

Biblioteka  
U. M. K.  
Toruń

299551

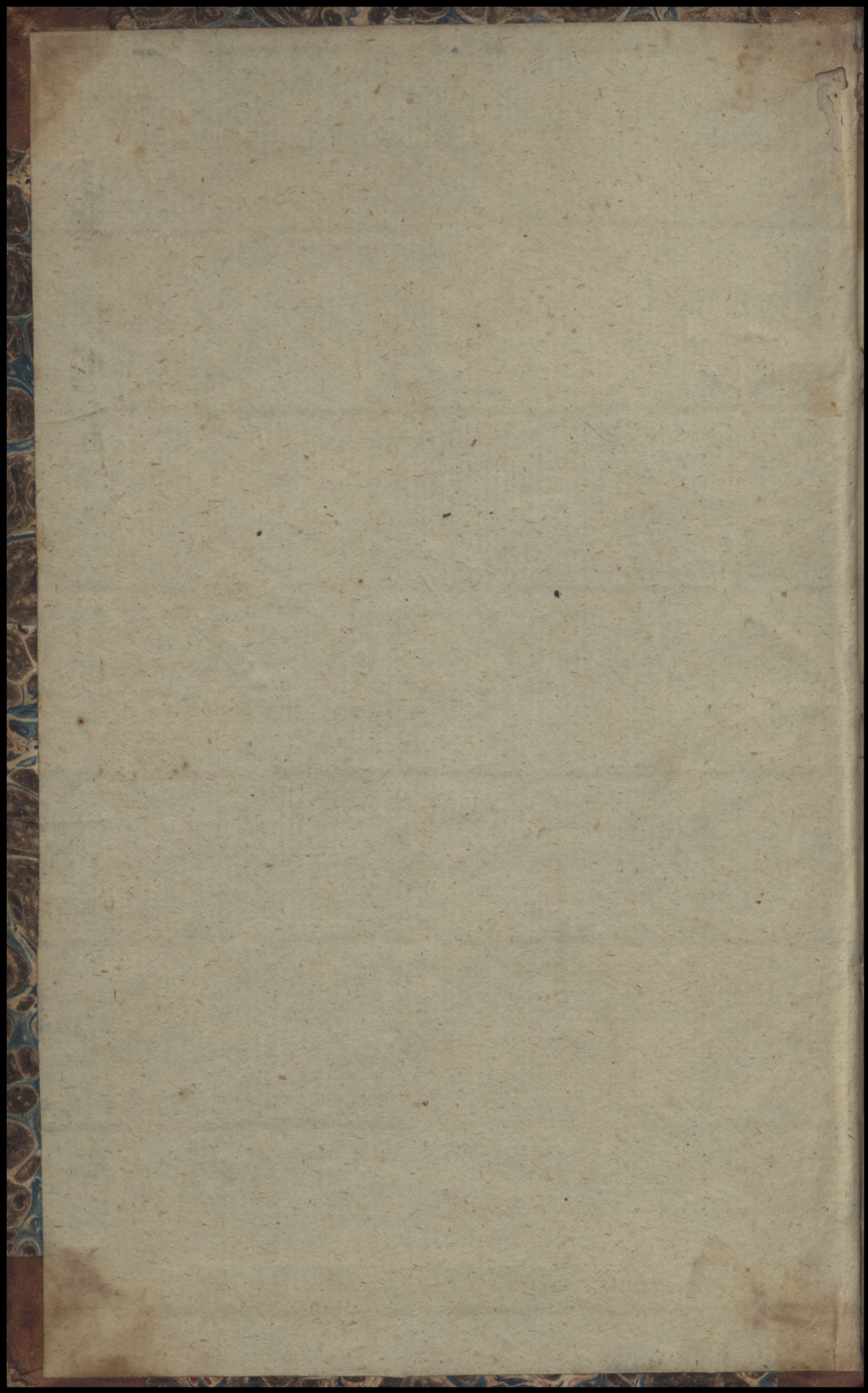
SŁOWNIK

POLSKO ROSSYYSKI

I

A-O

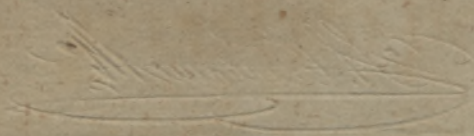






*Wm. L. G. Brown*







ПОЛЬСКО-РОССИЙСКИЙ  
СЛОВАРЬ.  
SŁOWNIK  
POLSKO-ROSSYYSKI.

---

ПОЛЬСКО-РОССИЙСКИЙ  
СЛОВАРЬ.

*Станиславъ пржецкий*



ПОЛЬСКО-РОССИЙСКІЙ  
С Л О В А Р Ъ .

---

СОЧИНЕННЫЙ  
СТАНИСЛАВОМЪ МИЛЛЕРОМЪ.

---

ТОМЪ ПЕРВЫЙ.

---

А—О.

В И Л Ъ Н О .

ВЪ ТИПОГРАФІИ ІОСИФА ЗАВАДСКАГО,  
СОБСТВЕННЫМЪ ЕГО ИЖДВЕНІЕМЪ.

---

1 8 2 9 .



50.

# SŁOWNIK POLSKO-ROSSYYSKI.

---

PRZEZ  
STANISŁAWA MÜLLERA.

TOM PIÉRW SZY.

A—O.

W I L N O.

W DRUKARNI JÓZEFA ZAWADZKIEGO, WŁASNYM  
IEGO NAKŁADEM.

---

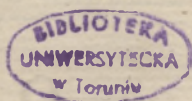
1 8 2 9.

*Печатать позволяется.*

Съ шѣмъ, чтобы по оппечаташи представлени были въ Цензурный  
Компшеть три экземпляра. Сентября 15го 1828 года. Въ Вильнѣ.

Цензоръ Коллежскій Ассесоръ

*Иекатій Шидловскій.*



299551

K. 257/59



Е Г О

ИМПЕРАТОРСКОМУ ВЫСОЧЕСТВУ

ВЕЛИКОМУ КНЯЗЮ

АЛЕКСАНДРУ НИКОЛАЕВИЧУ,

НАСЛѢДНИКУ

ВСЕРОССИЙСКАГО ПРЕСТОЛА.

1810

ИМПЕРАТОРСКОМУ ВЕЩЕВОДСТВУ

ВЕЩЕВОДСТВО

ИМПЕРАТОРСКОМУ ВЕЩЕВОДСТВУ

НАКАЗЫ

ИМПЕРАТОРСКОМУ ВЕЩЕВОДСТВУ



ВАШЕ ИМПЕРАТОРСКОЕ ВЫСОЧЕСТВО

ВСЕМИЛОСТИВЫЙШІЙ ГОСУДАРЬ.

*Желая способствовать пользѣ моихъ соотечественниковъ въ приобрѣтеніи основательныхъ познаній Россійскаго языка, принялъ я намбреніе издать полный Польско-Россійскій Словарь, сочиненный по Словарямъ Академіи Россійской, и знаменитаго въ польской словесности писателя Самуила Линде, и совершивши первую часть онаго, съ глубочайшимъ Благоговѣніемъ осмѣливаюсь посвятить трудъ мой **ВАШЕМУ ИМПЕРАТОРСКОМУ ВЫСОЧЕСТВУ.***

*Повергая къ стопамъ **ВАШЕГО ИМПЕРАТОРСКАГО ВЫСОЧЕСТВА** опытъ сея книги, всенижайше прошу, позволѣть да украсится она священнѣйшимъ **Именемъ ВАШИМЪ.***

Щастливыймъ я себя пошту, естли  
**ВАШЕ ИМПЕРАТОРСКОЕ**  
**ВЫСОЧЕСТВО** удостоите воззрѣнія  
сіе приношеніе мое, и въ семъ подвигѣ  
Благоволите узнать то глубочайшее Бла-  
гоговѣніе, съ каковымъ имѣю щастіе име-  
новаться,

**ВАШЕГО ИМПЕРАТОРСКАГО ВЫСОЧЕСТВА**

Всенижайшій слуга,  
Станиславъ Миллеръ,  
Отс. Артиллер. Капитанъ.



---

## PRZEMOWA.

---

**D**YALEKTA mowy słowiańskiej w dzisiejszych, mianowicie, czasach, naybardziej uczoną ciekawość w Europie zaięły. Wielu pilnych badaczy i pracowitych filologów, na téj, prawie, nietykaney do tych czas uiwie, obfite zebrało plony i niemało rzuciło światła na interessuiącą historiją narodów słowiańskich.

Nauka ięzyka Rossyyskiego, dla wielu ważnych a łatwych do poięcia, przyczyn, wyłączniéy ieszcze, aniżeli innych dyalektów obszérnie rozlegléy słowianszczyzny, zaymuie teraz literatów zagranicznych. Niemcy, zwłaszcza, opatrzeni są w rozliczne i prawie zupełne do iéy nabywania pomoce; których brakło Polakom, zawsze na ten niedostatek utyskuiącym.

Przed niewielą laty, uczony *Linde*, który, iak powiada Hrabia Ossoliński: *biegle porównał z sobą dyalekta słowiańskie*, powiedział:

„Schodzi nam na należytym Słowniku Rossyjsko-Polskim i Polsko-Rossyjskim: lecz nie dosyć, trzebaby dzieła wytykającego we wszystkich szczegółach, nie tylko grammatycznym, lecz osobliwie leksykograficznym porównawczym sposobem, różnice między Rossyjskim a Polskim językiem zachodzące, i te wyjaśniającego. Moje spracowane siły i tyłą obowiązkami zajęte chwile, nie pozwalają mi, przynajmniej na teraz, zająć się tak mozolną i długotrwałą pracą: lecz snuie mi się przed oczami, iak potrzeba dzieła takiego dla iednego i drugiego języka, tak też i postać w którójby się okazać powinno, i t. d.“

Byłaby to zaiste nieoceniona dla obu języków przysługa, gdyby ją tak biegły dyalektów słowiańskich znawca, a do tego rodzaju dzieła naysposobniejszy i naywprawniejszy mąż wykonał. — Moim staraniem nayusilniejszym było, przedsiębiorąc niniejszą pracę, idącą dziś pod sąd publiczny, nagłacemu i powszechnie uznanemu niedostatkowi, choć w części zaradzić, przez wydanie Słownika Polsko-Rossyjskiego. Nie będąc w stanie nadadź moiej robocie postaci, w którój podobną wystawiał sobie zasłużony *Linde*, usiłowałem przynajmniej ze zuaiomiej już w tym przedmiocie pracy iego korzystać, biorąc za podstawę i zasadę do moiej, powszechnie z uwielbieniem, szacowany *Słownik Polski*, i trzymając się iak nayscisłej porządku, a w znacznej części sposobu i planu tam przyjętego. Nie przestawałem zatém na prostém, przy wyrazach polskich, położeniu wyrazów języka



Rosyyskiego, iak to zwykle, w podręcznych, i tak nazwanych kieszonkowych słownikach bywa; lecz starałem się przy określeniu grammatyczném każdego wyrazu, opisać iego znaczenie, tak właściwe, iako też przenośne i postaciowe, tłumacząc oraz przysłowiowe sposoby mówienia i przypowieści polskie odpowiedniemi im w ięzyku Rosyyskim: z czego podobno naytrafniéy o charakterze i duchu ięzyków a razem i pokoleń mówiących niemi sądzić można.

Co się zaś tycze pisowni, tudzież innych własności grammatycznych, wyrazów Rosyyskich, wzięłem w téy mierze za przewodnika Słownik Rosyyskiéy Akademii, który do tych czas iest naylepszy w swoim rodzaju.

Oprócz tego, nie zaniedbałem korzystać i z innych znaiomych mi źródeł, czerpaiąc niemałe pomoce i posiłki z dzieł następujących:

Церковный Словарь, или исполкованіе реченій славенскихъ древнихъ, такожь иноязычныхъ безъ перевода положенныхъ въ священномъ писаніи и другихъ церковныхъ книгахъ, сочиненный *Петромъ Алексѣевымъ*. Москва.

Новый Словополковашель расположенный по алфавишу сочиненный *Николаемъ Яковскимъ*. С. Пбургъ.

Словарь Химическій содержащій въ себѣ теорію и практику химіи, *Василья Северина*. С. Пбургъ.

Подробный Словарь Минералогическій изданный *Васильемъ Северинымъ*. С. Пбургъ.

Начальныя Основанія естествовной исторіи, содержащія царства жившныхъ, произрастѣній и иско-

- паемыхъ, изданныя *Николаемъ Озерецковскимъ*. С. Пбургъ.
- Словарь Коммерческій, изданный *Васильемъ Левшинымъ*. Москва.
- Полная наука военнаго укрѣпленія или фортификаціи, *Ефима Войтлховскаго*. Москва.
- Полной Французской и Россійской Лексиконъ, изданный *И. Татищевымъ*. С. Пбургъ.
- Новый и полный Словарь Нѣмецко-Россійско-Французскій, изданный *Иваномъ Геймомъ*. Москва.
- Спашушь Великаго Княжества Липовскаго, на Польскомъ и Россійскомъ языкахъ изданный въ С. Пбургъ.
- Ручной Словарь, или краткое содержаніе Польскихъ и Липовскихъ законовъ, изданный въ С. Пбургъ.
- Курсъ Математики Г. Безу, изданный *Васильемъ Загорскимъ*. Москва.
- Анапомико-Физиологическій Словарь *Нестора Максимовича-Албодика*. С. Пбургъ.
- Военный Словарь, Г. М. С. *Тугкова*. Москва.
- Господа нашего Иисуса Христа святое Евангеліе, изданнымъ Россійскаго Библейскаго Общества. С. Пбургъ.
- Основанія Артиллерійской и Понтонной науки, изданныя военнаго ученаго Комитета председателемъ Г. М. *Гогелемъ*, и членами онаго. С. Пбургъ.
- Начальныя основанія опытной физики, изданныя *П. Страховымъ*. Москва.
- Полный Рускій конской лѣчебникъ, сочиненіе *Л. Эвеста*, i t. d.

Uczucie, iak iest dla nas ważną i nieuchronną potrzebą umiejętność dostateczna języka Rossyyskiego, skłoniło mię iedynie do zaięcia się tą pracą. Albo-



wiem, czyli zechcemy względ obrócić na potrzeby naukowe, doskonalenie i zachowanie w czystości mowy polskiéy; znajdziemy na to niepospolitą pomoc w dokładnéy zności języka Rossyyskiego, z bogatego dziś i udoskonalonego we wszystkich odnogach literatury, umiętności, nauk i kunsztów; do czego wierne tłumaczenie dzieł Rossyyskich, iak mniema Linde, mianowicie *historycznych, handlowych, technicznych*, i t. p. nayskuteczniéyby dopomódz zdołało, pozwalając wyrazy, których nam braknie, z pobratymczego dyalektu przyswaiac, albo dopomagając zatracone czy puszczone w zapomnienie odzyskiwać: w takich bowiem tłumaczeniach, nie tylko nayłatwiéy uchronić się można od *cudzoziemczyzny, germanizmów, gallicyzmów* i t. d.; ale owszem od nich mowę zabezpieczyć *przez nieieden zwrot do słowiańszczyzny i odzyskania utraconéy zamożności języka*: czy zważymy istotną dla każdego wierneho poddanego potrzebę służby MONARSZÉY i codzienne stosunki z Rządem krajowym, tylu rozległych prowincy mieszkańców, którym, ze zrządzenia OPATRZNOŚCI dostała się chwala dzielenia wysokich przeznaczeń naypotężniéyszego i naywiększego dziś w świecie Mocarstwa; przekonamy się zawsze o niezbednéy potrzebie umiętności języka Rossyyskiego.

Ieżeli więc praca moja kilkóletnia, podjęta i wykonana w tym iedynie ważnym i z wielu względów pożytecznym zamiarze, choć w części do niego doprowadzić zdoła; będzie to mi dostateczném za nią

wynagrodzeniem i pociechą, żem się stał pożytecznym: nad co, innego sobie rościć prawa do sławy literackiej, nie miałem zamiaru.

Nie wątpię, iż pomimo całą usilność, iakię w miarę możności moięj nie oszczędzałem, ażeby to dzieło zrobić dokładném i wolném od omyłek i błędów, mogły się te do niego wcisnąć, iako do roboty piérwszykroć ieszcze u nas przedsięwziętęj: na co względ słuszny u oświeconych i bezstronnych sędziów zjedna dla mnie, zapewne, sprawiedliwe pobłażanie.

---



ТЪУМАЧЕНІЕ СКРО́ЦЕНЪ ЗНАУ- ТОЛКОВАНІЕ СОКРАЩЕНІЙ,  
ДУІАЮЩИХ СІѢ ВЪ ТЫМ НАХОДЯЩИХСЯ ВЪ СЕМЪ  
СЛОВАРЬ. СЛОВАРЬ.

C. g.	Genitivum.	Drugi przypadek.	Родительный падежъ.
pl.	Pluralis numerus.	Liczba mnoga.	Множественное число.
m.	Masculinum.	Rodzay męzki.	Мужескій родъ.
f.	Femininum.	Rodzay żeński.	Женскій родъ.
n.	Neutrum.	Rodzay niaki.	Средній родъ.
adv.	Adverbium.	Przysłówek.	Нарѣчіе.
act.	Activum.	Słowo czynne.	Дѣйствительный глаголъ.
inst.	Instantaneum.	Iednotliwe.	Однократный.
cont.	Continuativum.	Nieprzerwane.	Безпрерывный.
freq.	Frequentativum.	Częstotliwe.	Учащающій.
perf.	Perfectae.	Dokonane.	Совершенный.
imp.	Imperfectae.	Niedokonane.	Несовершенный.
intr.	Intransitive.	Nieprzechodzący.	Непереходный.
impers.	Impersonale.	Nieosobiste.	Безличный.
dim.	Diminutivum.	Zdrobniate.	Умалительный.
pass.	Passivum.	Słowo bierne.	Страдательный.
prov.	Proverbium.	Przysłowie.	Пословица.
adj.	Adjectivum.	Przymiotnik.	Прилагательное.
pron.	Pronomen.	Zaimek.	Мѣстоименіе.
recipr.	Reciproca.	Względne.	Возвратительный.
praep.	Praepositio.	Przyimek.	Предлогъ.
conj.	Conjunctio.	Spoynik.	Союзъ.
interj.	Interjectio.	Wykrzyknik.	Междометіе.
interrog.	Interrogatio.	Zapytujący.	Вопросительный.
indecl.	Indeclinabilis.	Nieprzypadkujący się.	Несклоняемый.
oppos.	Oppositus.	Przeciwnie znaczenie mający.	Противоположный.
Collect.	Collectiva.	Zbiorowe.	Собирательный.
fig.	Figurate.	Przenośnie.	Въ иносказательномъ смы- слѣ.
trans.	Translaté.	Przenośnie.	Въ иносказательномъ смы- слѣ.
vid.	Vide.	Obacz.	Смотри.
*		Słowo mało używane.	Малолупотребительное сло- во.
—		Powtórzenie słowa pierwszego.	Повтореніе перваго слова.
		w Anatom.	Анатомическое.
		Archit.	Архитектурное.
		Artyll.	Артиллерійское.
		Arytm.	Арифметическое.
		Astrol.	Астрологическое.
		Botan.	Ботаническое.
		Chemii	Химическое.
		Chirurg.	Хирургическое.
		Cieśl.	Плотничье.
		Drukar.	Типографическое.
		Fizyc.	физическое.
		Fortyfik.	Фортификаціонное.

w Geometr.	Геометрическое.
Gornict.	У рудокоповъ.
Gramm.	Грамматическое.
Hist. nat.	Въ естественной исторіи.
Łowiect.	Охотничье.
Malars.	У живописцевъ.
Matem.	Математическое.
Maryn.	Морское.
Medyc.	Медицинское.
Miner.	Минералогическое.
Moral.	Въ нравственномъ смыслѣ.
Muzyc.	Музыкальное.
Myśliw.	Охотничье.
Ogrod.	Садовничье.
Prawn.	Юридическое.
Starożyt.	Въ древности.
Teolog.	Богословное.
Zoolog.	Зоологическое.

---



# А.

## АВЕ

**А**, первая гласная буква Польскаго алфавита; произносится какъ руссiйское А. — (*adv. et interj.*) *ja rozpaczam a ty się śmiejesz*, я въ отчаянiи, а ты смѣешься. — (*interrog.*) *a byłeś tam?* былъ ли ты тамъ? *a prawdaż to?* правда ли это? — *w dodawaniu liczb dwa a dwa czyni cztery*, два да два составляетъ четыре. — **А**. *сбъ слѣдующимъ въ низу знакомъ (A)* произносится *оо* ною какъ *омъ*; ежели находится предъ буквами **В**. и **Р**. на *пр. dąb* дубъ, предъ прозими же согласными буквами, какъ *онь*, на *пр. Zaiać*, Заяць. — **А**, употребляется еще въ глаголахъ имѣющихъ окончанiе на **С**, на *пр. wziąć*, взять, *gnąć*, гнуть, *połknąć*, проглотить. — и *въ З* лиць множественнаго числа настоящего времени, на *пр. wiążą*, вяжутъ, *chodzą*, ходятъ, и *пр.*

**АВРОХОВА** *вропа*, (*w Botan.*) Арокова борода; водолень сухой; подлѣсникъ. — образки, права, (*Agum.*)

**АВДУКАСА**, *yi, f.* добровольное отрпцанiе; или сложенiе съ себя какаго сана, Абдикацiя; дѣйствiе, когда царствующая особа отрпцается отъ правленiя Государствомъ и вручаетъ оное другому. = **Авдуковаѣ**, *intr. imp.* сложить великiй санъ, *abdykować koronę*, сложить корону.

**АВЕСАДЛО**, *a, n.* Азбука; алфавитъ; собранiе всѣхъ буквъ по принятому порядку расположенныхъ. — *tr.* основанiе какой науки или художества, *uczyć się abecadła*, учиться азбуки, *porządkiem abecadła*, по азбучному порядку. = **Авесадлову**, *a, e.* азбучный, буквенный.

Г о т л.

## ABS

**АБЛАКТОВАѢ**, *act. imp.* прививать деревья, *Ablaktowanie*, прививанiе, прививка.

**АВЛУСА**, *yi, f.* умоленiе; омовенiе; измоленiе; ошпченiе водою.

**АВО**, **АЛВО**, *conj.* или, или, либо, иначе, въ противномъ случаѣ, *dziś albo jutro*, сегодня, или завтра, *ten albo ów*, тотъ или другой, — (*interrog.*) *razwiesz?* развѣ не знаешь?

**АВОВИЕМ**, **АЛВОВИЕМ**, *conj.* пбо, поелпку, понеже, для того что.

**АВРАНАМ**, *a. m.* Авраамъ; патриархъ древняго завѣта — *Abraham* = *łono Abrahamowe*, нѣдро Авраамово; царствiе божiе, небесное.

**АВРЕВІАСУА**, *yi, f.* сокращенность; убавленiе у слова нѣсколькихъ буквъ въ письмѣ, — сокращенiе, укорочиванiе словъ въ письмѣ, на *пр. М. Г. въ мѣсто* милостивый Государь.

**АВРОСАСА**, *yi, f.* Отрпженiе; отрпшенiе, уничтоженiе какаго закона, обычая или позволенiя.

**АВРУСС**, *и, m.* чертежъ; умоначерпанiе, абрисъ; планъ, рисунокъ, очертанiе предѣловъ предмета, первоначерпанiе, очерки, край какаго либо изображенiя, по, что окончиваешь фигуру, или части фигуры, *vid. wzór, wyobrażenie, obraz, rysunek.*

**АВОЛУСА**, *yi, f.* разрпшенiе; отпущенiе грѣховъ кающемуся, *vid. Rozgrzeszenie, odpuszczenie.*

**АВОЛУТКУ**, *a, e.* Самодержавный; самовластный; *Absolutnie, adv.* самовластно, независимо, повелительно, *człowiek ten całym domem rządu absolutnie*, этотъ человекъ самовластно всѣмъ домомъ управляетъ.

**АВСУТ**, *n, m.* отспавка, отпущкъ, увольненiе отъ службы. = **Авсуч-**

- товѣ кого, отставить, уволить отъ службы. = *Abszutowany, a, e.* отставный, уволенный изъ службы.
- Аву, conj.** дабы, чтобы, *pisalem do niego aby nie przyszedzal*, я писалъ ему, дабы онъ не прѣзжалъ. — 2) хотя, хотябы, по крайней мѣрѣ.
- Авзас, Авсас, Овсас, и, т.** кабакъ.
- Асп! interj.** Ай! ух! ох! леж-дометіе, омазгающее любовь, радость, скорь, еубъ, удивленіе, или другое какое движеніе души.
- Аспат, vid.** Асат.
- Асптел, ita, т.** Асптелек, *Ita, т. dem.* Осьмая доля бочки, осьмушка, ахпель.
- Асз, Асзколвiek, conj.** хотя; не смотря на то что.
- Асзу, adv.** авось, авосьлибо, можетъ быть, можетъ спастся.
- Адамасзек, szk, т.** казка; родъ шелковой китайской ткани съ разводами. = *Adamaszkowy, a, e.* камчатный, *suknia adamaszkowa*, камчатное платье, *adamaszkowe serwety*, камчатныя салфетки.
- Адамита, у, т.** Адамиты, или адамиты, еретики втораго вѣка, возпріявшие званіе отъ Адама протца.
- Адвусуа, yi, f.** Сложеніе; дѣйствіе, чрезъ которое узнается сущна двухъ или многихъ чиселъ. — 2) прибавленіе, дополненіе.
- Адепт, а, т.** Адептъ; тотъ, кто мнитъ, что онъ достигъ глубочайшаго таинства и знанія какой науки, алхимистъ, златодѣль, тайновѣдецъ, знагокъ.
- Адютант, а, т.** Адютантъ; — *rolkowy*, полковный Адютантъ, — *skrzydlowy*, Флигель-Адютантъ, *General Adjutant*, Генераль Адютантъ, *porucznik rowinnosc adjutainska pelniacy*, поручикъ адютантскую должность исправляющій.
- Администрасуа, yi, f.** Администрація; мѣстоблюстителство; правленіе, управленіе, отправление. — 2) Правленіе государствомъ вмѣсто другаго. — 3) Отправление

- ніе правосудія; — 4) Правленіе Епархіи — 5) управленіе имѣніемъ на мѣстѣ господскомъ. — 6) названіе за имѣніемъ конфискованнымъ. = *Администратор, а, т.* Администраторъ; мѣстоблюститель; тотъ, кто управляетъ какими дѣлами, или имѣніемъ въ качествѣ опекуна, куратора, душеприкащика. — правитель области во время малолѣтства Государя. — управитель имѣній. = *Администраторски, а, ie.* Администраторскій. = *Администrowac, act. imp.* управлять; распоряджати, правити, *administrowac Sakramenta*, причащати; сподобити святыхъ таинъ, совершати таинны.
- Адмирасуа, yi, f.** удивленіе, дѣйствіе производимое въ душѣ нашей отъ какихъ либо совершенствъ. — удивленіе, самая вещь удивляющая.
- Адмирал, а, т.** Адмиралъ; начальникъ морской силы. — 2) (*in hist. natur.*) Адмиралъ, раковина, — 3) Апланди; родъ бабочки.
- Адмиралисуа, yi, f.** Адмиральство; собраніе разныхъ заведеній принадлежащихъ до флота подъ названіемъ учрежденнаго правительства.
- Адмиралоуа, ey, f.** Адмиральша; жена Адмирала.
- Адмиралство, а, п.** Адмиральство; достоинство, чинъ Адмирала.
- Адмиралски, а, ie,** Адмиральскій; *admiralski okręz*, адмиральскій корабль, тотъ на которомъ Адмиралъ пребываніе свое имѣетъ во флотѣ или въ Гавани.
- Адмиrowac, act. imp.** удивляться, чудиться, любоваться.
- Адогсуа, yi, f.** усыновленіе; сыноположеніе. = *Адогтовac, act. imp.* усыновити, сыноположити.
- Адогсухуа, а, е,** сыноположный, усыновленный, приемышъ.
- Адогасуа, yi, f.** Обожаніе; наружное засвидѣтельствованіе съ чрезвычайною силою чинимое тому, кого болѣе всѣхъ любимъ и почитаемъ. — 2) Поклоненіе; честь. Богу и святымъ его воздаваемая. = *Адогатор, а, т.* Обожатель; поклонникъ; богошвори-



- тель, поклоняющийся. = *Adorować*, *act. imp.* Обожать; боготворить, любить страстно.
- Adres**, *u, m.* Надпись на пакеть, на письмѣ, адресъ. = *Adressować*, *act. imp.* Адресовать; надписывать, *adresować się*, прийти, приступить, оишестися, адресоваться, мѣшать.
- Adwent**, *u, m.* Рождественскій постъ.
- Adwersarz**, *a, m.* Противникъ; соперникъ въ какомъ дѣлѣ.
- Адвокат**, *a, m.* Адвокатъ; стряпчій, ходатай, дѣлецъ, повѣренный, тотъ, кто кончивъ науки свои и получивъ нужныя степени, имѣетъ право защищать спорныя дѣла въ присутствіиномъ какомъ мѣстѣ, словесно или письменно, на что приводится къ присягѣ и получаетъ сіе званіе. = *Advokatem być*, ходатайствовать.
- Афексуа**, *yi, f.* Припадокъ, приключеніе болѣзненное.
- Афект**, *u, m.* Движеніе духа, — 2) страсть, любовь, нѣжность, усердіе, чувство. — 3) присрастіе.
- Афектасуа**, *yi, f.* Принужденность, притворство, жеманство, дурная привычка говорить и дѣлать что страннѣе и притворнѣе образомъ. = *Афектовать*, *m. imp.* Чваниться; хвастать; стараться показывать; жеманиться. = *Афектовану*, *a, e.* Притворный, прижуденный, манерный, нарядный, чопорный.
- Агидматухе**, *adv.* Утвердительно.
- Агиз**, *a, m.* Афишка; объявленіе прибитое гдѣ, письменное или печатное увѣдомленіе о продажѣ, потерѣ, наймѣ, публичныхъ зрѣлищахъ и пр.
- Агнонт**, *u, m.* Поруганіе, поношеніе, обиды, безчестіе, стыдъ.
- Агту**, *św, pl.* (w medyc.) Молочница, болѣзнь во рту.
- Ага**, *i, m.* Ага, начальникъ у турокъ; главный, начальникъ ашчарской пѣхоты.
- Аганук**, *a, m.* Лиственичная, духова губа (*Agaricum*).
- Агат**, *a, m.* (w Mineralog.) Агатъ; камень кремнистаго рода.
- Асиенда**, *Аиенда*, *y, f.* Требинокъ; потребинокъ; книга, по которой опираются церковныя пребы.
- Асиент**, *Аиент*, *a, m.* Агентъ; текущійся о дѣлахъ Государя, республики, націи какой или общества. — 2) Находящійся въ области по службѣ, къ коей онъ привязанъ, но имѣетъ пребываніе свое при иностранномъ дворѣ. — 3) Прикащикъ, повѣренный; стряпчій, *ieżeliby zaś kto z agentów uwierzyłszy kogokolwiek pilności i pracę, a potem przez znowe ze stronę przeciwną, albo niedbalstwo, dopuścił pryncypała swego kondemnować, i ządł pochodzących szkód był okazywać, takowy prócz kompensacyi, powinien być sądzony i podług prawa kryminalnie karany.* Еслили же бы кто изъ повѣренныхъ обидевши вѣрителя своего о прилѣжномъ по дѣлу его хожденіи, послѣ чрезъ соглашеніе съ противною спорною, либо чрезъ свою лѣность допустилъ обвинить его не явкою, и чрезъ то былъ бы причиною его убытковъ; таковыя, кромѣ вознагражденія оныхъ долженъ быть преданъ суду, и наказанъ, смотря по важности преступленія, уголовныхъ порядкомъ.
- Асиер**, *agru, m.* (w botan.) Ирѣ, или водная райская трава, (*Ascorus*.)
- Ассасуовлѣ**, *act. imp.* Простить; даровать жизнь, пощадить осужденнаго на смерть.
- Асю**, (*Ażyo*) *indecl.* Промѣня; наддача въ промѣнѣ, Ажю.
- Астасуа**, *yi, f.* Тѣлодвиженіе, прогулка. — 2) Побужденіе, волненіе, движеніе. = *Агитować sprawę*, продолжать дѣло, процессъ. — *разбирать*, разсматривать, *sprawa się agituje*, дѣло разбирается, судится.
- Асрест**, *u, m.* 1) Вообще кислота не созрѣвшія ягоды. — 2) сокъ выжапой изъ какихъ либо кислыхъ ягодъ. — 3) Крижовникъ, (*ribes grossularia*.)
- Аи!** *interj.* Ахъ! ахти! увы! — **Аи!** вотъ, а, **Аи!** już wiem, а! теперь знаю.

Аи! *interj.* Ай! ахъ! ахши!

АГЕНДА. *vid.* АГЕНДА.

АГЕНТ. *vid.* АГЕНТ.

АКАСУА, *yi, f.* (*w botan.*) Акація, гороховое дерево, глохъ, (*Robinia sagarana*).

АКАДЕМИА, *и, f.* Академія, роша блвзъ Лодзь, въ которой Платонъ училъ философіи, отъ того и ученики его названы академиками — 2) Академія; общество людей, упражняющихся въ распространеніи наукъ и художествъ. — 3) Академія; самое зданіе, въ которомъ члены Академіи собираясь, сообщаютъ другъ другу свои мысли о изобрѣшеніяхъ, и преподають науки. *Akademiі wileńskiey otwarcie Stefanowi Batoremu w r. 1579 przypisac się powinno.* Виленскую Академію основалъ король Стефанъ Баторій въ 1579 году. = Академиски, *a, ie.* Академическій; академіи принадлежащій. = Академикъ, *a, m.* Академикъ, членъ Академіи наукъ или художествъ. Академиста, *и, m.* Академистъ; ученикъ рыцарской Академіи, гдѣ обучаютъ пѣвческими упражненіямъ, какъ то: ѣздить на лошадахъ, танцовашъ, фехтовашъ, и пр.

АКАХЪ, *и, m.* (*w botan.*) медвѣжья лапа, борщъ, *vid.* *niedzwiedzie łapki.*

АКСЕНТ, *и, m.* Словоудареніе; знакъ изображаемый черточкою и ставимый надъ гласною, для показанія какъ произносить, или для отличенія смысла двухъ словъ пишущихся одинакимъ образомъ.

АКСЕНТУСТА, *и, m.* Забавникъ; смѣшникъ; шушникъ, смѣхотворъ.

АКСЕРТУСА, *yi, f.* Принятіе, соизволеніе. — 2) довольствованіе, — 3) уваженіе, почитаніе. — 4) мнѣніе, одобреніе. = АКСЕРТОВАТЬ, *ас. imp.* Принимать, довольствоваться чѣмъ. = АКСЕРТОВАТЬСЯ, *a, e.* Принятой.

АКСЕС, *и, m.* Присупленіе, соглашеніе, доступъ, приступуль, входъ, *ta akces do dworu*, имѣеть входъ ко двору, *akces do konfederacyi*, приступленіе къ конфедерации.

АКСЕССОРУА, *yi, f.* Акцессорія; не

самое дѣло, а принадлежащее къ оному, прибавочное описаніе дѣла. — 2) Первые степени производства дѣла. = Акцессоруху, *a, e.* Акцессорійный, *akcesso-ruune dekreta*, акцессорійныя; предварительныя рѣшенія.

АКСУА, *yi, f.* Всякое дѣло въ правосудственныхъ мѣстахъ разбираемое. — *такжа. Król osądziwszy nieco akcyi ruszyi daley.* Король рѣшивъ нѣсколько дѣлъ опирался въ дальнѣйшій путь. — 2) Стычка, битва, сраженіе, бой, *w akcyach wojeńnych rokazywał odwagę*, въ сраженіяхъ оказывалъ храбрость — 3) Акція; вкладъ, пай, сумма положенная въ торговое общество съ условіемъ имѣть долю въ прибыткѣ и въ накладѣ, сколько кому по расчету доведется, — 4) Акція; дѣйствіе будущее предметомъ стихотворенія — 5) дѣйствіе, голосъ наружный видъ и движенія рукъ вътѣи, проповѣдника, или комедіанта.

АКСУДЕНСА, *си, pl.* АКСУДЕНСУЕ, *pl.* Взятки, посторонній доходъ; судейскія проторы, акциденціи.

АКСУЗА, *и, f.* Акцызъ, тамага, пошлина съ напшкель и събѣсныхъ припасовъ. = АКСУЗХА, *a, m.* Зборщикъ.

АКЛАМАСУА, *yi, f.* Воскличаніе, радостный крикъ, *obrazy Król przez aklamacyę*, избраный Король единогласно.

АКОЛИТ, *a, m.* Аколиты, католическія церковники, кои служатъ при особѣ Епископской; — пнодикъ, свѣщеносецъ.

АКОМООВАТЬ СІЯ КОМУ, *геср. imp.* Соображаться; подлаживаться, поддѣлываться; приравливаясь, угождать, прислуживаться.

АКОРД, *и, m.* 1) Согласіе, соглашеніе, условіе сдѣланное для окончанія какого дѣла, — единомысліе, уговоръ, примиреніе. — 2) (*w muzyce*) Ладъ; правильное и приятное согласіе звуковъ пла голоса. = *Akordować z kim o со*, соглашаться, заключать договоръ.

АКРОСТУСИОН, *indecl.* Краестипше, краегранесіе, краештрочіе; смц-



хотвореніе, такъ расположенно что первыя буквы стиховъ когда соединяшь, то выйдетъ чье нибудь имя или произвольное какое слово.

АКСАМИТ, *vid.* АХАМИТ.

Акт, *u, m.* 1) Дѣло, дѣйствіе, дѣяніе — 2) торжество; празднованіе. — 3) продолженіе, успѣхъ; бѣгъ, теченіе. — 4) Дѣйствіе въ драматическихъ сочиненіяхъ. — 5) дѣло, документъ, судебное производство дѣла, запись, объявленіе, сдѣлка, договоръ учиненный въ судебномъ мѣстѣ. — 6) Дѣйствіе вѣры; въ Испаніи называется такъ торжественный день, который инквизиція назначаетъ для казни ерешниковъ, или для разрѣшенія обвиненныхъ признанныхъ невинными.

Акта, *ów, pl.* Лѣтописи; историческія книги; дѣянія апостольскія, повѣсье, судебныя книги, журналы, опредѣленія, протоколы, уставы. — Всѣ въ судебныхъ мѣстахъ производимыя бумаги, отъ тяжущихся подаваемые; по что въ русскіихъ судебныхъ мѣстахъ именуется *Дѣло*, въ литовскихъ называютъ Акты. — *Akta pisarze konserwować i introligować powinni, sub amissione officii.* За цѣлостію судебныхъ книгъ, должны смотрѣть писаря и хранить оныя въ переплетѣ, подъ опасеніемъ отрѣшенія отъ должности. — *Akta każdemu wolnie, porządek ich zalecony urzędóm.* Судебныя книги для всякаго должны быть открыты, но содержать оныя всегда въ порядкѣ постановлено въ обязанностію судамъ.

Актор, *a, m.* 1) Дѣйствователь, дѣйствующій — (*o teatrze*) актеръ, *aktorka, f.* актриса, кто играетъ роль въ какой нибудь драмѣ. — 2) истецъ; проситель; челобитчикъ; — *Aktor i pozwany w sprawie kryminalney oszuwicie do rozprawy stawac powinni.* Истецъ и отвѣтчикъ по уголовному дѣлу, должны являться въ судъ лично для производства дѣла. — *Aktor nie sta-*

*waiący do sprawy, wzdany być może.* Истецъ не являющийся въ судъ для производства своего дѣла, обвиняется невякою.

Акторат, *u, m.* Акторатъ, краткое содержаніе дѣла внесеннаго въ реестры судебныхъ дѣлъ. — *Aktoraty, iak są w rejestra wpisane, tak, a nie przeskokiem, i wolane być powinny.* Актораты должны быть докладываны, по очереди, такъ, какъ оныя записаны въ реестрѣ.

Акторски, *a, ie.* Дѣйствующимъ лицамъ принадлежащій; — лицѣдѣйный. — Акторство, *a, n.* 1) Право на ходатайствование о чемъ. — 2) Актерское состояніе.

Актowy, *a, e.* Къ актамъ принадлежащій.

Акту, *adv.* Дѣйствительно, въ самомъ дѣлѣ. — АКТУАЛНУ, *a, e.* Дѣйствительный, настоящий. — АКТУАЛНІЕ, *adv.* Дѣйствительно, въ самомъ дѣлѣ; точно.

АКТУКОВАѢ, *act. imp.* Ипать; внести въ акты, въ судебныя книги актыковать, *vid. oblatować, intabulować.*

АКУРАТ, АКУРАТНІЕ, *adv.* Акуратно, точно, вѣрно, слово въ слово такъ, точнохонько. — АКУРАТНОСТЬ, *i, f.* Точность. — АКУРАТНУ, *a, e.* Точный, точенъ, акуратный. — изправный, обстоятельный, изполнитель.

АЛАБАСТР, *u, m.* Алебастръ; камень породы мраморной, но прозрачнѣе. — 2) сосудъ алебастровый — (*fig.*) *białość alabastrowa.* алебастровидный, бѣлъ какъ алебастръ. — АЛАБАСТРОВУ, *a, e.* Алебастровый.

АЛАМВІК, *vid.* АЛЕМВІК.

АЛВА, *z, f.* Спичарь, длинная нижняя одежда, надѣваемая іереямъ при служеніи на обыкновенное свое платье.

АЛВАТРОС, *a, m.* (*w Zoolog.*) Лепучій Иньвинъ; птица питающаяся лепучими рыбами.

АЛВО, АЛВОІЕМЪ, *vid.* АВО.

АЛХИМІА, *i, f.* Алхимія; искусство переменять металлы одинъ въ другой а особливо въ золото. — АЛХИМІК, *a, m.* Алхимикъ; златошворецъ, алхимикъ.

**АЛЕ**, *conj.* Союзъ; служащій къ означенію притворенія, исключенія, различія — но, понеже, *ryknę był wyjazd, ale .....*, хорошо былъ выездъ, но....., *ale że go dotąd nie widaci!* понеже его до сихъ поръ не видать! — 2) *subst.* погрѣшность, порокъ, несовершенство, *nikt bez ale*, никого нѣтъ безъ погрѣшности — 3) (*interj.*) *Ale! ale!* (а прогос) къ спати, въ пору, къ случаю.

**АЛЕА**, **АЛЕА**, *ei, f.* Аллеа; переходъ между радами деревъ.

**АЛЕМИК**, **АЛАМИК**, *a, m.* Кубъ, сосудъ, въ коемъ гонится вино, водка, и всякія пахучія воды. — *Алемикъ*, снарядъ переронный. = **АЛЕМИКОВУ**, *a, e.* Кубовый, *alemikowa wódka*, высидка.

**АЛФАВЕТ**, *u, m.* Алфавитъ, азбука. = **АЛФАВЕТОВУ**, *a, e.* Азбучный, алфавитный.

**АЛГЕВРА**, *u, f.* Алгебра; дѣйствіе, въ которомъ для сысканія по извѣстнымъ количествамъ неизвѣстныхъ употребляются въ мѣсто общихъ чиселъ буквы. = **АЛГЕВРАИЗМУ**, *a, e.* Алгебраическій.

**АЛГ**, **АЛС**, **АЛІСІ**, **АЛІСІ**, *interj.* Вдругъ, шопчасъ, въ то самое время, пока, доколь.

**АЛКА**, *i, f.* (*w Zoolog.*) Ипатка; морская птица, длиною около фута.

**АЛКАЛИ**, *n.* Щелочность, или щелочная соль, вообще разщичная отъ всѣхъ солей, коихъ дѣйствія суть раздѣлять и проищивляясь солямъ кислымъ. = **АЛКАЛИЗМУ**, *a, e.* Щелочный.

**АЛКЕРМЕС**, *u, m.* Кермезиновый конфетъ, или составъ на подобіе кашки, употребляемый для укрѣпленія желудка, и отъ разныхъ болѣзней, отъ слабости происходящихъ; отъ состоятъ по большей части изъ абличнаго сока и изъ исподченыхъ оршковъ *Кермесъ* называемыхъ. = **АЛКЕРМЕСОВУ**, *a, e.* Алкермесовый.

**АЛКЕРМІЗ**, *a, m.* **АЛКЕРМІЗУК**, *a, m. dem.* Выставка какой части зданія, — балконъ, — 2) пергородка

въ горящій, кабриетъ, горпичка особенная.

**АЛКОВА**, *u, f.* Алковъ; отдѣленное мѣсто на концѣ комнаты, гдѣ кровать спомтъ.

**АЛКОГОЛ**, *u, m.* Алкооль; алкоголь; — виной спиртъ, жидкость весьма прозрачная, летучая, произведеніе разрѣшенія сахарнаго начала во время виннаго броженія.

**АЛЛЕГОРИА**, *u, f.* Аллегорія; притча; иносказаніе; рѣчь состоящая изъ продолженныхъ метафоръ. *Obraz pelen zbyteczney allegoryi*, картина изображающая съ лишкомъ много аллегорій, поестъ изображающая подъ другими видами то, что живописецъ хотѣлъ дать выразумѣть. = **АЛЛЕГОРИЗМУ**, **АЛЛЕГОРИЗМУ**, *adv.* Иносказательный, аллегорическій. *Sens allegoryczny*, смыслъ иносказательный. — Иносказательно, аллегорически.

**АЛЛОДИАЛНУ**, *a, e.* *Dobra allodyalne*, жалованная вощина, копорая отдана въ потомственное владѣніе. — родонаслѣдственная вощина.

**АЛОЕ**, *n.* **АЛОЕС**, *u, m.* Алое, сабуръ, растѣніе или дерево родящееся въ Индіи, видомъ похоже на масличное дерево. (*Aloe perfoliata*). = **АЛОЕСОВУ**, *a, e.* Сабурный, сабуровый.

**АЛУ**, *pl.* Алпійскія горы.

**АЛТ**, *u, m.* Альтъ, голосъ музыки. **АЛТАНА**, *u, f.* **АЛТАНКА**, *i, f. dem.* Бѣсѣдка, балконъ, теремъ, шеремокъ.

**АЛТАНА**, *u, f.* Придѣлъ. **АЛТАРЗУСТА**, *u, m.* Алариситъ; священникъ, имѣющій въ вѣдѣніи придѣлъ.

**АЛТЕРАСУА**, *u, f.* Смущеніе, печаль, грусть, скорбь, = *alterować się*, печалиться, грустить, сокрушаться.

**АЛТЕРНАТА**, *u, f.* Очередь смѣны; *Alternata do marszałkowstwa każdego seymu swoim porządkiem i pierwsze wotowanie komu ex turno przypada.* Очередь въ избраніи маршаловъ на каждомъ сеймѣ, должна быть соблюдаема, и со-



- храняемъ очередной порядокъ въ балопировкѣ.
- АЛУН**, **HALUN**, *и, т.* Квасцы, соль выжальваемая, кислаго вкуса.
- АМАЛГАМА**, *п.* Амальгана; или смѣшеніе какого ни есть металла или полуметалла съ ртутью; сортушка. = **АМАЛГАМОВАТЬ**, *act. imp.* сортучивать; со ртутью смѣшивать металлы или полуметаллы.
- АМАНТ**, *а, т.* Амантка, *і, ф.* Любвицкѣ; Любвицка.
- АМАРАНТ**, *и, т.* (*w botan.*) Бархатникъ, кровавикъ права. = **АМАРАНТОВУ**, *а, е.* Амарантоваго цвѣта.
- АМАТОР**, *а, т.* Любитель, охотникъ, рачитель, *amator polowania, muzyki*, любитель охоты, музыки.
- АМАЗОНКА**, *і, ф.* Амазонка; храбрая и войну любящая женщина.
- АМБАРАС**, *и, т.* Препачствіе, препона, остановка, помѣшательство, помѣха, запущанность, затрудненіе, забота, суеты, хлопоты, многодѣліе, нерѣшимость, сманеніе, недоумѣніе. — *nawawic kogo ambarasu*, сдѣлать, навесити помѣшательство, причинилъ кому хлопоты.
- АМБАССАДОР**, *а, т.* Посоль; особа посланная отъ Государя къ другому, представляющая его особу. = **АМБАССАДА**, *у, ф.* Посольство.
- АМБИЦА**, *уі, ф.* Высокомеріе, честолюбіе, любоначаліе, властолубіе, любочестіе, славолюбіе. — *Szlachetna ambicya*, благородное честолюбіе, *ambicya bez granic, nieograniczona*, честолюбіе безпредѣльное, неограниченное. = **АМБИЦНУ**, *а, е.* Любоначальный, властолубивый, высокомерный, честолюбивый, добывающійся великихъ степеней, достоинства съ безмѣривъ желаніемъ.
- АМВОНА**, *у, ф.* Амбонъ — 2) Каѳедра, казначія, поучалище, сѣдалище, проповѣдалище.
- АМВРА**, *у, ф.* Смолистое и горючее вещество, коего суть два главныя рода, собственно называемая Амбра; и желтый яшарь.
- АМВРОЗИА**, *уі, ф.* Амвросія; пища боговъ.
- АМЕН**, *indecl.* Амнь.
- АМЕТУСТ**, *и.* Амешистъ, камень.
- АМФИТЕАТР**, *и, т.* Амфитеатръ; — 2) всякое возвышенное мѣсто, сдѣланное для удобности зрителей.
- АМИАНТ**, *и, т.* Азіантъ; кудея горная; горной или каменной ленъ, глинистой въ огнѣ не сгораемый камень.
- АМНЕСТІА**, *уі, ф.* Амнестія; милостивый указъ, всеобщее прощеніе учиненнаго преступленія; на пр. отъ Государя взбуновавшимся подданнымъ.
- АМОМЕК**, *и, т.* (*w botan.*) Спизонъ; звездичной перецъ. = **АМОМЕК**, *пкн, т.* Язайской перецъ (*Sison amoniin*).
- АМОНИАК**, *и, т.* Пашатырь, соль средняя. = **АМОНИАКОВУ**, *а, е.* Пашатырный.
- АМРЕЖКА**, *і, ф.* Спклянка, спкляница, сосудъ бывшій въ употребленіи у Римлянъ наполненный масломъ, коимъ выходя изъ бани, натиралась. — 2) Сосудъ употребляемый въ Римско-Католической церкви во время обѣднъ, въ которомъ содержится вино и вода.
- АМУЛЕТ**, *и, т.* Ладонка, или другое иѣчто на шеѣ носимое въ суевѣрномъ мнѣніи предъупредить тѣмъ иѣкоторыя бѣдши, или отъ нихъ издѣлаться.
- АМУНИЦА**, *уі, ф.* Военныя припасы къ Арміаеріи принадлежащія. — Амуніція, арміаерійскія снаряды. *Anunicy i wszelkiey za granicę wywozić nie wolno.* Военныя припасы всякаго рода запрещаются вывозить за границу.
- АНАЛИЗОВАТЬ**, *act. cont.* Раздроблять, разбирать, разсматривать подробно. — (*w Chemii*) приводитъ смѣшанія тѣла въ первыя ихъ начала, каковыи суть, сѣра, металлы, фосфоръ, уголь, азотъ, и пр.
- АНАЛИТИЧЕСКІЙ**, *а, е. adj.* Аналитическій, до искусства рѣшить алгебраическія задачи принадлежащій.
- АНАЛОГИА**, *уі, ф.* Подобіе, сходство, но есть отношеніе иѣкоторыхъ вещей къ другимъ, хотя и со всѣмъ различными ка-

- чествъ. = *ANALOGICZNY*, *a, e. adj.* Сходственный, подобообразный, подобный, аналогическій.
- ANANAS*, *u, m.* Ананасъ, растѣніе, и плодъ пріятнаго вкуса (*bro-melia*).
- ANARXIA*, *ii, f.* Безначальство, безвласіе, самовольство, состояніе государства безъ начальни-ка и безъ всякаго образа правленія.
- ANATOMIA*, *ii, f.* Анатомія, тру-посъченіе, наука, которая учить знашь положеніе, изображеніе, совокупленіе, строеніе и дѣй-ствіе частей человѣческаго тѣ-ла. = *ANATOMISZNY*, *a, e.* Анато-мическій. = *ANATOMISZNE*, *adv.* Анатомически. = *ANATOMIK*, *a, m.* Анатомикъ, искусный разсѣка-тель, раздробитель. = *ANATOMI-zować*, *at, iue, act.* Анатомить, или раздроблять тѣла живот-ныхъ.
- ANDROXY*, *ów, pl.* Болталы, пу-стословіе, пустомерство, сказ-ки, повѣстия, вздоръ.
- ANGIELSZYK*, *ANGLIK*, *a, m.* Англи-чанинъ, Англичанка. = *ANGIELSKI*, *a, ie.* Англискій.
- ANGINA*, *u, f.* Жаба, гортанная бо-лѣзнь, *vid. Zapalenie gardła.*
- ANGLIA*, *ii, f.* Англія Европейское государство.
- ANGLIZOWAĆ*, *act. imper.* Англизи-ровать.
- ANGLOMANIA*, *ii, f.* Чрезмѣрное под-ражаніе всему что есть Англи-цкое.
- ANI*, *conj.* Ни, ниже, даже, и. *On ani myśli o tѣm.* Онъ о семъ и не думаетъ. *Ani tu, ani tam = nigdzie.* Ни тутъ, ни тамъ = нигдѣ.
- ANIELSKI*, *a, ie.* Ангельскій, со-вершенный, прензачный. *Aniel-skie pozdrowienie = zdrować Ma-rya*, Молитва Богородице Дѣво, и проч. (*w botan.*) *Anielski trank, roślina*, водяной попутикъ родъ травы растущей въ мокрыхъ мѣстахъ, листомъ похожей на попутикъ (*arctica*).
- ANIMALIZACJA*, *yi, f.* Превращеніе частей растительныхъ въ жи-вотныя.
- ANINGA*, *i, f.* (*w Zoolog.*) Ангина,
- птица, шею свою подобно змі-ямъ стягивающая.
- ANIOL*, *a, m.* Ангель, *Aniol stróż*, Ангель хранитель, *Aniolowie o-taczają tron Bozki*, Ангелы о-кружаютъ престолъ Божій. — Ангель, человекъ ослѣпшаго жп-тія. — *Ona śpiewa jak Aniol.* Она поетъ какъ Ангель.
- ANKRA*, *y, f.* Скоба, связь, дѣла, засовъ желѣзный или деревян-ный, крепящій связь въ какомъ нибудь зданіи. = *ANKROWAĆ*, *wal, iue, act. imper.* Связывать, укрѣ-плять, прицѣплять.
- ANONIM*, *a, m.* Безыменный авторъ.
- ANTAŁA*, *y, f.* Рукоятка, захватъ, ухватъ, ухватикъ, ухватаецъ, — разворы, ключи, пещли, по-водки.
- ANTAL*, *u, m.* Анталъ, боценокъ отъ 18 гарцовъ, четверть бо-чекъ.
- ANTENAT*, *a, m.* Предшественникъ. — *pl.* Предки, *dowodzić ród swój z Antenatów*, доказать законное происхождение отъ шестнадцати благородныхъ предковъ.
- ANTIŁORA*, *y, f.* (*w Zoolog.*) Серпа, сайга, Сайгакъ, дикая коза.
- ANTOLOGIA*, *ii, f.* Анфологія, зна-чимъ собственно собраніе цвѣ-тковъ, а обыкновенно приемлетъ за книгу, въ коей собраны эпиграммы и стихи разныхъ греческихъ авторовъ. — Цвѣтос-ловъ, цвѣтословіе, цвѣтосо-браіе.
- ANTREPRENER*, *a, m.* Подрядчикъ, содержатель. = *ANTREPRYZA*, *y, f.* Предпріятіе, намѣреніе.
- ANTYCHRYST*, *a, m.* Антихристъ, противникъ Христу.
- АНТУК*, *u, m.* Остатокъ древно-сти, антикъ, такъ называются всѣ въ древности сдѣланныя ве-ща, какъ то: медали и проч.
- АНТУКВАРИУSZ*, *a, m.* Антикварій, зналокъ, любитель, почитатель древностей, человекъ искусный въ знаніи древнихъ монументовъ, медалей, и проч.
- АНТУМОНИМ*, *ii, n.* Сурьма, сѣро-черный или бѣловатый полу-металлъ, илѣющій въ себѣ мно-го сѣры.



**АНТУРАТУА**, *yi, f.* Противовоострастие, врожденное отвращение отъ чего нибудь, *nieprzezwyciężona antyratya*, непреодолимое отвращение.

**АНТУРОД**, *a, m.* Антисподы, противопонги, люди живущіе въ странахъ диаметрально одни другимъ противоположенныхъ. — противоположныи.

**Ану!** *conj.* 1. Да, такъ. 2. *Anuże, niże dalej*, нъ передъ, дальше. 3. *Ani, anuż*, ежелиже, *anuż się łodka przewróci, to pani utonie*, ежелиже лодка перевернется, то вы сударыня умонете.

**АНУЖ**, **НАНУЖ**, *u, m. (w Botan.)* Анисъ, пахучее растѣніе, (*pimpinella Anisum*) также анисовыя зерна въ сахаръ варенныя. *Anużowy, a, e.* Анисовый, анисовый.

**АНЗАТУСКИ**, *a, ie.* Анзатускы, *a, e.* Анзепитическій, анзепитскій города; такъ называются города вступившіе между собою для торговли въ сообщество: какъ шо Гамбургъ, Любекъ, Бременъ и проч.

**АРАГАТ**, *u, m.* 1) Приготовление, заготовленіе, 2) ушваръ, уборъ, домашняя рухлядь, мебели, — инструментаи математическіе, или военныя, приборы церковныя. 3) Декорація, украшеніе театральное, уборъ, убранство, нарядъ.

**АРАГАМЕНТ**, *vid.* Рокбѣ.

**АРЕЛЛАСУА**, *yi, f.* Апелляція, апелляціонное прошеніе. — Апелляціонный судъ, — чслобшье на рѣшеніе нижняго суда. *Apellacya w rzeczy większey wagi nad zł. 500. od Sądu niższego do wyższego zawsze iest wolna.* Апелляція отъ нижней инстанціи въ вышній судъ дозволяется по такому токмо дѣлу, котораго цѣна превышаетъ сумму 500. злотыхъ. — *Apellacya w sprawie za obtygiem prawie napisanym nie idzie.* Апелляція не дозволяется по дѣлу о такой догровой записи, при совершении которой соблюдены всѣ законныя обряды.

**АРЕЛЛАСУНУ**, *a, e.* Апелляціонный. = *Apellacyuna sprawa*, апелляціонное дѣло. = *ARELOWAC, ował, uie, act. imp.* Перенестн

*T o m I.*

дѣло въ вышній судъ, взять апелляцію, не быть довольну рѣшеніемъ, или приговоромъ судейскимъ; — апелловать.

**АРЕТУРА**, *y, f.* Фонтанель, рана сдѣланная для выпягиванія мокроты. — Прижога, отверзтіе сдѣланное на рукѣ, или другой какой части тѣла, посредствомъ прижиганія, дабы дать свободное теченіе дурнымъ мокротамъ.

**АРЕТУТ**, *u, m.* Охоша къ їдѣ, зованіе на їду, *stracić apetyt*, попереть къ їдѣ охоту.

**АРЛКАСУА**, *yi, f.* Прдлѣжаніе, видманіе.

**АРОРЛЕХУА**, *yi, f.* Апоплексія, параличъ, ударъ, пострѣль. = *Ароплектускы, a, e.* Апоплектичскій, параличный.

**АРОСТАТА**, *y, m.* Отступный, отпавшій отъ христіанскія вѣры, отступникъ; оставшій монашество, разсприга.

**АРОСТОА**, *a, m.* Апостоль, посланникъ, первопроевѣдникъ, *równy Apostołóm.* Равноапостоль. — *Аростооски, a, ie.* Апостольскій.

**АРОВАСУА**, *yi, f.* Аровата, *y, f.* Соизволеніе, согласіе, одобреніе, похвала, благоволеніе.

**АРТЕСЗНУ**, *a, e.* Апшекарскій, пзъ Апшеки.

**АРТЕКА**, *i, f.* Аптека. = *Артечка, i. dim.* Особая горница на всѣ домашніе прыпасы, особенно же на храненіе лѣкарствъ, разныхъ водокъ, ликеровъ, и вареніевъ. = *Артекарз, a, m.* Аптекарь.

**АРА**, *y, f. (w Zool.)* Американской Папугаи, краснаго цѣпта.

**АРАВ**, *a, m.* Аравъ, Аравланинъ, Аравланинъ, Египтъ. = *Арабеск, u, m.* Аравская, такъ названа живопись, въ коей имѣть фигуры челоѣческихъ и животноныхъ, а только древа и цѣвты да и пѣ не естественныя. = *Аравиа, ii, f.* Аравія. = *Аравски, a, ie.* Аравскій.

**АРАК**, *u, m.* Аракъ, родъ водки весьма крѣпкой.

**АРАИТЕР**, *tra, m.* Посредникъ. — свидѣтель публичныхъ прѣвій.

**АРБУЗ**, **НАРБУЗ**, *a, m.* Арбузъ. = *Арбузову, a, e.* Арбузный.

- ARCAWY**, *vid.* WARSAWY.  
**ARCH-**, **ARCHN-**, **ARCY-**, *преп.* Архп, слово взятое изъ греческаго языка, которое соединяясь съ прилагательнымъ, значить чрезвычайность той вещи, о которой говорится на пр. *Arcybłazen* предракъ.  
**ARCHANIOL**, *a, m.* Архангелъ, начальный Ангелъ.  
**ARCHIDYAKON**, *a, m.* Архидиаконъ.  
**ARCHIMANDRYTA**, *y, m.* Архимандритъ. = **ARCHIMANDRYCTWO**, Архимандрія.  
**ARCHIPEŁAG**, *u, m.* Архипелагъ, море наполненное островами; особливо, Егейское море.  
**ARCHITEKT**, *a, m.* Архитекторъ, зодчій, строитель. = **ARCHITEKTURA**, *y, f.* Архитектура, зодчество, домоздательство.  
**ARCHIWIEM**, *vid.* METYKA.  
**ARCYBISKUP**, *a, m.* Архіепископъ, Архіерей, сваштель, священноначальникъ, первопрестольникъ. = **ARCYBISKUPI**, *ia, ie.* Архиепископскій, Архіерейскій. = **ARCYBISKUPSTWO**, *a, n.* Епархія, коея пастыръ есть Архіепископъ.  
**ARCYDZIEŁO**, *a, n.* Превосходное сочинение, лучшее и къ совершенству болѣе достигающее творение, произведение.  
**ARCYKARŁAN**, *a, m.* Первосвященникъ, священнопроповѣдникъ.  
**ARCYKARŁACTWO**, *a, n.* Первосвященство.  
**ARCYKSIĄŻE**, *escia, m.* Эрц-Герцогъ; сей титулъ имѣють нѣтъ одини Принцы Австрійскаго дома. = **ARCYKSIĄŻNA**, *y, f.* Эрц-Герцогиня. = **ARCYKSIĘSTWO**, *a, n.* Эрц-Герцогство.  
**ARENDA**, **AREDA**, *y, f.* 1. Которма, откупъ, аренда, договоръ, по которому помѣщикъ отдаетъ землю, или чю другое на откупъ. = **ARENDAZ**, *a, m.* Арендиторъ, откупщикъ, картонщикъ. = **ARENDOWAĆ**, *ał, uie.* Откупить, откупать. = **ARENDOWNY**, *a, e.* Откупный.  
**AREOPAG**, *u, m.* Ареопажъ, сенатъ, или вышній судъ Аѳинскій.  
**ARESzt**, *u, m.* Арестъ, взятіе, посаждение подъ стражу, поді карауль. *Areszt założony* do szczęcia

- niedziela* być *prozekrowany*, арестъ наложенный долженъ быть судомъ утверждёнъ до шестипи недѣль. — *Areszt kondemnaty* ex *cruda citatione wypadley, ma iść u sądu do 23 godzin, chyba gdyby się sądy kończyły*. Приостановление неавочнаго приговора, послѣдовавшаго по неодиократномъ призывѣ въ судъ, можетъ продолжаться до 23. часовъ, развѣ естли бы въ печеніи сего времени кончались сроки застѣданій. = **ARESztANT**, *a, m.* Арестантъ. = **ARESztOWAĆ**, *ał, uie.* Арестовать, взять подъ стражу.  
**ARGUMENT**, *u, m.* Доводъ, доказательство, слѣдствие извлеченное изъ двухъ предложеній, винословіе.  
**ARKADA**, *y, f.* Своды, аркада.  
**ARKAN**, *u, m.* Арканъ, петля на концѣ длинной веревки для раздѣлыванія лошадей.  
**ARKUSZ**, *a, m.* Листъ бумаги, *libra papieru powinna mieć w sobie 25. arkuszy*. Въ десяти бумаги должно быть двадцать пять листовъ. — *Arkusz białychy*, листъ жести, мѣди, и проч. = **ARKUSZOWY**, *a, e.* Листовой.  
**ARLEKIN**, *a, m.* Арлекинъ, шутъ театральный въ разноцвѣшномъ платьѣ.  
**ARMADY**, *a, m.* (*w Zoolog.*) Броненосецъ животное обитающее въ теплыхъ странахъ Америки.  
**ARMATA**, **НАИМАТА**, *y, f.* Пушка, орудіе, изъ котораго дѣйствиємъ пороха стрѣляютъ ядрами и картечью. *Celować armatę*, наводять пушку. = **ARMATNY**, *a, e.* Пушечный. = **ARMATURA**, *y, f.* Збруа воинская, броня, одежда защищающая отъ ударовъ недріательскихъ, на пр. латы, кпастъ, панцырь, шпакль, и проч.  
**ARSENAL**, *u, m.* Арсеналь, оружейная палата, оружеранлище, снарядохранилище.  
**ARSZENIK**, *u, m.* Мышьякъ, вещество тяжелое, летучее и не воспаляющееся, придающее бѣлизну расплавленнымъ металламъ. = **ARSZENIKALNY**, **ARSZENIKOWY**, *a, e.* Мышьяковой, имѣющій свойство мышьяка.



- Артеуа, *yi, f.* Жила бьющаяся, босвая.
- Аркуул, *и, т.* Статья, часть сочинения, перечень счета, опдѣленіе. — *arkuul wiary*, членъ вѣры; такъ называется каждая цспина, открытая Богомъ святой своей церквѣ.
- Артилеруа, *yi, f.* Артиллерія, и все къ оной принадлежащее, какъ пушки, мортиры, бомбы, ядра, гранаты, и проч. *Artyleya ciężka*, тяжела артиллерія, осадная, — *собою називать также*. Артиллерійскіе полки, или бригады. — *Artylewczyna, a, e.* Артиллерійскій. — *Artylewzysta, y, т.* Артиллеристъ.
- Артуста, *y, т.* Художникъ, умодѣльникъ.
- Арюа, *yi, f.* Арюка, Арюетка, *i, f.* Арюа, голосъ пѣсни, пѣсня, пѣсенка.
- Арюанин, *а, т.* Арианецъ, послѣдователь Аріевой ереси. — *Aryanizm, и, т.* Арианство.
- Арюегарда, *y, f.* Ариегардіа, Задняя стража войска, задній опрадь.
- Арюнга, *i, f.* Образецъ, форма содержащая въ себѣ всѣ слова, коими какое дѣло написано бытъ должно.
- Арюстокрасуа, *yi, f.* Вельможедержавіе, родъ Государственнаго правленія, въ которомъ знатные повелѣваютъ. — *Arystokratycznу, а, е.* Аристократическій. — *Arystokrat, а, т.* Аристократъ.
- Арюметуцзнуа, *а, е.* Ариѳметическій. — *Arytmetyk, а, т.* Ариѳметикъ, человекъ знающій Ариѳметику. — *Arytmetyka, i, f.* Ариѳметика, наука числительная, числословіе.
- Ас, *а, т.* Ась, мѣдная монета древнихъ Римлянъ. — Тузь, карта съ однимъ пашномъ.
- Асвест, *и, т.* Каменный лентъ, асбестъ.
- Асмодеуш, *а, т.* Асмодей, имя бѣса.
- Аспект, *и, т.* Видъ предмета какого, возрѣніе, (*w astronomii*.) Аспектъ; положение одной звѣзды, или планеты въ разсужденіи другой.
- Аспирант, *а, т.* Искатель какого мѣста, чина, и проч. — Кандидатъ.
- Ассамблея, *pl.* Собраніе, сонмъ, сонмище, пришествие многихъ въ одно мѣсто. — ассамблея, сходбище, съѣздъ.
- Ассекюрасуа, *yi, f.* Поручка, закладъ, обезпеченіе въ платсжѣ запаятой суммы, — Подписка. — *Assekuracja, a, e.* Увѣрительный, справочный, асскюраціонный. — *Assekurować, wal, uie, act. imp.* Застраховать, взять на страхъ.
- Ассесор, *а, т.* Ассесоръ, засѣдатель, *byłъ Assesorem*, присудствовать. — *Assessorski, а, ie.* Засѣдательскій, ассесорскій. — *Assessorskie forum dla miast i miezczan królewskich, iest ubezpieczona.* Города и мѣщане въ тяжбахъ и другихъ всякаго рода дѣлахъ подвластны токмо ассесорскому суду.
- Ассесоруа, *yi, f.* Ассесорскій судъ; *Assesorya litewska dekreta więkzością głosów ferować powinna.* Литовскій ассесорскій судъ долженъ рѣшить дѣла большинствомъ голосовъ.
- Ассумпт, *и, т.* Поводъ, случай, причина, видъ, *to dalo assumpt do sprzeczki*, сіе дало поводъ къ спору.
- Ассигнасуа, *yi, f.* Ассигнація, письменный видъ для денежнаго платежа. — *Assygnaty, ow, pl.* Ассигнаціи представляющія наличныя деньги. — *Assygnować, ował, uie.* Ассигновать, дать письменный видъ на получение денегъ.
- Ассистенсуа, *yi, f.* Свѣта, — провозжаніе, свѣта, конвой. — *Assystować, ował, uie.* Препровождать, быть, присутствовать, предстоать, находиться при чемъ по должности, или изъ благоприспособности.
- Астреа, *i, f.* (*w mitologii*.) Аспрея, дочь Юпитера, богиня правосудія.
- Астролов, *и, т.* Астроловум, *n.* Аспролябія, инструментъ математическій. — *Astrolog, а, т.* Аспрологъ, звѣздочетъ. — *Astrologia, ii, f.* Аспрологія, звѣздочетство. — *Astrologiczну,*

- а, т.** Астрологическій, принадлежащій до Астрологіи. = **Астроном, а, т.** Астрономъ, звѣздонаблюдатель, звѣздословъ, звѣздозаконникъ, звѣздоблюстителъ. = **Астрономія, и, ф.** Астрономія, звѣздонаблюдение, звѣздословіе, звѣздозаконіе. = **Астрономическѣй, а, е.** Астрономическій.
- Атак, Атак, и, т.** Атака, нападеніе, наступленіе, задирка; особливо значить приступъ къ крѣпости.
- АТАМАН, АТАМАН, а, т.** Ашаманъ, начальникъ Козацкій.
- АТЕИСТА, vid. АТЕУШ.**
- АТЕУШ, а, т.** Богоборецъ, безбожникъ, Апецисъ, не признающій бытія Божія. = **АТЕИЗМ, АТЕУШОСТВО, а, п.** Безбожіе, отрицаніе бытія Божія, безбожество, безбожничество, безбожность. = **АТЕУШОВСКІ, а, іе.** Безбожническій, безбожный.
- АТЛАС, и, т.** Ашласъ, славная въ Африкѣ гора.
- АТЛАС, и, т.** Ашласъ, шелковая гладкая матерія, канфа. = **АТЛАСОВУ, а, е.** Ашласный, *atlasowa wstążka*. Ашласная лента.
- АТМОСФЕРА, у, ф.** Ашмосфера, вся масса воздуха, окружающая землю, п. е. она рѣдка и упруга жидкость, покрывающая вездѣ землю до нарочитой высоты, въ которой рождаются воздушныя явленія — Иныя же ашмосферою называютъ только часть воздуха близъ земли находящагося, восприимчиваго отъ нее пары и преломляющаго ошущительно лучи свѣта.
- АТОЛІ, со, л.** Однакоже, не смотря на то, со вѣсьмъ тѣмъ. *Chory lubo nie wychodzi, lepiej się atoli mieć zaczyna*. Больной хотя и не выходитъ, однакоже ему гораздо легче.
- АТОМ, и, т.** Атомы, смѣль именовъ называются пѣла, которыя въ разсужденіи ихъ малости не могутъ быть раздѣлены.
- АТРАМЕНТ, и, т.** Чернилы, *atrament blyszczący*, свѣтлѣющія чернилы. *Atrament bładny*, блѣдныя чернилы, *plama atramentowa*, пашно чернильное.
- АТТРАКЦІА, и, ф. (w Fizyce)** Притяженіе, притяганіе, привлеченіе, дѣйствіе, коимъ тѣло тянется къ себѣ другое.
- АУДИЕНЦІА, и, ф.** Аудіенція, обрядъ при допущеніи чужестраннаго посла, или Министра передъ Государя. = **АУДИТОР, а, т.** Аудиторъ.
- АУКЦІА, и, ф.** Падача, перебивка, набивка на аукціонъ, аукціонъ, прибавленіе, возвышеніе.
- АУРА, у, ф. (w Zoolog.)** Коршунъ Американской.
- AURYGMENT, vid. ЗЛОКОСТ.**
- AUSTERYА, и, ф.** Постымый дворъ, госпитальница, трактиръ.
- AUSTRYА, и, ф.** Австрія. = **AUSTRYАСКИ, а, іе.** Австрійскій. = **AUSTRYАК, а, т.** Австріецъ.
- AUTENTYCZNE, adv.** Достоверно, по формѣ. = **AUTENTYCZNOŚĆ, и, ф.** Достоверность, дѣйствительность какого доказательства, документа въ судѣ, свойство того, что засвидѣтельствовано въ судѣ. = **AUTENTYCZNY, а, е.** Достоверный; иногда значить порожественный, п. е. препровожденный вѣсьмъ потребными обрядами. = **AUTENTUK, а, т.** Подлинникъ, подлинной докуменш, подлинное письмо, законный, въ судѣ засвидѣтельствованный.
- АУТОР, а, т.** Творецъ, сочинитель, авторъ. — Виновникъ, заводчикъ, зачинщикъ, — творецъ, изобрѣтатель, причина.
- AUTORAMENT, и, т.** Рекрутской наборъ, — воинскій уставъ, регламентъ.
- AWANGARDA, у, ф.** Авангардія, передовая стража, первая линія стоящаго или идущаго противъ непріятеля войска.
- АВАНС, и, т.** Произвожденіе въ чинъ, возвышеніе, производство. = **AWANSOWAĆ, а, іе.** Произвести кого въ чинъ.
- AWANTAŻ, и, т.** Выгода, преимущество, прибыль, польза, *klótnia skończyła się na jego awantaż*. Ссора кончилась въ его пользу. = **AWANTAŻOWNY, а, е.** Выгодный, полезный, преимущественный.
- AWANTURA, у, ф.** Приключеніе, похождение. = **AWANTURNIK, AWANTURYSTА, з, п.** Охотникъ, во-



- лояпирь, удалая голова, — прои-  
доха, лаушага, хшпрець. — Че-  
ловѣкъ безъ имущества все пред-  
пріемлющій.
- Авизасуа, *yi, f.* Предвареніе, пред-  
остереженіе, увѣдомленіе, вѣдо-  
мость. = Авизоваѣ, *at, iie.* Увѣ-  
домишь, сообщишь, предупред-  
дишь, предостеречь.
- Аво, Авоѡ, *conj.* Авось, Авось-  
либо. — однимъ словомъ, вообще,  
вообще сказать.
- Авосета, *y, f.* (*w Zoolog.*) Крп-  
воноска, птица.
- Ахамит, *и, т.* Бархатъ, морхъ,  
аксамитъ, шелковая матерія. =  
Ахамитка, *i, f.* *wstążka z axami-  
tu*, бархатець. — бархатная лен-  
та. = Ахамитку, Ахамитову, *a,*  
*e.* Бархатный, двоморхій.
- Ахуома, *atu, n.* (*w matematyce*).

- Аксиома, общее положеніе, са-  
моистинна, предложеніе споль-  
ясное, что никакого доказатель-  
ства не требуетъ.
- Аз, *adv. et conj.* Значить мѣру  
или границу мѣста, времени,  
степени величныя п многихъ  
обстоятельствъ, 1) (*miarę miey-  
sca*), *towarzyszyl iemu аз do Pa-  
ryża.* Провожалъ его до самого  
Парыжа. 2) (*czasu*) *аз dotąd,* до  
сихъ поръ, *аз póki nie przyydzie,*  
пока не придетъ. 3) *Kto аз tak*  
*dalece zaślepiony,* кто до такой  
степени заслѣпленъ.
- Азаръ, Азаровну, *vid.* Назаръ.
- Азуа, *yi, f.* Азія, одна изъ четы-  
рехъ главныхъ частей свѣта. =  
Азуатуски, *a, ie.* Азіатическій,  
Азіатскій. = Азуанин, *a, т.* А-  
зіашецъ.

В.

- В. Вторая буква Польскаго алфа-  
вита, и первая изъ согласныхъ,  
произносится какъ Россійское  
В, а поставленная со знакомъ  
(b) выговаривается мягко на  
*пр. goŭqb', голубь.*
- Ва, *adv. et conj.* По истиннѣ, ко-  
нечно, — прямо, подлинно, ко-  
нечно, — безъ сомнѣнія, почно.
- Вава, *y, f.* Баба, старуха, старуш-  
ка, *bayki babskie,* сказки старыхъ  
бабъ. — Баба, бабка, бабушка. —  
Повзвальная бабка, повштуха, —  
баба, которою свап бьютъ, —  
ншдая, — сваха, сводня, — *moia*  
*baba* = *moia żona,* моя баба, моя  
старуха = моя жена, (*o муци-  
нахъ*), трусь, легковѣрный. =  
*Pocoście się bez hetmana wrócili?*  
*O baby! o nikczemnicy!* Почто  
безъ Начальника возвратилась?  
О трусы! о негоды! — *вѣ шах-  
матной цертъ,* ферзь. — коровай,  
коровайчикъ, — зашыка изъ хол-  
ста набитаго соломою для за-  
тыканія трубы. — (*w hist. nat.*)  
*ptak:* баба, шпроконось, плу-  
туность, колпикъ — (*w astron.*)  
баба седмизвѣздіе.
- Вавель, *a, т.* 1) Водяный пузырь.  
— 2) Пупырь на тѣлѣ. — Пупы-  
рышекъ.

- Вави, *ia, ie.* Бабій, бабей, бабуш-  
кинъ, *babia gęba,* болтуня, пу-  
стомѣла, *babie zabobony,* баб-  
ское суевѣріе, *babi mur, ziele,*  
(*licopodium*), плуунъ, баранецъ,  
звѣробой, звѣробойникъ. = Ва-  
виакъ, *a, т.* 1) Легковѣрный, роб-  
кій, трусливый, женоподобный,  
слабый, беспильный. 2) Волоки-  
та, влюбчивый человекъ, — ба-  
бикъ. = *Babić, act.* Бабничать, *sztu-  
ka babienia,* повзвальное иску-  
ство.
- Вавикрѡвка, *i, f.* (*w botan.*) (*con-  
vallaria polygonatum*), купена,  
коровникъ, печать Соломонова.
- Вавинес, *іса, т.* Предхраміе, прп-  
шворъ, паперть у церкви.
- Вавирussa, *y, f.* (*w Zoolog.*) Индій-  
ская свинья.
- Вавка, *i, f.* Бабка, бабушка — *ślepa*  
*babka (gra).* Жмурки, гулочки,  
(*w botan.*) *babka ziele, (plantago)*  
Попутникъ, колосенца.
- Вавски, *a, ie.* Бабскій, бабушкинъ.  
= Вавско, *a, n.* Старая вѣдьма,  
бабище.
- Васъ сія, *v. act.* Бояться, спра-  
шиться, *bać się* = *mieć boiaźni* =  
*lękać się* = *obawiać się.* *Bać się nie-  
bezpieczeństwa, śmierci, grzmo-*

- tu.* Бояться опасности, смерти, грома.
- ВАСНАНТ, *a, m.* ВАСНАНТКА, *i, f.* Бахантъ, бахусовъ жрецъ, — бакхантка.
- ВАСИУС, *Васи, a, m.* Бахусъ. = *Vasiosowaś, owaś, wie.* Гулять, веселиться, вести веселую жизнь.
- ВАСІК, *a, m. dim.* Бошикъ, небольшое морское судно при большихъ судахъ, юль, лашкъ, — ладья, лодка, челночокъ.
- ВАСЗЕК, *czka, n.* Гайка ружейная, въ которую шомполъ кладется.
- ВАСЗЕНІЕ, *ia, n.* 1) Примѣчаніе, вниманіе, внѣше. — 2) Уваженіе, разсужденіе, разсмаприваніе, разсудительность, осмотрительность, оспорожность, благоразуміе. 3) Разсудокъ, распознаніе, разборчивость.
- ВАСЗНОŚ, *ści, f.* Примѣчанность, замѣчаніе, (*wojskowe*), *bacznosc!* *prezentuycie broi.* Слушай! на караулъ. = *Васзну, a, e.* Вѣостпительный, примѣчательный, замѣчательный, замѣтливый, внимательный. = *Васзус, act. imper.* Примѣчать, соблюдать, замѣчать.
- ВАДАŚ, *act. cont.* Вывѣдывать, изыскивать, испытывать, псалѣдовать, распрашивать, допрашивать, наблюдать.
- ВАДАСЗ, *a, m.* Испытатель, изыскатель, *badacz przyrodzenia*, испытатель природы, естества.
- ВАДУЛ, *a, m.* (*w botan.*) стебель, пень.
- ВАДЪ, *vid. Вудъ.*
- ВАГАТЕЛА, *i, f.* Бездѣлица, малость, *to nie bagatela*, это не бездѣлица, *nie nie znaczące bagatele*, ничего не значущія бездѣлки. = *Васателну, a, e.* Маловажный, ничего не значущій.
- ВАГАЪ, *u, m.* Обозъ дорожній или воинскій, поклажа.
- ВАГАУА, *yi, f.* Сипецъ, — полусипецъ. = *Васгауоуу, a, e.* Сипцовый.
- ВАГНЕТ, *u, m.* Штыкъ, *ranny był bagnetem.* Онь раненъ штыкомъ. — *bagnet na broi!* Примкнуть штыкъ къ ружью.
- ВАГНИК, *a, m.* Тунь, рыба въ срединномъ морѣ.
- ВАГНИСКО; *a, n.* Болотще, тонкое болото. = *Вagniсту, a, e.* Болотный, болотистый, шнитистый.
- ВАГНО, *a, n.* Болото, блапо, (*w botan.*) *bagno* = *tożyna*, бирючина, *bagno, ziele*, клоповникъ багульничкъ.
- ВАГНОУКА, *i, f.* (*botan.*) Камисломъ, ломикамень, водяница, (*saxifraga*).
- ВАІА, *i, f.* Байка. — *Spodnica baiowa*, байковая юбка, *ciienka baia*, тонкая байка.
- ВАІА, *i, f.* Сказка, веселая забавная сказка, сказки разказывать. = *Ваіас, act. imper.* Баснословить. = *Ваіасз, Ваіарз, a, m.* Баснословець, басноповрець, сказочникъ, враль. = *Васесзносъ, ści, f.* Баснословіе, мѣологія. = *Васесзну, a, e.* Баснословный, ложный, выдуманный, невѣроятный. *Ваіесзна powieść*, баснословная, выдуманная повѣсть. = *Ваукоріс, m.* Баснословъ, басноповрець.
- ВАГОРЕК, *rka, m.* Золотая нитка, волооченое золото.
- ВАЛОВУ, *a, e.* Байконый, байчетый.
- ВАК, *a, m.* (*w zoolog.*) *ptak.* Выпь, бугай, кваква, — *baki strzelac*, (*przysł.*), бездѣлцами заниматьса, — кубарить. — *bak (owad).* Оводъ, ктырь, сѣпень, медвѣникъ, — *bak się przebie*, *a na muszke wina*, (*fig.*) Большіе воры вѣшаютъ малыхъ; — *bak, gra dziecinna*, волчекъ.
- ВАКАЛАРАЗ, *a, m.* 1) Бакалаврій. 2) Учитель, наставникъ дѣтскій. 3) Школяръ, педаштъ, ученой дуракъ.
- ВАКІЕР, (*na*) *czarka*, = *na ukos*, — на бекрень.
- ВАКОІАД, *a, m.* (*w zoolog.*) Волокляой, нпица, живущая въ Африкѣ.
- ВАКОРТ, *u, m.* (*w maryn.*) Лѣвой бокъ корабля. — Бакбордъ.
- ВАЛ, *u, m.* Бревно, брусъ, *ociosać bal.* Обтесать бревно, — перекладъ, переводина, перекладина въ домахъ, брусъ, на которомъ кладутся другіе; — брусъ въ мостахъ, корабляхъ и другіихъ работахъ. 2. Вал, *u, m.* Балъ, собраніе, гдѣ танцуютъ.
- ВАЛАМУСІС, *il, i, act. imper.* Баламуштъ, легкомысленно думать



- я поступать, — бредить, — без-  
разсудно поступать. — бловать.  
=ВАЛАМУСТВО, а. Балы, враки,  
вранье, легкомысленность, вер-  
попращество. =ВАЛАМУТ, а, т.  
Баламутъ, буюсловецъ, враль,  
вертопрахъ, болшунъ, пусшомъ-  
ля, пусшословъ.
- ВАЛАСУ, *ów, pl.* Баясы, баясына,  
перша, баяоспрадъ.
- ВАЛАСТ, *и, т.* Баластъ, крупной пе-  
сокъ, грузъ корабельный, хращъ.
- ВАЛСАН, *и, т.* ВАЛСАНУ, *ów, pl.*  
Балканы, хребетъ горъ въ Ита-  
ли и Турци. — Огненной по-  
шокъ.
- ВАЛДАШИН, ВАДАКИН, *и, т.* Баль-  
дахинъ, надъ кровашью и проч.  
=ВАЛДАШЕК, *szka, т.* (*w botan.*)  
Верхъ, верхушка.
- ВАЛДРИАН, *и, т.* (*w botan.*) *zielz,*  
*Kozlek.* Бладьрианъ, земной ла-  
донъ, (*Valeriana*).
- ВАЛЕСКА, *i, f. dem. s.* *Balka, Belka.*  
Бревенцо, Бревешко.
- ВАЛЕТ, *и, т.* Валешъ, родъ теа-  
тральныхъ танцовъ. =ВАЛЕТНИК,  
*а, т.* ВАЛЕТНИЦКА. Танцоръ, — ка.
- ВАЛКА, ВЕЛКА, *i, f.* Бревно, брусъ,  
бревенчакъ. =ВАЛКОВУ, *а, е.* Бре-  
венчатый, брусовой, накапный.
- ВАЛОН, *и, т.* Воздушный шаръ. —  
баллонъ, — аэроплатъ.
- ВАЛОВАС, *ował, wie, act. imper.* По-  
щщать балы, заниматься тан-  
цами, веселиться, гулять.
- ВАЛСАМ, *и, т.* Бальсамъ, рипшина,  
шукъ масляный, масть, *balsam*  
*peruwiański*, бальсамъ перувян-  
скій, *balsam ziemny*. Горной жиръ.  
=ВАЛСАМИЧНУ, *а, е.* Балсамиче-  
скій, имбюшій балсамную силу.  
=ВАЛСАМИНА, *у, f.* Балзаминъ (ра-  
сплвие), (*impatiens balsamina*).  
=ВАЛСАМОВАС, *ował, wie, act.*  
*imper.* Бальсамировать.
- ВАЛУТСКЕ МОРЕ, *п.* Балтійское  
море.
- ВАЛУСТРАТА, *у, f.* Баясы, перша,  
решетка.
- ВАЛWAN, *а, т.* Неотесанный ка-  
мень, болванъ, чурбанъ, *wałwan*  
*miedzi, ołowiu*, чушка мѣди,  
свинца. — *wałwan* = *bryła mar-*  
*muru*, мраморной чурбанъ. — *wał-*  
*wan morski*. Валь, волна, *pie-*  
*niące się walwany*, волны пѣна-
- щияся. — выбъ, водяной валь. —  
*Posąg, posąg bozka iakiego.* Ко-  
лосъ, истуканъ безмѣрной ве-  
лщины. — Идолъ, кумпръ, бол-  
ванъ изображающій какое азы-  
ческое божество. — Божокъ, (*o*  
*ludziach*) *wałwan*, болванъ, не-  
ловкій, не услужливый, грубый,  
не въжливый, чурбанъ, колода. =  
ВАЛWANOWАТУ, *а, е.* Тяжелый,  
толстый человекъ, грубый, не  
въжливый, не ловкій.
- ВАЛWOSНWАLSА, ВАЛWOSНWАLNІK, *а,*  
*т.* Кумпрослужитель, идолопо-  
клонникъ, идолослужитель, бо-  
готворецъ, боготворитель, идо-  
ложрецъ. =ВАЛWOSНWАLІС, *i, act.*  
*imper.* Идолопоклонничать. =ВАЛ-  
WOSНWАLNІА, *i, f.* божница, жерп-  
вище, пребитие, кумрища, ку-  
мирище. =ВАЛWOSНWАLSTWO, *а,*  
*т.* Идолопоклонение, кумпрослу-  
жение, азычество, многобожие.
- ВАНАЛУКА, ВАНІАЛУКА, ВАНІЕЛУКА, *i, f.*  
Романъ въ стихахъ, о княжѣ  
Баялякѣ, безполковое сочине-  
ние; отъ чего въ послѣдствіи  
всякую неапыость названо Бая-  
лукою. — безполковщина, несмы-  
сленность, всякая глупая рѣчь.
- ВАНДА, *у, f.* Шайка разбойниковъ,  
бродягъ, — толпа, громада,  
сонмъ.
- ВАНДЕРА, *у, f.* Флагъ, знамя, стан-  
дартъ, прапоръ. — Флюгеръ по-  
ставленный на чѣмъ нибудь. —  
сорочка.
- ВАНДОЛЕТ, *и, т.* Перевязь, помочъ,  
широкой ремень, который но-  
сятъ военные люди черезъ плечо.  
— родъ огнестрѣльнаго оружя.
- ВАНДУРА, *у, f.* Бандура, кобза, ба-  
лаалайка. = ВАНДУРЫСТА, *у, т.*  
Бандуристъ.
- ВАНІСУА, ВАНІСУА, *yi, f.* Изгнание,  
ссылка, заточение, *bydź osądzo-*  
*nyм na wieczną banicyą*, быть  
осуждену на вѣчное изгнание.
- ВАНДУТ, *а, т.* Разбойникъ, бро-  
дяга, бѣгавецъ.
- ВАНІА, *i, f.* 1) Бутылка, фляшка, су-  
дея большая стеклянная; — кру-  
жка, скудельникъ, водонось — кубъ,  
сосудъ въ коемъ гонимся вино,  
водка, и проч. — Кубъ, сосудъ  
химической, — машина электри-  
ческая. — Пневматической коло-

коль. — Воздушной шаръ. — 2) Баня. 3) Куполь церкви, или другаго какого зданія. 4) (*w botan.*) Горькая тыквa, колоквишь, (*sciscurbita*), *растѣіе*, 5) Пузанъ, брюханъ.

BAŃASTY, *a, e.* Пузатый, брюхалый, брюшистый, толстобрюхой.

BAŃIT, *a, m.* Банишь, осужденный къ пгнанію. = *Banitów przecho-wuwać u siebie nikomu nie wol-no.* Запрещается давать убѣжище преступникамъ лишеннымъ всѣхъ правъ и гражданскихъ преимуществъ (баништамъ).

BANK, *u, m.* 1) Банкъ, установленное отъ правительства мѣсто, откуда деньги за ростъ отдавать позволяется. — Банкъ, капитора банкрова, или казенная. 2) (*w grze farao*). Банкъ, въ игрѣ карточной значить денежная сумма, лежащая предъ однимъ для плажежа играющимъ прошвъ его.

BAŃKA, BAŃIECZKA, *i, f.* Баночка, банка кровососная, рожокъ, копорой спавятъ на тѣль. — *banki stawiać*, рожечную кровь пускать, банки, рожки спавить на тѣль. — *banki na wodzie*, водяные пугзыри, *banki mydlane*, мыльной пугзырекъ.

BANKIER, *a, m.* Банкиръ, поржничъ, торгующій денежными перенодами. — Банкиръ, кто въ игрѣ фаро банк держить.

BANKIET, *u, m.* Пиръ, пируска, пиршество. = *Bankietować, wał, wie, act. imp.* Пировать, пиршествовать.

BANKOWY, *a, e.* Банковый, *bankowe assygnaty*. Банковыя ассигнаціи.

BANKRUĆ, *a, m.* Банкрутъ, купецъ впадый въ банкрутство. = *Bankrutować*. Проторговаться, банкрутшь. = *Bankrutstwo, a, n.* Банкрутство, невозможность заплатить долговъ своихъ, а по тому и оспавленіе заимодавцамъ всего своего имѣнія.

BANNICZA, *vid.* BANICZA.

BANT, *u, m.* Бантъ, баншикъ, обручь.

BARAKAN, *a, m.* Барканъ. = *Barakanowy, a, e.* Баркановый.

BARAK, *a, m.* 1) Баракъ, олень, знакъ

небесный, *baran mroźotny, ta-gan*, олень, шаранъ, стѣноломъ, употребляемое въ древности для разбитія городскихъ стѣнъ орудіе. = *BARANEK, BARANESZEK, dim.* Агнецъ, агненокъ, ярка, барашекъ. — (*fig.*) Кроткій, смиренный, невинный. = *BARANI, ia, ie.* Бараний. = *BARANIKA, y, f.* Баранина.

BARASZ, BARAZ, *a, m.* Родъ змѣи, съ рожками на головѣ.

BARASZKOWAĆ, *ował, wie, act. imp.* Болтать, говорить вздоръ, молоть пустяки, безъ толку и связи.

BARBARZYŃCIS, *ica, m.* Барваръ, дикой человекъ, иноязычникъ, иноплеменникъ. = *BARBARZYŃ, f.* Барварія, государство въ Африкѣ. = *BARBARZYŃSTWO, a, n.* Барварство, звѣрство, суровость, немилосердіе, жестокосердіе, безчеловѣчіе. = *BARBARZYŃSKI, a, ie.* Барварскій. = *BARBARZYŃM, u, m.* Ошибка прошиву чистоты языка.

BARĆ, *i, f.* Борть, выдолбленіе въ деревѣ для пчель, улей. = *Barci: znakami albo znamionami, czyli klinami głębiey urosteni czyie sq, dowodzą się*, въ случаѣ спора, кому принадлежатъ борты, доказывается о томъ знаками или клеймами, которые глубше просли.

BARCHAN, *u, m.* Бумазея, барханъ. = *BARCHANOWY, a, e.* Бумазейный.

BARCZYĆ, *act. imp.* Обременять, нагружать, выючить, опягощать. *BARCZYŃTY, a, e.* Широкоплечный, имѣющий широкія плеча.

BARO, *a, m.* Бардъ, древніе жрецы и стихотворцы въ Германіи, Галліи, и проч.

BARDO, *a, n.* (рѣска). Бердо.

BARDYSZ, *a, m.* Бердышь, бардышь, — сѣкура.

BARZO, BARZDIEY, *vid.* BARZO.

BARCIEL, *a, m.* (*w zoolog.*) *ptak.* Воробей камышенной.

BARC, *u, m.* 1) Плечо, рамо, рука, мышца. — 2) Валець у дьшай.

BARKA, *i, f.* Барка, лодка, — водовикъ, сойма, тара, будара, подчалокъ, паузокъ, спругъ.

BARKOWATY, *a, e.* Плечистый. 1)



- Баркову, а, е. Плетный. 2) Барочный.
- BARŁOC, *и, т.* 1) Берлогъ, берлога, *w barłogu leżąc*, въ норѣ, въ берлогѣ лежашь. — 2) Соръ, отъ-ребл. — (*fig.*) 3) Лъносль, лънь, празднось. — 4) Бѣднось, бѣдство, немущество, скудосль, нищета, убожество.
- ВАРОМЕТР, *и, т. (fizycz.)* Воздухомеръ, барометръ.
- BARON, *а, т.* Баронъ, въ древности значило во Франціи знатнѣйшаго вельможу, боярина, но нынѣ значить дворянина, имѣющаго помѣстья съ титуломъ Бароніи. — Въ Польшѣ прежде сего значилъ первѣйшаго чиновника, для того всё Служащій симъ начинался словами. — *Nos Rex cum baronibus, мы Король и Бароны. (szarem) liber baro, самовольникъ, безчинникъ, чело-вѣкъ праздный ии отъ кого не зависящій.* — BARONOWA, *у, f.* Баронша.
- BARZCZ, *и, т.* 1) Борщъ, борщевая трава, — 2) Борщъ, кисловатый супъ изъ бураковъ. — 3) Медвѣжья лапа, или борщъ, (*in canis*) — BARZCZOWA, *а, е.* Борщевый.
- BARŁOMIEJ, *іа, т.* Варооломей, имя мужское.
- BAРТНИК, *а, т.* Бортникъ, пчельникъ, имѣющій смотрѣніе за пчелами — (*fig.*) Великой невѣжа, грубиянъ, мужиковатый, — родъ маленькихъ медвѣдей, муравейникъ, (*w zoolog.*) бабочка, пчельный грызунъ.
- BARWA, *у, f.* 1) Цвѣтъ, шаръ, шара, — краска, 2) Ливрея, однопорядка, одноцвѣтное платье на служителей государевыхъ или господскихъ. — 3) Цвѣтъ, краска, въ лицѣ. — 4) Ворса на сухнахъ.
- BARWENA, BARWANA, *у, f. (w zoolog.)* рыба, Барвена, парма, миронъ, чебакъ, подусль.
- BARWIANY, *а, е.* Цвѣтныи, шаровыи, — лакей, служитель ливрейный, мипыи, въропныи, правдоподобныи, одинъ только видъ имѣющій, представляющій.
- BARWIC, *act. imper.* Красиль, вы-
- красиль, выкрасивать, парумянить, цвѣтить. — закрасивать, давать хорошій видъ, *stara sig ubarwic ziodu wusterek*, отъ замшаель въ шину свою, стараелься вывернуться изъ проступка. — одѣвать въ Ливрею. — наводитъ ворсу на сухыи.
- BARWICA, *у, f.* BARWICZKA, *і, dim.* 1) Спиржевая шерсть. 2) *Woobice*, все то чѣмъ набивають стулья, софы, и проч. шерсть, волосы, сѣно, пыль, выческы, — 3) румяны, пришираель, закрайка. — BARWICZKOWAŁ, *owal, uic, act. imper.* румянать.
- BARWIERNIA, BARWIERNIA, *і, f.* Брильня, поспригальня, цырюльня. — BARWIEŃSKI, *а, ic.* Брильный. — BARWIERSTWO, *а, и.* Бородобрыство, искусство причесывать волосы. *vid. Cyrulicтво.*
- BARWIERZ, BARWIERZ, BARWIERZ, *а, т.* Бродобры, цырюльникъ, бриповщикъ, брильщикъ. — BARWIERZOWA, *у, f.* Жена цырюльника. — BARWIERZOWY, *а, е.* Цырюльническій.
- BARWINEK, *ика, т. (w botan.)* Барвенекъ, — гробъ, могильница, трава, (*vinca pervinca*).
- BARWISTY, *а, е. 1)* Цвѣтныи. — 2) ворсеныи.
- BARUŁA, *у, f.* BARUŁKA, *і, f. dim.* Бочка, двадцати четьрехъ гарнцаа, (*w artyll.*) *baryły piórunicie*, боченокъ съ порохомъ, набитый составомъ палшмельнымъ и гранатами, который осажденные бросають съ валу на осаждающихъ. — (*fig.*) пузатой, брюхастой, толстобрюхой, упробистой.
- BARZO, BARZDO, *adv.* BARZIEJ, *BARZIEJ, compar.* Очень, весьма, *bardzo dobry człowiek*, очень хорошии человекъ, *bardzo sobie dobrze postąpił*, весьма хорошо поступиль. — крайне. — болѣе, *bardziej brata niżli siostrę kocha*, болѣе любивъ брата нежель сестру. — *tym bardziej*, шѣмъ болѣе.
- BAS, BASS, *и, т.* Бастъ, низовой голосъ, самыи нижнии тонъ, какъ человеческого голоса, такъ и инструмента. (*fig.*) *basem ga-*

*dać*, говорить гордо, петьсяжно, ворчать, съ надменностью отвѣчать. — ударъ, (племью). *Kazał mi wyliczyć dwieście basów*, приказалъ одицилать ему дѣйстви плетей.

**ВАСАДУК**, *a, m.* Ремешная плеть изъгибающаяся на концѣ свинцовую пулю, (*fig.*) дуралей, глупецъ, нешлюхъ, болванъ, грубиянъ, олухъ, неучъ. = *WASADUKOWATY, a, e.* Певѣжда, грубый, глуповатый.

**ВАСАРУНЕК**, *plki, m.* Награждение за учиненные побой, *a вообще*, всякое награждение за понесенные убытки.

**ВАСЕТА**, *i, f.* (*muzycz.*) Виолончель, музыкальный инструментъ. = **ВАСЕТИСТА**, *y, m.* Виолончелистъ.

**ВАСИСТА**, *y, m.* (*muzycz.*) Басъ голосъ, басистъ.

**ВАСН**, *i, f.* 1) Басня, бася, сказка, басенка. — 2) слухъ, молва, — *общее*, ложь, неправда, выдумка, сказка, балы, пустяки.

**ВАСОВУ**, *a, e.* Басовый.

**ВАСТА!** — довольно сего! — полно! — довольно!

**ВАСТАРДА**, *WASZTARDA, y, f.* Дорожная карета.

**ВАСТОВАѢ**, *intr. imp.* Перестать, кончить, басстопалъ.

**ВАСЗА**, *PASZA, y, m.* Паша, градодержатель, или полководецъ, или простой чиновначальникъ Оптоманской Порты. *Kapitan Pasza*, Капитанъ Паша, начальникъ морскихъ силъ. = *WASZOSTWO, a, n.* Достоинство Пашы.

**ВАСЗКІЕР**, *a, m.* Башкиръ.

**ВАСЗТА**, *y, f.* (*w fortyfikacyi*). Бастіонъ, болверкъ, Роскатъ, въ укрѣпленіи городовъ есть строеміе, изъ земли или камня сдѣланное, возвышенное и выпущенное наружу вала, коего оны составляютъ часть и состоятъ изъ двухъ фасовъ и двухъ фланговъ. — *въ древ. фортификаци*, подвижная башня для осады крѣпостей (*fig.*), олопть, защита.

**ВАТ**, *u, m.* Васикъ, *a, m. dim.* 1) Ботъ, лодь, щерботъ, верейка, лотка. — 2) Палка, плеть, ремень.

**ВАТАЛІА**, *ii, f.* Баталія, сраженіе, битва, бой, сѣча.

**БАТАЛІОН**, *u, m.* Баталіонъ, отрядъ пѣхотнаго войска изъ шести ротъ и болѣе состоящаго, — *batalion czworograniasty*, баталіонъ каре, чеппероугольное ополченіе.

**БАТЕРЕЯ**, *yi, f.* Батарей, бойница, мѣсто, гдѣ ставатся пушки, обнесениое по большей части валомъ, а иногда сверхъ того и рвомъ, *baterya moździerkowa*, мортирной кессель, мортириная батарея, — *Plumica*, демонтиръ, сбивальныя батареи, которыя опредѣлены для сбиванія неприятельскихъ орудій, — *zniczona*, батарея углубленная, которыя платформы углублены въ землю, — *Cięgliwa, nadwalna*, батарея афиладавая, съ коной видна вся длина какой нибудь крѣпостной линіи, — *czolgaica*, батарея рикшетная. — *wylatowa*, брешъ-батарея, для разбитія вала и степя, — *plywająca*, плавучая батарея.

**БАТОГ**, *u, m.* Батожекъ, *zka, m. dim.* Батожъ, батожье. = *Batogować, act. imp.* Сѣчь батожьемъ.

**БАВАРІА**, *yi, f.* Баварія, *государство*. = *Wawarscyk, a, m.* Баварець. = *Wawarski, a, ie.* Баварскій.

**БАВЕЛНА**, *y, f.* Хлопчатая бумага, (*fig.*) *obwiałac prawdę w bawełnę*, обернуть въ хлопчатую бумагу, т. е. усладить приятными словами то, что другому неприятно быть можетъ. = **БАВЕЛНИАНУ**, *a, e.* Бумажный.

**БАВЕЛНИСА**, *y, f.* Бумажная матерія.

**БАВИѢ**, *n. imp.* 1) Остановиться, медашть, мѣшкати, жить, пребывать въ какомъ нибудь мѣстѣ, *nie bawić, adv.* немедляно, наскоро, въ скоромъ времени, *bawić kogo*, веселить, прогонять скуку, забавлять, *bawić się czym*, упражняться, заниматьса, *bawit się rzemiosłem*, упражнялся ремесломъ, *bawit się handlem*, занималса торговлею. = *Areopag miał prawo zarzucania każdego Obywatela, czym się bawi, tak czas swóy rozrzędz.* Ареопажъ мѣлъ право спросить



- всякаго Гражданина, чѣмъ оны занимается, и какъ свое располагаетъ время.
- BAWIDŁO, *a, n.* Игрушка, игрушечка, всякая бездѣлица для забавы служащая.
- BAWNY, *a, e.* BAWNIĆ, *adv.* Забавный, увеселительный, забавно, niebawno, *vid. niebawno, bawić.*
- BAWOL, BUCHWOL, *u, m.* Буйволъ. = BAWOLI, *a, e.* BAWOLOUX, *a, e.* Буйволоуый.
- BAUKA, *i, f.* Сказка, повѣсть. — ложка, неправда, мечта, призракъ, обманъ, бабушкины сказки, выдумка. = BAUKARZ, *a, m.* Баснослоуъ. = BAUKORIS, *a, m.* Баснослоуъ, баснословецъ, писатель басней, притчъ, баснописецъ.
- BAURAM, *u, m.* Байрамъ, трехдневный праздникъ у Турковъ по окончаніи ихъ поста называемаго рамазаномъ. = BAURAMOWAĆ, *act. imp.* Праздновать байрамъ.
- BAUTAŁASZKI, *ów, pl.* Пустошь, бездѣлица, болотаніе, пустыя слова, вздоръ, пустяки, вранье.
- BAZA, *ż, f.* (matem.) Основаніе, нижняя часть, какойнибудь фигуры, низъ, подошва въ строеніи, база пьедестала.
- BAZALT, *u, m.* (miner.) Столбчатой камень, базальтъ, черной шерль.
- BAZANOWIEC, *wca, m.* (botan.) Полушечная трава.
- BAZANT, *a, m.* (zoolog.) ptak. Бажантъ, фазанъ (*fig.*) *bazantami karmić*, кормить лакомствами, давать лакомки. = BAZANTARNIA, *ii, f.* Курятникъ, птичій дворъ, гдѣ фазановъ держать.
- BAZAR, *u, m.* Базаръ, рынокъ, торжище. — лагерный базаръ. = BAZARNIK, *a, m.* Маркиантъ при арміи. = BAZAROWY, *a, e.* Базарный.
- BAZORAĆ, *act. imp.* Марать, черкать, пачкать, — красить, вымазать, марать, — худо писать, ставить каракулъ. = BAZORACZ, *a, m.* Маральщикъ, — худой живописецъ, худой сочинитель. = BAZORANINA, *ż, f.* Пачканье, мазище, худая живопись, худое сочинение.
- BAZYL, ego, *m.* Васьпій, имя мужеское.
- BAZYLA, *ii, f.* BAZYLIKA, *i, f.* (botan.) Басилікъ, васильева трава (*osytni*).
- BAZYLIAN, *a, m.* Базиліанъ, монахъ ордена Сго Василия. = BAZYLIANKA, *i, f.* Базиліанка монахиня. = BAZYLIAŃSKI, *a, ie.* Базиліанскій.
- BAZYLIKA, *i, f.* (w starożyty.) Базиліконъ, великолѣпное зданіе у древнихъ Римлянъ. — Владѣтельная Церковь; такъ названы нѣкоторыя Соборныя церкви, какъ по въ Римѣ церковь Сго Петра.
- BAZYLIZEK, *szka, m.* Васьпискъ, водоземная ящерица, въ восточной Индіи, имѣющая на голоуѣ Капшонъ на подобіе Короны, (*fig.*) злобный человекъ, коларный, злыи, — родъ пушки сарациной 48 фунтоваго калибра. = BAZYLIZKOWY, *a, e.* Васьпискоуый.
- BĘBIEŁUM, *indecl.* Индейское дерево и смола изъ него истекающая.
- BĘBEN, *bna, m.* 1) Бубень, барабанъ, пимпанъ, — 2. *wolny bęben*, вербунокъ. — 3) *bębenek w uchu*, (анато.) шумяиъ, барабанъ въ ухѣ. — 4. (w artyll.) сито, рѣшето, для просѣванія пороховыхъ составовъ. — 5) толстобрюхий. — 6) толстый, неуклюжий и глупый ребенокъ. = BĘBENEK, *iki, m.* Бубенчикъ. — родъ голубей. = BĘBENNY, *a, e.* Бубенный, барабанный.
- BĘBNIĆ, *act. imp.* Барабанить, бить въ барабанъ, бубнить.
- BĘSZCIE, *ał, act. imp.* Блещать по козалиному, — плакать, жаловаться.
- BĘSZCIE, *ał, act. imp.* Бучать, бурчать, жуужать.
- BĘSZKA, *i, f.* Бочка, — *beczka złota*, бочка, тонна золота, ш. е. сто тысячъ гульденовъ, — *beczka wina*, бочка вина, (zoolog.) морская свинка, — стверной каперь, родъ клоповъ. = BĘSZKOWY, *a, e.* Бочешный. = BĘSZYKA, *i, f.* BĘSZYLECZKA, *i, f. dim.* Боченокъ, боченочекъ. = BĘSZYKOWY, *a, e.* Боченочный.
- BĘDĄ, BĘDĄCY, BĘDĄ, *vid.* BYDŹ.

BEPELLUS, *vid.* Pedell, Sapient.  
 БЕПЕЛА, ВЕЛА, *y, f.* Грыбъ, родъ сыровяжки, — древесная губка, — олений сморчокъ, — масленикъ, — волуй, волнуха, волванка, поганьшъ, дупаньш, скрипица.  
 БЕДНАЛКА, *i, f.* Жена бочара. = BEDNARSKI, *a, ie*, Бочарный. = BEDNARSTWO, *a, n.* Бочарня, мѣсто, гдѣ бочки дѣлають, — бочарство промыслъ обручника.  
 BEDNARZ, BEDNARZ, *a, m.* Бочаръ, обручникъ, бондарь.  
 BĘDZIE, BĘDZIEMU, *vid.* BUDŹ.  
 БЕК, *u, m.* (besczenie) бляение, олений крикъ, *vid.* BESCZĘ.  
 БЕК, *u, m.* Бурчаніе, жужжаніе насекомыхъхъ.  
 БЕКАСЪ, *vid.* BESCZĘ. БЕКАСЪ СИГЪ, (o ielebiach) Бѣгаются, когда Олень бѣгаются, — время чечки.  
 БѢКАСТВО, БѢКАРСТВО, *a, n.* незаконное рождение.  
 БѢКАРТ, *a, m.* 1) Незаконный, незаконнорожденный, выблядокъ, блудородный. *Bękart ten jest, który się z nieuczciwego łoża rodzi, i takiemu ojciec oddalaigc prawnych sukcesorów, nie z dóbr nieruchomych zapisać nie może.* Незаконно рожденнымъ почитается тотъ, кто прижилъ прежде брака. Отецъ ничего таковымъ изъ недвижимыхъ имѣній съ удалениемъ законныхъ наследниковъ записывать не можетъ. 2) *zwierzęta bękartu*, ублюдокъ; говорится о зѣвяхъ, рождающихся отъ соитія двухъ сорповъ, по единого рода. 3) шелкъ сырецъ. (w botanice) 4) На деревьяхъ тѣ вѣтви, кои скорѣе другихъ вырастая, прочіихъ лишаютъ питательныхъ соковъ.  
 БЕКАСЪ, *a, m.* (zoolog.) Бекасъ, куликъ, *bekas morski*, шурушпанъ, родъ куликовъ.  
 БЕКАВИСКО, *a, n.* (w łowiec.) расхотка, похоть, петка, говорится объ оленяхъ и иѣкопорыхъ другихъ звѣряхъ.  
 БЕКИЕСЗА, *y, f.* БЕКИЕСЗКА, *i, f. dim.* Шуба венгерскаго покроа, такъ названа отъ Полковника Бекѣша, служащаго въ войскахъ Степана Баторія, — *bekieszowa góra*, бекѣшова гора подь

Впальномъ, гдѣ погребено тѣло упоминаемаго Бекѣша.  
 БЕКНАСЪ, *vid.* BESCZĘ, БѢКНАСЪ, *vid.* BESCZĘ.  
 БЕКСЗА, *y, m.* Плакса, крикунъ, крикса, слезливой человекъ.  
 БЕЛА, *i, f.* Велка *i, f. dim.* кипа, пакеть, слязка товаровъ, пакеть или кипа книгъ, — тюкъ, — десять стопъ бумаги, (*fig.*) блявань.  
 БЕЛСІКЪ, *a, m. dim.* Болшкѣ, малая стрѣла.  
 БЕЛСІКІЕ PROWINCYE, *vid.* NIDERLANDY.  
 БЕЛКА, *vid.* BELA, ВАЛКА.  
 БЕЛКАСЪ, *ał, act. imp.* Болшашъ, мѣшашъ.  
 БЕЛКОТАСЪ, *ał, oce, intr. imp.* запикашся, косноязычашъ, запишашся, лепешашъ. = БЕЛКОТАМІЕ, *ia, n.* Бульбуль, бульканье, клокотанье бутылки, когда изъ нее что льется. = БЕЛКОТЪ, *a, m.* Болшунъ, лепешунъ. = БЕЛКОТЛИВЪ, *a, e*, болшавый. = БЕЛКОТЛИВОСЪ, *sci, f.* болшавость.  
 БЕЛКОВАНИЕ, *vid.* BALKOWANIE.  
 БЕЛОНА, *y, f.* (bogini wóynu) Беллона, сестра Марса, богиня войны.  
 БЕЛТЪ, *u, m.* 1) стрѣла, дропикъ, бросальное кольцо, — 2) проливъ, узкое мѣсто моря между двумя землями.  
 БЕЛВЕДЕРЪ, *u, m.* Белведеръ, мѣсто откуда далеко видѣть можно, (w botan.) *belweder ziele, len matki bożej*, церва, желтая правда, резеда.  
 БЕЛЗЕВУВЪ, *vid.* BIES, CZART, DIAWEL, WRÓC, SZATAN.  
 БЕНЪ, *u, m.* (botan.) Маунъ, балдырьяль, земляной ладанъ растѣніе.  
 БЕНЕДУКСУА, *yi, f.* благословеніе, освещеніе.  
 БЕНЕДУКТЪ, *a, m.* Бенедиктъ, имя мужское, (botan.) *benedykt ziele*, Гребникъ, вывшникъ. = БЕНЕДУКТУКЪ, *a, m.* Бенедиктинской монахъ = БЕНЕДУКТУККА, *i, f.* монахиня тогожъ ордена.  
 БЕНЕФИСУМЪ, *n.* Бенефиція, приходъ, мѣсто духовное съ доходами, доходъ съ церковнаго имѣнія,



- пзвѣстной участокъ землн даваемый церковно-служителямъ, которыми онѣ владѣють, и получаютъ пзъ онаго доходъ на содержание себя.
- Benzoïn, u, m.** (botan.) Росный ладанъ, (*laurus benzoïn*).
- Bez, ru, m.** (botan.) родъ дикой гречи, — боръ, — *myszzyber ziele*, амилъ, растѣнне колосистое, растетъ на каларскихъ островахъ (*Phalaris*).
- Bez, y, f.** Родъ групп.
- Bezwydz, u, m.** (botan.) Барбарисъ, кислой тернъ, кислица. = **Bezwydzowy, a, e,** Барбарисовый, барбарисный.
- Bezwydz, vid. Bardysz.**
- Bergamota, y, f.** Бергамоты, груши.
- Bergryn, u, m.** (w malarst.) Горная зелень, краска.
- Berlasz, a, m.** Башмакъ зпмовый, мѣхомъ подшитый.
- Berło, a, n. 1)** (w łowiect.) Шестъ, на которомъ деревянная птица прикрѣпляется. — 2) Скипетръ, жезлъ правасія — 3) Верховная власть, королевское, Царское достоинство, скипетродержавіе. (botan.) *berło ziele*. Вшивкъ, вшивая трава, вошникъ. = **Berłowładzca, y, m.** Скипетродержецъ, Скипетроносець, Самодержецъ. = **Berłowładca, a, e,** Царствующій, Самодержавный, Скипетродержавный.
- Berma, y, f.** (w fortyfika.) бермъ, обходъ, дѣлающійся у подошвы крѣпостнаго вала.
- Bernardyn, a, m.** Бернадитъ, монахъ ордена Сго Франциска. (botan.) *Bernardynek, ziele mordownik*, мордовникъ, иреградъ, прострѣльная трава. = **Bernardynka, i, f.** монахиня тогоже ордена.
- Bez, u, m.** (mineral.) Виршалъ, аквамаринъ; камень дорогой.
- Besować, ał, nie, act. imp.** вымазать дерево крѣпкою водкою, — вымацывать, — красить, дерево, кость, и проч. краскамъ въ спиртѣ разведеннымъ.
- Bestwić, act. imp. zbestwić, rozbestwić, act. perf.** Озвѣрчить, бѣсить, взбѣсить, — здѣлать безстыдлымъ, наглымъ, нахальнымъ, дикимъ, вести распутную жизнь, — *bestwić się*, звѣрствовати, свирѣпствовать, свирѣпѣть, жить по скопски. — предаваться сластолюбію, предаваться упоенію чувствъ.
- Bestya, yi, f.** Скопъ, скопина, звѣрь, животное, *bestya, zwierz dziki, srogі*, лютые, дикіе звѣри, = **bestyalski, a, ie,** звѣрскій, свирѣпый, спртный, звѣрообразный, *po bestyalsku, adv.* звѣрски. = **Bestyalsstwo, a, n.** звѣрство, свирѣпость, — сырость, непросвѣщеніе, грубость, невѣжество.
- Beztać, act. imp.** бранить, ругать, поносить, обижать словами, называть скопомъ. = **Bezszanie, ia, n.** Брань, ругательство, поносныя обидныя слова.
- Bez, u, m.** перина, постеля, пуховикъ.
- Bez, bzu, m.** (botan.) Бузпла, спрепа, пицальникъ, (*sambucus racemlic.*)
- Bez, prep.** Безъ, кромѣ; *drzewo bez liści*, дерево безъ листьевъ, *bez wątpienia*, безъ сомнѣнія, *bez końca*, безъ конца, *bezustannie*, непрерывно, *było tam dziesięć osób bez dzieci*, было тамъ десять особъ, кромѣ дѣтей. (w агутытесе) *bez*, уменьшительный знакъ, минусъ, знакъ убыточный, отрицательный, знакъ вычитанія; — вѣроятно, чайтельно, *nie bez tego, żebyś nie wiedział*, вѣроятно ты зналъ.
- Bezwoźnik, a, m.** Аоенспъ, безбожникъ, не признающій бытія Божія. = **Bezwoźność, ści, f.** Безбожіе, отрицаніе бытія божія. — злочестіе, — неблагочестивость, нечестіе. — **Bezwoźny, a, e,** **Bezwoźnik, adv.** нечестивый, беззаконный, — злочестиво, беззаконно, неблагочестно, *bezwoźnym bydź*, безбожничать, богоборствовать.
- Bezwoźny, a, e,** Обезоруженъ, невооруженный, беззащитный, безоружный.
- Bezcen, Bezcenny, a, e,** Безцѣнокъ, *kupić za bezcen*, купить что за безцѣнокъ, за дешевую цѣну,





- BEZPALCY, *a, e*, Безпальціи, пе-  
чу́ющей пальцовъ.
- BEZPIECZEŃSTWO, *a, n*. BEZPIECZNOŚĆ,  
*ści, f*. безпечность, безопасносць,  
*zostawać w miejscu bezpiecznym*,  
быть въ безопасномъ, въ со-  
хранномъ мѣстѣ, гдѣ нѣчего  
опасаться, — спокойствіе, (*fig.*)  
свободное, вольное обхожденіе  
съ кѣмъ безъ околчностей,  
слычка.
- BEZPIECZNY, *a, e*, Безпечный, безопа-  
сный, надежный, *drogi są bezpie-  
czni*, дороги безопасны, гдѣ нѣтъ  
разбойниковъ; *okręt bezpieczny*,  
надежной корабль на которомъ  
безъ опасенія отправиться мо-  
жно, — *bezpieczny czego, pewny  
czego*, увѣрену бытъ о чемъ. =  
BEZPIECZNIЕ, *adv.* безопасно,  
смѣло.
- BEZPOŚRZEDNI, *ia, e*, Безпо́средніе,  
*adv.* непосредственный, непо-  
средственно, *udadź się bezpośrze-  
dnie do samego Cesarza*, отне-  
стись непосредственно къ са-  
мому Императору.
- BEZPOTOMNY, *a, e*, Безпотомствен-  
ный, не имѣющий потомства,  
дѣтей, наследниковъ.
- BEZPRAWIE, *ia, n*. Неподдержанность  
законамъ, — беззаконіе, непра-  
ведность, несправдливость, не-  
правосудіе. — Малоначаліе, мало-  
начальство, гражданское пра-  
вленіе зависящее отъ немногихъ,  
олигархія. = BEZPRAWNY, *a, e*,  
BEZPRAWNIE, *adv.* неподдержан-  
ный законамъ, несправедливо,  
не основательно, неправедно,  
неправосудно.
- BEZPRZYKŁADNY, *a, e*, Безпримѣр-  
ный, несравненный.
- BEZRUKI, *a, ie*, Безрукій, немѣ-  
ющий рукъ.
- BEZRUKAWY, *a, e*, Безрукавный.
- BEZWAŁD, *u, m*. Безначальство,  
безвластіе, самовольство, состо-  
яніе Государства безъ началь-  
ника и безъ всякаго образа пра-  
вленія.
- BEZSENNY, *a, e*, BEZSENNIE, *adv.*  
безсонный, безсонно. = BEZSEN-  
NOŚĆ, *ści, f*. Безсонница, бессо-  
ніе.
- BEZSIŁNY, *a, e*, BEZSIŁNIE, *adv.*  
безспальный, драхлый, слабый,
- неможный, пзтотенный, немѣ-  
ющей силъ. = BEZSIŁNOŚĆ, *ści, f*.  
безспалье, немощь, драхлость,  
пзтотеніе силъ.
- BEZSKRZYDŁY, *a, e*, Безкрылыйи,  
немѣющий крыльевъ.
- BEZSKUTECZNY, *a, e*, BEZSKUTECZNIЕ,  
*adv.* недѣйствительный, *bez-  
skuteczne lekarstwo*, недѣйстви-  
тельное лѣкарство. = BEZSKUTE-  
CZNOŚĆ, *ści, f*. недѣйствитель-  
ность.
- BEZSPRZECZNY, *a, e*, BEZSPRZECZNIЕ,  
*adv.* Безпрекословный, безспор-  
ный, — безпрекословно, без-  
спорно.
- BEZSTRONNOŚĆ, *ści, f*. безпристра-  
стіе, *bezstronność jest najisto-  
tniejszym przymiotem sędziego*,  
безпристрастіе есть существен-  
ное качество добраго судьи. =  
BEZSTRONNY, *a, e*, BEZSTRONNIE,  
*adv.* Безпристрастный, *bez-  
stronny dzielnik*, безпристра-  
стный историкъ, — безпристра-  
стно.
- BEZSZKODNY, *a, e*, BEZSZKODNIE, *adv.*  
Безвредный, безобидный, безу-  
быточный.
- BEZSZYRKOWY, *a, e*, (*botan.*) безъ  
стебельковъ.
- BEZUSTANNY, *a, e*, BEZUSTANNIE,  
*adv.* Безпрерывный, безостано-  
вочный, безпрестанный; — без-  
престанно, непрерывно.
- BEZWŁADNY, *a, e*, BEZWŁADNIE,  
*adv.* Безвластный, недѣтельный,  
недвижимый. = BEZWŁAD-  
NOŚĆ, *ści, f*. Недвижимость,  
бездѣйствіе, (*w fizyce*) лѣность,  
сила лѣности, свойство, какое  
имѣютъ тѣла оставаться въ  
состояніи покоя или недвиженія,  
пока посторонняя причина ихъ  
пзъ онаго не выведетъ.
- BEZWODNY, *a, e*, Безводный, не-  
имѣющий воды.
- BEZWONNY, *a, e*, немѣющий ника-  
кого запаха, — безъ обонанія.
- BEZWSTYD, *u, m*. BEZWSTYDNOŚĆ,  
*ści, f*. Безстыдность, безстыд-  
ство, наглость. = BEZWSTYDNISIA,  
*y, f*. Безстыдница, женщина  
похабная, нахалка. = BEZWSTYD-  
NIK, *a, m*. Безстыдникъ, наглый,  
похабный. = BEZWSTYDNY, *a, e*,  
*Bezwstydnie, adv.* Безстыдный,

- наглый, похабный, — безстыдно, нагло, похабно.
- BEZWZGLĘDNY**, *a, e*, **BEZWZGLĘDNY**, *adv.* Независимый, без уваженія, — безпристрастный, *bez względu na jego zasługi*, независя на его заслуги, *bezwzględny sędzia*, безпристрастный судья, (*w fizy.*) независимый, *ciężkość bezwzględna*, тяжесть независимая, *ktorąobyśmy ujęli tyla, choćaby ziemia i nie obracała się około swojej osi.*
- BEZŻENNY**, *a, e*, Безженный, безбрачный, холостый.
- BEZŻENSTWO**, *a, n.* Безженство, безбрачность, холостая жизнь, состояние холостого человека.
- BIADA!** *interj.* Бѣда! увы! горе!
- BIAZA GŁOWA**, *vid.* **BIALOGŁOWA**.
- BIALAWY**, *a, e*, **BIALAWIE**, *adv.* Бѣлованский, бѣлованно, бѣлованый.
- BIALAWEK**, *wła, m.* Бѣлая бабочка.
- BIALAWIEC**, *wca, m.* (ботан.) Серебряникъ, серебрянка, растѣніе.
- BIALEK**, **BIALKO**, *a, n.* Бѣлокъ яичный; — *białek oka*, глазной бѣлокъ, *białek, bielmo*, бѣльмо, подтекъ въ глазу.
- BIALO**, *vid.* **BIALY**.
- BIALOBRODY**, *a, e*, Бѣлобородый.
- BIALOBZEWÓ**, *a, n.* Бѣлый пополь, дерево.
- BIALOGŁOWA**, *y, f.* Женщина; женский, прекрасный поль. = **BIALOGŁOWSKI**, *a, e*, женский.
- BIALOGRZYWY**, *a, e*. Бѣлогривый.
- BIALOKRUSZ**, *u, m.* (*w minerał.*) руда серебряная бѣлая.
- BIALOKROWATY**, *a, e*, Бѣлокурый, русый.
- BIALONOGI**, *a, ie*, Бѣлоногий.
- BIALOŚĆ**, *ści, f.* Бѣлость, бѣлизна, *białość mleka*, бѣлизна молока.
- BIALOSKÓRNIK**, *a, m.* Сыромашникъ, скорнякъ. = **BIALOSKÓRNICTWO**, *a, n.* сыромашничество, скорнячество.
- BIALOZOR**, *a, m.* (*w zoolog.*) родъ большого сокола.
- BIALY**, *a, e*, **BIALO**, *adv.* Бѣлый, — чистый, *biały chleb*, бѣлый хлѣбъ. — *wino białe*, бѣлое вино, — *biała płeć*, прекрасный поль, — *choroba biała*, бѣли, болѣзнь у женщинъ, — *morze*

- białe*, бѣлое море, *biała izba*, чистая горница, *dano mi białe suknie*, дано мнѣ чистое платье. (*fig.*) Бѣлый, невинный, непорочный, чистый, — *biały dzień*, ясный день. — *biała broń*, бѣлое оружіе, сабля, шпага, и штыкъ.
- ВІВНА**, *ii, f.* Виблія, ветхий и новый заветъ. = **ВІВІУНУ**, *a, e*, Виблѣйскій.
- ВІВНОРОЛА**, *i, m.* Книгопродавецъ, купецъ книгами торгующій.
- ВІВНОТЕКА**, *i, f.* Библиотека, книгохранительница, книгохранительница, также собраніе книгъ одинакаго свойства. = **ВІВНОТЕЧКА**, *i, f. dim.* Малая библиотека. = **ВІВНОТЕЧСНУ**, *a, e*, Библиотека принадлежачій. = **ВІВНОТЕКАРЗ**, *a, m.* Библиотекаръ, книгохранитель. = **ВІВНОТЕКАРСКІ**, *a, ie*, Библиотекарю принадлежачій.
- ВІВОШ**, *a, m.* Пляшого, плясца, Запшвоха.
- ВІВЕЛА**, *y, f.* Пронүскаая бумага.
- ВІС**, *bić, bić, act. imp. zbicić, ubicić, perf. bić, freq.* Бить, ударить, колотить, *bić monetę*, бить монету, *wbicić gwoździć do ścianu*, вколотишь гвоздь въ стѣну, *wbić pale do ziemi*, вколачивать сваи въ землю, *bić masło*, сбивать, бить масло, *bić w bęben, w kottły*, бить въ барабанъ, въ литавры, *bić kogo ręką, albo kłosem*, ударить кого рукою, или палкою, *podbić komu oczy*, подбить, подсуришь кому глаза, *koń ten bić*, лошадь лагаетса, *zegar bić*, часы бьютъ, ударяютъ, *biło dwanaście*, двенадцать било, *iak druga godzina wybić*, когда ударить два часа, по пробитіи двухъ часовъ, *puls u niego bić*, пульсъ у него бьется. = **ВІСІВ**, удареніе, биеіе, — *biecie serca*, биеіе, пренешаніе сердца. — *Bić na kogo*, на со, *przeciw komu*, наступать, нападать, броситься на кого. — Горачо, съ жаромъ приниматься за что, шпши на что, — приспавать къ кому, пастоять на что, докучать кому, — *bić, pobić, gromić, zwyciężyć, pokonywać*, побѣдять,



одержать побѣду, преодолѣть, — *bić na kogo, poruszać, razić*, (fizycz. i moral.) пронуть, ударить, *wdzięki twoje bią w oczy*, прелести твои ударяютъ въ глаза. — *Bić czołem*, пасть передъ кѣмъ, поклониться, повергнуться къ стопамъ, броситься къ чьимъ ногамъ, распануться предъ кѣмъ. — *Bić rowy*, каналы копать. — *Drogię bić, torować*, проложить, открыть дорогу, *biły gościńiec*, проложенная дорога. — *Bić bydło, bić rzeź*, убить, заколоть, закласть, зарѣзать. — *Bicie z dział*, пальба изъ пушекъ. = *Bić się*, драться, сражаться, *bić się na pistolety, na pałasze*, сражаться на пистолеты, на сабли.

Віе, *ia, n. vid. Bić.*

*Bicz, a, m. Biczух, a, m. dim.* бить, нагайка, кнутъ, плеть, (przysł.) *adv. wzięteś konie, weź i bicz*, взявши дѣньги, возьми мѣшокъ. — *Z piasku bicz kręcić*, хотѣть изъ ничего что нибудь здѣлать. — (fig.) *bicz, narzędzie kary, plaga, bicz*, бичъ, мучение, мука, поущение небесное, наказаніе, караніе, наказаніе Божіе. = *Biczował, ował, act. imp.* бичевать, сечь плетью. = *Biczownik, a, m.* бичовникъ. = *Biczysko, a, n.* кнушце.

*Bieda, y, f.* Бѣда, нужда, нищета, забота, безіокойствіе, прудъ, необходимость, мука, несчастіе, бѣдствіе, печаль, прискорбіе, *z wielką biedą znalazłem go*, я его нашелъ съ великимъ прудомъ, *zwierzyć się komu swojej biedy*, открыться кому въ своей нуждѣ, объясниться съ кѣмъ о своихъ обстоятельствеяхъ; *z biedy co uczynić*, сдѣлать что по нуждѣ, принужденно; *bydź w biedzie, cierpieć biedę*, терпѣть крайнюю нужду, находиться въ крайней бѣдности, нищетѣ, нуждѣ, *wydzwignąć kogo z biedy*, извлечь кого изъ крайней бѣдности; *z powierżchności nic można sądzić, żeby był biedny*. по наружному его виду не ляз судить чтобъ онъ былъ бѣденъ; *w biedzie poznaiemy przyjaciół*,

въ нуждѣ познаемъ друзей, *na moję biedę poznaiem ciębie*, къ моему несчастію я съ тобою познакомила, *biedę klepać*, жечь въ нищету, въ убожество. = *Віедак, a, m.* *Віедачек, czka, m. dim.* бѣднякъ, бѣдняшка. = *Віедаство, a, n.* бѣдствіе, бѣдство, немущество, скудость, нищета, убожество. = *Віедаух, a, e*, немущій, убогій, скудный, бѣдный, недостаточный. = *Віедаował, ał, uie, act. imper.* сѣповать, воздыхать, — бѣдствовать, жечь въ нищету, терпѣть нужду.

*Віедрунка, i, f.* (w zoologii) Золотой жукъ.

*Віедрзенис, іса, m.* (w botan.) бѣдренецъ, черноголовникъ, *растѣніе, (pimpinella).*

*Віедз, biegl, bieży, bieże, n. imp.* *Віеснас, inst. Віегас, freq.* Бѣгать, бѣжать, *biedz z całej siły*, изо всей силы бѣжать, бѣжать во весь духъ; *zwierzyta biegać po lasach*, звѣри бѣгаютъ по лѣсамъ, *biegać po ulicach*, бѣгать по улицамъ, (wojnie) снѣшнть, послѣшать, — *biedz na swą zgubę*, послѣшать къ своей погибели, *biegać na koniu, na wozie*, скакать на лошадахъ, (o płynach) печь щещи, пропекать, *rzeka bieży około miasta*, рѣка печетъ, протекаетъ около города.

*Віедрзіс, rec. imp.* бороться, догагаться чего, всячески стараться получить что; искать чего, — претерпѣвать, сносить псѣ бѣдствія нищеты, — мучиться, обезпokoиваться, мучиться заботами; — сражаться, подвизаться, — томиться, хлопотать, трудиться.

*Віево, u, m.* Бѣгъ, теченіе, стремленіе, ходъ, *zastanowić się w samym biegu*, остановившись на самомъ бѣгу, *bieg rzeki*, теченіе рѣки, *bieg gwiazd, obrot*, движеніе, теченіе звѣздъ, *bieg przyrodzenia, porządek natury*, порядокъ природы, *bieg sprawy iakiej*, ходъ всего дѣла, *bieg pieniędzy, kurs*, денежный курсъ.

*Віегас, vid. Віево.*

**ВІЕСАСЗ**, *a, m.* Скороходъ, бродяга; повѣса, праздношатающийся. — **БІГУИ**, который скоро, легко бѣгаетъ, — *biegacz, kamień młyński*, жернонь, жерновый камень, верхній жерновой камень.

**ВІЕСАКІЕ**, *vid.* ВІЕДЗ.

**ВІЕСЛУ**, *a, e*, **ВІЕСЛЕ**, *adv.* Искусный, знающій, навѣкнущій, напорѣвшій, опытный, *biegły jest w tej nauce*, онь оцеш знающъ въ этой наукѣ. = **ВІЕСЛОСЪ**, *sci, f.* Опытность, знаніе, способность, проворность, бѣглость, искусство.

**ВІЕСУН**, *a, m.* Бѣгуиъ, скороходъ. — бродяга, скипающійся, — малеръ купеческій, — деревянный гвоздь, — крокъ у дверей. — *biegun, os niebieska*, полюсь, *biegun północny, biegun południowy*, северной полюсь, полуденной полюсь, *biegun u szruby*, гайка.

**ВІЕСУНКА**, *i, f.* понось, *mieć biegunkę, chłować na biegunkę*, спрадаты поносомъ, шѣшь понось.

**ВІЕСУНОВУ**, *a, e*, полярный, *gwiazda biegunowa*, полярная звѣзда.

**ВІЕГУС**, *a, m.* Бродяга, праздношатающийся, скипающійся, бродящій. — (*w zoolog.*) шурухпанъ, птица.

**ВІЕЛ**, *u, m.* ВІЕЛ, *i, f.* Бѣлзна, бѣлая матерія, — *biel na drzewie*, бѣль, болонь, сердце въ деревѣ, — внутренняя часть дерева.

**ВІЕЛ**, *i, f.* ВІЕЛКА, *i, f. dim.* Бѣлянка, моховикъ, родъ гриба (*w zoologii*), бѣлка сонливая, или соня.

**ВІЕЛІС**, *act. imp.* Бѣляшь, забѣляшь, выбѣляшь, *bielić wapnem*, бѣляшь павезью, *bielić twarz*, бѣлялами напирать лицо, — *bielić syna*, лудить, вылудить, *bielić płótno, blechować*, бѣляшь полошно, вощь.

**ВІЕЛІСА**, **ВІЕЛІСА**, *y, f.* (*w botan.*) Бѣлая польнь (*Artemisia*), — *bylica żółta*, Иванюль цвѣтъ, слѣпокурникъ золотощѣтвый, (*chrysanthemum*) — *bylica, zielsko, chwą-*

*sciśko*, буколь, плевелы, худя, негодная трава.

**ВІЕЛІЕО**, *a, n.* Бѣяла, прищипраніе.

**ВІЕЛІЗНА**, *y, f.* Бѣлье, *bielizna stolowa*, ленціонъ, скамертъ, салфетки, *nie tam więcej czystey bielizny*, у меня нѣшь чистаго бѣяла.

**ВІЕЛМО**, *a, n.* Бѣльмо, подпекъ въ глазу, (*fig.*) *bielmo na oczach*, ослабленіе, шемнопа, помраченіе разума.

**ВІЕЛМОК**, *a, m.* (*w botan.*) родъ мака съ шпашъ (*argemonia*).

**ВІЕЛНИК**, *a, m.* Бѣляльня.

**ВІЕЛІСА**, *i, f.* Бѣльмокъ, корабельная смола.

**ВІЕЛІХ**, *a, n.* (*w botan.*) Бѣяена, — красавица, сонная одурь, паслюны, болпголонъ, *ядовитое растение (hyoscianus niger)* — дурманъ, (*nicotiana*).

**ВІЕЛКОВЕС**, *wca, m.* Берковецъ, вѣсь содеркащій десять пудъ или 400 фунтовъ.

**ВІЕРНУ**, *a, e*, **ВІЕРНІЕ**, *adv.* Спрадательный, спрадательно, (*w grammat.*) *słowa biernie*, спрадательные глаголы.

**ВІЕРВІОКО**, *a, n.* Бревно, брусъ, дерево срубленное.

**ВІЕРЗМОВАТ**, *owal, uie, act. imp.* Миромъ помазывать. = **ВІЕРЗМОВАНИЕ**, *ia, n.* елеосвященіе.

**ВІЕС**, **ВІС**, *a, m.* Бѣсь, демонъ, діаболь, сатана, злой духъ.

**ВІЕСТАДА**, *y, f.* ВІЕСІАДКА, *i, f.* пиръ, пированіе, бѣль, пирושка, пиршество, — бесѣда, разговоръ, — шушка, забавя, издѣвка, шуточство. = **ВІЕСІАДНИК**, *a, m.* пироловецъ, хлѣбосоль, пиршесниователь. = **ВІЕСІАДНУ**, *a, e*, пирный, бесѣдный. = **ВІЕСІАДОВАТ**, *owal, uie, act. intr.* пировать, пиршесниовать, — бесѣдовать, разговаривать, забавлятьса.

**ВІЕЖЪ**, **ВІЕЖЕНІЕ**, *vid.* ВІЕЖУ.

**ВІЕОЗ**, *u, m.* Гаши, рубленое мясо, — родъ ragu сдѣланнаго изъ рубленнаго мяса, — (*fig.*) смущеніе, захѣшательство, *narobić bigosu*, причинить кому досаду, печали, поссорить кого съ кѣмъ, занущаться въ тяжбу, здѣлять захѣшательство и проч.



- Висот**, *a, m.* Лицевѣръ, пусто-святъ, халка. = *Wiscotegul, yi, f.* Халжестно, лицевѣрство.
- Віак**, *a, m.* Коломушка молодил-ная, цепная, *biak we mlynie proshowum*, закругленный конецъ толчен, или пестъ въ порохо-вой мѣльнице.
- Віка**, *i, f.* Кирка, мотыка, пешна, заступъ.
- Віланс**, *u, m.* Равновѣсіе, въ тор-говыхъ соотношеніяхъ, — билансъ, сподъ, сравненіе приѣма и выдачи при заключеніи счета, — равновѣсіе, равенство цѣны купленныхъ товаровъ у чужестранныхъ, и цѣны вышущенныхъ въ чужіе края товаровъ.
- Вілар**, *u, m.* Биллардъ, игра и столъ, на которомъ играютъ. = *Wilarowu, Wilarowu, a, e, Bилларднѣй.*
- Вілет**, *u, m.* *Wilecik, a, m. dѣп.* Записка, записочка, билетъ, писмецо, — знакъ для пропуска куда нибудь, *stodki bilecik*, любовное письмо, *bankowe bilety*, банковый билетъ, *bilet loteryu-ny*, лотарейной билетъ.
- Віліон**, *u, m.* Биліонъ, такъ на-зывается въ ариометикѣ число, содержащее въ себѣ тысячу ты-сячъ миліонковъ. = *Wilionowu, a, e, Bиліоннѣй.*
- Вілло**, *u, m.* Мѣлкія, дробныя деньги; также худыя деньги, негодныя, оставленные, фаль-шивыя. = *Willokowu, a, e, павковѣхъ денегъ касающійся.*
- Вінда**, *z, f.* перевязка, бинтъ, бан-дажъ, — перевязка для завязы-панія ранъ, кильная подвязка, лямка, — *binda królewska*, діа-дема, вѣнецъ царскій, — шарфъ, поясъ, подпруга, (*w archit.*) *binda*, фресоны, разныя украшенія представляющія вѣнцы съ листь-ями, цвѣтами и плодами.
- Віодо**, *a, n.* Бедра, чресла, ляд-нен. = *Wiodrowu, Wiodrzny, a, e, Бедернѣй, бедровѣй.*
- Віодлаф**, *a, m.* Біографъ, описа-тель жизни достопамятныхъ людей. = *Wiodlafia ii, f.* Біо-графія, жизнеописаніе.
- Віофѣ**, *vid.* Влѣс.
- Віоко**, *a, n.* Віокко, Віокко, *a, n. dѣп.* Кантора, столъ, прп-лавокъ, столъ на которой кла-дуться разныя бумаги; комодъ съ ящиками для бумагъ и проч.
- Вівант**, *a, m.* праздничатоймѣся, тунеядецъ, который паскается по улицамъ, — гуляка, воло-кша. = *Wiwantski, a, ie, Ка-сающійся тунеядецъ, людей праздныхъ.* = *Wiwantowac, owal, iie, act. imp.* праздновашъ, гу-лять, волочиться.
- Вівет**, *u, m.* Родъ четверугольной шапки, которую носили нѣко-торыя духовныя особы у като-ликовъ, — Шапка, которую на-дѣваютъ въ нѣкоторыхъ Уни-верситетахъ, на того, котораго произвести въ докторы.
- Віковіес**, *vid.* Віекковіес.
- Вікут**, *a, m.* (*w zoolog.*) Беркутъ, — коршунъ аглицкій, *рода kav-казскаго орса.*
- Вістор**, *u, m.* родъ самого луч-шаго тончайшаго полотна, (*w bo-танісе*) *bistor*, вѣссонъ, (*byssus*) *распѣніе.*
- Візокт**, *Wiszkokt, u, m.* Бисквитъ, сухарь.
- Віскур**, *a, m.* Епископъ, преосвя-щенный, *biskup in partibus*, Епи-скопъ въ цѣврьныхъ странахъ. = *Wiskuri, ia, ie, Епископскій.* = *Wiskurstwo, a, n.* Епископство, архіерейство, — епархія.
- Вістор**, *Wistor, a, m.* Вистурп, хирургическій ножъ для опера-цій.
- Вісурман**, *Wiserman, a, m.* Бу-сурманъ, безвѣрникъ, азычникъ, Турокъ въ Магомета вѣрующій, *bisurmanié sie*, принять маго-метанскую вѣру. = *Wisurmancki, a, ie, Бусурманскій.* = *Wisur-манство, a, n.* Бусурманство, — исполданіе, законъ магоме-танскій, — вообще, турецкое государство. — Турки.
- Вітну**, *a, e, Вітнѣ, adv.* Ратный, храбрый, мужественный, до-блѣй, доблестивенный (*w zoolog.*) *ptak bitny*, морской цѣтущекъ, шурухпанъ, — *птца.*
- Вітwa**, *z, f.* Сравненіе, битва, бой, *wojsko całe rozproczęło bitwę*, вся армія вступила въ бой, *do-szło do bitwy*, дошло до сра-





- вершения формальных сдѣлокъ запрещены.
- BLASK**, *u, m.* Блескъ, блистание, сверканіе, лучезарность, *blask złota*, блескъ золота, — сіяніе, — свѣтъ, лоскъ, гланецъ, — *blask słoneczny, promieni*, свѣтлое сіяніе солнца, *był z zaslepionym blaskiem wielkości i bogactw*, быть ослѣплену сіяніемъ величія и богатства.
- BLASZANY**, *a, e.* Жестяной. = **BLASZKA**, *i, f. dim.* Бляшка, бляшечка, пленка, пленка.
- BLAT**, *u, m.* Блато, — лпсовое золото и серебро, — лпсовая спора и шпаци, или шпора. — **BLATU**, *pl.* Шпорокія доски.
- BLAWAT**, *u, m.* **BLAWATEK**, *tka, m.* (*w botan.*) Василекъ, васильковый цвѣтъ, снцоха, лоскушій цвѣтъ, (*centaurea cyanus*), — *blawat, materya iedwabna*, шелковая матерія, особливо голубаго цвѣта. = **BLAWATNIK**, *a, m.* Ткань шелковыхъ матерій, — купецъ торгующій шелковыми товарами. = **BLAWATNY**, *a, e.* Голубый, голубаго цвѣта, — шелковый.
- BLAUSIEL**, **BLEUSIEL**, *u, m.* (*w malarstwie*). Благирь, краска свѣтложелтая изъ пережженныхъ бѣлалъ, желтой сурикъ, масичкошь, жженый бѣлалъ, краска.
- BLAZEN**, *zna, m.* **BLAZENEK**, *nka, m. dim.* Дуракъ, дуралей, дурачина, шутъ, *blazen nadworny*, придворный шутъ, *blazna udawać*, дурачиться, представлять изъ себя шута, — *dzieci i blazny zawsze mówią prawdę*, дѣти и дураки говорятъ всегда правду, — глупецъ. = **BLAZNISIA**, *z, f.* Дура. = **BLAZENSKI**, *a, ie.* Шутонскій, — дурачскій, безумный, странный, чудный. = **BLAZENSTWO**, *a, n.* Дурачество, шалость, шутка, пустиакъ.
- BLECH**, **BLICH**, *u, m.* Бѣлалыя, *przyniesć płótno na blech*, принести холстъ на бѣлалыю. = **BLECH**, *blechowanie*, бѣленіе. = **BLECHARKA**, *i, f.* Бѣлалыица. = **BLECHARZ**, *a, m.* Бѣлалыицкъ. — **BLECHARZ, pilśniarz, walkarz**, валалыицкъ. = **BLECHOWAĆ**, *act. imp.* Бѣлать,

- выбѣлать, — *blechować płótno, wosk*, бѣлать полошно, воскъ, — бѣлаться, бѣлалыи напирать лицо.
- BLĘDNY**, **BLĘDNY**, *n. ind.* Блѣднѣть, поблѣднѣть, *blednieć na widok niebezpieczeństwa*, блѣднѣть при узрѣніи опасности, *blednieć z gniewu*, блѣднѣть отъ гнѣва, *zbladł, zbledniał, perf.* Поблѣднѣлъ, *blednieć, mówić*, полнѣть, побѣжать.
- BLĘDNY**, *a, e.* **BLĘDNY**, *adv.* Неправедный, ложный, *bledna heretyków nauka*, ложное, ересьическое ученіе, — недостаточный, ошибочный, порѣшительный.
- BLEJA**, *ii, f.* Лотъ, рыба.
- BLĘKIT**, *u, m.* Синій, голубый цвѣтъ, синяя, голубая краска. = **BLĘKITNAWA**, *a, e.* Голубоватый. = **BLĘKITNOKRUSZ**, *u, m.* Горная синь, *мѣдная руда*. = **BLĘKITNY**, *a, e.* Голубый, *blekitne oczy*, голубые глаза, (*w botan.*) *blekitne drzewo*, синее дерево, амайское дерево, (*haematoxylon*).
- BLEKOT**, *a, m.* (*w botan.*) Бѣлена, — петрушка собачья (*hyoscyamus niger*), *blekot, belkot, iqkayto*, запка. = **BLEKOTAĆ**, **BLEKOTAĆ**, *ał, ce, n. imp.* Запкачься, момотать, несправно говорить, лепетать. = **BLEKOTEK**, *tka, m.* (*w botan.*) Кервель, *зеліе*, (*chaerophyllum*).
- BLEŃDA**, *y, f.* (*w mineral.*) Бленда, — свинцовой блескъ, блейгланць, кубиковатая руда.
- BLEŃCZYK**, *a, m.* Опѣвъ, пиструмень у каменщиковъ и плотниковъ, — лотъ, грузило.
- BLEYER**, **BLAIER**, **BLEYER**, *u, m.* Образецъ, узоръ, модель, форма, *zrobic Bleyer z gipsu*, сдѣлать модель изъ гипса.
- BLEYSEL**, *vid.* **BLAUSIEL**.
- BLEYTRAM**, *u, m.* Каршинныя пальцы, — кулацы, ширмы, передвижные шпны, машины театральныя.
- BLEYWAS**, *u, m.* Бѣлалы. = **BLEYWASOWY**, *a, e.* Бѣлалыи.
- BLIZKI**, *zka, kie.* Близкіи, *blizki krewny*, близкой родственникъ. = **BLIZKO**, *adv.* Близко, недалеко, *blizko ztąd mieszka*, онъ живетъ недалеко отсюда. = **BLIŹSZOŚĆ**, *ści, subs.* *blizsze krwi prawo*, ближай-

- ше право родства. = Влизкозна-  
сзну, а, е. Приближающийся въ  
значеніи, сходнаго значенія.
- ВЛИЖА, у, f. Шрамъ, язвина, рѣ-  
бець, порѣзъ, рана.
- ВЛИЖИ, *iego*, m. Ближній, человекъ,  
*czego sobie nie życzysz, tego bli-  
żniemu nie czyni*, чего себѣ не  
желалъ, того ближнему не  
дѣлай.
- ВЛИЖИАСЗКА, i, f. ВЛИЖИАК, а, m.  
Близнецъ, *bliźnięta*, pl. *oni są  
bliźnięta*, они близнецы.
- ВЛОСКО, а, n. Болошище, большое  
болопо.
- ВЛОСИ, а, е. Благополучный, бла-  
женный, *łłogim, szczęśliwym być*,  
блаженствовать.
- ВЛОГО, adv. Щаставшо, благопо-  
лучно, блаженно.
- ВЛОГОСЛAWIC, act. imp. Благосло-  
вить, — хвалить, именовать бла-  
женнымъ, — превозносить по-  
хвалами, — прославлять, — сла-  
вословить Бога, *łłogosławić ko-  
mi*, благословлять, дать благо-  
словеніе, — *łłogosławić chleb i  
wino*, освящать хлѣбъ и вино. =  
*Bóg łłogosławi sprawiedliwych*,  
Богъ благословляетъ правед-  
ныхъ. = *Niech cię Bóg łłogosławi!*  
Богъ да благословитъ васъ!  
дай Богъ вамъ щастіе! = Вло-  
гославиеѣство, а, е. Благосло-  
веніе. = ВЛОГОСЛAWIOУ, а, е.  
Благословенный, блаженный, бла-  
гополучный.
- ВЛОК, u, m. Неопесанное толстое  
бревно, — отрубокъ, пень, глыба,  
— *blok, albo kręzek*, родъ блока  
на корабляхъ, на которомъ кан-  
маты наверхъ вьются.
- ВЛОКАДА, у, f. Осада, облеженіе го-  
рода или мѣста, обступленіе. =  
ВЛОКОВАЕ, осаждаѣ, *vid. OPASAЕ*.
- ВЛОКА, у, f. ВЛОККА, i, f. dim. (w ana-  
tomii). Плевъ, тонкая кожица,  
оболочка, перепонка, пленка, *blo-  
nu osznie, rogowa*, роговая, про-  
зрачная, озорочковая глазная  
плевъ.
- ВЛОД҄УН, а, m. ВЛОД҄УНКА, i, f. dim.  
Блокурый, русский. = ВЛОД҄УНА,  
Блонды, сорть шелковаго флера,  
или кружевъ.
- ВЛОТАНУ, ВЛОТОВУ, а, е. Перепо-  
ночный.
- ВЛОНИЕ, ia, n. Лугъ, — равнина,  
ровное поле, гладь.
- ВЛОТКО, а, n. dim. Маленькое болопо.
- ВЛОТНИСА, у, f. Болошный просп-  
никъ, *pacmbnie, (scheuchzeria)*.
- ВЛОТНИСЗКА, i, f. Жлосповка, пища.
- ВЛОТНИСТУ, а, е. Болошный, боло-  
шисный, тонкій, шиноватый,  
сырый.
- ВЛОТНИК, а, m. Болошисное, топ-  
кое мѣсто, топъ, мокредина,  
сырое мѣсто, — лужа.
- ВЛОТНУ, а, е. Блашный, шинный,  
болошный.
- ВЛОТО, а, n. Грязь, брентіе, — боло-  
по, болошила, *blota, niedola,  
nędza*, (fig.) бѣдствіе, нищета,  
нещастіе, *wyigl mię z blota, z nę-  
dzy*, вывелъ меня изъ бѣды и ни-  
щеты, — *z błotem zmieszać*, по-  
губить, низвернуть, сперзнить.
- ВЛUC, блул, bluie, intr. imp. Блевать,  
рвать, *blucie, blwanie*, блеваніе.
- ВЛУСЗСЗ, а, m. (w botan.) Плющъ,  
(*hedera*), *bluszcz ziemny*, будра,  
кромовикъ, *pacmbnie, (glechonia  
hederacea)*. = ВЛУСЗСЗОВУ, а, е.  
Плющевый.
- ВЛУЗСАЕ, ВЛУЗГОТАЕ, act. imp. Пу-  
стомѣвать, болтать, горовить  
вздоръ, молоть пустяки, — го-  
ворить всякой вздоръ безъ шол-  
ку и связи.
- ВЛУЖИЕ, act. imp. Клевещать, по-  
носить, худить, — поносить, зло-  
словить кого, — возносить хулу  
на Бога, богохульничать, бого-  
борствовать.
- ВЛУЖИЕСА, у, m. Клевешникъ, по-  
носитель, ядовитой азыкъ, —  
злословъ, злорѣчивый человекъ,  
— богохульникъ. = ВЛУЖИЕСКИ, а,  
ie. Богохульный. = ВЛУЖИЕСТВО,  
а, n. Клевеша, злословіе, поноше-  
ніе, хуленіе, — богохуленіе.
- ВЛУВАЕ, *vid. ВЛУЕ*.
- ВЛУВОСИНУ, ind. Блеповина.
- ВЛУКТРУ, ow, pl. ВЛУКТРУ. Блескъ,  
сіяніе, обманчивая наружность,  
пустяки, — *pieniądze grunt, re-  
szta bliktry*, деньги главная вещь,  
оспальное все пустяки.
- ВЛУСК, u, m. Блистаніе, сверканіе.
- ВЛУСКАЕ, n. cont. ВЛУСЗСЗЕЕ, imp.  
ВЛУСНАЕ, inst. Блистать, сіять,  
свѣтить, лосѣть, блеснуть.
- ВЛУСКАВИСА, у, f. Молва, блистаніе



- молодня, *cała noc była błyskawica*, молнія во всю ночь сверкала, *przelecieć jak błyskawica*, пробѣжать, пробѣжать быстро какъ молнія.
- Блѣзкотка**, *i, f.* Маленькій листочекъ золотой, серебряной, или изъ другого металла, — блестячка, — золотыя блестячки, — тонкій блестящій кусокъ металла, — бездѣлка, мѣлочъ по своему блестящому наружному виду обманчивая.
- Błyszczak**, *a, m.* Дневная пшца, — бабочка, *błyszczak robaczek, złotnik, sio. Jana robaczek*, свѣтлякъ, Ивановъ червячокъ.
- Бо!** *conj.* Союзъ изъясняющій причину, — ибо, понеже, потому что, поелску, — *powiesili go, bo zamiele kradł*, его повѣсили, ибо онъ много воровалъ.
- Бов**, *u, m.* Бобъ, *bob, albo groch turecki*, турецкіи бобъ, — *bob kamienny*, черемуха простая, — воинное дерево, — *bob, plama na zębach konskich*, чашка, которая на зубахъ у лошадей.
- Бовак**, *a, m. (w zoolog.)* Сурокъ, байбакъ, зверь.
- Бовек**, *bka, m.* Бобокъ, бобочкь, — *bobki, bobkowe drzewo*, лавръ, лавровое дерево, *bobkowe liście*, лавровый листъ, — *bobki (zartem) owechy kaly*.
- Бовелка**, *i, f.* Навозный жукъ.
- Бовковух**, *a, e.* Лавровый.
- Бововнисчек**, *czka, m. (w botan.)* Маленькая арбушка, порченая помочъ, помочаникъ, *roślinie (veronica anagallis aquatica)*.
- Бововник**, *a, m. (w botan.)* Ибулка, козий ростъ, трава, *(veronica beccabunga)*.
- Бовр**, — *bra, m. (w zoolog.)* Бобръ, пѣвственный зверь. — *Bobrowy, a, e.* Бобровый, *bobrowy strój*, бобровая струя, *bobrowy ogon*, бобровый хвостъ, *bobrowy kapelus*, бобровая шляпа.
- Бовсех**, *chna, m.* Бовсехек, *nka, m. dim.* Круглая булка хлеба, — коврига, — булочка.
- Вослан**, *a, m. (w zoolog.)* Аистъ, бусель, пшца луговая, долгоногая, долгошея, долгоногая п чернокрылая, вьющая гнѣзда на вы-

- соктахъ жпльяхъ, ащерццамъ, змѣямъ, лягушками пшпающааяся. = *Woslani, ia, ie.* Восланюу, *a, e.* Аистовъ, аистовый, — *bocianie gniazdo na masztach okrętowych*, кругъ, крестъ на мачтѣ, марсъ, — *bocianie noski (w botan.)* Журавлиной носокъ, трава. = *Woslanię, ięcia, n.* Птенецъ аистовый.
- Восік**, *a, m. dim.* Сапожокъ, — *ról-buciki*, полусапожки. = *Woslisko, Woslisko, a, n.* Сапожище.
- Восвіна**, *Wotwina, y, f.* Боввинья — свекла, — листья попоже раствѣнія, — сушь изъ нихъ.
- Восчек**, *czka, m. dim.* Бочокъ. = *Woslczny, a, e.* Боковой, *roboslczny*, побочный, незаконнорожденный. = *Woslczę, intr. wyloslczę, zoslczyc, perf.* Отырашить, соотрашить, сдѣлать крюкъ, поверошить, свернуть съ дороги.
- Водау!** *Wodau! interj.* Дай Богъ, *boday zdrow!* дай Богъ здравіе! или здравствуй! — *boday!* = *oby!* о чшобы! о дабы!
- Водмеря**, *yi, f.* Водмеря, такъ называется въ приморскихъ городахъ договоръ, когда кто даесть деньги на корабль съ тѣмъ, что корабельщикъ, ежели корабль до назначеннаго времени не пропадесть, получиши деньги съ большимъ процентиамъ возвращаесть, а въ противномъ случаѣ зашмодавецъ пераесть свой капиталъ.
- Водзес**, *dzca, m.* Колочее вещество, — бодило, *bodźce czyli kolce u roślin*, шполка, шипъ, ость у колоса, *bodźce u ostrogi*, колесцо въ шпорахъ, — (*fig.*) побужденіе, склонность, — приманка, привлекательность, поощреніе, *stawa iest bodźcem do cnoty*, слава есть поощреніе къ добродѣтели.
- Вог**, *a, m.* Богъ, *Bóg stworzyciel nieba i ziemi*, Богъ естъ создатель неба и земли, *uciekac się do Woga*, прибѣгать къ Богу, *pokładać nadzieję w Bogu*, возлагать надежду свою на Бога, *broń mię Boże od tego!* Боже меня охрани, избави оны того! *za pomocą Boską*, съ Божіею помощію, или Божіею помощію. *Chwała*

- Bogu, dzięki Bogu*, благодаря Бога, слава Богу. *Bóg świadkiem toim*, Богъ мнѣ въ томъ свидѣтель. *W Bogu łaski* (реченіе употребляемое Самодержцами) Божію милостию, *dla Boga! co czynisz?* Бога ради! что дѣлаешь? *doli Bóg, Eй Bogu!*
- Восагасіц**, *act. imp.* Богатить, обогащать, *zbogacić, ubogacić, perf.* обогатить, озолотить, сдѣлать богатымъ, *handel wzbogaca kraj*, торговля обогащаетъ землю, *zbogacić się oszczędnością*, богатиться бережливостию,  *kto płaci dług, ten się bogaci*, кто платитъ долги, тотъ обогащается, *zbogacić się*, разжиться, разживаться, *zbogacić się*, разжиться, разживаться. = *Bogaciec n. imp.* Богатѣль.
- Восагство**, *a, n.* Богатство, изобиліе, обиліе въ имѣніи — великія имѣнія, мамона, богатства, сокровища,  *bogactwo szczęśliwym nie czyni*, богатство не дѣлаетъ счастливымъ.
- Восагъ**, *a, m.* Богачъ, у котораго много имѣнія.
- Восагровица**, *y, f.* Богородица, сватья Дѣва.
- Восато**, *adv.* Богато, велколѣпно.
- Восату**, *a, e.* Богатый,  *kto nikomu nie winien, ten dosyć bogaty*, тотъ уже довольно богатъ, кто никому не долженъ,  *im kto bogatszy, tym skępszy*, чѣмъ кто богаче, тѣмъ скупѣе, —  *bogaty w co*, изобилующій, обильный.
- Восиня**, *i, f.* Богиня,  *boginie, nimfy wód i lasów*, Русалки.
- Восовоукобъ**, *sci, f.* Богобоязливость, богобоязненность, благочестіе, — страхъ Божій, богоговѣніе, набожность. = *Восовоуху*, *a, e.* **Восовоухіе**, *adv.* Богобоязливый, богобоязненный, благочестивый, богоговѣнный, набожный.
- Восорзѣдство**, *a, n.* *teokrasya.* Теоокрація, богоуправленіе, богочачаліе, богочержавіе. = *Восорзѣдну*, *a, e.* Теоократическій, богочачальный, богочержавный.
- Восовѣадзтво**, *vid.* **Восорзѣдство**.
- Вонатер**, *Вонатур*, *a, m.* Выпязъ, герой, прой, богатырь, рыцарь, храбрець, исполинъ; — древнѣе

- называлъ проями рождешныхъ отъ какаго бога или богини и смертнаго челоуѣка; также какъ и нѣкій придегас знаменшымъ дѣяніямъ оплччившымся. = **Вонатерскі**, **Вонатурскі**, *a, ie.* Геройскій, доблеспвенный, проческій, мужественный, — *bohaterski wiesz* (еропеія) проческое, высокое спихотворство, — *bohaterskie czasy, baieczne*, времена проческія, баснословныя, *m. e.* въ коихъ исторія съ баснями смѣшена. = **Вонатерство**, **Вонатурство**, *a, n.* Геройскій духъ, мужество, геройская храбрость, богатырство геройство.
- Вономаз**, *a, m.* Богомазъ, худой живописецъ, маратель.
- Воар**, **Воаръ**, **Воаръхун**, *a, m.* 1) (*въ древности*) Богатырь, воинъ, (*въ послѣдствіи*) бояринъ, баринъ, русскій вельможа, 2) *boiarowie w Litwie*, бояры Литовскіе, среднѣе сословіе между дворянами и крестьянами занимающіе, — 3) масильникъ, нарушитель, притѣснитель, гонитель. = **Воарскі**, *a, ie.* Воарскій. = **Воарство**, *a, n.* Доспощество боярина.
- Воазливіе**, *adv.* **Воазливу**, *a, e, adj.* Боязливый, спрашавый, пужливый, *adv.* боязливо, спрашавло, трусливо, *zając jest zwierz boazliwy*, заецъ есть пужливый звѣрь, — *boiazliwi żołnierze*, трусливые солдаты.
- Воазн**, *zni, f.* страхъ, боязнь, *boiazn Boga jest początkiem mądrości*, страхъ Божій есть начало премудрости, *drzeć z boiazni*, пренешать отъ страха.
- Воивиско**, **Вововиско**, *a, n.* = **воивиско**, 1) Побоще, мѣсто сраженія, — бороще. — 2) гумно, покъ, площадь пригшопленная ко молотбѣ хлѣба.
- Вововник**, *a, m.* (w zoolog.) Морской пѣтушекъ, турухманъ, пшца.
- Вок**, *u, m.* 1) Бокъ, *raniony w bok*, влѣ раненъ въ бокъ, *wziął się pod bok*, прибочендася. — 2) Спорона, флангъ, крыло, *na prawym boku będąc, bitwę zaczął*, находясь на правомъ флангѣ, началъ сраженіе, *artylleryą*



- mieliśmy po bokach*, артиллерию имѣли мы по флангамъ. — 3) *Obok*, возлѣ, подлѣ. — 4) *Na bok!* въ сторону!
- Воковы**, *vid.* *Восзну*.
- Вол**, *и, т.* Боль, *nieznośny, okropny ból*, несносная, жестокая боль, *ból głowy, żołądka*, боль въ головѣ, въ желудкѣ, — *bole przy porodzeniu*, муки при родѣхъ, помури, перехваты, — *ból suchy*, ломъ въ костяхъ, лемучая нъ костяхъ ломота.
- Волѣзка**, *i, f.* чирей, вередь.
- Волвогас**, *-ość, -ość, act. imp.* Взболтать, взбалтывать.
- Волѣс**, *bolać, boli, tran. imp.* болѣть, болѣть, болшть, — *boleć, болѣть, терпѣть, спрашивать, boleć sercem*, печалиться, грустить, сокрушаться, мучиться, быть удручаемымъ, ургнепаемымъ печалю, страдать.
- Волѣс**, *ści, f.* Боль, огорчение, печаль, прискорбие, мучение, *strata syna sprawiła mi wielką boleść*, потеря, утрата его сына причинила ему великую печаль.
- Волѣсны**, *a, e, Волѣсно, adv.* Болѣзненный, печальный, скорбный, *adv.* болѣзненно, печально. — оскорбительный, мучительный, плачевный.
- Волн**, *и, imp.* Болшть, *głowa mię boli*, голова у меня болшть, *nie doktora, chorego pyta, gdzie boli*, не врача а больнаго спрашивай гдѣ болшть, (*przysł.*) *niech cię o to głowa nie boli*, не безпокойся о семъ.
- Волварк**, *и, т. haszta* (w fortyf.) болверкъ, баспюнь, стрѣльница, раскатъ, *vid.* *naróżnik*.
- Вом**, *vid.* *Во* аа.
- Вомва**, *у, f.* Бомба, ядро пѣющее въ срединѣ пусоту нъ копорю насыпается порошокъ.
- Вомбароваѣ**, *ować, wie, act. imp.* Бомбардировать, бросать изъ мортиръ, единороговъ, и гаубиць бомбы. = *Вомбароваѣнне*, *ia, n.* Бомбардированіе, киданіе бомбы.
- Вомбарухер**, *a, т.* Бомбардиръ, артиллеристъ, который заряжаетъ мортиры, и начиняетъ бомбы.
- Вомвел**, *vid.* *Вавел*.
- Вомѣковаѣ**, *ować, wie, act. imp.* удовлетворять, награждать, плашть убытки, *bonifikacya kosztów prawnych*, удовлетвореніе, вознагражденіе судебныхъ издержекъ, и помесенныхъ убытковъ, — возарать.
- Вомѣратер**, *tra, т.* Милосердые братья, монахи католическіе ордена Святоиоана Божіаго. = *Вомѣратерскі*, *a, e,* Монахаль снмъ принадлежащій.
- Вомоваѣ**, *ować, wie, intr. imp.* Благодепствовать, нѣжиться, наслаждаться, жить въ раздоліи, вести жизнь веселіемъ, утѣхами исполненную.
- Вонза**, *у, т.* Вонзь, китайской или японской жрецъ.
- Вон**, *и, т.* Соснакъ, сосновой лѣсь, — красивый лѣсь, хвойный лѣсь, *bor gluchy, gęsty*, мрачный, дремучій лѣсь.
- Ворак**, *Вурак, a, т.* (w botan.) Огурешникъ, огурешная трава, — бычачій азыкъ, *rasznie*, — бураки, свекла красная. = *Вуракову*, *a, e,* Бураковый.
- Воракс**, *и, т.* Бура, соленое лѣшество, садится въ хрустали шешигранныа, — употребляется при плавленіи металловъ.
- Ворвел**, *Вурвел, и, т.* Жилые развратныхъ, непогрѣбныхъ женшинъ, — блядской домъ, *vid.* *Zamtuz*.
- Ворвасз**, *a, т.* Борей, сѣверный вѣтръ, *vid.* *Рѣзносну*.
- Ворг**, *и, т.* Заемъ, *na borg dać*, давать кому въ займы, на кредитъ, *wziąć na borg*, въ долгъ взять. = *Ворговѣ*, *ować, wie, tran. imp.* въ займы, въ долгъ взять, занимать, въ займы дать кому, ссудить кого чѣмъ, — занимствовать, занять, занимать.
- Воровик**, *a, т.* Боровикъ, коровикъ, *eryś*, (*boletus bovinus*).
- Воровка**, *i, f.* черника, черница, ягода, (*vaccinium*).
- Волову**, *a, e,* Боровый, бороной, — лѣсный, — *subst.* лѣсничій, нѣмьющій употребіе за лѣсамъ.
- Ворсук**, *a, т.* (w zoolog.) Барсукъ, азвець, азыкъ. = *Ворсцзу*, *a,*

- е, Барсуковий, *borsucza noga*, барсукова нога.
- BoRSZTÓWKA, *i, f.* Родъ аблока, такъ названнаго отъ Саксонской деревни *борсдорфъ*.
- BOVUS, *a, m.* Черный, ржаной хлѣбъ.
- BOVYSZ, *u, m.* могарычъ, *wyrić boyysza*, запивать могарычи.
- BOZAK, *a, m.* Босикъ, — *zakonnik bozy*, босоногий монахъ, монахъ Каплицкаго Францисканскаго ордена, *bozaki, wozy, konie, łopaty niekute*, некованыя мѣлѣги, лошади, лопатки и проч. — *bozak*, багоръ, большой крюкъ, употребляемый мапрсамъ.
- BOZDZ, BOŚĆ, *bodł, bodzie, bodz, act. imp. zbość, ubość, perf.* Боспи, бодать, коломъ чѣмъ, *konia bodz ostrogami*, лошади коломъ шпорами, (*fig.*) проходить, проникать, подсперкать, побуждать, возбуждать, — *prawda w oczy bodzie*, правда колеть въ глаза.
- BOZKI, *vid.* BOKI.
- BOZMAN, *a, m.* Ботсманъ, лодышникъ, мапрсъ.
- BOZY, *a, e, Boso, adv.* Босый, босоногий, необутый, — *adv.* босикомъ, — *bozy, niekuty*, некованный, неподкованный.
- BÓT, *a, m.* Бѣсикъ, *dim.* Сапогъ, — *bóty, pl.* сапоги, *szewc ten dobrze bóty robi*, этотъ сапожникъ дѣлаетъ хорошо сапоги; хорошо работаетъ.
- BOZANICZNY, *a, e*, Ботанический.
- BOZANIKA, *i, f.* Ботаника, наука о растѣнiяхъ и травахъ. = *Botanik, a, m.* Ботаника, *u, m.* Ботаникъ, человекъ искусный въ ботаникѣ.
- BOZWIĄŁOŚĆ, BOZWIĄŁOŚĆ, *ści, f.* Изпльнiе, гншлоспъ, гшненте, = *Botwieb, iał, icie, n. imp.* гшнть, согшпвать, перегшпвать.
- BOZWIŃA, *vid.* BOŃWIŃA.
- BOZIEM, *conj.* Союзъ означающій причину, — ибо, понеже, послыку, потому что.
- BOY SIĘ, *vid.* BŁĄ SIĘ.
- BOY, *oju, m.* Борьба, боренiе, бой, битва, драка, сраженiе, баталiя, война, *w boiu znać, nie w leży, żołnierza mężnego*, не въ шрное
- но въ военное время узнать можно храбраго солдата, *Cezar trzysta bitew wstępnym boiem z Gallami wygrał*, Кесарь въ наступательной войнѣ съ Галлами выигралъ триста сраженiй.
- BOŻEK, *zka, m.* Языческій божокъ. — *идоль, кумиръ, божокъ, истуканъ, болванъ* изображающій какое азыческое божество.
- BOŻKI, BOKI, *a, ie, Bozko, adv.* Божескій, божественный.
- BOŻNICA, *i, f.* Храмъ, спятилице. *bożnica pogańska*, божища, капище, пребище, — *szkola żydowska*, жидовская школа, *bożnica turecka*, мечеть, магометанскій молшпенный домъ.
- BOŻYĆ, BOŻYĆ, *act. imp. ubóstwić, perf.* Боготворить.
- BOŻYWO, BOŻYWO, *a, n.* Божество. *bożstwo, J. C.* божество Иисуса Христа.
- BOŻY, *a, e*, Божескій, — *dar Boży*, даръ Божiй, — *пища, хлѣбъ, Boże narodzenie*, рождество Христово, *Boża tęka*, спраданiе Господне, спрасни Господни, — *распанiе, Boży grób*, гробъ Господень, — *Boże ciało, święto uroczyście*, праздникъ тѣла Христова, (*w białym.*) *boży dar, płodzień*, колочка, колочка, головиникъ, (*eringium*) — морская, синеватая колочка, *rascibnie—boże drzewko*, божье дерево (*abrotanum*) (*w miner.*) *boży prątek*, белемишъ, чертовъ палець, камень.
- BOŻYĆ SIĘ, *recipr. imp.* Божиться, класпться, вѣмш класпвами увѣрять.
- BOŻYSZCZE, *a, n.* 1) Кумиръ, божокъ, ложный Богъ, — *капище, пребище, идольское жертвище.*
- BŁĄĆ, *brać, bierze, biorę, act. imp.* Брать, брать, береть, беру, *wziąć, wziął, wzięła, wzięli, freq. wezmię, weźmę, inst.* взять, взалъ, взала, вziali, взымать, возьму, *brać rękę*, брать руку, *bierze ją za rękę*, береть ее за руку, *kto brał powinien zapłacić*, кто брать долженъ заплациць, *kto zdrow, temu lekarstwa brać nie należy*, кто здоровъ, тому лѣкарства приимать не должно, *gdzie służysz?*



*wiele bierzesz na dzień?* Гдѣ служишь? сколько получаешь въ сутки? — 2) *brać*, *odbierać*, *zabierać*, опинимать силою, похищать, забирать, брать, брать, — 3) *brać*, *używać jakim sposobem*, употреблять, пользоваться, принимать, — 4) *brać*, *dokąd*, *kierować*, править, обращаться, поворачивать, направлять, цѣлится, навѣсть, — *brać na lewo*, *na prawo*, поворочить въ лѣво, въ право, *rzeka ta bierze początek w tém miejscu*, рѣка начинается въ такомъ-то мѣста, — *brać z kogo przykład*, примѣръ съ кого брать, *brać w rzeczy iakiey udział*, принимать въ чемъ участіе, *zabrac głos*, начать говорить, начать рѣчь въ собраніи, *brać za świadka*, брать во свидѣтели, свидѣтельствоваться къмъ, — *brać przed się*, *przebrać*, предпринять, предпринимать, — *wziąć się do broni*, вооружиться, взять, поднять оружіе, ополчиться, *wziąć kogoś pod swoje opiekę*, взять кого въ свое покровительство, *onby wziął i z oltarza*, онъ бы и церковь ободралъ, *kon wziął na kiel*, лошадь закусилла удила, *brać pod wartę*, брать подъ караулъ, арестовать, *wziął miasto szturmem*, взялъ городъ приступомъ, *któ nie był przy rodziale*, *nie weźmie nic*, кто при дѣлежѣ не находился, не получитъ ничего, *mróz bierze*, морозъ усиливается, *niecierpliwość mnie bierze*, прихожу въ нетерпѣніе, *biory sobie za obowiązek*, поставляю себѣ обязанность, *ieśli cię weźmie chęć*, ежели пожелаешь, *wziął na siebie odpowiedzialność*, принялъ на себя отвѣтственность.

BRACISZEK, *szka*, *m. dim.* брашець, *braciszek zakonnik*, бѣлецъ, простой монахъ.

BRACKI, *adj.* сотовариществу какому принадлежащій, *bracki, jego*, *m.* сотоварищъ, собрать (*o людяхъ составляющихъ общество для какихъ либо богоугодныхъ дѣлъ*).

BRACSTWO, *a, n.* собранство, со-

товарищество, сообщество, *bractwo rzemieślnicze*, цѣхъ.

БРАГА, *BRASNA*, *y, f.* Брага, бражка, — запоръ, разпоръ хлѣба съ водою на винокуренихъ заводахъ для выгонки вина.

БРАК, *u, m.* бракъ, негодно, дрянъ, помель, самое плохое, худшее, то что браковано, *brak, niedostatek*, недоспапокъ, нужда, *cierpieć brak pieniędzy*, имѣть нужду, недоспапокъ въ деньгахъ, *brak w rachunkach*, начеть, начотъ, — *bez braku*, *bez różnicy*, безъ выбору, безъ разбору, безъ различія.

БРАКАРZ, *a, m.* присяжный бракеръ, — тотъ которой избираеть, бракуеть.

БРАКАЦЬ, *inst. imp.* недоспапать, *wiele jeszcze braknie?* сколько недостаетъ еще? *braknie jeszcze dziesięć rubli*, еще недостаетъ десяти рублей, *wiem u czego tu braknie*, а знаю, за чѣмъ дѣло спало, *mało tu będzie braknąć*, мало недостаетъ.

БРАКОВАЦЬ, *act. imperf.* Браковать, браковать.

БРАКОВАНЫ, *BRAKOWY*, *a, e*, Бракованный, негодный товаръ.

БРАМ, *u, m.* Брама, *y, f.* Опушка, кайма, накладка, машинка по краямъ, бортикъ, покромка, позумень, пестма, оторочка.

БРАМА, *y, f.* Ворота, *zamknąć miejską bramę*, запереть городскія ворота, *stać w bramie na warcie*, стоять на караулъ у воротъ, *brama tryumfalna*, триумфальныя ворота.

БРАМНЫ, *a, e*, приворотный, 1) *bramny rygiel*, запоръ, задвижка у воротъ, *bramny klucz*, ключъ къ воротамъ, — городскій ключъ, *pisarz bramny*, полицейскій служитель, который у воротъ, или у заставы записываетъ приѣзжихъ и отвѣжающихъ людей, также и ввозимые товары, — 2) *bramne*, *sub. n.* деньги котораго платять у городскихъ воротъ отвѣжающихъ, съспныхъ припасовъ, скота, и разныхъ товаровъ.

БРАМОВАЦЬ, *ował, uie, act. imp.* обшить, обложить, выложить,

- опушить, обрубить, опорочить, нашить, подушить, кайшить, окаймить.
- ВРАНИЕС**, *isa*, *m.* Военнопленный, полоненный, пленный, пленникъ. = **ВРАКА**, *i*, *f.* пленница, невольница.
- ВРАНСОЛДКА**, *i*, *f.* Браслетъ, запястье, нарамница, обручье, зарукавье.
- ВРАТ**, *a*, *m.* Братъ, *starszy brat*, старший братъ, *bracia pl.* братья, *bracia rodzeni*, родные братья, *brat żony*, шуринъ, *bracia, narodu pokrewne*, единоплемянники, племянники, союзники, *bracia, iednego powolania, uznania, zgrupowania*, братья, повариши, сподвижники, соучастники, сослуживцы, сотрудники, чело-вѣкъ одинакаго званія и дѣла, *bracia zakonnicy*, братія (говора вообще о монахахъ).
- ВРАТАС**, *act. imp.* Братья, по-братать, соединять, *bratać się*, смѣшиваться, побрататься, — штыкать кого, называть кого, ты.
- ВРАТАНЕК**, *nka*, *m.* племянникъ, братаничъ. = **ВРАТАНКА**, *i*, *f.* племянница.
- ВРАТЕРСКИ**, *a*, *ie*, **ВРАТЕРСКИЕ**, **ВРАТЕРСКО**, *po WRATERSKU*, *adv.* Братскій, братній, *miłość braterska*, братская любовь, *związek braterski*, союзъ братскій, — *adv.* по братски, *żyli zawsze po bratersku*, они всегда по братски, какъ братья жили. = **ВРАТЕРСТВО**, *a*, *n.* братство, — соединеніе, союзъ, сопряженіе, связь.
- ВРАТНАЛ**, **ВРЕТНАЛ**, *a*, *m.* половой костыль, гвоздь железный.
- ВРАТНИ**, *vid.* **ВРАТЕРСКИ**. **ВРАТОБУСА**, *y*, *m.* Братоубійца. = **ВРАТОВБУСЪ**, *a*, *e*, Братоубійственный. = **ВРАТОВБУСТВО**, *a*, *n.* Братоубійство.
- ВРАТОВА**, *y*, *f. sub.* Певѣстка, братова жена.
- ВРАУЗЪТУХ**, *u*, *m.* Марганецъ, мягкая на сажу похожая горная порода.
- ВРАУО!** *interj.* Bravo! восклицаніе одобрительное, похвальное.
- ВРАУЕРА**, *y*, *f.* **ВРЕУЕРА**, *yi*, *f.* Смѣлость, отважность, — дерзновенность, — шумъ, крикъ, тревога, драка, схватка, хвастовство.
- ВРАУЖАС**, *act. imp.* Играть, звенѣть, бряцать, бречать.
- ВРЕУХА**, *i*, *f.* Басыя, лебылица, сказочка, бредни, пражки, вранье, пустомельство, ахинея, несладка, ченуха, балы, пустяки.
- ВРЕУЖІС**, *intr. imp.* бредить, врань, пустомельствъ, шдессловить, хвастать.
- ВРЕУЛА**, **ВРУУЛА**, *i*, *f.* Планшетъ, прищипа которую женщины упо-пребляютъ въ шнуровкахъ.
- ВРЕУТ**, **ВРУУТ**, *u*, *m.* Полощине, *spodnica ze trzech Bretów*, юбка объ трехъ полощинахъ.
- ВРЕУНАЛ**, *vid.* **ВРАТНАЛ**.
- ВРЕУ**, *brwi*, *f.* Бровь, *brwi, pl.* брови, *w brew*, *wprost*, *przeciwnie*, *w brew iść*, упорствовать, противоборствовать, сопротивляться чему, — упорно поступать.
- ВРЕУЕРА**, *vid.* **ВРАУЕРА**.
- ВРЕУЕРАЪ**, *a*, *m.* Такъ называется служебникъ у католиковъ, — книга служебная римскаго духовенства.
- ВРЕУНЫ**, *a*, *e*, Бровный.
- ВРЕУТЕР**, *a*, *m.* Берейтеръ, который учитъ верхомъ ѣздить, *vid.* **КОНИУШЪ**.
- ВРЕУУЛА**, *ii*, *f.* Бразилія, государство въ Америкѣ, (*w botan.*) бразильское дерево, красное дерево (*Caesalpinia sappan*).
- ВРНУС**, *brnąć, brnąli*, *intr. imp.* ходитъ въ водѣ, — итти бродомъ, переходитъ чрезъ рѣку въ бродъ, — *brnąć po błocie*, итти по грязи, (*fig.*) *brnąć w co*, погружаться, предаться, углублять, вдаваться.
- ВРОСУС**, *act. imp.* **ЗРОСУС**, *perf.* Облить, замарать, окровавить, обогрнть кровію, *zbroczony*, окровавленный, обгренный кровію.
- ВРОУ**, *u*, *m.* Бродъ, мѣлое мѣсто въ рѣкѣ, *przeysść rzekę w bród*, перейти рѣку въ бродъ. — (*fig.*) *w bród, obficie, zbytecznie*, избыточно, въ доволъ, избыточно.
- ВРОУА**, *y*, *f.* Вроука, *i*, *f. dim.* Борода, брада, *golić brody*, бритъ бороду, (*w botan.*) *kozia broda*,



- козлова борода, (*tragopon*), = лобасникъ, (*ulmaria*).
- Вропасъ, *a, m.* Бородачь, — (w zoologii) бородастикъ, пшца.
- Вропатъ, *a, e,* Бородастый, съ бороною, брадастый.
- Вродавсзланъ, *a, e,* Бородавочный.
- Вродавка, *i, f.* Вродавсзка, *i, f. dim.* Бородапка, бородапочка, *brodawka piersiowa*, сосокъ млечный, сосецъ. = Вродавикъ, *a, m.* (w botan.) Бородавикъ. — (w mineral.) *brodawnik, kamień drogi*, солнечный камень, ждрасоль.
- Вродзіć, *act. imp. vid.* Вродзіć, Брестъ, бродить, (*fig.*) погружаться, предаваться, *brodzić w dostatkach*, изобиловать.
- Вросъ, *u, m.* Спосъ, — скирдъ, — сѣнный спосъ, скирда. — *bróg, kupa, czyli gromada kamieni*, куча камней, громада, — (w matemat.) *bróg, ostrosłup*, конусъ. = Вросоухъ, *a, e,* спосовый, скирдовый, *brogowy daszek*, скирдовая крыша.
- Вроіć, *act. imp. nabroіć, robroіć, perf.* злотворить, проказить, шумѣть, бѣситься, неистовствовать, рѣзвиться, шалить.
- Врокладъ, *y, f.* Шелковой шпофъ, съ золотомъ или серебромъ, парца.
- Врокатела, Врукатела, Врукателла, *i, f.* Родъ шерстяной матеріи, на подобіе шпофа, парчца. — родъ мрамора.
- Вроколи, *ego, m.* Родъ цвѣтной капусты.
- Вроі, *i, f.* оружіе служащее къ нападенію и защищенію, ружье, *ognista broń*, огнестрѣльное оружіе, *biała broń*, бѣлое оружіе; снмъ именовъ называющіа шпаги, сабли, штыки и кинжалы, — всѣ махины употребляющіяся къ защищенію себя и нападенію на непріятеля, какъ то: пушки, ружья, шпаги, латы, военная збура, и проч: *towarzysz broni*, сподвижникъ, товаришъ, *dobrze robi broń*, оиъ умѣетъ владѣть оружіемъ, хорошо мечеть, дѣлаетъ ружьемъ, — *do broni!* къ ружью!
- Врона, *y, f.* Борона, боропка.
- Вронс, Вронс, Вронзъ, *u, m.* Бронъ, колокольная мѣдь, составъ пѣзъ разнаго мепала. = Вронсову, *a, e,* Бронзовый.
- Вроніć, *act. imperf. obronić, perf.* защищать, оборонять, *bronić ojczyznę, bronić swojego monarchę*, защищать отечество, своего государя, (w prawie) *bronić kogo*, ходатайствовать, — *niech miy Bóg broni od tego, broni Boże, żeby was nie pokosał*, сохрани Богъ чобы васъ не укусилъ, — *bronić koni czego*, запрещать, препятствовать, возбранять, недоzwalać. = Вроніć się, сохрани защищаться, обороняться, — *bronić się od czego*, отказываться, прощившись, — защищаться, *bronić się od zinnia*, защищаться отъ спужу.
- Вронну, *a, e, 1)* Запрещенъ, непозволенный, непозволишельный, — 2) бороновый.
- Вроновлѣ, *act. imp.* Боронить, боронолатъ, бороздить, *bronowanie*, борононеніе земли. = Вроновникъ, Вроновокъ, *a, m.* Боронильщикъ, который боронить землю.
- Вросура, *y, f.* Вросурка, *i, f. dim.* Сшитая, или въ бумагу переплетенная маленькая книжка. — тетрадь, тетрадка, *bro-szurowany*, въ тетрадахъ.
- Вроваръ, *u, m.* Вроварня, *i, f.* пшвария, *browar, gorzelnia*, вшнокурня. = Вроварну, *a, e,* пшварный, пшваренный, — вшнокурный.
- Врозда, *y, f.* Борозда, бразда, которую дѣлаетъ соха въ землѣ. — *brozda między zagonami, rowek do ściągania wody*, рыпвина. = Вроздіć, *act. imp.* Бороздить, (*fig.*) *brozdić, wichrzyć, mieszać*, возбудить раздоръ, несогласіе, неприязненность, причинять смяненіе, безпокойство.
- Врожекъ, *żka, m. dim.* Спосокъ, — малый скирдъ. — (w matemat.) *brożek, kregiel*, конусъ, — *brożek, kosz dla kurcząt*, конусная корзина для цыплятъ, — пшчца сѣтъ. = Врожкову, *a, e,* Конусный.
- Врудъ, *u, m.* нечистота, грязь, за-

- марка, *brudy*, *bieliza brudna*; черное, нечистое бѣлье. = *Brudno*, *adv.* нечисто, замарано. = *Brudny*, *a, e*, сорный, нечистый, замаранный. = *Brudzić*, *act. imp.* сорить, мараить, гадить, *brudzący się łatwo*, маркий.
- Bruk**, *u, m.* Мостовая, — мостовая пзъ каменныхъ плитъ, (*fig.*) *zbić bruki*, топтать мостовую, таскаться по улицамъ.
- Brukać**, *at, act. imp. zbrukać, perf.* мараить, пачкать, гадить, — загрязнить, замараить, запачкать, засудить, замусолить.
- Brukarz**, *a, m.* Мостовщикъ, мостовщикъ.
- Brukatela**, *vid.* **ВРОКАТЕЛА**.
- Brukiew**, *kwi, f.* Брюква, *pacznie*, (*eruca*).
- Brukować**, *act. imp.* мостить мостовую, уличу, дворъ, и пр.
- Brukowiec**, *wsa, m.* праздничная, луноседецъ, который таскается по улицамъ.
- Brukowcy**, *a, e*, Мостовый, *brukowcy, ego, sub. m.* надзирашель, присмотрщикъ мостовыхъ, — *brukowe, ego, n.* податъ на содержание мостовой.
- Brulon**, *u, m.* черное; такъ называются всякія сочиненія на черно написанныя.
- Brumat**, *a, m.* kolor *brunatny*, темный цвѣтъ, кофейный цвѣтъ. = **Brumatek**, *ika, m.* садовая лагушка. = **Brumatnik**, *a, m.* (*w mineral.*) магнезія, мягкая на сажу похожая горная порода, — железистая руда, марганецъ.
- Brumatny**, *a, e*, пусовый, темный цвѣтъ. = **Brumatnokrusz**, *u, m.* (*w mineral.*) руда серебряна печеночна красная, — руда мѣдная печеночна.
- Brucela**, *i, f.* родъ большыхъ сушеныхъ сливъ.
- Brucet**, *a, m.* Брюнетъ, смуглопалый. = **Brucetka**, *i, f.* Брюнетка, смуглопалая.
- Brus**, *a, m.* Оселокъ.
- Brusnica**, *y, f.* Брусница, ягода, = **Brusniczny**, *a, e*, Брусничный.
- Brutal**, *z, m.* Грубиянъ, скотина. = **Brutalstwo**, *a, n.* Грубость.
- Brwi**. *vid.* **Brwy**, **Brwisty**, *a, e*, Брюсильный.
- Bruczka**, *i, f.* Бричка, легкой крытой дорожной экипажъ, дѣлаемый по большой части безъ ресоръ, а иногда на заднихъ только ресорахъ.
- Brutasciel**, *a, m.* Почтальонъ, разносашій письма, письмоносець.
- Brucada**, *y, f.* Бригада, часть войска обыкновенно пзъ двухъ полковъ составленная.
- Brucadyer**, *a, m.* Бригадиръ. = **Brucadyerski**, *a, e*, Бригадирый.
- Bruczka**, *i, f.* Бричка, вьющичья шельга, фура.
- Brucak**, *intr. cont.* Брыкнуть, брыкать, лягаться, *koń bruka*, лошады лягаются.
- Bruczka**, *vid.* **ВРЕКЛА**.
- Bruczka**, *y, f.* Глыба, куча, комъ, кусокъ, — земляная глыба, громада, (*w matemat.*) кубъ, тѣло, кубическая величина, имѣющая широту, длину и глубину.
- Brulant**, **Brulant**, *u, m.* **Brulanski**, **Brulanski**, *a, m. dim.* Брилантъ, драгоценный камень, — алмазь, адамантъ, *brylant ten dobrze opraciony*, эготъ алмазь хорошо оправленъ, вставленъ.
- Brulantować**, *act. imp.* гранить алмазь, алмазнить. = **Brulantowy**, *a, e*, Брилантовый, алмазный.
- Brucza**, **Bruczeszka**, *i, f.* камышь, камышекъ.
- Brucować**, *n. imp.* Блищать, сиять, блестѣть, сверкать.
- Brucowatość**, *ści, f.* Толщина какого нибудь тѣла, имѣющаго при измѣреніи длину, ширину, и глубину, — *brylowatość graniasztura wynajduie się, rozmiowywzdy podstaw; jego przez wysokość*, толщина всакой приемы равна произведенію площади основанія на высоту ея. = **Brucowaty**, *a, e*, Кубическій, имѣющій три измѣренія. = **Brucowcy**, *a, e*, кубичный, тѣлесный, толстый, *kąt brylowy*, толстый уголъ.
- Bruczka**, *y, f.* Мякій овечій сыръ, творогъ.
- Brucan**, *a, m.* Меделянская собака, — мордашка.



- ВРЪТАНСЪКЪ, *a, m.* Бришанецъ, — Англичанинъ.
- ВРЪТАНЦА, *ii, f.* Британія; *wielka Brytania*, Великобританія. = ВРЪТАНСКІ, *a, ie.* Британскій.
- ВРЪТЪГАЛА, *y, f.* Скворода, пропивень, — больша скворода, *brytfanka, i, dim.* Скворода.
- ВРЪЖЪ, *a, m.* ВРЪЖЕ, *pl.* Брыжи, (*вообще*) шитье, накладка, край, отпорочка у шитья, — разноцѣпные обои, — отпорочка на деревѣ, — пѣтушій гребень.
- ВРЪЖЕЦА, *vid.* ВРЕЖЕЦА.
- ВРЪЖЕЦА, *act. imp.* *zbrzugać, perf.* Брызгать, брызгаю, брызжу, — ВРЪЖЕЦА, *a, m.* Брызгуль.
- ВРЪЖКА, *BRZĄKAĆ, vid.* ВРЪЖЕ.
- ВРЪЖКА, *u, m.* (разсвѣтъ, темнота передъ разсвѣтомъ, *wstatem na brzask*, я всталъ на разсвѣтъ. — свѣтаніе, разсвѣтъ, свѣтъ послѣ ночи до совершеннаго восхожденія солнца.
- ВРЪЖЕЦЪ, *u, m.* Обжарг. Горечь, кислота, *piwo młode miewa brzazg, czyli obrzazg*, молодое пиво имѣетъ терпкій, кислотавый вкусъ.
- ВРЪЖКА, *vid.* ВРЪЖЕЦА.
- ВРЪЖЕЦЪ! *odgłos uderzenia nagłego, = buch! plask! — Вржъ! вомъ! бракъ! пръ!* (междуземіе). = ВРЪЖЕЦКА, *brzęknięć, intr. imp.* упалъ, уиалъ, повалился, бракнулъ.
- ВРЪЖЕЦНА, *y, f.* Стрѣла безъ наконечника, безъ острія.
- ВРЪЖЕЦКА, *i, f.* Барда, барденикъ, — брага, бражка.
- ВРЪЖЕЦУ, *act. imp.* *zabrzęcć, perf.* *brzęk wydawać.* Бренчать, звучать, забренчать, (*o owadzie*), жужжать, *pszczoła, mucha, komar brzęczy*, пчела, комарь, муха жужжать, *brzęczenie*, жужжаніе.
- ВРЪЖЕ, *u, m.* Берегъ, край, скрай; воскряііе, ометъ, — *brzeg morski*, морской берегъ. *brzeg kieliszka*, край рюмки, *zostawać na brzegu przegrąci*, быть на краю побѣды, пропасть.
- ВРЪЖЕЦКА, *i, f.* Стрѣжъ, родъ ласточки (шница).
- ВРЪЖЕЦУ, *a, e.* Береговой, — *prawo brzegowe*, право, по которому хозяинъ берега присваиваетъ себѣ повары и вещи съ корабля, претерпѣвшаго кораблекрушеніе, приближаема къ берегу.
- ВРЪЖЕЦЪ, *u, m.* *brzęczenie, chrzęst, szczęk*, — звукъ отъ шнагъ, или сабель, звѣненіе, звучаніе, гуденіе, звѣнь, гудъ. = ВРЪЖЕЦКА, ВРЪЖКА, *BRZĄKAĆ, act. cont. sprawiac brzęk, звучать, звѣншь, гудить, (fig.) brzukać pieniędzmi*, хвастать деньгами, показывать деньги. = ВРЪЖЕЦА, ВРЪЖКА, *a, n.* Побракушка. = ВРЪЖЕЦКА, *a, e.* Жужжащій.
- ВРЪЖЕЦЕ, — *ienia, n.* Ноша, *brzemie drzewa*, ноша дровъ, — бремя, тяжесть которую руками обхватить можно, — *brzemie kobiece*, плодъ беременной женщины.
- ВРЪЖЕЦЕННОСТЬ, *ści, f.* Беременность, чреватость, брюхатость, *ona jest w siódmym miesiącu brzemienności*, она уже седьмой мѣсяцъ брюхата, беременна.
- ВРЪЖЕЦЕНУ, *a, e.* сіежемъ обжаргану. Обремененный, нагруженный, навьюченный, опягощенный, (*o kobiecie*), *brzemienna, ciężarna*, Беременная, очреватѣлая.
- ВРЪЖЕЦАНЪ, *a, m.* (*w botan.*) Будар, (растѣніе).
- ВРЪЖЕЦЕ, — *żka, m. dim.* Бережекъ, бережечекъ, — краюшокъ.
- ВРЪЖЕЦКА, *y, f.* ВРЪЖЕЦКА, *i, f. dim.* Березнякъ, березничекъ, — *brzezina, drzewo brzożowe*, березина, береза.
- ВРЪЖЕЦУ, *a, e. vid.* ВРЪЖЕЦУ.
- ВРЪЖЕЦЕ, *brzmiąć, brzmi, n. imp.* Звучать, звѣншь, прещать, шумѣть, — *brzmiący, głośny*, громкій, звучный, звонкій, звончатый, *muzyka brzmiąca*, музыка гремѣла. — *Brzmić, opiewać*, пласть, *brzmienie dokumentu*, содержаніе какого документа, *głoska brzmi*, гласная выговаривается, пропзносится. = ВРЪЖЕЦЕНІЕ, *ia, n.* Звучность, звонкость.
- ВРЪЖЕЦЕ, *n. imp.* *nabrzmieć, perf.* Пухнуть, разлухнуть, опухнуть, надуться, прибавляться.
- ВРЪЖЕЦКА, *BRZOSKIEW, -kwi, f.* Капустка, (*Brassica*) — *brzoskiew ogrodowa*, немецкая капуста, — *brzoskiew polna, wielkierz*, дикая, степная капуста, (*Lampsa-*

na), — *brzaskiew morska*, морская капуста. (*Brassica marina, soldanella*). = *Brzaskiew, kwi, f.* *Brzaskwinia, i, f.* Персиковое дерево, — персикъ, шептала, брусковина. = *Brzaskwinioyу, a, e.* Персиковый, *pestka brzaskwinio-wa*, ядро, косточка персиковая.

*Brzost, u, m.* Вазъ, дерево вазовое, — липа. = *Brzostowina, y, f.* Ильмовникъ. = *Brzostowу, a, e.* Ильмовый.

*Brzoza, y, f.* *Brzozka, i, dim. f.* Береза, березка, (дерево). = *Brzozownik, a, m.* *Brzozowy sok*, березовецъ, березовой сокъ. = *Brzozowу, a, e.* Березовый, *brzozowa skóra*, береста, *brzozowa hubka*, березовикъ, березовая губка, *brzozowy gay*, березникъ, березникъ, (fig.) *brzozowy sok, chłosta*, розга, сѣчение розгами.

*Brzuch, a, m.* Животъ, брюхо, чрево, пузо, *brzuch mię boli*, животъ у меня болитъ, *głodny brzuch uszu nie ma*, соловья баснями не кормить, *brzuchem do góry leżeć*, праздновать, ничего не дѣлать, (fig.) *brzuch, pękatość dziana, naszy*, выпуклость.

*Brzuchasz, Brzuchal, a, m.* Брюханъ, пузанъ. = *Brzuchaty, a, e.* Брюхатый, утробистый, пузатый.

*Brzuchonież, a, m. (w zoolog.)* Чепырезубецъ, рыба морская.

*Brzuchomówca, y, m.* Чревогващатель, симъ именемъ называютъ тѣхъ, которые имѣютъ голосъ глухой и тощей, и какъ будто изъ брюха выходящій.

*Brzuchowу, a, e.* Брюшный.

*Brzuszek, szka, m. dim.* Брюшко, желудокъ.

*Brzuszy, vid.* *Brzuchowу.*

*Brzydak, a, m.* Мерзавецъ, — дурный видъ, дурное лицо имѣющій, — безобразный.

*Brzydki, a, ie.* Дурный, мерзкій, мерзостный, гадкій, безобразный, *brzydki człowiek*, дурный, нехорошій человекъ, — скверной, взору, зрѣнию противный. = *Brzydkość, ści, f.* Дурнота, мерзость, скверность, гнусность. = *Brzydnie, n. imp.* Дурнѣшь, подур-

нѣшь. = *Brzydota, vid.* *Brzydkość.*

*Brzydzić się kim, pron. imp.* Мерзить, отвращение, омерзѣние къ чему нѣтъ, скушать чѣмъ, *zbrzydził sobie ten dom*, ему наскучило, ему отвратительнѣе стало, омерзѣлъ сей домъ, *brzydzący się czѣm*, получившій омерзѣние, отвращение, *brzydzenie, obrzydzenie, wstręt*, омерзѣние, отвращение отъ пищи и прочаго.

*Brzytwa, y, f.* Бритва, *bez brzytwy ogolić*, обидѣть, обмануть, *jak po brzytwach stapać*, безпокопться, тревожиться, смущаться.

*Буцефал, a, m.* Буцефалъ, названіе славной лошади Александра Великаго которую онъ укротилъ на 15 году возраста своего, — (z ułaganiami) лошади необыкновеннаго росту, шажала, неповоротлива.

*Всеп! interj.* Восклицаніе при внезапномъ удареиці, упадеиці, и проч.

*Виснаć, intr. cont.* Пыхать, пыхать, — дыхать, испускать, насильственно испускать духъ, бухать.

*Виснаsty, a, e.* *Виснаsto, adv.* Мшиковатый, простиранный, полный, боцистый, сумоватый.

*Висна, y, f.* Губа, рукавъ, бухта, лука, рукавъ, малый заливъ, лиманъ, взморье, — *buchta okrętu*, флоршмберсъ, членъ корабля, который прежде всѣхъ кладется на киль. = *Виснитować, intr. imp. (w matry.)* буксировать, завозить.

*Висніć się, recipr. imp.* Спесивиться, надуваться, хвастать, личиться, гордиться, велчаться, чваниться, превозноситься, — хвастаться своимъ богатствомъ, своимъ деньгами.

*Виско, vid.* *Воск, Восisko.*

*Висзно, adv.* Хвастливо, кичливо. = *Висзны, a, e.* Гордой, спесивый, велчавый, кичавый, надутый, — суетный, пустый, пышный.

*Висзyna, y, f.* Букъ, (дерево) *bukowy las*, буквый лѣсъ, *висзyna, bukiew, owoc*, буквой орѣхъ,



- плодъ, *bukowe deski*, буковыя доски.
- BUDA**, *y, f.* Будка, *i, f. dim.* Будка, паспущеская хижина, лавка, — прилавокъ торговой, палатка, шалашъ, каѣшь, чуланчикъ, лавочка, — конура собачья, — *buda, budka na pojeździe*, крыша на бричкѣ, — верьхъ кареты.
- BUDARZ**, **BUDKANZ**, **BUDNIK**, *a, m.* Сидѣлецъ, лавочникъ.
- BUDOWA**, *y, f.* Строеіе домовъ, кораблей, — здание, строеіе, сооруженіе, — *wspaniala budowa*, великолѣпное здание. = **BUDOWAĆ**, *act. imp.* Строить, *budować dom*, строить домъ, *ptak ten buduje gniazdo na najwyższych drzewach*. Эта птица вьетъ гнѣзды на самыхъ высокихъ деревьяхъ, (*fig.*) творить, сосплавить, созидать, *kazania jego bardzo są budujące*, проповѣди его очень убѣдительны, — основать. = **BUDOWANI**, *ia, n.* Созиданіе, строеіе.
- BUDOWLA**, *i, f.* Строеіе, здание, постройка, *budowa ciata*, сложене, расположеніе.
- BUDOWNICTWO**, *a, n.* Зодчество, архитектура, *budownictwo podziemne*, горное искусство, — работа въ рудникѣ, *budownictwo wiejskie*, сельская архитектура.
- BUDOWNICZY**, *ego, m. subs.* Архитекторъ, зодчій. = **BUDOWNIK**, *a, m.* Создатель, строитель, *na wyższy światów Budownik*, всевышній Строитель мировъ.
- BUDUJAŁ**, **BUDUJAŁ**, *u, m.* Будуаръ, маленькой кабинеть.
- BUDUNEK**, *-nku, m.* Будунесекъ, *-czka, m. dim.* Строеіе, строеіище. = **BUDUNKOWY**, *a, e.* Строеію принадлежащій, — строеіельный.
- BUDZIĆ**, *act. imp.* *obudzić, perf.* Будить, разбудить, разбудить, пробудить,  *kiedy zaśnie, trudno go obudzić*, когда онъ заснетъ, не скоро его разбудить, *nie trzeba go budzić*, не надобно его будить, (*fig.*) *budzić, wzbudzać, zachęcać*, побуждать, поощрять, ободарать, заохотить, понуждать. = **BUDZIĆ SIĘ**, *pron. imp.* Проснуться, пробудиться, возбунуть. = **BUDZICIEL**, *a, m.* Бу-
- дильщикъ, будильщикъ. = **BUDZIDŁO**, *a, n.* Часы съ будильникомъ.
- BUFON**, *a, m.* Шупъ. = **BUFONADA**, *y, f.* Буфонеруа, *yi, f.* Шумовство, шупка. = **BUFONOWAĆ**, *act. imp.* Шупить.
- BUIAĆ**, *intr. cont.* Парить, распросперши крылья летать; *ewowręć się* собственно о птицахъ, — летѣть, лощить, плавать по воздуху, — распространяться, мчаться, носиться какъ слухъ, (*fig.*) *buiać, unaszać się*, носиться, парить, *orzeł buia w powietrzu*, орелъ парить по воздуху, — *buiać po jakim miejscu, biegać*, бѣгать, шашаться, гулять.
- BUK**, *u, m.* Букъ дерево.
- BUKIET**, *u, m.* Букесіекъ, *a, m. dim.* Пучокъ цвѣтвъ, *bukiet z róż*, пучокъ розовой.
- BUKIEW**, *kwii, f.* Буквой орѣхъ, плодъ.
- BUKŁAD**, **BUKŁAK**, **BUKAŁ**, *a, m.* Бу-класекъ, *-szka, m. dim.* Букага, букашка, сулска, — манерка.
- BUKOWINA**, *y, f. vid.* Вусуна.
- BUKOWKA**, *i, f.* Подорожникъ, (шпидца).
- BUKOWY**, *a, e.* Буковый, *bukowa żołądź*, *vid.* Букіевъ, Вусуна.
- BUKS**, *a, m.* Губздо, втулка въ ступицѣ, — гайка, закрѣпка, желѣзной обручъ, или мѣдной, или кольцо изъ другаго металла, которое насаживають на трость, на черень ножевой, и проч. — набалдашникъ, — обручъ на ступицѣ. = **BUKSOWAĆ**, *act. imp.* Втулками укрѣплять, — втулки насаживать.
- BUKSZORN**, *u, m.* (*w bot.*) Огненное чашковое дерево, — пираканъ, деревцо колючее, (*onopuncos*).
- BUKSZPAN**, *u, m.* (*w botan.*) Буксоное дерево, зеленіе, буксъ, *buk-szpan ościły*, *vid.* **BUKSZORN**. = **BUKSZPANOWY**, *a, e.* Буксовый.
- BUKSZTELE**, *-ów, pl.* Дуги, — кружилло, кругъ сдѣланный изъ досокъ для кладки свода, (*w sta-rożytn.*) *buksztele, wieże ruchome do szturmowania*, деревянные баши движущаяся на колесахъ, которыя употребляли при осадахъ крѣпостей. = **BUKSZTELEK**, *nka,*

- m.* Соединение двухъ кружилъ для кладки свода.
- BUKSZTUN**, *a, m.* Кирпичъ.
- BUKWICA**, *y, f.* (*w botan.*) Буквица черная трава (*Betonica*), — *bukwica biala*, буквица бѣлая, скоросѣлка, баранчикъ (*Primula Veris*), — норичникъ, родъ растѣнія прозябающаго на мѣстахъ тѣнистыхъ и употребляемаго къ излеченію почечуя, (*Scrophularia*) = **BUKWICZANU**, *a, e.* Буквичный.
- BULLA**, **BULLA**, *i, f.* Булла, Папская Грамота, или духовное узаконеніе, — *Złota bulla*, золотая булла; постановленіе Императора Римскаго, Карла IV, о избраніи Римскихъ Императоровъ.
- BULANU**, *a, e.* (*o koniach*) Буланый, соловый.
- BULAT**, *u, m.* Булять, укладъ, закаленное желѣзо, родъ стали, к которому особливѣе искусствомъ опмѣнная придаетъ твердость, и которое цвѣтомъ бываетъ сизое, (*вообще*) мечъ, шпага, сабля. = **BULATNU**, *a, e.* Буланый.
- BULAWA**, *y, f.* Булава, — жезлъ повелительный, — достоинство главнокомандующаго. — *Bulawa wielka za Zygmunta I. podczas Sejmu tylko dawana była*, великое Гетманство при Короляхъ Сигизмундахъ I. даваемо было во время Сейма.
- BULESZKA**, *vid. BULKA.*
- BULGARCYK**, *a, m.* **BULGARZYN**, *a, m.* Булгарецъ. = **BULGARYA**, *y, f.* Булгарія, турецкая область въ Европѣ.
- BULLION**, *vid. BULLION.*
- BULKA**, **BULKA**, **BULESZKA**, *i, f. dim. subs.* Пузыречекъ, мыльные пузырьки, — *bulka*, *chleb*, булка, булочка, сайка. = **BULKOWU**, *a, e.* Булочный.
- BULLION**, *u, m.* 1) Буліонъ, отваръ мясной, юха, уха, *bullion suchy*, сухой буліонъ, — 2) полстая золотая или серебряная бахрама, какая обыкновенно бываетъ на генеральскихъ зполетахъ.
- BULWA**, *y, f.* Шишковатой подсолнечникъ, земляныя яблоки, — *картфель*.
- BULWARK**, *vid. BOLWARK.*
- BUNCSZCZNY**, *a, e.* **BUNCSZCZNO**, *adv.* Бунчужный, (*fig.*) *buncszczno*: пышно, великолѣпно и шумно. = **BUNCSZCZNYC SIĘ**, *recipr. imp.* Падуваться, великолѣпно съ шумомъ и прескомъ являться.
- BUNCEK**, *a, m.* Бунчукъ, *Węzł trzech buncszczyzny*, Визирь прехъ бунчужный.
- BUNT**, *u, m.* Связка, пукъ, пучокъ, скарбъ, *bunt*, *wendel*, памятникъ, *bunty w budowaniu*, деревянные подставка, подпорка, — стропила.
- BUNT**, *u, m.* *spisek.* Совѣщаніе не зло; злоумышленіе, заговоръ, возмущеніе, бунтъ, крамола, смута, возмущеніе народное, развѣтъ, *przytłumić bunt*, усмирить, укротить бунтъ, возмущеніе. = **BUNTOWAĆ**, *owal, uie, act. imp.* Возмущать, бунтовать. = **BUNTOWAĆ SIĘ**, *recipr. imp.* Крамолить, возмущаться, матежничать, взбунтоваться. = **BUNTOWNICZU**, *a, e.* Матежническій. = **BUNTOWNIK**, *a, m.* Бунтовщикъ, матежникъ, заговорщикъ, возмутитель.
- BURA**, *y, f.* Плять шерстяной отъ дождя, *bura*, *zburczenie*, *wylanie*, строгій выговоръ, — журба.
- BURAK**, *vid. BÓRAK.*
- BURCHA**, *i, f.* Лицо безъ скорлупы снесенное.
- BURZEĆ**, **BURZYĆ**, *intr. freq.* Ворчать, журчать, шептать, бормотать, говорить сквозь зубы, *burzeć sobie pod nosem*, ворчать, бормотать, *w brzuchu burczy*, журчитъ въ желудкѣ, — *act. burzeć kogo*, *imp. zburzeć*, *wyburzeć*, *perf.* Журить, бранить, ругать, шумять.
- BURZYMUSZA**, *y, m.* Бормотунъ, спорщикъ, спорливыи человекъ, сварливыи, бранливыи, бранчивый, задорливыи, бранько.
- BURZA**, *y, f.* Ссора, споръ, распра, несогласіе, битва, бой, брань, раздоръ, свара, замѣшательство. — *Burza*, *y, m.* Неспokoйный человекъ, придрипый, неугомонный, спарливыи, бранливыи, задорливыи, задорливый человекъ.
- BURSIK**, *vid. BURT.*



BURDEL, *и, т. vid.* Zamtuz.  
 BURDZUCZYĆ SIĘ, *vid.* BUNCZUCZYĆ SIĘ.  
 BURGRABIA, *i, -biego, т.* Бургграфъ, въ старину такъ называлась начальникъ какого нибудь замка, городка или крѣпости, — Кастелянъ, — *burgrabia = murgrabia palacowy, domowy dozorca*, надзиратель, смотритель дома, дворникъ. = Вурграбина. Жена бургграфа, или Смотрителя. = Вурграбинака, *i, f.* Дочь бургграфа.  
 БУРКА, *i, f.* Вуресзка, *i. dim.* Бурка, войлочная или шерстяная епанча отъ дождя, — *burka, strofowanie*, строгий выговоръ.  
 БУРКАТЕЛА, *vid.* Вуркатела.  
 БУРКАЦЕ, *vid.* Вурсзеб. = Вурковац, *cont.* Ругать, бранить, *laicać, fukać, burki dawać*, выругать, выбранить, — въ общежитіи строгій выговоръ, погонка, — напругай, брань.  
 БУРМИСТРЪ, *а, т.* Бургомистръ. = Вурмистрзова, *у, f.* Бургомистра жена. = Вурмистрзовац, *intr. cont.* Исправлять должность Бургомистра, (*z przysługą*), начальничать, внушать къ себѣ почтение, уваженіе, гордо съ кѣмъ поступать, кѣмъ повелѣвать. = Вурмистрзовски, *а, ie.* Бургомистерскій. = Вурмистрзовство, *а, п.* Бургомистерство, *collect.* Бургомистръ съ женою.  
 БУРСА, *у, f.* Конвикт, *kollegium*. Коллегія, сословіе, соимъ, — училище, семинарія, мѣсто определенное для воспитанія, *bursa kaperska*, биржа, въ городахъ мѣсто, куда собираются купцы для дѣлъ своихъ.  
 БУРСЪТЪХ, *и, т. w hist. lat.* Амбра, смолистое и горючее вещество, — аштаръ, — ирудъ, буршпиль, паклепръ. = Вурсѣтуконву, *а, е.* Аштарный, *burzłynowe ziarno*, аштарикъ.  
 БУРТ, *и, т.* Вурск, *а, т. dim.* Кайма, накладка, нашивка по краямъ, борщикъ, покровка, позумень, тесма, оторочка, опушка, *furt okrętowy*, борть корабля.  
 БУРУ, *а, е.* Бурый, чернобурый, побурелый, смурый, темно-сѣ-

рый, съ крапинами, съ мушками, съ патишками.  
 BURZA, *у, z. szturm*, паваянось, замieszanie. Буря, волнение, гроза, вьюга, буйной вѣтръ, (*fig.*) безпокойство, замѣшательство, напасть, бѣда, злоключеніе кому предстоящее, выговоръ, окрикъ, шумъ, гнѣвъ отъ своихъ начальниковъ, напускъ, — *wszczęła się burza, wicher*, поднялась буря, вихрь, — *oyciec twój bardzo się gniewa, wytrzymasz porządek burzę*, Батюшка вашъ очень сердитъ, скоро увидишь отъ него пыль, гнѣвъ.  
 БУРЗЛІВІЕС, *вса, т.* Управецъ, непослушникъ, — бунтовщикъ, возмутитель, матежникъ, — смутникъ.  
 БУРЗЛІВОŚĆ, *ści, f.* Безпокойствіе, возмущеніе, смущеніе, бурность, волненіе, смяненіе.  
 БУРЗЛІВУ, *а, е.* Бурзливіе, адъ бурный, буйный, вьюжный, бурливый, — беспокойный, матежный, возмутительный, свирѣлый, — задорной, безчинной, забіячливой.  
 БУРЗЦЕ, *act. inpr. zburzyć, perf.* Разрушать, низрывать, испровергать, *zburzyć palac, fortecę*, разрушить палаты, крѣпость, — (*fig.*) возмущать, возмутить, волновать, беспокоить, *burzy się krew*, кровь волгуется, *burzy się*, возмущаться, бурлить, волноваться, беспокоиться, (*o trunkach*), *burzyć się*, бродить, кинуть, *wzburzone umysły*, умы въ величайшемъ возмущеніи, замѣшательствѣ, движеніи, смященіи, смущеніи, *działa burzące*, домовья, осадныя пушки, дватцати-четырёхъ, и сорока восьми фунтовья пушки.  
 БУРЗЦІЕЛ, *а, т. vid.* Бурзливіес.  
 БУССОЛА, *i, f.* Компасъ, спавокъ, маточникъ.  
 БУСТ, *и, т.* Бюсть, грудной портеръ, спатуа.  
 БУТА, *у, f.* Спесь, спесивость, кичливость, высокомеріе, надменность, презорство, взмѣрчивость, гордость, чванство, превозношеніе, щеславіе.  
 БУТЕЛ, *а, т.* Бутелка, Бутелесзка,

- i, f. dim.* Бумылка, бумылочка, *butelka* = *trunek* = *napóu*, напитокъ въ бумылкѣ находящійся, — *przy butelce się powadzili*, планству подрались. = *Butelkowy*, *a, e.* Бумылочный. = *Butelkować*, *butlować*, *piwo*, въ бумылки разливать.
- Butny*, *a, e.* Спесивый, кичливый, высококопрный, надменный, гордый, шпеславный.
- Butwieć*, *vid.* *Botwiałość*, *Botwieć*.
- Butność*, *ści, f.* Роскошь, сластолюбие, распуство, — 2) плодородие, плодородіе, плодovitость, изобиліе, *butność myśli*, плодovitость мысла, *butne drzewo*, плодovitое дерево.
- Butny*, *a, e.* *Butnie*, *Butno*, *adv.* Распутный, роскошный, сластолюбивый, — плодovitый, изобильный, плодородный.
- Butwoł*, *vid.* *Bawoł*.
- Buzdysan*, *a, n.* Буздыханъ, знакъ повѣришельства, серебряный съ камнемъ, или безъ оного, видъ его одинаковъ съ булавою, — дубина, палка, жезлъ, булава.
- Buzia*, *i, f.* *Buziak*, *a, m.* *Buziaczek*, *czka*, *m. dim.* Уста, ротъ, ротикъ, — поцѣлуй, лобзаніе, *dadź buziaka*, поцѣловать кого, *buziaczek*, стройное дитя, прекрасной ребенокъ, прекрасная дѣвочка.
- Buzować*, *act. imp.* Выговоръ кому чинить, журить кого, бузовать, — бить, наказывать, *zbuzować*, *wybuzować*, *perf.* Побѣдить, разбить, — выругать, выбранить.
- Bu*, *adv.* Хопябы, якобы, будтобы. = *Bu*, *conj. союз.* Бы, соединяется съ разными именами, предлогами, союзами, и нарѣчiami, *na pr.*, *pisatby gdyby u miał*, писалъбы естълибы умѣлъ, *gdymby nie był Alexandrem*, *zusczyłby sobie bydź Dygiensem*, естълибы не былъ Александромъ, жельлъбы бытъ Дигономъ.
- Być*, *Był*, *vid.* *Bydź*.
- Bysie*, *ia, n.* Бытие, *subst. słowa* *Bydź*. Бытие, существованіе.
- Byszak*, *a, m.* Волыня сушеная жила.
- Byszek*, — *czka*, *m.* Юнецъ, бычекъ, телецъ. = *Byszcy*, *a, e.* Бычій, бычачей. = *Byszcyka*, *y, f.* Бычачее мясо.
- Bydźko*, *a, n. dim. subst. słowa* *Bydło*. Скопина, скопинка, жипопинка. = *Bydlatko*, *a, n. dim. subst. Bydła*. Скопинка.
- Bydlę*, — *ęcia*, *n.* Скопъ, скопциа, животиина. = *Bydlęcy*, *a, e.* Скопскій, *bydlęcy lekarz*, *bydlęca lekarska nauka*, ветеринарный Лѣкаръ, — наука скопальчана, ветеринарія.
- Bydło*, *a, n.* Скопъ, скопциа, животиина, *pasisty dla bydła*, скопощипательный.
- Bydź*, *Być*, *był*, *będzie*, *bydź*, *jest*, *są*, *verb. subst. imp.* Бытъ, былъ, будетъ, будь, естъ, суть, — бытъ, находитья, существовать, пребывать, *co już było, to i teraz jest*, что было, то естъ и нынѣ, *wszyscy ludzie którzy byli, są, i będą*, всѣ люди бывшіе, сущіе и будущіе, *przytomnym bydź*, присутствовать, *niech i tak będzie*, пусть такъ, бытъ такъ. = *Bydź*, *елаголь вспомогательный*, (*iako posłkowe słów czynnych w czasie terażniejszym i przyszłym*). = *Kto grał, będzie grał, kto pił, będzie pił*, кто игралъ, будетъ играть, кто пилъ, будетъ пить, *będymieła suknią*, буду имѣть плащье. — *Bydź* = *stać się*, статься, сдѣлаться, *nie będzie nic z tego*, изъ сего ничего не будетъ, *bydź zdrów*, прощай, *bydź u mnie*, приди ко мнѣ, — *będący* = *był mający*, сущій, *bydź mający*, будущій.
- Byk*, *a, m.* *Bylah*, *aia*, *m.* Быкъ, юнецъ, волъ, телецъ, — барка, судно, — овень, таранъ, стеноломъ, употребляемое въ древности, для разбитія городскихъ стѣнъ орудіе, — небесной знакъ тельца. = *Bykowcowy*, *a, e.* Ременный. = *Bykowiec*, *wca*, *m.* Бычачій ремень.
- Byle*, *conj. союз.* — ежели только, съ имѣмъ ежели, дабы только.
- Bylina*, *y, f.* *Bylinka*, *i, f. dim.* Былина, былинка, — права, быліе.
- Były*, *a, e.* Былой, бывший.
- Byłamniey*, *adv.* Ошкюдъ, нимаго, шкакъ.
- Bystro*, *adv. adj.* Быстро, *rzeka bystro płynąca*, быстротекущая



- рѣка, *bystro poymować*, замысловато, тонко, хитро, остро, остроумно. = *Bystrość, ści, f.* Быстрома. (*fig.*) Быстрома, природная остромота разума, остроумие, замысловатость, предусмотрительность, зоркость. = *Bystry, a, e.* Быстрый, — (со до *zmysłów*), *bystry, ostrzy, przenikliwy*, чуткий, чутокъ, — (со до *umysłu*), *bystry, przenikliwy, dowcipny, domysłny*, остроумный, замысловатый, предусмотрительный, дальновидный, пророчливый, проницательный.
- Byt, u, m.* Быть, бытие, — состояние, благосостояние, благодействие, *dobry byt mieszkańców tego kraju*, благосостояние жителей сей земл. = *Bytność, ści, f.* Бытность, сущность, существование.
- Bywać, freq. słowa Być.* Бывать, — учащать, посѣщать, *czy bywasz u niego?* Бываешь ли у него, *bywam*, бываю.
- Bywałec, -lca, m.* Испытанный, свѣдущий, опытный, знающій людей и свѣтское обращение, — бывалый.
- Bywało, adv.* Обыкновенно, весьма часто, почти всегда.

*Bywały, a, e.* Бывалый, — *vid.* *Bywałec.*

*Bywszy, a, e.* Бывшій.

*Bzdura, y, f.* *Bzduka, i, dim. 1)* Бездѣлица, мѣлочъ, — пустякъ, вздоръ, вещь ничего не значущая. = *Bzdura, m. et f.* Баранья голова, глупый челоѣкъ, — протычокъ, глупецъ. = *Bzdurstwo, a, n.* Пустякъ, вздоръ, пустомѣіе, глупость. = *Bzdurzyć, act. imp.* Вздоръ молотъ, глупо, безумно, нехѣно говорить, бредить.

*Bzdurk, a, m.* Старикъ угрюмый, воркунь, брюзга.

*Bzdzieć, iat, intr. imp.* Бздѣть. = *Bzdziel, a, m.* Бздунъ.

*Bzdziucha, Bzducha, y, f.* Дождевикъ, бздехъ, родъ гриба наполненнаго пылью и вѣтромъ, (*Lycoperdon borista*).

*Bzizna, Bzizna, y, f.* Родъ шпина, чернушка, (расшѣіе), (*melanthium nigella*).

*Bziknąć, intr. inst.* жужжать, шумѣть.

*Bzowcy, a, e.* Бузиный, бузиновый, *bzowe powidła*, бузиный сокъ, *bzowe jagody*, бузиная ягода, *bzowa gąbka*, губка уликоватая, грибъ.

## C.

**C.** Третія Буква Польскаго Алфавита, выговаривается какъ Росс. Ц, — C, со знакомъ Ć, произносится мягко на *pr. pis*, — съ прибавленною Буквою Z, произносится какъ Росс. Ч. на *pr. czego*, чего.

*Caban, a, m.* Родъ большихъ елаксскихъ Барановъ.

*Cabr, Czabr, Caver, -bru, m.* Бычачье бедро, сѣкъ, — крестецъ у дикихъ звѣрей, (*in botan.*) чаберъ права, (*satureia hortensis*).

*Caska! Gorosz! gorosze.* *Caska się, caska się z kim*, ласкать, приласкать, облобызывать. = *Caskały, a, e.* Прекрасный, ѣзжий.

*Caska, i, f.* Саско, *a, n.* Игрушка дѣтская, *kipować cacki*, покусывать игрушки.

*Cal, a, m.* Дюймъ, *cal każdy dzieli się na 12 liniy*, дюймъ раз-

дѣляется на 12 линей, или частей.

*Całe, wsale, adv.* совсѣмъ, совершенно, очень. = *Całkiem, adv.* цѣлкомъ, вмѣстѣ.

*Całkowity, a, e, Całkowicie, adv.* цѣлый, всецѣлый, весь, вся, совершенно, *aa, — adv.* совсѣмъ, совершенно, *liczby całkowite*, цѣлое число, состоящее изъ цѣлыхъ единицъ. = *Całkowity, a, e, rachunek całkowity*, изчисленіе интегральное.

*Cało, adv. subst.* *Cały, W* цѣлосплщ, неприкосновенно, невредимо, неспорчено, ненарушимо.

*Całodniowy, Całodzienny, a, e,* Вседневный.

*Całopalenie, ia, n.* Треба, всеожженіе, *m. e.* жертва приносимая изъ животныхъ, которые всѣ поѣдаемы были безъ остатка.

- SAŁOŚĆ, ści, f.** Цѣлость, все, вся сумма, все наследство, и проч.  
**SAŁOWAĆ, act. imp.** Цѣловать, лобызать, *sałować w rękę*, цѣловать руку, *sałować się*, цѣловаться. = SAŁOWANIE, UCZAŁOWANIE, ROSAŁOWANIE, Цѣлованіе, лобзаніе, *rosałowanie Judasza*, Юдшино лобзаніе.  
**SAŁÓWKA, i, f.** Канать дюймовой, имѣющій дюймъ въ поперешникѣ. — Доска толщины въ дюймъ.  
**SALOWY, a, e,** Дюймовый.  
**SALUSZNY, SALUTENKI, a, ie, int. adj.** саљу, Цѣлехекий, цѣлый.  
**SALUN, u, m.** Покровъ, покрывало, чѣмъ мертвыхъ покрываютъ.  
**SALUS, SAŁUSEK, ska, m.** Поцѣлуй.  
**SALY, a, e,** Цѣлый, цѣлъ, — невредимый, неповрежденный, — вся, все, — *sały świat*, весь міръ, вселенная, *sały dzień*, весь день, *kochać Boga całym sercem*, любить Бога всѣмъ сердцемъ. — полный, цѣльный, слѣпковый.  
**SAR, a, m.** Козель, баранъ, — бородачь, грубіанъ, неотесанный болванъ, грубый мужикъ.  
**SARA, y, f.** Верблюжья кожа, шагрень, кожа съ бугорками, пашшечкамъ.  
**SARMIĆ, act. imp.** засариć, *perf.* цапать, цапнуть, хватить, схватить.  
**SARSTRUK, SARSTRZYK, u, m.** Битье заръ ввечеру, барабанной бой, кошорымъ повѣщаютъ члѣобъ всё по своимъ квартирамъ расходилась.  
**SAR, a, m.** Царь, шило прежихъ, Россійскихъ Государей, до принатія Императорскаго шила. (*w botan.* *car ziele, podbiał*, бѣлокопытникъ, подбѣлъ, мать да мяника, (*raczynie*), (*Tussilago petasites*). = SAROWA, *y, f.* Царица. = SAROWICZ, *a, m.* Царевичъ. = SARSKI, *a, ie,* Царевъ, царскій, *carskie drzewi*, святые врапа, царскія двери. = SARSTWO, *a, n.* Царство, царствіе.  
**SĄDKI, ów, pl. dim. sub.** Сѣси, Щичики, клещи, куски.  
**SEWER, bra, m.** SEWRZYK, *a, m. dim.* Ушатъ, ушатикъ, — лохлика, чанъ. = SEWROWY, *a, e,* ушатный, கடочный.
- SEBULA, i, f.** SEBUŁKA, *i, f. dim.* Лукъ, цибула, луковца, луковка, *cebula morska*, морской лукъ, *cebula kwiatowa*, луковца; шюльпанная луковца. = SEBULASTY, *a, e,* Луковичный, (*fig.*) *oczy cebulą natrzeć*, принужденно плакать, прищипаться.  
**SECH, u, m. 1)** Цѣхъ, *sech szewiecki*, цѣхъ сапожниковъ, *przyjętym bydź do sechu*, принату бытъ въ какой цѣхъ, (*w górnicztwie*), шахта, рудкопная ама, (*fig.*) братство, общество, товарищество, — 2) СЕСН, *u, m.* СЕСНА, *y, f.* Наволочка, — хмѣлевой куль. — 3) СЕСНА, *y, f.* Знакъ, мѣшка, примѣта, знаменіе, знаменоліе, — значекъ, ерлыкъ, печать, павро, (*w matemat.*) *secha, pierwsza cyfra każdego logarytmu*, характеристика, или показатель, — *secha na monecie*, клеймо, гербъ, штемпель, — 4) *secha, narzędzie do sechowania*, стемпель, чеканъ, пуансонъ.  
**SECHMISTRZ, a, m.** Глава цѣха, — первый мастеръ какого нибудь цѣха. = SECHMISTRZOWSTWO, *a, n.* Достоинство пераго мастера, паш главы. = SECHMISTRZOWSKI, *a, ie,* Главѣ цѣховому принадлежащій.  
**SECHOWAĆ, ował, ić, act. imp.** Клейнить, шаприть, мѣшпить, означить, клейнить раскаленнымъ желѣзомъ, — выпечатать, — *sechować złodzieia*, клейнить преступника.  
**SECHOWNIK, a, m.** Цѣховой членъ.  
**SECHOWY, a, e,** цѣховой, *sechowa chorągiew*, цѣховое знамя.  
**SEDR, u, m.** Кедръ. = SEDROWY, *a, e,* Кедровый, *cedrowe orzechy*, кедровые орѣхи, *cedrowa żywica*, кедринникъ, кедровый ладанъ паш смола.  
**SEBULA, y, f.** SEBUŁKA, *i, f. dim.* цибулка, зашска, цибулочка, зашсочка.  
**SEWDZIĆ, act. imp.** Цѣдить, процѣдить, процѣживать, пропу- скать вязкость какую сквозь полопенцо, салфетку, и проч.



СЕДЗЕНІЕС, САДЗЕНІЕС, *іса, т.* Родъ песчанаго камня, служащаго для процѣживанія.

СЕДЗАУКА, СЕДЗИДЛО, СЕДЗИВОРЕК, *рка, п.* Цѣдка, лейка.

СЕДЖІ, *оу, рл* — обцѣги, клеши, *trzymac*, *uchwyсіć* *segiami*, держать, схватить клещами, — шипцы, куски.

СЕДЖЕЛІА, *і, ф.* Кирпичный заводъ. = СЕДЖЕЛІК, СЕДЖАРЗ, *а, т.* кирпичникъ, кирпичный мастеръ.

СЕДЛА, *у, ф.* СЕДЖЕЛКА, *і, ф. dim.* Кирпичъ, кирпичикъ, *cegły robić, palić*, жечь кирпичи, *cegła naukos przecięta*, косаекъ, косачокъ, *pół cegły*, половникъ, *cegła do ogniska piecowego*, подовикъ, — *cegła duża*, керамида, *cegła dachowa, dachówka*, черепица. = СЕДЛАНЫ, *а, е*, Кирпичный. = СЕДЖАРСТВО, Мастерство кирпичное. = СЕДЛАСТУ, *а, е*, кирпичнаго цѣфта.

СЕКАУЗ, СЕКНАУЗ, *и, т.* Цейггаузъ, арсеналъ, хранилище оружія, оружейная палата. = СЕКАУЗОВУ, *а, е*, арсенальный.

СЕКЛАРЗ, *а, т.* Сыщикъ, по что у насъ полицейскіе козаки, объѣздная команда, приставы, спорожа, — десяцкий, полицейскій солдатъ.

СЕКМІСТЯЗ, *а, т.* Начальникъ полицейскихъ слугъ.

СЕКВАРТ, *а, т.* Цейгвартеръ, смотритель надъ сбруею, снастями, и хранитель артиллерійскихъ орудій, оружейницей, оружицей.

СЕЛ, *и, т.* Цѣль, мѣта, примѣта, мѣшень, мѣсто куда должно попасть пушечнымъ ядромъ, *wziąć na cel*, мѣшить въ цѣль, — 2) *Cel*, намѣреніе, предметъ, цѣль, видъ, *nie mam żadnego innego celu*, я не имѣю никакого другаго виду, *dopić swojego celu*, достигнуть цѣли, желаемаго, *czyniłem to nie w tym celu*, я дѣлалъ это не съ тѣмъ намѣреніемъ, не для того, *bez celu*, не имѣющей цѣли, — *cel na armacie* на *strzelbie*, цѣль, мѣта, мѣшка, мушка, — *cele, celowniki, ieometryczne*, диоптръ, — *cele na podkowach*, шипы у подковъ.

СЕЛА, *і, ф.* СЕЛКА, *і, ф. dim.* Келья.

СЕЛВАНТ, *а, т.* Священникъ

отправляющей литургію, священно-дѣйствующій.

СЕЛВОВАС, *оваѡ, ие, act. imp.* праздновать, прославлять, торжествовать, — отпирать Божию службу, служить литургію.

СЕЛВОМА, *и, ф. (w botan.)* Ластовичная трава, чистякъ или чистотѣль (*chelidonium*).

СЕЛКА, *vid.* СЕЛА.

СЕЛІСА, *у, ф.* Таможня. = СЕЛІСТВО, *а, п.* Таможенная пошанна, Таможня. = СЕЛІСЗУ, *а, е*, Таможенный.

СЕЛІЕ, *vid.* СЕЛІУ.

СЕЛІК, *а, т.* Мышникъ, таможенный кассиръ, сборщикъ пошаны, (вообще) таможенный служитель, мышоонецъ, цолнеръ, таможенникъ, мышарь. — 2) келейникъ.

СЕЛНОСЬ, *сеи, ф.* превосходство, пзъщество.

СЕЛІУ, *а, е*, 1) Келейный, — 2) таможенный, пошанный, — 3) цѣльный. = СЕЛІЕ, *adv.* цѣльно, цѣлко, *celny, celujący*, превосходный, отличный, прещъщенный.

СЕЛОВАС, *оваѡ, ие, intr. imp.* 1) Цѣлиться, прикладываться, водить. — 2) *celować kogo, przodkować*, превосходить, преимѣть, быть превосходящу, преимуществовать, превосходить. = СЕЛОВІК, *а, т.* диоптръ, наставка, прицѣльникъ.

СЕМВАЛ, *vid.* СУМВАЛ.

СЕМВОВАНИЕ, Осемвование, *іа, п.* Обдѣлка досками или брусками колодезей, и проч. для недопущенія обвалиться землѣ, — обрубъ, — выкладка камнемъ, кирпичемъ, какъ по рву, и проч. — одѣваніе рва, канала, и проч. камнемъ.

СЕМВОВАС, СЕВОВАС, *act. imp.* Обдѣлать колодезь досками, — выкладывать стѣны рва камнемъ, одѣль камнемъ ровъ, (*w górnictwie*) *sembrowanie*, опасанный лѣсъ, опасанный бревна, для работъ.

СЕМВОВІНА, СЕВРОВІНА, *у, ф.* Строеной лѣсъ.

СЕПА, *у, ф.* Цѣна, чего вещь стоить, — цѣна, по чему вещь продается, плата, деньги пла-

- пшчыя за товарь, *pauiyszczq cenq*, самую дорогою цѣною, *pauińszczq cenq*, самую дешевою цѣною, (*fig.*) достоинство челоуѣка, превосходство вещи, оцѣнение, внутренняя цѣна, уваженіе, *umiem cenic przysiażi twoię*, умѣю цѣнить дружбу твою.
- CENIC**, *act. imp.* Цѣнить, оцѣнять, оцѣнику положить, цѣну опредѣлить, таксу положить, (*fig.*) почитать, имѣть о чемъ высокое мнѣніе, *lekko cenic*, пренебрегать, *cenic*, *wysoko cenic*, *roważac*, *szanować*, высоко цѣнить, высоко почитать, — оказывать кому всякое, всевозможное почтение.
- CENIENIE**; **ZACENIENIE**, **OCENIENIE**, *ia*, *n.* Оцѣнка, положенная въ росписи на вещи продаваемые.
- CENICIEL**, *a*, *m.* Цѣновщикъ, Оцѣнщикъ.
- CENNOŚĆ**, *ści*, *f.* Цѣнность, цѣна, чего что сполнь = **CENNY**, *a*, *e*, Цѣнный, драгоценный, дорогой, многоцѣнный.
- CENSOR**, *a*, *m.* Ценсоръ, у Римлянъ былъ надзиратель благочинія, крищикъ, псизатель, пересудчикъ, оуждатель, порицатель. = **CENSORSTWO**, *a*, *n.* Ценсорство.
- SENSOROWAĆ**, **SENSUOWAĆ**, **SENZOROWAĆ**, *ował*, *uie*, *act. imp.* Крипиковать, оуждать, обличать. = **SENZURA**, *y*, *f.* Ценсура, кришка, порицаніе, испазаніе, судъ. — 2) Ценсура; разсматриваніе сочиненій, сужденіе объ ихъ и исправленіе погрѣшностей, необходимыхъ въ оныхъ ценсоромъ.
- SENTAUR**, *a*, *m.* (*w mitologii*) Кентавръ, полканъ, баснословное чудовище, коего одна половина лошадиная, а другая челоуѣческая.
- SENTNAR**, *vid.* **SETNAR**.
- SENTAUZA**, *y*, *f.* (*w botan.*) Золото-тысячникъ трава (*Sentaureum*).
- SER**, *a*, *m.* **SERU**, *ów*, *pl.* Молошло, цѣнь. = **SEROWY**, *a*, *e*, цѣновый, *serowy rzemień*, ремешекъ, кошорымъ цѣнь привязываютъ.
- SEKA**, *y*, *f.* Цвѣтъ, краска въ лицѣ, *przurałoney seru*, смуглой цвѣтъ лица, смуглость.
- SERATA**, *y*, *f.* Воцѣпка, клеенка.
- SERBER**, *a*, *m.* (*w mitologii*) Церберъ, песь преглавный, адъ стрегущій.
- SEREGIELE**, *ów*, *pl.* Челець, кружева, — жеманство, чины; излишнее попеченіе, вранье, пустошь, пустяки, излишнія комплекмены, околичности, церемоніи.
- SEREMONIA**, *ii*, *f.* Обрядъ торжественный, церемонія; оправданіе, чиноправленіе, *ceremonie kościelne*, церковныя обряды, — *ceremonie w rzeczach suwitynych*, обряды, церемоніаль, чиноположеніе, *ceremonie koronacyi*, порядокъ коронаціи, *ceremoniz w życiu potocznyem*, церемонія, учтивость, этикетъ, *człowiek rzeźen ceremonii*, слишкомъ этикетной, церемонный, учтивый челоуѣкъ, — *bez ceremonii*, по просту, безъ замѣй, безъ уряду, безъ околичностей, безъ чиновъ, искренно, дружески.
- SEREMONIAL**, *u*, *m.* Церемоніаль, чиноположеніе, обрядъ; также чиновникъ, уставъ церковный, книга.
- SEREMONIALNY**, *a*, *e*, **SEREMONIALNIE**, *adv.* Обрядный, чиновный, въ обряду принадлежащій, *adv.* церемониально.
- SEREMONIANT**, *a*, *m.* Обрядолоубитъ, съ лишкомъ чиновень, церемониалець, обрадиль.
- SEREMONIARZ**, *a*, *m.* **MISTRZ SEREMONII**, — Великой обрадоначальникъ, оберъ-церемониймейстеръ.
- SERES**, **SERERA**, *y*, *f.* (*w mitologii*) Богиня Церера.
- SERKIEL**, *vid.* **SURKIEL**.
- SERKIEW**, *kwi*, *f.* **SERKIEWKA**, *i*, *f. dim.* Церкови. = **SERKIEWNIK**, *a*, *m.* Церковникъ, церковнослужитель. = **SERKIEWNY**, *a*, *e*, Церковный.
- SEROGRAF**, *vid.* **SUROGRAF**.
- SEROT**, *u*, *m.* Восковый пластырь.
- SEROWAĆ**, *vid.* **SUROWAĆ**.
- SERTA**, **SURTA**, *y*, *f.* Родъ маленькой рѣчной рыбы.
- SERTOWAĆ**, *intr. imp.* соревновать, дѣлать что на перерывъ, — спорить.
- SESARSKI**, *a*, *ie*, Императорскій,



- dwór Cesarzski*, Императорскій дворъ.
- CESARSTWO**, *a, n.* Имперія, власть Императорская, *Stolica cesarstwa*, столица Имперіи. — Государство, царство, *Cesarstwo wschodnie*, Имперія восточная, *Cesarstwo Ichmoś*, Государи и Государыня.
- CESARZ**, *a, m.* Императоръ, Кесарь, **CESARZ WSZYSTKIEY ROSSYI**, Императоръ Всероссійскій. = **CESARZOWA**, *y, f.* Императрица. = **CESARZOWICZ**, *a, m.* Цесаревичъ.
- SET**, *vid.* СЕТКО.
- СЕТКА**, *i, f.* СѢТЕСКА, *i, f. dim.* пючка, пямпушко. = **СѢТКОВАЦ**, *act. imp.* дѣлать пючки, крапинки, пункипы, — пункипировать, **СѢТКОВАНЫ**, *a, e*, Пункипированъ, изпещренный, язпяпанный.
- СЕТНАР**, **СѢТНАР**, **SENTNAR**, *a, m.* Ценпнеръ, спо фунповъ, кшпталъ, *Sentnarowka*, бочка вмѣщающая въ себя спо фунповъ. = **СЕНТНАРОВА**, *a, e*, ценпнеровый, *waga centnarowa*, спюфунповый вѣсъ.
- СЕТНО**, *a, n.* Число которое на двѣ ровныя части раздѣлпть можно безъ дробей; четный, парный, — *setno lichó, gra*, четъ или нечетъ, родъ шры.
- СЕУ**, **СУУ**, *i, f.* СЕУА, *y, f.* СЕУУ, *ów, pl.* Шестерня, — разположеніе зубчатыхъ колесъ шакшъ образомъ, что онѣ одно другое зацѣпляютъ, — малое колесо, — сѣтъ, пругло, веревочка, сплокъ, сѣпючка, — деревянная трубочка движущаяся по веревкѣ.
- СЕУА**, **СУА**, *y, f.* СЕУКА, *i, f.* СЕУЕСКА, *i, f. dim.* 1) Цѣвка, цѣвочка, 2) трубочка, представляемая къ клестирному насосу, спршцу, и проч. — 3) Типька коровья, козья, и проч. — 4) слезная фиссула, испочила, — 5) слой въ деревѣ, прожллка, струи, — 6) челюкъ, лопочникъ, у шкачей, — 7) кашушка, — верешено, врешено.
- СЕУКОВАЛ**, *a, m.* Валъ зубчатый, приводящій машину въ движеніе.
- СЕУКОВУ**, *a, e*, Цѣвошный.
- СЕЗАР**, *a, m.* Кесарь, яма славяного Римскаго Диктатора, (*w chi-rurgii*) *znienie Cezara, operacya*, Кесарская операція, въ которой разрѣзываютъ животоу и матку для извлеченія младенца. = **СЕЗАРУАНИ**, *a, m.* Единомышленникъ Кесаря, защитникъ его стороны.
- СН**, Буквы сіи произносятся какъ Россійское Ха иногда какъ Г, и для того и въ которыхъ слова здѣсь не находящіяся, должно искать подъ буквою П.
- СНА!** Выраженіе смѣху, ха! ха! ха!
- СНАВЕГ**, *bru, m.* (*w botan.*) Лоскутшой цвѣтъ, чертополохъ, (распіеніе) (*centaurea*). = **СНАВЕК**, *brka, m.* трава пасилекъ, васильковой цвѣтъ, (*cyanus*).
- СНАЛАСТРА**, **ПАЛАСТРА**, *y, f.* Збродъ, непотребные, негодные люди, подлый народъ, чернь, каналия, сволочь, (*w woysku*) деньщики, служители, маркишанты.
- СНАЛСЕДОН**, *u, m.* (*w mineral.*) Хаалкидонъ, перелифтъ, родъ пшерадоу и прозрачнаго агата, цвѣта голубоватаго съ спруами. = **СНАЛСЕДОНОВУ**, *a, e*, Перелифтовый.
- СНАЛУРА**, *y, f.* СНАЛУРКА, СНАЛУРЕСКА, *i, f. dim.* Изба, кѣтъ, крестьянскій домикъ покрытой соломоу, хлѣбина. = **СНАЛУРИНА**, *i, f.* Бѣдая хлѣбина. = **СНАЛУРНИК**, *a, m.* Горожаншъ, жптель села или деревни, поселшшъ, крестьяншъ.
- СНАМ**, **СНАН**, *a, m.* Ханъ, Татарскій владѣтель. = **СНАМСКИ**, **НАНСКИ**, **СНАНСКИ**, *a, ie*, Ханскій, Хану принадлежащій.
- СНАМ**, *a, m.* СНАМЕК, *nka, m. dim.* Поселшшъ, крестьяншъ, мужикъ, деревенщина, деревенской жптель, — сущій мужикъ, олухъ, пештоухъ, — грубіанъ, неомесанный болаванъ, грубшй мужикъ. = **СНАМСКИ**, *a, ie*, мужичшй.
- СНАМА**, *y, f.* (*w hist. natur.*) Чаша, родъ раковины.
- СНАМЕЛЕОН**, *a, m.* (*w zoolog.*) Ха-мелеонъ, родъ ящерицы, пріемлющей на свою кожу цвѣтъ пѣхъ вещей, къ коимъ подходитъ.
- СНАОС**, *u, m.* Хаосъ, смѣсь, неустройство.

**СНАРАСЬ**, *act. imp.* Хапаты, хвататы, подхвпаты, ршотъ хвататы съ жадностю, — похвпаты нечашю. = **СНАРАКА**, *i, f.* похщене, расхщене, грабежъ, — родъ карточной игры.

**СНАРАКЕР**, *и, т.* 1) Начертаніе, почеркъ руки чьей нибудь; *poznałem twój charakter*, я узналъ вашу руку, вашъ почеркъ, *charaktery Egipskie, Greckie, Łacińskie*, буквы Египетскія, Греческія, Латинскія, *charaktery czarodziejskie, hieroglificzne znaki*, иероглифическіе знаки. — 2) *Charakter, cecha, piętno, szlad*, отличительный знакъ, или свойство, примѣта. — 3) *Charakter, moc i władza wlana, czyli przez nadanie urzędowe, czyli przez obrządek*, характеръ, достоинство, чинъ. — 4) *Charakter, zbiór przyniotów duszy, skłonności, nalogów, praw*, качество, душевное свойство человека, *autor ten maluje dobrze charakter tego Xiążęcia*, сей сочинитель обстоятельно описываетъ душевныя свойства сего Князя, *człowiek dobrego charakteru*, человекъ хорошаго права, (*fig.*) *trans. ma charakter w nogach*, прусъ, бѣглець, бѣглый.

**СНАРАКЕРУЮУАСЬ**, *act. imp.* Изображать качества, свойства лицъ, страстей, пороковъ, добродѣтелей, — изображать свойство чего нибудь, описывать, различать, отличать.

**СНАРАКЕРУСТУСЗНЫ**, *a, e*, **СНАРАКЕРУСТУСЗНИЕ**, *adv.* Характеристическій, качественный, отличительный, спойсвенный, *adv.* характеристически, качественно, спойсвенно, отличительно.

**СНАРАСАБ**, *vid.* **СНАРАСАБ**

**СНАРАСА**, *y, f* Борзая собака, сука. = **СНАРАСІУ**, *сіція*, *n.* **СНАРАСАТКО**, *a, n.* **СНАРАСІК**, *a, m. dim.* Борзой щенокъ, молодая собака.

**СНАРАСАК**, *a, m.* 1) Бѣдный, несчастный, мизерный, бѣдственный, злодасный, нишій, немощный, убогий, голый, скудный, недопачочный, — 2) большой, немощный, болѣзнующій, немоще-

ствяющій, нездоровый, страдающій, болящій. = **СНАРАСАКИ**, *a, te*, Бѣдственный, немощный. = **СНАРАСЬ**, *n. imp* болну бытъ, хворать, тяжело дышать, одышку имѣть, кашлать.

**СНАРАТ**, *a, m.* Борзая собака, *prowadzić charty na sforze*, вести борзыхъ собакъ на споръ.

**СНАРАУДУУС**, *bdu, f.* Харпудъ, вырѣ, пучина на средиземномъ морѣ, — *zarłynął w Charybdu*, попалъ въ большую опасность, въ пропасть несчастій, бѣдствий.

**СНАТА**, *y, f.* Снатка, *i, f. dim.* Хижина, избенка, землянка, сѣнь, шалашь.

**СНАСАКА**, *i, f.* (*w medyc.*) Алякое желаніе, аляба, похотѣніе, похоть, желаніе, охота къ чему нибудь, обыкновенная болѣзнь беременныхъ женщинъ.

**СНАСІЕБ**, *chcial, chciały, chce, chce, trans. ci intr. imp. zechcieb, perf.* Хотѣть, хотѣла, хотѣли, хочеть, хочу, — восхотѣть, *on intro chce iechać*, онъ хочетъ завтра ѣхать, *ty co chcesz, a ja uczynię, co chce*, говори что хочешь, а я здѣлаю что хочу, — *gerund. chcąc*, желая, *niechcąc*, противъ воли, *chcąc niechcąc*, волею неволею, — хотя нехотя, *chcenie, chcę, wola*, желаніе, воля, хотѣніе, — *chcieć, raczyć*, благополыть, соизволять, *chciej się do mnie posatygować*, благоволимъ поспрудиться ко мнѣ. = **СНАСІЕБ** *się, recipr. imp. zacheieć się, zacheiało się, perf.* Хотѣться, захотѣлося, хочеться, *ieść mi się chce*, есть хочеться, *komu się robić nie chce, temu...*, кому не хочеться работати, тому..., *szlachcicowi zachciało się hrabstwa*, дворянину захотѣлось графскаго достоинства.

**СНАСІВІЕ**, *adv* Жадно, ажно, *nakoniec dostąpił czego chciewie ządał*, наконецъ достигъ чего ажно желалъ.

**СНАСІВІЕС**, *wsa, m.* жадный, альный, любостяжатель, корыстолюбивецъ.

**СНАСІВОСЬ**, *ści, f.* Алячность, жадность, аляба, *chciwość pieniędzy, łakomstwo*, жадность, алячность



- къ деньгамъ, *chciwość panowania*, любобачаліе, властолюбіе.
- Снѣгу, *a, e*, Алчный, жадный, любоспяхательный, корысполобный.
- Снѣвъ, *u, m. (w botan.)* Низкая бузина, *raczynie, (ebulus)*.
- Снѣгъ, *i, f.* Воля, — по, чего кто хочетъ, хотѣніе, желаніе, — *chęć, ochota, skłonność do czego*, охота, желаніе, склонность, *chęć, życzliwość, sprzyjanie, affekt*, склонность, благопріятство, доброежелательство, благоволеніе.
- Снѣсіе, *act. imp. zachęcić, perf.* Возбуждать, поощрять, ободрять, заохотить, побуждать, *on mię do tego zachęcił*, онъ меня къ сему, на сіе побудилъ, *ten dobry skutek bardzo go zachęcił*, сей шастивый успѣхъ его весьма ободрилъ, *zachęcać ру*, побуждать, усыкать собакъ къ травлѣ.
- Снѣросі, *a, ie*, Снеросо, *adv.* чистый, опранный, благопрістойный, *adv.* чисто, опратно, благопрістойно.
- Снѣроżyć, *act. imp.* Чистить, мелекою, щеткою, голікомъ, выколотишь платье, или что другое.
- Снѣваѣ, *ał, a, act. imp.* Колѣбать, качать, волновать, встряхивать.
- Снѣрсіе сіе, *recipr. imp.* Чваниться, шцеславиться, величаться, гордиться, хвалиться, хвастать, *chęć się urodzeniem i majątkiem*, величаться своимъ благородствомъ, своимъ богатствомъ. = Снѣрсівоѣ, *i, f.* Хвастовство, чванство, величавость, шцеславіе. = Снѣрсіву, *a, e*, величавый, хвастливый, горделивый, кичливый, шцеславный.
- Снѣрсіаѣ, *ał, a, n. cont.* Больну, бышь, хорать, тяжело дышать, одышку имѣть, кашлять.
- Снѣрув, *a, m.* Херувимъ.
- Снѣтка, *i, f. dim.* чѣсѣ, Охота, хотѣніе, желаніе.
- Снѣтну, *a, e*, Снѣтніе, *adv.* Гоповый, охотный, услужливый, добровольный, — охотно, — *niechętny*, недоброежелательный, недоброхотный, неблагоприятно-желанный.
- Снѣл, *vil.* Снѣл.
- Снѣмера, *y, f.* Снѣмера, Хпмера, баснословное чудовище пзъ лошади, мѣдвѣда, и человека соплавленное. — (*fig.*) *chimera*, химера, вздоръ, стъумзбродство, ложное воображеніе, мечта, небылица, дурь, — (*w zoolog.*) химера, рыба морская. = Снѣмероваѣ, *intr. cont.* Наполнить свою голову пустымъ, вздорамъ, мечтамъ; предаться задумчивости. = Снѣмеруцха, *i, f.* Чудесница. = Снѣмеруцхоѣ, *sci, f.* Мечтательность. = Снѣмеруцху, *a, e*, Снѣмеруцніе, *adv.* Химерическій, мечтательный. = Снѣмерукъ, *a, m.* Чудесникъ.
- Снѣміа, *ii, f.* Химія, наука. = Снѣміцху, *a, e*, Химическій. = Снѣміцніе, *adv.* Химически. = Снѣмікъ, *a, m.* Химикъ.
- Снѣпа, *y, f.* Снѣпу, *pl.* Кптай, Хина, обширнаа Азіатская Имперія, (*w medyc.*) *china*, хина, хинхика, перувианская, лихорадочная корка, лѣкарство отъ лихорадки. = Снѣпцукъ, *a, m.* Купалецъ. = Снѣпка, *i, f.* Купайка. = Снѣпскі, *a, ie*, Купайскій. = Снѣпсцзызна, *y, f.* *wszystko co po Chińsku, Chiński język, gust, sposób, obyczaj, towar* китайскій, все что изъ Китая происходитъ, а особливо фарфоръ.
- Снѣраса, *y, f. (w medyc.)* Хирагра, болѣзнь, ломъ въ рукахъ. = Снѣрасуцху, *a, e*, Хирагрическій. = Снѣрасрукъ, *a, m.* Хирагрисъ, имѣющий ломъ въ рукахъ.
- Снѣромансуа, *yi, f.* Хиромантіа, рукогаданіе. = Снѣромансста, *y, m.* Рукогадатель, хироманщикъ, *chiromancista iest szalbierz oszukujący głupców, хиромантикъ есть плутъ, обманывающий простаковъ.*
- Снѣрсіаѣ, *act. imp.* Хлепать, локать. = Снѣрсіаѣ, *act. imp.* Брызгать грязью.
- Снѣрсіаѣ, *y, f. (w botan.)* Богатинка, блотная трава.
- Снѣлев, *a, m.* Хлѣбъ, *chleb pszen-*

пу, шпенщичою хлѣбъ, *chleb ze szzedniey maki pszenicznej*, кушуръ, спшшчкъ, *biały chleb*, бѣлой хлѣбъ, сѣбемъ, *chleb gruby*, *borgs*, домашній ржаной хлѣбъ, *mały chlebiak*, хлѣбецъ. *oъ prostρανiѣшелѣ слыслъ*, *chleb*, *znazimъ*, хлѣбъ, пища, ѣда, зѣтва, кушанье, кормъ, пропитаніе, прокормленіе, — *chleb*, *zrosѣb do życia*, пропитаніе, достатокъ, имѣніе, содержаніе, доходы, *kurcy skarżę się na żydѣw*, *że im chleb odbiegaię*, куницы жалуются на жидовъ, что онѣ отнимаютъ у нихъ хлѣбъ, ащаютъ всѣхъ способовъ пропитанія, *chleba żebracъ*, просить милостыни, по міру ходить, міромъ кормиться, подаишемъ жить, *chleb łaskawy*, *emerytura*, пропитаніе изъ милости, изъ милости у кого жить, — пенсія, даваемая ежегодно кому нибудь въ даръ, или въ награжденіе за услуги, — *chleb*, *zrosѣb życia*, *professya*, *rzemiosło*, хлѣбъ, промыселъ, ремесло, торгъ, торговая, мастерство, *przemysłem swoin зарabia sobie na kawalek chleba*, онъ рукодѣиетъ или промысломъ себя кормитъ, живетъ, питается, *nieświadomy chleba żołnierskiego*, воинское ремесло ему неизвѣстно. = Сплевница, *y, f.* хлѣбница, хлѣбна. = Сплевникъ, *a, m.* Хлѣбникъ, хлѣбопекъ. = Сплевну, *a, e*, Хлѣбный, хлѣбный, изобильный, плодоносный. = Сплевованса, *y, m.* Благодаритель, благотворитель, Сплевоводну, *a, e*, Хлѣбородный. = Сплевову, *a, e*, хлѣбный, изъ хлѣба (*w botanicę*) *chleb S. Jana*, сладкіе рожки, плодъ дерева растущаго въ Палестинѣ.

Сплеву, *i, m.* Сплевикъ, *a, m. dim.* Хлѣвъ, хлѣвнокъ, клѣвъ, *świni chlew*, свшшарна, *chlewy dla krѣw*, коровникъ, *chlewy owcze*, овчей хлѣвъ, овчарна, *chlew kazi*, козарна, *chlewy gęsie*, гусыня.

Спльраѣ, Спльраѣ, *act. cont.* Всхлывавать, схлѣбнуть, втягивавать въ себя, глотавъ что влажное,

— всхлывавать на подобіе зѣрей, собакъ, и проч. — хлѣпавъ, рыдавъ, сленавъ, пажелье и повторенные вздохи, выпускаемые съ прерывающимся голосомъ.

Сплов, *a, m.* Спловекъ, *dka, m. dim.* Хладъ, холодокъ, — прохладность, свѣжестъ, тѣвъ, *chlodem*, *chłodkiem*, *adv.* въ прохладное время, вечеру, холодомъ, Спловмѣс, *n. imp.* становиться холоднымъ, прохладиться, просыпавать.

Спловникъ, *a, m.* Прохладное мѣсто, тѣвъ, бесѣдка, крыная алея, шалашъ, лѣшня бесѣдка, — пепера, грога, *chłodnik żydowski*, *kuczka*, куча, сдѣланная изъ древесныхъ вѣтвей, въ которой жида отправляютъ празденство въ сентябрѣ мѣсцаѣ, въ память странствованія ихъ въ лустыні. = Спловно, *adv.* Холодно. = Спловну, *a, e*, холодный, *chłodzący*, прохладительный, холодительный, прохладительный, *dawać lekarstwo chłodzące*, давать прохладительныя лѣкарства. = Спловзіѣ, *act. imp.* Холодить, студить, простуживавъ, *chłodzić się*, становиться холоднымъ, прохладиться, *powietrze się ochładza*, воздухъ становится холоднѣ.

Спловѣс, *act. imp.* похлѣпаѣ, *perf.* Глотавъ, поглотавъ, пожиравъ, сѣдывъ, — глотавъ, проглотить. — воспаляться, воспаляться.

Сплов, *a, m. 1)* Мужикъ, поселянинъ, крестьянинъ, деревенскій мужикъ, *chłop*, *nieczysta со do wzrostu*, *wieku*, совершенныхъ лѣтъ человекъ, мужъ, мужина, *chłop w chłора*, отборные люди, войско отборное, лучшее. = Спловрасекъ, *czka, m.* Сплоракъ, *a, m.* Мальчикъ, — взрослый, вышедшій изъ отроческихъ лѣтъ, *łepski chłopak*, молодець, молодецка. = Спловрзукъ, *a, m. dim.* Мальчишка, мальчикъ. = Спловрзунка, *i, m. dim.* Парень, парекъ. = Спловрзуско, *a, m.* Сильный, плотный, необшесанный мальчикъ. = Сплов-



- гек; *pka*; *m. dim.* Мужпчекъ, бѣдный мужичекъ. = СНОРАЖКА, *i, f.* Крестянская дочь.
- СНОРОС, *pca, m.* Молодецъ, дѣшника до дватцати лѣтъ, — опрочнщъ, парень, слуга, малой, мальчикъ, — *chłopiec do bótoów*, слуга, машника, служащая для скидыванія сапоговъ.
- СНОРОСКО, *a, n.* СНОРОСИСЗЕ, Мужичина, мужичище. = СНОРКА, крестьянка. = СНОРСКИ, *a, ie*, Крестянский, деревенскій, мужичкій. = СНОРСТВО, *a, n.* чернь, черные люди, крестьяне, мужики, поселане.
- СНОСТА, *y, f.* Ударъ, лозаны, побой, *chłostę dadź komu*, высѣчь розгами, или бичемъ, (*fig.*) поражение, разбитіе непріятелей, уронъ, наказаніе, караше, ударъ, непріятное приключеніе, нещастіе. = СНОСТАС, *at, a, act. cont.*, *ochłostać, perf.* Хлестать, хвостать, сѣчь, бить, поражать, наказывать, прищѣсывать, гнать.
- СНУВА, *y, f.* Тщеславіе, чванство, величавость, хвастовство, кичливость. = СНУВІСІ СІ҃, *recipr. imp.* Хвастать, тщеславиться, чваниться, величаться, чечениваться. = СНУВУНУ, *a, e, SNUBNIE, adv.* тщеславный, величавый, чванливый, — *chlubny*, на *dobrą stronę, zaszczycajacy, honor czyniący*, похвальный, лестный, достойный, достопочтенный, славный, *chlubnie swój żywot dokończył*, онъ жизнь свою кончилъ почтенно и славно, *chlubny czyn*, славное дѣло.
- СНУСТА, *y, f.* Хлысть, хлыстикъ. = СНУСТАС, *act. cont.* хлестать, брызгать, выщивать.
- СНУТАС, *vid.* СНИРАС.
- СНУСТАС, *act. cont.* Хлебнуль, втягивать въ себя.
- СНУСТЕК, *a, m.* прожора, бѣднякъ, ничего незначущій человекъ.
- СНИЕЛ, *u, m.* Хмѣль, *mózg mi się chmielem zagrzał*, онъ подъ хмѣлькомъ. = СНИЕЛІСІ, *act. imp.* положить, примѣшивать, прикладывать хмѣлю въ вареніи пива. = СНИЕЛИНА, *y, f.* СНИЕЛИКА, *i, f. dim. pl.* Хмѣлина, хмѣлипка, *chmielina winna*, развляпина, развлялика. = СНИЕЛНИК, *a, m.* хмѣльникъ = СНИЕЛНУ, *a, e*, Хмѣлевый, хмѣлень.
- СНИМКА, *y, f.* СНИМКА, СНИМУСЗКА, *i, f. dim.* Туча, пучка, облакъ, облако, гроза, *wiatr pędzi chmurę*, вѣтръ гонитъ дучу, *chmura czego*, множество, *chmura szarańczy*, пуча, облако саранчи, (*fig.*) замѣненіе, печаль, огорченіе, смущеніе, мрачность. = СНИМУНУ, *a, e*, туманный, туманистый, мглавый, мгластый, — темный, мрачный, (*fig.*) туманенъ, печаленъ, *chmurno, kwaśno patrzeć*, сентябрьемъ смотрѣть. = СНИМУСІ СІ҃, *recipr. imp.* спавовиться пасмурно, тмниться, помрачиться.
- СНОС, *adv.* Хошя, хомъ, по крайней мѣрѣ.
- СНОС, *SNOSŁ, conj. союзъ*, Хошя, хомъ, — *choćby*, хотябы.
- СНОСИЛА, *i, f. (u rybaków)* Маленькой коль у невода.
- СНОСПОС, *a, m.* Хохоль, хохолокъ, хохолочкъ, *chochoł koński*, холка, чолка. = СНОСПОСОВАТУ, *a, e*, Хохалый.
- СНОСПУС, *chła, m. (w zoolog.)* Выхухоль, животное.
- СНОД, *u, m.* Ходъ, походка, ступь, выстѣпка, поступь, *roznałem go po chodzie*, я его узналъ по походкѣ.
- СНОДАКИ, *pl.* Лапки, чоботы.
- СНОДНИК, *a, m.* Дорога, троппика, стезя, путь, (*w sztuce wojennej*), *chodnik*, подземельная галлерея для минировъ.
- СНОДИСІ, *intr. cont.* Ходить, хаживать, *kto nóg nie ma, nie może chodzić*, кто не имѣетъ ногъ, тотъ ходить не можетъ, *rogłoska, wiadomość chodzi*, слухъ носится, распространяется, *chodzić, uczęszczać, bywać*, посѣщать, имѣть обхожденіе, знакомство, водиться, — *chodzić, brać się do czego*, взяться за дѣло, *chodźmy w karty*, будемъ играть въ карты, *chodzić koło czego, mieć o czem staranie*, ходатайствовать, имѣть хожденіе за дѣлами. = СПОДЗЕНІЕ, *ia, n.* Хожденіе, ходьба, ходъ, *cho-*

- dzenie na okręcie*, палуба на корабль.
- СНОІА, *ii, f.* СНОІКА, *y, f.* Сосна, сосновое дерево, *gay, las chojnny*, соснякъ, сосновой лѣсъ, — кабачный знакъ, вывѣска.
- СПОЛЕРА, *vid.* КОЛЕРА.
- СПОЛЕВА, *y, f.* Голешице, (*w hucie szklannej*) стеклнной листъ изъ коего дѣлають стекла, *cholewuy, cholewki smalcie, umizgać się*, волочитьса.
- СПОЛОДИЕС, *dęci, m.* Холодець, кушаніе изъ ботвинни, смѣшаны, огурцовъ, яицъ, и риковъ.
- СПОМАТ, *a, m.* Хомуль, (*fig.*) *iak w chomącie, w niewoli, w ciężkiej pracy*, бытъ подъ игомъ, въ неволѣ, въ рабствѣ, въ безпрестанной работѣ. = СПОМАТОВУ, *a, e,* Хомульный, *chomątowy rzemień*, гужь, супонь, супона, *poduszka chomątowa*, хомушина.
- СПОМІК, *a, m.* (*w zoolog.*) Хомакъ, карбышь.
- СПОМОЛЕС, СПОМУЛЕС, *lca, m.* Поперешній брусокъ на крыльяхъ или бокахъ непода.
- СПОМІАС, *inst. act.* Нагло ударить кого въ щеку, дать пощечину. — нечаянно ударить.
- СПОР, *oru, m.* Хоры, мѣсто какъ въ церквахъ, такъ и въ другихъ зданіяхъ, гдѣ поютъ пѣнчіе и музыка играетъ, *chor, kilku razem spiewających*, лхъ, собраніе пѣвчихъ, вмѣстѣ поющихъ, *chor u mnichów*, церковная пѣснь, — *chor, część kościoła gdzie wielki ołtarz i fortu kapłańskie*, клиросъ, мѣсто въ храмахъ гдѣ становаются поютіе.
- СПОРАГІЕВ, *gwi, f.* СПОРАГІЕВКА, *i, f.* хоругвь, знамя, значекъ, спазъ, *pod chorągwiemi stanąć*, объявить войну, *związać chorągiew*, распустить войско, *pod chorągwią służyć*, находиться въ военной службѣ, *chorągiew opuścić*, бѣжать, дезертировать, *chorągiew okrętowa*, корабельный флагъ, *chorągiewka masztowa*, бандероль, *chorągiewka na dachu*, флюгеръ, *chorągiewkę związać*, убѣжать, утекать, уйти, скрыться, избѣгать, изблажаться

- отъ опасности. = СПОРАГІЕВУ, СПОРАГІЕВАНУ, *a, e,* знаменный.
- СПОРАІ, *u, m.* Церковная пѣснь. = СПОРАІСТА, СПОРІЗУСТА, *y, m.* Церковный пѣвчій, ксторой поеть на хорахъ. = СПОРАІЛУ, церковное хоральное пѣніе.
- СПОРАЖАНКА, *i, f.* Дочь Хоружія. = СПОРАЖТВО, *a, n.* Чинъ и достоинство Хоружія. = СПОРАЖУ, *ego, m.* Хоружій, знаменщикъ, знаменопосецъ. = *Powinność Chorążego po wydanych uniwersałach na pospolite ruszenie Szlachty prowadzić, i Kasztelanowi lub Marszałkowi oddać*, должность Хоружаго состоить въ томъ, что по изданіи Манифеста о общемъ ополченіи обязанъ онъ изъ своей округи собрать для сего дворянъ и представити къ Каштеляну, либо къ Маршалу, — *od военной службы*, прапорщикъ, *podchorąży*, подпрапорщикъ. = СПОРАЖУНА, *y, f.* Жена Хоружія.
- СПОРЕК, *rka, m. dim. subst.* Chor. Малыя хоры.
- СПОРОВА, *y, f.* Болѣзнь, немощь, недугъ, скорбь, спраданіе, нездоровье.
- СПОРОГРАФИА, *ii, f.* Хорографія, описание какой области, или провинціи.
- СПОРОВАС, *n. cont.* Больнымъ быть, хворать, скорбѣть, немоществовать, (*fig.*) *chorować na głowę*, помѣшану быть. = СПОРОВІТУ, *a, e.* Слабый здоровьемъ, хилый, пріпадошный, болѣзненный, хворый.
- СПОРОВУ, *a, e.* Хоровый, хоральный.
- СПОРУ, *a, e.* Больной, болящій, немощный, хворый, болѣзнующій, немоществующій, скорбный, нездоровый, спраждающій, *śmierTELnie chory*, боленъ къ смерти.
- СПОВ, *u, m.* Воспитаніе, кормъ, сохраненіе, питомство, *chów bydła*, содержаніе, воспитаніе скотины. = СПОВАС, *trans. imp.* Скрыть, спрятать, закрыть, шайтъ, утаевать, прощитъ, сберегать, *chować się*, прятаться, скрываться, — кормить, питать, *chować wiare, zakon*, соблюдать,



- chowac umarłego*, погребать, похоронять. = *Spowanie, ia, n.* Прапаніе, сбереганіе, питомство, воспітаніе, сохраненіе, содержаніе. = *Spowanу, ger.* Пшпанъ, воспітанъ.
- СНАСНАСЪ, СНАСНАСЪ, СПАРКАСЪ, intr.**  
*cont.* Харкать, першить, перхать, харкнуть, хркать. = *СНАКОТЛІВУ, СНАКАВУ, а, е.* *СНАКАВО, adv.* Перкошный, харкавый.
- СНАРА, и, m.** *СНАРКА, dim.* Скрытый гнѣвъ, скрипкая ненависть, злоба. = *СНАРА, а, m.* *СНАРАГАЛА, у, m.* Храпунъ, сапунъ, *in f.* храпунья, сапунья. = *СНАРАСЪ, intr.*  
*cont.* Храпнуть, храпѣть, всхрапнуть, всхрапывать. = *СНАРЛІВУ, а, е.* *СНАРАВАТУ, а, е.* Каршавый, осплый, хриплавый, хриповатый.
- СНОВОТ, СНОВОТАНІЕ, ia, n.** Трещаніе, хрустѣніе, скрипъ, шумъ, трескъ, скрипѣніе, ломотня, трескотня. = *СНОВОТАСЪ, otal, otal, intr.* *cont.* Хрустѣть, скрипѣть, прещать.
- СНОВВУ, а, е.** Храбрый, смѣлый, мужественный, отважный.
- СНОМАСЪ, СНОМІЕСЪ, ial, imp.** Хромать, хромѣть, колчить, ковылять, (*fig.*) *chromacъ, byдъ niezrewnut, wahać się, колебаться, сомнѣваться, быть нерѣшительнымъ, chromacъ na czym, терять, уронить, лишаться, упустить случай; забыть теченіе, связь, порядокъ какого дѣла; не исполнять своей должности.*
- СНОМОНОГИ, а, ie.** Хромоногий, хромый, хромецъ, колченогий. = *СНОМОТА, у, f.* Хромота. = *СНОМУ, а, е.* Хромый, хромецъ.
- СНОМІСЪ, trans. imp.** *schronić, uchronić, ochronić, perf.* Хранить, беречь, блюсти, сохранять, сберегать, бдѣть, охранять, спещеречь, *chronić się, беречься, оспещеряться, воздержаться, избѣгать чего, chronić się, kryć się, uciekać gdzie,* взять убѣжище, укрыться, искать спасенія, безопасности. = *СНОМІСІЕЛ, а, m.* Хранитель, сберегатель.
- СНОМІСІСНУ, а, е. (w m. dyz.)** Хромический, *chroniczna choroba,*
- хроническая болѣзнь; всякая та болѣзнь, которая продолжается болѣе сорока дней или шести недѣль.
- СНОНОГРАФ, СНОНОЛОГ, а, m.** Хронографъ, лѣтописатель, хронологистъ, хронологъ, лѣтоисчислитель, лѣтописатель, знающій, свѣдущій въ хронологіи.
- СНОНОЛОГИА, и, f.** Хронологія, времясловіе, времячисленіе, лѣточисленіе, наука, изчисляющая время и приводящая оное въ порядокъ по бывшимъ происшествіямъ. = *СНОНОЛОГІСЗНУ.* Хронологическій, лѣточислительный, касающійся до хронологіи.
- СНОРАВІСЪ, act. imp.** *СНОРАВАСІСЪ, chrowawém szynić.* Шерошить, мшарить. = *СНОРАВОСЪ, СНОРАВАТОСЪ, ści, f.* Шероховатость, шерохъ, стропота. = *СНОРАВУ, СНОРАВАТУ, Шероховатый, мшаристый, стропотный.*
- СНОСІАНУ, а, е.** Хворостинный, пзъ хворосту.
- СНОСІЕЛ, СНОСІЕЛ, а, m. (w zool.)** Красель, коросель, дергунъ, дергачъ (птица).
- СНОСІСІНА, у, f.** *СНОСІНАК, а, m.* *СНОСІНАСЗЕК, czła, m. dim.* Хворостина, хворостъ, прутнякъ, хворостникъ, рождіе, прутье, чаша, кустарникъ.
- СНОСТАСЪ, СНОСТАСЪ, cont.** *СНОЗСТНАСЪ, inst. intr.* Хруснуть, хрустѣть.
- СНОУРАСЪ, n. cont.** Хрупнуть. = *СНОУРАНІЕ, ia, n.* Хрустѣніе, скрипъ, прещаніе. = *СНОУРАТУ, СНОУРАІСТУ, а, е.* Хрупкій, хрупокъ.
- СНОУСІЕЛ, vid.** *СНОСІЕЛ.*
- СНОУРКА, vid.** *СНАРА, СНАРКА.*
- СНОУСТУСЪ, а, m.** Христось. = *Christusa wyznawaiący,* Христопочинный. = *СНОУСТУСОВУ, а, е.* Христовый, *pozdrowienie wielkonocone z pocałowaniem,* Христось воскресъ.
- СНОУЗОЛІТ, а, m. (w mineralogii).** Хризолитъ, или залотокамень, драгоценный, прозрачный, зеленожелтый камень.
- СНОУЗОРАСЪ, а, m. (w mineral.)** Хризопрасъ, родъ бѣлаго и не весьма прозрачнаго хризолипа.
- СНОУЗАШЗСЪ, vid.** *СНОУЗАШЗСЪ.*

- СННЗАН**, *и, т.* (*в botan.*) Хрѣвъ; растѣніе. = СННЗАНОВУ, *а, е.* Хрѣновій.
- СННЗАНКА**, *и, ф.* Хращъ, хращкѣ. = СННЗАНКОВАТУ, *а, е.* Хращеватый.
- СННЗАНСЗСЗ**, СННЗАНДАНСЗСЗ, СННЗАНДАНСЗСЗ, *а, т.* (*в zoolog.*) Хрущъ, *gatunki*, скрипунъ, еленекъ, рогачъ, жукъ, жучекъ, козакъ, кропкошея, майка, сыпль, весеницы, *chrząszcza kowci przez nos puszczac*, водить кого за носъ, владѣть, управлять кѣмъ по своему желанію. = СННЗАНСЗСЗОВУ, *а, е.* Хрущевый, *kamień chrząszczowu*, лава, минеральное вещество. = СННЗАНСЗСЗУКЪ, *а, т. dim.* Маленькой хрущикъ, жучекъ.
- СННЗАНСІС**, *act. imp.* Крестить, совершать таинство крещенія, *ochrzcić*, *perf. ochrzcić kogo*, дать кому прѣзвѣще, окрестить. = СННЗАНСІСІЕЛ, *а, т.* Креститель. = СННЗАНСІСІЕНІСА, *у, ф.* Крестильница, купель, грузило. = СННЗАНСІНУ, *gen.* Крестный. = СННЗАНСІОНУ, Крещеный, крещень.
- СННЗАНСІАНІН**, *а, т.* Хрестіанинъ. = СННЗАНСІАНКА, *и, ф.* Хрестіанка. = СННЗАНСІАНІСІ, *а, е.* Хрестіанскій. = СННЗАНСІАНІСКО, по СННЗАНСІАНСКУ, *adv.* По Хрестіански. = СННЗАНСІАНСТВО, *а, н.* Хрестіанство, всѣ Хрестіане.
- СННЗАНІСНАК**, *а, т.* Тонкая рубашка, въ которой носятъ младенцовъ къ крещенію и крестить, ризка. = СННЗАНІСНУ, СННЗАНІСНУ, *а, е.* Крестный отецъ, крестникъ, крестная мать, крестница.
- СННЗАНІС**, *и, т.* Крещеніе, *chrzcіć dziecko*, крестить дитя, — принимать дитя отъ купели, быть возпріемникомъ, отцомъ крестнымъ, — принесть дитя для окрещенія.
- СННЗАНІС**, *и, т.* Трескъ, шумъ, злененіе, звучаніе, звукъ отъ шпагъ, или другаго оружія другъ о друга бьющагося. = СННЗАНІСІЕЛ, *intr. cont.* = СННЗАНІСІС, *imp.* Шумѣть, звучать.
- СННЗАНІСНУ**, *vid.* СННЗАНІСНУ, СННЗАНІСНАКЪ.
- СННЗАНІСМО**, *а, н.* Муро, елей. = СННЗАНІС
- ЗМОВАС**, *act. imp.* Елеосвящать, муромъ помазывать.
- СННІС**, *и, ф.* Стрась, движеніе души возбужденное какимъ небудь предметомъ, желаніе, склонность, похоть.
- СННІСІН**, *и, т.* СННІСІАНІЕ. Духъ, сколько духу изъ рта разомъ выпустить можно, *iednymъ chuchemъ go obalil*, однимъ дуновеніемъ повалилъ его. = СННІСІНАС, *intr. cont.* Испускать духъ, дуть, дунуть, дышать, *chuchać w ręce*, дунуть въ руки.
- СННІСАНСТВО**, *а, н.* Бѣднякъ, бѣдняшка, бѣдность, скудость. = СННІСАКЪ, *а, т.* СННІСАСЗЕКЪ, *czka, т.* Бѣдный, мизерный. = СННІСІЕРЛАВУ, *vid.* СННІСІЕРЛАВУ, СННІСІЕРУ, *а, т.* Бѣднякъ, человекъ безъ всякаго состоянія.
- СННІСІЕНІС**, *н. imp.* Худѣть, похудѣть, пощадъ, скудать, сохнуть, захирѣть, становиться худымъ, сухимъ, сухошавымъ.
- СННІСІОВА**, *у, ф.* Неизумество, скудость, бѣдность, недостаточество, нищета, убожество.
- СННІСІЕРЛАВУ**, СННІСІЕРЛАВУ, *а, е.* Сухошавый, худенькій, *chudorlawość*, сухошавость.
- СННІСУ**, *а, е.* Сухой, худой, тщедушный, пощій, плохій, бесплодный, *chudy rok*, бесплодный годъ, *chuda ziemia*, земля очень плоха, бесплодна, *chudy pachotek*, бѣднякъ, бѣдняшка.
- СННІСТА**, *у, ф.* СННІСТКА, СННІСТЕЦКА, *и, ф. dim.* Плашокъ, плапочекъ, носовой, карманной плачокъ, убръсъ, — косынка женская, плапокъ на шею, *chusty, pl.* всякое бѣлье.
- СННІСТАС**, *act. cont.* Качаться на качеляхъ. = СННІСТАСЗКА, *и, ф.* Качель.
- СННІСТЕЦКА**, СННІСТКА, *vid.* СННІСТА.
- СННІВАЛА**, *у, ф.* Хвала, похвала, хваленіе, *chwala Bogu, adv.* Слава, хвала Богу, — слава, *chwaly pragnienie*, славолюбіе, честолюбіе, — *chwala, czesć, uszanowanie*, почтаніе, почтеніе, *chwala Boża*, благоговѣніе, набожность, богомоліе, *chwala niebieska*, блаженство, спасеніе, царство небесное, *chwala, ozdoba, czolo*,



- украшение, честь и слава отчества своего. = *Схвалса*, *у, т.* Хвалитель, почитатель, обожа-тель.
- Схвалевнх*, *а, е.* *Схвалевне*, *adv.* Хвалебный, похвальный, досто-хвальный, славный, знаменитый, *przenosić śniero chwalebna nad długie życie*, предпочитать сла-вную смерть долговременной жизни.
- Схвалверса*, *у, т.* Хвастунъ, ки-чивый, голловорвзъ, храбрецъ, которой дѣлается храбрымъ, а въ самомъ дѣлѣ трусъ.
- Схваліс*, *act. imp.* Хвалишь, *co kto lubi, to chwali*, что кто любитъ, то и хвалитъ, *wilk wilka chwali*, свой своего хвалитъ, *chwalić Boga*, хвалитъ Бога, покланя-ться, честь Богу и святымъ его воздавати. = *Схваліс сія*, *recipr. imp.* Хвалитесь, *kto się sam chwali, tego nikt nie pochwali*, кто самъ хвалится, того никто не похвалитъ.
- Схваст*, *и, т.* Куколь, плевель, худя, негодная трава.
- Схваліс*, *act. imp.* Шаташь, качать. = *Схваліс сія*, *recipr. imp.* Ша-таться, колебаться, *umyślen się chwiał*, *wahać się*, сомнѣваться, колебаться, быть нерѣшитель-нымъ.
- Схвила*, *і, ф.* Продолженіе времени, иѣкоторое время, — мигъ, го-дила, часъ, мгновеніе, самое кратчайшее время, неопредѣ-ленное малое время.
- Схвоста*, *act. imp.* Бить, сѣчь, стегать плетью, розгами.
- Схвосzcz*, *и, т.* *Схвосzczка*, *і, ф.* (*w botan.*). Хвощъ, *rasztynie*. = *Схвосzczкову*, *а, е.* Хвощовый, *wyciorać chwoszczem*, терпеть хвощемъ.
- Схвусіс*, *act. imp.* Схватить, сор-вать, подхватить, поднять на воздухъ, унести, похитить.
- Схвута*, *act. cont.* Хватать, у-хватить, схватить, взять, пой-мать, изловить, изымать, за-держатъ, ловить, *za ręce kogo chwuta*, хватать за руки. = *Схвута сія*, *recipr.* Хватитесь, схватитесь, взять въ кулакъ, ухватить, япса за..., *chwucić*
- się czego, przedsiębrać*, предпри-нять, рѣшиться, вознамѣриться. = *Схвутнх*, *а, е.* Схватываю-щій.
- Схува*, *conj.* Союзъ, развѣ, ежели. = *Схувас*, *act. cont.* = *Схвотас*, *impr.* Качать, шаташь, колебать. = *Схувас сія*, *Схвотас сія*, *re-cipr.* Качаться, шаташься, ко-лебаться.
- Схувіас*, *n. cont.* Промахнуться, обмануться, пробросать, не попался, прошибиться, опро-метнуться, *chybić drogi, bla-dzić*, заблудиться, сблизь съ пуши, *chybić od czego, odda-lic się od czego*, опираться, уда-литься, усмириться, уда-литься отъ здраваго разума, за-блуждаться, *chybić komu, ubli-żać*, погрѣшать противъ кого, потерять должное уваженіе къ кому, — заврасться, сказать ли-шнее, *chybić, omylić nadzicie*, сдѣ-лать неушесіе, обезнадежить кого, не устоять въ словѣ. = *Ani chybi* = *nieuchybnie*, неми-нуемо, непременно, *będzie nie-uchybnie*, оиѣ непременно будетъ, *nie-uchybnie lekarstwo, szodek*, наеджное, вѣрное средство. = *Схувко*, *сци, ф.* Пропорность, скорость, поворотливость, лег-кость, быстрота, быстрость, скоротечность. = *Схувнх*, *а, е.* = *Схувне*, *adv.* Ошибочный, по-грѣшительный, неудачный, об-манчивый, невѣрный, (*o strzale-66*), пробросчивый.
- Схснотас*, *Схснотас сія*, *intr. imp.* Хохотать, зубоскалить, у-смѣхаться, зубы скалить, хи-кать, грохотать.
- Схыл*, *Сил, и, т.* (*w medyc.*) Хилъ, бѣловатой сокъ, производящій изъ переварившейся пищи, смѣ-шанной съ слюною, пригото-вляющійся въ желудкѣ, а попомъ въ тонкихъ кишкахъ — пина-тельный сокъ, обращающійся въ кровь.
- Схылас*, *act. cont.* *chylic imp. schy-lic, perf.* Клонить, наклонять, склонять, согнуть, преклонить, *chyłać się, chylic się*, наклонять-ся, согнуться, клониться.
- Схыловх*, *Спыловх*, *а, е.* Хилевый,

—касающийся пишательного сока въ кровь обрабающагося.  
**СНУМ**, *и, т.* (*в medic.*) Химъ, пишательный сокъ, когда онъ находится еще въ желудкѣ; а коль скоро прошелъ въ кишки, то называется Хилъ.

**СНУМКА**, *vid.* СНИМЕКА.

**СНУМЦА**, **СНЕМЦА**, *и, ф.* Химія или Хемія, наука распознавать качества тѣлъ посредствомъ дѣйствія на оныя огни и пригѣса къ нимъ постороннихъ веществъ, для произведенія взаимнаго дѣйствія и для разложенія ихъ чрезъ то на соснавыя части. = **СНУМЦХУ**, *а, е.* **СНУМЦХІЕ**, *adv.* Химическій, Химически.

**СНУНАК**, *а, т.* Железный крюкъ, на коемъ виситъ баба для вколачиванія свай.

**СНУРАГА**, *vid.* СНИРАГА.

**СНУТРО**, **СНУТЪЗЕ**, *adv.* Хитро, лукаво, лестоно, замысловато, *chytro, na dobrą stronę*, мудро, тонко, остро.

**СНУТРОСЬ**, *sci, f.* Лукавство, коварство, пронырство, лесть, хитрость, збой. = **СНУТЪХ**, *а, е.* Лукавый, коварный, пронырливый, збойливый, хитрый, двуязычный. = **СНУТЪХЪ**, *act. imp.* Хитрить, лукавить.

**СНУЖО**, *adv.* Скоро, прытко, проворно, быстро. = **СНУЖОСЬ**, *sci, f.* Проворность, скороспъ, поворотливость, легкость, быстрота, скоротечность, подвижность, прыткость. = **СНУЖОСЬ ГИХИ**, скорость движенія, *chuzość ielenia*, прыткость оленя. = **СНУЖУ**, *а, е.* Проворный, прыткій, скорый, быстрый, легкий, поворотливый.

**СІ**, *Дателный надежъ мѣстоименія Ту*, —тебѣ.

**СІА**, *act. imp.* Рубить, сѣчь, разрѣзать, прорѣхъ сдѣлать на платъ, морзаятъ, изрубить кому тѣло, лице и проч. — *si, si, ударъ саблею, разрѣзъ*. — *vid.* СІОС.

**СІА**, *qgu, qgu, т.* Влеченіе, запражка, шествие, переходъ, сквозный вѣспръ, черта, походъ, *ciąg wojska*, шествие, походъ войска, *ciąg, pociąg w pisaniu, w ryso-*

*waniu*, черта, почеркъ, *ciąg czasu, przeciąg*, теченіе времени, *dalszy ciąg*, продолженіе. = **СІА** **СІЕМ**, *adv.* Безпрестанно, безпрерывно, *ciągłe*. = **СІА** **СІОСЬ**, *sci, f.* Ковкость, туглостое свойство, тугучность. = **СІА** **СІУХ**, *а, е.* Тугучій, имѣющий ствойство вытравиваться, раздаваться, ковкой, *złoto jest noyciągłyszze ze wszystkich m-talów*, золото удобнѣе всѣхъ металловъ молотомъ разбивается, туглосте, — *ciągły*, безпрестанный, непрерывный, безконечный, — *ciągły, bydlem pańszczyznę ograbiający*, Крестьянинъ, который въ соспѣяніи держать рабочей скотъ, для отправленія господской работы, туглый, туглецъ.

**СІА** **СІА**, *act. imp.* Тянуть, тащить, везти, влести, *konte wóz ciągną*, лошади тащутъ повозку, *ciągnąc do góry*, тащить въ верхъ, *ciągnąc nawę, statek*, бечевать, тащить бечевую судно, — *ciągnący nawę*, лямочникъ, *magnes ciągnie do siebie żelazo*, магнитъ притягиваетъ къ себѣ желѣзо, (*fig.*) *ciągnąc do si-bie*, привлекаетъ, *ciągnąc za sobą*, быть причиною, *występek ciągnie za sobą zgubę*, вина, преступленіе есть причиною пагубы, *ciągnąc kogo do sądu; rozzywać*, представлять кого предъ судъ, позвать, — *ciągnąc kogo do sądu, przynęcać, przywabiac*, побудить, возбудить, поощрять, привлечь, прельщать, — *ciągnąc co gdzie, ki rować, nakrycać*, тащить къ себѣ, притягивать, *na swoje kola wodę ciągnąc*, обращать въ свою пользу, — *ciągnąc kogo za со*, таскать, *ciągnąc za włosy*, таскать за волосы, таска, тасканіе, — *ciągnąc kogo za izyk*, = *wyciągnąc robaki z nosa*; выпрашивать у кого что, изъ ума кого выводить, *ciągnąc kruszc*, тащить, волочить золото, серебро, *złoto ciągnione*, волоченное золото, — *ciągnąc со duley*, продолжать, *ciągnąc bank*, тащить банкъ, *ciągnąc w się*, вбирать, *qybka wciąga wodę*, вода вбирается



въ губку, *ziemia wcięga wodę*, земля вбираетъ въ себя воду. = **СІАГНАѢ**, *intr. gdzie, albo dokąd.* Ипши, тапуться, шеспивать, *wojska ciągną ku Dunajowi*, войска тапуться къ Дунаю, *ciągnąć na wojnę*, ипши на войну, выступатьъ въ поле, — маршь, походъ, — *ciągnąć do czego, zmierznać*, стремиться, направлять путь къ чему. = **СІАГНАѢ СИѢ**, *recipr.* Тащиться, тапуться, продажаться, вышариваться, разпигиваться, разпространяться. = **СІАСОВУ**, *a, e.* Уп्राжный, цугровый.

**СІАЛО**, *a, n.* **СІАЛКО**, **СІАЛЕСЗКО**, *a, dim.* Тѣло, плоть, существо непроизраемое, общество, корпусъ, соборъ, цѣлость, составъ, *czystość ciała*, цѣломудрие, непорочность, чистота, *ciało, człowi-cz-ni-stwo, natura człowieka*, человечество, человѣческая натура, — человѣческое естество Иисуса Христа, — *ciało, krewkość ludzka, cielesność*, похоть плотская, чувствительность, *ciało, bez duszy, martwe, trup*, мертвое тѣло, трупу, *nabalsamować ciało*, бальсамировать тѣло, *zmartwychwstanie ciał*, воскресение мертвыхъ, *Ciało Pańskie, Chrystusowe*, Евхаристія, таинство причащенья. = **Боже ciało**, праздникъ тѣла Господня, *ciało, mięso na kościach ciała człowieka*, плоть, *człowiek się składa z ciała i duszy*, человекъ состоитъ изъ тѣла и души, *nabierać ciała*, похотѣть.

**СІАРА**, *y, m.* Лепешунъ, тотъ, который душно, невразумительно изъясняется, — боромшунъ. = **СІАРАѢ**, *intr. imp.* Лепешать, говорить невразумительно, душно, не умѣть изъясниться на какомъ языкѣ.

**СІАРКИ**, *pl* Дрожь, содроганіе, *ciarki przechodzą*, содрогаться, ужаснуться, препетать, *ki dy wspomnę o bitwie, ciarki mię przechodzą*, когда подумаю о сраженіи, ужасъ меня объемлетъ, а препешу.

**СІАРАТАН**, *a, m.* Шарлатанъ, 1) площадной лѣкаръ, которой вы-

хваляя свои лѣкарства по площадямъ продаетъ, — 2) хвастунъ, самохвалъ, всакъ кто рабствомъ и прудамъ своимъ приписываетъ большую цѣну, нежелли они заслуживаютъ, или величается большими достоинствами, нежелли какія имѣетъ въ самомъ дѣлѣ, — 3) обманщикъ, о-большитель, кто красивыми, о-большительными словами уловляетъ другаго для достиженія своей цѣли. = **СІАРАТАНЕРУ**, *y, f.* **СІАРАТАНСТВО**, *a, n.* Шарлатанство. = **СІАРАТАНСКИ**, *a, ię.* Шарлатанскій. = **СІАРАТАНАѢ**, *intr. imp.* Шарлатанить.

**СІАСНИНА**, *vid.* **СІЕСНИНА**.

**СІАСНО**, *adv.* Тѣсно, узко, коротко, крайне, *ciasne trz-wiki*, узкіе башмаки. = **СІАСНОѢ**, *sci, f.* **СІАСНОТА**, *y, f.* Тѣснота, = **СІАСНУ**, *a, e.* Тѣсный, узкій, *ciasna głowa*, ограниченной, малой разумъ, *ciasne sumnienie*, нѣжная совѣсть.

**СІАСТО**, *a, n.* **СІАСТЕЗКО**, *a, n. dim.* Тѣсто, *rozczynić ciasto*, распорить тѣсто, *ciasta rozmaite*, пирожное, алады, и проч.

**СІАЪ**, *adv.* Безпрерывно, безпре-  
станно, не прерывая. = **СІАЪА**, *y, f.* Тяжесть, бремя, беремя, ноша, грузъ, тягость, — печаль, огорчение, прискорбие, — тягость, трудность, затрудненіе, скука, безпокойствие, притѣсненіе, — наказаніе, караніе, — строгой надзоръ, дисциплина, — конфискація, севестръ, *cięża kobiet, brzemienność, ciężarność*, плодъ беременной женщины.

**СІСАЗЕМ**, *adv.* Тайно, урывкою, тихонько, украдкою, тихомолкомъ, безъ шуму, скрытно. = **СІСИНО**, *adv.* Тихо, не громко, тихо, смшно, безмолвно, глухо, незвонко, *cicho! ciszej! тише! молчать! молчи! цыць! сть!* = **СІСИНОѢ**, *sci, f.* Тишина, молчаніе, безмолвіе, тихость, спокойность, спокойствие, — безвѣтріе, тишь, покой, безмятежность, — приятность, тихость нрава. = **СІСИУТКИ**, **СІСИУТЕНКИ**, *a, ię.* Тихонькій, тихохонькій.

СІСНУ, *a, e.* Тихій, спокойный, смиренный, незвонкий, молчаливый, безматерный, *po cichu, adv.* тихоно, тихо, тихоно, тайно, скрытно, *cicha woda,* стоячая вода, *z cicha frant,* лугъ, митрой воръ.

СІУ, СІЕВІЕ, *vid.* ТУ.

СІЕС, *n. imp.* Течь, протекаетъ, *ciecze,* течетъ, *krw ciecze z rany,* кровь течетъ изъ раны, *beczka ciecze,* бочка течетъ, *papier przecieka,* бумага протекаетъ, *ciekące oczy,* гнойные, загноившіяся глаза, *ciecze z dachu,* съ кровель течетъ капель, *ciecze tu z nosa,* у него течетъ изъ носу, *ciec, zaciekac,* дождь пробыль, печь-сдѣлалась, затекается, *ciekące zegary,* песочныя, воданыя часы.

СІЕСІЕ, *vid.* СІАБ.

СІЕСІЕВІУСА, *y, f.* Бѣлый, воложскій горюхъ.

СІЕСІОРКА, *i, f.* Тетерка.

СІЕСІОУА, *y, f.* Тетива, (*w matemat.*) Хорда, прямая линия, которая проводится отъ одной точки окружности къ другой, (*w medyc.*) сухая жила, *cieciewa żyła,* кровоизвратная жила.

СІЕСЗ, СІЕСЗА, *y, f.* Жидкость, текучее вещество, — жидкость, по мифію послѣдователей Кармезіевыхъ, есть не иное что, какъ волненіе, колебаніе и движеніе частей тѣла называемаго жидкимъ. = СІЕСЗЕНІЕ, *a,* Испеченіе, испокъ, *cieczenie krwi z nosa,* кровотеченіе изъ носу.

СІЕДА, *i, f.* Рубецъ отъ удара плетью, знакъ на лицѣ отъ сабельнаго удара, — побой, сѣченіе розгами или бичемъ, — уронъ, пораженіе, наказаніе, (*fig.*) ударъ, несчастное приключеніе, разстройка дѣлъ, разбитіе войска. = СІЕДАСЗКА, *i, f.* Сіесоту, *pl.* Хирагра, домъ въ костяхъ.

СІЕК, *u, m.* Теченіе, планка, испеченіе, испокъ. = СІЕКАСУ, *a, e.* текучій.

СІЕКАУОСЬ, *sci, f.* Любопытство, любовѣденіе, желаніе все видѣть, знаніе, всему учиться, *isdz dokąd przez ciekaucosc,* ийти изъ любопытства въ какое мѣсто,

*zadocuc uczynic swoiey ciekaucosci,* удовольствоваться свое любопытство. = СІЕКАУУ, *a, e.* СІЕКАУІЕ, *adv.* Любопытный, олазавый, допытавый, охочій къ чему.

СІЕКАУОСЬ, *sci, f.* Жидкость. = СІЕКАУУ, *a, e.* Жидкій, текучій, *rzeczu ciekle, iak woda, powietrze,* воздухъ и вода суть двѣ жидкія стихіи.

СІЕКАУО, *a, n. dim. sub.* Сіеуо. Теленокъ, (*fig.*) Сіеуо, гаупецъ, простакъ, дураакъ, гаупендай.

СІЕЛѢ, *ecia, n.* Тѣла, *chodzi za nim iak cielę za krową,* онъ за нимъ безпрестанно ходитъ, отъ него не отходитъ, *poiechal za granicę cielęciem, a wrócił się woltem,* уѣхалъ за границу теленкомъ, а возвратился быкомъ, *m. e.* ѣздилъ безъ малѣйшей пользы, *cielę morskie, (w zoolog.)* тюлень, нерпа. = СІЕЛѢСІНА, *y, f.* Телятина. = СІЕЛѢСУ, *a, e.* Телячій, (*fig.*) Сіелѣса голова, безмоловой, непонятный, (*w botan.*) Сіелѣса головка, выжимка, жабрей, расмѣнне.

СІЕЛЕСНІЕ, СІЕЛЕСНО, *adv.* Тѣлесно, плотски, сладостолобно, сладострастно. = СІЕЛЕСНОСЬ, *sci, f.* Чувствительность, тѣлесность, сладостолобие, сладострастие, плотпоугodie, сладостолобие. = СІЕЛЕСНУ, *a, e.* Тѣлесный, плотскій, сладостолобный, *kara cielesna,* тѣлесное наказаніе.

СІЕЛІСІ, *recip. imp.* оциелісі, *perf.* Телиться, оцелиться. = СІЕЛІСА, *y, f.* СІЕЛІСЗКА, *i, f.* Теллица, телка, телочка, телушка.

СІЕЛІСТУ, *a, e.* Тѣльный, плотный, Сіелісты, *cielistej farby,* тѣлеснаго цвѣту, *ustyżka cielistej farby,* лепта тѣлеснаго цвѣту.

СІЕЛНУ, *a, e.* Спелная, *cielna krowa,* спелная корова.

СІЕЛСКО, *a, n.* Скверное, мерзкое пѣло.

СІЕМСОУУ, СІЕМСОУУ, *a, e.* Замшенный. = СІЕМЕС, СІЕМЕС, *ma, m.* Замша.

СІЕМІЕ, *ienia, n.* Тема, темачко, верхъ, верхушка головы.

СІЕМІЕСА, *i, f.* Головоломъ, голо-



- роломное дѣло, трудолюбъ. = СІЕМІЕГА, *i, m.* Человѣкъ скупной, докучливый, досадный.
- СІЕМІЕЮУХ, *a, e.* Тѣмной, (*w medyc.*), *kości ciemieniowe*, тѣмная кость.
- СІЕМІЕНІСНА, *y, f.* (*w medycynie*). Струпь, кора цвѣтѣмъ черноватая, которая дѣлается на пѣль, на раняхъ отъ ѣдкихъ лѣкарствъ.
- СІЕМІЕНІК, *a, m.* (*w botan.*) Чермерица, чемеричникъ.
- СІЕМІЕЗУСА, *y, f.* (*w botan.*) Корень горцевѣтшый, стародубка, СІЕМІЕЗУСЗНИК, *a, m.* СІЕМІЕЗУСЗНИСА, *y, f.* (*w botan.*) Кунчукъ, сезаль, *racemnie*, (*sessatoides magnum*).
- СІЕМІЕЗСА, *y, m.* СІЕМІЕЗУСИЕЛ, *a, m.* Припѣсншмель, упѣснштель, гошштель, грабштель, разорштель. = СІЕМІЕЗУС, *trans. imp.* Припѣсншть, угрѣшть, спужшть, наделгашь, упѣсншть, насылшть, обижшть, *możni zwykle ciemięzą słabych*, сильные обыкновенно упѣсншють немощныхъ. = СІЕМІЕЗУК, *a, m.* (*w botan.*) Камеломъ, ломикамень, трава, (*saxifraga*).
- Ро СІЕМКУ, *adv.* Въ потемкахъ, ошущью ходить, слѣпо, во тьмѣ.
- СІЕМНАВОСЬ, *sci, f.* Темноватость, сумерки, примракъ. = СІЕМНАВУ, *a, e.* СІЕМНАВО, *adv.* Темноватый, темновидный. = СІЕМНІЕ, *act. imp.* Позрачить, затмѣвать, омрачать. = СІЕМНІСА, *y, f.* Темнища, узилще, показанная, шюрма, мѣсто, куда сажаютъ преступниковъ, — камера обскура, темная комната, со всѣхъ сторонъ запертая, выключая одной круглой скважины, въ станиѣ сдѣланной, въ которой вставляются съ обѣихъ сторонъ выпуклое стекло, съ такимъ фокусомъ, чтобъ изображение вѣвшихъ предметовъ, падало точно на противоположенную стѣну. = СІЕМНІСЗНУ, *a, e.* Темничный. = СІЕМНІСЗНУ, *ego, m. subs.* Тюремщикъ, темничный. = СІЕМНІЕС, *n. imp.* Темнѣть, потемнѣть, *ciemnieć, ślerym się stać, ociemnieć*, ослабнушь, слѣ-

- пымъ сдѣлаться. = СІЕМНО, *adv.* Темно, — *a, n. subs.* тѣмнота, *ciemnobrunatny*, темнобурый, чернобурый, *ciemnogniady*, темногнѣдый, — *ciemnorusy*, темнорусый. = СІЕМНОСЬ, *sci, f.* Темнота, темность, — слѣпота, — *ciemność tomy*, невразумительность, непонятность, неясность, — *ciemnosiwu*, темно-сѣрый. = СІЕМНОТА, *y, f.* Темнота, (*w medyc.*) *ciemnota (gutta serena)* темная вода *въ глазахъ*. = СІЕМНУ, *a, e.* темный, темный, — неясный, невразумительный, непонятный, запутанный, — слѣпый, — (*w logice*), непросвѣщенный, неученый, несвѣдущій, невѣжда.
- СІЕН, *iu, m.* Тѣнь, сѣнь, *położyc się w cieniu drzewa*, лечь въ тѣни дерева, *nocne cienie*, (*w poezyi*) мракъ, тьма, темнота ночная, *życie człowieka przemija jak cień*, житіе человѣческое яко сѣнь преходитъ, *cienia się swego boi*, онъ трусъ, онъ п тѣни своей боится, (*w malarz.*), *cień, cienie*, темныя краски на картинѣ, тѣнь, *światło-cień*, свѣтлотѣнь, (*clair-obscur*), *cień, najmniejszzy, najsłabszy pozór*, видъ, вѣроятность, тѣнь, подобіе, *nie masz tu ani cieniu wątpliwości*, тутъ нѣтъ ни малѣйшаго сумнѣнія, *sam cień niebezpieczeństwa przestrasza go*, самъ видъ опасности устрашаетъ его, — *cień, fałsz, nieprawda*, ложность, обманъ, невѣрность, невѣроятность, несомнѣнность, неправдоподобіе, *cień, o człowieku*, худшавый, худой, сухшавый, дряхлый человѣкъ, похуленный, унылый, слабый, *cień, dusza, mara*, душа умершаго, тѣнь, призракъ.
- СІЕНСЗІЕС, СІЕНІЕС, *n. imp.* Тонѣть, понижать. = СІЕНСЗУС, *act. imp.* Тонѣть, утонѣть, спончшть, *ściszyc, wyściznać, niszczyć na majątku*, высасывать, вышгивать, разорять кого, *wyciszyc kraj podatkami*, раззорить землю налогами.
- СІЕНІЕ, *act. imp.* Приоснѣвать, оснѣивать. = СІЕНІОВАС, *act. imp.* Тѣнить, опшѣивать. = СІЕНІОВА-

- ние, Опшѣпка. = **СИЕНІСТУ**, *a, e*.  
**СИЕНІСТО**, *adv.* Тѣиспый, сѣ-  
 ниспый.
- СИЕНІУСНУ**, **СИЕНІУТЕНКИ**, *a, ie*. То-  
 мѣнкій, поменекъ. = **СИЕНКИ**, *a,*  
*ie*. Тонкій, монокъ, (*o cieczach*),  
*cienki, rzadki, nie tęgi, słaby*,  
 некрѣпкій, слабый, рѣдкій, *cień-  
 kie piwo*, весьма слабое пиво. =  
**СИЕНКО**, *adv.* Тонко, нѣжно, сла-  
 бо, безсилно, (*fig. cienko śpie-  
 wać, spuszczać z tonu*), утихнуть,  
 упустишь, сдѣлаться смиренѣе, у-  
 бавишь своей спѣси.
- СИЕНКОŚĆ**, *ści, f.* тонкость, жид-  
 кость, пронцаемость, нѣж-  
 ность.
- СИЕНКУСЪ**, *a, m.* весьма слабое  
 пиво, — полпиво, всякой слабой  
 наипенокъ.
- СИЕННИК**, *a, m.* зонщикъ, шпѣть  
 отъ солнца, парасоль, — заслон-  
 чикъ, шпенокъ, который ста-  
 вился предъ свѣчюю. — тѣиш-  
 спое мѣсто, тѣишпая дорога.
- СИЕРЛАУУ**, *a, e*. Тепловатый. =  
**СИЕРЛІС**, *act. imp.* ocieplić, *perf.*  
 грѣшь, нагрѣшь, согрѣвать. —  
**СИЕРЛІСЕ**, *pl. c.* Теплицы, теп-  
 лья воды, также мыльня, баня.
- СИЕРЛІК**, *a, m.* (*calorique*) Теп-  
 лотворъ, или, теплотворное ве-  
 щество, чрезвычайно тонкое,  
 легкое, жидкое, и упругое ве-  
 щество, разліянное по всей все-  
 ленной, которое пронцаеть  
 всѣ тѣла съ большею или мень-  
 шею удобностію, и отъ кото-  
 раго зависить наружный ихъ  
 видъ твердости, жидкости и  
 воздухообразнаго состоянія.
- СИЕРЛІКОМІАР**, *u, m.* (*calorimetre*),  
 Калориметръ, физико-химиче-  
 ское орудіе, служащее къ опре-  
 дѣленію сравнительныхъ коли-  
 чествъ теплотворнаго вещества,  
 содержащагося въ твердыхъ,  
 жидкихъ и воздухообразныхъ  
 тѣлахъ одинакаго вѣса или о-  
 днакаой мѣры, а при томъ еще  
 доведенныхъ до равной темпера-  
 туры.
- СИЕРЛО**, *adv.* Тепло, **СИЕРЛО**, *a, n.*  
**СИЕРЛОŚĆ**, *ści, f.* Теплоша, *cie-  
 płośćczyn, vid.* СИЕРЛІК.
- СИЕРЛОМАР**, **СИЕРЛОМІЕРЪ**, *a, m.*  
 (*w fizyce*) Термометръ, показа-
- тель, или измѣритель теплоты  
 и струи воздуха и другихъ из-  
 вѣстныхъ тѣлъ, (*Физическое*  
*орудіе*).
- СИЕРЛУ**, *a, e*, Теплый, тепля,  
*cieplego co, ciepła potawa*,  
 теплое, грѣтое кушанье, *ciepłą*  
*ręką, udzielić co ciepłą ręką*,  
 отказать что нибудь при жи-  
 зни.
- СИЕРЛІСА**, *u, f.* Деревянная мялка,  
 мялица, — трѣшалка, трепало.
- СИЕРЛІ**, *ia, m.* **СИЕРЛІ**, *i, f.* Тернъ,  
 терне, шипъ, (*fig.*) тягость,  
 трудъ, безпокойство, мука, не-  
 шастие, бѣдствие, печаль, при-  
 скорбие, бѣда, (*w botan.*) *ciernie*  
*białe*, барбарисъ, барбарисникъ,  
 (*berberis dametorum*). = **СИЕРЛІС**,  
*act. imp.* городить терновни-  
 комъ. = **СИЕРЛІК**, *a, m.* (*w zoo-*  
*logii*) Колюшка, рыба.
- СИЕРЛІОУУ**, *a, e*, Терновый, *cier-  
 niowa korona*, вѣнечъ изъ тер-  
 ния, терновый. = **СИЕРЛІСКО**, *a,*  
*n.* Терновище.
- СИЕРНІСТУ**, *a, e*, **СИЕРНІСТО**, *adv.*  
 Тернистый.
- СИЕРПІС**, *n. imp.* Терпѣть, спраж-  
 дать, болѣть, сносить, *cierpieć*  
*męki*, мученія претерпѣть, *rzecz*  
*ta nie cierpi zwłoki*, это не тер-  
 пѣтъ оплагательства, *cierpieć*  
*iego nie mogę*, я не могу тер-  
 пѣть его, *cierpieć głód, zimno*,  
 сносить, претерпѣвать голодь,  
 выдерживать стужу, *cierpieć za*  
 *cudze grzechy*, спрадать за чуж-  
 іе грѣхи.
- СИЕРПІЕНІЕ**, терпѣніе, спраданіе,  
 страсть, трудъ, болѣзнованіе,  
 спрадалъчество, — снисхожденіе,  
 поущеніе, несопротивленіе по-  
 му, въ чемъ можнобы возпреняш-  
 ствовать, невозбраніе.
- СИЕРПІЛІВОŚĆ**, *ści, f.* Чувствит-  
 ельность, чувствительность, чув-  
 ствованіе, подверженность спра-  
 данію, омушени. = **СИЕРПІЛІ-**  
**ВУУ**, *a, e*, страстный, чувстви-  
 тельный, снособный къ спрада-  
 нію, подверженный спраданію.
- СИЕРПІ**, *a, ie*, Терпкій, горькій,  
 кислый, *cierpkie frukta*, терп-  
 кіе плоды, *cierpkie wino*, ки-  
 словатое, терпкое вино, *trans.*  
 — *niełagodny, przykry, ostry*,



суровый, жестокий, грубый, неприятный, противный, отирапительный, — *adv. cierpko*, терпко, кисло, сурово, жестоко, неприятно. = *СІЕРКОŚĆ, ści, f.* Терпкость.

*СІЕРПІWOŚĆ, ści, f.* Терпѣніе, терпѣливость, *mieć cierpliwość*, имѣть терпѣніе, *cierpliwość najlepsze lekarstwo*, терпѣніе есть лучшее лѣкарство, — долготерпѣніе, — долготерпѣливый, милосердіе. = *СІЕРПІWY, a, e, СІЕРПІWIE, adv.* Терпѣливый, кроткій, снисходительный, — *adv. терпѣливо*, кротко, снисходительно, *Bóg jest cierpliwy i miłosierny*, Богъ долготерпѣливъ и многомилосивъ.

*СІЕСАĆ, СІОСАĆ, act. imp.* Тесать, плашничать, обтесывать, *ociosać balke*, обтесать бревно, *ociosać, gładzić kamień*, обтѣчь камень.

*СІЕСІЕЛСЗУК, a, m.* Плотничій подмастерье. = *СІЕСІЕЛКА, СІЕСІЕЛКА, f.* Плотничье мастерство, — плотничья работа. = *СІЕСІЕЛСКИ, a, ie, плотничій.* = *СІЕСІЕЛСТВО, a, n.* Плотничество, плотничье ремесло.

*СІЕСЛА, i, m.* Плотникъ, пектоль.

*СІЕСІНА, СІАŚНІНА, y, f.* Провѣзъ, узкое мѣсто моря мѣжду двумя землями, — ущелье, узкой проходъ между горами, узка. = *СІЕСІЊСЬ, act. imp. ścieśnić, perf.* Уже дѣлать, узить, сьузить, стягивать. = *СІЕСІЊСЬ СІЯ, recipr.* Уже становиться, сьузиться, сьдѣлаться.

*СІЕСЗУĆ, yć, act. imp. pocieszyć, ucieszyć, perf.* Утѣшать, *pocieszać chorych, zasmuczonych*, утѣшать больных, печальных, *cieszyć, rozweselać*, обрадовать, повеселить, потѣшить, *cieszyć się*, радоваться, утѣшаться, *cieszyć się z twoiego szczęcia*, я радуюсь вашему щасію, *cieszyć się z kim*, радоваться вмѣстѣ съ кѣмъ, веселиться, *cieszyć, bawić*, забавлять, увеселять. = *СІЕСЗУСІЕЛ, a, m.* Утѣшитель.

*СІЕТРЗЕW, ia, m. (w zoolog.)* Терпѣвь, птица, (*łaić*) *cietrzew*,

*głupiec*, глупецъ, проспакъ, дуракъ.

*СІЕТУ, a, e, Рѣзань, разрѣзань, порублень, разрублень саблею, шпагою, и проч. vid. СІАĆ.*

*СІЕЖА, y, f.* Беременность, чреватость, брюхатость, *ona jest w siódmym miesiącu ciąży*, она уже седьмой мѣсяць брюхата, беременна.

*СІЕЖАК, u, m.* Тяжесть, тягость, тяжелость, вѣсь, *złożyć ciężar wszystkich interesów*, нести всю тягость дѣла, (*fig.*) *ciężar, trud, trudność, ucisk, трудъ, спирапие, припѣсненіе, подапа, налогъ, zdiąć z kogo ciężar*, снять съ кого бремя, освободить кого отъ бремени, *byłż komu ciężarem*, быть кому въ тягость, тягостну.

*СІЕЖАКОŚĆ, ści, f.* Беременность, брюхатость. = *СІЕЖАКУ, a, e, ciężarna kobieta*, Беременная женщина, брюхатая, очреватѣлая.

*СІЕЖЕĆ, n. imp. ociężeć, perf.* Тяжелѣть, спланиваться тяжелымъ.

*СІЕЖКИ, a, e, Тяжкій, тяжелый, тягостный, бременный, вѣскій, трудный, полновѣсный, ciężka artyllerya*, осадная, тяжелаа артиллерія, *ciężka kawalerya*, тяжелаа конница, *kon ciężki, sprasły*, ломовая лошадь, *człowiek ciężki, ociężały*, мышковатый, *ciężki na kogo, srogі, ostry*, тяжелый, строгій, жестокий, суровый. = *СІЕЖКО, adv.* Тяжело, тяжко, съ трудомъ, *ciężko ranу*, тяжело ранень, — несносно, скучно, прискорбно, болѣзненно.

*СІЕЖКОМІЕЛЗ, a, m.* Барометръ, воздухомѣръ, показатель настоящей тяжести воздуха, (метеорологическое орудіе).

*СІЕЖКОŚĆ, ści, f.* Тяжесть, тягость, *szrodek ciężkości*, центр тяжести, — *ciężałość, ociężałość*, тяжелость, толстота, *ciężkość piersi*, астма, одышка.

*СІЕЖУĆ, n. imp.* Тяготить, *wszystkie ciała ciągną do środka ziemi*, всѣ тѣла посредствомъ силы тяготѣнія стремятся къ центру земли, — *wszystkie części materji ciągną na siebie wzajemно*.

*mie*, всё части матеріи прилегающія взаимно, *ciężu na sercu*, ато лежишь на сердцѣ, причиняешь печаль, безпокойство, *ciężu tu ta tajemnica*, онъ тайности хранишь не можешь.

**Ciucia**, *dim. subs.* Сіотка, Тепушка.

**Ciokać**, **Смокаć**, *act. imp.* Тюкнушь, тюкашь, чокать, чмокнушь, *stoknąć na konia*, чмокнуть на лошадь.

**Ciokolata**, **Сзокюлата**, **Сзекулата**, *y, f.* Шоколатъ. = **Ciokolatnik**, *a, m.* Продавецъ шоколата.

**Ciołak**, **Сіелак**, *a, m.* Сіелек, *łka, m.* Бычокъ, — (*o człowieku*) праздный, лѣнивый, негодай. = **Ciołka**, *i, f.* Тѣлушка, = **Ciołuszka**, **Сіолушка**, *i, f. dim.* Тѣлушка.

**Cios**, *u, m.* Ударъ, — рубецъ, рана, шрамъ, — ударъ, уразъ, порѣзъ, поколъ, выстрѣлъ, фухмель, порубъ, махъ, ушибъ, толчокъ. *cios smiertelny*, смертельный ударъ. — *cios, kłeska, plaga*, нещастіе, злополучіе, пораженіе, разбитіе непріятелей, уронъ, *zadąć komu ostatni cios*, нанести кому послѣдній ударъ, *cios, ciosane drzewa, ciosane kamienie*, строевой лѣсъ, опесанный лѣсъ; опесанныя бревна, — дикой камень, четвероугольный дикій камень. — **Ciosać**, *vid.* **Ciesać**, **Ciosowy**, *a, e*, плитный, *ciosowy kamień*, плитнякъ.

**Cioteczny**, *a, e*, Двоюродный, *cioteczni bracia*, двоюродные братья.

**Ciotka**, *i, f.* Тетка, **Ciotula**, **Сіотуля**, **Сіотля**, **Сіосля**, *i, f. dim.* Тепушка, *Jas nieustannie biegł za ciotunią*, Ванюша безпрестанно бѣгалъ за тетушкою.

**Cis**, *a, m.* Тисъ, тисовое дерево.

**Cisawy**, *a, e*, Каштановаго цвѣта, (*o лошадяхъ*) рыжий.

**Cisina**, *y, f.* Тисовое дерево.

**Ciskać**, *act. cont.* Бросать, кидать, метать, вергать, брѣзать, швырять, *ciskać kamienie*, бросать камни, *ciśnienie, cisk, rzut*, бросаніе, киданіе, метаніе, *ciskać się*, бросаться, кидаться, уда-

рять, *wyszedł i drzwiami ciskał*, вышелъ и дверьми хлопнулъ, *ciskać promieniami*, блескать, или бросать, *dyament ognieni ciska*, алмазь играетъ.

**Ciskacz**, *a, m.* Бросатель. = **Ciskanie**, Бросаніе, *vid.* **Ciskać**. = **Ciskawka**, *y, f.* Разцѣленная палочка для бросанія камней.

**Cisnąć**, *act. inst.* Тиснуть, жать, давить, спануть, *bóty cisną*, сапоги жмутъ, *ciśnienie*, давленіе, *ciśnienie powietrzokręgu na ciecz*, гнетеніе воздуха на жидкости, *cisnąć, uciskać, ciemiężyć*, тѣснить, давить, наступать сильно на непріятеля, притѣснять, угнетать, обременять, — *cisnąć się*, продираться сквозь толпу, народъ, — протѣсниться, продаться, проходить, проицать, *taki był natłok, że się nie mogłem przecisnąć*, народъ очень тѣснился, и я не могъ продаться.

**Cisowy**, *a, e*, Тисовый, изъ тисоваго дерева.

**Cisza**, *y, f.* Тишь, тишина, безвѣтріе, штиль, — покой, благошійе, безмятежность, — тихость, тишина, спокойность, спокойствіе, спокойство, — тишина морская, тихая погода на морѣ, убѣжище, пристанище, — *edzenie, покой, bezmowie*. = **Ciszeć**, *n. imp.* *uciszyć się, perf.* усмириться, успокоиться, утихнуть.

**Ciszcówka**, *vid.* **Вавка**, **Ślera wawka**.

**Cisnąć**, *act. imp.* *ucisnąć, perf.* Кошить, собирать съ трудомъ, *cisnąć grosze*, кошить деньги.

**Cisra**, *y, f.* Темница, узанше, показница, тюрьма, темная нехорошая изба, (*o człowieku*) глупой, простой, дурачекъ, слабоумный, простакъ.

**Cisra**, *y, m.* Погоньщикъ, фурманщикъ, фурлейшъ, деньщикъ, нестроевые служители при арміи, маркишанты.

**Cisrma**, *y, f.* Каторжные, галерные невольники, колодникъ галерный.

**Ciswin**, *a, m.* Тивунъ, уѣздный изправникъ, или судья уѣздный,



разбравший между уѣздными жителями дѣла маловажныя. *Ciwni, w W. X. Litt. przed in-pnymi urzédnikami pierwsze na seymikach mieysce maig*, Тивуны въ Липшѣ на дворянскихъ выборахъ имѣють первое мѣсто. — 2) Прикащикъ сельской, или управитель боярскаго дома. = *Ciwieństwo, a, n.* Должность тивуна. = *Ciwuński, a, ie*, Тивунский.

*Cizba, y, f.* Тѣснота, спечение людей, *wielka byla cizba*, чрезвычайной спеченіе людей было. *wyśdź w cizbę*, попасть въ тѣснопу.

*Cizma, y, f. Cizmę, pl.* Полушаножки снурованныя, каковыя обыкновенно носятъ въ Венгріи.

*Skliwie, Skliwo, adv.* Тошно, отвращительно, прощивно, омерзительно, *skliwo mi, skni mi się*, пошниться, а отвращение отъ того имѣю. = *Skliwość, ści, f.* пошнота, *trans.* омерзѣніе, отвращительность, *skliwość życia*, омерзѣніе жизни. = *Skliwu, a, e*, гадливый, тошному причиняющій.

*Sknie się, recipr. imp.* Чувствовать пошному, отвращительность, омерзѣніе. = *Sknienie, Тошнота, sprawie sknienie*, производитъ отвращеніе, пошному, позывъ на рвоту.

*Sklarz, a, m.* Полнеръ, надзира-тель надъ сборомъ таможенной пошлины и собиратель оной; пошлинной сборщикъ.

*Slic, act. imp.* плашить пошлину съ привозимыхъ и отвозимыхъ поваровъ.

*Sło, a, n.* Пошлина плащмая на таможи.

*Сма, y, f.* Тьма, мракъ, мрачность, — множество, толпа, великое множество чего нибудь, нещечное множество, — *śma, dzie-ście tysięcy*, десять тысячъ, — *śma, mąra, duszka, przyszłoda*, привидѣніе, домовой, призракъ, мертвецъ, духъ, — (*w zoolog.*) *śma, motyl postny*, ночная бабочка, мотылекъ.

*Сментарз, a, m.* Кладбище, погоспъ, усыпальница. = *Сментарзову, a, e*, кладбищный.

Г о т 1.

*Сміе, act. imp. zaśmieć, perf.* за-мшшь, помрачить, темнымъ, мрачнымъ сдѣлать, — препаш-ствовать, видѣть или быть-видшу, заслонить, закрывать, заспѣшить. = *Сміе się, recipr. n.* Запѣматься, помрачаться, темнѣть, *śmi się pogoda*, темнѣеть, темно становится, *śmi się w oczach*, глаза у меня темнѣють, *śmi się w worku*, деньги убываютъ пзъ кошелька.

*Смел, a, m.* Бортовая пчела, шмель. = *Смелову, a, e*, шмельный.

*Смокнаѣ, vid.* Слюкаѣ.

*Снота, y, f.* Доблесть, добродѣ-тель, *snoty chrześciańskie, moralne*, христіанская, нравствен-ная добродѣтель, *snota z ro-trzeby*, изъ нужды добродѣтель дѣлать, *snota niewieścica*, цѣло-мудріе, смѣдъ, — *snoty w ie-stestwach nierozumnych lub nie-żyjących*, свойство, качество, добраго, *koji snotliwy*, добро-взжая лошадь, *laorośl ta ma tę snotę*, эшо распѣніе имѣеть такое-то свойство.

*Снотливу, a, e, Снотлиwie, adv.* До-бродѣтельный, доблестный, добродѣтельно, *człowiek snotli-wy*, человекъ добродѣтельный, *кто snotliwy, ten szczęśliwy*, кто добродѣтеленъ, тотъ щасливъ.

*Сну, a, e.* Честный, почтенный, прекрасный, изящный, отмын-ный.

*Со, czego, czemu, n. pron.* Что, чего, для чего, чему, по чему, *interog. co? что? — co to może*, къ чему это? *co czynić?* чтожь дѣлать? *co myślisz?* о чѣмъ вы думаете? *co ci jest?* что у васъ? *pron. relativ. не-стоил.* возноситель: *to, co wi-działeś*, то, что вы видѣли, *to, co ia powiedziałem*, то, что я сказалъ, *mów co chcesz*, гово-рите что хотите, *a co najgo-rzej*, а что всего хуже, *niech będzie co chce*, какъ бы то ни было, во чтобы то ни стало, *to co innego*, эшо что нибудь другое, *na w sobie coś wymu-szonego*, онъ имѣеть принужден-ный видъ. *Со, zamiast, który,*

*tey nie kochał, co od niej był kochany*, той не любил, котораго его любила, — *co pół godziny, co godzina*, всякое время, всякую часть, *co poczta odbieramy wiadomości*, всякую почту получаемъ известіе, *co dzień, co tydzień*, всякой день, всякую недѣлю, *ante adv. co*, сколько возможно, *radzono mi, aby co najmniey spał*, ему совѣтовали дабы сколько возможно меньше спалъ, *idź co prędzej do domu*, иди сколько возможно скорѣй домой, *co naydaley zawsze stroni*, устраниается всегда сколько возможно дальше, *czterech co nayznacznieyszzych więziów*, четьрехъ самыхъ почетнѣйшихъ пленниковъ, *dał im co najlepsze ziemię*, далъ имъ самую лучшую землю, *co, (loci) gdzie, gdzie, na wsi*, *co wszystko tanie*, въ деревнѣ, гдѣ все дешеве, *co, (interrog.)* сколько, *co tu kłopotu!* сколько трудъ заботы! *co ma wdzięków!* сколько имѣетъ прелестей, *coż, chtoże, coż było czynić*, чможъ было дѣлать, *co za, какой, какаа, co za twarz, co za uroda!* какое лице! какой роснъ! *coś, (indeter. subs.)* что то, какаа то, *ma coś skrytego*, имѣетъ какую то тайну, *musi w tém coś być*, въ семь что то заключается, *coś, adv.* нѣкоторымъ образомъ, — *czego, czegoż?* чего, чможе? *czegoż płaczesz?* чможе плачешь? *sami nie wiedzą, czego się śmieją*, сами не знаютъ, чмо смѣются, *czemu?* почему? чмо ради? для чмого? *zaczem?* на чмо? на чможе? *na cóż piszecie prawą, jeżeli ich nie słuchacie?* на чможе составляете законы, когда ихъ не исполняете? *czém, чъмъ, отъ чмого, czém się to dzieje?* отъ чмого ето происходитъ.

**CO** *dział, Вседленно, ежедневно.*  
= **CO** *dzienny, a, e, C* *odziennie, adv.* Вседневный, ежедневный.

**CO** *śać, act. imp.* Поплатить, отвѣстить назадъ, отодвинуть, *cofnąć konia*, лошада понятишь, *cośać nieprzyjaciela, odrzucić*, прогнать, отбншь неприащеля, *co-*

*śać, wstrzymywać*, удерживать, воздерживать, прекращать, — *cofnąć słowo*, возвратишь слово, общаніе, взявъ обратно свое слово, *cośać się*, патишься, отодвнгать, отводишь назадъ, отступать, ретироваться. = **CO** *gnie się, отступленіе, ретирода, отступъ.* = **CO** *gniony, согнѣту, a, e.* Отведенъ, отодвинутъ, удержанъ. = **CO** *gnu, опрѣшмый, кого или что опрѣшить, опрѣшнть можно, опрѣшаемый, уничтожаемый, niecofniony, niecofnięty, niecofny, неопрѣшмый, неопрѣшаемый, непреложный.*

**CO** *godzinny, a, e.* Ежечасный, всечасный.

**CO** *kolwiek, g, czegokolwiek, не-мношко, мало-мальски, cokolwiek, to, lub owo*, какбы то ни было, чмобы ни случилось, *cokolwiek, wszystko a wszystko bez braku, чмо полько, — pomysliwszy cokolwiek, zaczął swoje prace*, подумавши немного, началъ свою работу, — *cokolwiek przedsięwziesz, zawsze ci się uda*, чмобы ты не предришалъ всегда тебѣ удастся, *cokolwiek żyje na świecie, wszystko umierać musi*, чмо только живешъ на свѣтѣ, все умереть должно.

**CO** *śak, a, m.* Трава въ ачмелю находящаяся.

**CO** *miesięczny, a, e.* Ежемѣсячный. = **CO** *minutny, a, e.* Ежемину-тпый. = **CO** *niedzielny, a, e.* Еже-недѣльный. = **CO** *nocny, a, e.* еженочный, всеиочный.

**CO** *rka, i, f. córeczka, córniia, dim.* дшеръ, дочь, дочка, *córka chrześna, vid. chrześni, (fig.) córka*, послѣдствіе чмого нибудъ и. пр. *nedza jest córka próżniactwa*, нишета есть дшеръ праздношпи. — *córka dumy, zuchwałości*, дшеръ надменности, дерзновенности.

**CO** *roczy, a, e, Corocznie, adv.* Ежегодный, ежегодно.

**CU** *si, u, m. Cuciwienie, ia, n.* Зловоніе, вонь, дурной запахъ, смрадъ, злосмрадъ, *cuśi zwięznu, mięsiw*, пахнуть гнилью, протухнуть. = **CU** *siwać, n. inst.* вонять, смердѣть. = **CU** *siwać, a, e, Воиочій, смрадмій, зловонный.*



Суситпауз, *и, т.* Смършительный домъ.

Сусіс, *act. imp.* Будить, разбудить, возбуждать, возобновлять, въ чувствіе приводить, подкрѣплять, — ободрять, поощрять, возжигать, одушевлять, оживлять, оживлять, *ocucić kogo z uspienia* явнестъ кого изъ усыпленія, дремоты, *ocucić namiętności*, возбуждѣть снотворности. = Сусіс *się, recipr.* Возобновился, въ чувствіе приходишь, подкрѣплялся, возбуждаешься, просыпаться, оживлялся.

Суд, *и, т.* Чудо, диво, чудная вещь, — *cudem, cudownym sposobem*, чрезвычайно, удивительно, чудеснымъ образомъ, *siedm cudów świata*, семь чудесъ свѣта, *osny cud świata*, что то необыкновеннаго, невозможнаго, чрезвычайнонаго, осьмое чудо. = Судакі, чудесный, причудливый. = Судакство, *а, н.* Странность, своеправіе, прихотливость, чудной нравъ, чрезвычайность, чудность. = Судасzczę, *intr. imp.* Чудесничать.

Судак, *а, т.* Чудакъ, чудесникъ, чудодѣй, причудникъ, — странникъ, чудный, своеобразный, своеобразный человекъ, — вздорный, безумный, сумасбродный.

Судносѣ, *sci, f.* Чрезвычайная красота. = Судну, *а, е, Суднѣ, adv.* Чудный, чудно, — удивительный, дивный, удивлена достойный, — прекрасный, отменно-хорошій, чрезвычайный.

Судотвор, *и, т.* Уродъ, чудовище. = Судотворса, *у, т.* Чудотворецъ. = Судотворсzz, Судотворну, *а, е.* Чудотворный, чудносный. = Судотворносѣ, *sci, f.* Чудодѣйство.

Судowny, *а, е, Судownie, adv.* чудесный, удивительный, дивный, удивлена достойный, — прекрасный, отменно-хорошій, чрезвычайный.

Судоложа, *у, т.* любодѣй, прелюбодѣй. — Судоложнаса, *у, f.* Любодѣйница, прелюбодѣйница. = Судоложникъ, *а, т.* любодѣй, прелюбодѣй. = Судоложну, *а, е.* Прелюбодѣйный. = Судоложтво, *а, н.* Прелюбодѣяніе, любодѣ-

ство, беззаконное соппіе съ чужою женою или чужимъ мужемъ, прелюбы. = Судоложтс, *act. imp.* Прелюбодѣйствовать.

Судозиемсzzyna, *у, f.* Обычаи, законы чужестраннаго, реченія иностраннаго.

Судозиемс, *тса, т.* Чужестранецъ, иностранецъ, иноходецъ, иноплеменникъ, иноземецъ, иноязычникъ, странникъ. = Судозиемка, *і, f.* Чужестранка, иностранка. = Судозиемски, *а, із,* иностранскій, чужестранскій, иноземскій, чужеземскій.

Судзы, *а, е.* Чужій, чужь, иноплеменскій, иногородный, иностранный, *w cudzych krajach mieszkać*, въ чужихъ краяхъ проживать, — чужій, не нашъ, чужой, чужое, *cudzeni rękoma żar grzebać*, чужими руками жаръ загребать, *cudzy kapeluszy, чужая шляпа, pod cudzem imieniem*, подъ чужимъ именемъ, *wtrącać się w cudzą sprawę*, мѣшались въ чужія дѣла.

Судzysłów, *и, т.* (*w grammatyce*) знаки вносные, или заимствованные (,).

Суг, *и, т.* Цугъ лошадей, шесть, а иногда и восемь лошадей, припряженныхъ къ одной каретѣ попарно, (*w sztuce woien.*) *cug, pluton*, полонъ, отдѣленіе, — *cug wiatru*, сквозный вѣтръ.

Сугіел, *гла, т.* Сугле, *pl.* Узда, возжи, повода, *poruścić cugle koniowi*, скакать во весь опоръ, (*fig.*) обузданіе, *puścić cugle wszystkim namiętnościom swoim*, дать волю, предасть страстямъ своимъ, — *cugle u sieci*, веревки которыми сплавиваютъ сѣть. = Суглову, *а, е.* Касалюща поводомъ. = Сугову, *а, е.* Цуговый.

Сукіер, *кру, т.* Сахаръ, *cukier lodowaty*, леденецъ, *cukier ięzmienny*, ячный сахаръ, *cukier mleczny*, млечный сахаръ, *cukier różowy*, розовой сахаръ, бѣлой сахаръ вареной въ розовой водѣ, *głowa cukru*, голова сахару.

Сукру, *оw, pl.* Сукіерки, *оw, dim.* Сахарныя лѣдки, конфекты, овощи, *ja nie lubię cukierków, а*

не люблю сладостей, сластей, сахарныхъ заѣдокъ. = *Sukienek, rka, m.* Конфектъ, сахарной крендель, бисквитъ. = *Sukienka, y, f.* Кандишорская лавка, — сахарной заводъ. = *Sukienica, y, f.* Сахарница. = *Sukieniczka, i, f.* Кандишорская жена. = *Sukienictwo, a, n.* Кандишорское ремесло. = *Sukiennik, a, m.* Кандиторъ, конфекщикъ. = *Sukrować, owal, wie, act. imp.* Положивъ во что сахару, присыпать сахаромъ, насахарить, обсахарить, (*fig.*) усладить, закривать, извивать худое дѣло, прикрывать; давать хороший видъ, — усладить чью жизнь. = *Sukrowy, a, e,* сахарный, *sukrowa trzcina,* сахарной тростникъ, *sukrowe korzonki,* сахарный корень, *pierswszy, sukrowy rok małżeństwa,* первый годъ супружества, говорится въ шутку о первыхъ дняхъ новобрачныхъ.

*Suki, u, m.* Подложие столба.

*Sulas, u, m.* прибавочное жалованье. = *Sulasowy, a, e,* прибавочный.

*Suma, y, f.* Причалъ, канатъ которымъ прикрѣляютъ судно къ берегу. = *Sumować, act. imp.* чалить, причалить, причаливать.

*Swał, Czwał, u, m.* Галопъ, прыть, опортъ, скачь. = *Szwałać, intr. imp.* *Szwałować, cont.* Бѣгать въ скачь, скакать, бѣгать въ скачь, (*fig.*) бѣгать, *szwałuje dzień i noc,* онъ день и ночь за дѣломъ бѣгаетъ.

*Swelisz, u, m.* Тикъ, толстый холстъ. = *Sweliszowy, a, e,* Тиковый.

*Swiartka, i, f.* *Swiarteczka, i, f. dim.* четвертка, четвертушка, *ról-swiatki,* осмушка, *swiatka papieru,* четвертка асина, *swiatkowa książka,* книга въ четвертку.

*Swiczyc, act. imp.* наставлять, обучать, упражнять, *swiczyc swoje ramię,* изобразить свою память, *swiczyc żołnierzy w robieniu bronii,* обучать солдатъ ружью, *swiczenie,* упражненіе, практика, ученіе, — телесныя упражненія,

какъ то, бѣдять верхомъ, бптться на раппрахъ, танцовать, волтежировать, и проч. — наставленіе, обученіе, наученіе, образование, воспитаніе, — *swiczony, biegły, wyuczony,* опытный, искусный, знающій, ученый, *swiczenie duchowne,* размышленіе, созерцаніе, размышленіе о величїи Божїемъ, — *swiczyc różgą, batem,* бить, пороть кого чемъ, съичь розгами, плетью, лозами, *swiczony, съичень.* = *Swiczyc się, recipr.* Упражняться, обучаться, учиться, *swiczyc się w spotach,* поучаться добродѣтсамъ, — прилѣжать, рачить, радѣть, *swiczyc się w muzyce,* онъ прилѣжитъ къ музыкѣ.

*Swieczek, czka, m. dim. sub. świek,* — гвоздикъ, (*fig.*) *ta swieczek, w głowie,* онъ помѣшанъ, онъ дуракъ.

*Świek, a, m.* Гвоздь, мадеиной, сапожничей гвоздь, (*fig.*) горестъ, печаль, смущеніе, трудность, препяствіе, *wbić kołtu świek w głowę,* принестъ кого въ безпокойство. = *Świekarnia, i, f.* Звездочной заводъ, фабрика гдѣ гвозди дѣлаются, = *Świekarz, a, m.* Гвозданикъ, гвоздочникъ, дѣлающій гвозди, или торгующій ими. = *Świekować, act. imp.* гвоздями убить, подбить, прибить, пригвоздить, гвоздями усадить.

*Świerc, i, f.* Четверть, четвертая часть, четвертина, *świerc łokcia, arszyna,* четверть локтя, аршина, *świerc roku,* трехмѣсячное время, *świerc funta,* четверть фунта, *funty i trzy świerci,* фунтъ и три четверти, *świerc mięsa,* четверть мяса.

*Świerciokrąg, egu, m.* *Świercokół, a, n. (w matem.)* квадрантъ, четверть круга; высомѣръ; астрономическое орудіе, состоящее изъ четверти круга на 90. градусовъ и на столько частей оныхъ раздѣленнаго.

*Świerciowy, a, e.* Четвертный.

*Świeciwozom, u, m. (w artyll.)* Осадное орудіе, двенадцати-фунтоваго калибра.



СВІЕРСКОЖ, *a, m. (w artylleryi)* фалконетъ, небольшое артиллерійское орудіе одно-футового калибра.

СВІЕРСЪЖЕ, *a, n. (w artyll.)* Огнестрѣльное орудіе пятифутового калибра.

СВІЕРСЖЕ, *act. imp. sierkać, swierkać, cont.* чиркать, чиркуть, чирликають, чиркнуць, чикають, *swierszcze swierkać*, сверчки чиркають. = Свьерк, *u, m.* Чирканіе.

СВІЕРТОВА, *act. imp.* Четвертовать пресупушниковъ.

СВІК, *a, m.* 1) Опытный, искусный, испытанный, свѣдущій. — 2) Хитрецъ, лукавецъ, проницливой человекъ, хорошо знающій свое дѣло, удалой, плутъ. — 3) Старый картъ, сазанъ. — 4) Каплуунъ. — 5) Родъ карточной игры.

СВІКЛА, *y, f.* Свекла, свеколка. = Свѣкланъ, *a, e.* Свекольный, *swi-klane liście*, свекольникъ.

СВІКТАЛ, *a, m.* Деревянный гвоздь на судахъ, къ коему привязываются веревки.

СВІЗЮЛТ, *u, m.* Бить золотая, листовое золото, подложенное серебромъ.

СВУКІЕЛ, *kla, m.* Стрѣлка у чулка, клинья у рубахи, у плаща, и проч.

СВУАН, *a, m.* Рлань, обойма, скоба.

СВУВУ, *ów, pl.* Родъ большого пизма.

СВУЕТ, *vid.* Зувет.

СВУОРА, *y, f. (w botan.)* Галганъ, права.

СВУОУОМ, *indecl.* Сосудъ церковный, въ которомъ хранятся облатки; дароносица.

СВУСН, *a, m.* Свусзек, *szka, m.* Чубукъ, чубучокъ. = Свуспо-вх, *a, e.* Чубучный.

СВУЦЛА, *vid.* Севула.

СУС, *u, m.* Сшецъ. = Сус, *a, m.* Сусе, *ów, pl.* Сосецъ, сосокъ, пишъка, — *piersi niewieście*, груди. = Сускову, *a, e.* Сосковый, шшечный. = Сусоху, *a, e.* Сшпцовый.

СУГА, *y, f.* СУГЕРКА, *i, f. dím.* 1) Цыфра, шшфры, числописа-ніе, тайнописаііе, таблица, гдѣ цыфры значаць слоги, слова, речеііа, и проч. — 2) вензель,

вензловое имя. — 3) Какое нибудь число. — 4) Нуль, кружокъ, въ артиллерійскъ самъ по себѣ ничего не значащій, (*fig.*) ничего, нуль, бездѣлица, ничего незначущій человекъ. = СУГРОУ, *a, e,* Цыфрыный.

СУГА, *i, f.* Кубарь, волчекъ, дѣтская игрушка, (*fig.*), безпокойный, неутомимый человекъ, волокища, потаскушка.

СУГАН, *a, m.* Цыганъ, *czarny iak cugan*, онъ совсемъ загорѣлъ. — *cugan, szalbiarz, matacz*, цыганъ, обманщикъ, бродяга, мошенникъ, воръ, плутъ. = СУГАН, *act, imp.* обманывать какъ цыганъ, цыганишь, проводить, запускать. = СУГАНКА, *i, f.* Цыганка, — ворожея, суевѣрная гадательница, — обманщица, смугловатая, загорѣлая отъ солнца. = СУГАНОВАТУ, *a, e,* Цыгановатый, загорѣлый. = СУГАНСКИ, *a, ie,* Цыганскій. = СУГАНСТВО, *a, n.* Цыганство.

СУКАРА, СУКАТА, СУКАТА, *y, f.* СУТРУНАТ, *u, m.* Цукать, обсахаренная лимонная корка.

СУКЛ, *u, m.* Цяклъ, кругъ, пзвѣстное число лѣтъ, или рядъ годовъ, послѣдующихъ по порядку одинъ за другимъ до какого нибудь предѣла, а потомъ снова начинающихся и непрерывно продолжающихся обращеніе свое въ томъ же порядкѣ, — *cykl słoneczny*, кругъ солнцу, п. е. обращеніе 28. лѣтъ, по прошествіи конхъ буквы недѣльные опять тѣ же приходятъ, *cykl ziem-życowy*, кругъ луиъ, златое число, п. е. обращеніе 19. лѣтъ, послѣ конхъ, новомѣсячіе приходитъ почти въ тѣ же дни мѣсяца, *indukcyя*, кругъ видѣкша, обращеніе 15. лѣтъ.

СУКЛОР, *a, m. (w mitol.)* Цыклопы, кузнецы Вулкановы.

СУКОРА, *yi, f. (w botan.)* Цикорія, солнцева сестра, петровы ба-тоги, *racznie*, (*Cichorium*). = СУКОРУОУ, *a, e.* Цикорейный.

СУКУЛАТА, *vid.* Сюколата.

СУКУТА, *y, f. (w botan.)* Цыкута, омегъ, дурманъ, болголовъ, водная ядовитая трава.

СУЛ, СУЛОВА, *vid.* СЕЛ, СЕЛОВА.

- CYLINDER, dra, m. (w geometr.)** Цилиндръ, тѣло длинное и круглое, имѣющее равную повсюду плоскую, и съ обоихъ концовъ круглыми равными плоскостями ограниченное.
- Сумвал, u, m.** Сумвалек, *ika, m. dim.* Кимвалъ, родъ древняго музыкальнаго металлическаго орудія. = *Symbal, symbaly, pl.* Родъ гуслей, (*fig.*) глупець, глухой человекъ. = *Symbalista, y, m.* Кимвалецъ, играющій на кимвалѣ, на гусляхъ.
- Сумворуум, vid.** Суворуум.
- СУМЕНТ, СЕМЕНТ, u, m. (w budownic.)** Цементъ, смазка, замазка, растворъ.
- СУНА, y, f.** Олово, англійское олово, *syna plackowa do zwierciadel,* зеркальная фольга, *syna robie-lac,* лудить, вылудить, полудить, полуживать, вылуживать, *syna, synowe naczynia,* оловянная посуда.
- СУНАДРУ, -ów, pl.** Почка, потрохъ рыбы, внутренности.
- СУНАМОН, u, m.** Корица, кинамонъ. = *Sunamonik, a, m.* Пшца составляющая гифзо изъ корицы. = *Sunamonka, i, f.* Корищневая водка. = *Sunamonowu, a, e.* Корищневый.
- СУНДАЛ, u, m.** Сандаалъ, индійское красильное дерево. = *Sundałowu, a, e.* Сандаальный.
- СУНЕК, -nka, m.** Фигура пачугодыла, — патерка, патъ очковъ игра въ кости, *synek, setka, plata,* пачно, бѣльмо, *synkowaty,* изнещренъ, — *synek, półmetal.* Шпиаутеръ, полуметаллъ.
- СУНСЕЛ, gla, m.** Пружина у ружейнаго, у пистолетнаго курка, — спускъ, собачка, желѣзный язычокъ въ низу ружья, коимъ спускается курокъ.
- СУНКОВАТУ, a, e. vid.** СУНЕК, СУНКОВАТУ.
- СУНОВЯ, СУНОВЯ, bry, m.** Горная киноваръ, красной минераль, въ краску живописцами употребляемый. = *Sunowowu, a, e.* Киноварный.
- СУНОВУ, a, e.** Оловянный.
- СУРЪЛ, -pla, m.** Мысь, капъ, предгоріе, носъ, полоса землд
- дававшаяся въ море, *surpel skaży,* верхъ, вершина горы, камня, *surpel dobrej nadziei,* мысь доброй надежды. = *Сурловату, a, e.* Долгонолый.
- СУРГУС, a, m.** Кипарисъ, дерево. = *Сургусову, a, e.* Кипарисовый.
- СУРА, i, f.** Починка, заплатка, — рубецъ, шрамъ, знакъ отъ раны, = *surować,* штопать; починать, зашивать чужки.
- СУРАНКА, i, f.** СУРАНЕЦКА, *i, f. dim.* Широкая, чиренокъ, атайка, полевой широкъ, родъ утки.
- СУРАНАУСКІЕ, ziele,** растѣніе, пѣз коего приготавливаемый сокъ называется *assa foetida,* или чертово дерно, (*sylphium laser*).
- СУРК, u, m.** Циркъ, ристалище, мѣсто или площадь въ Римѣ и въ Греціи, на коей отправлялись публичныя игры, конскія ристанія, борьба, поединки, охота, и проч. — кругъ, локонъ.
- СУРКІЕЛ, СЕРКІЕЛ, kla, m.** Пыркуль, кругъ, кружало, кружокъ, — орудіе, коимъ чертаютъ круги, также и дуги какъ части окружности круга. = *Сурклясту, Суркловач, al, uie, act. imp.* Вымѣрять, измѣрять цыркуломъ, — округлить, сдѣлать круглымъ.
- СУРКІУ, u, m.** Кругъ, окружность, округъ, уздъ, собраніе, създъ.
- СУРКУЛАСУ, y, f.** *Cyrkulacja krwi w ciele,* обращение крови изъ артерій въ жилы и изъ жилъ въ артеріи, — кругообращеніе, *cyrkulacja monety,* обращеніе денегъ, переходженіе денегъ изъ однихъ рукъ въ другія, — *wyprzedażna cyrkulacja krajowa,* выпрежная торговая, промывель. = *Суркулувач, n. imp. cyrkulując wieść,* распространяется вѣсть, *cyrkulująca moneta,* ходячая монета, деньги курсъ имѣющія. = *Суркулану, a, e.* Окружный, уздъный, цыркулярныя письма, письма одинакия къ разнымъ особамъ. = *Суркуларъ, a, m.* Пыркуль, — цыркулярное письмо.
- СУРКУМЕЛЕКС, a, m.** Облеченная, родъ ударенія означающаго слогъ долгій, знакъ его у Французовъ такой (˘).



- СУРОГРАФ, СЕРОГРАФ, СПУРОГРАФ, u, m.** Засменная запись, кабала, обаятельное. = *Surograf, skrypt na duszę diabłu*, запись души своей диаволу.
- СУРОВА́С, ował, uie, act. imp.** Шпопать, починаять чулки, бѣлье.
- СУРУЛІСКІ, a, ie.** Цырюльническій, хирургическій. = *Surulstwo, a, n.* Хирургія, часть врачевныхъ науки, въ которой преподаются правила опирающія или облегчать различные припадки чувствъ подверженныхъ болезней, посредствомъ лѣкарствъ, и операцій. = *Surulik, a, m.* Хирургъ, лѣкаръ, кто упражняется въ хирургіи, — цырюльничекъ, — (*popul.*) бородоборчій.
- СУСТЕРНА, u, f.** Кошанъ, ровъ, цистерна, водоемъ для скопа воды дождевой въ мѣстахъ безводныхъ, — водомѣстнице, водохранилище.
- СУСТЕРС, a, m.** Цистертъ, монахъ ордена Св. Бернарда. = *Сустерка, i, f.* Монахиня тогоже ордена. = *Cysterski, a, ie.* Цистерскій, сему монастырю принадлежащій.
- СУТ! exclamati.** Междометіе запрещенія, цыть! сть! — гласъ молчанія понелъвающей. = *Cyt! ktoś tu idzie*, цыть! молчи! кто то идетъ.
- СУТАСА, u, f.** Ссылка, приводъ, тѣ мѣста въ авторахъ, на кои ссылаются, *cytacya do sądu*, позывъ въ судъ.
- СУТАДЕЛА, i, f.** Цитадель, крѣпостца, небольшая крѣпость о четырехъ, пяти или шести бастионахъ, которая строится въ выгоднѣйшемъ мѣстѣ города, какъ для обороны оного отъ неприятеля, такъ и для содержанія жителей въ послушаніи.
- СУТЕР, СУТР, u, m.** Лимонное дерево, цитръ, — *cytr, albo jabłko gajskie*, райское яблоко.
- СУТОВА́С, act. imp.** Ссылашся, приводишь въ доказательство слова какого ибудь автора, — *cytować przed sąd* сдѣлать позывъ къ суду, или въ какое ибудь мѣсто, — именовать.
- СУТРА, u, f.** Цитра, музыкальное орудіе, похоже на лютию съ двойными жильными струнами.
- СУТРОУХ, a, e.** Лимонный, лимоннаго дерева.
- СУТРУЛ, a, m.** Тыква, — арбузь.
- СУТРУНА, u, f.** СУТРУНКА, *i, f. dim.* Лимонъ, плодъ лимоннаго дерева. = *Сутрунову, a, e.* Лимонный. = *Cytrnat, vid. СУКАДА.*
- СУТРУСТА, u, m.** Играющій на цитрѣ.
- СУТВАР, a, m.** Цытварь, *racemnie, (Zedoaria).* = *Сутварову, a, e.* Цытварный, *cytwarowe nasienie*, цытварное сѣмя.
- СУУА, СУУКА, vid. СЕУА, СЕУКА.**
- СУУЕТА, u, f. (w Zool.)** Циветь, выхухоль, африканское четвероногое животное.
- СУУИЛИЗОВА́С, act. imp.** усуилизовать, *perf.* дѣлать учтивымъ, вѣжливымъ, выводить изъ дикаго состоянія, просвѣщать, *usuwilizować naród*, просвѣщать народъ.
- СУУИЛНО́СЬ, sci, f.** Гражданскія дѣла вообще. = *Сууилну, a, e.* Сууилне, *adv.* Гражданскій, что касается до всего народа въ городъ, или землѣ, *prawo suwilne*, гражданское право, *sprawa suwilna*, гражданское дѣло, — удовлетвореніе чинимое изъ мѣнныя преступникова, штъмъ, кои чрезъ преступленіе его безпосредственно имѣли убытокъ, *śmierć suwilna*, лишеніе гражданскихъ правъ, выключеніе изъ гражданского общества. = *Suwilny Gubernator*, Гражданскій Губернаторъ.
- Сз.** Буквы произносающіяся какъ Русское Ч.
- СЗАВАН, a, m.** СЗАВАНЕК, *nka, m. dim.* Большой быкъ.
- СЗАВР, vid. САВР.**
- СЗАСН, СЗАСНТ, u, m.** СЗАСНТ, *pl.* Шахта, рудокопная яма.
- СЗАД, u, m.** Чадъ, угаръ, *naszadzic*, начадить.
- СЗАІСЬ СІЕ, recipr. imp.** *zaczaić się, perf.* скрившся, утаишся, спряишся, причаишся, красшся, закрасшся, приаишся, прижашся.
- СЗАІК, a, m.** Чайка, военное судно на Дунаѣ.

- CZAMARA**, *y, f.* Симара, дупное и по землѣ волочащееся одѣяніе, какое женщины прежде носили; также: домашнее платье, какое носятъ президентны, знатныя духовныя особы, и проч. = **CZAMARKA**, *i, f.* Симарка, платье по Персидскому образцу.
- CZAMBOŹ**, **CZAMBUŹ**, *u, m.* Набѣгъ, нападеніе, жестокіе, неприятели, *w czambuł konia puścić*, пустить лошадь во весь опоръ, во всю пришь, въ галопъ, *w czambuł, w brod, obficie*, изобильно, излишне, избыточно, въ доволь, по уши.
- CZANKA**, *i, f.* Удила муштучныя.
- CZARECZKA**, *i, f.* Шапочка, колпачокъ. = **CZARKA**, *i, f.* Шапка, колпакъ, картузь, чепецъ женской. = **CZARKOWAĆ**, *aż, uie, intr. cont.* Кланяться, прислуживаться, поклоняться знатнымъ, льстить, униженнымъ бытъ. = **CZARKOWY**, *a, e.* Шапочный.
- CZARECZNIK**, *a, m.* Шапочникъ, колпачникъ.
- CZAPLA**, *i, f.* (*w zoolog.*) Цапля, цапелька, еродія, *czapla, o człowieku, wysokonogi*, длинноногий, поиконогий. = **CZAPLE**, *gcia, n.* **CZAPŁATKO**, *a, n. dim.* Пшенецъ цаплиной.
- CZAPRAK**, *u, m.* **CZAPRACZEK**, *czka, m.* Чепракъ, чепрачекъ, попола, покрывка на лошади.
- CZARA**, *y, f.* Чаша, *złota, kryształowa czasza*, золотая, хрустальная чаша, *pić z czary*, пить изъ чаши.
- CZARSI**, *ia, ie.* Дьявольскій, чертовскій. = **CZARSIK**, *a, m.* Чертенокъ.
- CZARKA**, *i, f.* **CZARECZKA**, *i, f. dim.* Чарка, чарочка, (*w botan.*) *czarki, Ziele do farbowania*, красильный воловь языкъ, червица, красивый корень. = **CZARECZNY**, *a, e.* Чарочный.
- CZARAWY**, **CZARNIAWY**, **CZERNIAWY**, *a, e.* Черноватый, черновидный, чернообразный, *czarnawość*, черноватость. = **CZARNO**, *adv.* **CZARNY**, *a, e.* Черно, — черныи.
- CZARNOBREWKA**, *i, f.* Чернобровая женщина. = **CZARNOBREWY**, **CZARNOBRYWY**, *a, e.* Чернобровый.
- CZARNOWYŁ**, *a, m.* (*w botan.*) Мордовникъ, преградъ, прострѣльная трава.
- CZARNOGŁÓW**, **CZARNOGŁOWY**, *a, e.* Черноголовый, (*w botan.*) *czarnogłów ziele*, сердечникъ, смлодь, чериолавъ, оленій хвостъ, *racibnie*.
- CZARNOGŁÓWKA**, *i, f.* (*w hist. nat.*) Родъ знонокъ съ черною головою, *птаца*.
- CZARNOKRUZ**, *u, m.* (*w miner.*) Сѣрашстая руда.
- CZARNOKIĘŻKI**, *a, ie.* Чернокипяный, чародѣйный, волшебный. = **CZARNOKIĘŻNIK**, **Чернокнижникъ**, чародѣй, волшебникъ. = **CZARNOKIĘZTWO**, *a, n.* Волшебство.
- CZARNOKWIŁ**, *u, m.* (*w bot.*) Серпуха, колдуха, *racibnie*, (*Circaea*).
- CZARNOMORZEC**, *rcza, m.* Черноморець, житель береговъ чернаго моря.
- CZARNOOKI**, *a, ie.* Черноглазый.
- CZARNOŚĆ**, *sci, f.* Чернота, (*fig.*) *czarność duszy*, ужасность, мерзость, злодѣяніе.
- CZARNOWŁOSY**, *a, e.* Черновласый.
- CZARNOZIEM**, *u, m.* Черноземъ.
- CZARNUSKA**, *y, f.* **CZARNUSZKA**, *dim.* (*w botan.*) Родъ пшени, чернушка, (*nigella*).
- CZARNY**, *a, e.* Черный, черентъ. = **CZERNIĘTKI**, **CZERNUSIENKI**, *intens.* Чернехонскъ, *czarniejszy niż smoła*, чернѣй смола, *jak węgiel czarny*, черныи какъ уголь, *czarna ziemia ogrodowa*, черноземъ, *czarne morze*, черное море, *czarny las*, темный, мрачный, густой лѣсъ, черной лѣсъ, *czarne na białym*, письменной видъ, на письмѣ, *na czarno, w brulionie*, на черно, *czarny, załobny*, черныи, траурный, *czarne myśli*, меланхоля, печаль, грусть, уныніе, *choroba czarna*, черная немощь, *czarny, nieszczęsny*, черныи годъ, день, (*moral.*) *czarny, brzydki, występny*, ужасной, мерзкой, злобой, гнусной, *czarny postępек*, ужасное преступленіе, *czarna księga*, черная книга, въ коей вписываются имена запримѣченныхъ, (*w prawie*) *czarne księgi te są, do których powołania złodzieyskie przed urzędem*



*opowiadane, i iawnie wyswiadczone, rowinny bydź zapisane,* книги черныя сущъ тѣ, въ которыхъ записываются показанія ворожь въ судѣ облаваемыхъ, (*w botan.*), *czarne ziele,* вѣпреница, соль, черное зелье, (*anemone pulsatilla*).

**CZARODZIEU, eia, m.** Чародѣй, волшебникъ, *czarodzieku,* чародѣйка, волшебница. = **CZARODZIEYSKI, a, ie.** Чародѣйный, волшебный. = **CZARODZIEYSTWO, a, n.** Чародѣйство, чарованіе, волшебство, волхваніе.

**CZAROWAĆ, act. imp.** czarować, *perf.* Чародѣйствовать, волшебствовать, чаровать, колдовать, ворожить, *transi czarować, o czarować,* обворожить, прельстить, пѣлиить, уловить, *wiersze te zupełnie mnie oczarowały,* это стихотвореніе меня совершенно пѣлиило, *czarujące miejsca,* пѣлиющія, очаровательныя мѣста, *spłany, czarujący glos,* пѣлиющий голосъ.

**CZAROWNICA, y, f.** Колдунья, чародѣйка, вѣдьма, волшебница, русалка, *trans. czarownica,* старая вѣдьма. = **CZAROWNICZY, CZAROWNY, a, e.** Чародѣйскій, волшебный, — обвороживающій, пѣлиющій, прелестный.

**CZAROWNIK, a, m.** Колдунъ, ворожей, чародѣй, волшебникъ, (*w botan.*), *czarownik, vid. CZAROWNIKWIT.* = **CZAROWNY, vid. CZAROWNICZY.**

**CZART, a, m. CZARCIK, a, m. dim.** Чортъ, дьяволъ, бѣсъ.

**CZARTOŚCI, a, m.** Древесная губка.

**CZARTOSTWO, a, n.** Чертовщина. = **CZARTOWSKI, a, ie. CZARTOWY, a, e.** Чертовскій, чертовъ, *czartowe łąno,* чертово дермо, (*assa foetida*), (*w botan.*) *czartowe mleko,* волчье молоко, молочай, — *czartowe źebro, kotonica,* одышная шкура, пуповникъ.

**CZARU, -ów, pl.** Волшебство, колдовство, ворожба, дьявольское наважденіе, вредъ причиняемый мнѣшными колдунами, чародѣйство, обаваніе.

**Czas, u, m.** Время, година, — срокъ, уреченіе, назначеніе

время, давность, — досугъ, свободной часть, свободное время, — пора, благовременье, удобный случай, обстоятельство, — погода, вѣперъ, состояние воздуха, (*w gramm.*), время, какъ по: настоящее, прошедшее, будущее время глагола, *czas upływa,* время печеть, *od czasu do czasu,* иногда, отъ времени до времени, *czas wszystko niszczy,* время все пожираетъ, поглащаетъ, *z czasem,* въ теченіи, въ послѣдованіи, въ продолженіи времени, *tracić czas napróżno,* терять, трапить время напрасно, — *czas sprzyia, czas po temu,* обспоятельство благопріятны, *czas wolny,* досугъ, *nie czas jeszcze o tem myśleć,* еще не пора о семъ помышлять, *stara się tylko wygrać na czasie, na przewłóce,* онъ старается только дѣло проволочить, выиграть время, — *w czasie potopu,* во время всемирнаго потопа, *za czasów Augusta,* въ Августовомъ вѣкѣ, *z naszych czasów tego nie uyrzumu,* въ наши времена, въ нашемъ вѣкѣ мы сего не увидимъ, *z dawnych czasów,* въ старину, въ старья, древнія времена, *w czasie pokoju, w czasie wojny,* въ мирное время, въ военное время, *w tymże samym czasie,* въ одно время, одновременно, вмѣстѣ, *купино, w każdym czasie,* во всякое время, всегда, *w przyzwoitym czasie i miejscu,* въ удобное время и въ своемъ мѣстѣ. = **Czas, czasy u kobiet,** мѣсячное очищеніе у женщинъ, *na czasie, na czasach kobieta,* беременная, чреватая, брюхатая, *do czasu,* на нѣкоторое время, *od tego czasu,* отъ нынѣ, съ тѣхъ поръ, *w ten czas,* тогда, въ то время, — *czasem, czasami,* иногда, временемъ, *czasik, dim.* Времячко, часокъ, часочикъ, — пора, благовременіе.

**Czasopis, a, m.** Хронологъ, лѣтоисчислитель, лѣтописатель, знающій, свидѣній въ Хронологіи, или пишущій Хронологію. = **Czasopisarstwo, a, n.** Хронологія, времясловіе, времячисленіе, лѣ-

- точисленіе, наука, изчисляющая время и приводящая оное въ порядок по бывшимъ произшествіямъ. = *Czasopisarski, a, ie*. Хронологическій, альфочислительный.
- Czasować, ować, iie, intr. imp.** (*w grammat.*). Спрагать, *czasować słowo czynne*, спрагать дѣйствительный глаголь, *czasowanie*, спряженіе глаголь.
- Czasowy, a, e.** Временный, — свѣтской, мірской, *czasowe ptaki, rewnych czasów od nas ulatujące*, отлетныя птицы, которыя въ иѣкое время года отлетаютъ изъ одной земли въ другую.
- Cząstka, Cząsteczka, i, f.** Частица, частичка, часточка, (*/pg.*) наследство. = *Cząstkowy, a, e*. Оть части, по частямъ.
- Czasza, y, f.** *Czaszka, i, f. dim.* Чаша, чашка, чашечка, *czasza w fontanie*, бассейнъ, водоемъ, — тазъ, чаша, большее блюдо, учивальница, — чашечка для примочки глазъ, локанка для бритья, — раковина, шелуха, скорлупа, (*w anatomi*), *czaszka głowy*, черепъ головоной, *czaszki w ciele ludzkim, biodr, ramion, goleniowa*, укусница, вертлюгъ, владина, жолобъ въ кости, пуста, въ которую другая входитъ. = *Czaszkowaty, a, e*. Чашный, чашечный. = *Czaszny, a, e*. Вертлюговой, вертлюжный.
- Czata, y, f.** *Czaty, pl.* Подсматриваніе, подслушваніе, подстерганіе, подыскъ, спонство, — *czata*, сѣня часовыхъ, караульныхъ. = *Czatnik, Czatownik, a, m.* Подстергатель, лазутчикъ, караульщикъ, спонъ, — часовой ночью въ лагеръ. = *Człtować, ować, iie, intr. imp.* Подыскивать, подстергать, подсматривать, подслушивать, спонить. = *Człtowy, Człtowxy, a, e*. Подстергательный, спонскій, — караульный.
- Czauusz, a, m.** Чаушъ, чинъ при дворѣ Турецкаго Султана, должность его таже, что придверника, рассыльщика или вѣстника, — курьеръ.
- Цаука, i, f.** Кожанная козья лодка, чайка, названіе не большихъ судовъ, употребляемыхъ въ Венгріи, особенно на Дунаѣ.
- Цаука, i, f.** (*w hist. nat.*) Пуглица, дуговка, птица.
- Czczyć, czcić, czci, czcąc, act. imp.** Чтить, чтить, чтить, почитать, — поклонялися, честь Богу и святымъ его воздавали, — обожать, боготворить, любить страстно, чтить, почитать, чтствовать, уважать, благоговѣть, — потчивать, угощать, пиръ представить кому, трактовать, почестъ кому оказывать.
- Czciciel, a, m.** Чтитель, почитатель, *czcicielka*, чтительница, почитательница.
- Czcigodny, a, e.** Почтенный, почтенія достойный, достопочтенный.
- Czczenie, vid. Czcic.**
- Czczo, adv. adj.** *Czczy, na czczo*, наощакъ, *czczo mi jest*, мнѣ тошно становится, — мнѣ душно.
- Czczość, ści, f.** Пустота, мѣсто пустое, гдѣ нѣтъ даже и воздуха, *czczość żołądka*, тощій желудокъ, *moral. trans. Czczość*, суета, шцета, шцетность, суетность.
- Czczy, a, e.** Пустой, праздной, порожный, тощій, *czczy żołądek*, тощій желудокъ, *moral. czczy*, шцетный, суетный.
- Czczyn, u, m.** Нижний сводъ въ домѣ.
- Цезя, a, m.** Богемець, житель Богеміи.
- Цезнабъ się, Czoscnaбъ się, recip.** Тереться, *świnie czocho się koło drzew*, свиньи трутся около деревьевъ.
- Czczeniery, pl.** Чаклеры.
- Czczeniać, Czoscnać. Czoscnać, ał, chzć, act. imp.** Чесать, драсть лезъ, — *czochrać*, драсть кого за волосы, *czochrać*, чесаться, чесать себя голову.
- Czczeniycsa, y, f.** (*w botan.*) Кервель, зелье, бупель, (*chaerophyllum*).
- Czczotka, i, f.** (*w hist. nat.*) Родъ конопляди, чечетка, птица.



CZECZUGA, *i, f.* 1) Стерлядь, осетр, *рыба*, — 2) Родъ сабля.

CZEKAĆ, *n. imp.* Ждать, ожидать, дожидаться, *cz-kać niecierpliwie*, ожидать съ нетерпѣньемъ, *кто czeka, doczeka się*, кто ждетъ, дождется, *czeka u drzwi*, дождайся у дверей, *czeka kogo co, przeznaczenie*, *los*, ожидаетъ, преддежить.

CZEKAN, *a, m.* Чеканъ, родъ наступательнаго оружія, которое походитъ на молотъ, съдира.

CZEKŁADA, *vid.* СЮКЛАТА.

CZELADKA, *i, f. dim.* Челадь, служитель обоюго пола, *trzymać wiele czeladzi*, много людей имѣть, держать, *oyciec czeladki*, отецъ семейства, хозяинъ. = CZELADNICA, *y, f.* Людская горница. = CZELADNIK, *a, m.* Подмастерье. = CZELADNY, *a, e.* Людской, *czeladna izba*, людская горница, *oyciec czeladny*, хозяинъ, *chleb czeladny*, ржаной хлѣбъ. = CZELADŹ, *i, f.* Служители обоюго пола, челадь, домохозяинъ, *czeladz dworna*, дворовые люди.

CZELNY, *a, e.* Лобный, лбовый, — фронтальный, рядомъ, бокъ о бокъ, съ лица, съ переди, *czelny, naszelny, na czole będący, celujący, przodkujący*, верхній, вышній, верховный, начальствующій, превосходный, преимушій, преимущественный предъ другими, въ чинѣ, въ знаніи, въ достоинствѣ, въ заслугахъ, въ силѣхъ.

CZELUŚĆ, *ści, f.* Челюсть, *w anatomii*, *czeluć wyższa*, верхняя челюсть, *czeluć niższa*, нижняя челюсть, — *czeluć u pieca*, устье печи, печура. = CZELUŚCIOWY, *a, e.* Челюстный. = CZELUŚNIK, *a, m.* Решетка передъ каминомъ, или печью.

CZEMU, *vid.* СО.

CZER, *u, m.* Желудокъ пережевывающихъ животныхъ, чепецъ, — *czerek nosny*, ночный, покоевой, покойной ченчикъ, *czepiec, czerek, łóżysko dziecięce*, мѣсто; такъ называется плена, въ которую младенцевъ облеченъ былъ въ макѣ, (*fig.*) *w czepku się*

*urodził*, щастливецъ, олъ въ сорочкѣ родясь, (*w botanice*), *cz-pek, kielich*, сосудецъ, чашечка.

CZERIĆ, *act. imp. czepić, cont. uczerić, przuczerić, perf.* Цѣплять, прицѣпить, припикнуть, зацѣпить, прилаживать, *czepić się*, цѣпляться, *czepiać się*, пристать, прилаживать.

CZERIEC, *vid.* CZERЕК, (*w botan.*). Вьющаяся, разстилающаяся растѣнія, какъ: хмѣль, огурцы, и проч. (*xanthium*).

CZERIGA, CZERIGA, *i, f.* Ручка, рукоятка у сохи.

CZEREDA, *y, f.* Толпа, множество, сборище людей, прислужниковъ, и проч.

CZEREMCHA, *y, f. (w botan.)*. Иголка придоружная, жестерь, *растѣние*.

CZEREPE, *u, m.* Черепъ головной.

CZEREŚNIA, *vid.* TRZEŚNIA.

CZERKAS, CZERKIES, *a, m.* Черкъсъ, — хвастунъ, запылао, старый драчунъ, смѣльчавъ, храбрець. = CZERKASKA, CZERKIESKA, *i, f.* Черкъска, черкасенка. = CZERKASKI, CZERKIESKI, Черкъскій, — щеголеватый, — *cz-rkieski, la-dziaki*, поверхностный, несовершенный, не настоящей доброты, съ легка, нерадиво, на легкую руку, *po czerkiesku*, съ легка, нерадиво, на легкую руку сдѣланный.

CZERMIENIEC, *ehca, m. (w botan.)* Заплатанная змѣя, трава, образски, немецкой пибирь, *растѣние*.

CZERŹ, *i, f.* Черный цѣпъ, черное платье, *czery*, чернь, простой, подлой народъ.

CZERNIAWY, *vid.* CZARNAWY.

CZERNIEĆ, *act. imp. zczernić, oszczernić, perf.* Чернить, асчернить, вычернить, зачернить, сурмить, насурмить, замарать, загрязнить, *zczernić brwi*, сурмить, начернить брови, *stonce czerni, opala*, отъ солнца чернѣетъ кожа, загараеть, *moral. czernić kogo*, обезславить, помрачить, обнести, оклеветать, обласловить, замарать чье имя, поносить чью честь. = CZERNIEĆ *szę*,

- rećir. imp.* Сивриѣс, *n. imp.* Черпѣть, почерпѣть, пошускѣть, смугаѣть, копѣть, — зачерпѣть, закопѣть.
- СЗЕРНІСА, *y, f. 1*) Чернильница, морская рыба, — 2) Черница, черница агода, — 3) Монахиня, черница, черпорица.
- СЗЕРНИЦЕК, *czka, m. (w hist. natural.)* Трасогузка черноголовка, птица.
- СЗЕРНИЛО, *a, n.* Чернило, сурмило, черная краска, *moralnie* клевета, злословіе.
- СЗЕРНИЕС, *ńca, m.* Чернецъ, черпорицъ, монахъ. = СЗЕРНИЕСКИ, *a, ie.* Чернеческій. = СЗЕРНИЕСТВО, *a, n.* Чернечество, монашество.
- СЗЕРНИЕНІЕ, *vid.* СЗЕРНИЄ.
- СЗЕРНИСНУ, СЗЕРНИСТЕНКИ, СЗЕРНИТКИ, *a, ie.* Черпихонекъ, *bardzo czarny*, очень черный, какъ уголь, какъ диаволъ, и проч.
- СЗЕРП, *a, m.* Бадля, ведро, черпало, ковшъ, — сѣпка для доставанія рыбы изъ садка, сакъ.
- СЗЕРПАЄ, *act. imp.* Черпать, почерпать, *czerpać wodę ze studni*, черпать воду изъ колодезя, (*fig. et trans.*), *czerpać co z kąd*, изслѣдовать, испытывать, изыскивать, добираться, освѣдомляться о чемъ, брать примѣръ, пользоваться, *trzeba ile bydlę może zbliżyć się do źródła, kiedy kto chce zerpać prawdę*, надобно сколько возможно восхити до источника, когда кто хочет имѣть о чемъ прямое свѣденіе.
- СЗЕРПАЧКА, *i, f.* Бадля, черпало, ковшъ.
- СЗЕРПАДЛО, СЗЕРПАДЕЛКО, СЗЕРПАК, *vid.* СЗЕРП.
- СЗЕРСТВИЄ, *act. imp.* Ободрать, возбуждать, подкрѣплять, освѣжать, прохладять.
- СЗЕРСТВИЄ, *n. imp.* Черствѣть, зачерствѣть. = СЗЕРСТВОЄ, *ści, f.* Черствость, — бодрость, крѣпость, свѣжость, живость. = СЗЕРСТВУ, *a, e.* СЗЕРСТВО, *adv.* Черствый, чорствый, чорствъ, — бодрый, крѣпкій, свѣжій, здоровый, сильный.
- СЗЕРВ, — *ia, m.* СЗЕРВИК, *a, m.* Червь, червякъ, червячокъ, моль
- повреждающій одежду, — *czerw drzewny*, свѣтлой кузничекъ, *czerw żytny*, хлѣбный червь, *czerw, bob na zębach końskich*, чашка, примѣта на зубахъ у лошадей.
- СЗЕРВОВУ, *a, e.* Кермесовый, — лый — Іюньскій.
- СЗЕРВИЕС, *wca, m.* Червецъ, козявка, — комениль, червецъ, небольшое наскокое американское, которое прилѣпляется къ деревьямъ; изъ сока сихъ ласкомыхъ дѣлается прекрасная краска алаго цвѣта, канцелярское сѣмя, *czerwies, roślinna*, песчанка, песчаная правда. = СЗЕРВИЕС, Іюнь мѣсяць.
- СЗЕРВИЄК, *i, f.* Красной цвѣтъ, алая краска, *czerwień w kartach*, черил. = СЗЕРВИЄМАЛОЄ, *ści, f.* Красношатость. = СЗЕРВИЄСА, *i, f.* СЗЕРВИЄС, *ńca, m. (w botanice)*, родъ воловьего языка, коего корень красно красить, (*Achusa tinctoria*), *czerwieniec, czerwone borówki*, брусника, брусница.
- СЗЕРВИЄНИЄ, *act. imp.* Красить, выкрасить алою краскою, *czerwienić się*, красить, рдѣть, стыдиться, зардѣться, урамиться, срамляться.
- СЗЕРВИЄНИЕС, *ieńca, m. (w botan.)*, *vid.* СЗЕРВИЄСА, — *czerwieniec falszywy*, псѣй языкъ, шелкухъ, шелкунь, *racznicie*, (*Pseudanchusa*), *cz-rwieniec, czerwoniczyk*, *a, m.* Червонецъ, червоной.
- СЗЕРВИЄНУ, *a, e. (w kartach)*. Червоный.
- СЗЕРВОНАК, СЗЕРВОНОГ, *a, m. (w historyi nat.)* Красной гусь, водяная птица.
- СЗЕРВОНАВУ, *a, e.* Красновашый, аловашый, рыжеватый.
- СЗЕРВОНАВОЄ, *ści, f.* Красношатость, рыжеватость. = СЗЕРВОНО, *adv.* Красно.
- СЗЕРВОНОГОК, *a, m. (w hist. nat.)* Гуль, птица.
- СЗЕРВОНОКРУСЗ, *a, m. (w miner.)* Руда серебряная красная, — *kruszczykowy*, красная бледа, или ролшларъ.
- СЗЕРВОНОЄ, *ści, f.* Красноша, алошъ = СЗЕРВОНУ, *a, e.* Крас-



- ный, алый, чермтый, румяный, *częrywony iak rak*, красень какъ ракъ, *częrywone morze*, красное море, *częrywony złoty*, червонецъ.
- CZESAĆ**, *ai, act. imp.* Чесать, *czesać włosy grzebieniem*, чесать волосы гребенкою, *czesać len, wólnę*, чесать ленъ, чесать шерсть.
- CZESĆ**, *ści, f. g. czci*. Честь, почтение, уважение, благоговѣние, почитание, чествование, почестъ, почитательность, — слава, хвала, *pełen czci, uszanowania dla kogo*, почитательный, *oddawać cześć przynależną*, должно воздавать честь, почтение, кому слѣдуетъ, — *czuć Bózka*, поклонение, честь Бору, — чествование сватыхъ, — *czci pragnienie*, честолюбие, любочестие.
- CZĘŚĆ**, *ści, f.* Часть цѣлаго, *cała rzecz większa od każdej części swojej osobnej*, цѣлое больше своей части, *cztery części swiata*, четыре части свѣта, *część życia, udział jego*, участокъ, доля, часть, *część w iakiej pracy mający*, участникъ, *w dziełach Sobieskiego miał część Jabłonowski*, въ подвигахъ Собѣскаго былъ участникомъ Яблоновскій, *częścią, nie całkowicie*, частью, отъ части, *po części*, отчасти, частью, *po większej części*, по большей части, *częściami*, частно, почастно.
- CZĘŚCIWY**, *a, e.* Почтительный, честивый, благочестивый, набожный, благоговѣнный, богобоязненный.
- CZESKI**, *a, ie*, по Ческу, *adv.* Богемскій, *po czesku mówić*, говорить богемскимъ языкомъ.
- CZĘŚNIK**, *a, m.* Мундшенкъ, придворной служитель, имѣющій въ вѣдѣннй своемъ напѣтки; крапчій, виночерпій, чашиникъ. = *Częśnikostwo*, *a, n.* Виночерпство, достоинство мундшенка. = *Częśnikowa*, *y, f.* Жена мундшенка.
- CZESNY**, *a, e.* Временный, *czesność, doczesność*, временность.
- CZĘSTO**, *adv. adj.* *często, częściej*. Часто, чаще, почаще, *często gęsto*, очень часто, *dość często*, часенько, довольно часто.

- CZĘSTOKOŁ**, *u, m.* Палпсадишкъ, въ крѣпостномъ строеннй, ограда, заборъ изъ коля, — также и коль составляющей палисаду.
- CZĘSTOKROĆ**, *adv.* Многократно, часто. = *Częstokrotny*, *a, e.* *Częstokrotne*, *adv.* Многократный, частый. = *Częstotliwy*, *a, e.* *Częstotliwość*, *adv. (w gramm.)* Учателный, глаголь учателный.
- CZĘSTOWAĆ**, *ować, uie, act. imp.* Почтывать, угощать, чествовать, прѣдставивъ кому, праковать, *częstowanie*, прѣдшество, *częstować kogo*, напоить до пьяна. = *Częstować się, recip.* Угощаться, взаимно почтываться.
- CZĘSTY**, *a, e.* Частый, многій, *częste tego bywają przykłady*, тому многіе бывають примѣры.
- CZETWERT**, *a, m.* Четвертъ, хлѣбна мѣра, содержащая въ себѣ 8 четвериковъ или 64 гарнца. = *Czetweryk*, *a, m.* Четверикъ, или 8 гарницовъ.
- CZŁEKOLUBNOŚĆ**, *ści, f.* Человѣколюбие, людскость, состраданіе къ несчастнымъ.
- CZŁONEK**, *nka, m.* Членъ, удъ, составъ, часть наружна пѣла, животнаго, какъ то: нога, рука, голова, *członek mężkii wstydliwy*, дѣтородный мужескій удъ, (*fig.*) *członek iakiego społeczeństwa*, членъ, часть общежителства, — членъ какогю общества, *członek towarzystwa człekolubnego*, челоѣколюбиваго общества членъ, = *członek w towie*, часть, членъ периода, статья.
- CZŁONKOWANIE**, *ia, n.* Организация, членосоставление.
- CZŁONKOWATOŚĆ**, *ści, f.* Костесоставление, членосоставление, соединеніе, связь, спайка двухъ костей, союзъ, сплоченіе, свазаніе. = *Członkowaty*, *a, e.* Имѣющій членъ. = *Członkowy*, *a, e.* Членовый.
- CZŁOWIECZEK**, *abbr.* *Człeczek, czka, m. dim. subs.* *Człowiek*, Человѣчекъ. = *Człowieczeństwo*, *a, n.* Человѣчество, природа, свойство челоѣческоє. = *Człowie-*

- czy, *a, e.* Человѣческій. = Człowiek, Człek, *a, m.* Человѣкъ, *człowiek podlega wielu chorobom*, человѣкъ подверженъ многимъ немощамъ, *człowiek (per excell.)*, *mąż słuszny*, мужъ, человѣкъ, порадоchный, умный, разумный, добрый, честный, прямой, истинный, совершенный человѣкъ, — *człowiek, człek, służący*, человѣкъ, лакей, служитель.
- Człowiekობა, Człekობა, *a, m.* Бого-человѣкъ.
- Człowiekolubność, *vid.* Człekolubność, — Człekolubny, челоѣрколюбивый.
- Czmer, Czmyr, *vid.* Szmer, — *Czmeranie w głowie, albo po ciele*, шипаніе по пѣлу, какъ будто муравки ходять, зудъ. = Czmerak, Czmyrak, *act. imp.* Шунать, чесать, чесаться.
- Czoldar, *a, m.* Поюна, чепракъ, покрывша на лопадъ.
- Czoleczko, Czolem, *vid.* Czolo.
- Czolenek, Czolenko, *vid.* Czolenek.
- Czoleć się, *imp. cont.* Ползати на чрепѣ, пресмыкаться, пѣзжипти, (*fig. et moral.*) раболѣпствовать, подличать, унижаться, быти подлу, (*o roślinach*) вытись, сплаться, распилаться по землѣ, *czoleć się*, челоѣркоугодіе, *czolegające strzelanie, baterya czolegająca, (w artyll.)* рикошетная пальба, рикошетная батарея, — навѣснаа пальба, когда пушки стоать не горизонтально, но подняты дулами въ верхъ на нѣсколько градусоѡ, дабы ядро могло дѣлать нѣсколько скочковъ при рикошетахъ.
- Czolecacz, *a, m.* Подлый, изкій, *mąż czolecacz*, пресмыкающаяся змѣя, гадина.
- Czoleganie się, Czoleganina, *y, f.* Ползаніе, пресмыканіе, (*fig.*) раболѣпствованіе, подлость, униженіе.
- Czolisty, *a, e.* Челюстый, лбистый.
- Czolo, Czoleczko, *a, n. dim.* Лобокъ, лобочикъ, лобикъ.
- Czolon, *a, m.* Czolno, *a, n.* Челанъ, ладья, лодка, Czolenek, Czolenek, *nka, m.* Czolenko, *a, n.*
- Челнокъ, челночекъ, лодочка, *czolnek ikacki*, тшамый, ткаческій челнокъ, лодочникъ. = Czolenik, *a, m.* Судовщикъ, перевозчикъ, работникъ, который черезъ рѣку перевозитъ на лодкѣ. = Czolny, *a, e.* Челюстый, лбистый.
- Czolo, *a, n.* Чело, лобъ, *wielkie, szerokie czolo*, большой, широкой лобъ, *wzniesione czolo*, лобъ высокой, возвышенный, чело возвышенное, (*fig.*) наглость, смѣлость, безстыдство, дерзость, *miał czolo powiedzieć mi*, оиъ не устыдился мнѣ сказать, *ia-kiem czolem śmie się ukazywać tobie?* какъ смѣеть оиъ вамъ на глаза казаться? — *czolo*, лице, *u niego na czole napisano*, написано на его лицѣ, — *czolo miedziane*, крайне безстыденъ, *czolo, przód czyli wierzch rozmaitych rzeczy*, лицо, предъ, передовая стѣна, фронтъ войска, *na czole bydł wojska*, находиться въ передѣ, командовать, предводительствовать, *czolo, prym, wybór, zaszczyt*, преимущество, перпенство, украшеніе, знатнѣйше люди въ государствѣ, въ народѣ, въ городѣ. — почетный, — глава, начальникъ, — выборъ, отборное, ядро, избраннѣйше, *czolo wojska*, войско отборное, лучшее, — отборное, лучшее, знатнѣйшее дворянство. — знаменнѣйшій; *czolem bić*, бить челою, покланяться, ползати передъ кѣмъ, покорствовать, унижаться. = Czolewnia, *i, f.* челошнтя, колѣнопреклоненіе. = Czolewność, *ści, f.* Честь, почтваніе, почестъ, челолюбіе. = Czolewny, *a, e*, Czolewnie, *adv.* Всенжайшій, униженный, *czolewne uklony*, всенжайшій поклонъ. = Czolowy, *a, e.* лобовой, лобный, (*fig.*) пернѣйшій, главный, отборный, знатнѣйшій, почетный.
- Czomiar, *vid.* Czawr.
- Czop, *a, m.* Деревянный гвоздь, шипъ, (*w artyll.*) Цапфы, верклоги, — крюкъ у дперей. = Czopiek, *pka, m. dim.* Малаый гвоздикъ, пробка, запычка, *czo-*



*pek na podniebieniu, ięzyczek*, язычекъ въ горлѣ, *czopek krtani, blonka*, (*w anatomii*) надглотка, надгортанной хрящичекъ, язычекъ. = *Czopowy*, *a, e*, трубочный, крапный, вертлюжный, *czopowa sztuka, część armaty*, (*w artyll.*) вертлюжная часть, *armatę dzielą na denną sztukę, na czopową i wylotową*, пушка раздѣляется на три части, казенную, вертлюжную и дульную. = *Czopowe*, *ego, n.* Пошлака со всякого рода напшкочъ, чеповое.

**CZORT**, *vid.* **CZART**.

**CZOSNACZEK**, *czka, n.* (*w botanice*) Чесночникъ, чесночная трава, дикая горчица, (*alliarid*).

**CZOSNAK**, *u, m.* (*w botan.*) дубровка съ чесночнымъ запахомъ (*Teucrium Scordium*).

**CZOSNEK**, *snki, m.* Чеснокъ, (*allium*) *czosnek babczy, psi, niedźwiedzi*, черемца, черемша, черемушка, (*allium ursinum*), *czosnek z nasienia*, съянецъ, (*allium agreste*) *czosnek cyberyjski*, слизунъ, *czosnek, łuczek*, каменный лукъ, мелкій лукъ, (*allium schoenoprasum*). = *Czosnkowac*, *act. imp.* Приправить чеснокомъ. = *Czosnkowaty*, *a, e*, чесноковатый. = *Czosnkowy*, *a, e*. Чесночный, луковый, *czosnkowa główka*, чесноковка, *czosnkowy mózdzierz*, чесношница.

**CZTERDZIEŚCI**, *stu*, Сорокъ. = *Czterdziestodniowy*, *a, e*. Сорокадневный. = *Czterdziestogodzinny*, *a, e*. Сорочинный, сорокоустный, *czterdziestogodzinne nabożeństwo*, сорокоусте, сорочины. = *Czterdziestoletni*, *a, e*, Сороколѣтний. = *Czterdziesty*, *a, e*. Сороковой.

**CZTERNAŚCIE**, *stu*. Четырнадцать, чепырнадцатъ. = *Czternasty*, *a, e*. Четырнадцатый.

**CZTERODNIOWY**, **CZTERODZIENNY**, *a, e*. Чепнеродневный. = *Czterofuntowy*, *a, e*. Чепырфунтовый. = *Czterofuntowka*, *i, f.* Пушка чепырфунтовая. = *Czteroletni*, *a, ie*. Чепырлѣтний. = *Czteromiesięczny*, *a, e*. Чепырлѣсячный.

**CZTERY**, *g, ech*, Чепыре, *cztery części świata*, чепыре части свѣта. = *Czterykroć*, чепырежды. = *Czterykotny*, *a, e*. чепырехъ-крапный.

**CZTERYSTA**, Чепыриста, чепыре сошн.

**CZUB**, *a, m.* **CZUBEK**, *bka, m. dim.* Хохолъ, (*meton*) *czub, głowa, łeb*, голова, башка, *nalać sobie w czub*, хмѣльнымъ, немного пьянымъ быть, *na w czubku*, онъ пьянъ, *róysdź w czuby*, *v. d.* *Czubić się*, — *czub koński*, челка, *czub, czubek u ptaków*, хохолъ у птицъ, *czub góry*, шпичъ, вершина горы, *czub w mierzaniu, nalewaniu*, ашчекъ, (*w botan.*) *czubek turecki*, стоголовникъ, — *czubki*, домы для сѣмаседшихъ.

**CZUBATKA**, *i, f.* (*w hist. nat.*) родъ спички хохлацкой, *шпича*.

**CZUBATY**, **CZUBIASTY**, *a, e*, Хохлацый, *czubata kura*, хохлаца.

**CZUBIĆ**, *act. imp.* Хохласть, хохла на головѣ ставить, *czubić kogo*, драсть кого за волосы. = *Czubić się*, *recipr.* драсться, паскаться за волосы.

**CZUĆ**, *trans. cont.* Чувствовать, ощущать, *czuć wielką boleść ze straty syna*, онъ чувствовалъ великую печаль, весьма печалился о смерти своего сына, *nie czuie obelg*, его не прогаеть оскорбленіе, онъ не чувствуетъ оскорбленій, *dać uzić komu gniew swóy*, дать почувствовать кому гнѣвъ свой, *czucie*, чувство, чувствование, ощущение, *leży bez czucia*, онъ безъ чувствъ лежитъ, — осязаніе, шупаніе, *zmysł czucia*, чувство осязанія, *uczucie honoru*, чувствование чести, *węchem czuć*, нюхать, причуать, обонать, слышать, чуать носомъ, *czuć od niego*, воняеть, худъ пахнетъ, *czuć do siebie*, знать, чувствовать самому себя, самому себя помнить, *czuie się być zdrowszym*, а себя чувствую, а не такъ болеть, *czuie się na ślachu*, онъ совершенно знаетъ свои достоинства, свои силы, способности, по почтенію, какое должно отдавать его чину, заслу-

лазь, *czuć, czułym być*, быть чувствительным.

**Czuć, n. imp.** Бдѣть, бодрствовать, не спать, — караулить, стеречь, — *czuć o cześć*, хранить, сохранять, предохранять, стеречь, караулить, беречь, *czuć w cześć*, *bacznym być*, уважать, радѣть, принимать, примѣчать. = *Czuć się*, Чувствовать самому себя, самому себя помнить, *nie czuie się z radości*, онь въ такой радости, что самъ себя не чувствуетъ, не помнить. — *wić się* онь радостью, *czuć się w cześć*, до czego, чувствовать себя, *rozczuwać się do winy*, чувствовать себя виновнымъ.

**Czuciwać, vid.** Czescić.

**Czuchać, Czuchać, na co, intr. cont.**

Стеречь, караулить, подстергать кого, стараться ему вредить, поставить кому сѣщи, *kot czyha na myszkę*, кошка караулитъ мышь, *czyhać na nieprzyjaciela*, ожидать неприятеля въ засадѣ.

**Czucha, i, f.** Czuczka, i, f. dim.

Елача, плащъ, шмель.

**Czule, vid.** Czuć.

**Czulek, vid.** Czulek.

**Czulek, Ika, m. (w botan.)** Педопротога, недотыка, не тронь меня, чувствительное растѣніе.

**Czułość, ści, f.** Чувствительность, свойство, по которому кто чувствителенъ къ впечатлѣніямъ предметовъ, *czułość serca*, чувствительность сердца, сострадательность, жалостливость, — горячность, нѣжность сердца, — *czułość, czuyność, bacznosc*, бодрность, попечительность, неусыпность, бдѣтельность.

**Czuly, a, e, Czule, adv.** Czutki, a, ie, Чувствительный, — нѣжный, кто удобно принимаетъ, впечатлѣнія предметовъ, щекопильный, вспылчивый, нестерпимый, горячій, *czuly, wzruszający*, умилительный, *czuly, czuły*, бодрый, бдѣтельный, радѣтельный, бережливый, примѣчательный, внимательный, *czule mnie zobowiązał*, онь здѣлаалъ мнѣ чувствительное одолженіе, *oko jest czuściq bardzo czułą*,

глазь есть весьма нѣжная, чувствительная часть, *czuly na niedzę bliźnich*, жалостливъ, сострадателенъ, чувствителенъ къ несчастіямъ ближняго.

**Czuma, vid.** Cuma.

**Czuryna, y, f.** Czuryнка, i, f. dim. тулей, хохолокъ на лбу, — чолка, холка у лошади, — хохолокъ волосовъ, *wzięli się za czurynę*, подралися, схватилися за волосы.

**Czurony, a, e, Czurnie, adv.** Чопорный, вспылчивый, задорный. = *Czurność, ści, f.* Вспылчивость, жаръ.

**Czurulo, a, m.** Прожора, безразсудный челоуѣкъ, колобродъ, вертопрахъ. = *Czurulowy, a, e.* Вертопрашескій.

**Czuwać, cont. et freq. verb.** Czuć, Бдѣть, бодрствовать, наблюдать за чѣмъ, смотрѣть, нѣтъ попеченіе, стараться, — *czuwać na co, czyhać*, стеречь, караулить, подстергать кого, стараться ему вредить, поставить кому сѣщи, выжидать, *złodzieie czuwać na przechodzących*, поры караулятъ, подстергаютъ прохожихъ, *czuwać nad poruszeniem nieprzyjaciela*, подсматривать движенія неприятельскія.

**Czuka, vid.** Czula.

**Czuyność, ści, f.** Бодрность, попечительность, неусыпность, бдѣтельность, бдѣтельность, — вниманіе, примѣчаніе, стараніе, осторожность, смотрѣніе за кѣмъ, — чувствительность, ощущение, чувство.

**Czuchy, a, e, Czuchy, Czuchy, adv.** Бодренный, попечительный, неусыпный, бдѣтельный, осторожный, бодрый, *czuchy lekkiego snu*, чуткій, чутокъ.

**Czwał, Czwał, vid.** Cwał.

**Czwartaczka, i, f. (w medyc.)** febra, Четырѣдневная лихорадка. **Czwartek,tku, m.** Четвертъ, четвертокъ, *wielki czwartek*, великой четвертокъ, *tlusty czwartek*, четвертокъ предъ великимъ постомъ, на масляницѣ.

**Czwarty, a, e.** Четвертый, — четвертый день, четвертая часть, четвертое число, *w porę przy-*



*bywasz czekałiśmy czwartego gracza*, вы къ стати пришли, мы ждали четвертаго игрока.

**Czworaki**, *a, e.* Четвероакій, четверный. = **Czworako**, *adv.* Четвероакю, четверако. = **Czwórka**, *i, j.* Четверня, *czwórka koni*, четверня лошадей, *czwórka w kartach*, чепперка, *czwórka cyfra*, четыре, *cyfury*. — **w Czworonasow**, *adv.* Въ четверо болѣе, или менѣе. = **Czworo**, четверо, *we czworo zgięty papier*, въ чепверо согнутая бумага. = **Czworoboczny**, *a, e.* Четверосторонный, четвероугольный. = **Czworopok**, *a, m.* Четвероугольникъ. = **Czworokran**, *a, m.* Квадратъ. = **Czworokranny**, *a, e.* Квадратный. = **Czworokąt**, *a, m.* Четвероугольникъ. = **Czworokątny**, *a, e.* Четвероугольный. = **Czworokonny**, *a, e.* Въ четыре лошади. = **Czworonożny**, **Czworonożny**, *a, e.* Четвероногий, четырёхногий, *czworonożne zwierzęta*, четвероногія животные. = **Czworościan**, *u, m.* (w geom.) тетраедръ, четырёхсторонная фигура. = **Czworościenne**, *a, e.* Четырёхсторонный.

**Czworosiek**, *a, m.* Буравъ для сверления пушекъ.

**Czy**, **Czyli**, **Czyż**, *conj. interr.* — *na początku mowy*, или, или, развѣ, *pr. czy można latać bez skrzydeł?* можноли летать безъ крыльевъ? — *czy ja wiem*, развѣ я знаю? **Czy**, (w środku mowy) естъли, или, *czy będzie, czy nie będzie*, будетъли или не будетъ, *czy tam czekać, czy nie*, ждаль ли мнѣ, или итьшь, *powiedz czy chcesz?* скажи хочешь ли.

**Czy**, *via, yie.* Чей, чья, чье, *czyja to pióra?* чья это перо? (*indeterm.*) **czyjś**, чейшо, неизвестно чей, *czyjś koń na łące*, чья по лошади на лугу. = **Czykolwiek**, Чейбытоинбыль, **Czém**, *instr. pron.* По, — какъ можно, *pr. czém prędzey*, поскорѣй, какъ можно скорѣй. — 2) *adv.* чѣмъ, *pr. czém głupszy tem śmielszy*, чѣмъ глупше, тѣмъ смѣлѣе.

Г о т 1.

**Czyn**, *u, m.* Дѣйствіе, поступокъ, славное дѣло какого воина, подвигъ, дѣло, знаменитое посонное дѣйствіе, всякое нравственное дѣло, дѣланіе, *dobry czyn*, доброе дѣло, *wspaniały czyn*, великодушный поступокъ, *gniśny czyn*, гнусное, подлое дѣло, *czyn miłosierny*, христіолобивое дѣло, дѣло любви къ ближнему, *czyn robotny*, богоугодное, благочестивое дѣло.

**Czynić**, *freg. cont. imp.* Чинить, спрощь, шпорить, — дѣйствовать, заниматься, неспраднопать, дѣлать, *кто wiele mówi, mało czyni*, кто много говоритъ, мало дѣлаеть, — содѣлать, шпорять, дѣйствовать, учинить, исполнять, составлять, *dwa a dwa czyni cztery*, два да два составляють четыре, *dwie przycinające się linie, czynią kąty*, двѣ пересѣкающіяся черты составляютъ уголъ, *przysięgę czynić*, присягнуть, присягу чинить, *zadowolę czynić*, удовлетворить, дѣлать угодность, *czynić intraty*, приносить доходъ, *dobra czyniące 100 tysięcy intraty*, имѣніе приноситее 100 тысячъ доходу. = **Czynić się**, *recipr. 1) passive.* Сдѣлаться, содѣлаться, составлять, *głupi, a mądrym się czyni*, глупъ, а дѣлается умнымъ, или корчить умнаго.

**СЗУМЕНІЕ**, *vid. CZYNIĆ.*

**СЗУМНОСЬ**, *u, m.* (w botan.) Переступень, параличная права (*phyl-lum bryon*).

**СЗУМНИК**, *a, m.* (w aryt.) Множнмое число, множитель.

**СЗУМНОСЬ**, *sci, f.* Дѣятельность, трудолюбіе, неусыпность, шпорство, расшпорность, — дѣло, работа, должность, упражненіе. — промыселъ, ремесло, *nie mieć żadney czynności*, не имѣть никакого опредѣленнаго рода жизни.

**СЗУМНЬ**, *a, e, CZYNIĆ*, *adv.* Дѣятельный, дѣйствующій, — живъ, быстръ, дѣятельный, трудолюбивый, неусыпный, шпореть, (w gramm.) *słowo czynne*, (*verbum activum*) глаголъ дѣйствительный.

**Czynsz**, *u, m.* 1) Вообще всякая денежная подать, — 2) Поземельное, поземельные деньги, — 3) *czynsz z pańszki, komorne*, деньги за наемъ домовъ, жилья, и проч. — пожилое, *czynsz od kapitału*, проценты, платимы отъ различныхъ суммъ. = **Czynszować**, *act. conp.* Платить оброкъ, дань, — Платить деньгами вмѣсто работы. = **Czynszownik**, *a, m.* пажель, оброчникъ, — платящій деньгами вмѣсто барщины. = **Czynszowy**, *a, e.* Оброчный, *szlachta czynszowa*, дворяне оброчные, платящие оброкъ за наемъ земли, — вносящие поземельныя деньги, съ увольнениемъ отъ барщины.

**Czuprek**, *vid. Szerpek.*

**Czuprek**, *rka, a, m.* Чирей, маленькой вередь.

**Czyszcic**, *ić, i, czyszczę, freq. cont.* *oczyszcic*, *wyczyszcic, perf.* чистить, опребить, *czyszcic suknię, trzewiki*, чистить пластье, башмаки, *czyszczące lekarstwa*, кровочистительныя лѣкарства, *czyszczenie białogłówek miesięczne*, мѣсячное очищение. = **Czyszcic się**, *recipr.* чиститься, — очищаться, принимать слабительное, — *czyszcic się niebo*, небо прочищается, погода разгуливается.

**Czyszcica**, *y, f. (w botan.)* Материникъ, василекъ дикий, (*clinopodium alter*).

**Czyszciciel**, *a, m.* Чистильщикъ.

**Czyszciciel**, *śca, m.* Чистилще, чистецъ, мѣсто, въ которомъ души умершихъ, удовлетворяють за содѣянные, по покаянью не омовенныя грѣхи, *czyszciciel na ziemi*, бѣдствія, страданія, въ сей жизни, (*w botan.*) *czyszciciel ziele*, лѣсная буквица, — *łani czyszciciel*, сердечникъ, смлодь, черноглавь, оленій хлостъ, *rastranie*.

**Czyszciosn**, *vid. Czyszek.*

**Czyscowy**, *a, e.* Чистильный.

**Czyszciosny**, *a, e.* Чистительскій, *a, ie.* Чистехонецъ.

**Czyszek**, *stka, m. (w botan.)* Цлеть, родъ дерева, изъ коего касй,

ладономъ называемый, собирають, (*cistus*).

**Czystek**, *stka, m.* Чыстосп, *a, m.*

Любящій чистоту, опрятность. **Czysto**, *adv.* Чисто, опрятно, *dzieci należą czysto utrzymywać*, должно ребятъ содержать въ чистотѣ, *czysto, z czystości, duszy*, цѣломудренно, *do czysta*, до чиста, *ogral go do czysta*, обыгралъ его до чиста.

**Czystość**, *ści, f.* Чыстота, *y, f.* чыстота, опрятность, *czystość, cnota*, цѣломудріе, непорочность, чыстота.

**Czysty**, *a, e.* Чыстый, **Czystszy**, **Czysciejszy**, *conp.* Чыстѣй, чыстѣ, опрятный, (*moral.*) *serce czyste, sumienie czyste*, чыстое, непорочное сердце, чыстая совѣсть, *czysty rozum*, зараной разсудокъ, природный разумъ, *czysta intrata*, чыстый доходъ, — *czysty*, цѣломудренный, чыстоплотный, *czysty, iawny, oczywisty*, явный, австанный, извѣстный, настоящій, *to czysta prawda*, это сущая, настоящая правда, *day mi czysty pokój*, оставь меня въ покоѣ.

**Czyszczę**, **Czyszczenie**, *vid. Czyszcic.*

**Czytać**, *freq. cont.* Чытать, *dobrze czyta po grecku, po hebrajsku*, онъ исправно чытаетъ по гречески, по еврейски, *iaki go czytasz autora*, какого писателя чытаете вы, *czytany*, чытанный, чытанный, *czytanie*, (*fig.*) *czytać z oczu*, судить по чертамъ лица о склонностяхъ человѣческихъ, — догадываться.

**Czytelnia**, *i, f.* Аудиторія, учебная зала, — зала для чтеца. = **Czytelnica**, *y, f.* Чытельницка, *i, f.* Чтецница чередная, чытательница. = **Czytelstwo**, *a, n.* чтецне, = **Czytelnik**, *a, m.* Чытатель, — чтець Государевъ, чтець царскій, — чередной чтець въ церкви. — **Czytelność**, *ści, f.* чепкость, удобочетность. = **Czytelny**, *a, e.* Чытелне, *adv.* Четкій, удобочетный, ясный, удобный въ чтецю.

**Czył**, *a, m.* Чыльк, *a, m.* (*w hist. nat.*) Чыжикъ, пѣвчая пшчяка. =

**Czyżowy**, *a, e.* Чыжовый.

**Czyżma**, *vid. Ciżma.*



## D.

**D.** Согласная буква, четвертая въ польской азбукѣ, произносится какъ русское Д. — *d*, *abreviat.* значить, число, *n. p. d. 27. czerwca*, Юня 27 числа. — *i t. d.* значить, и такъ даѣе.

**Давь, dąb, m.** Дубъ, дерево, (*trans.*) *chlór jak dąb*, рослый мужикъ, *dąbek*, дубокъ, молодой, малый дубъ. = Давиѣн, *bnia, m.* Дубина, дубовая палка. = Давник, *a, m.* Дубовый лѣсъ, дубами засаженое мѣсто. = Даврова, *y, f.* Дубиакъ, дуброва, частой и гусной дубовый лѣсъ. = Давровисту, Давровуху, *a, e.* Дубравный, дубровый.

**Дадъ, vid. Dądz.**

**Дадъ, dąć, dęć, dęli, dnie, dmę.** *act. imp.* дуть, дуль, дула, дула, дуешь, дую, — дунуть, дхнуть, *wiatr dąć w same oczy*, вѣтръ дуль прямо въ лице, (*fig.*) *dąć, ry znić się, odymać się*, надуваться, *dąć w co, dmuchać*, дуть, *dąć na ogień*, дуть на огонь, *wiatr dobry dnie w żagle*, попутной вѣтръ надуваетъ паруса, *dąć szkło*, дуть стекла. = Дадъ się, *recipr.* надуваться, кичиться, гордиться.

**Даси, u, m.** Дасзек, *dim.* Крыша, кровля, палуба, стрѣха, *dach słomiany*, соломенная крыша, *dach gontowy*, кровля гонтовая, *dach ceglany*, *dachówka*, черепичная кровля, (*meton.*) *dach, dom, pomieszkanie*, домъ, жилище, *dwie osoby pod jednym żyją dachem*, два человека живутъ въ одномъ домѣ.

**Даснówka, i, f.** Черепица, которою кроютъ кровли. = Даснówkarz, *a, m.* Черепичникъ, кирпичникъ. = Даснówkaватх, *a, e.* Черепичный. = Даснówka, *a, m.* Черепичникъ, кирпичникъ. = Даснówka, *a, e.* Крышный, кровельный.

**Dądz, Dać, dać, act. perf.** да, да-да, *fut.* — дае, *praes.* дасть, даль, дастъ, дадутъ, даеть, Давадъ, *freq. et cont.* давать, *dadź powód*, подать случая, причину,

*dadź miejsce*, дать мѣсто, *daić ci wolność*, даю тебѣ вольность, освобождаю тебя, *on dał dowody swoiey odwagi*, онъ даѣе опыты своей храбрости, *da się to widzieć*, увидимъ, *dadź się we znaki*, причинить кому рану, ранить, *dadź z siebie przykład*, показать примѣръ, *dali bóg, dali pan*, ей Богу! Богу свидѣтель. = *Dadź się, recipr.* Отдать самого себя, *nie dadź się zwyciężyć*, не дѣть себя побѣдить, *poddawać się*, сдасться, *twierdza się poddała*, крѣпость сдалась.

**Дага, i, f.** (*u bednarza*) Ляды, дощечки, изъ коихъ бочки дѣлають.

**Дагъ, vid. Dądz.**

**Дактыль, u, m.** Финикъ, *daktyl leśny Indyjski*, тамаринтъ. = Дактыловх, *a, e.* Финиковый, *daktylowe drzewo*, Финиковое дерево.

**Dal, a, m.** Дала, *i, f.* Даль, отдаленность, (*w malarst.*) *w dali*, въ дали, въ отдаленности, (*o czasie*), *nadal*, на будущее время.

**ДАЛЕКО, vid. DALEKO.**

**ДАЛЕКИ, a, ie, Dalszy, comp.** Далекій, дальный, далекий, отдаленный, *daleka krajina*, страна отдаленная, *dalekie strony*, страны далекия, отдаленныя, *daleki od czego*, отдаленный, удаленный, далекий, несогласенъ, *dalszy ciąg*, продолженіе. = Далеко, Далеце, *adv.* Далеко, далече, *czy daleko do wsi?* далече ли деревня? *tak daleko, tak dalece*, до такой степенш, гораздо, *daleko więcej*, гораздо больше, *z Далека, zdala*, издалека, *nie po daleku Kijowa*, недалеко Кіена. = Далеу, Далѣе, дальше, *do Moskwy daley aniżeli do Petersburga*, въ Москву далѣе, нежели въ Петербургъ, *daleko daley*, гораздо далѣе, *im daley, tym gorzej*, чѣмъ далѣе, тѣмъ хуже, *daley*, послѣ, *coż daley?* чтожъ послѣ? чтожъ потомъ? *interj.*





- пый, незаслуженный, *daremma nadzieia*, тщетная надежда.
- DAREMSZCZYŃNA**, *y, f.* Барщина, работа которую крестьяне на помещика исправляютъ безъ платежа, сверхъ обязанности.
- DARMO**, *adv.* Даромъ, напрасно, тщетно, всею, вообще, — безъ причины, незаслуженно, непинно, — бесполезно, суетно, втупиъ, *na pół darmo*, обезцѣнивъ, очель дешево, *darmo*, невозможно. = **DARMOIAD**, **DARMOZIAD**, *a, m.* Ту-нездець, блудолизъ, прихлѣбатель, обѣдало.
- DARŃ**, *ia, m.* Дернъ, земля покрытая густою и низкою травою, *darnie ziemne*, торфъ, земля, которую жгутъ въгѣсто дровъ. = **DARNINA**, *y, f.* Дернина. **DARNIOWY**, *a, e*, Дерновый. = **DARNISTY**, *a, e*, Дернистый. = **DARNOWIEC**, *wca, m.* Родъ мурашекъ живущихъ въ травѣ.
- DAROWAĆ**, *owal, wie, act. imp.* Даровать, дарить, — простить, отпустить, *darować winę*, простить погрѣшность. = **DAROWANIE**, дареніе, — прощенье, *prosić o darowanie*, просить прощенья. = **DAROWANY**, *a, e*, Подаренъ, — прощень, *darowny*, простительный, прощаемый. = **DAROWIZNA**, *y, f.* Подарокъ, подареніе. = **DAROWNIK**, *a, m.* Даритель, дарователь.
- DARUŃ**, *vid. DAROWAĆ*. = **DARY**, *vid. DAR.*
- DARZYĆ**, *act. imp.* Успѣвать, родиться хорошо; пользу приносить; служить, дойти, *zdarz o Boże nasz łaskawy*, Богъ да благословить сіе! Боже благоволитъ! *darzyć, obdarzać, świadczyć*, одарить кого чѣмъ, пожаловать, подарить кому что, *darzyć kogo czem, uszczęśliwiać*, ошаславить, шаславнымъ сдѣлать, одарить, снабдить, *natura obdarzyła ią rzadką pięknoscią*, природа одарила ея рѣдкою красотою. = **DARZYĆ SIĘ**, удаваться, успѣвать, имѣть успѣхъ, *wszystko mi się darzy*, все ему удается.
- DASY**, *ów, pl.* Скрежепаніе отъ аспости, дышаніе однимъ только
- мощіемъ, дышаніе отъ аспости, гнѣвъ. = **DASAC SIĘ**, Дышать, храпѣть отъ аспости; него довать, сердиться.
- DASZEK**, *szku, m. dim.* Крышечка, кровелька, (*w grammat.*) *daszek*, родъ ударенія означающаго слогъ долгій, знакъ его таковой ("). = **DASZKOWATY**, *a, e*, **DASZNY**, *a, e*, Кровельный.
- DATA**, *y, f.* Число, пап день въ письмѣ, *położyć datę*, поставивъ, написать число, *trans.* **DATA**, *epoka, pewny kres czasu*, эпоха, точка времени, рокъ, знаменитое приключеніе въ исторіи, (*fig.*) *dawney daty*, старинный, (*śartem*) *pod datą*, хмѣльный, пьяный.
- ДАТЕК**, *tku, m.* Подарокъ, награда, награжденіе, плата.
- DATOWAĆ**, *act. imp.* Ставить число въ письмѣ, *list datowany z Rzymu dnia 29 Czerwca*, письмомъ писанное изъ Рима 29 Іюня.
- ДАВАĆ**, *freg. et cont.* Давать, дарить, снабжать, *dawać szkodze*, давать шедро, — жаловать, *dawać ialmuznę*, давать милостыню, *dawać ucztę, bal*, дать пиръ, балъ, праздникъ, *dawać ognia*, стрѣлять, палить, *dawać lekcye*, преподавать науки, *dawać zdanie*, объявлять свое мнѣніе. = **ДАВАНІЕ**, *ia, n.* Представленіе чего нибудь, приношеніе, обѣщаніе, — дааніе. = **ДАВСА**, *y, m.* Даятель, датель. = **ДАВЧЫНИ**, Даятельница.
- ДАВІĆ**, *act. imp.* Давить, *dawić się*, проглотить съ трудомъ.
- ДАВИСА**, *y, f.* (*w medycynie*) Жаба, Гортанная болѣзнь.
- ДАВИСІЕЛ**, *a, m.* Давитель, убиѣца.
- ДАВНО**, *adv.* Давно, *dawno się już znamy*, мы уже давно знакомы, *jak dawno to się zdarzyło?* какъ давно сіе случилось? *oddawna, zdawna*, издавна, искони. = **ДАВНОСЦ**, *comp.* прежде, давн, давеча. = **ДАВНОСЦ**, *ści, f.* Давность, — древность, старина, (*w prawie*) *dawność, preskrypcya*, просрочка, давность, тераніе силь отъ долговременности, просрочила правость, — присвоеніе употребленіемъ, приобрѣ-

тене собственности какой вещи непрерывным владѣнием во время опредѣленное законами, — приращение давности владѣнія, *dawność rzeczy przedanej, zapisanej, do lat dziesięciu, w których jeżeli się kto o to nie uromina, milczeć na zawsze powinien*, давность на проданное по записи имѣние положена десять лѣтъ, въ продолженіи которыхъ ежели кто не начнетъ иска, то уже на всегда ашшается на оной права.

ДАВНУ, *a, e*, Давній, давнишній, старинный, древній, преждебывшій, *podawnetu*, по приращенію.

ДАУ, *vid. DĄŻ*.

ДАЖУĆ, *n. cont.* Спѣшнѣе, пороняться, *dąży do miasta*, онъ спѣшнѣе въ городъ, — добиваться, домогаться чего, гоняться за чѣмъ, искать чего, — умышлять, стремиться къ чему, имѣть намѣреніе, намѣрену бытъ, думать, хотѣть, *chcę moia dąży do tego*, желаніе мое стремится къ тому.

ДВАĆ, *intr. cont.* Уважать, цѣнить, имѣть стараніе, заботиться о чѣмъ, почитать, радѣть, думать о чѣмъ, *nie dbać*, не радѣть, не уважать, *nie dbać o życie*, жизнь презирать. = *Dważość, ści, f.* Вниманіе, примѣчаніе, стараніе, осторожность, радѣніе, забота о чѣмъ, попеченіе. = *Dważy, a, e.* внимательный, примѣчательный, осторожный, заботливый, старательный, попечительный, радѣтельный, щадательный. = *Dważę, adv.* Старательно, попечительно, щадательно.

ДЕАЛВАСУ, *yi, f. (w chemii)*. Посеребреніе монеты.

ДЕБАКОВАĆ, *act. imp. (w grze kartowej)*, *zdebankować*, сорвать банкъ, выиграть деньги у того, кто въ фаро банкъ держитъ.

ДЕВЗУК, *a, m.* Дубинка. ДѢВЗУКА, *y, f.* Молодой дубъ, дубокъ. = *Dębiana, i, f.* Чернильный орѣхъ. = *Dębliasty, a, e.* Дубовый, похожій на дубъ, *człowiek dębliasty*, дубы ровашъ. = *Dębic, act.*

*imp.* Дубить, *dębienie skór*, дубленіе кожи, дубка.

ДѢВИНА, *y, f.* Дубъ, дубовый лѣсъ, дубовое дерево. = *Dębina, Dębiny, a, e.* Дубовый. = *Dębiasty, a, e.* Дубистый. = *Dębiak, a, m.* Листвищная, дубовая губа. *Dębisca, y, f.* Сокъ, дубовый уваръ. = *Dębnik, a, m.* Дубникъ. = *Dębonoska, ska, m. (w historii nat.)* Дубоноска, овсянка, птица.

ДЕВОШ, *u, m.* Дебошъ, роскошество, мотовство, раскушество.

ДЕВОШЕРЬ, *a, m.* Дебошеръ, человекъ предавшійся раскушству, ведущій жизнь раскушную. = *Deoszować, Deoszować, гулять, вести раскушную жизнь.*

ДѢВОВЕĆ, *wca, m.* Дубина. = *Dębowa, a, e.* Дубовый, *drzewo dębowe*, дубовое дерево.

ДЕСН, *g. icln.* Дыханіе, духъ, Дышаніе, — дуновеніе, дохновеніе, *ciężki oddech*, тяжелое дыханіе, одышка, *zatrzymać dech*, удержать духъ, *jednym tchem*, однимъ духомъ, *do ostatniego tchu*, до смерти, *co tchu*, какъ можно скорѣе. = *Desnowy, a, e.* Луховый.

ДѢСІЕ, *vid. DĄĆ*.

ДЕСУДОВАĆ, *act. imp.* Рѣшать, судить, *decyduję wyrok*, рѣшительный приговоръ, рѣшительное опредѣленіе.

ДЕСУМАЛНУ, *vid. Dziesiątny*.

ДЕСУЗІА, *yi, f.* Рѣшеніе.

ДЕДУКАСІА, *vid. Węwód*.

ДЕДУКАСІА, *yi, f.* Приписаніе, посвященіе издателемъ, или сочинителемъ книги особъ какой, или обществу, которое обыкновенно ставится въ началѣ оной. = *Dędukać, Приписать.*

ДЕФАКА, *i, f.* ДЕФАКАТА, *y, f.* Вычетъ изъ суммы какой, — сбавка, уменьшеніе цѣны денегъ, или налоговъ по указу Государя. = *Defalkować, act. imp.* Вычитать изъ суммы, — сбавлять, уменьшать цѣну денегъ, и проч.

ДЕФЕКТ, *u, m.* ДЕФЕКСК, *a, m. dim.* Недостатокъ, порокъ, несовершенство, погрѣшность, несправность, *defekt w rachunkach*,



- начеть, начопть. = Дефектову, *a, e*. Недоспачочный, несовершенный, неисправный, худой, съ порокомъ, наполненный ошибками, погрѣшностями, — начешный, — *defektowy exemplarz dzieła iakiego*, неполной экземпляръ какого нибудь сочиненія, въ коемъ повреждены или недостають нѣсколькихъ листовъ.
- DEFENDENT, DEFENDENS, *disputacyi*, Дефендентъ, тотъ кто во время диспута, защищаетъ оспориваемую другими истину. = Дефендоваць, Защищать въ диспутѣ оспориваемую къбъ истину.
- DEFERENSZA, *yi, f.* Снисхождение, уваженіе, услуживость, зависимость, подвластность, покорность. = Дефероваць кому, снисходить, успулять, — *deferować co komu*, дать, воздавать, возложить, *dferować kogo, donosić*, донести на кого въ судъ.
- DEFINIENIA, *yi, f.* Дефиниція, изъясненіе, опредѣленіе, истолкованіе свойства какой вещи съ показаніемъ оной рода и отличія отъ другихъ. = Дефиниоваць, Опредѣлять, изъяснять. = Дефинитор, *a, m.* Помошникъ орденскому Генералу.
- DEZA, *i, f.* Мозоль, царапка, рубецъ, рана, знаки отъ ударовъ, и проч.
- DEGRADACJA, *yi, f.* Разжалованіе, лишеніе чина, достоинства, низведеніе съ вышней степени на нижшую. = Деградоваць, *act. imp.* Разжаловать, лишать чина, достоинства.
- DEISTA, *y, m.* Деистъ, вольнодумецъ, несповѣдующій никакой вѣры, отвергающій откровеніе и признающій только единое бытіе Божіе и нужду слѣдовать естественному закону. = Деистовски, *a, ic.* Вольнодумный, деистовскій. = Деистовство, *a, n.* Деизмъ, почитаніе единого высочайшаго существа, не признавая никакого откровенія, ниже закона, и слѣдованіе единому естественному закону.
- ДЕК, *u, n.* ДЕКА, *i, f.* Крышка, покрывало, одѣяло, попова на лошадь, чепракъ.
- ДЕКАЛОС, *u, m.* Десятословіе, десять заповѣдей Господнихъ, данныхъ Израильянамъ чрезъ Моисея на горѣ Синайской.
- ДЕКАНАЛNY, *vid.* Дзиекалски.
- ДЕКІЕЛ, *kla, m.* Огниво у ружейнаго замка.
- ДЕКЛАМАЦJA, *yi, f.* Декламация, искусство произносить рѣчь такими образомъ, чтобы всякое движеніе души имѣло естественное выраженіе въ чертахъ лица, въ пѣлдвиженіяхъ и въ голосѣ.
- ДЕКЛАМОВАĆ, *act. imp.* Декламировать, говорить, читать рѣчь громкогласно, чисто и приятно голосомъ оратора, сопровождая оную различными пѣлдвиженіями.
- ДЕКЛАРАЦJA, *yi, f.* Объявленіе чего, какъ по любви, войны; дѣйствіе, коимъ обнаруживаемъ другому намѣреніе свое, волю, чувство, — декларация. = Деклароваць, *act. imp.* Торжественно объявить намѣреніе свое другому, — декларовать, — обѣщать, сулить, посулить. = Деклароваць się, *vid.* Oświadczać się.
- ДЕКЛИНАЦJA, *yi, f.* (*w grammatyce*). Склоненіе имени.
- ДЕКОКТ, *u, m.* Декоксик, *a, m. dim.* Декоктъ, взваръ, отваръ, питіе врачебное, наипитанное сілюю какого нибудь лѣкарства посредствомъ кипѣнія.
- ДЕКОМПРОЗУСА, *vid.* Rozkład.
- ДЕКРЕТ, *u, m.* Повелѣніе, опредѣленіе, приговоръ, рѣшеніе, *dekret sądu Głównego*, опредѣленіе, рѣшеніе Главнаго Суда, *dekret oczywisty, stanny*, рѣшеніе явочное, окончательное, *dekret zaoczny, kontumacyyny*, рѣшеніе неавочное, компутаціонное, *dekret sądu kompromissarskiego, albo podkomorzego, nie powiniem być wzruszony*, приговоръ претейскаго или подкоморскаго суда, не долженъ быть опмѣняемъ. = *Dekretowi oczywitemu sprzeciwienie się, albo mówienie czego przeciw niemu, sędzieniem wiezy przez niedziel sześć na być karno*, за сопротивленіе окончатель-

ному приговору, или за какое либо противъ оного возраженіе, должно наказывать шести недѣльною вежою. = *Dekreta kondyktowe*, приговоры по стачкѣ споронъ. = *Dekret in contumaciam, podstępnie otrzymany, może być za staraniem strony w tymże sądzie, w którym zaszedł, podniesiony*, приговоръ, обвиняющій за неявку, изода-тайсповалачный проскама прощивной споронъ, можетъ быть опмѣненъ въ помѣже судѣ, въ копоромъ сосполася. = Декреталу, *tów*, Еписмола, посланіе, письмо, собрание писемъ и установаленій древиныхъ Римскихъ Папъ. = Декреталъ, *a, m.* Пропоколъ судебныхъ рѣшеній и судейскихъ приговоровъ, мѣній, = Декретовѣ, *act. imp.* Опре-дѣлить, учинить опредѣленіе, приговоръ, — осудить, прису-диль, приговорить, *dekretować na śmierć*, осудить кого на смерть, приговорить кого къ смерти. = Декретову, *a, e.* Касяющійся рѣшеній судебныхъ.

ДЕЛАТА, *y, f.* Доность, жалоба, про-шеніе. = Делатолъ, *a, m.* Донос-щикъ, проситель, — проситель-ница, ищеть.

ДЕЛЕГАСУА, *yi, f.* Делегачія, по-сольство или коммиссія, данная кому узнать какое дѣло, или судить о чемъ, и дѣйствовать именемъ пославшаго его. = Де-лелатъ, *a, m.* ДЕЛЕГОВАУ, Де-путать, довѣренная особа; че-ловѣкъ, отправленнй отъ Го-сударя, правительспва, города, или какого общеспва къ друго-му со вѣреніемъ ему какого дѣ-ла. = Делесовѣ, *act. imp.* Наря-диль, поручить кому что сдѣ-лать, раземтрѣть, разобрать, и проч.

ДЕЛЕКТАСУА, *y, f.* Увеселеніе, у-тѣшеніе, забава, — усладженіе, внутреннее удовольствіе. = Де-лектовѣ, *act. imp.* Увеселять, за-бавлять, утѣшать, радовать. = Делектовѣ, *się*, Увеселяться, забавляться, любоваться, на-слаждаться.

ДЕЛФИНЪ, *a, m.* DELFINEK, *nka m.*

*dim.* Делфинъ, бѣлуха, морская свинка, — (*w artyller.*), *delfiny u armaty*, делфины у пушекъ, у-шы, или скобы находящіяся на верхлюжной части артиллерій-скихъ орудій. = DELFIN, *a, m.* Дофинъ, старшій сынъ Короля Французскаго, (*zartem*), *delfin*, первородный сынъ. = DELFIKOWA, *y, f.* Супруга дофина.

ДЕЛА, ДЕЛНА, *ii, f.* Епанча, — верх-нее платье древиныхъ воиновъ, платье, которое въ старину сверхъ латъ нашивалъ.

ДЕЛВЕЛАСУА, *yi, f.* Разсужденіе, совѣтованіе, совѣщаніе, положеніе, послановленіе. = Делвеловѣ, *act. imp.* Разсуждать, раз-мышлять о чемъ, разбирать ка-кое дѣло, совѣтовать, совѣ-щать.

ДЕЛЕСУА, *yi, f.* DELISYE, *pl.* Сла-дость, бездѣльное удовольствіе, утѣха, радость, веселіе.

ДЕЛКАСІКЪ, *a, m. dim.* Избѣжившій себя человекъ, ибжнй, пзбѣ-женнй человекъ. = ДЕЛКАТНІЕ, *vid.* ДЕЛКАТНУ. = ДЕЛКАТНОСЪ, *sci, f.* Делкатиность, ибж-ность, прианность вкуса, раз-борчивость, тонкость, чувстви-тельность, осторожность, ще-копачность, ибга. = ДЕЛКАТНУ, *a, e.* ДЕЛКАТНІЕ, *adv.* Тонкій, ибжнй, мягкій, мѣдкій, ибж-нй, слабый, сладнй, вку-снй, прятнй, чувствитель-нй, разборчивый.

ДЕМАГОГЪ, *a, m.* Народоводитель, начальникъ, предводитель на-родной партіи, бунта, демарогъ, — именуется также и тѣ, кои составляютъ сии партіи или за-говоръ.

ДЕМАСКОВА, *act. imp.* Сорвать личину, снять маску. = *Demaskować*, дань знать о человекѣ, каковъ онъ въ самомъ дѣлѣ.

ДЕМЕСЪ, ДЕМЕСЪ, *a, m.* Раздѣ-ченный, насѣченный клѣнокъ. = *Demeszковать, act. imp.* Раздѣ-шить, насѣчь сталь или желе-зо, *demeszowana broń*, ружье съ насѣчкою.

ДЕМОКРАСУА, *yi, f.* Демократія, на-родоправленіе, народодержаніе, родъ правленія, въ которомъ



- верховная власть находится въ рукахъ народа. = Демократ, *a, m.* Демократъ, кто придерживаешься Демократіи, защитникъ или членъ Демократическаго правленія. = Демократусъ, *a, e.* Демократическій.
- ДЕМОНОМАНИА, *ii, f.* Демономанія, родъ помѣшательства въ разумѣ, которое состоить въ томъ, что подверженный сему припадку, считаетъ себя одержима злымъ духомъ.
- ДЕМОНСТРАЦІА, *yi, f.* Демонстрація, доказательство ясное и убѣдительное, — доказательство математической истины. = Демонстраціалъ, *act. imp.* Приводить ясныя доказательства, доказывать, показывать.
- ДЕНАР, *a, n.* Денаръ, старинная польская монета въ 1568 году цѣнная при денюшки, или при гроша, а въ 1620 году одинъ шиллингъ, или одинъ грошъ съ половиною.
- ДЕНАРЕК, *Dynarek, rka, m.* Треногъ, шаганъ о трехъ ножкахъ.
- ДЕНКО, *a, n. dim. subs. dno.* Дно, доньшко, — крышка. = ДЕННУ, *a, e.* Донный, (*w artyller.*), *denna sztuka armaty*, казенная часть всякаго артиллерійскаго орудія.
- ДЕНТУСТА, *y, m.* Дантистъ, зубной врачъ; лѣкаръ занимающийся пользованіемъ, чищеніемъ, выдѣрживаніемъ зубовъ и вставиваніемъ искусственныхъ.
- ДЕРАКТАСУА, *yi, f.* Вымогательство. = *Deraktacye na szlach forum miały przed Podskarbin, i w Trybunale skarbowym*, о вымогательствахъ, чинимыхъ на таможенныхъ заставахъ судъ производился предъ Министромъ финансовъ и въ казенномъ трибуналѣ.
- ДЕРСѢ, *vid. ДЕРТАѢ.*
- ДЕРЕНДСУА, *yi, f.* Подчиненность, зависимость, подданство. = ДЕРЕНДЕНТ, *a, m.* Зависащій, подчиненный, подданный, — учащійся законовъ и порядку судопроизводства, подъ надзоромъ адвоката, или страпачаго, палестрантъ. = *Derendowac od kogo*, зависить отъ кого.
- To m I.*
- ДЕРКА, Девка, *i, f. (u szewca).* Заостренной брусокъ, который сапожники подъ ремень на колодки подкладываютъ.
- ДЕРОЗУТ, *a, m.* Залогъ, вещь положенная въ сохраненіе; положенное; вданіе, положеніе, отдача подъ сохраненіе.
- ДЕРТАѢ, *al, depce, depce, act. imp.* Топтать, топчеть, топчу, топтать, испрять, топчичь, топчичь, *deptać trawę*, топтать, топчичь праву, *konie go zdeptały*, лошади его запоптали, *deptać nogami*, топтать ногами, *deptać za sprawę*, ходатайствовать, (*moralnie*), *deptać po czém, zuchwale wzgardzac*, презирать, топтать ногами, обходиться гордо, надменно, *depce prawa*, онъ презираетъ всѣ законы.
- ДЕРУТАСУА, *yi, f.* Депутація, оппавленіе, посланіе нѣкоторыхъ особъ отъ членовъ какого общества или города къ Государю или къ Генералу, снабженныхъ полномочіями, ирактованъ въ качествѣ представителей о дѣлахъ, въ коихъ они общее имѣютъ участие; или для поздравленія только съ какимъ либо чрезвычайнымъ происшествіемъ, или же для принесенія благодарности за оказанія милости. = ДЕРУТАТ, *a, m.* Депутатъ, довѣренная особа; человекъ, оппавленнаго отъ Государя, правительствва, города или какого общества къ другому со вѣреніемъ ему какого дѣла, — судья главнаго трибунала, трибунальскій судья помѣщиками избранный, *Deputaci i Urzédnicy ziemscy, większościc głosów, obierani bywali*, Депутаты и Чиновники земскихъ судовъ избираемы были большинствомъ голосовъ. = *Deputaci dłuźni, niź pierwey wysieźdzać maic, aż dłuźi swoje uspokoiq*, Депутаты, состояшіе должными, не прежде могутъ выбѣжать изъ города, какъ по удовлетвореніи своихъ задолжцовъ.
- ДЕРА, *vid. ДЕРІА.*
- ДЕРЕНЬ, *renia, m.* Дерень, свдочникъ, свидѣнникъ, кизиль, (*де-*

- рево). = ДЕРЕНИАК, *a, m.* Паппокъ изъ свидина, похожий на венгерское вино. = ДЕРЕНИОУ, Дереневый, *dereniowe jagody*, свидина плодъ.
- DERESZ, DERRZAK, *a, m.* DERESZEK, *szka, m. dim.* Чалаа лошадь. = DERESZOWATY, *u, e.* Чалый.
- ДЕРНА, ДЕРА, *y, f.* Покрывало, понона.
- DERKACZ, *a, m. (w hist. nat.)* Дергачъ, корашель, птица.
- ДЕРОСАУА, *yi, f.* Уменьшение, убавление, ослабление, обезсиленіе, умѣрение, облегченіе приговора.
- DERUS, *a, m.* Живодеръ, *ten kupiec to wielki derus*, этошь купецъ прамой живодеръ.
- DERWISZ, DERBISZ, *a, m.* Девпшъ, общее названіе монаховъ турецкихъ, которое на ихъ азыкъ значить *бѣдливый*.
- DESEŃ, *u, m.* Рисункъ, абрисъ, рисовка, узоръ.
- ДЕСКА, *i, f.* DESZCZKA, *deszczutka, deszczuleczka, dim.* Доска пильная, тесь, дюшмовая доска, деревянная дощечка, *deska długa*, длинная доска, *od deski do deski*, отъ начала до конца, *xi-gę przeczytał od deski do deski*, цѣлую книгу отъ начала до конца прочиталъ, *do grobowey deski*, до смерти, до послѣдняго дыханія.
- DESMAN, *a, m.* Родъ малаго бобра.
- DESOLACJA, *vid. SPUSTOSZENIE.*
- DESPERACJA, *yi, f.* Отчаяніе, уныніе, потеряніе надежды, безнадѣжность, также отчаяніе о своемъ спасеніи. = DESPERAT, *a, m.* Отчаянный. = DESPERATKA, *i, f.* Отчаянная. = DESPEROWAĆ, *infr. imp.* Отчаяться, прийти въ отчаяніе, унывать, крайне печалиться, быть въ отчаяніи.
- DESPOTA, *y, m.* Деспот, *a, m.* Деспотъ, владѣтель самовластный, безпредѣльный, который править не по законамъ, но по волѣ своей и по прихотямъ. = DESPOTYZM, *u, m.* Деспотизмъ, правленіе самовластное, безпредѣльное, неограниченное, гдѣ нѣтъ другаго закона, кромѣ воли того или нѣхъ, кои управляютъ народомъ. = DESPOTYCZNY, *a, e.* DESPOTYCZNIЕ, *adv.* Безпредѣльный, самовластный въ правленіи, неограниченный, независимый.
- DESSERT, *vid. WĘTY.*
- DESYLACJA, *vid. DYSTYLACJA.*
- DESZCZ, *a, vel. u.* DESZCZYK, *dim.* Дождь, дождикъ, дождичекъ, *po dżdżu następuje pogoda*, послѣ дождя ведро, послѣ печали часто бываетъ радость, *ze dżdżu pod rynę ustąpić*, (*prov.*) попасть изъ огня въ полымя.
- DESZCZKA, *vid. DESKA.*
- DESZCZOWY, *a, e. dżdżowy.* Дождевый, дождевый, *deszczowy dół*, вымочна, *deszczowa woda*, дождевая вода.
- DESZCZUŁKA, DESZCZULECZKA, *i, f. dim. sub. deska.* Дощечка.
- DESZCZYK, *vid. DESZCZ.*
- DETERMINACJA, *yi, f.* Рѣшимость, рѣшительность, опредѣленіе, направление, преклонность. = DETERMINOWAĆ SIĘ, *recipr.* Рѣшиться, взнамѣриться, *determinował się wybudować dom*, онъ рѣшился, взнамѣрился строить домъ, *determinują się na cokolwiek*, рѣшиться на что нибудь. = DETERMINOWANY, рѣшительный, съблый, отважный, неустрашимый, — предприимчивый на все.
- ДЕТКА, *i, f.* Водяной пузырь, дупикъ, — буса, поддѣлныя перлы.
- ДЕТОŚĆ, *ści, f.* Пустота, впадина, логовина, полость, луночка, дупло. = ДЕТУ, *a, e.* Дутый, пустый, дуплястый, выдолбленный, *dęte instrumenta*, духовые инструменты, *żyła dęta*, пуслая, крововозвращающа жила.
- ДЕУТЕРОНОМІУМЪ, Второзаконіе, пятая Мойсеева книга.
- ДЕУСОУА, *yi, f.* Богомольство, набожность, чествованіе, благодареніе, благоговѣніе. = ДЕУОТЪ, *a, m.* Деуотка, *i, f.* Благодарственный, богомоль, сватоша, лицемѣръ, пустоствать, ханжа.
- ДЕЗАВІІКА, *i, f.* Дамской шафрокъ не нарядный.
- ДЕЗЕРТЕРЪ, *a, m.* Дезертиръ, бѣглець, солдакъ ошлучившійся



безъ позволенія отъ команды. =  
DEZERTEROWAĆ, Уйти, покинуть,  
оставить какое мѣсто, дезер-  
тировать, убѣжать изъ войска,  
изъ службы.

ДЯВЕЛЪ, ДЯВОЛЪ, *bla*, *m.* Дьяволъ,  
чортъ, бѣсъ, сатана, *wyrzec się*  
*diabła i wszelkich spraw jego*,  
опрещися сатаны и всѣхъ дѣлъ  
его, — *diabeł*, нечистый духъ,  
демонъ, *ma diabła w sobie*, дья-  
волъ овладѣлъ имъ, *pójdź do*  
*diabła!* поди къ черту! *niech cię*  
*diabli porwą!* чшобъ тебя чортъ  
взялъ! *brzydki jak diabeł*, онъ  
такъ безобразенъ какъ дьяволъ,  
*diabli Kartezjusza*, чертежки  
Декартовы, или Картезьевы,  
такъ называются пустые спе-  
кляныя фигурки, которыя въ  
банкѣ съ водою ныряють и о-  
пытъ поднимаются по волѣ. =  
ДЯВЕЛЕКЪ, *ka*, *m. dim.* Черте-  
ночекъ. = ДЯВЕЛЪНУ, *a*, *e.* ДЯВЕЛ-  
НІЕ, *adv.* ДЯВЕЛСКИ, *a*, *ie* ДЯ-  
ВЕЛСКО, по *diabelski*, *adv.* ДЯВЛИ,  
*a*, *e.* ДЯВЛЕ, *adv.* ДЯВОЛЬСКИЙ,  
чертовскій, сатанскій, бѣсов-  
скій, *złość diabelska*, дьяволь-  
ская, адская злость, — по чер-  
товски, ужасно, очень, *diabel-  
nie gorąco*, ни къ дьяволу, какъ  
это горячо, *pokusa diabelska*,  
искушение, наваждение дьяволь-  
ское. = ДЯВЕЛСТВО, *a*, *n.* Дя-  
вольство, дьявольное наважде-  
ние, дьявольщина, чертовщина,  
колдовство, злость. = ДЯВЛА-  
ТКО, *a*, *m. dim.* Чертеночко.

ДЯВЛИСА, *y*, *f.* Чертовка.

ДЯКЪ, Дзѣакъ, *a*, *m.* Дякъ церков-  
ный, дячокъ, церковный при-  
чешникъ, церковникъ.

ДИАЛЕКТЪ, *vid.* ДУАЛЕКТЪ.

ДИАМЕНТЪ, *vid.* ДУАМЕНТЪ.

ДИЕТА, *vid.* ДУЕТА.

ДИЕЗЪ, *a*, *m.* (*w muzyce*). Полу-  
голосъ, диезъ, назанше знака, въ  
музыкѣ употребляемаго, кото-  
рый изображается такъ, (#)  
спавшись оный съ лѣвой сто-  
роны ноты и показываетъ, что  
должно ее возвысить противъ  
натуральнаго ея тона цѣлымъ  
полутономъ.

ДИНАРЪ, *vid.* ДЕНАРЪ.

ДЛА, *pracp. reg. g.* Дла, выражаетъ

побужденіе, окончательную при-  
чину, опредѣленіе, или намѣре-  
ніе, — служить также къ изъя-  
вленію приличія одной вещи къ  
другой, *ludzie ci stworzeni są*  
*ieden dla drugiego*, сии люди со-  
творены одинъ для другаго, *dla*,  
= *przyczyna iakiego skutku*, то-  
го ради, *dla czego, czemu*, чего  
ради, для чего, за чѣмъ. = *Dla*  
*Boga!* ради Бога! *dla tego*, для  
того, на пошь конецъ, по то-  
му.

ДЛАВІЕ, ДЛАВІЕ, *act. imp.* Давить,  
душить, сдавливать, сдавливать,  
выжимать, *posnę dlabienie*, за-  
хвачеше духа во спѣ, (*по просто-*  
*народному*), давленіе домоваго.

ДЛОЙ, *i*, *f.* Длань, ладонь, (*fig.*)  
*iak na dłoni*, очевидный, явный,  
очевидно, авно, — ошущительно,  
очень ясно, *dłoi, niara*, четыре  
вершка. = ДЛОНИАСТЪ, ДЛОНИСТУ,  
*a*, *e.* Дланнстый. = ДЛОНИОУ,  
ДЛОИНУ, *a*, *e.* Дланнный, ладон-  
ный.

ДЛОТЪ, *a*, *n.* Длѣтко, *a*, *n. dim.*  
Длато, долото, долбилъ, валяло.  
= ДЛОТОВАĆ, *act. imp.* Долотомъ  
работать, долбить долотомъ,  
долопить. = ДЛОТОВУ, *a*, *e.* До-  
лотный.

ДЛУВАĆ, *ał, ie. act. imp.* Долбить,  
ковырять, колупать, выбирать,  
чистить, *dłubać w zębach*, ко-  
вырять въ зубахъ, чистить зу-  
бы, — рыться въ чемъ. = ДЛУ-  
ВАСЪ, *a*, *m.* Неправорный, не-  
рѣшимый, медленный, копаткой,  
мѣшкатный. = ДЛУВАСЪКА, *i*, *f.*  
Скобель, — зубочистка. = ДЛУВА-  
НИНА, Скучная, медлительная ра-  
бота, — продолжительная мѣ-  
кая работа.

ДЛУГЪ, *u*, *m.* Долгъ, лихва, сумма  
денежная, которою одинъ дру-  
тому долженъ, *zapłacić dług*,  
заплатить долгъ, *reszta długu*  
*pozostała*, недоимка, (*fig.*) *dług*  
*śmiertelności wypłacić*, умереть,  
оплатить долгъ природѣ, *bydź*  
*w długach po uszy*, быть въ  
долгахъ по уши, имѣть всякой  
волось въ долгу, *księga długów*,  
долговая книга. = *Dług pożyczo-  
ny i zastawa, dawności ziemskiej*

- nie maig*, долгъ п закладъ не подлежащъ земской давности.
- DLUGI**, *a, ic.* Длинный, долгій, *dlugie i wązkie pole*, поле долгое и узкое, *dlugi*, долгій, долговременный, *choroba długa*, долговременная болѣзнь, *кто czeka, teni czas długi*, время длинно для того, кто ждетъ. = **DLUGO**, *adv.* Долго, дланно, *dlużej*, долѣе, дланнѣе. = **DLUGOCZESNY**, *a, e.* Долговременный. = **DLUGORĘKI**, *a, ic.* Долгорукій.
- DLUGOŚĆ**, *ści, f.* Долгота, дланна, *dostateczna długość*, настоящая дланна, — долговременность, долганга времени, дальность (*w geografii*), *długość ięograficzna*, долганга географическая, т. е. градусы отъ перваго меридіана щитаемые.
- DLUGOTRWĄŁY**, *a, e.* Продолжительный, долговременный, *dlugotrwała choroba*, продолжительная болѣзнь. = **DLUGOWIECZNY**, *a, e.* Долговѣчный.
- DŁUŻ**, **DŁUŻA**, *y, f.* Долганга, дланна, *wdłuż*, въ дланну, *wdłuż arszyn*, погонной аршанъ, — въ долѣ. = **DŁUŻ**, *y, f.* Сурь, снурокъ, уже, небольшая веревочка употребляемая плотникамъ, садовникамъ, каменщикамъ, и инженерами.
- DŁUŻE**, *pl.* Должники, ремешки которіе охотники привязываютъ соколамъ до ногъ.
- DŁUŻEK**, *żka, m. dim. subs. dług.* Должокъ. = **DŁUŻEN**, **DŁUŻNY**, *a, e.* долженъ, должный, *bydź dłużny*, бытъ должну, — оставшійся по расчетъ должнымъ, задолженный, на комъ имѣется долгъ, (*moral.*), одолженный, обязательный.
- DŁUŻNICA**, *y, f.* **DŁUŻNICZKA**, *i, f. dim.* Должница. = **DŁUŻNIK**, *a, m.* должникъ. = *Długi ięsi kredytor sam umarł; sukcesoróm ięgo, wypelniając we wszystkich swóy zapis, powiniен dłużnik wypłacić*, по смерти заимодавца должникъ по обязательству своему, обязащъ заплатить долгъ наследникамъ его. = **DŁUŻNY**, *vid.* **DŁUŻEN**.
- DŁUŻYĆ**, *act. imp.* Дашъ, *dłużyć się*, дашъся, — должшъ, долгъ дѣлать, задолжать, — задолжашъся.
- DŁUŻYNA**, **DŁUŻYNA**, *y, f.* Дланна, долганга.
- DMA**, *y, f.* **DMY**, *pl. (vid. DĄĆ).* Вѣяніе вѣтра.
- DMY**, **DMIE**, *vid. DĄĆ.*
- DMIDZIAN**, *a, m.* Горькой пьянца.
- DMUCHAĆ**, *act. instant.* **DMUCHAĆ**, *cont.* Дуть, раздувать, *кто się na gorącym sparzy, i na zimno dmucha*, ожжешъся на молокъ, будешъ дуть и на воду, *dmuchać na ogień*, раздувать огонь, *zadmuchnąć świecę*, задуть свѣчу, *w ul dmuchać, lichu pobudzić*, поджигать, вознишашъ, воспаляешъ раздоръ, *i dmucha i chucha*, хвалитъ и хулитъ кого, *dmuchnąć*, ударить, *dmuchnąć go w pysk*, далъ, наклепал пощечину. = **DMUSIACZ**, *a, m.* Кошорый дуетъ. = **DMUSIAWKA**, *i, f.* трубка духовая.
- DNIA**, **DNI**, *vid. Dzień*, **DNIEĆ**, **dniało**, **dnicie**, *imper. imp.* Свѣшать, свѣшало, разсвѣшаетъ. = **DNIOWY**, *a, e.* Дневный.
- DNO**, *a, n.* денко, *dim.* **Dno**, *dno bezcki*, дно бочки, *dno morskie*, дно морское, *dno armaty*, казенная часть пушки, (*w matem.*) **dno**, базисъ, основаніе, нижняя часть какой нибудь фигуры, *dno oka*, *retyna*, сѣпочная оболочка, или плева на днѣ глаза.
- DO**, *praepos.* До, ко, въ, знаменуетъ отношеніе одной вещи къ другой, разстояніе и положеніе, приближеніе, намереніе и опредѣленіе, на пр. *poszedł do miasta*, ушелъ въ городъ, *pojechał do Petersburga*, уѣхалъ въ Петербургъ, *wrzucić do rzeki*, въ рѣку бросить, — *chodź do mnie*, поди ко мнѣ, *podszedł do niego*, подошелъ къ нему, *zbliża się do końca*, онъ приближается къ концу, *pisalem do autora tej książki*, я писалъ къ сочинителю сея книги, — *papier do pisania*, пишчая бумага, *zobowiązać kogo do czego*, обязать кого къ чему, *oń czterdziestu do pięćdziesięt lat*, отъ сорока до пятидесяти лѣтъ, *stracił wszystko*



eo do grosza, потерялъ все до послѣдней копейки.

ДОВА, *y, f.* Изъ которое время, мгновеніе, минута, година, часъ, — извѣстное протяженіе времени, — сутки, двадцать четыре часа, цѣлые сутки день и ночь, — состояніе, положеніе, участь, судьба, рокъ, жребій.

ДОВАДАĆ SIĘ CZEGO, *recipr. perf.* Вывѣдаться, изыскать, испытать, изслѣдовать, подробно о комъ развѣдывать, изслѣдовать причины вещей, спрашивать, узнавать, провѣдать, узнать тайну, *od niego niczego się dowadać nie można*, отъ него ничего не вывѣдаешь. = ДОВАДУВАĆ SIĘ, *imp. freq.* Вывѣдываться, спрашивать, узнавать, развѣдывать, изыскивать.

ДОВІĆ, *act. perf.* Добить, прибить, пришибить, приколотить, корочунъ дать кому, убить на смерть, — (*trans.*) *dobić do lądu, przybić*, пристать, причалить къ берегу, (*fig.*), *dobić we grze*, перебить, перекрыть, *dobić kogo*, совершенно разстроить, разорить кого, *dobić interesu*, совершить, окончить какое дѣло, *targu dobić*, заключить торгъ. = ДОВІĆ SIĘ, *recipr. perf.* Пробиться сквозь непріятелей, *dobić się do lądu*, пристать, причалить къ берегу, — (*fig.*) *trans.* пробраться, преодолѣть все препятствія, *dobić się sławy walcząc*, одержать побѣду, славу, — *dobić się, zgubić siebie samego*, погубить себя, разориться, разстроиться совершенно, *dobić się o co, dobijać się czego*, добиваться, домогаться чего, гонаться за чѣмъ, искать, желать высокихъ вещей, искать чьею мѣста, чьею должностію.

ДОВІЕЗ, *dobiegł, act. perf.* Добѣжать, бѣганіемъ достать, достигнуть, достигнуть цѣли, — догнать, — одержать, — приобрѣсть, получить желаемое.

ДОВІЕЛІĆ, *act. perf.* Добѣлить, надежащимъ образомъ выбѣлать.

ДОВІЕРКА, ДОВІЕРКА, *i, f.* Выборъ, избраніе, — сусло, пиво съ хмѣ-

лемъ невареное, въ которое еще не положено хмѣлю.

ДОБИЕЖЪ, *a, e. (w astron.) Obieg miesięca dobieżny*, Синодическое обращеніе луны, *miesięc dobieżny*, синодическій, или соединительный мѣсяць, время отъ одного соединенія солнца и луны до другаго слѣдующаго за онымъ соединенія, или время, въ которое луна, отдалившись отъ солнца, пакъ возвращаеши-ся къ оному.

ДОВІАĆ, *vid. Dobić.*

ДОВІОР, *vid. Довор. Довіорки, vid. ДОВІЕРКА.*

ДОВІТА, *y, f.* ДОВІТКА, *i, f.* Послѣдній ударъ, который дается преступнику при смертной казни, дабы его скорѣе убить, (*fig.*) совершенное разореніе, пагуба, конецъ, истребленіе, окончаніе, окончателное исполненіе, совершеніе, докончаніе, довершеніе, добивка, *na dobitkę*, наконецъ, въ заключеніе.

ДОВІТНОŚĆ, *ści, f.* Точность, аккуратность, исправность, — соразмѣрность, приличность, соотвѣтственность, *dobitność wyrazów*, сила, выразительность словъ. = ДОВІТНУ, *a, e*, ДОВІТНІЕ, *adv.* Точный, ясный, чистый, аккуратный, приличный, вѣрный, соотвѣтственный, — выразительный, сильный, изразительный.

ДОВІТО, ДОВІТУ, *vid. Dobić.*

ДОВОР, ДОВІОР, *u, m.* Доборъ, подборъ, *niedobior*, недоборъ. = ДОВОРНУ, *a, e*, ДОВОРНІЕ, *adv.* Выбранный, отборный. = ДОВОРНОŚĆ, *ści, f.* Избраніе, выборъ.

ДОВОСЪ, *a, m.* Барабанщикъ.

ДОВРА, *vid. Довру, Довро.*

ДОВРАĆ, *dobierze, dobiegę, act. perf.* Добрать, добереть, доберу, — дополнить, *dobrac zbiór medalów*, дополнить собраніе медалей, *dobierać*, выбирать, избирать, приискивать, *dobranu*, подобранный, избранный, *dobierać się*, добираться, пробраться преодолѣть, узнавать.

ДОВРАНУ, *vid. Довраć. Довре, vid. Довру.*

ДОВАНАС, *act. inst.* Проникнуть; исследовать въ точность какое дѣло, выпѣдать, изыскивать, — идучи бродомъ дойти до...

Довно, *a, n.* Добро, благо, благого, польза, *dobro publiczne*, благо народное, *najwyższe dobro*, высшее благо. = Довра, *pl.* имѣние, имущество, стяжаніе, *dobra ruchome*, движимое имѣніе, *dobra nieruchome*, недвижимое имѣніе, деревни, помѣстья, *na wiele dobr w Litwie*, оль много деревень имѣеть въ Литвѣ, *dobra wskazani prawieni operowane*, имѣние обремененное взыскапіями по судебнымъ приговорамъ, *dobra przez siebie nabyte iak choc wolno obrócić*, благоприобрѣтеннымъ имѣніемъ предоставлено право распоряжаться по собственному произволу, *dobra spadkowe*, наследственное имѣніе, *dobra spadkowe na ousa, synom tylko należą*, наследственное имѣніе по смерти отца принадлежащъ сыновьямъ.

Довроц, *i, f.* Доброта, *dobroć, ziemi*, доброта земли, *nieskończona dobroć Boska*, безконечное милосердіе Божіе, *na złe używa dobroci moiej*, онъ употребляетъ во зло мои милости, — добродушіе, услужливость, усердіе, — кротость, мягкость, снисходительность, мягкость, иѣжность, умеренность.

Довросзѣиса, *y, m.* Благодаритель, благотворецъ, благотворитель. = Довросзѣиснось, *sci, f.* Благодареніе, благотворительность, склонность къ благотворенію. = Довросзѣисну, *a, e.* Благодарительный, благотворительный. = Довродзѣисазек, *szka, m. dim.* благодаритель, благотворитель. = Довродзѣису, *cia, m.* Благодаритель, благотворитель, *Wielmożny Mościa Dobrodzieiu*, Милостивый Государь, милостивѣйшій Государь, титулъ даемый тѣмъ, съ кѣмъ, говоримъ или къ кому пишемъ. = Довродзѣиска, *i, f.* Благодарительница, благотворительница, — Милостивая Государыня. = Довродзѣис-

stwo, *a, n.* Благодареніе, благодареніе, милость, одолженіе, *dobrodziejstwami obdarzyć*, о-благодѣлствовать. = Довромѣисну, *a, e.* Благодарный, — Довротливоса, *sci, f.* Добродушіе, доброта. = Довротливу, *a, e.* Добротный, добродушный. = Довровольну, *a, e.* Добровольный, добротный, произвольный, самовольный, *dobrowolnie, adv.* добровольно, самовольно, *dar dobrowolny*, добровольный подарокъ, или отказъ.

Доврусна, *act. imp.* удобрива, *perf.* Укротить, утишить, — укротить чей гнѣвъ, смягчить, успокоить, усмирить, умило-стивить. = Доврусна, *sic, recipr.* удобрився, укротився, смягчився, успокоився, усмирився, умилоствивився.

Довруковал, *act. perf.* Домоспѣть, кончить мостовую.

Доврусну, *a, e.* Доврутки, Доврутейки, Довруеки, *a, e, intens. adj.* Довру, Очень, весьма добрый, весьма хорошій.

Довру, *a, e.* Благій, добрый, хорошій, изрядный,  *kto nie umie być dobrym mężem, dobrym ousem, dobrym sąsiadem, dobrym przyjacielem, ten nigdy nie będzie dobrym obywatelom*, кто не умѣетъ быть добрымъ супругомъ, добрымъ опіомъ, добрымъ соседомъ, добрымъ другомъ, тотъ никогда не будетъ добрымъ гражданиномъ, *dobry, per excell.* честный, добродѣтельный, человеколюбивый, добросердечный. — выгодный, полезный, удобный, сходный, *nie nam to dobrogo nie rokuje*, это ничего хорошаго не предвѣщаетъ, *dobra waga, miara*, достаточный, полный вѣсъ, мѣра, *dobrego domu*, знатной фамиліи, знатной породы, знатнаго дома, *dobra wiara*, праводушіе, добрая совѣсть, *uczynił to w dobrej wierze*, онъ это съ добрымъ намѣреніемъ сдѣлалъ, *dobry do czego*, годный, способный, пристойный, приличный, искусный, знающій, *dobry doktor*, искусный, знающій врачъ, *dobra odpowiedź*, у-



зпый отвѣтъ, *dobry żołnierz*, храбрый солдатъ, хороший, старательный, опранный, *dobry wiatr*, попутный вѣтръ, (*w prawie*) *dobry, wartość miącsy, ważny, mocen, законный, дѣльный, важный, подлинный, — полезный, drugim dobry, sobie zły*, инымъ полезенъ, а себѣ вреденъ, *lekarstwo dobre na kaszl*, лѣкарство полезное отъ кашля, — щастливый, благополучный, радостный, *powiem ci dobrą nowinę*, скажу тебѣ радостную вѣсть, *dobre mienie*, достатокъ, благосостояние, благоденствие, *dobry dzień, dobra noc*, добрый день, — здравствуйте, — добра ночь, проспи, — веселый, радостный, спокойный, *dobry humor*, веселый духъ, веселіе, радость, *dobra wola*, добрая воля, согласіе, желаніе, благосклонность, — доброжелательство, доброхотство, добровольность, самопроизвольность, *dobre słowo*, ласкавое слово, похвала. = Довре, ego, n. добро, *zobaczysz, że to na dobre wyjdzie*, увидишь, что это къ лучшему, *coż tu slychać dobrego?* что слышно хорошаго? *nic dobrego*, негодай, *chodź tu, ty niedobrego!* пойдн сюда ты негодай.

**DOBRE**, *adv.* Хорошо, изрядно, *dobrze tu i dooici*, ему хорошо при дворѣ, *dobrze mówi*, онъ хорошо говоритъ, *dobrze się mieć*, быть здоровымъ, богатымъ, имѣть хорошія апетиты, благоимѣтиса, *dobrze kupić*, дешево купить, за сходную цѣну, *dobrze przedać*, дорого продать, *dobrze w noc*, очень поздно, (*moral.*) *dobrze czynić*, добродѣтельствовать, благодѣтельствовывать, *dobrze żyć*, доброжелательствовывать, *dobrze się sprawować*, вести себя хорошо.

**DOBUDOWAĆ**, *act. imp.* Достроить, достраивать, *dobudowanie*, достройка.

**DOBUDZIĆ SIĘ** kogo, *recipr. perf.* Добудиться.

**DOBYĆ**, **DOBYDZ**, *zł, ędę, perf.* Добывать, *imp.* Добыть, добывать, оставаться до конца. =

**DOBYWAĆ**, *mieysca, miasta, fortecy*, осаждать, штурмовать, брать приступомъ городъ, крепость, нападать, дѣлать нападеніе, *dobycie*, взятіе, покореніе, завладѣніе, *dobycia szpady*, вынуть шпагу изъ ноженъ, обнажить шпагу, *dobycia marmuru z kopalni*, доставать, добывать мраморъ изъ каменоломни, *dobycia głosu*, поднять свой голосъ, громко закричать, **DOBYDZ SIĘ**, **DOBYWAĆ SIĘ**, *recipr.* продираться, вломиться, кинуться, освобождаться, *słońce się dobywa zpod horyzontu*, солнце выходитъ.

**DOBYTEK**, *tku, m.* Скотъ домашній, скотъ для заводу, живность, сельское хозяйство, изъ скота, и упряжи состоящее.

**DOSNOB**, *u, n.* Доходъ, прибыль, ежегодно получаемая съ земли, отъ должности, отъ пенсн и проч. *wydatki dochód*, чистой доходъ, *zwydatki wedle dochodu należą miarkować*, расходы свои должно располагать по доходамъ. = **DOSNOBNU**, *a, e*, Доходный, приходный, прибыльный, прибыточный. = **DOSNOBOWY**, *a, e*, Приходный, *księga dochodowa*, книга приходная.

**DOSNOBZIĆ**, **DOSNOBZENIE**, *vid.* **DOYSĆ**.

**DOSNOBZISIEL**, *a, m.* Проситель, челобитчикъ, истецъ.

**DOSNOWAĆ**, *act. perf.* Сохранить, хранишь, соблюсти, сберечь, *dochowac wiary, słowa*, сдержать свое слово, исполнить свое обѣщаніе, — наблюдать вѣрность, вѣрнымъ быть, *dochowac tajemicy*, сохранить тайну.

**DOSNAPAC SIĘ** czego, *recipr. perf.* Достать, достигнуть съ великимъ трудомъ, получить, приобрьсть, доступить, добаться, *noc zaskoczyła, nie mogliśmy dochrapać się do miasta*, ночь насъ застигла, прежде нежели мы могли доѣхать до города, *dochrapać się mieysca*, получить мѣсто, *dochrapać się urzędu*, получить чинъ, доступить чина, *dochrapał się wioski*, приобрѣлъ деревню.

- Dociąć, iąż, ięli, dotnie, dotnę, act. perf.** дорубить, досечь, — дорубили, дорубить, дорублю, досеку, — добыть, прибьть, убьть на смерть, — подрубить, *dotnięty do tego sęku*, подруби до этого сучка, (*fig.*) *docinać kota, przycinać słowani*, говорьшь язвительныя, колкія рѣчи, шнынашь, издѣваться, насмѣхаться надъ кѣмъ.
- Dociągnąć, act. perf.** Дошануть, дошаживать, пришануть, *dociągnąć do końca*, окончать, кончить, докончить, совершить, довершить, *dociągnąć dokąd*, дойти, доѣхать, дошануть, дошашься.
- Docięć, ięć, ięcze, act. perf.** Досекаць, *inst.* Досекаць, *cont.* налѣдываться, изпыльвать, ослѣдомляться, изслѣдывать, слѣдовать по пятамъ за кѣмъ, проникнуть во что, *muszę smutku tego docięć przyczynę*, я долженъ изслѣдовать причину сей печали. = Дослѣдование, изслѣдование, изпытаніе, зыскываніе, прощаніе. = Дослѣзовану, а, е, Открыть, наружу выведенъ, изслѣдованъ, пспытанъ.
- Docięszć, act. perf.** дочищать, *imp.* Упоишь, сдѣлашь совершенно спокимъ, жидкимъ, разжидать.
- Docięłać, vid. Docięć.**
- Dociępięć, perf.** Доцерпѣть, вытерпѣть.
- Docinać, vid. Docięć, Docięć, nku, m. przycinek wupówka, язвительныя, колкія слова, колкія рѣчи.**
- Dociosać, act. perf.** Дотесать, дотесывать.
- Docisnąć, act. inst.** добросить, дошвырнуть, *docisnąć się*, пропѣснись, продрагься, *lud się zgromadził, a ja nie mogłem się docisnąć*, народъ очень спѣснися, п я не могъ продрагься, *docisnąć się czego, vid. dochrapać się.*
- Dociękać, med. perf.** доцеківаць, *freq.* Дождать, дожидать, выждать, *doczekać się czego*, дождаться чего, *czy się tego nie możesz doczekać?* не можете ли этого дождаться?
- Doczernić, act. perf.** дочерниаць, *cont.* дочернить, дочерниашь.
- Doczeszać, act. perf.** дочесывать, *freq.* Дочесать, дочесывать.
- Doczesny, a, e, — ie, adv.** Временный, (*w prawie*) *doczesny posiadacz, dożywotnik, zastawnik, arendarz*, пожизненный владѣтель, зашмоданецъ по закладной, арендаторъ, опкущикъ. = *Doczesność, ści, f.* Временность.
- Doczyścić, act. perf.** дочистить, *doczyszczać, act.* дочистать.
- Doczytać, act. perf.** доczyтыwać, *freq.* Дочестъ, дочиташъ, дочитывашъ, *doczytać się czego*, узнать изъ чтенія, освѣдомиться, научиться чему изъ книгъ, усмотрѣть, опкрыть, увидѣть.
- Dodać, Dodać, act. perf.** додавать, *imp. et cont.* Додашь, додавать, сложить, присовокуплять, присоединить, прибавить, *do iedney wsi dodał mi jeszcze i drugą*, къ одной деревни прибавилъ ему еще п другую, *dodawać*, складывать, *m. e.* многія суммы счесть въ одну, *dodawać serca*, внушать опвагу, смѣлость.
- Dodawanie, Dewartu, vid. Dobrać.**
- Додатек, tku, m.** Дополненіе, прибавленіе, прибавка, добавка, добавокъ, додача, додатонокъ, привѣсь. = **Додаткову, a, e,** Прибавочный, добавочный. = **Додати, ia, ie, uveliczający, прибавляющій, возвышающій, (w algebrze) ilości dodatnie,** количества, предъ которыми стоить или долженъ стоить знакъ сложенія, (*w fizyce*) *elektryczność dodatnia,* элекприческая сила положительная. = **Додатни, i, f. (w gram)** Включеніе, вмѣщеніе слова въ рѣчь. = **Додавacz, a, m.** Додавца, у, m. Усугубитель. = **Додаваніе, vid. Dodać.**
- Додлываць, act. perf.** додолбьть, додалбывашъ.
- Додоіć, act. perf.** додошъ.
- Додруковаць, act. perf.** допечатать, допечатывашъ.
- Додраць, act. perf.** додрать, додирать.
- Додароваць, act. perf.** докрасить, докрашывашъ, совершенно выкрасить.



**Dogadac się, recipr.** Молвою, разговором навлечь на себя хлопоты, или наказаніе.

**Dogadzac, vid. Dogodzić.** Догоаіас, *vid.* Догоаіс.

**Dogiac, act. perf.** Допнуть.

**Dogladac, act. perf.** Наблюдать, хранить, назирать, приглядывать, смотрѣть на что, присматривать, бдѣть о чемъ, смотрѣть за чѣмъ, назирать коро, присматривать за чѣмъ поведеніемъ.

== **Dogladanie, ia, n.** надзираніе, смотрѣніе, присмотръ.

**Dogladzic, act. perf.** Доглядить, доглядывать.

**Dogma, vid. Nauka.** Догмать, догма, ученіе многими за истину принятое, и служащее правиломъ, — говорится наипаче объ ученіи до вѣры касающемся.

**Dognac, act. perf. Dogonic, perf. doganic, cont.** догнать, догонять, достигнуть, досагнувъ, *niech iak chce biezy, ia go dogonię,* какъ онъ ни скажи, а его догону, наспягу.

**Dognic, n. perf. dogniwac, imp.** согнывать, сгнать совершенно.

**Dogniesc, act. perf.** Дождать, дожидать.

**Dognosc, act. perf.** Догнощъ, сгноить совершенно.

**Dogodnosc, sci, f.** Угодность, угодность, угождение, снисходительность, одоженіе, удовольствіе, предупредительность, услужливость, учтивость. == **Dogodny, a, e, — ie, adv.** угодный, угодливый, снисходительный, услужливый, учтивый, благосклонный, — сходный, свойственный, соразмѣрный, пристойный, приличный, надлежащій, точный, способный, удобный, годный, пригодный, полезный.

**Dogodzic, act. perf. dogadzac, imp.** Угодить, угождать, угождать, подладить, подлаживать, удовольствовать, довольнымъ сдѣлать, успокоить, — попасть, досагнувъ, задѣть, *tak dobrze niedzwiedziowi w łeb palką dogodził, że się aż wywrócił,* такъ ловко задѣлъ, попалъ дубиною мѣдвѣда въ лобъ, что сшибъ его съ ногъ, — *dogodzić wszy-*

*skim trudno,* трудно на всѣхъ угодить, *dogodzić swojej skłonności,* удовольствовать свою страсть, свой гнѣвъ, свое честолюбіе, т. е. исполнить, предаться движеніямъ страсти, гнѣва, честолюбія.

**Dogoić, act. perf.** Залечить совершенно рану.

**Dogolic, act. perf.** Добрить, добривать.

**Dogorzec, n. perf. dogarac, imp. dogorywac, freq. et cont.** Догорѣть, догарать, (*fig.*) погаснуть, умереть, престѣться, прекратиться, кончиться, *dogorywaiące oczy,* томные глаза, глаза безъ огня, *dogorywaiący głos,* слабый, томный голосъ, *miłość jego dogorywa,* любовь его угасла, прекратилась.

**Dogotowac, act. perf.** Доварить, достраивать.

**Dograc, act. perf.** Донграть, кончить игру.

**Dogramolic się, recipr. perf.** Доптащиться, добрестъ.

**Dogrodzic, act. perf.** Догородить, догораживать.

**Dogryzc, act. perf.** Догрызть, догрызать, (*fig.*) изъесть, уничтожить, съдѣлавъ, пратить, — *dokuczac, dogryzac komu,* мучить, обезпокоивать, *sumnienie tu dogryza,* совѣсть его угрызаетъ, *dogryzc kogo,* замучить. == **Dogryzac, a, m.** Угрызатель, язвитель.

**Dogrzac, act. perf. dogrzewac, cont.** Догрѣть, догрѣвать, (*fig.*) Тѣснить, давить, наступать на кого, притѣснять, угнѣтать, надѣдывать, загнать кого въ тупикъ, приступить къ кому.

**Dogrześc, perf. dogrzebywac, cont. et freq.** Догрестъ, догрѣвать.

**Dogrzewku, a, e,** Способный къ произведенію теплоты, теплопворный.

**Donewlowac, act. imp.** Достружить, дострогать.

**Doniac, act. perf.** Догулять.

**Doiac, f. doynie, act. perf. doymowac, cont.** донять, доймасть, донимать, *doiac aż do,* проходивъ, проинцать, *doyniuce słowa,* оскорбительныя слова, *do-*

*miłce zimno*, чувствительная, произительная стужа, *dołnować komu*, мучить, терзать, поминуть, безпокоить, досаждать, огорчать.

Доіадаць, *vid.* Доіаць.

Доіць, *act. perf.* Доіць, (*fig.*) обобрать, очистить у кого кошелек, ошципать кого, наживаться чужимъ добромъ, *skarb powierzony iak swą krowkę doi*, изъ казенныхъ доходовъ наживается, *kozła doić próżno*, у скупаго ничего не вымолишь.

Доіеснаць, *f.* доіедzie, доіаде, *act. perf.* доіездzić, *cont.* Доѣхать, доѣдешь, доѣду, доѣзжать, *doіездzić kogo*, гнаться за кѣмъ, преслѣдовать кого, (*w myśliwstwie*) гнаться за зайцомъ, *doіездzić procesem*, просить на кого въ судѣ, искать суда, у правы, мучить тяжбою, *doіездzić czeń*, тѣснить, притѣснять, наступать на кого, мучить, обезпокоивать, докучать, досаждать, огорчать.

Доіеść, *iadł*, Доѣсть, доѣдать, докучать, доіадаць, *cont.* (*fig.*) доіадаць кому, докучать, досаждать, огорчать, доѣдать, *doіадło mi do żywego, słuchać tych bredni*, ужъ мнѣ надоѣло, наскучило, слушаешь этихъ пустяковъ.

Доіеѣлаць, *vid.* Доіеснаць.

Доіеѣлаць, *a, m.* (*w myśliw.*) доѣзжайей.

Доіснаць się czego, *recipr.* допустить, шутками навзнич на себя какую неприязность.

Доімек, *mka, m.* доімек winny, Худое вино, составленное изъ выдвѣленнаго уже винограду и малшюй на него воды.

Доіоны, *vid.* Доіць.

Доіскаць, *at, iszczę, act. perf.* доіскиwać, *cont. et freq.* Доіскашь, доіскаивать.

Доіво, *a, n.* Доіеиць.

Доіад, *adv.* Куда, доколь, доколѣ, *z kąd, dokąd i po co idą?* откуда, куда, и по что идуть? *dokąd będziesz cierpiał?* доколѣ будешь терпѣть? = Докарколовек, *adv.* Куданибудь.

Докарміць, *act. perf.* докарміаць,

*imp. et freq.* Докарміть, докармливать, выкармишь.

Доказаць, *f.* dokaże, *act. perf.* dokazywać, *freq.* Доказать, доказывать, убѣдить, изобличить, *żaden mi tego nie dokaże*, никто мнѣ сего не докажетъ, въ помѣ не изобличить, *dokazać czego*, произвестъ въ дѣйство, исполнишь, достигнуть своей цѣли, *spota może dokazać wszystkiego*, добродѣтель всего достичь можетъ.

Докасаць, *perf.* dokisać, *imp.* Докиснуть, докисать.

Доклад, *u, m.* Докладка, *i, f.* Добравокъ, добавка, прибавка, прибавокъ, прибавленіе, приложеніе, придача, дополненіе. = Докладаць, *vid.* Доіоѣць.

Докладнось, *ści, f.* Точность, опредѣленность въ разговорахъ, въ словахъ, ясность, точное различеніе, — подробность, — полнота, совершенство. = Докладну, *a, e, — ie, adv.* обстоятельный, подробный, точный, ясный, полный, совершенный, *dokładne opisanie*, подробное описаніе.

Доклеіць, *act. perf.* dokleić, *freq.* Доклеить, доклеивать.

Доклепаць, *act. perf.* doklepuwać, *freq.* Доколотить молоткомъ, (*fig.*) — притѣснять, угнѣпать, *doklepać robotę, byle iak skończyć robotę*, медлительно, нерадиво кончить работу, лишь бы съ рукъ.

Доколѣць, *act. perf.* dokalać, *imp.* доколотъ, докалывать.

Доклеуць, *act. perf.* доклевать, доклеивать.

Докозатаць, *act. perf.* Доламать, — достучаться, — докучать, досаждать, доколотить, добить, *dokożatać się czego*, выпросить, достучаться, успѣть въ своемъ дѣлѣ посредствомъ поклоновъ и докучливости.

Докомплетоваць, *act. perf.* Дополнить, комплектовать, *dokompletować zbiór medalów*, дополнить собраніе медалей, *dokompletować półk*, укомплектовать полкъ.

Доконаць, *act. perf.* доконуwać, *freq.* исполнить, окончить, со-



вершить, пропзвестъ въ дѣйствіе, — доконать, уморить, *dokonanie*, исполненіе, совершеніе, приведеніе къ концу, докончаніе, — (*w gram.*) *słowo dokonane*, глаголь совершенный, *na. pr. dałem*, есть глаголь совершенный, *dawałem*, несовершенный, — *dokonać życia*, умереть, скончаться, *dokonać kogo*, доконать, умертвить, замучить. = *Dokonywać*, *a, m.* Доконавса, *y, m.* Довершитель. *Dokończyć*, *act. perf. dokończył*, *imp.* Докончить, докончать, докачивать, довершить, окончатель, *dokończenie*, конецъ, совершеніе, додѣлка, додѣланіе, додѣлываніе, опдѣлка, окончаніе, *dokończy kogo*, доконать, умертвить, замучить, разбить, побѣдить, испребитъ, измалить, = *Dokończyć*, *a, m.* Совершитель, совершительница. = *Dokonywać*, *a, m.* Исполнитель, окончатель, исправитель, совершитель.

*Dokopać*, *act. perf. dokopawać*, *freq.* докопать, докапывать, *dokopać się*, докопаться, дорыться, копыя найтъ желаемое, какъ воду, песокъ, и проч.

*Dokorzyć*, *act. perf. dokorzył*, докорчить, докачивать. = *Dokorzyć*, *n. perf.* Докорчить.

*Dokosić*, *act. perf. dokosił*, докосить, докашивать.

*Dokreślić*, *act. perf. dokreślił*, докросить, докрашивать.

*Dokryć*, *act. perf. dokrył*, *cont.* Докрыть, докрывать.

*Doktor*, *a, m.* Докторъ, человекъ приобрѣвшій глубокое знаніе въ одной какой либо наукѣ, въ которой по испытаніи публично въ присутствіи всѣхъ профессоровъ и ученыхъ университета, оказалъ великіе успѣхи, доставившіе ему сіе знаменитое званіе. *Doktor Teologii*, Докторъ Богословія, *Doktor prawa*, Докторъ правовѣднія, *Doktor medycyny*, Докторъ врачебной науки, *Doktor od złotej bani*, площадный врачъ, лекарь, обманщикъ.

= *Doktorat*, *и, m.* Докторство, *a, n.* Докторство, чинъ, степень докторская; — достоинство приобретаемое въ университетѣ тѣми, кои оказавъ великіе успѣхи въ какой либо изъ наукъ, получаютъ торжественно докторскую шапку. = *Doktorowa*, *y, f.* Докторша, *Doktorować*, *act. imp.* производить въ докторы, совершать образъ по коему принимаютъ въ доктора, *doktorować się*, *doktoryzować się*, докторомъ сдѣлаться, принимать докторское достоинство, сдавать экзамень. = *Doktorski*, *a, ie*, Докторскій, лѣкарскій.

*Dokować*, *act. perf. dokował*, *imp.* Доковать, доковывать.

*Dokuczka*, *vid.* Докучка. = *Dokuczliwy*, *a, e*, докучливый, мучитель, докучникъ. = *Dokucznik*, *Doкучникъ*. = *Dokuczny*, *a, e*, докучливый, мучительный. = *Dokuczyć*, *act. perf. dokuczył*, *imp.* Докучить, докучать, мучить вопросами, прозвбами, дѣлать разные неудовольствія, преслѣдовать кого, нападать, беспокоить, досаждать, быть въ тягость. = *Dokuka*, *i, f.* *Dokuczka*, *i, f. dim.* Докучка, досада, безпокойствіе, докучливость, иззойливость, безотвязность.

*Dokument*, *и, m.* *Dokument*, *a, m. dim.* (*w prawie*) Свидѣтельство, доказательство, документъ, доводъ письменный, — законной, законами утверждаемый документъ, диплома, грамата, *w dowód czego niniejszy dokument podpisany ręką naszą, z wysiśnieniem herbowej pieczęci*, во увѣреніе чего грамата сія подписана нашею рукою, съ приложеніемъ печати, *dokument ugodliwy*, сдѣлка, *dokument uwalniający*, отпускное письмо, — вообще всѣ бумаги въ судѣ представляемыя, какъ то: заемныя письма, регистры, довѣренности, и бумаги, законнымъ образомъ составленыя. = *Dokumentalny*, *a, e*, Точный, несомнительный, доказанный, достаточный, вѣрный. = *Dokumentowicz*, *a, m.*

Лбедянкъ, крѣчкотворецъ, крѣчокъ, суага.

**Dokupić, act. perf. dokupować, cont.** Докупить, прикупить, докупать, *dokupić się*, перебить кого въ покупкѣ, — приобрести что съ трудомъ, или жертвуя чѣмъ ил-будъ, *rangi tey dokupil się krwią własną*, эпо достоянство купилъ онъ цѣною своей крови. = **Dokupno, a, n.** Торгъ, покупка, искупленіе, подкупленіе. = **Dokupny, e, e.** Покупный.

**Dokurzyć, act. perf. dokurzać, inpr.** Докурить, докуривать.

**Dokwasić, act. perf. dokwasiać, inpr.** Доквашить, доквашивать.

**Dokwitnąć, n. inst. dokwitać, inpr.** Развѣсивши совершенно, развернутся, разпуситься.

**Dół, dół, m. Dółek, dółczek, dim.** доль, яма, пустоша, впадина, ямочка, луничка, дупло, *кто pod kim dół kopie, sam w nie wpada*, не копей другому ямы, самъ въ нее скорѣе попадешь, — **dół**, гробъ, — низъ, исподъ, подоль, нижняя часть, *przeprowadzać kogo aż na dół*, проводить кого до самаго низа крыльца, *to lekarstwo działa górą i dołem*, сіе лѣкарство дѣйствуетъ верхомъ и низомъ, *on na dole*, онъ въ низу, *z dołu*, съ низу, низомъ, **dół budynki**, нижнее жильѣ, низъ, погребъ, подкѣлъ, **dół okrętu**, трюмъ, подводная часть корабля, **dołem**, низомъ, *na dole*, въ низу, на землѣ, на исподъ, на днѣ.

**Dola, i, f.** Положеніе, состояніе, участь, судьба, рокъ, жребій, щастіе, или нещастіе, *opłakać na jego dola*, жребій его сожалѣнія достоянству, — **dola**, щастіе, блаженство, благополучіе, благоденствіе, **niedola**, нещастіе, злоключеніе, злополучіе, бѣда, бѣдствіе, злой рокъ, злая судьбина, злощастіе.

**Dolać, act. perf. dolać, cont.** Долить, доливать.

**Doładować, act. perf. doładować, inpr.** Догрузить, догружать.

**Dołamać, act. perf. dołamywać, freq.** Доламать, доламывать.

**Dołacieć, act. perf. dołatać, inpr.**

Долезть, долежать, *grzygdzie nie dojdzie na nogach, na skrzydłach doleci*, идѣ грѣшь не дойдешь ногами, тамъ долежить крыльями, — догонять, доходить.

**Dołeczyc, act. perf.** Совершенно вылечить.

**Dołędz, vid. DOŁEGAĆ.**

**Dołegać, n. cont. dołezec, perf.** Долежать, — жать, тиснуть, болѣть, *dołega mu to*, онъ ударъ чень тоскою, печалію, *co mię dołega nikt nie wie*, никто не знаетъ что мнѣ мучить, терзаетъ. = **DOŁEGANIE**, удрученіе, прищѣсеніе, печаль, великая нужда, пакость, бремя, тягость, *dołegać się*, созрѣвать.

**Dołegliwość, ści, f.** Боль, скорбь, страданіе, мука, безпокойство душевное, болѣзнованіе, справедальчеству, — забота, пожеланіе, хлопоты, бѣда, немощь, болѣзнь, недугъ, нездоровье, *dołegliwość od drugiego*, неудовольствіе, обида, несправедливость, оскорбленіе. = **DOŁEGLIWO, a, e.** Докучливый, чувствительный, бѣдственный, злощастный, — *dołegliwy, passiv.* чувствительный, разительный, поразительный, что трогаетъ чувства, несносный, огорчающій, досадительный, опечаливающій, скорбный, болѣзненный.

**Dołek, tka, m. Dołeczek, czka, m. dim. subs. dół, ямка, впадинка, ямочка, дупло, — dołek okrągły**, луника, луничка, **dołek pod piersiami**, лошника, лошевинка подъ грудью, **dołek osrowu**, рабшника, **dołek oczny**, глазная ямка или впадина, (*fig.*) **dolki pod kim korac**, обманывать кого, поставитъ кому сѣмь, *кто pod kim dolki kopie, sam w nie często wpada*, кто другу своему копаешь яму, тотъ самъ скорѣе въ нее попадешь.

**Dołewać, vid. DOŁAĆ.** = **DOŁEWACZ, a, m.** Тотъ который доливать, наполняетъ. = **DOŁEWEK, wku, m.** Долевка, *i, f.* Долевъ, доливка. = **DOŁEWINA, y, f.** Расплавленной чугуны коимъ доливають работу.



DOLEŻAŁY, *a, e*, Долежалый, зрѣльйй, (о овоцахъ).

DOLEŹĆ, *lazl, lezli, dolezie, act. perf. dołazić, imp.* Дользть, долазть, долѣзть.

DOLEŹNOŚĆ, *ści, f.* Сила, способность, крѣпость, мочь, могущество, твердость, *niedołężność*, слабость, безсиліе, драхлость, неспособность, *niedołężność umysłu, pamięci*, слабость ума, памяти. = DOLEŹNY, *a, e*, Спальный, могучій, крѣпкій, твердый, здоровый, *niedołężny*, слабый, беспальный, немочный, немощный, хилый, плохой, неспособный.

DOLICZYĆ, *act. perf. doliczać, imp.* дощипать, дощипывать, *doliczyć się*, дощипаться, найтп по щепу. = DOLICZNIK, *a, m.* дощипательное число.

DOLINA, *y, f.* DOЛИНА, *i, f. dim.* Долина, дѣбрь, долина, лошина промежду горъ, буеракъ, юдолю, подгорье, подоль, *dolina płaczu*, юдолю плачевная, *dolina Jozafatowa*, будущая жизнь, шотъ свѣтъ.

DOLIZAĆ, *act. perf.* Совершенно вылизать.

DOŁKNAĆ, *act. perf.* совсѣм проглотить.

DOŁKOWAŚCIEĆ, *n. imp.* Западать, получать амкп, впадины. = DOŁKOWATOŚĆ, *ści, f.* Впадистость. = DOŁKOWATY, *a, e*, Ямистый, впадистый, щербнивовашый, выдолбленный.

DOLNY, *a, e*, Дольный, нижный, исподній, низовой, низменный, *dolny żołdek*, нижняя часть брюха, *dolna Saxonii*, нижняя Саксонія.

DOŁOMAN, *u, m.* Долманъ, долманъ, короткое венгерское платье, — гусарской мундиръ состоятъ изъ долмана и маншій, которая по верхъ первачо носится на опушкѣ.

DOLOT, *u, m.* Дольтъ, прилѣтъ.

DOŁÓW, *u, m.* Окончаніе ловап.

DOŁOWATY, *a, e*, Ямистый, впадистый, выдолбленный.

DOŁOWIĆ, *act. perf.* Доловить, долавивать.

DOŁOŻENIE, *vid. DOŁOŹYĆ.*

DOŁOŹYĆ, *act. perf. dokładać, imp.* долавить, докласть, присоеди-нить, присовокупить, прибавить, докладывать.

DOŁYRAĆ, *act. perf.* Разколотъ, разщепить совершенно.

DOŁTROWAĆ, *act. perf.* Очистить совершенно.

DOM, *u, m.* Домъ, храмнина, *dom o iedném piętrze*, домъ въ одинъ ярусъ, *dom do najęcia*, наемный домъ, *dom zaizzdny*, постоялый дворъ, *každy iest panem w swoim domu*, каждый властень, господинъ въ своемъ домѣ, *w domu*, у себя, дома, *czy pan iest w domu?* домали, у себяи баринъ? *wszędzie dobrze, w domu lepiej*, вездѣ хорошо, а дома лучше, *Dom Boży, Kościół*, Домъ Божій, церковь, *dom poprawy*, смиришельный домъ, *dom wargatów*, домъ для стумаснедшихъ, — обитель, хозяйство домашнее, фамиліа, племя, домочадство, сѣмейство, всѣ принадлежащія къ одной фамиліи, *człowiek dobrego domu*, человекъ хорошей породы, благородный, (*w astronomii*) *dom planetów*, двенащать знаковь зодіачныхъ.

DOMAŚC SIĘ, *recipr. perf.* Осазать, ошупать, вывѣдаться, изыскать, испытать, изслѣдовать, узнать, постигать, *domać się prawdy*, изслѣдовать, изыскать истинну.

DOMAGAĆ SIĘ, *recipr.* Требовать, домогаться, притязать, хотѣть имѣть право къ чему, хотѣть, добываться, искать.

DOMAGLOWAĆ, *act. perf.* Доглядить, совершенно выгладить.

DOMAŁOWAĆ, *act. perf.* докрасить, докрашивать, окончить живопись.

DOMARZNAĆ, *n. perf.* Домерзнуть, *domarzenie*, домерзаніе.

DOMATOR, *a, m.* Лежебокъ, домо-сѣдъ. = ДОМАТОРКА, *i, f.* Домосѣдка, домоовница.

DOMAWIAĆ, *vid. DOMÓWIĆ.*

DOMAZAĆ, *act. perf.* Домазать, домазывать.

DOMEK, *tku, m.* Домесекъ, *czku, m. dim. subs. dom.* Домкѣ, *żółw na grzbiecie ma swój domek*, че-

- репахъ мѣшь на сплѣ свой домпкъ.
- DOMĘCZYĆ, act. perf.** Замучить, — съ трудомъ чтонибудь кончить, *domęczyć się czego*, вымучить, вынудить, исхитить, испортуить силою, угрозами.
- DOMIĄC, act. perf.** Домаять, домашить.
- DOMIĄC, u, m.** Дополненіе, прибавленіе, прибавокъ, полная мѣра, — достиженіе своей цѣли, *szukać sposobności na domiar żądź swoich*, искаль способностей для достиженія своихъ желаній.
- DOMIARKOWAĆ SIĘ, recipr. perf.** Догадаться.
- DOMIATAĆ, act. imp.** Домести, домашать.
- DOMIĘCZYĆ, act. perf.** Совершенно размягчить.
- DOMIERZYĆ, act. perf. domierzać, imp.** Домѣрять, домѣривать, — достать, достигнуть, получить, приобрести, наградишь, *domierzyć życia*, кончить жизнь, умереть.
- DOMIESZAĆ, act. perf.** Примѣшать, подмѣшать, *domieszać wody do wina*, подмѣшать воды въ вино.
- DOMIESZKAĆ, n. perf.** Жительствовашь, имѣшь жительство до окончанія ерика, оставаться въ занимаемомъ жилище до извѣснаго времени.
- DOMINIKAN, a, m.** Доминиканскій монахъ, ордена Св. Доминика. = **DOMINIKANKA, i, f.** Доминиканская монахиня. = **DOMINIKAŃSKI, a, ie.** Доминиканскій.
- DOMISKO, Domczyzsko, a, n.** Домище, домышко.
- DOMLEĆ, act. perf.** Домолоть, домалывать.
- DOMŁOŚCIĆ, act. perf.** Домолошпть, домолачивать.
- DOMNIEMAĆ SIĘ, recipr. perf.** Думать, мышь, чаать, догадываться, предполагать, ожидать, заключать, судить, *domniemanie*, чаяніе, догадка, предположаніе, *oświadczyć komu swoje domniemanie*, объявить кому свою догадку, — мнѣніе основанное на нѣкоторой вѣроятности, касающейся до какого темнаго и неизвѣснаго дѣла, (*w aryt.*)

- reguła domniemania*, czyli założenia, фальшивое правило, *domniemanu*, вѣроятный, чайтельный.
- DOMOCZYĆ, act. perf. domaczać, cont.** Домочить, домашивать.
- DOMODLIĆ SIĘ, recipr. perf.** Кончить молитву.
- DOMOROSŁY, a, e.** Доморослый, *koń domorosły*, лошадь доморослая.
- DOMORZYĆ, act. perf.** Доконать, уморить, голодомъ заморить.
- DOMOSTWO, a, n.** Домъ, жилище, обиталище, обитель, — домашняя рухладь, мебели, уборы, — домашніе, домашніе люди, челядь.
- DOMOGAĆ, act. perf.** Домогать, домалывать.
- DOMOWIĆ, act. perf. domawiać, imp.** Досказать, досказывать, — чисто и ясно выговаривать, *domawiać się czego*, пребованіе, просить, желать, договариваться, *domawianie się czego*, требованіе, исканіе, прозьба, цскъ.
- DOMOWIK, a, m.** Домашній, домчадецъ, въ одномъ же домѣ ждтельствовающій.
- DOMOWY, a, e.** Домашній, *domowa apteka*, *domowe lekarstwo*, домашняя аптека, домашнее лѣкарство, *domowe rachunki*, хозяйственныя счеты, *domowa kaplica*, домовая церковь, *domowe sprzęty*, домашняя рухладь, *domowa czeladź*, челядь, домашніе люди, *pies domowy*, дворовая собака, *domowy złodziej*, домашній воръ, *domowa iaskółka*, городская ласточка, *domowy dozorca*, домашній управитель, *domowe zwierzęta*, прирученныя, ручныя звѣры, — *wojna domowa*, междоусобная брань, междоусобіе.
- DOMUROWAĆ, act. perf.** Пристроить, достроить, окончить каменію стѣну.
- DOMYĆ, act. perf.** Домыть, домывать.
- DOMYSŁ, u, m.** Домышленіе, гаданіе, догадка, мнѣніе основанное на нѣкоторой вѣроятности, касающейся до какого темнаго и неизвѣснаго дѣла, — заключеніе, — подозрѣніе основанное на



- паружностяхъ, чааніе, предполаіаніе — вѣроятное положеніе, разсужденіе, мысль какую кто о комъ или о чемъ имѣеть.
- DOMYŚLIĆ SIĘ, recipr. perf.** domyślać się, *imp.* Догадаться, догадываться, мыслить, *domyślić się czego*, вздумать, ухитриться, — *ile domyślić się mogłem*, сколько я могъ догадаться. = **DOMYŚLNOŚĆ, sci, f.** Замысловатость, угадываніе, оппгадываніе, догадка, остроуміе, смаканіе, соображеніе, природное дарованіе въ изобрѣтеніяхъ, въ выдумкахъ, врожденная способность вымыслать, изобрѣтать. = **DOMYŚLNY, a, e.** Догадливый, острый, остроумный.
- DOŃ, = do niego,** къ нему, *wnoszę doń sprzęty*, вношу во оный вещи.
- DOŃASZA, yi, f.** Даяніе, даръ, опдача утвержденная записью.
- DOŃASZAĆ, vid. DOŃIEŚĆ.**
- DOŃATWA, y, f.** Доноштва, пожалованіе казеннаго имѣнія съ правомъ воицннства, или наслѣдства, — подарокъ, даръ.
- DOŃICA, y, f. DOŃISZKA, i, f. dim.** Глиняной сосудъ, горшокъ, лопать, жаровня, цвѣтчаной горшокъ, глиняная миска, чаша, блюдо, терпиль, цвѣтничъ.
- DOŃIEC, iica, m.** Донецъ, доиской Козакъ.
- DOŃIEŚĆ, act. perf. donosić, imp.** Донести, доносить, доношнвать, *donosić komu co, lub o czym*, доносить, извѣщать, увѣдомлять, извѣстнть, *donoszący*, извѣстнптельный, увѣдомнтельный, *doniesienie*, увѣдомленіе, извѣщеніе, извѣстне, вѣсть, сказаніе, свѣдѣніе, донесеніе, *donosić kogo, na kogo*, донести, дозавнть, объявнть, извѣтнвать, *doniesienie do sądu*, объявленіе, извѣть. = **DOŃIOSŁOŚĆ, DOŃOSNOŚĆ, sci, f.** Выспрѣль, дистанція, разстояние, до котораго вѣла или стрѣла долетѣть можетъ. = **DOŃOSZY, DOŃOSZY, a, e.** Докозно, *adv.* Досагающій, хватающій, *ta fuzya bardzo donożna*, або ружье беретъ очень далеко, — досагаетъ, хватаетъ далеко.
- DONISZCZYĆ, act. perf.** Испребыть совершенно, уничтожнть.
- DONOSIĆ, DONOSIĆ, act. perf.** Допѣть до конца.
- DONOSZY, vid. DOŃIEŚĆ, DOŃIOSZY.**
- DONOSICIEL, a, m.** Доношнчкъ, которій обвинаетъ, *donosiciele są nienawistni*, доношнчки гнусны, мерзостны, ненавнстны, — доноснтель, извѣтнчкъ, извѣтнчкъ, вѣсповщнчкъ, извѣстнтель, *donosicielka*, доношнтельница.
- DOŃSKI, a, ie.** Доиской, *dońskie Kozaki*, доиские Козаки.
- DOORAC, act. perf. doorywać, freq. cont.** Доорать, допахать, допахнвать.
- DOOSTRZYĆ, act. perf. doostrzyć,** совершенно выоспрнть.
- DOPALIĆ, act. perf. dopalić, imp.** Дожечь, дожнгать, допопнть, допалнвать, *dopalać komu*, досаждать, докучать.
- DOPARZYĆ, act. perf. doparzać, imp.** Обварнть совершенно — допрѣть, допрѣвать.
- DOPRAŃIĆ, n. perf. dopraić, imp.** Допрѣть, прнставать, догнать, коймать, схватнть, ухапнть, опускаться, допнаться.
- DOPATRZYĆ, act. perf. dosmotrzeć,** усмотрѣть, подсмотрѣть. = **DOPATRZYWAĆ, freq. cont.** Досмапрнвать, смотрѣть за чѣмъ, имѣть о чемъ попеченіе; имѣть прнсмотрѣ.
- DOPRYSIĆ, act. perf. doprysić, imp.** Допнхать, допнхнть, допнхнвать, набнвать, укладывать, напнлять.
- DOPRZEZIĆ, act. perf. doprzedzić, imp.** Допрнать, догонать.
- DOPRZEŃIĆ, act. perf. dopełnić, imp.** Дополнть, допнлять, добавнть, добавлять, довернть, совершнть, соблюсти, соблюдать, *dopełnienie*, допнленіе, добавокъ, прибавокъ, прибавленіе, *dopełnienie kąta albo łuku (w matemat.)*, допнленіе угла, или дуги, *dopełnić czego*, исполнть, выпнлнть, совершнть, произвестъ въ дѣйствие, *dopełnić com przyrzekł*, а исполню, что обѣщаль, *dopełnić zamiaru, przedsięwzięcia*, совершнть, исполнть, про-

- пзвѣсть въ дѣйство памѣреніе, предпріятіе. = *Dopreżniacz*, *Dopreżniście*, *a, m.* Исполнитель, ница.
- Dopreżniąc*, *act. instan.* Доползти, допалзывать.
- Dopriąc*, *act. perf.* *dopriąć*, *imp.* Допригивать, застегнуть совершенно, пристегать пряжкой, пристегнуть, *dopriąc czego*, достать, достигнуть, получить, приобрести, дойти, *dopriąc swiego celu*, достигнуть цели, — трудами приобрести.
- Doprić*, *act. perf.* *dopriąć*, *imp.* Допить, допивать.
- Dopriec*, *act. perf.* *dopriekać*, *imp.* Допечь, допекать, дожарить, дожаривать, *dopriec się*, дожариваться, *doprieczony*, дожаренный, испеченный, *dopriekać komu*, поджарить, досажать, докучать, гнать, преслѣдовать, мучить, припѣснять.
- Doprięć*, *act. imp.* *doprięć*, *perf.* Допереть, допирать.
- Dopiero*, *adv.* Лишь только, теперь, какъ скоро, лопомъ когда, послѣ какъ, *nie dopiero*, прежде, прежде сего, предъ симъ, не теперъ.
- Doprięty*, *vid.* *Dopriąć*. *Dopriąć*, *vid.* *Doprić*.
- Dopilnować*, *act. perf.* Караулить, спрещи, стеречь, блюсти, надсматривать, смотрѣть за чѣмъ нибудь, прислуживать больному, ожидать, выжидать, *dopilnować się*, наблюдать за чѣмъ недреманно, бдѣть о чемъ.
- Dopilować*, *act. perf.* Доплащать, доплачивать.
- Dopinać*, *vid.* *Dopriąć*.
- Dopisać*, *act. perf.* *dopisywać*, *freq. et cont.* Дописать, дописывать, *dopisać kogo*, сравняться съ кѣмъ, *dopisać czego*, исписать, употребить всю бумагу, — приписать, *dopisać komu*, пощасливиться, *dopisało mi we wszystkim*, оль успѣваетъ во всемъ, ему удалось, пощасливилось.
- Dopłacić*, *act. perf.* *dopłacić*, *imp.* Доплатить.
- Dopłata*, *y, f.* Остальный платежъ, — прибавка жалованья, *niedopłata*, недоимка.

- Dopłatać*, *act. perf.* Совершенно запутать.
- Dopłec*, *act. perf.* *dopielać*, *imp.* Дололомъ, допалывать.
- Dopleść*, *act. perf.* *dopłatać*, *imp.* Дололеть, доплетать.
- Dopłókać*, *act. perf.* *dopłókiwać*, *freq.* Дололоскать, дололоскивать.
- Dopłynąć*, *act. perf.* *dopływać*, *imp.* доплыть, доплавывать, *dopłynienie*, доплытіе.
- Dopoić*, *act. perf.* *dopoiąć*, *imp.* Допоить, допаивать.
- Dopokąd*, *Dopoki*, *adv.* Доколѣ, дожде, пока.
- Dopomagać*, *vid.* *Dopomódz*.
- Dopomnieć się*, *recipr. perf.* Требовать, просить, *dopomnieć się o dług*, припомнить о заплащѣ долга, требовать заплащы, *ciągle się dopomina o swoje pieniądze*, онъ безпрестанно докучаетъ мнѣ о своихъ деньгахъ.
- Dopomódz*, *act. perf.* *dopomagać*, *imp. et cont.* Помогать, пособлять, подавать помощь, не оставлять въ случаѣ нужды, вспомогать, поборствовать, вспомошествовать. = *Dopomagać*, *a, m.* вспомошествователь.
- Doprosić*, *act. perf.* Договѣсть, догавливать.
- Dopóty*, *adv.* До сихъ поръ, пока, дополѣ, *vid.* *Póty*, *Dopąd*.
- Dopowiedzieć*, *act. perf.* *dopowiadać*, *imp.* Досказать, досказывать.
- Doprać*, *act. perf.* *dopierać*, *imp.* Домыть, домыывать.
- Dopraszać*, *vid.* *Doprosić*. *Doprawdy*, *vid.* *Prawda*.
- Dopróć*, *act. perf.* *doparzać*, *imp.* Допороть, допаривать.
- Doprosić się*, *recipr. perf.* Допроситься, просить, *dopraszać się*, просить кого о чемъ, требовать, искать.
- Doprowadzić*, *act. perf.* *doprowadzać*, *imp.* Довести до извѣстнаго мѣста, проводить, привести.
- Doprządz*, *act. perf.* *doprzęgać*, *imp.* Припрячь, припрягать.
- Doprządzić*, *act. perf.* *doprzędać*, *imp.* Допрасть, допрадывать.
- Doprować*, *Doprosić*, *act. perf.* Совершенно испорщить.



**Dopuszcіc, act. perf. dopuszczać, imp.** Допустить, допускать, *dopuszczać się czego*, злостворить, проказить, шумѣть, бѣснѣться, неистовствовать. = **Dopuszt, u, m.** **Dopuszczenie, ia, n.** Допусканіе, позволеніе, поводъ, причина, судьба, участь, рокъ, случай, божескія судьбы, предопредѣленія чудныя, допускъ, допущеніе.

**Dopusnac, vid. Dorosnac.**

**Dopytac się, recipr. perf.** Допытаться, узнать, провѣдать, испытывать, распросить, развѣдать, допросить, допрашивать, *dopytywać się, dopytywać się*, спрашивать, допрашивать, допытываться.

**Dorubac, act. perf. dorębuwać, freq.** Дорубить, дорубать, дорубывать.

**Dorabiać, vid. Dorobic.**

**Dorachować, act. perf. dorachowywać, freq.** Досчитывать, досчитываться, — присчитывать, *dorachować się*, досчитываются.

**Doradzca, y, m. Doradziec, a, m.** Совѣтователь, совѣтодатель, *zły to doradzca, co wam dał tę radę*, худой тощъ совѣтникъ, кто далъ вамъ сей совѣтъ. — подающій совѣты, консулентъ, спраччій, который не ходитъ за дѣломъ, а только подаетъ совѣты, когда его о дѣлѣ спрашиваютъ.

**Doradzić, act. perf. doradzać, imp.** Посовѣтовать, совѣтовать, подать способъ, указать дорогу къ чему, *doradźcie mi co tam czynić*, посоветуйте, что мнѣ дѣлать.

**Dorastać, vid. Dorosnąć.**

**Na Doręczy, na Doręzju, adv.** Подъ рукою, готовое, близко находящееся, что можно рукою донести, *Pani masz zawsze na doręczy jaką wymówkę*, вы имѣете всегда готовую отговорку. = **Doręczny, a, e.** Подручный, готовый, близокъ.

**Dorovek, bku, m.** Прибыль, барышъ, прибышокъ, плаженіе, приобретеніе, нажива, — приобретенное работою, трудами имущество.

**Dorobic, act. perf. dorabiać, imp.** Додѣлать, додѣлывать, — до-

работать, доработывать, — сработать, кончить работу, *dorobienie*, додѣлка, додѣланіе, окончаніе работы, *dorabiać się czego*, нажиться, наживаться, выработывать, — трудами, работою заработать, — получить, достигнуть желаемого, — снискать, приобрести, — заслужить, удостоиться, — стяжать, приобрести стяжаніе. = **Dorokowy, Dorovny, a, e. Dorobkowy maiątek**, приобретенное, стяжанное имѣніе, что приобретено собственнымъ прилѣжаніемъ, — нажитое.

**Doroczny, a, e. Dorocznie adv.** Годовой, годовый, *w Rzymie urząd Konsula był doroczny*, Консульство въ Римѣ было годовое, — *coroczny, co rok przyrządający*, годовый, что ежегодно обращается, или что въ годъ совершается.

**Dorodność, ści, f.** Ростъ, спанъ, пригожий видъ. = **Dorodny, a, e.** Спашный, видный человекъ, — изобильный, плодоносный.

**Dorosnąć, n. inst. dorastać, imp.** Дорости, дорастать, возрастать, *kiedy ja dorosnę*, когда я великъ, въ совершенныхъ лѣтахъ буду, *dorośnienie, dorosłość*, совершенный возрастъ, — зрѣлость, совершенныя лѣта, — возмужалость, возмужалый возрастъ, лѣта, въ которыя дѣвицы могутъ выходить за мужъ. **Dorosły, a, e.** Взрослый человекъ, взрослая дѣвица. = **Dorostek, stka, m.** Молодчикъ, молодой человекъ, юноша, мальчикъ.

**Dorównać, n. perf. dorównywać, imp. et freq.** Выровнять, выравнивать, сравнивать, сравнивать.

**Dorożka, i, f.** Дрожки. = **Dorożkarz, a, m.** Извозчикъ, правящій лошадами на дрожкахъ.

**Dorozumieć się, recipr. perf. dorozumiewać się, imp.** Доразумѣть, доразумѣваться, догадаться, *vid. Domniemać się.*

**Dorsz, u, m. (w hist. nat.)** Кефала, головень, головль морской, *морская рыба*, родъ трески, которая вкусомъ походитъ на навагу.

- Dorwać**, *act. perf. dorywać*, *imp.* Дорвать, дорывать, вырвать совершенно. = **Dorwać się czego**, Дорваться, напасть, схватиться, добраться.
- Dorysować**, *act. perf. дочершить*, дочерчивать, кончить рисунок.
- Dorywacz**, *a, e.* Поймаць, ухвачень, захвачень, схвачень, сорванный, хитростію полученный, — незаконный, — в скорости сдѣланный, несовершенный, — прерванъ, пресѣченъ, съ промежутками, переподжигательный, въ разные приемы.
- Dorzeczny**, *a, e.* Благій, добрый, хороший, прудный, способный, годный, полезный, удобный, приличный, пристойный. = **Dorzeczność**, Способность, приличность, пристойность.
- Dorznać**, *act. perf. dorzynać*, *imp.* Дорѣзать, дорѣзывать.
- Dorzucić**, *act. perf. dorzucić*, *imp.* Докинуть, докидывать, добросить, добрасывать, — добавитъ, приложить, прибавитъ, досыпать.
- Dorzunki**, — *ów*, Жатвенный праздникъ, дожинки, — вѣнокъ, сплетенный изъ колосьевъ, который подносятъ помѣщику деревни, по окончаніи жатвы.
- Dosada**, *z, f.* Досадность, *ści, f.* Соразмѣрность, приличность, точность, опредѣленность въ словахъ, ясность, точное различіе, сообразность, свойственность, сила. = **Dosady**, *a, e.* Соразмѣрный, приличный, опредѣленный, свойственный.
- Dosadzić**, *act. perf. dosadzać*, *imp.* Досадить, досаживать.
- Dosć**, *vid.* Dосуć.
- Dosychać**, *n. perf. dosychać*, *imp.* Досохнуть, досыхать, *doschły*, досохлый, высохший.
- Doście**, *u, m.* Доścигнѣнїе, *ia, n.* Догоняніе, догонка, встрѣча, достиженіе, приобретѣнїе, изслѣдованіе, проищаніе, изысканіе, испытаніе, разузнаніе, разумительность, понятность. = **Doścignąć**, *ści, f.* Постижимость, понятіе. = **Doścignęły**, *a, e.* Постижимый, удобопонятный, — созрѣлый. = **Doścignąć**, *act. perf.*
- Достигнуть, достигчь, достигать, настигнуть, нагнать, догнать, — созрѣвать.
- Dosiąć**, *act. perf. dosiewać*, *imp.* Досѣять, досѣвать.
- Dosiadać**, *vid.* Dosiądnąć, Dosiędnąć.
- Dosiądnąć**, *act. perf. dosięgnąć*, *imp.* Досагать, досагнуть, *dosięgnąć rozumem*, понять, выникать, прилѣжно испытать, въ тонкость разыскивать, пронциать.
- Dosiądnąć, Dosiąść, Dosięść**, *act. perf. dosiadać*, *imp.* Взлѣзть, вскочить, всѣсть на лошады, всѣдать на кони, (вообще), улѣзть управитъся съ лошадыю.
- Dosięc**, *act. perf. dosiękać*, *imp.* Досѣчь, досѣкать.
- Dosieczna**, linia łuku (*w geomet.*) Косекансь, секансь комплемента, или дополненія угла въ 90 градусовъ; *na up.* косекансь 90 градусовъ, есть секансь 60 градусовъ.
- Dosiedzieć**, *n. perf. dosiadać, cont. dosiadywać, freq.* Досидѣть, досиживать, — оставаться, дожидать, ожидать, пребывать до конца, *dosiedzieć się czego*, досидѣться, выждать, дожидаться, сидѣнїемъ, ожиданїемъ навлечь на себя что нибудь.
- Dosięgać**, *vid.* Dosiądnąć, Досагать, доставать.
- Doskoczyć**, *act. perf. doskakiwać, freq.* Доскакать, доскочить, доскакивать, допрыгнуть, допригивать, — сбѣгать проворно, — догнать, настигнуть, достигнуть. = **Doskok**, *u, m.* Внезапное нападеніе, — разбѣгъ.
- Doskonałość**, *act. imp.* Усовершенствіе, исправитъ, привести въ совершенство, *czytanie dobrych ksiąg doskonali rozum*, чтеніе хорошихъ книгъ много исправляетъ разумъ, *język co dzień się bardzo doskonali*, азыкъ повседневно въ лучшее совершенство приходитъ, исправляется.
- Doskonałość, ści, f.** Совершенство, всецѣлость, свойство того, что совершенно въ своемъ родѣ. = **Doskonały**, *a, e.* **Doskonale**, *adv.* Совершенный, всецѣлый, превосходный, преизданный, *człowiek*



*we wszelkich naukach doskonały*, человекъ преученный, *doskonała piękność*, совершенная красавица, (*w matem.*), *doskonała figura*, правильная фигура, которой стороны и углы равны.

**DOSKÓRZYĆ**, **DOSKURZYĆ**, *act. perf.* Тѣснить, угнѣтать, утѣснять, ударчать, томить, сильно наступать, докучать, прижимать, плотно къ кому приспавать, на горло кому наступать.

**DOSKROWAĆ**, *act. perf.* **DOSKROBYWAĆ**, **DOSKREBAĆ**, **DOSKURZYĆ**, *vid.* **DOSKÓRZYĆ**.

**DOSKWARZYĆ**, *act. perf.* **ДОГРѢТЬ**, дожарить, поджарить, на рѣшеткѣ, на сковородѣ, — прогнать, оскорблять, задирать, явно кого обижать, приставать къ кому.

**DOSKWIERAĆ**, *act. imp.* Мучить, терзать, томить, беспокоить, досаждать, огорчать, упруждать, утомлять, изнушать.

**DOSŁAĆ**, *act. perf.* **DOSYLAĆ**, *imp.* **ДОСЛАТЬ**, переслать, *dostanie*, досылка.

**DOSŁĘDZIĆ**, *act. perf.* **ИЗСЛѢДОВАТЬ**, по слѣдамъ сыскивать, выведать.

**DOSŁĘPIĆ**, *act. perf.* Совершенно ослабить.

**DOSŁIGOWAĆ**, *act. perf.* Допочить, дотачивать, совершенно выполпровать, выгладить, вылощить, воронить, и проч.

**DOSŁONECZNIK**, *a, m.* **DOSŁONECZNY**, *punkt*, (*w astron.*) Околосолнечный, близкій къ солнцу пунктъ, когда планеты бываютъ весьма близки къ солнцу, *perigeia*).

**DOSŁUCHAĆ**, *act. perf.* **DOSŁUCHIWAĆ**, *cont. et freq.* **ДОСЛУШАТЬ**, **ДОСЛУШИВАТЬ**.

**DOSŁUŻYĆ**, *intr. perf.* **DOSŁUGIWAĆ**, *freq.* **ДОСЛУЖИТЬ**, **ДОСЛУЖИВАТЬ**, *dosłużyć się czego*, дослужиться, *dosłużył się oficerskiemu rangi*, дослужился офицерскаго чина.

**DOSŁYSZEĆ**, *n. perf.* **ДОСЛЫШАТЬ**, услышать, *nie dosłyszeć*, не слышать.

**DOSMAZYĆ**; *act. perf.* **ДОВАРИТЬ** въ своемъ соку.

**DOSMIĘWAĆ SIĘ**, *recipr.* **ДОСМѢЯТЬСЯ**.

**DOSOLIĆ**, *act. perf.* **ДОСОЛИТЬ**, *do-*

*solić można u stołu, a za przesolenie plagi*, недосоль на столѣ, пересоль на спинѣ.

**DOSPRAĆ**, *n. perf.* **DOSPYIAC**, *imp.* **ДОСПАТЬ**.

**DOSPİAĆ**, *intr. perf.* **DOSPİEWAĆ**, *imp.* **ДОСПѢТЬ**, **ДОСПѢВАТЬ**, — сблизиться, придвинуться, приблизиться, *dośpiąły*, спѣлый, зрѣлый. = **DOSPİEŚĆ**, *u, m.* **ПОСПѢШНОСТЬ**.

**DOSPİEWAĆ**, *act. perf.* **ДОПѢТЬ**, **ДОПѢВАТЬ**.

**DOSRZĘDNI**, *ia, ie.* **ДОСРЪДНИ**, *siła dośrzedniu* (*w mechanicznie*), къ центру влекущая сила.

**DOSAĆ**, *act. perf.* **ДОСОСАТЬ**, **ДОСОСАВАТЬ**.

**DOSZRUBOWAĆ**, *act. perf.* **DOSZRUBOWYWAĆ**, *freq.* **ДОВИНИШТЬ**, **ДОВИНИЧАВАТЬ**.

**DOSTAĆ**, *n. perf.* **DOSTAWAĆ**, *cont.* **ДОСТОАТЬ**, **УСТОАТЬ**, стоать до опредѣленнаго времени, *dostać komu czego, n. p. placu*, не уступать, выдержатъ, додержатъ, непоколебиму бытъ, рѣшительно ожидать, сохранить вѣрность, крѣпко стоать за себя, сильно защищаться, обороняться, — ожидать неприятеля безъ робости, неустрасимо; — сражаться мужественно, не робѣть, — иажидать кого смѣло,  *kto się śmierci boi, placu nie dostoi*, кто смерти боится, тотъ мужественно сражаться не будетъ, — не устоить, уйдетъ, (*o roślinach, fruktach*), *dostać, dostawać*, *pospiewać*, созрѣвать, (*o plynach*), *dostać się*, очищаться, клероваться. = **DOSTAIE**, *impers.* **ДОСТАЕТЬ**, *nie dostaie*, не достаесть.

**DOSTAĆ**, *trans. perf.* **DOSTAWAĆ**, *cont.* **ДОСТАТЬ**, **ПОЛУЧИТЬ**, **ДОСТАВАТЬ**, **ПОЛУЧАТЬ**, *czego żądał, to dostał*, чего желалъ, то и получилъ, *dostał w podarunku*, получилъ въ подарокъ, *dostać po grzbiocie*, получить ударъ, пощечину, *dostać*, **ДОСТАТЬ**, схватить, купить, покорить, взять, приобрести, *gdzie można takie materji dostać?* гдѣ можно купить такую матерію? *dostać się*,

доставаться, *nie wiadomo komu się dostanie*, неизвѣстно кому доставнется, *dostało mi się*, досталось мнѣ, — удаваться, пощастливиться, *nie dostało mi się widzieć go*, мнѣ не удалось его видѣть, *dostać się dokąd*, дойти, доѣхать, прибѣжать куда.

**DOSTAŁOŚĆ**, *ści, f.* Спѣлость, зрѣлость. = **DOSTAŁY**, *a, e.* Спѣлый, созрѣлый.

**DOSTĄPIĆ**, *act. perf. dostępować, imp.* Доступить, доступать, *dostąpić czego*, достать, получить, приобрести, дойти, достигнуть, *dostąpić chwały*, приобрести славу, *kiedy sam czego dostąpić nie może, to drugiemu ustępuje*, когда сам чего получить не можетъ, то другому уступаетъ, *urzędy, dostoięstwa, słowem wszystkie żądze łatwe do dostąpienia, gdy człek ma pieniądze*, чины, достоинства, словомъ все желанія легко приобретаються, когда человекъ имѣетъ деньги.

**DOSTARCZYĆ**, *act. perf. dostarczać, imp.* Снабдить, снабжать, снабждать, ставить, доставлять, ссужать, подвозить, заготовлять, — дополнить, доложить, *dostarczyć wojsku chleba*, снабдить войско хлѣбомъ, *kupiec ten dostarczał do tego domu wino*, сей купецъ ставилъ въ этотъ домъ вино, *rzemieślnik obowiązujący się dostarczyć materiały*, ремесленникъ обязавшійся, подрадившійся ставить материалы, *dostarczyć komu pieniędzy*, снабдить, ссудить кого деньгами, *dostarczać na czynie wydatki*, доставлять, давать на издержки, *dostarczyć n. dowodzić*, быть довольно, спать на что, *sto rubli na rok dostarczą na jego utrzymanie*, сто рублей въ годъ довольно на его содержание, *na tak wielkie wydatki nie może dostarczyć*, расходъ съ лишкомъ великъ, онъ не можетъ его снести.

**DOSTATECZNOŚĆ**, *ści, f.* Достаточность, довольство, — доходы, достатокъ, хорошее содержание, — благосостояніе, благоденствіе. **DOSTATECZNY**, *a, e.* Достаточный, довольный, доваляющій, *ta sum-*

*ma jest dostateczną*, сей суммы довольно, *dobra i dostateczna kaucya*, надежный, и достаточный залогъ.

**DOSTATEK**, *tku, m.* Имущество, имѣніе, достатокъ, довольствіе, *człowiek posiadający dostatek*, человекъ достаточный, *dostatkim*, достаточно, изобильно, *niedostatek*, недостатокъ, немущество, бѣдность, нищета. = **DOSTATNI**, *ia, ie*, Достаточный, богатый, изобильный, довольный, обильный, зажиточный, прекрасный, *niedostatni*, немущій, бѣдный, нуждающійся, недостаточный.

**DOSTAWA**, *y, f.* (*w matem.*) Косинусъ, синусъ комплеента или дополненія угла имѣющаго до градусовъ, — косинусъ 30 градусовъ, есть синусъ въ 60 градусовъ.

**DOSTAWIĆ**, *vid. Dostać.*

**DOSTAWIĆ**, *act. perf.* Доставить, доставлять, *imp.* доставлять, доставлять, подвозить, снабдить, снабжать. = **DOSTAWKA**, *i, f.* Доставка, привозъ, снабженіе, *dostawka żywności dla wojska*, снабженіе съестными припасами войска.

**DOSTĘP**, *u, m.* Доступъ, приступъ, входъ. = **DOSTĘPNY**, *a, e.* Доступный, приступный, удобный къ приставанію, *człowiek niedostępny*, человекъ неприсступенъ, къ которому доступъ тяжель, *miejsce niedostępne*, неприсступное мѣсто. = **DOSTĘPOWAĆ**, *vid. Dostąpić.*

**DOSTOJNY**, *a, e, -ie, adv.* Достойный, достойно, по достоинству, по надлежащему, *dostojny pochwały, nagrody*, достойный похвалы, награжденія, *dostojny czego*, способный, достойный, въ силахъ, въ состояніи.

**DOSTOJĘSTWO**, *a, n.* Достоинство, санъ, знатный чинъ. = **DOSTOJNIK**, *a, m.* Чиновникъ, сановникъ духовный, соборный, знатная духовная особа въ соборѣ, въ капитулѣ.

**DOSTOJNOŚĆ**, *ści, f.* Достоинство, важность, знатность, — чинъ, санъ, знатный чинъ, *utrzyma-*



- dostojność urzędu*, поддерживавъ достоинство чина своего.
- DOSTAŁOĆ**, *act. perf. dostroić, imp.* Совершенно украсить, убраться, одѣть, нарядить, (*w muzyce*), совершенно настроить, привести инструментъ въ надлежащее согласіе тоновъ.
- DOSTRUGAĆ**, *act. imp.* Дослужить, дослугать.
- DOSTRZEĞDZ**, *- egł, że, act. perf. dostrzegać, imp.* увидѣть, узнать, примѣтить, *dawno dostrzegłem tego, że nie jest przyjacielem moim*, давно уже я примѣтилъ, что онъ мнѣ не другъ. = **DOSTRZEGACZ**, *a, m.* Блюститель, надзратель, наблюдатель, примѣчатель.
- DOSTRZELIĆ**, *act. perf. dostrzeliwać, freq.* Дослѣдить, дослѣживать.
- DOSTRZYCZ**, *act. perf. dostrzygać, imp.* Достричь, достригать.
- DOSTYCZKA**, *linia, (w matem.)* Контангентъ, сокасательная круга линія, стоящая на концѣ радиуса перпендикулярно и противоположащая углу косинуса.
- DOSTYGNAĆ**, *inst. n. dostugać, imp.* Совершенно прохолодѣть, просудуть.
- DOSUNAĆ**, *act. inst. dosuwać, imp.* Додвинуть, придвинуть.
- DOSUSZUĆ**, *act. perf. dosuszać, imp.* Досушить, досушивать.
- DOSWIADCZAŁY**, *a, e.* Опытный, испытательный, на опытахъ основанный, *Fizyka doświadczalna*, опытная физика.
- DOSWIADCZAĆ**, *act. imp.* Испусить, опивѣдать, пробовать, испытывать, дѣлать опыты, примѣрять, испытывать, употреблять, извѣдывать, примѣчать, *doświadczając złoto, srebro*, сдѣлать опытъ, пробовать, испытывать золото и серебро, *doświadczając człowieka*, извѣдать, испытывать человека.
- DOSWIADCZANIE**, *ia, n.* Опытъ, проба, — опыты, искушение, искусь, испытаніе, свидѣтельство, проба, — покушение, попытка, предпріятіе. = **DOSWIADCZYĆ**, *act. perf.* Испытать, опивѣдать, пробовать, изслѣдовать, узнать, знать изъ опыта, *w życiu moim wiele doświadczyłem nieszczęść*, я испы-
- талъ много несчастій въ моей жизни. = **DOSWIADCZENIE**, *ia, n.* Опытъ, испытаніе, — свидѣніе, искусство, знаніе, привычка въ дѣлахъ, *wiem to z doświadczenia*, а это знаю по опыту, *człowiek młody bez doświadczenia*, молодой человекъ безъ свидѣнія, опыта, неискусившійся.
- DOSWIADCZONY**, *a, e.* Опытный, испытанный, опивѣданъ, испытанъ, искусный, весьма знающій, прерученый, навыкнувшій, напорѣвшій, — извѣстный, вѣрный, определенный, *jest to człowiek doświadczonej cnoty, doświadczonego mężłwa*, этотъ человекъ извѣданной, испытанной храбрости, добродѣтели, *ten człowiek doświadczony w tej sztuce*, этотъ человекъ весьма свѣдущъ въ семъ искусствѣ, **DOSWIADCZAĆ SIĘ**, *a, m.* Испытатель.
- DOSWIECIĆ**, *act. perf. doświecać, imp.* Досвѣтить, досвѣщать.
- DOSYĆ**, **DOŚĆ**, *adv.* Довольно, полно, *dosyć dobrze*, довольно хорошо, *dosyć, wystarczy*, довольно, (*cum adv. et adj.*) выражає się przez zakończenie na — енькій, — енько, *np. dosyć często*, частенько, *dosyć późno*, поздненько, *dość już tego*, довольно уже сего, *dość kto dość ma, więcej nie żąda*, кто доволенъ, томъ болѣе не пребудетъ, — *dosyć uczynić, zadowolystwować*, довольностворить, *zadosyć uczynienie*, удовлетвореніе, удовлетвостваніе.
- DOSYŚCIEĆ**, *act. perf. dosycać, imp.* Совершенно насытить.
- DOSYLAĆ**, *vid. DOSYLAĆ.*
- DOSYPAĆ**, *act. perf. dosypywać, freq.* Досыпать, досыпывать.
- DOSYPIAĆ**, *vid. DOSYPIAĆ.*
- DOSYPKA**, *i, f.* Досыпка, добавокъ, прибавокъ, наддача.
- DOSYT**, *u, m.* Сытость, объяденіе, пресыщеніе. = **DOSYTOŚĆ**, *ści, f.* *ieśdź do sytości*, ѣсть до сытости, до сыта, до опвалу, до пресыщенія, *dosyt, męra*, умѣренность, довольно.
- DOSZCZĘTY**, *adv.* Совѣмъ, совершенно, въ конецъ, во все.

- DOSZEDŁ, DOSZŁA, DOSZLY, *vid.*  
 Doysdź.  
 DOSZCZĘCIĆ, *act. perf.* Досажать,  
 досаживать.  
 DOSZCZYPAĆ, *act. perf.* Дошпищать,  
 дошпиливать.  
 DOSZLY, *vid.* Doysdź.  
 DOSZMELCOWAĆ, *act. perf.* Совер-  
 шенно распопить, расплавить,  
 — подварить болѣе.  
 DOSZOROWAĆ SIĘ CZEGO, *recipr. act.*  
 Дошиспиться, дошпереться.  
 DOSZUKAĆ SIĘ CZEGO, *recipr. perf.*  
 Доискаться, ищущи, изыскать,  
 отккрыть.  
 DOSZYĆ, *act. perf.* doszywać, *imp.*  
 Дошить, дошпичить, doszycie, до-  
 шивка, дошивіе.  
 DOTĄD, *adv.* Досель, до того вре-  
 мени, до тѣхъ поръ, до нынѣ.  
 DOTANCOWAĆ, *act. perf.* Доплясать,  
 доплясывать, dotancować się  
 czego, пляскою приобрести, или  
 навлечь на себя что нибудь.  
 DOTARIAĆ, *vid.* Dotoric.  
 DOTARSIĘ, *vid.* Dotrzęć.  
 DOTARCZKA, *i, f.* Шарницель, шпич-  
 ка, стѣпка, схватка, драка,  
 сраженіе между малымъ числомъ  
 войскъ, — проходъ, стремленіе до  
 предположеннаго мѣста.  
 DOTARCOWAĆ, *act. perf.* Заключить  
 торгъ.  
 DOTKAĆ, *act. perf.* Допкать. =  
 DOTKAĆ, DOTUKAĆ, *vid.* Dotknąć.  
 DOTKLIWOŚĆ, *ści, f.* Ощущитель-  
 ность, осязаніе, чувствитель-  
 ность, — печаль, досада, огор-  
 ченіе, ѣдкость въ словахъ, кол-  
 кость, боль, скорбь, спраданіе,  
 мука. = Dotkliwy, *a, e, — ie,*  
*adv.* Ощущительный, осязатель-  
 ный, — чувствительный, чувстви-  
 тельный, — раздражительный, о-  
 скорбительный, досадительный,  
 уразительный, огорчительный,  
 обидный, колкій, азвительный,  
 niedotkliwy, нѣжный, разпѣжен-  
 ный, чувствительный, нетерпѣ-  
 ливый.  
 DOTKNAĆ, DOTKNAĆ SIĘ, *act. perf.*  
 dotykać, dotykać się, *imp.* до-  
 ткнуться, прикоснуться, при-  
 касаться, дотронуться, дотро-  
 гиваться, — ощущать, осязать,  
 ощущать, — касаться одному  
 другаго, *te dwa kamienie doty-*

- kać się, сія камни одинъ другаго  
 касающа, прикосновенны одинъ  
 другому, dotykane, dotknięcie,  
 dotknięcie, чувство осязанія, при-  
 косновение, dotykać się czego, до-  
 трогиваться, брать изъ чего,  
 skarbu Rzplitey dotykali się tylko  
 w nagley potrzebie, изъ казны  
 Государственной брали только  
 въ крайней нуждѣ, chcę tylko  
 zlekka dotknąć tego interesu,  
 а хочу только мимоходомъ,  
 слегка упомянуть объ этомъ  
 дѣлѣ, — нарушить, ослабить,  
 уменьшить, повредить, — гово-  
 рить азвительныя, колкія рѣчи,  
 шпынять, издѣваться, насмѣ-  
 хаться надъ кѣмъ, — намѣкать,  
 dotykać komu, гнать, преслѣ-  
 довать, оскорблять, нанести  
 послѣдній ударъ, (*w teologii*)  
 Bóg dotyka kogo, Богъ иску-  
 шаетъ праведныхъ, dotykać ko-  
 go, касаться, постигать, при-  
 надлежасть, *to się nas wszystkich*  
*dotyka*, это до всѣхъ насъ ка-  
 сается, *wszystkich równie*  
*dotyka śmiertelności prawo*, всѣ  
 люди подвержены смерти, всѣхъ  
 равно постигаетъ смерть.  
 DOTLEĆ, *n. perf.* Дотлѣть совер-  
 шенно, истлѣть, догорѣть.  
 DOTŁOCZYĆ, *act. perf.* dotłaczać, *imp.*  
 Истиснать, изгнѣтывать, совер-  
 шенно выдавить виноградъ, я-  
 блокн, и проч. въ тискахъ, —  
 изнурить налогами и поборами,  
 разорить совершенно.  
 DOTŁUC, *act. perf.* Дотолочь.  
 DOTNIE, *vid.* Dotręć.  
 DOTOCZYĆ, *act. perf.* Докатить,  
 прикапать, докатывать, (*u to-  
 karza*) dotoczyć, доточить, со-  
 вершенно выпотить, (*o płynach*)  
 dotoczyć, совершенно передить,  
 кончить перелдваніе (*o człowie-  
 ku*) dotoczyć się, — ledwo się do  
 domu dotoczył, шатаясь на силу  
 домой припачился.  
 DOTORIC, *act. perf.* dotariać, *imp.*  
 совершенно распопить, распу-  
 стить, расплавить, — утопить  
 совершенно, *w winie reszty roz-  
 sądku dotopil*, спился съ ума.  
 DOTRĄBIĆ, *act. perf.* dotrębywać,  
*freq.* Дотрубить.  
 DOTRĄWIĆ, *act. perf.* dotrawiać, *imp.*



Окончили дѣйствіе варенія въ желудкѣ, совершенно сварить пищу въ желудкѣ.

**Dotrwać, n. perf.** Остаться до конца, вытерпѣть, пребывать, устоять, терпѣть, швердо въ чемъ пребывать, стоять, постоянноствовать, упорствовывать, продолжать, *dotrwać w dobrém przedsięwzięciu*, устоять въ благомъ намѣреніи, *dotrwać do terminu na nauce*, выжить свои годы у мастера, *dotrwać czego*, дожить, дожждаться.

**Dotrzeć, act. perf. docierać, imp.** Довереть, допирать, *docierać farby na kamieniu*, допирать краски на камнѣ, — *docierać*, устремляться съ великимъ жаромъ, подступать, приближаться, нападать, броситься на кого, — горячо, съ жаромъ приниматься, за что, пппп на что, — приставать къ кому, настаивать на что, докучать кому, *docierać nieprzyiaciela*, побѣждать, нападать, преслѣдовать, совершенно разбить, — *docierać*, продираться сквозь...., пробираться, преодолевать, *dotarł na koniu aż do obozu nieprzyacielskiego*, пробрался на лошади до неприятельскаго лагеря, *docierać sprawy, targu, interesu*, стараться заключить торгъ, кончить дѣло, *dotrzeć sprawy, targu, etc.* заключить торгъ, кончить дѣло, примирить, *dotarcie czego*, заключение, конецъ.

**Dotrzeć, act. perf. dotrzepywać, freq.** Допрепать, допрепывать.

**Dotrzeć się, act. recipr.** приводить въ чувство, подкрѣплять, оживотворять, — пропрезнить, выпрезнить, прогнать хмѣль.

**Dotrzymać, act. perf. dotrzymywać, freq.** Додержать, додерживать, *dotrzymać sekretu*, сохранишь тайну, — *słowa*, сдержать слово, хранишь обѣданіе, *nie obiecy, kiedy dotrzymać nie możesz*, не обѣдай, когда сдержашь не можешь, *dotrzymać placu, pola, kroku*, побѣдить, одержать побѣду, — не уступать, швердо стоять, мужественно спражаться, удержать свое пра-

во, храбро защищаться, *dotrzymać kompanii*, собесѣдовать съ кѣмъ, пробывать до конца въ какомъ нибудь обществѣ.

**Dotuczyć, act. perf. dotuczać, imp.** Докормить, докармливать, совершенно выкармить.

**Dotuczyć się, recipr. perf.** Касаться, *co się tycze tego, owego*, что касается того, или другаго, — въ разсужденіи.

**Dotykać, vid. Dotknąć, Dotkać.**

**Dotykalność, ści, f.** Ощущительность, *vid. Dotkliwość, Dotykalny, a, e, — ie, adv.* ощупательный, осязаемый, очевидный, прикосновенный, *niedotykalny*, неприкосновенный.

**Dotykać, Doterać, act. perf.** Совершенно истребить, уничтожить.

**Douczyc, act. perf. doucząć, imp.** Доучить, доучивать, выучить совершенно, *douczyć się*, доучиться, выучиться совершенно.

**Dowaga, i, f.** Надлежащая, полная мѣра, *niedowaga* недодѣль.

**Dowalać, act. perf.** Доварать, совершенно замарать.

**Dowalić, act. perf.** Повалить совершенно, опрокинуть, сбить, бросить наземь, опровергнуть, разрушить, разорить, *dowalić się*, разрушиться, совершенно повалиться.

**Dowar, u, m. Dowarek, rku, m.** Dowarzenie, *ia, n.* Вареніе. =

**Dowarzyć, act. perf. dowarzać, imp.** Доварить, доваривать, дострапать, дострапывать, (*fig.*) *dowarzyć co*, приводить въ зрѣлость, *promienie słoneczne dowarzą owoc*, лучи солнечные даютъ зрѣлость плодамъ, *to człowiek młody, trzebaby go dowarzyć*, это молодой неопытной человекъ, нужно бы его образовать, привести въ зрѣлость, *niedowarzony człowiek*, не зрѣлаго ума, неопытный молодой человекъ.

**Doważyć, act. perf. doważać, imp.** Довѣсить, довѣшивать, *doważyć*, поднимать рычагомъ, — *n. doważać*, имѣть полной, надлежащій вѣсъ, *doważać kogo*, ра-

- вяться съ кѣмъ, быть кому ровнымъ.
- Dowcip, u, m.** Довсипек, *pku, m. dim.* Разумъ, остроуміе, понятіе, тонкій умъ, прозорливость, проницательность, быстрота разума, быстромуіе, остроуміе, догадливость, смыславость, смыслъ.
- == Dowcipny, a, e.** Остроумный, тонкій, быстрый, умный, замысловатый.
- Dowiać, act. perf. Dowiewać, imp.** Довѣять, довѣвать, привѣвать.
- Dowiadуwanie się,** Справка, навѣдываніе, освѣдомленіе, спрашиваніе, обыскъ, испытываніе, изслѣдованіе, разсматриваніе, разбираніе. **== Dowiadуwać się, recipr. act. imp.** Развѣдываться, освѣдомляться, запрашивать, слѣдовалъ, испытывать, разсматривать. **== Dowiedzieć się,** извѣститься, узнать, услышать, испытаться, освѣдомиться, провѣдать, *dowiedziałem się o tѣm od iednego z dworskich,* я узналъ о семъ отъ одного придворнаго челоука, *dowiadуwałem się o tѣm u wszystkich znaiomych moich,* я объ этомъ освѣдомился у всѣхъ моихъ знакомыхъ.
- Dowiazać, act. perf. dowięзуwać, freq.** Довязать, довязывать.
- Dowić, act. perf. dowiiać, imp.** довить, довивать.
- Dowiedzie, Dowiedziony. = Dowiodę, vid. Dowieść.**
- Dowiecszyć, act. perf. dowiecszać, imp.** Довѣчать.
- Dwiercić, act. perf. dowiertуwać, freq.** Досверлить, досверливать.
- Dowierzyć, med. perf. dowierzać, imp.** Довѣрять, довѣрять, *w niektórych okolicznościach lepiej iest być oszukany, niżeli pokazać się niedowierzącym,* въ нѣкоторыхъ обстоятельствахъ лучше быть обманутому, нежели оказывать недоуверчивымъ, *dowierzanie, dowѣrie, доуѣренность, надежда, niedowierzanie, недоуѣрие, недоуѣреніе, недоуѣрчивость.*
- Dowieść, Dowieść, act. perf. dowodzić, imp.** Довести, доводиль, — доказать, доказывать, *dowodzić na kogo,* приносить, объяснить, доносить, приносить жалобу, жаловаться, обвинять кого, *dowodzenie, dowód, доказательство, доводъ, dowodzenie przez świadków,* доказываніе дѣла свидѣтелями, обличеніе, (*w matemat.*) *dowodzenie, dowodzenie, доказательство математическое, — dowodzić, przewodzić, przewodniczyć, być przewodnikiem,* предводительствовать, командовать.
- Dowiesić, act. perf. dowieszać, imp.** Довѣшать, довшивать.
- Dowiewać, vid. Dowiać.**
- Dowieźć, act. perf. dowozić, imp.** Довезти, довести, довозить.
- Dowiodę, vid. Dowieść.**
- Dowlęc, act. perf. dowlękać, imp.** Доволочь, доволкнвать.
- Dowod, u, m.** Доказательство, доводъ, *dowód przekonujący,* убѣдительное, удостоверительное доказательство, *dowód prima lub świadków,* доказательство письменное, или посредствомъ свидѣтелей, — опыль, знакъ, свидѣтельство, *dadź dowód swoiey zdatności, nauki, odwagi,* подать опыты, знаки своей способности, своего знанія, своей храбрости. **== Dowodny, a, e,** доводный, доказательный, очевидный, ясный, удостоверительный, несомнительный, вѣрный, достаточный, обстоятельный, совершенный, подробный.
- Dowodca, y, m.** Начальникъ, военачальникъ, повелѣвающий въ крѣпости, или въ войскѣ, комендантъ, предводитель, полководецъ, командиръ, *dowodca półku ułanów,* командиръ уланскаго полка, *dowodzca. = Dowodziciel, a, m.* Доводчикъ, доказатель, уличитель. **== Dowodzić, vid. Dowieść.** Доказывать, уличать, — предводительствовать, командовать. **== Dowodztwo, a, n.** Команда, предводительство, командованіе, полководство, военачальство, *obiąwszy dowodztwo nad woyskiem,* принявъ команду арміи, — начальство, повелительство.
- Dowoiować, act. perf.** Завоевать, кочкать войну.



**Dowolać, act. perf.** dowoływać, *freq.* Докликивать, *dowolać się*, докликаться.

**Dowolny, a, e, — ie, adu** угодный, угодно, произвольный, добровольный, — достаточный, по желанию.

**Dowoz, u, m.** Dowozka, *i, f.* Долозка, привозъ, подвозъ. = *Dowozie, vid. Dowieźć.*

**Dowrócić, act. perf.** Доворочить, *dowrócić się*, вороженье напечь на себя что нибудь.

**Dowrzeć, act. perf.** dowierać, *imp.* Дотворить, дотворать, совершенно притворить, затворить.

**Dox, iu, m.** doienie, Доение. = **Доукa, i, f.** Доинкъ, доинчекъ, *doyna krowa*, доинка корова.

**Доумек, vid. Доумек.**

**Доумоваć, vid. Доуць.**

**Доумса, i, f.** Доинкъ, доинчекъ. = **Доухик, a, m.** Горнища въ кося доить коровы. = **Доуху, a, e,** Доинный, дающий молоко, *dojne krowy*, доинныя коровы.

**Dozrały, vid. Dozrzały.**

**Dozrzeć, act. perf.** dozierać, *imp.* дозреть, дозирать, усмотреть, видѣть, — *dozrzeć czego*, блюсти, стеречь, имѣть смотрѣніе, *dozrzany, dozrzały*, видимый, зримый, видный.

**Dość, Doyszń, act. et. n. perf.** *dochodzić, imp.* Доини, доходить, *doyscie*, пришествіе, прибытіе, *doyszć do wieki*, дожить, *dochodzić kogo*, приближаться, равняться съ кѣмъ, *doyszć czego*, приобрѣсть, получить, выхлопотать, изходатайствовать, нажать, достать, *dochodzić czego*, просить о чемъ, искать чего, (*w prawie*) просить о чемъ въ судѣ, бить челомъ, — требовать обратно, назадъ, требовать выдачи принадлежащей намъ вещи, — испазать, изыскивать, требовать, *doyszć*, сдѣлать, исполнить, совершить, учредить, наставить на истинный путь, — достать, получить, взять, опинать, — *dochodzić*, изслѣдовать, испытывать, изыскивать, добырашся, осведомляться о чемъ, разпрашивать, *dochodzenie cze-*

*go*, сдѣлствіе, поискъ, развѣдываніе, пошрка, свѣрка, изысканіе, испытаніе, *doyszć, poznać, odkryć*, изслѣдовать, испытать, найти причину, узнать, осведомиться, открыть, проникнуть, провѣдать, *doyszć z kim sprawę*, кончить съ кѣмъ дѣло, управиться, исправиться, сладить, — окончивъ, додѣлать, довершивъ, *trudno z nim doyszć sprawę*, съ нимъ трудно сладить, управиться, окончивъ, *dochodzić, uciekać, dopływać*, исходить, приближаться къ концу, стекать, сбѣжать, проходить, *dochodzi mi lat dwadzieścia*, кончаю дватцать лѣтъ, *dochodzić do pory swotej*, созрѣвать, *wino które rożnury dochodzi, łatwiej zebrać*, винограду позже созрѣвающей, удобнѣе собирать, *doszły*, спѣлый, зрѣлый, созрѣлый, *doszły do skutku przywieziony*, совершёнъ, окончательный, приведёнъ въ дѣйствіе, исполнёнъ, *dochodzi mię co*, получаю исправно, — доходить до меня, *n. pr.* пзвѣстье, жалоба, и проч. *doszłe tu z różnych mieysc listy, donoszą...*, полученныя здѣсь съ разныхъ сторонъ письма, извѣщающія..., *doszło mię co*, дошло до меня, я осведомился, извѣстился, и проч.

**Doza, y, f.** Dozys, Нѣкоторое колычество, мѣра каждаго состава, изъ коего дѣлается лѣкарство, — приемъ какого лѣкарства.

**Doża, u, m.** Дождь, правитель Венеціанской республики.

**Dożać, act. perf.** dożynać, *imp.* Дожать, дожинать, *dożynanie, dożycie*, дожинъ.

**Dożarzyć, act. perf.** dożarzać, *imp.* Дожарить, дожаривать.

**Dożewać się, recip. act.** Пищетскимъ образомъ выпросить, выпрашивать.

**Dożeglować, act. perf.** Доплыть на парусахъ, доѣхать судномъ.

**Dożgonność, ści, f.** Пожизненность, продолжающееся во все теченіе жизни, — во всю жизнь. = **Dożgonny, a, e,** Продолжающийся до смерти, чрезвычайный.

Doziemny, *a, e, (w astron.) punkt doziemny*, перигей, мѣсто или точка неба, въ которой планета находится, весьма близко отъ земли; точка большаго приближенія планеты къ землѣ.

Dozierać, *vid. Dozrzać.* = Dozierać, *a, m.* Надзиратель, дозорщикъ.

Doznać, *act. perf. doznać, cont.* Дознать, дознавать, дойти, испытать, пробовать, разбирать, разсматривать, изслѣдывать.

Dozor, *u, m.* Присмотръ, надзоръ, надзирание, надсматриваніе, *ieniu poruczony dozór nad całym handlem*, ему поручено надзирание надъ всею коммерціею, торговлею, *proszę cię mieć dozór nad robotnikami*, я васъ прошу надсматривать надъ сими работниками, — распоряженіе, руководство, начальство, *nażyczy dozor*, главное надзирание, надзирательство, смотрѣніе.

Dozorca, *u, m.* Надзиратель, блюститель, надсмотрщикъ. = Dozorczy, *a, e*, Надзирательскій. = Dozorczyca, *u, f.* Надзирательница, надсмотрщица. = Dozorny, *a, e*, Блюстительный, надзирательный, предусмотрительный, попечительный, радѣтельный, рачительный, внимательный, старательный.

Dozować, *intr. imp.* Надзирать, надсматривать, присматривать.

Dozrzałość, *ści, f.* Dozrzałość, зрѣлость, поспѣлость плодовъ, *dozrzałość wieku*, совершенныя лѣта, совершенный возрастъ, совершенство, зрѣлость лѣтъ, — *umysłu*, зрѣлый разумъ. = Dozrzały, Dozrzały, *a, e*, зрѣлый, созрѣлый, поспѣлый, *dozrzeć, dozrzyć*, дозрѣть, созрѣть, поспѣть.

Dozwolić, *act. perf. dozwać, imp.* Дозволить, дозывать, позволять, поззлать, *dozwolenie*, дозволеніе, позволеніе, *dozwolony*, позволительный, дозволительный.

Dożyć, *n. perf.* Дожить, доживать.

Dożyć, *vid. Dozł.*

Dożyć, *act. perf.* Прокормить.

пропитать до смерти, или до предположеннаго времени.

Dożycie, *ia, n.* Позжизненное право. = Dożycotnik, *a, m.* Позжизненный владѣтель. = Dożycotnika, Dożycotniczka, *i, f.* Позжизненная владѣтельница. = Dożycotni, *ia, ie, Dożycotny*, Позжизненный, прожизпочный.

Draw, *i, f. Drawie, pl.* Дробина, решетка у телеги.

Draw, *a, m.* Пѣшій солдатъ, мародеръ, солдатъ, котороію отлучась безъ вѣдома команды, дѣлаетъ грабительства и разбой, — сильный, неловкой мужикъ, — бродага, праздношатающійся, — лѣшка въ шахматной игрѣ.

Drawant, *a, m.* Драванскіи, *a, m. dim.* Тѣлохранитель, драбаникъ, избранные отличные рейтары, которые въ Швеци и у нѣкоторыхъ Германскихъ князей составляютъ первѣйшую Лешбъ-Гвардію, — родъ пляски.

Drawarz, *a, m.* Одногорбый верблюдь.

Drawina, *u, f. Drawinka, i, f. dim.* Лѣсница, лѣснища, лѣсенка, *drabina pleciona*, веревочная лѣстница, — вахты, *drabiny u wozi, vid. Draw, drabina scienna, w stajni nad żłobem*, рѣшетка въ конюшнѣ, въ которой лошадамъ сѣно задають. = Drawiniasty, *a, e*, решеточный, *wóz drabiniasty*, решеточная телега.

Drawować, *intr. imp.* Рысью бѣжать, изслѣдывать, разсматривать, разбирать. *sprawy w niższym sądzie niedrabowane*, дѣла въ нижнемъ судѣ не разсматриваны, не рѣшенныя, — рыться, копаться, шарить, искать чего съ великимъ раченіемъ.

Drasna, *u, f. Драгна*, аптекарской вѣсъ, составляющей осмью частей унци, и равна тремъ скрупуламъ или 60 гранамъ.

Drag, *u, m.* Рычагъ, ослопъ, подъемъ, шестъ, *dragi u polazów*, дроги, — пруть, шестъ, жердь, запоръ, брусокъ, заворъ, кусокъ дерева или желѣза узкой и длинной, разгородка въ спонлахъ лошадиныхъ, (*w mechanicie*) *drag*, рычагъ, *dragi dzielą się*



- na trzy gatunki*, рычаги раздѣляются на три рода, — *drag.* = *DRAGAL*, *a, m.* Неповоротливый, грубый человекъ, необтесанный болванъ, невѣжда.
- ДРАГАН**, *DRAGON*, *a, m.* Драгуинъ, конной воишь, которой вооруженъ и обученъ такимъ образомъ, что можетъ сражаться на лошади и пѣший, *dragan, przerosły*, великанъ, большой человекъ, *baba dragan*, баба великанъ, (*w hist. nat.*) *brudny dragan*, морская жаворонокъ.
- ДРАГАНЕК**, *nka, m. (w hist. nat.)* пуголица, луговка, *птвица*, (*w botan.*) драгонъ, родъ луку.
- ДРАГАНІА**, *DRAGONIA*, *ii, f.* Драгуны, драгуицкіе полки. = *DRAGANISKO*, драгуицѣ, *DRAGANŃSKI*, *DRAGONSKI*, *a, ie*, Драгуицкій.
- ДРАГАНТ**, *u, m. (w botan.)* Драгантъ, трагакантъ, — гуммическій, клеевый сокъ, который течетъ или самъ собою, или надсѣченіемъ пня у дерева называемаго, *tragacantha*, (*astragalus tragacantha*).
- ДРАСМА**, *vid. DRASMA.*
- DRAGON**, *vid. DRAGAN.*
- ДРАГОУУ**, *a, e*, Шестовой, подъемный, рычажный.
- ДРАКИ**, *DRASZKI*, *pl.* Коля для забора.
- ДРАМА**, *y, f.* **ДРАМАТ**, *u, m.* Драма, театральное, въ лицахъ заключающееся сочиненіе стихами или прозою писанное. = **ДРАМАТУСЗНУ**, *a, e*, Драматицескій, *dratuzyczny autor*, драматистъ, драматицескій писатель. = **ДРАМАТУКА**, *i, f.* Драматическая наука.
- ДРАН**, *i, f.* **DRANICA**, *y, f.* Дрань, драица.
- ДРАРАС**, *act. imp.* Царапать, — скоблить, тереть, стирать крѣпко, — *drapać głowę*, чесаться въ голову, *drapaću*, негладокъ, шероховатый, *drapać kogo*, терзать, драпать, таскать, *drapać się dokąd*, карабкаться, вскарабкаться.
- ДРАРАСЗ**, *a, m.* Живодезь, мучитель, притѣснитель, немилосердый ростовщикъ, разбойникъ, похититель, (*w botanice*) *drapacz*, остропестро, остролистъ, острокровъ, *rasztynie.* = **ДРАРАСЗКА**, *i, f.* Суколка, напиралка, чѣмъ пруть голову и тѣло въ банѣ, вѣшникъ, — скреблица, чесалка.
- ДРАРАКА DADZ**, *Дать тягу, бѣжать, уйми.*
- ДРАРАНИЕ**, *vid. ДРАРАС.*
- ДРАРАНИНА**, *y, f.* Живодежня, притѣсненіе, безмѣрной, немилосердной ростъ, (проценты) мученіе, безпокойство, доука, насилуваніе, обижаніе, изнуреніе, удрученіе.
- ДРАРАНИСТ**, *a, m.* Разбойникъ, сорванецъ, бродяга, праздношатающийся, бѣлецъ.
- ДРАРАІЗСА**, *y, m.* **ДРАРАІЗНИК**, *a, m. vid. ДРАРАСЗ.* = **ДРАРАІЗНОСЦІ**, *i.* Хищность, жадность, хватливость, грабительство, лкомство, лихоимство. = **ДРАРАІЗНУ**, *a, e*, Хищный, жадный, хватливый, къ грабежу склонный, прожорливый, *drapieźne zwierzęta, ptaki*, хищные звѣры, хищныя птицы.
- ДРАРАСЦ**. *n. inst.* Дать тягу, уйми, ускакать, бѣжать, — поспѣшно летѣть.
- ДРАРАСЦ**, *act. inst. zadrzasnąć, perf.* Царапнуть, царапать, *drasniecie*, царапина.
- ДРАРАТА**, *y, f.* Вервь сапожничья.
- ДРАРАЖЕК**, *zka, m. dim. subc.* *drag*, рычажекъ, шестикъ, *drążki ogonowe u armaty*, правила, *drążek żelazny sankowy*, копыль, копылокъ, *drążki do chodzenia wysoko, szczudła*, ходули. = **ДРАРАЖКОВУ**, *a, e*, Дрожечный, — пыльный, рычажный, полосный, — слитковый.
- ДРАРАЖНІЕ**, *act. imp.* Дразишь, задирать, труишь, часто тревожить, безпокоить, — поджигать, досаждать, возбуждать гнѣвъ, приводить на гнѣвъ, — раздражать.
- ДРАРАЖЛИВОСЦІ**, *sci, f.* Чувствительность, удобораздражимельность. = **ДРАРАЖЛИУУ**, *a, e*, Раздражительный, удобораздражимельный, чувствительный, *nerwy są bardzo drażliwe*, нервы суть очень удобораздражимельны, чув-

- спившетьны. = **DRĄŻNICIEL**, *a, m.*  
 Дражишель.
- DRĄŻNISZCZU**, *a, e*, Драгидзевъ, драгелский. = **DRĄŻNIK**, *a, m.* Драгель, бременоносець, крючицкъ, носильщикъ тяжестей, топъ, который нашивается носить на себя тяжести. = **DRĄŻNY**, *a, e*, рычаговой, рычажный.
- DRZEŃ**, *vid. RZEŃ*, **DRĘ**, **drzecz**, *vid. DRZEĆ*.
- DRĘCZUĆ**, *act. imp. udźreczyc, perf.* Мучить, терзать, томить, — беспокоить, досаждать, огорчать, — изурвать, удручать, обижать, насиловать. = **DRĘCZENIE**, *ia, n.* Удручение, изурение, обижание, насилowanie; мука, мучение, жестокая боль, беспокойство душевное, досада, грусть, печаль, скорбь, страдание. = **DRĘCZYCIEL**, *a, m.* Удручитель, мучитель, кровопийца, — расспрашиватель, вопроситель, кто безпрестанные вопросы предлагаетъ, выспрашиватель.
- DREŁ**, **DRELOWAĆ**, *vid. DRYŁ*.
- DRELIĆ**, *u, m.* Тикъ, рѣдникъ, хрящъ, мѣшковина, полстая холстина. = **DRELICHOWU**, *a, e*, Изъ такой холстины сдѣланный.
- DRELOWNIK**, *vid. DRYLOWNIK*.
- DREMLA**, **DROMLA**, **DRUMLA**, *i, f.* Варганчикъ, *na dremli grac*, варганить.
- DRENDULKA**, *vid. DRYNDULKA*.
- DREPSIĆ**, **DRĘTAĆ**, *cont.* Топтать ногами, стая на одномъ мѣстѣ, — идти малыми очень шагами.
- DRESZ**, **DRESZCZ**, **DROSZCZ**, *y, f.* Дрожь, содрогание, — ужасъ, страхъ.
- DRĘTWIEĆ**, **TRĘTWIEĆ**, *n. imp.* Цепенить, онемѣлымъ, безчувственнымъ, одеревѣлымъ сдѣлаться, — околѣть, окоспенить, одеревѣть, ожестить, крѣпнуть, *drętwieć od strachu*, одеревѣть, остолбѣть, окаменѣть.
- DRĘTWIK**, *a, m.* Гюль, рыба.
- DRĘTWOŚĆ**, **ZDRĘTWIAŁOŚĆ**, *ści, f.* Оцепенѣние, онемѣние. = **DRĘTWU**, **ZDRĘTWIAŁU**, *a, e*, Оцепенѣлый, онемѣлый, безчувственный.
- DRĘWIENKO**, *a, n. dim. subs. drewno*, **DRĘWKA**, *pl.* Мѣкая дрова.
- = **DRĘWNIA**, *i, f.* Мѣсто для лѣсу, для дровъ, — лѣсной сараи, \***DRĘWNICTWO**, \***DERĘWNICTWO**, иначество, имѣющее смотрѣніе за лѣсами. = **DRĘWNISZCZU**, *ego, m.* Форшмейстеръ, — лесничій.
- DRĘWNIAK**, *a, m. (w hist. nat.)* стѣнной кузеницкъ.
- DRĘWNIANY**, *a, e*, Деревянный. = **DRĘWNIĘĆ**, *n. imp.* Деревенѣть, одеревенѣть, оцепенѣть. = **DRĘWNIK**, *a, m.* дрованикъ, поргующій дровами. = **DRĘWNISTU**, *a, e*, Деревянистый, какъ дерево, деревесовать. = **DRĘWNO**, *a, n.* полѣно, плаха, чурбанъ, бревно. = **DRĘWNY**, *a, e*, Деревянный, дровяной. = **DRĘWOTNIA**, *vid. DRĘWNIA*.
- DRĘGAĆ**, **DRYGGAĆ**, *n. inst.* Дрогнуть, дергать, шевелиться, биться руками и ногами, брахпаться, двигаться, трогаться, дрожать, содрогаться, трепетать, вздрогивать, вспригивать, воспрядать, вспрепетаться, *dręganie oczu*, миганіе, лупаніе глазами, *struna dręga*, дрожаніе, качаніе, движеніе струны, *dręganie konskie, choroba, przecharśnienie*, трепетаніе, содроганіе, болѣзнь лошади, отъ нергонки и голода происходящая.
- DRĘGAWKA**, *vid. DRYGAWKA, **DRĘGA**, *vid. dręganie konskie, DRĘGAĆ*.*
- DRÓB**, *iu, m.* Подъ сямъ именемъ разумѣются малый скотъ, а особливо, овцы, тѣже, дворовыя птицы, домашнія, а особливо куры, каплуны, цыплята, *rybi drób*, малая рыба, *drób*, *pl.* Дрову, Дровка, *i, f.* Дровка, *pl.* Попрохъ, попроха, внутренняя животиныхъ, употребляемая въ пишу.
- DRÓBIANKA**, *i, f.* Пивной супъ, — кушанье, состоящее изъ холоднаго пива, вина, лимона, сахару и хлѣба.
- DRÓBIAZG**, *u, m.* Дребезгъ, дребезги, мѣлочъ, — мелюзга, мѣлая рыба, — пометъ, *drobiazg solwarczny*, дворовыя птицы, индейки, гуси, утки, куры и проч. = **DRÓBIAZGOWU**, *a, e*, Мѣлочный.



- Дроісѣ, *act. imp. podrobić, perf.*  
Дробить, уменьшать, убавить, умалишь, — мать, крошить, ислереть, искрошить. = Дровки, *vid.* Дрѳв, Дрову, = Дровиес, *n. imp.* Малишь, слабѣшь. = Дровиуиисну, *a, e*, Дровиуииски, Дровиуитенки, *a, ie*, Крошечный, самомалѣйшій. = Дровко, *adv.* Мѣлко, *utlic drobno*, Мѣлко исполочь.
- Дровкомиерз, *a, m.* Микрометръ, астрономическое орудіе, служащее къ измѣренію видимаго діаметра небесныхъ тѣлъ, и малыхъ разстояній.
- Дровнось, *ści, f.* Малость, мѣлкость, мѣлкота, дробность. = Дровностка, *i, f.* Мѣлочь, маловажная вещь, маловажное дѣло, — пустяки.
- Дровновиц, *a, m.* Микроскопъ, оптическое орудіе, которое состоитъ изъ одного, двухъ, трехъ и даже шести выпуклыхъ стеклъ, которыя, увеличиваютъ иногда въ нѣсколько тысячъ кратъ самыя малѣйшія предметы.
- Дровну, *a, e*, Дробный, мѣлкій, мѣлочный, *drobne pieniądze*, мѣлкія деньги, *nie tam drobnych*, не имѣю мѣлкихъ, — малый, небольшой, — маловажный, — слабый, некрѣпкій, *drobna szlachta*, подлосць, подлый народъ, чернь.
- Дровлачу, *a, e*, Проволочный, изъ проволоки сдѣланный.
- Дросік, *a, m. dim. v.* Дрѳт, Проволочка.
- Дрога, *f.* Дорога, путь, тракть, битаа, проѣзжая дорога, плаваніе, курсъ корабля, простѣка, дорога прорубленная нарочно въ лѣсу, — способъ, поступокъ употребляемый кѣмъ, дабы достигнуть какого намѣренія, средства къ оному ведущія, путь, дорога, слѣды, *dzień drogi*, суточная ѣзда, день ѣзды, — *droga kamienista, wybita, błotnista*, дорога каменистая, выбитая, грязная, *przez całą drogę*, во всю дорогу, во весь путь, — *na połowie drogi*, на половинѣ дороги, *droga nieprzebyta*, непро-
- ѣздная, непроходимая дорога, — *isdź prostą drogą*, иппи прямою дорогою; *m. e.* жить безъ пронырства, *pokazać komu, wskazać drogę*, показати кому путь, — *po drodze, mimochodem*, мимоходомъ, по дорогѣ, на перепутьіа, — *z drogi! z drogi!* нади! къ сторонѣ, *droga nieczna na niebie*, (*w astron.*) млечный путь на небѣ, — *drogą, pośredstwem, sprzedadź drogą licytacyi*, продать посредствомъ аукціона, съ публичнаго торга.
- Дроги, *a, ie, comp.* Дроѳszy, Дрово, *adv.* Дорогой, дорого, — дорого, цѣнно, — любезный, *kupiec ten drogo przedaie*, сей купецъ продаетъ дорого, *w wielkich miastach zawsze drożej*, въ большихъ городахъ всегда дороже, *drogie kamienie*, драгоценныя камни, *najdroższy ojciec*, любезнѣйшій отецъ, *pamięć jego zawsze mi będzie drogą*, память его мнѣ всегда будетъ любезна, *drożyć się*, дорожиться, *jak drogi? jak drogo?* какъ дорого? что стоитъ? какаа цѣна? — *drogi rok, drogi czas*, годъ дорогой, когда хлѣбъ дорогъ. — дорогое, безцѣнное, невозвратное время.
- Дрогет, *u, m.* Дрогетта, *y, f.* Драгетъ, шерстяная матерія.
- Дрогосенну, *a, e*, (*poet.*) драгоценный.
- Дрогосѣ, *ści, f.* Дороговизна, дорогая цѣна.
- Дросову, *a, e*, Дорожный, пупевый, походный.
- Дромла, *vid.* Дремла.
- Дрог, *ia, m.* (*w hist. nat.*) Драхва, дропъ, дудакъ, степная курица, — *drog mały*, прасучка, спрелеть. = Дрогиатъ, *a, e*, рыжечальный, *koń dropiaty*, рыжечалаа лошадь.
- Дросzcz, *vid.* Дресzcz.
- Дрот, *u, m.* Проволока, проволочка, *drót złoty, srebrny*, золотая, серебряная проволока. — *drót, iglica do robienia pończoch*, спицы вязальныя. = Дротарня, Дротарня, *i, f.* Проволочная фабрика, волочильня. = Дротовник, *a, m.* Волочильщикъ. =

- Drutowy, Drosiąny, *a, e*, проволочный, сумужный, *gryfa inaczey zlowięc nie można, iak drotową siecią*, грифа шаче поймать не льзя, какъ проволочною сѣтью.
- Drzyd, *a, m*. Дроздь, птица.
- Drżdże, drżdżu, *pl*. дрожжи; подонки, гуща, опсѣдь. = Drżdżany, *a, e*, изъ дрожжей, дрожженный. = Drżdżowu, *a, e*, Дрожжевый, подонный. = Drżdżystu, *a, e*, Содержащій дрожжи.
- Drżę, *vid*. Drżęc, Drżęc, *n. imp.* Вздорожать, *comp.* Drżęcy, *adv.* Дороже.
- Drżka, *i, f. dim. v.* Droga, дорожка. = Drożnik, *a, m*. Товаръ — пупеводитель, проводникъ, вожатой, — дорожная роспись, книга въ коей означены дороги. = Drożny, *a, e*, Дорожный, путевый, шественный, приступный, *zdrożny*, превратный, развратный, несправедливый, неправедный, ложный, *niezdrożny*, соответспиненый, сходный, свойственный, соразмѣрный, пристойный, приличный.
- Drższy, *a, e. Compar. vid.* Drogi. Дороже. = Drżęc, *act. imp.* Дорожить. = Drżęc się, дорожиться.
- Drżęc, Drżęc, *act. imp.* Долбить, ложжить. = Drożenie, *ia, n.* Долбленіе. = Drożony, *a, e*. Выдолбленъ.
- Drżyna, *y, f.* Малая, узкая дорожка. = Drożysko, *a, n.* Дорожка, болохстая, невыгодная дорога. = Drożystu, *a, e*. Обпьющій дорогами.
- Drżyna, *y, f.* Дороговизна, *nieurodzaje czynią wielką drożynę*, неурожап причиняють дороговизну.
- Drżyn, Drżyn, *a, m*. Невѣстоводитель, дружка, который ведетъ невѣсту въ церковь. = Drżyna, *y, f.* Дружка, дѣвица сопровождающая невѣсту въ церковь, а потомъ въ брачный черпоть.
- Drżek, *czka, m. dim. vid.* Druk, Малыи буквами печать. = Drżysko, *a, n.* Нехорошая, негодная печать.
- Drżyzu, *pl. m. vid.* Drugi. Иные, другіе.
- Drug, *a, iz.* Другій, другой, второй, иной, *część druga, rozdział drugi, karta dwudziesta i druga*, часть вторая, параграфъ второй, страница двадцать вторая, *która teraz godzina? druga*. Который часъ? второй.
- Drug, *vid.* Drugi.
- Drug, *a, m.* Другид, такъ назывался у древнихъ Галловъ, Германцевъ и у Бретонцевъ первенствующие духовные, которые наставляли народъ въ религіи, философіи и политикѣ.
- Druk, *u, m.* 1) Тисненіе, печать, 2) печатный листъ, — 3) печатаніе, книгопечатаніе, — 4) литеры, буквы, *podadź do druku*, отдать въ печать, *oddać dla napечатania księży*, отдать для напечатанія книгу, *czysty druk*, чистая печать, *czytelny druk*, печать очень четка, разборчива.
- Drukarnia, *i, f.* Типографія, мѣсто гдѣ печатають книги. = Drukarski, *a, ie*. Печатничій, типографическій, *omyłka drukarska*, опечатка, *drukarski papier*, книжная бумага, *drukarska nauka wynaleziona przez Jana Fausta*, типографическое искусство открытое Иваномъ Фаустомъ. = Drukarnstwo, *a, e*. Книгопечатаніе.
- Drukarz, *a, m.* Типографщикъ, книгопечатникъ, печатальщикъ книги, — *drukarz, który w prasie wybił, pressyer*, передорщикъ, *drukarz płótna*, набойщикъ.
- Drukować, *act. imp.* Печаташь, тиснуть, *drukować książkę*, печаташь книгу, *drukarz, który czysto i poprawnie drukuje*, типографщикъ, который опечатываетъ исправно, чисто, *ie-szcze nic nie drukował*, онъ еще ничего въ печать не пздаль, — *płótno drukować*, набить, *na-biwać, drukowany, farbą wy-bity*, набивный, набойный, *płótno drukowane, nabójka, z drukowanego płótna*, набойчатый.
- Drumla, *vid.* Dremla.
- Drżwa, *y, m.* Дружка, который



сговариваетъ жениха съ невѣ-  
стою, — свать, невѣстоподи-  
пель.

**DRUZGAC**, **Druzgotac**, *act. imp.*  
Можжить, размножить, — со-  
крушать, ломать, разбивать,  
пестить, раздробить, разре-  
безжить.

**DRUŻKA**, **Druska**, *vid. Druśch*, **Dru-  
ścha**.

**DRUŻYNA**, *y, f. collect.* Дружина,  
общество, ликъ, — товарищи  
(*z przyciągą*), збродъ, шапка не-  
годныхъ людей, мошенники, без-  
дѣльники.

**DRWA**, *pl g. drew.* Дрова. = **DRWAŁ**,  
*a, m.* Дровосѣкъ, — торгующій  
дровами, — пенсюхъ, олухъ,  
болванъ, грубый, невѣжливый,  
неучъ. = **DRWAŁNIA**, *i, f.* Лѣсной  
дворъ, — лѣсной чуланъ, лѣсной  
сарай. = **DRWAŁNIK**, *vid. DRWAŁ*.

**DRWIARZ**, *vid. Drwinkarz*, = **DRWIŚ**,  
*it, i, act. imp.* Болтать, гово-  
рить вздоръ, молоть пустяки,  
говорить безъ толку и связи,  
*drwić z kogo*, тонко насмѣхаться,  
подсмѣивать надъ кѣмъ, цы-  
ганишь, прунить. = **DRWIARZ**, *a,  
m.* **DRWINKARZ**, *a, m.* Насмѣш-  
никъ, шутникъ, смѣхотворецъ,  
балагуръ. = **DRWINKOWAŚ**, *act.  
imp.* Насмѣхаться, шушить, под-  
смѣивать надъ кѣмъ. = **DRWINY**,  
**DRWINKI**, *pl.* Остренькое, ко-  
лкое слово, — язвительная, ко-  
лкія слова, издѣвка, насмѣшка,  
посмѣхъ, подраженіе, глумле-  
ніе, — вздоръ, неплпость, дура-  
чество.

**DRYADA**, *y, f.* Дриада, нимфа лѣ-  
сная, — русалка.

**DRYAKIEW**, *vid. DRYAKIEW*.

**DRYBLAZ**, *a, m.* Большая, неспа-  
тная лошадь, — большой, рослый  
человѣкъ, вислай, дубина.

**DRYGA**, *i, f.* Сѣть на осетры.

**DRYGAC**, **DRYGAŚ**, *vid. DRGNAŚ*.

**DRYGAŃKA**, *i, f. (u flisów)*, руль,  
кормило, правило.

**DRYGLIWY**, *a, e.* Дрожащій, тре-  
пещущій, прасущійся, трепе-  
шательный, блпущійся. = **DRYGO-  
TKA**, *i, f.* Трепетъ, трепешаніе,  
дергоша, драгоша.

**DRYKIEW**, — *kwi*, *f.* Терякъ, оп-  
рякъ, лѣкарственной составъ,

— вообще значить средство, яду  
противудѣйствующее, (*w botan.*)  
**drykiów polna**, грудная, оды-  
шная, полевая трава, скабоза,  
— черпогрызъ. = **DRYKWIANY**,  
**DRYKOWY**, *a, e.* Теряковый.  
= **DRYKWIŃK**, *a, m.* Балдрианъ,  
или мауиъ большой, трава. =  
**DRYKWIŃK**, *ryba*, *vid. DRĘTWIK*.

**DRYL**, **DREL**, *u, m.* **DRYLOWNIK**,  
**DRELOWNIK**, *a, m.* Родъ бурава,  
трепанъ, хирургическое орудіе,  
употребляемое для сверленія го-  
ловы; сверло, головной, череп-  
ной буравъ. = **DRYLOWAŚ**, **DRE-  
LOWAŚ**, *act. imp.* Трепанировать,  
сверлить кому головной черепъ  
буравомъ.

**DRYNDAC**, *act. imp.* Махашъ, ше-  
вешъ, качашъ.

**DRYNDULKA**, **DRENDULKA**, *i, f.* Из-  
вощица малая коляска, наемныя  
дрожки въ одну или въ двѣ ло-  
шадѣ, въ Варшавѣ употреблее-  
мыя = *doroszka*.

**DRZĄCZKA**, *i, f.* Трепетъ, трепе-  
шаніе, дрожъ, дрожаніе, прясе-  
ніе, — лихорадка.

**DRZĄSTWISTY**, **DRZASTWISTY**, *a, e.*  
Хращевый, содержащій въ себѣ  
много хряну, колчедану, храще-  
ватый. = **DRZĄSTWO**, **DRZASTWO**,  
*a, n.* Хращъ, песокъ крупный  
смѣшанный съ мѣлкими камеш-  
ками, съ гольшема.

**DRZAZGA**, *vid. TRZASKA*.

**DRZEĆ**, *act. imp. zedrzać, perf.*

Драть, врать, терзать, *tyka  
drzeć*, драшь лыко, *pióra drzeć*,  
щипать, драшь перья, *drzeć ko-  
ty z kim*, ссориться, ссору за-  
водитъ съ кѣмъ, *drzeć kogo* =  
*zdziierać*, обдирашь, сдирашь ко-  
жу, — обирать, обдирашь лю-  
дей, — ободрашь, ощипать ко-  
го, — притѣснять, мучить кого,  
*drzeć suknie, szaty*, износить,  
пстаскать, изорвать, портить  
платье. = **DARCIE**, *ia, n.* Разо-  
драніе, разтерзаніе.

**DRZEĆ**, *n. imp. drżał, drżeli, drży,  
drzę.* Дрожать, дрожаль, дро-  
жить, дрожу, *drzeć z boiazni*,  
дрожать со страху, *drzeć o co*,  
трепеташъ, бояться, безпоко-  
ишься о чемъ, *drzeć od zimna*,  
дрожашъ отъ стужи.

- сговариваетъ жениха съ невѣ-  
стою, — свать, невѣсповоди-  
пель.
- DRUZGAĆ, DRUZGOTAĆ, act. imp.**  
Можжить, размножить, — со-  
крушать, ломать, разбивать,  
вспинить, раздробить, раздре-  
безжить.
- DRUŻKA, DRUZKA, vid. DRUŻ-**  
**CIŃKA.**
- DRUŻYŃA, y, f. collect.** Дружина,  
общество, лѣка, — поварища  
(z przyciąg), збродъ, шайка не-  
годныхъ людей, мошенники, без-  
дѣльники.
- DRWA, pl. g. drzew. Дрова.** = **DRWAŁ,**  
**a, m.** Дровосѣкъ, — торгующій  
дровами, — пенюхъ, олухъ,  
болванъ, грубый, невѣжливый,  
неучъ. = **DRWAŁNIA, i, f.** Лѣсной  
дворъ, — лѣсной чуланъ, лѣсной  
сарай. = **DRWAŁNIK, vid. DRWAŁ-**
- DRWIARZ, vid. DRWINKARZ, = DRWIĆ,**  
**iż, i, act. imp.** Болтать, гово-  
рить вздоръ, молотъ пустяки,  
говорить безъ толку и связи,  
*drwić z kogo,* тонко насмѣхаться,  
подсмѣивать надъ кѣмъ, цы-  
ганить, трюнить. = **DRWIARZ, a,**  
**m. DRWINKARZ, a, m.** Насмѣш-  
никъ, шушникъ, смѣхотворецъ,  
балгурь. = **DRWIŃKOWAĆ, act.**  
**imp.** Насмѣхаться, шутить, под-  
смѣивать надъ кѣмъ. = **DRWIŃY,**  
**DRWIŃKI, pl.** Остренькое, кол-  
кое слово, — азвѣтельные, кол-  
кія слова, издѣвка, насмѣшка,  
посмѣхъ, подраженье, глумле-  
нье, — вздоръ, нелѣпость, дура-  
чество.
- DRYADA, y, f.** Дриада, нимфа лѣ-  
сная, — русалка.
- DRYAKIEW, vid. DRYAKIEW.**
- DRYBŁAS, a, m.** Большая, нестат-  
ная лошадь, — большой, рослый  
человѣкъ, вислай, дубина.
- DRYGA, i, f.** Сѣть на осетры.
- DRYGAĆ, DRYGACIĆ, vid. DRYGAĆ.**
- DRYGAŃKA, i, f.** (u jlisów), руль,  
кормило, правило.
- DRYGLIWY, a, e.** Дрожащій, пре-  
летущій, трясущійся, преле-  
пательный, блонущійся. = **DRYGO-**  
**TKA, i, f.** Трепетъ, трепетанье,  
дергота, драгота.
- DRYKACIŃ, -kwi, f.** Терякъ, оп-  
рякъ, лѣкарственной составъ,  
— вообще значить средство, яду  
противудѣйствующее, (*w botan.*)  
*dryciakiew polna*, грудная, оды-  
шная, полевая трава, скабоза,  
— чертогорызь. = **DRYKACIŃIANY,**  
**DRYKACIŃOWY, a, e.** Теряковій.  
= **DRYKACIŃNIK, a, m.** Балларіанъ,  
или маунъ большой, трава. =  
**DRYKACIŃNIK, ryba, vid. DRYKACIŃ-**
- DRYL, DREL, u, m. DRYLOWNIK,**  
**DRELOWNIK, a, m.** Родъ буравъ,  
трепанъ, хирургическое орудіе,  
употребляемое для сверленія го-  
ловы; сверло, головной, череп-  
ной буравъ. = **DRYLOWAĆ, DRE-**  
**LOWAĆ, act. imp.** Трепанировать,  
сверлить кому головною черепъ  
буравомъ.
- DRYNDACIĆ, act. imp.** Махать, ше-  
велить, качать.
- DRYNDULKA, DRENDULKA, i, f.** Из-  
вошечья мала коляска, ласмныя  
дрожки въ одну или въ двѣ ло-  
шади, въ Варшавѣ употребле-  
емая = *doszka*.
- DRZĄCZKA, i, f.** Трепетъ, трепе-  
танье, дрожъ, дрожанье, тресе-  
нье, — лихорадка.
- DRZĄSTWISTY, DRZĄSTWISTY, a, e.**  
Хрящевый, содержащій въ себѣ  
много хрящу, колючедану, хряще-  
ватый. = **DRZĄSTWO, DRZĄSTWO,**  
**a, n.** Хрящъ, песокъ крупный  
смѣшанный съ мѣлкими камеш-  
ками, съ голышемъ.
- DRZAZGA, vid. TRZASKA.**
- DRZEĆ, act. imp. zedrzyć, perf.**  
Драть, рвать, терзать, *łyka*  
*drzeć*, драсть лыко, *pióra drzeć*,  
щипать, драсть перья, *drzeć ko-*  
*ty z kim*, ссориться, ссору за-  
водить съ кѣмъ, *drzeć kogo* =  
*zdziierać*, обдирать, сдирать ко-  
жу, — обирать, обдирать лю-  
дей, — ободирать, ошипать ко-  
го, — припѣснать, мучить кого,  
*drzeć suknie, szaty*, износить,  
пестаскать, изорвать, портить  
платье. = **DARCIĆ, ia, n.** Разо-  
драніе, разтерзаніе.
- DRZEĆ, n. imp. drząć, drzeli, drzy,**  
**drzę.** Дрожать, дрожаль, дро-  
жить, дрожю, *drzeć z boiazni*,  
дрожать со страху, *drzeć o co*,  
трепетать, болтаться, безпоко-  
питься о чемъ, *drzeć od zimna*,  
дрожать отъ спужа.



- DRZEMAĆ, *vid.* DRZYMAĆ.  
 DRZEMLIK, DRZYMLIK, *a, m.* (*w hist. nat.*). Шеглокъ, щглокъ, родъ хищной пшцы.  
 DRZEŃ, DRZEŃ, RDZEŃ, ZDRZEŃ, *-ia, m.* Сердцевина, сердце въ деревь, какъ то въ самбукъ, и проч. — самое лучшее, самая сила, ядро, избранныйшее изъ чего нибудь.  
 DRZENIE, *-ia, n.* Дрожь, дрожаніе, — *drzenie serca*, биеніе, препетаніе сердца, — *drzenie ziemi*, землепрасеніе, прасеніе земли.  
 DRZENISTY, RDZENISTY, ZRDZENISTY, *a, e.* Drzewo drzeniste, дерево съ сердцевинною, наполненное сердцемъ. = DRZENNY, *a, e.* Сердцеватый, — *drzenny drag*, (*w artyll.*), желѣзный цилиндръ, валь, который при лпшн пушекъ кладуть въ форму, для оставленія пустоты въ пушкѣ.  
 DRZEWCĘ, *a, n.* Конь, копейцо, рогашина, — дрощикъ, пика, ратовище, древо.  
 DRZEWIANKA, *i, f.* DRZEWCUK, *a, m.* (*w hist. nat.*) 1) Зеленая, древесная лагушка, — 2) хохлатый жаворонокъ, *sokolic drzewiec*, родъ сокола.  
 DRZEWIASTY, *a, e.* Деревянистой, какъ дерево, древесоватъ (*w botanice*), *rosliny drzewiaste*, растѣніе древесоватое, швердое какъ дерево.  
 DRZEWIEC, *vid.* DRZEWCĘ.  
 DRZEWIENKO, *vid.* DREWIENKO.  
 DRZEWINA, *y, f.* DRZEWINKA, *i, f.* *dim.* Деревцо. = DRZEWISTY, *a, e.* Лѣсный, лѣсный, — древиственный, дровиственный. = DRZEWKO, *a, n.* *dim. vid.* DRZEWO, деревцо. = DRZEWIEC, *n. imp.* Деревенить, обращаться въ дерево. = DRZEWNY, *a, e.* Древесный, деревянный.  
 DRZEWO, *a, n.* Дерево, лѣсъ, древо, дрова, *twardz drzewa*, твердый лѣсъ, *miękkie drzewa*, мягкій лѣсъ, *szepać, rąbać drzewo*, колоть, рубить дрова, *drzewo w sążniu układać*, дрова посажено ставить, *plodne drzewo, rodzące*, плодородное дерево, *drzewo krzywe*, кривое дерево, рогуля, рогулька, (*prov.*) на ро-

- chyle drzewo i kozy skaczą*, на бѣдлаго макара и шшки валатся, (*w chemii*), *drzewo flozoficzne*, древо Дианы, которое художествомъ дѣлается въ пшзрыкѣ изъ серебра, ртуть и крѣпкой водки, имѣеть цвѣтъ хруснула и подобіе древа, (*w anatom.*), *drzewo życia*, древо жизни, — *drzewo genealogiczne*, древо родословное.  
 DRZEWORYZ, *a, m.* (*w zoologii*). Стѣпной кузнечикъ, наѣкомое.  
 DRZEWOSIEK, DRZEWOTOCZ, *a, m.* Стѣпной кузнечикъ, дровосѣкъ, наѣкомое.  
 DRZWI, *pl.* Дверь, двери, ворота, врата, входъ, отверстие, въ которое вставляются двери, *drzwi drewniane, żelazne*, двери деревянные, желѣзные, *drzwi podwójne*, створчатые двери, *drzwi kraciste*, рѣшетчатые ворота, рѣшетчатая дверь, *drzwi spuszczone do piwnic*, опускаемая дверь, створило, *zastępować komu ode drzwi*, не выпускать кого изъ горницы, *zamknąć drzwi przed kim*, не выпустить кого куда, — не припять чьего посѣщенія, *chodzić ode drzwi do drzwi*, ходить изъ дома въ домъ, *pokazać komu drzwi*, указать кому дверь, выгнать кого изъ дому. = DRZWIČKI, *pl. dim.* Дверцы. = DRZWIČNY, *a, e.* Дверный.  
 DRZYMAĆ, DRZEMAĆ, *n. imp.* Дремашь, вздремашь, вздремашь, засыпать, *on zaczyna drzynać*, онъ начинаетъ дремать, засыпать, (*fig.*) *mało jest takich autorów, którzyby czasem nie drzymali*, мало есть авторовъ, которые бы съ нерадвнемъ не раболкал, не оплошали въ работѣ, не вздремали, не ослабѣли. = DRZYMKА, *i, f.* DRZEMOTA, *y, f.* DRZYMLIWOŚĆ, *ści, f.* Дреманіе, дремота, сонливость, великое хотѣніе спать. = DRZYMLIWY, DRZEWLIWY, *a, e.* Дреманшій, дреманшій, сонливый, спящій, дремательный.  
 DRZYST, *u, m.* (*w botan.*) Купальница, лютикъ, слѣнокурникъ, растѣніе.

Dub', *ia, m.* Dziub', *vid.* Dupel, Dup'.

Dub, *a, m.* Dudy, *pl.* Вздоръ, несмысленность, басни, сказки, болшаніе, пустяга слова, пустошь, пустяки.

Dubas, *a, m.* Бонъ, на который выпружаютъ часть яруса изъ судна, нагруженнаго съ лишкомъ, — юль, яликъ, небольшое морское судно при большихъ судахъ.

Dubelt, *a, m.* Крѣпкое пиво. = Dubelt, *adv.* Двойной, двоенный, сугубый, — сугубо, въ двое. = Dubeltówka, *i, f.* Двуствольное ружье. = Dubeltowy, *a, e.* Двойной, сугубый, въ двое, *dubeltowe piwo*, крѣпкое пиво, *dubeltowy oszust*, превеликой плутъ, *dubeltowy gozdzik*, махровая гвоздика, *dubeltowa kirtaska*, двойная шапка.

Duch, *a, m.* Духъ, дышаніе, дыханіе, *zatrzymac w sobie duch*, удержать духъ, *iednym duchem*, со *ichu*, однимъ духомъ, безъ отдышки, *uzional ducha*, онъ испустилъ духъ, онъ умеръ, — *duch*, спиртъ, духъ, паръ, испареніе, — *duchy ozywiciace*, духъ животворящій, жизненные духи. — *duch wszystkich dziennikow*, духъ, разумъ журналовъ, періодическихъ изданій, — *duch*, духъ, жизнь, живость, жизненная сила, — *duch*, духъ, душа человѣческая, — *zywy duch*, живая душа, человѣкъ, *zywy duch mnie nie widzial*, ни одинъ человѣкъ не видѣлъ меня, — *duch*, духъ, сила сверхъестественная, дѣйствующая на душу, *w nim duch prorocki*, въ немъ духъ пророчества, *duch pomsty nie oznacza dobrej duszy*, духъ мщенія не означаетъ доброй души, — *duch*, способности души, разумъ, мысль, воля, острога, понятіе, нравъ, *nie dobrze zrozumiales ducha tego autora*, вы не поняли на мысль, вы не поняли мысли сего сочинителя, *iednym duchem tchna*, одинакой воли, одинако думаютъ, *smiac sie w duchu*, внутренне смѣяться, *duchowie dobzy*, ангелы, *zły duch*, нечистый, злый духъ, дьяволъ, чортъ, де-

монъ, сатана, бѣсъ, — *Duch swiaty*, святой Духъ.

Duchowieństwo, *a, n.* Духовенство, причетъ, священничество, духовные чины. = Duchowność, *sci, f.* Таинственная богословія касающаяся до свойствъ души и внутренней жизни, духовность. = Duchowny, *a, e.* Духовный, *duchowna władza*, *duchowne sprawy*, духовная власть, духовныя дѣла, — духовный, безплотный, безтѣлесный, *anioły, są to istoty duchowne*, ангелы суть безплотныя существа, — духовный, что до духа, и совѣсти касается, *duchowny ojciec*, духовный отецъ, *duchowne ziqzki*, духовныя книги, — духовный, церковникъ, причетникъ, *stan duchowny*, духовный чинъ.

Duda, *y, m.* Dudarz, *a, m.* Дудошникъ, дудальщикъ, — протакъ, протячекъ, глупый человѣкъ. = Duda, *y, f.* Dudy, *pl.* Дудка, дудка, дудочка, водынка. = Dudac, *act. imp.* Дудить, играть на водынкѣ.

Dudek, *dka, m.* (*w hist. natur.*) Удодъ, вродъ, постушка, пшница, — протакъ, протячекъ, глупый человѣкъ; — рогоносецъ, рогачъ, топъ которому жена невѣрна, (*prov.*), *każdy dudek ma swój czubek*, каждому глупцу нравится дурачество его, каждый человѣкъ влюбленъ бываетъ во свое мнѣніе. = Duda, *i, m.* Дудошникъ, дудальщикъ. = Dudki, — *ów, pl.* Щипцы у коноваловъ, которые исправляютъ пуже должность что и завершка, конские клещи. = Dudkowy, *a, e.* Вдодовый.

Duplić, *act. imp.* Играть на волынкѣ, — худо, нескладно играть, на какомъ нибудь духовомъ инструменптѣ.

Dudu (*ni*), *adv.* Совсѣмъ ничего нѣтъ.

Duet, *u, m.* Дуеть, дуо, музыка на два голоса.

Dugać, Dugność, Dugny, *vid.* Ugać. Duga, Duga, *y, f.* Дуга, (*u cięslów*), дуга, подъемъ, перевѣсъ.

Dukat, *a, m.* Червонецъ, червонный, (монета золотая). = Dukal-



- тон, *a, m.* Дукатонъ, получервонецъ, голландская, гишпанская и венецианская серебряная монета. = Dukatowy, *a, e.* Червонный, *dukatowe złoto*, червонное золото.
- Дукт, *u, m.* Черта проведенная перомъ, разводъ въ письмѣ, — штрихъ, линия, черта проведенная въ лѣсу, гранца.
- Дулка, *i, f.* *Dulki, pl.* Кольшки на краю судна вколоченные, служащие подпорою, для весель.
- Дума, *y, f.* Размышление, разсуждение, разсматриваніе, — высокомеріе, надменность, вѣзрчивость, высокоуміе, высокое о себѣ мечтаніе, тщеславіе, кичене, превозношеніе, напыщеніе, гордость, спесь, кичливость, — *Duma = elegia rycerska*, героическая пѣснь, родъ стихотворства печального и жалующагося, (*fig.*), — плаченная пѣснь. = *Dumać, ał, a, imp.* Думать, обдумывать, (*intrans.*) — удивляться, изумляться, задумываться, пристально на что смотрѣть, устремить свой взоръ на что, быть погружену въ задумчивости.
- Думка, *vid.* Дума.
- Думно, *Dumno, adv.* Высокомерно, надменно, гордо, горделиво, *dumnie na kogo spojądać*, смотрѣть на кого надменно, гордо.
- Думно, *a, e.* Величавый, гордый, горделивый, надменный, высокомерный, горделивецъ, чвановатый, высокоумный, *mina dumna*, видъ гордый, *dumny nieprzyjaciel*, жестокий, лютой, непримиримый врагъ, — спесивый, который много о себѣ думаетъ, *dumny być*, гордиться, чваниться, высокоумствовать.
- Дунал, *u, m.* Гвозди съ ушками, сквозь каюту на суднѣ проходящіе.
- Дуну, *pl.* Песчаные бугры, холмы, простирающіеся по берегу моря.
- Душчук, *a, m.* Датчанинъ. = *Dunka, i, f.* Датчанка. = *Duński, s, ie.* Датский, пѣзъ Дани.
- Душес, *vid.* Дуński Kozak.
- Дуѣ, *vid.* Дуѣ. Дура, *y, f.* Дурака,
- i, f.* Задница, гузно, гузка, жопа, — женскія дѣпородныя части.
- Дурел, *Dziuręł, pla, m.* *Dziuręł, i, f.* Дупло, дерево у котораго середина выгнила и пуста.
- Дурла, *i, f.* Двойное, въ двое, еще столько. = *Durleta, Durleta, y, f.* Дуплетъ, (говоря о медаляхъ и шонетахъ въ двойнѣ находящихся). = *Durlikat, u, m.* Указъ, сообщеніе или депеша въ двойнѣ писанная, дупликатъ, — двойной экземпляръ, — подраженный, поддѣланный хрусталь на подобіе драгоценныхъ камней, фальшивый или поддѣльный камень, дублетъ. = *Durlikować, Durlować, act. imp.* Въ двое взять, дважды одну величину взять. = *Durлон, Durлон, u, m.* Дублонъ, двойной червонецъ, старинная французская монета.
- Дурнасту, *a, e.* Дупластый, дупловатый, дерево у котораго середина выгнила и пуста. = *Dурнмѣс, n. imp.* Сдѣлаться дупловатымъ.
- Дурен, *rnia, m.* Дуракъ, дурамей, дурачпще, дурачекъ. = *Dурмѣла, y, f.* Дура. = *Dурнѣс, n. imp.* Дурѣть, одурѣть. = *Dурносѣ, sci, f.* Дуренье, дурачество. = *Dурноулосѣ, sci, f.* Слабоуміе, слабость разума. = *Dурноулу, a, e.* Слабоумный, одурѣлый. = *Dурну, a, e.* *Dурно, adv.* Дурачій, дурный, — душно. = *Dурзѣс, n. imp.* Изумляться, приходиться въ изумленіе, въ изумленіе, въ удивленіе, смущаться. = *Dурзѣс, act. imp.* Дурачить, обольщать, обморочить, омрачить, обманывать, приводить, ослѣпить, дурить. = *Dурзѣсѣл, a, m.* Обманщикъ, плутъ, лощъ который дурачить кого.
- Дурсзлак, *u, m.* Цѣдилка, — *u słoszarza*, буравъ, долото, бородокъ.
- Дуѣ, *ia, m. dim.* Червонецъ, червончикъ, *dwieście dusiow*, двѣсти червонныхъ.
- Душѣ, *il, i, act. imp.* Душитъ, *udusić, zadusić, perf.* Удушить, задушить, удавить, *trzymał go za gardło i chciał udusić*, онъ держалъ его за горло, и хотѣлъ его

задавше, *udusila dziecko swoje własnymi rękoma*, она задавила своего ребенка своими руками, (*fig.*) *dusi słowa*, онъ словъ недоговариваетъ, не хорошо ихъ выговариваетъ, *dusić w sobie uczucie*, укрощить, утомить, укротить, воздержавши, обуздать, умирить, преодолѣвши страсть, *dusić ogień*, укротить, погасить, утушить огонь, *w kuchni dusić, smażyć*, парить, душить мясо, рыбы, и проч. — въ собственномъ ихъ соку въ закрытой кастрюлькѣ, *prawdę dusić, sekret dusić*, молчать, утаивать, скрывать, умалчивать правду или тайну, *dusić przy sobie*, задерживать, невыдавать, *dusić słusze*, выпорожить, вынуть до дна, вынуть до послѣдней капли. = *Dusić się, recipr.* Душиться, давиться, — задыхнуться. = *Dusznie, in, n.* Заложение, когда что въ горлѣ спанеть, застрянетъ, подавление чѣмъ нибудь, задушение, удушье, занытие, захваченіе духа, задышка, задыханіе, трудность дыханія.

*DUSICIEL, a, m.* Душитель, удавитель, — (*whist. nat.*) *wąz, olbrzym dusiciel*, змѣй великанъ, находяща въ Америкѣ.

*DUSIKUPEL, śla, m.* Горькой пьяница, пьянога, запивоха.

*DUSZA, y, f.* Душа, *kochać Boga z całej duszy*, любить Бога всею душею, *szlachetna dusza*, душа благородная, *podła dusza*, душа подлая, черная душа, *jest to człowiek bez duszy*, онъ бездушникъ, въ немъ нѣтъ ни чести, ни совѣсти, *mieć staranie o swoją duszę*, пещись о душѣ своей, *dusze Chrześcijańskie*, души Христіанскія, *on w duszę przekonany, że...*, онъ знаетъ въ своей совѣсти, что..., — *dusza*, чувствование, сердце, *z całej duszy*, отъ всего сердца, всею душею, *dusze zmarłych, duchy*, души усопшихъ, *dusz ludzkich przechodzenie w ciała drugich ludzi, albo zwierząt*, метемискозисъ, переходженіе душъ изъ одного вѣка въ другое, — *dusza*, душа, берется также за число людей

на пр. *w tém mieście sto tysięcy dusz*, въ семь городѣ сто тысячъ душъ, *dusza prawa, niewinna*, чистосердечный, *dobra dusza, prostoserdечный*, — *on iest duszą tego zgomadzenia*, онъ душа сего общества, — *na moję duszę! eń! eń!* передъ Богомъ! кланусь душею! — *dusza, wewnętrzne wydrążenie armaty*, камора, казна въ пушкѣ, мѣсто гдѣ кладуть порохъ, — *dusza, żelazka od prassowania chust*, плишка, *dusza pióra*, сердце пера, — *dusza formy*, внутренняя часть формы, которую обливаетъ металлъ.

*Duszę, vid. Dusić.*

*DUSZEŃKA, i, f.* Душенька. = *Duszka, i, f.* Душечка, *moja duszko*, душенька.

*DUSZKIEM, adv.* Духомъ, однимъ глазкомъ, за одинъ разъ.

*DUSZNICA, y, f.* Одышка, болѣзнь скотская.

*DUSZNO, adv.* Душно, парно. = *Duszność, ści, f.* Духота, жаръ занимающій дыханіе. = *Duszny, a, e.* Душевный, душевный, *choroba duszewna*, грѣхъ.

*DUSZONY, a, e. part. perf. vid. Dusić.* Удушанный, задавленный, (*o mięsiwie*), паренный, въ собственномъ своемъ соку, въ закрытой кастрюлькѣ.

*DUTKA, -tki, f.* Сверточекъ, трубочка бумаги.

*Dużle się, recipr. imp.* Бороться, сражаться. = *Dużle, n. imp.* Рости, выростать, укрѣпляться. = *Dużo, adv.* Крѣико, много, очень, множество, *u niego dużo pieniędzy*, у него много денегъ, *on ma dużo przyjaciół*, у него много друзей. = *Dużość, Dużność, ści, f.* Большой ростъ, дюжесть, крѣпость, сила.

*DWA, m. pers. Dwa, m. et n. Dwie, f.* Два, двѣ, двое, *dwa mężczyźni, i dwie kobiety*, двое мужчинъ, и двѣ женщины, *dwa razem*, двое вдругъ, *dwa razy*, дважды, *ubić jednym strzałem dwa ptaki*, однимъ выстрѣломъ убишь двѣ птицы.

*Dwadzieścia, Dwadzieścia, ieden, dwa-*



- цать одинъ, *dwadzieścia dwa*, двадцать два.
- Dwakroć**, *adv.* Дважды, *dwakroć skąpy placi*, скупый дважды плыпиль. = **Dwanaście**, двенадцать. = **Dwanaściekroć**, *adv.* Двенадцать разъ. = **Dwieście**, двести. = **Dwóchsetny**, двухсопый.
- Dwojak**, *a, m.* Близицеъ, двойнякъ. = **Dwojaki**, *a, ie.* Двоакій, двойной, — двусмысленный, обоюдный. = **Dwojako**, *adv.* Двоакимъ образомъ, дважды, въ двое. = **Dwojakość**, *ści, f.* Двоакость. = **Dwoić**, *act. imp.* Двоить, удвоить, удваивать, двоишь, сдваивать, — дѣлать на двѣ части, *dwoić się*, двоиться, — на двое раздѣляться. = **Dwoiciel**, *a, m.* Двоитель. = **Dwoje**, Двое, пара. = **Dwoisto**, *adv.* Въ двое. = **Dwoistość**, *ści, f.* Двоакость, двойственность, — двусмысленность, обоюдность. = **Dwoisty**, *a, e.* Двойной, двойственный, — двусмысленный, обоюдный, лукавый, хитрый, коварный.
- Dwór**, *u, m.* Дворъ, мѣсто предъ домою, или по задѣ онаго, *dwór we wsi*, господскій дворъ, — господское мѣстное владѣніе, власть, правленіе, — мѣсто пребыванія Государя, дворець, чертоги царскіе, — сѣзды, собраніе при дворѣ, собраніе великолѣпное, въ которое короли и мѣли обыкновеніе приглашать вельможъ государства и чужестранныхъ господъ, — Дворъ, спаль придворный, *dwór C sarski*, Императорскій дворъ, *dwór Królewski*, Короленскій дворъ, *zestarzać się u dworu*, составлять при дворѣ, — Государь и его совѣтъ, *rozказы dworu*, повелѣнія отъ двора, *dwory Europejskie*, Европейскіе Дворы, державы, (*collec.*), *dwór = ci co we dworze mieszkaia*, придворные, чиновники и служители, — **Dwór**, придворная служба, придворная жизнь, — *na dwór wyuśdź*, выдти на дворъ. = **Dwoństwo**, *a, n.* Обхождение, обращеніе, приемы придворные.
- Dwojak**, *a, m.* Царедворецъ, придворный.
- Dworek**, *rka, m. dim. vid.* Dwór, господскій малый дворъ, загородное строеніе, дача.
- Dworka**, *i, f.* Придворная женщина, — дойница, коровница. = **Dworniczka**, *i, f.* Dwornica, *u, f.* Мызница, присмотрщица коровъ, хозяйка, надзираельница, — коровница.
- Dworne**, *adv.* Учтиво, вѣжливо, ласково, — искусно, мастерски, ловко, — любопытно. = **Dwornik**, *a, m.* Мызникъ, — дворецкій. = **Dworno**, *adv.* По придворному, гордо, спесиво, хитро, лукаво, — съ большимъ придворнымъ спомомъ. = **Dworność**, *ści, f.* Любопытство, — хитрая, лукавая ловкость, искусство, — вѣжливость, учтивость. = **Dwornu**, *a, e.* Придворный, дворный, *dworna Pani*, придворная госпожа, барыня, — искусный, извѣженный, — любопытный. = **Dworować**, *intr. imp.* Жить при дворѣ, занимать придворною службою, — шутить, насмѣхаться, смѣяться, подсмѣивать надъ кѣмъ. = **Dworowu**, *a, e.* Дворовый, дворцовый, усадьбный. = **Dworski**, *a, e.* Дворцовый, придворный, при дворѣ служащій, *dworska choroba*, *dworska niemoc*, венерическая болѣзнь, *dworski, dworzanin*, придворный служитель, господскій слуга, лакей. = **Dworско**, *adv.* Вѣжливо, учтиво, — искусно, мастерски. = **Dworszczyzna**, *u, f.* Придворная жизнь, придворные приемы, — должность, оуправленіе должности при дворѣ, — барщина. = **Dworzanin**, *a, m.* Царедворецъ, придворной служитель, офицантъ, — гридьба, служащій у господъ дворане, камеръ-юнкеръ, комматный, — Королевскій чиновникъ называемой дворянинъ. = **Dworzainstwo**, *a, n. collect.* придворный станъ, придворная служба, — придворные нравы, вѣжливость. = **Dworzec**, *rca, m.* Господскій домъ. = **Dworzyć**, *act. imp.* Бѣздить на поклонъ къ знаемымъ, — угождать, прислуживаться, — употреблать

- ухващп, искусство, ловкость, проворство. = Dworzysko, *a, n.* Скверной, нехороший дворъ, — дворовое поле, дворовая земля. = Dworzyszczе, Мыза, земля отданная на аренду.
- Двоука, *i, f.* Двойка, двойная или двокрапная вещь, (*w kartach*) двойка, вторая карта послѣ туза, — двойной горшокъ.
- Двоулист, *u, m.* podkolan, (*w botanice*), двулистникъ, подколднй. гнѣздо пшпче, растѣнне. = Dwoulistny, *a, e.* Двулистный.
- Двоунасов, (*we*), въ двое, еще сполько, дважды.
- Двубарвяны, Dwubarwny, *a, e.* Двувѣтний, двуалчный. = Dwucienny, *a, e.* Имѣющій тѣнь съ обѣихъ сторонъ. = Dwudzielny, *a, e.* Изъ двухъ частей состоящій, — на двѣ части раздѣленный. = Dwuzienny, *a, e.* Двудневный. = Dwuziestka, *i, f.* Dwuziestowka, *i, f.* Двадцать грошей, гривенникъ. = Dwuziesty, *a, e.* Двадцатый, двадцатый. = Dwuzestowy, *a, e.* Двухфунтовый. = Dwuzloska, *i, f.* Дифтонгъ, соединеніе двухъ слоговъ въ одинъ, двогласное слово. Dwuzyczny, *a, e.* Двужычный, прищворный, лукавый. = Dwuzimony, *a, e.* Двужымыный. = Dwukropek, *pk, m.* *w gram.* Двоеточіе; (;). = Dwukrotny, *a, e.* Дважды взятый, двокрапный. = Dwukształtny, *a, e.* Двоеобразный, двувидный. = Dwulatka, Dwuletka, *i, f.* Dwuletni, *ia, ie.* Двухлѣтній, двугодовый. = Dwumastny, *vid.* Dwubarwiany, = Dwunastosalowka, *i, f.* Kiszka, дуоденумъ, двенадцатиперстовая кишка. = Dwunastokat, *a, e.* Двенадцатиугольникъ, — *ny*, двенадцатиугольный. = Dwunastoralsowy, *a, e.* (*w med.*) Двенадцатиперстовая кишка. = Dwunastoscián, *u, m.* (*w geometryi*). Додекаедръ, швердое тѣло имѣющее двенадцать равныхъ и правильныхъ сторонъ, поверхностей. = Dwunasty, *a, e.* Двенадцатый, второй на десять. = Dwuozny, *a, e.* Двуожный, дву-
- ногий. = Dwurojny, *a, e.* Двухжапный. = Dwurojowy, *a, e.* Обоелольй, двуснапный, — (*w bot.*) Гермафродитный, двудный. = Dwuramienny, *a, e.* Двубедренный. = Dwurogi, *a, ie.* Dwurozny, *a, e.* Двурогій. = Dwurozny, *a, e.* Двуствольный, *vid.* Dwelotowka. = Dwusetny, Dwosnetny, *a, e.* Двухсомый. = Dwuskladny, *a, e.* Двусложный. = Dwuskrzydlasty, Dwuskrydly, *a, e.* Двукрылый, двокрыльный. = Dwuslowny, *vid.* Dwuzyczny. = Dwustorny, *a, e.* Двуспольный. = Dwustronny, *a, e.* Двусторонній. = Dwusyllabny, *a, e.* Двусложный. = Dwutulny, Basza, Двухбунчужный Папа. = Dwutydziczny, *a, e.* Двухтысячный. = Dwuwioslowy, *a, e.* Двунесельный. = Dwuwykladnosć, *sci, f.* Двусмысленность, — *dny*, двусмысленный. = Dwuzaw, *eba, m.* (*w botan.*) Череда, растѣнне, (*Bidens*), — вилы о двухъ зубцахъ, плч что сему подобное. = Dwuzlotowka, *i, f.* Серебряная монета тридцать копѣекъ серебромъ. = Dwuznacznosć, *sci, f.* Двусмысленность, обоюдность. = Dwuznacny, *a, e.* Двусмысленный, обоудный.
- Дуадема, *u, f.* Диадма, оброй вкругъ головы, чалма, повязка бѣлая полотняная, которую древніе цари нашивали на головѣ, яко знакъ царскаго достоинства, нынѣ называется, корона, плч царскій вѣнецъ.
- Дуафрагма, *atu, m.* (*w anatomii*). Диафрагма, грудобрюшная перегородка, раздѣляющая грудь ошь подбрюшійа.
- Дуагонална линія, Диагональная линия, проводимая вкось изъ одного угла какой нубудъ прямолинейной фигуры къ другому противоположащему, плч столько соотвѣтственному.
- Дуасгуд, *a, m.* Сокъ изъ скамплеа.
- Дуак, *vid.* Диак. = Дуакон, *a, m.* Диаконъ, плч Дьяконъ, служитель церковный, помощникъ священнической. = Дуакониса, Диаконисса, служительница церко-



- вняа. = Дуакойство, *a, n.* Діаконоство, должность, званіе Діакона. = Дуаконову, *a, e.* Діаконь. = Дуакойски, *a, ie.* Діаконскій.
- ДУАЛЕКТ, *u, m.* Діалектъ, нарѣчіе, выговоръ, особливою образъ выраженія словами, свойственный городу, или провинціи какой, съ нѣкоторою опмѣною противъ національнаго языка.
- ДУАЛЕКТУКА, *i, f.* Діалектика, логика, первая часть философіи; наука умствовать справедливо, тщательню изыскивать истину, дѣлать надлежащіа раздѣленія, опредѣлать точно слова и вещи, и со вниманіемъ взвѣшивать каждое слѣдствіе, прежде нежели на оное согласиться. = Дуалектук, *a, m.* Діалектикъ, знающій діалектику, упражняющійся въ оной.
- ДУАЛОГ, *u, w.* Діалогъ, разговоръ: родъ сочиненія, въ которомъ содержатся разглагольствія о какой либо матеріи, между двумя, или многими лицами.
- ДУАМЕНТ, ДУАМАНТ, *u, m.* ДУАМЕНСК, *a, m. dim.* Алмазь, адамантъ, *dyament piękney wody*, алмазь хорошей воды, *szpada dyamentami ozdobia*, шпага алмазами украшенная. = Дуаментову, *a, e.* Алмазный, адамантовый.
- ДУАМЕТР, *u, m. (w geom.)* Діаметръ, поперечникъ, линия проведенная чрезъ центръ круга, и раздѣляющая оный на двѣ равныа части, *vid. Przecznomiar.*
- ДУАНА, *u, f. (w mytolog.)* Діана, Богиня охоты, дщерь Юпитера, и Латоны.
- ДУАРУА, ДУАРУА, *yi, f. (w medycynie)* Поносъ, мышь.
- ДУАРУСУЗ, *a, m.* Дневникъ, журналъ, дневная записка, — журналы, періодическіа сочиненія.
- ДУАУ, *u, f. 1)* Безчестный, позорный столбъ, къ которому призывають преступниковъ. — 2) Деревянная колодка, которую набивають на ногу преступниковъ.
- ДУВАСЪ, *act. imp.* Подкрадываться, подходит тихонько на цыпочкахъ, пресмыкаешься; — *dybać na co, szybać*, подстергать, караулить, выжидать, *złodzieie dybią na przechodzących*, воры караулятъ, подстергаютъ прохожихъ, *kot dybie na myszy*, кошка караулитъ мышей, — подсматривать, подглядывать, высматривать, подслушивать, согладать, поспергать.
- ДУВКИ, *pl. dim.* Дуву, *pl. vid.* Дувал. = Дувкіемъ, *adv.* Дувомъ, на дыбки.
- ДУСНАСЪ, *aż, a, n. imp.* Дыхать, дхнуть, дыхнуль, дышать. = Дуснависа, *u, f.* Удушье, дыхавичная болѣзнь, одышка. = Дуснависзну, *a, e.* Подверженный удушью, одышкѣ. = Дуснаквл, *i, f.* Жабры, отверстіе для дыхания у рыбъ.
- ДУСИТ, ДУСИТУК, — Точно такъ, какъ разъ, въ саму пору, — конопаченіе шелпизъ и дыръ на кораблѣ. = Дуситовну, *a, e.* Дуситовникъ, *adv.* Сплошный, сплошь, влошь. = Дуситовасъ, *act. imp.* Конопачить, закопачивать пеньку и заливать оную смолою.
- ДУДАКТУСЗНУ, *a, e.* Дидактическій, поучительный, къ наставленію относящійся, *dzieło dydaktyczne*, поучительное сочиненіе, на пр. Георгики Виргиліа, содержащее правила сельскаго хозяйства, = искусство поетическое Буало, опытъ о чловѣкѣ Попе, и проч.
- ДУДЕЛЪ, *u, m. (w hist. nat.)* Двухпробка, зѣбрь.
- ДУДЕСЗУА, *yi, f.* Епархія, епископство.
- ДУЕСТУА, ДУГИЕСТУА, *yi, f.* Вареніе желудка.
- ДУЕТА, *u, f.* Діета, умѣренное пищъ и пиція употребленіе, вообще, образъ жизни благоустроенный, *dyetę przepisacъ*, предписать пищу больному.
- ДУФЕРЕНСУА, *yi, f.* Разность, чѣмъ одно число больше другаго, — разность двухъ величинъ. — (*w prawie*) межелье споры. *Dyferencye w wielu powiatach dobr leżących przez podkomorznych tych powiatów w których grunta są piienne, mają się rozsządzić*, межелье

- вые споры по имѣніямъ, въ раз-  
ныхъ повѣтахъ состоящимъ раз-  
сматриваемы и рѣшася бытъ  
должны черезъ подкоморыхъ  
пѣхъ повѣтовъ, въ коихъ со-  
стоятъ спорныя имѣнія.
- DYFFIDENCJA**, *yi, f.* Недовѣрчивость,  
подозрѣніе.
- DYFTONG**, *u, m.* Дифтонга, дву-  
гласная, двѣ гласныя буквы, сое-  
диненныя вмѣстѣ и составляю-  
щія одинъ слогъ на пр. ай, ей,  
и проч.
- DYS**, *u, m.* Поклонъ, присяданіе.  
= **DYSAĆ**, *intr. imp.* **DYSNAĆ**, *inst.*  
Поклонисься, присѣсть.
- DYSNITARSTWO**, *a, n.* Санъ, — зна-  
мый Государственный чинъ. =  
**DYSNITARSKI**, *a, ie*, Сановный. =  
**DYSNITARZ**, *a, m.* Сановникъ,  
знамый Государственный чи-  
новникъ, но не сенаторъ.
- DYGOTAĆ**, *intr. imp.* Дрожать, пре-  
петать, содрогать, вздрогивать.
- DYKCYONARZ**, *a, m.* **DYKCYONARZUK**,  
*a, m. dim.* Словарь, лексиконъ,  
*dykcyonarz Polski, Francuzki,*  
*Rossyjski, etc.* словарь польской,  
французкой, російской, и проч.
- DYKZTUN**, *u, m.* Алмазь, который  
ограненъ только сверху.
- DYKTATOR**, *a, m.* Диктаторъ, вла-  
стелинъ, начальникъ древняго  
Рима, коего во время республи-  
ки въ некоторыхъ важныхъ слу-  
чаяхъ на шесть мѣсяцовъ для пра-  
вленія избирали: въ продолженіи  
сею времени имѣлъ ояъ верхо-  
вную власть, право жизни и смер-  
ти надъ всѣми гражданами. =  
**DYKTATORA**, *y, f.* Диктаторство,  
чинъ диктатора.
- DYKTERUJKA**, *i, f.* Короткая по  
острой замысловатая повѣсть,  
сказаніе.
- DYKTOWAĆ**, *act. imp.* Сказывать  
другому то, что должно ему  
писать, диктовать, внушить,  
*rozsządek nam to dyktuję*, рассу-  
докъ намъ сіе внушаетъ.
- DYL**, *u, m.* Доска, обыкновенно  
трехъ дюймовой полщины.
- DYLASYA**, *yi, DYLATA, *y, f.* (*w pra-  
wie*) Отсрочка, оплататель-  
ство, данной срокъ, *dylacye bez  
przyrozwu iśćdź mogą*, отсрочка*
- безъ припозыва позволяемы бытъ  
могуть.
- DYŁAG**, *a, m.* Большая роспу но  
неспройный человекъ, большой  
мужикъ, неопесанный.
- DYŁOWAĆ**, *act. imp.* Поль насти-  
лать, мостить досками. = **DY-  
LOWANIE**, *ia, n.* Настиланіе до-  
сками, мощеніе.
- DYM**, *u, m.* Дымекъ, *dim.* Дымъ,  
копоть, курево, *dym czarny i  
gęsty*, дымъ густой, черной,  
*surowe drzewo sprawuje wiele  
dymu*, сырое дерево весьма ку-  
рится, дымится, — *dynty*, на-  
рыгъ, *na wiosnę dymu z ziemi wy-  
chodzą*, весною выходятъ пары  
пъ земацъ, — *суета, ничто*, *wszu-  
stko na świecie jest dymem*, всѣ  
вещи на свѣтъ суеть нечто иное  
какъ дымъ, паръ, суета, *wszu-  
stkie jego projekta uleciały z dy-  
mem*, всѣ его намѣренія превра-  
щались въ ничто, — *дымъ*, печка  
труба, хайло, — хата крестіа-  
нская съ трубою, *dwieście dy-  
mów*, двѣсти хатъ.
- DYMA**, *y, f.* Канифась.
- DYMACZEK**, *szka, m.* Кузнечные  
мѣхи. = **DYMAĆ**, *act. imp.* дуть,  
надувать. = **DYMAŁNY**, *a, e*, Ду-  
ховой, воздушной, надувальный.  
= **DYMARKA**, *i, f.* Плавильная  
печь, печка, горниъ, на коемъ  
производятъ работы свои мѣ-  
дишки, серебряники, и проч. =  
**DYMARZ**, *a, m.* Плавильщикъ  
жельза. = **DYMEK**, *mku, m. dim.*  
Дымокъ, испарина.
- DYMENSJA**, *yi, f.* Размѣреніе, из-  
мѣреніе тѣла.
- DYMIĆ**, *act. imp.* Дымить, — пспу-  
скаль пары, — коптить, *komić  
dymi*, въ трубу дымъ набиваетъ,  
*drzewo dymi*, дрова дымятъ,  
*dymi się*, курится, дымится.
- DYMIW**, *ienia, m.* Пахъ, та часть  
тѣла человеческого, которая  
нижнюю часть брюха раздѣляетъ  
отъ близъ лежащихъ по объѣмъ  
сторонамъ ядвей.
- DYMIENISIA**, *y, f.* Бубонъ, паховикъ,  
желвакъ, *dymienica weneryczna*,  
опухоль венерическая. = **DYMIEN-  
NICZNE ziele**, albo **DYMIONÓW ziele**,  
**DYMIONNE ziele**, Кудильная трава.
- DYMIENIE**, *vid.* **DYMIĆ**, = **DYMIONKA**,



- pl. dim. vid.* ДУМІЕ, = ДУМІОННУ, *a, e*, Паховый, желвачный, кильный. = ДУМНИСА, *y, f. vid.* ДУМНИСА. = ДУМНИСЕ, *vid.* ДУНУ, ДУМНИК, *a, m.* Копыльница, дымникъ, закопѣлая горища. = ДУМНИСТУ, *a, e*, Дымистый. = ДУМНУ, *a, e*, Дымный.
- ДУМОВАКА, *i, f. (w hist. nat.)* Ласточка гнѣздящаяся въ трубахъ.
- ДУМОВУ, *a, e*, Дымовый, *dymowe, podymne*, дымовое. = ДУМОВУ, Канифасный.
- ДУНАРЕК, *vid.* ДЕНАРЕК.
- ДУНДА, *y, f.* Все что качается, какъ колоколъ, и проч. = ДУНДАС, *n. imp.* Качаться, *dyndać nogami*, качать ногами.
- ДУНГАРИ, *a, m.* Рудокопатель, который выплавленную руду согласно договору выдаетъ.
- ДУНІА, *i, f.* Родъ тыквы, дыня, — арбузь. = ДУНІАК, *a, m.* Съменикъ, съменодержца тыквенная. = ДУНІОВУ, *a, e*, Делный, тыквенный.
- ДУПТРУКА, *i, f.* Диоптрика, наука соспавляющая часть оптики, рассуждающая о преломленіи лучей свѣта и пзъясняющая причины въ его направленіи, когда онъ косвенно проходитъ сквозь различныя жидкія и твердыя прозрачныя тѣла, каковы суть: воздухъ, вода, стекло, и проч. а особливо зрительныя стекла.
- ДУПЛОМА, *n.* ДУПЛОМАТ, *atu, m.* Дипломъ, публичныя письма или грамоты, коица Государя или частныя люди даютъ другимъ нѣкоторыя права преимуществва за печатью своею. Дипломы бываютъ на дворянство, имѣніе и проч.
- ДУРТАН, *u, m. (w botanice)* Дикій бадьянъ, бадьянъ сибарскій, асенецъ, *racemnie, (dictamnus albus)*.
- ДУРТУСНУ, *ow, pl. (w starożyti.)* Скрижали, роспись, въ которую древне вписывали имена консуловъ, судей и проч.
- ДУРА, *u, m.* Духовная особа испорченыхъ нравовъ.
- ДУРДАС, *vid.* ДРЕПСІС, ДРЕПТАС.
- ДУРЕКСА, *y, f.* Дирекція, правленіе, управление, вѣдомство, наставничество, (*o teatrze*) собрание или общество людей, кои имѣють поченіе о дѣлахъ, касающихся до зрѣльщя, — театральная дирекція. = ДУРЕКТОР, *a, m.* Директоръ, правитель, наставникъ, особа, поставленная отъ вышней власти, или отъ верховнаго правительства надъ какимъ мѣстомъ или обществомъ для управленія, *dyrektor dzieci*, наставникъ, учитель. = ДУРЕКТОРКА, *i, f.* Наставница.
- ДУСЦИПЛИНА, *y, f.* 1) Дисциплина, внутреннее церковное правленіе, на законахъ основанное. — 2) Дисциплина, порядокъ, управл., смотрѣніе надъ людьми. — 3) Военская дисциплина, подверженіе военныхъ людей тому, чтобы жить по законамъ чина своего и повиноваться приказаніямъ начальниковъ своихъ. — 4) Бичеваніе себя изъ набожности. — 5) родъ бича у нѣкоторыхъ монаховъ, которымъ себя бьютъ для умерщвленія плоти.
- ДУСЕНТЕРУ, *y, f.* Поносъ съ рѣзью, или кровавый поносъ.
- ДУСГУСТ, *u, m.* омерзѣніе, отращеніе. = ДУСГУСТОВАНУ, *Zdusgustowany, a, e*, Получившій омерзѣніе, отращеніе.
- ДУСНАРМОНІА, *u, f.* Раздоръ, несогласіе, разногласіе, *vid.* rozgłos, niezgod.
- ДУСНОНОР, *u, m.* Безчестіе, позоръ, стыдъ, посрамленіе.
- ДУСК, *u, m.* Каменной плоской кружокъ, который древне во время игры бросали для оказанія силы и проворства.
- ДУСКАНТ, *Dyskant, u, m. (w muzyce)* Дискантъ, дшкантъ, высочайшій изъ пѣвческихъ голосовъ. = ДУСКАНЦИСТА, *y, m.* ДУСКАНСІК, *a, m. dim.* Поющій дшкантомъ.
- ДУСКРЕСУ, *Dyskreca, y, f.* Разсужденіе, уваженіе, снисхожденіе, скромность, *podadź się na dyskrecyą nieprzyjaciela*, сдаться на волю побѣдителя.
- ДУСКРЕВУТ, *u, m.* Безславіе, недовѣріе, неуваженіе, упадокъ кредита.

- DYSKRET**, *a, m.* Человѣкъ скромный, молчаливый, снисходительный, разсудительный. = **DYSKRETNY**, **DYSKRETNY**, *a, e, Dyskretnie, adv.* Разсудительный, снисходительный, скорный, внимательный, осторожный, учтивый.
- DYSKURS**, **DYSKURS**, *u, m.* Разговоръ.
- DYSPENSA**, **DYSPENSACYA**, *yi, f.* Разрѣшеніе, увольненіе, *wyjednal sobie dyspensę od Papieża*, получила разрѣшеніе отъ Папы. = **DYSPENSOWAĆ**, *act. imp.* Разрѣшать, увольнять.
- DYSPONOWAĆ**, *act. imp.* *zadysponować, perf.* Учреждать, располагать, сообразовать, устраивать, готовить. = **DYSPOZYCYA**, *yi, f.* Распоряженіе, — склонность, охота, способность, расположение души, *dyspozycja ciała do jakiej choroby, skłonność do zarażenia się nią*, расположеніе тѣла, склонность заразиться какою болѣзнію, *dyspozycja, przygotowanie do śmierci*, предуготовленіе къ смерти, исповѣдь, святое причащеніе, — *dyspozycja testamentowa*, завѣщаніе въ духовной. = **DYSPOZYTOR**, *a, m. rka, i, f.* Управитель, ища.
- DYSPUTA**, *y, f.* Диспутъ, диспутация, споръ, состязаніе, словопрѣніе. = **DYSPUTANT**, *a, m.* Диспутантъ, спорующій, прѣніе ведущій, предлагающій свое мнѣніе другому, противъ рѣшѣемому ему. = **DYSPUTOWAĆ**, *act. imp.* Спорить, имѣть прѣніе, спазаться, прѣмиса, совопрошаться, диспутовать, *dysputować się z kim*, спорить противъ кого.
- DYSTRACYA**, *yi, f.* Разсѣяніе, развлеченіе мыслей, задумчивость.
- DYSTRYBUTYWA**, *y, f.* Раздача чиновъ, должностей, на ваканцію.
- DYSTYLACYA**, *yi, f. (w chemii)* Дистилляціонаніе, двоеніе, перегонка, дѣйствіе химическое, которымъ посредствомъ огня отдѣляютъ пары или влажностіи отъ какихъ либо существъ въ сосудахъ, въ которыхъ они были заперты. = **DYSTYLOWAĆ**, *act. imp.* Дистиллировать, перего-  
нять, извлекать посредствомъ кубка жидкости или сокъ изъ какой вещи. = **DYSTYLOWANIE**, *тоже то* **DYSTYLACYA**, = **DYSTYLOWANY**, *a, e, Dysstylowany*, перегонный, **DYSTYLLACYA**, **DYSTYLLATOR**, *a, m.* Дистилляторъ, топъ или дистиллуруеть; артезианъ, который посредствомъ дистилляціи отдѣляетъ и добываетъ изъ разнородныхъ вѣвъ воду, сиречь, ассенцію и проч.
- DYSTYNGCYA**, *yi, f.* Различіе между людьми, отличность, отличіе, предпочтеніе знаменитость, знатность. = **DYSTYNGOWANY**, *a, e, Oplacony*, знатный, почтаемый. = **DYSTYNGOWAĆ się**, Отличаться.
- DYSYDENT**, **DYSYDENT**, *a, m.* Диссидентъ, симъ именемъ называются въ Польскихъ Россійскихъ Губерніяхъ тѣ, кои исповѣдывающъ законъ Греческой, Лютеранской, и Кальвинской, въ противность господствующей, Католической вѣры. = **DYSYDENTSKI**, *a, ie*, Диссидентскій.
- DYSUNITA**, *y, m. vid. NIEUNITA.*
- DYSYMLOWAĆ**, *act. imp.* Скрывать свои мысли, намѣренія, скрывать, притворяться.
- DYSZA**, *y, f.* Спвошь желѣзный въ кузнечномъ мѣху.
- DYSZCĘĆ**, *n. imp.* Дышать, пыхтѣть, *dyszecć, z trudnością oddychać*, тяжело дышать, одышку имѣть, *dyszecć na co*, желать, жаждать, караулить, ожидать чего, сперечь, быть на сторожѣ, всачески стараться получить что, добиваться, гонаться за чѣмъ, искать чего, *wszyscy dyszą na tą zgubę*, все стараются погубить меня.
- DYSZCZ**, *szla, m.* Дышло у кареты, оглобля у телеги, и проч. *życie na dyszlu prowadzić*, вѣзти безпрестанно, не слѣзая съ повозки, таскаться.
- DYSZKANT**, **DYSZKRECYA**, **DYSZKURS**, *vid. Dyskant etc.*
- DYURNAL**, *u, m.* Кругъ церковный.
- DYWAN**, *u, m.* Диванъ, верховный совѣтъ Султана Турецкаго, въ



которомъ онъ застѣдуетъ съ перпендикулярными чиновниками Имперіи. — Коверъ, *kosztowny Perski dywan*, драгоценный Персидскій коверъ.

**Dywanek, u, m.** Длинная, богатѣйшая попона; покрывало, — чепракъ, богатая покрывка на лошадь, — шелковая турецкая матерія.

**Dywersja, yi, f.** Отвлеченіе, отвѣдъ, совращеніе, отпращеніе, диверсія, дѣйствіе которыми отпращаютъ что нибудь, дѣлають разспройку неприятели въ намѣреніяхъ его.

**Dywizja, yi, f.** Раздѣленіе, дѣлежъ. — Дивизія, часть войска, отдѣленная отъ арміи, состоящая изъ нѣсколькихъ полковъ пѣхоты, кавалеріи и части артиллеріи подъ начальствомъ генерала. = *Dywizyony*, *a, e*, Дивизионный.

**Dzban, a, m.** Кружка, кувшинъ, скудельникъ, спазина, водоносъ, (*prov.*) *do czasu dzban wodę posi, póki się ucho nie urwie*, повадилася кувшинъ по воду ходить, знать ему пать голову положить. = *Dzbanek*, *nka, m.* *Dzbaneczek*, *czka, m.* *Dzbanuszek*, *uszka, m.* *dimin.* Кружечка, кувшинчикъ. = *Dzbanowy*, *Dzbankowy*, *a, e*, Кувшинный.

**Dżdżewnica, Dżdżownica, y, f.** Дождевая, капельная вода, — дождевый червь. = *Dżdżowy*, *a, e*, Дождевый. = *Dżdżownik*, *a, m.* (*w hist. nat.*) Зукъ, пшца. = *Dżdż*, *impers.* Дождить, дождь идетъ. = *Dżdżyć*, *a, e*, Дождливый, ненастный.

**Dzignąć, act. inst. dźgnąć, imp.** Ударить, колнуть, задѣть, — *intrans.* махать, шепелить, поспѣвать, (*fig.*) *dźgnął sobie do brze*, выпилъ безъ отдыху, — напился до пьяна.

**Dziać, act. imp.** Дѣлать, дѣйствовать, чинить, — вазать, *n. pr.* чулки, — сочинять, — *dziać się*, содѣлаться, ключается, доводится, содѣлывается, *czém się to dzieje?* отъ чего это происходитъ? какаа тому причина,

*niech się dzieje wola Boża*, да будетъ воля Божья, *ia nie wiedziałem co się ze mną działo*, я не зналъ что со мною сдѣлалось, *gdzie się to działo?* гдѣ это случилось? *wiele się dzieje takich rzeczy, któreby bydz nie powinny*, много случается такого, чему бы и бытъ не надлежало, *gdzie się działo, podziało?* куда дѣлалася?

**Dziać, a, m.** Дѣдъ, — хрычъ, бородичъ, — старикъ, *dziać kościelny*, Церковный прислужникъ, староста, — старикъ нищій. = **Dziadek, dka, m. dim.** дѣдушка, — шипцы для давленія ореховъ. = **Dziadowina, y, m.** Добрый старичокъ. = **Dziadowski, a, ie,** Дѣдовскій, дѣдушкинъ, — нищій, нищенскій. = **Dziadunio, Dziadusi, ia, m.** дѣдушка. = **Dziadziśko, a, n.** Дѣдовище, старичище.

**Działy, u, m.** Дѣлежъ, раздѣлъ, *dział sukcesyj*, дѣлежъ наследства, — доля, доставшаяся отъ раздѣла, жребій, удѣлъ, участокъ, *działy nie przyznane bez listów dzieleczych, nic u prawa nie ważą*, раздѣлъ имѣнія безъ особыхъ на то записей въ судѣ не признанныхъ, признается ничтожнымъ.

**Działość, act. imp.** Дѣлать, творить, производить, учинить, поступать, *działać iak przystoi na człowieka honorowego*, поступать какъ должно честному челоуку, — *intr.* *działać*, поступать, дѣйствовать *powietrze działa na ciało ludzkie*, воздухъ имѣетъ дѣйствіе, вліаніе на челоуческое тѣло. — за дѣломъ ходить, ходатайствовать о чемъ, *małoletni nie mogą działać, tylko w imieniu opiekunów swoich*, малолѣтние не могутъ иначе въ правительствѣ быть челоу какъ именовъ своихъ опекуновъ, — *nieprzyjaciel działać zaczepnie umyślit*, неприятель предпринялъ дѣйствовать наступательно.

**Działanie, ia, n.** Дѣйствіе, дѣйствование, *działanie słońca na rośliny*, дѣйствіе солнца надъ

раствѣнїямъ, *działanie prędkie, niespodziewane, momentalne*, дѣйствіе живое, скоропостижное, мгновенное, — *arytmetyczne działania*, арифметическія дѣйствїя, — *słagać, вычитать*, множить и дѣлїть, супъ четыре начальныхъ дѣйствїя арифметики. = *DZIAŁANU, a, e*, Сдѣланный. = *DZIAŁACZ, a, m*. Дѣятель, дѣйствовашель, причина, производитель, вина, виновникъ, *działacz i sprawca wszystkiego*, Богъ есть первая вина, творецъ, верховный виновникъ всяческихъ. = *DZIAŁAJ! interj.* Далѣ! въпередъ! нуже!

**DZIAŁKA, i, f.** Маштабъ, мѣришельный жезлъ, мѣрило, — *прамая лінея или черта, раздѣляемая на многія равныя въ маломъ видѣ части.*

**DZIAŁKO, a, m. dim. vid.** *DZIAŁO*, Пушечка, огнестрѣльное малое орудіе.

**DZIAŁNU, a, e**, Пушечный.

**DZIAŁO, a, n.** Пушка, орудіе, изъ котораго дѣйствїемъ пороха стрѣляютъ адрами и картечью.

**DZIAŁOBITNIA, i, f.** Батарея, мѣсто, по обстоятельству надобности возвышенное съ брустверомъ, гдѣ къ оборонѣ или разоренїю крѣпости ставятся пушки, обнесенное по большей части валомъ, а иногда сверхъ того и ровомъ, *działobitnia ciężła*, батарея анфиладная, — *tyłowa*, батарея а реверсъ, или убійственная, — *posłuzna*, батарея переломная, — *czotgajca*, батарея рикошетная, — *tlumiąca*, батарея сбивальная, или демонширъ батареи.

**DZIAŁOMIAR, u, m. (w artyll.)** Маштабъ калибровъ.

**DZIAŁOWY, a, e**, Пушечный, *kule działowe*, пушечныя адра, *działowy, a, e*, Дѣлельный.

**DZIAŁEĆ, a, m.** Стальная, красивая лошадь, — родъ испанскихъ малорослыхъ жеребцовъ.

**DZIAŁY, i, f.** Хращъ, крупный песокъ. = *DZIARNINA, u, f.* Зернистый медъ. = *DZIARNISTY, a, e*, Зернистый, хращельный.

**DZIARSKI, a, ie**, Бодрый, муже-

ственный, отважный, смѣлый, веселый, прилѣжный, здоровый, молодой, свѣжъ. = *DZIARSKOŚĆ, ści, f.* Молодость, свѣжесть, бодрость, смѣлость, мужество, веселость.

**DZIARSTWISTY, a, e**, Хращельный, крупный, зернистый. = *DZIARSTWO, a, n.* Хращъ, крупный песокъ.

**DZIAŚLA, g. dziaseł, pl.** Десны, *dziąsła mocne i zdrowe*, десны здоровыя, твердыя, *wzmocnić dziąsła*, укрѣпить десны. = *DZIAŚLOWY, a, e*, Деснишный.

**DZIATECZKI, ek, pl. dim.** Дѣточки. **DZIATKI, ek, pl. dim.** Дѣтки, ребята, = *DZIATWA, u, f. collect.* Дѣти, бѣдые, нещастные дѣти.

**DZICZ, u, f.** Свирѣпость, дикость, — дикіе народы. = *DZICZEŃ, n. imp.* Дичеть, дичать, свирѣпѣть, зѣрствовати, одичать, сдѣлаться дикимъ, *drzewo dziczeje*, дерево разрастается, пускаетъ множество вѣтвей. = *DZICZEK, czka, m.* Дикое деревцо, которое само собою выросло. = *DZICZKA, i, f.* Дикая, боязливая, робкая дѣвица. = *DZICZYNA, u, f.* Пустыня, степь, дикія звѣры, дикія птицы, — дичь, дичина, *dzikowina*, кабанина.

**DZIWA, u, f. DZIWA, i, f. dim.** Копье, рогашина, копейцо, — дрозикъ.

**DZIECI, pl.** Дѣти, ребята. = *DZIECIĄK, a, m. vid.* *DZIECIUCH.* = *DZIECIĄTECZKO, a, n. dim.* Малое дитя, новорожденной ребенокъ. = *DZIECIĄTKO, a, n. dim.* Дитятко, ребенокъ, *szpital dzieciątka Jezus*, сиротскій, воспитательный домъ. = *DZIECIŃ, ćcia, n.* *DZIECI, pl.* Дитя, ребенокъ, чадо, отроцъ, младенецъ, — *dziecię płci męskiej*, мужскаго пола дитя, *wszyscy jesteśmy dziećmi Adama*, мы всѣ Адамовы дѣти, *zepsute dzieci*, испорченныя, избалованныя дѣти, *on nie dziecko*, онъ уже не ребенокъ, въ немъ нѣтъ ничего ребячяго, *na przód dzieci!* въпередъ ребята! ступай! смѣло! = *DZIECIĘCY, a, e*, Дѣтскій, ребяческій, младенческій.



**DZIĘCIELINA**, **DZIĘCIELNICA**, *y, f.* (*w botan.*) *Вимьянъ, ряснѣе*, (*Epithymum, Cuscuta*), — *dzięcielina włoska*, богородская трава, (*Thymus*), — *dzięcielina*, ослинка трава, испанскія пѣтушья головки (*Pezydarum onobrychis*).

**DZIECINA**, *y, m. et f.* Дѣшпка. = **DZIECINIĘC**, *n. imp.* *zdziecinieć*, *perf.* Младенчествовать отъ сшаросши, — ребачиться. = **DZIECINKA**, *i, f.* Дѣшпка. = **DZIECINNIE**, *adv. adj.* Ребачески. = **DZIECINNOŚĆ**, *ści, f.* Ребачество, дѣшпкія нравы. = **DZIECINNY**, *a, e, f.* Дѣшпскій, ребаческій. = **DZIECINŃSTWO**, *a, n.* Дѣшпство, отрочество, младенчество, ребачество. = **DZIECINŃWA**, *izdźcinstwa*, съ молодыхъ, юныхъ лѣтъ. = **DZIECINOWOŚĆ**, *y, m.* Дѣшпоубійца. = **DZIECINOWOŃSTWO**, *a, n.* Дѣшпоубійство.

**DZIĘCIOŁ**, *a, m.* (*w hist. nat.*) Дашель, реманка, пополезень, *шница*. = **DZIĘCIOŁEK**, *łka, m.* Пестрой дашель.

**DZIECIUCH**, **DZIECIUK**, *a, m.* Дѣшпка, парень, мальчикъ, молодой человекъ.

**DZIECKO**, *a, n. dim.* Дитя, ребенокъ, чадо, отрочаище, *zepsute, rozpieszczone dziecko*, испорченное, избалованное дитя, *uparte dziecko*, упрямой ребенокъ, *dziecko przy pierśsiach*, грудной младенецъ, дитя у груди, *plakać iak dziecko*, плакать какъ дитя, ребенокъ.

**DZIEDZIC**, *a, m.* Наслѣдникъ, *dziedzic naturalny, prawy, testamentowy, całego majątku*, наслѣдникъ естественный, законный, по завѣщанію, всего имѣнія, *dziedzic ruchomości*, наслѣдникъ движимаго, *dziedzic, dziedzicznu pan iakich dobr*, отчичникъ, вотчичникъ, — *władzlecę, dziedzicowi iak chce wolno sweni dobrani dysponować, przedać, zastawić, zaarendować, albo darować*, вотчичникъ въ правѣ распоразать собственнымъ имѣніемъ по своему произволу, какъ по: продать, подарить, заложить, отдать въ арендное содержаніе.

**DZIEDZICTWO**, *a, n.* Наслѣдство; наслѣдіе, преимущество, — наслѣдственное имѣніе, достояніе, вотчина, имущество, владѣніе, — (*fig.*) жребій, участь, *strogość dziedzictwem zwierząt*, снрѣтностью надѣлены звѣры.

**DZIEDZICZKA**, *i, f.* Наслѣдница, преимница, владѣльщица.

**DZIEDZICZNY**, *a, e*, **DZIEDZICZNIĘ**, *adv.* наслѣдный, наслѣдственный. потомственный, преимничій, *majątek dziedziczny*, помѣстье, владѣніе родовое, наслѣдственное, *choroba dziedziczna*, болѣзнь наслѣдственная полученная отъ родителей. = **DZIEDZICZYĆ**, *tran. et intr. imp.* *odziedziczyć, perf.* наслѣдовать, получить наслѣдство, *odziedziczyć wielką sukcesyją*, получить великое наслѣдство, *odziedziczyć cnotę i majątek swoich przodków*, онь получилъ въ наслѣдство добродѣтели и имѣнія отъ своихъ предковъ. = **DZIEDZICZENIE**, *ia, n.* Наслѣдование.

**DZIEDZIERAWA**, *y, f.* (*w botanice*) Дурманъ, дуришникъ, (*Datura Stramonium*).

**DZIEDZINA**, *y, f.* Деревня, имѣніе, волость, урочище, владѣніе, область, отчина.

**DZIEDZINIĘC**, *łca, m.* Передній дворъ, — преддѣлать, площадь передъ дворцомъ. = **DZIEDZINOWY**, *a, e*, преддѣланный.

**DZIEDZINNY**, *a, e*, Наслѣдственный. = **DZIEDZIZNA**, *y, f.* Часть наслѣдства dospавшаяся кому. — наслѣдство.

**DZIEŚCIARZ**, *a, m.* Дегтарникъ. = **DZIEŚCIĘC**, *gciu, m.* Деготь. — **DZIEŚCIOWY**, *a, e*, Дегтарный.

**DZIĘCIEL**, *glu, m.* (*w botanice*) Дягиль, дягильникъ, воровошникъ, (*angelica*).

**DZIEIE**, *iów, pl.* Исторія, бытіе, дѣяніе, сказаніе, повѣстникъ, повѣсть, — дѣло, дѣяніе подвижн. = **DZIEIOPIS**, *a, m.* Историкъ, повѣствователь, исторіографъ, писатель исторіи. = **DZIEIOPISARSKI**, *vid.* **DZIEIOPISZNY**, **DZIEIOPISMO**, *a, n.* Исторія, дѣяніе, писаніе *dzieiopismo rzeczy przyrodzonych*, естественная исто-

рiя. = DZIEIOPISNY, *a, e*, DZIEIOPISARSKI, *a, ie*, Исторический, повѣстный.

DZIEKA, *i, f.* DZIEKI, *pl.* Благодареніе, благодаря, по милости, *dzięki Bogu*, благодаря Бога, слава Бору, по милости Божией, *dzięki twojej dobroci, staraniom*, по милости вашей, стараніемъ вашимъ.

DZIEKAN, *a, m.* Деканъ, лиц, Досень, шшмо достоинства духовнаго, общее разнаго рода званіямъ, *dziekan kapituły*, Доевъ капитула, (*w uniwersytetach*) *dziekan oddziału medycznego*, Доевъ медицинскаго факультета, — *teologicznego, prawnego*, богословскаго, юридическаго, и проч: *xydz dziekan*, доевъ деревенскій, священникъ, которой имѣеть надзираніе надъ нѣсколькими церквами въ уѣздѣ, поже что благотворный или проповоль. = DZIEKANIA, *ii, f.* Жилище Доена. = DZIEKANSKI, *a, ie*, Деканскій, доевскій. = DZIEKALSTWO, *a, n.* Достоинство Доеана, Доеанатъ. = DZIEKANOWY, *a, e*, Доеану принадлежащій.

DZIEKOCZYNIENIE, *ia, n.* Благодареніе. = DZIEKOCZYNNY, *a, e*, Благодарашій, благодарственный. = DZIEKOWAĆ, *act. imp.* Благодарить, — учтиво отказать кому въ чемъ, отбоарить, *nastęczał się do tego obowiązku, ale mi podziękowano*, онъ было хотѣлъ справлять сію должность, но ему учтиво въ томъ отказано, — не принявъ чего, поблагодарить, *dziękuję ci za twoje propozycje*, я благодарю за твои предложенія, *m. e.* я ихъ не принималю. = DZIEKOWANIE, *ia, n.* Благодареніе.

DZIELCA, *y, m.* DZIELCZY, *ego, m.* Дѣлитель. = DZIELCZY, *a, e*, Дѣлительный, дѣлшій. = DZIELIĆ, *act. imp.* podzielić, rozdzielić, *perf.* Дѣлать, раздѣлать, *dzielić całość na trzy części*, раздѣлать цѣлое на его части. — *dzielić liczbę przez drugą, jest to szukać, wiele razy pierwsza z tych dwóch drugą w sobie*

*zawiera*, дѣлать одно число на другое вообще есть поже, что искавъ сколько разъ первое содержитъ въ себѣ второе, — *dzielać, dzielnik*, (*w arytm.*) дѣлитель, — *dzielić*, привести въ несогласіе, сдѣлать раздоръ, смутить, раздвоить, *ta kwestya podzielita całą szkołę*, сей вопросъ раздѣлил мнѣнія всей школы, произвелъ несогласіе въ училищѣ, — дѣлать, принимать участие, *dzielić twoją bołość, smutek*, я принимаю участие въ твоей скорби, а дѣлю твою скорбь, печаль, *dzielać co z kim*, участникъ. = DZIELIĆ SIĘ, *passive*, дѣлаться, раздѣляться, *liczba 15 dzieli się na 3 części*, число 15 раздѣляется на 3 части, *dzielić się, recipr.* дѣлаться, раздѣлать между собою.

DZIELKO, *a, n. dim. subs.* Дзельо, Малое, небольшое сочиненіе.

DZIELNICA, *y, f.* Часть, доля, участие, удѣлъ, — участокъ, удѣлъ или владѣніе, данное отъ государя на содержаніе князьямъ крови, — принадлежность, участие, — часть города, кварталъ, — столбцы въ книгѣ, — *dzielnia roku, domu*, поколѣніе, родъ, отрасль поколѣнія, — отдѣленіе, раздѣленіе, — разница. = DZIELNICZY, *a, e*, Дѣлшмый, дѣлшительный. = DZIELNIE, *adv. słowa*, DZIELNY, = DZIELNIK, *a, m.* Дѣлштель.

DZIELNORODCOWY, *a, e*, (*w botan.*) Гермафродитный, двуудный, двусплштный.

DZIELNOŚĆ, *ści, f.* Дѣлшмость.

DZIELNOŚĆ, *ści, f.* Дѣлшптельность, сила, способность какой причины къ произведенію своего дѣлшствія, — мужество, неустрашшмость, бодрость, благоразуміе, расторопность, разсудокъ, — пзачность, превосходство.

DZIELNY, *a, e*, Дѣлштельный, дѣлшмый.

DZIELNY, *a, e*, DZIELNIE, *adv.* Дѣлшптельный, силшный, способный, — мужественный, храбрый, неустрашшмый, — дѣлштельный, трудолюбивый, — ревностный, — дѣлшствующій, — благоразум-



ный, расторопный, разсудительный, осмотрительный, осторожный.

**Dzieło**, *a, n.* Дѣло, работа, творение, — *dzieło rycerskie*, военное ремесло, — дѣло, дѣяние, дѣйствие, подвигъ, должность, — работа, трудъ, произведение, — сочинение, творение, труды въ прозѣ или стихахъ, *dzieła Platona*, творения, сочинения Платона, *dzieła poetyczne*, сочинения стихотворческаго, *stworzenie świata jest dziełem wszechmocności Boga*, сотворение свѣта есть дѣло Божяго могущества, *wskazwał się dziełami swoimi*, онъ оцѣнилъ своими подвигами.

**Dzielsimin**, **Dzielsamin**, *u, m.* (*w botan.*) асминъ, (*Jasminum*). = **Dzielsiminowy**, *a, e*, Ясминный.

**Dzień**, *g. dnia*, День, дня, дневный свѣтъ, *dzień się robi*, разсвѣтаетъ, *równo ze dniem*, на разсвѣтъ, *do dnia*, до разсвѣта, *co dzień*, всякій день, ежедневно, *ode dnia do dnia*, со дня на день, *dzień dobry, dobry dzień!* здравствуйте! здравствуйте! *dzień i noc*, день и ночь, цѣлые сутки, *dzień sądowy*, присутственный день (*w medyc.*) *dzień, sądowy*, кривическій день, рѣшающій судьбу, опасный, означающій переломъ, *таковые дни суть*, 7, 9, 11, 14, 17, 20, и 40. *отъ нагала болѣзни*, — *dzień imienia*, именины, *na dzień*, на одинъ день, *za dzień*, въ продолжении одного дня, *dzień w dzień*, ежедневно, всякій день, *do dziś dnia*, по сіе время, *dni, życie*, дни, вѣкъ, жизнь, *przy końcu dni naszych*, при концѣ, при кончинѣ нашихъ дней, нашего вѣка, нашей жизни, *dni szczęśliwe pędzić*, благоденствовать.

**Dzienna**, *f.* **Dziennie**, *pl.* Пчелная работа въ ульяхъ.

**Dziennik**, *a, m.* 1) Журналъ, записки присутственныхъ мѣстъ, въ которыхъ вносятся содержаніе вступающихъ бумагъ и сущ-

ность разсужденія объ оныхъ. —

2) Дневникъ; дневная записка разныхъ интересныхъ происшествій. — 3) Изданіе ежемѣсячное или мѣсячное въ которомъ помѣщаются разные сочиненія въ стихахъ и въ прозѣ, *dziennik kapłanski*, *vid.* *Dziennik*. = **Dziennik**, (*w hist. nat.*) поденка, *настколом*.

**Dzienny**, *a, e.* Дневный, ежедневный, (*w astron.*) *bieg dzienny ziemi*, дневное обращеніе земли, *wyrobnik dzienny*, поденщикъ.

**Dzierg**, *u, m.* Узелъ, ключка. = **Dziergać**, *act. imp.* Вязать узелками, ключками, — обшивали пелллицы.

**Dzierlatka**, *i, f.* (*w hist. nat.*) Хохлатый воробей.

**Dzierżak**, *a, m.* Рукоятка у молотила.

**Dzierżawa**, *y, f.* Владѣніе, все то, что содержится, имущество, владѣніе, опчина, — стяжаніе какого имѣнія, — держава, власть, владычество, владѣніе, господство, — *dzierżawa dóbr, arenda*, откупъ, корптома, — деревня, взятая на откупъ, — мыза, дача на аренду отданная, *w dzierżawę wypuścić*, отдать въ аренду. = **Dzierżawa**, *prawo na dzierżenie, używanie dóbr cudzych*, владѣніе, право на употребленіе доходовъ съ какого имѣнія, принадлежащаго другому.

**Dzierżawca**, *y, m.* Владѣлецъ, хозяинъ чему нибудь, помѣщикъ, владѣлецъ, — откупщикъ, корптомщикъ, — господинъ, всякъ, кому что собственно принадлежитъ, — арендаторъ.

**Dzierżawic**, *act. imp.* Владѣть, обладать, имѣть во владѣніи. — отдавать въ аренду, — брать на откупъ, всунуть въ содержаніе, въ правленіе откупомъ.

**Dzierżawczy**, *a, e.* Откупщикъ, арендаторскій, (*w gramm.*) *Zaimki dzierżawcze*, нарѣчіе приязнательное. = **Dzierżawcy**, *a, e.* Откупщикомъ, (*w gramm.*), *zaimek dzierżawczy*, нарѣчіе приязнательное, — сильный, могущественный.

**DZIERŻWA**, *y, f.* (*w hist. nat.*) Зоропусь, сорокопусь или папарская сорока, *муца*.

**DZIERŻEĆ**, *act. imp.* Держать, содержать, сохранять, *dzi-rzeć się, resp.* держаться, придерживаясь, *послабować чему.*

**DZIERŻĘGA**, *i, f.* (*w botan.*) Водяная чечевица, (*Lemna minor*).

**DZIERŻWA**, *vid.* **DZIERŻWA**.

**DZIERŻYCIEL**, *a, m.* Держатель, содержатель. = **DZIERŻYCIELKA**, *i, f.* Содержательница.

**DZIESIĄTAK**, *a, m.* Монета, пятикопешник. = **DZIESIĄTEK**, *ika, m.* Десятокъ, десятка. = **DZIESIĄTKA**, *i, f.* Десятка, десятка, — десятая часть чего либо, десятая доля.

**DZIESIĄTKOWAĆ**, *act. imp.* Наказывать десятого изъ проступившихся солдатъ. = **DZIESIĄTKOWANIE**, *ia, n.* Наказывание десятого. = **DZIESIĄTKOWY**, *a, e.* Десятичный, десятиричный, (*w aryt.*), *ułamek dziesiętkowy*, десятичная дробь. = **DZIESIĄTYSIA**, *y, f.* Десятища, десятый годъ, десятилетний праздникъ, — продолжение десятилетнего времени. = **DZIESIĄTNICTWO**, *a, n.* Должность десятичника. = **DZIESIĄTNIK**, *a, m.* Десятищикъ, — (*w staroży.*) Декуршонъ или десатоначальщикъ, офицеръ начальствовавший надъ *Декуршею*, или десяти человекъ солдатъ.

**DZIESIĄTNY**, *a, e.* Десятичный, десятиричный, (*w aryt.*), *ułomki dziesiętne*, десятичные дроби.

**DZIESIĄTY**, *a, e.* Десятый.

**DZIESIĘĆ**, *-ięciu*, Десять, *dwa razy dziesięć, dwadzieścia*, дважды десять, двадцать.

**DZIESIĘCINA**, *y, f.* Десятина, десятая доля доходовъ церковныхъ, *dziesięcina wyuczna* = *dziesięcina snopowa*, десятая доля, даваемая съ копень, *dziesięciny nieoddającego, do sądu przyzwoitego pozwać potrzeba, z wolnej odezwaniam obu stron do sądu głównego trybunalskiego spólnego z duchownym*, не дающий слѣдующаго на церковь дохода, имѣть бытъ

позванъ въ надлежащій судъ, съ предоставленіемъ апелляціи въ сложный трибуналъ. = **DZIESIĘCINNIK**, *a, m.* Получающій десятищину. = **DZIESIĘCINNY**, *a, e.* Десятинный.

**DZIESIĘCIOKĄT**, *a, m.* (*w geometr.*) Десятиугольникъ. = **DZIESIĘCIOKĄTNY**, *a, e.* Десятиугольный.

**DZIESIĘCIOLETNI**, *ia, ie.* Десятилетний, *dziesięcioletni trojanski bój*, десятилетняя троическая война.

**DZIESIĘCIOMIESIĘCZNY**, *a, e.* Десятимесячный.

**DZIESIĘCIORO**, *-rga, n.* Десятеро, *dzi-sięcioro przykazania Bożego* десять заповѣдей.

**DZIESIĘĆKROĆ**, *ad.* Десять разъ. = **DZIESIĘCIOKROTNY**, *a, e.* Десятикратный.

**DZIESIĘĆ TYSIĘCY**, Десять тысячъ. = **DZIESIĘĆTYSIĘCZNY**, *a, e.* Десятиштысячный.

**DZIEWANNA**, *y, f.* (*w botan.*) Медвежье ухо, царской скипидръ, (*Verbascum Thapsus*),

**DZIEWCZĄTKO**, *a, n.* Дѣвченка. = **DZIEWCZĘ**, *ęcia, n.* дим. Дѣвочка. = **DZIEWCZYKA**, *y, f.* Дѣвица, дѣвушка, дѣвка, юношка, опрочковца. = **DZIEWCZYKA**, *i, f. dim.* Дѣвчонка, дѣвочка, дѣвченокка. = **DZIEWCZYNSKO**, **DZIEWCZYNSKO**, *a, n.* Оправительная, гнусная, скверная дѣвка. = **DZIEWCZKA**, *i, f. dim.* Дѣвочка, дѣвушка, опрочковца.

**DZIEWIĄTKA**, *i, f.* Девятка, — десятая часть чего. = **DZIEWIĄTY**, *a, e.* Девятый.

**DZIEWICA**, *y, f.* Дѣва, дѣвственница, дѣвица, — *Bogarodzica dziewica*, Дѣва, святая дѣва, *m. e.* Богородица, приснодѣва.

**DZIEWIĘTWO**, *a, n.* Дѣвство, чистота, — холостое состояніе. = **DZIEWICZY**, *a, e.* Дѣвичій, дѣвичь, *dziewicze ponieszkanie*, обитель для дѣвиць богупосвященныхъ.

**DZIEWIĘĆ**, *iu*, Девять, *prov. ni w pięć ni w dziewięć*, безъ толку, безъ смысла, безразсудно. = **DZIEWIĘĆ MOCY**, (*w botan.*) Вероника, (*Veronica*). = **DZIEWIĘĆDZIESIĄT**, Девяносто. = **DZIEWIĘĆDZIESIĄTY**, *a, e.* Девяноспый. = **DZIE-**



- WIEŚCZIEŚIĄTLETNI, *ia, ie*. Девяноспольный.
- DZIEWIĘCIOKĄT, *a, m.* (*w geometr.*) Девятиугольник.
- DZIEWIĘCIOMIESIĘCZNY, *a, e*. Девятимѣсячный.
- DZIEWIĘCIOKNIK, DZIEWIĘCIERNIK, *u, m.* (*w botan.*) Цвѣтъ жизни, парнаска, (*Parnassia*).
- DZIEWIĘCIORO, *rga, n.* Девять шпукъ чего нибудь. = DZIEWIĘĆROŚ, *adv.* Девятикратъ, девять разъ. = DZIEWIĘĆKROTNY, *a, e*. Девятикратный. = DZIEWIĘCIOLETNI, *ia, ie*. Девятилѣтний. = DZIEWIĘĆSET, Девятьсотъ. = DZIEWIĘĆSETNY, *a, e*. Девятишотный.
- DZIEWIĘCISZ, DZIEWIOSZ, *a, m.* (*w botan.*) Корень волоскаго осоту, слезы травы, безстебельнаго луковнику, двесля, (*Chamaeleon*).
- DZIEWIĘTNAŚCIE, — *astu*, Девятнадцать. = DZIEWIĘTNAŚTY, *a, e*. Девятнадцатый. = DZIEWIĘTNAŚTOLETNI, *ia, ie*. Девятнадцатилѣтний.
- DZIEWKA, *i, f.* Дѣвка, дѣвца, *dziewki parnaskie*, музы, — дѣвка, служанка не замужна, *dziewka od bydła*, скотница. = DZIEWOIA, *oi, f.* Дѣвца сильная, смѣлая, бодрая.
- DZIEWOSŁAW, *eba, m.* Свадь, — шаферъ. = DZIEWOSŁĘWIC, *act. imp.* Сватать. = DZIEWOSŁĘWICA, *y, f.* Сваха. = DZIEWOSŁĘWSTWO, *a, n.* Свахане, заключение бракосочетанія.
- DZIEWUSNA, *y, f.* Дѣва, дѣвочка, дѣвочка.
- DZIEŻA, *y, f.* Dzieżka, *i, f.* Квашня, *miesiść chleb w dzieżu*, мѣсить хлѣбъ въ квашнѣ, — лопъ, лопокъ, квашенка. = DZIEŻNY, *a, e*. Лопковый, лопочный.
- DZIK, *a, m.* Дикой кабанъ, вепрь, — *dzik u drzewa*, *wilk*, *wyrostek dziki*, отпрыскъ ошъ корня дерева, отростокъ.
- DZIKAWY, *a, e*. Желѣзнаго цвѣту.
- Dziki, *a, ie*. Дикій, дивій, лютый, — нечеловѣкъ, дикой, диконравный человекъ, кто ошъ общества людей удаляется, *zając jest zwierzę bojaźliwe i dzikie*, заяцъ есть животное весьма робкое, боя-
- зливое и дикое, *m. e.* перуточное, *dzika gęś*, дикой гусь, *dziki kraj*, *dzikie pole* = *пустыня*, дичь, пустыня, степь, необитаемая, безплодная, ненаселенная земля, пустошь. = *Dzikie narody Ameryki*, дикіе народы американскіе. = *Dziki mąz, leśny*, Сямпръ, лѣсной полубожокъ, лѣшій, *dzika farba*, желѣзнаго цвѣту краска, *dzikie mięso*, дикое мясо, *dzikie rośliny*, полевья, степныя, лѣсныя растенія, *dziki, niepolegowy*, дикій, неперосвѣщенный, необразованный.
- Dzikość, *ści, f.* Дикость, свирѣпость, лютость, жестокость, грубые нравы, суровость.
- Dzikowaty, *a, e*. Диковатый, нечеловѣчій, диконравный.
- Dzikowina, Dzikowizna, *y, f.* Мясо дикихъ кабановъ, кабанина, дичина, — дичь, пустыня, степь. = Dzikowy, *a, e*. Кабаній.
- Dziw, Dziw, *a, m.* Клювъ, носъ у птицы, — щерина, рябинка. = Dziwać, Dziwać, *act. imp.* Клавать, долбить носомъ. *ptaki rozdzielali te owoce*, птицы сїя плоды поклевали. = Dziwanie, *ia, n.* Клаваніе.
- Dziwanka, *i, f.* Фіаль, баночка, пузырекъ аптекарской съ узкимъ и длиннымъ горлышкомъ.
- Dziwas, Dziwas, *a, m.* Большой, длинной клювъ, — малой поноръ для выдолблванія, — острой конецъ топыжъ, кирпичъ для выбиванія стѣны.
- Dziwaty, Dziwaty, *a, e*. Щербинчатый, рябый, рабоватый, *dziwotyn się stawac*, рабѣть, порабѣть.
- Dziwek, *bla, m. dim.* Клювочекъ, носикъ. = Dziwasty, *a, e*. Носисный, имѣющій большой носъ, какъ апетъ или бусель. = Dziwowy, Dziwowy, *a, e*. Носовый. = Dziwowaty, *a, e*. На подобіе клюва, пшичьаго носа.
- Dzieniek, *nka, m. dim.* Денекъ, малой день, — короткое время.
- Dziór, Dzier, *u, m.* Dzierz, *pl.* Накля, пенька, отрепье, конопать, охлопье, вымоски.
- Dziwuda, *y, f.* Dziwut, *u, m.* Джиритъ, пуноконозная папка, съ

- которою двое сражающихся, вы-  
бьжають на лошадахъ на пло-  
щадѣ въ Константинополѣ *Am-  
лейданъ* называемую, скачуть  
одинъ противъ другаго и бро-  
сають джришты съ удивитель-  
нымъ проворствомъ, — джришкъ,  
метальное копье, *rzucacъ dziur-  
dem*, бросать, метать копьемъ.
- Dziś**, **Dziśiay**, **adv.** Сего дня, нын-  
къ, теперь, *dziś rano*, сего дня  
поутру, *dziś w wieczór*, сего дня  
вечеру, *do dziś dnia*, по *dziś  
dziści*, до сихъ поръ, до сего  
времени, по сию пору, *od dziś za  
dwa dni*, послѣ завтра.
- Dziśiayszy**, **a, e.** Сегодняшній,  
нынѣшній, теперешній.
- Dziw**, **vid.** **Dziób.**
- Dziura**, **y, f.** Дыра, дырочка, скваж-  
на, скважина, ошверше по боль-  
шей части круглое, *wywi-rcić  
dziurę w desce*, проверить ды-  
ру въ доскѣ, *zatknąć dziurę*, ды-  
ру заткнуть, *dziura we drzwiach  
kluczowa*, замочила скважина,  
*dziura w mlynskim kamieniu*,  
вечера, *dziura, dół wodą wyrzyty*,  
водорою, водоройна, (*fig.*), *dziu-  
ra*, недостатокъ, *zatkanć dziurę*,  
заплатить дыру, *dziurę ma  
w głowie*, онъ помѣшалъ, онъ  
дуракъ.
- Dziurawic**, **act. imp.** Дыру сдѣлать,  
проточить, продирыть, дыры дѣ-  
лать, прокалывать.
- Dziurawiec**, **wca, m.** (*w botan.*)  
Звѣробой, звѣробойникъ, (*Hyper-  
icum Perforatum.*) = **Dziurawco-  
wy**, **a, e.** Звѣробойный.
- Dziurawy**, **a, e.** Съ дырою, дыравъ,  
дыравый, *dziurawe pończochy*,  
дыравые чулки, (*fig.*), *dziurawy  
wógr*, расточитель, мотъ, мо-  
повка, *sumienie dziurawe*, не-  
честная совесть, *cnota dziurawa*,  
добродѣтель изъ нужды.
- Dziuręczka**, **i, f.** Дырочка, *dziur-  
eczki*, **pl.** поры, непримѣтныя  
почти скважинки, во всякомъ  
тѣлѣ. = **Dziurka**, **i, f. dim.** Ды-  
рка, дырочка, *dziurka guzikowa*,  
петелька, петлица, *dziurki no-  
sowe*, ноздри, *dziurki subtelne  
w skórze człowieka*, поповыя  
скважинки, поры.
- Dziurkować**, **act. imp.** Дыры дѣ-  
T o m 1.

- лать, прокалывать. = **Dziurko-  
watość**, **ści, f.** Скважинчатость,  
ноздреватость, скважинность,  
свойство пористаго тѣла. =  
**Dziurkowaty**, **a, e.** Пористый,  
ноздреватый, скважинчатый,  
дыравый. = **Dziurzysty**, **a, e.** Ду-  
роватый.
- Dziw**, **u, m.** Чудо, диво, чудная  
вещь, диковина, удивленіе, *troisz  
dziwy*, чрезвычайныя, удиви-  
тельныя чудеса, *to nie wielkie  
dziwo*, это неслыхное чудо, *wiel-  
kie mi to dziwo!* куда какое ди-  
во! какая диковина! *siedm dzi-  
wów świata*, семь чудесъ свѣта,  
*dziw*, непонятная вещь, непо-  
стижимая, чудо, удивленіе.
- Dziwaski**, **a, ie.** **Dziwaczny**, **a, e.**  
Чудный, странный, мечтатель-  
ный, издорный, причудливый, при-  
хотливый, своевольный, своео-  
бычный. = **Dziwako**, **dziwacznie**,  
*po dziwaku*, странно, чудно,  
своевольно, своеобразно.
- Dziwaczek**, **czka, m.** (*w botan.*)  
Чудоцвѣтъ, яланъ, яланка, чу-  
додѣя, распѣние, (*Mirabilis*).
- Dziwactwo**, **a, n.** **Dziwaczność**,  
**ści, f.** Странность, своеобразие,  
своеобычье, прихотливость, при-  
чудливость, — странно, чуд-  
ной нравъ.
- Dziwaczec**, **n. imp.** Прихотливымъ  
быть, брюзжать, ворчать, у-  
прамиться, вздорить.
- Dziwaczyc**, **intr. imp.** Чудесничать,  
быть причудливу, странно, свое-  
обычливу, прихотливу, вздорю,  
заняться пустыми мыслями,  
— наголыть свою голову пу-  
стымъ, вздорами, мечтанимъ,  
— шумѣть, свирѣпствовать, бѣ-  
ситься.
- Dziwaczka**, **i, f.** Причудица, чу-  
десница.
- Dziwaczny**, **vid.** **Dziwaski.**
- Dziwak**, **a, m.** Чудакъ, чудесникъ,  
причудникъ, человекъ своеобыч-  
ный, своевольный, — нелюдь,  
нелюдимъ, врагъ человѣческаго  
рода.
- Dziwic się**, **vid.** **Dziwować się.**
- Dziwnie**, **adv.** **Dziwno**, **adv.** Уди-  
вительно, чрезвычайно, чудно,  
дивно, очень, весьма, отменно,  
*dziwnie jest piękny*, оца прекра-



спа, чрезвычайно пригожа, *dziwno mi to bardzo*, это для меня удивительно, = весьма удивляюсь чему. = *Dziwność, ści, f.* Удивительное, *dziwność powinna być połączona z tem, co jest do prawdy podobnem*, удивительное должно соединять съ прошедшимъ.

**Dziwny, a, e.** Удивляющій, удивительный, разумительный, странный, чудный, дивный, удивления достойный, чудесный, — сверхъестественный. = *Dziwny, = vid. Dziwaski, Dziwaczny.*

**Dziwo, a, n.** Чудовище, уродъ, чудное животное, — чудное дѣло, чудо.

**Dziwocizna, y, f.** Серебряный глеть, черныи, и твердый.

**Dziwołac, qga, m.** Чудовище, уродъ.

**Dziworod, vid. Dziwo, Dziwołac.**

**Dziwosy, dw, pl.** Странности, причуждливости, прихотливости.

**Dziwota, y, f.** Чудное, удивительное, удивления достойное, *nie dziwota, że tak sobie postąpił*, не удивительно что такимъ образомъ поступалъ.

**Dziwotwor, a, m.** *Dziwotworek, rka, m. dim.* Чудовище, уродъ, — что чрезвычайно гнусно, дурно, дуриая харя. = *Dziwotwór o dwóch głowach*, чудовище двоуглавое, о двухъ головахъ.

**Dziwować się, recipr. cont.** Удивляться, чудиться, *nie dziwu się jego postępowaniu*, не удивляйтесь, что онъ такъ поступаетъ, *dziwić się twótemu przyjacielowi, który cię opuścił*, а дивлюсь вашему другу, который васъ оставилъ, *dziwić kogo*, удивить, удивлять. = *Dziwowanie, -ia, n.* Удивление.

**Dziwotwisko, a, n.** Чудо, чудовище, уродъ, — удивительная, удивления достойная вещь, — театральное представление, зрѣлище, позорище, какая нибудь большая церемонія, публичное увеселение, — все то что привлекаетъ взоры, вышание.

**Dźwięczny, a, e.** Звучный, звученъ, звонкій, звончатый. = *Dźwięczność, ści, f.* Звучность, звон-

кость. = *Dźwięczny, Dźwięczny, act. n.* Звучать, звенѣть.

**Dźwięk, u, m.** Звукъ, звонъ, зѣнненіе, звучаніе.

**Dźwigać, act. imp.** Поднимать что нибудь тяжелое, нести на себѣ, *nie udźwigniesz tego iedną ręką*, ты этого не снесешь, не поднимешь одною рукою, *on dźwiga na sobie cały ciężar interesów*, на немъ лежитъ вся тяжесть дѣла, *każdy swój krzyż dźwiga na tym świecie*, всякъ имѣетъ свой крестъ, свои печали въ сей жизни, — *stupy dźwigające galerięq*, столбы на которыхъ стоить галерея, — *dźwigać*, возстановить, возвращать, изыскивать, отыскивать принадлежащее себѣ, *prawa swoje dźwigać zaczął*, принадлежащія себѣ права началъ отыскивать, приходить въ прежнюю силу.

**Dźwigacz, a, m.** Бременоносець, драгель.

**Dźwigałny, a, e.** Поднимающій тяжести, *drag dźwigałny*, рычагъ.

**Dźwignąć, ał, gli, inst.** Поднять что нибудь тяжелое, — построить что нибудь, возстановить, привести въ прежнее состояніе, воздвигнуть. = *Dźwignąć się, recipr.* Подняться, возпастъ, *dźwignąć się z choroby*, испастъ, поднаться на ноги, начать ходитъ послѣ болѣзни, *dźwignąć się po stracie iakiego*, оправиться отъ какого урона, уронъ награбить, наверстать, поправитъ свои обстоятельства послѣ приключившагося урона.

**Dźwignia, i, f. (w mechan.)** Рычагъ, — рычагъ есть самая простая изъ всѣхъ машинъ: онъ есть палка желѣзная, или деревянная, или изъ иного вещества равносильнаго, посредствомъ которой сила, при пособіи подставки, можетъ преодолѣть или сдержатъ сопротивление.

**Dźwigniony, a, e.** Поднятый, возстановленный, — могущій бытъ поднать.

**Dźwigon, ia, m. vid. Dźwigacz.**

**Dzwon, u, m.** Колоколь, *dzwon do kościoła ludzi zwolywa*, колоколь созываетъ людей въ цер-

ковъ, *odlewać dzwony*, лить колокола, — *dzwon u ogrodników*, колакъ стекланный, которымъ накрываютъ дыни, огурцы, и проч. предохраняя отъ худой погоды и мороза, — *dzwon nurkowy*, колоколъ, водолазная машина на подобіе колокола, въ которой водолазь опускается въ воду, *dzwon zegarowy*, колоколъ въ часахъ. = *Dzwoneszek*, *czka*, *m. dim.* Колокольчикъ. = *Dzwonek*, *nka*, *Dzwonyszek*, *yszka*, *m. dim.* Колокольчикъ, звонокъ, *dzwonek srebrny*, серебряной колокольчикъ, — *grzechuszka*, бракушка, *ubiór na konia z dzwonkami do sanek*, уборъ лошадиной съ грехушками, съ колокольчиками, *dzwonek ptak*, *vid.* *Dzwoniec*.

*Dzwonek*, *Dzwonki*, *pl.* (*w botanice*). Колокольчики, родъ цвѣтковь (*Campanula*). = *Dzwonek Rapunkul*, колокольчикъ садовый, *Campanula Rapunculus*. = *Dzwonki płotowe*, колокольчикъ повилишный, (*Convolvulus Sepium*).

*Dzwoniarz*, *Dzwonnik*, *a, m.* Пономарь, звонарь, звонникъ. = *Dzwonic*, *ić*, *i*, *n. imp.* Звѣнѣть, звенѣть, бранять, звонъ издавать, звучать, гласить, *dzwonic zębami*, терпѣть голодь, — *dzwonic*, звонить, бить въ колокола, благовіснуть, кленать въ кампаны, *dzwonią w Parafii na Nieszporu*, къ вечернѣ звонять въ

приходѣ, *dzwonic we dzwony*, на гвалт, бить въ колокола, бить въ набатъ.

*Dzwonica*, *Dzwonnica*, *y, f.* Колокольня. = *Dzwoniczny*, *a, e.* Колоколенный.

*Dzwoniec*, *ica, m.* *Dzwonek*, (*whist. nat.*) Коноплянка, птица.

*Dzwonienie*, *ia, n.* Звонъ, колокольный звонъ, презвонъ, *dzwonienie na Mszę*, благовіснь, *dzwonienie w uszach*, звонъ въ ушахъ.

*Dzwonka*, *i, f.* (*w kartach*). Бубны, красная масль въ картахъ съ четверугольными ямками.

*Dzwonki*, *ów, pl.* Бородака у пѣтуха, у индѣйскаго пѣтуха, у свиней, и проч.

*Dzwonkoley*, *cia, m.* Липейщикъ колоколовъ.

*Dzwonkowaty*, *a, e.* Колокольного виду, на подобіе колокольчика. = *Dzwonny*, *a, e.* Колокольный, *dzwonne*, *zapłata od dzwonienia*, плащезъ за колокольной звонъ при похоронахъ.

*Dzwonnik*, *vid.* *Dzwoniarz*.

*Dzwono*, *a, n.* Косякъ въ колѣсѣ, — звеня, куски, на которыхъ разрѣзываются рыбы, кои болѣе длинны, нежели широки.

*Dzwonowy*, *a, e.* Колокольный, *dzwięk dzwonowy*, звонъ, звукъ колокольный.

*Dzwonzyk*, *a, m.* Все что виситъ и шатается, какъ колокольчикъ, кисточка и проч.

## Е.

**Е.** — Пятая буква Польской азбуки, и вторая гласная, произносится какъ Руссiйское Е, а съ слѣдующимъ въ низу знакомъ (Є), произносится въ носъ какъ ень, на пр. *dębowy*, *tyru*, дубовый, шупый.

**Есно**, *a, n.* Эхо, отгласъ, отзвѣвъ, откликъ, отголосокъ, гуль, первоначальный звукъ, повторенный однажды, дважды и болѣе; повтореніе голоса, произходящее отъ отраженія возду-

ха, ударившагося о какое либо тѣло.

**Едук** (*sua*, *yi, f.* Воспитаніе, наказыаніе, воспитановеніе, *edukacja fizyczna z moralną polączona*, воспитаніе физическое соединенное съ нравственнымъ, *mieć staranie o edukacyi dzieci*, имѣть попеченіе о воспитаніи дѣтей, *brak edukacyi*, недостатокъ воспитанія, невѣжество. = *Edukacyjny*, *a, e.* До воспитанія касающійся, едукационный,



- kommissya edukacyjna w 1773 roku ustanowiona*, едукационная комиссия въ 1773 году учрежденная. = *Edukowab, act. imp.* Воспитывать, *czlowiek edukowanu*, воспитанный человекъ.
- Едукт, и, т.** Доказательство о дворянствѣ.
- Едусуа, y, f.** Изданіе, писаніе, *trzecia edycya dzieła tego*, третье издание сего сочиненія.
- Едукт, и, т.** Указъ, законъ, повелѣніе, учрежденіе Моларшее.
- Египт, и, т.** Египеть, государство въ Африкѣ. = *Egipsyanin, a, т.* Египтянинъ, Египтянка. = *Egipski, a, ie.* Египетскій.
- Егоиста, y, т.** Егоистъ, самолюбъ, лкашель, самохвалъ. = *Егоизм, и, т.* Егоистовство, *a, п.* Яканіе, самолюбіе, самохвальство.
- Ебетта, y, f.** (*w zoolog.*) Цапла американская бѣлая.
- Еклиртыка, i, f.** (*w astron.*) Эклиптика, путь который солнце по видимому описываетъ, — черта, или кругъ, который раздѣляетъ зодіакъ во всей его долготѣ на двѣ равныя части, и который начертывалешъ путь солнца.
- Економ, а, т.** Экономъ, управитель, домоправитель, смотритель, тотъ, кто управляетъ хозяйственно имѣніемъ, печется о приумноженіи онаго и о сохраненіи приобретеннаго.
- Економца, и, f.** *Економика, i, f.* Экономія, бережливость, домо-строительство, домоводство. = *ekonomika kraiowa*, Государственное хозяйство, строительство, домоводство, порядокъ Государственнаго учрежденія, — жилище экономское, — *ekonomia, dobra stolowe*, королевскія столовыя имѣнія, съ коихъ доходы идутъ на столъ. = *Економичну, a, e, -ie, adv.* Хозяйственный, строительный, экономный, бережливый, домоводный, *zyc ekonomiczne*, жить съ экономіею, жить пераспощительно, бережливо, порядочно.
- Екумениски, а, ie.** Вселенскій, всемирный, соборный, повсемѣстный, повсемѣстный, повсюд-ный.
- ЕКВАТОР, а, т.** (*w astron.*) Экваторъ, большой кругъ раздѣляющій весь міръ на двѣ равныя части и равно отстояющій отъ обоихъ полюсовъ міра, т. е. на 90 градусовъ отъ каждаго, — равноденственная линія, равноденственный кругъ.
- ЕКВИЛИБРИУМ, п.** Равновѣсіе.
- ЕКВИНОКСАЛНУ, а, е.** Равнонощный, равноденный, *linia ekwinoksalna*, линія, черта равнонощная.
- ЕКВИРАЖ, и, т.** Экипажъ, — 1) Кареты, лошади и вся конская сбруя, къ тому принадлежащая, съ находящимися припомъ людьми, *ekwipaz woienny ladowy*, походной обозъ, какъ то: повозки, лошади, всякая конская сбруя и проч. *ekwipaz na okregcie*, экипажъ, корпусъ морскихъ офицеровъ, солдатъ и матросовъ находившихся на кораблѣ.
- ЕЛАСТЫЧНОСТЬ, sci, f.** Упругость, *vid. Sprężystość.* *ЕЛАСТЫЧНУ, а, е.* Упругій, *vid. Sprężysty.*
- ЕЛАТЫНЕК, -nki, т.** (*w botanice.*) Повойничекъ трава. (*Elatine.*) *Elatynek naprzeciwlisci*, водяной перецъ (*hydropiper*).
- ЕЛЕГАНТ, ЕЛЕГАНСКІ, dim.** Щеголь, *elegantem bydz*, щеголять. = *ЕЛЕГАНТКА, i, f.* Щеголиха. = *ЕЛЕГАНЦА, y, f.* Щегольство, уборность. = *ЕЛЕГАНТСКИ, а, ie, -o, adv.* по *ЕЛЕГАНТСКИ*, Щегольски, щеголеватый.
- ЕЛЕГІА, и, f.** Элегія, стихотвореніе печальное и плачевное, коего главный предметъ составляютъ обыкновенно печаль и жалобы на какое либо несчастіе. = *ЕЛЕГІЧНУ, а, е.* Элегіаческій, *elegijne wiersze*, элегіаческія стихи.
- ЕЛЕКСУА, y, f.** Избраніе, выборъ, — выборы въ разные должности. = *ЕЛЕКСУЧНУ, ЕЛЕКСУЧАЛНУ, а, е.* Избираемый, тотъ, котораго выборомъ воздвигать въ достоинство. = *Państwo elekcyjne*, королевство избирательное, гдѣ Король по выбору, гдѣ Короля избираютъ. = *Елект, а, т.* Въ новъ избранный.
- ЕЛЕКТОР, а, т.** Избиратель, — кур-

- Фрпрстъ, владѣтельный прынцъ въ Германіи, имѣющій право избирать Императора Римскаго. = **ЕЛЕКТОРАЛНУ**, *a, e.* Избирательный, выборный. = **ЕЛЕКТОРАТ**, *и, т.* Курфиршество, достоинство курфирста и область его. = **ЕЛЕКТОРАТСКИ**, *a, ie.* Курфиршескій. = **ЕЛЕКТОРОВА**, *у, f.* Жена Курфирста. = **ЕЛЕКТОРОВА**, *а, e.* Курфиршескій, Курфирсту принадлежащій. = **ЕЛЕКТОРСКИ**, *a, ie.* Курфирстскій. = **ЕЛЕКТОРСТВО**, *а, n.* Курфиршество, область Курфирста, — Курфирстъ и его сурруга.
- ЭЛЕКТРОМЕТР**, *и, т.* Электрометръ, электрическій приборъ, помощью коего можно судить о разныхъ степеняхъ или количествахъ электрической жидкости, переходящей въ электризуемая тѣла.
- ЭЛЕКТРИЧНОСТЬ**, *si, f.* Сила электрическая, свойство тѣлъ, которыя естѣи пошрсутса, привлекають къ себѣ другія легкія тѣла. = **El-ktryczność dodatnia i odmienna**, электрическая сила положительная и отрицательная. = **ЭЛЕКТРИЧНЫ**, *a, e.* Электрические, *adv.* Электрическій, электрически. = **ЭЛЕКТРИЗАЦІЯ**, *и, t.* Электризация, способъ создавать тѣла электрическими или наэлектризованными. = **ЭЛЕКТРИЗОВАТЬ**, *act. imp.* Электризовать. = **ЭЛЕКТРИЗОВАНИЕ**, *ia, t.* Электризация.
- ЭЛЕКТВАРЪ**, *a, t.* Кашка лѣкарственная, смѣшеніе разныхъ лучшихъ лѣкарствъ, которыя подобіе меда густого имѣють.
- ЭЛЕМЕНТ**, *и, т.* Стихія, *cztery elementa*, четыре стихіи, — первоначальныя частицы, изъ коихъ тѣла составлены.
- ЭЛЕМЕНТА**, — *ów, pl. elementa nauk*, первая начала, начатки, начальныя правила, основанія науки. = **ЭЛЕМЕНТАРНУ**, *a, e.* Первоначальный, первыхъ началъ учащій. = **ЭЛЕМЕНТАРЪ**, *a, t.* Букварь, собраніе всѣхъ буквъ языка, книга, по которой учитьса начинаютъ.
- ЭЛИМИНАЦІЯ**, *yi, f. (w prawie)*. Уничтоженіе сознанныхъ въ судебныхныхъ книгахъ записей.
- ЭЛІХИТ**, *и, т.* Эликсиръ, тончайшая часть, извлеченная изъ какого либо тѣла, настойка, которая отъ такъ называемыхъ настоекъ тѣмъ только различается, что она болѣе сложна и не имѣетъ такой прозрачности.
- ЭЛИЗ**, *и, т. (w poezyi)* рола elizey-skie, Елисейскія поля. = **ЭЛИЗОВСКИ**, *a, ie.* Елизовы, *a, e.* Елисейскій.
- ЭЛЛИПСА**, *у, f. (w geometr.)* Эллипсисъ, кривая лінея, происходящая отъ разрѣза конуса, сфланнаго косвенно къ его основанію, и имѣющая овальную или круглопродолговатую фигуру.
- \***ЭМБОЛИЗМ**, *у, т.* Причптаніе одного дня къ февралю мѣсяцу въ високосный годъ.
- ЭМФИТЕУЗ**, *и, t.* Эмфитеозъ, отдача и пріемъ на аренду на десять, двадцать, и тридцать лѣтъ, и которая можетъ продолжаться до девяноста девяти лѣтъ. = **ЭМФИТЕУТА**, *у, т.* Владѣтель такого имѣнія. = **ЭМФИТЕУЗСНУ**, *a, e.* Эмфитеотическій, *Emfiteutyčne prawo*, Эмфитеотическое право, — при существованіи Польской республики, сверхъ пожизненныхъ правъ на владѣнія казенныхъ или коронныхъ имѣній, существовало право пятидесятилѣтнее, которое по конституціи 1775 года, давалось разнымъ чиновникамъ на владѣніе тѣхъже самыхъ имѣній, кои находились уже во владѣніи пожизненномъ въ продолженіи 50 лѣтъ, считая отъ дня кончины первыхъ дожитенныхъ владѣльцовъ, право сіе иногда давалось наследникамъ тѣхъже самыхъ владѣльцовъ, а иногда и людямъ постороннимъ.
- ЭМИГРАЦІЯ**, *yi, f.* Эмиграція, оставленіе своего отечества. = **ЭМИГРАНТ**, *a, t.* Эмигрантъ, выходець, тотъ кто оставилъ свое отечество и поселился въ другомъ. Симвъ именовъ особенно называются тѣ, кои оставили Францію во время революціоннаго въ оной правленія. = **ЭМИГРАНТКА**, *и, t.* Эмигрантка. = **ЭМИ-**



- словаѣ, *intr. imp.* Эмпировать, оставить свое отечество.
- EMPIR, *u, m. (w poez.)* Высочайшее небо, селение праведников. = EMPIREYSKI, *a, ie.* Эмпирейскій. = *Empireyskie niebo*, высочайшее, эмпирейское небо.
- EMPIRUK, *a, m.* Эмпирикъ, площадной лѣকারь, который лѣчитъ по опытамъ, не зная правилъ медицины.
- EMULASYA, *yi, f.* Подражаніе, соревнованіе, ревнованіе, *szlachetna emulasya*, благородное ревнованіе. = ЭМУЛЯНТЪ, ЭМУЛЯТОРЪ, *a, m.* Соревнователь. = ЭМУЛОВАѢ, *intr. imp.* Соревновать.
- EMULSYA, *yi, f.* Сѣменной сокъ, или молоко, эмульсія, прохладительной напитокъ.
- ЕНСУКЛОРЕДУА, *yi, f.* Энциклопедія, кругъ или собраніе наукъ, *m. e.* связь, которую онъ естественно между собою имѣютъ, и которая основана на способности, даваемой одною вещію для познанія другой, — 2) энциклопедія, знаменитое сочиненіе славнѣйшихъ французскихъ писателей, заключающее въ себѣ науки и искусства. = ЭНСУКЛОРЕДУСТА, *y, m.* Энциклопедистъ, каждый изъ писавшихъ энциклопедию; главнѣйшіе изъ нихъ были, Адамъ Бертъ, Дидеротъ, Вольтеръ, Буше, Аргисъ, дю-Марсе, Баронъ Гольбахъ, Мармонтель, Вателетъ, Обертонъ, Бургелатъ, и проч.
- ЕНДЕМИЗНЕ ШОРОБУ, *czyli krajowe*, Эндемическія болѣзни, свойственныя одному какому либо народу; *одномѣстныя, kołtun w Polska jest choroba endemiczna, плика*, (кожуитъ) есть болѣзнь эндемическая, свойственная Польшѣ.
- ЕНДУВІА, *ii, f. (w botan.)* Ендивій, солнцеземная сестра, цикорей широколистной, растеніе огородное, (*Cichorium Endivia*).
- ЕНЕИДА, *y, f.* Енеида, героическое, стихотвореніе Вергилія.
- ЕНЕМА, *y, f.* Промывательное, кахлспиръ. = ЕНЕМОВАУ, *a, e,* Кхлспирный.
- ЕНЕРГІА, *ii, f.* Энергія, сила, яркость, — сильныя выраженія въ рѣчи, въ писаніи, *energija charakteru*, постоянство, рѣшительность, твердость, крѣпость, неустрашимость. = ЭНЕРГИСЗНУ, *a, e,* Энергическій, сильный, выразительный, *energiczny styl*, энергическій стиль, сильный слогъ.
- ЕНТУЗІАСТА, *y, m.* Энтузіастъ, изступленникъ, вдохновенникъ, восхищенникъ.
- ЕОЛЪ, АЕОЛЪ, *a, m. (w mitologii)* Еоль, божокъ вѣтра.
- ЕРАКТА, *ow, pl.* Эракта, число дней прилагаемыхъ къ лунному году, которое служитъ къ познанію старости луны; также сими посредствомъ узнаютъ день пасхи и двѣдѣсять праздники.
- \*ЕРАНАЛЕПСЫСЪ, Эпаналепсисъ, окруженіе, одна изъ фигуръ риторики, состоящая въ томъ, когда повторяется одно или больше реченій въ началѣ предъидущаго и на концѣ слѣдующаго предложения.
- ЕРИСЗНУ, *a, e,* Эпическій, *epiczne poezja*, эпическая поэма, эпическое стихотвореніе.
- ЕРИДЕМА, *ii, f.* Эпидемія, повальная, всеобщая болѣзнь, которою страдаетъ цѣлый народъ и которая происходитъ отъ одной общей и случайной причины. = ЭРИДЕМСЗНУ, *a, e,* Эпидемическій, повальный.
- ЕРИГРАММАТЪ, *atu, m.* Эриграмма, краткое стихотвореніе, состоящее обыкновеннѣе изъ одной острой мысли, удачно представленной въ нѣсколькихъ словахъ, и которой вся сила или острота заключается почти всегда въ послѣднемъ стихѣ.
- ЕРИЛЕСУА, *ii, f.* Эпилепсія, падучая болѣзнь, — черная немочь, — родимецъ, *wid. Kłobuk, wielka choroba.*
- ЕРИЛОГЪ, *u, m.* Эпилогъ, послѣдняя часть или заключеніе рѣчи.
- ЕРИСТОЛА, *y, f.* Часть Апостриціи, — Эпистола, письмо, посланіе Апостоловъ и церковныхъ ошцовъ.
- ЕРИТЕТЪ, *u, m.* Эпитетъ, прилагательное имя, придающееся существительному.
- ЕРИЗЕУХІСЪ, (*w gramm.*) Эризевксисъ,

- устугбленіе, одна изъ фигуръ риторикѣ, состоящая въ повтореніи тогоже реченія.
- Эпока, *i, f.* Эпоха, достопамятное какимъ либо происшествіемъ, случившимся въ церковной или гражданской исторіи время, отъ котораго дѣтосчисленіе начинается.
- Эполет, *и, т.* Эполетск, *a, т. dim.* Эполетъ, наплечникъ, пелма съ серебромъ или съ золотомъ оканная, съ большою на концѣ кистью, по плечу лежащая.
- Эрев, *и, т. (w poez.)* Адь, геена.
- \*Эрексуа, *yi, f.* Созиданіе, учрежденіе, основаніе, — починка стараго зданія, (*w astrology.*) *erekсуа кому сзудіе*, прощаніе кому щастіе по состоянію неба во время его рожденія.
- Эремитарз, *a, т.* Эремитъ, эрмитъ, пустынникъ, опшельникъ. = \*Эремитаруа, *yi, f.* Эрмитажъ, пустышка, жилище пустытника, опшельника, пущаго безмолвной и спокойной жизни.
- \*Эрсосиста, *у, т.* Здорной, завязанной человекъ, спорщикъ, совпросникъ, любопшитель, *party ergocista*, упрямый спорщикъ.
- Es, *a, т.* Тузь, карта съ однимъ панномъ, и одно панно, око на косякахъ шпальныхъ, — самой меньшей вѣсъ золота и серебра, — фигура, почеркъ, на подобіе буквы *S.*
- Essencia, *yi, Essencya, f.* Эссенция, сущность, особенная изъ сложныхъ паппаче пахучихъ состоящая жидкость, отдѣленная отъ всѣхъ прочихъ частей, ее содержащихъ, — самая сила, самое тонкое масло, выгнанное изъ травы, или чего другаго, — существо, содержаніе, душа.
- Esкадра, *у, f.* Эскадра, часть дивизіи; нѣсколько кораблей или другихъ военныхъ судовъ подъ предводительствомъ одного начальника.
- Esкара, *у, f. (w fortyfik.)* Раскапъ, крутизна, откосъ, утѣсь, стѣна внутренняя рва крѣпостнаго.
- Esкорта, *у, f.* Конвой, прикрытие, поѣздъ, проводники, про-
- жатые, которые даются для безопасности идущимъ. = Esko-  
towacъ, *act. imp.* Прикрывать, провожать для безопасности. = Eskortuacу, Прикрывающій, конвойный, конвоирующій, проводительный.
- Esowaty, Essowaty, *a, e,* На подобіе буквы *S.* сдѣланный.
- Estuma, *у, f.* Estumacya, *yi, f.* Почтеніе, почитаніе, уваженіе. = Estumator, *a, т.* Чтитель, почитатель, цѣнитель. = Estumatorка, *i, f.* Чтительница, почитательница. = Estumowacъ, *act. imp.* Чтить, почитать.
- Etukivta, *у, f.* Этикеть, обрядъ, чинопроведеніе, употребляемое при дворахъ, церемоніаль, — небольшая записка, ерлыкъ привязанный къ мѣшку для означенія, что въ немъ находится.
- Etymologia, *ii, f.* Этимологія, словопроизхожденіе, словопроизведеніе; истинное произведеніе начала словъ или изъясненіе почнаго оныхъ смысла. = Etymolog, *a, т.* Этимологистъ, словопроизводитель.
- Eucharystya, *yi, f.* Евхаристія, таинство причащенія тѣла и крови Христовой, на литургии совершаемое.
- Eufornia, *ii, f. (w botan.)* Волчье молоко, молочай, одолей, (*Euphorbia*).
- Eunuk, Eunusp, *a, т.* Евнухъ, скопецъ; человекъ лишенный мужскаго достоинства чрезъ опшаніе членовъ къ дѣторожденію нужныхъ.
- Europa, *у, f.* Европа, меньшая изъ четырехъ частей свѣта. = Eudoreyczuk, *a, т.* Европеецъ. = Eurogeyka, Europanka, *i, f.* Европейка. = Europeyski, *a, ie,* Европейскій.
- Ewakucacya, *yi, f.* Испраженіе, выводъ, опшаніе, — выводъ войска изъ какой области, крѣпости, и проч.
- Ewalucacya, *yi, f.* Оцѣнка, смѣта, исчисленіе.
- Ewangelia, Ewangelia, *ii, f.* 1) Евангеліе, благовѣстіе, все ученіе Исуса Христа о царствіи Божіемъ. — 2) Книга, въ коей



описана жизнь и дѣянія Спасителя нашего четырьмя Евангелистами св. Маркомъ, св. Иоанномъ, св. Лукою, и св. Матвеемъ. — 3) Служба или глава изъ Евангелія, во время литургии и въ другихъ случаяхъ чшпаемая. *Ewangieliski, Ewangeliski, a, ie*, Евангеличскій, лютеранскій. = *Ewangieliczka, i, f.* Женщина евангелическаго, Лютеранскаго исповѣданія. = *Ewangieliczný, a, e*, Евангеличскій, евангелискій. *Ewangelik, a, m.* Евангелическаго, лютеранскаго исповѣданія человекъ, Евангеликъ. = *Ewangelista, i, m.* Евангелистъ, названіе каждаго изъ четырехъ Апостоловъ, описавшихъ жизнь, дѣянія и ученіе Иисуса Христа. *Ewazyza, yi, f.* Оправданіе себя въ судѣ, оборона. *Ewazyz, u, m.* Вывозъ, отпускъ товаровъ изъ Государства, — пошани платимаа отъ вывозу. *Ewazyzka, yi, f. (w prawie)* Обезпеченіе законнымъ образомъ сдѣланное, — поручительство, поручка, залогъ. = *Ewazyztor, a, m.* поручитель, отвѣтчикъ, залогодатель, обезпечитель. *Ewokasya, yi, f.* Вызовъ, пребываніе предъ ненадежащій судъ. — переносъ дѣла въ ненадежащій судъ. *Ewolucya, yi, f.* Эволюція, движенія дѣлаемыя войскомъ для занятія выгоднѣйшаго положенія, или на томъ же мѣстѣ, гдѣ оно состоитъ, дабы съ выгодною напасть на неприятеля, или защищаться отъ него. *Ewazyzacya, yi, f.* Ипербола, увеличиваніе. = *Ewazyzowac, U*величить словами, прибавить, прихвастать, прилагать. *Ewazyzka, yi, f.* Взисканіе, испязаніе, грабительство, лихоимство, поступокъ взыскивающаго строгаго лишеа. *Ewazyz, i, m.* Экзаменъ, испытаніе, изслѣдованіе, разсмотрѣніе чьего либо права, способности, и проч. — свидѣтельствованіе въ знаніи, какое кто имѣешь въ какихъ нибудь языкахъ, наукахъ, художествахъ,

и проч. *Examinator, a, m.* Экзаминаторъ, разсматриватель, испытатель. = *Examinatorka, I* Испытательница. = *Examinacyjny, a, e*, Экзаминный, испытательный. = *Examinowac, act. imp.* Экзаминовать, разсматривать, испытывать, свидѣтельствовать кого либо въ знаніи языковъ, наукъ, или художествъ.

*Exercyja, yi, f.* Изъятіе, исключеніе, выключка, *bez exercyji*, безъ изъятія, безъ исключения. *Exces, u, m.* Шалость, невздержанность, продерзость, безчинство, развратность, — (*w prawie*) излишнее зысканіе, *excessu w sądach więcej nad kop 40 uznawać sądownie wolno*, запрещается судамъ зыскивать съ тяжущихся въ доходъ свой по одному двѣу болѣе 40 копъ. *Excyzowac, act. imp.* Дѣлать исключеніе, выключать, удерживать что за собою, оставивъ для себя что, предоставивъ себѣ, выговоривъ себѣ что въ договорѣ. *Excyzant, a, m.* Возбудитель, — будильникъ, будильные часы, т. е. часы съ колокольчикомъ, которыя будятъ, когда кто захочеть. *Ekzekucya, yi, f.* Исполненіе, совершеніе, произведеніе въ дѣйствіе, *prawo jest martwe bez ekzekucyi*, законъ недействителенъ безъ исполненія, *ekzekucya wyroku sądownego dekretu*, исполненіе, приведеніе въ дѣйствіе судебного приговора, опредѣленія, *wstrzymać ekzekucyę dekretu*, воздержаніе исполненіа приговора, — *ekzekucya podatków*, зысканіе недоимочной подати, съ помощію военной экзекуціи. = *Ekzekucyjny, a, e* Исполнительный. = *Ekzekutor, a, m.* Экзекуторъ, исполнитель, — чиновникъ въ присудственныхъ мѣстахъ, котораго главнаа должность состоитъ въ смотрѣніи за порядкомъ и исполненіемъ дѣла, *ekzekutor testamentowy*, душеприказчикъ, — исполнитель духовнаго завѣщанія, *ekzekuto-*

*rowie testamentu pieczętarzami razem tegoż testamentu, którego są exekutorami, bydź nie mogą,* исполнители духовных завѣщаній не могутъ подписываться во свидѣтели на тѣхъже завѣщаніяхъ. = *Ехеквовалъ, act. imp.* Исповнать, произвестъ въ дѣйствіе, — *ехеквовалъ podatki,* взыскивать подати, *ехеквовалъ wyrok,* исполнять опредѣленіе, описывать, забирать чье движимое имѣніе, — послать военную экзекуцію.

*Ехекшенъ, iy, pl.* Опѣваніе покойника, похороны, вынось, погребеніе.

*Ехемсца, Ехемсца, yi, f.* Выкупъ, освобожденіе, увольненіе, привилегія увольняющая отъ обязанности, отъ службы, *sprawa o ехемсца,* дѣло о выкупѣ въ залогъ отданнаго имѣнія.

*Ехемпларъ, а, m.* *Ехемпларыкъ, а, m. dim.* Образъ, образецъ, модель, — экземпляръ, полное какое нибудь сочиненіе, *два ехемплары dzieł Biusona,* два экземпляра сочиненій Бюфона.

*Ехемт, и, m.* (*w prawie*) свобода отъ суда на время.

*Ехетеновалъ, act. imp.* Выпотрошить, разбирать пѣдло по частямъ, разбѣивать.

*Ехетсеновалъ, intr. imp.* Учить, обучать солдатъ ружьемъ, — учить, упражнять, изощрять. = *Ехетсеновалек, nku, m.* ученіе ружьемъ солдатъ. = *Ехесутасца, yi, f.* Упражненіе, ученіе, — шѣлесныя упражненія, какъ то: ѣздить верхомъ, биться на рапирахъ, танцовашь, волшижировашь, и проч.

*Ехналасца, yi, f.* Пары исходящія изъ шѣла, *vid. Wziew,* пара, выдохъ.

*Ехезуита, у, m.* Бывшій эзуптъ, монахъ ордена Игнатія Лойолы.

*Ехкласасца, yi, f.* Вослащаніе.

*Ехкловалъ, vid. Wylaszyc.* = *Ехклуза, vid. Wylaszenie.*

*Ехкомунка, i, f.* Оплученіе отъ церкви. = *Ехкомунковалъ,* Оплучить отъ церкви.

*Ехкремент, и, m.* *Ехкремента, ów, pl.* Каль, изверженія шѣлесныя.

*Ехкуза, у, f.* Извиненіе. = *Ехкузовалъ, act. imp.* Извинять, *ехкузовалъ się,* извиняться, *ехкузовалъ się przed kim,* извиняться передъ кѣмъ, просить у кого прошенія, извиненія.

*Ехорвитансца, yi, f.* Государственное проступленіе, — неподверженность законамъ. = *Ехорвитовалъ, intr. imp.* Пренебрегать законы, выходить изъ предѣловъ законамъ начертанныхъ.

*Ехорсузта, у, m.* Заклишатель, пѣвющій власть, силу изгонять демоновъ. = *Ехорсузм, и, m.* Изгнаніе, заклинаніе бѣсовъ. = *Ехорсузмовалъ, act. imp.* Заклинать обрадами церковными и святыми словами, — изгонять, заклинать демоновъ.

*Ехорта, у, f.* Увѣщаніе, уговариваніе, убѣжденіе, поученіе, выговоръ за какую нибудь вину.

*Ехотуцзну, а, е.* Чужестранный, чужеземный, закорскій, *roślina ехотуцзна,* растѣніе чужестранное.

*Ехредуца, yi, f.* Экспедиція, отправленіе, посыла куда либо для исполненія казеннаго какого дѣла. — Экспедиція, отдѣлъ, отдѣленіе, входящее въ составъ какого главнаго начальства, и занимающееся особенною частію дѣла онаго. *Ехредуца przychodzących pocz,* Экспедиція приходящихъ почтъ. = *Ехредуовалъ, act. imp.* Осправляя, отсылать.

*Ехректатува, у, f.* Чаяніе, ожиданіе, надежда на общаніе, — *ехректатува,* привилегія пожизненныя, — обладаніе полученіемъ мѣста, когда оно опорожнится. *Ехректатува, albo otrzymanie przywilejów wczesne za życia na królewszczyzny, lub dostojenstwo iakie tego, który ie dzierży.* Экспектативы, или изходящіяиспованные за благовременно на королевское имѣніе, или какое либо достоинство привилегіи при жизни того, который оными владѣть.

*Ехренс, и, m.* *Ехренс, у, f.* *Ехренса, ów, pl.* Иждивеніе, издержки, *ехренса, koszta правль,* убытки тажебныя, издержки,



проторы. — *Expens*, издержка, расходъ. = *Expensowac*, *act. imp.* Издерживать, издѣль, тратить, *wyexpensowac*, израсходовать, издержать. = *Expensowac*, *a, e*, Требующій большихъ издержекъ, дорогой, много стоящій.

**EXPERIMENT**, *u, m.* Опытъ, испытаніе, изслѣдованіе какой либо вещи для узнанія свойства оной, — проба.

**EXPLIKASYA**, *yi, f.* Изложеніе, изъясненіе, изтолкованіе чего либо, для лучшаго выразумѣнія. = *Explikowac*, *act. imp.* Изъяснять, разбирать, толковать.

**EXPRESSYA**, *yi, f.* Выраженіе, изображеніе, изреченіе, (*w malarstwie i snycerstwie*) живо и естественное изображеніе страстей, плаща, пѣлоположенія, дѣйствія тѣхъ, коихъ живописецъ представляетъ на картинѣ, (*w wyciowie i rzeźbi*) искусство изображать живо и сильно истину своего чувствованія, экспрессія.

**EXPLYSYA**, *yi, f.* (*w prawie*) Вытѣсненіе. *Expulsya z dóbr iakich uczyniona, może być w grodzie prozekwowana, tylko aby w przeciągu dziesięciu niedziel od wybicia z possessyi pozew był wydany do grodu.* Дѣло о вытѣсненіи изъ имѣнія производимо быть можетъ и въ городскомъ судѣ, только бы въ теченіи дѣсяти недѣль послѣ вытѣсненія былъ изъ оный судъ поданъ позывъ. = *Expulsywac*, *a, e*, До вытѣсненія относящійся, касающійся, *expulsiune sprawy żądnych dylacyi, apellacyi, i dobrodziewstwo prawnych nie mają*, по дѣламъ о вытѣсненіяхъ запрашиваютъ отсрочки, апелляціи и всякое спосхожденіе закона.

**EXTORSYA**, *yi, f.* Вымучиваніе, грабительство, насиліе.

**EXTRA**, *pron.* Сверхъ, — чрезвычайно, очень, весьма, *gołego palasza extra się lekam*, обнаженной сабли я чрезвычайно боюсь, *extra powinnosci*, сверхъ обязанности.

**EXTRAKT**, *u, m.* Экстрактъ, храпкая выписка изъ книги, изъ дѣла, заключающая въ себѣ всю сущность оного. — Засвидѣтельствовавшая выпись изъ книгъ судебныхъ, за печатью выданная. — *Formalna kopia, ekstrakty dekretów wolno samym stronom pisać, i kontrowersyę układać*, дозволяется пишущимся списывать съ рѣшеній по дѣламъ ихъ послѣдовавшимъ формальныя копии и прописывать спорныя споры рѣчи, (*w medyc.*) извлеченіе, выщажка, сусушннй сокъ, полученный изъ какого либо растѣнія, для посредствомъ варенія его въ простой водѣ.

**EXTRAORDYNARYJNY**, *a, e*, Экстраординарный, необыкновенный, чрезвычайный, *extraordinaryny poseł*, экстраординарный посолъ, чрезвычайный посолъ или посланникъ. — *Professor, экстраординарный профессоръ, не являющій еще профессоръ, но исправляющій должностию ординарнаго, или дѣйствительнаго профессора при университетѣ.*

**EXYSTENSYA**, *yi, f.* Существованіе, бытіе. — *Exystowac*, Существовать, бытъ, *exystujący*, существующій.

**EU!** *interj.* Эй, и, ну, ахъ! *eu! żywo dzieci!* ну проворнѣ ребята! *eu! co!* ахъ! что! *eu! to nie dobrze*, ахъ! это не хорошо! *eu! eu! iakie dziw!* ну! ну! какое диво!

**EUŻ!** *Eu! interj.* (сбѣдом. осперегающее), *euże! strzeż się*, смотри берегись! *eu!* берегись!

## F.

**F.** Шестая буква польской азбуки, произносится какъ Ф. російское.

**FABRYKA**, *i, f.* 1) Построеніе, сооруженіе, созданіе, особаино церкв. 2) Фабрика, заводъ, заведеніе, руководіе, мануфактура.

= *Fabryczny*, *a, e*, Стропительный, заводскій, мануфактурный.

= *Fabrykarska*, *yi, f.* Дѣланіе, составленіе, поддѣлываніе, поддѣлка. = *Fabrykant*, *a, m.* Фабрикантъ, заводчикъ, хозяинъ

- какого завода, содержатель фабрики. = *Fabrykowiec, act. imp. fabrykowiec, perf.* Поддѣлывать, дѣлать что нибудь, особливо что худое.
- \* *Fabula, y, f.* Фабула, басня, сказка, притча; вымышленная повесть, ложное сказаніе, балы, небываща.
- Facies, yi, f.* Шутка, шуточные слова, рѣчи, замыслы, балагурство, кошуниство.
- Facyata, y, f.* Лицо, передь, передовая стѣна строенія, фасады, различная сторона, или наружный видъ зданія, лице строенія на улицу, (*zartem*) лице, обличіе, *nie podobą mi się jego facyata*, мнѣ лице его, взладь его не нравятся.
- Facyenda, y, f.* *Facyenda, i, f. dim.* Мѣняной торгъ, мѣня, обмѣнъ. = *Facyendarz, a, m.* Мѣнятель, мѣняло, мѣнящикъ, *Facyendowac, act. imp.* Мѣнять, мѣняться, вымѣнять.
- Faeton, na, m. (w mitolog.)* Фаэтонъ, сынъ солнца, — фаэтонъ, извѣстный родъ коляски легкой и открытой о двухъ п о четырехъ колесахъ. — (*w zoologii*) Фаэтонъ, птица, *faeton migdzywrotnikowy*, парящій фаэтонъ птица, около поворотныхъ круговъ водшаеся.
- Fagot, u, m.* Фаготъ, духовое музыкальное орудіе.
- Fajerwal, vid.* Огниста рѣка.
- Fajerka, i, f.* Канфорка, жаровня, *fajerka do grzania pościeli, skandalan*, нагрѣвательникъ, грѣлка, *fajerka do kadzenia*, курильница.
- Fajerwerk, vid.* *Feierwerk.*
- Fajfer, vid.* *Fayfer.* = *Fainguld, vid.* *Feuzylber.* = *Fainzylber, vid.* *Feuzylber.*
- Faksya, yi, f.* Факція, злоумышленіе, заговоръ противъ кого, партія, — зломысленная партія, которыя составляютъ въ государствѣ и покушаются возмущать общественный покой.
- Faktor, a, m.* Факторъ, надзиратель, купеческой управленія, дѣловодецъ, прикащикъ, комисіонеръ; тотъ, кому отъ купца порученъ какой либо торгъ. — факторъ, жидъ, еврей, сводчикъ, употребляемый обыкновенно для всякихъ подлыхъ услугъ. = *Faktorka, i, f.* Сводня. = *Faktorski, a, ie*, Факторскій, маклерскій. = *Faktorowac, act. imp.* Сводничать. = *Faktorstwo, a, n.* Факторія, торговая контора, торговый домъ, имѣющій фактора. — Факторство, сводничество, маклерство.
- Fala, i, f.* Волна, зыбь, поданой вѣвъ, *fale, pl.* волнующееся море.
- Falbala, Falbana, Falbanka, i, f. dim.* Фалбала, тесма, покроевъ или бортикъ изъ какой нибудь матеріи сложенной сборами, какowymi женщины украшаютъ свои платья.
- Falc, Fels, m. (u stolarza)* Фальць, небольшая выемка или дорожка, выдолбленная вдоль въ частшъ дерева, закрой, (*u introligatora*) *falc*, дощечка у переплетчиковъ для складыванія листовъ, *falcować*, складывать листы для переплету.
- Falsgravia, bi, m.* Пфальцъ-Графъ, пшало достоинства въ Германіи, которое имѣли прежде сего разные Князья Римской Имперіи. = *Falsgrawski, a, ie*, Пфальцъ-Графскій. = *Falsgrawstwo, a, n.* Достоинство Пфальцъ-Графское.
- Fald, u, m.* *Falda, y, f.* *Faldka, Faldescka, i, f. dim.* Сибь, сборъ, складка въ платьѣ, въ матеріи, *faldy na czole*, морщины на лбу, на лицѣ, (*fig.*) *faldów przysiędź nad zemem*, неумынно, прилѣжно работать, или учиться чему. = *Faldowac, act. imp.* Складывать складки, сборки сбирать, — морщить. = *Faldowanie, ia, n.* Складываніе. = *Faldzisty, a, e.* Фалдистый. = *Faldzik, a, m. dim.* Фалдочка.
- Falnowac, act. imp. (w hucie szklanej)* Снимать пилу, шлаки, нечистоту, съ расплавленнаго стекла.
- Falmsy, ów, pl. (w hucie szklanej)* Пѣна, нечистота собранная съ расплавленнаго стекла.
- Falować, n. imp.* Промакнуться, не удавшись, обмануться въ



своей надеждѣ, — не доставать, нужду, недостатокъ имѣть въ чемъ, не быть такимъ какъ должно, какъ бы слѣдовало, *falować na czem*, претерпѣвать вредъ, ущербъ въ чемъ ибуду.

**Falsz, u, m.** Фальшь, неспина, неправда, несправедливость, ложь, ошибка, *odkryto fałsz tej wiadomości*, узнали невѣрность, лживость сего извѣстія, *oskarżyć kogo, przekonać o fałsz*, обвинить, изобличить въ неспинѣ, въ неправдѣ, *historja pełna fałszów*, исторія наполненная, полная лжи.

**Falszerz, a, m.** Поддѣльщикъ, сочинитель ложныхъ паспортовъ, и проч. бездѣльникъ, который дѣла норовски переправляетъ.

**Falszować, act. imp.** Поддѣлывать, подписаться подъ чужую руку, *falszować pieczęć*, поддѣлать печать, *falszować wino*, подмѣшать, поддѣлать вино, *falszować monetę*, поддѣлывать, фальшовать монету.

**Falszywość, ści, f.** Фальшь, неправда, (*moralnie*) хитрость, нескренность, безчестность. = **Falszywy, a, e, Falszywie, Falszywo, adv.** Фальшивый, лживый, ложный, поддѣльный, подложный, притворный, несправедливый, обманчивый, ненастоящий, сдѣланный на подобіе какой вещи *falszywa moneta*, фальшивая монета, *falszywy świadek*, лже свидѣтель, *falszywie świadczyć*, лже свидѣтельствовать, *falszywy prorok*, лжепророкъ, лжепророковщикъ, лжеучитель.

**Falwie, vid. Falować.**

**Família, ii, f.** Фамлія, домъ, родъ, порода, поколѣніе, племя, и въ семъ смыслѣ говорится о тѣхъ, кои считаются одной кровью по мужескому полу, — семья, семейство, домашніе, дѣти, домохадство. = **Familiant, a, m.** Однофамилецъ, шлюющей при помѣ одинакой гербы, — знапаго роду, знапаго дома, знапной фамиліи человекъ.

**Familiarny, a, e,** Дружескій, приятельскій, откровенный, непр-

нужденный, вольный, свѣчный; коротко знакомый, *zanadto jest familiarny*, онъ съ лишкомъ воленъ въ своихъ поступкахъ, въ своемъ обхожденіи.

**Fanatyczny, a, e,** Сувѣрный, изступленный. = **Fanatuk, a, m.** Фанатикъ, сувѣръ, изувѣръ; тотъ кто наиплавъ себя сувѣрыми мнѣніями въ отношеніи наипаче къ религіи, приходшъ въ такое изступленіе и ярость, что въ состояніи употребить всю возможную жестокость надъ своимъ противникомъ, не раздѣляющимъ съ нимъ его вѣрованія основаннаго на невѣжествѣ и заблужденіи. = **Fanatyzm, u, m.** Фанатизмъ, сувѣріе, изувѣрство, сувѣрное изступленіе.

**Fanfary, m.** Гласъ трубный, игра на трубахъ.

**Fanfaron, a, m.** Фаифаронъ, хвастунъ, головорѣзь, храбрець, на словахъ храбръ, а на дѣлѣ трусь. = **Fanfaronada, y, f.** Хвастовство, хвастославіе, хвастованіе. = **Fanfaronować, act. imp.** Хвастать, храбриться, щеславиться.

**Fant, u, m.** Закадъ, залогъ, *dać pieniądze na fant*, отдавать деньги въ займы, подъ закладъ, *wykupić swój fant*, выкупить свой закладъ, — *wfanty grać*, играть въ фанты, *co ten ma czynić, czyu fant wyciągnięty?* что дѣлать тому, чей фантъ выкумъ? — *fant*, драгоценныя камни, жемчугъ, золото, и проч.

**Fantastyczny, a, e, Fantastycznie, adv.** Вздорный, мечтательный. = **Fantastyk, a, m.** Своенравный, своеобразный, прихотливый, чудный, спранный человекъ.

**Fantazya, yi, f.** Фаиразія, вымысль, воображеніе, призракъ, мечтаніе, прихоть, мысль, желаніе, воля, мнѣніе, вкусъ, хотѣніе, своенравіе, *zbić kogo z fantazyi*, опечалить, пристыдить, смѣшать, *tracić fantazyę*, потерять бодрость, весе-

- дость, расположение духа, приходить въ уныніе, робѣть.
- FANTOWAĆ, *act. imp.* Заложить, отдать подъ закладъ, *fantować się*, обременить себя отдачею въ закладъ. = FANTOWNIK, *a, m.* Тотъ кошорый занимаетъ на закладъ.
- FANZYLBER, *vid.* FEUNZYLBER.
- FARA, *y, f.* Приходъ, — приходская церковь.
- FARAON, *a, m.* Достописишо Египетскаго короля, — фаро, родъ карточной игры.
- FARBA, *y, f.* Краска, цвѣтъ, масть, *farba pierwiastkowa, pochodna*, главная краска, первоначальный цвѣтъ, *farba naturalna, przyrodzona*, цвѣтъ натуральный, естественный, природный, *mieszac farby*, мѣшать цвѣты, *trzeci, ucierać farby*, тереть краски, *farby ciemniej, jrowiej*, краски темнѣють, линяють, бѣгутъ, сходять, *suche, mokre farby*, сухія, мокрыя краски, *farba mineralna*, минеральная краска, *farba drukarska*, типографическія чернила, *farba, (w myśliwstwie)* кровь, (*fig.*) видъ, предлогъ, опгпорка, извѣненіе, благовидная причина.
- FARBI SZKA, *i, f.* Румяны, припшранье, бѣлизы. = FARBIERKA, *i, f.* Красильница. = FARBIERNIA, *i, f.* Красильня. = FARBIERSKI, *a, ie*, Красильническій, красильный. = FARBIERSTWO, *a, n.* Красильное искусство. = FARBIERZ, *a, m.* Красильщикъ.
- FARBOWAĆ, *act. imp.* Цвѣшить, красить, цвѣтъ, краску наводить, давать, — красить, окрасить, въ краску положить какую матерію, мазать, *farbować, kolor ruszyć, brudzić*, мазать, (*fig.*) *farbować*, прикрасить, закрасить, закрыть. = FARBOWANIE, *ia, n.* Окраска, крашеніе, окрашивание, выкраска. = FARBOWANU, *a, e*, Крашень, раскрашень. — (*fig.*) хитрый, фальшивый, притворный, *farbowane to lisy*, хитрыя, притворныя слова, поступки, обманчивое обѣщаніе.
- FARBOWNIK, *a, m.* (*w botanice*)

Вайда, спинальщикъ, (*Isatis Tinctoria*).

- FARFURU, *pl.* Фаансъ, фалсовая, цѣмниная посуда, аглпнская глинная посуда. = FARFURKA, *i, f.* Фаансовая тарелка. = FARFUROWU, *a, e*, Фаансовый, фарфоровый.
- FARMAZON, *vid.* FRANMAZON.
- FARNY, FARSKI, *a, ie*, Приходскій.
- FARTUCH, *a, m.* Передникъ, фартукъ. = FARTUSZEK, *a, n. dim.* Фарточокъ, *fartuszek u spodni*, гульфикъ.
- FARYNA, *y, f.* Одинокое зло, *ludzkie iedney faryny*, они принадлежатъ къ одной шайкѣ, они одинакыхъ мыслей.
- FARYNA, *y, f.* Кассонадъ, сырой не совсемъ очищенной сахаръ отъ частей грубыхъ, коп остающа послѣ первой передѣлки.
- FARYZEUSZ, *a, m.* Фарисей, — лицемеръ, ханжа, пустосявятъ, притворно благочестивый. = FARYZEYSKI, *a, ie*. Лицемерный.
- FASA, *y, f.* Бочка одностонная, бочка пустая безъ донной доски. = FASKA, FASECZKA, *i, f.* Бочонокъ, кадочка, чашикъ, ушатъ, *faska masła*, кадочка масла. = FASKOWU, *a, e*. Кадочный, ушатный.
- FASZKUE, *u, m.* Свертокъ бумага, а особливо до дѣлъ тажебныхъ касающихся.
- FASOLA, *i, f.* Турецкой бобъ, (*Phaseolus*), — *fasola karłowata*, родъ французскихъ бобовъ, (*Ph. Nanus*).
- FASOWAĆ, *act. imp.* Укладывать въ бочку, наполнять, насыпывать, набивать, — (*o koniach*), *fasować*, подмануть короче повода, пристегнуть поводья къ проку для выгибания лошадиной шеи, — шануть, дергать поводьями.
- FASTRZYGA, *i, f.* Живла ишпка. = FASTRZYGOWAĆ, = FASTRYGOWAĆ, *act. imp.* Сметать, приметать на живую ишпку, *suknia ta na probę tylko sfastrygowana*, это платье сметали на живую ишпку, чтобъ только его примѣрять, — пролазить, продолбить, нарубить, дѣлать, выводить зубцы, нарѣзывать.
- FASZYNU, *pl.* (*w fortyfikacyi*). Фа-



- шпы, связки прутьевъ плъ хвоста, шолциною опъ 6 до 9 дюймовъ, а длиною опъ 6 до 12 футовъ.
- FATALNOŚĆ, *sci, f.* Необходимость, судьба, судьбина, предопредѣленіе, рокъ. = FATALNY, *a, e.* Fatalnie, *adv.* Роковой, рѣшительный, то, опъ чего зависить судьба чловѣка. = *Kiedy fatalna nadeszła godzina*, когда часъ роковой насталь, — *fatalny*, злополучный, несчастный, гибельный. = *Fatum, indecl.* Судьба, предопредѣленіе, рокъ.
- FATYGA, *i, f.* Трудъ, испомъ, безпокойство, утомленіе, усталость. = *Fatygować, act. imp.* Трудить, утомлять, *nie śmiem fatygować* *W Pana daley*, не смѣю утруждать васъ далѣе, *fatygować się*, утруждаться, утомляться, насаждатьсь, надрыватьсь, пзуряться, *bardzo się sfatygować*, весьма утрудиться, *sfatygowany*, утруденъ, утомленъ.
- FALN, *a, m.* Фавнъ, фаунъ, лѣсовикъ, языческое лѣсное божество.
- FAWOR, *u, m.* FAWOREK, *-rka, m. dim.* Благопріятство, ласка, пріязнь, доброхотство, одолженіе, милость, благосклонность, — доверенность, — сипсхождение. = FAWORUK, *a, m.* FAWORYTEK, *ika, m. dim.* Любимецъ, наперсникъ. = FAWORYTKA, *i, f.* Любимца, наперсница. = *Faworyzować, act. imp.* Благопріятствовать, быть благосклонну, вспомошествовать.
- FAYFER, *-fra, m.* Флейщикъ.
- FAYKA, FAYKA, *i, f.* FALCZKA, *i, f. dim.* Курпильная трубка, *ra-lic fayke*, курить пабакъ, *zara-lic fayke*, раскурить трубку.
- FAYZYLBER, *vid.* FEYZZYLBER.
- FE! *interj.* Фу! ффу!
- FEVRA, *y, f.* Лихорадка, трасавица, лихоманка, *febra przestajęca*, лихорадка перемежная, — *codzienna*, ежедневная, *tercyana, kwartana*, лихорадка трдневная, чешырдневная. = *Fevrowy, a, e.* Лихорадочный.
- FESITANSKI, *a, ie.* Фехповальный.
- FESITANZ, *m.* Фехтарь; фехтовщикъ, мечбоецъ, рашникъ, ратоборець, фехповальщикъ. = FESIMISTRZ, *a, m.* Фехлмейстеръ. = FESITOWAĆ, *act. imp.* Фехтовать, биться плъ учиться биться на рапирахъ. = FESITOWANIE, *ia, n.* Фехтованіе, искусство биться на рапирахъ; дѣйствовать шпагою по предписаннымъ правиламъ. = FESITU, *ów, pl.* Фехтовальное искусство.
- FESYAL, *a, m.* Фецаль, у Римлянъ такъ назывались первоначальники, кои были также герольды и жрецы, учрежденные при царяхъ Нумъ и Анкъ Марціѣ.
- FEYERKA, *vid.* FALCZKA.
- FEYERWERK, *u, m.* Фейерверкъ, потѣшной огонь, потѣха, сдѣланная изъ разныхъ увеселительныхъ летучихъ и разноцвѣтныхъ огней. = Feyerwerker, *a, m.* Фейерверкеръ, дѣлатель потѣшныхъ огней, — (*w artyller.*) Фейерверкеръ, унтеръ-офицеръ.
- FELC, *vid.* FALC.
- FELCZER, *a, m.* Фельдшеръ, брадобрѣй, цирюльникъ, которой у другихъ бороды брѣшетъ, пускаетъ кровь, и проч.
- FELER, *u, m.* Порокъ, ошибка, погрѣшность, несправность, промахъ.
- FELRA, *y, f.* Родъ плюсовой матерці, въ которой основа шелковая а утокъ хлопчатый.
- FENDEK, *u, m.* (*w botan.*) Божье дерево, расптѣіе, (*Foenix graecum*).
- FENIK, *a, m.* Пфеннигъ, мѣдная мѣдная нѣмецкая монета, — цѣльная самая мѣдная монета, *nie tam ani złamanego fenika*, у меня нѣтъ ни копѣйки.
- FENIKS, *a, m.* Фенпксъ, извѣстная баснословная птица, — (*fig.*) рѣдкая въ своемъ родѣ вещь.
- FENOMEN, *u, m.* Всякое явленіе, знаменіе, примѣчаемое въ природѣ; всякое чрезвычайное произшествіе, приводящее въ удивленіе своею новостію, плъ рѣдкостію, *na pr.* явленіе кометь, сѣвернаго сиянія, и проч.
- FERALNY, \*Feralis, *t. i. dzień*, Не-

пастный день, злополучный, сопряженный съ несчасіемъ.  
**ФЕРЕЗА**, *yi, f.* Ферези, карядной сарафашъ.  
**ФЕРМЕНТАСА**, *yi, f.* Броженіе, клиснутье, крашеніе, закваса, окисаніе, разрушеніе, — внутреннее само собою происходящее движеніе въ какой влажноти. = **ФЕРМЕНТОВАС**, *intr. imp.* Бродить, *piwo fermentuje w beczce*, пиво въ бочкѣ бродить.  
**ФЕРНАМБУК**, *u, m.* Фернамбукское, сандальное дерево.  
**ФЕНОЛЪ**, *act. imp.* Рѣшеніемъ опредѣляшь, — скрѣпшь въ судѣ, утвердишь, укрѣпшь. = **ФЕДУЛЪ**, *a, m.* Протоколъ, судебныя записки происшествій, печенія дѣлъ, разсужденій, мнѣній, рѣшеній и приговоровъ судебныхъ.  
**ФЕЛТАС** *się, recipr. imp.* Вертѣться, извиваться, плутаться, бѣгашъ, скакать кругомъ.  
**ФЕРУА**, *yi, f.* Праздничный, свободный день, дни въ коихъ присудствія не бывають, — ваканціи, гуляющее, свободное отъ заведенія въ судѣ время, праздное дѣйствіе.  
**ФЕРУОЛЪ**, *act. imp. (u malarzów).* Прямѣвать другой краски.  
**ФЕСТ**, **ФЕСТУА**, *u, m.* Ширъ, пиршество, — праздникъ, празднество, — торжество народное.  
**ФЕСТОН**, *u, m.* Вѣтви съ листьями, цвѣтами и плодами, — (*war-chitekt.*), фестонъ, разныя украшенія представляющія такіа вѣтви.  
**ФЕТОР**, *u, m.* Вонь, смрадь, зловоніе, дурной запахъ.  
**ФЕУДАЛНОСЬ**, *ści, f.* Ленность, помѣщичность, качество лена, *vid. LENNOŚĆ.*  
**ФЕЙЕРВЕРК**, *vid. FEIERWERK.*  
**ФЕЙЗУЛВЕР**, *u, m.* **ФЕЙСОЛТ**, *u, m.* Чистое серебро, *m. e.* серебро 96 пробы, — *feingolt*, чистое золото, или золото содержащее 24 карата.  
**ФИ**, *interj.* Фи, Фуи; фу! шфу!  
**ФИАК**, *a, m.* Извозчикъ карета, — извозчикъ.  
**ФИАЛА**, *i, f. (w chemii).* Фіалъ, сткляпка, флашка, чашечка, баночка,

пузырекъ, сосудъ пмѣюиій шарообразное дно, и не рѣдко долгое цилиндрическое горло.  
**ФИАЛЕК**, *vid. ФЮЛЕК.*  
**ФИГА**, *i, f. (w botan.)* Смоковница, большая индійская (*Cactus opuntia*) — *figa morwowa*, дикая смоковница, черничіе, ягодичина, шкомора, *pokazać komu figę*, показать кукишь, *figa, drzewo*, смоковница, смоковное дерево, — *figi, guzy w siedzeniu*, осколотка, нарость маса на стѣлѣ, наросты отъ венерическихъ болѣзней, *figi-migi* = *sik-mik*, — безъланство, кривляніе, шулки, обманъ, обмочрачиваніе, шулки.  
**ФИГАРНІА**, *i, f.* Фиговникъ, садъ фиговый.  
**ФИГАТЕЛЪ**, *i, pl.* Родъ кушанья сдѣланнаго изъ рубленной телупины, говядины, свиинны, сала, хлѣба и яицъ.  
**ФИГІЕЛ**, *gla.* **ФИГІЕЛЕК**, *lka, m. dim.* Шулка, проказы, шалость, *wyplatać komu figla*, сыграть надъ кѣмъ шулку, *twoje to figle*, это ваши шулки, зашѣи. = **ФИГАРКА**, *i, f.* Шутница, шалуныя, шутлиха, балагурка. = **ФИГАРНУ**, *a, e.* **ФИГАРСКИ**, *a, ie.* Фигарскій, шушавый, балагурный, скоморошный. = **ФИГАРСАВО**, *a, n.* Фигарство, шулка, шулка, шалость, проказы. = **ФИГАРС**, *a, m.* Фигляръ, шутникъ, шулуи, балагуръ, скоморохъ. = **ФИГАС**, *a, m.* Злодѣйство, обманъ, — шулки, шалость. = **ФИГОВАС**, *act. imp.* Шутить, проказничать, шалить, скоморошиться.  
**ФИГОЛКА**, *i, f. (w hist. nat.)* Виноградникъ, иппца.  
**ФИГОМОРВА**, *y, f. (w botan.)* Черное шуповое дерево.  
**ФИГОВИСА**, *y, f.* Фиговый садъ.  
**ФИГОВУ**, *a, e.* Фиговый, смоковный.  
**ФИГУРА**, *y, f.* **ФИГУРКА**, **ФИГУРЕСЗКА**, *i, f. dim.* Фигура, внѣшній видъ, очертаніе вещи, — образъ, видъ, подобіе, лице, изображеніе какой вещи въ живописи, скульптурѣ или гравированіи, (*w matemat.*), фигура, начертаніе математическое, пространство поверхности или чертами огра-



- ипечное, — (*w kartach*), фигура, тузъ, король, дама, и вальшь, (*w wutowie i rozzi*); риторическая фигура, родъ выражения мыслей, придающій большую красоту и силу рѣчи, слову; *figura przy drodze, krucyfiks*, распятие, крестъ, — *figura*, видъ тѣла человѣческаго, стройность, осанка, *figurę stroic, figurą nadrabiać*, важничать, принимать на себя видъ важной.
- FIGURALNY, a, e. FIGURALNIE, adv.** Иносказательно, въ переносномъ смыслѣ, — фигуральный, изъ фигуръ состоящій.
- FIGURANT, a, m. FIGURANTKA, i, f.** Фигурантъ, фигурантка, въ балетахъ, или драматическихъ представленихъ.
- FIGUROWAĆ, act. imp.** Балетать, быть видну чѣмъ, быть въ хорошемъ состоянн.
- FIGURYSZNY, a, e. FIGURYSZNIE, adv.** Иносказательно, въ переносномъ смыслѣ.
- FIKSJA, ji, f.** Вымыселъ, выдумка, *fikcja niekiedy przyjemniejszą bywa od prawdy*, выдумка иногда пріятнѣе самой истины.
- FILANTRO, a, m.** Филантропъ, другъ людей, рода человѣческаго; человеколюбецъ.
- FILAR, u, m.** Пиластръ, четверугольный столбъ, который обыкновенно плотно къ стѣнѣ придѣляется, — столбъ, подпора, — столбъ, которыми подпираются своды, (*fig.*) столбъ, подпора церкви, государства, тѣ знаменитые люди, кои поддерживаютъ законъ, или государство своею добродѣтельною мужествомъ и разумомъ.
- FILAROWANIE, ia, n.** Колоннада, рядъ столбовъ, столбы, множество столбовъ или колоннъ для украшения величавнаго здама. = **FILAROWANY, a, e.** Столбами обнесенный, украшенный. = **FILAROWY, a, e.** Столбовый.
- FILET, u, m. (u Introligatora).** Позолота на книгахъ.
- FILGRANOWY, a, e. filgranowa robota,** Филгранная работа, прорѣзная, просѣчная, плененная, золотая или серебрянная.
- ФИЛІРКА, i, f.** Филіпка Демосеены, — рѣчь вѣтшевавшая, сильная, извѣстная.
- ФИЛІРОВОСЪ, ФИЛІРОНУ, dw, pl.** Старовѣрцы, раскольники, наблюдающіе пропитанія православной церкви мнѣнія и обряды, почитая ихъ старѣйшими предъ тѣми, какія церковь пріемлетъ.
- FILISTYN, a, m.** Филістіянинъ.
- FILIZANKA, i, f. FILIZANESZKA, i, f. dim.** Чашка, чашечка, чайная или кофейная.
- FILOLOG, a, m.** Филологъ, любословъ, любозычникъ, любитель азыковъ, упражняющійся въ изслѣдованн азыковъ древнихъ и новѣйшихъ и ихъ критикѣ; — также упражняющійся въ словесности.
- FILOLOGIA, ii, f.** Филологія, ученіе азыковъ и словесности, = **FILOLOGISZNY, a, e.** Филологическій, любословный, относящійся къ филологіи.
- FILOWAĆ, act. imp.** Сисушить, ссучить, утаить, прижать карту.
- FILIZOF, a, m.** Философъ, любомудрецъ, любомудръ, мудролюбецъ, упражняющійся въ любомудрн; изыскивающій причины вещей.
- FILOZOFIA, ii, f.** Философія, любомудріе, мудролюбіе, любовь премудрости. = **FILOZOFISZNY, a, e. Filozowski, a, ie.** Философскій, философическій, любомудренный, любомудрый, относительный до любомудрія, *po filozofsku, adv.* = *filozoficznie*, философски, по философски, любомудренно. = **FILOZOFOWAĆ, act. imp.** Философствовать, рассуждать о философскихъ матеріяхъ, любомудритъ, любомудровать, любомудрствовать, — по философски мудрствовать, умствовать, умничать, мудритъ.
- FILTROWAĆ, act. imp.** Процеживать, пропускать.
- FILUNK, a, m.** Коробка дверная или нагельная, стекло въ оконницѣ, филунга.
- FILUT, a, m. FILUTEK, ka, m. dim.** Плутъ, плутага, хитрый мошенникъ, шимшиора, проворъ. = **FILUTKA, i, f.** Плутовка. = **Fi-**

- LUTERNY, *a, e.* FILUTERSKI, *a, ie.* FILERNEIE, *adv.* Лутовский. = FILERNYA, *yi, f.* Мошеничество, лутовство, шшиморство, лупини, проводы. = FILUTOWAŁ, *act. imp.* Мошеничать, бездальничать, лутовать, обманывать. = FILUTOWSTWO, = FILERSTWO, *a, n.* Лутовство.
- FIMFA, FIFRA, *y, f.* Пыль, дымъ, обманъ, обманчивая наружность, пустяки, *finse komi puscii*, обмануть кого, обратиться кому глаза, пыль въ глаза пусшить.
- FIMAL, *u, m.* Окончаніе пѣсни, — послѣдній пакиль, каденція.
- FIKANSE, *ow, pl.* Финансы, государственная казна, собираемая съ подданныхъ для содержанія государства и всѣхъ частей оного. = FIKANSEK, *a, m.* Государственный казначей.
- FINESYU, *ow, pl.* Лукавство, хитрость. *vid* WYUCIEK.
- FINLANDYA, *yi, f.* Финляндія, княжество Россіи принадлежащее. = FIZLANDZKI, *a, ie.* Финляндский, финский. = FIZLANDCZYK, *a, m.* Финляндецъ.
- FIZOSTWO, *a, n.* Лутовство, взвороты.
- FINTA, *y, f.* Фипты, уловка, выдумка, шашни, пустяки.
- FIOK, *u, m.* Кисть.
- FIOLEK, FIALEK. — *Ika, m.* (*w botan.*) Пахучая фиалка (*viola odorata*), *fiolki żółte*, ленткой, (*chziranthus Ch-iri*), — *fiolki marcowe*, мартовская фиалка, (*viola martia*), — *fiolki nocne*, ночная фиалка, (*hesperis matronalis*), — *matki Bozey fiolki*, колокольчикъ, (*viola Mariana*).
- FIOLET, *u, m.* Фиолетовый цвѣтъ.
- FIOLETOWY, *a, e.* Фиолетовый, цвѣтомъ на фиалку похожій, *fiioletowe sukno*, *fiioletowy atlas*, фиолетовое сукно, фиолетовый атласъ.
- FIOŁKOWY, FIAŁKOWY, *a, e.* Фиалковый, принадлежащій плъ свойственный фиалкѣ, *fiolkowy zapach*, фиалковый запахъ, *fiolkowy korzeń*, фиалковый корень (*radix iridis florentinae*), *vid* KOSACIEC.
- FIRANKA, *i, f.* FIRANECZKA, *i, f. dim.*
- T o m I.
- Завѣса, занавѣсь, занавѣска, занавѣсочка, *firanki zasunąc, zastonic*, задернуть занавѣсу, занавѣсить, завѣсить, закрыть занавѣскою.
- FIRSUK, *a, m.* Вертопрахъ, безразсудный, безтолковый, вѣтренный, взбалмошный, щеголь, Франтъ.
- FIZLETKA, *i, f.* (*w botan.*) Розовидной куколь, (*Lichnis coronaria*).
- FISK, *u, m.* Фискъ, общественная казна или доходъ Государя или области какой.
- FISKAL, *a, m.* Фискаль, страпчий, чиновникъ опредѣляемый въ губерніи для смотренія за тѣмъ, чтобы ничего пропущиваго власти, интересу, законамъ, учрежденіямъ, повелѣніямъ Высочайшимъ, и общему благу не происходило, — подзорщикъ, присмотрщикъ. = FISKALNOŚĆ, *ści, f.* Фискальство, подыскъ, подсмотрваніе за кѣмъ. = FISKALNY, *a, e.* Фискальный.
- FISTULA, *y, f.* 1) (*w medyc.*) Фистула, дудка, свирѣль, поръ, застарѣлая рана, у коей наружное отверстие узко, а дно ширѣ, *fistula łzawa*, глазная фистула, *fistula zadniego otworu*, фистула у задницы, — 2) *fistula, glos*, фистула, притворной или фальшивой дискантъ, *m. e.* не натуральныйъ гоголь дисканта, — 3) (*w botanic.*) *fistula Cassya*, трубочатой Александрійской липы, (*Cassia fistula*).
- FIZWEIN, *u, m.* Киповые усы.
- FIZZKA, *vid* FIGA.
- Fiu Fiu! *interj.* Междомъ: изображающее вертопрашество, хвастовство, непостоянство, вѣтренность, легкомысленность.
- FIZYKIES, *ica, m.* Физте, *ego, m.* Вертопрахъ, вѣтренный, непостоянный, легкомысленный.
- FIZERAZZA, *y, f.* (*u Introligatora*). Желѣзо комы переломщикъ на краяхъ книги переводитъ листки.
- FIZY, (*u bednarza*). Визирьсабъ, мѣрильный желѣзъ, рычъ, для приведенія бочки въ настоящую мѣру по данному числу гирьцовъ.



- Fizyczny, a, e. Fizyczne, adv.** Физический, естественный, *fizycznie przyczynę*, физическая причина, — *adv.* физически, по правилам физики, по порядку физическому, *sądzić o rzeczach fizyczne*, судить о вещах физически.
- Fizyk, a, m.** Физикъ, знающій физику, упражняющійся въ физикѣ.
- Fizyka, i, f.** Физика, наука имѣющая предметомъ своимъ познание природы вообще и всѣхъ естественныхъ тѣлъ, ихъ свойствъ, явленій и взаимнаго другъ на друга дѣйствія.
- Fizjologia, i, f.** Физиология, часть врачебной науки, въ которой описываются естество и свойство всѣхъ частей человеческого тѣла, относительно къ здравому его состоянію. = *Fizjologiczny, a, e.* Физиологическій, касающійся до физиологии.
- Fizjonomia, Fizjonomia, ii, f.** Физиогномія, 1) искусство узнавать нравы и склонности людей по чертамъ лица, — 2) самый видъ, *przyjemna, szlachetna fizjonomia*, приятная, благородная физиогномія.
- Fizjonomista, y, m. Fizjonom, a, m.** Физиономъ, физиогномъ, лицегадатель, пощъ, которой казывается про себя, будто умѣетъ судить по чертамъ лица о склонностяхъ человеческихъ и о будущемъ счастья.
- Flaga, y, f.** Флага, чванъ.
- Fladra, y, f. Flondra, Fladerka, i, f. dim. (w historii nat.)** Камбала рыба, — *fladra, niechluiowata kobieta*, шлюха, непраха.
- Flader, dra, m. Fladowanie, ia, n.** Жидъ въ лѣсъ, въ деревѣ, капъ, выплавокъ. = *Fladować, act. imp.* Наводить жилы, *fladowалу*, каповый. = *Fladowaty, a, e.* Словатый, свдлатый, *fladowate drzwo*, свдлатое дерево. = *Fladowy, a, e.* Свдлатый, раздвѣтшый, испуерный.
- Flaga, i, f. 1)** Буря, гроза, волнение скоро проходящее, — 2) флагъ, корабельное знамя, на мачтѣ или на кормѣ вывѣшваемое.
- Flak, u, m. Flaszek, czka, m. dim.** Кашка, внутренности, *flak perłowy*, пуповина дѣтская, *flaki, pl.* рубцы, — *flaki w głowie*, безтолковая, пустая голова. = *Flakowasieć, n. imp.* Опуститься, сдѣлаться непугомъ, слабымъ. = *Flakowaty, a, e.* Слабый, опустившійся, непугий, ненапруженный, неплотный.
- Flamski, a, ie. Flaamski, flamski, płótno flamskie,** фламское полотно.
- \*Flansa, vid. Roślina, = Flansowac, act. imp.** Сажать, садить деревья, канусту, и проч. *flansowanie*, сажаніе, садка. = *Flansowany, a, e.* Саженый.
- Flanela, i, f.** Фланель, тонкая шерстяная матерія. = *Flanelowy, a, e.* Фланелевый, *nosić flanelowy kaftanik na ciele*, носить фланельную фуфайку на тѣлѣ.
- Flank, u, m. (w fortyfik.)** Флангъ, или фланкъ, боковая линия, которая обороняетъ другую вдоль наружной стороны ея бруствера; часть бастиона, соединяющая куртину съ фасомъ. = *Flankowac, act. imp.* Фланковать, оборонять, защищать, прикрывать съ боку, или нападать, атаковать съ боку.
- Flasza, y, f.** Фляга, фляжка, чпанъ, чванецъ. = *Flaszka, Flaszeczka, i, f. dim. flaszka obozowa*, манерка. = *Flaszany, Flaszkowy, a, e.* Фляжечный, манерочный. = *Flaszkowy, a, e.* Сдѣланный на подобіе фляжки.
- Flaterki, erck, pl. (w górnictwie).** Стволы желѣзные посредствомъ коихъ мѣхъ надуваетъ уголь, въ плавильной печи.
- Flisik, a, m. dim.** Дудка, флейточка, свирѣль.
- Flegma, y, f.** Флегма, мокрота, влажность, — (*moraln.*) нечувствительность, равнодушіе, хладнокровіе, *iego flegma przyprowadza mnie do rozpaczy*, хладнокровіе, нечувствительность, неповоротливость сего

- человѣка доводящъ меня до опечаленія.
- ФЛЕГМАТУСЗНУ, а, е.** Флегмагматическій, многомокропный, мокрою избылующій, — хладнокровный, тяжелый, нечувствительный. = **ФЛЕГМАТУК, а, т.** Флегмастикъ, мокропный, тотъ, въ комъ находится избылное количество водаистыхъ частей съ особливою вязкостію и густотою, — (*moral.*), хладнокровный, тяжелый, равнодушный, неповоротливый.
- ФЛЕГМИСТУ, а, е.** Мокропный, флегмистый, избылующій мокрою.
- ФЛЕТ, и, т.** Флейта, духовой музыкальной инструментъ. = **ФЛЕТРАУЕРС, и, т.** Флейтраверсъ, духовой инструментъ употребляемый въ оркестрахъ.
- ФЛЕУТСИ, и, т.** Корпія, нитки наперелбленные изъ холстины, на коп намазываютъ мази для наполненія ими ранъ и для прикрытія оныхъ, — *fleytuch, ziechlu, нераха, сквернавецъ, замараха.* = **ФЛЕУТСНОВАТУ, а, е.** Замаранный, нечистый, скверный.
- ФЛИНТА, у, ф.** Ружье. = **ФЛИНТОВУ, а, е.** Ружейный. = **ФЛИТРАС, а, т.** перевязь, ремень чрезъ плечо для карабина или пистолета.
- ФЛИС, а, т.** Матросъ. = **ФЛИСОВАС, act. imp.** Быть матросомъ. = **ФЛИСОВКА, і, ф.** Состояніе матроса. = **ФЛИСОВСКИ, а, іе.** Матросамъ принадлежащій. = **ФЛИСОВСТВО, а, п.** Жизнь, состояніе матроское.
- ФЛИЗ, у, ф.** Плита глиняная, разецъ печной, четвероугольный камень для мошенія уащъ.
- ФЛОСИТУК, и, т.** (*w chemii*). Горючее вещество, флогистонъ, горючещь, одна способна и нужна часть для произведенія огня, вещественный огонь, или самая настоящая огненная матерія.
- ФЛОРА, у, ф.** Флеръ, шелковое, тонкое, прозрачное, съшчатое изтъканіе.
- ФЛОРА, у, ф.** (*w mitologii*). Флора, богиня цвѣтвъ, — цвѣты, цвѣты.
- ФЛОРЕСУ, — ów, pl.** Искусные рисовальныя почерки, флиги.
- ФЛОРЕТ, и, т.** Папиръ.
- ФЛОРИЗОВАС, act. imp.** Дѣлать украшеніе, изъ цвѣтвъ и листьевъ состоящее, рисовать такимъ образомъ для украшенія. = **ФЛОРИЗОВАНИЕ, — іа, п.** Рисованые цвѣты, листья, и тому подобныя фигуры. = **ФЛОРИЗОВАНИ, а, е.** Украшенный рисованными цвѣтами, листьями, и проч.
- ФЛОТТА, у, ф.** Флотъ, большее или меньшее число какъ военныхъ такъ и купеческихъ кораблей, пдущихъ, состоящихъ или находящихя вмѣстѣ, *flottu wojenna, флотъ военной, flotta dzie-li się na trzy dywizye, a każda dywizya na trzy eskadry,* большой флотъ обыкновенно раздѣляется на три дивизіи, а каждая дивизія на три эскадры.
- ФЛУК, ФЛУС, и, т.** (*w medycynie*). Флюсь, печеніе, печа, токъ, мокрота, насморкъ, простуда, — привалъ, припокъ оспирыхъ мокротъ, *fluks ust,* слюнотеченіе, *fluks dysseryczny,* поносъ, *fluks hemoroidalny,* кротноеченіе, кровавый поносъ, *fluks miesięczny,* мѣсячное кровотеченіе у женщинъ. = **ФЛУХА, і, ф.** Флюсь, флюксія, опухоль щекъ, десенъ, ушей, и проч.
- ФОСНУ, — ów, pl.** Злость, проказы, резвость, дерзость, шутки, — шетная угроза.
- ФОКА, і, т.** (*w zoolog.*) Тюлень, — *Foka, niedźwiędz morski,* морской котъ, — *Foka, lew mor-ki,* синучъ, — *Foka, wilk morski,* левъ морской, — *Foka, pies morski,* тюлень, перна.
- ФОЛАРА, у, ф.** (*w mineral.*) Глина суковальная, илжная, при осезаніи гладкая и какъ бы мыловатая.
- ФОЛАРСКИ, а, іе.** Валяльный, валяльщикъ = **ФОЛАРЗ, а, т.** Валяльщикъ, — (*w górnictwie*), *folarz, fularz,* угольникъ, тотъ который привозитъ уголь на заводъ.
- ФОЛУЖЕ, а, п.** (*w hutach szklanych*). Вилкъ желѣзныя, на коихъ



- равняютъ и обрезаютъ стекло въ заводѣ.
- FOLGA**, *i, f.* 1) Фольга, или фольа, тонко разбитой листокъ изъ золота, серебра, олова, особливо же мѣди, окрашенныхъ какою нибудь краскою, — 2) ремешъ у кавалерійскаго сѣдла съ правой стороны, — 3) *solga*, облегченіе, услажденіе, утѣшеніе, успокоеніе, утѣшеніе, смягченіе, примпреніе, ослабленіе, отрада, отдыхъ, отдохновеніе, престаніе отъ труда, послабленіе болѣзни, перемежка. = **FOLGOWAĆ**, *act. imp.* *zfolgować*, *zfolgować*, *perf.* Перестать, спустить, убавить, умирить, облегчить, простить, смягчить, умягчить, отраду сдѣлать, щадить, жалѣть, беречь.
- FOLIA**, *vid.* **FOLGA**.
- FOLIĄ**, *u, m.* Книга въ листь.
- FOLOWAĆ**, *act. imp.* Валять сукно. = **FOLOWANU**, *a, e.* Валяный, посредствомъ валяна приготовленный, сдѣланный. = **FOLUSZ**, *a, u, m.* Валяльня, хоромина, гдѣ валяютъ что изъ шерсти или пуху. = **FOLUSZNIK**, *a, m.* Валяльщикъ. = **FOLUSZOWAĆ**, *act. imp.* Валять. = **FOLUSZOWY**, *a, e.* Валяльный, къ художеству, ремеслу валяна принадлежащій, *foluszowe narzędzia*, валяльня орудія, *foluszowa ziemia*, валяльня земля.
- FOLWARCZANY**, **FOLWARCZNY**, **FOLWARCZNY**, **FOLWARCZNY**, *a, e.* Мызный, — *sub.* мызникъ. = **FOLWARCZEK**, *dim.* Малая мыза. = **FOLWARK**, *u, m.* Хуторъ, мыза, помѣстье.
- FOMENTASZA**, *yi, f.* (*w medyc.*) Припарка или примочка прикладываемая къ наружной болевой части тѣла, для укрѣпленія или для разбитія чего. = **FOMENTOWAĆ**, *act. imp.* (*w medycynie*). Примачивать, припаривать, прикладывать припарку, — *fomentować*, (*fig.*), поджигать, подстрекать, возбуждать, возмущать.
- FOMERY**, *ów, pl.* Своенравіе, управленіе, прихоти, причуды.
- FONTANA**, *y, f.* **FONTANKA**, *i, f. dim.* Вододеиъ, фонтанъ, водошокъ, — водоносъ, чанъ, вододеиъ; соудъ въ коемъ вода изъ трубы текущая собирается.
- FONTELLELLA**, *i, f.* (*w medyc.*) Фонтанель, заволока, источникъ, рамка; отверстие, съ намѣреніемъ сдѣланное на тѣлѣ человѣческомъ для испраженія изъ онаго вредныхъ мокротъ.
- FONTAŻ**, *i, f.* **FONTAZIK**, *a, m. dim.* Фонтанжъ, бантъ изъ лентъ.
- FORA**, *interj.* (*da capo*), еще разъ!
- FORAK**, *u, m.* (*w górnictwie*). Крюкъ передовой у саеи.
- FORSIANY**, *a, e.* Форшочный, дверный, дверямъ принадлежащій.
- FORDAN**, *u, m.* Податъ, пошлина на судоходныхъ рѣкахъ плащмая.
- FORDUMENT**, **FURDUMENT**, *u, m.* Чашка у шпажнаго ефеса.
- FORMKA**, *vid.* **FORMA**.
- FOREMNOŚĆ**, *sci, f.* Благопрстойность, благоприличіе, красота, — правильность. = **FOREMNY**, *a, e.* **FOREMNI**, *adv.* Правильный, порядочный, правильно, по правиламъ, (*w gramce*), *slowo foremne*, правильный глаголь, *foremny budynok*, правильное, по правиламъ сдѣланное строеніе, *wielokąt foremny*, правильная фигура, правильный многоугольникъ, кошераго стороны и углы ровны, — *foremny*, благопрстойный, пригожій, учтивый, хорошій, красивый, — искусный.
- FORESTERYCHA**, *yi, f.* Гостинная въ монастыряхъ комната для приѣзжихъ.
- FORMA**, *y, f.* **FORMKA**, *i, f. dim.* Форма, образецъ, образъ, видъ, начертаніе, примѣръ, стать, *forma xięgi*, форматъ, видъ, величина книги, *m. e.* въ листь, (*in folio*), въ четверть, (*in 4to*), въ осьмушку (*in 8vo*), и проч. — (*ogólniey*), *kształt iakieykowiek zmysłowey lub umysłowey rzeczy*, форма, всѣ знаки и существиѣйшія свойства, кои отличаютъ одну вещь отъ другихъ, *forma rządu*, образъ правленія, — *forma drukarska*, лѣтка, рамка, въ конхъ набранныхъ слова привычивающа для печатанія, *forma papiernicza*,

- ящикъ; куда бумагаютъ матерію льютъ, (*w rzeczach prawnych*), *forma*, форма, производство дѣла со всеми обрадами; приказный обрядъ, порядокъ, судопроизводство, формашеть (*w hutach*), — труба, въ которой лежатъ мѣховая трубка.
- Formak**, *a, m.* Камень въ коемъ форма оправлена.
- Formalność**, *sci, f.* Формальность, *vid.* **Forma**, *w rzeczach prawnych.*
- Formalny**, *a, e.* **Formalne**, *adv.* Формальный, точный, именный, порядочный, всеми обрадами сопровождаемый, торжественный, *sąd formálny*, формальный судъ, *m. e.* судъ по формѣ.
- Format**, *vid.* **Forma** *międi.* = **Formatu**, — *ów, pl.* Свидѣтельственная грамота отъ Епископа въ другую епархію данаа. = **Formiany**, *a, e.* Въ формѣ сдѣланный. = **Formierstwo**, *u, n.* Искусство дѣлать формы. = **Formierz**, *a, m.* Формовщикъ, который формы или фуры для разныхъ работъ дѣлаетъ. = **Formisty**, *a, e.* Шарообразный, шаровидный, полный.
- Formować**, *act. imp.* Формовать, формировать, дѣлать, составлять, лѣпить, образовывать, въ надлежащій порядокъ приводить, *formować półki*, солдатъ въ строй, въ порядокъ спавить, строить, войско набирать, формировать полки, *formować komi proces o co*, завести съ кѣмъ тяжбу, — просить на кого въ уголовномъ дѣлѣ, доносить на кого въ помя, *formować pretensye*, пребывать, домогаться чего либо, *formować się*, образоваться, = **Formowanie**, *ia, n.* Образование, составление. = **Formowany**, *a, e.* Составленъ, образованный.
- Formuła**, *u, f.* 1) Формула, образецъ, введенный или принятый образъ писанія, заключенія письма, содержащій въ себѣ даже и всѣ слова, коими какое дѣло написано быть должно. — 2) (*w matemat.*) формула, выраженіе, изображение, содержащее въ себѣ или какую либо задачу, или общее правило для рѣшенія самой задачи. — 3) (*w medycynie*) Формула, способъ писать рецепты.
- Formularz**, *a, m.* Формуляръ, образецъ, примѣръ, формуляришкъ, чиновникъ, книга, содержащая обряды и порядки. — послужный и формулярный списокъ, въ которыхъ описываются обыкновенно чья либо служба, время вступленія въ оную, поведеніе, и проч.
- Formal**, *a, m.* Фурманъ, паробокъ деревенскій имѣющій смотрѣніе за рабочими лошадьми. = **Formalka**, *i, f.* Упряжь чепероконная деревенская, фурманка въ чепыре лошади.
- Formelować**, *act. imp.* (*u stołarza*) наклепывать тонкое дерево листочками на другое дерево, финиромъ набирать.
- Formować**, *act. imp.* *wyformować, perf.* Выгнуть вонъ, прогнать, сбить съ двора, изрнуть, *wyformowali go z domu, iako oszustą*, его сбилъ со двора, какъ негоднаго.
- Formoszt**, *u, m.* Форпостъ, отводной караулъ, передовая застава, *vid.* **Podszuch**.
- Forsą**, *u, f.* Сила, власть, насиліе. = **Forsować**, *act. imp.* Не волишь, сплать, преодолевать, насиловать, не въ возможныя средства употреблять къ достиженію желаемого, *forsować się*, силиться, принуждать себя, напругаться, пружиться, (*w myślistwie*) *forsować zwierzę*, заставить звѣря до смерти.
- Forst**, **Forszt**, *u, m.* Горбыль, опшленная съ краю бревна доска. = **Forstować**, **Forsztować**, *act. imp.* Пашать поле, пополокъ изъ горбылей. = **Forsztowanie**, **Forszt**, **Насилка**, **накладка изъ горбылей**.
- Forszlak**, *u, m.* (*w muzyce*) Маленька нота предъ большою, предупреденіе.
- Forszpan**, *a, m.* Кучеръ, возница правящій съ лошади.
- Forsztan**, *a, m.* (*w hucie szklanej*) каминъ коими зашпоруать



отверстія плавильной печи въ стеклянномъ заводѣ.

**FORSZTEŁASZA**, *y, f.* **FORSZTEŁOWANIE**, *ia, n.* Представленіе къ повышенію чина. = **FORSZTEŁOWAĆ**, *act. imp.* Представлять къ повышенію чина.

**Fort!** *interj.* Вонь! *fort ztąd!* прочь отъ сюда!

**FORTA**, *y, f.* Ворота, врата.

**FORTESA**, *y, f.* **FORTESZKA**, *i, f. dim.* Крѣпость, цитадель, твержа, мѣсто окруженное стѣнами или валомъ, съ башнями или бастіонами, — твердыня, укрѣпленный городъ, *forteca nieprzystępna*, неприсутная крѣпость, *wziąć fortecę szturmem*, взять приступомъ крѣпость, *poddadź fortecę*, сдать крѣпость. = **FORTESZNY**, *a, e*, Крѣпостный, *komendant forteczny*, крѣпостный комендантъ.

**FORTEŁ**, *u, m.* Ухватка, уловка, изворотливость, искусство, дѣйствіе, хитрость ума, проискъ, крючекъ, *fortele wojenne*, воинская хитрость, — хитрости, лукавство, пронырство, *niewinne fortELE*, невинныя хитрости, — увертки, обманы, тонкость, остроуміе. = **FORTEŁNY**, *a, e*, Фортельный, *adv.* Прибыльный, искусный, хитрый, лукавый, пронырливый.

**FORTKA**, **FORTESZKA**, *i, f. dim.* Калитка, калиточка, небольшая дверь дѣлаемая подлѣ воротъ въ глухой стѣнѣ, или въ самыхъ воротахъ для входа куда, *fortka do ogrodu*, калитка въ садъ.

**FORTUNA**, *y, f.* (*w mitolog.*) Фортуна, дщерь Юпитера, богиня щастія, — *fortuna*, щастіе, удача, случай, судьба, участь, рокъ, все то, что щастіемъ и нещастіемъ называется, — богатство, чины, состояніе, *fortuna*, имѣніе, *fortuna uśmiecha się do niego*, щастіе ему благосклонно, щастіе ему везетъ, *koło fortuny*, колесо фортуны, превращенность щастія, *fortuna jest ślepa*, фортуна слѣпа, *każdy fortuny swej jest rzemie-*

*ślnikiem*, всякой щастія своего ковачъ.

**FORTUNAT**, *a, m.* Богачъ, у котораго много имѣнія. = **FORTUNATKA**, *i, f.* Богатая женщина. = **FORTUNIC**, *act. imp.* Благословить, щастливить, *fortunic się*, щастливившись, удавшись, успѣвать. = **FORTUNKA**, *i, f.* Малое состояніе, небольшое имѣніе. = **FORTUNNY**, *a, e*, **FORTUNNIE**, *adv.* Опъ щастія зависящій, — благословенный, щастливый, удачный, благоуспѣшный

**FORTYAN**, *a, m.* Привратникъ, дверникъ, который отворяетъ и затворяетъ ворота въ домъ или монастырь. = **FORTYANKA**, *i f.* Привратница, въ монастыряхъ дѣвчечьихъ.

**FORTYFIKACJA**, *y, f.* Фортификація, военная архитектура или наука военного укрѣпленія, *fortyfikacja dzieli się na zaczepną i odporną*, фортификація разделяется на наступательную и оборонительную, *fortyfikacja polowa*, полевая фортификація, *Witruwiusz najpierwszy zaczął pisać o fortyfikacji*, Витрувій началъ первый писать о фортификаціи, — *fortyfikacja*, укрѣпленіе, ограда, произведеніе работы надъ укрѣпленіемъ. = **FORTYFIKOWAĆ**, *act. imp.* Укрѣплять, строить укрѣпленіе, оградить, окопать укрѣпленіемъ.

**FORUM**, *indecl. (w prawie)* Свойственный судъ, надлежащій, приличный, — надлежасть суду.

**FORT**, *u, m.* (*w górnictwie*) Пржевременной пламежъ отъ членовъ рудокопной компаніи.

**FORYS**, *sta, m.* **FORYSIĘK**, *śka, m. dim.* Вершникъ, форрейтеръ. = **FORYTARSKI**, *a, ie*, Форрейтерскій. = **FORYTAWA**, *a, m.* Форрейтеръ, — послѣствователь, способствователь, — обвинитель. = **FORYTOWAĆ**, *act. imp.* Быть форрейтеромъ, — способствовать, послѣствовать, — обвинять. = **FORYTOWANIE**, *ia, n.* Форрейтерская должность, — вспомошествованіе, помощь.

**FORYCIS**, *u, m.* (*w hucie szklannej*) глянцкая заслонка коюю на сте-

- клянномъ заводѣ закрываютъ устья у печей.
- Fosa, *y, f.* Ропъ, яма, копъ.
- Fosfor, *u, m. (w chemii)* Фосфоръ, пѣло горючее, простое или еще неразложенное, имѣющее много сходства съ сѣрою. = Fosforxi, Фосфоринъ смѣси, соединенія фосфора съ металами, углемъ либо земами. = Fosforan, *u, m.* Фосфорнокислыя соли, — соединеніе фосфорной кислоты съ земами и щелочами производятъ соли называемыя фосфорнокислыми. = Fosforowy, *a, e,* Фосфорическій, фосфорный. = Fosforuczny, *a, e,* Фосфорный, имѣющий въ себѣ фосфоръ.
- Foszki, *szek, pl. dim.* Фосух, Фигли, шушки, шуточки.
- Foxal, *u, m.* Вечернее собраніе въ саду.
- Fraszek, *czka, m. dim.* Фрачекъ. = Fraszkowy, *a, e,* Фрачешный, одѣтый во фракъ. = Frak, *a, m.* фракъ, кафшанъ французкаго покроя.
- Fraksa, *yi, f. (w arytmety.)* Ломанія числа, дробь, доля, часть единицы или цѣлаго числа, *ćwierć, połowa, dwie trzecie, są to frakcye,* четверть, половина, двѣ третины суть дробь.
- Fraktarz, *a, m.* Факторъ купеческій, — тотъ, который посылаетъ товары.
- Frambusa, Frambosa, *i, f.* Сводь, аркада, всякое сдѣланное въ стѣнѣ отверстіе, коего верхъ сведенъ полукружіемъ, — ишь въ стѣнѣ сдѣланный въ которомъ ставается статуя, кравать, или шкафъ. = Frambuzka, *i, f. dim.* Малая иша.
- Franca, *y, f.* Франки, нечисть, венерическая болѣзнь.
- Francik, *a, m. dim.* Франтикъ.
- Franciszkan, *a, m.* Францисканскій монахъ, ордена Св. Франциска. = Franciszkanka, *i, f.* Францисканская монахиня. = Franciszkański, *a, ie,* Францисканскій, францисканамъ принадлежащій.
- Fransowacieł, *n. imp.* Заразиться венерическою болѣзнію. = Fransowaty, *a, e,* Венерическій, — имѣющий венерическую болѣзнь.
- Francuz, *a, m.* Французъ. = Francuzka, *i, f.* Французженка. = Francuzczyzna, *y, f.* Все что французское какъ то французскіе нравы, обычаи, мода, языкъ, и пр. = Francuzki, *a, ie,* Французскій, *francuzkie sukno,* французское сукно, *francuzki język,* французской языкъ.
- Francya, *yi, f.* Франція, Европейское Государство.
- Frankmason, *a, m.* Франкмасонъ, свободной каменщикъ, членъ общества масоновъ. = Frankmasonerya, *yi, f.* Масонство, свободное каменщицество. = Frankmasonski, *a, ie,* Масонскій.
- Frant, *a, m.* Франтъ, шоже что пепиметръ, шшимора, плушь, хитрецъ, лиса. = Frantostwo, Frantowstwo, *a, n.* Плутовство, мытарство. = Frantowac, *act. imp.* Франтить, плутовать, шшиморить. = Frantowka, *i, f.* Плутовка. = Frantowski, *a, e,* Искуснохитрый, плутовскій, плутоватый.
- Frasowliwy, *a, e,* Безпокоенъ, оскорбленъ, огорченъ, озбоченъ, — безпокойный, оскорбительный, огорчительный. = Frasowac, *act. imp.* оскорблять, огорчать, безпокоить, тревожить, печалить, *frasowac się,* печалиться, огорчаться, безпокоиться, оскорбляться, приговорюиться. = Frasonek, *nki, m.* Прискорбие, печаль, огорченіе, грусть, горестъ, забаша, хлопоты, кручина.
- Fraszka, *i, f.* Мьлочь, бездѣлица, бездѣлка, пустакъ, вздоръ, вещь ничего незначащая, *zatrudniać się samemu fraszkami,* табалу бить, п. е. пустаками занимать, не то дѣлать, что должно.
- Frasmier, Frasmier, \*Fransumer, *erz, m. 1)* Женская горчица, для прислужницъ, — 2) придворный шпатель женскаго пола.
- Fraza, Frazesza, *y, f.* Фразъ, реченіе, выраженіе, израженіе, образъ рѣчи, поговорка, образорѣчіе, собраніе нѣсколькихъ



- словъ, соединенныхъ въ мѣстѣ, для выраженія какой нибудь мысли.
- FRAGWITER, FREGWITER, a, m** Морской разбойникъ.
- FEWKA, vid. FEWKA.**
- FREGATA, y, f.** Фрегатъ, легкое военное судно низкобортное о двухъ декахъ, подобное спроехъ кораблю, (*w hist. nat.*) *fregata ptak*, морская птица весьма быспро летающая.
- FREGZ, vid. FRYZ.**
- FREGZELKA, i, f. dim. FREGZLA, FRANZLA, i, f.** Бахрома, бахромка, родъ песни, съ одного края съ мохрами, *fręzla niciana, iedwabna, złota*, бахрома иштанна, шелковая, золотая. — **FREGZLOWAĆ, act. imp.** Обшивать, украшивать бахромою. — **FREGZLOWANY, a, e,** Обшитый бахромою. — **FREGZLOWY, a, e,** Мохроватый.
- FROGIT, FROKT, u, m.** Фрахтъ, плата корабельнику за провозъ товаровъ и всѣ другая издержки. — **FROGITOWY, a, e,** Фрахтовый.
- FROKSUMER, vid. FRAKSUMER.**
- FROKT, u, m.** Фроншъ, или фруншъ, лице, передъ; (*wojenn.*) рядъ солдатъ, одинъ подлѣ другаго поставленныхъ.
- FROKTON, u, m. (w archit.)** Фронтонь, шпелецъ, архитектурное украшеніе, дѣлающееся для закрѣпы кровли и красоты здания.
- FROTUER, a, m.** Полоперъ. — **FROTUERSKI, a, ie,** Полоперовъ, полоперу принадлежащій.
- FRUKT, u, m.** Плодъ, овощъ, *frukt niedożywały*, плодъ зеленый, неспѣлый, *drzewo to piękny frukt wydaie*, сіе дерево носить хорошей плодъ, *zbierać frukta*, собирать плоды. — **FRUKTOWY, a, e,** овощный, *drzewo fruktowe*, овощное дерево, *ogrod fruktowy*, плодовой садъ.
- FRYS, a, m. FRYCASZEK, szka, m. dim.** Мужикъ вновь послушавшій въ мапрсы, — человекъ неопытный, несвѣдущій, новичокъ, новикъ. — **FRYSOWAĆ, act. imp.** насмѣхаться съ ново пришаго товарища, съ новичка.
- FRUGA, i, f.** Кубарь, волчокъ, *у-ерушка.*
- FRUJE, idw, pl.** Волокитство, кокетство, любовь. — **FRUJI, yia, m.** **FRUERZ, FRUERZ, a, m.** Волокита, женихъ, любовникъ. — **FRUERKA, i, f.** Кокетка, любовница. — **FRUERSKI, FRUERSKI, a, ie,** Кокетскій, полюбанный. — **FRUERSTWO, FRUERSTWO, a, n.** Волокитство.
- FRUKAS, u, m.** Фрукасе, кушанье изъ разнаго мяса съ бѣлымъ соусомъ.
- FRUSYL, yi, f.** Патваніе, преніе, (*w medyc.*) преніе, *frusyle rozprędzają humor i otwierają pory*, преніе разбиваетъ мокроту и растворяетъ поры.
- FRUMARSZUC, act. imp.** Мѣнять. — **FRUMARK, u, m.** Мѣна, добровольная сдѣлка мѣняющихся. — мѣвновной торгъ.
- FRUSZ, —** Живый, проворный, разпоронный, дѣшательный, бодрый, веселый, *frusz chłopiec*, бодрый, живый, молодой человекъ. — бодрый молодецъ.
- FRYSZERKA, i, f.** Горнъ, на которомъ желѣзо переплавляется. — **FRYSZERSKI, a, ie,** Плавильный. — **FRYSZERZ, a, m.** Плавильщикъ, который переплавляетъ желѣзо. — **FRYSZOWAĆ, act. imp.** Переплавлять желѣзо.
- FRYSZT, u, m.** Срокъ, время, отсрочка, — *срокъ* судомъ назначенный, (*w gornictwie*) назначенное мѣсто на шахту или рудокопную яму. — **FRYSZTOWAĆ, act. imp.** Назначать мѣсто на шахту. — **FRYSZTOWY, a, e,** Срочный.
- FRYTTA, FRUTA, y, f.** Фритта, варка стекляной матеріи; такъ же, смѣсь песку и пошана или соды изъ кошъ дѣлается смекло.
- FRYZ, u, m. (w archit.)** Фризь, шея, поле, рѣзба около столповъ, часть антаблемента находящаяся между архиправомъ и коринзомъ.
- FRYZER, FRYZYER, a, m.** Парикмахеръ, волосочесатель. — **FRYZOWAĆ, act. imp.** Запирать, причесывать, убирать голову. —

- Fryzura**, *y, f.* Завивка, прическа, уборка волосъ.
- Fryzyle**, *i, pl.* Горячка съ пашнами.
- Fuga**, *i, f.* Пазъ, выдолбка, сгибъ, связь, *fuga w muzyce*, fuga, искусное музыкальное сочинение, въ которомъ одинъ голосъ опъ другого какъ будто убѣгаетъ, или его догоняетъ.
- Fugassy**, *ów, pl. (w fortyfikacyi)* Фугась, фугадъ, фладеръ-мина, малая мина или не большой под-копъ.
- Fugować**, *act. imp.* Пазить, сплачивать, связывать, *fugować deski*, сплачивать доски. = **Fugowanie**, *ia, n.* Пажение, пазовка, *hebel do fugowania*, пазышкъ, пазило.
- Fujara**, *y, f.* Фуарка, *i, f.* Флейта, свирель.
- Fuk**, *u, m.* Бранъ, ругательство, крикъ, обидное слово. = **Fukać**, *act. imp.* Бранишь, ругать, кричать, брызжать. = **Fukanie**, *ia, n.* Бранъ, руганье, крикъ. = **Fukliwy**, *a, e.* Къ ругательству склонный, спорчивый, вздорливый, ссорливый, сварливый.
- Fukiel**, *kla, m.* Фухшель, ударъ шпажною или сабельною половою. = **Fuklować**, *act. imp.* Бить полосою, фухшешь.
- Fularz**, *wid. Folarz.*
- Fum**, *u, m.* Дымъ, испарение. = **Fumy**, *pl.* Вътръ, дымъ, паръ, шщеславие, суета, шщестность, ноображение, мечта, гордость, снѣсь.
- Fumigacja**, *yi, f.* Кажденіе, курение благовонностями. — (*w medycynie*) окуриваніе, *fumigacyune wanny*, сухія ванны въ коихъ пользуютъ больнаго цѣлительными парами.
- Fumel**, *ta, m. (u szewców)* Брюсочикъ спложичій для выглаживанія подошвы.
- Funksja**, *a, m. dim. nom.* Фукт, Фунтикъ, фунтъ, свертокъ бумаги для насыпки чего ишбудъ.
- Fundacja**, *yi, f.* Основаніе, окладъ, заведеніе чего, фундація, учрежденіе, заведеніе, установленіе, — благочестивыя заведенія, — завѣщаніе, духовная, *fundacye kościółów*, церковныя наданія. =
- FUNDACYUNY**, *a, e, fundacyuny zapis*, грамота на основаніе чего либо, спашупть.
- FUNDAMENT**, *u, m.* Фундаментъ, подошва, основа, закладка спроенїа, основаніе, нижняя часть спроенїа въ землѣ сдѣланная, на которой вся пажесь омаго стоить. = **FUNDAMENTALNIE**, *adv.* Фундаментально, основательно, почно, справедливо. = **FUNDAMENTALNY**, *a, e,* Фундаментальный, основательный, закладный, служащій основаніемъ чему, въ основаніе положенный, торный, справедливый, правый, главный. = **FUNDAMENTALNOŚĆ**, *ości, f.* Основательность.
- FUNDATOR**, *a, m.* Фундаторъ, основатель, учредитель, зашесть, заводитель, установитель чего; первый пиовникъ какого либо знаменшаго, важнаго заведенія. = **FUNDATORKA**, *i, f.* Основательница. = **FUNDATORSKI**, *a, ie,* Фундатору, основателю принадлежщій.
- FUNDOWAĆ**, *act. imp.* Основать, основывать, учредить, успаловать, отказать имѣніе свое на заведеніе и содержаніе какого училища, или богоугоднаго заведенія, *fundować zakon, bractwo*, уснаношть, учредить орденъ, братство. = **FUNDOWAĆ SIĘ**, *recipr. imp.* Поселишся, основать свое жителство въ какомъ нибудъ мѣстѣ. — основаться, утверждаться, основываться на чѣмъ, *fundować się w co*, зашщись, снабжаться всѣми потребностями.
- FUNDUSZ**, *u, m.* Фундація, основаніе, окладъ, заведеніе чего, основанное на топъ конецъ, чтобы оно всегда или весьма долго могло существовать, — доходъ, недвижное имѣніе, какъ то: земли, дома, — капиталы, предопредѣленные на что либо деньги, сумма, фундушъ. = **FUNDUSZOWY**, *a, e,* Фундушовый, фундаціи принадлежщій.
- FUNKCJA**, *yi, f.* Должностъ, псравленіе должности, дѣло, дѣйствіе, (*w matemat.*) — функция, количество составленное ка-



- кпмъ бы по образомъ ни было изъ двухъ количествъ.
- FURT**, *a, m.* Фуриъ, торговой вѣсь, содержащей въ себѣ 32 лота, или 96 золотниковъ, *funt aptekarski*, аптекарской фунтъ, *funt szterling*, фунтъ стерлинга, монета идеальная, въ Англии употребляемая, стоить, смотря по курсу около 24 рублей ассигнациями. = **FUNTOUY**, *a, e*, Фунтовый, *funtowy gwicht*, фунтовикъ, *funtowa skóra*, пуша, полстая опмѣнной твердости кожа употребляемая на подошвы.
- FURA**, *y, f.* Фура, повозка, большая телѣга.
- FURAŻ**, *u, m.* Фуражъ, въ военномъ нарѣчьи называется сѣно, кормъ лошадиный, *wojsko cierpi niedostatek furażu*, войско имѣетъ недостатокъ въ фуражѣ. = **FURAŻEROWAĆ**, *act. imp.* Фуражировать, вздыть за фуражемъ, собирать фуражъ. = **FURAŻYER**, *a, m.* Фуражиръ, кормовщикъ, кто достаетъ фуражъ для войска.
- FURIA**, *y, f.* Малоды, вещь мало значущая, бездѣлка, бездѣшца, вздоръ, пустяки.
- FURDYMENT**, *vid.* Fordument.
- FURFANT**, *a, m.* Лукавый, хитрый, обманщикъ. = **FURFANTERYA**, *y, f.* Хитрой обманъ, плутовство, мошенничество.
- FURLON**, *u, m.* Ввозка, ввозное, пошлина платимая отъ всякой фуры товаровъ, — плата фурану, извозчику съ каждой фуры перевозимыхъ товаровъ.
- FURMAN**, *a, m.* Фурманъ, Фурманщикъ, извозчикъ, повозникъ, развозчикъ, — кучеръ, — (*u astronomij*) *furman*, *woźnica*, созвѣздіе сѣверной земисферы. = **FURMANCZYK**, *a, m.* Кучерскій паробокъ, мальчикъ. = **FURMANIĆ**, *act. imp.* Извозничать. = **FURMANKA**, *i, f.* 1) Плата съ извозниковъ собираемая. — 2) Жена фурмана. — 3) Четверка запрежельхъ лошадей. = **FURMAŃSKI**, *a, ie*, Фурмановъ, фурманскій, извозчикъ, возничій, повозничій, ямскій. = **FURMAŃSTWO**, *a, n.* Состояніе фурмана, извозчика, (*collect.*) извозчики.
- FURSTUS**, *u, m.* (*u górnic.*) Руда несовершенно очищенная.
- FURTA**, **FURTKA**, **FURTYAN**, *vid.* **FORTA**, etc.
- FURTAĆ**, *act. imp.* Вершась шумъ дѣлать, — жуждать.
- FURYA**, *yi, f.* Фуриъ, азычское, адское божество, карающее злыхъ, — бѣшенство, неистовство, сумазбродство, умоиступленіе, ярость, свирѣлость, гнѣвъ, бѣшенство отъ гнѣва; — злая, злобная женщина, злодѣйка, *piekielne furye*, *Megera*, *Tuzysfona*, *i Alekto*, Мегера, Тизифона и Алектона были при фури.
- FUS**, **FUSY**, *vid.* **FUZ**.
- \***FUSZER**, *a, m.* Кропатель, пачкукъ, который отправляетъ ремесло, коему онъ еще не доучился, или не имѣетъ на то позволенія.
- FUTERAŁ**, *u, m.* **FUTERAŁIK**, *a, m. dim.* Футляръ, футлярецъ, валашище, ножны, коробочка, ящикъ по мѣрѣ вкладываемыхъ вещей сдѣланный.
- FUTRO**, *a, n.* **FUTERKO**, *a, n. dim.* Скура, шкура, мягкая рухлядь, мѣхъ, пушь, *futrem podszycac*, пушить, подпушить. = **FUTROWAĆ**, *act. imp.* Пушить, мѣхомъ подбивать, подшивать, — покрывать чѣмъ нибудь, смазывать, наклеивать, выкладываяш, одѣвать, убирать панелями, столарною работою, положить что плоско на что нибудь другое. = **FUTROWANIE**, *ia, n.* Выкладка камнемъ, кирпичемъ, наклеинная работа у столаровъ, финише, наклеинная работа, украшеніе стѣнъ панелями. = **FUTRZAŁY**, *a, e*, Мѣховый.
- FUZ**, **FUS**, *u, m.* **FUZY**, **FUSY**, *pl.* Поддонки, осадокъ, дрожжи, лагеръ, отстой, густота осѣвшая на днѣ какой влажноты, послѣ переброжения оной, также и то, что осѣдается послѣ процеженной влажноты, *fuzy w mizuse*, музыкальная нопа, четверть, осьмушка, пакал нопа, которая не имѣетъ ничего благаго. = **FUZOWY**, *a, e*, Отстойный, лагерный.
- FUZYL**, *yi, f.* **FUZYLKA**, *i, f. dim.* Фузея, фузейка, ружье.

## G.

**G.** Седмая согласная буква польской азбуки, выговаривается как латинская буква *g*, — поставленное предъ буквами *i*, *e*, произносится мягко, к. пр. *giermek*, *gielda*.

**Гавалъ**, *act. imp.* Нападать, прогнать, оскоривать, безпокоить, дразнить, подстрекаль. = **Гаваніе**, *ia*, *n.* Нападеніе, оскориваніе, искушеніе.

**Гавцзасту**, *a, e, vid. Gępczasty.*

**Гавела**, *i, f.* Пошлина соляная, сборы соляные, съ соли.

**Гавинет**, *u, m. Gabinetek, a, m. dim.* 1) Кабинетъ, мѣсто въ домѣ уединенное или особенная въ домѣ комната опредѣленная для упражненія въ письменныхъ дѣлахъ, или для храненія собраныхъ рѣдкостей. — 2) *Gabinet u monarchów*, кабинетъ, правленіе составленное изъ нѣсколькихъ первѣйшихъ и довѣреннѣйшихъ особъ, отъ верховной власти зависащихъ, для управленія собственнхъ ея дѣлъ, лично оною рѣшимыхъ, *gabinet naturalny*, кабинетъ натуральной исторіи, въ которомъ хранятся собранія во всѣхъ родахъ разныхъ произведеній природы. = **Гавинетову**, *a, e*, Кабинетный, кабинету принадлежашій, — кабинетскій, *sekretarz gabinetowy*, кабинетскій секретарь, — при Государственномъ кабинетѣ находящійся.

**Гавка**, *vid. Gęwka.*

**Гаё**, *i, f.* Гать, дорога изъ хвороста, фащина, и проч.

**Гасек**, *cka, m.* Летучая мышь, кожанъ, мешопырь.

**Гаси**, *a, m.* Волокита, ночной бродяга, молококосъ. = **Гасповачъ**, *intr. imp.* Шапшь по ночамъ, бѣгать, гоняться за дѣвкамъ, волочиться, — *gachować się*, наяржаться, одѣваться, убираться съ избыткомъ. = **Гаснованіе**, *ia, n.* Гасновство, *a, n.* Волокитство, шегольство, всегдашнее обхожденіе съ жен-

щинами. — Шалость, гулянка ночная, бражничество.

**Гасіё**, *act. imp.* Гашшь, дѣлать изъ хвороста, изъ фашии дорогу чрезъ болото, топль; прудить для прекращенія теченія воды, или для удержанія ея въ извѣстныхъ предѣлахъ.

**Гасіе**, *i, pl.* Гашц, порты, ипжее платье, подштанники, портки, надраги, родъ полощилныхъ штановъ.

**Гад**, *u, m.* Гадъ, гадина, пресмыкающееся животное, земноводныя животныя шугляція сердце съ однимъ ушкомъ и однимъ дуплецомъ, красную холодную кровь, и дышуть посредствомъ легкихъ.

**Гадлё**, *act. imp.* Говорить, слова произносить, речи, разговаривать, бесѣдовать, изъясняться, разсуждать, рѣчь, слово говорить, *wielka różnica między tymi, którzy wiele czynią i którzy wiele gadają*, большая разница между тѣми кои много дѣлають, и тѣми кои много говорятъ, *gadał z Papieżem, z Królem*, разговаривалъ съ Папою, съ Королемъ.

**Гаданіа**, *y, f.* Болтаніе, суесловіе, празднословіе, говореніе о чемъ ибудь безъ нужды и не къ спашу.

**Гадатливоść**, *ści, f.* Говорливость, словоохотливость, болтливость, склонность къ болтанію, невоздержность языка. = **Гадатливу**, *a, e*, Говорливый, говорливъ, словоохотный, охотникъ говорить, *gadatliwy człowiek*, говорливой человекъ.

**Гадка**, *i, f.* Слухъ, молва, вѣстц, поговорки, *stać się gadką całego miasta*, учиниться поговоркою цѣлаго города, *roznieść się gadka po mieście*, носится, разнеслася молва по городу, *puścić o czym gadkę*, пропустить о чемъ молву, — вопросъ, запросъ, предложеніе, — загадка, гаданіе.

**Гаду Гаду!** *interj.* Вранье, вздоръ,



- gadu gadu a psy w krupy, a swinia ryje, a wilk w owce*, пастухи бодаются межъ собою, а волкъ паскаетъ овецъ.
- GAŁOWY**, *a, e*, Гадовый, гадяный, до пресмыкающихся животныхъ относящийся.
- GAŁUŁA**, *y, m*. Говорунъ, говорунья, балажникъ, охотникъ говорить, рассказывать что, *uprzykrzony gaduła*, онъ скучной говорунъ. = **GAŁUŁSKI**, *a, ie*, Гопоравый. = **GAŁUŁSKI**, *iego, m*. Говорунъ, говорокъ, имѣющий способность, даръ говорить много, краснобай, расказчикъ. = **GAŁUŁSTWO**, *a, n*. Говоравость, словохотливость.
- GAŁUZIEL**, *i, f*. (*w botan.*) сальной корень меньшей, (*Ajuga*) ивка, кимаритникъ, расъше.
- GAŁUZINA**, *y, f*. Гадина, гадъ, гады, подъ симъ названіемъ разумѣются не только тѣ животныя, кои не имѣя ногъ, пресмыкаются по землѣ; но также и всѣ тѣ, которыя, по причинѣ короткихъ своихъ ногъ, кажутся быть ползающими на своихъ персахъ.
- GAŁA**, *i, f*. Овальной кусокъ дерева, при укладкѣ повару въ бочки, употребляемый.
- GAŁAS**, *u, m*. **GAŁATEK**, *tku, m*. (*w mineral.*) Гагаты, плотная, горная смола, чернаго цвѣта, которую можно почистъ и поларовать. = **GAŁATKOWY**, *a, e*, Гагатовый.
- GAŁATEK**, *tko, m*. Искренній другъ, — тотъ который за такого себя выдаешь, мнимый другъ, — дуралей, шадуль, болванъ.
- GAŁIĆ**, *act. imp. załaić, perf.* Открыть, начать, *gałić las*, дозволить вырубки лѣса, *gałić sąd*, имѣть, производить судъ, открыть засѣданіе, *gałić, małić*, покрыть листьями.
- GAŁISZEK**, *iszka, m. dim.* Лѣсокъ, рощица, дубрава. = **GAŁEK**, **GAŁIK**, *ika, m. dim.* Роща, рощица, поросшикъ, небольшошой вычищенной лѣсъ состоящий изъ высокихъ деревъ. = **GAŁEWNIK**, *a, m*. Лѣсникъ, лѣсничій. = **GAŁOWY**, *vid. Gałić*, **GAŁOWINA**, **GAŁOWISKO**, *a, n*. Земля кустарникамъ покрытая. = **GAŁOWY**, *a, e*, Лѣсовый, рощичный. = **GAŁOWY**, *ego, subs.* Лѣсникъ, лѣсничій. = **GAŁYSTY**, *a, e*, Покрытый, заросшій кустами, пѣнистый.
- GAŁA**, *i, f*. Торжество, праздникъ, празднество.
- GAŁA**, *vid. GAŁKA*. = **GAŁEMIA**, *i, m*. Неопесанный болванъ.
- GALANT**, *a, m*. **GALANCIK**, *a, m. dim.* Щеголь, старающийся пѣнать женщинъ, — любовникъ, волокита, прелестникъ. = **GALANTERYJA**, *yi, f*. приаство, учтивство, вѣжливость, обходительность, знаніе свѣта. — щегольство, волокитство, подлипальство, всегдашнее обхождение съ женщинами, — порочное любовное обращеніе. = **GALANTOM**, *a, m*. Модный человекъ, который во всемъ придерживается моды. = **GALANTOMIA**, *ii, f. vid. GALANTERYJA*.
- GALAR**, *u, m*. **GALAREK**, *rka, m. dim.* Рѣчное судно безъ мачты.
- GALAREDA**, **GALARETA**, *y, f*. Студень, говаже или рыбе разваренное и потомъ заспуженное кушанье, (*w chemii*) студень, или клей животныхъ составляющий основаніе связокъ или органовъ бѣлыхъ, желковатыхъ или перепончатыхъ.
- GALAS**, *u, m*. Орѣшки черешняные, наросты находящые на дубовыхъ листьяхъ, изъ коихъ дѣлаютъ черешль.
- GALASOWKA**, *i, f*. **GALASOWNIK**, *a, m. (w hist. nat.)* Дубовая орѣхотворка, черная, насѣкомое, производящее черешльные орѣшки.
- GALASOWY**, *a, e*, Изъ орѣшкови черешльныхъ сдѣланный.
- GAŁAŻ**, *ęzi, f*. Вѣтвь, сучокъ, розга, отрасль, *ptaki gnieździą się, siadaią na gałęziach*, птицы гнѣздятся, садятся на вѣтвяхъ, *gałqz oliwna, znak pokoju*, масличная вѣтвь, знаменуетъ миръ, (*fig.*) *gałqz*, висѣлица, на которой висаютъ злодѣевъ, *godzien być dawno na gałęzi*, достоенъ давно быть на висѣлицѣ, *gałcznik*, висѣль-

- никъ. = GAŁAZKA, GAŁAZESZKA, *i, f.* Вѣшка, вѣпочка, сучокъ. = GAŁAZKOWATY, *a, e,* Вѣшчистый, на подобіе вѣшви.
- GALBAN, *u, m. (w botan.)* Гальбанъ, растѣніе наполнено клейкимъ, млечнымъ и свѣплымъ сокомъ; изъ него получается камедная смола называющаяся гальбанъ. (*bubon galbanum*).
- GAŁEZZKA, *i, f. dim.* Шарпкъ. = GAŁEZZKOWATY, *a, e,* Шарообразный, шаровидный.
- GALERA, *yi,* Галера, илзкоборпное, водоходное, плоскодонное, продолговатое, узкое, остроносое судно, имѣющее двѣ мачты. = GAŁERNIK, *a, m.* Капоржый, капоржикъ, невольникъ, ссылочный. = GAŁEROWY, *a, e,* Галерный, капоржый.
- GALERYA, *yi, f.* Галерея, переходное, строеніе длинное и узкое, крыльцо крытое съ окошками (*na oknie*) балконъ, перилы около капитанской каюты. (*w fortyfik.*) галерея, подземные ходы, дѣлаемые въ крѣпостныхъ строеніяхъ для откритія непріятельскихъ мѣш. — галерея, площадь которую дѣлають осаждающие для переходу чрезъ ровъ осаждаемой крѣпости, *galerya obrazowa*, картинная галерея, (*w teatrze*) *galerya*, галерея, и зрители въ галереѣ. = GAŁERYUKA, *i, f. dim.* Малая галерея, галерейка.
- GAŁĘZIE, *pl.* Вѣшви, *vid. GAŁAZ.* = GAŁĘZIOWY, *a, e,* Вѣшванный изъ вѣшвей сдѣланный. = GAŁĘZISTOŚĆ, *ści, f.* Обильность вѣшвей, вѣшвистость. = GAŁĘZISTY, *a, e,* Вѣшчистый, вѣшвениый, великій, многія и густыя вѣшви имѣющій. = GAŁĘZNIK, *a, m.* Молодла птица съ вѣшви на вѣшви перелетающая, — висельникъ. = GAŁĘZNY, *a, e,* Вѣшвамъ принадлежащій.
- GALGAN, GALGANEK, *dim.* Калганъ, (*maranta galanga*) корень съ восточной Индіи плодичною въ персть, извѣстный, имѣющій ароматической, къ камфорѣ подхождящій запахъ.
- GALGAN, *u, m.* GALGANEK, *nka, m.*
- dim.* Ветощка, лоскуть, лоскутокъ, рубище, прапка, отрпье, ничего нестоющаа вещь, — лоскутникъ, негодной человекъ, негодий, оборванный, нищій, бѣднякъ. = GAŁGANOWATY, *a, e,* Оборванный, разодранный, бѣднѣй, ничего незначащій.
- GAŁGANOWY, *a, e,* Калгановый, изъ калгана, *wodka gałganowa*, калгановая водка.
- GAŁGAŃSKI, *a, e,* Ветощный, рубищный, лоскутный, негодный, ничего незначащій, оборванный, бѣднѣй. = GAŁGAŃSTWO, *a, n.* Зборъ, непотребные, негодные люди, бездѣлица, мѣлочъ, лоскутья, рубище.
- GAŁIMASYA, *yi, f.* Галиматія, вздоръ, чепуха, пустошь, смѣсь, бессмысленное многорѣчіе; слова надутыя и ничего незначащія, изъ коихъ не льзя образовать никакого понятія.
- GAŁKA, *i, f.* Шарикъ, — круглое какое либо вещество, природное или искусственное, *gałki do tuzzenia*, капышки изъ муки и проч. *gałka u trzciny*, набалдашикъ на тростли, *gałka u szpady*, ефесная головка у шпаги, *gałka muszkatowa*, мушкатовой орѣхъ, *gałka do kreskowania*, шарикъ для балоширования.
- GALMAIA, *ai, f.* GALMAN, *u, m.* GALMAU, *aiu, m. (w mineralogii)* Галмей, цинковая пзвесь, которую цинкъ горя спиевато зеленымъ пламенемъ осаждаеть въ бѣлыхъ охолопахъ.
- GALON, *u, m.* GALONIK, *a, m. dim.* Галунъ, позуменьш, песма, дѣлаемая изъ золота, серебра, мшшуры или изъ шелку переплетеннаго золотомъ или серебромъ — галлонъ, мѣра для жидкихъ тѣлъ въ Англіи употребляемая. = GALONOWAĆ, *act. imp. ugalonować, perf.* обложить, обшить галуномъ
- GALOP, *u, m.* Галопъ, скачь, *puścić konia w galop*, пустить лошадь въ скачь. = GALOROWAĆ, *intr. imp.* скакать, ѣхать въ скачь, галопировать.



**GALOSZ**, *u, m.* Калоша, верхняя обувь, надѣваемая на сапоги.

**GALOWY**, *a, e.* Праздничный, торжественный, нарядный, однорядочный, *galowy suknia*, платье праздничное, однорядокъ, уборное платье. = **GALOWAĆ**, *act. imp.* Паражить, убирать.

**GALSZTUN**, *u, m.* (*w chemii*) Сѣрнистый цинкъ, называемый въ торговлѣ цинковыми или бѣлымъ купоросомъ.

**GALUSIA**, *y, f.* (*w botan.*) Виноцвѣтъ права, (*Oenanthe*).

**GALUSZKA**, *i, f.* Клецка, галушка, родъ асты въ комки скатанной, состоящей изъ тѣста на маслѣ спертая, иногда съ рубленнымъ масломъ свареная, которое кладутъ въ похлебку, — почка на деревѣ, головка.

**GAMOK**, *ia, m.* Гамуза, *y, m.* Дуралей, гаупецъ, пенюхъ, болванъ.

**GAMRACIE SIĘ**, *recipr. imp.* Волокаться, амуриться. = **GAMRASKI**, *a, ie.* Любовный, волокитный. = **GAMRACIWO**, *a, n.* Волокитство. = **GAMRAT**, *a, m.* Волокитша, блудникъ, любодѣй, весельчакъ, гуляка, поддипало, бибій угодникъ = **GAMRATKA**, *i, f.* Кокетка, пахабница. = **GAMRATOWAĆ**, *act. imp.* Поддипать къ женщинамъ, волокитаться за ними, цеголать.

**GAMUZA**, *vid.* **GAMOK**.

**GANCARZ**, *vid.* **GARNCARZ**.

**GANDZIARA**, *i, f.* Плеть, пупашце, ремень.

**GANEK**, *nku, m.* **GANESZEK**, *czka, dim.* Переходы, родъ длинной, крытой или некрытой площадки, дѣлаемой обыкновенно по длинѣ строенія, или для соединенія одного строенія съ другимъ, — галлерея, балконъ, площадка съ перилами, крыльцо, наружная въ строеніи лѣслица, служащая для входа и схода, *ganke podkorpowe*, шпальная работа, боковыя галлереи ведущія къ мшамъ, (*w fortyf.*), *ganek*, бермъ, уступокъ, обходъ, дѣлающийся у подошвы крѣпостнаго вала, *ganek okrętowy*, балконъ на кораблѣ, мѣсто откры-

тое около кормы, *ganek*, нужная мѣста.

**GANG**, *u, m.* Ходъ часовъ, движеніе оныхъ, (*w górnictwie*), *gangi*, *wykopane pod ziemią ścieżki*, подземные проходы шпунки въ рудоконьяхъ.

**GANGRENA**, *y, f.* (*w medyc.*) Апноновъ огонь, омертвѣлость какой либо части тѣла, весьма удобно дляе разпространяющаяся.

**GANIĆ**, *act. imp.* Хулить, осуждать, охуждать, порицать, критиковать, переублаждать, толковать въ худую сторону, порочить, находить въ чемъ какой недостатокъ, *ganić kogo za złe prowadzenie się, za wiarołomstwo*, хулить кого за дурное поведение, за вѣроломство. = **GANIENIE**, *ia, n.* Хуленіе, опорочиваніе, порицаніе, охужденіе. = **GANIECIEL**, *a, m.* Хулитель, порицатель, *złośliwy, niesprawiedliwy ganieciel*, злобный, несправедливый хулитель. = **GANIECIELKA**, *i, f.* Порицательница, бранишельница, укорительница.

**GAR**, *ia, m.* Зѣвка, разина, ротозѣй, простякъ, гаупецъ, простофела, пучеглазь. = **GARIEĆ**, *n. imp.* Смущаться, разстроиться, смѣшаться, приходиться въ смѣшеніе, ротозѣить. = **GARIOWATY**, *a, e.* Простой, гаупой, кто свѣта еще не знаетъ, несмысленной, гаупенькой. = **GARIOWATOŚĆ**, *ści, f.* Ротозѣйство, простота, гаупость.

**GARA**, *y, f.* (*w ciesłów*). Долбежъ, въ который запускаютъ шипъ, самая ямца или дыра на чемъ пробивая, — коробочка мѣдная для жаровни, которою ноги грѣютъ.

**GARB**, *u, m.* Горбъ, горбокъ, выдававшая кость на спинѣ или на груди, *u niego jeden garb z przodu, a drugi z tyłu*, у него одинъ горбъ съ переду, а другой съзади, *wielbiłd o dwóch garbach*, велблюдъ о двухъ горбахъ, — горбъ, возвышенность или выпуклость, бывающая на какой либо плоской поверхности, — неровная высоты горъ, дорогъ, и проч. = **GARBACIEĆ**, *n. imp.* Сидѣлаться горбашымъ.

**Garbarscyk, a, m.** Кожевничій модмастеръ. = **Garbarka, i, f.** Жена кожевника. = **Garbarnia, i, f.** Кожевня, заводъ, мѣсто, гдѣ снимаютъ съ животныхъ сырыя кожи выдѣлываются безъ шерсти. = **Garbarski, a, ie.** Кожевничій, кожевникамъ принадлежащій, *garbarskie ziele*, обыкновенное кожевенное деревцо, коего листья полезны на дубленіе кожъ, (*Rhus coriaria*). = **Garbarstwo, a, n.** Искусство выдѣлывать кожъ. = **Garbarz, a, m.** Кожевникъ.

**Garbaty, a, e.** Горбатый, горбать, имѣющій горбъ, *garbatego uleszy togila, upratego ky*, горбатаго исправитъ морила, а упрямаго дубина. = **Garbaty, ego, m.** garbata, Горбунъ, горбуныя. = **Garbek, bki, m.** Горбина, горбинка, небольшая на тѣлѣ сушулина, *garbek tokietkowy*, щиколодокъ, горбылекъ на концахъ какъ малой, такъ и большой локотной кости, выдавшійся по сторонамъ запястныхъ костей при составѣ ихъ, — выпуклость на какой либо поверхности. = **Garbić, act. imp.** Горбить, сгорбить, сушувать, *garbić się*, горбиться, сгорбиться, наклонившись, нагнувшись дѣлать на спилъ видъ сушулины, горба. = **Garbienie, Garbienie się.** Выпуклость, горбоватость, сушуловатость. = **Garbonosy, a, e.** Горбоносый, имѣющій орлиный носъ.

**Garbować, act. imp.** Дубить, выдѣлывать кожу.

**Garbnik, a, m. (w chemii).** Дубильное вещество, начало особенное, своего рода, весьма отличное отъ прочихъ началъ растѣній, оно существуетъ въ большомъ количествѣ въ корѣ дубовой, — прежде сего называемо было *вяжуцилѣ*.

**Garbus, a, m.** Горбунъ, горбунчикъ, шотъ кто имѣетъ у себя горбъ.

\* **Garbuz, a, m.** Арбузъ, родъ галдуны, или дыни, (*Cucurbita Citrullus*).

**Garbrowa, y, f.** Гардеробъ, пла-

шаная комната, или кладовая для сбереженія платья, — все платье которое человекъ у себя имѣетъ, гардеробъ. = **Garbrowianka, i, f.** Горничная, горнишная, служанка, прислуживающая господамъ своимъ въ собственныхъ комнатахъ или живущая близко оныхъ, — служанка имѣющая смотрѣніе за гардеробомъ, за платьемъ. = **Garbrowny, a, e.** Гардеробный, *garderobny, ego, sub.* Камердинеръ, имѣющій смотрѣніе за платьемъ.

**Gardłacz, a, m.** Человѣкъ имѣющій большой зобъ, или затвердѣлую опухоль въ шейныхъ жѣльзахъ, — *gardłacz gotq̄b, vid. Gardłacz.*

**Gardłeczko, czka, m.** Gardło, *łka, m. dim.* Горлышко.

**Gardlina, Gardlina, y, f.** Связка, пучокъ, пучокъ соломы, или просннику.

**Gardło, Gardło, a, e.** Горло, кадыкъ, вишняя часть шеи, *gardło mi spruchło*, у него горло распухло, *chwycić za gardło*, схватить за горло, *gardło boli*, горло болитъ, — шея, грудь, — *z gardła, co gardła, z całego gardła*, разпусить горло, громко кричать, шумѣть, *po gardło*, по горло, *zatknąć, zapchać gardło*, заткнуть горло кому, *m. e.* принудить замолчать, — задарить кого, чтобы не препятствовалъ успѣху дѣла, — *gardło*, жизнь, *sędzony był na gardło*, онъ былъ осужденъ на лишение жизни, на смерть, *gardło u ptaka*, зобъ. = **Gardłowac, Gardłowac, act. imp.** Предпринимать что нибудь сопряженнаго съ опасностію жизни, — подвергать опасности жизнь свою. = **Gardłowanie, Gardłowanie, ia, n.** Подверженіе себя опасности смерти. = **Gardłowaty, Zobастый, zobастъ, имѣющій большой зобъ.** = **Gardłowu, a, e.** Горлашный, гортанный, *gardłowa sprawa*, уголовное, криминальное дѣло.

**Gardzić, act. imp.** Презирать, пренебрегать, почитать недостой-



- ныхъ уваженія, почтенія, или во что вмѣшати, гишуться къмъ нибудь, уничижать, не уважать, *gardzić śmiercią*, не боаться смерти, *gardzić życiem*, ни во что вмѣшати жизнь. = GARDZENIE, *ia*, *n.* Презрѣніе, презираніе. = GARDZISIEL, *a*, *m.* Презришель, презиратель, кто презираетъ. = GARDZISIELKA, *i*, *f.* Презрительница.
- GARDZIEL, *i*, *f.* Пищеприемное горло, ѳспвенный каналъ, (*w anatomii*), *gardziel oddechowy*, горло дыхательное, быющая жесткая, или дыхательная, воздуходвижная жила, воздушный, воздуходвижный каналъ, (*w hutach*), *gardziel*, *dziura w wierchu pieca*, опдушина, отверстие въ верху плавильной печи. = GARDZIELNY, GARDZIELOWY, *a*, *e.* Горлопищеприемный, (*w anat.*), *arterya gardzielowa*, быющая горлопищеприемная жила. = GARDZIOLKA, *i*, *f. dim.* Глотка, горсть.
- GARDZISTA, *vid.* GWARDZISTA.
- GARGARYZM, *u*, *m.* Полоскательное, полосканье для горла. = GARGARYZOWAĆ, GARGARYZMOWAĆ, *act. imp.* Полоскать горло.
- GARKOWIEC, *owca*, *m.* (*w mineral.*) Горшечный камень, непрозрачный, въ огнь швердбующій, цвѣтъ его свѣтло или темнозеленовато сѣрый, выпачиваютъ изъ него поваренную посуду.
- GARKOWY, *a*, *e.* Горшечный.
- GARKUCHNIA, *i*, *f.* Харчевня. = GARKUCHNIK, *a*, *m.* Харчевникъ, *garkuchmistrzem bydź*, харчевничать, *garkuchmistrzyni*, харчевница. = GARKUCHENNY, *a*, *e.* Харчевный, харчевничій, харчевническій, *garkuchenny plac*, обжорной рядъ.
- GARŁACZ, GARDŁACZ, *a*, *m.* Слизый, двулищневый голубь. = GARŁICA, *y*, *f.* GARŁICZKA, *i*, *f. dim.* Голубь, самка.
- GARŁICZKI, *czek*, *pl.* (*w botanice*). Можуха, растѣніе, и ягода красная, (*Physalis alkekengi*).
- GARŁO, GARŁOWAĆ, *vid.* GARŁEO.
- GARŃAĆ, *act. inst.* Грести, гресить, граблями или другимъ чѣмъ въ кучу, въ одно мѣсто собирать,
- прибравать, присвоивать что нибудь себѣ, — схватить, утащить все, рвать, срывать, *garnać co do siebie*, привлечь, прихватывать что къ себѣ, *garnać się*, стремиться куда нибудь, прибѣгать, имѣть прибѣжище къ кому, просить чей помощи, стараться, щадься.
- \*GARNCZEK, GARCZEK, *roczka*, *m. dim.* Горшекъ, горшечекъ. = GARNCARZ, GANCARZ, *a*, *m.* Гончаръ, скудельникъ, горшечникъ, ремесленникъ который дѣлаетъ изъ глины изразцы и другія издѣлія. = GARNCARCZYK, *a*, *m.* Гончарная подмастерье. = GARNCANKA, *i*, *f.* Гончарница, женщина торгующая горшками. = GARNCANSKI, *a*, *ie.* Гончарный, скудельный, *garncarska glina*, глина горшечная, обыкновенная, разными цвѣтами окрашенная глина, *garncarskie kolo*, кругъ у горшечниковъ. = GARNCARNIA, *i*, *f.* Гончарня, строеніе или мѣсто, гдѣ производится гончарная работа. = GARNCARSTWO, *a*, *n.* Гончарство, гончарное ремесло, состоящее въ дѣланіи изъ глины разной посуды, изразцовъ и другихъ издѣлій. = GARNCARZOWY, *a*, *e.* Гончарскій, скудельничій. = GARNCARZOWA, *y*, *f.* Жена гончара. = GARNEK, *nka*, *n.* Горшекъ, горшечекъ, *robić, wyralać garnki*, дѣлать, обжигать горшки, (*przystawie*), *nie święci garnki lepią*, не боги горшки обжигаютъ, пѣже людц, — *kociel garnkowi przysgania*, *a obadwa smolą*, горшекъ котлу попрекаетъ, а оба черны; *говорится тогда, когда кто упрекаетъ другаго въ такомъ пороѣ, каковому самъ подверженъ*.
- GARNIEC, *nca*, *albo garca*, *m.* Гарнецъ, мѣра жидкихъ, и сыпучихъ пѣлъ, какъ по мукки или крупы, содержитъ въ себѣ осьмую долю четверка. = GARNCOWY, *a*, *e.* Гарцовый. = GARNCÓWKA, GARCÓWKA, Гарцовая мѣра.
- GARNIOWAĆ, *act. imp.* Оторочивать, обшивать лентами, пещ-

мою, или шуркомъ, *garnirowanie*, оторочка, самая обшив-ка изъ лентъ, песемокъ, или шурка.

**GARNITUR**, *u, m.* Обшивка, — при-боръ, нарядъ, гарнишуръ; — со-браніе вещей одного рода къ убранству принадлежащихъ, какъ на пр. гарнишуръ пуговиць, гар-нишуръ кружевъ. = **GARNITURO- WY**, *a, e.* Гарнишурный, подо-бранный, погоже рода.

**GARNIZON**, *u, m.* Гарнизонъ, об-ставленіе, часть войска, распо-ложенная въ городъ, крѣпости или замкъ, и опредѣленная для обороны оного.

**GARNKOWY**, **GARKOWY**, *a, e.* Гор-щечный. = **GARNUSZEK**, *szka, m.* **GARNUSZECZEK**, *czka, m. dim.* Гор-щечекъ. = **GARNUSZKOWY**, *a, e.* Горщечный.

**GARWAĆ**, *act. imp. (u cielsłów).* Добить, пробивать дыру сквозь дерево, (*w maryn.*), *garwać wiatr*, боковой вѣтръ надуваешь па-руса.

**GARŚĆ**, *ści, f.* Горсть, простран-ство заключающееся между ладо-нью и согнутыми перстами, — количество вещей по большой части мѣлкихъ сколько можно ухватить рукою, *garść mąki, piasku, ziemi*, горсть муки, пе-ску, земли, (*fig.*), малость, не большое чясло, малое количе-ство, *z garścią wojska licznego zwyciężyć nieprzyjaciela*, съ горстью войска побѣдитъ мно-гочисленнаго непріателя, *zboże żęte po garściach rozłożyć*, о-ставить хлѣбъ въ крестцахъ. = **GARSTKA**, **GARSTECZKA**, *i, f. dim.* Горсточка, *mała garstka śmiałego żołnierza*, горсточка неустрашенныхъ солдатъ, малое количество.

**GARSCA**, *i, f. (w maryn.)* Боковой вѣтръ.

**GARU**, *ów, pl. (w maryn.)* Веревки по обоимъ концамъ рѣины.

**GAS**, **GAZ**, *u, m. (w chemii).* Газъ, существо которое будучи рас-творено въ шеплошоръ, прии-маемъ видъ жидкости упругой, безцвѣтной, невидимой, непре-мѣнной при малой степени те-

плоты, *gaz wodorodny*, газъ водопворный, *gaz kwasorodny*, газъ кислоторворный.

**GASIĆ**, *act. imp.* Гасить, погасить, тушить, не давать больше го-рѣть, *gasić świece*, гасить свѣ-чи, *gasić ogień*, гасить огонь, гасить пожаръ, *pragnienie gasić*, утолять жажду, (*fig.*) *gasić kogo*, помрачать, затмѣвать, *gasić wapno*, гасить известь. = **GASICIEL**, *a, m.* Гасильщикъ. = \***GASIDŁO**, *a, n.* Гасило, орудіе коимъ гасятъ свѣчи.

**GASIAĆ**, *ięcia*. = **GASIATKO**, *a, n. dim.* Гусиокъ, гуса, гусенокъ.

**GASIENICA**, *y, f.* Гусеница, личина наѣкомыхъ изъ ящцъ вылуца-ющаяся, имѣющая видъ червя сочнаго, мягкаго, нерѣдко шер-шатаго, многоножнаго, весьма тихо ползающаго.

**GASIENICZNIK**, *a, m. (w hist. nat.)* Наѣздинокъ, наѣкомое кладущее свои ящчки въ гусеницъ и ку-кулокъ, бабочекъ и другихъ на-ѣкомыхъ.

**GASIOR**, **GĄSIOR**, *a, m.* **GASIOREK**, *rka, m. dim.* 1) Гусь, гусиокъ, — гусакъ, извеѣстная водяная пти-ца, — 2) колода надѣваемая на шею и руки преступника, — 3) гусакъ, кирпичъ излучисто вы-песанный, — желобоватая чере-пица для стока воды, коникъ, — 4) большая стеклянная фляшка, бутылка. = **GĄSKA**, *i, f.* Гусекъ, гусенокъ, *gąska gra*, гусиокъ, пера.

**GASNĄĆ**, *n. imp.* Гаснуть, угасать, тухнуть, погаснуть, *ogień gasnie*, огонь гаснетъ, (*fig.*), *gasnąć*, уменьшаться, тухнуть, сдуу терять, испреблаться, *mi-łość w nim zaczyna gasnąć*, лю-бовь въ немъ гаснуть начинается, — проходить, уменьшаться, за-тмѣваться, *slawa jego gasnie*, слава его гаснетъ. = **GASNIENIE**, *ia, n.* Тушеніе. = **GASNIK**, *a, m. (w chemii).* Азотъ, селитротворъ, существо неразрѣшенное, кото-рое не можно получить чистымъ, но въ соединеніи съ шеплошоромъ въ видѣ газа.

**GASTRZYCA**, *y, f.* Короткій хвостъ



- у нѣкоторыхъ животныхъ; задища, гузка у птицъ.
- Gaszcz, u, m.** Гуца, подошкн, отстой въ какомъ жидкомъ веществѣ на дно осѣдшій, остатки по слѣдшн кваса или по слускѣ пива отъ разсолоты, — *gaszcz srebrny*, серебряная пѣна, — земля содержащая въ себѣ чистое серебро, — *gaszcz*, чаща, густой, дремучій лѣсъ.
- Gaszek, szka, m. dim.** **Gaszkowac, vid.** **Gasch, Gasnowac.**
- Гатка, i, f.** Шапка у гриба.
- Гатки, tek, pl.** Портки, гащи, подшпанное нижнее платье, подшпанники.
- Гатunek, nku, m.** Родъ, сортъ, порода, *inny gatunek towarów*, другой сортъ товаровъ, *wszystkie gatunki zwierząt*, всѣ роды животныхъ, *dobrego gatunku*, породистый, породный, изъ хорошаго самца и самки происходящій, *szczenięta dobrego gatunku*, породистыя щенята, *iednego gatunku ludzie*, люди одинакихъ качествъ, одной шайки, одинакихъ мыслей. — **Гатунковac, act. imp.** Сортировать, по сортамъ разкладывать что либо, подбирать вещь къ вещи.
- Гатункову, a, e. wyraz, etc.** Родовой, надежащій до рода, *ciężkość gatunkowa*, (*w fizyce i chemii*), сравнительная тяжесть, удѣльная, вѣсъ какого нибудь тѣла при опредѣленной объясности.
- Гавѣра, y, f. (w botan.)** Астра, (*aster amellus*), растѣние способное гнать мочу.
- Гавѣра, y, m.** Болтуня, празднословъ, суетловъ, пустословъ, тотъ, кто болтаетъ, непрерывно говорить. — **Гавѣрзика, i, f.** Болтуня. — **Гавѣрзич, act. imp.** Болтать, пустословить, суетловить; говорить что нибудь неосновательно, или безъ нужды.
- Гавиѣдъ, i, f.** Збродъ, сволочь, челядь, служители обоего пола, — служители при обозѣ находящіяся, денщики, погонщики, фурманы, профосы и проч.
- Гаврон, a, m. (w hist. nat.)** Черная ворона, — грачъ, птица, (*fig.*) (*o ludziach*) **gawron**, прѣстакъ, дуралей, гаупецъ, болванъ. = **Гаврони, ia, ie.** Грачачий. = **Гаврониц, icia, n.** Граченокъ. = **Гавуло, a, m.** Дуракъ, дуралей, гаупецъ.
- Гау, aiu, m. gawk, dim.** Роца, роцица, дубрава, хворостникъ, *gau, tau*, зеленая листва, зеленъ, вѣтви съ листьями.
- Гауда, y, f. Гауду, pl.** Волянка, орудіе мусикійское духовое, простымъ народомъ употребляемое. = **Гауда, y, m.** Воляночникъ, пророкъ на волянкѣ. = **Гаудовски, a, ie.** Воляночный.
- Газ, vid. Gas.**
- Газа, y, f.** Газъ, флеръ, шелковое, тонкое, прозрачное, съпчатое изтканіе.
- Газа, y, f.** Жалованье, пзвѣстное количество денегъ, даваемыя служащимъ въ казенныхъ или частныхъ мѣстахъ.
- Газесіарство, a, n.** Сочиненіе газетъ, публичныхъ лѣдомостей, — состояніе газетчика, — жадность къ новостямъ. = **Газесіарз, a, m.** Газетчикъ, издатель газеты, вѣдомостей, — тотъ который чпшаетъ газеты, любитель оныхъ, вѣсповиикъ, разнощикъ новостей, вѣспей.
- Газелла, i, f. (w zoolog.)** Безоардовая сайга.
- Газета, y, f.** Газета, вѣдомости, периодическое изданіе, содержащее въ себѣ разныя любопытныя извѣстія, дѣйствія военныя, происшествія политическія и проч., *pierwsze gazety zjawiły się na początku XVII wieku w Wenecyi, we Francyi w 1632 roku, a w Rosyi za panowania Piotra Wielkiego*, газеты появились въ первые въ началѣ XVII столѣтія въ Венеціи, во Франціи въ 1632 году, а въ Россіи въ царствованіе Петра Великаго. = **Газетну, a, e.** Газетный, вѣдомостный, *gazetna ekspedycja*, Газетная экспедиція.
- Газову, a, e.** Газовый, флеровый, *vid. GAZA.*

**GDZWI, pl.** Ремень связывающий молошпало.

**ГВУР, a, m.** Мужикъ, крестьянинъ, сельской жителя, — (*z przyciąg*), грубой мужикъ, неоправленъ, грубиянъ, дубина. = **ГВУРНУ, a, e.** Мужичий, простонародный, грубый, подлый, илзкий. = **ГВУРОВАТОŚĆ, ści, f.** Грубиянство, подлые, низкие поступки, ухватки, простонародный образъ выражения, изъясненія своихъ мыслей. = **ГВУРОВАТЫ, a, e.** Мужиковатый, подлый, илзкий, простонародный, грубый. = **ГВУРСТВО, a, n.** Мужики, деревенщина, крестьяне. = **ГВУРЗУСКО, a, n.** Мужичище, неопесанный болякъ.

**ГДАКЪ, act. imp.** Кудакать, употребляется для означенія крика куръ, когда они снесутъ яйца, или псагуются чего, *kura gdu-cze*, курица кудакать, кудакать, — (*fig.*), болтать, много говорить. = **ГДАКАНИЕ, ia, n.** Гдак, *u, n.* Кудаканіе.

**ГДЕРАСЪ, vid. ГДУРАСЪ.**

**ГДУЛА, i, f. (w botan.)** Квишь, родъ груши, (*Sydonia*) — *gdula ziemna*, свиной хлѣбъ, (*cyclamen*), *gdula ziemna mnieysza*, козья жимолость, растѣніе.

**ГДУ, conj.** Когда, коли, буде, *gdyby*, ежелибъ, ежелибы, когдабы, какъ, *wino pie, gdyby woda*, пьетъ вино какъ воду, *dziewczyna gdyby róza*, дѣвица какъ роза.

**ГДУРАСЪ, ГДЕРАСЪ, intr. imp.** Брюзжать, ворчать, кричать, бранить, ругать. = **ГДУРАСЪ, a, m.** Ворчунъ, брюзга, ворчаливый, брюзгливый = **ГДУРЛИВУ, a, e.** Брюзгливый, ворчаливый. = **ГДУРЛИВОŚĆ, ści, f.** Брюзгливость, непрестанное ворчаніе, брань, крикъ.

**ГДЗИЕ, conj. et adv.** Гдѣ, *gdzie Pan Bóg, tam zwycięstwo*, гдѣ Богъ, тамъ побѣда, (*pytańce*), *gdzie się teraz znajduje?* гдѣ онъ теперь находится? *gdzie byłeś tak długo?* гдѣ ты такъ долго былъ? *gdzie mieszkaasz?* гдѣ выживаете? — *gdzie indziej, nie tu*, не здѣсь, въ иномъ мѣстѣ, *gdzie nie gdzie*,

въ нѣкоторыхъ мѣстахъ, тамъ или нидѣ, въ томъ или въ другомъ мѣстѣ, (*wątpliwie*), *o gdzie zaś....*; быть не можетъ, невозможно... — *gdzie lepiej*, гораздо лучше, несравненно лучше, *idzie, a gdzie, sam nie wie*, идетъ, но гдѣ, самъ не знаетъ. — *gdzie?* куда, *gdzie idziesz?* куда идешь. = **ГДЗИЕКОЛВИЕКЪ, Гдѣ** либо, въ какомъ бы то мѣстѣ ни было, *gdziekolwiek będą nie zapomnę ciebie*, гдѣбы я не былъ, не забуду тебя. = **ГДЗИЕЪ, Гдѣ**то, въ неизвѣстномъ мѣстѣ. = **ГДЗИЕЪ, Гдѣ.**

**ГЕВА, y, f.** Губа, уста, ротъ, *otworzyć gębę*, отверзати уста, отворить ротъ, *dał mi w gębę*, далъ ему пощечину, ударилъ его по щекѣ, *gęby na co otworzyć*, разинуть ротъ, удивляться, *sznurować gębę*, говорить въ половину рта, не хотѣть совсѣмъ изъясниться; чиниться, *od gęby sobie odeymować*, кусокъ ото рта у себя отнимать, *stul gębę!* молчи! не говори ни слова! — *gęby otworzyć nie umie*, рта не умѣетъ разинуть, *zatknąć komu gębę pieniędzmi*, зажать кому ротъ деньгами, заставивъ молчать, *z gęby mi wyjąłeś*, я тоже хотѣлъ сказать, — *całą gębą*, во все горло, громко, — совершенно, въ высшей степени, *całą gębą Pan*, совершенный, настоящий Господинъ, *całą gębą szelna*, настоящий мошенникъ.

**ГЕВАСЪ, ГѢВА, a, m.** Губанъ, губачъ, кто большія, отвислыя губы имѣетъ, *gębaczka*, губанья, — *gębacz*, болтунъ, хвастунъ, самохвалъ, чванъ, величавецъ, залыгало, говорильнъ, хвастецъ, который только угрозами страшаетъ. = **ГЕВАТЫ, ГѢИАСТУ, a, e.** Губастый, — болливый, крикливый, хвастливый, чванливый, величавый.

**ГЕВЧАСТОŚĆ, ści, f.** Губчатое свойство, ноздреватость. = **ГЕВЧАСТУ, ГЕВЧЫСТУ, a, e.** Губковатый, ноздреватый, дыравый. = **ГЕВКА, ГАВКА, i, f.** ГЕВЕСЪКА, *dim.* Ротикъ, пощелуй, пощелю-



ваніе, — (*w botan.*) Грецкая губка, (*spongia officinalis*), животно-растѣіе, находящееся наиболѣе въ средиземномъ морѣ, гдѣ приростаеъ она къ камнямъ, составляетъ ея нѣжной, воздреватой, въ водѣ разширается; будучи же высушена, весьма сжимается, — *gabka ielenia*, оленей сморчокъ, (*Phallus impudicus*). = Гѣшковатосць, Гѣшковатосць, *sci, f.* Воздреватость, скважинчатость, скважинность, свойство пористаго шѣла. = Гѣшкову, *a, e.* Губчатый, — *gębkowy kamień*, (*w mineral.*) Губчатой кораллъ, или фунгишъ, подобенъ листоватому грибу. = Гѣвунія, Гѣвунія, *i, f. dim.* Ротшикъ.

Гѣво, *u, gęgabię*, Гогопанье, крикъ гусиной, *Manliusz przez gęsie obudzony gęgi*, *Rzum zachował*, Малый пробужденный гогопаньемъ гусей, спасъ Рзумъ. = Гѣгалѣ, Гѣгалѣ, *cont.* Гогопанье. = Гѣганіе, *ia, n.* Гогопанье. = Гѣсливу, *a, e.* Туркивый, гурнивъ, косноязычный, медленноязычный, заикашый. = Гѣгос, *ia, m.* Гѣгот, *a, m.* Гогопунъ, косноязычный. = Гѣготасъ, *intr. imp.* Гогопанье.

Гѣмеун, *vid.* Гѣмеунъ.

Гѣнеалогія, *vid.* Гѣнеалогія. = Гѣнералъ, *vid.* Гѣнералъ. = Географія, *vid.* Гѣографія.

Гѣсъ, *i, f.* Гусь, гусюкъ, *gęs dzika*, гусь гуменикъ, гусь дикої крупной, *gęs puchowa*, гапка, гавка, утка по островамъ сѣверныхъ морей водацася, пзъ гнѣздъ ея получаютъ отменно мягкой цухъ, *gęs chińska*, *łabędziogęs*, гусь китайской, — (*w hutach żelaznych*), *gęs*, большой комъ топленаго въ домиѣ желъза, (*fig.*), (*oczłowieku*), гусь, гдупецъ, гдулаа.

Гѣсциѣ, *act. imp.* згѣсциѣ, загѣсциѣ, *perf.* Гуситшь, сгуситшь, сгущать. = Гѣсцишну, *a, e.* Гусый, совершенно гусый.

Гѣси, *ia, ie.* Гусиный, *gęsi pastuch*, гусарь, пастухъ гусей, *gęsi chlew*, *karmnik gęsi*, гусатна, хлѣвъ куда гусей запирають, гдѣ гусей держать, *gęsi*

*trunek*, вода, *gęsie mięso*, гусатника, мясо гусиное, *ieden za drugim iak gęsi*, гусемъ, по одиначкѣ, одинъ за другимъ, *w miejscach ciasnych zaprzęgaia konie w gęsiego*, въ тѣсныхъ мѣстахъ лошадей запрягаютъ гусемъ, — (*w botan.*), *gęsi groch*, *gęsia gryka*, крупная чечевща, (*ervum eryilia*), — *gęsie ziele*, *srebrnik*, серебрянякъ, гусина лапка, гусиная пажитъ, (*Potentilla anserina*), — *gęsia stopa*, *gęsia noga*, марь пршугольная, (*Chenopodium*).

Гѣсика, *y, f.* albo Warzęca, (*w hist. nat.*) Бѣлая колицца, нмица.

Гѣсior, *vid.* Гѣсior.

Гѣсл, *i, f.* Гѣсле, *pl.* Гусля, гусель, музыкальный инструментъ, родъ арфы. = Гѣслowy, *a, e.* Гусельный.

Гѣстнаѣ, *n. inst.* Гѣстнѣс, Гѣсциѣс, *n. imp.* згѣсциѣс, згѣстнаѣс, *perf.* Густѣтъ, частѣтъ, плотнымъ сдѣлаться, ссѣтъся, спекаться, огустѣтъ, *przez folowanie sukno gęstnieje*, сукно посредствомъ валанія дѣлаеъся плотнымъ, густѣеъ.

Гѣст, *vid.* Гѣст.

Гѣсто, *adv.* Гѣсциеу, *comp.* Густо, часто, гуще, чаще, — во множествѣ, взобильно, неждко, — плотно, твердо, — *gęsto pisane litery*, *iedna na drugiey*, пишество, убористо, почеркомъ мѣлкимъ и плотнымъ, *gęsto pisać*, писать убористо — *często, gęsto*, часто, нерѣдко.

Гѣстомѣрз, *a, m.* (*w fizyce*). Маномеръ, физическій инструментъ, показывающій переменны въ плотности воздуха.

Гѣстосць, *sci, f.* Густость, густота, плотность, частота, частость, *gęstość krwi*, густота крови, *gęstość płótina*, *sukna*, плотность полотна, сукна, — *gęstowłosy*, густоволосый.

Гѣстwiѣ, *act. imp.* Густитшь, сгущать, частитшь, *gęstwić się*, сгущаться, густѣтъ. = Гѣствина, *y, f.* Густыня, гуца, дремучій лѣсъ. = Гѣсту, *a, e.* Густый, частый, плотный, дремучій, сѣлый, *gęsta krew*, густая кровь, *gęste*

- sukno, płótno*, плошное сукно, *gęsty las*, дремучій лѣсъ. = *Gęszczy*, *vid. Gęścić*.
- GIAĆ**, *act. imp.* Гнуть, згиаць, *perf.* Согнуть, *gigę się*, гнуться, сгибаться. = **GIGIĆ**, *a, e.* згиаць, Гнутый, согнутый. = **GIBAĆ**, *act. imp.* Гнуть, сгибать, *gibać się*, гнуться, сгибаться, наклоняться.
- GIBAS**, **GILBAS**, *a, m.* Большой, рослый но неповоротливый чедовѣкъ, вислай, дубина.
- GIBKI**, *a, ie.* Гибкій, гибкой, гиббокъ, способный къ искривленію на всѣ стороны, могущій гнуться, *gibka trzcina*, гибкая трость. = **GIBKOWAĆ**, *a, e.* Гибкій, мягкій, гнучій, преклонный. = **GIBKOŚĆ**, **GIBKOWAĆ**, *ści, f.* Гибкость, уклонность, уклончивость.
- GICSIARZ**, *a, m.* (*w hutach*). Нагрузчикъ, тотъ которой плавленную печь нагружаетъ матеріаломъ. = **GICHTA**, *y, f.* Устье печи.
- GICZEŁ**, *i, f.* Берцо, голень, часть тѣла отъ колѣна до ступни простирающаяся, — кость, переднюю часть голени составляющая.
- GIEGES**, **GIFES**, *a, m.* Ефесъ, рукоятка у шпагы, сабля, меча, кинжала.
- GIEFREUTER**, *a, m.* Ефрейтеръ, ефрейтеръ, солдатъ которой самъ на часахъ не стоитъ, а другихъ на караулъ разводитъ: первая степень въ войскѣ, выше рядового, а ниже капрала.
- GIEŁDA**, **GAŁDA**, *y, f.* Гилда, каждая изъ статей или отдѣленій, на которыя раздѣляется купечество и мѣщанство, *kupiec pierwszey giełdy*, купецъ первой гилды, — биржа, зданіе, и площадь, гдѣ купцы и всѣ въ торговыхъ дѣлахъ обращающіеся въ извѣстные дни и часы собираются по дѣламъ вообще до торговъ касающихся. = **GIEŁBIZIANY**, *a, e.* Гильдейскій.
- GIEMIEŃ**, *a, m.* Рядовой, простой солдатъ, неимѣющій никакого чина или особливой должности.
- GIEMZA**, *y, f.* Серна, дикая коза.
- GIENEALOGIA**, **GENEALOGIA**; *ii, f.* Родословіе, родословная. = **GIENEALOGICZNY**, *a, e.* Родословный, *genealogiczna księga*, родословная книга. = **GIENEALOGISTA**, *y, m.* Родословъ, кто искусенъ разбирать, выводить родословіе.
- GENERAZ**, **GENERAL**, *a, m.* Генералъ, полководецъ, — *oyciec generala zakonu Jezuitkiego*, начальникъ ордена Езуитовъ, *General artylleryi*, Генералъ отъ Артиллеріи, *General kawaleryi*, Генералъ отъ кавалеріи, *General piechoty*, Генералъ отъ инфантеріи, *General leutenant*, Генералъ лейтенантъ, *General maior*, Генералъ майоръ, *General adiutant*, Генералъ-адыютантъ, главный адыютантъ при Государѣ, принадлежнть къ свѣтѣ Императорской, *General gubernator*, Генералъ губернаторъ, главно-управляющій губернію, *General inspektor*, Генералъ-инспекторъ, *General intendent*, Генералъ-интендантъ, управляетъ комиссаріатскимъ Департаментомъ, печется о довольствіи войскъ жалованьемъ и амунщицею, *General kwatremistrz*, Генералъ квартирмейстеръ, начальникъ главнаго штаба, *general marsz*, генералъ маршъ, особенной барабанной бой, означующій выступленіе войска изъ лагеря или кампанента въ походъ, — *general, woźny sqdowy*, посыльный, приказный служитель, прызывающій къ суду тяжущихся, возный, *General powiatowy może swóby urząd wszędy sprawować*, повѣтовый генеральный возный во всякомъ мѣстѣ можетъ исполнять свою должность. = **GENERALNY**, *a, e.* **GENERALNIE**, *adv.* Всеобщій, общій, соборный, вселенскій, всеродный, главный, принадлежащій, свойственный всѣмъ людямъ, или иѣкоторому числу оныхъ, генеральный, — *Generalny sztab*, Штабъ при арміи. = **GENERALNOŚĆ**, *ści, f.* Генералитетъ, собраніе генераловъ разныхъ степеней. = **Gi-**



- GENERALOWA, GENERALOWA; *y, f.* Генеральша, жена генерала. = GENERALSKI, *a, ie*, Генеральскій. = GENERALSTWO, *a, m.* Власть генеральская, собраніе Генераловъ, Генералы, — Генераль и его жена.
- GENIUSZ, GENIUSZ, *u, m.* GENIUSZEK, *szka, m. dim.* 1) Геній, дух добрый или злый, который, по мнѣнію древнихъ, сопровождалъ человека отъ самого его рожденія по смерть. — 2) Геній, дарованіе, природное остроуміе, высочайшій даръ природы. дающій разуму самую величайшую производительность и дѣятельность; талантъ соображать идеи новыя, великимъ и поражающимъ образомъ.
- GEOGRAF, GEOGRAF, *a, m.* Географъ землеописатель; ученый, управляющійся въ землеописаніи. = GEOGRAFIA, GEOGRAFIA, JEOSGRAFIA, *ii, f.* Географія, Землеописание, описание земнаго шара, или наука о землѣ, ея величинѣ, образѣ, раздѣленіи поверхности земнаго шара, и проч. = GEOGRAFICZNY, *a, e*, Географическій, землеописательный, принадлежащій къ землеописанію.
- GEOMETRA, GEOMETRA, *y, m.* Землемѣръ. = GEOMETRYA, GEOMETRYA, *yi, f.* Геометрія, наука учащая измѣрять длину, ширину и высоту тѣлъ, и соображать пропорціи оныхъ, — землемѣріе. GEOMETRYCZNY, *a, e*, Геометрический, къ геометріи принадлежащій, *postep geometryczny*, прогрессія геометрическая, порядокъ членовъ, изъ которыхъ каждой содержитъ въ себѣ свой предыдущей, или, самъ въ немъ содержится одинакое число разъ.
- GIER, *vid.* GIERSZ.
- GIER, (*w hist. nat.*) Клестъ, птица шѣющаа нось на подобіе жиниць.
- GIERMEK, *mka, m.* Щитоносецъ, оруженосецъ. = GIERMKOWSTWO, *a, n.* Служба, должность щитоносца. = GIERMKOWY, *a, e*, Щитоносцу принадлежащій, касающійся щитоносца.
- GIERNY, *a, e*, Игрательный.
- GIERSZ, GIER, *u, m.* (*w botan.*) Смышъ, растѣніе (*Aegopodium*).
- GIEYDON, GIEYDON, *u, m.* Герпидонъ, однокожрый сполдикъ для поспавленія на него подсвѣчниковъ.
- GIES, GIEZ, *a, m.* (*w hist. nat.*) Оводъ, насекомое.
- GIES, *giesu*, GIEZ, *gzu, m.* glenie, Вѣшенство, свирѣпство звѣрей коихъ оводы кусаются.
- GIEST, GEST, JEST, *u, m.* Тѣлодвиженіе, а особливо ужимка, ухватка, рукодвиженіе, движеніе руками во время произношенія слова, и проч.
- GIESTYKULASYA, *yi, f.* Тѣлодвиженіе.
- GIĘTKI, *a, ie*, Гибкій, мягкій, мягкоправный, удобопреклонный, стоворчливый, послушный, увѣплавый, покорный, гнущій уклончивый. = GIĘTKOŚĆ, *sci, f.* Гибкость, уклончивость, удобопреклонность, *giętkość gałęzi*, гибкость древесныхъ вѣтвей, — проворство, поворотливость, *giętkość ciała*, гибкость шѣла.
- GIEZ, *vid.* GIES.
- GIFES, *vid.* GIEFES.
- GIGANT, *vid.* OLBRYZM.
- GIL, *a, m.* (*w hist. nat.*) Гиль, птица, — *gil na nosie od zimna*, красный носъ отъ холоду.
- GILBAS, *vid.* GIRAS.
- GIMNAZYUM, *n. indecl.* (*w starożył.*) Гимназія, публичное мѣсто, гдѣ упражнялись въ борьбѣ, въ мѣпаніи свщцоваго кружка, въ бѣганіи и другихъ играхъ для приобрѣтенія тѣлеснаго проворства и крѣпости, — (*dopiero*) гимназія, мѣсто, гдѣ словеснымъ и другимъ первоначальнымъ наукамъ обучается юношество. = GIMNAZYSTA, *y, m.* Гимназистъ, обучающійся въ гимназіи.
- GIMNASTYKA, *i, f.* Гимнастика, искусство упражнять тѣло въ борьбѣ, въ стрѣлянн изъ лука и проч. для укрѣпленія онаго, часть физическаго воспитанія.
- GIMNOZOFISTA, *y, f.* Гимнософистъ нагомудрственикъ, индійскій философъ, воздерживающійся отъ всякой роскоши, упражня-

ющійся въ разсмотрѣніи естественныхъ вещей, не пекущійся объ одѣвѣнннхъ и искусныхъ яствнхъ.

**GINAĆ**, *n. imp.* *zginąć*, *perf.* Гибнуть, раззорарься, шерпѣть напастн, дѣлаться несчастнымъ, пропадать, изчезать, подлежать плавнію, приходнть въ упадокъ, *zginęła cała nadzieia*, вся надежда исчзала, пропала. = **GINIENIE**, *ia*, *n.* Погибель, разореніе, потеря, пропала.

**GINDZAŁ**, *u*, *m.* Кнжаль, острокоечное, короткое, къ концу широко, обоюду острое оружіе, Турками употребляемое.

**GIPS**, *u*, *m.* (*w młnec.*) Гипсъ, невсншая земля насыщенная купоросною кислотою, употребляемая на лнтъ статуи, въ штукатурной и лѣнной работѣ. = **GIPSOWAĆ**, *act. imp.* Штукатурить, наводнтъ гипсомъ штукатуру. = **GIPSOWANIE**, *ia*, *n.* Штукатуреніе. = **GIPSOWANY**, *a*, *e*, Штукатуренный. = **GIPSOWY**, *a*, *e*. Гипсовый, изъ гипса сдѣланный, вышпый, вылепленный, *gipsowa ziemia*, гипсъ шпатовый или седенитъ, *gipsowy kamień*, безводный гипсовый камень.

**GIR**, *vid.* **GIER**, **GIERSZ**.

**GIRAF**, *y*, *f.* (*w hist. nat.*) Камерлопардаль, Африканскій звѣрь.

**GIRYDON**, *vid.* **GIERYDON**.

**GISER**, *a*, *m.* Словошпещь, художникъ, умѣющій лнтъ буквы. = **GISERNIA**, *i*, *f.* Словошпная, зданіе, или покой, гдѣ льютъ буквы. = **GISERSKI**, *a*, *ie*, Словошпный, *giserskie rzemiosło*, словошпное искусство.

**GITARA**, *y*, *f.* Гитара, музыкальный инструментъ.

**GIZA**, *y*, *f.* **GIZELA**, *i*, *f.* **GICZEŁ**, *u*, *m.* Кость, передняя часть голени составляющая.

**ГЛАВ'**, *głębi*, *f.* Глубина, глубь, протяженіе мѣста, или вещи отъ поверхности до дна омыа, *okręt w głębi idzie*, корабль тонетъ, погружается, *w głębi*, въ глубину.

**ГЛАВ**, *głeba*, *m.* **ГЛАВЕК**, *bka*, *m.* **ГЛАВНХ**, *a*, *m. dim.* Кочерыжъ, ко-

черыжка, шебель капустной, безъ листьевъ, (*w archit.*) *głębik*, шебель, украшеніе дѣлаемое на капштелѣ или оглави столба, — *głęb ryba*, *vid.* **ГЕЛѢК**. = **ГЛАВІАСТУ**, **ГЛАВІСТУ**, **ГЛАВОВАТУ**, *a*, *e*. Шебельный, шебловиный. = **ГЛАВІЕС**, *n. imp.* Испускать шебле, шеблѣть. = **ГЛАВОВУ**, *a*, *e*, Кочерыжный.

**ГЛАСУ**, *indecl.* (*w fortyf.*) Гласеть, скаать, или передній парашеть, *vid.* **СТОК**.

**ГЛАДКИ**, *a*, *ie*, Гладкій, гладкой, гладокъ, — ровный, чистый, не шероховатый, (*o zwierzętach*) гладкій, кормный, сытый, тучный, жирный, — ровный, плавный, *gładka mowa*, *gładkie wiersze*, гладкая рѣчь, гладкіе стихи, *gładki na weyrzenie*, дорожный, казистый, полный, прекрасный, красивый, хороший, *gładкая дѣвка*, *гладкой дѣтина*, = **ГЛАДКО**, *adv.* Гладко, гладенько, чисто, ровно, ласково, льстиво, плавно, ровно, *pisać, mówić gładko*, говорить, писать гладко, *gładko wycośać deskę*, гладко выпесать доску, *gładko, zeszczętem, do czysta*, гладко, на гладко, весьма ровно, весьма гладко, — щастливо, удачно, согласно желанію, *winszuję ci, żeś tak gładko z processu wyszedł*, поздравляю съ щастливымъ окончаніемъ тяжбы, *gładko się wykreślił*, гладко вывернулся, удачно кончалъ.

**ГЛАДКОВРЗМАЦУ**, *a*, *e*, (*w poezyi*) Благогласный, гладкословный, краснорѣшвый. = **ГЛАДКОМОВНОŚĆ**, *ści*, *f.* Гладкословіе, краснорѣчіе.

**ГЛАДКОŚĆ**, *ści*, *f.* Гладкость, ровность, ровнина; качество вещи выглаженной, выровненной, *gładkość drogi*, гладкость дороги, *gładkość mowy*, плавность въ разположенн словъ, — красота, пригожество, благообразіе, *gładkość ciała*, красота тѣла.

**ГЛАДНАĆ**, *n. inst.* **ГЛАДНІЕС**, **ГЛАДНІЕС**, *imp.* Гладнться, ровняться, чиститься, дѣлаться ровнымъ.

**ГЛАДЫШ**, *a*, *m.* Гладышь, дорожной или спальной мушпа. = **ГЛА-**



- дюзка, *i, f.* Красавица, пригожая женщина, — глядио.
- GLADZIĆ, act. imp.** Гладить, равнять, выравнивать, — утюжить, разглаживать утюгомъ, или чѣмъ другимъ, — поводить съ легка рукою по чему, или глады ласкать, — украшать, убирать, нарядать, одѣвать, красить, — поправить, исправить погрѣшности въ картинѣ, въ сочиненіи, — вынимать пятна, — изгладить, сгладить, изтребить, загладить, очистить, омыть свои грѣхи, — истребить, искоренить, погубить, *zgladzić z tego świata*, причинить смерть, умертвить.
- GLADZENIE, a, n.** Лошенье, дѣйствіе того, кто лощитъ. = **GLADZONY, a, e,** Ложенный, посредствомъ глаженія лоскъ получившій, *gladzony papier*, лощеная бумага. = **GLADZICIEL, a, m.** Гладильщикъ, лощильщикъ. = **GLADZIEC, vid. GLADNAC.** = **GLADZIUSKNY, a, e, GLADZIUSIENKI, GLADZIUSTENKI, a, ie,** Гладенькій, гладенекъ.
- GLAN, u, m.** Гуца, осадокъ, поддонки, что садится на низъ въ какомъ напитокѣ, општой, кожура, выжимки.
- GLANC, GLANS, u, m.** Лоскъ, глянецъ, блескъ, освѣчваніе, отраженіе лучей отъ гладкой поверхности тѣль, — сіяніе, свѣтъ, *glanc marmuru*, глянецъ мрамора, *glanc spoty*, блескъ добродѣтели. = **GLANOWAĆ, GLANSOWAĆ, act. imp.** Полировать, гладить, лощить, наводить лоскъ, воронить, чистить. = **GLANCOWANIE, a, m.** Полированіе, лошенье, *od glancowania warstat*, лощильня, мѣсто, покой, гдѣ лощатъ что. = **GLANCOWANU, a, e,** Ложенный, полированный, *plótno glancowane*, лощонка, полностью ложеное, крашенная, китайка лощонка. = **GLANCONU, GLANSONU, a, e,** Блестяющій, сіяющій, полированный, ложенный, свѣтящійся, блестящій, (*fig.*) красивый. = **GLANCONNIK, a, m.** Гладильщикъ, лощильщикъ.
- GLASEROWAĆ, act. imp.** Прожное поливать сахаромъ.
- GLASKAĆ, act. imp.** Гладить, поводить съ легка рукою по чему, или глады ласкать, *glaskać kota, psa*, гладить кошку, собаку, — съ легка допрогиваться, — льстить, ласкать, словами. = **GLASKANIE, GLASZCZENIE, ia, n.** Поглаживание, попрепываніе.
- GLASY, vid. GLACY, STOK.**
- GLASZCZĄ, vid. GLASKAĆ.**
- GLAZ, u, m.** Камень, *glaz*, albo *glazik probierski*, пробирной камень, кремнистой сланецъ ашменной, чрезъ полпропаніе свѣшлой принимаетъ лоскъ и употребляется на пробирные камни.
- GLAZ, GLAZUR, u, m. (w miner.)** Серебро самородное золотистое, которое содержишь во стѣхъ частяхъ 72 серебра и 28 золота, — самое чистое серебро.
- GLAZGAL, a, m.** Стекляная пѣна, изъ расплавленномъ штенѣ собирающаяся.
- GLAZOLOMNŲ, a, e,** Каменоломный.
- GLAZOWATU, a, e,** Каменный, кремнистый, (*w miner.*) *ziemia glazowata*, Кремнистая земля.
- GLAZUR, vid. GLAZ, GLAZURA, y, f.** Мурава, лаъна гладкая, блестящая, составленная изъ разтопленнаго свинцу, каковой покрываютъ глиняную посуду, — муравленіе, дѣйствіе того, кто муравитъ. = **GLAZUROWAĆ, GLAZOWAĆ, муравить, покрывать муравною посуду.**
- GLEB, GLEBIA, i, f. GLEBINA, GLEBIZNA, y, f.** Глубина, пропаженье мѣста или вещь отъ поверхности до дна оныя, *glebia morska*, глубина морская, *mierzyc glebiny*, измѣрять глубину, — непроицаемость, трудноность къ познанію, къ испытанію чего, непостижимость, то, чего умомъ постигнуть, ухвадать не можно или трудно, *glebina tajemnic boskich*, глубина судьбы, таинъ Божіихъ.
- GLEBIEU, comp. adv. GLEBOKO, GLEBIE,** Глубже.
- GLEBIK, a, m. (w hist. nat.)** Коробль, родъ лучшей улитки.

GLEPINA, GLEPIZNA, *vid.* GLEP', GLEPIA.

GLEBOKI, *a, io*, Глубокій, глубокий, *głęboka studnia*, глубокой колодезь, *głęboka rzeka*, глубокая рѣка, — прудный къ познанію умомъ, *głębokie nauki*, глубокия науки, — чрезвычайный, великій, крайній, *głębokie milczenie*, глубокое молчаніе, *głęboki sen*, глубокой, крѣпкой сонъ, *głęboka starość*, глубокаа старость, *w głębokie już zaszedł lata*, достигнул уже глубокой старости, — проищательный, остроумный, *głęboka myśl*, глубокаа мысль.

GLEBOKO, *adv.* ГЛѢВІЕУ, *comp. adv.* Глубоко, глѣбже, *głęboko zakopac*, зарыть глубоко, *głęboko myśleć*, глубоко мыслить, разсуждать, съ великимъ вниманіемъ, съ крайнею разборчивостію, основательностію. = ГЛѢВОКОМУСЛЪНУ, *a, e*, Глубокомысленный, глубокомысленъ, одаренный глубокомысліемъ, — (*o pismach*) тонкими, глубокими разсужденіями наполненный. = ГЛѢВОКОМУСИКОСЬ, *sci, f.* Глубокомысленность, глубокомысліе.

GLEBOKOŚĆ, *sci, f.* Глѣбъ, глубина, глубокость, *głębokość nauki* сзѣву, глубина, великость знанія чьего, *głębokość tajemnic Boskich*, глубина судебъ Божіихъ, глубина таинствъ, непроницаемость, непостижимость судебъ Божіихъ, — *głębokość batalionu*, толстога баталіона.

GLEBOT, KLEBOT, *a, m.* Болтунъ, разскащикъ, пустошля, пустошловъ. = GLEBOTAĆ, *glekotać*, *klekotać*, *act. imp.* Клокотать, — прещать, грѣшть, *bocian noset glegoce*, аистъ прещить, — лепетать, заикацца, копнозвѣчить, — болтать, врать, пустошмелить. = GLEBOTANIE, KLEKOTANIE, *nia, n.* Трешеніе, грѣшніе, болтаніе, лепешаніе, — клокотаніе. = GLEBOTKA, GLEKOTKA, *klekotka, i, f.* Лопашень, прещетка, хлопущка. — клепадо, прещотка, въ которую бьютъ во время пожара, — болтунъ, разскащикъ, болтуня.

Т о м I.

GLETA, *vid.* GLEUTA.

GLEU, *ciu, m.* Гашна, родъ жирной глинистой земли, — пучная глина. = GLEUCISTU, *a, e.* Глинистый.

GLEUT, *vid.* GLID.

GLEUT, *u, m.* GLEUCIK, *a, m. dim.* Охранительная грамота, — пропускной видъ, писменное позволеніе безъ остановки проѣхать чрезъ какую нибудь область, или землю, пашпорить, — опасная грамота, каконья давалась отъ Государя въ оспереженіе кого либо отъ опасности. = *Gleyty, albo listy żelazne*, опсрочныя грамоты. = GLEUTOWAĆ, *act. imp.* Снабдить кого опасною грамотою. = GLEUTOWU, *a, e.* Пропускной, опасный, *gleytowy list*, пропускной видъ, опасная грамота.

GLEUTA, *y, f.* GLITA. Глѣтъ, липгарирій, желтый сурикъ, слюдка свинцовая, — свинцовая окись полустеклопанная, употребляемая въ горшечномъ или гончарномъ дѣлѣ для простой муравы, а не рѣдко и для поддѣльванія или подслащиванія вина. = GLEUTOWU, *a, e.* Глѣтовый, слюдовый, *masz gleytowa*, мазь, масть, мастьеръ слюдовый.

GLID, GLEUT, *u, m.* Рядъ, шеренга, *stać w gleytach*, оставаться въ шеренгахъ, не выходить изъ рядовъ, *postawić żołnierzy w gleyty*, поставить солдатъ въ шеренги, *gleytami*, пошеренжно.

GLINA, *y, f.* Гашна, пажелая, холодная, вязкая, липкая и слизкая земля, котораа въ водѣ макнеть, а въ огнѣ пвердѣеть и сжимается, *statki z gliny*, глиняная посуда, *oblepić gliną*, замазать глиною, — *glina zduniska*, суглинокъ, глина смѣшенная съ посторонними частями, дѣлающими ее твердою. = GLINIANY, *a, e.* Глиняный. = GLINIARNIA, *i, f.* Строеніе, горница въ коей пригошовляютъ глину. = GLINIASTU, *a, e.* Глинистый, глинисть, *zgniłącą gliną*, *ziemia gliniasta*, глинистая земля, — на гашну цвѣтомъ похожий,



*gliniasty kolor*, глинистый цвѣтъ,  
*gliniasty gotq̄b*, глинистый го-  
лубь.

**GLINKA**, *i, f.* Глина чистѣйшая, глинистая земля чистѣйшая, или основаніе просыхъ глинъ, рубиновъ, сланцовъ, жирониковъ и квасцовъ, — болѣсть, родъ глины окрашенной желѣзною окисью, желтою или красною, и содержащей углекислую известь, — *glinka tusta*, глина суковальная, содержитъ известь и магнезю.

**GLINKI**, *ek, pl.* Глинищцы, ямы изъ которыхъ выкапываютъ глину.

**GLINNY**, *a, e. vid. GLINIASTY.*

**GLIOWATY**, *a, e.* Глинистый, глиняный.

**GLIŚNIK**, *vid. GLIŚTNIK.*

**GLISTA**, *y, f. (w hist. nat.)* 1) Дождевой червь, 2) Глиста круглая, червякъ на дождеваго червя похожий, живущій въ кишкахъ какъ у людей такъ и у другихъ животныхъ, — 3) *glista lasienkowa, lub serdeczna*, глиста плоская, червь въ кишкахъ животныхъ, а наипаче у человека живущій, изъ многихъ кождь состоящій, ирдуно изъ своего мѣста выжимаемый и причиняющій многа болѣзни, — 4) *glista dyniowa*, длинноколѣчатая плоская глиста, съ длинными и тыквеннымъ сѣменамъ подобными суставами; водится въ кишкахъ у человека.

**GLIŚTNIK**, **GLIŚNIK**, *a, m. (w botan.)* Глистникъ, нефорогъ жидовскаа, — *glistnik morski*, коралловой мохъ, глистникъ морской (*corallina officinalis*).

**ГЛІТА**, *vid. ГЛІУТА.*

**СЛОВ**, *и, m.* Глобусъ, или шаръ; сіе слово употребляется наиболѣе для означенія двухъ искусственныхъ круглыхъ математическихъ орудій, изъ коихъ одно называемое, шаръ небесный, представляетъ звѣзды, ш. е. модель неба, а другое, шаръ земной, описаніе различныхъ странъ земли съ морями, и проч.

**СЛОВ**, *и, m.* Голодь, гладь, вунтреннее чувство, нудящее

къ пріятію пищи, *uśmierzyć głód*, уполотить голодь, *umrzec z głodu*, умереть съ голоду, *głód wilka z lasu wywola*, голодь въ міръ рошты, недостатокъ въ хлѣбѣ, въ пропитаніи, побуждаетъ искать помощи, *głód naylorczy kucharz*, голодь самая лучшая приправа, — гладь, голодное время, неурожай хлѣба; оскудѣніе, недостатокъ въ плодахъ земныхъ, — (*fig.*), скудость, убожество, бѣдность, нищета, — *głód mrzec*, голодать, акашь, ѣсть хотѣнь, чувствовать голодь, — *psi głód*, (*choroba*), прожоравая болѣзнь, — *głód żywności cierpieć*, голодѣть, оголодѣть, когда заиса оскудѣваютъ, или когда бываетъ недородъ въ какомъ мѣстѣ.

**ГЛОДЕК**, *dka, m. (w botan.)* Точка, будра, рѣзуха, расцѣпие, (*draba*).  
**ГЛОДНІЕ**, *n. imp.* Голоднѣть, акашь, чувствовать голодь.

**ГЛОДНО**, *adv.* Голодно, *głodno, chłodno, i do domu daleko*, все бѣдствія въ одно время, спеченіе всѣхъ несчастій вдругъ. = **ГЛОДНЫ**, *a, e.* Голодный, голоденъ, *głodny wstał od stołu*, голоденъ всталъ изъ за стола, — *głodny czas*, голодное время, голодной родъ, — *głodnemu zawsze południe*, у голоднаго хлѣбъ на утѣ; ш. е. кно чего сильно жадеетъ, о томъ всегда токмо и думаетъ, — недостаточный, небогатый, неизобильный въ желаніяхъ; не могушій ни чѣмъ удовольствоваться. = **ГЛОДІЕ**, *act. imp.* Голоднѣть, оголоднѣть, причинять голодь, заставляя терпѣть нужду въ пропитаніи.

**ГЛОС**, *и, m. (w botan.)* Боярышникъ, (*Crataegus Oxyacantha*), — тернъ, терновникъ, тернина, терновый кустъ, — шповникъ, плодь, ягода шповника.

**ГЛОСОТАС**, **СОСОТАС**, *vid. ГЛЕГОТАС.*

**ГЛОСОВІЕС**, *wca, m. (w hist. nat.)* Боярышница, дневная бабочка, крылья у нее бѣлыя окруженныя съ черными жилками.

**Głosowу, a, e.** Шиповячковый, *głosowу krzak*, шиповникъ.

**Głos, u, m.** Голосъ, гласъ, звукъ издаваемый животными изъ гортани, — зреть, звукъ, — *stracić głos*, попереть голосъ, — *poznać kogo po głosie*, узнать кого по голосу, — *molcie*, прошение, *wysłuchaj Boże głosu mego*, услыши, Господи, мой гласъ, *co głosu*, = *co gardła*, кричать изо всей силы, мочи, — *w głos*, громко, авно, публично, — *odgłos*, *po głoska*, слухъ, молва, — *głos*, *volum*, голосъ, словами или знаками изъявление мнѣнія своего, совѣта, гдѣ многія судить, *wyrokować większościu głosów*, опредѣлить по большинству голосовъ, — *prano при разсужденіяхъ*, гдѣ многія засѣдаютъ, давать свое мнѣніе, *w zgromadzeniu tem ma miejsce i głos*, въ собраніи семь онъ имѣеть мѣсто и голосъ, — *wolny głos*, право давать свое мнѣніе, говорить въ собраніи. = **Głosek**, *ka, m.* **Głoseczek**, *czka, m. dim.* Голосокъ, голосочекъ.

**Głosić, act. imp.** Гласить, въ слухъ говорить, — повѣдать, возвыщать, разглашать, изъяснять, объявлять. = **Głosciel**, *a, m.* Возвыститель, *głoscielka*, возвыстительница, вѣстникъ, возгласитель. = **Głosiszty**, *a, e.* Голосистый, голосистъ, громкой голосъ имѣющей.

**Głoska, i, f.** 1) Буква, письма, часть реченія нераздѣляемая, — 2) Гласная буква, которая сама по себѣ выговаривается, *a, e, i, o, u*, сущъ буквы гласныя. = **Głosowу, a, e.** Вуквенный, къ буквамъ относящійся.

**Głosnia, i, f.** Глотка, хращевое орудіе при началѣ дыхательнаго прохода находящееся, помощію коего образуется голосъ.

**Głośnie, Głośno, adv.** Чутко, слышко, громко, гласно, многими вѣдомо, извѣстно, *głośno mówić*, громко говорить, *głośno to będzie*, долго, или вездѣ о томъ говорить будутъ.

**Głosność, ści, f.** Гласность, —

извѣстность, знаемость мнѣгимъ.

**Głośny, a, e.** Звонкій, злояокъ, громкій, зычный, издающей громкой звукъ, гласный, — авный, многимъ свѣдомый, извѣстный, славный, во всемъ свѣтѣ извѣстный.

**Głosować, intr. cont.** Подавать голосъ, мнѣніе, — собирать голоса. = **Głosowу, a, e.** Гласный, — голосовой, голосной, *muzyka głosowa*, вокальная музыка.

**Głoszъ, vid. Głosić.**

**Głot, Glut, u, m.** Рубленное желѣзо употребляемое въ старину въ мѣсто карпечи, или рубленныя свинцовыя пули, дробь.

**Głowa, y, f.** Глава, голова, *kiwać głowę*, качать головою, *ogolić głowę*, обрить голову, *tylna część głowy*, затылокъ, задняя часть головы, *na głowę strącić*, низринуть кого съ высоты стремглавъ, — *trupia głowa*, мертвая голова, *głowę podnieść*, возноситься, величаться, возвышаться, встать, воспять, обвинять кого, вопіять, свидѣтельствовать противъ кого, — *ból głowy*, головная боль, — (*moralnie*), мысль, умъ, воображеніе, *głowa u niego zaprzęgnięta ważnemi sprawami*, у него голова занята важными дѣлами, — *na głowę*, совершенно, безъ остатка, *nieprzyacielskie wojsko pobite na głowę*, неприязельское войско побито на голову, — *rozumna, dowcipna głowa*, умная, замысловатая голова, *na on oły w głowie*, онъ умной, ученый человекъ, *pusto w głowie*, *psro w głowie*, несмысленная, пустая голова, дуракъ, — *w głowę zayszdъ*, рахнуться, сойти съ ума, лишиться разсужденія, — *głowa dobra, porządna, tęga głowa, nie dla kształtu*, разумъ, остроуміа, понятіе, тонкій умъ, проразумность, пронципальность, быстрота разума, быстрому, разумный, разсудительный, способный, — *niech cię głowa o to nie boli*, не беспокойся о семъ, — лице, особа, человекъ, *tyścić*



*głów w batalionie*, тысяча человекъ въ баталіонѣ, — *co głowa to rozum*, сколько головъ, столько умовъ, *placie podatek od głowy*, платишь поглавно, поголовно, по столько-то съ человека, съ каждого, — глава, начальникъ, властелинъ, настоятель, наибольшій, старшій, главный подь къмъ или надь чьмъ, *głowa familii*, старшій въ семьѣ, *głowa kościoła*, глава церкви, — *koronowana głowa*, глава вѣнчанная, такъ называется въ христіанствѣ всякій Государь помазанный, — *głowa cukru*, голова сахару, — *głowy* головы, изголовье, возглавье, спора, мѣсто въ кровати гдѣ подушка лежитъ.

**GŁOWA**, *y, m.* **GŁOWACZ**, *a, m.* Головачъ, головастый, головастъ, большую голову имѣющий, — (*w historyi nat.*), *głowacz ryba*, рашпа, куша, рыбообразное морское животное, — быкъ рыба, въ песчаныхъ рѣчкахъ водаящаяся, у коей голова бываетъ поладе туловища, — *głowacz, oświad morski*, водная америца, — головастикъ, — *głowacz*, такъ называютъ самую большую щуку, — *głowacze, głowaczki*, конопля, имѣющая женской цвѣтокъ производящій плодъ.

**GŁOWCZYŻNA**, **GŁOWCZYŻNA**, *y, f.* (*w dawnym prawie*). Денежная пеня, денежное наказание за смертоубійство, крестянину дворянскомъ причтенное.

**GŁOWCZKA**, *dim. vid.* **GŁÓWKA**. = **GŁÓWI**, *ia, ie.* Головий, до головы каснойсся, головъ принадлежащій.

**GŁOWIASTY**, *a, e.* Головастый, головчатый, *głowiasta kapusta*, *głowiasta sałata*, кочанная капуста, имѣющая кочни на стеблѣ, или очищенная отъ зеленыхъ листовъ, — кочанной салатъ, — *głowiasty korzeń ziół*, луковичный, имѣющий корнемъ луковцу, луковичный произрастѣнія, — головчатый.

**GŁOWICA**, *y, f.* Глава, — ефесь, рукоятка, у шпаги, сабли, и проч. — толстый конецъ всякой вещи,

какъ то трости, голелевой кости, и проч. — (*w archit.*), капишель, глава, оглавіе столба, верхняя часть.

**GŁOWIENKA**, *i, f. dim.* *głowienka od szpady*, малышкой шпажной кацинокъ, *głowienka do strzelby*, стволкъ ружейной, — *głowienka drewna*, головѣшка, — *głowienka* = *ołowianka*, лотъ, грузило, (*w botan.*), *głowienki czerwone*, золотушникъ, растѣние имѣющее ѣдкой вкусъ, выгоняетъ гноющую мокроту и лечитъ раки, (*Solidago virga aurea*), — *głowienki*, горпальная права, черная голова, божія помощь, растѣние, (*prunella*), — *głowienki polskie*, суховершки, растѣние имѣющее легко ваяющую силу, (*Prunella vulgaris*).

**GŁOWINA**, *y, f.* Бѣдная, несчастная голова.

**GŁOWIZNA**, *y, f.* Лодышка вѣшная и внутренняя на ногахъ, толстой конецъ голелевой кости, — главизна, головизна, голова животного.

**GŁÓWKA**, *i, f.* *głoweczka*, Головка, головушка, — кругловатой корешекъ, такъ же и маковка у некоторыхъ растѣній, зѣлій огородныхъ, *makowe główki*, маковыя головки, *główka u szpilki*, булавочная головка, *główka na członku mężkim*, плодороднаго уда мужскаго плѣшка, головка, — *główka do poztoty*, пустая, безразсудная голова, — (*w botan.*), *główka*, шляпка, головка цвѣтѣныхъ тычковиъ, — *główka S. Jana*, Ивановъ цвѣтъ, растѣние, (*Chrysanthemum*), — *kokosze główki*, петушия головки, растѣние, (*He-difarum onobrychis*).

**GŁÓWKORODNY**, *a, e.* (*w botan.*) Луковичный, головчатый.

**GŁÓWKOWATY**, *a, e.* Имѣющий головку, головчатый, *ciwieki główkowate*, головчатые гвозди, *główkowaty len*, головчатой ленъ. = **GŁÓWKOWY**, *a, e.* Луковичный, имѣющий корнемъ луковцу.

**GŁÓWNE**, *ego, n. subs. vid.* **GŁOWCZYŻNA**.

**GŁÓWNIA**, *i, f.* **GŁOWIENKA**, *dim.* Головня, головешка, остатокъ

дерева не совѣсъмъ сгорѣшаго, — *glównia szpadowa, pożowa*, казюнокъ, полоса, *glówniu strzelby*, стволь ружейной.

**GLÓWNIЕ**, *adv.* Главно, преимущественно, существенно. = **GLÓWNY**, *a, e.* Главный, прешмущественный, существенный, важный, достойный замѣчанія; — первый, начальный, начальншкъ надъ кѣмъ или чѣмъ, *glówny punkt w ukazie*, главная статья въ указѣ, *glówny rzadca*, главный правитель, *glówny, kłyminalny*, уголовный, говоритса въ отношеніи къ преступленіямъ, винамъ, заслуживающимъ тяжкую торговую казнь, — *glówny nieprzyjaciel*, непримиримый, смертельный врагъ, — *glówno dowodzący wojskiem*, главнокомандующій арміею, — *glównie miasto*, митрополія, главный городъ въ какой либо области, — *glówna kwatery*, главная квартира, квартира или пребываніе главнокомандующаго арміею, (*w muzyce*), *glówny ton*, главный тонъ, — *glówna przyczyna*, главная причина, начало, — *glównie grzechy*, смертные грѣхи, — *glówna summa*, главная сумма, капиталъ.

**GLÓWOLOMNY**, *a, e.* Головоломный, пребующий великаго вниманія, крайняго разсужденія, — могущій закружить голову.

**GLÓWSZCZYŻNA**, *vid. GŁOWCZYŻNA*, (*w prawie*), штрафъ за смертоубійство.

**GŁOZA**, *y, m.* Толкованіе, пзъясненіе, изложеніе невразумительныхъ словъ иными понятными словами того же языка. = **GŁOZOWAĆ**, *GLUZOWAĆ, act. imp.* Выпстшть, вычерпшть, вымарать, выскобашть, пзглядшть, стереть.

**GŁUCH**, *a, m.* Глухій, глухой, глухъ; лишившійся чувства слышанія. = **GŁUCHNĄĆ**, *inst.* Глушнѣе, *imp.* Глухшть, оглохшть, начинать слышать худо, становшщяся крѣпкимъ на ухо. = **GŁUCHO**, *adv.* Глухо, глуховато, *glucho słysze czytanie*, глухо слышу читаемое, — глухо, темно, необстоятельно, недо-

стовѣрно, неясно, невразумительно, *glucho o tem mówią*, глухо о семъ повѣствуютъ, пишшть, сказывають. = **GŁUCHOTA**, *y, f.* Глухота, лишеніе, недостатокъ слышанія или поврежденіе слуха. = **GŁUCHOWATY**, *a, e.* Глуховатый, глуховатъ, нѣсколько глухъ, которой нѣсколько не дослышшть. = **GŁUCHY**, *a, e.* Глухій, глухой, глухъ, (*moralnie*), неумолимъ, нечувствштеленъ, непреклоненъ на прошенія, на вопль, на доказательства, на представленія, — *gluchy, którego nie słyszeć*, незвонкій, негромкій; тихій голосъ, звукъ пмѣюшій, — темный, — *gluche milczenie*, глубокое молчаніе, тишина, *gluchy las*, глушь, глухой лѣсъ, въ которомъ по причинѣ густорастущихъ и частыхъ деревьевъ ходить не удобно, весьма трудно, *glucha noc*, глухая ночь, поздніе часы ночи, *gluchy owies*, глухой овесъ, по причинѣ густоты дикихъ растшій недозрѣвшій, недоспиршій своего совершенства.

**GLUKAĆ**, *imp.* Булькать, издавать звукъ, *буль буль*, — *glukanie w brzuchu*, воркотня, ворчаніе въ брюхѣ.

**GLUPAWY**, *a, e.* Глуповатый, глуповатъ, нѣсколько глупъ, дураковатъ. = **GLUPAWOŚĆ**, *sci, f.* Глупость, скудоуміе. = **GLUPI**, *ia, ie.* Глупый, глупъ, скудоумный, несмысленный, безтолковый, безразсудный, *glupi postęppek*, глупой поступокъ, *glupie przedsięwzięcie*, глупое предпріятіе. = **GLUPIE**, *iego m. subs.* Глупецъ, дуракъ, безразсудный, несмысленный, безтолковый. = **GLUPIE**, *adv.* Глупо, безтолково, безразсудно. = **GLUPIEĆ**, *n. imp.* Глупшть, оглупшть, перать разсудокъ, оскудѣвать въ умѣ, глупымъ, дуракомъ дѣлаться, становшщяся. = **GLUPIEĆ**, *psa, m.* Глупецъ, дуракъ, *takich głupców nie widziano ieszcze na świecie*, такихъ глупцовъ на свѣтѣ не видано. = **GLUPIENNY**, *a, e.* **GLUPISIENKI**, **GLUPITEŃKI**,



- ГЛУПИТКИ**, *a, is.* Глупенькой, глупенекъ, глупехонекъ. = **ГЛУПСТВО**, *a, n.* Глупость, скудоумие, заблуждение, неразумие, — глупое, безразсудное дѣло, поступки глупаго, *codziennie nowe popelnia głupstwo*, оны ежедневно дѣлають новыя глупости. = **ГЛУПОВАТОСЬ**, **ГЛУПТАВОСЬ**, *sci, f.* Малоумие, недостатокъ ума, разсудка. = **ГЛУПОВАТУ**, **ГЛУПТАВУ**, *a, e.* Глуповатый, глуповатый, дураковатый, нѣсколько глупъ, малоумный.
- ГЛУШЕС**, *szca, m. (w hist. nat.)* Глухарь, птица, глухой пешеревь.
- ГЛУШЕС**, *n. imp.* Глухнуть, оглохнуть, начинать слышать худо, становиться крѣпкимъ на ухо, (*o roślinach*), увядать, сохнуть, глухнуть, *ogród bez dozoru głuszeje*, садъ безъ присмотра заглохъ, *owies głuszeje*, овесь глухнетъ. = **ГЛУШЕК**, *szka, Głuszek, szca, n.* Глухий, глухой, глухъ. = **ГЛУШУЄ**, *act. imp.* Глушить, отнимать способность слышанія ударомъ или сильнымъ звукомъ, — сильнымъ напряженіемъ дѣлать другіе звуки неслышными, — (*o roślinach*), глушить, стѣсная препятствовашь росту.
- ГЛУТ**, *vid. GŁOZ.*
- ГЛУТОСН**, *u, n. (w hucie szklanej).* Устья съ хомутами на спекляныхъ заводахъ. = **ГЛУТНАК**, *u, m.* Зола изъ печи спеклянаго завода.
- ГЛУЗА**, *vid. GŁOZA.* = **ГЛУЗОВАЄ**, *vid. GŁOZOWAЄ.*
- ГЛУСН**, *u, m.* Хоромы, зданіе, строеніе, (*cie слово oznaczaję wielкое, ооролное строеніе*), *wielki gmach*, великое зданіе, *piękny gmach*, великолѣпное зданіе, *publiczne gmachy*, народныя зданія.
- ГМАТАЄ**, **ГМАТВАЄ**, *act. imp.* Мѣшать, смѣшать, перемѣшать, приводить въ замѣшательство, *zagmatwać sprawę iaką*, запутать дѣло какоє. = **ГМАТВА**, **ГМАТВАННА**, *y, f.* Замѣшательство, смѣсь, мѣшанина.
- ГМЕРАЄ**, **ГМУРАЄ**, *act. cont.* Скре-
- сти, грести, рыться, копаться; *kura gmerze w gnoju*, курица роется въ навозѣ, *dziecinnie zabawka w piasku gmerać*, дѣтская забавка рыться въ песку.
- ГМІН**, *u, m.* 1) Мѣщанство, сословіе, общество мѣщанъ, — 2) мѣрь деревенскій, крестіане одной деревни, одного прихода, — 3) простонародіе, подлой народъ, чернь, — 4) спечете людей, куча, толпа, множество, шайка, чернь, народъ, громада, сонмъ.
- ГМІННОСЬ**, *sci, f.* Простота, низкость, простомудимство. = **ГМІННУ**, *ego, m. subs.* Репрезентантъ, депутатъ, уполномоченный мѣщанскаго сословія, избранный гражданинъ. = **ГМІННУ**, *a, e.* Простонародный, принадлежащій, свойственный, приличный чернц, низкому, простому народу, *gminne zwyczaje*, простонародныя обыкновенія.
- ГМІНОВАДНУ**, *a, e.* Демократическій, народоправительный; принадлежащій къ народному правленію, *gminowładny rząd*, демократическое правленіе. = **ГМІНОВАДСТВО**, *a, n.* Демократія, народоправленіе, народодержавіе; родъ правленія, въ которомъ верховная власть находится въ рукахъ народа.
- ГНАЄ**, *act. cont.* Гнати, гонити, понуждать кого къ шествию, — бѣжать за кѣмъ, стараться достичь бѣгущаго, *kilka wiorst gnali nieprzyjaciela*, гнали неприятеля нѣсколько верстъ.
- ГНАТ**, *a, m.* 1) Лысто, голень, глазно, лытка, — 2) мосолъ, шолсная говяжья кость. = **ГНАТОВУ**, *a, e.* Мословый.
- ГНЕ**, **ГНЕ**, *vid. GŁAЄ.*
- ГНЕБИЄ**, *act. imp.* Прятѣснять, утѣснять, гнать, грабить, раззорять, угнѣсывать, спружать, иллегать, насиловать, обижать, *Bóg karze tych którzy gnebią niewinnych*, Богъ наказываетъ утѣсняющихъ невинность.
- ГНИАДУ**, *a, e.* Гнѣдый, гнѣдь, цвѣтъ лошадиной шерсти, котрой мѣнѣе бываетъ рыжаго.
- ГНИАДОШ**, *a, m.* Гнѣдая лошадь, гнѣдко.

**GNIĄZDECZKO, GNIĄZDKO, a, m. dim.** Гнѣздышко. = **GNIĄZDO, a, n. 1)** Гнѣздо, — 2) все что въ пичи-емъ гнѣздѣ находится, весь выводъ, — 3) родъ, домъ, поколѣніе изъ котораго кто произходитъ, — произхождение, порода, — 4) гнѣздо, жилище, — *bocianie gniazdo na okrętach*, кругъ, крестъ на мачтѣ, (*u cięślow*), *gniazdo*, выдолбка, пазъ, сгибъ, связь, — *gniazdo czopu, szruby*, гнѣздо, мѣсто, амочка, въ коей спержень ворота, или валя ходитъ, (*w botan.*), *gniazdo koralowe*, *vid.* **GLĄTNIK** *morski*, — *gniazdo, gniazdosz ziele*, бабы зубы, цексель, живецъ (*dentaria*).

**GNIĄZDOSZ, a, m. GNIĄZDOWIEC, owca, m. (w łowiec.)** Гнѣздарь, гнѣздицкъ, такъ называютъ тѣхъ ловчихъ пичицъ, коихъ прежде, нежели онѣ совсѣмъ оперягся, вынимають изъ гнѣздъ, вскармливають и къ ловлѣ приучаютъ.

**GNIĄZDOWY, a, e. Гнѣздовый, гнѣздый, къ гнѣзду принадлежащій, otwór gniazdowy**, гнѣздовое отверстие.

**GNIĆ, n. imp.** Гнишь, глѣшь, цсплѣшь, согнивать, порпиться, *rana gnie*, гниеть рана, *gnie kosc, drzewo*, гниеть кость, дерево, — (*moral.*), валягся, праздно, въ праздности провождать время, лѣннться, бездѣльничать. = **GNIĆE, ia, n. subs.** Гниеніе, порча, поврежденіе, глѣніе, *gnicie drzewa*, гниеніе дерева.

**GNIĘDA, y, f. GNIĘDKA, i, f. dim.** Гнида, гнидка, вошкарица, зародышъ вши. = (*w botan.*) **GNIĘDOSZ, a, m.** Гнидникъ, вшиная трава, (*Pedicularis*). = **GNIĘDOWY, a, e.** Гнидацъ изблающий, наполненный.

**GNIĘĆ, act. imp. zgniść, perf.** Гниести, гниестъ, жать, давить, тѣснить, (*fig.*) — обижать, притѣснять, *gniotą niewinnie biednego człowieka*, безвинно гнетуть бѣднаго человека.

**GNIĘW, u, m. Гниѣвъ, сердце, on to w gniewie powi-dział**, онъ сказалъ се во гнѣвѣ, *wzbudzić, u-*

*śmierzyć gniew*, возбудить, укропить гнѣвъ, *pałac gniewem*, гнѣвомъ горѣшь, дышашь, кипѣшь, весьма сердиться. = **GNIĘWAĆ, act. imp. rozgniewać, perf.** Гнѣвать, гнѣвшъ, прогнѣвать, сердить, подвигашъ на гнѣвъ, приводить въ сердце. = **GNIĘWAĆ SIĘ, recipr.** Гнѣваться, сердиться, досадовать, раздражаться, злобствовать, негодовать. = **GNIĘWANIE, ia, n.** Гнѣваніе, возбужденіе, продолженіе гнѣва, *gniewanie się*, продолженіе гнѣва. = **GNIĘWLIWIE, adv.** Гнѣжливо, сердито, гнѣвно, показывая неудовольствіе, съ негодованіемъ. = **GNIĘWLIWOŚĆ, ści, f.** Гнѣвливость, склонность ко гнѣву. = **GNIĘWLIWY, a, e.** Гнѣвливый, гнѣвливъ, сердитый, склонный ко гнѣву. = **GNIĘWNY, a, e.** Гнѣвный, гнѣвень, сердшшой, облачный гнѣвомъ.

**GNIĘDZIĆ, act. imp.** Гнѣздиться, вить, дѣлать гнѣздо, *gniezdzić się, recipr. imp.* Гнѣздиться, (*fig.*) — искать, избирать мѣсто гдѣ и какъ съестъ или лечъ, — убожище, пристанище гдѣ имѣть. = **GNIĘDZENIE SIĘ, subs.** Гнѣздоппореніе, гнѣздовіеніе, дѣланіе гнѣздъ. = **GNIĘDZISTY, a, e.** Гнѣздистъ, гнѣздацъ изблающий, наполненный.

**GNIĘ, vid. GNIĆ.**

**GNIĘC, lca, m. (w medyc.)** Цынга, болѣзнь происходящая отъ усплившейся въ крови густоты, ѣдкой соляной прѣли и гниаоспи.

**GNIĘLIZNA, y, f.** Гниль, совершенное глѣніе ветци повреждающей, — порча, сухлость. = **GNIĘLKA, i, f.** Гнилая вещь, — гнилой, ветхой, старой, домище, — толлокняная, вазкая груша. = **GNIĘNY, a, e.** Прччмяющий гниль. = **GNIĘNOŚĆ, ści, f.** Гнилость, состояние вещи отъ гниенія испортившейся. = **GNIĘY, a, e.** Гнилий, гниль, отъ гниенія лшшиишя своей цѣлости, испортившійся, *gnita ryba*, гнилая рыба.

**GNIOTĘ, vid. GNIĘĆ.**

**GNIŃ, vid. GNIŃC.**



\***Smęts, u, m.** Лынивѣць, празднолюбець, лѣншій, тунясець. **Gnoic, act. imp.** Гноишь, попускашь гнишь, приводить въ гниеніе, унавоживать, *gnoic ranę*, гноить рану, расправлять рану, прикладывая гноющей пластырь; отдѣлять дурные соки, превращая ихъ въ гной, *gnoic rolę*, гноить пашню, унавоживать, довольнымъ количествомъ навоза удобряя землю.

**Gnoienie, Zgnoienie, ia, n.** Гноеніе, поврежденіе, порча чего, пришеденіе вещи въ гнилость, — *gnoienie ziemi, roli*, унавоживаніе, *gnoienie ranę*, расправливаніе раны, отдѣленіе въ ней предныхъ соковъ посредствомъ пластырей.

**Gnoiek, ouka, m.** 1) Неопытный человѣкъ, сидица, сидица, спящій на ильозѣ, — 2) (*fig.*) гнилакъ, мозглакъ, нечисль тѣломъ, — 3) лежебокъ, домосѣдъ.

**Gnoiewisko, Gnoiwisko, a, n.** Гноище, навозная куча или мѣсто исключенное помета, нечистоты, навозу. = **Gnoiwka, i, f.** Навозный сокъ. = **Gnoiwki, pl.** Боковыя доски отъ навозной пелѣги. = **Gnoiwu, a, e.** Навозный, *gnoiwowa góra*, гноище, навозная куча. = **Gnoisty, a, e.** Гноистый, много гною содержащій, искусающій, (*o ranach*), гноеспечный, гноучій, гноепатый, **Gnoy, oiu, m.** Гной, навозъ, пометъ, калъ; *gnoy koński, owczy*, гной лошадиной, овчей. = **Gnoynica, y, f.** Гноище, — (*w botan.*) земляное масло, растѣніе, (*Tramella Nostoc*). = **Gnoynik, a, m.**

1) Гнойникъ, неопытный человѣкъ, — 2) гноинная пелѣга, — 3) гноище, навозная куча, — 4) (*w botan.*) *bedka gnoynik*, (*agaricus fucetarius*), поганьшъ, грибъ въ пашу неупотребляемый. = **Gnoynu, a, e.** Гнойный, гноистый, навозный, *gnoyne widly*, навозныя выдлы, *gnoyna woda*, навозный сокъ.

\***Gnus, a, m.** Лынивѣць, празднолюбець, лѣншій, тунясець, — неопытный, вопочій, сжрадашый лѣншій.

**Gnuśliwy, a, e.** Склонный къ лѣнности, празднолюбію.

**Gnusnieć, n. imp.** Излѣншиться, излѣншатся, не радѣть; поступать въ чемъ нерадиво, неприлѣжно.

= **Gnuśnik, a, m.** Лынивѣць, лѣншій, нерадивѣць, рохля, хомякъ, кто подверженъ, поработенъ лѣнности. = **Gnuśno, adv.** Лѣншо, нерадиво, неприлѣжно. = **Gnuśność, ści, f.** Лѣншость, нерадивость, неприлѣжность, празднолюбіе, порокъ противупологаемый дѣятельности. =

**Gnuśny, a, e.** Лѣншый, нерадивый, неприлѣжный, празднолюбіивый, медленный, нескорый. **Gnur, Gnur, a, m.** Сапожничій ножъ.

**Go, accus. sing. m. pron.** Его, *widziałem go*, я его видѣлъ, *trzeba go było zatrzymać*, нада было задержать его.

**Godło, a, n.** Дозугиъ, слово или знакъ по которому узнають другъ друга, *godło wojsne*, пароль, таинственное слово, которое главнокомандующій въ крѣпости, гарнизонѣ или въ полѣ расположенными войскамъ, каждодневно предписываетъ тѣмъ изъ своихъ подчиненныхъ, кому по принадлежить, дабы посредствомъ онаго караулы, рунды, папурлы или дозоры, при взаимныхъ своихъ сношеніяхъ другъ друга познавая, не допустилибы между тѣмъ другихъ, кого не надежить, а особливо неприятеля скрытно или непроизводительно взойти въ то мѣсто, или же выходить изъ онаго. = **Godło o przyszłych rzeczach**, предвѣщаніе, проручаніе, предсказаніе, предвѣщеніе, предвѣщеніе.

**Godnie, adv.** Достойно, соотвѣтственно по заслугамъ, по достоинству, по дѣламъ, по надлежащему.

**Godność, ści, f.** 1) Достоинство, чинъ, важная должность, санъ, *wyniesiony na najwyższą stopień godności*, возведенъ на высшую степень достоинства, — 2) превосходство, отличное качество доброты, извѣстная добродѣтель, заслуга, способность, достоин-

ство. = *Godny*, *Godzien*, *дла*, *dne*. Достойный, достойный, заслуженный, отличивший себя чѣмъ либо знаменитымъ, — способный, имѣющий нужные качества къ чему, годный, — заслуживающей на что, достойный, — *godny wiary*, достоверный, достойный всякаго вѣроятя, *godny wiary swiadek*, достоверный свидѣтель, — *godny uszanowania*, достопочтенный, *godzien pamieci*, достопамятный, достоимательный, *widzenia godny*, достозорный, *godny sluchania*, достослышный, *godny podziwienia*, достоуданный, достойный великаго удивленя, *twowienia godny*, достословный, *poschwały godny*, достохвальный, достохвалень, достойный великия похвалы, — *godny = nalezyty*, достолыный, весьма приличный, достойный, — *godny = szanowny*, почтенный, знаменитый, *godny oyciec W Pana* *Dobr. czy jest w domu?* у себя ли почтенный вашъ родитель? *Godowac*, *intr. imp.* Пировать, пирашествовать, бражничать, *godowac kogo*, потчивать, угощать кого чѣмъ. = *Godownik*, *a, m.* Пирователь, пирашествователь, пиралюбець, хлѣбосоль. = *Godowy*, *Godowny*, *a, e.* Пировый, пирашественный, — брачный, подвѣнечный, свадебный, — праздничный. = *Gody*, *pl.* Пиръ, пирашество, — жизнь веселая, утѣхами исполненная, благосостояние, благоденствие, — свадьба, бракъ, бракосочетание.

*Godzić*, *act. imp.* 1) Цѣлшь, пмѣшь видъ, налѣренье, добиваться, домагаться чего, гонаться за чѣмъ, искашь чего, мѣшшь на кого пач на что, ш. е. пмѣшь кого пач что предметомъ, въ вду, въ налѣрени, *z nowy jego latwo roznać na kogo godzi*, изъ словъ его не трудно узнать на кого онъ мѣшшь, — изноровить, изноровивать, — 2) *godzić spornych*, примирять, приводить кого въ согласіе, къ миру; стараться

Т о т I.

прекратить между кѣмъ вражду, ссору, — 3) *godzić służącego*, налѣмать кого за условную цѣну въ услугу, дѣлать съ нимъ договоръ, контрактъ. = *Godzić się*, *recipr.* Годиться, по потребу, по лезу, способно бытъ къ чему, — пристойно, прилично, *uczciwemu człowiekowi nie godzi się tak postępować*, честному человѣку не годится такъ поступать, не прилично, *rzecz ta do wszystkiego się zgodzi*, сія вещь ко всему годится, — *godzić się*, примиряться, приводить въ согласіе, стараться прекратить вражду, ссору, *oni już się pogodzili*, они уже примирились. = *Godzi się*, *impers.* неказано, волно, вольно, незапрешено, позволено, надежить, сѣдуть, годится, кадобно, достоинъ, прилично, *co chce, to mi się godzi*, ему все вольно, что захочетъ, *niech mi się godzi zapytać W Pana*, позвольте васъ спросить. = *Godzić się*, *a, m.* Миротчикъ, примиритель, миротворецъ, посредственникъ, кто несогласныхъ людей приводитъ въ дружбу, въ согласіе.

*Godzina*, *y, f.* Чась, извѣстное продолженіе времени изъ шестидесяти минутъ состоящее и двадцать четвертую часть сутокъ составляющее, *będę u W Pana o godzinie piątej wieczornej*, а буду къ вамъ въ пять часовъ вечера, — (иногда берется за время пристойное или опредѣленное къ гѣлу), *godzina obiadu jeszcze nie nadeszła*, не приспѣлъ еще чась обѣдать, *godzina śmierci*, смертный чась, время разлученія съ жизнью, *iedź w dobrą godzinę*, въ добрый чась, ш. е. съ богомъ, благополучно, щастливо, *w złą godzinę*, въ нещастное время, *godzina śmierci*, смертный, роковой чась, послѣдній чась, чась смерти. — (w prawie) *Godzina*, чась, опсрочка на одинъ чась, по дѣламъ которыя не принадлежатъ къ суварійному реэстру, *godziny kapłańskie*, часы, служба



церковная, *ziega godzin kapłanских*, часословъ, часовишкъ, — *od godziny do godziny*, ость времени до времени, съ часу на часъ. = *Godzinka*, *Godzineszka*, *i, f.* Часоки, часочекъ, *godzinki kapłanские*, часы, служба церковная. = *Godzinny*, *Godzinowy*, *a, e*, Часовой, *skażówka godzinna*, стрѣлка указывающая часы, часовая стрѣлка, — часъ одинъ продолжающийся, *godzinowa sprawa*, дѣло, которое окончено по отсрочкѣ дозволенной на одинъ часъ. *Godziwość*, *ści, f.* Приличность, пристойность. = *Godziwy*, *a, e*, Позволительный, незапрещенный, вольный, справедливый, приличный, пристойный, — *opros-niegodziwy*, несправедливый, непристойный, негодный, дурный, худый, бесчестный, скверный. *Gołą*, *ów, pl.* Вафля, хлѣбное изъ жидкаго раствора изъ сливокъ и яйца съ крупчатомо мукою приготовленное. *Gogółka*, *i, f.* (*w botan.*) Головка, зародышъ, нижняя часть вѣнчика, заключающий зародыши сѣмянъ. *Goić*, *act. imp.* Заживлять, заживити, излѣчать, изцѣлять посредствомъ врачебныхъ составовъ рану, азыу или вередъ, *plaster ten skutecznie goi rany, urzody*, сей пластырь удобно заживляетъ раны, вереды. = *Goić się*, *recip.* Заживляться, *rana taka trudno się goi*, такая рана съ трудностію заживляется. = *Goienie*, *ia, n.* Пользованіе, лѣчение, заживленіе. *Golań*, *ębia, m.* Голубь, *gołąb' dziki*, голубъ дикой, каменной или сизой, *gołąb' garłacz*, голубъ воркунъ, или зобатой, который во время воркованья зобъ надуваетъ, *gołąb' czubaty*, голубъ козырной, *gołąb' sinogarllica*, голубъ Египетской, *gołąb' morski*, чистикъ, морская птица, *gołąb' niebieskawu, modra-ny*, сизакъ, сизый голубъ, *gołąb' grucha*, голубъ воркуешь. = *Gołdвезек*, *czka, m. dim.* *Gołдвек*, *bka, m. dim.* Голубокъ,

голубчикъ, голубка, голубушка, *nie przylecą do lenia pieczono gołąbki*, безъ трудовъ ничего приобрести не можно, *pieszczynie* мой *gołąbku*, моя *gołąbeczka*, голубчикъ мой, голубушка моя. — *gołąbek*, *hołub k*, *gatunek bedłki*, волжанка, грибъ съ шляпою сфрорыжею съ загнутыми краями, гребешки изъ красна желтые млѣюшій, *agaricus Sinapiensis*. = *Gołдвѣтко*, *a, n. dim.* Пшениць голубинный, голубокъ, голубенокъ, молодой голубъ.

*GOLANKA*, *vid.* *Goсола*.

*GOLARZ*, *a, m.* Брильщикъ, цырюльникъ, бородобрѣй, брадобрѣй, брѣющий у другихъ бороды.

*GOLCZ*, *u, m.* Родъ полошна.

*GOLEŃ*, *ia, ie*, Голубинный, голубячій, принадлежащій голубю, *gołębie gniazdo*, голубиное гнѣздо, *gołębi kolor*, голубый цвѣтъ, голубизна, (*w botanice*) *gołębi groch*, весенней составной горохъ, — *gołębie ziele*, желѣзникъ, (*verberna*) растѣние. = *Gołęwisca*, *u, f.* Голубица, голубка, голубушка = *Gołęвик*, *a, m.* 1) Голубяшникъ, мѣсо гдѣ голуби жинуть, подается. — 2) Голубяшникъ, тотъ которой водитъ голубей, охотникъ голубиной. — 3) (*w szkolnictwie*) хищныя птицы, какъ то астребы, кречеты, соколы, которые нападаа на голубей убиваютъ оныхъ.

*GOLEC*, *ica, m.* Голышъ, голакъ, бѣнакъ, въ бѣдности живущій.

*GOLEC*, *n. imp.* Голѣть, оголѣть, спланиваться, дѣлаться голымъ, бѣдѣть, приходишь въ убожество.

*GOLEŃ*, *i, f.* Голень, часть тѣла животнаго отъ колѣна до ступни простиралася, — берцо, кость переднюю часть голени составляющая, *lita gołeni srebra, złota*, золотая и серебряныя полосы, слитокъ.

*GOLEŃE*, *ia, n.* Бритіе, сръзване, снѣжаніе волосовъ бритвою.

*GOLEŃOWY*, *a, e*, Берцовый, къ

- беру принадлежатій, *czaszka gołeniowa*, колесцо, чашка колѣнная, колѣнная кость.
- Gołę**, *u, m.* Заливъ морской, пѣдро, изморье, *vid. zatoka, odnoza morska.*
- Gołcotać**, *act. imp.* Клокошашь, бормоташь.
- Gołwoda**, *u, m.*ородобрѣй, брадобрѣй, брильщикъ, цырюльникъ, брѣющій у другихъ бороды.
- Gołić**, *act. imp.* Брить, обрить, рѣзать бритвою волосы, *gołić brodę*, брить бороду. = **Gołić się**, *recipr.* Бриться, обриться, брить самого себя, или давалъ себя брить. = **Gołizna**, *u, f.* Голизна, голъ, полость, обѣнокъ, пустое, незастанное мѣсто, — нищета, бѣдность, убожество, голъ.
- Gołka**, *i, f.* 1) Пшеница, у которой колоса безъ остьевъ, — 2) *gołka*, голое тѣло, *dano mi plagi w gołkę*, его высѣкли по голой задницѣ. — 3) (*w mazyce*) цѣлая нота. — 4) (*w grze kartowej*) осмерка бубновая.
- Gołnąć**, *act. perf.* Панесши ударъ, ударить, преснуть.
- Goło**, *adv. adj.* Голо, гладко, чпсто, — (*fig.*) бѣдно, убого. = **Gołocić**, *act. imp. ogołocić, perf.* Обнажить, лишить, опияшь у кого что, *ogoolocić kogo z czego*, лишить кого чего.
- Gołoleńz**, *i, f.* Гололь, гололедца.
- Gołomacz**, *a, m.* Верша, рыболовное орудіе, сдѣланное изъ тонкихъ прутьевъ, съ широкимъ отверстіемъ, къ заду суженное.
- Gołowosi**, *vid. Bosy.*
- Gołość**, *sci, f.* Голь, нищета, бѣдность, убожество, *vid. Gołizna.*
- Gołosłowny**, *a, e, Gołosłownie*, *adv.* Словесный, словесень, на словахъ, а не ишьменно даемый или данный.
- Gołota**, **Ноłота**, *u, m.* Гольшь, голякъ, бѣднякъ, въ бѣдности живущій, бобыль, безпомѣспный, которой не имѣеть жидца, неспяжательный, *collect. голядыба*, збродъ, въ бѣдномъ состоянш, въ убожествѣ живущіе, — голизна, полость, плѣшность.
- Gołowas**, *a, m.* Безусый, голоусый, голоусъ.
- Gołusiny**, *a, e, Gołutejki, Gołusienki*, *a, ie*, Голенькой, голехенекъ, голусенкій.
- Goły**, *a, e*, Голый, голъ, нешмьющій, лишенный волосовъ, — безперый, безапспный, обнаженный, непокрытый, — простый, ишмьющій, убогий, въ бѣдномъ состоянш живущій, *głowa tak goła, że nie masz ani włosa*, у него голова такъ гола, что ни волоска ишть, *piskleta z iay wychodzące bywaią gołe*, птенцы, когда изъ яицъ вылазуются бываютъ голые, *goły wieńnik, goła różga*, голый вѣшникъ, голая розга, *gołe ciato*, голое тѣло, *spać na gołey ziemi*, спать на голомъ полу, на голой землѣ, — *goteni rękami trudno walczyć z uzbrowionym*, съ голыми руками противъ вооруженнаго противиться неудобно, *goły jak bicz*, голъ какъ соколъ.
- Gołysz**, *a, m.* Гольшь, голякъ, въ бѣдности живущій.
- Гомолка**, *i, f.* Родъ маленькаго сыра. = **Гомолу**, *a, e, Гомоло*. *adv.* Тупый, неострый, (*o kłosach*) — безъ остьевъ.
- Гомох**, *a, m.* Гомонъ, гамъ, шумъ многихъ людей, — ссора, вздоръ, распря, несогласіе, раздоръ. = **Гомоніć się**, *recipr.* ссориться, вздорить, спорить. = **Гомохну**, *a, e, Сварливый, бранливый, задорный, задорливый.*
- Гомылка**, *vid. Гомолка.*
- Гон**, *u, m.* Гонка, гоны, гоньба, продолженіе дѣйствія гонящаго и гонящагося за кѣмъ, ристанье, бѣганіе, скорая ѣзда на лошадахъ, — дошпта звѣрей собаками, гоньба, *bobrowy gon*, бобровое строеніе, *paćszny gon*, родъ вреднаго лапка.
- Гонічы**, *a, e, Гончій*, говорпша въ отношенш къ собакамъ, особливую спашью въ семь родѣ состпвляющіе, которыя по слѣдамъ звѣрей ищуть и гонять изъ лѣсу къ охошвѣмъ.



**GONIAŃNIA**, *i, f.* (w *górnictwie*)  
Родъ подъема для руды, дѣй-  
ствующаго силою лошадей. =

**GONIAŃZ**, *a, m.* Погонщикъ  
тѣхъже лошадей.

**GONIĆ**, *act. imp.* Гнати, гнать,  
гонити, гонить, понуждать кого  
или что къ шествию, — гнать,  
бѣжать за кѣмъ, спараться до-  
стичь бѣгущаго, *gonił go przez  
siedm dni, i nakoniec dogonił*,  
гналъ его семь дней съ ряду,  
и наконецъ догналъ, (*fig.*) гнать,  
утишать, угнетать, обижать,  
*wybau mię Boże od wszystkich  
gonicielów* (prześladowców) *mo-  
ich*, спаси мя Боже отъ всѣхъ  
гонящихъ мя, — гнать, торо-  
питься, принуждать кого дѣлать  
что скорѣе, торопиться, спѣ-  
шить что нибудь дѣлая, *gonić  
resztę, ostatkiem*, взнемогать,  
слабѣть, изнуваться; терять  
силы, лишаться силъ, уничто-  
жаться, изтощаться, умяляться,  
оскудѣвать, — употреблять по-  
слѣднія силы или способы. =  
**GONICIE**, *recip.* Гнатися, гнать-  
ся, бѣгать за кѣмъ; спараться  
догнать, достичь убѣгающаго.  
= **GONICIEL**, *a, m.* Гонитель,  
потъ, который гонится за  
кѣмъ въ намѣреніи поймать, —  
потъ, который утишаетъ дру-  
гаго подъ вымысленными вида-  
ми; обидчикъ, угнетатель, у-  
тишитель, гонитель.

**GONIEC**, *isa, m.* Гонецъ, скоро-  
печка, курьеръ, посланный, оп-  
равленный въ погоню за кѣмъ,  
— (*fig.*) Предвѣстникъ, предсчца.  
= **GONIEŃIE**, *ia, n.* Гонение, на-  
стиганіе кого, бѣжаніе за кѣмъ,  
гонба, ристаніе, скорая ѣзда  
на лошадяхъ, — гнаніе, дѣй-  
ствіе гонящаго и гонящаго. =  
**GONIONY**, *a, e*, Преслѣдуемый,  
преслѣдованъ, за которымъ гна-  
лся, — игра дѣтская, — родъ  
веселой пляски, гавота, бы-  
чокъ.

**GONIEKĄDZ**, *a, m.* Скупецъ,  
скрапа, лихоимецъ, мздоимецъ,  
ростовщикъ, корыстолюбецъ.

**GONITWA**, *y, f.* Гонба, ристаніе,  
бѣганіе, скорая ѣзда на лошадяхъ,  
*gonitwy mięysce*, бѣгаище, ры-

спалище, мѣсто опредѣленное  
или устроенное для бѣгу.

**GONKA**, *vid. GUBKA*.

**GONT**, *u, m.* **GONTA**, *y, f.* Гонтъ,  
гонтина, *dom gontem kryty*, домъ  
покрытъ гонпомъ. = **GONIAŃZ**,  
*a, m.* Ремесленникъ дѣлающій  
гонты. = **GONTAL**, **GONTARZ**, *a*,  
*m.* Гонповый гвоздь. = **GONTOWY**,  
**GONCIANY**, *a, e*, Гонповый,  
изъ гонпа состоящій, или гон-  
помъ покрытый, *gontowy dach*,  
кровля гонповаа.

**GÓRA**, *y, f.* Гора, *podnoszą się  
góry, i zniżają pola na mięysce*,  
восходятъ горы и нисходятъ  
поля, *pośródkiem między górami  
popłynę wody*, посреди горъ  
пройдуть воды, *wysoka, niska  
góra*, высокая, низкая гора, —  
*góry, pasmo gór*, хребетъ, про-  
долженіе горъ чрезъ нѣкоторое  
пространство простирающееся,  
*góry lodowate, śnieżne*, ледя-  
ныя горы, — *góry, żupy, górze  
kopią kruszce*, рудникъ, рудо-  
копна, мѣсто, гдѣ добываются  
руды. — *góra nadmorska*, мысъ,  
часть земли выдававшаяся въ мо-  
ре, — *góra*, вышнее, возвышен-  
ное мѣсто, верхъ, *mieszka w tym  
domu na górze*, живетъ въ семъ  
домѣ на верху, въ верхнемъ  
этажѣ, — *z góry na dół*, съ  
верху на низъ, — *z góry płacić*,  
заплатить преждевременно,  
въ зачетъ, — *z góry*, съ сама-  
го начала, *zaraz z góry go wy-  
łaiiał*, при первой встрече вы-  
ругалъ его, — *górz mieć, brać*,  
имѣть верхъ, одержать верхъ,  
побѣду, и проч. — *z górą*, съ  
лишкомъ, сверхъ, *ma lat 40 z górą*,  
онъ имѣетъ сорокъ лѣтъ съ  
лишкомъ, — (*prov.*) *góra z górą  
się nie zeydzie, a człowiek z czło-  
wiekiem zeydzie się*, гора съ го-  
рою не сходатся, а человекъ  
съ человекомъ сходится.

**GORAĆCO**, *adv.* Жарко, горячо, (*fig.*)  
рачительно, тщательно, усерд-  
но, горячо, *dziś bardzo gorąco*,  
сегодня очень жарко, *gorąco  
chodźć koło czego*, припаяться за  
что съ жаромъ, *człowiek gorąco  
kparany*, вспыльчивый человекъ,  
горячій.

**Gorąco**, *a, n.* Gorącość, *ści, f.* Жаръ, зной, сильная теплота, происходящая отъ солнца, отъ огня, или отъ раскаленныхъ вещей, (*fig.*) рачительность, ревние, тщательность къ какому дѣлу, горячность. = **Gorący**, *a, e, l* Горачій, горячъ, жаркій, знойный, жаромъ разгораченный, весьма сильный, жестокий, отъ огня или жару сильно нагрѣвшійся, *gorąca woda*, горячая вода, *gorące żelazo*, горячее желѣзо, — (*prov.*) *kuy żelazo póki gorące*, куй желѣзо пока горячо, не упускай случая. *Paś gorący między zwrotnikami leżący*, жаркой поасъ, средняя часть поверхности земной между поворотными кругами содержавшаяся, (*fig.*) сердитый, вспыльчивый, весьма склонный къ гнѣву, *temperament gorący*, горячий нравъ, — усердный; полюбившій къ кому любовь, усердіе, *gorąca miłość*, горячая любовь, *gorąca bitwa*, *gorący spór*, жаркое сраженіе, жаркой споръ, — *gorący uczynek*, явное преступленіе уголовное, — недвѣльное преступленіе, воровство, и проч. въ продолженіи одного года и шести недѣль открытое, — *gorący koni*, горячая лошадь; лошади, которая бѣжитъ не щадя себя и безъ нужденія.

**Gorączka**, *i, f.* (*w medyc.*) горячка, огненница, *chory na gorączkę*, онъ боленъ горячкою, *gorączka ciągła*, горячка непрерывная, — *przeciągowa*, перемежная, *gorączka zgnita*, гнилая горячка, *gorączka kataralna*, простудная лихорадка, простуда, *gorączka codzienna*, albo *febra codzienna*, лихорадка ежедневная, — *trzydniowa*, *kwartanna*, придневная, четырёхдневная лихорадка, — *gorączka albo febra mleczna*, молочная горячка, — (*moral.*) вспыльчивость, жаръ, пылкость, неумѣренность молодости, горячность. = **Gorączka**, *m. et f.* Горачій, вспыльчивый, сердитый, ретивый. = **Gorączkowy**, *a, e,* Лихорадочный.

**Gorał**, *a, m.* Горный, нагорный, обитающій на горахъ, нагорный житель, горожитель, горный обитатель, горнякъ. = **Gorałka**, *i, f.* Горыня.

**Gorzyc**, *act. imp.* Горчить, нагорчить, горкимъ дѣлать.

**Gorzycza**, *y, f.* (*w botan.*) Горчица, трава однолѣтняя (*sinapis alba*). = **Gorzycowy**, **Gorzyczny**, *a, e,* Горчичный, принадлежащій горчицѣ.

**Gorzycznik**, *a, m.* (*w botan.*) Горчица полевая, (*crucifera officinale*) *gorzycznik rzeżucha zimowa*, горчицная рѣжуха (*crucifera barbaea*), — *gorzycznik czosneczek*, дикой чеснокъ, (*crucifera alliaia*).

**Gorzyczkowaty**, **Gorzycowaty**, *a, e,* (*o koniach*) Горчичный, испещренный маленькими пятнами горчичными, — *gorzycowaty*, *siwoiablkowy koni*, лошадь сірая съ аблоками.

**Kordegarda**, **Kordegarda**, *y, f.* Караульна, строеніе саблинное для приюту и пребыванія караульныхъ.

**Gorec**, **Gonec**, **Gorec**, *vid. Gorec.* = **Góreczka**, *vid. Górka.*

**Gorgonia**, *ii, f.* (*w zoolog.*) Роговой коралль.

**Górka**, **Gurka**, **Góreczka**, *i, f.* Горка, пригорокъ, бугорокъ, холмикъ, *górką Wenusowa*, Венерина гора, лобокъ, — *gurka*, ребрышки телачьи, часть телачины. = **Górkowatość**, *ści, f.* Возвышеніе. = **Górkowaty**, *a, e,* Увалистый, увалами наполненной.

**Gorliwość**, *adv.* Усердно, ревностно, съ усердіемъ, *gorliwość służyć*, *pracować*, усердно служить, работать. = **Gorliwość**, *wsa, m.* Ревнитель, ревнователь. = **Gorliwość**, *ści, f.* Усердіе, ревность, рвеніе, *gorliwość o rzeczy Boskie*, ревность по вѣрѣ. = **Gorliwy**, *a, e,* Усердный, ревностный, ретивый, *gorliwy w swoim obowiązku*, усердный человекъ къ своей должности. — прилѣженъ къ дѣлу, тщательный.

**Górnictwo**, *a, n.* Горное искусство.



- = Górnicy, *a, e*, Горный, *górnica zwierzchność*, горное начальство, *górnice ustawy*, горной ustawy, узаконение, *górnica nauka*, металлургия, рудословие, наука какимъ образомъ добывать изъ рудничковъ, плавить, очищать и приготавливать металлы, *górnicza szkoła*, горное училище, въ которомъ преподаются правила горнаго искусства, также о добычани и выплавлении рудъ. = Górnik, *a, m.* Рудокопъ, рудокопчикъ, кто добываетъ, копаетъ руды. — горнякъ, горный житель.
- Górnio, Górnio, *adv.* Гордо, кичливо, надменно, высокомерно, величаво, пышно, высокомерно, спесиво, пышно.
- Górnolotny, *a, e*, Высокопарный, высоко летающий, (*o stylu*) высокий, содержащий высокия мысли, *górnolotny styl*, высокопарный слогъ, *górnolotna mowa*, высокопарная рѣчь.
- Górnomyślność, *sci, f.* Высокомерие, надменность, кичливость, горделивость, спесь. = Górnomyślny, *a, e*, Высокомерный, надменный, кичливый, гордый, спесивый. = Górnosc, *sci, f.* Возвышенность, высокость, значимость, знаменитость, — гордость, высокомерие, спесь, кичливость.
- Górnny, *a, e*, Горный, на горахъ обитающий, распушій, — вышій, верхній, горный, въ разсужденіи другихъ мѣсть выше лежащій, *Szląsk górny i dolny*, верхняя и нижняя Силезія, — высокий, отъ общаго свѣдѣнія, знанія сокровенный, трудный къ уразумѣнію, высокоумный, возвышенный, *styl górny*, возвышенный слогъ, *górna myśl*, высокая мысль, *pl.* возвышенныя мысли, — высокомерный, надменный, спесивый.
- Górować, Górować, *intr. imp.* Парить, возвышаться, превозноситься надъ кѣмъ, одерживать верхъ, *górowanie gwiazdy*, высота меридіана, точка, гдѣ солнце и другія звѣзды бывають выше на горизонтѣ гашемъ.
- *górować, przewagę, prym mieć*, имѣть верхъ, одержать верхъ, побѣду, превозмогать, пресилывать, преодолевать, брать верхъ въ чѣмъ.
- Gors, *u, m.* Косыпка, брыжки, что въ старину женщины носили для прикрытія шеи, — груди. = Gorszet, *u, m.* Корсетъ, известное женское одѣяніе, на костяхъ и безъ оныхъ дѣлаемое.
- Gorszeć, *n. imp.* Поршиться, повреждаться, дѣлаться изъ хорошаго дурнымъ. = Gorszy, *a, e*, худшій, вредившій, горшій, *lekarstwo gorsze niż choroba*, лѣкарство хуже самой болѣзни, *co gorsza*, że: чѣмъ и того хуже, всего же хуже, по:
- Gorszyć, *act. imp.* Соблазнять, причинять, соблазнять, прельщать, подавать поводъ, случай къ соблазну, *gorszyć się*, соблазняться, прельщаться, впадать въ соблазны, *gorszący*, соблазнительный, соблазнитель, соблазняющій, соблазнить могущій, *gorszące książki*, соблазнительныя книги, *gorszący przykład*, соблазнительный примѣръ,  *Kronika gorsząca*, злорѣчивыя расказы. = Gorszenie, *ia, n.* Соблазнь, всякое дѣло и слово подающее челоуѣку случай впасть въ порокъ, въ грѣхъ. = Gorszyciel, *a, m.* Соблазнитель. = Gorszycielka, *i, f.* Соблазнительница.
- Górniz, *vid. Górować.*
- Gorycz, *y, f.* Горечь, свойство или вкусъ горькаго вещества, (*w botanice*) *gorycz*, золототысячникъ, растѣіе. = Goryczka, *i, f.* (*w botanice*) Горчанка, *goryczka krzyżowa*, соколей перелеть, (*gentiana cruciata*). = Gorycznik, Gorysz, Gorzysz, *a, m.* (*w botanice*) Хвостовая трава, (*peucedanum officinale*).
- Gorzałczany, *a, e*, Водочный, принадлежащій, свойственный водкѣ, *gorzałczany zapach*, водочный запахъ. = Gorzałczysko, *a, m.* Смуха. = Gorzałeczka, *i, f. dim.* Водочка. = Gorzałka, *i, f.* Водка, горѣлка,

горачее вино, хлѣбное или изъ плодотъ добываемое вино, *gorzałki palenie*, винокурение, сѣдка, гонка горячаго вина. = Gorzałnia, Gorzelnia, *i, f.* Винокурня, спирочное мѣсто, гдѣ вино сѣдаютъ, гоняшъ, винокурениый заводъ. = Gorzałnik, *a, m.* Винокуръ, знающій, искусный гнать, сѣдять вино.

Gorzec, *n. imp. gorzeć, perf.* Горѣшь, сѣдаться, испреблаться огнемъ, *ogień na ustawicznie gorzeć na ołtarzu a nigdy nie gasnąc*, и огонь олтара да горѣшь на немъ и не угасаетъ, *gdzie ogień gore, nie dziw, że iskra wyskoczy*, гдѣ огонь горѣшь неудивительно что выскочитъ искра, *gwaltu! gore!* помогите! горѣшь! — *gore mi wszystko w rękę*, онъ весьма прилжно, усердно работаетъ, *zawsze gore na złodzieju czapka*, совѣсть у него не чиста. = Gorzelina, *y, f.* Gorzelisko, *a, n.* 1) Костеръ. — 2) Дерево для винокурениаго завода годное, — 3) погорѣлое мѣсто.

Gorzelnia, *vid.* Gorzałnia.

Gorzey, *adv. comp.* Хуже, плоше, горше, *tu źle, a tam jeszcze gorzej*, здѣсь нехорошо, но тамъ еще хуже, *gorzej być nie może*, хуже быть не можетъ, *niezgorzej, niepaogorzej*, не худо, сносно, живеть, годится.

Gorzkawy, *a, e.* Горьковатый, горьковатый, нѣсколько горекъ. = Gorzki, *a, ie.* Горькій, горкій, горекъ, — (*fig.*) горкій, неприятный, прѣскорбный, несчастный, исполченный бѣдъ, несчастій, досадъ, печалей, *gorzkie życie*, горькая жизнь, *gorzkie łzy*, горькая слезы, плачь, слезы, происходящя отъ великой печали; неутѣшимае стѣпаніе. = Gorzkawy, *vid.* Gorzkawy. = Gorzkac, Gorzkaciec, *n. imp.* Горькнуть, горькимъ дѣлаться, горькимъ стѣпаниться. = Gorzko, *adv.* Горько, горьковато, *gorzko w gębie*, горько во рту, — (*fig.*) горько, неутѣшимо, съ великимъ прѣскорбьемъ, съ великою печалію, *gorzko płakać*, горько плакать,

рыдать. = Gorzkość, *ści, f.* Горькость, свойство горькихъ вещей, — (*fig.*) неприятность, трудность, горестное состояніе.

Gorzysko, *a, n.* Горыша. = Gorzystość, *ści, f.* Неравность, негладкость, шероховатость, — гористая земля, *gorzystość krużcowa*, гора, содержащая руды, *gorzystość warstwiana*, слоевая гора, — *gorzystość*, выпуклость, выпуклая поверхность. = Gorzysty, *a, e.* Гористый, гористый, нмѣющій много горъ или пригорковъ, *gorzyste kraje*, гористая земля, *gorzyste miejsce*, гористое мѣсто, — горный, на горахъ растушій, — выпуклый, нмѣющій наружность, поверхность выдающуюся дугою, или на подобіе опрѣзка шара.

Gorzysz, *vid.* Gorzyski.

Gość *ścia, m.* Гость, *f.* гостя, собесѣдникъ, знанный. = Goście, *pl.* Гости, собрание, *przyjmować gości*, принимать гостей, *gość na bankiet nieproszony, nie bardzo bywa uczony*, незваные гости гложуть гости. = Goście, *imp.* Гостить, въ гостяхъ у кого быть, провести въ гостяхъ нѣкоторое время. = Gościna, *y, f.* Гостыба, пребываніе въ гостяхъ, *gościna publiczna*, гостиница, домъ, или пристанище для путешествующихъ, италяница.

Gościniec, *ica, m.* Большая проѣзжая дорога, — *gościniec*, гостиница, гостиница, немъ приносима или посылаемая кому въ подарокъ.

Gościńność, *ści, f.* Гостеприимство, добродѣтель, состоящая въ прииманіи въ домъ свой и угощеніи страныхъ, бѣдныхъ и прѣшельцевъ, безъ исакаго за то воздаяніа. = Gościński, *a, e.* Гостинный, для прииманія гостей назначенный, *gościński dom*, постоялой домъ, постоялой дворъ, *gościńska izba*, гостинная комната, — гостеприимный, гостеприимный, любящій приимать гостей, угощать, — страннолюбивый, хлѣбосоль, *gościńnym być*, гостеприимствовать, да-





положень, склоненъ; пивіючий желаніе, охоту, радъ, *zawszem gotowy na usługi W Pana*, я всегда готовъ къ вашимъ услугамъ, — *gotowe pieniądze*, наличныя деньги.

**GOTSKI**, *a, ie*, Готическій, *gotski druk*, письмо старинное, готское, *gotska budowa*, готическое строеніе, зданіе. = **GOTYZM**, *u, m*. Духъ, нравы готическіе.

**GOZDZ**, **GWOZDZ**, *ia, m*. Гвоздь, *przybić gwoździami*, гвоздить, вбивать, колошить гвозди во что, *gwoździć szop u beczi*, гвоздь, круглая съ одного конца обтощенная спица, употребляемая для замыканія дурь у бочекъ или трубокъ, ввертываемыхъ въ бочки, *goździ u główki nożowej, szablonowej, nieczowej*, желѣзо у шапки или у ножа, на которомъ утверждается ефесь, рукоятка, (*w medyc.*) *goździ histeryczny*, головная бользнь, лопъ въ головѣ, родъ мигрена. = **GOZDZIASTY**, **GWOZDZIASTY**, *a, e*, Гвоздопашій, гвоздопашъ, подобный гвоздоу, похожіи на гвоздь.

**GOZDZIARZ**, *a, m*. Гвоздарь, ремесленникъ дѣлающій гвозди. = **GOZDZIARKA**, *i, f*. Жена гвоздаря, или торгующая гвоздями.

**GOZDZIARNIA**, *i, f*. Гвоздальня, желѣзная съ дырами доска, посредствомъ которой купюся гвоздальня шляпки. = **GOZDZIARSKI**, *a, ie*. Гвоздальническій, гвоздарю принадлежащій. = **GOZDZIARSTWO**, *a, n*. Гвоздальное ремесло.

**GOZDZIENIEC**, *ńca, m*. (*w botan.*) Погонная трава (*ilicestrum*).

**GOZDZIK**, **GWOZDZIK**, *a, m. dim.* Гвоздикъ, гвоздочекъ, гвоздокъ, *goździk korzeni*, гвоздика, гвоздичка, (*caruophyllus aromaticus*), — *goździk (w botan.)*, гвоздика, (*Dianthus*), цвѣтки принадлежащія къ стамбѣ прозрасостей и мѣющихся по десяти тычинокъ и по два песника. = **GOZDZIKOWY**, *a, e*. Гвоздичный, — гвоздичнаго цвѣта, цвѣтомъ на гвоздику похожіи.

**GOZDZIOWY**, *a, e*. Гвозданный, гвоздинный. = **GOZDZISTY**, *a, e*. Напоенный гвоздямъ.

*T o m I.*

**GRA**, *y, f*. Игра, *gra dziecinna*, дѣтская игра, *gra w szachy*, шахматная игра, *gra nudna, zabawna*, игра скучная, забавная, *gra idzie o co*, о чемъ дѣло идетъ.

**GRAB**, *u, m*. Грабъ, грабина, дерево, (*carpinus betulus*).

**GRABARKA**, *i, f*. Копальщица, — копаніе прудовъ. = **GRABARSKI**, *a, ie*. Копальный, кошательный. = **GRABARSTWO**, *a, n*. Копаніе прудовъ. = **GRABARZ**, *a, m*. Копальщикъ, кошатель, кто копаетъ землю, и оиъ того свой промыселъ имѣеть.

**GRABIĆ**, *act. imp.* Грабить, разными притѣсненіями, притѣпками вынуждать, опинимать, *grabić, grabiami zmiatać*, граблями грести, въ кучу сгребать. = **GRABISIEL**, *a, m*. Грабитель, издощецъ, хищникъ.

**GRABIE**, *i, pl*. Грабли, грабель, орудіе деревянное или желѣзное съ зубьями, употребляемое для разбиванія земли, сгребанія сѣна, щепъ и тому подобныхъ вещей.

**GRABIEŻ**, *y, f*. Грабежъ, насильственное отъиманіе, хищеніе чего нибудь у другаго. = **GRABIEŻNIK**, *a, m*. Грабитель, хищникъ. = **GRABIEŻNY**, *a, e*. Грабительскій.

**GRABINA**, *y, f*. Грабъ, грабина, дерево.

**GRABKI**, *bek, pl. dim.* Грабельки, — шпакли столовые, вилочка.

**GRABOŚĆ**, *act. imp.* Грести ногами какъ курица.

**GRABOŁUSK**, *a, m*. Щуръ птица.

**GRABOWY**, *a, e*. Грабовый, грабинный, изъ граба сдѣланный.

**GRABOZYCH**, *u, m*. Грабшихъ, рѣзецъ, орудіе употребляемое для рѣзбы чего.

**GRAC**, *act. imp.* Играть, *grać w karty, w szachy*, играть въ карты, въ шахматы, *nie graj, nie przegrasz*, не играй, не проиграешь, — *grać na cześć*, играть, выражаясь на мусикійскомъ орудіи, до музыки касающаеся сочиненіе, *grać na flecie*, играть на флейтъ, *grać iaką osobę, rolę*, играть, представлять, *grać rolę*



*amanta*, играть любовника, *dzi-siwy grałi komedya*, сего дня играли комедию, — *armaty graig*, из пушек палатъ, *dzialobitnie wyłatowe rowinny grac dniem i nocą*, брешь-баларей должны производить огонь, пальбу днем и ночью, *grac komu na nosie*, водить кого за носъ, смѣяться кому въ глаза.

**Граса**, *y, f.* Родъ мотыжки, кирка, *graca ogrodnicza*, бороздникъ, подольникъ, инструментъ, чѣмъ колютъ, — малая кирка, — *graca warienta*, весло, лопата, которою мѣшаютъ известь въ пвориль, — *graca kominarska*, скребокъ, скреблица, скребло, — *graca drociana do przedziwa*, чесалка.

**Грасиско**, *a, n.* Ветхая, негодная вещь, — вешій домъ.

**Граски**, *a, ie.* Игречій, прекрасный, отмытый, мастерскій, искусный, храбрый, молодецкій, молодцоватый. = **Граско**, *adv.* Игречки, искусно, мастерски, гладко, храбро.

**Грасовач**, *act. inpr.* Разбивать, копать землю мотыкою, — взры-вать на грядкѣ землю, — по-лотъ, негодныя травы выры-вать бороздникомъ, *grasowac warno*, мѣшать известь въ пвориль. = **Грасованіе**, *ia, n.* Дѣй-ствие того кто разбиваетъ зем-лю мотыкою, или кто мѣшаетъ известь. = **Грасовник**, *a, m.* Подольникъ, — работникъ нача-тый для мѣшанія извести.

**Граса**, *y, f.* (*w mitologii*). *Trzy Gracye, towarzyski Wenery*, три Граціи, божества древнихъ, провождавши Венеру. = *Gracjom nie szynil ofiary*, оны не жерпиво-валъ Граціямъ, — *gracya*, прелесть, приаппность, лонкость, нѣжность.

**Грасз**, *a, m.* Игрокъ, кто любитъ и знаетъ съ расчетомъ и при-былью играть въ какую нибудь игру, на правилахъ основанную, — игрокъ пристрастнннй къ иг-рѣ, — игрокъ, шотъ кто игра-етъ на какомъ либо мусикйскомъ орудіи, (*fig.*), *gracz*, мастеръ своего дѣла, искусный, хра-

брець, рубачъ, молодець, — ис-кусный, способный, сильный человекъ.

**Град**, *u, m.* Градъ, дождевыя ка-пли на воздухѣ замерзшія, *grad pada*, градъ идетъ.

**Градасха**, *yi, f.* Восхождение, по-степенное возвышеніе, прираще-ніе, прибавленіе, — риториче-ская фигура, когда выраженія постепенно разстѣльте одно послѣ другаго слѣдуютъ, — представление страстей, изо-бражая съ искусномъ начало ихъ, усильи, силу и власть, — говорится о вещахъ, когда по-степенно лучшия за хорошими слѣдуютъ.

**Градаль**, *vid. Grudal.*

**Градовісје**, *ia, n.* Вредъ, причи-ненной градомъ, — бури съ гра-домъ и дождемъ, — градомъ вы-битое поле.

**Градовка**, *i, f.* Морская соль, бу-зуй.

**Градowy**, *a, e.* Градный, градо-вый, *gradowa nawalność*, буря съ градомъ, *gradowa sól*, мор-ская соль.

**Градуча**, *e, m.* Стихъ, который поютъ между Апостолами и Е-вангелиемъ, — книга содержащая все, что во время обѣдни нѣко- бывають; служебникъ.

**Gradius**, *a, m.* Градусъ, степень, *gradusy wschodowe*, спущенныя лѣстницы, (*w matem.*), — гра-дусъ, 360 частей круга.

**Gradzisty**, *a, e.* Наполненный гра-домъ, *gradzista chmura*, гра-довая туча.

**Граф**, *a, m.* Графъ, *vid. Плавн.*

**Графка**, *i, f.* Грифель, указка, писало.

**Графова**, *y, f.* Графиня, *vid. Плав-нина*. = **Графовски**, *a, ie.* Граф-скій, графовъ.

**Грам**, *vid. Граб.*

**Граматыка**, *i, f.* Кисель, — родъ кушанья изъ хлѣба, вина, саха-ру, масла и соли.

**Грамматyczny**, *a, e.* Граммати-ческий, по правиламъ грамматиче-скнхъ сдѣланный, сочиненный, расположенный. = **Грамматукъ**, *i, f.* Грамматика, наука правиль-но говорить и писать, — книга,

- содержащая въ себѣ правля сея науки, грамматика, — второй классъ первоначальныхъ училищъ. = *Grammatyk, a, m.* Грамматикъ, знающій грамматику, искусный въ грамматикѣ, или писателъ правилъ грамматическихъ.
- Gracmolić, act. imp.* Ковырять, грести пальцами, лупать, *gracmolić się*, пробираться, преодолевать, карабкаться.
- Gras, u, m.* Гранъ, вѣсъ употребляемый въ аптекахъ, бо часть золотника, бо грановъ составляетъ одну драхму, а 20 одинъ скрупулъ.
- Gras, i, f. (w architek.)* Уголъ, — граница, окружность.
- Grasadyer, Grahadyer, a, m.* Гранадеръ, гренадеръ, солдатъ, избранный волиъ для бросанія ручныхъ гранатъ. = *Grasadyerski, a, ic.* Гренадерскій, гренадеру принадлежащій, *grasadyerski kotpak*, гренадерская шапка, — изъ гренадеровъ составленный, *grasadyerski pólk*, гренадерскій полкъ.
- Grasat, u, m.* *Grasata, y, f. 1)* Граната, грената, чугунное пустое ядро, наполняемое порохомъ, — 2) (*w marynarce*), бокспиритъ, наклонное выдавшееся за бороздъз бревно, или выдававшаяся мачта за передовую снасть.
- Grasat, u, m (w botan.)* Гранатъ, не большое дерево, само собою въ Азш, Африкѣ, полуденной и западной европѣ распущее. (*Punica Granatus*), — *grasat* = *kwiat grasatowy*, гранатные цвѣты, — *grasat* = *iabtko punickie*, гранатное яблоко, — *grasat* = *sakno*, сукно темно-снлаго цвѣта.
- Grasat, Grasatek, tka, m. (w mineral.)* Гранатъ, вшица, небольшой многоугольной кристалло-видной камешекъ, желтого, зеленого, фиолетоваго и чернаго цвѣта, — *w botan.* *grasatek*, кольчатой шалфей, (*grominum*).
- Grasatnica, y, f.* Сукна для ручныхъ гранатъ. = *Grasatnik, a, m (w artylleryi)*, гаубица, огнеспръльное орудіе, имѣющее

котель и камору на подобіе мортиры.

*Grasatowy, a, e.* Гранатный, гранату свойственный, *grasatowy list*, гранатный листъ, *iabtko grasatowe*, гренатное яблоко, — грачатный, гранатъ принадлежащій, *grasatowy zapalnik*, гранатная трубка, — *grasatowy*, темно снлаго цвѣта.

*Grasid, Pizrajski, Grandъ*, штиао первого достоинства въ Испанш, которое между прочимъ правами Грандовъ даетъ имъ право надѣвать предъ Королемъ шлану.

*Grasnostosur, a, m. (w geomet.)* Призма, шѣло котораго боковая поверхность состоитъ изъ полныхъ параллелограммовъ, сколько основаніе ея имѣетъ боковъ, и двухъ плоскостныхъ основаній, между собою параллельныхъ. = *Grasnostosurovcy, a, e.* Призматическій, имѣющій видъ призмы.

*Grasnosty, a, e.* Угловатый, имѣющій углы, — граненый, гранистый, имѣющій многія грани, *grasnoste szklo*, призма. = *Grasnostošć, sci, f.* Свойство граненой, грановитой вещи.

*Grasnica, y, f.* Граница, предѣлъ, рубежъ отдѣляющій одно государство отъ другаго, или одну область въ государствѣ отъ другой, *grasnice czynie*, положивъ границы, *wozsko przeszło grasnicę*, войско перешло за границы, — *za grasnicę*, въ чужые края, *bawienie za grasnicę*, пребываніе въ отечества, — (*fig.*) зѣбра въ честь, *wyusdz z grasnic przystozności*, выдти изъ границы благопристойности, *nie zna swey dumie iak potozyc grasnic*, онъ честолюбиво своему не полагаетъ границу.

*Grasocznik, a, m. 1)* Рубежникъ, на рубежѣ живущій, — 2) межевщикъ, землемеръ, посылаемый для межеванія земель, — 3) камень, столбъ, грань, межа, знакъ рубежа, предѣлъ владѣтельской земли съ другою, (*w botanice*), *grasocznik ziele*, медуница, гоньба, (*pulmonaria*).



**GRANICZNY**, *a, e.* Граничный, меж-  
жевый, рубежный, порубежный,  
*graniczny kamień, vid. granicznik,*  
*—sqd graniczny,* межевой судъ.  
= **GRANICZYĆ**, *intr. imp.* Грани-  
чить, бышь смежи съ какимъ  
государствомъ. = *Rossya grani-*  
*czy z Turcyą, ze Szwecyą,* Рос-  
сія граничитъ съ Турціею, съ  
Швеціею, — полагають, назначаютъ  
границы, предѣль какого вла-  
дѣнія, — *graniczyć się* = *ogranic-*  
*zać się,* ограничиться, удержать  
свои прѣбоянія, свои страсти.  
= **GRANICZENIE**, *ia, n.* Граниче-  
ніе, назначеніе, опредѣленіе гра-  
ницъ.

**GRANIE**, *ia, n.* Играніе, — предста-  
вленіе, *granie komedyi,* предста-  
вленіе комедіи, *granie na skrzy-*  
*pcach,* играніе на скрипкѣ, —  
*granie w karty,* играніе въ кар-  
ты.

**GRANIT**, *u, m.* Гранитъ, весьма  
твердой камень, дрсвакъ, со-  
стояющій изъ частицъ кварца,  
спата и кошечья серебра или  
золота, бываетъ разныхъ цвѣ-  
товъ съ крапками. = **ГРАНИТО-**  
**ВУХ**, *a, e.* Гранитовый, дресвя-  
ный.

**GRANO**, *vid. GRAĆ.*

**GRANOWIŁOŚĆ**, **GRANOWITY**, *vid. Gła-*  
**NIASCIŁOŚĆ**, **GRANIASTY**.

**GRASSANCA**, *yi, f.* Ночное воло-  
книство. = **GRASSANT**, **GRASSO-**  
**WNIK**, *a, m.* Человѣкъ, которой  
ночью таскается. = **GRASSWAĆ**,  
*intr. imp.* Таскаться по ночамъ,  
— *powietrze grassuie*, моровая  
азва опустошаетъ, распростра-  
няется.

**GRAT**, *u, m.* Граты, *pl.* Рухлядъ,  
всякая домашняя утварь, *stare*  
*graty,* всякія мебели, старое же-  
лѣзо, и всяка старая утварь.

**GRATIAM**, *(in),* Въ честь, по слу-  
чаю. = **GRATIS**, изъ милости, да-  
ромъ, безъ запламы, безденежно.  
= **GRATYSKOWY**, **GRATYSOWY**, *a,*  
*e.* Даромъ взятый, полученный,  
дарованный, изъ милости дан-  
ный.

**GRAUSAR**, *a, m.* Пижовникъ, —  
*grausar, grausarek,* шпопоръ,  
пробочникъ, орудіе металече-  
ское влистообразное, служащее

къ выниманію пробокъ, изъ за-  
пкнутыхъ сосудовъ.

**GRAŻ**, *ęzi, m.* Гразь, земля съ  
влажностію смѣшившаяся, лужа,  
омуть, топкое или шиноватое и  
глубокое болото. = **GRĘZY**, *fazy,*  
осадокъ, подонки, что садится  
на низъ въ какомъ напитокѣ, оп-  
стой. = **GRAŻ**, **GRĘZY**, **GRĘŻEZY**,  
*pl.* Грузило, камни или кольца  
жельзныя привязываемыя къ ри-  
боловнымъ снастямъ, какъ по-  
къ неводамъ, сѣтямъ, которые  
тагостію своею погружаются о-  
ныя во глубину воды.

**GRDYCA**, *z, f.* **GRDYKA**, *i, f.* Ада-  
мово яблоко, какдыкъ, выпуклани  
на горлѣ, — горло, горланъ.

**GRECKI**, *a, ie.* Греческій. = **GRESYLA**,  
*yi, f.* Греція. = **GRESZANKA**, **GRE-**  
**SZYŃKA**, *i, f.* **GREKINIA**, *i, f.* Гре-  
чанка. = **GRESZYŃ**, **GREK**, *a, m.*  
Грекъ. = **GRESZYŃNA**, *z, f.* Гре-  
цкія древности, обычаи, азыкъ,  
и проч.

**GREPŁA**, **GREPŁA**, *i, f.* **GRĘPEŁ**, *pl.*  
*m.* Мыканица, ворсильня, че-  
салака, чесалочка. = **GRĘPŁARZ**,  
**GRĘPŁOWNIK**, *a, m.* Чесальщикъ,  
*gręplownicza, i, f.* Чесальница. =  
**GRĘPLOWAĆ**, *act. imp.* Ворсить,  
заворсить, *gręplowania warsztat*,  
ворсвальня, хороміаня, изба, гдѣ  
сукио ворсятъ. = **GRĘPLOWY**, *a,*  
*e.* Ворсильный.

**GREŃADYER**, *vid. GRANADYER.*

**GRĘZY**, *vid. GRAŻ.*

**GROB**, *u, m.* Гробъ, могила, мѣ-  
сто для погребенія мертвого  
тѣла опредѣленное, погребъ, по-  
гребальце, склепъ, сподъ, гдѣ  
хоронятъ мертвыхъ. = *Grob*  
*Panski*, гробъ Господень, — *(fig.)*  
*grób*, смерть, пауба, всякое  
вредоносное, смертоносное мѣ-  
сто, *wpędzić kogo do grobu*,  
вогнать кого во гробъ, ча-  
стымъ причиненіемъ печалей  
приключить кому преждевремени-  
ную смерть, *do grobu ci nie za-*  
*potnę*, до гроба не забуду, бу-  
ду помнить, до смерти, до по-  
сѣдней минуты жизни не за-  
буду, *bydź iedną nogą w gro-*  
*bie*, во гробъ глядѣть, доживашъ  
вѣкъ, ожидашъ смерти.

**GROBARZ**, **GRUBARZ**, *a, m.* Гробо-

копатель; могильякъ, котороѣ могилы роеть, могильникъ, — (*in hist. nat.*), *grobarz*, могильякъ, родъ насѣкомыхъ твердокрылыхъ, которыя зарываютъ въ землю трупы малыхъ животноныхъ и ими питаются.

**ГрОбелка**, *i, f. dim.* Малая гробля, плошка. = **ГрОбелкУ**, **ГрОблАнУ**, *a, e.* Площинный, запрудный, насыпный, гробляный. = **ГрОблА**, *i, f.* Гробля, гробля, запруда, насыпь, преграда, заваль, кощмрѣя, ручай запружены, плотина, — (*fig.*), оплотъ, препола.

**ГрОбовіес**, *owca, m.* Гробица, надгробіе, надгробный камень, (*fig.*), — гробъ, смерть, пагуба, *grobowiec*. = **ГрОбовнИк**, *a, m.* Гробоградца, гробокопатель, потъ копорый разрыла могилы, похищаетъ одѣяніе съ умершихъ, или другія какія вещи съ ними полагаемыя. = **ГрОбовсОвУ**, *a, e.* Гробищный, на гробищѣ изображаемый, *grobowcове ozdoby*, гробищныя украшения. = **ГрОбовУ**, *a, e.* Гробный, гробовый, *do grobowey deski*, до смерти, до послѣдней минуты жизни, *grobowу kamien.* = **ГрОбсзтУн**, *u, m.* Надгробный камень.

**ГрОсн**, *u, m.* Горохъ, *groch ogrodowy*, садовой горохъ, — *ciukrowy*, сахарный горохъ, *groch niemiecki, turecki, fasola*, бобы, *groch włoski, ciecioraka*, бѣлый, воложскій горохъ, *groch pruski*, чечевича, *groch zaięczy = wilczy groch*, весенный составной горохъ, *groch syberyyski*, сибирскій гороховикъ, желѣзникъ, чимыжникъ, степная чинага, дѣреза, *там się iak groch przy drodze*, всякой меня обижаетъ, *groch na ścianę rzucać*, напрасной трудъ, *groch z kapustą*, замѣшательство, безпорядокъ, неустройство, — *grochu się objadła*, (*vulg.*), она беременная, брюхатая. = **ГрОснОвИкУ**, *in. pl.* Гороховина, гороховой стебель съ листьями. = **ГрОснОвкА**, *i, f.* Гороховая жижа, гороховой супъ. **ГрОснОвУ**, *a, e.* Гороховый, гороху принадлежащій, изъ горо-

ху сдѣланный, добытый, *grochowa mąka*, гороховая мука, *placek grochowy*, гороховикъ (*in botanice*), *grochowe drzewo*, гороховое дерево, (*Robinia Pseudacacia*), *grochowy wieniec*, гороховой вѣнокъ.

**ГрОсИк**, *a, m. dim. vid.* Грот. Дрошикъ, гропшкъ, — *grocik na słoneczniku*, указательная стрѣлка на солнечныхъ часахъ.

**ГрОд**, *u, m.* Замокъ Королевскій, въ коемъ Староста имѣлъ нѣкую судебную власть, — уѣздный градскій Судъ, въ коемъ гражданскія и уголовныя дѣла разбираются, *za dekretem Sądu Grodzkiego powiatu wileńskiego*, по рѣшенію виленскаго Градскаго Суда, *zarozwać do Grodu*, позвать въ Градскій Судъ. = **ГрОдЕк**, *dka, m. dim.* Цыпадель, крѣпостца.

**ГрОдЕтУр**, **ГрОдУтУр**, *u, m.* Гродетуръ, шелковая матерія, нѣсколько плотнѣе и прочнѣе шафты. = **ГрОдЕтУрОвУ**, *a, e.* Гродетуровый, изъ гродетура сдѣланный.

**ГрОдОвУ**, *a, e.* **ГрОДЗКІ**, *a, ie.* Градскій, *Sąd Grodzki*, градскій Судъ.

**ГрОдź**, *i, f.* **ГрОДЗА**, *y, f.* Городьба, гороженіе, заборъ, загородка, ограда, тынь, тынокъ, частоколь, изгорода, градежъ, оплотъ, плетень. = **ГрОдзіс**, *act. imp.* Городить, тынить. = **ГрОдзісІЕЛ**, *a, n.* Тотъ копорый городить.

**ГрОдзіЕвскІ**, *a, ie.* Гродненскій, *Lejeb Gwardyi Grodzieńskiego pólku huzarów*, лейбъ Гвардіи Гродненскаго гусарскаго полку.

**ГрОдзісКО**, *a, n.* Старой замокъ, крѣпостца, городище.

**ГрОдзкі**, *vid.* **ГрОдОвУ**.

**ГрОм**, *u, m.* Громъ, сильный звукъ, стукъ отъ ударенія, бѣенія, стучанія во что происходящій, — громъ, гроза, сильный стукъ, прескъ происходящій въ облакахъ отъ электрической силы, — (*fig.*), поражение, разбитіе войска, громовой ударъ, бичъ, попуцение небесное, поврежденіе, погибель, разореніе, не-



пространиться, *gruchnęła wieść*, слухъ распространялся, *gruchnęła sława jego po całym świecie*, его слава распространилась до конца свѣта, — ударить, преснуть, *jak się gruchnę!* какъ я тебя пресну! = *Gruchasz, a, m.* (*w zoolog.*) Псофія, птица, *gruchasz amerykański*, трубастая псофія. = *Gruchot, u, m.* *Gruchotanie, ia, n.* Воркованіе, шумъ, крикъ отъ воркованія, — гремяще, звукъ, спукъ. — *Gruchotać, intr. cont.* Ворковать, — гремяще, спучать, звучать, звукъ производить. = *Gruchotać, inpr.* *zgruchotać, perf.* Раздробить на мѣкіе куски, разбить, разшибить, *gruchotać się*, крошиться, разсыпаться, ломаться, раздробляться. = *Gruchotka, i, f.* Лопатень, трещетка, хлопущка, гремяшка.

*Gruczoł, Gruczoł, u, m.* *Gruczołek, Gruczołek, lka, m. dim.* Желѣза. = *Gruczoły, pl.* Желѣзы, желѣзки, *gruczołek łzawy*, слезныя желѣзы, *gruczołki śliniaste*, слюнные, слану отдѣляющія желѣзы, *gruczołki skóry*, ктѣре oddzielają humoru wodniste i zbytńie wprowadzając ie przez pory, подкожныя, заковыныя желѣзы, *gruczoł pod żółdkiem*, пригожемясная, вся мясная желѣза, наука о *gruczołach*, (*adenologia*) наука о желѣзахъ. = *Gruczołowaty, a, e, Gruczołkowaty, a, e,* Желѣзистый. = *Gruczołkowy, a, e,* Желѣзамъ принадлежащій.

*Gruda, j, f.* Груда, грудіе, глыба, комъ земли, кочка, *jak po grudzie*, тяжело, съ нуждою, съ трудомъ, шероховато, неровно. = *Grudka, i, f. dim.* Глыбка, кочка.

*Grudniowy, a, e,* Декабрскій, въ декабрь мѣсяць состоявшійся.

*Grudzien, dnia, m.* Декабрь мѣсяць.

*Grudziasty, a, e,* Грудчатый, — шероховатый, неровный.

*Gruncik, a, m. dim.* Малая часть земли, поля.

*Grundał, Grondał, Gradał, a, m.* Земледѣлецъ, (*z przyganą*) му-

жекъ, олухъ, пятахъ; неучпный, невѣжливый, грубый, непессанный, мужиковатый, остологъ, остолопина, хавало, большой, неперворной и непомятой человекъ.

*Grunt, u, m.* Грунтъ, земляная пошва, природной кражь земли; земля ненасыпная, ненаносная, материкъ, дно, — фундаментъ, подошна, основа, закладка строенія въ землѣ сдѣланная, — основаніе, утвержденіе, главная чего подпора, — основаніе, главныя правила, сущность какой либо науки, или другаго чего, *grunt malarski*, левкаст, всякая грунтовая краска, — *grunt*, главное дѣло, *suknia grunt*, платье главное дѣло, п. е. по плавью въспрѣчаютъ, *do gruntu*, до дна, совершенно, до глубины, *do gruntu serca moiego*, до глубины сердца моего, *z gruntu*, до основанія, совсѣмъ, совершенно, съ глубины, въ самомъ дѣлѣ, *to z gruntu poczciwy człowiek*, онъ въ самомъ дѣлѣ честный человекъ, *zgruntu zepsuć*, испорчить что совершенно, *w gruncie*, въ самомъ дѣлѣ, *w gruncie samym niewinien jest*, онъ въ самомъ дѣлѣ невиненъ, — *czarne grunta*, черноземъ, черная и тучная земля.

*Gruntować, act. inpr.* Основать, основывать, утверждать, (*u malarza*) — левкастить, — *gruntować, dna szukać*, промѣривать глубину, лопъ бросать въ море, дабы узнать качество дна или глубину мѣста, *gruntować się*, основываться, полагаться. = *Gruntownie, adv.* Основательно, *gruntownie uczony*, человекъ весьма ученой. = *Gruntowność, ści, f.* Основательность. = *Gruntowny, a, e,* Основательный, фундаментальный, точный, справедливый, правый, прочный, крѣпкій, постоянный. = *Gruntowy, a, e,* До земли касающійся, относящійся, грунтовый, *własność gruntowa*, собственность земли, *czynsz gruntowy*, поземельное, поземельныя деньги, — (*w anatom.*) *kość grun-*

- towa kliniasta*, клипообразная, основная кость.
- GRUNTYS**, *u. m.* Планъ фундамента или основанія.
- GRUNTWAĞA**, *i, f.* Омръсъ, ровень, вапернась, хоробать, мапемашическое орудіе, поможію котораго находять горизонтальную прямую черту на поверхности земли.
- GRUPA**, *y, f.* (*w malarst. i rzeźbie*) группа, собраніе многихъ фигуръ, цѣлое составляющихъ, такъ принаровленныхъ, что глаза разомъ ихъ озираетъ.
- GRUSZA**, *y, f.* Грушевица, дерево грушевое. = **GRUSZCZANKA**, *i, f.* Грушевый кисель. = **GRUSZCZCZKA**, *i, f.* Грушица, трава ежегодно отъ корня возраждающаяся, (*Pyrola rotundifolia*). = **GRUSZKA**, *i, f.* **GRUSZCZKA**, *i, f. dim.* Груша, грушка, *ukazywać komu gruszkę na wierzbie*, считать кого дуракомъ, *gruszka nitosna*, пеники, трава, (*solanum*), *ziemna albo wycza gruszka*, земляная груша (*apios*). = **GRUSZKOWATY**, *a, e*, Грушевидный, грушеобразный. = **GRUSZKOWIEC**, *wca, m.* Родъ бабочекъ, кои яйца свои кладуть въ груши и яблоки. = **GRUSZKOWY**, *a, e*, Грушевый. = **GRUSZNIK**, **GRUSZCZNIK**, *a, m.* Грушевка, наливка грушевая.
- GRUZ**, *u, m.* Мусоръ, всякой соръ, остающийся послѣ каменной или печной работы; щебенъ, обломки камня или кирпича, *gruzem nabijać*, щебенить, щебенемъ засыпать, закладывать промежутки кирпичей или плитъ въ спроченіи, *gruzem nabijanie*, щебенка, закладываніе промежутковъ щебенемъ.
- GRUZŁA**, *y, f.* **GRUZŁEKA**, *i, f. dim.* Клецка, камышечникъ, маленькая куча, пучекъ, *gruzła mąki*, клецка, *gruzła, złoła*, комъ золота. = **GRUZŁOWY**, *a, e*, Имѣющий свойство ссыдаться, ссывшійся. = **GRUZŁOWASIEĆ**, *n. imp.* Ссыкался, пворожился, ссыдаться, свернуться, окисать.
- GRUZOŁ**, **GRUZOŁEK**, *vid. GRUCZOŁ*.
- GRUZOWATY**, *a, e*, Мусорный. =
- GRUZOWY**, *a, e*, Щебенистый, щебенный, *piasek gruzowy*, хращъ, песокъ круинной.
- GRUSIT**, *u, m.* Задняя часть говядины.
- GRUSZAK**, *a, m.* Гречневикъ, грешневикъ, хлѣбное изъ грешневой муки приготавливаемое. = **GRUSZAKKA**, *i, f.* Гречневая солома. = **GRUSZANY**, *a, e*, Грешневый, гречневый; изъ гречи приготовленный. = **GRUSZANIK**, **PRĘCZANIK**, *a, m.* Клецки, пироги изъ грешневой муки.
- GRYF**, *a, m.* 1) Грифъ, хищная птица, одна изъ величайшихъ. — 2) Грифъ, шейка у скрипки. — 3) Кохтъ, лапа, — 4) Биснольное животное, половина орла, другая льва. = **GRYFA**, *i, f.* Край, щипъ подковы лошадиной.
- GRYKA**, *i, f.* Греча, гречка, гречуха, дикуша, прозростаніе однолѣтнее, съемое на пашняхъ.
- GRYŁOWAĆ**, *act. cont.* Жарить, сушить на решеткѣ.
- GRYMAS**, *u, m.* Гримасы, странныя, нелѣпыя кривлянья, ужимки въ лицѣ, жеманство, кривлянье, искаженіе лица. = **GRYMAŚNIK**, *a, m.* **GRYMAŚNICA**, *y, f.* Мечтатель, своенравный, упрямый, причудливый, прихотливый, странноправный, чудный, чудесникъ, — чудесница. = **GRYMAŚNY**, *a, e*, Своенравный, прихотливый. = **GRYMASOWAĆ**, *act. imp.* Чудесничать, странно, прихотливо, своенравно поступать.
- GRYPSNAĆ**, *act. inst.* Сграбаздать, хватить, унести что урывкою или скоропоспѣжно, подцѣпить, поддѣть, сцапать, тапнуть, украть искусно, шилснуть. = **GRYPSIEWICZ**, *a, m. vid. WYDRWIGROSZ*, **ŁAPCAR**.
- GRYSZPAN**, **GRYNSZPAN**, *u, m.* Зеленъ мѣдная, арь мѣдянка, мѣдная окись образованная посредствомъ уксусовой кислоты. = **GRYSZPANOWY**, *a, e*, Изъ зелени мѣдной составленный, приутопленный.
- GRYWAĆ**, **GRAWAĆ**, *freq.* Игрывать, *szuler ten grywał, wuł grywał, przegrywał całe życie*,



порокъ сей цѣлую жизнь прыгивалъ, вышгивалъ, проигривалъ.  
**GRYZ, u, m.** Грызетка, *i, f.* Пшеничная мука, — храсть, крушой песокъ.

**GRYZĆ, act. imp.** грызть, гладать, раздроблять, раскусывать зубами что нибудь твердое, сухое, хращаемое, *gryźć orzechy*, грызть орѣхи, *psy kości gryzą*, собаки грызутъ кости, *gryźć ziemię*, скончатся, умереть, *już on gryzie ziemię*, онъ уже въ гробу, — грызть, причинять боль, кусать, *na deszcz muchy gryzą*, передъ дождемъ мухи кусаютъ, — грызть, терзать, мучить, тревожить, беспокоить, смущать, *za zły postępek sumnienie gryzie*, за содѣянное зло грызешь совѣсть, *każdy ma swego mola co go gryzie*, всякой чувствуетъ свою бѣду, *gryzie w brzuchu*, рѣжетъ въ животѣ. = **GRYZĆ się, recipr.** Безпокоиться, тревожиться, смущаться, терзаться, мучиться, скорбѣть, печалиться, *gryzący się*, прискорбный, кручинный, *gryźć się z kim o co*, ѡспя съ кѣмъ, браниться.

**GRYZETKA, vid.** GRYZ.

**GRYZIENIE, ia, n.** Грызение, дѣйствіе грызущаго, мучение, терзаніе, *gryzienie w żołądku*, грыжа, рѣзь въ животѣ.

**GRYZIŚCOWA, y, m.** Съѣдуга, нагаый обидчикъ, сутага. = **GRYZIKOLEK, lka, m.** Бранько, брызга, воркунь, огрыза, огрызень. = **GRYZIPASIERZ, a, m.** Святоша, пустосять, щцентръ. = **GRYZISŁAW, vid.** GRYZOSŁAW.

**GRYZLIWOŚĆ, ści, f.** Ёдкость, ѣдучесть, качество ѣдкой вещи, — азвительность, кокакость, досадительность. = **GRYZLIWY, a, e,** Ёдкій, Ёдокъ, — азвительный, колкій, пла досадительный. = **GRYZLIWIE, adv.** Ёдо, коако, азвительно, досадительно.

**GRYZMOŚĆ, act. imp.** Марать, худо, свазно писать, спавить каракули, пакать. = **GRYZMOŁA, y, m.** Мараль, худой писецъ, худой живописецъ, худой сочинитель.

**GRYZOMIAR, a, m.** Грызозирь, па-

званіе мышьяго короля въ мѣшадѣ славномъ сочиненіи Крашицкаго. = **GRYZOSŁAW, GRYZISŁAW, a, m.** Бранько, брызга, огрыза, здорашой человекъ. — злословъ, клеветникъ, зорѣчвый человекъ. = **GRYZOZA, y, f.** прискорбіе.

**GRZAĆ, act. imp.** Грѣть, горячимъ что дѣлать, — грѣть, сообщать теплоту другой вещи, *grzać wodę*, грѣть воду, *ślonce grzeie*, солнце грѣетъ, *grzać kogo*, загрѣвать, поощрять, побуждать, къ чему охоту, раченіе, реніе производить, *Patrokl tak ieszcze żywawe grzeie woiowniki*, Патрокл такъ еще бодрыхъ поощраетъ воиновъ. = **GRZAĆ się, recipr.** Грѣться, получать теплоту, *grzać się kolo ognia*, грѣться подлѣ огня, *woda grzeie się w kottach*, вода грѣется въ котлахъ, (*o zwierzętach*) *grzać się*, брѣться.

**GRZANKA, i, f. dim.** Градка, градочка. = **GRZANIE, a, n.** Пауговое дышло.

**GRZANIE, a, n.** Грѣніе, грѣніе, дѣйствіе грѣющаго что, и грѣющагося гдѣ.

**GRZANKA, i, f. GRZANIECZKA, i, f. dim.** Поджаренной домишкѣ хлѣба, сухарикъ, *spadło mu z grzanki*, надежда обманула его, *nie zła grzanka*, не худой кусокъ, значительная поживка, прибыль, польза, добыча.

**GRZANY, a, e,** Грѣтый, посредствомъ огня доведенный до теплоты, *grzane wino*, грѣтое вино.

**GRZAŃSKI, GRZĘSKI, GRZĘZKI, a, ie,** Вазкій, пашный, гразный, гразноватый, пашистый, пловатый, топкій. = **GRZAŃKOŚĆ, ści, f.** Вазкость, топкость, пашность. = **GRZAŃKOWAŁY, a, e,** Гразноватый, пашистый. = **GRZAŃKAC, inst. imp.** Вазнуть, пашчи по топкому пла болотистому мѣсту, иногда упоаать, понушь.

**GRZANIŚCISTY, a, e,** Плечистый, плечистъ, имѣющий широка плеча, широкоплечій. = **GRZANIEC, u, m.** Спина, хребетъ, задняя сторона пуловща животныхъ. = **GRZANIE-**

скъ, *dim.* Спяжка. = GRZBIETOWY, *a, e*, Спанный, принадлежащий къ спинѣ, хребтовый, хребенный, *grzbietowa kość*, хребенная кость.

GRZEBIŁKO, *a, n. dim.* Скреблца, чесалка.

GRZEBIŁUSZA, GRZEBIOWUSZA, *y, f.* (*w hist. nat.*) Спряжь, ласпочка которая гнѣздо дѣлаетъ въ рѣчиныхъ берегахъ.

GRZEBIEŃ, *ia, m.* Гребень, *rzadki grz-bień*, рѣдкой гребень, *grsty grzebien*, частой гребень, *grzebien do czesania lny*, мыканница, родъ щетки особенно употребляемой для чесанія льна или мочекъ, — гребень, мысчатый, красивый наростъ разнаго вида у нѣкоторыхъ птицъ на головѣ выступающій. = GRZEBIENIARZ, *a, m.* Гребенщикъ, гребенщикъ. = GRZEBIENIARSKI, *a, ie*, Гребенщиковъ, гребенщику принадлежащій. = GRZEBIENIARSTWO, *a, m.* Гребенщика ремесло. = GRZEBIENIEK, GRZEBIONEK, *nka, m.* GRZEBYSCZEK, *czka, m. dim.* Гребенка, гребеночка, употребляемая для прически волосовъ.

GRZEBIENIEC, *nca, m.* GRZEBIENICA, *y, f.* (*w botanice*) Кервель, трава, (*Synosorus*, *grzebienica grzebieniasta*, дикая петрушка, или венеринъ гребень (*scandix*).

GRZEBIENIASTY, GRZEBIENISTY, *a, e*, Гребенчатый. = GRZEBIENIOWY, *a, e*, Гребенчатый, *grzebieniowe zęby*, гребенчатые зубы. = GRZEBIENIOWATY, *a, e*, Гребенчатый.

GRZEBIŁO, *a, n.* Скребища, родъ жѣзвеной щетки для чищенія лошадей.

GRZEBYSCZEK, GRZEBYK, *vid.* GRZEBIENIEK.

GRZECH, *u, m.* Грѣхъ, *grzech przyrodzony*, *pierworodny*, первородный грѣхъ, *grzech śmiertelny*, смертный грѣхъ.

GRZESNOTKA, *i, f.* (*w hist. nat.*) Городовая ласпочка, которая вьетъ гнѣздо подъ кровлями домовъ, или въ окошкахъ.

GRZESNOTAĆ, GRZESOTAĆ, *act. imp.* Трещать, гремѣть, дребезжать. = GRZESNOTANIE, *ia, n.* Гремѣ-

ніе, дребезжаніе. = GRZESNOTKA, GRZESOTKA, *i, f.* Гремущка, прешотка, хлопущка, шелкушка.

GRZESNOTNIK, *a, m.* (*w hist. nat.*) Гремучій змѣй, имѣющій шипки и чешуи въ изу на хвостѣ, которой состоитъ изъ роговыхъ колечекъ, кончится прещешкою или гремушкою.

GRZESNOWY, *a, e*, Грѣховый, за грѣхи назначенный, опредѣленный.

GRZECZNIE, *adv.* Учтиво, вѣжливо, благоприсойно, *grzecznie odpowiadać*, учтиво отвѣчать, *grzecznie się z każdym obchodzić*, учтиво со всякимъ обходиться, благопривѣтствовать. = GRZECZNIŚ, *ia, m.* Учтивецъ, кто наблюдаетъ вѣжливость, учтивость. = GRZECZNIUCHNY, *a, e*, Весьма учтивый. = GRZECZNOŚĆ, *ści, f.* Учтливость, вѣжливость, благоприсойность въ словахъ, въ поступкахъ, въ обхожденіи, воспитаніемъ приобретаемая, *przesadzona grzeczność staie się ciężarem*, излишняя учтливость докучна, *grzeczność wyswiadczyć*, удружить чѣмъ кому. = GRZECZNY, *a, e*, Учтивый, учтивъ, вѣжливый; привыкшій говорить и поступать съ благоприсойностію, съ почтительностію, съ ласковостію, *grzeczny człowiek*, учтивый чело-вѣкъ, — учтивый, содержащій въ себѣ учтливость, вѣжливость, *grzeczna odpowiedź*, учтливой отвѣтъ, *grzeczny list*, учтливое письмо.

GRZESZY, *Kj* спати, ко времени, въ пору, прилично, какъ са-дуешь, справедливо.

GRZĘDA, *y, f.* Града, *grzędami*, поградно, *grzęda kwiatowa*, цвѣтшикъ, — *grzęda do siedzenia kuro*, запонка, наставка, *grzęda do zawieszania szat*, градка, гра-дочка.

GRZESOTKA, *vid.* GRZESNOTKA.

GRZĘDĄCY, *a, e*, Грѣбущій, согрѣ-вующій.

GRZĘPA, *y, f.* Мѣлкіе камышки въ рѣкѣ находящіеся.

GRZEŚĆ, *act. imp.* Грестъ, грестъ, *grześć umarłego*, погребаль,



- похоронять, закопать, зары-  
вать тѣло умершаго въ землю.
- GRZEŚKI, *vid.* GRZAŚKI.
- GRZESZEK, *ska*, *m. dim.* Малый  
грѣхъ, грѣшокъ. = GRZESZNICA,  
*y, f.* Грѣшница. = GRZESZNIK, *a*,  
*m.* Грѣшникъ, грѣхотворникъ,  
нарушитель Божія закона. =  
GRZESZY, *a, e*, Грѣшный, грѣ-  
шенинъ, причастный грѣху. =  
GRZESZYĆ, *act. imp.* Грѣшить,  
преступать, нарушать божій  
законъ, грѣхъ творить, дѣлать,  
согрѣшать, *grzeszenie*, грѣхо-  
творство, преклонность ко грѣ-  
ху, частое грѣшеніе.
- GRZYŃNĄĆ, *act. imp.* Вязнуть, па-  
дучи по топкому или болотис-  
тому мѣсту, ногами утопая,  
тонуть.
- GRZMIĘĆ, *act. imp.* Гремѣть, гра-  
нуть. = GRZMIENIE, *ia, n.* Гре-  
мѣніе. = GRZMOSIĆ, *vid.* GRZMO-  
TNAĆ. = GRZMOT, *u, m.* Громъ,  
сильный звукъ, стукъ отъ у-  
даренія, бѣнія, стучанія во что  
происходящій, — громъ, гроза,  
сильный стукъ, трескъ произ-  
ходящій въ облакахъ отъ элек-  
трической силы, предшествен-  
ный обыкновенно молнію. =  
GRZMOTAĆ, *act. imp.* Гремѣть.  
= GRZMOTNĄĆ, *act. inst.* Тре-  
путь, сплню ударить, раздро-  
бить. = GRZMOTOWY, *a, e*, Гро-  
мовый.
- GRZYB, *a, m.* GRZYBEK, *bka, m.*  
*dim.* Грибъ, грибокъ, — *boro-  
wik*, боровикъ, (*holcus bovinus*)  
— (*fig.*) *grzyb*, хрычь, старый  
хрычь, старый хрѣнь, драхлѣй,  
старикъ, — *grzyb morski*, (*w hist.*  
*nat.*) Кубышка, цилиндрической  
черпъ, студени подобный, во-  
дится въ разныхъ моряхъ. —  
*grzyb, grzybek na knocie u świe-  
cy*, нагаръ на свѣчѣ.
- GRZYWA, *vid.* GRZYWIEN.
- GRZYWIASTY, *a, e*, Грибоватый,  
грибовидный. = GRZYWIĘĆ, *n.*  
*imp. zgrybięć, perf.* Драхлѣть,  
слабѣть; силу, бодрость тѣлес-  
ную терять отъ старости.
- GRZYWIĘCISKA, *vid.* GRZYWIĘCISKA.
- GRZYWIEN, *ia, m.* GRZYWIENIE, (*w bo-  
tanice*) Грибовица, кувшинички,  
права ежегодно отъ корня въ
- прѣсныхъ водахъ возраждающая-  
ся (*Nymphaea lutea*).
- GRZYWOWATY, *a, e*, Грибовидный,  
видомъ на грибъ похожій, —  
грибный, изобильный грибами.  
= GRZYWOWY, *grzybkowy, a, e*,  
Грибный, грибовый, изъ гри-  
бовъ сдѣланный, грибамъ свой-  
ственный.
- GRZYTAĆ, *act. freq. zgrytać, perf.*  
скрежетать зубами. = GRZYTA-  
NIE, *ia, n.* Скрежетаніе, скре-  
жетъ, скрипѣние зубами.
- GRZYWA, *y, f.* Грива, волосы длин-  
ные и жесткіе, у лошадей и  
другихъ животныхъ на шеѣ вы-  
растающіе, *grzywa końska*, гри-  
ва лошадиная.
- GRZYWACZ, *a, m.* (*w hist. nat.*)  
Дыкой голубь, цвѣтомъ сизой.
- GRZYWIASTY, *a, e*, Гривистый,  
красивую, длинную и густую  
гриву имѣющій.
- GRZYWKA, *y, f.* GRZYWIENKA, *i, f.*  
*dim.* Гривка, гривенка, *grzywna*,  
въ древности назывался золо-  
той знакъ, который въ почетъ  
достойнымъ жаловался отъ го-  
сударей; и которой носилъ на  
шеѣ. — *grzywna*, гривна, гри-  
венка, гривеникъ, серебряная  
монета, десять копѣекъ, —  
*grzywna*, (*marca*), маркъ, марка,  
вѣсъ золота или серебра содер-  
жащій 16 лотовъ, — вообра-  
жаемая счетная монета, марка  
серебра значить 16 лотовъ ка-  
кой либо монеты, — *grzywny*,  
(*w prawie*) пеня, денежное взы-  
сканіе, денежный штрафъ. =  
GRZYWNOWY, GRZYWIENNY, *a, e*,  
Вѣсомъ одну марку, *waga grzy-  
wienna*, марковый вѣсъ.
- ГУБЕРНАТОР, *a, m.* Губернаторъ,  
главный правитель губерніи, у-  
правляющій губернію, имѣющій  
засѣданіе въ губернскомъ прав-  
леніи съ совѣтниками. = ГУБЕР-  
НАТОРСКИ, *a, ie*, Губернаторскій,  
приличный или принадлежащій  
Губернатору, *Gubernatorski ur-  
ząd*, Губернаторская должность,  
*Gubernatorski dom*, губернатор-  
ской домъ, — губернаторомъ сдѣ-  
ланный, приказанный, даннѣй,  
*Gubernatorski rozkaz, zalecenie*,  
Губернаторское приказаніе, пред-

писаніе. = **GUBERNATORSTWO**, *a, n.* Губернаторство, достоинство Губернатора.

**GUBERNIA**, *i, f.* Губернія, часть Государства, состоящая изъ нѣсколькихъ уѣздовъ, *Guberniia Wileńska sklada się z iedenastu powiatów*, Виленская губернія состоитъ изъ одиннадцати уѣздовъ. = **GUBERNIALNY**, *a, e, Gubernski, a, ie*, Губернскій, *gubernialne miasto*, губернской городъ, главной какой либо губерніи городъ въ которомъ пребываніе свое имѣетъ Губернаторъ, *gubernialny Prokurator*, губернский Прокуроръ, *gubernialny, gubernski sekretarz*, губернский Секретарь, чиновникъ 12 класса, *Gubernialny Rząd*, губернское правленіе, главное присутственное мѣсто, которое управляетъ въ силу законовъ именемъ **ИМПЕРАТОРСКАГО ВЕЛИЧЕСТВА** всюю губернію.

**GUBIĆ**, *act. imp. zgubić, perf.* Губить, умерщвлять, предавать смерти, убивать, лишая жизни, — подвергать смерти, — губить, крайнему несчастію подвергать, злополучнымъ дѣлать, *gubić niewinnych*, губить невинныхъ, *oddaić się roskoszy sam siebie gubisz*, ты самъ себя губишь предаваясь роскоши, — *gubić*, терять, утратить что, лишиться чего какимъ нибудь случаемъ, *ieden zgubił pas, drugi rękawiczki*, одинъ потерялъ поясъ, а другой перчатку. = **Gubić się**, *recipr.* Теряться, пропасть. = **GUBIENIE**, *a, n.* Теряніе. = **GUBIECIEL**, *m.* Губитель.

**GUBKA**, *vid.* Пивка, **Gdka**.

**GULA**, *i, f.* Шишка, опухоль отъ ударенія, *nabić komu gulę*, сдѣлать кому шишку, ударить кого такъ, чтобы шишка набѣжала.

**GULDYNKA**, *i, f.* Ружье, *guldynka gwintowana*, винтовка, родъ огнестрѣльнаго узкодулаго ружья, у котораго стволъ внутри съ гранями прямыми, или косыми, и стѣны очень толстыя.

**GULTSZLAGIER**, **GULDSZLAGIER**, *a, m.*

Площпльщикъ, дѣлающій золотыя бляхи.

**GUMA**, *y, f.* Гумми, камедь, вообще всякой сокъ, изпекающій изъ поды коры звѣстныхъ деревъ, и правъ, который при изпареніи воданыхъ частищъ сгущается, *guma arabska*, арабская камедь. **GUMIENKO**, *a, n. dim.* Малое гумно, хлѣбный сарай, жпнища. **GUMIENNIK**, *a, m. GUMIENNY, ego, m. subs.* Гуменщикъ, приставленной къ гумну. = **GUMIENNY**, *a, e*, Гуменный, къ гумну принадлежащій. = **GUMNO**, *a, n.* Гумно, хлѣбный сарай, покъ, гладкая площадка, мѣсто убпное главною для молоченія сноповъ и для выбванія зеренъ изъ колосьевъ.

**GUMOWAĆ**, *act. imp.* Наклепывать камедью, намазать камедью, развести камедью, *gumowany*, камединный, намазанъ камедью. = **GUMOWY**, *a, e*, Слюакій, камедный.

**GUNIA**, *i, f. GUKA, i, f. dim.* Попона, покрывало шерстяное или попиточное или другое какое, для одѣванія лошадей употребляемое, — сѣрмага, сѣрмажное платье, — (*fig.*) мужикъ, крестьяне, простой народъ, чернь.

**GURA**, **GURKA**, *vid.* **GÓRA**.

**GURZIEL**, *a, m.* Вередъ на языкѣ у лошадей дѣлающійся.

**GURT**, *u, m.* Поясъ, подпруга, ремень, широкая тесьма. = **GURTOWAĆ**, *act. imp.* Опоасывать, подвязывать, подстегивать. = **GURTOWY**, *a, e.* На поясахъ, на ремняхъ сдѣланный.

**GUSLA**, *y, guseł, pl.* Чародѣйство, колдовство, волшебство, суевѣрное обморачиваніе; шпунки, проказы, обманъ для показанія простому и суевѣрному народу связи своей съ духами. = **GUSŁARKA**, *i, f.* Кудесница. = **GUSŁARSKI**, *a, ie.* Волшебный, чародѣйный. = **GUSŁARSTWO**, *a, n.* Колдовство, обморочиваніе. = **GUSLARZ**, *a, m.* Кудесникъ, мнѣмый колдунъ. = **GUSŁIĆ**, *act. imp.* Кудесить, волхвуетъ дѣлать разные проказы. = **GUSŁNY**, *a, e.* Волшебный, чародѣйскій. = **Gusło-**



- вату, Сувѣрный, съ мянмѣмъ полшебствомъ смѣшанный.
- Gust, u, m.** Вкусъ, разборчивость, поинкостъ разсужденія, знаніе, — свойство, склонность, обыкновеніе одного какого либо человека или цѣлаго народа, *gust starożytny, dawny, terażniejszy*, вкусъ древній, старинный, извѣщій, *o gustach dysputować się nie godzi*, о вкусахъ спорить не должно. = *Każdy ma swój gust*, у всякаго свой вкусъ. *Obraz w gustie Rafaela*, картина написана во вкусъ Рафаэла. = *Gustowność, ści, f.* Свойство ибжнаго, тонкаго вкуса. = *Gustowny, a, e.* Отборный, избранный, изящный, приятный, сдѣланный съ хорошимъ вкусомъ.
- Gubernier, a, m.** Губерниеръ, воспитатель, дядька, надзиратель надъ дѣтми, мать, кому поручено воспитаніе дѣтей знатнаго господина. = *Gubernantka, i, f.* Говмейстерша, надзирательница, воспитательница дѣтей.
- Guz, a, m.** Вахлакъ, шишка, напухлое отъ чего либо мѣсто, или наростъ на тѣлѣ животнаго, волдырь, шишка отъ удара или нароста вздуваающаяся *w medycynie*, *guz tojowaty na ciele*, опухоль состоящая изъ тукку, или жиру, *guz zaskórny, twardy, bez bólu*, скиръ, шишка твердая и безболѣзненная, затвердѣлость, желвакъ нераздѣляющийся, — *guz w gardle przyrodzony*, адамова яблоко, кадыкъ, выпуклый бугорокъ на передней сторонѣ шеи, — *guz maczany, nabrzniałość maciaca w sobie materya do parki podobna*, кашникъ, афероза, илевочная опухоль, — *guz miodowy*, нарывъ, вередъ, волдырь наполненный желтою матерією, — *guz pulsowy*, шишка отъ напора крови, опухоль, собраніе крови въ бющейся жилѣ, — *guz na drzewie*, сукъ, наростъ, желвакъ на деревѣ, (*metonym.*) *guz, guzy*, язды, раны; драка, бой, *ty widzisz guza szukasza*, шебъ видно
- зудить спина, ты видно хочешь чтобы я тебя поколотилъ.
- Guzdrać się, recipr. imp.** Медлить, мѣшкать, коснить, мѣшкать, неспорно что дѣлать, медленно работать; медленно, не скоро одѣваться, выбираться.
- Guzica, y, f.** Гузка, у птичьей выдаваающейся съзади часть кашнообразная, въ которой укрѣпляются хвостовыя перья. = *Guzica, (w hist. nat.)* Трасогузка, птичка.
- Guziczek, czka, m. dim.** Пуговка, желвачокъ, шишечка. = *Guziczkowy, a, e.* Запощный. = *Guziczny, a, e.* Пуговочный. = *Guzik, a, m.* Шишечка, желвачокъ, *guzik twardy na palcach nóg, ręk, etc.* мозоль, мозолъ на ногахъ, — пуговица, запонка, *guzik u laski*, набландашикъ. = *Guzikarz, a, m.* Пуговочникъ. = *Guzikarstwo, a, n.* Пуговочное ремесло. = *Guzikowaty, a, e.* Мышелообразный, (*w anatomii.*) *rociąg kości guzikowaty*, мышелообразный, членосоставный, шишковатый, отростокъ. = *Guzikowy, a, e.* Пуговочный, *guzikowa dziurka*, петлища.
- Guzisko, a, n.** Шишмола, шишмолка. = *Guzowacić, n. imp.* Гузовациць сѣ, шишковатѣть, суковатѣть дѣлаться. = *Guzowatość, ści, f.* Затвердѣлость, затвердѣлая опухоль, свойство шишковатаго тѣла. = *Guzowaty, a, e.* Желвастый, шишковатый.
- Gwaiać, u, m. (w botan.)** Бакаутъ, дерево весьма плотное, твердое, тяжелое, изъ воды погружающееся, употребляется во врачеваніи для очищенія соковъ; въ столарной же и токарной работѣ, по его твердости на разныя издѣлія. (*Guaiaacum officinale*) = *Gwaiakowy, a, e.* Бакаутный, изъ бакаута сдѣланный, бакауту спощственный.
- Gwałcić, act. imp.** Насиловать, насильствовать, — нарушать, преступать, *gwałcić przysięgę*, нарушать клятву. = *Prawa gwałcić*, нарушать законы, *gwałcić kobiety*, насиловать, насильни-

чать женщину. = *Gwałcenie, ia, n.* Нарушение, несоблюдение, преследование чего, насилие, насильствование, насильство, насильствование. = *Gwałcieciel, a, m.* Насильщик, нарушитель закона. = *Gwałciecylka, i, f.* Нарушительница.

*Gwałt, u, m.* Насилие, насильство, *gwałtem, gwałtownie*, насильно, насильственно, отъемомъ, нахально, нагло, нахрапомъ. = *Gwałtu wołać*, кричать слою и дѣло, караулъ на кого, — *gwałtu!* помогите! караулъ! разбой! грабать! *na gwałt dzwonić*, бить въ набатъ, бить въ колокола, — *gwałtu*, работа неперыащая отлаательства, самая нужная работа. = *Gwałtownie, adv.* Насильно, насильственно, нагло, нахально, стремительно. — *Gwałtowność, ści, f.* Наглость, стремительность, быстрость, пылкость, *gwałtowność wiatru, burzy*, стремительность вѣтра, бури, — стремление, пылок, необузданное желаніе; сильное къ чему побужденіе, *gwałtowność namiętności*, стремление страстей. = *Gwałtowny, a, e.* Насильственный, стремительный, порывистый, наглый, сильный, быстрый, съ великимъ напряженіемъ силъ дѣйствующій, *gwałtowne natarcie nieprzyaciela*, стремительное нападеніе неприятеля.

*Gwar, u, m.* Журчаніе, шумъ, ворчаніе, крикъ, споръ, распра съ крикомъ соединенная.

*Gwarancja, yi, f.* Обезпеченіе приобретенихъ по мирному договору владѣній, другими державами, въ составъ тогоже договора входящими. = *Gwarant, a, m.* Поручитель. = *Gwarantka, i, f.* Поручительница. = *Gwarantować, act. imp.* Утверждать, обезпечивать, безпрепятственное владѣніе приобретенихъ по мирному договору провинцій.

*Gwardya, yi, f.* Гвардія, войско, служащее для стражи у Государей во дворцахъ. = *Gwardyak,*

*a, m.* Гвардеецъ, служащій въ гвардіи. = *Gwardysta, Gwardysta, y, m.* Гвардеецъ, пѣхохранитель.

*Gwardyan, a, m.* Настоятель монастыря Св. Франциска. = *Gwardyanstwo*, достоинство настоятеля. = *Gwardyński, a, ie.* Настоятелю монастыря принадлежщій.

*Gwardyński, a, ie.* Гвардейскій, гвардіи принадлежщій, въ гвардіи служащій, — гвардію составляющій. = *Gwardyński oficer*, гвардейскій офицеръ, *gwardyjskie półki*, гвардейскіе полки.

*Gwardok, rka, m.* Властитель рудника, — рудокопъ. = *Gwardokstwo, a, n.* Общество рудокоповъ.

*Gwarzyć, a, e.* Шумѣть, крикливоый.

*Gwarzyć, act. imp.* Шумѣть, кричать въ мѣстѣ съ другими, калакать, болтать, безпрестанно говорить, — лепетать, спрешивать, шепетать, — пустомельшь, пустословить, пустое молоть, (*z przyganą*), — говорить.

*Gwałzić, act. imp.* Марать, пачкать.

*Gwent, u, m.* *Gwentu, pl. (u malarzy)*, сгибы, сборы, складки въ плашь, въ одеждѣ.

*Gwiazda, y, f.* Звѣзда, свѣтлое тѣло блистающее на небѣ во время ночи, *gwiazdy state, nie-ruchome*, звѣзды неподвижныя, *gwiazdy błkaiące się*, звѣзды блудущія, прелестныя, *gwiazda zaranna*, звѣзда утренняя, или планета Венера, *gwiazda wieczorna*, звѣзда вѣчерная, также Венера, *siedm gwiazd, baby*, созвѣздіе, насѣдка, седмизвѣздіе, баба, *psia gwiazda*, созвѣздіе пса, песья звѣзда, одна изъ неподвижныхъ звѣздъ, *gwiazda żeglarska, polarna*, полярная звѣзда, (*fig.*) — проводникъ, вожашщій, — жребій, судьба, — *zła gwiazda*, звѣзда злосчастная, *szczęśliwa gwiazda*, звѣзда щастливая, благотворная, (*y суевѣровъ* такъ называюцца звѣзды, которыя якобы имѣють влияние въ сложеніе и судьбу че-



- ловѣческую, и отъ которыхъ счастье или несчастье зависить), — звѣзда, оплещивельный знакъ имѣющий видъ звѣзды, жалуемой отъ Государа съ орденомъ, — *gwiazda wiatrowa*, морской компасъ, — *gwiazda u konia na czole*, звѣзда во лбу, или на лбу у лошади, патио на лбу бѣлое, *w gwiazdę*, звѣздообразно, *szaniec, wał w gwiazdę syranu*, укрѣпленіе звѣздообразное, — (*w zoolog.*), морская звѣзда, тѣло плоское, покрыто бородавчатою кожею лайкъ подобною; имѣющее ротъ въ низу, часто пать разъ раздѣленной и зубами снабженной.
- Gwiazdeczka, Gwiazdka, i, f.** Звѣздка, звѣздочка, — звѣздочка, знакъ почкою изображаемый, каковые въ книгахъ къ означенію замѣчаний употребляются, помѣтка, опмѣтка, — *gwiazdeczka, kamień drogi*, звѣздочникъ, камень, (*w botan.*), *gwiazdeczki*, звѣздочникъ, разныхъ видовъ цвѣтки.
- Gwiazdosz, a, m. (w botan.)** Львиная лапа (*alchemilla*), — *gwiazdosz, płucnik*, медуница, гоньба (*pulmonaria*).
- Gwiazdowaty, a, e.** Звѣздчатый, изображеніемъ звѣздочекъ украшенный, или видъ звѣздочекъ имѣющий.
- Gwiazdownica, Gwiazdnica, i, f. (w botanice).** Астры, (*stellaria*), *gwiazdownica lesna*, костенецъ, (*stellaria holostea*).
- Gwiazdowy, a, e.** Звѣздный, къ звѣздамъ относящійся, или звѣздамъ свойственный.
- Gwiazdozor, a, m. (w hist. nat.)** Верхоягладъ, рыба живущая въ средиземномъ морѣ.
- Gwiazdzisty, a, e.** Звѣздистый, наполненный звѣздами.
- Gwint, a, m.** Вѣсь, на пр. Фунты, лопы и золотники. = **Gwintowy, a, e.** Вѣсовый, къ вѣсамъ принадлежащій.
- Gwint, u, m.** Винтъ, *gwint w strzelbie*, винтовка, ружье у котораго стволъ вкрутъ съ гранями.
- = **Gwintowany, a, e.** Винтовочный. = **Gwintówka, i, f.** Винтовка. = **Gwintownica, y, f.** Винтовальная, винтовальная доска. = **Gwintowac, act. inpr.** Виншить, вертѣть винтъ. = **Gwintowy, a, e.** Винтовый, винту принадлежащій.
- Gwizdać, act. cont.** Свистать. = *Gwiznąć kogo*, свистнуть кого чѣмъ, скороспѣшно ударить. = **Gwizdanie, ia, n.** **Gwizd, u, m.** Свистаніе, свистъ.
- Gwizdź, ia, m. (choroba końska),** желѣза у лошадей.
- Gwizdacz, a, m.** Свистунъ, умѣющий громко свистать. = **Gwizdawka, i, f.** Свистокъ, орудіе металлическое для свистанія.
- \* **Gwoli,** — согласно желанію, по желанію, по волѣ, — для, для чего? по чему? *gwoli sobie żyć*, жить по своему вкусу, по своему желанію.
- Gwoźdź, vid. Goźdź.**
- Gzems, Gzems, u, m.** Карнизъ, верхняя часть строенія, спущенная или дорожниковъ составленная. = **Gzemsik, a, m. dim.** Карнизецъ. = **Gzemsówka, i, f.** Карнизной кирпичъ. = **Gzemsowy, a, e.** Карнизный, принадлежащій карнизу.
- Gzić, act. inpr.** Кусать, уязвлять, = *Gzić się, recipr.* Шумѣть, свирѣпствовать, бѣситься, бѣгать. = *Bydło się gzi, srożeńie i biega od bolu z ukąszenia gzika*, скотъ свирѣпствуетъ, бѣсится и бѣгаетъ съ боли отъ уязвленія слѣпня, или овода. = **Gzenie, Gzenie się,** Свирѣпствованіе, бѣганіе.
- Gzik, a, m. (w hist. nat.)** Оводъ, насекомое грызеніемъ и аденіемъ своимъ великое мученіе причиняющее животнымъ.
- Gzyczak, a, m.** Зигзагъ, линия составленная изъ угловъ на подобіе буквы Z, (*w fortyfikacyi*), ломаная или кольчатая трапеза въ окопахъ.
- Gzyms, vid. Gzems.**

- жаніе на лошади. = НАСОУНИК, *a, m.* Предподвижникъ.
- НАРДУ**, *a, e.* Гордый, горбъ, надменный, высокомерный, спесивый, величавый, высоковоинный, *hardu odpowiedź*, гордый отвѣтъ, *harde spózyrenie*, гордый взглядъ. = НАРОМУСЛНУ, *a, e.* Гордомысленный, гордомысленъ, гордо, высокомерно о себѣ мыслящій, мечтающій. = НАРОСЬ, *sci, f.* Гордость, гордыня, высокомеріе, надменность, высокоуміе, высокое о себѣ мечпаніе, кичливость, напыщеніе. = НАРОСЪ, *a, m.* Горделецъ, тотъ, кто гордится. = НАРДЗИЕ, *narodo, adv.* Гордо, съ надменностію, съ гордосцію, спесиво, съ презрѣніемъ къ другому, *hardzie mi odpowiedzial*, онъ гордо отвѣчалъ ему, *hardo się ze wszystki mi obchodzi*, онъ очень гордо со всѣми обходился. = НАРДЗИЕ, *n. imp.* Гордѣть, гордымъ, спесивымъ становиться, *zhardzial*, возгордѣлъ.
- НАРГА**, *ARFA, y, f.* Арфа, древнее музыкальное орудіе. = НАРГИСТА, *y, m.* Арфистъ, играющій на арфѣ.
- НАРМАТА**, *vid.* АРМАТА.
- НАРМИДЕР**, *u, m.* Шумъ, стукъ, ссора, смятеніе, возмущеніе, замѣшательство, безпорядокъ, нестройство, разстройка, смущеніе, безкокойство.
- НАРМОНИА**, *ii, f.* Гармонія, точный порядокъ, совершенное согласіе, отношеніе симметрическое частей цѣлаго, (*w muzyce*), — гармонія, согласіе, согласованіе многихъ голосовъ соединенныхъ вмѣстѣ, производящихъ приятное впечатлѣніе въ ухѣ. = НАРМОНИСЗНУ, НАМОНИУНУ, *a, e.* Гармоническій, производящій согласіе, гармонію.
- НАРОВАС**, *НОВОРАС, act. imp.* Безъ отдыха работать, трудиться. = НАРОВАНИЕ, *ia, n.* Трудъ, работа безпрестанная.
- НАРПА**, *ii, f.* (*w mitolog.*) Гарпія, баснословное чудовище, половина дѣвы и половина пшцы, — (*fig.*), похищающій чужее имѣніе, гарпія, грабители, — злая,
- ликая жейщина, злодѣйка, кровопийца, ехидна, *vid.* ДРАГЕЗНИК, ДРАГАСЪ.
- НАРТ**, *u, m.* Закалъ, закалка, степень твердости чрезъ закалываніе производимая, — сдѣланіе желѣза твердымъ чрезъ погруженіе въ воду по раскаленіи онаго, — (*fig.*), крѣпкость, твердость; жестокость, спрость; упрямство, упорство. = НАРТОУАСЪ, *act. imp.* Калять, закалывать, — (*fig.*), укрѣплять, причасть къ суровой жизни. = НАРТОУАНІЕ, *ia, n.* Закалка, *hartowanie zelaza*, закалка желѣза; закалываніе. = НАРТОУАНУ, НАРТОУАНУ, *a, e.* Закаленный, — доведенный до твердости, укрѣпленный. = НАРТОУКОСЬ, *sci, f.* Оттвердѣлость, жестокость, — выдержаніе.
- НАРУС**, *a, m.* Гарусъ, пряжа цѣз шерсти въ двое осушенная и въ разныя краски окрашенная.
- НАСАСЪ**, *intr. imp.* (*o koniach*). Пригнать, подпрививать, — *plisacъ, trans.* коня *zhasacъ*, загонять, загнать лошади, утомить, привести въ усталость скорою ѣздою. = НАСАНИЕ, *ia, n.* Паска, скачка лошадиная.
- НАСЕР**, *u, m.* (*w górnictwie*). Завтракъ.
- НАСКА**, *i, f.* (*u szewca*). Кожа на колодку прибаваемая, для разноколчаванія башмаковъ.
- НАСЛО**, *a, n.* Пароль, слово которое отдается въ войскѣ начальникамъ постовъ, которое хранять въ тайнѣ, — лозунгъ, слово которое отдается вмѣстѣ съ паролемъ и хранится въ тайнѣ для военной осторожности, — сигналъ, примѣта, извѣстной знакъ, — *w teologii*, *haslo wiary*, символъ вѣры. = НАСЛОВУ, *a, e.* Къ ожданному паролю относящійся, — знаменательный, символическій.
- НАУВИСА**, *vid.* БРАКАТНИК.
- НАУРТАУАСЪ**, *vid.* ОУВАСЪ.
- НАУСТ**, *u, m.* Глотокъ, *jednym haustem*, разомъ, однимъ глоткомъ.
- НАУДАМАСКИ**, *a, iv.* Гайдамаческій, разбойничій, къ бѣглымъ козакамъ относящійся. = НАУДАМА-



ство, *a, n. (collect.)* Бѣгле козакъ, бродяга, разбойникъ, негодяи. = *Наудамасуѣ, intr. imp.* разбойничать, распутную, развратную, безчинную жизнь вести. = *Наудамак, a, m.* Наудамакъ, *i, m.* Бѣглый козакъ, гайдамакъ, разбойникъ, грабитель, негодяй.

*Наудиски, a, ie.* *Наудиску, a, e.* Гайдуковый, гайдуку принадлежашій. = *Наудиство, a, n.* Жизнь и состояніе гайдука. = *Наудисчка, i, f.* Гайдучиха, жена гайдукова. = *Наудисзуско, a, m.* Великорослый, неповоротливый, непроворный гайдукъ, гайдучище. = *Наудѣк, a, m.* Гайдукъ, такъ называются служители употребляемые для великолѣпія при дворахъ государей, и въ домахъ знатныхъ господъ, выбираемые обыкновенно изъ людей великорослыхъ, которыхъ одѣваютъ въ длинное верхнее платье.

*Наустра, y, f. (w hist. nat.)* Сѣрая цапля, птица.

*Наутоваѣ, act. imp. (w hutach szklanych).* Пережигать золу.

*HAZARD, AZARD, u, m.* Азартъ, нечаянный, слѣпой случай, случайность, щастіе, жребій, удача, — опасность, излишняя решительность, подверганіе себя опасности. = *Назардоваѣ, act. imp.* Азартничать, на удачу что предпріять, на страхъ, на щастіе что сдѣлать, подвергать опасности. = *HAZARDOWNY, a, e.* Азартный, опасность разоренія наводящій, *gry hazardowne zakazone*, азартныя игры законами запрещены, (*o ludzich*, азартный, пускающійся на всякое опасное дѣло.

*HE!* *interj.* Геи, ай! (*междометіе извѣляющее неудовольствіе, nie zaprzestajesz swawolici? he?* не перестанешь шалить? ей? — (*удаленія, вопросит.*), *he!... co mówisz?* геи! что ты говоришь? (*возвращаю*), *he! he! słyszysz?* геи! геи! послушай?

*HEBAN, u, m.* Гебанъ, черное, пчирское дерево весьма крѣпкое. *HEBANISTA, y, m.* Мастерской,

которой изъ чернаго и изъ другихъ дорогихъ деревъ всякія работы дѣлаеть, столяръ. = *ПЕВАНОВУ, a, e.* Гебановый, изъ гебана сдѣланный.

*ПЕВДОМАКЪ, a, m.* Сомнительный, чередный, недѣльный попъ, плч служитель церковный, котораго очередь опривлять недѣлю церковное служеніе.

*ПЕВЪЛ, bla, m.* Спругъ, спружекъ, орудіе, столярамъ употребляемое для глаженія дерева, — дощаникъ, спругъ о двухъ ручьяхъ, каковыми плонники доски строгаютъ, — зубарь, родъ столярнаго спруга, — рубанъ, рубанокъ, спругъ употребляемый въ плонничной работѣ.

*ПЕВЪЛКОВУ, a, e. (w botan. o liściach)*, въ видѣ сабли, ножа.

*ПЕВЛОВАѢ, act. imp.* Спружить, сглаживать, счищать спругомъ задорны, неровности съ какой либо поверхности. = *ПЕВЛОВИНУ, in. pl.* Спружки. = *ПЕВЛОВУ, a, e.* Спруговой.

*ПЕВРАУСЗУКЪ, a, m.* Еврей, еврейный, евреинь. = *ПЕВРАУСЗУЗНА, y, f.* Языкъ, обычай и все что ни есть еврейское. = *ПЕВРАУСКИ, a, ie.* Еврейскій, жидовскій.

*ПЕСОВАѢ, ЕСОВАѢ, act. imp.* Выжигать что крѣпкою водкою, или какою ибудь ѣкою жидкостію, — полировать, чистить. *ПЕГЛАДА, y, f. (u Introligatora).* Устапка служащая для переплета книгъ.

*ПЕКТУКЪ, a, m. (w medyc.)* Сухотный, страдающій чахоткою. = *ПЕКТУКА, i, f.* Сухотка, чехотка; болѣзнь внутренняя вообще все тѣло иссушающая. = *ПЕКТУСЗНУ, a, e.* Сухотный.

*ПЕЛІКОНЪ, u, m. (w mitolog.)* Геликонъ гора въ Беотіи не далеко Парнасса, Аполлону и Музамъ посвященная. = *ПЕЛІКОНСКИ, a, ie.* Геликонскій. = *Helikonskie dziełki*, Музы.

*ПЕЛЕСПОНТЪ, m.* Гелеспонтъ, константинопольскій проливъ.

*ПЕЛЪМЪ, u, m.* Каска, шинякъ, военной металлической головной доспѣхъ, — *helm, kapelusz alembikowy*, колпакъ кубовой.

## Н.

Н, Осьмая согласная буква Польской азбуки, произносится как Российское Г.

НА! *interj.* Восклицаніе отъ ужаса или удивленія, оле! а! ба! *ha!* *iestes tu*, а! ты здѣсь! — *ha! ha!* междометіе, громкой смѣхъ изъ-являющее, ха! ха! ха!

Нава, *y, f.* Габа, аба, бѣлое полское сукно.

Навит, *и, т.* Орденное платье католическихъ монаховъ.

Насзек, *czka, т.* Насзук, *а, т. dim.* Крючекъ. = Насзковату, *а, е.* Крюковатый, похожий на крюкъ. = Насзубѣ, *act. imp.* Цѣплять, заѣвывать, цѣплять крюкомъ. = Насзшту, *а, е.* Крюковатый.

Нагт, *и, т.* 1) Запаячка раны иглокою, — 2) Швеція, шитье, узористое шитье, украшеніе изъ золотыхъ, серебряныхъ или шелковыхъ нитей посредствомъ шпиль на поверхности или по краямъ платья дѣлаемое. = Нагтарка, *і, f.* Швея. = Нагтарскі, *а, ie.* Швальный. = Нагтарство, *а, п.* Швальное ремесло. = Нагтарц, *а, т.* Швець.

Нагтауц, *и, т.* (*w hutach szklanych*), желѣзный пруть коимъ изъ плавильной печи берутъ стеклянную массу.

Нагтка, *і, f.* Крючокъ, застежка, *haftka brylantowa do kapelusza*, пеплица бриллиантовая, застежка, заѣвка. = Нагтовалѣ, *act. imp.* Вышивать, шить, *haftować suknią*, вышивать платье, — *haftować ranę*, запаривать рану иглокою, — излѣчивать рану пластыремъ. = Нагтованіе, *ia, п.* Вышивка.

Нага, *і, f.* (*w hist. nat.*) Аккула, морское хищное животное.

Нагук, *vid.* Науцук.

Нак, *а, т.* Насзек, Насзук, *dim.* Крюкъ, крючекъ, — *hak rybacki*, багоръ, подбаренникъ, *hak, piasek pod wodą statkom ni-bezpieczny*, опгубль, опгубина, (*fig.*), — крайняя опасность, — *hak, ziemi*, гакъ, мѣра поля, извѣстный участокъ земли, двадца-

тая часть морга; такъ же такая часть земли, какую сохою въ опредѣленное время обработать можно, — (*w fortyfik.*) *haki*, продолженныя закривленія лопатной или коленчатой траншеи въ окопахъ.

Наковалѣ, *act. imp.* Пахать, орать землю впорочно сохою на пскось.

Наковату, *а, е.* Крюковатый, похожий на крюкъ.

Наковтес, *wca, т.* (*w botan.*) Придорожная иглока, крушина, кустарникъ съ однолиственнымъ цвѣткомъ.

Наковница, *y, f.* Гаковища, родъ огнестрѣльнаго орудія, имѣвшаго длинный стволъ, изъ коего стрѣляли фитилями сквозь бойницы подошвеннаго боа.

Налаварта, *y, f.* Алебарда, галлебарда, оружіе, имѣющее длинное, широкое и острое лезвие съ поперечнымъ желѣзомъ, изображающимъ видъ рождающейся луны, которое на длинное насаждается древо. = Налавартник, *а, е.* Алебардщикъ, галлебардистъ. = Налавартну, *а, е.* Вооруженный алебардою.

Налавурда, *y, т.* Сварливый крикунъ, здролливой челоувѣкъ, бранько.

Налас, *и, т.* Крикъ, шумъ, тревога. = Наласовалѣ, *act. imp.* Кричать, шумѣть. = Наласованіе, *ia, п.* Шумленіе, кричаніе, крикъ. Наласник, Наласовник, *а, т.* Шумило, заводчикъ шума, крикунъ. = Наласница, *y, f.* Крикуня. = Наласовну, *а, е.* Крикливый, шумный.

Наластра, *vid.* Сналастра.

Налерц, *а, т.* Рѣзанъ, самая малая ходячая старинная монета.

Наллеуа, *Alleluia*, — Аллилуа, собственно значить, *хвалите сущаго Господа*, и во всѣхъ языкахъ безъ перевода оставляется для означенія богоугодной хвалы или пѣсн.

Налштук, *а, т.* Галштукъ, косыпка, шейный платокъ, повязка около шеи со складками, и безъ оныхъ.



НАЕУН, *vid.* АЕУН.

НАМЕРНА, *i, f.* Молотовая, анбаръ, гдѣ молоды дѣйствуютъ на желѣзныхъ и мѣдныхъ заводахъ.

НАМОВАĆ, *act. imp.* Затормазить, завязать колесо, чтобы оно не вертѣлось, — претатствовать, удерживать, укротить, усмирить, обуздать, не допустить до распрощраненія, унимать, утормазить, *hamować swój gniew*, обуздать свой гнѣвъ, *hamować się, recipr.* воздерживаться, обуздать, укротить себя. = НАМОВАНИЕ, *ia, n.* Обузданіе, все то, что удерживаетъ отъ чего, — принужденіе, приневоливаніе, — (*w prawnie*), указъ запретительный на пѣніе, или на особу, *hamowanie się od czego*, воздержаніе себя отъ чего, воздержность, умѣренность.

НАМЛЕС, *lea, m.* Тормазь, крюкъ на веревкѣ или на цѣпи, прикрѣпленной къ дрогѣ, которыми задѣваютъ за спицы или ободъ колесной, чтобы колесо не вертѣлось, когда спускаются подъ гору, — узда, обузданіе, все то, что удерживаетъ отъ чего, принужденіе, — (*u flisów*), правило у руля.

НАН, *a, m.* Ханъ, татарскій владѣтель, *vid.* СНАМ, СНАН.

НАХВА, *y, f.* Безчестіе, позоръ, стыдъ, посрамленіе, безславіе, поношеніе, поруганіе, укоризна. = НАХВІĆ, *act. imp.* Безчестить, позорить, безславить, посрамлять, поносить, *hańbić się*, дѣлать себѣ безчестіе, безславіе. = НАХВІЕНІЕ, *ia, n.* Поруганіе, ругательство, поношеніе, укореніе, клевета, безчестіе, безславіе.

НАНДЕЛ, *dli, m.* Торговецъ, торгъ, коммерція, купеческій промыселъ; отправленіе торга какими либо товарами; мѣна излишнихъ вещей, *handel dobrze urządzony jest początki-m bogactwa, wielkości, potęgi i sławy narodu*, благоустроенная коммерція служитъ основаніемъ богатства, величія, силы и славы государства, *drobny handel prowadzić*, колошарничать, ко-

лошарить, мѣлочью торговать, перебивать.

НАНДЛАРЗ, *a, m.* Торжикъ, торговецъ, худой промышленникъ. = НАНДЛАРКИ, *a, ie.* Купеческій, промышленный. = НАНДЛАРСТВО, *a, n.* Купечество, торговля.

НАНДЛОВАĆ, *act. imp.* Торговать, имѣть торговый промыселъ, купечествовать. = НАНДЛОВНУ, *a, e.* Коммерческій, торговый, большую, значительную торговлю производящій. = НАНДЛОВУ, *a, e.* Торговый, коммерческій.

НАНГОВАĆ, *act. imp.* (*w górniczwie*), *hangować się*, спускаться въ рудодобывающую яму.

НАНІВНІЕ, *adv.* Постыдно, безславно, ужасно, страшно, чрезвычайно, много, велико. = НАНІВНУ, *a, e.* Постыдный, позорный, безчестный, — (*w anatómii*), *okolica haniebna*, лобокъ, наддѣлородная лобковая часть, волосами съ верху шайного уда распушими покрываая.

НАНУŻ, *vid.* АНУŻ.

НАРАСЪ, *a, m.* Дань, окладъ, подать платимая пѣми изъ турецкихъ подданныхъ кои не суть магометанцы.

НАРАР! *interj.* (*w myśliwstwie*). Восклицаніе охотничье для призыва собакъ когда звѣрь убитъ. — сама охота. = *Już po harari*, не вовремя, поздно, послѣ обѣда горчича. = НАРАРНИК, *a, m.* Арапникъ, долгая плетъ безъ кнутовща у совѣхъ охотничковъ. = НАРАРОВУ, *a, e.* Заправленный.

НАРАВ, *u, m.* Родъ саржи, шерстяная матерія.

НАРС, *u, m.* Шармицель, сшибка, стычка, схватка, сраженіе между малымъ числомъ войскъ. = НАРСОВАĆ, *intr. imp.* Сражаться по одичакѣ предъ начатіемъ главнаго сраженія, — войти въ распятельное поприще, — предподизаться, — *narować na koniu*, скакать, разѣзжать на лошади. = НАРСОВАНИЕ, *ia, n.* Схватка предъ сраженіемъ, шармицель, — причиненіе безпокойствія неприятелю частымъ нападеніемъ, шревоженіе, — разѣз-

спивымъ, подверженнымъ, покореннымъ, подданнымъ. = *Hołodowac* кого, *act. imp. zhołodowac*, *perf.* Завладѣть, овладѣть, списать, приобрести, привлекать, привязать къ себѣ, плѣнить, поработать, покорить, овладѣть чьимъ сердцемъ, душою. = *Hołodownicze*, *a, e*, Подвластный, ленный, оброчный, дань плащай, *prawo hołodownicze*, ленное право, *przysięga hołodownicza*, присяга въ вѣрности. = *Hołodownictwo*, *a, n*. Вассальство, подданство; — вассальская подать, дань, (*collect.*) вазалы, голдовники. = *Hołodownik*, *a, m*. Даникъ, оброчникъ, повинный, подчиненный даноданью; топь, которой даетъ, или обязанъ давать кому дань. *Hołodowny*, *a, e*, *vid.* *Hołodowniczy*.

*Hoollandya*, *yi, f*. Голландія. = *Hołender*, *dra, m*. Голландецъ. = *Hołenderka*, *i, f*. Голландка, — Голландскій табакъ. = *Hołendernia*, *i, f*. Селеніе, поселеніе, колонія Голландска, — мыза въ коей занимаются воспитаніемъ дойныхъ коровъ. = *Hołenderzki*, *a, ie*, Голландскій.

*Hołoble*, *ie, pl*. Оглобля, оглобелька, *przysięcic hołoble do sań*, ввернуть оглобли въ санѣ.

*Hołota*, *vid.* *Gołota*, *Hołysz*.

*Hołodowac*, *act. imp. (u flisów)* Бечевать, плынуть бечевою судно противъ течения воды.

*Hołodownik*, *a, m*. Мѣра десяти гарцовъ смолы.

*Hołsztyń*, *u, m*. Княжество гольштинское. = *Hołsztyński*, *a, ie*, Гольштинскій. = *Hołsztyńczyk*, *a, m*. Гольштинецъ.

*Hołubec*, *bsa, m*. Голубецъ, родъ особливья пласки, названный по примѣру пѣсни, въ которой слово *голубецъ* часто повторається.

*Hołubek*, *bka, m*. Hołubka, *i, f*. Голубчикъ, голубушка, (*является названій пріветственныхъ къ толу и другому полу*), — *hołubek*, родъ гриба.

*Hołysz*, *a, m*. Голышъ, бѣднякъ, въ бѣдности живущій, — голыдьба.

*Hołodowac*, *vid.* *Hołod.*

*Hołodowac*, *y, m*. Бесѣдовникъ, шворецъ поученій бесѣдами преподаваемыхъ.

*Hołodowa*, *ii, f*. Бесѣда, духовное поученіе, съ толкованіемъ или изъясненіемъ нѣкоторыхъ мѣстъ священнаго писанія.

*Hołoch*, *u, m*. 1) Честь, почтеніе, уваженіе, внутреннее убѣжденіе о преимущественномъ достоинствѣ чьемъ либо. — 2) Слава, достопоученное имя, приобретаемое преимущественными качествами, отличными дѣяніями и другими отличностями. — 3) Честь, почестъ, чинъ, достоинство. — 4) Честь, честность. — 5) Честь, употребляемая въ учтивостяхъ. — 6) Непорочность.

— 1) *oddawać, okazywać komu hołory*, воздавать, оказывать, являть кому честь, — 2) *to dla WPana będzie z honorem*, это послужитъ къ вашей чести, *czernić czyu honor*, помрачать чью честь.

— 3) *honory odmieniaią obyczaje*, чести переменяютъ нравы. — 4) *rzeczy ci za to honorem*, а вамъ за это отвѣчаю честью моею.

— 5) *mat honor bydz WPana Dobr. unizonym slugą*, имѣю честь быть вашимъ покорѣннѣшимъ слугою. — 6) *jest to człowiek honorowy*, это человекъ непорочный, — *na honor*, по чести, — *słowo honoru*, честное слово, — *honory wojenne*, воинскія почести, — *honory w niektórych grach w karty*, гонеры, тузы, король, дама и валетъ составляютъ четыре гонера.

*Hołocharium*, *plaszta*, награжденіе адвокату за ходатайство по дѣлу, — плащное спрянчюму за хожденіе или производствю суднаго дѣла; — также и плаща почетнымъ художникамъ.

*Hołochowac*, *act. imp.* Почитать, чествовать, воздвигать честь, почтеніе, чтить; — дѣлать честь. = *Hołochowy*, *a, e*, Почетный, *radca honorowy*, совѣтникъ шишларный, почетный, за урядъ.

*Hoł!* *vid.* *Hup!*

*Hołda*, *Orda*, *y, f*. 1) Орда, ка-



- званіе дающеея Татарскому я-  
роду. — 2) Толпа, куча, мно-  
жество, вагара, собраніе людей,  
поѣздъ, провожающіе кого изъ  
чести, свита, обозъ, сволочь,  
сборщикъ.
- Нордовин**, *a, m. Norowina, y, f.*  
(*w botanice*) Калина гордовикъ,  
древесо съ однолиственнымъ цвѣ-  
ткомъ, коего прамыя вѣтви  
употребляются на табашныя  
трубки, *horlowe cybuchy*, ордо-  
вые чубукъ.
- Нордуніес**, **Ордуніес**, *иса, m.* О-  
динъ изъ Татарской орды.
- Нордунка**, **Ордунка**, *i, f.* Крѣ-  
вая Татарская сабля.
- Норно**, *a, n.* Горнь, горшечная  
печь.
- Норностай**, *vid. Gronostay.*
- Норонія**, *i, f.* Судъ, судебное  
мѣсто въ замкѣ. = **Нороніство**,  
*a, n.* Городничество. = **Норо-  
ннцзоство**, *a, n.* Начальниче-  
ство въ государственномъ замкѣ,  
или поведиспвѣ. = **Нороннцзу**,  
*ego, m.* Городничей. = **Норо-  
ннцзисче**, *a, n.* Дворцовая пло-  
щадь на которой построены за-  
мокъ.
- Норовалъ**, *vid. Паровалъ.*
- Норюзонт**, *u, m.* Горизонтъ, *ho-  
rizont widzialny*, горизонтъ чув-  
ственный, или видимый, то мѣ-  
сто гдѣ наше зрѣніе кончится,  
и гдѣ кажется будто небо съ  
землею слилось; или простран-  
ство представленное взору на-  
шему насъ окружающее, когда  
мы на возвышенномъ какомъ  
находимся мѣстѣ, *horizont ra-  
cyonalny*, горизонтъ умственный,  
или астрономическій; большій  
кругъ, разсѣкающій земной шаръ  
на двѣ равныя части, на верхнюю  
и нижнюю, имѣющій полюсами  
зенитъ и надиръ.
- Норюзонталну**, *a, e.* Горизонталь-  
ный, съ горизонтомъ сходствую-  
ющій, съ горизонтомъ парал-  
лельно лежащій, *vid. Rozjomu.*
- Носродар**, *a, m.* Господарь, все-  
милостивѣйшій государь, ши-  
пулъ сей въ старину даваемый  
былъ царствующимъ въ Литвѣ.  
— нынѣ, господарь шипулъ гла-  
вныхъ предводителей Молдавіи и
- Валахіи. = **Носродарство**, *a, n.*  
Господарство, доспощаство го-  
сподаря.
- Ностуа**, *yi, f.* Облачки, просфора,  
прѣсной хлѣбъ во время обѣды  
приносимый Богу въ жертву.
- Нохне**, **Нохно**, *adv.* Щедро, ще-  
дродательно, податливо, чиво,  
паровато, изобильно.
- Нохноросека**, *i, f.* (*w botan.*) Песье  
дермо (*harmala*).
- Нохнось**, *sci, f.* Щедрота, ще-  
дрость, чивость, пароватость,  
щедродательность, даровитость,  
податливость. = **Нохну**, *a, e.*  
Щедрый, щедродательный, чи-  
вый, пароватый, податливый,  
даровитый, расточительный,  
*hoyna natura nie skąpila mi  
swoich darów*, естественно щедро  
излило на него свои дары, *wiel-  
ka zachodzi różnica między czło-  
wiekiem rozrzutnym a hoynym*,  
великое различіе между челове-  
комъ расточительнымъ и ще-  
дымъ, *hoyna ręka*, щедрая, ще-  
дродательная рука.
- Ноху**, **Сноху**, *a, e.* Пригожій, при-  
гожъ, красивый, хорошій, лѣ-  
пообразный, миловидный, хоро-  
шого росту, резвой, быстрой,  
бодрой, веселой, сильный, здо-  
ровый, крѣпкій.
- Нравія**, *i, m.* Графъ. = **Нравіан-  
ка**, *i, f.* Графская дочь. = **Нра-  
віна**, *y, f.* Графиня. = **Нравскі**,  
*a, ie*, Графскій. = **Нравство**,  
*a, n.* Графство, — графское и-  
мѣніе, — Графъ и его жена.
- Нречзану**, *vid. Гречзану.* = **Нре-  
чка**, *vid. Грчка.*
- Нречкосіеу**, *eia, m.* Земледѣлецъ,  
хлѣбопашецъ, поселянинъ, въ  
земледѣи упражняющійся.
- Нречзускі**, *pl. vid. Гречзанк.*
- Нроностай**, *vid. Gronostay.*
- Ну!** *interj.* Ах! междометіе радо-  
стное, созыванія, крика, и охоты.
- Нуба**, *y, f.* Родъ полевой мѣры,  
которая больше десятины.
- Нубка**, **Субка**, *i, f.* Губа на де-  
ревѣ, родъ издреватыхъ гри-  
бовъ, къ корамъ древеснымъ при-  
растающихъ, — *hubka grzyb*,  
губа березовая, — прущъ изъ  
приготовленной для сего губки,  
— жагра, макось древесныхъ

**НѢЛМІК, СНЕЛМІК, а, т. (w botan.)**

Шишакъ, родъ правъ, у кошкъ цвѣтки наподобіе головнаго шишака устроены, (scutellaria).

**НѢЛМОВ, и, т. (w górnictwie).** Вечерній ошдыхъ послѣ дневной работы.

**НѢМОРОИДАЛНУ, а, е, (w medyc.)** Почечуйный, почечую свойственный, или онымъ производимый, *hemoroidalna krew*, почечуйная кровь, — почечуйный, отъ почечуя пользующій, *hemoroidalne lekarstwa*, почечуйныя лѣкарства. = **НѢМОРОИДУ, С.** *hemoroid.* Почечуй, болѣзнь состоящая въ истеченіи крови чрезъ отверстія золотыхъ крововозвратныхъ жилъ нижнимъ проходить.

**НѢРАС, intr.** Рыгати.

**НѢРАТУКА, і, ф. (w anatom.)** Печеношная быщая и крововозвратная жила.

**НѢРАЛДУКА, і, ф.** Геральдика, знаніе или наука о гербахъ.

**НѢРВ, и, т.** Гербъ, отличительный знакъ, прсвоенный какому либо Государству, или данный городу, родамъ дворянскаго достоинства. = **НѢРВАРНИК, а, т.** Гербопшець, учитель геральдики, искусной въ ней. = **НѢРВАЛЗ, а, т.** гербовникъ, книга, содержащая описаніе и изображеніе разныхъ гербовъ.

**НѢРВАЛЗ, а, т.** Травникъ, книга, содержащая описаніе свойства и силы травъ.

**НѢРВАТА, у, ф. (w botan.)** Чай, высушенные листы дерева растущаго въ Китаѣ, Сямъ и Японіи, (Thea), — *herbata Chińska najprzedniejsza*, жуланъ, чай зеленой Китайской лучшаго разбора. = **НѢРВАТНУ, а, е,** Чайный, *herbatny imbryczek*, чайникъ, чайничекъ, *herbatna puszka*, чайница.

**НѢРВОУЛАСУА, уі, ф.** Собираніе травъ по полямъ. = **НѢРВОУЛОУАС, act. imp.** Искати, собирать травы.

**НѢРВОРИС, НѢРВОРИСАРЗ, vid.** НѢРВАРНИК.

**НѢРВОУАБ СИГ, recipr. imp.** Печалиться, носить, имѣть, употреблять какой либо гербъ. = **НѢРВОУАБСИЗУ, НѢРВОУАБ, НѢ-**

**ВОУУ, а, е,** Гербовый, *herbowy, steplowany papier*, гербовая бумага, — *herbowy, subst.* однородный, одного герба, имѣющій съ кѣмъ одинакій гербъ.

**НѢРСОВАС, vid.** НАРСОВАС.

**НѢРЕТУСКИ, а, іе,** Еретическій, зловѣрный, разкольникскій, разкольникскій. = **НѢРЕТУССТВО, а, н.** Ересь, живое толкованіе, противочленіе; мнѣніе противное истинному благочестію; заблужденіе въ догматахъ вѣры; зловѣріе, расколъ, — (*collect.*) еретики, разкольники. = **НѢРЕТУСЗКА, і, ф.** Еретница, зловѣрка. = **НѢРЕТУК, а, т.** Еретикъ, зловѣръ, разкольникъ, не слѣдующій правому ученію, противящійся истинному благочестію; заблуждающій въ догматахъ вѣры. = **НѢРЕТУОУАБ, intr. imp.** Еретичествовать. = **НѢРЕТУА, уі, ф.** Ересь, зловѣріе, расколъ, *vid.* **НѢРЕТУСТВО.**

**НѢРКУЛЕС, а, т. (w mitolog.)** Геркулесъ, сынъ Юпитера и Алкмены, — (*w botanice*) гладышь, цѣлительный корень (*laserpitium chironium*).

**НѢРМАФРОДУТ, а, т.** Гермафродитъ, армафродитъ, мужеженый, двусиастный, двоудный, пмѣющій мужескій и женскій уды.

**НѢРОИСЗНУ, а, е,** Иройскій, героискій, героискій, мужественный, храбрый; принадлежащій, свойственный прою, проиць. = **НѢРОИНА, у, ф.** Иропня, героиня. = **НѢРОИЗМ, и, т.** Иройство, Геройство, доблесть, духъ, мужество иройское, собраніе добродѣтелей въ человекѣ, составляющихъ проя.

**НѢРОЛД, а, т.** Геролдъ, бирючь, провозвѣстникъ, провозвѣститель, чиновникъ Греческихъ и Римскихъ государей, употребляемый въ древности для объявленія неприятели войны, или для возвѣщенія мира.

**НѢРСТ, НѢРСЗТ, а, т.** Виповникъ, заводчикъ, зачинщикъ, начальникъ мятежа или ссоры, возмутитель, — глава, начальникъ разбойничковъ.

**НѢТМАН, а, т.** Гешманъ, поже



что и Генералпшмусъ, — главнокомандующий, полководецъ, военачальникъ, главный повелитель, похода воинства. = ГЕТМАЊС, *intr. imp.* Главнокомандовать, начальствовать. = ГЕТМАНОВА, *y, f.* Жена Гетмана. = ГЕТМАЊСКИ, *a, ie,* Гетманский, принадлежащий или свойственный Гетману, — полководцевъ, военачальнической. = ГЕТМАЊСТВО, *a, n.* Гетманство, достоинство Гетманское. = ГЕТМАЊСЗУЖНА, *y, f.* Имѣние Гетманское, — Малороссійскіе козаки.

ЛЕВАР, *a, m.* 1) Ливеръ, насось. — 2) Дамкрапъ, или Дамкрапъ, машина, употребляемая для поднятия тяжестей всякаго рода, *vid.* ЛЕВАР.

ГЕХАМЕТЕР, *u, m.* Гексаметръ, эксаметръ, родъ стиховъ греческихъ и латинскихъ, состоящихъ изъ шести стопъ или мѣръ.

ГЕЙ! НАУЖЕ! *interj.* Гей! Эй! Междометіе ободренія, и призыванія.

ГЕАСУНТ, *vid.* ГЕАСУНТ.

ГЕВЕРНА, *vid.* ГЕВЕРНА.

ГЕРАРСНА, *ii, f.* Герархія, духовное правленіе, священноначаліе, священноначальство. = ГЕРАРСНА, *y, m.* Герархъ, священноначальникъ; главный надъ духовными. = ГЕРАРСНАЛНУ, *a, e,* Герархическій, духовному правленію принадлежащій.

ГИМН, ГИМН, *u, m.* Гимнъ, псалмъ, ода или пѣснь, копирую древніе пѣли въ честь какаго божества или знаменитаго мужа, — славословіе, богохваленіе. = ГИМНИСТА, *y, m.* Гимнистъ, поющій гимны, гимнодъ.

ГІРОКАС, *u, m.* Напшпокъ изъ меду и вина составленный.

ГІРОКЛУТА, *y, m.* Ханжа, лицемеръ. = ГІРОКЛУТКА, *i, f.* Лицемерка. = ГІРОКЛУЖА, *yi, f.* Лицемерство, ханжество, притворство, сватовство.

ГІРОРОТАМ, *a, m.* (*w zoolog.*) Бегемотъ, водяная лошадь.

ГІСТОРИА, *yi, f.* Исторія, бытописание, дѣписаніе, *historia potius* *szczelna*, исторія всеобщая, *hi-*

*storia Grecka, Rzymska*, исторія Греческая, Римская, *historia naturalna*, исторія естественная, описаніе всякаго рода естественныхъ произведеній, *historia, scena, przygoda, awantura*, приключеніе, происхождение, происшествіе, (*w potoczney rozmowie*) *historia!* удивительная вещь! = ГІСТОРИЧСЗНУ, *a, e,* Историческій, дѣписательный, бытописательный. = ГІСТОРИЧКА, *i, f. dim.* Повѣсть, приключеніе. = ГІСТОРИК, *a, m.* Историкъ, дѣписатель, бытописатель, сочинитель исторіи.

ГІСПАНІА, *ii, f.* Испанія, европейское Государство. = ГІСПАН, *a, m.* Испанецъ. = ГІСПАНКА, *i, f.* Испанка, — Испанскій табакъ. = ГІСПАНСКИ, *a, ie,* Испанскій, — *zanki hiszpańskie*, пустые замки, воздушные замки, мечта, тщетная мысль, пустое воображеніе, *hiszpańska mucha, vid.* КАНТАРУДА. = ГІСПАНСЗУЖНА, *y, f.* (*collect.*) вкусъ, азыкъ, обичай, и все что ни есть испанское.

ГО! ГО! ГО! *interj.* Го! го! го! междометіе ошановленія.

ГОБИСТА, *y, m.* Гобойствъ, играющій на гобой. = НОВОУ, ОВОУ, ОИУ, *m.* Гобой, духовой музыкальный инструментъ.

ГОСМІСТРАЗ, *vid.* ГОСМІСТРАЗ.

ГОДОВАЦ, *act. imp.* Кормить, выкармливать, — разводить, заводить, кормить скотину, воспитывать, воспитывать, *hodowanie bydla*, скотоводство, *hodujący bydło*, скотоводецъ.

ГОЛА! *interj.* Гей! Эй! Междометіе зательное, удивленія, радости и удовольствія.

ГОЛЪ, *u, m.* Подать, подданической долгъ, коимъ обязанъ подданный своему государю, — оброкъ господицу, — присяга въ вѣрности, — благоговѣніе, покорность, повиновеніе, почтеніе.

ГОЛДА, *y, f.* (*w górnictwie*) глыба земли содержащая въ себѣ металлъ, на куцу сваленная.

ГОЛДОВАЦ, *n. imp.* Воздавать кому почтеніе, — быть подвла-

- губъ, изъ которой дѣлается пруть. = *Hulkowy*, *a*, *e*, Губистый, Губковый.
- Huslan*, *a*, *e*, Пламенный, *piece husiane*, плавленныя печи.
- Huszeć*, *intr. imp.* Гукать, гудѣть.
- Huskać*, *inst.* Гукнуть, гуднуть, — гукать, откликаться другому, или кликать другаго, — громко закричать, — гремѣть, шумѣть, *huszq dziala*, пушки гремятъ, *wiatr, grzmot, piorun, morze huszu*, вѣтеръ, море шумитъ, громъ гремитъ, (*w chemii*) *powietrze huszące*, воздухъ горячій, гремящій, или смѣсь газа водостороннаго съ кислороднымъ. = *Huskać się*, *recip. imp. rozhucać się*, *perf.* Одицать, сдѣлаться дикимъ, оспервениться.
- Huszenie*, *Huszenie*, *adv.* Шумно, громко. = *Huszenie*, *Hukliwy*, *a*, *e*, Шумный, громкій.
- Huzar*, *fca*, *m.* 1) Громада, куча, — 2) соккупная колонна войска. 3) извѣстное число солдатъ изъ нѣсколькихъ ротъ состоящее, *hufcami*, ротами, отдѣлениями.
- Huzar*, *a*, *m.* Подковный гвоздь.
- Huk*, *u*, *m.* Гукъ, гуканье, глухой голосъ, звукъ производящій отъ повторенія слова, *hukiem*, множество, *czerwonych złotych hukiem jest u nas*, чернокоцевъ у насъ множество. = *Hukać*, *vid.*
- Huszeć*. = *Hukliwy*, *vid.* *Huszenie*. = *Hukać*, *vid.* *Huszeć*.
- Hulać*, *intr. imp.* Роскошно жить, роскошествовать, безпрестанно пировать, — жить разпупно, развратно, — гулять, перать, трахать время и имѣние, мотать. = *Hulaka*, *i*, *m.* Гуляка, забудыга, разпупной, развратной человекъ, кто ничего не дѣлаетъ, въ праздности время проводить, мотъ.
- Hulan*, *vid.* *Ulan*.
- Hulanka*, *i*, *f.* Шумная веселость, празднество, гулянка, гульбище, веселость, забавы. = *Hulaszczy*, *a*, *e*, Гуляющій, веселый, забавный.
- Huletka*, *i*, *f.* Посохъ пастушій.
- Huluta*, *aia*, *m.* Негодный человекъ, негодай, ленивецъ, нерадивый, разпупный, разврат-

- ный человекъ. = *Huluta*, *i*, *f.* Ленивая, негодная, разпупная женщина. = *Hulutski*, *a*, *ie*, Разпупный, развратный.
- Hulutstwo*, *a*, *n.* Разпупная жизнь, (*collect.*), леницы, негодая, разпупные люди, самовольщина.
- Humanista*, *u*, *m.* Человѣколюбивый, обходительный, ласковый господинъ.
- Humen*, *a*, *m.* Игумень. = *Humenica*, *y*, *f.* Игуменья.
- Humenak*, *u*, *m.* Епископъ, одно изъ облачений священническихъ.
- Humor*, *u*, *m.* (*w medyc.*) влага, влажность, мокроты въ тѣлѣ человеческомъ, — (*moral.*) нравъ, расположение, *dobrego dzis jest humoru*, *w dobrym humorze*, онъ сего дня забавенъ, веселъ, *zawsze jest iednostajnego humoru*, онъ всегда одинакаго расположенія духа, *zły humor*, вздорный, скучный нравъ.
- Huncrot*, *a*, *m.* Негодай, шельма, — *huncfoty u bótów*, ремешки на каблукахъ пршиваемыя для поддержанія шпоръ.
- Hur*, *Hur!* *interj.* Пу! гонь! междометіе побуждающее къ перепрыгиванію, *nie mów hur, aż przeskoczysz*, не порожествуй предъ временемъ.
- Hurka*, *vid.* *Huwka*.
- Hurmem*, *adv.* Кучею, громадою, множествомъ, во множествѣ, полною, гурьбою.
- Hurt*, *a*, *m.* *Hurtu*, *ów*, *pl.* Гуртъ, денникъ. = *Hurtem*, *adv.* Гуртомъ, обшомъ, валомъ, сразу, сподвалъ, сломъ. = *Hurtować*, *act. imp.* Сгонять скопину въ гуртъ, въ нарочно для сего сдѣланную ограду, *hurtować rolę*, гноить поле, сгоняя въ одно мѣсто скопину. = *Hurtownik*, *a*, *m.* *Hurtowu* *kipiec*, валовый купецъ, торгующій обшомъ, гуртомъ. = *Hurtowny*, *a*, *e*, Гуртовый, — обшовой, *hurtowy handel*, валовой торгъ.
- Huzar*, *Huzar*, *a*, *m.* Гусаръ, воинъ легкоконный. = *Huzarz*, *Usarz*, *a*, *m.* Колейникъ, раникъ, воинъ вооруженный копьемъ, названіе кавалеріи польской прежняго по-



- пискаго набора. = *Husarski, a, ie*, Гусарскій, сосланный изъ гусаровъ, *Sumski husarski pólk*, Сумской гусарской полкъ. = *Husary, yi, f.* Гусары, кавалерія изъ гусарскихъ полковъ.
- ИТА, y, f.** Заводъ, *huta, w którey robią szkło*, стекланный заводъ, *huta od żelaza*, желѣзный заводъ, *huta kruszcowa*, плавильня, *huta solna*, шалашъ, мѣсто, гдѣ готовятъ и обрабатываютъ соль поваренную. = *Hutarski, Hutnicki, a, ie*, *Hutniczy, Hutny, a, e*, Стекланному заводу принадлежащій, заводскій, — плавильный. = *Hutarz, Hutnik, a, m.* Рудокопъ, ковачъ, кузнецъ, стекланныго дѣла мастеръ, — литейщикъ, плавильщикъ, плавильнаго дѣла мастеръ.
- ИТМАН, a, m.** (*w górnictwie*) Надзиратель рудокопнаго завода, — визитаторъ, осматрщикъ.
- ИУСАУТ, ИУСУТ, a, m.** (*w mineralogii*) Гиацинтъ, дорогой камень, — (*w botanice*) Іакинѳъ, гиацинтъ, луковичное произрастеніе.
- ИУВЕРНА, y, f.** Подать съ Королевскихъ и духовныхъ имѣній платимая. = *Iuwernowy, a, e*, До таковой подачи относящійся.
- ИУВКИ, vid.** Снѣжки.
- ИУСЕЛ, СИУСЕЛ, cla, m.** Прислужникъ палача, живодеръ. = *Iu-sowski, a, ie*, Живодеровъ, живодерный, *hyclowski plac*, живодерня.
- ИУШЛУУ, ИУШУ, a, e, Мерзскій, скверный, протшивный, отпративельный, омерзительный.**
- ИУДРА, y, f.** Гидра, баснословная змѣя о семи главахъ изъ коихъ когда одна отрублена будеть, многія на то мѣсто вырастають.
- ИУДРАУШКА, i, f.** Гидравлика, или гидравлика, наука разсуждающая о законахъ движенія жидкихъ тѣлъ, ослабленье воды, и пользующающія способы, какъ сберегать оныя, раздѣлять, проводить изъ одного мѣста въ другое и подымать ихъ машинами.
- ИУДРОСТАГІА, ii, f.** Гидрографія, или Идрографія, мореописание, водописание, наука, предлагающая различные способы измѣрять и познавать море въ различныхъ отношеніяхъ. = *Hydrograficzny, a, e*, Гидрографической, принадлежащій до водописанія.
- ИУДРОСТАТУКА, i, f.** Гидростатика, или идростатика, часть физики, разсуждающая о способѣ и количествѣ давленія, о законахъ равновѣсія однородныхъ и разнородныхъ жидкостей между собою и съ твердыми тѣлами погружаемыми въ оныя.
- ИУДЗИС, ИУЗИС, СИУЗИС, act. imp.** Сдѣлать отпративельнымъ, пріавестъ въ омерзѣніе. = *Iudzisic, recipr.* Мерзить, отпращеніе, омерзѣніе къ чему получить. = *Iudzzenie, ia, n.* Омерзѣніе, отпращеніе.
- ИУЕНА, y, f.** (*w hist. nat.*) Гиена, весьма хищной звѣрь, живущій въ Азій.
- ИУСОМЕТР, u, m.** Гигрометръ, гигроскопъ, влагомѣръ, физическое орудіе, служащее къ показанію большей или меньшей сравнительной сухости или влажности воздуха.
- ИУЪ, u, m.** Пось, пространство земли, выдавшееся кляномъ въ море.
- ИУМЕН, a, m.** (*w mitolog.*) Гименей, или Именей, богъ брака, — (*w anatomii*) дѣяство, дѣяственика пѣтва, — (*w poezyi*) свадьба, бракъ, супружество. = *Iumeneszowy, a, e*, (*w poez.*) Свадебный, брачный.
- ИУМН, vid.** Нимн.
- ИУПЕРБОЛА, i, f.** (*w retoryce*) Ипервола, или гипербола, фигура посредствомъ которой витія весьма увеличиваетъ истину. = *Iuperboliczni, adv.* Иперболически, иперволически, надмѣрно, усугубленно, увеличенно, слишкомъ распространено.
- ИУРОСЛІГ, u, m.** Героглифъ, іероглифъ, таинственный знакъ писанія, черта, изреченіе; изображеніе таинственное коего смыслъ сокрытъ, *cała teologia*

*Egipcka pisana byla hyrogli-fami*, вся богословія Египтянъ писана Гіероглифами.

**ИПОХОНДРИА**, *yi, f. w medyc.* Ипохондія, степень меланхоліи, болѣзни. = **ИПОХОНДРИЧЕСКАЯ**, *a, e*, Ипохондрический, отъ ипохондрии, задумчивости происходящей, — къ ипохондрии относящийся. = **ИПОХОНДРИКЪ**, *a, m.* Ипохондрикъ, подверженный ипохондрии, тотъ кто имѣетъ меланхолію или задумчивость и вспыльчивость.

**ИПРОКЛАС**, *vid.* Ипроклас.

**ИПРОКРУТА**, *vid.* Ипрокрута.

**ИПРОТЕКА**, *i, f.* Закалъ недвижимаго имѣнія, закладная на недвижимое имѣние.

**ИПРОТЕНУЗА**, *y, f. (w geometryi)* Ипотенуза, гипотенуза, сторона соответствующая прямому углу въ прямоугольномъ треугольнике, *vid.* **PRZECIWPROSTOKATNA**.

**ИПРОТЕЗА**, *y, n.* Гипотеза, гипотезисъ, ипописисъ, предположение какой возможной или невозможной вещи, изъ которой выводится слѣдствие въ пользу того, что хочешь доказать, *vid.* **MNIEMANIE, DOMYSŁ.**

**ИПРОТОРА**, *vid.* Ипсторора.

**ИПУЗ**, **СПУЗ**, *u, m. (u słisów)* Попутный вѣтръ.

**ИПУЗОР**, *vid.* Изор.

**ИПУЗОВАЦЪ**, **ИСУОВАЦЪ**, *act. imp.* Подымать паруса.

**ИПУЗУ**, *vid.* Спужу.

## I.

**I, II, i**, Десятая гласная буква польской азбуки, произносится какъ руссійское И, і, — I, въ сокращеніяхъ значить, ego, *n. pr.* **J. K. M. Jego Królewska Mość**, Его Королевское Величество, **J. C. M. Jego** Императорское Величество, — **JP. Jego tość Pan**, Господишь, **J. W. Jaśnie Wielmożny**, Его превосходительство, **J. O. Jaśnie Oświecony**, Его Сіятельство.

**I, i, conjunct.** Союзъ сопрягательный, и, же, также, куно, какъ, такъ, *n. pr.* **rzadko kto dobrze i prędko napisze**, рѣдко кто хорошо и скоро напишетъ.

**IA, pron.** Я, азъ, мѣстоимѣніе личное пераго лица, *ia mówię, ia czynam*, я говорю, я читаю.

**ИАВЕСКАЯ**, **ИАВЕСКАЯ**, *a, e*, Яблочный, яблонный. = **ИАВЕСКАЯ**, *a, m.* Яблонка, яблочный папшонокъ. = **ИАВЕСКАЯ**, *a, e*, Яблочный, къ яблоку принадлежащій или относительный, — свойственный яблокамъ, изъ яблоковъ приготовленный. = **ИАВЕСКО**, *a, n.* Яблоко, яблочко, плодъ яблоннаго дерева, *iabłko rajske, czyli S. Jańskie*, райское яблоко, *iabłko leśne, kwaśne*, кислушки, яблоки дикія, кислыя, — *iabłko miłości*, яблоко любовное, про-

зрастеніе однолѣтнее, (*solanum Lycopersicum*) — *iabłko, kula złota z krzyżem, znak naukowy z wierzchności*, Императорская держава, — *iabłko Adama, (w anatomii)* Адамово яблоко, кадыкъ, выпуклина на горлѣ. — *iabłko, kość w złaczeniu uda z kolanem*, колесо, чашка коленная, — *iabłko oka*, яблоко въ глазу, самый шаръ глаза.

**ИАВЕСКОУТА**, *a, e*, Сѣрая лошадь съ яблоками.

**ИАВЕСКОУ**, *a, e*, Яблочный, изъ яблоковъ приготовленный.

**ИАВЛОИ**, *i, f.* Яблоня, яблонка, дерево многолѣтнее, коего плодъ составляютъ яблоки. = **ИАВЛОИКА**, *i, f. dim.* Яблонка. = **ИАВЛОИКОУТА**, *a, e*, Яблонный, сѣдланый изъ яблони. = **ИАВЛОИЧУ**, **ИАВЛОИЧУ**, Яблонный. = **ИАВЛОИШКО**, **ИАВЛОИШЕЧКО**, *a, n. dim.* Яблочко.

**ИАЦЪ**, *act. imp.* Яти, брать, взимать, — силою брать, хватать, — илчать, *głośno iść wołać*, громко начала кричать. = **ИАЦЪ** *się czego*, ятиса, браться, хвататься, приниматься за что, *iąc się za co*, вступаться за кого.

**ИАЦИТЕЛ**, *vid.* Ацителъ.

**ИАЦИНТ**, *vid.* Иуацинъ.

**ИД**, *u, m.* Ядъ, вещество, зелье,



составъ предоносный, смерть прищиплющий, (*fig.*) — ядь, то что удобно заражая развращает нравы, *zle przyklady są iadem dla młodzieży*, дурные примѣры суть ядь для молодыхъ людей.

**IADAŚ**, *act. freq.* Ъсть, аспш, кушашъ, пинашъ. = **IADANIE**, *ia, n.* Кушанье, ѣства, брашно. = **IADASZ**, *a, n.* Ъдокъ, ѣдуныя. = **IADALNIA**, *y, f.* Столовая. = **IADALNY**, *a, e.* Ядный, ядомый, сѣдлый, сѣбстный, въ пищу употребляемый.

**IADŃ**, *vid.* Ъснаб, Ъду.

**IADŁO**, *a, n.* Яства, пища, ядь, сѣдь, ѣства, кушанье, все что служить къ яденію.

**IADOWISIE**, *adv.* Ядовито, смертносно, съ опасностію для жизни. — (*fig.*) извѣтельно, колко, досадительно, обидно. = **IADOWITOŚĆ**, *ści, f.* Ядовитость, свойство ядовитаго вещества, — язвительность, колкость, ѣдкость, чувствительная обида. =

**IADOWITŃ**, *a, e.* Ядовитый, ядовитъ, смертноносный, могущій причинить смерть, вредный для жизни, *iadowite rośliny*, ядовитыя травы, (*fig.*) — ядовитый, извѣтельный, колкий, досадительный, обидный другому, злобный, мстительный, *to człowiek iadowity*, онъ человекъ ядовитый, *iadowity szyderca*, извѣтель, кто язвить кого словами.

**IADRO**, *a, n.* **IADERKO**, *a, n. dim.* Ядро, ядрышко, шѣло внутри орѣховой скорлупы или сѣмень содержащееся, — *iadra męskie*, (*w anatom.*), ядра мужескія, шулата, муди, — *iadra białogłowskie*, яички, яичное гнѣздо, плоды, — (*fig.*) *iadro, sam wybór czego*, ядро, самое главное содержаніе или сила какого соченія.

**IADROWNIK**, *a, m.* (*w anatom.*) Шулатная мошонка, сулка, муди. = **IADROWY**, *a, e.* Шулатный, *iadrowy worek*, шулатная мошонка. = **IADRYSTY**, *a, e.* Ядристый, ядристъ, имѣющій много, или крупныя ядра.

**IADWISINA**, *y, f.* **IADWISZKA**, *i, f. dim.* Игольная подушка.

**IADZWINGOWIE**, *pl.* Язпгъ, народъ обитающій въ глубокой древности между Литвою и Прусією, покоренный Болеславомъ и Лешкомъ чернымъ.

**IAGIELŁO**, *y, m.* **IAGIELŁON**, *a.* Ягелло, Великій Князь Литовскій, прѣнявъ Христіанскую вѣру 1386 г. сочелася бракомъ съ Ядвигою, и великое княжество Литовское присоединилъ къ Польшѣ. = **IAGIELŁOJCZYK**, *a, m.* Сытъ Ягелла. = **IAGIELŁONNA**, *ii, f.* Изъ дому Ягеллоновъ произходящая. = **IAGIELŁOŃSKI**, *a, e.* Ягелловъ, Ягеллонскій, *Iagielłowski Dom Polską rządził aż do Zygmunta Augusta*, Ягеллоновъ Домъ царствовалъ въ Польшѣ до Сигизмунда Августа.

**IAGLANY**, *a, e.* Просяный, изъ проса сдѣланный, пригомоленный, *iaglana kasza*, просяная каша.

**IAGŁY**, *g, iagiel, pl.* Просо, просяная крупа, пшено.

**IAGNIŃ**, *ięcia, n.* **IAGNIĄTKO**, *a, n.* Ягненокъ, агненокъ, агня, агнець, агня, молодой барашекъ, или молодая ярочка. = **IAGNIŃCŃ**, *a, e.* Агничій, агничий, принадлежащій или свойственный агнятамъ, *iagnięca skóra*, агнячья шкурка. = **IAGNIŃCINA**, *y, f.* Ягнячье мясо.

**IAGODA**, *y, f.* **IAGODKA**, *i, f.* Ягода, ягодка, *zbi-rac iagody*, собирать ягоды, (*w botan.*), *listna iagoda*, александрийскій лавръ, — *iagoda babia*, колокольчики, пѣтушки, — *ślinne iagody*, (*w anatom.*), шпгдалны въ горль, — *iagody* = *policzki*, щечка, щечка, ланша, выпуклая мясистая часть лица подъ глазами и по обѣимъ сторонамъ носа. = **IAGODKA**, (*w hist. nat.*), червецъ, насекомое плотно пристающее къ деревьямъ на подобіе ягоды. = **IAGODNIK**, *a, m.* Ягодникъ, варенье изъ ягодъ съ приправами сдѣланное. = **IAGODNY**, *a, e.* Ягодный, принадлежащій, относящійся къ ягодамъ, — ягодамъ свойственный. = **IAGODOWY**, *a, e.* Ягодный, ланшный, *blonka iagodowa w oku*, (*w anatom.*), ягодичная, лико-

составная плева. = Іасодзисты, а, е. Имѣющій много агодъ.

ІАГУАР, а, т. (*m. zoolog.*) Американской ширь.

ІАІЕ, іа, п. іаіа, рл. Яйцо, іаіа *szé- roki koniec*, пуга, широкой, раз- ложистой конецъ у яйца, іаіе *czsze*, голышь, іаіа *miętko wa- rzone*, яйцо въ сметку, яйцо не густо, но жидковато, *tydźsze dziś іаіа, niż kokosze*, яйца ку- рцу учать, — іаіе, *miarka a- ptecarska*, аптекарская мѣра въ яичной скорлупѣ содержаща- яся.

ІАІЕСЗНИСА, у, ф. Яшница, кушанье изъ однихъ яицъ.

ІАІЕСЗНИК, а, т. Яичникъ, вну- шреннее вѣспланище, содер- жащее яйца у животныхъ жен- скаго рода.

ІАІЕСЗНУ, а, е. Яичный, іаіесзна *skorupa*, яичная скорлупа, *gniaz- zda іаіесzne, lub іаіесzniki*, яич- ники, яичное гнѣздо, плоды. = ІАІОУУ, а, е. *vid.* ІАККОУАТУ.

ІАК, Іако, *adv.* Како, какъ, как- имъ образомъ, способомъ, по- чему, *іак się masz*, какъ вы жи- вете? какъ поживаете? *іак wiele?* сколько, *іак daleko?* какъ далеко, *іакże?* какъже? *іакby*, какъбы, *іакoby*, якобы, будто бы, *іако*, яко, *іако tako*, какъ нибудь, кое какъ, — *іак (w prze- ходительной степени)*, *іе- stem іак najniższy sługa*, все- низжайшій вашъ слуга, — *іак, adv.* какъ скоро, *іак tylko wyudzie, zaraz ci opowiem*, какъ скоро уйдешь, тотчасъ тебѣ расскажу.

ІАКАСІ СІ҃, *recipr. imp.* Закапашся, гугнившись. = *Іаkanie*, косноа- зычье, гугнивость, заклапвость. = ІАКАСЗ, ІЕКАСЗ, а, т. ІАКАЛ, Іу, т. Запка, кто запкается. = ІАКЛІВОСІ, *ści, f.* Гугнивость, заклапвость, косноазычье. = ІА- КАЛУ, ІАКЛІУ, а, е. Закла- пвий, гугнивый, косноазычный.

ІАКІ, а, іе. Какій, какой, *pyta- iąc*, *іакą ci tam dadz ciężkę*, какую вамъ дать книгу, *іак wielki?* какъ великъ? — *po іа- kietu*, покаковски, *іакі taki*, кое какой, — шотъ и другой. = ІАКІКОЛWІЕК, ІАКІСКОЛWІЕК, Ка-

кой нибудь, какой яп есть. = ІАКОКОЛWІЕК, ІАККОЛWІЕК, *adv.* Кое какъ. = *Czynicie dobrze wszę- stkim ludziom іакі-уколуек są religii*, дѣлайте добро всемъ людямъ какаго бы не были по- повѣданія, *іакі-уколуек спосо- бен*, какимъ нибудь способомъ, образомъ. = ІАКІС, *aś, kies.* Пѣ- кий, какой по. = Іако, *adv.* Яко, *іако twóу komendant przeba- czam ci*, яко твоей начальникъ, прощаю тебѣ. = ІАКОС, *adv.* Какъ по, неизвестно какимъ образомъ, отъ куда. = ІАКОСІ, *f.* Качество. = ІАКОТАКО, Кое какъ, какъ нибудь. = ІАКОУОСІ, *ści, f.* Собраніе качествъ. = ІА- КОУУ, а, е. Каковый. = ІАКО҃, *adv.* Въ самомъ дѣлѣ, по пспш- иѣ. = ІАКО҃КОЛWІЕК, *vid.* ІАКІ- КОЛWІЕК, ІАКОКОЛWІЕК. = ІАКѢ, *adv.* Какъ же, а *іакѢ*, конечно, да, *czy byleś w mieście? а іакѢ*, былъ ли ты въ городѣ? — конечно.

ІАКМУЖНА, у, ф. Подаяние, мило- стыня. = ІАКМУЖИСТВО, а, п. Хлѣбодарство, милостынниче- ство, чинъ, санъ хлѣбодара, милостынника. = ІАКМУЖИСЗУ, а, е. Щедроподательный, кто мло- стынню подаетъ, нищелюби- вый. = ІАКМУЖИК, а, т. Духов- никъ, мплостынникъ, хлѣбо- даръ, священникъ, находящійся при особѣ Государя, Епископа, или другихъ знатныхъ особахъ, хлѣбодаръ, раздающій милосты- ню.

ІАЛОСЗКА, *vid.* ІАЛОУІСА.

ІАЛОУСОУУ, а, е. Можжевеловый, можжевелый, *іаłowcowe іа- gody*, можжуха, можжущиникъ, можжевеловыя зимовалья яго- ды, *іаłowcowa gałązka*, мож- жевелина.

ІАЛОУІСА, у, ф. ІАЛОУІСКА, ІАЛОУІ- СКА, ІАЛОСЗКА, і, ф. *dim.* Яло- вца, яловка, трака. = ІАЛОУІ- СЗУ, а, е. Яловичный. = ІАЛО- УІСІ, п. *imp.* Яловѣшь, гово- рится о коровахъ, когда онѣ перестаютъ телать носить.

ІАЛОУІЕС, *owca*, т. Яловець, мож- жевеличскъ, кустъ хвойный.

ІАЛОУІКА, *vid.* ІАЛОУІСА.

ІАЛОУІНИК, а, т. ІАЛОУІЗНА, у, ф.



- Молодая скотьяна, яловшцы, шелапа.
- Ialowość, ści, f.** Не плодоноsie, неплодородіе, неплодство, безплодность. = **Ialowy, a, e.** Яловый, **adv.** 1) Яловая, — 2) неплодный, безплодный, — 3) негодный, безплодный, — 4) тщетный, пустой, напрасный, — 5) *placz ialowy*, притворный плачь, — 6) безъ приправы, сырый.
- Iama, y, f.** Яма, ямка, ямочка, мѣсто вырытое, углубленіе на поверхности земли, — *wilcza iama*, волчья яма, (*w anatom.*), *iamy oczne*, глазныя ямы, — *iama piersiowa*, грудная полость, — *iamy sercowe*, сердечныя пустыри правыя и лѣвыя, или передній и задній.
- Iamnik, a, m.** **Iamniczek, czka, m. dim.** Родъ малой собаки съ кривыми ногами.
- Iamka, i, f.** Ямка, ямочка, норка, (*w anatom.*), *iamki oczne, vid.*
- Iama, = Iamisty, a, e.** Ямистый, ямистъ, много ямъ имѣющій. (*w anatom.*), *iamiste ciatka*, переперстыя, ноздреватыя тѣла плодороднаго уда мужскаго. = **Iamny, a, e.** Въ ямахъ пребывающій.
- Iamuzka, Iarmuzka, i, f.** Скуфья, камлавка, копорюю шею покрывающъ.
- Ianczar, a, m.** Янычаръ, пѣхотный турецкій воинъ. = **Ianczarka, i, f.** Янычарское ружье. = **Ianczarski, a, ie.** Янычарскій. = **Ianczarstwo, a, n.** Состояніе янычаръ, — янычары.
- Iankielnia, i, f.** (*w hutach szklanych*). Желѣзная лопатка на стекланныхъ заводахъ для выниманія состава или массы.
- Ianowiec, wca, m.** (*w botan.*) Дрокъ, (*Genista*), кустарничекъ съ мошьяковомъ цвѣткомъ.
- Ianus, (u Rzumián).** Янусъ, богъ времени.
- Iaroićzyk, a, m.** Японецъ. = **Iaromica, ii, f.** Японія, государство въ Азіи. = **Iaroiński, a, ie.** Японскій.
- \* **Iar, u, m.** Iaro, a, n. Весна, — *iare zboże*, ярь, яровое, яровый

хлѣбъ, *owies, ięzcmień, proso, gryka, nazywa się iarowem zbożem*, овесъ, ячмень, просо, греча называются яровымъ хлѣбомъ, — **iar, арь**, утешь, спремнина, глубокое, обрывистое въ рѣкѣ мѣсто.

**Iarczak, a, m.** Легкое татарское сѣдло.

**Iarki, a, ie.** Весенний. = **Iarko, adv.** Горячо, бодро, проворно, живо, *żelazo iarkie*, хрупкое желѣзо. = **Iarka, i, f. subs.** Ярка, ярочка, молодая овца, или корова, — ярь, ярица, яровой хлѣбъ, жито всакое весною сѣяное.

**Iarliki, a, m.** **Iarliček, czka, m. dim.** Ярка, ярочка, молодая овца.

**Iarmarczyn, Iarmarkowcy, a, e.** Ярмоночный, къ армонкѣ относительный. = **Iarmarczne, ego, n.** Плата отъ товаровъ на армонку привезенныхъ, — подарокъ на армонкѣ купленный. = **Iarmarczyć, act. imp.** Пріѣзжать съ товарами на армонку, торговать, менять. = **Iarmark, u, m.** **Iarmarek, rki, m.** Ярмонка, временное, въ учрежденное время бывающее торжище, на которое съѣзжаются изъ иныхъ мѣстъ для торгу, — самое время для торгу назначенное, *wkrótce nastąpi iarmark*, скоро наступитъ ярмонка. = **Iarmarkowcy, a, e. vid.** **Iarmarczyn.**

**Iarmuzka, vid.** **Iarmuzka.**

**Iarmuzuk, a, m.** Двойная бумага.

**Iarmuż, u, m.** (*w botan.*) Качанная капуста, (*brassica oleracea*), — *iarmuż zimowy*, зимняя капуста, — *iarnuż drobno posiekany*, крошено. = **Iarmużowy, a, e.** Щавный, *iarmużowa polnica*, щи, варено изъ кислой, изъ свѣжей капусты.

**Iaro, adv. vid.** **Iary.**

**Iarusa, i, f.** Яруга, оврагъ, бузракъ, рытвина, неудобное или трудное для прохода мѣсто.

**Iary, a, e.** Iaro, adv. Яровый, *iare zboże*, яровое, яровый хлѣбъ, ярь, *iara rola*, яровая пашня, *iara pszczola*, ярья пчела, *iary wosk*, *iarzęcy*, ярьй воскъ, бѣлой, самой чистой воскъ, — **ia-**

гу, ясный, чистый, — крепкий, здоровый, бодрый, свежий.

IARZĄB, *сби, m.* Рябина, дерево.

IARZĄBEK, *bka m.* Рябчикъ, птица съидная къ роду тетеревиному принадлежащая.

IARZĄBATY, *a, e.* Рябый, имѣющий пестрыя перья, *kura iarzybatu*, рябля курица.

IARZĄBY, *ia, ie.* Рябиновый, принадлежащій пшл свойственный рябимъ.

IARZĄBYNA, *y, f.* Рябина, дерево высокорослое, имѣющее агоды вкусомъ кисловатое = горькая, — плодъ дерева рябины = *iarząbinowu*, *a, e.* Рябиновый, *likwor iarzybinowu*, рябиновка.

IARZĄCY, *a, e.* Ярый, *wosk iarzycy*, ярый воскъ, бѣлой, самой чистой воскъ, — *iarzycu świeca*, восковая свѣча, бѣлая.

IARZMIANKA, IARZMIŃKA, *i, f. (w botanice).* Еллеборный, распѣние, (*serapias helleborine*).

IARZMO, *a, n.* Яремъ, ярмо, яго, хомушь надѣваемый на рабочий скопъ, — (*fig.*), бремя, тягость, рабство, неволя, яго, *wybić się z pod iarzma*, *zrzucić iarzmo*, освободиться отъ ига, изъ подъ ига, сложить съ себя яго, *poddać się pod iarzmo*, преклониться подъ яго. = *iarzmostaty*, *a, e.* На подобие ярема сдѣланный, (*w anatom.*), *kości iarzmostaty*, скуловый, скульный отроспокъ. = *iarzmowu*, *a, e.* Яремный, (*w anatom.*) = *kości iarzmostwa*, скуловые, сквишныя кости, — *iarzmony*, (*o hydle*), яремоносный, яремный, рабочий, опредѣленный для работы, *iarzmostwe woły*, яремные волы.

IARZYCA, *y, f.* Ярица, яровая или однолѣтняя рожь.

IARZYNA, *y, f.* Зелень, закъ; всякія огородныя травы въ шипу употребляемыя, — *iarzyna*, *zboże iare*, яровое, яровый хлѣбъ, ярь. = *iarzynny*, *iarzynowu*, *a, e.* Огородный, *iarzynny ogród*, огородъ, *zboże iarzyenne*, ярь, яровое, яровый хлѣбъ.

IASŁKA, *vid. IASŁKA.*

IASIENIEC, *ica, m. (w botan.)* Золототысячникъ, распѣние (*Centaurium minus*).

IASION; *vid. IESION.*

IASKIER, *u, m. (w botan.)* Ранынкуль, лютикъ, слѣпокурникъ, чистякъ, (*ranunculus*), — *iaskier głowkowy*, жабницецъ, — *ostrzy*, чечина, купальница. = *Iaskierki*, *ów, pl. Astra.* = *Iaskierowu*, *a, e.* Ранынкуловый.

IASKINIA, *i, f.* Вертепъ, пещера, *iaskinia lotrów*, вертепъ разбойничій.

IASKOŁCZY, IASKOŁĘ, *ęcia, n. dim.* Молодая ласточка. = *Iaskółczyk*, *a, e.* Ласточникъ, *iaskółcze gniazdo*, ласточкино гнѣздо, — *iaskółcze ziele*, (*w bot.*) Чистопѣль, чистякъ, — *iaskółczy kamień*, косатикъ, камешекъ бѣлаго или краснаго цвѣта, находимый въ желудкахъ старыхъ и молодыхъ косапнокъ и ласточекъ. = *Iaskółeczka*, *i, f. dim.* Маленькая ласточка.

IASKÓŁKA, *i, f. (w hist. nat.)* Ластыща, пычка, вляющая гнѣздо изъ грязи подъ окнами и подъ кровлями, *iaskółka murowa*, *ie-rzyk*, косатка, косаточка, *iaskółka brzo-gówka*, albo *grzebie-luch*, стрижъ, ласточка, дѣлающая гнѣзда въ норахъ по рѣчнымъ и морскимъ берегамъ, *iaskółka dymówka*, *kominna*, домовая ласточка, *iaskółka morska*, качарка, морская пычка, подобная косаткѣ, — *iaskółka*, *ryba morska*, летучая рыба, ластовица, у коей шесть кожею соединенныхъ косточекъ передъ грудными перьями, и помощью ихъ рыба сія можетъ летать въ воды.

IASKRAWOŚĆ, *ści, f.* Яркость красокъ, — пронзительность, быспрога въ глазахъ. = *Iaskrawu*, *a, e.* Яркій, рѣзкой, свѣплой, — пронзительный, быспрый, быспрозорный, прозорливый взглядъ, *iaskrawy koń*, лошадь у которой въ глазахъ около зрачка находится подобной стеклу кругъ, бѣльмо, — бѣлоглазая лошадь.

IASŁA, IASŁY, *pl.* Крючки для ношенія тяжешей, носилки дорожные.

IASŁA, IASŁA, *słec.* IASŁKA, *ślec.*



*dim.* Яслп, для кладки сѣна пль сѣчки соломенной скопу. = IASZKA, Фигурки изображающія рождество Христово, въ воспоминаиіе прішествія въ міръ Господа Іисуса Христа, — колыбель, колыбелька, люлька, зыбка.

**IASMIN, u, m.** Ясминь, раствіе. = IASMINOWY, a, e. Ясминный, ясмину принадлежащій, свойственный.

**IASNIE, act. imp.** Яснить, яснить, свѣтлать, дѣлать свѣтлымъ, освѣщать, озарять. = IASNIE, IASNO, adv. Ясно, свѣтло, чисто, (*fig.*), ясно, понятно, удобовразумительно, — ясно, ясная, хорошая погода, — *Jaśnie Wielmożny*, асновельможный, починное наименованіе князь придаемое польскимъ панамъ, — превосходительный, ваше превосходительство. = *Jaśnie oświecony*, свѣтлѣйшій, сіятельный, Ваше Сіятельство. = IASNIEC, n. imp. яснить, блещать, сіять. = IASNIUCHY, a, e. IASNIUSIENKI, a, ie. Ясенный, ясенекъ, нарочно ясный. = IASNO, vid. IASNIE.

**IASNOBARWY, a, e.** Свѣтлоцвѣтный, = IASNOBRUKATKY, a, e. Свѣтлобурый. = IASNOCZERWONY, a, e. Альій. = IASNOGNIADY, a, e. Свѣтлогнѣдый. = IASNOGORĄCY, a, e. Пламенный, пламенодѣный, огненный.

**IASNOKRUSZ, u, m.** (*w mineralogii*). Желѣзный камень свѣтлосѣрый.

**IASNOŚĆ, sci, f.** Яснось, свѣтлость, свойство или качество, состояніе яснога вещества, (*fig.*), слава, славное дѣя, великолѣпіе, величество, блещательность, — яснось, понятность, удобовразумительность, *iasność pisma, powy*, яснось сочиненія, рѣчь.

**IASNOWIEC, wca, m.** (*w hist. nat.*) Сивга, сайгакъ, дикій козель, очень похожій на оленя.

**IASNOWY, (kon).** Свѣтлосѣрая лошадь. = IASNOWIETNY, a, e. Свѣтлоявленный, свѣтлозрачный, свѣтлолучный.

**IASNOTKA, i, f.** (*w botan.*) Волшебная кропива, головки пѣтушцы, (*Lamium*).

**IASNOWATOŚĆ, sci, f.** Ясноватость, нарочитая яснось. = IASNOWŁOSY, a, e. Свѣтлорусый, блѣкорусый. = IASNOZIETONY, a, e. Свѣтлозеленый. = IASNOŻÓŁTY, a, e. Свѣтложелтый.

**IASNY, a, e.** Ясный, ясенъ, ясное солнце, — ясный, непокрытый облаками, непозраченный, *iasny dzień*, ясный день, — (*w medyc.*), *iasna ślepotą*, темная вода, болѣзнь, — *iasny, sławny*, славный, великолѣпный, величественный, блещательный, — (*fig.*), ясный, удобовразумительный, несугубный, понятный, *iasny dowód*, ясное доказательство, *iasny głos*, ясной голосъ, свѣтлой, звучной.

**IASPID, IASPIS, u, m.** (*w mineral.*) Яшма, яспись, камень кремнистыя породы, зернистаго сложенія. = IASPIWY, a, e. Яшмовый, яшмъ принадлежащій, свойственный, — цѣз яшмы сдѣланный.

**IASYR, u, m.** Добыча, павій, неволя.

**IASTER, u, m.** (*w botan.*) Девясиль меньшей, аспра, девясиль большой, (*ast-r*).

**IATRZĄD, gnia, m.** Ястребъ, ястребецъ, ястребокъ, многочисленный родъ хищныхъ птицъ. = IATRZĄBEK, bka, m. dim. Ястребокъ. = IATRZĘCY, ia, ie. IATRZĘWOWY, a, e. Ястребовъ, принадлежащій ястребу, — ястребиный, принадлежащій, свойственный ястребамъ, ястребачій.

**IATRZĘMIEC, bca, m.** (*w botanice*). Французская соколя права, ястребиная права, (*Hieracium*).

**IASZCZ, vid. IAZDŹ, IASZCZYK.**

**IASZCZUR, a, m.** Родъ ящеричьей, — *Jaszczur, ryba morska*, макрель, хищная морская рыба. = IASZCZURCZY, gcia, n. dim. Молодая ящерица. = IASZCZURCZY, a, e. Ящерицынь, принадлежащій ящерицѣ, — (*fig.*), неблагоприятный, злобный. = IASZCZURKA, i, f. Ящерица, животное двустайхное, четвероногое, съ длиннымъ хвостомъ и змѣйною головою, — (*fig.*), неблагоприятное злобное жи-

- вопное, — малый фальконетъ, малое огнестрѣльное орудіе.
- IASZCZURNIK, a, m. (w botan.)** Румяная трава, (echinim), *vid.* Wołowy łazek wiału.
- IASZCZYK, a, m.** Ящикъ, ящичекъ.
- IATA, y, f.** Латка, *i, f. dim.* Будка, шалашь, палатка, колаба, колыбца, куца, хижина. = *Jatki*, мясной радъ. = *Iatkowy, a, e.* Къ мяснымъ рядамъ относительный.
- IATRZNIKA, y, f.** Родъ колбасы, сдѣланной изъ рубленой печени.
- IATRZNY, a, e.** Гнойный, суаровистый. = *Iatrzyć, act. imp.* Гноить, расправлять рану, прикладывая гноющей пластырь, опдѣляя дурные соки, превращая ихъ въ гной, *iątrzący, albo gorzący plaster*, паровый пластырь, — (*fig.*) *iątrzyć kogo*, раздражать, сердить, разгнѣвлять, нагнѣвъ подвигать, огорчать. = *Iatrzyć się, recipr.* Гноиться, нарываться, — (*fig.*) раздражаться, сердиться, огорчаться. = *Iatrzenie, ia, n.* Гноение, исправливаніе раны, опдѣленіе въ ней вредныхъ соковъ посредствомъ пластырей, — (*fig.*) раздраженіе, огорченіе. = *Iatrzyć się, a, m.* Огорчилсяъ, прогнѣватель.
- Iaw, na iaw, na iawiu, na iawie.** Явь, въ явь, на явь, на яву, нескрытно предъ всѣми, явно, не тайно, въ явь, сущно, въ самомъ дѣлѣ, — очевидно, публично, ясно, открыто. = *Iawa, y, f.* Бѣженіе, бодрствованіе, препровожденіе времени безъ сна, *na iawie, на яву.*
- Iawić, act. imp.** Являть, являть, изъяслять. = *Iawić się, recipr.* являться, оказываться, обнаруживаться, открываться, = *Iawisko, a, n.* Явленіе, то что удивляетъ насъ чудностію, рѣдкостію, необычайностію или скоростностию своею, — всё въ природѣ переменны посредствомъ чувствъ осязаемыхъ.
- Iawnie, Iawno, adv.** Явно, явственно, нетайно, нескрытно, — ошутительно, ясно, несумнительно, — внятно, вразумительно. =
- Iawnogrzeszniak, a, m.** Грѣшникъ; явно нарушающій божій законъ. = *Iawność, sci, f.* Явность, очевидность, ясность, несумнительность, — явственность, вянность, вразумительность. = *Iawny, a, e.* Явный, явель, не тайно дѣлаемый, нескроенный, всѣмъ ясно видимый, — ошутительный, неподверженный сумблню, ясный, — *iawnym bydź, авспловать.*
- Iawor, u, m.** Яворъ, чикарь, дерево высокое, (*Platanus orientalis*). = *Iaworowy, a, e.* Яворовый, *gatę iaworowa, яворина.*
- Iawko, a, m. dim.** Явко. = *Iawkowaty, a, e.* Яйцеобразный, впадомъ на яйцо похожий, круглопродолговатый.
- Iaz, u, m.** Перебойка, забойка, запруда, перепруда, родъ закома, дѣлаемаго для ловленя кореной рыбы, горобыда, учугъ, перегородка чрезъ рѣку съ ловушками для ловленя рыбы.
- Iaz, i, f.** Iazica, *y, f.* Язь, язникъ, рыба весьма схожая съ плотвою.
- Iazda, y, f.** Ъзда, z *Krakową do Wieliczki dwie godziny iazdy*, изъ Кракова въ Величку два часа ѡзды, — (*w szachach*), *iazda*, ходъ, движеніе шашкою, — конница, конное войско, конные полки, кавалерія. = *Iazdowy, a, e.* Ъдовый, конный.
- Iazgarz, a, m.** Ершь, іоршь, рыба хищная, но весьма вкусная и легкую дающая пишу.
- Iaziec, zca, m.** Ъюшка, мотора рыба, моторило.
- Iazmin, vid.** Iasmin.
- Iazwica, y, f. (w zoolog.)** Колюшка, небольшая рыбка, водающаяся въ прѣсной водѣ спадами.
- Iazwies, zwca, m. (w zoolog.)** Язвукъ, азвекъ, барсукъ, звѣрь величпоно съ собаку, живущій въ глубокихъ подземныхъ норахъ. = *Iazwcowy, a, e.* Язвковый, барсуковый.
- Iazyć, Iadzwing, a, m.** Языгъ, *vid.* Iadzwingowie.
- Ia, y, m. (w zoolog.)** Иаця, пшпца къ роду цапель принадлежащая, водится въ Египтѣ.
- Ibis, a, m. (w zoolog.)** Ибисъ, пшца.



Існмо́сь, *ści, pl.* Господи́нь и го-  
спожа, ихъ благородіе, госнода.  
Існхеумон, *a, m.* (*w zoolog.*) Фа-  
раонова мышь.

Ісук, *a, m.* Іцко, има упошреб-  
пельное у жидовъ, и по шому  
въ польскомъ нарѣчш означаетъ  
жидда.

Ідръ, *vid.* Ідръ, іду.

Ідеа, *vid.* Wyobrażenie, obraz, wzór.  
=Ідентычность, *vid.* Tosamość, ie-  
dnorodność.

Ідулла, *i, f.* Идиллія, названіе не-  
большой поэмы, содержащей при-  
ятное какое либо повѣствованіе  
въ родѣ пастушьемъ, *vid.* Sic-  
lianka, pastorka.

Ідута, *y, m.* Идиотъ, глупый, не-  
смысленный, тупый, непонаш-  
ный.

Ідотызм, *u, m.* Идиотызмъ, рас-  
положение словъ и образъ вы-  
раженія оныхъ, пропшвшшй о-  
быкновеннымъ правиламъ грам-  
матикш, но свойственный я-  
зыку.

Існас, *intr. imp.* Ъхать, *iechać*  
*w karecie*, Ъхашь въ карентъ, *ie-  
dzie za granicę*, онъ ѡдець въ  
чужіе краш, *gdzie idziesz?* куда  
ѡдешь, *idę do Warszawy*, ѡду  
въ Варшаву, *kto smaruje, ten*  
*iedzie*, подмазавши колеса да-  
лѣе ѡдешь, *m. e.* подкупивши  
деньгами болѣе сѡблаещь, *iechać*  
*na polowanie*, Ъхать на охоту,  
— (*we grze*), *iechać*, ходишь, дви-  
гать шашкою. = Існало си, Іе-  
дзе ягъ, Ъхашь, ѡжащ, ѡдутъ,  
ѡдець, *którędy iedzie się do*  
*miasteczka*, по какой дорогѣ ѡ-  
дець въ мѣстечко, *dawni u ie-  
chało się na prawo*, прежде ѡ-  
жащ на право. = Існаше, *ia, n.*  
ѡжаніе.

Ісше, *ia, n.* Взаніе, пойманіе, по-  
имка, изловленіе, захваченіе. =  
Ісство, *a, n.* Пльншчество, со-  
стояніе челоуѣка въ пльну на-  
ходящася.

Ісшес, *act. imp.* Спошать, испу-  
скашь болѣзненный, жалобный  
голосъ, изъявляшь чувствуюмую  
боль, прискорбіе, жалостнымъ  
голосомъ.

Ісшмѣхъ, *ia, m.* Ячмень, пахат-  
ное прощрастленіе, къ яровому

хлѣбу причисляемое, *ieczmień o-  
tkukanu*, ячная крупа, *vid.* Рѣсак,  
— *ieczmień myszy*, шшоецъ, —  
*ieczmień na oku*, *vid.* Ісшмукъ,  
— *ieczmień drobny*, вшвѣкъ,  
вшвая трапа. = Ісшменско, *a,  
n.* Поле засѣянное ячменемъ.  
= Ісшменну, *a, e.* Ячный, яч-  
менный, къ ячменю ошноситель-  
ный, принадлежащшй, — ячмен-  
ный, пзь ячмена или ячменной  
муки пригоувенный, состо-  
ящшй. = Ісшменка, *i, f.* Ячмен-  
ная солома.

Ісшмукъ, *a, m.* Ісшмѣй на оку.  
Ячмень, ячменецъ на глазу, пу-  
гой, небольшой, остроголовой  
пупыршшекъ или чрышекъ, бы-  
вающшй по краямъ по верхней  
по шжеи въжиди.

Іеден, *dna, duo.* Одинъ, первый  
пзь числа другихъ, особо ошъ  
другихъ подобныхъ взатый, *ie-  
czba ieden*, единица, *ied-n kroć*,  
*ieden raz*, единожды, едино-  
кратно, однажды, одинъ разъ,  
*iednѣm słowem*, однимъ словомъ,  
коротко, *nie ieden*, многія, *nie*  
*ied-n dziś żaluie*, многіе теуерь  
жалѣюшь, *ieden = tenże sam*, о-  
динъ, совокушшй, общшй, не-  
раздѣльный, *nie-szczęliw u iednym*  
*domu*, они живуть въ одномъ  
домѣ, *iedn-go wi-ku*, *iednych lat*,  
одногодокъ, одногодки, одно-  
лѣтокъ, въ одинъ годъ съ дру-  
гимъ родившшся, или равныхъ  
лѣтъ, — *wszystko iedna*, *ni ie-  
dno wychodzi*, все равно, —  
*ieden do sasa*, *drugi do lasa*, о-  
динъ такъ думаетъ, а другой  
иначе, несогласіе, *w i-dno =*  
*ісзчнше*, соединительно, *iedno*  
*w drugie rachując*, оппомъ, гур-  
помъ. = *Co za ied n?* кшо онъ  
пиковъ? = *Coż ty za ieden iest?*  
кшо ты пиковъ? *dostani-sz i-  
dnę rzecz*, получишь что шо,  
одну вещь, нараждаше.

Іедна, *lagoda, (w botan.)* Вороней  
глазь, (*herba Paris*).

Іеднасцѣе, *stu, n.* Одинадцать. =  
Іеднасцоро, *rga, n.* Одинад-  
цать обоего пола. = Іеднасцод-  
лаки, *a, ie.* Одинадцать раз-  
ныхъ сорпошь. = Іеднастек, *stka,*  
*m.* Число одинадцать. = Іедна-

стокат, *a, m.* Одинадцатпугольничъ, фигура шмѣюща одинадцать угловъ. = *IEDENASTOLETNI, ia, ie.* Одинадцатлѣтний. = *IEDENASTY, a, e.* Одинадцатый, *iedenasty dzien miesiaca*, одинадцатое число.

*IEDLINA, y, f.* Ёль, дерево хвойное.

= *IEDLINKA, i, f.* Ёлка, елочка.

= *IEDLINOWY, a, e.* Ёловый, еловый, сѣланный пѣз ели.

*IEDNA, vid. IEDEN, Одиа.*

*IEDNAC, act. imp.* Помирить, примирять двухъ поссорившихся, приводить кого въ согласіе, къ миру, — *namamъ во услуженіе, — iednac sobie co*, искать, стараться, домогаться, добиваться чего, *iednac sobie łaskę*, добиваться милости чьей. = *IEDNAC się, recipr.* Примираться, оставлять, прекращать вражду на кого, — *угovarивались.* = *IEDNANIE, ia, n.* Примиреніе, прекращеніе съ кѣмъ вражды, несогласія, — *уговоръ, яземъ.* = *IEDNANY, a, e.* Примиренный, приведенный съ кѣмъ въ дружество, въ согласіе взаимное. = *IEDNACZ, a, m. czka. f.* Примиритель, примирительница, посредникъ между враждующими; старающийся о примиреніи, о приведеніи ссорящихся въ прежнее дружество, согласіе.

*IEDNAK, IEDNAKZE, adv.* Однако, однакоже.

*IEDNAKI, a, ie.* *IEDNAKOWY, a, e.* Одинакій, одинакой, одинаковый, одинаковъ, плаковыйже, схожіи, подобной кому лицъ чему нибудь. = *IEDNAKO, IEDNAKOWO, adv.* Одинаково, подобно, такимъже образомъ. = *Jednakowo, одинаково, vid. IEDNAK, IEDNAKZE.* = *IEDNAKOŚĆ, IEDNAKOWOŚĆ, sci, f.* Единообразіе, единообразность, еднородность какихъ вещей, одинаковость въ видѣ.

*IEDNAKZE, vid. IEDNAK,*

*IEDNAM, IEDNANIE, IEDNANY, vid. IEDNAC.*

*IEDNOSZNY, a, e.* Односторонній, одну сторону или лице, одинъ бокъ шмѣющій.

*IEDNOSPODA, IENOSPODA, IEDNOSPON-*

*DA, y, f.* Иноходь, родъ лошадиной ступи или ходы, состоящей въ одновременномъ движеніи обѣихъ ногъ, на одной сторонѣ находящихся, *zbic i-go ziednochody*, сбить кого съ пахвей, привести въ замѣшательство, въ смущеніе, въ разстройку. = *IEDNOSPONNIK, IENOSPONNIK, a, e.* Иноходець, конь, ходящій или бѣгающій иноходью.

*IEDNOSZUC, act. imp.* Соединять, сопричислять, сопричитать, — *совокуплять, (moral.), соединять, приводить кого съ кѣмъ въ согласіе.* = *IEDNOSZACZY, еднотелный, единствнный, связывающій, совокупляющій.* = *IEDNOSZUCIEL, a, m. ka, i, f.* Соединитель, соединительница.

*IEDNODNIOWY, vid. IEDNODZIENNY.*

\* *IEDNODUSZNY, a, e.* Единодушный, единодушень, еднотелный, согласный въ мысляхъ.

*IEDNODWORZEC, rca, m.* Однодворецъ, кто шмѣетъ право дворянства и обязанности крестьянина.

*IEDNODZIENNY, IEDNODNIOWY, a, e.* Суточный, дневный, поденный, чрезъ одинъ день продолжающійся, еднотелный, *gorczka iednodzienna*, еднотелная анхоридка, *iednodzienny robaczek*, еднотелное насекомое, *iednodzienny kwiat*, еднотелный цвѣтъ.

*IEDNODZIOWY, a, e.* Фуимовый, еднотелный.

*IEDNOSLOSNOŚĆ, sci, f.* Еднотелность, согласіе въ голосахъ и звукахъ, — *(moral.), еднотелность, дружество, взаимная любовь.* = *IEDNOSLOŚNY, a, e.* *IEDNOSLOŚNIE, adv.* Еднотелный, согласный, — *еднотелный, еднотелно, еднотелно, еднотелно.*

*IEDNOSŁOWY, a, e.* Еднотелный, *herb królestwa polskiego jest orzeł biały iednosłowy*, гербъ царства польскаго есть бѣлой орелъ еднотелный.

*IEDNOSPONNY, a, e.* Еднотелный, еднотелный, одинъ именемъ съ кѣмъ называющійся.

*IEDNOSPONNOŚĆ, sci, f.* Еднотелность,



единосущность, единство существа. = *iednoistny*, *iednoistotny*, *a*, *e*. Единсущный, единосущный, единосущный, едино существо имѣющш. = *iednoistna Trojca*, Троица единосущная.

\**iednokolka, i, f*. Одноколка, одноколочка, — повозка о двухъ колесахъ.

*iednoksztaltny, a, e*. Едиобразный, едиобразный, единовидный, имѣющш одинакой видъ.

= *iednoksztaltnosc, sci, f*. Едиобразіе, едиобразность, единовидность какихъ вещей, одинаковость въ видѣхъ.

*iednomyslność, sci, f*. Единомысліе, одинакое съ кѣмъ мнѣніе, — единомушіе, согласіе, любовь. =

*iednomyslny, a, e*. *iednomyslne, adv*. Единомысленный, единомушный, согласный съ кѣмъ, — *adv*. Единомысленно, единомушно, единоголасно, согласно, на одинъ голосъ.

*iednooki, a, ie*, Едиоокий, едиооокъ, едиооглазый, кривой.

*iednorjemiennik, a, m*. Едиоплеменникъ, однородецъ; кто отъ одного поколѣнія съ другимъ произошелъ.

*iednoręki, a, ie*, Однорукій, одну руку имѣющій.

*iednogoczny, a, e*, Едиооѣпный, перегородооый, годовый.

*iednorodny, a, e*, Едиородный, — *f*. едиородная, — (*w fizyce i chemii*) Гомогенъ, или омогенъ, равнообразное, одного рода и однихъ свойствъ или по крайней мѣрѣ подобнообразное, состоящее изъ такихъже частей, какъ и цѣлое, тѣковы суть чистая вода, чистые металлы, *vid. Różnorodny*.

*iednorog, u, m*. (*w artyller.*) Едиорогъ, огнестрѣльное артиллерійское орудіе, изъ коего стрѣляютъ бомбами, бранскугелами, гранатами, ядрами и картечью, имѣеть копель и коническую камеру.

*iednorogny, a, e*, *iednorogi, a, ie*, Однорогій, одинъ рогъ имѣющій.

*iednorożec, żca, m*. Едиорогъ, басенное животное, предспа-

вляемое въ видѣ коня съ двумя ноздрями и оспрыгъ рогомъ, — (*w zoologii*) едиорогъ, порода коней отъ 20 до 60 фузовъ длиною. = *iednorożcowy, a, e*, Едиорожный, едиорогу принадлежащій, оносительный.

*iednorządca, u, m*. Едионачальникъ, Государь, тотъ, кто самодержавно управляетъ государствомъ. = *iednorządny, a, e*, Едионачальный.

*iedność, sci, f*. Единица, всякая вещь особо отъ другихъ ей подобныхъ взятая, — знакъ, которымъ самая единица изображается, — единость, союзъ, согласіе, единство, единомысліе, единомушіе.

*iednosłowny, a, e*, Согласный, единоголасный, одинакого содержания, тѣже слова содержащій, *dwie iednosłowne kopie*, двѣ равноспільныя копіи, (*w matemat.*) *ilość iednosłowna*, одночленная величина.

*iednostaunność, sci, f*. Равнообразіе, единовидность; сходство, подобіе въ видѣ между нѣкоторымъ числомъ вещей, равнообразность, — едиобразіе, равенство, постоянство, неизмѣняемость, неизмѣниность, неизпреложность. = *iednostauny, a, e*, *iednostaunie, adv*. Равнообразный, равнообразный, единовидный, одинаковый видомъ, образомъ съ другою вещью.

*iednostka, i, f*. Единица.

*iednostronność, sci, f*. Пристрастіе, пристрастность, несправедливое, несообразное одобрѣніе чего. = *iednostronny, a, e*, Пристрастный, пристрастенъ, имѣющій пристрастіе къ чему, — съ пристрастіемъ чинимый или производимый, односторонній, на одной сторонѣ лежащій, находящійся.

*iednosyllabny, a, e*, (*w gram.*) Односложный, слово, изъ одного слога состоящее.

*iednota, u, f*. Единость, единственность, общество, союзъ.

*iednotliwy, a, e*, (*w gramatyce*) Однократный, *słowa iednotliwe*,

глаголы однократные, (*oppos.*) *częstotliwie*, учащающиеся.

**IEDNOWIERCA**, *y, m.* Единовѣрецъ, помя, которой съ другимъ одну вѣру или законъ содержать, исповѣдуемъ. = **IEDNOWIERSTWO**, *a, n.* Единовѣрие, единомысленное исповѣданіе съ кѣмъ одной и тойже вѣры, закона или извѣстнаго образа богослуженія.

**IEDNOWOLCA**, *y, m.* Единовольный, единовольникъ, которой едину только волю Христу приписываетъ, *m. e.* Божескую, или челоувѣческую, а не обѣ вкупѣ. Такіе были въ седмомъ вѣкѣ проповѣдники православна, именуемые *Моновелиты*.

**IEDNOŻEŃCIS**, *isca, m.* Единоженецъ, одиоженецъ, кто по смерти первой жены живеть безбрачно. = **IEDNOŻEŃSTWO**, *a, n.* Единоженство, единократіе, стуружество съ одною только женою, а не со многими въ одно и тоже время, (*oppos.*) *wielożeństwo*, многоженство.

**IEDNOZNACZNY**, *a, e.* Единозначный, однозначнаменательный, слово одинакаго смысла, знаменованія съ другимъ, — подобопменный.

**IEDRŃCIS**, **IEDRŃCIS**, *n. inpr.* Ядренить, становиться ядренымъ. = **IEDRŃCISĆ**, *ści, f.* Ядреность, свойство, или качество ядреной вещи. = **IEDRŃNY**, *a, e.* Ядреный, свѣжій или сочный.

**IEDWAŃ**, *iu, m.* Шелкъ, *iedwabne słowka*, сладкія, льстивыя слова, (*w botan.*) *iedwab' polny, kania przędza*, волчья права, крошная машина (*cuscuta*). = **IEDWABNIA**, *i, f.* Шелковый заводъ. = **IEDWABNOBUDNY**, *a, e.* Шелкъ производящій. = **IEDWABISTY**, *a, e.* Изобильный шелкомъ. = **IEDWABNICA**, *y, f.* Шелковая машерія. = **IEDWABNIK**, *a, m.* **IEDWABNICZEK**, *czka, m. dim.* Шелковичный червь, гусеница шелковой ночной бабочки, производящая шелкъ, — купецъ шелкомъ торгующій, фабрикантъ шелку. = **IEDWABNICZY**, *a, e.* Шелковичный. = **IEDWABNORODNY**, *a, e.* Шелкъ производящій. = **IEDWABNIKOWY**, *a, e.* Шелков-

ичный, (*w chemii*) *kwas iedwabnikowy*, кислота шелковичная, находящаяся въ бабочкахъ. = **IEDWABNY**, *a, e.* Шелковый, пзъ шелку здѣланный, состоящій, *iedwabna nitka*, шелковина, шелковинка, нить шелковая, *iedwabne słowka*, сладкія, льстивыя слова, (*w zoolog.*) *iedwabny ogon*, свистель, пшичка величпюю съ дрозда.

**IEDYNASZKA**, *i, f.* Единородная дщерь. = **IEDYNAK**, *a, m.* **IEDYNASZEK**, *czka, m. dim.* Единородный сынъ.

**IEDYNASTOKAT**, *a, m.* (*w geometr.*) Одинадцатугольникъ, фигура имѣющая одинадцать угловъ.

**IEDYNASTY**, *vid. IEDENASTY.*

**IEDYŃIE**, *adv.* Единственно, особливо, только, пзключительно, *za to go iedynie kochaq, że iest skromny*, его любятъ единственно за то, что онъ челоувѣкъ скромной.

**IEDYŃOKURSTWO**, *a, n.* Единокурство, Монополія, единопродавство, опкуль. = **IEDYŃOKURCIS**, **IEDYŃOKURCIS**, *isca, m.* Монополистъ, единопродавецъ, опкущикъ.

**IEDYNOWŁADCA**, **IEDYNOWŁADZCA**, *y, m.* Единовластитель, единовластникъ, единокначальникъ, Государь, помя, который имѣеть верховную власть въ правленіи государства. = **IEDYNOWŁADNY**, **IEDYNOWŁADNY**, *a, e.* Единодержавный, монархическій, единовластный, единокначальственный. = **IEDYNOWŁADZTWO**, **IEDYNOWŁADZTWO**, *a, n.* **IEDYNOWŁADNOŚĆ**, *ści, f.* Единодержавіе, единопдержавство, единокначалье, верховная власть единой особъ принадлежащая; монархія.

**IEDYNY**, *a, e.* Единственный, одинакій, одно число въ себѣ заключающій, одинъ изъ числа многихъ тогоже рода, = величайшій, лучший, — особенный, *iedynem iego zatrudnieniem iest czytanie książek*, единственное упражненіе его состоить въ чтеніи книгъ.

**IEDZA**, *y, f.* (*w mitologii*) Фурия, азыческое божество, адское, карающее злыхъ, *Megeza*, *Tyzy-*



- fona, Alekto, były trzy iędze piekielne*, Мегера, Тизифона и Алектона, были три Фурш.
- IEDZENIE**, *ia*, *n.* Ёжа, аденіе, ёспья, пища, снѣдное, ады, кушанье, все что служить къ яденію.
- IEGO**, *G. et A. m. pron.* Еговъ, мѣстоим. прилагательное, его. = **IEGOMOŚĆ**, *ści*, Господинь, самъ себѣ господинь, свободный, независимый человекъ, — баринь, хозяинь, — сударь, сударикъ, — отецъ, батюшка, *Król Jegomości* Его величество Король, *Jegomości Dobrodziecy*, Милостивый государь, его милость. = **IEGOMOŚCINNY**, *a, e*, Его Милостив, Милостиваго Государя, милостивому Государю принадлежащий, — батюшкинь.
- IEHOWA**, *y, m.* Егова, по Еврейски значить, *Богъ Израила*. = **IEHOWIN**, *a, e*, Божій.
- IEK**, *u, m.* Спонтъ, плачевный, жалостный и пропаянный голосъ, изъясляющий печаль, прискорбие, болѣзнь, *ranieni wydają iek*, раненные пускають спонтъ.
- IEKAŚ SIĘ**, *vid. IAKAŚ SIĘ*, **IEKACZ**, *vid. IAKACZ*.
- IEKLIWY**, *a, e*, **IEKLIWIE**, *adv.* Впзрливый, плачевный. = **IEKNAŚ**, *act. inst.* Ахнушь, ухнушь, охнушь.
- IEKOTANIE**, *ia, n.* Косноязычье, гутливость, заклливость. = **IEKOTLIWY**, *a, e*, Косноязычный, косноязыченъ, гутливый, заклливый.
- IELATKO**, *a, n. dim.* Молодой олень.
- IELCA**, **IELCA**, *G. ielec. pl.* Чашка у шнажнаго ефеса.
- IELES**, *ica, m. (w zoolog.)* Уклейка, калыка, рыба.
- IELEŃ**, *ia, m.* Олень, животное четвероногое, рога имѣеть развѣистые, вѣтвистые, мараль, *ieleń zamorski, różnoscnych krajów*, олень сѣверный, *ieleń kornatny*, дикий быкъ, буйволъ. = **IELENEK**, *nka, m. dim.* Молодой олень. = **IELENI**, *ia, ie*, Олений, оленю принадлежащий, свойственный, — изъ шкуры оленя сдѣланный, *ieleńi róg*, олений рогъ,
- (*w botanice*) *grzyb ieleni, ielenie iayka, ieleniu bedka*, олений сморчокъ (*Phallus impudicus*), *ieleńi ięzyk*, Аспленій языкообразной, — *ieleńi korzeń czarny, ielenie oko, serdecznik*, дикая крапива, сердечная трава, (*cardiaca*), *ieleńi ogon, albo korzeń biały*, Асаманта, медвѣжий корень, (*Tordylium*), — *ieleńi szczaw*, раствѣние изъ рода капиллярскихъ травъ, которыхъ и сплу имѣеть, походить на олений языкъ, (*hemionitis*), — *ieleńi trunk*, серпуха, (*sergatala*), — *ieleńie oko*, олений хвостъ, корень бѣлый, (*athamanta sergata*). **IELENI TRUT**, *vid. WILCZA KNIĘĆ*, **IELENIĘ**, *ięcia*, **IELENIĄTKO**, *a, n. dim.* Молодой олень. = **IELEMINA**, *y, f.* Оленька, мясо оленье.
- IELITO**, *a, n.* Кишка, подвздошная тонкая кишка. = **IELITA**, Внутренности, внутренняя, кишки.
- IELOLEK**, *nka, m.* Молодой олень, — (*w zoologii*) олень летучій, пастькомое, къ роду жуковъ принадлежащее, наибольшее изъ пастькомыхъ Европейскихъ, (*w botanice*) сморчокъ, (*agaricus esculentus*) родъ гриба.
- IEMIEL**, *a, m.* **IEMIOLA**, *y, f.* **IEMIOLKA**, *i, f.* Омела, — птичий клей, раствѣние, (*viscum*). = **IEMIOLOWY**, *a, e*, Омеловый.
- IEMIOLISNA**, *y, f. (w zoologii)* Сѣрой дроздь, желтоносый дроздь, дроздь рабниникъ, птица въ родѣ своемъ величиною всѣхъ препосадающая.
- IEMIOLUSZKA**, *i, f. (w zoologii)* Свиристель, птичка величиною съ дрозда.
- IEKSTWO**, *vid. IĘSTWO*.
- IEGENERAL**, *vid. GENERAL*.
- IELEC**, *ica, m.* Пѣльникъ, полоненникъ, взятый въ пѣльнѣ неприятелями, военнопѣльникъ. = **IELESKI**, *a, ie*, Пѣльническій, военнопѣльническій. = **IEKSTWO**, *a, n.* Пѣльнѣ, пѣльничество, невола, *vid. IĘSTWO*.
- IEOMETRYA**, *vid. GEOMETRYA*.
- IER**, *a, m. vid. IR*. = **IERCNA**, *vid. IERNA*. = **IERSZANY**, *vid. IERSZANY*.
- IERUSJOŃSKA RÓŻA**, (*w botanice*)

- Ерховъ цвѣтъ, провзрастеніе на равнинахъ Ериха и въ песчаныхъ степяхъ синайской горы распускающее, достопамятное его свойство сослужить въ томъ, что оно при псушении сжимается клубомъ, и называется тогда, *Rozoю изъ Ериха*; а потомъ отъ малѣйшей сырости опять разпускается, подобно мхамъ, которые отъ воды опять зеленеютъ, (*anastatica*) — *ieruchoiska róża*, козья жимолость, (*Lonicera Caprifolium*).
- ІЕРЗУКЪ, *a, m.* (*w zoolog.*) Косатка, птица прилепная, къ роду ласточекъ принадлежащая.
- ІЕРЗУНА, *y, f.* (*w botan.*) Ежелика, (*Rubus vulgaris*).
- ІЕСЬ, ІЕСДЪ, *act. imp.* Ъсть, кушашь, употреблать, вкушашь что илбудъ снѣдное для насыщения, *iesdъ chlebъ*, Ъсть хлѣбъ, *konie iedzq owiesъ*, лошади Ъдятъ овесъ, — *iesdz, kśacъ*, Ъсть, кусая или уязвая причиняшь боль, *pchly, muchy, komary iedzq*, блохи, мухи, комары Ъдятъ.
- ІЕСІЕНЪ, *i, f.* Осень, время бывающее между лѣтомъ и зимою, когда солнце совершаетъ печеніе свое въ знакахъ Вѣсовъ, Скорпіона и Стрѣльца.
- ІЕСІЕНІНА, *y, f.* Ясенное дерево.
- ІЕСІЕНУ, *a, e*, Осенній, осенн сноснственный.
- ІЕСІОНЪ, *u, m.* Ясень, дерево высокорослое. = ІЕСІЕНЕСЪ, *śca, m. m.* = ІЕСІОНКА, *i, f.* Ясенекъ, дикой бадьянъ, (*fraxinella*). = ІЕСІОНОВУ, *a, e*, Ясениый, асеновый, *iesienowu lasекъ*, ясенишкъ.
- ІЕСІОТЪ, *a, m.* (*w zoolog.*) Осетръ, рыба, ІЕСІОТРОВУ, ІЕСІОТЪ, ІЕСІЕТЪ, *a, e*, Осетринный, осетрий, осетровый, *iesiotrowa ікра*, осетровая ікра. = ІЕСІОТРОВІКА, ІЕСІОТЪ, *y, f.* Осетръша.
- ІЕСІ, *vid.* ІЕЗЕЛІ.
- ІЕСАНЪ, *vid.* ІЕСОМОСТЬ РАКЪ.
- ІЕСТЪ, *vid.* ІЕСТЪ, = ІЕСТЪ, ІЕСТЕМЪ, *vid.* ВУДЪ, ВУСЪ.
- ІЕСТЕСТВО, *a, n.* ІЕСТНОСТЬ, *ści, f.* Существованіе, сущность, бытіе, пребываніе, — существо, все то, что бытіе имѣеть.
- ІЕСТВО, *vid.* ІЕСТВО.
- ІЕСЗСЪ, *adv.* Еще, опять, въ другой разъ, сверхъ того, илбимомъ, къ тому, *on ieszcze radowalъ*, онъ еще царствовалъ, *ona ieszcze żyje*, она еще жива.
- ІЕГЪ, *a, e*, Побѣдъ, пльниный, въ пльнѣ взашый, въ неколю доставшійся.
- ІЕГКА, *i, f.* Жердка, жердочка, градка, тонкой, длинной, деревяной шеспъ, изъ коихъ въ гумнѣ дѣлають настилку для сущения хлѣба, — (*w zoolog.*) поденка, насѣкомое.
- ІЕУ, *G. f. pron.* Ея, *iey pieńq-dze*, ея деньги, *iey przyjaznъ*, ея дружба. = ІЕУМОСТЬ, *sci, f.* Госпожа, сударина, матушка, хозяйка. — *Jeumość Pani*, Милошпвая Государина, Ея благородіе. = ІЕУМОСІНУ, *a, e*, Ея благородію принадлежащій, относительный.
- ІЕЖЪ, *a, m.* (*w zoolog.*) Ежъ, ежикъ, животное покрытое съ верху переплетенными иглами, — *ież morski*, ежъ морской, порода морскихъ слизней, одѣтая череположною шаропидною скорупою, — *ieżozwierzъ, ież cudzoziemski*, дикобразъ.
- ІЕЖУ, *a, e*, Ъздовый. = ІЕЖУ, *ego, m. sub.* Конный, ѡздовой, кавалеристъ, конный вошпъ, въ кавалеріи служащій.
- ІЕЖУЦЪ, *act. freq. et imp.* Ъзидтъ, *iezdzić karetq, wierzchemъ*, Ъзидтъ въ каретѣ, верхомъ. = ІЕЖУЕНІЕ, *ia, n.* Ъженіе, дѣйствіе ѡзюдого. = ІЕЖУЕСЪ, *zsa, n.* Ъзодкъ, всадншкъ, кто ѡзидтъ верхомъ.
- ІЕЖЪ, *ścia, n.* Ежикъ, молодой ежъ.
- ІЕЖЕЛІ, ІЕЖІ, ІЕЖІ, *conj.* Ежели, еслъ, (*союзъ условный*), когда, буде; *ieżeli spełnisz co ci poruczono*, ежели исполнишь порученное тебѣ, *ieżeli będziesz pilnieczy*, ежели болѣе прилѣжашь будешь.
- ІЕЖІОРУ, ІЕЖІОРУ, *a, e*, Озерный, къ озеру принадлежащій, въ озерѣ находящійся, *ieziorna ryba*, озерная рыба. = ІЕЖІОРКО, *a, n.* ІЕЖІОРКО, *a, n. dim.* Озеро, озерко. = ІЕЖІОРЪ, *a, e*, Тип-



пый, толкій, грязный, болотистый.

ІЕЗОКРАВ, *vid. ІеЗ морскі.*

ІЕЗОВІЕС, *wca, m. (w zoolog.)* Дикобразъ, — (*w botan.*) перестрѣль, адамова голова, шароглавъ, растѣніе, (*echinops*).

ІЕЗОВКА, *i, f. (w zoolog.)* Двоязубецъ, морское животное, питающееся черепкожными животными, — (*w botanice*) *ieżowka Włoska, drzewo*, Зазубренная полокнянка, (*arbutus unedo*).

ІЕЗОВУ, *a, e*, Ежевый, ежу принадлежащій, свойственный, *ieżowe kolce*, Ежевые иглы.

ІЕЗОЗВІЕРЗ, *a, m. (w zoologii)* Дикобразъ.

ІЕЗУІСКИ, *a, ie*, Іезуитскій. — *Іезуіта, z, m.* Іезуитъ, монахъ іезуитскаго общества, начавшагося въ 16 вѣкѣ.

ІЕЗУС, *a, m.* Іисусъ, собственное имя Господа и Іискушителя нашего Іисуса Христа. — *Іезусову, a, e*, Іисусовый.

ІЕЗУСЪ, *act. imp. naieżuś, perf.* Топыршишь, вздымать, шепинишь, южишь, спановишь дыбомъ, подымать, хмуришь. — *ieżuś się, recipr.* Вздерошиваться, ежиться, шепиниться, вздыматься, спановишься дыбомъ, подыматься, — раздражаться, гнѣваться, сердиться, воспалаться гнѣвомъ.

ІЕЗУСЕК, *czka, m. dim.* Язычекъ, (*w anatomii*) *ieżuzek, szorek w gardle*, язычекъ въ горлѣ. — *ieżuzek w wadze*, спорожокъ, стражикъ, стрѣлка на коромыслахъ, — *ieżuzek na kompasie*, стрѣлка, указатель на солнечныхъ часахъ. — *ieżuzek w sprzączce*, спенекъ у пражки, — (*botan.*) *ieżuczki psie*, Песій языкъ, (*synoglossum*), — *ieżuczki ziele*, большой попутникъ, блошистой многолѣшній попутникъ (*Plantago*), — *ieżuczki siwe*, плауны, (*Lentorodium*), — *smocze albo węzowe ieżuczki*, корень клещицецъ, нѣмецкій шибирь, мелачья нога.

ІЕЗУСКОВАТА, *a, e*, (*w botanice*) Языковой, въ видѣ язычка. — *Іезускову, a, e*, Языковый, *ieżuczkowe ziele*, александрійскій

лаврѣ. — *Іезускову, a, e*, Язычный, къ языку принадлежащій, относительный, — злоязычный, невоздержный на языкъ.

ІЕЗУКЪ, *a, m. 1)* Языкъ. — 2) Языкъ, парѣче, слова и образъ рѣчи, или сопокудность словъ въ рѣченій употребительныхъ какимъ либо народомъ, *język Roszyyski, Angielski, Rosyjski*, Россійскій, Англицкій языкъ, *ukazać się w języku*, воздержаться отъ болтливости, держать языкъ за зубами, замолчать, *na końcu języka*, языкъ и до Киева доведетъ, *długi ma język*, у него языкъ дологъ, чедокъкъ болтливый, которой ни малѣйшія тайны удержатъ не можетъ, *za język kogo sięgnąć*, взять языка, осведомиться о намѣреніи, о расположеніи, о дѣлахъ, чьихъ шибудь, распрашивать, заставляя кого говорить, *zły język*, языкъ зай, (*w sztuce wojennej*) *język*, извѣстіе, донесеніе о сосиоции, п движеніи непріятеля, лѣвиниць, отъ котораго вынѣдывають о состоянии непріятельскаго войска, *zasiggnąć języka*, достать языка, получить извѣстіе, *nie zaboli język od dobrego słowa*, отъ учтивыхъ словъ языкъ не отсохнетъ, *zły język, obmowa*, клеветниць, злобный лжець, клеветаръ, *nieżywe języki*, языкъ, которымъ уже не говорятъ, и который находится покомъ въ книгахъ, *język żyjący*, языкъ живый, употребительный, — *język, naród*, языкъ, племя, родъ, народъ, — *język, klin ziemi*, перешеекъ, узкая земля между двумя морамъ, длинный мысъ. — (*w zoologii*) *język ryba*, сквородка, рыба, — (*w botan.*) *wolowy język*, языкъ воловей, трава, (*lichusa*), — *jęzeni język, vid. JELENI*, — *Psi język, vid. OSTRIEŻEJ*. — *Іезуковато, a, e*, *Іезуковато, adv.* Языкообразный, шидомъ на языкъ похожий. — *Іезукову, a, e*, Язычный, къ языку принадлежащій, относительный, — (*w anatomii*) *kość językowa*, пжицеобразная, дву-

- роговая, азычная кость, *nerw igzykowy*, чувствительная азычная жила.
- ИЕЖУКА**, *y, f.* (*w botan.*) Ежевка, кустъ, (*Rubus fruticosus*), — *drzewna ieżuka, morwa*, черное шуповое древо, (*morus nigra*). = **ИЕЖУКА**, *i, f.* Ежевика. = **ИЕЖУКОВУ**, *a, e*, Ежевиковый.
- ИЕЖУСТУ**, *a, e*, Щетинистый, поднимающийся, *ieżyste włosy, albo sierść*, всколоченые, нечесаные волосы, — приподнявшаяся шерсть.
- ИЕЖУКА**, *i, f.* Иголка, иглочка, *igielka magnesowa*, магнитная стрѣлка. = **ИЕЖЕЛНИК**, *a, m.* **ИЕЖЕЛНИК**, *czka, m.* Игольничек. = **ИЕЖЕЛНИК**, *a, e*. Иганный, игланный, иглоный. = **ИЕЖЕЛНИК**, *a, e*, Игольный, *iglane uszko*, иглоное ушко.
- ИГЛА**, *y, f.* Игла, *igły probierskie*, пробирныя иглы. = **ИГЛАНУ**, *vid.* **ИЕЖЕЛНИК**, *a, m.* Игольничекъ, кто дѣлаетъ иглы. = **ИГЛАНИК**, *a, ie*, Игольничковъ, иглощичку принадлежащій, *iglar-skie rzemiosło, albo iglarstwo*, *a, n.* Игольщичье ремесло. = **ИГЛАСТУ**, *a, e*, Игольчатый, игольчатый видъ иглы, или похожий на иглу.
- ИГЛИСА**, *y, f.* Иглаца, деревянная игла, кою вьжу съ шпичи, — вьзальныя иглы, — каменоломный желѣзный колъ, — *iglica tkacza*, челнокъ, — (*w zoologii*) *iglica ryba*, шука белона, — игла рыба, — (*w botan.*) *iglica, grzebie-nica*, гребень веверинъ, (*scandix resten*), — *iglica włoska*, мышачей шерсть, (*Ruscus aculeatus*).
- ИГЛИСТУ**, *a, e*, Иглицтый, игловатый.
- ИГЛАС**, *intr. imp.* Играть, пѣшиться, веселиться, забавляться, время препровождать, взбранъ какой нибудь родъ забавы, *igra-iac co robię*, играючи дѣлать что, *m. e.* безъ затрудненія, безъ напряженія силъ, *los z ludźmi igra*, Счастье, судьба людьми играетъ, *m. e.* люди подвержены бывають разнымъ въ жизни перемѣнамъ. = **ИГРАНИЕ**, *ia, n.* Игра, играніе во что, рѣзвость, *dziesi*
- igraniem zawrócili głowę*, дѣти шпрою вскружили голову, — забава. = **ИГРАШКА**, *i, f.* Игралшце, шупка, забавка, увеселеніе, шрушка. = **ИГРЫШКО**, *a, n.* Игрище, игралище, театральное представленіе, зрѣлище, позоршце, публичное увеселеніе, (говорится также и о всемъ, что привлекаетъ взоры, вниманіе,) *bydź wystawionym na igrzysko czyie*, быть посмѣшшемъ всему свѣту, обратитъ на себя взоры всѣхъ. = **ИГРЫШКОВУ**, *a, e*, Игралшщный.
- ИКРА**, *y, f.* 1) Икра, ички у рыбы. 2) Икра, полстая, мясистая и окатистая часть голени у челоуѣка. = **ИКРАСТУ**, **ИКРАНУ**, **ИКРАНУ**, *a, e*, Икрный, икряный. = **ИКРОРОДНУ**, *a, e*, Икрододный. = **ИКРЯК**, *a, m.* Самка рыба. = **ИКРЯКЪ**, *zif*, Икршсья.
- ИКРЯЦУ**, *y, f.* **ИКРЯЦУ** *kamień*, (*w mineralogii*) Икряный камень, амизтъ, известный камень плонный, мелководирище, цвѣшь и мѣнь свѣтлобурий.
- ИЛ**, *u, m.* (*w mineral.*) Рухлякъ, мергель, естественное смѣшеніе глины съ известью.
- ИЛЕ**, *adv.* Колъ, колшко, сколь, сколько, *ile pamiętam*, сколько могу припомнить, *ile to w mo-iej tu*, сколько опѣ мѣня заниситъ, *ileż ich tam było?* сколькоже ихъ тамъ находилось? = **ИЛЕКОЛВИК**, *adv.* Сколькобы нибыло. = **ИЛЕКОУ**, *adv.* Сколько разъ, сколькократъ. = **ИЛЕКОТНУ**, *a, e*, Сколькраный.
- ИЛАСУ**, *yi, f.* Словесная прозба въ судѣ, словесное объявленіе, допосъ въ судѣ чиншый.
- ИЛМ**, *u, m.* **ИЛМА**, *y, f.* Илемъ, древо.
- ИЛМІШКА**, *i, f.* **ИЛМІШКА**, *y, f.* *kozia broda*, (*w botan.*) Лабазничекъ, или живокость, (*Spiraea ulmaria*).
- ИЛМІКА**, *y, f.* Илмовое древо.
- ИЛОСЗАС**, *u, n.* (*w grammat.*) Количество, удареніе словъ, знакъ правоисанія изобразаемый черпточкою надъ пѣшмъ слогомъ слова поспавлаемою, которой пропаяжно выговаривать должно,



- мѣра слоговъ долгихъ п короткихъ.
- ИЛОАКИ**, *a, ie*, Колиждо, коликожды, колждократъ, коликогубый, колждократный. = **ИЛОАКОШЕ**, *sci, f.* Многообразность, разнородность, разнообразіе, разнородность.
- ИЛОШЕ**, *sci, f.* Количество; говорится о всемъ чпо можетъ быть мѣримо и численно, или о всякой вещи о которой при сравненіи съ другою тогоже рода можно сказать что она больше, меньше, или равна другой, *tego roku zebrano wielką ilość chleba*, сего года собрано значное количество хлѣба, *posiadać coś w wielkiej albo niewielkiej ilości*, имѣть что въ великомъ, или въ небольшомъ количествѣ.
- ИЛОУАТУ**, **ИЛИТУ**, *a, e*, Иловатый, рыхловый. = **ИЛОУАЦИЕ**, *n. imp.* Дѣлаться рыхлымъ, иловатымъ. = **ИЛОУИЖА**, *y, f.* Глинистая, иловатая земля. = **ИЛОУАТОШЕ**, *sci, f.* Иловатость. = **ИЛОУУ**, *a, e*, Иловатый, иловый.
- ИЛУМИНАСУА**, *yi, f.* Иллюминація, освѣщеніе огнями, которое бываетъ въ городѣ у каждаго дома, во дни какого великаго торжества для ознаменованія всеобщей радости. = **ИЛУМИНОВАЕ**, *act. imp.* Иллюминовать, зажечь огни, освѣщать огнями, — иллюминовать, разкрасить, разцвѣтить, положивъ краски на планѣ, ландкартѣ, и прог. = **ИЛУМИНИСТА**, *y, m.* Иллюминаторъ.
- ИЛЗА**, **ИЛЗА**, *y, f.* (*w artylleryi*) Гильза, бумажная трубка, которая набивается зажигательнымъ составомъ и употребляется при фейерверкахъ, или погѣшныхъ огняхъ подъ названіемъ ракетъ, швермеровъ, и прог.
- ИМ**, *adv.* чѣмъ, колымъ, *im więcej ти o тѣмъ mówią, tym się bardziej gniewa*, чѣмъ болѣе ему о помъ говорятъ, тѣмъ болѣе онъ огорчается, раздражается, *im prędzej, tym lepiej*, чѣмъ скорѣе, тѣмъ лучше.
- ИМАЕ**, *act. imp.* Иманя, брать, или

ловить. = **ИМАЕ СИ**, *recipr.* Иманяся, быть еману. = **ИМАНИЕ**, *ia, n.* Иманіе, ловленіе, хватаніе. = **ИМАНИЕ СИ** *czego*, Братся за что, принимаюсь, присматривать, *imanie się ryb wędy*, клевъ, хватаніе приманки на удѣ. = **ИМАСЗ**, *a, m.* Принимающийся за что, хватающийся, приводитель, кто присваиваетъ неприндающее себя.

- ИМАГИНАСУА**, *yi, f.* Воображеніе, способность души понимать, умственно впечатлѣвать чувственные и оплваченные предметы, — мечта, привидѣніе, призракъ; пустое, ложное явленіе, обманчивое видѣніе. = **ИМАГИНАСУУУ**, **ИМАГИНАЛУ**, *a, e*, Воображенный, представленный, впечатлѣнный въ умѣ, — мечпательный, на пустомъ, неосновательномъ, ложномъ воображеніи основанный. = **ИМАГИНОВАЕ**, *act. imp.* Воображать, предсипавлять въ умѣ, въ мысляхъ, — мечпать, воображать, мыслить пустое, несообразное съ здравымъ разсудкомъ, съ истиною.
- ИМАНИЕС**, *isa, m.* Иаѣницькъ, воеениоѣницькъ, колодицькъ.
- ИМБИЕК**, *u, m.* (*w botanice*) Имбирь, трава растущая въ Индіи между тропиками, (*Amomum zingiber*).
- ИМВУК**, *a, m.* Имвусзекъ, *czka, m. dim.* Чайникъ, чайничекъ, сосудъ, въ которомъ настаиваютъ чай съ кипяткомъ, — кофейникъ, кофейничекъ, сосудъ, въ коемъ варятъ или подаютъ кофей.
- ИМЕР**, *abbrev.* Сокращеніе, значущее, *Господишъ, Милостивый Государь*, — или *Ego Благородіе*.
- ИМІЕ**, *ienia, n.* Има, названіе всякаго лица и всякой вещи, — слава, имя, — (*w gram.*) Има, первая часть рѣчи, которая показываетъ лице, вещь, или качество, состояние и количество вещи, *w Imie Pańskie*, съ Богомъ, съ помощью Божьею, *w imie*, во имя, *w imieniu*, отъ имени.
- ИМЕНІЕ**, *ia, n.* Имяніе, сжжаніе,

- достатокъ, имущество, состоящее въ деньгахъ, въ вещахъ, земляхъ и проз.
- IMIENNISKA, *i, f.* Тезка, женщина одинакого имени съ другою. = IMIENNICZKA, *a, e.* Соименный, одинако съ кѣмъ имени. = IMIENNIK, *a, m.* Соименный, равноименный, тезоименный; имѣющій одинакое съ другимъ имя, тезка. = IMIENNIKU, *in, pl.* Именины, тезоимеништво, день того Святого, коего кто носитъ имя, *imiennicy obchodzący*, именинникъ, именинница, кто празднуетъ день нарѣченія своего имени, или день ангела. = IMIENNO, *adv.* Именню, поименно. = IMIENNY, *a, e.* Имянный, *Imienny Ukaz*, Имянный Указъ, повелѣніе или Указъ собственно, лично данный Государемъ.
- IMIEŃSÓW, *owu, m. (w grammat.)* Причастіе, одна изъ склоняемыхъ частей рѣчи, заключающая въ себѣ свойство имени и дѣйствие глагола.
- IMIONOWAŁA, IMIONOWÓŁA, *y, m.* Имянователь.
- IMPERATOR, *a, m.* Императоръ, Государь управляющій имперією. = IMPERATOROWA, *y, f.* Императрица. = IMPERATORSKI, *a, ie.* Императорскій, принадлежащій, или свойственный Императору.
- IMPERYAL, *a, m.* Имперіаль, золотая российская монета. составляющая десять рублей, — палець Пѣмецкой.
- IMPERYALNY, *a, e.* Имперскій, говорится о Пѣмецкой только имперш, и значить, принадлежащій до всей имперш.
- IMPERYUM, *n.* Имперія, Государство, управляемое Государемъ, имѣющимъ штило Императора, *Imperya Rosyjska*, Имперія Россійская, *rozszerzyć granice Imperyi*, распространить, расширить предѣлы имперш.
- IMPET, *u, m.* Нахождение, нашествіе, внутреннее и переходящее движеніе, произведенное какимъ нибудь дѣйствіемъ, — горячность, пламень, жаръ, живость, буйность, наглость.
- IMPRESSYA, *yi, f.* Впечатлѣніе, впечатленіе, вкорененіе, внушеніе, вліяніе.
- IMPRESZA, *y, f.* Предпріятіе, твердое намѣреніе, приступись къ чему, замыселъ, предпріятіе предположенное въ умѣ.
- INACZEJ, *adv.* Инако, инаково, иначе, не такъ, другимъ образомъ, *inaczej mówić, inaczej myśleć*, иначе говорить, иначе думать, *nie inaczej*, точно такъ, не иначе, *inąd*, — *z kąd inąd*, съ другою мѣста, съ другой стороны, въ прочемъ.
- INAUGURACYA, *yi, f.* Инаугурація, обрядъ духовный, наблюдаемый при помазаніи, коронованіи государей.
- INŚERTA, *y, f.* Начинаніе пѣнія, голосъ пѣсни, напѣвъ.
- INDAGACYA, *yi, f.* Разыскываніе, изслѣдованіе, освѣдомленіе, испытываніе, розыскъ, разсмотрѣніе, разбирательство, допросъ. = INDAGACYUNY, *a, e.* Слѣдственный, слѣдственному порядку подлежащій, оспоспелый. = INDAGATOR, *a, m.* Судья, чиновникъ разбирающій какое дѣло, допрашивающій, занимающійся слѣдствіемъ какого дѣла, допрошккъ, потъ кто допрашивается кого. = INDAGOWAĆ, *act. imp.* Слѣдовать, допрашивать, разсматривать, разбирать какое дѣло, чинить розыскъ.
- INDEKS, *u, m.* Спѣлка часовая, — оглавленіе, краткое означеніе, показаніе того, что въ какой книгѣ, страницѣ или членѣ книги содержится, — *indeks kompasowy*, указатель, — указательный палець.
- INDEMNIZACYA, *yi, f.* Удовлетвореніе, награжденіе, заплаша убытковъ.
- INDUKT, *u, m.* Индукта, *y, f.* 1) Введеніе дѣла въ судъ. — 2) Индуктъ, сборъ, налогъ, взиманіе пошлины съ привозимыхъ изъ за границы погаровъ. — 3) Привозимые изъ за границы шовары.
- INDUSTRYA, *vid. Przemysl.*
- INDYA, *yi, f.* Индія, *Indya wschodnia w Azji*, Индія восточная въ Азш, *Indya zachodnia w A-*



- teruse*, Индія западная въ Америкѣ. = *INDUAKIN*, *INDUUSZUK*, *a*, *m*. Индіанецъ, Индеецъ. = *INDUANKA*, *i*, *f*. Индіанка.
- INDUSIT*, *u*, *m*. Индигъ, кубовая краска, отсюда, получаемый изъ растѣнія принадлежащаго къ стямъ спручконопыхъ, именнаго *Indigofera Tinctoria*, или *Anil*.
- INDUSZCZ*, *scia*, *n*. Птенецъ Индѣйчій. = *INDUSZKA*, *i*, *f*. Индейка, индейская курица, самка индѣйскаго пѣтуха. = *INDUSZU*, *a*, *e*, Индѣйчій, индѣйскимъ курамъ принадлежащій, свойственный. = *INDUSZCZÉ SIĘ*, *recipr. imp.* Раздражаться, разсердиться, гнѣвомъ воспалиться.
- INDUYSKI*, *a*, *ie*, Индіанскій, Индейскій, изъ Индіи привезенный, происходящій.
- INDUK*, *a*, *m*. (*rubasznie*) *INDOR*, Индѣйскій пѣтухъ.
- INDUKSZE*, *ów*, *pl.* (*w prawie*) Встрѣчныя предположенія, кои съ поступившимъ къ слушанію дѣломъ никакой не имѣють связи.
- INDUGENAT*, *u*, *m*. Индигенатъ, привиллегія сравнивавшая чужестранца съ дворянами, рожденными въ Польшѣ.
- INDZIE*, *INDZIEU*, *adv.* Индѣ, въ другомъ мѣстѣ.
- INDZIENIER*, *INZENIER*, *a*, *m*. Инженеръ, военный архитекторъ, знающій военную архитектуру или фортификацію. *Офицеръ*. = *INDZIENIERWA*, *yi*, *f*. Инженерная наука.
- INFAMIA*, *ii*, *f*. Лишеніе чести виновника по суду опредѣленное, — безчестное дѣло, подлость, позоръ, безславіе, безчестіе, поруганіе. = *INFAMIS*, *a*, *m*. Срамный, безславный, позорный, отъ правительства безчестнымъ объявленный. = *INFAMOWAC*, *act. imp.* Обезчестить кого.
- INFANT*, *a*, *m*. Инфантъ, почетное званіе, даемое сыновьямъ Королей Испанскаго и Португальскаго. = *INFANTKA*, *i*, *f*. Инфантна.
- INFANTERYA*, *vid.* Реснота.
- INFUNDASJA*, *yi*, *f*. Отдача земель въ дѣль, въ помѣстье, жалова-  
ванье помѣстьемъ. Инфеодація, отдача земель на условіяхъ феодальныхъ.
- INFIMA*, *y*, *f*. Первоначальный классъ въ училище. = *INFIMISTA*, *y*, *m*. Ученикъ того класса.
- INFIRMARJA*, *yi*, *f*. Лазаретъ, больница, богадѣля, домъ призрѣнія. = *INFIRMARKA*, *i*, *f*. Надзирательница надъ богадѣльною, больницею, монахиня присматривающая больныхъ. = *INFIRMARZ*, *a*, *m*. Надзиратель, больничникъ, монахъ присматривающій больныхъ.
- INFLAMASJA*, *vid.* ЗЛОСНІЕНІЕ, ЗАРАЛЕНІЕ.
- INFLANCZUK*, *INFLANCZUK*, *a*, *m*. Лифляндецъ. = *INFLANTKA*, *i*, *f*. Лифлянка. = *INFLANCKI*, *a*, *ie*, Лифляндскій. = *INFANTY*, *Li*, провинція Россійской Имперіи принадлежащая.
- INFLUENCA*, *yi*, *f*. Вліяніе, *vid.* *WRZYW*.
- INFORMASJA*, *yi*, *f*. Наставленіе, поученіе, наука, увѣдомленіе. = *INFORMOWAC*, *act. imp.* Извѣщать, увѣдомлять, наставлятъ, научать. = *INFORMOWAC SIĘ*, Освѣдомляться, выправляться, извѣщаться, разпрощивать.
- INFULA*, *y*, *f*. Митра, шапка Епископская, *infula Papiezska*, Тіара, Папская шапка, митра украшенная тремя коронами. = *INFULOWANY*, *ego*, *m*. Инфулатскій, прелатъ, который имѣетъ права Епископскія. = *INFULATA*, *y*, *f*. Имѣніе инфулатское.
- INFUZA*, *yi*, *f*. (*w chemii*) Настой, жидкость въ коей настаивали органическое существо.
- INGAN*, *u*, *m*. Бочарный инструментъ, для дѣланія ушей въ деревяныхъ сосудахъ.
- INGROSSOWAC*, *act. imp.* Вносить, записывать въ судебныя книги.
- INGUSZCZ*, *u*, *m*. Перемычка внутри замка.
- INKLOWAC*, *act. imp.* Намазать жиромъ, масломъ.
- INIEKSJA*, *yi*, *f*. (*w medycynie*) Инъекція, впрыскиваніе или вшприцываніе чего въ рану для очищенія оной.
- INKARNAT*, *u*, *m*. Свѣшлорозовый

- цѣпть. = **INKARNATOWY**, *a, e*, Свѣтлорозовый.
- INKAUST**, *u, m*. Чернило, употребляемое на писаніе, = **INKAUSTOWY**, *a, e*, Чернильный, къ составленію чернилъ употребляемый.
- INKLINASYA**, *vid.* SKŁONNOŚĆ.
- INKLUZ**, *a, m*. **INKLUZA**, *y, f*. Заключенный въ чѣмъ нибудь мнимый духъ, суетѣрамъ споспѣшествовавшій.
- INKORPOROWAĆ**, *vid.* WCIELAĆ. = **INKORPORASYA**, *vid.* WCIELENIĘ.
- INKRUSTASYA**, *yi, f*. Наклейка, выкладка, накладка мраморомъ, и пр. на стѣну для украшенія. = **INKRUSTOWAĆ**, *act. imp.* Выложить, наложить, обложить, покрыть, обложить стѣну мраморомъ или другимъ чѣмъ.
- INKWIROWAĆ**, *act. imp. vid.* INKWIROWAĆ, INKWIROWAĆ.
- INKWIZYCYA**, *yi, f*. 1) Розыскъ, допросъ, слѣдствие, разсмотрѣніе, разбирательство уголовнаго дѣла. — 2) Инквизиція, духовный судъ, трибуналъ, сысканой приказъ для розыску и наказанія утверждающихъ проповѣдныя католическому исповѣданію мнѣнія. = **INKWIZYCYJNY**, *a, e*, Допросный, слѣдственный, обыскный. = **INKWIZYTOR**, *a, m*. Допрошкъ, допроситель, чиновникъ производящій слѣдствие, — Инквизиторъ, судья духовный инквизиціоннаго трибунала. = **INKWIZYTORSKI**, *a, ie*, Инквизиторскій.
- INNY**, *vid.* INSZY.
- INOSODNIK**, *vid.* JEDNOSODNIK.
- INOKULASYA**, *vid.* SZCZEPIENIĘ.
- INSEKT**, *u, m*. Пасѣкомое, малое животное, имѣющее сердце съ однимъ дулацекомъ и бѣлую холодную кровь.
- INSKRYPCYA**, *yi, f*. 1) Надпись. — 2) Запись, заемное письмо, всякого роду документъ.
- INSEKT**, *u, m*. **INSEKSIK**, *a, m. dim.* Паришкъ, паричекъ. = **INSEKTOWY**, *a, e*, Паришковый.
- INSEKTOR**, *a, m*. 1) Инспекторъ, надсмотрщикъ, надзиратель, смотритель за кѣмъ или за чѣмъ. — 2) Инспекторъ военный, гене-

- ралъ, коему поручена приспекція надъ нѣкоторыми полками конницы, или пѣхоты, или артиллеріи.
- INSPIRASYA**, *yi, f.* (*w teologii*). Вдохновеніе, боговдохновеніе, вдохновеніе свыше. = **INSPIROWANY**, *a, e*. Вдохновенъ.
- INSPIROWAĆ**, *act. imp.* Варить до сгущенія.
- INSTALLASYA**, *yi, f*. Опрежденіе въ чинъ, введеніе въ должность. = **INSTALLACYJNY**, *a, e*. Сему образу принадлежащій, свойственный.
- INSTANCYA**, *yi, f*. Инстанція, степень старшинства присудственныхъ мѣстъ, *ziemski sąd iest pierwszą czyli niższą instancją, a Sąd Główny drugą czyli wyższą*, земскій судъ есть перною или нижнею инстанцією, а Главный Судъ второю или вышнею, — *instancya za kim do kogo uczyniona*, ходатайство, предстательство, заступленіе. = **INSTANCYJALNY**, *a, e*. Рекомендательный, одобрительный. = **INSTANCYOWAĆ**, *act. imp.* Ходатайствовать, просить за кѣмъ, заступаться за кого.
- INSTRUKCYA**, *yi, f*. 1) Поученіе, наука, воспитаніе, — 2) инструкция, предписаніе, наказъ, наставленіе письменное, даемое кому для произведенія какого дѣла, — 3) (*w polityce*), инструкция, изображеніе на письмѣ изволенія Государева или республики, данное негоціатору для показанія ему главнѣйшихъ предметовъ негоціации его и для руководства въ поведеніи его къ полученію желаемого въ оныхъ условіяхъ.
- INSTRUKTARZ**, *a, m*. Тарифъ, пошлинной уставъ, роспись азбучнымъ порядкомъ дѣлаемая, съ именнымъ показаніемъ вещей и съ означеніемъ цѣны, по которой платить должно пошлину.
- INSTRUMENT**, *u, m*. 1) Инструментъ, орудіе, всякая вещь служащая способомъ къ содѣланію чего, — 2) инструментъ музыкальный, — 3) *instrument prawny*, законной, законами утвержденный до-



- кумешъ, грамота, довѣренность формальная. = INSTRUMENTALNY, *a, e.* Инструментальный.
- INSTYUCYJA, *yi, f.* Научение, подбивание, подстрекание, подбуждение. = INSTUCATOR, *a, m.* 1) Научитель, побудитель, подбуждатель, — 2) Прокураторъ, чиновникъ, имѣющей попечение о сохраненіи порядка законами определеннаго, и государственнаго интереса, инспекторъ, — Спращикъ. = INSTUCOWAĆ, *act. imp.* Подбуждать, научать, подстрекать.
- INSTYKNT, *u, m.* Инстинктъ, природное, врожденное побуждение, влеченіе, стремление, чувствованіе, охота, склонность, внутреннее внушеніе.
- INSTYTUCYA, *yi, f.* 1) Обрядъ духовный, комъ церковь или Бенедикція, передается духовною властью въ управление духовной особы, — 2) Институтъ, учрежденіе, установленіе, заведеніе какого училища или ордена. = INSTYTOWAĆ *komu proces*, завести съ кѣмъ тяжбу, процессъ, позвать въ судъ.
- INSZY, *IKNY, a, o.* Иной, иной, другой.
- INTENCYJA, *yi, f.* Намѣреніе, замыселъ, конецъ, предприятие, хотѣніе, *on ma intencyę coŝ uczynić*, онъ имѣеть намѣреніе сдѣлать нечто.
- INTENDENT, *a, m.* Интендантъ, смотритель, надзиратель, управитель, *vid. SUPERINTENDENT.*
- INTENCYJA, *z, f.* Формальная записъ, обязательство заплатить въ некоторую сумму денегъ.
- ИНТЕДУКТ, *u, m.* Интердиктъ, духовное запрещеніе какому государству, области или городу отправлять богослуженіе.
- INTERES, *u, m.* 1) Интересъ, польза, прибыль, выгода, прибытокъ, користь, приобретение, *interes publiczny*, польза, прибыль, выгода общественная, государственная, общенародная, *interes prywatny*, польза, выгода личная, частная, *interes pieniężny*, денежное дѣло, *będę miał stąranie o twoich interesach*, а бу-

ду имѣть попеченіе о вашихъ дѣлахъ, *interes wszystkim rzędzi*, користь всѣмъ управляетъ, *ułatwivszy swoje interesa, wyjechał*, окончивъ свои дѣла, уѣхалъ, *interes honoru*, польза, уваженіе, дѣло чести касающееся.

- \*INTERESSANT, *a, m.* Интересантъ, человекъ корыстолобивый, наблюдающей личную только пользу. = INTERESIK, *u, m. dim.* Дѣлцо, малое, маловажное дѣло, вещьца. = INTERESOWAĆ, *act. imp.* Трогать, возбуждать страсти, зашивать, плеваятъ, *to nas najbardziej interesować powinno, z czego chleb mamy*, боѣе всего по насъ занимать должно, что намъ пропитаніе доставляется. = INTERESOWAĆ *się*, Интересоваться, вступаться во что, за кого, брать въ чесь или въ комъ участіе. = INTERESOWANY, *a, e.* Участный, участникъ, участвующій, чась въ чесь имѣющей. = INTERESOWY, *a, e.* INTERESOWANY, Интересантъ, корыстолобивый, наблюдающей во всемъ личную только пользу. = INTERESOWNOŚĆ, *ści, f.* Корыстолобие, шлоимство.
- INTEREKCYJA, *vid. WYKRZYKNIK*, Междометіе.
- INTERNUNCIUSZ, *a, m.* Интернунцій, или Интернунційсь, Министръ или агентъ Папскій, находящійся при какомъ иностранномъ дворѣ въѣсто Нуція.
- ИНТЕРИНСКА, *yi, f.* Искусство ставить строчные знаки въ рѣчи, какъ по почки, запятыя и проч., строчное препианіе.
- INTERROGATORZE, *yy, pl. (w prawie).* Допросныя пункты порядкомъ счисанные, допрашваніе, выслушваніе свидѣтелей.
- ИНТЕРВЕНЦЯ, *yi, f. (w prawie).* Предъявленіе иска. = *Interwencya wolno czynić do tej rzeczy, do której ma kto jaką pretensya*, въ производемся между двумя тяжущимися дѣлѣ и претей можеть предъявить свое участіе.

**INTONOWAĆ**, *act. imp.* Начплять пѣсню, напѣвать.

**INTRATA**, *y, f.* Доходъ, прибыль ежегодно получаемая съ земли, ошь должноти, ошь пенсш и проч., *szysta intrata*, чшсшой доходъ. = **INTRATNY**, *a, e.* Доходный, прибыточный, приносящй доходъ.

**INTRODUKCYA**, *yi, f.* Введение, начаше дѣла въ Судъ.

**INTROLIGATOR**, *a, m.* Переплетчшкъ. = **INTROLIGATORSKI**, *a, ie.* Переплетный, *introligatorski warsztat*, переплетная. = **INTROLIGATORSTWO**, *a, n.* Ремесло переплетчшка.

**INTROMISSYA**, *yi, f.* Опдача, введение во владѣнне, отказъ деревни, имѣншя, сдача какого приобрѣтеншя, обрядъ нужншй, дабы по приобрѣтеншю сдѣлать дѣйствительнымъ. **Intromissya**, — вводитъ въ имѣнне всякаго приобрѣтателя. = *Intromissya improwizacya ma przed woźnym, albo na dobrach przereczonych, albo w sądzie ziemskim przy upisanu Intromissyi niedopuszczanie swoje zapisać w księgi, недопускающй ко вводу во владѣнне имѣннемъ должнъ объявить о томъ возному, выѣхавшему на то имѣнне, или же въ земскомъ судѣ и при запискѣ о вводѣ, имѣеть записать въ книгу с свое объявление.*

**INTRUGA**, *y, f.* 1) Интрига, хитрость, пронырство, дурное намѣренне; тайное соображенне средствъ къ достиженню своей цѣли, — 2) интрига, любовное тайное сообщенне; всѣ уловки, поступки, ведущя любовншю страсть къ желаемому концу, — 3) интрига, завязка, узелъ въ драматической пѣсѣ, соединенне многихъ происшествшй или обстоятельствшвъ, встрѣчающихся въ какомъ либо дѣлѣ, и приводящихъ въ замѣшательство тѣхъ, кои участвуютъ въ ономъ. = **INTRUGANT**, *a, m.* Интригантъ, хитрый, лукавый, пронырливый, склонный къ проскамъ. = **INTRUGANŃKA**, *f.* Интригантка. = **INTRUGOWAĆ**, *intr. imp.* Сплетши

дѣлать, замѣшать, приводить въ замѣшательство, пронырши, пронырствовать.

**INTYMASYA**, *y, f.* Объявление, обнаруженне чего ншбудь ошь судебнаго мѣста.

**INWALID**, *a, m.* Инвалидъ, военнаго званшя чиновншкъ или солдатъ драхлый, немощный, зраненный и изувѣченный ѣа войнѣ, а пошому, уже и къ службѣ неспособный.

**INWEKTA**, *ow, pl.* Привозимыя изъ за границы полтры.

**INWENSKA**, *yi, f.* Выдумка, вымыселъ, изобрѣшенне; инвенция; искусство соображать идеи новыми образомъ, могущимъ доставить приатность и пользу.

**INWENTARZ**, *a, m.* **INWENTARZUK**, *a, m. dim.* Росписъ движимому и недвижимому имѣнню, инвентарь, — вещь, пожшкъ, которыя къ какому мѣсту непременно принадлежатъ. = **INWENTARSKI**, *a, ie.* Инвентарю отношительный, принадлежащй, въ росписѣ состоящй. = **INWENTOWAĆ**, *act. imp.* Вносить въ росписѣ, составлять росписѣ. = **INWENTURA**, *y, f.* Составленне росписи.

**INWESTYOWAĆ**, *act. imp. vid.* **INWECOWAĆ**.

**INWESTYTURA**, *y, f.* Инвестштура, форма или обрядъ, по которому жалуется кому помѣстье.

**INŻENIER**, *vid.* **INDŻENIER**.

**IODŁA**, *y, f.* Ель, елка, елочка, дерево хвойное, (*Pinus Abies*). = **IODŁOWY**, *a, e.* Еловый, елешый, состоящй изъ елей, сдѣланный изъ ели, относящйся къ ели. = **Iodłowy gay**, ельншкъ, лѣсъ состоящй изъ елей.

**IONAK**, *vid.* **IUNAK**.

**IOŃA**, *y, f.* **IoŃpa**, (*fig.*), *ani iedney ioŃy*, ни мало, ни чего, ни черты, *co do ioŃy*, во всей точности, безъ малѣйшаго исключення. = *Prawo jest tak święta rzeczą, że i iedną ioŃą nie powinno być odmienione*, Законъ есть столь священною вещью, что ни мало нарушать его не должно.

**IOWIAŁ**, *a, m.* **IOWIALISTA**, *y, m.* Весельчакъ, шумшкъ, человекъ



- веселого нрава, не угрюмый, забавный. = *Iowialta*, Шутки, шуточные слова, рѣчи, замыслы, сочинения.
- Iowisz**, *a, m.* (*w mitolog.*) Юпитеръ, сынъ Сатурна и Цыбеллы, богъ азыческій, *broda Iowisza*, (*w botan.*), юпитерова борода, раинца права, (*Anthyllis barba Jovis*).
- Iowisz**, *a, m.* (*w astron.*) Юпитеръ, седмая планета между Сатурномъ и Марсомъ. = *Iowiszowx*, *a, e.* Юпитеровъ, Юпитеру принадлежащій, *orez Iowiszowy*, Юпитеровъ орель.
- Iowitex**, *a, m.* (*w hutach szklan.*) Граншльщикъ, который граншль спекло на спекляномъ заводѣ.
- Irsylon.** Такъ называется двадцать претля буква польскаго алфавита, (Y), произносящаяся какъ русское Ы.
- Ir**, **Ier**, *a, m.* (*w zoolog.*) Луговой жаворончокъ, птица.
- IRCHA**, **IERCHA**, *y, f.* Ирха, выдѣланная овечья или козлиная шкура на подобіе замши. = *Irspowu*, **IRSZANY**, *a, e.* Ирховый, пршешный, сдѣланный изъ ирхи.
- IRLANDYA**, *y, f.* Ирландія, островъ, часть англискаго государства. = **IRLANDYCK**, *a, m.* Ирландецъ. = **IRLANDZKI**, *a, ie.* Ирландскій.
- IRONIA**, *ii, f.* Иронія, фигура риторическая, когда тому, что говорить, противное разумѣють; ласкаельныя и почтительныя слова въ насмѣшку употребляють.
- IRKUTOWAC**, *act. imp.* Раздражать, огорчать, рассердить, раздражить, разъярить.
- Isć**, **Isdz**, *intr. imp.* Ишци, ишци. = **Róznik**, **Róznę**, *perf.* Спордзі, *freq. et cont.* Пойдѣть, пойду, — ходить. = **Isdz powoli**, тихо ишци, *timo isdz*, ишци мамо, *idęc*, идучи, мимоходомъ, *idęcy*, идущій, шесивгующій, *isdz przeciw komu*, встречають, *isdz przed kim*, предшесивовать, *idę z kim*, препровождаю. = **Isdz na łowy**, ишци на охоту, *idę precz!* пойді прочь! *idę do diabła!* пойді къ черту. = **Isdz w zakład**, биться объ закладъ, *zegar idzie*, часы идутъ, *roboty idzie pospiesznie*, работа идешь спѣшно. = **Interes idzie pomysłnie**, дѣло идешь съ желаемымъ успѣхомъ, *kręw z nosa idzie*, кровь идешь изъ носа, *naylepsze sukna przychodzą z Anglii*, лучшія сукна идутъ изъ Англій, *z Rosyji wychodzą z granicy chleb, pienka, żelazo*, изъ Россіи идутъ въ чужіе краи хлѣбъ, пенька, жѣлѣзо, — **isdz prostą drogą**, ишци прямою дорогою, достигать до спохъ намѣреній правдою, не употребляя никакихъ хитростей, — **isdz na bagnety**, ишци на шыкакахъ, биться, сражаться съ неприятелемъ на шыкакахъ, — **isdz swoią drogą**, ишци своею дорогою, слѣдовать своему предпріятію; держаться своихъ правилъ, не взирая ни на что, — **idę w lata**, старѣюсь, — **isdz w górę**, ишци въ верхъ, въ гору, возвышаться, становиться славнымъ, — возвышаться въ ценѣ, вздоржывать, **zboże idzie w górę**, хлѣбъ возвышается въ ценѣ, становиться дороже, **wniwecz idzie**, пропадаетъ, разоряется, истощается, портится, обращается въ ничто, *cała robota jego poszła wniwecz*, весь его трудъ, вся его работа обратилась въ ничто. = **Isdz w zapomnienie**, предать забвенію, *imie jego poszło w zapomnienie*, имя его предано забвенію, — **isdz za mąż**, ишци за мужъ, *ona idzie za człowieka majątnego*, она идешь за человека богатого, — **idno idzie za drugim**, одно послѣдуетъ другому, за другимъ. = **Turcy idą za nauką Mahometa**, Турки послѣдуютъ ученію Магомета. = **Idzie za tem**, изъ того слѣдуетъ. = **Isdz przeciw komu**, ишци противъ кого, или чего, возставать вопреки кому или чему. = **Isdz do przysięgi**, ишци къ присязи, присягать, утверждать присягою, объявлять желаніе присязи, — **rogłoska chodzi**, идешь слухъ, молва, слава, говорить; слытся молва, слухъ, — **rzecz idzie o to, żeby**, дѣло идешь о томъ,

дабы, — *idzie na pożytek*, и деть въ прокъ, служить въ пользу кому, — *do głowy nie idzie*, не пдеть въ голову, на умъ, на мысля, *tak jest obarczony smutkiem, że mu żadne zabawy nie przychodzą do głowy*, печаль сполько его разстроила, что ему никакія забавы на мысля не пдуть.

**Iścić, act. imp.** Утверждать, увѣрять, — исполнить, окончить, совершить. = *Iścić się*, Исполниться, совершиться, сбьться, событься.

**Иścieс, g, iścieс, m.** Истець, заимодавецъ, заимодатель, кто въ заемъ даетъ другому деньги, или что другое. = *Iścizna, y, f.* 1) Истина, истина, — 2) собствениость, — 3) капиталъ, сумма заимодацѣмъ данна. = *Iscowу, a, e.* Истцовый.

**Искаѣ, act. imp.** Искать вшей. = *Iskaѣ się, recipr.* Искаться.

**Искра, \*Skra, y, f.** Искерка, *i, f. dim.* Искра, искорка. = *Iskrawу, Iskrzаcу, Iskrzуstу, a, e.* Искристый, много искръ при удареніи или гореніи излучающій, — много искръ содержащій. = *Iskrzуć, act. imp.* Сверхать, испускать яркой, скоропостижной, и непродолжительной блескъ. = *Iskrzуć się, recipr.* *oczy mu się iskrzą*, глаза у него сверкають, *wino szampańskie iskrzyło się w kieliszkach*, шампанское вино пѣнилось, кипѣло въ рюмкахъ.

**Искзук, a, m. (w miner.)** 1) Искорникъ, родъ наждака, которой походить на желѣзистой блестящій кремень, въ которомъ иногда золотонидныя и серебрястыя блестящія или прожилки находятся, — искрякъ, — 2) кремень содержащій въ себѣ огонь, — 3) калчаданъ, калчаданъ, руда состоящая изъ сѣры и желѣза, съ другими посторонними частицами, — 4) карбукуль, камень драгоценный.

**Истнаѣ, n. imp.** Существовать, бытъ, имѣть бытіе. = *Istność, ści, f.* Существо, все то, что бытіе имѣеть, пребываніе, сущность, — существо, самая качества, *T o t I.*

всякое существо составляющія, — содержаніе, сила, существо дѣла. = *Istny, a, e.* Истинный, судій, точный, совершенно подобный, *istna prawda*, суцая правда. = *Istota, vid.* Истность, *w samey istocie*, въ самомъ дѣлѣ. = *Istoty, a, e.* Истотны *adv.* Существенный, существенъ, существо вещи составляющій; дѣйствительный.

**Иувлат, a, m.** Выслужившій пятнадцать лѣтъ въ монастыряхъ каноникомъ или докторомъ, — искусный карточный игрокъ.

**Иувлер, a, m.** Ювелиръ, алмазныхъ и золотыхъ дѣлъ мастеръ, мастеръ галантерейныхъ вещей.

**Иувльезъ, и, m.** Юбилей или Юбилея, празднество чрезъ каждые пятьдесятъ лѣтъ совершаемое, цѣлю котораго была польза приходящихъ для покаянія ко гробу Апостоловъ и опущеніе грѣховъ. = *Iувльеззову, a, e.* Юбилейный.

**Иуспа, y, f.** *Iuska, dim.* Уха, ушица, ушка, жжа, — кровь, гной, воиочія помоя.

**Иуспа, y, f.** *Iusъ*. = *Iusnowаѣ, act. imp.* Выдѣлывать юхту. = *Iusnowу, a, e.* Юхтенный, изъ юхты сдѣланный или состоящій, — къ юхтѣ относительный, принадлежашій.

**Иуцмъ, a, e.** Выючный, выюк на хребтѣ носачій, *iuczny koń*, выючная лошадь. = *Iuczуć, act. imp.* *Iuczуć, perf.* Выючить, на-выючить, выюкъ дѣлать, класть на кого выюкъ.

**Иудасъ, a, m.** *Iuda*, — пзмѣнникъ, вѣроломный, лицемеръ. = *Iudaszowу, a, e.* *Iudaszowski, a, ie.* Пзмѣннический, вѣроломный, лицемерный, — (*w botan.*) *iudaszowe drzewo*, Иудино дерево, — *iudaszowe ucho*, Иудино ушко, Иудова уха, бузинный грибъ, (*tremella auricula*), — *iudaszowskie pocałowanie*, Иудино лобзаніе. = *Iudzki, a, ie.* Иудейскій.

**Иуго, indecl.** (*w margyn.*) Анкершпокъ, кусокъ дерева поддерживающій якорь въ водѣ; — шпокъ якорный.

**Иуива, y, f.** (*w botan.*) Грудная 31



- придорожная игла, (*Rhamnus zithrus*), — ягода, плод погоже расцвѣтнѣя.
- IUKI**, *ów, pl.* Выюкъ. = **IUKOWY**, *a, e.* Выючный.
- IULEP**, *u, m.* Юлепек, *plka, u, m. dim.* Юлепъ, лѣкарственный взваръ.
- IULIUSZ**, *a, m.* Италіанская монета папъ грошей.
- IULIUSZOWY** рокъ, Юліанскій годъ, солнечный годъ, содержащій обыкновенно 365 дней, 5 часовъ, 49 минутъ, но который чрезъ каждые четыре года бываетъ высокосный и состоить изъ 366 дней.
- IUN**, *vid. WIUN.*
- IUNASKI**, *a, ie.* Хвастовскій, фанфаронскій. = **IUNASZCZ**, *n. imp.*
- IUNASZCZ SIĘ**, *recipr.* Прибодраться, оказывать бодрость, являть видъ, принимать осянку бодрога; показывать себя неробкимъ, смѣлымъ, — фанфаронить, хвастать. = **IUNAK**, *a, m.* Храбрый, мужественный, молодець, молодой воинъ, (*parzant*). = **IUNAK**, Хвастунъ, фанфаронъ, мнимо храбръ, которой на словахъ храбръ, а на дѣлѣ трусъ, — япка, самохвалъ, драчуль. = **IUNAKIEWYŁA**, *yi, f.* Юнаство, *a, n.* Мншная храбрость, хвастовство, самохвальство, фанфаронство.
- IUNIEC**, *ńca, m.* **IUNIECZYK**, *a, m.* Молодой быкъ.
- IURKA**, **IURCZKA**, *i, f. dim.* Юбка, юбочка, женское платье.
- IUR**, *vid. IURYSTA.*
- IURGIELT**, *u, m.* Жалованье, жалованной окладъ, содержание, пенсія даваемая ежегодно на награжденіе за услуги, жалованье за службу, оброкъ. = **IURGIELTNIK**, *a, m.* Оброкникъ, состоящій на жалованье, получающій жалованье. = **IURGIELTNY**, **IURGIELTOWY**, *a, e.* Получающій жалованье, кому опредѣлена пенсія.
- IURKOŚĆ**, *ści, f.* Похоть, похотливость, похотѣние, похотство, вѣнчаніе, безстыдство, сладострастіе. = **IURKNY**, *a, e.* Похотливый, сладострастный.
- IURYSTKA**, **IURYSTYKA**, *i, f.* Вѣдом-

- ство нѣкоторыхъ уѣздныхъ судебныхъ мѣстъ, — городской судъ подъ вѣдомствомъ старосты, — законовѣдѣние, законопоскуство, законопознаніе, наука о законахъ, праведнословіе. = **IURYSTCZNY**, *a, e.* Праведнословный. = **IURYSTA**, *a, m.* Писатель законовъ; искусный въ наукѣ правъ и гражданскихъ законовъ, юристъ. = **IURYSTYKA**, *yi, f.* Вѣдомство, область, — судъ, судительная власть, всякое правосудственное мѣсто.
- IURZYĆ SIĘ**, *recipr. imp.* Раздражаться, гнѣваться, воспаляться гнѣвомъ, сердиться.
- IUSZKA**, *vid. IUSKA.*
- IUSZYĆ**, *act. imp.* Обурвать, окровавлять.
- IUTRO**, *a, n.* Заутра, завтра, завтра, въ слѣдующій день, завтрашняго дня, *przuydz jutro*, приди завтра.
- IUTRZEJKA**, *i, f.* Деишца, утренняя зѣра, свѣтъ видимый предъ восхожденіемъ солнечнымъ, — утренняя звѣзда.
- IUTRZEJSZY**, *a, e.* Завтрашній, послѣ нынѣшняго дня, на утро слѣдующій, *iutrzysza uroczystość*, завтрашній праздникъ.
- IUTAZNA**, *i, f.* Заутрена, церковная служба совершаемая по утру.
- IUŻ**, **IUSZ**, *adv.* Уже. = **IUŻEĆ**, *adv.* Тотъ часъ, вдругъ, — точно, натурально, конечно, разумѣется, — по крайней мѣрѣ, — по испити, *iuz poźno*, уже поздно, *któż o tem oysi powiedział? iuzci nie ia*, ктоже объ этомъ сказалъ оному? по крайней мѣрѣ не а, *tylko co się zjawił, iuzci i znikł*, только что появилась, и вдругъ исчезъ, *czy byłeś w kościele? iuzci że byłem*, были ли ты въ церкви? конечно, разумѣется, что былъ.
- IWA**, *y, f.* Ива, дерево нарочитой полицы и нышаны.
- IWA**, **IWIKA**, *i, f. w botan.* Трилистная дубровка, кадило, пакулъ, — сальной корень меньшей, (*ajug*).
- IWIŃA**, *y, f.* Ивовое дерево. = **IWOVY**, *a, e.* Ивовый, изъ ивовога дерева сдѣланный, ивкый.

**Iż, conj.** Что, *mówił mi, iż dziś przyjdzie*, сказывалъ, что сегодня придетъ. = *izali, adv.* Развѣ.

**Izba, y, f.** Изба, горница, покой, комната, свѣтлица, хранила, клетъ, палата, *izba czeladna*, людская, *izba dziecinnna*, дѣтская, *izba iadalna*, столовая, *izba Sądowa*, судейская палата, *izba skarbowa*, казенная палата, *izba wyższa angielskiego parlamentu*, палата верхняя англійскаго парламента, *izba niższa*, палата нижняя.

**Izwa, y, f.** Быкъ, срубъ укрѣпленный сваями для охраненія мосту или берега отъ напору льда или воды.

**Izdebka, i, f. dim.** Избушка, горенка, клетушка. = *izdebku, a, e.* Горничный, избный, палатный. = *izdebna, ey, f.* Горничная, служанка.

**Izop, Izor, u, m. (w botanice).** Иссопъ, растѣіе (*Hyssopus*). = *Izopowy, a, e.* Иссоповый.

**Izrael, a, m.** Израильянинъ, жидъ, ерей. = *izraelski, a, ie.* Израилевый.

## К.

**К**, десятая согласная буква польскаго алфавита, произносится какъ Руссiйское К.

**Кавасік, a, m. dim.** Фуфайка.

**\*Кавак, u, m.** Кабакъ, питьевой домъ, кружало; мѣсто гдѣ продаются хмѣльные напитки.

**Кавала, y, f.** Кабалистика, кабала, изустное преданіе, казавшееся до мистическаго и аллегорическаго изложованія пещихо завѣта у жидовъ, — таинственная ворожба картами, знаками, и пр. — заговоръ, скопъ, ковъ, умысль, шайка, партія. = *Кавалиста, y, m.* Кабалистъ, доставляемый въ еврейской таинственной наукѣ, — ворожей. = *Каваловац, int. imp.* Пронырствовать, искать хитростию успѣха въ своихъ предпріятіяхъ.

**Кават, u, m.** Кавасік, *a, m. dim.* Фуфайка, — шюрма, тешица.

**Кавдзасту, Кавдзасту, a, e.** Дуговатый, дуговать, дугою, излучистый, извилистый, уклоненный отъ прямой черты. = *Кавдзевк, czka, m. dim.* Дужка, излучина, извилина, изгибина, — дуночка перспяна. = *Кавдк, a, m.* Дуга, все что по направленію кривой черты сдѣлано, — излучина, извилина. = *Кавдковагу, a, e.* Дуговатый.

**Кавлон, Кавлон, a, m. (w zoolog.)** Треска, рыба морская.

**Кавуол, Карвуол, u, m.** Скочекъ, скокъ, скаканіе, прыганіе, пры-

жокъ, которой дѣлаеиъ шандоръ, поднявшись отъ полу съ легкостію и разрѣзвая воздухъ скорымъ движеніемъ ногъ, кабриоль.

**Кавуолет, родъ легкой повозки о двухъ колесахъ; одноколка.**

**Каселка, i, f.** Кривовѣрка, зловѣрка, раскольница, раскошница. = *Касемистяз, a, m.* Скипоначальникъ, глава опшельниковъ, еретиковъ. = *Касерскі, a, ie* Зловѣрный, раскольщій, раскольщическій, еретическій. = *Касерство, a, n.* Ересь, лжево толкованіе, противоположеніе, мнѣніе, противное истинному благочестію; заблужденіе въ догматахъ вѣры; — зловѣріе, расколь, — (*collect.*) еретики, раскольники, опшельцы. = *Касерз, a, m.* Ерешникъ, раскольникъ, кривовѣръ, зловѣръ, опшелецъ.

**Касель, Каель, chla, m.** Изразецъ, родъ глинянаго издѣлія, бывающаго различнаго вида, у коего лицевая сторона наводится муравною, или бываетъ безъ оной, а другая корбочкою, упопрелбляется для одѣванія дечей снаружи. = *Каспалану, Кафлану, a, e.* Изразцовый, израсчатый.

**Каснолонг, a, m.** Родъ опала, камень бѣлый.

**Касік, a, m. dim.** Живодеръ.  
**Касік, Касек, a, m. dim.** Уголокъ, (*fig.*) спокойная жизнь, купокъ, — (*w anatomii*), *kaeki oesze*,



кутки, уголки глазные, аузгъ, гузгъ.

**Казгъ, eia, m.** Молодая ушка. = **Касзесзка, i, f.** Уточка. = **Касзка, i, f.** Ушка, *kaczka czarna*, турпаль, *kaczka górna*, каголка, *kaczka miękkojör*, гагкуиъ, гагка, *kaczka tracz*, крахаль, *kaczka zimowa*, савка, *kaczka piżmowa*, шипунъ, *kaczka kwaka*, ушка кракаетъ, квакаетъ, (*prov.*) *kaczki zagania*, плять, шатаются на ногахъ, — *trawi iuk kaczka*, ненасытнй, обжора. = **Касзко-вату, a, e.** На подобие утки. = **Касзкову, a, e.** Ушкаиъ принадлежашй, относительный. = **Касзор, a, m.** Селезень. = **Касзорову, a, m.** Селезневый. = **Касзу, a, e.** Ушкииъ, ушнйиъ, ушачйиъ.

**Касзунес, isa, m.** (*w botan.*) Попово гугенцо, попова скуфья, одувачиши, кулббжка, (*zagachum*).

**КАДЕЛ, vid. KUNDEL.**

**КАДЕСЧА, zi, f.** 1) (*w prawie*). Срокъ засѣданя земскаго или городскаго Суда, — 2) рифма, складъ, — 4) *kadencya w muzyce*, шактъ.

**КАДЕТ, a, m.** **КАДЕСИК, a, m. dim.** Кадетъ. = **КАДЕСКИ, a, ie.** Кадетскйиъ.

**КАДКА, i, f. dim.** Кадка, кадочка, кадушка, кадушечка.

**КАДЪЛЪВ, a, m.** **КАДЪЛЪВЕК, bka, m. dim.** 1) Туловище, средняя часть тѣла челоуѣческаго, — 2) сосудъ изъ одной штуки дерева сдѣланный, — 3) корабельныя ребра, не обшитой досками корабль, или понтоиъ, — 4) (*w artyll.*), каркасъ, сдѣланный изъ желѣзныхъ обручей корпусъ, которой наполняется горящимъ составомъ, или начиненными гранатами, — кузовъ. = **КАДЪЛЪВЪСТУ, a, e.** Каркасный.

**КАДУСЪНИЕ, adv. adj.** **КАДУСЪНУ, Ощачано, безнадежно, чрезвычайно, дѣвольски, чертовски, *lekci się kaducznie*, чрезвычайно боюсъ. = **КАДУСЪНУ, a, e.** Имѣющйиъ падучую болѣзнь, — чрезвычайный, чертовскйиъ, дѣвольскйиъ, *kaduczny mi się trafił***

*przypadek*, со мною чертовское случилось приключеніе.

**КАДУК, a, m.** 1) Имѣние безъ наслѣдниковъ оставшееся, — 2) кадукъ, законъ въ силу коего имѣние движимое или недвижимое безъ наслѣдниковъ оставшееся, яко выморочное и безгласное, ежели въ продолженіи одного года и шести недѣль никто отзываетъ не учинить, поступаетъ въ вѣдомство того суда, въ коего области состояло, а доходъ изъ онаго принадлежитъ Королю, — кадукъ, такъ называются права или привилегіи, даваемые отъ короля на выморочныя имѣнія, такъ же и на имѣнія духовныхъ въ такомъ случаѣ, когда они владѣли оными въ противность законовъ изданныхъ о неотчужденіи земскихъ имѣній отъ дворянъ во владѣніе духовныхъ, и прочихъ противъ законныхъ случаевъ, — 3) утинъ, черная немочь, или падучая болѣзнь, — *kaduk dzieci, gdy im się zbychliuq*, родимецъ, родимчикъ, падучая болѣзнь у младеицовъ, когда у нихъ пуго прорѣзываются зубы, — 4) *kaduk koiński*, бѣшенство, колелеръ, лошадиная болѣзнь, — 5) пострѣлъ, дѣволъ, чортъ, нечистый духъ, *kaduk go tu niesie*, чортъ его сюда несетъ. = **КАДУКОВУ, a, e.** Кадуковъиъ, *prawo kadukowe*, кадуковъиъ законъ.

**КАДЪ, i, f.** Кадъ, большая деревянная круглая посудина, для держанія сынучихъ и жидкихъ тѣлъ.

**КАДЪЦИ, act. imp.** Кадить, (*fig.*) ластить, ласкать, подтрунивать. = **КАДЪЗЕНІЕ, ia, n.** Возжєніе, воскурєніе ладона, каждєніе, — ладонъ, оиамонъ, кадило, ливанъ. = **КАДЪЦИЕЛЪ, a, m.** Который курить ладонемъ, — (*fig.*) ласкатель, хвалитель, льстець. = **КАДЪЦИНИСА, y, f.** Кадильникъ, кадильница, курильница, оиамоникъ, ладонница. = **КАДЪЦИЛНУ, a, e.** Кадильнидъ, ладоннидъ, курильный. = **КАДЪЦИЛО, a, n.** Кадило, ладонъ, оиамонъ, ливанъ,

- (*fig.*), похвала, лесть, — каждение. = *Kaździowu*, *a*, *e*. Ливановый, ладонный, ошмянный.
- Kaździel*, *i*, *f.* *Kaździółka*, *i*, *f.* *dim.* Кудель, кудела, — прялка, пряслица, — *kaździel* = *linia białogłowska*, женский полъ, *krewni z matki*, albo *po kaździeli*, сродники, родственники съ материнской стороны. = *Kaździelnу*, *a*, *e*. Кудельный, принадлежащій, относительный къ кудель.
- Kaździelnу*, *Kaździelniczka*, *vid.* *Kaździelnу*, *Kaździelniczka*.
- Kaździowу*, *a*, *e*. Кадочный.
- Kaфар*, *u*, *m.* *Kaфарек*, *rka*, *m.* *dim.* Баба, орудіе чугунное, тяжелое, съ ушкомъ п сквозными чешероугольными складнями, для вколачиванія свай употребляемое, — коперъ, сооруженіе свабитное, между столбами коего ходитъ чугунная шажестъ, баба называемая. = *Kaфарник*, *a*, *m.* Коперщикъ, нарядчикъ, смотритель при битвѣ свай. = *Kaфарowу*, *a*, *e*. Коперный, коперу принадлежащій, относительный.
- KaфеѦ*, *vid.* *Kaснел*.
- Kaффенгауз*, *u*, *m.* Кофейный домъ. = *Kaффенгаузowу*, *a*, *e*, Кофейному дому принадлежащій, опшоспительный.
- Kaфла*, *vid.* *Kaснел*.
- Kaфтан*, *a*, *m.* *Kaфтаник*, *a*, *m.* *dim.* Кафтанъ, душегрѣйка, тѣлогрѣйка, фуфайка.
- Kaфтурек*, *rka*, *m.* Кофейникъ.
- Kaганиес*, *isca*, *m.* 1) Намордикъ, нарыльщикъ. — 2) Лампада, свѣтильникъ, — комель, въ которомъ горять куски осмоленныхъ канатовъ для освѣщенія. = *Kaсаисowу*, *a*, *e*, Лампадный, къ лампадѣ относящійся, принадлежащій, — въ лампадахъ употребляемый.
- Kаналъ*, *u*, *m.* Каналь, собраніе старѣйшинъ Евреевъ, которымъ подъ покровительствомъ правительства дозволено рѣшать спорныя собраній ихъ дѣла, собирать узаконенныя подати, и проч. = *Kаналну*, *a*, *e*, Канальный, избранный отъ еврейскаго общества для присудствія въ галѣ.
- КаіаѦ* *się*, *recipr. imp.* Калясья, показься, признаванься но грѣхахъ, приносить покаяніе, — калясья, сожалѣть о учиненнѣ чего.
- Кайк*, *vid.* *Сзаука*.
- КакаѦ*, *intr. imp.* Испражнянься.
- Какао*, *indecl.* Какао, родъ орѣховъ находящихя въ плодѣ красномъ, полосатомъ, жолобковатомъ, имѣющемъ въ себѣ нѣчто дынное, изъ которыхъ дѣлается шоколатъ.
- Какол*, *u*, *m.* Куколь, головня, плевелы, плянчищъ, родъ негодной пралы въ хлѣбъ растущей, — (*fig.*) все что бесполезное, вредное, дурное, *kaқkol od dobrego oddzielić ziarna*, отдѣлять дурную пралу отъ хорошей, *m.* *e.* злѣхъ людей отъ добрыхъ, худое учение отъ добраго. = *КаколіѦ* *się*, *recipr.* Въ куколь обращанься.
- Каколік*, *a*, *m.* (*w botanice*) Розовидной куколь, (*Lichnis cotoparia*).
- Каколісты*, *a*, *e*, Исполненный куколя.
- Каколніса*, *u*, *f.* Куколь, имѣющій гвоздичной цвѣтокъ, (*Argostema*).
- Каколовату*, *a*, *e*, Видомъ на куколь похожій. = *Каколну*, *Каколоwу*, *a*, *e*, Кукольный.
- КалѦ*, *u*, *m.* Каль, пометъ, дермо какого имбудъ животногао.
- КалаѦ*, *act. cont. (prop. et fig.)* Марать, замарать, запятнать, осквернить, пачкать, загрязнить, осквернить, *kalaѦ ręce we krwi niewinney*, осквернить, обгрнть свои руки невинною кровію, *kalaѦ swõy honor*, опорочить, замарать свою честь, *kalaѦ łoże małżeńskie*, осквернить брачное ложе, прелюбы пворить.
- Калафон*, *u*, *m.* Цвѣшная канупса, цвѣтуха.
- Калафонія*, *vid.* *Kолофонія*.
- Каламарз*, *a*, *m.* *Kаламарзук*, *a*, *m.* *dim.* Чернильница, — (*w zoologii*) *kałamarz*, *kałamarka*, *czernica*, *plaw morski*, волосатка, каракавица, червь, коего



- многія породы выпускають пзъ себя черной сокъ, которымъ защищаюся.
- КАЛАМАУКА**, *i, f.* Каламенокъ, шерстяная ткань. = **КАЛАМАУКОВУ**, *a, e*, Каламенковый, изъ каламенка сдѣланый.
- \***КАЛАНДЕР**, *dra, m.* Хохлашый жаворонокъ, птица.
- КАЛАНДРА**, *vid.* **КАЛЕНДРА**.
- КАЛАРАРА**, *y, f.* Брѣдовка, знакъ принадлежащій къ роду капуста, (*Brassica Congiloides*).
- КАЛАРУГА**, *y, f.* (*w maryn.*) Парусной канатъ.
- КАЛЕСОН**, *u, m.* (*w mineralogii*) Халцедонъ, камень кремнистаго рода.
- КАЛЕСУАСА**, *yi, f.* (*w chemii*) Обжиганіе, работа, въ коей подвергають сильному жару тѣло, на пр. углекислую извѣсть, для прivedенія ея въ негашеную извѣсть. — Обжиганіе рудъ, дѣйствіе, коему подвергають минералъ для изгнанія изъ него содержащейся въ немъ сѣры или мышьяка. = **КАЛЕСУОУА**, *act. imp.* Обжигать, пережигать, превращать въ извѣсть или мѣлкой порошокъ посредствомъ огня.
- КАЛДЕСАН**, *u, m.* Кушанье, состоящее изъ холоднаго пива, вина, лимона, сахару и хлѣба.
- КАЛДУН**, *a, m.* (*w anatom.*) Сальникъ, — вычугъ, свиной желудокъ, начиненный изрубленнымъ мясомъ, съ приправами для употребленія въ пищу. = **КАЛДУНАСТУ**, *a, e*, Брюхатый, брюшпшстый. = **КАЛДУКОВУ**, *a, e*, Сальный, сальнику принадлежащій.
- КАЛЕСТВО**, *a, n.* Увѣлье, всякое тѣлесное оскорбленіе, или поврежденіе здоровья или членовъ тѣлесныхъ. = **КАЛЕСЗЕС**, *n. imp. skaleszczę, perf.* Сдѣлаться увѣчнымъ, повредить себѣ здоровье или члены. = **КАЛЕКИ**, *a, ie*, Увѣчный, калечный, изуродованный, поврежденный въ своемъ здоровьѣ или въ членахъ. = **КАЛЕСЗУС**, *act. imp.* Увѣчить, калечить, дѣлать себя или другаго калекю. = **КАЛЕКА**, *i, m.*
- Калека, лишенный, или лишпшійся употребленія какого нибудь члена, увѣчный
- КАЛЕНДАРЪ**, *a, m.* Мѣсяцословъ, календарь, книга или листъ содержащій порядокъ и продолженіе дней, недѣль, мѣсяцовъ, съ показаніемъ подвижныхъ и неподвижныхъ праздниковъ въ году. = **КАЛЕНДАРЗОВУ**, *a, e*, Календарный, мѣсяцословный. = **КАЛЕНДАРЗУК**, *a, m. dim.* Календарь, мѣсяцословъ малаго формата, каковы бывають полмшшческія алманахъ, и проч.
- КАЛЕНДРА**, **КАЛАНДРА**, *y, f.* Площпальная, орудіе кошь площадъ разныхъ тканей. = **КАЛЕНДРОВАС**, *act. imp.* Площить, гладить.
- КАЛЕНІСА**, *y, f.* Пршкрптіе дѣлаемое обыкновенно изъ пырейнику, на верху соломенной крыши, для лучшаго соединенія сноповъ.
- КАЛЕТКА**, *y, f.* **КАЛЕТКА**, *i, f. dim.* Калитка, влагалитка, мѣшокъ, сумка, кулекъ, (*w anatom.*) *kaletka żółciowa*, желчная сумочка, пузырь, — (*w botanice*) *kaletki, ziele*, жовѣ глазъ, пастушья сумка, кошелекъ, (*bursa pastoris*). = **КАЛЕТНИК**, *a, m.* Ремесленникъ дѣлающій калиты, мѣшки, сумки.
- КАЛИБЕР**, *bru, m.* (*w artyller.*) Калиберъ, широта канала или отверстія, м. е. жерла пушечнаго, дула ружейнаго и всякаго огнестрѣльнаго орудія. = **КАЛИБРОВАС**, *act. imp.* Калибровать, измѣрять поперешики здеръ или пуль, способомъ лекала или винкельгаковъ. = **КАЛИБРОВУ**, *a, e*, Калиберный, соразмѣрный орудію.
- КАЛІГРАМА**, *ii, f.* Каллиграфія, искусство чистописанія и самое чистописаніе. = **КАЛІГРАФ**, *a, m.* Каллиграфъ, писецъ, пишущій хорошо, чисто и правильно, — краснописецъ.
- КАЛІНА**, *y, f.* (*w botan.*) Калпна, (*viburnum opulus*). = **КАЛІНОВУ**, *a, e*, Калпновый.
- КАЛІСТУ**, *a, e*, Кальный, нечпштый, оскверненный.
- КАЕКАН**, *u, m.* Щитъ круглой.
- КАЕКАНИСТА**, *y, m.* Мѣходуй у ор-

- галовъ. = *Kalkowac*, *act. imp.* Падувать мѣхи органиче.
- Kalkul*, *u*, *m.* *Kalkulacja*, *yi*, *f.* Выкладка, смѣна, вычисление, — (*w medyc.*) *kalkul*, камень раждающийся въ пузырь, въ почкахъ, въ печенкѣ, или въ другихъ частяхъ животного, — шарикъ для баллотирования, собиранія голосовъ. = *Kalkulator*, *a*, *m.* Вычислитель, смѣщикъ. = *Kalkulowac*, *act. imp.* Вычислять, расчислявать, выкладки дѣлать, смѣчать.
- Kalkus*, *u*, *m.* Известковой щелокъ, — мыловарный щелокъ.
- Kalmuk*, *a*, *m.* Калмыкъ, — *f.* Калмычка, — народъ военный, подданный Россіи, живущій въ полуденныхъ степяхъ сей Имперіи.
- Kalmus*, *u*, *m.* (*w botan.*) Косашикъ, *vid.* *Tatarskie ziele*.
- Kalny*, *a*, *e*, *vid.* *Kalisty*.
- Kalofonia*, *vid.* *Koloronia*.
- Kaluza*, *y*, *f.* Калужина, лужа, ржавецъ, лыва. = *Kaluźny*, *Kaluźany*, *a*, *e*, Лужный, состояющий лужу, или лужъ принадлежащій. = *Kaluźowaty*, *a*, *e*, Лужистый, наполненный лужами. = *Kaluźysty*, *a*, *e*, Болотистый, калужный.
- \**Kalwakata*, *vid.* *Kawalakata*.
- Kalwarja*, *yi*, *f.* Кальварія, гора близъ Іерусалима, — лобное мѣсто, горка на которой вресль спомнить, — стация, часовня, олтарецъ для принесенія нѣкоторыхъ молебствій, дабы тамъ получить опущеніе грѣховъ, стация распатія Христова.
- Kalwin*, *a*, *m.* Калвинъ, придерживающійся Калвинова ученія, реформать, исповѣдующій калвиновъ законъ. = *Kalwiński*, *a*, *ie*, Калвинскій, реформатскій. = *Kalwiństwo*, *a*, *n.* Калвиново исповѣданіе, реформатскій законъ.
- \**Kamalduz*, *vid.* *Kameduz*.
- Kamasze*, *ow*, *pl.* Штиблеты, стиблеты, родъ застѣжныхъ пуговицъ чужковъ, которые употребляются вмѣсто сапоговъ, *piechota ma czarne sukienne kamasze*, нѣхопныя войска нмѣють черныя сукопыяе штиблеты.
- Kambierski*, *a*, *ie*, *Kambialny*, *a*, *e*, Вексельный, менальный. = Камбьерство, Менальный торгъ, вексельныя дѣла. = *Kambiera*, *yi*, *f.* Вексельная лавка, калпорра, менальный банкъ. = *Kambierz*, *a*, *m.* Камбистеръ, банкиръ или купецъ, торгующій векселями.
- Kamena*, *y*, *f.* Камка, Шелковая кптайская матерія съ разводами.
- Kameduz*, *Kamalduz*, *a*, *m.* *Kameduza*, *y*, *m.* Каммадулскіе монахи, монахи ордена С. Ромуальдомъ учрежденнаго.
- Kamela*, *i*, *f.* *Kamelor*, *u*, *m.* Гарусъ, пражъ изъ шерсти.
- Kamera*, *y*, *f.* Камера, судебное мѣсто, въ коемъ опправляющся дѣла принадлежащія до казны п владѣнія. = *Kameralny*, *a*, *e*, Камеральный, палатный, казначейскій, до управления расходовъ п приходовъ Государственныхъ принадлежащій.
- Kamerdyner*, *a*, *m.* Камердинеръ, комнатной служитель, слуга изъ приближенѣйшихъ къ господину. = *Kamerdynerski*, *a*, *ie*, Камердинеровъ, камердинерскій. = *Kamerdynerstwo*, *a*, *n.* Камердинерская должность.
- Kamerarz*, *Kameryer*, *a*, *m.* Камерлингъ, знаменитое шпало перваго изъ придворныхъ Папскихъ чиновниковъ.
- Kamerzowac*, *act. imp.* Унизывать, осыпавъ, обнизывать, *kamerzowanie*, унизка, низаніе, унизываніе.
- Kamfora*, *y*, *f.* Камфора, вещество цвѣтомъ бѣлое, кристалловидное, пахучее, дѣшечее, сгараемое, добываемое посредствомъ возгонки, варя въ водѣ вѣтви дерева камфарингъ лавромъ называемаго, — (*w botan.*) *kamfora*, *ziele*, камфарная трава, (*Saprophati*). = *Kamforowy*, *a*, *e*, Камфарный. = *Kamforowan*, *a*, *e*, Камфаромъ напущенный.
- Kamień*, *ia*, *m.* Камень, *kamień żywy*, камень, опока, скала, каменная гора, *kamienie łatac*,



бушпль, доставать камни въ каменоломни, *kamienie drogie*, драгоценныя, дорогіе камни, *kamien mlyński*, жерновой камень, *kamien probierski*, пробирной камень, оселокъ, *kamienie w owocach*, косточки въ нѣкоторыхъ овощахъ, *kamien piekielny*, камень адской, металлическая соль, изъ одной части чистаго серебра разлушеннаго въ двухъ частяхъ крѣпкой водки, *kamien filozoficzny*, камень философской, искомое вещество, помощью коего Алхимики надѣются превращать простые металлы въ драгоценныя, (*w medycynie*) *kamień choroba*, *kalkul*, каменная болѣзнь, *kamien, waga*, вѣсъ, придасть два фунта содержащей *kamienie do grania*, шашки.

**КАМИЕНАРНІА**, *i, f.* Мѣсто гдѣ обрабатываютъ камни. = **КАМИЕНАРСКИ**, *a, ie*, Каменосѣчный, каменщикій. = **КАМИЕНАРСТВО**, *a, n.* Искусство каменосесовъ, искусство обрабатывать камни. = **КАМИЕНАРЪ**, *a, m.* Каменосѣкъ, каменосѣчецъ, каменосеть, гранильщикъ, каменодѣлатель. = **КАМИЕНАСТЪ**, *a, e*, Имѣющій свойства подобныя камню.

**КАМИЕНІС**, *act. imp.* Окаменить, окаменѣть.

**КАМИЕНІСА**, *y, f. dim.* Каменный домъ. = **КАМИЕНІСЪ**, *a, e*, Имѣющій каменной домъ.

**КАМИЕНІЕБ**, *n. imp.* Каменѣть, окаменѣть, въ камень превращаться, — принимать видъ и свойство камня. — (*fig.*) ожесточаться, становиться нечувствительнымъ безжалостнымъ, *serce u niego skamienialo, żadney nie czuie litości*, у него сердце окаменѣло, не чувствуетъ жалости. = **КАМИЕНІСТЪ**, *a, e*, Каменнстыій, камннстыій, каменнсть, имѣющій много камней. = **КАМИЕНІСЪЧЪ**, *a, e*, Каменосѣчный.

**КАМИЕНІСЪСЕК**, *czka, m. (w zoolog.)*  
1) Кукша, дроздъ птица, — 2) мухоловка.

**КАМИЕННИК**, *a, m.* 1) Каменоломъ, всякой изъ работниковъ, добывающихъ въ каменоломняхъ

камень. — 2) Рѣзчикъ, рѣзчикъ, художникъ вырѣзывающій разныя изображения на камнѣ. — 3) (*w sztuce wojennej*) *kamienicznik*, мортира, пзъ коей стрѣляютъ камнями, — (*w zoolog.*) *kamiennik chrząszcz*, древеснкъ алпійской, насекомое. = **КАМИЕННЪ**, *a, e*, Каменный, *góry kamienne*, каменоломня, мѣсто гдѣ доставаютъ, добываютъ камни, — *kamienne działo*, *vid.* **КАМИЕННИК**, 3) *węgie kamienne*, каменной уголь, вещество ископаемое, горючее, чернаго цвѣта, происходящее отъ смѣшенія плодовой земли съ горною смолою и другими горючими веществами, *kamienna sól*, каменная соль, поваренная соль, находящаяся въ горахъ славными кусками, (*w botan.*) *kamienne ziele*, цюкшнн травы, (*Alyssum*), — (*fig.*) каменный, жестокосердый, безжалостный, нечувствительный, *kamienne serce*, каменное сердце.

**КАМИЕНОВАБ**, *vid.* **КАМИЕНОВАБ**.

**КАМИОНЕСЪКА**, *i, f. (w botan.)* Косилышка (*Vaccinium*).

**КАМИОНКА**, *i, f.* Куча камней, *kamionka w lazni*, каменка, пространство надъ жаровою плушею, верхняя половина банной печи, — (*w botan.*) шоловкиянка, (*Arbutus*).

**КАМИОНОВАБ**, *act. imp.* Побивать, убивать каменіемъ, *żydzi kamionowali fałszywych proroków*, Іудей каменіемъ побивали лжепророковъ. = **КАМИОНОВАНИЕ**, **КАМИЕНОВАНИЕ**, *ia, f.* Побіеніе, убіеніе каменіемъ. = **КАМИОНОВАНЫ**, **УКАМИОНОВАНЫ**, *a, e*, Побіенъ каменіемъ. = **КАМИОНОВНИК**, *a, m.* Каменнобійца.

**КАМИЗЕЛА**, **КАМИЗЕЛКА**, *i, f.* Камзолъ, камзолычкъ.

**КАМЛОТ**, *n, m.* Камлотъ, шкань шерстяная. = **КАМЛОТОВУ**, *a, e*, Камлотный, камлотовый, изъ камлота сшитый, сдѣланный.

**КАМРАМЕНТ**, *n, m.* Камраментъ, станъ, расположеніе войска въ полѣ, въ лагеряхъ.

**КАМРАНА**, *y, f.* Колоколь, стеклянный сосудъ на подобіе колокола,

- въ машинѣ пневматической употребляемый.
- Кампанія, *ii, f.* Кампанія, походъ, движеніе и дѣйствіе войскъ пропихивъ неприятеля, — время пребывания ихъ въ полевъ, до испуления пакы въ кавшиониръ кавшири.
- Камрат, *a, m.* Артельщикъ, товарищъ, сослужитель, сотрудникъ, человекъ одинакаго званія и дѣла, камрадъ, кто въ одномъ покоѣ съ кѣмъ живеть, кавширируетъ.
- Камукъ, *z, m.* Камусзекъ, *czka, m.* Камусзекъ, *szka, m. dim.* Камешокъ, *vid.* Камивъ, Камусзковатъ, *a, e,* Камешпый, хрещавый, имѣющій много мѣлкихъ камешковъ.
- Камѣланъ, *u, m.* Карнизъ надъ дверью.
- Канакъ, *u, m.* Канасзекъ, *czka, m. dim.* Ошейникъ золотой или серебряной, ожерелье.
- Каналъ, *u, m.* Каналікъ, *a, m. dim.* 1) Каналь, каналець. — 2) Каналь, водопроводъ, ровъ, которыи вода изъ одного мѣста въ другое протекаетъ. — 3) *Kanaty w ciele zwierzęcym*, протоки, сосуды, — (*w anatomii*) *kanaty pierśni*, грудныи протоки, сокопишательный источникъ, *kanaty moczowe*, мочевые протоки, *kanaty powietrzny*, воздушный каналъ, гортань. — 4) (*w artyll.*) каналъ, пустота въ пушкѣ, проспирающаася отъ начала дула до тарели. — Каналовъ, *a, e,* Канальный, каналу принадлежащій, для каналовъ заведенный, *kanalowe szluzy*, канальные шлюзы.
- Каналиа, *ii, f.* Подлый народъ, чернь, канала (слово презрѣніе изъявляющее).
- Канара, *z, f.* Канарка, *i, f.* Канаре, родъ длинныхъ кресель, на которыхъ нѣсколко человекъ рядомъ усажены могутъ.
- Канаравъ, *a, m.* Келарь, хрещель и разходчикъ монаспырскихъ запасовъ въ обители.
- Канаръ, *u, m.* 1) Канарскій сахаръ. — 2) Сектъ или вино канарское.
- Канарекъ, *rka, m.* Канарейка или *T o n i f.*
- ца. = Канарковъ, *a, e,* Канаречный.
- Канавасъ, *Kanawas, Kanafas, u, m.* Канифасъ, плопная бумажная или льняная ткань.
- Канцелларуа, *yi, f.* Канцелларія. = Канцелларуунъ, *a, e,* Канцелларскій. = Канцелларуэста, Канцелларисъ, повѣщникъ, старшій изъ нижнихъ приказныхъ служителей, уравниющій повѣщемъ.
- \*Кансеръ, *u, m.* Ракъ, болѣзнь. = Кансероваѣ, *imp.* *skanserowaѣ, perf.* Точиль, развѣдать, заражать ракою болѣзню.
- Канцлерскіи, *a, i, m.* Канцлерскій, канцлеровъ. = Канцлерство, *a, u.* Власть и достоинство канцлера. = Канцлеръ, *a, m.* Канцлеръ, первый министръ по иностраннымъ дѣламъ. = Канцлеризма, *z, f.* Жена канцлера.
- Канцональ, *a, m.* Канцоналикъ, *a, m. dim.* Пѣсенникъ, книга духовныхъ пѣсней.
- Кансзугъ, *a, m.* Шель, куштъ.
- Кандулатъ, *a, m.* Спаленикъ, кандидатъ, одинъ изъ назначенныхъ къ избранію въ какой чинъ, въ какую должность, или къ полученію чего либо.
- Кандуспотъ, *u, m.* Сахарной бискиппъ, сахаръ, цуккероролъ. = Кандуспикиеръ, *kru, m.* Леденець. Кандузоваѣ, *act. imp.* Варить въ сахаръ.
- Кангора, *vid.* Камфора.
- Кангору, (*w zoolog.*) Двухътробка, животное въ новой Голландіи находящееся.
- Канія, *i, f.* (*w zoolog.*) Икшнъ, коршунъ, птица хищная. = Канізка, *Kania przędza, (w botanicz.)* Повищца, трава однолѣтняя, обвивающаася около другихъ растѣній и питающаася вытягивая изъ оныхъ сокъ (*Cuscuta Epigraea*).
- Канкизла, *z, f.* Звѣзда въ созвѣздіи пса, — Канкуды, песци дш, жаркіе дни, когда созвѣздіе пса возходитъ и заходитъ съ солнцемъ, *dni kanikularne*, канкулярные дни, въ которые канкуды бывають, п. е. когда созвѣздіе пса господствуетъ.



**КАНИУХ**, *a, m. (w zoologii)* Каниюхъ, родъ малорослаго филина.

**КАНКА**, *vid. KANTA przedz.*

**КАНКА**, *i, f.* Трубочка приспавляемая къ клапирному насосу, сприту.

**КАНОН**, *u, m. 1)* Канонъ, правило, уставное. — *2)* Канонъ или росписъ библейскимъ книгамъ и самое собраніе пѣхъ книгъ. — *3)* Церковныя правила, духовный уставъ. — *4)* Родъ мушшукъ для молодыхъ лошадей.

**КАНОНАДА**, *z, f.* Пушечная стрѣльба, пальба, канонада.

**КАНОНИА**, *ii, f.* Каноничество, каноникашъ, — жилище каноника. = **КАНОНИСЗКА**, *i, f.* Канонница, монахиня. = **КАНОНИСЗНУ**, *a, e.* Правильный, православный, законный, согласный, сходственный съ церковными преданіями, *prawo kanoniczne*, духовное право. = **КАНОНИСЗНУ**, *a, e.* Каноническій.

**КАНОНИЕР**, *a, m. (w artyller.)* Каноньеръ, пушкаръ, заряжающій пушки и стрѣляющій изъ оныхъ.

**КАНОНИК**, *a, m.* Каноникъ, духовная особа, которая пользуется доходами, каноничеству принадлежащими, бывъ причислена къ какой соборной церкви.

**КАНОНИСТА**, *z, m.* Канонистъ, знающій духовныя права; учитель церковныхъ правъ.

**КАНОНИЗАЦІА**, *zi, f.* Канонизація, *ia, n.* Обрядъ, по которому Папа, скончавшагося въ благочестіи, вноситъ въ святцы, — причтеніе къ числу святыхъ, внесеніе въ святцы, канонизація. = **КАНОНИЗОВАЦ**, *act. imp.* Причестъ къ числу святыхъ, внести въ святцы.

**КАНТ**, *u, m.* Уголь, ребро, бокъ, *dwie deski na kant zbite*, двѣ доски сбитыя ребромъ.

**КАНТАЦ**, *u, m.* Вѣсь содержащій три пуда, — родъ лошадиного мушшукъ.

**КАНТАРДА**, *z, f. (w zoolog.)* Шпанская муха, сильнѣйшее средство къ напичиванію пузырей на пѣль.

**КАНТОМ**, *u, m.* Уѣздъ, округа,

въкоторая часть области какой, — кантониръ квартиры, квартиры отдохновения, — округъ изъ коего полкъ набираетъ рекрутъ. = **КАНТОНИСТА**, *z, m.* Стоящій въ канторирѣ квартирахъ стоящій, — кантонистъ.

**КАНТОР**, *a, m.* Уставщикъ, главный надъ пѣвчими. = **КАНТОРСКИ**, *a, ie.* Уставщикій, уставщику принадлежачій. = **КАНТОРСТВО**, *a, n.* Должность, мѣсто уставщика.

**КАНТОР**, *u, m.* Прилавокъ, счетной столъ, столъ купеческой съ выдвигнымъ ящикомъ, на которомъ деньги считываютъ, — *котора*, *kantor, kantorek*, столъ на которой кладутся разныя бумаги; кабинетъ съ ящиками для бумагъ, и проч.

**КАНТОВАЦ** *się, recipr. imp.* Шалиться на все стороны, перегибаться.

**КАНТОВКА**, *i, f.* Винтовка, винтовочка, ружье у котораго стволъ выири съ гранями.

**КАНТУСЗКИ**, *czek, pl.* Пѣснопѣіе, пѣснословіе, сланословіе, пѣсни духовная, пѣніе.

**КАР**, *vid. PRZYŁADEK, GÓRA nadmorska.*

**КАРА**, *z, f. 1)* Еланца съ капшономъ. — *2)* Каноръ, родъ голониаго женскаго покроя. — *3)* одѣяло. — *4)* Попона на лошадь. — Чехлы на софы и стула, — *5)* всякое покрывало. — *6)* Верхній сводъ плавильной печи на стеклянномъ заводѣ.

**КАРАЦ**, *n. imp.* Капать, каплями падать, — капать, жидкое что пускать по канцѣ, — *z dachu karie*, каплетъ съ крышки.

**КАРАЦ**, *act. imp.* Купать, омывать кого, погружая въ воду, *karac się*, купаться, погружаясь въ воду, омываясь оною.

**КАРАК**, *a, m.* Колоколь стекляный, колпакъ стекляный, которыми навкрываютъ дщи, огурцы, и проч. предохраняя отъ худой погоды и мороза.

**КАРАЛИХ**, *a, m.* Шпикъ, военный металлическій головной доспѣхъ.

КАРАЛНУ; *a, e*, Капельный, могоушій превращається въ капли.

КАРАМ, *vid.* КАРАБ, КАНЛЮ, КАПАЮ. = КАРАНИЕ, *ia, n.* Канаше, дѣйствіе каплющаго.

КАРАНИЕ, СКРАНИЕ, *ia, n.* Куланіе, дѣйствіе купающаго и купающагося.

КАРАНИА, *y, f.* То что накапало, *karanią placię*, по немногу, въ маломъ количествѣ, (папты).

КАРАНУ, *a, e*, Купаный, *bardzo goraco karanu*, ты слыхкомъ горячь, испываешь, скорь.

КАРАРЕК, *rka, m.* Каперсовой кушпикъ. = КАРАКОВУ, КАРАКОВУ, *a, e*, Каперсовый. = КАРАРАУ, КАРАККИ, *ow, pl.* Каперсы, почки цѣблочныя каперсова кушпика, приправляемыя солью и уксусомъ, употребляемыя на приправу въ кушанье.

КАРСІЕ, *ow, pl.* Бахпла, копы, родъ крестьянской обуви, — ланоть изъ козиной шкуры.

КАРСОН, *vid.* КАРСОН.

КАРСУК, *a, m.* Киса, кпсепъ для шбаку, коромышкой мѣшокъ коженой, у коего опверзтіе стягивается продѣтыми шнурками.

КАРЕЛА, *i, f.* Музыка, хоръ пѣлчихъ и музыкантовъ, — (*w chemii*) капселя, земланой сосудъ, выдолбленной, яа подобіе плоскаго блюда, употребляемый для очищенія и пробованія золота и серебра.

КАРЕЛАН, *a, m.* Священникъ придворный, домовый, канеланъ. = КАРЕЛАНІА, *ii, f.* Жилыше Канелана. = КАРЕЛАИСТВО, *a, n.* Достоинство канелана.

КАРЕЛЕУСТЕР, КАРЕЛЕМИСТРЪ, *a, m.* Капельмейстеръ, управляющій локально или инструментальною музыкаю; устанцикъ, начальникъ музыкальной капелли.

КАРЕЛОВАНИЕ, *ia, n.* (*w chemii*) Пробованіе металловъ на химической капелли.

КАРЕЛУСЪ, *a, m.* КАРЕЛУСИК, *a, m. dim.* Шляпа, шляпка. = КАРЕЛУСНИК, *a, m.* Шляпошникъ, — *futerał do kapelusza*, шляпникъ. КАРЕЛУСНИЦКА, *i, f.* Шляпошниковая жена. = КАРЕЛУСНИСТВО, *a,*

*n.* Шляпошное ремесло. = КАРЕЛУСНИЦЗУ, *a, e*, Шляпошниковъ. = КАРЕЛУСЗОВУ, *a, e*, Шляпный, шляпошный. = КАРЕЛУСИКО, *a, n.* Шляпша.

КАР', КУМР', КОМР', *ia, m.* Окорокъ, задняя часть свиной шупи на двое разрубленная, лачная отъ реберь съ ладдею до колынаго сгиба.

КАРЕБ, *a, m.* Каперъ, легкое военное павзническое судно, *vid. rozboznik morskii*.

КАРИСА, *y, f.* Кукуль, одно изъ одѣяній монашескихъ возлагаемое на голову и до плечъ всящее, — лобукъ, покрывало монашеское.

КАРІЕБ, *n. imp.* Пропадать, ослабѣвать, исчезать, уничтожаться.

КАРИЕЛ, *i, f.* Бани, дѣйствіе банию производимое, ванна, — (*w chemii*) *kapiel Maryi*, водяная баня; когда избирають воду посрединъ тѣломъ между огнемъ и шѣмъ существомъ, которое нагрѣвать хотять, *kapiel piaseczysta*, песчаная баня; когда на сковородѣ наполенной пескомъ нагрѣвають тѣла.

КАРИТАЛ, *u, m.* КАРИТАЛИК, *a, m. dim.* Капиталъ, главная сумма, вялоеко количество денегъ, которыхъ обращеніе приносить извѣстный доходъ. = КАРИТАЛИСТА, *y, m.* Капиталистъ, богачъ; имѣющій великій достатокъ въ деньгахъ.

КАРИТАЛКА, *i, f.* (*u introligatora*) Обивка у корня книги.

КАРИТАЛНУ, *a, e*, КАРИТАЛНЕ, *adv.* Начальный, главный, знаишійшій, первѣишій, верховный, капитальный, уголовный, — принадлежащій капиталу, — (*w fortyfik.*) *kapitalna linia*, капиталь бастиона, прямая линия изъ центра бастиона въ верхъ угла бастиона проведенная.

КАРИТАК, *a, m.* Капитанъ, начальникъ въ ротѣ пѣхотнаго полку. КАРИТАКОВА, *y, f.* Капитанша, жена капитана. = КАРИТАНСКИ, *a, ie*, Капитанскій, капитану принадлежащій. = КАРИТАИСТВО, *a,*



- н. Капшпашство, достопяство, чинъ капшпаша.
- КАРТЕЛА, *i, f.* КАРТЕЛЪ, *и, т.* Глава, оглавіе сполба, капшпель, перхнее украшеніе сполба, или верхняя онаго часть, — колпакъ, покрывающій алембикъ при пергонкѣ жидкостей.
- КАРТИЛА, *у, f.* 1) Капштулъ, собраніе духовныхъ особъ при соборной церкви находящихса, кои именуются канониками. — 2) Капштулъ, мѣсто куда духовенство собирается по дѣламъ, до корпуса ихъ касающимся. — 3) собраніе монаховъ, или монашескихъ орденовъ. — 4) *Kapituła, upominanie*, выговоръ, упрекъ, *dobrze mi wytarto kapitułę*, хорошій получалъ выговоръ.
- КАРТУЛАСУА, *уі, f.* 1) Капштуляція Императорская, коренный законъ, или обязательство, представляемое германскимъ корпусомъ Императору, который подписывалъ оное шомъ часъ послѣ выбора своего и присягаетъ наблюдать торжественно. — 2) Капштуляція, условные пункты, заключаемые командующимъ при осадѣ Генераломъ, съ комендантомъ и гарнизономъ какой мѣбудъ крѣпости или города, влиже съ гражданами осажденнаго мѣста.
- КАРТУЛАНА, *а, т.* Мѣсто гдѣ собираются члены монашескаго ордена, или капшпулу. = *Kapitulny*, *а, е,* Капшпульный, капшпулу принадлежащій.
- КАРТУЛАУА, *intr. imp.* Договаривался о сдачѣ города.
- КАРИУСОН, *и, т.* Капшонъ, наглавицъ, покрышка отъ дожда на голову и на плѣча.
- КАРКА, *i, f.* КАРЕЗКА, *i, f. dim.* капля, капелька.
- КАРЛАН, *а, т.* Священникъ, іерей, богослужитель, *kaplan pogan-ski, ofiarnik*, жрецъ, *kaplanica, kapłanka pogan-ska*, жрица. = *Karlanowy*, *а, е,* Карляискі, *а, іе,* Іерейскій, священниконъ, священнический, (*о poganach*) жрецовъ, жрецескій. = *Карляиство*, *а, и,* Іерейство, священничество.
- КАРЛИСА, *у, f.* КАРЛИЗКА, *i, f. dim.* Малелькая церковь, часовня, домовая церковь, предѣль въ большой церкви, *kaplica pałacowa*, придворная церковь. = *Карлизну*, *а, е,* Придѣльный, часовенный.
- КАРЛОН, КАРЛУН, *а, т.* Каплуно, кладеный лѣсухъ. = *Карлуни*, *іа, іе,* Каплуний, принадлежащій каплуноу. = *Карлони*, *act. imp.* Каплунишь.
- КАРОТА, *у, f.* Сертукъ, пакафшайникъ, мужское одяніе.
- КАРРАЛ, *а, т.* Капралъ, первый въ военной службѣ чинъ начинающій отъ солдата. = *Karalski*, *а, іе,* Капральскій, капраловъ. = *Karalstwo*, *а, и,* Капральство, — взводъ.
- КАРРАУ, *а, е,* Подслѣпный, гноеточный, гноеглазый.
- КАРРУОЛ, *vid. Karwoł.*
- КАРРУС, *и, т.* Каррусикъ, *а, т.* Своерравіе, упямство, прихоть, причуды. = *Каррусикъ*, *а, т.* Своерравный, упрямый, причудливый, прихотливый, странномравный, чудный, чудакъ. = *Каррусислау*, *у, f.* Причудница, своерравная. = *Каррусну*, *а, е,* Своерравный, причудливый, упрямый, прихотливый.
- КАРСА, КАРЗА, *у, f.* Коробочка, — покрывало, — сакви большія, мѣшокъ.
- КАРСОН, *а, т.* Бѣднякъ, обѣдильный, оскудѣвшій. = *Карсоніе*, *и. imp.* Оскудѣть, приходить въ убожество, въ бѣдность, въ нищену, попереать бодрость, духъ.
- КАРСЕЗУНА, *у, f.* Подать, пошла на ипейная, отъ всякихъ напшковъ.
- КАРТАСУА, *уі, f.* Порабощеніе, овладѣніе чьимъ сердцемъ, душею, преклоненіе кого на свою сторону. = *Картовал*, *act. imp.* Наклонять, порабощать, наклонять кого на свою сторону.
- КАРТЕП, *а, т.* Картепекъ, *рка, т. dim.* Капоръ, капшонъ, *kaptur sokołowy*, каблучокъ, — *kaptur kominka*, очажной колпакъ, *kaptur u serów*, ремень связывающій цѣпникъ съ навазиею, ка-

*ptur u olstra*, чушки, покрывка на пестологахъ, *kapturek na alembiku*, колакъ у куба, — *kaptur*, чрезвычайный судъ въ Польшѣ для соблюденія влупреннаго спокойствія во время междоцарствія. = *Картурову*, *a, e*, Капорный, капшонный, колаповый, — *sady kapturowe*, междоцарственные суды, или капшуровые, кои по время междоцарствія рѣшали всѣ вообще дѣла, особенноже уголовныя. = *Картуровату*, *Картурковату*, *a, e*, Въ видѣ капишона, хохлатый. = *Картурзѹс*, *act. imp. za-karturzyc*, *perf.* Покрыть каперомъ, — надѣть колакъ на сокола, — закрытьша.

*Карсун*, *a, m.* Капуцинь, монахъ ордена Сго Франциска. = *Карсунски*, *a, ie*, Капуцинскій, Капуцинямъ принадлежащій.

*Карусианек*, *nka, m.* (*w zoolog.*) Большая бѣлая капустная бабочка.

*Карусиану*, *a, e*, Капустный, капустѣ принадлежащій, для капусты приговоренный. = *Каруста*, *y, f.* Капустка, *kapusta ogrodowa*, казанная капуста, *kapusta rzepra*, рѣпа, *kapusta rzeprak*, дикая рѣпа, *ponieszac co iak groch z kapusta*, перемѣшать, перепернуть перхъ ногамъ. = *Карустник*, *a, m.* Щи, варево изъ капусты. = *Карустник*, *a, m.* Червь капустной, капустникъ, — большая бѣлая капустная бабочка, *vid.* *Карусианек*. = *Карустну*, *a, e*, Капустный, капустѣ принадлежащій.

*Карза*, *vid.* *Karsa*.

*Кара*, *y, f.* Кара, наказаніе, караше, кацмъ нибудь образомъ за преступленіе, ушнеше побоевъ или выговора кому, *kara pienięzna*, штрафъ, *kara publiczna*, торговая казна, торговое наказаніе, *kary godny*, достойный наказанія.

*Кара*, *y, f.* *Кару*, Роспуски, родъ длинныхъ дорогъ, на четырехъ колесахъ, на которыхъ возятъ пшажесци, — одноколка о двухъ

колесахъ съ ящикомъ; для возки навозу, возило, пелѣга.

*Каравела*, *i, f.* Сабля съ ефесомъ дорожными камнями украшеннымъ.

*Каравин*, *a, m.* Каравинъ, короткое шиповое ружье, употребляемое обыкновенно въ кавалеріи. = *Каравинер*, *a, m.* Каравинеръ, конный воинъ вооруженный каравиномъ. = *Каравинову*, *a, e*, Каравинный, каравину принадлежащій.

*Караѣ*, *act. imp. ukaraѣ*, *perf.* Карать, наказывать, *karaѣ cielesnie*, тѣлесно наказывать, *karaѣ gardłem*, казнить. = *Караѣ сиѣ*, *recipr.* Наказываться, *Bóg ciѣ skarze*, Богъ тебѣ накажетъ, *niech miѣ Bóg skarze*, иезели..., накажи меня Богъ, ежели...

*Карасена*, *y, f.* Карацень, родъ вошнаго старшнннго дослѣха, — чешуя твердая, подобная крокодиловой.

*Карасзан*, *a, m.* (*w zoolog.*) Тараканъ, вредное и пропшвное извное насекомое.

*Карафина*, *y, f.* Карафка, *Karafinka*, *Karafineszka*, *i, f. dim.* Графинъ, карафинъ, графинчикъ, карафинчикъ.

*Карафиол*, *Karafior*, *vid.* *Kalafior*.

*Караим*, *a, m.* Караимъ, или Караимы, жиды почитающие законъ Божій писанный, но неприемлюще устнаго, *m. e.* преданій отеческихъ. = *Караимски*, *a, ie*, Караимскій, караимамъ принадлежащій. = *Караимове*, *ego, n.* Подать караимами платимая.

*Каралну*, *a, e*, Могущій бытъ наказанъ. = *Караніе*, *Skaranie*, *ia, n.* Наказываніе. = *Карану*, *a, e, par. perf.* *ukaranу*, *skaranу*, *perf.* Наказыванный, наказанный.

*Карас*, *ia, m.* Карась, рыба.

*Караскаѣ сиѣ* *z kim*, *recipr. imp.* Претерпѣвать, сносить, мучиться, томиться чьею навазчивостью, докучливостію, *odkaraskaѣ siѣ*, отбоариться, уклониться, освободиться отъ чьей навазчивости, докучливости.

*Караѣ*, *u, m.* 1) Карать, крата, вѣсь употребляемый для вывѣ-



- швація алмазовъ п жемчуга, составляющей четыре грана. — 2) Карать, вѣсь означующій при испытаніи золота 24 часть марки или полудуфина. — 3) Карать вѣсь золота, или двенадцать граней. = Каратовъ, *a, e*, Каратный, вѣсомъ одинъ карашъ.
- КАРАВАНА**, *y, f.* Караванъ, обозъ состоящій изъ различныхъ товаровъ, многими купцамъ принадлежащихъ, который чрезъ степи по опасныя мѣста препровождается проводниками.
- КАРАЗУА**, *yi, f.* Толстое простое сукно, караза. = Каразюму, *a, e*, Каразейный, изъ каразедъвланный, состоящій.
- КАРВ**, *u, m.* Зарубка, зарѣзка, мѣшка, *karbu na ciele*, морщины на лицѣ, рубцы, царапины, — (*fig.*) предписанные, предположенные, предназначенные кому предѣлы, установленный порядокъ, *karb, karbowa laska*, бирка, палочка, на которой безграмотные люди зарубками и знаками означаютъ приемъ и отдачу, — регистръ, щеть, *na twój karb*; на твой щеть.
- КАРВАСЗ**, *Коввасз, a, m.* Бичъ, плеть, кнутъ, хлысть, карбачъ, *korbaczem kogo budzić*, будить кого плетью.
- КАРВАУА**, *yi, f.* Соляная варища, соловарна, соляной заподъ, со всѣми принадлежащими къ тому строеніями и орудіями.
- КАРВАРЗ**, *a, m.* Ошмѣпчикъ, который дѣлаетъ зарубки на биркѣ.
- КАРВЕНЕС**, *icica, m. (w botanice)* Жабная трава, живика, — шандра.
- КАРВОНА**, *y, f.* Карвонка, *i, f.* Корвана, корпанъ, хранилище, кружка, или желѣзный ящикъ, въ который вкладушь деньги, входящая въ церковь.
- КАРВОВАС**, *act. imp.* Нарѣзывать ошмѣпки на биркѣ, — морщить, рубцы дѣлать. = Карвованіе, *ia, n.* Сокращеніе словъ въ пласиди, — зарубка на биркѣ, ошмѣшка. = Карвовану, *a, e*, Нарубленный, насѣченный, нарѣзанный, намѣченный, мѣшкою о-
- значепный, — (*w botanice*) *lisce karbowane*, съ выемками, когда губецъ высунулся, не скрывалась ни въ основаніи, ни на концѣ. = Карвовникъ, *a, m.* Карвову, *ego, m.* Ошмѣпчикъ, который ведець щеть посредствомъ бирки, — присажный гуменщикъ. = Карвову, *a, e*, Нарѣзный, *karbowa laska*, бирка, *vid.* Карв.
- КАРВУКУА**, *u, m. (w mineral.)* Карбункулъ, камень драгоценный, лешиса, рубинъ, *vid.* Iskrzукъ камней, — (*w medyc.*) карбункулъ, чирей язвенный.
- КАРСІАНУ**, *a, e*, Карточный, *dlugi karciane*, карточные долги. = Карсианъ, *a, m.* Картищикъ, карточный мастеръ, игрокъ, игрющій въ карты, — пронырливый, склонный къ пропскамъ, хитрый, лукавый, интригантъ.
- КАРСІС**, *act. imp.* Укрощать, усмирять, преодолевать, дѣлать кроткимъ, смирымъ, обуздывать, воздерживать, ограничивать.
- КАРСІОС**, Карсіосп, Карсозосн, *a, m. (w botan.)* Арпшоокъ. = Карсозосноу, *a, e*, Арпшоковый, (Сунара).
- КАРСЗ**, *u, m.* Карша, пень съ кореніями отсѣченный.
- КАРСЗЕК**, *rzeka, m. dim.* Шейка.
- КАРСЗЕМКА**, *i, f. dim.* Малая корчма. = Карсземникъ, *a, m.* Корчмшть, пивница, кто по кабакахъ ходить. = Карсземну, *a, e*, Корчезный, кабацкій, принадлежащій, относительный корчмъ. = Карсземне, *adv.* Корчезнически, нечисто, спаршно, грубокарсезни, неблагоприсстойныя рѣчи. = Карсзема, *y, f.* Корчма, корчезница, шанокъ, питейной домъ. = Карсземарка, *i, f.* Корчезница. = Карсземарскі, *a, ie*, Корчезниковъ, корчезническій. = Карсземарство, *a, n.* Корчезничество, корчезство. = Карсземаръ, *a, m.* Корчезникъ, корчмаръ, кабашикъ, харчевникъ. = Карсземарзукъ, *intr. imp.* корчезничать, корчезствовать,

== KARCZMISKO, *a, m.* Корчмше.  
 KARCZOCH, *vid.* KARCIOF.  
 KARCZOWAĆ, KARCZOWAĆ, *act. imp.* Разработывать, новину поднимать, — искоренять, истреблять по самой корень. = KARCZOWANIE, KARCZOWANIE, *ia, n.* KARCZUNEK, *nku, m.* Разработка. = KURCZOWAĆ, *a, e,* Каршаватый, наполненный пнями съ кореньями. = KARCZOWISKO, *a, n.* Новина, новая пашня распаханная по вырубленн и выжженн стоявшого на ней леса. = KARCZOWNIK, *a, m.* Тотъ который разработывалъ, новину поднималъ.  
 KARCZYK, *a, e,* Избющій толстой замылокъ.  
 KARDA, *y, f.* (*w botanice*) Испанской аршишокъ, (*Cinara Cardunculus*).  
 KARDAKOMA, *y, f.* Кардамоъ, семени дерева растущаго въ Индїи.  
 KARDBENEDYKT, *u, m.* (*w bot.*) Кудравый волчець, споголовникъ, (*Centaurea Benedicta*).  
 KARDYKAKA, *vid.* KORDYKAKA.  
 KARDYWAN, *vid.* KORDYWAN.  
 KARDYNAŁ, *a, m.* Кардиналь, шпало знаменитаго достоинства въ Римской церкви.  
 KARDYNALNY, *a, e.* Главный, верховный, *prawo kardynalne*, первоначальный, государственный законъ, непремѣнный, коренный законъ.  
 KARDYNALSKI, *a, ie.* Кардинальскій, принадлежатый Кардиналу. = KARDYNALSTWO, *a, n.* Кардинальство, достоинство Кардинала.  
 KARECIANY, *a, e.* Карешный, *karrecianu kon*, карешная лошадь. = KARECISKO, *a, n.* Худая, неутопная, жамела карета.  
 KARES, *u, m.* Ласка, привѣтливость, наружный знакъ любви.  
 KAROSSOWAĆ, *act. imp.* Ласкать, приласкивать, показывать ласку, приголубить.  
 KARETA, *y, f.* Каретка, *i, f. dim.* Кареша, каретка.  
 KARK, *u, m.* KARCZEK, *dim.* Замылокъ, зашекъ, задняя сторона шеи, *kark złamac*, шею сломать, *nad karkiem*, на карку, на шею,

надъ головою, *miec kogo na kar-ku*, пмѣть кого на шею, *m. e.*, врага, недруга, или какую пбудь грозящую опасностю, *twardego karku ludzi*, упорные, упрямые, жестокосердые люди.  
 KARKAS, *u, m.* (*w artyller.*) 1) Каркасъ, чугунное, продолговатое ядро, избющее вънутри пустошю, набитое зажигательнымъ веществомъ, — 2) изъ желѣзныхъ продолговатыхъ обручей, на подобие эллипсиса сдѣланный корпусъ, обшитою холщиною, и ошпеленою проволокою, наполненою зажигательнымъ составомъ и гранатами.  
 KARKOWY, *a, e.* Замыльный.  
 KARLE, *esia, n. dim.* 1) Карликъ, — 2) Каракули, всякое изкривленное и малорослое дерево. = KARLICA, *y, f.* Карлица, карличка. = KARLIK, *a, m.* Карликъ, — (*w botanice*), родъ напоротника, (*acrostichum Ivense*). = KARŁOWAĆ, *a, e.* Карловатый, малаго рослу.  
 KARMA, *vid.* KARMA.  
 KARMASYR, *a, m.* (*w bednarza*). Короткій, широкий ножъ для дѣланія зарубокъ на обручахъ.  
 KARMAZYK, *u, m.* 1) Червецъ, насекомое, дающее пѣжнюю алую краску, — 2) кармазинъ, тонкое яркаго и огненнаго цвѣта сукно, окрашенное червецомъ, — 3) (*w botan.*), дубъ кермесосносный, (*ilex coccifera*).  
 KARMAZYNEK, *nka, m.* (*w zoologii*). Листосось, насекомое.  
 KARMAZYNOWY, *a, e.* Кармазинный, изъ кармазина сдѣланный, — машиновый, яркаго алаго цвѣта, *ziarnka karmazynowe*, червецъ.  
 KARMEŁ, *u, m.* Кармель, высокая гора въ Палестинѣ.  
 KARMEŁEK, *ka, m.* Сахарной конфекшикъ.  
 KARMEŁITA, *y, m.* KARMEŁITANIN, *a, m.* Кармелитскій монахъ. = KARMEŁITAŃSKI, *a, ie.* KARMEŁICKI, Кармелитандскій.  
 KARMA, KARM, *i, f.* Кормъ, кормля, пища, все почто дается въ пишу животнымъ, брашно, яства, кушанье.  
 KARM, *u, m.* Шмуфъ, кусокъ зем-



- ляной или каменной породы, содержащей въ себѣ металлическія частицы или безъ оныхъ, служащій образцемъ для упряжняющихся въ горныхъ и рудныхъ дѣлахъ. = *Karmasch*, *a, e.* *Ruda karmiasta*, руда въ коей металлы находятса кусками безъ примѣси глины и земл.
- Карміе**, *act. imp.* Кормить, питать, давать пищу, *karmię pierśiami*, кормишь младенца грудью, (*fig.*), содержать, примножать, насыщать, довольствовать, *karmię nadzieją*, питать надеждою. = *Карміе się*, *recip.* Кормиться, содержать себя, доставлять себѣ пропитаніе, питаться, *karmiciel*, *a, m.* Кормитель, кормилецъ, питатель, благотель, милоспшвецъ. = *Карміська*, *i, f.* Кормилица. = *Карміеніе*, *ia, n.* Кормленіе, питаніе, дѣйствиє кормащаго.
- Кармин**, *и, m.* Карминъ, краска выскога красиваго цвѣта, дѣлаемая изъ червца. = *Карминову*, *a, e.* Карминный, состоящій изъ кармина.
- Кармиону**, *a, e.* Кормлевый, *karmionu szrakami*, лукавецъ, хитрецъ, проворъ.
- Карминк**, *a, m.* Клевъ для откармливанія скота. = *Кармко*, *adv.* Питательно, сытно. = *Кармноść*, *sci, f.* Питательность, сытность. = *Кармину*, *a, e.* Кормный, жирный, пшучий, — кормовой, питательный.
- Карнат**, *и, m.* (*u fl. ów*). Встрѣка укрѣпляющая мяшу.
- Карнавал**, *и, m.* Масляница, недѣля сыропустная, карнавалъ, время предшествующее великому посту, опредѣленное для забавъ и увеселеній.
- Карнеол**, *и, m.* (*w mineral*). Сердоликъ, драгоценный камень.
- Карне**, *Карно*, *adv.* Скромно, цѣломудренно, въ послушаніи, въ прозѣ.
- Карниола**, *i, f.* Карниола, знапетельная провинція Австрійскаго государства. = *Карниольскі*, *a, ie.* Карниольскій. = *Карниольczyk*, *a, m.* Карниольщъ.
- Карно**, *vid.* **Карне**.
- Карноść**, *sci, f.* Восняный порядокъ, наблюденіе порядка во всей строгости, дисциплина, управа, смотрѣніе надъ людьми. = *Карну*, *a, e.* Послушный, скромный, воздержный, — наказательный, наказанію подвергающій, *kodeks, prawa karne*, наказательные, карательные законы.
- Кароса**, *y, f.* Кареса, колымага.
- Каросиув**, *a, e.* Кои, Сивожелѣзная лошадь.
- Каровац**, *act. imp.* Вывозить дерево съ воды на берегъ. = *Каровка*, *i, f.* Вывозка дерева. = *Каровник*, *a, m.* Извозчикъ. = *Карову*, *a, e.* Телѣжный, возовый.
- Карп**, *ia, m.* (*w zoolog.*) Карпъ, рыба, къ роду чебаковъ принадлежащая.
- Карпа**, *y, f.* Карша, дерево водою подмытое, съ своего мѣста на другое съ корнемъ перенесенное, составляющее на мѣлахъ рѣчныхъ запруды. = *Карпѣту*, *a, e.* Каршовый, наполненный каршами.
- Карпаків боух**, Карпатскія горы, составляющія предъ симъ границу между Польшею и Венгрією.
- Карпи**, *ia, ie.* Карповый. = *Карпй*, *іusia, n.* Молодой карпъ, *karpięta*, карповая мелюзга, или молодые карпы, пуцаемые въ пруды для разводу.
- Карпел**, *a, m.* Родъ брюквы, злакъ принадлежащій къ роду капусы.
- Карпик**, *a, m. dim.* Молодой карпъ, *karpię chiński*, китайскій золотой карпъ.
- Карпюлосоі**, *ia, m.* (*w zoolog.*) Вырезубъ, рыба принадлежащая къ роду чебаковъ.
- Карпиовка**, *i, f.* Плоская черепица. = *Карпиовкову*, *a, e.* Похожій на чершю, — (*w botan.*), *liście karpiowkowe*, въ видѣ кропельныхъ черепицъ.
- Карпиову**, *a, e.* Карповый.
- Карповату**, **Карпову**, *a, e.* Каршовый, наполненный каршами. = **Карповач**, *act. imp.* Каршею зацѣплять.
- Карта**, *y, f.* **КАРТКА**, **КАРТЕЗКА**,

- i, f.* 1) Листъ, листочекъ бумажной, — 2) *karta w xizdze*, спраница, — 3) *karta kratopisarska*, карта, чертежъ какой нибудь части или поверхности земной, — 4) росписка, росписочка, запись, записка, — короткое письмоцо, — росписка долговая, *karty do grania*, карты, *tasowanie kart*, шасовка, *talia kart*, молада, игра картъ, *karty iedney maseci*, пирусъ, когда карты въ одной мѣстѣ приходить на руки, — (*w botanice*), *karty*, ворсянка, (*dipsacus ful-lionum*).
- KARTACZ, KARTECZ, KARTUSZ, a, m.** (*w artyller.*) Картеча, определенное число свинцовыхъ или чугунныхъ пуль, насыпанныхъ въ жестяной цилиндръ, и пересыпанныхъ деревянными опилками, коими спрѣляютъ изъ пушекъ, единоголовъ, и гаубицъ. **KARTACZOWY, a, e.** Картечный.
- KARTAN, a, m.** **KARTANA, y, f.** Картауна, Картауна, старинная осадная или доловая пушка, изъ коей спрѣляютъ 48 фунтовымъ ядромъ.
- KARTECZKA, i, f.** Записка, *vid.* Карта.
- KARTEL, u, m.** Договоръ между двумя непріятельскими войсками, или между двумя Государями о выкупъ и размѣнъ пленныхъ, или о выдачѣ дезертеровъ. = **KARTEL, KARTELUZ, Письмеццо**, содержащее вызывъ на поединокъ, означающее мѣсто, день, родъ и причину онаго, — вызывное письмо, — картель.
- KARTOFEL, fl, m.** **KARTOFELK, ka, m. dim.** Картофель, земляное яблоко. = **KARTOFELARZ, a, m.** Любящій вѣтъ картофель. = **KARTOFLOWY, a, e.** Картофельный, изъ картофеля приготовленный, *kortoflowa mka*, картофельная мука.
- KARTON, u, m.** Картонъ, листъ большой толстой бумаги, — картонная бумага.
- KARTOWAC, act. imp.** Тасовать, колоду картъ мѣшать, — (*fig.*), учреждать, давать оборотъ, тайно умышлять, тайной заговоръ дѣлать, *oni iuz tak między soba ukartowali*, они съ нямъ уже такъ сговорились, *tak umiał rzecz ukartować, że dopiął swoiego celu*, онъ умѣлъ такой искусный оборотъ дать дѣлу, что онъ достигъ своей цѣли.
- KARTOWNICA, y, f.** **KARTOWNISZKA, i, f.** Картежница. = **KARTOWNIK, KARCIARZ, a, m.** 1) Карточникъ, топъ, кто дѣлаетъ или продаетъ игралыныя карты, — 2), картежникъ, игрокъ въ карты. = **KARTOWY, a, e.** Карточный, принадлежащій или свѣдѣственный картежъ.
- KARTUN, u, m.** Выбойка, бумажная ткань, на коей выпечатаны узоры, цвѣты и разводы красками. = **KARTUROWY, a, e.** Выбойчатый, изъ выбойки сдѣланный, сшитый.
- KARTUSZ, a, m.** 1) Картеча, *vid.* **KARTACZ**, — 2) Карпузъ, свертокъ бумажный съ порохомъ для заряда, — 3) Карпуша, украшеніе живописное около плана, карты, и проч.
- KARTUZYA, yi, f.** Картезіанскій монастырь. = **KARTUZYANIN, KARTUZ, a, m.** Картезіанецъ, монахъ картезіанскаго ордена. = **KARTUZYANKA, i, f.** Картезіанка, монахиня тогоже ордена. = **KARTUZYANSKI, a, ie.** Картезіанскій. = **KARTUZEK, zka, m.** (*w botanice*). Родъ гвоздики.
- KARUK, u, m.** Карлукъ, рыбій клей, *co karuk robi*, клейшикъ, приготовляющій клей рыбій.
- KARUY, uia, m.** (*w botan.*) Трмонъ, полевой анисъ, (*Carum carvi*).
- KARWASZ, a, m.** Желѣзный наразникъ.
- KARWIA, i, f.** (*w botan.*) Смоковища египетская.
- KARY, a, e.** Карій, карей.
- KARYOLKA, i, f.** **KARYOLEZKA, i, f. dim.** Одиноколка, родъ легкой коляски.
- KARYSTYA, yi, f.** Недостатокъ, уменьшеніе чего нужнаго въ потребномъ количествѣ, *karystya na pieniqdze*, недостатокъ въ деньгахъ.
- KARZ, vid.** **KARAC, Караю, наказываю.**



KARZEŁ, *śla*, *m.* Карла, карлики.  
 KASAĆ, *act. cont.* UKAŚCIE, *perf.* КУСАТЬ, укушать, — (о *owadzie*), уязвлять, кусать, *pchły, pluskiwy, komary kęsają*, блохи, клопы, комары кусают, — *pieprz, chrzan kęsa = szczybie*, перец, хрен кусает азык, *kęsający*, ѣдкий, ѣдокъ, ѣдучий, ѣдучъ, (о вещахъ на вкусъ острыхъ, праныхъ, кислыхъ и соленыхъ), производящій собою въ осазательныхъ частяхъ тѣла раздраженіе, чувствованіе того качества, которое свойственно той вещи, — (*fig.*), извѣстельный, колкій или досадительный, *kęsające słowa, kęsająca satyra*, ѣдкія слова, ѣдкая сатира.  
 KASANIE, *ia*, *n.* Кусаніе, дѣйствіе кусающаго и кусающагося.  
 KASZEK, *śka*, *m.* KASZECZEK, *śeczka*, *m. dim.* Кусокъ, кусочекъ, часть чего нибудь отдѣленнаго отъ цѣлаго, частица, *po kęsku*, по кусочку, по немногу, по малу, *ni kęska*, ни мало, ни малѣйшей части.  
 KASKADA, *y*, *f.* Водопадъ, паденіе водъ съ шумомъ, которое бываетъ натуральное, и искусственное, каскадь.  
 KASKARULLA, *i*, *f.* Каскариль, твердая и ломкая корочка, цѣлму непловаго бѣловаго, вкусу горькаго и ароматнаго, запаху весьма пріятнаго, привозятъ оную изъ Парагвая.  
 KASOWAĆ, *act. imp.* ZKASOWAĆ, *zakasować*, *perf.* Смазать, перечеркнуть, вытереть, смарывать, написанное чѣмъ нибудь удобосходящимъ спиралью, — уничтожать, *kasować wyrok*, приговоръ уничтожить, *kasować kompanią albo półk*, раскасовать, распустить, уничтожить, или изъ службы опустить роту или полкъ.  
 KASSA, *y*, *f.* Казна, ящикъ, сундукъ, въ коемъ хранятся казенныя деньги, — казна, деньги принадлежащія Государю или государству. = KASSOWY, *a*, *e.* Казенный, казѣ принадлежашій.  
 KASSYA, *yi*, *f.* (w botan.) Кассія, дерево въ Индіи растущее, имѣ-

ющее кору, цвѣтомъ, вкусомъ и запахомъ на корицу похожую, (Cassia)  
 KASSYER, *a*, *m.* Казначей. = KASSYERSKI, *a*, *ie.* Казначейскій, казначеемъ спойспивенный.  
 KASTOR, *vid.* LELUM.  
 KASTRAT, *vid.* RZEZANIEC. = KASTROWAĆ, *vid.* RZEZAĆ, TRZEBIĆ, KLEŚNIC, SKOPIĆ, WALASZYĆ, KARLUNIC.  
 KASTROL, *u*, *m.* Кастриоль, кастриолька, мѣдный сосудъ употребляемый для варенія пищи.  
 KASZA, *y*, *f.* Каша, кашка, кашница, гуща, густо сваренная ества, *kasza gryczana, ięzmienna*, каша гречишная, ашенная, *pirog z kaszą*, пирогъ съ кашею, (*prov.*), *nie dam sobie w kaszę dmuchać*, не уступлю ни въ чемъ, не боюсь.  
 KASZANAT, KASSANAT, *u*, *m.* Приправа изъ укуса, перцу и разнхъ травъ.  
 KASZANY, *a*, *e.* Кашный, кашной, служащій для варенія каши, *kaszany kuchnia*, кашеваръ, кашеварка, *kaszana supra*, кашница.  
 KASZEL, *szlu*, *m.* Кашель, *kaszel mokry, suchy*, мокрой кашель, сухой кашель, *kaszle sprzżmowe, koklusz*, коклюшь, родъ простуды, начинающей сильной съ удущемъ кашель, болѣзнь, между дѣтми наиболее случающаяся.  
 KASZKA, KASZECZKA, *i*, *f. dim.* Кашка, — игра въ мячикъ.  
 KASZKIET, *u*, *m.* KASZKIESIK, *a*, *m. dim.* Каска, солдатской картузъ, нѣкоторое подобіе шлема имѣющій.  
 KASZLAĆ, *intr. imp.* KASZLANAĆ, *inst.* Кашлать, кашлануть. = KASZLANIE, *ia*, *n.* Кашланіе, дѣйствіе того, кто кашлетъ. = KASZLACZ, *a*, *m.* Кашлюнъ, кто подверженъ кашлю. = KASZLIWY, *a*, *e.* Кашлющій. = KASZLOWY, *a*, *e.* Кашельный.  
 KASZTA, *y*, *f.* Ящикъ, *kaszy drukarskie*, касса, изъ которой набираютъ, въ которой литеры лежатъ.  
 KASZTAN, *u*, *m.* Каштанъ, большое дерево, имѣющее плодъ о-

вальпой, заключающей одно или много ядра, называемыя каштанами. = *Kasztan, Kasztanek, nka, m. owoc. Каштанъ, - dzikie kasztany*, дикіе каштаны, *kasztanki ziemne*, сплнннкъ, корень цперный, *wodne kasztany*, водной орѣхъ, — *kasztan, kon*, рыжая лошадь, = *Kasztanowaty, Kasztanowy, a, e. Русый, русоватый, каштановый, каштановаго цвѣта, kon kasztanowaty*, рыжая лошадь. = *Kasztanowy, a, e. Каштановый, приносящій, рождающій каштаны, kasztanowe drzewo*, каштановое дерево.

\* *Kasztel, u, m. Крѣпость, замокъ, цитадель.*

*Kasztelan, a, m. 1) Каштелянъ, каштелянъ, особа, цѣлващая мѣсто въ Сенатъ, и управлявшая въ военное время подъ начальствомъ воеводы, въ качествѣ ихъ поручикомъ, состоявшими подъ ихъ веденіемъ дворянами, — 2) kasztelan, игра въ карты, въ дурачка. = Kasztelanica, ii, f. Чинъ, достоинство, власть Каштеляна. = Kasztelanic, a, m. Сынъ Каштеляна. = Kasztelanica, i, f. Дщерь Каштеляна. = Kasztelanowa, y, f. Каштелянка, жена Каштеляна. = Kasztelaniski, a, ie. Каштелянскій, принадлежащій Каштеляну. = Kasztelanstwo, a, n. Каштелянство, достоинство Каштеляна, (collect), — Каштелянъ и его жена.*

*Kasztu, pl. w górniowie.* Подпорки поддерживающія подземельные проходы въ рудоконныхъ.

*Kaszuba, y, f. (w hurcie szklancy).* Печь въ кося стекла разирвляющъ.

*Kaszuby, ub, pl. Кашубы, провинція и народъ обитавшій на берегахъ балтійскаго моря.*

*Kat, a, m. Палачь, ками, — (fig.), мучитель, кроволійца, — (prov.), kata ty wie-z, что ты знаешь, kat mi po nim, что мнѣ съ него, — kat, несчастіе, чортъ, проваль, ахши, niech go kaci wezma, чортъ его побери, może i ka-*

*ta, cóz takiego? говорите ну чтожъ? idz do kata, поди къ черту, za kuty, чертовски, чрезвычайно, za kaly szybko pędzi, чрезвычайно шибко ѣдетъ.*

*Kat, a, m. Куть, уголь, kat prosty*, прямой уголь, *kat ostry*, острый уголь, *kat rozwarły*, тупой уголь, *kat prostokreslny*, прямолинейной уголь, *kat krzywokreslny*, криволинейной уголь, *kat różnokreslny*, сѣщеннолинейной уголь, *kat w pokoiu*, уголь въ избѣ, — (*w fortyfik.*), *martwy kat*, мертвой уголь крѣпостнаго строенія, котораго часть основанія, изъ сѣ которой части укрѣпленія оборонена быть не можетъ, *kat*, скрытное мѣсто, тѣсное мѣсто, — жилище посредственное, *cztery kuty*, тюрьма, мещица, арестъ.

*Katafalk, u, m. Велколѣпной амвонъ съ балдахиномъ, украшенный прилично печальной церемоніи, дѣлаемый посреди церкви, на которомъ ставился гробъ знашней особы, кашафалкъ.*

*Katalog, u, m. Каталогъ, žka, m. Списокъ, роспись, писменное показаніе какимъ либо вещамъ, а особливо книгамъ, каталогъ.*

*Katarakizma, atu, Katarakizma, u, m. (w medyc.) Припарка, теплая примочка или разогрѣтый травы, прикладывается къ больному мѣсту для уполенія боли или смягченія опухоли и проч.*

*Katanka, i, f. Корошкое платье.*

*Katar, u, m. Насморкъ, простуда, флюсъ, болѣзнь, печеніе изъ носу или протуды, причиняющее ягосопъ и боль въ головѣ.*

*Katarakta, y, f. 1) Водопадъ, нзверженіе воды или большой какой либо рѣки изъ весьма высокаго мѣста; катарактъ, — 2) *katarakta w bramach*, опускающа желѣзная решетка, — 3) (*w medycynie*), бѣльмо, подтекъ въ глазу.*

*Katarakny, Katarowy, a, e. Протудливый, vid. Katar.*



- Катесиста**, *у, т.* Капихизаторъ, огласитель, тотъ который въ духовныхъ училищахъ и церквяхъ преподаеть, шолкуеть капихисисъ.
- Катесизм**, *и, т.* Капихисисъ, оглашение, книга содержащая начальное учение Христiанскаго закона. = Катесизмову, *а, е.* Катехисиса касающийся. = Катесизмовуацъ, Катесизовацъ, *act. imp.* Учить Христiанскаго закона по вопросамъ и отвѣтамъ, — обучать правиламъ вѣры.
- Катесименъ**, *а, т.* Капихумень, оглашенный, готовящийся къ приятию святаго крещенiя по изученiю догматовъ вѣры.
- Катедра**, *у, ф.* 1) Каедра, кафедра, мѣсто съ котораго профессоръ преподаеть науку свою ученикамъ, — *katedra kaznodzieyska*, проповѣдалище, мѣсто возвышенное въ церкви, съ котораго проповѣдникъ поучение сказываетъ, (*metonym.*), профессорское, учительское мѣсто, должность, — 2) Соборъ. = Катедраalny, *а, е.* Соборный, *kościół katedralny*, соборная церковь.
- Категорiя**, *у, ф.* Статья, *kategoriami*, постатейно, *kategorycznu*, статейный.
- Катек**, *тка, т. dim.* Купокъ, купочекъ, уголочекъ, уголокъ.
- Катера**, *у, ф.* Длинный, прямой мечъ у сѣда привзанный.
- Катетер**, *и, т.* (*w chirurg.*) Капептеръ, орудiе хирургическое служащее къ извлеченiю изъ пузыря мочи.
- Катриса**, *у, ф.* (*w anat.*) 1) Прямая, задняя, заднепроходная кишка, оходникъ, — 2) слѣпая тонкая За кишка. = Катрикъ, *а, т.* Незнакомый, человекъ маловажный, малозначущий, — живущий, нанимающий для жительства уголь въ избѣ. = Катку, *а, е.* Угольный.
- Католицки**, *а, ie.* Каполцескiй; — соборный, всеобщий, вселенскiй, православный, *kościół katolicki*, каполцеская, соборная, вселенская церковь; — *Król katolicki*, Король Испанскiй, Его Каоолцеское Величество. = Ка-
- толицзка**, *и, ф.* Каполчка. = Католикъ, *а, т.* Каполкъ.
- Катомiар**, *и, Катомiаръ, а, т.* Угломѣръ, графомѣръ, орудiе математическое, которымъ измѣряются какъ плоские углы, такъ и высоты приступныхъ и неприступныхъ предметовъ.
- Катортрукъ**, *и, ф.* Каполтрика, часть физики, имѣющая своимъ предметомъ изслѣдованiе явленiй, зависящихъ отъ дѣйствiя лучей свѣта, отражаемаго гладкими непрозрачныхъ тѣлъ поверхностями.
- Катовацъ**, *act. imp.* Мучить, пытать, беспокоить, жестоко наказывать, бить, весьма томить, или изурать, превозить, смущать. = Катова, *у, ф.* Жена палача. = Катоваме, *ia, п.* Мучение, мучительство, лютость, ширанство. = Катовау, *а, е.* Мученый, претерпѣвшiй мучение. = Катовниа, *и, ф.* Застѣнокъ, комната гдѣ пылають, — мука, страданiе, мучение, помление всякое тѣлесное и душевное. = Катовникъ, *а, т.* Мучитель, исполнитель изпазанiя, наказанiя. = Катовски, *а, ie.* Палачевскiй, палачовъ. = Катовstwo, *а, п.* Палачевское ремесло.
- Катову**, *а, е.* Угловый, угольный = Катовау, *а, е.* Угловатый, многоугольный.
- Катрунка**, *и, ф.* Фонарь, посредствомъ котораго можно видѣть на пологнѣ или на белой стѣнѣ различныя предмѣты, тѣни, — волшебный фонарь.
- Катусза**, *у, ф.* 1) Застѣнокъ, мѣсто, гдѣ допрашивали съ изпазанiемъ обвиняемаго или обличенаго въ чемъ либо, — 2) мука, страданiе, мучение, помление всякое тѣлесное и душевное.
- Кауса**, *vid.* Кауенсуа.
- Капказ**, *и, т.* Хребетъ кавказскихъ горъ, простирающийся отъ чернаго до Каспiйскаго моря.
- Каутерум**, *п. (w medyc.)* Прижогъ, отверзтiе сѣлаиное на руку, или другой какой части тѣла, посредствомъ прижиганiя наро-

- чно для сего содѣланнымъ пи-  
струменномъ, дабы дать сво-  
бодное теченіе дурнымъ мокро-  
шамъ, — фонпанель, заволока,  
псточина, ранка, отверстие, съ  
намѣреніемъ сдѣланное. = Кау-  
тегузоваѣ, *act. imp.* Прижиг-  
гать, дѣлать заволоку, фон-  
панель.
- Каустор, *vid.* Kawent, Poręcznik,  
Pęczysiel.
- Кава, *y, f.* Кавка, *i, f. dim.* 1)  
Кофей, плодъ кустарника при-  
носящаго ягоды, коихъ сѣмена  
составляютъ кофейные бобки,  
— 2) кофей, напитокъ сварен-  
ный изъ жженыхъ и смолотыхъ  
бобковъ кофейныхъ, — 3) мѣ-  
сто гдѣ пьютъ кофей, кофей-  
ной домъ.
- Кавал, *a, m.* Kawalek, *lka,* Ka-  
waleczek, *czka, m. dim.* Кусъ,  
кусочъ, кусочекъ, — ломоть,  
ломшчкъ, — лоскутъ, лоску-  
токъ, лоскуточекъ, отрѣзокъ,  
отрывокъ, не большая часть  
какой нибудь ткани, бумаги, и  
проч. — кусочъ, кусочекъ, нѣ-  
который достатокъ, доходъ, къ  
содержанію кого служащій, *na*  
*swój kawalek chleba*, онъ имѣ-  
етъ свой кусокъ хлѣба, — *ka-*  
*walek*, штука, проказы, приклю-  
ченіе, дѣло, шпучка, пѣсенка,  
*to piękny kawalek*, это хорошаа  
шпучка.
- Кавалер, *a, m.* 1) Кавалеръ, кон-  
ный воинъ, всадникъ, рейтаръ,  
— 2) знатнаго роду молодой го-  
сподинъ, рыцарь, шакъ же вся-  
кой дворянинъ, — 3) кавалеръ,  
кто имѣетъ отличительный  
знакъ какого либо ордена, *ka-*  
*waler orla białego*, кавалеръ  
ордена бѣлаго орла, — 4) хо-  
лодный, холостъ, не женатый,  
— (*w fortyfikacyi*), *kawaler, sza-*  
*niec*, каваліеръ, возвышенная  
предъ прочими частями главна-  
го укрѣпленія батареи, строю-  
щаася по большей части на валу  
насыпаннаго бастиона. = Кавал-  
ерка, *i, f.* Кавалерственина да-  
ма. = Kawalerowu, *a, e.* Кавал-  
ерскій, кавалеру принадлежа-  
щій. = Kawalerowa, *vid* Кавал-  
ерка. = Kawalerski, *a, ie.* Кавал-

- ерскій. = Kawalerstwo, *a, n.*  
Состояніе кавалерское, кавалер-  
ской ордень, рыцарство, — хо-  
лостое состояніе, безженство,  
безбрачность.
- Кавалеруа, *yi, f.* Кавалерія, оп-  
лчительный знакъ за заслуги,  
состоащій въ лентахъ какого ни-  
будь ордена, — кавалерія, кон-  
ница; корпусъ воиновъ служа-  
щихъ на лошадяхъ. = Kawale-  
rzyzta, *y, m.* Кавалерцтво, кон-  
ный воинъ, въ кавалеріи слу-  
жащій.
- Кавалкасца, *yi, f.* Искусство ѣз-  
дить верхомъ, манежа, манеж-  
ная школа. = Kawalkata, *y, f.*  
Верховый поѣздъ, множество вер-  
хомъ ѣдущихъ для прогулки. =  
Kawalkator, *a, m.* Берейтеръ,  
обѣзчикъ. = Kawalkatorski, *a,*  
*ie.* Берейтерскій, берейтеру при-  
падающій. = Kawalkatura, *y,*  
*f.* Берейтерское искусство, ма-  
нежа. = Kawalkowac, *act. imp.*  
ѣздить верхомъ.
- Кавесан, Kaweson, *u, m.* Кап-  
цунъ, переносникъ, полуцирку-  
ломъ сдѣланный изъ желѣза или  
изъ ремня, которой наклады-  
вается на носъ молодой лошади  
для обученія и укрощенія оной.
- Кавѣсзѣѣ, *med. imp.* Томиться,  
пзнуваться надъ чѣмъ, умирать  
надъ чѣмъ, — быть пригвожден-  
нымъ, быть неоплучнымъ, ни  
на малое время не отлучаться,  
безпрестанно заниматься ка-  
кимъ нибудь дѣломъ, или сочи-  
неніемъ, — быть слабу, безсил-  
ну, истраевать, изнемогать, ча-  
нуть, нить, томиться.
- Кавенсца, *yi, f.* Кавсца, *yi, f.* По-  
рука, поручительство, — залогъ,  
все то что дается во увѣреніе  
отдачи занятыхъ денегъ, во  
увѣреніе исполненія обещае-  
маго.
- Кавіа, *ii, f.* (*w zoologii*). Сурокъ  
багамскій, родъ горной мыши.
- Кавіар, Kawior, *u, m.* Икра зер-  
нистая, отъ коей жилки и пе-  
репонки отдѣлены, *prasowany*  
*kawior*, икра паюсная, не споль  
очищенной разборъ икры, кото-  
рую набиваютъ въ бочки пере-  
сыпавъ солью, *ten co kawior za-*



*prawa*, пкрняикъ, умѣющій пригото-  
влять цкру.

**KAWIARKA**, *i, f.* *Kawiareczka*, *i, f. dim.* Кофешенка, пригопшляю-  
щая, или продающая вареный  
кофей, — прислужница въ ко-  
фейни. = **KAWIARNA**, *i, f.* Ко-  
фейня, кофейной домъ, гдѣ про-  
даютъ приготовленный наци-  
покъ изъ кофею. = **KAWIARZ**, *a, m.* Кофешенкъ, служитель, ко-  
торой приготовляетъ и пода-  
етъ кофей. = **KAWIARSKI**, *a, ie.*  
Кофешенковъ, кофешенскій.

**KAWKA**, *i, f.* *w zoolog.* Гапка,  
галочка, птица поменѣ вороны,  
пшмяющаяся падомъ и съме-  
намш.

**KAWKOKOS**, *a, m.* (*w zoolog.*) Го-  
ворокъ, птица, — *kawkokos grze-  
bieniaszy*, остиндйской гово-  
рокъ.

**KAWON**, *u, m.* (*w botan.*) Арбузъ,  
(*Cucurbita citrullus*).

**KAWOWY**, *a, e.* Кофейный, *kawo-  
wy imbruszek*, кофейникъ, ко-  
фейничекъ, *kawowa ruszka*, ко-  
фейница.

**KAWDANY**, *pl.* Кандалы, желѣза,  
оковы, желѣзные пупы, како-  
вья надѣваются на ноги пре-  
ступниковъ, *w kawdany okiś*,  
надѣтъ на кого кандалы.

**KAZAĆ**, *act. imp.* Велѣтъ, пове-  
лѣтъ, приказывать, заставлятъ  
что дѣлать, исполнять, *rozka-  
zać, perf.* повелѣтъ, предписать,  
*łatwiej iest rozkazać, aniżeli  
spełnić*, легче приказать не-  
жели исполнить, *kazał im mil-  
czeć*, велѣлъ имъ молчать, *każ  
ażeby konie do karetu zaprzę-  
żono*, вели запречь карету, — *ka-  
zać*, говорить, сказывать про-  
повѣдь, поучительное слово, поу-  
чать, проповѣдывать, благовъ-  
спитъ.

**KAZAKINA**, *y, f.* *Kazakinka*, *i, f. dim.* Казакинъ, родъ полукаф-  
тана.

**KAZALNICA**, *y, f.* Амвонъ, возвы-  
шенное мѣсто, съ коего про-  
повѣдники говорятъ проповѣди  
въ церкви.

\***KAZAN**, *vid.* **NIETOPERZ**.

**KAZANIE**, *ia, n.* Проповѣдь, ученіе  
слову божію, всенародное наста-

вленіе правиламъ вѣры и образу  
жизни, — поученіе, рѣчь, слово  
произносимое въ церкви къ на-  
роду проповѣдникомъ, (*prov.*),  
*siedziałem iak na niemińskim ka-  
zaniu*, а ничего не пональ, это  
для меня алгебраическая задача,  
шарборская грамота, высоко,  
непонятно, — *kazanie*, выговоръ,  
проповѣдь для исправления кого  
опъ пороковъ, пеня словесная,  
укоризна, упрекъ. = **KAZANNY**, *a, e.* Проповѣдний.

**KAZAŁ**, *y, m.* Соблазнитель, раз-  
вратитель, расплитель, лжеучи-  
тель, обманщикъ, прельститель,  
кто приводитъ въ заблужденіе,  
вперая худыя мнѣнія, или раз-  
сѣвая въ народѣ злыя ученія.

**KAZDOBNIOWY**, **KAZDOBZIENNY**, *a, e.*  
ежедневный, во всякой день слу-  
чающійся, бывающій, *kazdobnio-  
wa febra*, albo *kwotydujna*, ли-  
хорадка ежедневная. = **KAZDORO-  
CZNY**, *a, e.* Ежегодный, всякій  
годъ бывающій. = **KAZDOTO-  
DNIOWY**, *a, e.* Ежедневный, въ  
каждую недѣлю случающійся, бы-  
нающій.

**KAZDY**, *a, e.* Каждый, всякій, *ka-  
żdy z nas*, каждый изъ насъ,  
всякъ изъ насъ, *każdy kraj ma  
swój obyczaj*, каждая земля я-  
мѣетъ свой обычай, *w każdym  
stanie*, во всякомъ состоянн, *ka-  
żda liszka swój ogon chwali*,  
всякому свое нравится.

**KAZĘ**, **Велю**, *vid.* **KAZAĆ**, — *każę*,  
проповѣдываю, *vid.* **KAZAĆ**.

**KAZEMATY**, *pl.* (*w fortyfikacyi*) Ка-  
земать, каменное строеніе со  
сподами и окнами, спрощеся  
въ части фланка, въ которомъ  
ставятся орудія, для обороны  
рва и фаса пропыву-лежащаго  
бастона.

**KAZEMIAK**, *a, m.* Кожевникъ.

**KAZIĆ**, *act. imp.* Портишь, повре-  
ждать, казнить, — заражать, —  
(*fig.*) замазывать, запяпнать, о-  
сквернить, опорочить, портишь  
правила ложными правилами. =  
**KAZIĆ SIĘ**, *recipr.* Портишься, по-  
вреждаешься, заражаешься. = **KAZI-  
ZENIE**, *ia, n.* Порча, поврежде-  
ніе. = **KAZISIEI**, *a, m. vid.* **KAZAĆ**.  
**KAZIMIREK**, *vid.* **KAZMIREK**.

**KAZIROB**, **KAZIROBNIK**, *a, m.* Казиродзис, *dzca, m.* Кровосмѣситель, кровосмѣсникъ. = **KAZIROBIZ**, *intr. imp.* Кровосмѣшение дѣлать. = **KAZIROBZKI**, *a, ie, Kazirobny*, *a, e*, Кровосмѣсительный, подлежащій кровосмѣшенію. = **KAZIROBZTWO**, *a, n.* Кровосмѣшение, супружеское сословіе мужа и жены, въ такомъ степени родства, въ которомъ супружество положительными законами возбраняется, — любодѣяніе съ родственными лицами, съ коими положительныя законы въ супружество вступать не позволяютъ.

**KAZMIREK**, *rka, m.* Казмиръ, шерстяная ткань. = **KAZMIKOWY**, *a, e*, Казмировый, изъ казімира сдѣланный.

**KAZIŃ**, *i, f.* Казнь, всякое пзъ тяжкихъ наказаній, — всякое наказаніе, низпосылаемое отъ Бога за грѣхи, какъ по: болѣзни, вѣды, несчастія, — опредѣленіе, рѣшеніе, штрафъ, — тюрьма, темница, заточеніе.

**KAZNOŚCIEA**, *iei, m.* Проповѣдникъ слова Божія. = **KAZNOŚCIEC**, *intr. imp.* Проповѣдывать, поучать, наставлять закону, вѣрѣ, преподавать, предлагать слово Божіе, говорить къ народу поученіе, прощать поучительное слово, сказывать проповѣдь. = **KAZNOŚCIEYSKI**, *a, ie.* Проповѣдническій, проповѣдныи, проповѣдничий, свойственный, принадлежащій проповѣднику или проповѣдникамъ, — проповѣдь содержащій, заключающій. = **KAZNOŚCISTWO**, Проповѣданіе, проповѣданіе, достоинство, обязанность проповѣдника.

**KAZUŁ**, *a, m.* (*w zoolog.*) Казуаръ, птица изъ роду страусовъ.

**KAZUW**, **KOZUW**, *a, m.* Казувек, Козувек, *bka, m. dim.* Кузовъ, кузовокъ, кузовенка, кошница, племенница изъ лучины или бересты, плыче лѣздо.

\***KAZUS**, *a, m.* Та часть практической богословіи, которая занимается изслѣдываніемъ нѣкоторыхъ чрезвычайныхъ вопро-

совъ касающихся до совѣсти и сомнительныхъ случаевъ, — казуистическая теологія, — случай, приключеніе. = **KAZUISTA**, *y, m.* Богословъ, казуистъ, который обучаетъ моральной богословіи, изъясняетъ сомнительные случаи совѣсти, по правиламъ разума и Христіанства.

**KAZUWAŚ**, *act. freq.* Проповѣдывать.

**KEDEK**, *dra, m.* (*w botan.*) Родъ листяницы, растеніе.

**KEDY**, *adv.* Какимъ мѣстомъ, какою дорогою, чрезъ которое мѣсто, — *kydy poszedł?* — какою дорогою пошелъ? — куда, куды. = **KEDYKOŁWIEK**, *adv.* Куда нибудь, куда итесъ, куда либо.

**KEZIERZAWIĆ**, **KEZIERZYĆ**, *act. imp.* Кудравить, курчавить. = **KEZIERZAWIĆ SIĘ**, *recip.* Кудравѣть, курчавѣть, становиться кудравымъ. = **KEZIERZAWIEC**, *n. imp.* Кудравѣшь, окудравѣшь, курчавѣшь.

**KEZIERZAWIEC**, *awca, m.* (*w botanice*) Кудравые просвирки (*malva crispa*).

**KEZIERZAWO**, *adv.* Кудраво. = **KEZIERZAWOŚĆ**, *sci, f.* Кудравость, кудраватость. = **KEZIERZAWY**, *a, e*, Кудравый, курчавый, измѣнливъ кудри, волосы кудрами. = **KEZIERZE**, *pl.* Кудри. = **KEZIERZYĆ**, *vid.* **KEZIERZAWIĆ**. = **KEZIOŃ**, *u, m.* Кудерь, кудри, волосы закорючившіеся, завивающіеся, не прямые, бука, кудря, завитые волосы.

**KEŃA**, *y, f.* Кеѣна, *y, f.* Кеѣнка, **KEŃKA**, **KEŃKA**, *i, f. dim.* Гроздокъ, гроздочекъ, — островъ на рѣчкѣ или озерѣ. = **KEŃASTY**, *a, e*, **KEŃIASTO**, *adv.* Вѣтвистый, пушистой, гроздочный, *rzeka kepiasta*, рѣка наполненная островами, *kepiasta głowa*, плоская голова.

**KERMES**, *vid.* **KARMAZYN**, *1. Czerwies.*

**KŁS**, *a, m.* Кусъ, кусокъ, часть чего нибудь отдѣленнаго отъ цѣлаго, глотокъ, количество вещи могущее быть въ одинъ разъ проглочено, — немного, нѣ-



- сколько, *po kęsu*, по немногу, по кусочку.
- КѢТНАР**, *u, m.* КѢТНАРЕК, *rka, m. dim.* КѢТНАРУ, *pl.* Подкладина, отрубьёвъ дерева, или брусъ, подкладываемые въ низъ подъ бочки въ погребѣхъ съ виномъ стояща. = КѢТНАРОВАЉ, *act. imp.* Ставишь бочки на подкладинахъ. = КѢТНАРОВАНУ, На подкладинахъ поставленный. = КѢТНАРОВАНУ, *a, e.* Подкладинамъ принадлежащій.
- КИБЕЛ**, *bla, m.* (*w górnictwie*) кибель, деревянная бадья, употребляемая къ вышаскиванію рудъ ручными воротами, — мѣра двенадцать гарницовъ.
- КИБІСЬ**, *i, f.* Станъ, чашъ пѣла отъ плечъ до пояса, — гибкость пѣла, проворство, поворотливость, *kibić w wadze*, коромысло, коромыслицо у вѣсовъ.
- КИБИТКА**, *i, f.* Кибитка, кибиточка, шельга, повозка съ крышкою, или крытые сани. = Кибиткову, *a, e.* Кибиточный.
- КИСЬ**, *i, f.* Киса, киска, *kicić, kicić!* кисъ-кисъ, междометіе, употребляемое для маненія, ласканія кошекъ.
- КИСНАСЬ**, *intr. cont.* Чихать. = КИСНАНИЕ, КИСНІЕНІЕ, *ia, n.* Чиханіе, дѣйствіе чихающаго, — чихъ, звукъ или голосъ, слышимый, или издающійся при чиханіи. = КИСНАСЬ, *a, m.* Кисляга, *у, m.* Имѣющій чихопу, частое чиханіе.
- КИСНАВИС**, *awca, m.* (*w botanice*) Чахотная трава, имѣющая цѣпки сложныя, бѣлые, запахомъ своимъ возбуждающая чиханіе, (*achillea ptarmica*).
- КИСНАВКА**, *i, f.* Чихота, чханіе, *kichawka, lekarstwo kichające*, чихотка, чемерица.
- КИСНАЛЪ**, *a, m.* Праничникъ, кто печетъ или продаетъ пранички.
- КИСАСТУ**, *a, e.* Хохлатый, перистый, пернатый, пучечный, пучковатый.
- КИСЪ**, *у, f.* Киска, *i, f. dim.* 1) Пучокъ. — 2) маленькій спонъ употребляемый на крыш. — 3) Палка, дубинка. — 4) Верхушка, головка камышевалъ.
- КИЕВЪ**, *vid.* КИЕВЪ.
- КИЕСА**, *у, f.* КИЕСКА, КИЕТКА, *i, f.* 1) Балахонъ, подолшяное платье у деревенскихъ женщинъ. — 2) Попона, покрывало, коверъ.
- КИЕСЗА**, *у, f.* Платье, которое военные люди въ спарину сверхъ лапъ надѣвали.
- КИЕДУ**, *adv.* Когда, въ которое время, — коль, естли, ежелл, *kiedy przyjdiesz do nas?* Когда вы къ намъ будете? *kiedy się na to zgodzisz, to:* когда, естли вы на сіе согласитесь, то: *kiedyz?* когдаже? *kiedy nie kiedy,* иногда, отъ времени до времени, *kiedy tedy,* когда нибудь, — *kiedy,* свободное, досужное время, *nie było kiedy rozmyślać,* не когда, или не время было разсуждать, думать, *kiedykolwiek, kiedykolwiek, adv.* когда нибудь, когда ниестъ, когда либо, — въ какое нибудь, въ которое либо время, *kiedykolwiek powiem iemu o tём,* когда нибудь я ему объ этомъ скажу. = КИЕДУСЬ, *adv.* однажды, — когда нибудь. = КИЕДУЪ, *vid.* КИЕДУ.
- КИЕЪ**, *kła, kły, pl.* (*u człowieka*) Собачьи зубы, клыки, — (*u zwierzęt*) клыкъ, клычекъ, *pl.* клы, — (*u konia*) колъ, *brać na kiel,* закусывать, закусишь удило, говоритса о лошадахъ, когда опъ удило крѣпко держать зубами. — (*fig.*) сопротивляться, быть непослушну, противустоять, противуборствовать, — возставать противъ кого, упрямиться, упорствовать, — (*w botan.*) *kiel, kiełek,* ростокъ, пупышь, зародышь плода.
- КИЕЛЪ**, *ia, m.* КИЕЛВІК, *a, dim.* колба, пискаръ, пескаръ, небольшая рыбка, къ роду чебаковъ принадлежащая, (*prov.*) *ma kiełbie we łbie,* умная голова, онъ уменъ, разсудителенъ.
- КИЕВАСА**, *у, f.* КИЕВАСКА, *i, f. dim.* Калбаса, сосиска, сосисочка. = КИЕВАСНИСА, *у, f.* Кшика калбасная, — (*w anatom.*) подвздошная тонкая кишка. = КИЕВАСНИК, *a, m.* Калбасникъ. — КИЕ-

- rasny, KIELBASOWY, a, e, Кабасный.
- КІЕВІК, *dim. vid.* КІЕВІ.
- КІЕЛЕС, *lea, m.* Колъ, лошадинный, — зубъ. = KIELCZAK, a, m. Поросянокъ, у коюго клыки начинаютъ выходить. = KIELCZAK, *gcia, n. dim.* Клычекъ. = КІЕЛЭК, *dim.* Пупышь, зародышъ плода, *kielki morskie, wonne*, пахучіе улитки, раковины.
- КІЕЛІСН, a, m. 1) Сосудъ, чаша. — 2) *kościelny kielich*, святой сосудъ. — 3) Вино въ причастіи, *w katolickim kościele laikom nie dają kielicha*, въ католической церкви не даютъ мірянамъ вина въ причастіи. — 4) Большая рюмка, стаканъ, бокаль. — 5) (*w botan.*) Сосудецъ, чашечка, пустое мѣсто на концѣ цвѣтничнаго стебелка. = КІЕЛІСНОВАТУ, a, e, Видомъ на рюмку, на бокаль похожий. = КІЕЛІСНОВУ, a, e, Сосудный, бокальный, рюмочный, чашечный.
- КІЕЛІМКА, i, f. Коспирюлька, скорородка.
- КІЕЛІШЕК, *szka, m.* КІЕЛІШЕЧЕК, *szka, m. dim.* Рюмка, рюмочка. = КІЕЛІШКОВУ, a, e, Рюмочный.
- КІЕЛІНА, i, f. Лопатка каменщицы.
- КІЕЛІНАС, СІЕЛІНАС, *act. inst.* КІЕЛІНАС, СІЕЛІНАС, *imp.* Взнуздать, обуздать, укротить, воздержать. = КІЕЛІНО, a, n. Узда, муштукъ.
- КІЕР, *G. kra, m.* (бранное слово) негодай, шельма, дуракъ. = КІЕРЕК, *rka, m. dim.* Дурачокъ. = КІЕРСКИ, a, ie, Негодный, худый. = КІЕРСКО, *adv.* Худо, скверно, нехорошо. = КІЕРКОВАС, *act. imp.* Дурачить кого, насмѣхаться, издѣваться, шушптъ надъ кѣмъ, вздоръ, пустяки, молодь. = КІЕРСТВО, a, n. Бездѣльство, дурачество, глупость, вздоръ, бездѣица, пустошь, балагурство, шаль.
- КІЕРАТ, u, m. 1) Крань, журавль, большая машина, воротъ, для подъема большихъ тяжестей. — 2) Смирительный домъ, мѣсто гдѣ узники работаютъ, какъ то въ каменоломняхъ, въ рудопашняхъ, и проч.
- КІЕСА, y, f. Большая восковая свѣча при церковныхъ церемоніяхъ употребляемая.
- КІЕРДА, y, m. Кабинъ, вепръ.
- КІЕРЕТА, ei, f. КІЕРЕУКА, i, f. *dim.* Сертукъ мѣхомъ подшитый.
- КІЕРМАСЗ, u, m. Храмовый праздникъ; праздникъ того святаго, во имя котораго создана церковь, — арманка, торжище временное, — шпръ, бестѣда. = КІЕРМАСЗОВУ, a, e, Праздничный, храмовому празднику относящійся.
- КІЕРМЕС, *vid.* CZERWIEC, KARMAZYN.
- КІЕРНОЗ, КІЕРНОС, a, m. КІЕРНОЗЕК, *zka, m. dim.* Порозь, порозокъ, некладеной борозъ. = КІЕРНОЗИ, ia, ie, *kiernozie mięso*, Порозяшина, мясо пороза.
- КІЕРОВАС, *act. imp.* Управлять, располагать, имѣть въ смотрѣніи, вѣдѣніи своемъ, владѣть, править, имѣть великую силу надъ чьимъ разумомъ, начальствовать, распоразать, руководствовать, учреждать, направлять, склонять, устремлять, обрацать, *kierować na lewo*, взять въ лѣво, поворачивать въ лѣвую сторону, *kierować końmi*, править лошадымъ, *kierować okrętem*, дѣлать поворотъ кораблемъ, рей дать, *nie taki to człowiek, ażeby nim ktokolwiek według swojej kierował wolli*, онъ не такой человекъ, чтобы допустить кого управлять собою. = КІЕРОВАС СІЕ, *recipr.* Поворотиться, вертѣться на всѣ стороны, прикладывать все свое стараніе къ чему, *kieruje się jak może*, онъ предлагаетъ все возможное стараніе, *nie zle się wykierował*, онъ довольно хорошо успѣхъ получилъ, — дѣла его получили совсѣмъ другой, лучший видъ. = КІЕРОВАНИЕ, ia, n. Склонение, распоразение, руководство, управленіе, направленіе. = КІЕРОВНИСА, y, f. Линія направленія. = КІЕРОВНИХ, a, e, Поводящій, уклончивый, послушный, мягковрашый, *droga kierowna (w fizyce)*, линія направленія, усилненно оная цѣнтра тяжести каюго либо шѣла, ду



- центра земли проведенная. = **Кирхек**, *unka*, *m.* Направление, склонение; сторона, въ которую тѣло дѣлается, пупъ свой направляетъ, или сила дѣйствуетъ.
- Kiersztak**, *u*, *m.* (*w targu*) Лкорный канатъ.
- Kierz**, *vid.* **Krzak**.
- Kierznia**, *i*, *f.* **Kierzanka**, *i*, *f.* Кадушка, въ чемъ масло бьютъ.
- Kierzowaty**, *a*, *e*, Кустовый.
- Kieścień**, **Kieścień**, *ia*, *m.* Кистень, чугунное ядро, на ремень прилванное, употребляемое разбойниками вмѣсто оружія.
- Kiesza**, *y*, *f.* **Kieska**, *i*, *f. dim.* Мѣшокъ, 500 рублей, есть образъ денежнаго платжега у Турковъ, — кошелекъ, *w tej kiesce znajduje się sto złotych*, въ этомъ кошелекъънадцать рублей.
- Kieszey**, *i*, *f.* **Kieszonka**, *i*, *f. dim.* Карманъ, карманецъ, карманчикъ, *schować do kieszeni*, положить, спрятать что въ карманъ, *z mojej kieszeni*, моими деньгами, *moimъ ожиданіемъ*, на мой счетъ, (*prov.*) *figy w kieszeni pokazują*, кукишъ въ карманъ показывать, — *kieszonka kareciana*, сумка каретная, — (*w anatomi.*) *kieszonka Glissona*, сумочка облатъ Глиссона. = **Kieszenny**, **Kieszonkowy**, *a*, *e*, Карманный, сумочный, *zegarek kieszonkowy*, карманные часы, — (*w anatomi.*) *sciżgnia kieszonkowe*, междукостная связка.
- Kiaszek**, **Kiaszek**, *a*, *m. dim.* Палочка, прутикъ.
- Kianka**, *i*, *f. dim.* Колодушка, деревянный молотокъ, короткая толстая палочка, *kianka praczek*, валекъ, — *kianka* (*w zoologii*) пискарь, пещарь, колба, небольшая рыбка.
- Kiasa**, *a*, *m.* Дубинка, крѣпкая палка, клась.
- Kies**, *ysca*, *m.* Колодушка желѣзная, молодцовище ручное.
- Kiek**, *iyka*, *m. dim.* Палочка, прутикъ.
- Kiów**, *a*, *m.* Кіевъ, губернской городъ. = **Kiowianin**, *a*, *m.* Кіевлянинъ, родомъ изъ Кіева. = **Kiowski**, *a*, *ie*, Кіевскій, *kiowski konfitury*, кіевскія варенья.
- Клоуу**, *a*, *e*, Палочный.
- Кикут**, *a*, *m.* Кульпа, остатокъ руки, или пальца послѣ отъащія сихъ членовъ, — безрукой, безпальцый, калека, ульчый. = **Кикетас**, *intr. imp.* Кульпавать, хромать.
- Кила**, *y*, *f.* Кила, болѣзнь, когда части кишекъ отъ разрыва или ослабленія внутренней кожи, брюхо-покрывающей, изъ своего мѣста выходятъ и составляютъ болону, *kila perkowa*, кила пупковая.
- Kilszvor**, *u*, *m.* (*w botan.*) Цѣлибуха, кучеляба, (*Syrchnos nix vomica*, сѣмена составляющая сущій адъ для жипонныхъ).
- Kilim**, *a*, *m.* Киліекъ, *mka*, *m.* *dim.* Коверъ, киліамъ.
- Kilimka**, *vid.* **Kielimka**.
- Kilka**, *u*, Нѣсколько, въ иѣкоторомъ числѣ или количествѣ, *o kilka wiorst zjad*, за нѣсколько перстъ отъ сюда, *kilka razy*, нѣсколько разъ, *dwadzieścia kilka*, за двадцать. = **Kilkadziesiąt**, **Нѣсколько** десятковъ. = **Kilka kroć**, **Нѣсколько** разъ, *kilka kroć sto tysięcy*, нѣсколько сотъ тысячъ. = **Kilkanaście**, За десять, слишкомъ десять, отъ десяти до двадцати. = **Kilkanaścieletni**, *ia*, *ie*, Боле десяти лѣтъ имѣющій, продолжающійся. = **Kilkadziesiąty**, **Нѣсколько** саженный. = **Kilkodniowy**, *a*, *e*, **Нѣсколько**дневный. = **Kilkogodzinny**, *a*, *e*, **Нѣсколько** часовъ продолжающійся. = **Kilkoro**, *rga*, *n.* Въ нѣсколько разъ. = **Kilkoraki**, *a*, *ie*, Многократный.
- Килое**, *a*, *m.* 1) Молотокъ рудокопателей. — 2) Родъ настулательнаго оружія, которое подходит на молотъ, сѣкира.
- Kiłowaty**, **Kiłowu**, *a*, *e*, Киластый, килватый, килякъ.
- Kina**, *vid.* **Сина**. = **Kinab**, *vid.* **Kiwab**.
- Kinac**, *a*, *m.* (*w kartach*) Черпачной, или жудовой клась, валець.
- Kindwaj**, *a*, *m.* Необтесанный болванъ.
- Kinieris**, *ia*, *n.* **Skierienie**, Мига-

- не, маневр, мгновенное око, *uważaj na najmniejszy skinienie*, примечай малейша движение, *bydź rozluźnionym na skinienie*, послушайся немедленно, безпрекословно.
- KINKINA, KINAKINA, *y, f.* Хина, хинина, перувианская, лхорадоочная корка, лъкарство отъ лхорадки.
- Kiosk, *u, m.* Кюскъ, садовая бесѣдка, для украшения и для пршому отъ зноа.
- Kiucie, *intr. imp.* Кипеть. = Кипение, *ia, n.* Кипение, состояние кипящаго вещества, прѣаніе.
- Kir, Kier, *u, m.* 1) Сукио простое, — 2) прлурный флерт.
- Kisac, *sci, f.* (*w anatom.*) Сѣдалищная кость.
- Kiras, *ia, m.* Кирасъ. = Kirysniczy, *u, e, Kirysierski, a, ic,* Кирасирской. = Kirysnik, Kirysyer, Kirysier, *a, m.* Кирасиръ, конный воинъ носатій кирасъ. — *w zoolog.* kirysnik ryba, щитконосець, морская рыба.
- Kisac, *n. cont.* Kiszniec, *imp.* Kiszac, *inst.* Бродишь, кислеть, киснуть, уксисать, скиснуться, скисаться, *glina kiszaca, глина кипучая, (argilla fermentans).* — (*fig.*) гнишь, киснуть, закиснуть, состариться, провести весь свой вѣкъ при одной должности, при одномъ мѣстѣ, — *trans.* кисить. = Kisanie, Kiszanie, Kiszanie, Kiszanie, *ia, u.* Брожение, внутреннее движение въ тѣлахъ само собою, или попомощи заквасы возбуждаемое.
- Kisz, *sci, f.* Кисъ, киска, киспочка, — *w botanice* вѣтка, вѣтвиный колосъ, сложенный изъ маленькихъ колосцевъ, прирѣдненныхъ въ доль обшого стебелька, — клочокъ, пучокъ, пучокъ. = Kiszasty, *a, e,* Кисистый.
- Kiszien, *vid.* Kiszien.
- Kiszew, *u, m.* Кисель, киселекъ, кушанье, приготавливаемое посредствомъ заквасы и варенія изъ овсяной толченой муки, *ten co przedaie, lub robi kisziel,* кисельникъ.
- Kisly, *a, e,* Кислый, кисель.
- Kiszac, *vid.* Kisac, Киснуть.
- Kistral, *y, f.* Стебель лианый, или конопляный.
- Kiszka, *i, f.* Кишка, кишечка, — (*w anatom.*) *kiszka prozna, wietrzna, albo czeza,* голодная, поспатая, пустая, вторая тонкая кишка, — *kiszka slepa,* слѣпая кишка, — *kiszka kolkowa, tlusta,* ободочная кишка, — *kręta kiszka czyli kowa,* подвздошная кишка, — *kiszka ostatnia dolna odbytowa,* прямая, задняя, заднепроходная кишка, оходникъ, — *kiszka nadziewana,* колбаса, сосиска, — *kiszka przy sikawkach ogniowych,* кожаная кишка у пожарной трубы, (*w artyll.*) *kiszka zapalnicza,* сосисъ, свштокъ или свртокъ весьма длинной, на подобіе кишки, дѣлющейся изъ холста намоленного или изъ кожи, начинающей порохокъ для зажигания подпоновъ, минъ, п фугасовъ, — *kiszka gatunek poiazdów, lina,* карма шести или осьмишестипная, — линейка, широкая и длинная дрожки. = Kiszkowy, *a, e,* Кишечный, *zula kiszkowa, lub dwunastopalcowa, kość kiszkowa, lub strzewna,* подвздошная кость.
- Kit, *u, m.* Замазка, клей, замазка рѣзчиковъ, олифа, цементъ.
- Kitka, *y, f.* Китка, Китеска, *i, f. dim.* Платоажъ, пучекъ перьевъ, перо на шляпѣ, султанъ, украшение волпское на шляпахъ, каскахъ, киверахъ, колпакахъ, изъ перьевъ, волосовъ или шерсти, — вазика, связка, вазанъ, снопъ *kita siana, wazanka siana,* — кппа, кппка.
- Kitau, *aiu, m.* Китайка, китаечка, подотпаяная изъ хлопчатой бумаги пкань. = Китаука, *i, f.* Тафта, родъ шелковой тонкой пкани разныхъ цвѣтовъ. = Китауцзану, Китаукову, *a, e,* Тафпанный, изъ тафты сдѣланный.
- Kiteszka, *i, f. dim. vid.* Китл.
- Kitel, *tla, m.* Китикъ, *a, m.* Китисекъ, *czka, m. dim.* Киттель, льпная рабочая одежда солдатъ, сшитая изъ фламскаго полотна.



**Кітоваць, act. imp.** Склепывать замазкою, замазывать, клеить разбитую чашку и проч: — цементировать.

**Ківаць, act. imp.** Ківадць, *inst.* Кивать, вбивать, *kiwać głowę, palcem*, Кивнуть головою, кивнуть пальцем, *kiwać się*, шатаваться, шевелиться на всѣ стороны, колебаться. = Ківаніе, *ia, n.* Киваніе, дѣйствіе кивающаго.

**Ківотъ, u, m.** Киверъ, шапка высокая, на подобіе шляпной тульи, безъ полей, — (*w botan.*) папоротникъ лунообразной, (*Polipodium Lonchitis*).

**Кіу, ia, m.** Палица, палка, посохъ, дреколіе, пруть, дубина, ослопъ, ослопина, трость, *o kiuu chodzić*, мпlostыни просить, дойши до ииценскаго состоянія, по миру ходить, мпромъ кормиться, подааніемъ жить, — *kiu, kiuie, pl.* Палочные удары, палки, биеіе палками, *przez kiu przesadzić*, прогнать кого палкою, подбить ему ноги.

**Киз, a, m.** Кизелъ, *zła, m.* (*w mineralogii*) Колчеданъ, существо ископаемое, къ числу металлическихъ рудъ принадлежащее, — кремень, кремнъ, камень твердый, изъ спали пскры высккающій. = Кизову, *a, e,* Кремнистый.

**Кладъ, еби, m.** Клебекъ, *dim.* Клаубъ, клубокъ, клубочикъ, *klebek nici*, клубокъ нитокъ, *waż w kłob się zwinął*, змѣя свернулась въ клубъ, — волна, валъ, — *kłob u konia*, холка у лошади, волосы между ушами и вдоль два лежаніе. = Кладову, *a, e,* Клубоватый, — (*w anatomii*) *kość kłobowa*, кострешина носъ.

**Кладць, клеаць, act. imp.** клець, клеать, клеану или клеу, предавать проклятію, ругать, злорѣчить, зложелать, *кто kogo niestlusnie kluie, sam siebie przeklina*, кто кого несправедливо клеанеть, самъ себя проклинаеть. = Кладць ся, *recipr.* клеацься, *kluć się*, клеанусь, клеануся, божисься, да-

вать клеашу, утверждать что клеашвою.

**Класъ, y, f.** Класъка, *i, f. dim.* Кобыла, кобылка, самка лошадиная, *klasz zrzebna*, жериобая кобыла.

**Кладце, a, n.** Стебель, стволь, какого нибудь растѣнія. = Кладцзусту, *a, e,* Стебельковатый, имѣющій стебельки.

\***Кладъ, u, m.** Дерево, бревно, пѣнь, колода, кладъ, сокровище, *ktoby się ku takiemu nocydzieniu kladu znać nie chciał: a ten, ktoby tego szukał, brał się do przysięgi*, чтобы не признавалса въ таковой находкѣ клада, а истецъ хотѣлъ утвердить се присагою.

**Кладѣ, vid.** Кладць.

**Кладка, i, f.** Кладъ, доска пап дерево чрезъ ручей для перехода положенное, *położyć kładkę przez strumień*, положить кладъ чрезъ ручей.

**Кладзienie, ia, n.** Кладка, клажа, кладеніе, дѣйствіе того, кто кладеть или каладъ что. = Кладзiony, *a, e,* Кладень.

**Клаистер, vid.** Клаустер.

**Клак, u, m.** Клаки, *ów. pl.* Опренье, конопать, *klakani zatykać szparę okrętowe*, конопатить.

**Кламаць, act. imp.** Лгать, жеглаголатъ, говорить неправду, утверждать что противъ убѣжденія совѣсти. = Кламса, *y, m.* Лгунъ, лжець, враль, врунь. = Кламсзyna, *y, f.* Врунья, вралуха.

**Кламерка, i, f. dim.** Скобка, — клеаышь, застежка, застежечка. = Кламерковату, *a, e,* Скобчатый.

**Кламка, i, f.** Кламесъка, *i, f. dim.* Захлестка, оппирка, опщелка, щеколда, щеколочка, желѣзная заппрка у дверей, клеаштокъ, и проч: *inż klamka zapadła*, уже поздно, уже невремя, все кончилось.

**Кламливу, a, e,** Кламливие, *adv.* Лживый, жеглаголаивый. = Кламливоць, *ści, f.* Лживость, склонность ко лжи.

**Кламра, y, f.** Кламерка, *i, f. dim.*

- Пробой, пробоецъ, пробойчикъ, укрѣпа, скрѣпа, скоба, скобка, скобочка, застежка, застежка. = **КЛАМРОВАĆ**, *act. imp.* Прѣцѣплять, скобою прѣкрѣплять, прибавать. = **КЛАМРОВАУ**, *a, e*, Пробойный, скобочный, скобанный.
- КЛАМСТВО**, *a, n.* Ложь, обманъ, неправда, *bezwstydne kłamstwo*, безстыдная ложь, *dzielo to pełne jest kłamstwa*, это сочиненіе наполнено ложью, лжп.
- КЛАНИАĆ** *się*, *recipr.* Кланяться, *ukłonić się*, *pokłonić się*, *perf.* Изъявлять привѣтствіе, благодарность за что, почтение, — *klaniać się Bogu, przed Bogiem*, кланяться, поклоняться истинному Богу, воздавать почтение, приличное верховному существу, *klaniać się słownię, ustnie, lub listownie*, кланяться, свидѣльствовать чрезъ кого или чрезъ письмо находящемуся въ отсутствіи почтеніе, *klaniaj się imi ode mnie*, кланяйся, поклонись ему отъ меня, *klaniaj, klaniaj miżenie*, ипжайший мой поклонъ, мое ипжайшее почтеніе.
- КЛАРА**, *y, f.* **КЛАРКА**, *i, f. dim.* 1) Кланянь, кланянецъ, кланянчикъ. — 2) Клапанъ, замычка, въ насосахъ, которая отворяется, когда поршень плунетъ къ верху, и зашворяется, когда оной двигаютъ къ низу. — 3) (*w anatomii*) *klapka usz*, ипжная мягкая часть уха, ушко.
- КЛАРАĆ**, **КЛАРАĆ**, *intr. imp.* Хлопать, **КЛАРАĆ**, *inst.* хлопнуть, — прещать, гремѣть, *boćian klara*, *klekota nosem*, апсть прещить, *klarać zębami*, скрежетать зубами. = **КЛАРАНИЕ**, *ia, n.* Хлопаніе, дѣйствіе того, что хлопаешь.
- КЛАРАСЗКА**, *i, f.* 1) Круженіе головы, (болѣзнь у овецъ). — 2) хлопущка, то чѣмъ можно хлопать, производить спальный звукъ.
- КЛАРІЕРНА**, *i, f.* Пора, ямочка въ которую кроликъ прячется, — деревянная канурка въ которой ручныхъ кроликовъ содержатъ.
- КЛАРКА**, *vid.* **КЛАРА**.
- КЛАРКОВАТУ**, *a, e*, (*w botanice o liściach*) Лепестковый. = **КЛАРКОВУ**, *a, e*, *liście klapkowe*, лепестковыя листья, суть вырѣзанные листья; но углы округлены въ видѣ лепестковъ (*oblisum*).
- КЛАРОНОСИ**, *a, ie*, (*o koniach*) Топлющая ногами лошадь.
- КЛАРОУСПУ**, *a, e*, Вслухой, опустившей, повѣсившей уши.
- КЛАРАНАĆ**, *n. perf.* Упасть съ трескомъ, шлопнуть.
- КЛАРСТРА**, *y, f.* 1) Хара, рожа, личины, или безобразныя головы, поставляемые надъ дверьми. — 2) Нераха, неоправданная женщина.
- КЛАР**, *u, m.* Свѣтлостъ, чистота.
- КЛАРЕТ**, *u, m.* Очищенное вино, вшневка, — приправленное прянощами вино.
- КЛАРОВАĆ**, *act. imp.* Очищать, процѣживать, касровать, **КЛАРОВАĆ** *się*, *recipr.* устанаваться, чистытъ, асытъ дѣлаться. = **КЛАРОВАУ**, *a, e*, **КЛАРОВНИЕ**, *adv.* Свѣтлый, асный, чистый, = **КЛАРУФИКОВАУ**, *a, e*, Очищенъ, клерованъ, процѣженъ.
- КЛАŚĆ**, **КЛАŚ**, *act. imp.* Класть, **КЛАĆ**, **КЛАДЗІЕШ**, **КЛАДЗІЕ**, **КЛАДУ**, **КЛАДІЕШ**, **КЛАДЕТЬ**, *nie kładź słomy blisko ognia*, не клади соломы близь огня, — **КЛАŚĆ** *do kieszeni*, класть въ карманъ, **КЛАŚĆ** *co w nowie, w piśmie, na obrazie*, помѣстить, помѣщать, полагать, употреблать, — думать, починать, — цѣнить, называть чѣму цѣну. = **КЛАŚĆ** *się*, *recipr.* Класться, **sol kładzie się do potraw dla przyprawy**, соль кладется для приправы въ кушанья, — ложиться, лечь, ложиться спать.
- КЛАСК**, *u, m.* Хлопаніе, — рукоплексканіе, **klask!** *iterj.* хлопъ! = **КЛАСКАĆ**, *act. cont.* Хлопать, прещать, шлопать — рукоплексать, изъявлять біеніемъ въ ладоши свое удовольствіе, радость, — одобрътъ что. = **КЛАСКАНИЕ**, **КЛАСКАНИЕ**, *ia, n.* рукоплексканіе. = **КЛАСКАСЗ**, *a, m.* Рукоплексашель.
- КЛАССА**, *y, f.* Классъ, 1) Распре-



дѣленіе вещей по родамъ ихъ какъ на пр. по естественной исторіи классъ зѣрей, растѣній, и проч.: — 2) Классъ въ училищахъ, разрядъ, мѣсто, покой, въ которомъ ученики учатся. — 3) Значить иногда всѣхъ учениковъ, въ одномъ какомъ либо классѣ обучающихся. — 4) Классъ, степень котораго нибудь ордена, *kawaler orderu S. Anny*, *I. Klasy*, кавалеръ ордена С. Анны, перваго класса.

**KLASYFIKACYA**, *yi, f.* Распределение или расположение вещей по родамъ ихъ, для различія каждаго изъ нихъ, классификація. = **KLASYFIKOWAĆ**, распределять, различать, располагать по родамъ.

**KLASYCZNY**, *a, e*, Классическій; образцовый, примѣрный писатель, *Sycero, Wirgiliusz, Terencyusz, szk klasyeczni pisarze*, Цицеронъ, Виргилій, Теренцій, суть классическіе писатели.

**KLASYCZNY**, **KLASOWY**, *a, e*, Классическій.

**KLASZTOR**, *u, m.* Монастырь, лавра, старопитія, *klasztor ranienski*, женскій монастырь. = **KLASZTORNICA**, *y, f.* Монастырка, монахиня, инокиня, черница, старица. = **KLASZTORNIK**, *a, m.* Монахъ, инокъ, чернецъ. = **KLASZTORNY**, *a, e*, Монастырскій, лаврскій, къ монастырю какому относящійся, надеждашій, — препровождаемый въ монастырь, *klasztorne życie*, монастырская жизнь.

**KLATCZANY**, *a, e*, Клаточный, принадлежащій къ клѣткѣ или составляющій клѣтку, *klaczana deszczulka*, клѣточная дочечка.

**KLATKOWY**, *a, e*, Клательный, отлученный отъ церкви.

**Клатка**, *i, f.* **KLATCZKA**, *i, f. dim.* 1) Клатка, клѣточка, садокъ, садочекъ. — 2) Тюрма, шеница, клѣтка. — 3) Пяль, неволя. — 4) Западня, стѣнь, *klatka, w której uporne konie kują*, станокъ, въ которомъ подковываютъ лошадей.

**KLATWA**, *y, f.* Клатва, подиврженіе, отрицаніе, или обща-

ніе, чинимое съ призваніемъ Бога по свидѣтельству, — божба, рота, — *klatwa kościelna*, клатва церковная, временное отлученіе отъ церкви, или изключеніе изъ числа христіанъ.

**KLAUSTRALNY**, *a, e*, Монастырскій. **KLAUZURA**, *i, f. (w prawie)* Оговорка, статья, постановленіе въ контрактѣ, или въ какомъ нибудь документѣ; часть какого нибудь договора, содержащая въ себѣ нѣкое условіе, *klauzura, klauza*!

**KLAUZURA**, *y, f.* 1) Ограда и весь округъ, какого нибудь духовнаго дома или монастыря, — обязательство монаховъ избѣгать сообщенія съ людьми внѣ монастыря. — 2) Окладъ у книгъ и застѣжки.

**KLAWIATURA**, *y, f.* Клавіатура, рядъ черныхъ и бѣлыхъ брусочковъ въ клавикордахъ.

**KLAWISZMBAZ**, **KLAWISZMBAZ**, *u, m.* Клавшинъ, Клавшимбазъ, клаверъ, музыкальное орудіе.

**KLAWIKORD**, **KLAWIKOIRT**, *u, m.* Клавикордъ, музыкальное орудіе = **KLAWIKORDOWY**, *a, e*, Клавикордный.

**KLAWISZ**, *a, m.* Клавшъ, въ клавикордахъ такъ называется каждый брусочекъ, который отъ прикосновенія къ нему пальцемъ ударяетъ въ струну и чрезъ то производитъ звукъ.

**KLAYSTR**, **KLAYSTER**, *stru, m.* Клейстеръ, клей изъ муки составленный. = **KLAYSTROWAĆ**, *act. imp.* Клейстеромъ клеить.

**KLAYSTRÓWKA**, *i, f. (w zoologii)* Трагучка, угорюкъ, чернячекъ въ клейстеръ находящійся.

**Клѣвек**, *bka, m.* **Клѣвезек**, *czka, m. dim.* Клѣбокъ, клѣбочикъ, *klębic się*, Клѣбаться, *klębiący się*, клѣбающійся. = **Клѣвоватъ**, *a, e*, Клѣвоватый, видъ шара имбуиной. = **Клѣвусек**, *szka, m.* Клѣбочекъ. = **Клѣвухъ**, *a, e*, Клѣвавшійся, свершывающійся въ клѣбъ.

**Клѣсъ**, *i, f.* Мазанка, небольшая деревенская хижина, глиною съ наружи обмазанная, — временное строеніе, — (*fig.*) неискренность,

кропаче, пачкальце, худая работа, — несвязка, нескладница, безполоковщина.

**Клєсна**, *y, m.* 1) Кропатель, пачкунь, неспусивый, несвѣдущий, который не много знаетъ, который кропаетъ, пачкаетъ, нечисто, неоправно все дѣлаетъ. — 2) Дьякъ, учитель въ деревенской школѣ. — 3) Пономарь. = **Клєсноwski**, *a, ie*, Школьный.

**Клєсiс**, *act. imp.* Себотать, сдѣлать что нибудь неуклюже, аляпопато, грубо, — мазанку дѣлать, пачкать, кропать, писать дурные стихи.

**Клєсзальник**, *a, m.* Налой, аналогий, на которомъ молится Богу стоя на колънахъ. = **Клєсзkiem**, на **Клєсзкаси**, стоя на колънахъ, съ колынопреклоненіемъ. = **Клєсзеіс**, *med. imp.* Стоять на колънахъ. = **Клєсзение**, *ia, n.* Колынопреклонение, стояніе на колънахъ.

**Клєіс**, *act. imp.* Клеить, — (*fig.*) заплѣпать, основу положить, умышлять заговоръ, ковань, выдумывать что новое, *klєіс się*, клеиться, слѣпляваться, слѣпаться, — ладиться, уснѣвать, пользу приносить, служить. = **Клєисiel**, *a, m.* Клепальщикъ. = **Клєіек**, **Клєк**, *ezka, n. dim. kleiek ięzmienny, owsianny*, ачная, овсяная вода, лѣкарственная. = **Клєіение**, *ia, n.* Клеение, дѣйствие того, кто клеить. = **Клєіону**, *a, e*, Клееный, клеіоный. = **Клєіону**, *kleіony papier*, клееная бумага. = **Клєіоватоіс**, **Клєістоіс**, *sci, f.* Клеікость, вязкость, липкость, качество вещества клейкаго. = **Клєіовату**, **Клєісту**, *a, e*, Клейкій, клеекъ, вазущий, слѣплявающий, удобный къ клеенію, — клеістый, много клею содержащій. = **Клєіову**, *a, e*, Клепальный, *kleіowy papier*, клееная бумага.

**Клєк**, *u, m.* Ручка, рукоятка у сохи.

**Клєкаіс**, *intr. cont.* Пастъ на колъни, колъна приклонять.

**Клєкотас**, *intr. imp.* Клокотать,

калякать, шрепать, гремѣть. = **Клєкотка**, *i, f.* Лопатень, шрепенка, хлопущка. = **Клєкот**, **Клєкотасз** *a, m.* Болтунъ. — (*in zoolog.*) **Клєкотасз**, Гремучій змѣй. = **Клєкотка**, *i, f.* Болтущка, болтунъ. = **Клєкотаніе**, *ia, n.* Каляки, пустыя, недѣльные рѣчи, каляканіе, болшаніе, пустословіе. = **Клєкотливу**, *a, e*, Болтливый, многорѣчивый. = **Клєкотаіс**, *act. imp. vid. Клєкотас*.

**Клєн**, *ia, m.* Кленецъ, *isa, m.* Уклейка, калика, рыба.

**Клєніка**, *y, f.* Кленовое дерево.

**Клєра**, *y, f.* Нераха, неоправная женщина.

**Клєрас**, *act. cont.* Бить молотомъ, ковань, — хлопать, шлопать, ударить по чемъ мягкомъ, *lose klєrac*, восприть косу, — болпашъ, пустословивый, журить кому голову, — (*fig.*) *klєrac biędę*, нуждаться во всемъ, нечастную жизнь вести, горемыкашь, вѣкъ свой какъ нибудь проживать, какъ нибудь перебиваться.

**Клєрасз**, **Клєрак**, *a, m.* Худая мѣдная монета.

**Клєраво**, *a, m.* Убивалка, равнялка, колотущка, — молотокъ коихъ оспраить косы, — шрещетка, гремушка, хлопущка, — худой колоколъ.

**Клєрыско**, *a, n.* Токъ, площадь приготовленная къ молотбѣ хлѣба.

**Клєрыіс**, *pnia, m.* (*in zoolog.*) Самецъ семга, рыба.

**Клєрка**, *i, f.* Клєрки, *ek, pl.* Лады, дощечки, изъ коихъ бочки дѣлають. — (*fig.*) *pięt у mi klєpki nie dostaje*, онъ въ умъ помѣшанъ, рахнулса ума, пустая голова.

**Клєрсудра**, *y, f.* Водяные или песочные часы, клєспидръ.

**Клєруски**, *a, ie*, Духовный. = **Клєруски stax**, albo, **Клєрусгво**, *a, n.* Клєръ, духовенство, собраніе священно и церковнослужителей. = **Клєрук**, *a, m.* Клєрикъ, вообще всякой духовнаго чина служитель, — особенно: церковный причетникъ самой нижней степени.



- Клѣск**, *a, m.* (*w zoolog.*) Клещь, птица.
- Клѣска**, *i, f.* Пораженіе, разбитіе неприятелей, величайшій уронъ, одержаніе верха въ сраженіи, изложеніе, съязъ, съязъ, разореніе, опустошеніе, гибель, ударъ.
- Клѣснаѣс**, *n. perf.* Выдохнуться, вывѣтриться, — сплюснуться, сжаться, сдѣлаться плоскимъ, — тускнуть, помрачиться.
- Клѣснѣс**, *act. imp.* **Клѣснѣс**, *cont.* Класть, скоплять, холоспинить, лишать способности къ дѣтворенію.
- Клѣснѣс**, *śńca, m.* (*w botan.*) Клещенецъ, (*arisaema*).
- Клѣсзсз**, *a, m.* (*w zoolog.*) Клещь, клещакъ, наѣскомое безкрылое, — скрыпушь, наѣское, *kle-szczuk*, кровососка, наѣское которое сосетъ кровь животныхъ, и при томъ къ кожѣ приспосабъ такъ крѣпко, что его скорѣе разорвать, нежели вошь выщипать можно.
- Клѣсзсзе**, *ów, pl.* Клещи, щипцы, куски, *kle-szcze kowalskie*, кузнечьи клещи, — (*w fortyfik.*) шеналія, спосредіе по руу на оборонительныхъ линияхъ предъ куршиною ниже горзиона.
- Клѣсзсзенис**, *ńca, m.* Скопонецъ, евнухъ, каженшкъ.
- Клѣсзсзки**, **Клѣсзсзукъ**, *ów, pl. dim.* Щипчики, желѣзное орудіе, *kle-szczuki do orzechów*, щипцы для давленія орѣховъ, клещики.
- Клѣсзсзотав**, *a, m.* (*w zoolog.*) Клещеадецъ, птица.
- Клѣсзсзовина**, *y, f.* (*w botan.*) Клещевина, растѣніе, (*Ricinus*), — турецкая конолла.
- Клѣта**, **Клѣта**, *y, f.* Клетка, *i, f. dim.* Худое строеніе, мазанка, клетъ, клѣпушка, *vid.* **Клѣб**.
- Клѣу**, *ein, m.* Клей, вообще всякое жидкое, вязкое и липкое вещество изъ царства произрастеній и животнаго, *klej ziemny, smolny, żydowski*, асфальтъ смола жидкая, *klej ognisty, mokrzy, rzadki*, нефть, горная смола жидкая, горное масло, *klej złotniczy, zażywany do malarstwa i lekarstw*, хрисоколла, шпикаль, бурокислая сода, служущъ

- на паяніе золота и серебра, — *klej roślinny*, прозябаемая слизь, клеистерное вещество, изъ водовора, кислотора и углепнора составленное, — *klej rybny*, клей рыбий, изъ планктельныхъ пузырей большого осетра, и другихъ многихъ рыбъ приготавливаемый, — *klej zwierzęcy*, (*w chemii*) студень, или клей животныхъ, — клей мездриной, клей шубной, всякое вещество отдѣляемое посредствомъ варенія отъ копытъ, роговъ, ошпы, обрѣзковъ, кожаныхъ и проч. *klej wiszniowy*, клей вишневой, камедь, изъ вишневыхъ деревъ выпекающая. = **Клѣукъ**, *a, ie*, Клейкій, клеекъ, вязущій слѣпывающій, удобный къ клеенію. = **Клѣуко**, *adv.* Клейко, вязко, липко. = **Клѣукоść**, *ści, f.* Клейкость, вязкость, липкость, качество вещества клейкаго. = **Клѣуковатость**, *ści, f.* Слизь, вязкая матерія, вязкая слюна.
- Клѣулот**, *u, m.* **Клѣулотск**, *a, u, m. dim.* 1) Драгоценная вещь, драгоценность, драгоценный камень, — (*fig.*) драгоценность, качество вещи драгоценной, иривосходной, изящной въ своемъ родѣ, *zdrowie niuwiększym jest, najszcawniejszym kleynotem*, здоровье есть величайшее въ свѣтѣ сокровище, благо. — 2) дорогой камень съ вырезаннымъ на немъ гербомъ, перстень съ печатью. — 3) Всякій гербъ дворянскаго достоинства. — 4) (*w artyller.*) первый фрнзъ на дульной части у пушки. = **Клѣулотух**, *a, e*, Гербовный. = **Клѣулотову**, *a, e*, Узорочный, къ драгоценнымъ вещамъ относящійся, касающійся.
- Клѣзакъ**, *a, m.* (*w górnictwie*) Рудоконъ, отдѣляющій землю отъ металловъ. = **Клѣзовалъ**, *act. imp.* Отдѣлять землю отъ металловъ.
- Клѣнт**, *a, m.* Покровительствуемый, пощъ которой находится подъ чьимъ покровительствомъ, — (*w prawie*) препоручившій дѣло свое адвокату, или судѣ, клѣентъ.

- Климат**, *atu, m.* 1) Климатъ, полоса земнаго шара, содержащаяся между двумя параллельными экватору кругами, подъ которыми должайше въ году дни въ жаркомъ и умеренныхъ поясахъ разнятся полчасакомъ, а въ холодныхъ поясахъ цѣлымъ мѣсяцомъ. — 2) Климатъ, физическое качество какого либо мѣста, *klimat gorący, zimny, umiarkowany*, Климатъ жаркій, холодный, умеренный.
- Климатервчзны**, *a, e*, Климатерическій, седмичный; сие слово употребляется, говоря о каждомъ седьмомъ годѣ жизни человѣческой.
- Клин**, *a, m.* Клинь, клинчикъ, *klini ni zabijać*, клинчикъ, заклинивать, заколачивать клиньями для крѣпости, (*prov.*) *klin klinem wybić*, клинь клиномъ выбивать, трудность преодолѣвать трудностью, *klinem tu tego z głowy nie wybiesz*, ничѣмъ его не убьдешь, не преклонишь, не уговоришь, — *klin w głowie*, забота, попеченіе о чѣмъ, соединенное съ безпокойствомъ, съ хлопотами, шагъ съ печалію, *klin tu w głowę wbil*, онь его потревожилъ, привелъ въ безпокойство, — *klin w sukni, w koszuli, w ponczochach*, клинь у платья, спръба въ чулкахъ, — *klin ziemi*, перешеекъ; полоса землш, коса, — *klin (w artyller.)* клинь, деревянное орудіе служащее для подкладыванія при подъемѣ и опусканіи пушки на станкъ.
- Клинка**, *y, f.* (*w maryn.*) Брусъ на барочномъ бортьѣ, по коемъ ходять.
- Клинок**, *isca, m.* Деревянный гвоздь, колышекъ.
- Клинок**, *a, m.* Клиничекъ. = *klinasto*, *klinowato, adv.* Клиновато. = *klinasto, klinowate, a, e.* Клиноватый, клинчатый, похожий на клинь, клиномъ сдѣланный, — (*w botan.*) *liście klinowate*, листья клинообразные, когда конецъ каша находится по сторону стебелька, — (*w anatom.*) *kość kliniasta, lub gruntu*, клинообразная, основная кость. = *klinisko, a, n.* Клинище.
- Клистера**, *y, f.* Промываніе, промывательное, клиспиръ, — всѣ виды лѣкарствъ жидкихъ, впускаемыхъ чрезъ задній проходъ въ подчревіе, помощію дуочки или шприца. = *kliesterowac, act. inpr.* Давать промывательное. = *Клистерову, a, e.* Клиспирный, промывательный.
- Клишаву**, *a, e.* Безрукій, пзувѣченный, лишенный одной руки.
- Клишакъ**, *act. inpr.* Чавкать, ѣсть съ нерадѣніемъ, безъ аппетита и по маленькимъ кусочкамъ.
- Клинь**, *vid.* Кладъ, — *клянц*.
- Клоака**, *i, f.* 1) Спокъ, труба для стока нечистоты, крышой канала коимъ нечистоты вытекають изъ города или дома, — 2) заходъ, нужникъ.
- Клова**, *vid.* Клива.
- Кловик**, *a, m.* Кловисчек, *szka, m. dim.* 1) Шляпа, колпакъ, — 2) клобукъ, покрывало, носимое монашествующими на головѣ, — 3) почка цвѣточная, розовал.
- Кловисчик**, *a, m.* (*w botan.*) Козья рута, козляшникъ.
- Клос**, *a, m.* Палаха, отрубокъ отъ полслагаго дерева, турбанъ, чурбанчикъ, круглой, короткой отрубокъ бревна, — чурбанъ, полснпый, нескладный, неповоротливый тѣломъ, — *klос zwierzęcy, człowieczy*, пуловщикъ, — *klос*, грубиянъ, невѣжа, неопещанный мужикъ, олухъ, болванъ.
- Клосъ**, *i, f.* Солома, связка соломы.
- Клосъ**, *Клосъ*, *Колѣ*, *Колѣ*, *act. inpr.* Колоть, колоть, колеть, колю, воззять оспрое во что, — *kolę mię w boku*, у меня въ боку колеть, — оскорблять, раздражать, досаждать, причинять боль, поражать, колоть, угрызть, укусить, ужалишь, уязвить, огорчить, пронуть, попрекать, укорать. = *Prawda w oczu kole*, основательные упреки чувствительны, правда въ глаза колеть.



**Клосек**, *ска*, *m. dim.* Отрубочекъ, чурбачиць, *klосек do nawiania*, коклюха, коклюшка, на которую навиваютъ шелкъ, шпикъ и проч.

**Клѳсiс**, *act. imp.* Взбалтывать, болтая приводить въ движение какую жидкость, мѣшать, — (*fig.*), кутить, мутить, производить смутками ссору между другими; обезпокоивать, нарушать покой чей; опечаливать, причинять, наносить кому дѣломъ или словомъ печаль, *klѳсiс czуiу spokoуnosѳ*, нарушать чье спокойствiе, *klѳсiс kogo z kim*, ссорить, подавать причину кому къ ссорѣ съ другимъ; заводить, причинять между кѣмъ раздоръ, — смучать наговорами, клеветами, переноса рѣчи приводить кого въ ссору, въ несогласiе, колотыричать, колотырить, переноса рѣчи, дѣлать смутки. = **Клѳсiс сиѳ**, *recipr.* Взбалтываться, приходиться въ движение отъ взбалтыванiя, — (*fig.*), беспокоиться, тревожиться, смущаться, заботиться, — *klѳсiс сиѳ z kim*, ссориться, браниться съ кѣмъ, имѣть ссору, вражду съ кѣмъ; — сутажить, производить тяжбы придирами; — спазаться, спориться, прѣтиса, — вздорить, спорить, дѣлать безпокойство, свары, — копоратиса, спорить, имѣть распрю, раздоръ.

**Клѳсiе**, *ia*, *n.* Колотье, дѣйствие того, кто колеть чтонибудь, *klѳсiе w cie*le, колотье, болѣзнь въ кишкахъ, *klѳсiе w boku*, колотье въ боку, производящее отъ воспаления подреберной плевы и между реберными мышцами.

**Клода**, *y, f.* Клодка, *i, f. dim.* 1) Колода, колодка, — 2) колода, корыто выдѣланное изъ опрубка бревна толстаго, — 3) клада, колодка, на шею или на ноги преступникамъ накладывающаяся, — 4) известная мѣра жидкихъ вещей, — также хлѣбная мѣра 160 гарцовъ содержащая. = **Клодка**, *vid.* Клѳтка. = **Клодзина**, *y, f.* Колода, пень.

**Клофта**, *y, f.* Полѣно, плаха, чурбань.

**Клокосiна**, *y, f.* Клокосзка, *i, f. (w botan.)*, дѣсные фицашки, большой кустарникъ, (*staphylea*). = **Клокотка**, *i, f.* Фицашковое дерево. = **Клокосzkowу**, *a, e.* Фицашковый.

**Кломiа**, **Кломiа**, *i, f.* Кломелка, *i, f. dim.* Бредень, небольшая сѣть съ матнею.

**Клон**, *u, m.* Кленъ, дерево выскорослое, *klон iaworowу*, чинарь.

**Клонiс**, *act. imp.* Клонить, гнуть, нагибать, — обращать, направлять, клонить, привлекать кого или что къ своему намѣренiю; — направлять, обращать мысли къ чему.

**Клонiса**, *y, f.* Одинъ изъ чешырехъ брусковъ поддерживающихъ шедѣжный кузовъ.

**Клонiна**, *y, f.* Кленина, кленовина, кленовое дерево срубленное. = **Клонову**, *a, e.* Кленовый, клену принадлежащiй, изъ клена состоящiй, сдѣланный, *klонowу las*, кленникъ, дѣсь или роца кленова.

**Клорот**, *u, m.* Хлопота, хлопоты, заботы по какомунибудь дѣлу, безпокойство по какомунибудь обстоятельству. = **Клоротѳ**, *act. imp.* Безпокоить, нарушать, возмущать покой чей, тревожить, озбочивать, налагать, причинять заботу, обременять попеченiемъ. = **Клоротѳ сиѳ**, *recipr.* Хлопотать, употреблять заботы, попеченiя; озбочиваться, рачительно чѣмъ заниматься, обременять себя заботою. = **Клоротwу**, **Клороту**, *a, e.* Хлопотливый, хлопотный.

**Клос**, *a, u, m.* Колось, *klос ruszczaѳ*, колосось, испускать колось, *klосѳw zbieranie* = **роклосiе**, збиранiе колосѳвъ. = **Клосанз**, *a, m.* Собирающiй класы. = **Клосек**, *ска*, *m.* Колосѳкъ, колосѳчикъ. = **Клосiе**, *ia*, *n.* (*collect.*), класы, колосѳья. = **Клосiачу**, *a, e.* Колосѳный, класѳный. = **Клосiс сиѳ**, *recipr. imp.* Колосѳиться.

**Клосiенница**, *y, f. (w botan.)* Стре-

хунь, стрекачъ, растѣіе (*Limosella*).

**КЛОСИЕЦКА**, **КЛОЊИЦКА**, *у, f.* (*w botan.*), уловникъ, пиназникъ, растѣіе *Serpentaria*).

**КЛОСИСТУ**, *а, е.* Колосистый, колосистъ, имѣющій крупныя, и много колосень. = **KLOSORODNY**, *а, е.* Раждающій, производящій колосья. = **KLOSOWAC**, *act. imp.* Перемолоужишь, не совершенно. = **KLOSOWATY**, *а, е.* Колосаный, видомъ на колось похой.

**КЛОЊОУКА**, *і, f.* (*w botan.*) Индіиское просо, (*holcus*).

**КЛОЊОУУ**, *а, е.* Колосаный, принадлежащій колосу.

**КЛОТКА**, **КЛОДКА**, *і, f.* **КЛОТЕСЦКА**, *і, f.* *dim.* Висячій замокъ, — ящикъ, сундукъ. = **КЛОТКАУ**, *а, т.* Слесарь, ремесленникъ который дѣлаешъ висяче замки.

**КЛОТЛИВОЃЕ**, *sci, f.* Ссорливость, склонность къ ссорѣ, сварливость, привязчивость; любоврѣіе, склонность къ спорамъ, къ соспизанію. = **КЛОТЛИУУ**, *а, е.* **КЛОТЛИВІЕ**, *adv.* Ссорливый, вздорливый, вздорный, задорливый, привязчивый, придирчивый, сварливый. = **КЛОТМА**, *і, f.* Ссора, сваря, брань, правда, раздоръ, распра. = **КЛОТМАУКА**, *і, f.* **КЛОТМА**, *у, f.* Смущица, смущишельница, вздорливая, сварливая женщина. = **КЛОТМАУТВО**, *а, п.* Ссорливость, сварливость, — супажичество. = **КЛОТМАУ**, **КЛОТНИК**, *а, т.* Ссорщикъ, кпо склоненъ ссориться, или смущать другихъ; придирщикъ, смущникъ, задорникъ, состязатель, бранько, буанъ, — супага, великой охотникъ пачаться.

**КЛОТУ**, *а, е.* Проколотъ, колотъ.

**КЛОУА**, **КЛУЗА**, *у, f.* Узлище, шемница, храмна шемичная, зашворъ.

**КЛУВ**, *и, т.* Клубъ, общество составляющееся единственно для забавы и препровождєія времени съ приятностію и удовольствіемъ, *klubista*, клубистъ, кпо посѣщаетъ клубы.

**КЛУВА**, **КЛОВА**, *у, f.* **КЛУВКА**, *dim.* 1) Веяша, блокъ, для подыма-

нїа и опусканїа тяжестей, — *kluba u wagi*, крюкъ, ручка у вѣсовъ, — 2) (*fig.*) граница, предѣлъ, мѣра, порадокъ, дисциплина, *w sciste kluby wzicac kogo*, не покидайть кого, не давайть кому отдыха, съ глазъ кого не спускать, строго за кѣмъ смотрѣшь, — 3) связь, спайка двухъ костей, составосложєіе, сущаствъ костей, — 4) кипальна, состоящая изъ шестидесяти горстей.

**КЛУВ**, *act. imp.* Клевашъ, долбитъ носомъ, зобашъ, — рвашъ, хватать. = **КЛУВ СИУ**, *recip.* Клевашься, долбитъ, бить кого носомъ, — *o zebuch*. = **КЛУВ СИУ**, Прорѣзыватьсья, выходить.

**КЛУСИ**, *а, т.* **КЛУСИА**, *у, f.* Большая клецка, — неопрашный, неопрашная.

**КЛУСИТА**, *у, f.* Прожлаки рудыны или съ пустою породою или пустою трещины, идущя отъ большой жылы по различнымъ направлєіямъ, клуфшы, или клуфшы.

**КЛУСИЦ**, *vid.* **КЛОЃИЦ**.

**КЛУСЪ**, *а, т.* **КЛУСЪУК**, *dim.* Ключъ, ключикъ, *kluczem wróźeni*, ключеволхновение, гаданіе употребляемое простымъ народомъ и производимое вкладываніемъ ключа въ книгу, — *klucz muzyczny*, ключъ, знакъ поновъ, *klucz w sklepieniu*, ключъ въ сводѣ, камень въ самой срединѣ или въ верху свода, — (*fig.*) ключъ, мѣсто, чрезъ которое входятъ въ какую нибудь землю, свободный доступъ, *Kale iest klucz m do Francyi*, Кале есть ключъ Франціи, — (*w teologii*), *klucze*, власть дана Апостолацъ вязати и разрѣшати, *klucz zaięca*, сметіе, удалєіе зайца въ сторону посредствомъ перескока, — область, земля, помѣстье, радъ деревень одному помѣшнику принадлежащихъ. = **КЛУСЪЕМ**, *adv.* Гусемъ, одинъ за другимъ.

**КЛУСЦКА**, *і, f.* 1) Личинка замочная, желѣзная у замковъ блаха насквозь пребштая, въ которую замочный азышокъ входять, —



- 2) петля, петелька, сило, оспа; — 3) (*w analt.*), ключикъ, кошь ключикова.
- KLUCZNIKA**, *y, f.* Ключница. = **KLUCZNIK**, *a, m.* **KLUCZNY**, *ego, m.* Ключникъ, служитель ибѣющій въ своемъ вѣдѣнн съѣстные припасы и погребь.
- KLUCZOWY**, *a, e.* Ключевый.
- KLUCZYĆ**, *intr. imp.* (*w myśliwstwie*). Удаляться въ спорону посредствомъ перескоковъ.
- KLUCZYK**, *a, m.* **KLUCZYSEK**, *yczka, m. dim.* Ключикъ, — *w anatom.*) *vid.* **KLUCZKA**, 3) — (*w botanice*). — **KLUCZYKI**, *pl.* Медвежье ушко, бѣлая буквица, садовая буквица, (*Prinula*).
- KLUKA**, *i, f.* Ключка, ключка, палка у которой верхній конецъ загнуть крюкомъ.
- KLUKAĆ**, *intr. imp.* Урчать, *w brzusku kluka*, урчать въ живомъ.
- KLUKAS**, *a, m.* Длинной клювъ, какъ на пр. у аиста.
- KLUS**, *a, m.* Рысь, рысца, бѣгъ конской, въ которомъ лошадь поднимаетъ ноги иаскосъ по одиначкѣ и порядку, развалъ. = **KLUSAĆ**, **klusem iędzić**, рысью ѣздить. = **KLUSAK**, *a, m.* Рысакъ, рысачекъ, лошадь бѣгающая прышкою рысью.
- KLUSKA**, *i, f.* **KLUSCZEK**, *czka, m. dim.* Галушка, клецка, *kluski kłóremi karmią ptastwo*, мѣсятки, продолговатый кусокъ тѣста, коимъ откармливаютъ птицу.
- KLUZA**, *vid.* **KŁOZA**. = **KŁWAĆ**, *vid.* **KŁUĆ**, **KŁY**, *vid.* **KIEŁ**.
- KLŹCISTY**, *a, e.* Имѣющій членосоставные отростки. = **KLŹCOWY**, *a, e.* Мышелкообразный, членосоставный. = **KLŹCIEĆ**, *kcia, m.* Соединеніе, составъ, членосоединеніе пальца, перстная косточка.
- KLŹTY**, *a, e.* Клыкастый, имѣющій большіе клыки.
- КМЕНТ**, *u, m.* Тонкое, бѣлое полошно.
- КМІЕĆ**, *ia, m.* Крестьянинъ, поселянинъ. = **КМІЕСУ**, *a, e.* Крестьянский, принадлежащій или свойственный крестьянамъ. = **КМІЕСТВО**, *a, n.* Земледѣліе.
- КМІН**, *u, m.* **КМІНЕК**, *nk, m.* (*w bo-*
- tan*.) Тимонъ, шипитъ, — полевой аистъ, (*Sagittarius*). = **КМІН-КОВУ**, *a, e.* Тимоновъ, тиминный, принадлежащій или свойственный тимону, — изъ тмина добытый, приправленный, *kminkowa wódka*, тиминная водка.
- КМОТЕК**, *tka, m.* = **КМОТЕSEK**, *czka, m. dim.* Бѣдный, убогій крестьянинъ. = **КМОТКА**, *i, f.* Крестьянка. = **КМОТКОВАĆ**, *intr. cont.* Крестьяниномъ бытъ.
- КМОСІА**, **КМОТРА**, *y, f.* **КМОСИА**, **КМОСЗКА**, *i, f. dim.* 1) Кума, кумушка, — 2) болтуня, болшавая женщина. = **КМОТROWSTWO**, *a, n.* Кумовство. = **КМОТРА**, *a, m.* Кумъ, воспріемникъ, = **КМОТROWSKI**, *a, ie.* Куминъ, кумъ принадлежащій, — крестный.
- КМУЎЛТ**, По чему ибудь желанію, нахвренію, по чей волѣ.
- КНАФЕЛ**, *fla, m.* **КНАФЛІК**, *a, m.* **КНАФЛІSEK**, *czka, m. dim.* Пуговица.
- КНАФЛАК**, *a, m.* Кабулкъ, кабулчекъ. = **КНАФЛАКОВУ**, *a, e.* Кабулчкый.
- КНАФЛІСЗКА**, *i, f.* (*w botan.*) Тараканное медвежье ушко, (*blatagia*).
- КНАР**, *a, m.* Суконщикъ, суконный мастеръ, — ткачъ. = **КНАРСКІ**, *a, ie.* Суконный, сукновальный. = **КНАРСТВО**, *a, n.* Искусство дѣлать сукно.
- КНЕВЕЛ**, **КНУВЕЛ**, *bla, m.* **КНЕВІК**, *a, m. dim.* Кляпъ, кляпчекъ, дѣревяной брусокъ, вкладываемой въ ротъ кому, или въ пасть какого звѣря, дабы онъ не кричалъ, не кусался, — кляпъ, короткая палка, употребляемая для удобнѣйшаго и большаго стягиванія, скручиванія веревокъ, и проч. = **КНЕВЛОВАĆ**, *act. imp.* Положить кляпъ въ ротъ, — связать. = **КНЕВЛОВУ**, *a, e.* Кляпу принадлежащій, относительный.
- КНЕРЛЕРКА**, *i, f.* Кружевница, женщина дѣлающая кружева. = **КНЕРЛОВАĆ**, *act. imp.* Дѣлать кружева.
- КНЕРОВАĆ**, *act. imp.* (*u cięślow*). Вонзить, вколотъ, вбить топоръ въ дерево, при переноскѣ съ мѣста на мѣсто.

- КНИАТ**, *u, m.* КНИЕБЪ, *i, f.* (*w botanic*). Змѣй трава (*Caltha Palustris*), калужница, трава.
- КНИАЗЪ**, *ia, m.* Князь, владѣлецъ, имѣвшій въ своей зависимости, въ своемъ управленіи область, удѣлъ, съ нѣкоторымъ числомъ городовъ и принадлежностей къ онымъ, — князь, шло дворянъ ведущихъ свое поколѣние отъ древняго рода княжескаго, или по праву, данному на то отъ верховной власти. = **КНИАЗИКЪ**, *a, m. dim.* Княжичъ, сынъ владѣтельнаго князя, — князекъ, малопомѣстный владѣтель.
- КНИЕЦА**, *ivi, f.* Лѣсная дача, заставка, пространство лѣса, лѣсъ состоящій подъ вѣдомствомъ лѣсничаго.
- КНИЕМО**, къ нему, *vid. Кв.*
- КНОДЪ**, *u, m.* КНОДУСЗЕКЪ, *yszka, m. dim.* (*o roślinach*). Колебница, узель, сучокъ. = **КНОДОВАТУ**, *a, e.* Колебничатый, узловатый, сучковатый.
- КНОТЪ**, *a, m.* КНОТЕКЪ, *tka, m. dim.*  
 1) Свѣщильна, въ лампадахъ, плошкахъ, свѣчахъ, — 2) (*w artylleryi*), *knotki zapalnicze*, шпатель, или скорострѣльный фишль, сдѣланный изъ толстой бумажной нитки, вываренной въ растворенной водѣ селитры, которую, высуша, намазываютъ развареннымъ крохмаломъ и напираютъ макотью, — 3) клочокъ корнѣй, при излѣченіи ранъ употребляемый.
- КНОТНИСА**, *y, f.* (*w botan.* Медвежье ушко, (*Verbascum Thapsus*).
- КНОТНИКЪ**, *a, m.* (*w botan.*) Узловатый мохъ, лишай, (*Bryum*).
- КНОУАБЪ**, *act. imp.* Укноуабъ, *perf.* Злоумышлять прощивъ кого, предидѣрывать что злое, умышлять, солдешать козни, ковы спрощь, кознодѣйствовать, наивтовашъ, ухщрашь, *on knuie twoje zgube*, онъ уготовляетъ тебѣ пагубу, роеть тебѣ яму, ищетъ ливоей погибели, — клаузничать, клаузншь, каверзншь, каверзнничать. = **КНОУАНИЕ**, *ia, n.* Злоумышленіе, злоухщреніе, наивтъ, ковь, солдешаніе кова, козней, кознодѣйство, ухщреніе сплетенное къ пагубѣ чьей.
- КНОУИЕ**, *ia, n.* Сухой стебелекъ, соломинка.
- КНУИ**, *a, m.* Боровъ, кабанъ.
- КНУРИ**, *dw, pl.* (*w górnicztwie*). Сѣрые и бѣлые камни, въ коихъ только земля безъ примѣси металла находится.
- КНУТЪ**, *a, m.* Кнутъ, кнутище. = **КНУТЕЦЪ**, **КНОТЕЦЪ**, *tla, m.* Деревянный кольщикъ. = **КНУТОВАБЪ**, *act. cont.* Кнутомъ наказывать.
- КОАДЮТОРЪ**, *a, m.* Намѣстникъ, помощникъ, поварщикъ, коадьюторъ, шопъ, кто вспомоствуетъ другому, опиравая его званіе вмѣстѣ, или одинъ. = **КОАДЮТОРКА**, *i, f.* Канонисса или монахиня, помощница аббатиссы или игуменны, коадьюторша. = **КОАДЮТОРСКИ**, *a, ie.* Намѣстнический, коадьюторскій. = **КОАДЮТОРСТВО**, *a, n.* Званіе, достоинство коадьютора или коадьюторши.
- КОВЕЛСА**, *vid. Ковуліса.*
- КОВЕЛНИКЪ**, *a, m.* Люпникъ, кто умѣеть играть на люпнѣ.
- КОВІАЛКА**, *i, f.* КОВІЕЛЪ, *i, f.* Корзина, носимая на спишѣ, — *kobiel*, наружная выпуклость круга. = **КОВІЕЛІСЪ**, *act. imp.* Дѣлать выпуклымъ. = **КОВІЕЛІСТУ**, **КОВІЕЛІСТУ**, *a, e.* Выпуклый. = **КОВІЕЛІСТОСЪ**, *sci, f.* Выпуклость.
- КОВІЕЛНЕ**, *ego, n.* (*w architekturze*). Гзымъ, обвѣчаніе въ столбахъ.
- КОВІЕСЪ**, *bsa, m.* Ковецъ, кобчикъ, маленькой астробокъ.
- КОВІЕСАНЪ**, *a, m.* Бабикъ, прпверженный къ женщинамъ, любашій бышь въ бесѣдѣ съ женщинами; женолюбивый, женолюбивъ, любашій женской полъ, склонный къ женщинамъ. = **КОВІЕСИНА**, *y, f.* Бѣдная женщина, или милая, приятная женщина. = **КОВІЕСІСКО**, *a, n.* Скверная женщина. = **КОВІЕСУ**, *a, e.* женскій, *kobiescy twarzy*, женообразный, *rzqd kobiescy*, женодержавшо.
- КОВІЕЛЪ**, *vid. Ковіалка.*
- КОВІЕСЗУКЪ**, *a, m. dim.* Маленькой коверъ. = **КОВІЕРНИКЪ**, *a, m.* Коверникъ, коверщикъ, кто работаетъ, дѣлаетъ коверы. = **КОВІЕРЗЕСЪ**, *rsa,*



- т.* Коверъ, узорчатая шерстяная или шелковая шкани для покрыванія столовъ, половъ въ покояхъ и проч. — *kobierzec od slubi*, подножки, подстилка изъ какой нибудь ткани, полагаемая подъ ноги вѣчаемыхъ. = Ковверсову, *а, е.* Коверный, принадлежащій коврамъ, или касающийся до ковровъ.
- Ковиета, *у, f.* Ковиетка, *и, f. dim.* Женщина.
- Ковлон, *vid.* Кавлион.
- \*Ковлук, *а, т.* Монашеская камплавка.
- Коволг, *и, т.* (*у mineralog.*) Кобольтъ, металлическое существо бѣлосѣраго цвѣту, подобно закаленной стали. = Коволто-крузъ, *и, т.* Кобольтъ лосковой, кобольшовая руда, употребляемая на добываніе снѣгаго пухмала и мышьяка.
- Ковва, *у, т.* (*у mineralog.*) Змѣсвикъ, камень.
- Коввус, Ковузъ, *а, Коввес, вса, т.* Кобецъ, кобчикъ, маленькой аспребокъ. = Ковузи, *иа, ie.* Кобчиковой. = Ковузиецъ, *п. imp.* Сколизецъ, *perf.* Превратиться, превратиться въ кобчика, сдѣлаться пасмурнымъ, унылымъ, мрачнымъ, печальнымъ, угрюмымъ, сердитымъ, шуманнымъ, молчаливымъ, задумчивымъ, невеселымъ, *od siebie kaŹly usieka, boŹ skobuziaŹ*, отъ себя всякъ убѣгаетъ, потому что ты сдѣался угрюмымъ, сердитымъ, пасмурнымъ.
- Ковула, *у, f.* Кобыла, кобылица, *kobyta zrzebna*, жерлоба кобыла.
- Ковулис, *у, f.* 1) Рогатинка, рогаточка, рогатка, — 2) козлы, подставки у подмостковъ на подобіе узкой скамьи съ длинными ножками.
- Ковули, *а, е.* Кобылей, кобылій, кобылячій, принадлежащій или свойственный кобылѣ, кобыламъ, *kobyle mleko*, кобылье молоко. = Ковулина, *у, f.* Кобылятина. = Ковулка, *и, f. dim.* Кобылица, кобылка, — *kobylka, koniczek trawnu*, кобылка, пастбищное.
- Ковза, *у, f.* Кобза, орудіе муспкійское подобное бандурѣ, объ осьми струнахъ.
- Кос, *а, т.* Полость, полстка, полстница, изъ шерсти сваленное или изъ шкуръ шитое четверугольное покрывало, — (*у prawie*), денежный штрафъ за несправедливой позвъ въ судъ.
- Косанки, Косенки, *ow, pl.* (*у botan.*) Соботенная кошечья лапка (*gnaphalium*), — *kosanki zolte*, кустарная кошечья лапка, (*Elichnisum*), — *kosanki arabskie*, солнечное золото, родъ лаванды, (*Stoechas*). = Косанковату, *а, е.* Коленчатый, суковатый.
- Коснаб, *tr. imp.* Любить, имѣть приверженность, благорасположеніе, склонность, привязанность, любовь къ кому, *kochaŹ Boga, bliźniego, kochaŹ swoje ojczyznie*, любить свое отечество. = Коснабъ сѣ, *recipr.* Любить, имѣть страсть къ чему; полагать, поставлять въ чемъ удовольствие, увеселеніе, *kochaŹ sѣ miłosnie*, влюбляться, быть влюблену, дѣлаться спраспнымъ, получать любовную страсть къ кому; миловаться, изъавлять взаимную дружбу къ другу любви, *kocha sѣ w niey do szaleństwa*, онъ влюбленъ въ нее до безумія.
- Коснанек, *ика, т.* 1) Любовникъ, питающій страстную любовь къ особѣ другаго пола, *wirny, stały kochanek*, вѣрный, постоянный любовникъ, — 2) любимецъ, тотъ кто пользуется особеннымъ чимъ къ себѣ благоволеніемъ, благорасположеніемъ.
- Коснаніе, *иа, п.* Любленіе, удовольствие, увеселеніе, — любовная страсть къ другому полу, любовь, *kochania godny*, любезный, любезень, достоинъ любви, — любимецъ, любимая особа, которую предпочитаемъ другой, къ коей имѣемъ больше склонности, пристрастія. = Коснанка, *и, f.* Коснанесзка, *и, f. dim.* Любовница, любимица, возлюбленная. = Коснанкову, *а, е.* Любовниковъ, любимцевъ. = Коспа-

- ну, *a, e*. Любимый, возлюбленный, любезный, возбуждающий къ себѣ чью любовь, благорасположеніе.
- Kosnusz, Koksusz, a, m.** (*w medyc.*) Коклюшь, болѣзнь, между дѣтьми наиболее случающаяся, родъ простуды, причиняющей сильный съ удушьемъ кашель.
- Koci, ia, ie.** Кошечей, кошкѣ, или кошкѣ принадлежащей, свойственный, — *kocie złoto*, кошечье золото, мѣлкая слюда золотистаго цвѣта, *kocie srebro*, кошечье серебро мѣлкая слюда серебристаго цвѣта, — *kocie oko, opal*, кошечей глазъ, камень кремнистаго рода, — (*w botanice*, *kocie zielenie*, кошечья трава, майранъ кошечей, — *kocia migotka*, кошечья мата, — *koci rusk*, крапивка глухая, кошечей изгладь).
- Kosiakki, ów, pl.** (*w botan.*) Серрежки, родъ нити, осц или рѣзца, похожей нѣкоторымъ образомъ на кошечей хвостъ; на ней сидитъ множесво мужескихъ и женскихъ цвѣтковъ, (*Amentum*).
- Kosic się, recipr.** Копиться, окопиться, метать, метать, — (*o owcach*), агнисься.
- Kocię, gcia, n.** Косіатко, *a, n.* Кошенокъ, кошеночекъ, молодой кошь, или кошка, *kocięta*, кошата.
- Kosies, Koies, a, m.** Куратникъ, гусатня.
- Kosiesu, a, e.** Котачій.
- Kosiel, Kotel, m.** Косіельек, Косіелек, *tka, m. dim.* Котель, котель, котелокъ, — *kociel gorzelnu*, казанъ, большой котель винокуренной съ копакомъ, (*prov.*), *kociel garnkowi przygania*, *a oba smola*, метла шумитъ надъ кочергою; слѣпъ слѣпа водить, а оба зги не видать, — *kotły, w które bięq*, лшавра, *bięcy w kotły*, лшаврщикъ.
- Kosisko, a, n.** Котпше.
- Kosiwa, z, f.** (*w hucie szklanej*) Муповка, для мѣшанія и взбалтыванія стекланой массы, — уполовникъ.
- Kosowe, ego, n.** (*w prawie*) Апелляціонный закладъ, — штрафъ взыскиваемый ежелч неправильная апелляция.
- Kosowy, a, e.** Подстаный, полстевый, полсти принадлежащій.
- Kosyk, a, m. dim.** Толстое, войлочное одѣяло, — попона.
- Kocz, a, m.** Косчукъ, *a, m. dim.* Коляска, колясочка, повозка о четырехъ колесахъ съ крышкою, *kocz pojedynczy*, двухъстная коляска. = **Koszowy, a, e.** Колясочный, принадлежащій коляскѣ.
- Koczarga, i, f.** Кочерга, котережка, клюка желѣзная.
- Koszodan, a, m.** (*w zoolog.*) 1) Мармышка, пификъ, обезьяна съ длиннымъ хвостомъ, — 2) Хара, рожа, женшина безобразная, отвратительный, гнусный, мерзкій, лице гнусное.
- Koszot, a, m.** 1) мѣлкая монета. — 2) Сводникъ, сводня. = **Koszotka, i, f.** Сводня, сводница.
- Koszowac, intr. imp.** Кочевать, — пребывать, проживать. = **Koszowanie, ia, n.** Кочеванье, кочевое пребываніе. = **Koszowac, (w prawie)** Соглашиться, подговорить, и увезти чужаго крѣпостнаго. = **Koszowanie**, Подговариваніе и увезеніе чужаго крѣпостнаго. = **Koszowisko, a, n.** Кочевище, кочевье, мѣсто, гдѣ кочуешь или кочеваль какой шбудъ кочевый пародъ.
- Kozur, a, m.** Козъ, самецъ.
- Kozuk, vid. Kosz.**
- Kozuch, a, m.** Стволь у пера, стбедь птничяго пера, трубка или очль.
- Koflik, a, m.** Кофлицекъ, *czka, m. dim.* Бокаль, стакаиъ.
- Koftur, a, m.** Драгоценная шелковая турецкая матерія.
- Koso, Kosoż, vid. Kto.**
- Kosut, a, Kosutek, tka, m.** Косутскі, *a, m. dim.* Пѣтухъ, пѣпушокъ, кочеть, кочетокъ. = **Kosuci, ia, ie.** Пѣтушій, пѣтуховый.
- Koiarzyć, tr. imp.** skoiaarzyć, *perf.* Сопрагать, совокуплять во едино, соединять, свазывать, ко-





лѣнко, — (*w botan.*) колѣнцо. = *Kolanowatycy, a, e, (w botanic.)* Колѣнчатый, имѣющий колѣнцы.

*Kolano, a, m.* Колѣно, *czaszka* на *kolanie*, колѣнная чашка, колесцо, кость, *bie przed kim kolanem*, згинаѣ *kolana*, на *kolanach*, колѣнопреклонно, съ колѣнопреклопениемъ. = *Kolanowu, a, e*, Колѣнный, принадлежавшій колѣну въ ногѣ, (*w anatom.*) *kość kolanowa*, чашка, колѣнная кость.

*Kolasa, y, f.* Колесница, колымага. = *Kolaska, i, f. dim.* Коласка, коласочка.

*Kolat, u, m.* Колочение, спукъ, звукъ отъ колочения. = *Kolatac, act. imp.* Спучать, колотить, бить, ударять во что, дабы звукъ пздало. = *Kolatac sig, recpr.* Кололаться, биться, спучаться обо что.

*Kolatek, tka, m. (w zoolog.)* Спучащій спѣнной кузнечикъ, наськомое, онъ почитъ старое дерево, кннш, и проч:

*Kolatka, i, m.* Колотушка, колотушечка, деревянной или металлической молотокъ, спучальцо употребляемое для спучанія въ двери.

*Kolator, a, m.* Раздаватель, имѣющий право раздавать духовныя доходныя мѣста. = *Kolatwa, y, f.* Право раздавать духовныя доходныя мѣста; жалованье таковыхъ мѣствъ, *vid. Kolasya.*

*Kolba, y, f.* Пркладъ, часть ружейной ложы, простирающаяся отъ изложны позади казеннаго вытпа ружейнаго стволу, *kolba siodla*, шиска на передней лукѣ сѣдла, *kolba na aletnbiku*, колпакъ на кубѣ. = *Kolbiastu, a, e*, Круглый и толстый.

*Kolce, a, n.* 1) Кольцо, ободъ выкованный изъ металла, или сдѣланный изъ дерева. — 2) Кольцо, звено у цѣпн. — 3) *kolce, które niedźwiedziovi w nozdrze wprawiają*, носовое кольцо, (*fig.*) узда, обузданье, все то, что удерживаетъ отъ чего.

*Kolcowatycy, a, m. (w zoolog.)*

Т о т I.

Четыререзубецъ, рыба, имѣющая пѣлао въ низу съ колочками.

*Kolcowoy, oia, m. (w botan.)* Повой, пинь, растение, (*Smilax*).

*Kolcowatycy, vid. Kolcyz.*

*Kolczak, a, m. (w botan.)* Ежеващый грибъ, (*hydnum*).

*Kolczan, u, m.* Колчанъ, калчанъ, влагалище для стрѣлъ, шуль. = *Kolczanik, a, m.* Тулоносець.

*Kolczec, n. imp. Skolczec, perf.* Колѣшь, оледѣшь отъ спужи, окаменѣшь, одеревѣшь, оцѣпѣшь, остолебѣшь.

*Kolczyca, i, f.* Кольчуга, броня сдѣланная изъ мѣакихъ желѣзныхъ колечекъ съ таковымиже рукавами, — панцирь.

*Kolczy, Kolcowany, a, e*, Кольцевый, состоящій изъ колець, — кольчужникъ, одѣтый въ кольчугу. = *Kolczyzycy, a, e*, Кольчужный.

*Kolczyk, a, m.* Кольцо, серга, сережка.

*Kolczyzty, a, e*, Имѣющій шпы, пглы, — (*w botan.*) *zodyga kolczyzta*, стебель прилистый, имѣющій много остій или иглъ вмѣсто листьевъ, игловатый, игловатъ.

*Kolczyra, y, f. Kolczyrka, i, f. dim.* Одѣало, одѣяльцо, покрывало сдѣланное изъ какого нибудь изпканія по величинѣ кровати.

*Kole, vid. Klób, w Kole, vid. Kolo.*

*Koleander, vid. Kolejra.*

*Kolebac, act. cont.* Колебать, траспн, качать, двигать въ разныя спороны, шашать, *kolebac sig*, колебаться, траспнса, качаться, двгаться въ разныя спороны, *kolebanie, kolebanie sig*, колебаніе, дѣйствіе колеблющаго и колеблющагоса, качаніе, движеніе въ разныя спороны.

*Kolewka, i, f. Kolewieszka, i, f. dim.* Кольбель, кольбелка, люлька, зыбка. = *Kolewkowu, a, e*, Кольбельный, относящійся къ кольбелн.

*Koles, lca, m.* Игла, жало. = *Koles, Koles, pl. (w botan.)* шнш, пглы, произведепіе крѣпкое, окапчивающееся локчимъ остремъ помѣщеннымъ на стебляхъ и вѣтвяхъ.



КОЛЕСКО, *a, n. dim.* Кольцо, колесо.

КОЛІДА, *y, f.* Подарки, дѣлаемые дѣшамъ въ Рождество Христово. — подарокъ въ новый годъ, — *po kol'dzie chodzic*, поздравлять съ новымъ годомъ и собирать при томъ подарки. = КОЛІДКУ, *a, e*, Новому году принадлежащій, относительный. = КОЛІПОВАСЪ, *act. imp.* Собирать подарки при поздравленіи новаго года.

КОЛЕГА, КОЛЛЕГА, *i, m.* Товарищъ, клеветъ, собесѣдникъ, сослужитель, общникъ, подругъ, соплекаршъ, спутникъ.

КОЛЛЕГИУМЪ, *indecl. n.* КОЛЛЕГІА, *pl.* 1) Коллегія, сословіе, сонмъ, сборъ, собраніе разныхъ особъ, общество. — 2) коллегія, присутственное мѣсто, учрежденное верховною властію для управленія особенными Государственными дѣлами. — 3) Университетъ, академія, мѣсто определенное для обученія языкамъ, словеснымъ наукамъ и проч.: *woienne kollegium*, военная коллегія, присутственное мѣсто, имѣющее въ вѣдѣніи своемъ всю сухопутную армию и все, что принадлежитъ до войны, *kollegium lekarskie*, медицинская коллегія, присутственное мѣсто, управляющее дѣлами по части врачебной науки, и подчиненными ей врачебными управленіями. = КОЛЛЕГІАСКІ, *a, e*, Академическій.

КОЛОГОВАСЪ, *intr. imp.* Быть чьимъ товарищемъ, сослужителемъ, сотрудишкомъ.

КОЛЕІА, *vid.* КОЛЕУ.

КОЛЕІСТУ, *a, e*, Колеистый, колеями наполненный, *w iestieni drogi bywaią koleiste*, осенью дороги бывають колеисты.

КОЛЕКЪ, *ka, m.* Коликъ, колокъ, колышекъ, *kolki na głowie ciósac*, водить кого за носъ, смѣяться кому въ глаза, *kolki u lutni, u skrzypców*, колки.

КОЛЕКТА, *y, f.* Складка, складчина, даваніе части денегъ на общую потребу, сборъ подаянія, милостыня.

КОЛЕМЪ, *vid.* КОЛО.

КОЛЕНДРА, КОЛѢДРА, *y, f.* Коріандръ, кишинець, кишинечное сѣмя, (*Coriandrum sativum*).

КОЛЕРА, *y, f.* СНОЛЕРА, 1) Желчь, — *kolera, choroba*, желтуха, болязнь, — (*fig.*) гнѣвъ, сердце, досада. = КОЛЕУСЪЗНУ, *a, e*, Желтушный, имѣющій желтуху. = КОЛЕУКЪ, *a, m.* Гнѣвливый, сердитый, склонный ко гнѣву, азвительный, вспылчивый.

КОЛЕШНА, *i, f.* Колымажный дворъ. = КОЛЕШНИКЪ, *a, m.* Колымажникъ, колесникъ, кто дѣлаетъ колеса, колымажн. = КОЛЕШНИЦУ, *a, e*, Колымажный, колесничій, колеснику принадлежащій.

КОЛЕТЪ, *u, m.* Колеть, камзолъ съ рукавами у рейтаровъ.

КОЛЕУ, *ei, f.* 1) Колесовина, колея, колея, желобина въ доль дороги, выбитая колесами отъ многой ѣзды. — 2) (*fig.*) Порадокъ, гражняца, *porządek się do kolei dawniey*, слѣдуйте установленному порядку, возвратите дѣло въ прежнее его состояніе, — 3) *kolę*, очередь, череда, порадокъ въ исправленіи какого дѣла, оприваляемаго однимъ колею другаю попеременно, — *koleiq*, попеременно, по очереди, наблюдая очередь, попеременно, *kolękq, adv.* Вокругъ, по порядку. = КОЛЕУНУ, *a, e*, Очередный, исправляющій или исправляемый по очереди. = КОЛЕУНО, *adv.* По очереди, попеременно, попеременно.

КОЛЕУШТВО, *a, n.* Товарищество, общество, компанія, обхождение, знакомство. = КОЛЕУШКА, *i, f.* Сверстница, ровестница, подруга, въ одномъ числительствѣ съ кѣмъ воспитанная.

КОЛІВРУКЪ, *a, m.* КОЛІВРУСЪЗЕКЪ, *czka, m.* (*w zoolog.*) Мелососъ, птичка самой меньшей породы, питающаяся медонымъ сокомъ цвѣтновъ.

КОЛІСЪ, *vid.* КОЛОУАСЪ. = КОСЕНІЕ, *vid.* КОЛОУАНІЕ.

КОЛІСЪЗНУ, *a, e*, Къ болѣзни колдоку или колотьемъ называемой относящійся.

КОЛІСАСІСЪ СІЯ, *recipr. imp.* Соединяясь съ кѣмъ, входить въ

родство посредством бракосочетания. = *Koelligasya, yi, f.* родство, — (*fig.*) союз. = *Koiligat, a, m.* Своякъ, вошедшій въ родство посредством женитьбы, родственникъ.

**Коліка**, *Kolka, i, f. (w medyc.)* Коліка, колотье, болѣзнь. = *Kolikowy, Kolkowy, a, e, kiszka kolkowa*, Ободшная кишка.

**Kolistość, sci, f.** Круглость, круглота, свойство того, что кругло. = *Kolisty, a, e*, Круглый, круглый, видъ круга, шара имѣющей, *koliste schody*, уличная лѣстница, — имѣющей колесо, снабженный колесами.

**Колка**, *vid. Kolika.*

**Колка**, *i, f.* Рыбья кость, — познонокъ.

**Кółко**, *a, n. Kozeczko, a, n. dim.* Кольцо, колечко, — кругъ, кружокъ циркулемъ начерченный, — белугъ, *w kółko, adv.* въ кружокъ. = *Koźkowaty, a, e*, Кольцеобразный, видъ кольца имѣющей, — (*w anatom.*) *kiszka koźkowata*, ободшная кишка. = *Koźkowy, a, e*, Колечный, свойственный кольцу.

**Koľkowy, vid. Kolkowy.**

**Koľlacyonowac, Koľlator, vid. Koľlacyonowac, Koľlator.**

**Koľnac, act. inst.** Кольнуть, поцѣпить острою но чью.

**Koľnia, i, f.** Лѣсной сарай.

**Koľnierz, a, m.** Воротъ, воротникъ, воротничекъ. = *Koľnierzyk, a, m. dim.* Воротничекъ. = *Koľnierzowy, Koľnierzowy, a, e*, Воротнику принадлежщій.

**Koľnik, a, m. (w botan.)** Дикая рѣпа (*Napus*).

**Коло**, *a, n. Kółko, dim.* 1) Колесо, колесо, *kolo karczanię*, каретное колесо *okuć kółka żelazem*, оковать колеса желѣзомъ, *koľem bić, koľem tuc*, колесовать, колесомъ руки и ноги ломать казнить колесомъ, *koľem bicie, tuczenie*, колесование, казненіе колесомъ, *koľem bity*, колесованный, казненный колесомъ, *kolo młyni: kie*, колесо мѣльничное, *kolo wodne*, колесо водяное, *kolo palezaste, zębate*, колесо зубчатое, у коего зубцы

съ боку на которой нѣбудь сторонѣ обода, — (*Poet.*) *kolo fortuny*, колесо счастья, превратность, переменъ въ человеческихъ состояніяхъ. — 2) Кругъ, всякое тѣло, сдѣланное на подобіе геометрическаго круга, *kolo do ciskania, w igrzysku*, кружокъ свинцовый для бросанія, *kolo garncarskie*, кругъ у горшечниковъ, гончарный кругъ, *kolo smuklerskie, albo do różnego kręcenia*, колесо у мастеровыхъ, которое вертять рукою, — всѣ орудія, подобныя колесу, для подъема, или для приведенія чего въ движеніе въ механическомъ искусствѣ употребляемая, *kolo iasne w kolo księżycy albo słońca*, сѣтчатый кругъ около солнца, или луны, *kolo zwierzęce, zodyak*, зодіакъ, (*prov.*) *tak potrzebny jak piąte kolo u wozu*, онъ лишній въ этомъ дѣлѣ, при этомъ случаѣ, — *na xwe kolo wodę ciągnie*, онъ только имѣетъ въ виду собственную свою пользу, онъ корыстолюбивъ, — (*trans.*) *kolo*, собраніе людей, громада, куча, *kolo senatorskie*, собраніе, заведеніе сенаторовъ, сенатъ, верховный совѣтъ. = во **Колѣ**, *w Kolo, adv.* Кругомъ, вокругъ, около, *w kolo miasta*, кругомъ города. = **Коло**, *praep.* Около, близъ, почтѣ, вокругъ, позлѣ, подлѣ, *ieden kolo drugiego*, одинъ подлѣ другаго, *chodźć kolo czego*, имѣть стараніе о чемъ, заиматься чѣмъ, трудиться, — почти, около, съ, *było nas kolo dwudziestu*, насъ было человекъ съ двадцатью, около двадцати человекъ.

**Колосзне**, *ego, n. (w górnictwie)* Денги на вино, на водку рудоконникамъ даваемая.

**Колодзиеу, ieia, m.** Колесникъ, Колымажникъ. = **Колодзиеука**, *i, f.* Жена колесника. = **Колодзиеуski, a, ie**, Колесниковъ = **Колодзиеуstwo, a, n.** Колесничество, каретное мастерство, колесное ремесло.

**Колофонна**, *ii, f.* Канифоль, *ruszka do kolofonii*, канифольница.



КОЛОКВИНТУДА, *y, f. (w botanice)*  
Горькая пышка (Colocynthis).

КОЛОМАЗ, *i, f.* Коломазь, деготь смѣшанный съ частію смолы, для мазанія колесъ.

КОЛОНИЯ, *ii, f.* Колонія, слобода, усадьба, селѣдба, мѣсто, многими людьми заселенное. = КОЛОНИСТА, *y, m.* Колонистъ, поселящій, новоземецъ, переведенецъ; одинъ изъ составляющихъ колонию. = КОЛОНИСТКА, *f.* Колонистка, новоземка.

КОЛОЯ, *u, m.* Цвѣшь, краска, шаръ, шара, *sądzi iak ślepy o kolorach*, судишь о семъ, какъ слѣпой о цвѣтахъ, — краска, употребляемая живописцами и красильщиками, — цвѣшь, краска въ лицъ.

КОСОЯТКА, *i, f.* Ожерелье, ошейникъ.

КОЛОРАС, КОЛОЯЗОВАС, *act. imp.* Цвѣшить, красить, придавать, наводить какой либо свѣтлой цвѣтъ, — краскою какою покрывать.

КОЛОС, *u, m.* Колосъ, статуя, дстуканъ безмѣрной величины, така, которая болѣе, нежели вдвое превосходитъ натуральную величину человѣка.

КОЛОТОК, *u, m.* Кругъ, окружность.

КОЛОВАС, *intr. imp.* Обходить, объѣзжать, околесить, *kolowanie*, кругъ, объездъ, обходъ.

КОЛОВАСІС, *n. imp.* Твердѣть, колѣть, цѣпенѣть, (*o roślinach*) деревенѣть, твердость дереву свойственную принимать. = КОЛОВАТОС, *sci, f.* Твердость, оцѣпенѣлость. = КОЛОВАТУ, *a, e.* Одеревнѣлый, — оцѣпенѣлый.

КОЛОВАТУ, *a, e.* Кругловатый, кругообразный.

КОЛОВРОТ, *a, m.* Воротъ, веретено, *kolowrot kuchenny*, вертѣль, *kolowrot szalny*, веретено, у вѣсовъ ось, на которой держится и ходитъ коромысло, *kolowrot, kolowrotek od przędzy*, самопралка, — (*prov.*) *język mi iak na kolowrocie bięga*, у него какъ рѣкою слова льются, онъ безпрестанно болтаетъ, —

*trans.* обращение, переверотъ, печеніе, обращение времени, возвращеніе планеты на то мѣсто, откуда она теченіе свое начала, — (*w botan.*) кипарисной молочай, (*Euphorbia*). = КОЛОВРОТЕК, *ika, m. dim.* Самопралка, *kolowrotek do nici*, мотокъ для наматыванія въ клубки. = КОЛОВРОТНИК, *a, m.* Веретенщикъ, ремесленникъ, точащій и продающій веретени.

КОЛОВРОТНИКЪ, *a, e.* Коловратный, вертѣвшийся, кружащійся, вокругъ обращающійся, — (*fig.*) Коловратный, непостоянный, безпорядочный, прѣмѣнчивый. = КОЛОВРОТНОС, *sci, f.* Коловратность, колоравращеніе, круговое движеніе, — (*fig.*) непостоянство, прѣмѣнчивость.

КОЛОВУ, *a, e.* Колесовый, колесный, *kolowa piasta*, колесная ступица, *ruch kolowy*, круговое обращеніе, круговое или колоравратное какой вещи движеніе.

КОЛОВЕ, *ego, n.* Сборъ, податъ со всякаго мельничнаго колеса.

КОЛОВУ, *a, e.* Коловый, *kolowy plot*, частоколь, частоколець.

КОЛРАК, *a, m.* Куперъ. = КОЛРАСЕК, *czka, m. dim.* Шапка, шапочка, фуражрка, — чепчикъ. = КОЛРАКОВУ, *a, e.* Колпашный, колпачный.

КОЛУН, *a, m. (w medyc.)* Колпунъ, болѣзнь, нѣкоторымъ мѣстамъ Польши свойственная. = КОЛУНОВАТУ, *a, e.* Колпунуватый, имѣющій колпуны, — одержимый сею болѣзнію, — гладкій, незачосанный. = КОЛУНОВУ, *a, e.* Колпунувый.

КОЛУМНА, *y, f.* Колонна, столпъ, подставка круглая изъ камня, кирпича, или дерева сдѣланная, *kolonna w zięsce*, столпѣць, — *kolonna wojska*, колонна, построеніе войска по нѣсколькимъ рядамъ во многія шеренги одна за другою, (*w fizyce*) столпъ, собраніе какой вязкой матеріи цилиндрическою фигурою, или въ самомъ сущемъ, или въ мысляхъ изображенное, *kolunnada*, колоннада, собраніе множества столбовъ или кололѣвъ,

- спорящихъ въ прямой линіи, въ кругу или части оного, въ надлежащемъ одинъ опъ другаго разстояніи.
- KOLUWYKA**, *y, f. (w artylleryi)* Пушка длинная двадцати фунтоваго калибра, кулеврина.
- ...**KOLWIEK**, *indecl.* нибудь, (неупотребляя дальнаго раченія, спаранія) на *pr. kiedykolwiek*, когда нибудь, *iakkolwiek* какъ нибудь.
- KOŁYŚĆ**, *act. imp.* Коляхатъ, качать, колебать, шатавъ. = **KOŁYŚĆ SIĘ**, *recipr.* Коляхатъся, качатъся, колебатъся, шатаватъся. *statek kołysze się od fali*, колыхатся судно опъ воля. — (*fig.*) колебатъся, быть неспоанну, не твердо, нерѣшму. = **KOŁYŚCIE**, *ia, n.* Качаніе, качка, зыбленіе. = **KOŁYŚCZ**, *a, m.* Качальщикъ, тотъ кто качаетъ на качеляхъ.
- KOŁYŚKA**, *i, f.* **KOŁYŚCZKA**, *dim.* Колыска, качель, *kołyska dziecienna, kolebka*, зыбка, колыбель, люлька.
- KOMAGA**, *vid.* **КОМЕСА**.
- КОМАР**, *vid.* **КОМОР**.
- KOMBINACJA**, *yi, f. (w prawie)* Мирова сдѣлка, *ukonczyć sprawę przez kombinacyę*, кончить дѣло посредствомъ мировой сдѣлки.
- КОМЕДЯ**, *yi, f.* Комедія, поема драматическая въ прозѣ или въ стихахъ представляемая на театрѣ, — смѣшное, забавное какое либо происшествіе, шутки. = **КОМЕДЯНТ**, *a, m.* Комедіантъ, актеръ, лицедей, дѣйствующее лице на публичномъ театрѣ, въ трагедіи, комедіи, или оперѣ. = **КОМЕДЯНТКА**, *i, f.* Комедіантка. = **КОМЕДЯНТСКИ**, *a, ie*, Комедіантскій, актерскій, актеру, комедіанту принадлежащій, свойственный.
- КОМЕНДА**, *y, f.* 1) Команда, власть, начальство надъ подчиненнымъ. — 2) Команда, лѣтоторая часть войска, ошрядъ. — 3) Команда, временное управленіе духовной бенефиции, или прихода.
- КОМЕНДАНТ**, *a, m.* 1) Командиръ, начальникъ, повелитель. — 2) Командантъ, начальникъ надъ

- войскомъ въ городѣ, крѣпости, въ замкѣ.
- KOMENDARZ**, **KOMENDATARYUSZ**, *a, m.* Коменданаръ, духовный, имѣющій доходы, коменданарій, имѣющій комманду.
- KOMENDEROWAĆ**, *act. imp.* Командовать, предводительствовать, начальствовать, имѣть власть, начальство, *komenderować wojskiem, półkiem, szwadronem*, Командовать арміею, полкомъ, эскадрономъ.
- KOMENDERUJA**, *yi, f.* Командорство, Коменшуря, земля или уѣздъ, состоящій подъ управленіемъ одного изъ кавалеровъ мальтійскаго ордена. = **КОМЕНДОР**, **КОМЕНДАТОР**, *a, m.* Командоръ, коменшуръ; кавалеръ правящій духовнымъ орденскимъ имѣніемъ, начальникъ, повелитель, управляющій деревнямъ ордена. = **КОМЕНДОРСТВО**, *a, n.* Командорство, *vid.* **КОМЕНДУРА**.
- КОМЕНСА**, *vid.* **КОМОИСА**.
- \***КОМЕНТАЖ**, *a, m.* Изъясненіе или полкованіе особливаго мѣста какого нибудь сочинителя, для лучшаго уразумѣнія оного, комментарій.
- КОМЕТА**, *y, m.* Комета, косматая звезда; небесное тѣло временемъ являющееся.
- КОМИСЗУ**, *a, e*, Смѣшный, забавный, шутивый.
- КОМЕСА**, **КОМАГА**, *i, f.* 1) Комага, коломенка, водоходное большое судно похожее на стругъ, на барку. — 2) Пипа, родъ большой бочки.
- КОМИК**, *a, m.* **КОМИЕК**, *nka, m. dim.* 1) Камшиъ, камелиокъ, небольшой открытой очажокъ, для разкладки огня въ случаѣ надобности. — 2) Труба, отверстіе отъ печнаго свода до звѣстной высоты посредствомъ котораго выходитъ дымъ, *wycieranie komińów*, чищеніе трубъ, (*prov. patrzy tylko gdzie się z komina kurzy*, онъ только ищетъ чужихъ споловъ, объѣдало, блюдолизъ, тушедець).
- КОМИНАЖ**, *a, m.* Трубочистъ. = **КОМИНАРКА**, *i, f.* Жена трубочиста. = **КОМИНАРСКИ**, *a, ie*,



- Трубочистый, трубчистовъ, принадлежащій къ ремеслу трубчистовъ, или самому трубчисту. = *Kominkarstwo*, *a*, *n*. Трубчистное ремесло. = *Kominku*, *a*, *e*, Каминный, трубный, *kominne iaskółki*, домовыя ласточки.
- Комис, и, т.** Препорученіе, порученное дѣло, коммиссія.
- Комиссаръ, а, т.** *Komissant*, 1) Коммиссіонеръ, тотъ, кому поручено исправленіе какого дѣла, прикащикъ или повѣренный отъ какого либо купца. = *Komissarz*, *a*, *m*. Коммисаръ, членъ, учрежденной отъ Высочайшей власти или отъ правительства коммиссіи, *komissarz powiatowy*, коммисаръ повѣтовый, земскій капітанъ — исправникъ, — *komisarz*, управитель имѣнія чьего.
- Комиссія, и, f.** Коммиссія, присутственное мѣсто, изъ нѣсколькихъ челоуѣкъ состоящее, учрежденное отъ Высочайшей власти или отъ правительства, *komissya edukacyjna*, едукационала коммиссія, *komissya wojskowa*, военная коммиссія, *komissya porzadkowa*, коммиссія благочинія.
- Комитѣва, у, f.** Свита, конвой, поѣздъ, общество сопровождающее кого.
- Комиз, а, т.** Кобылье молоко.
- Комма, vid. Przesiek**, Запятая, знакъ препинанія, изображаемый слѣдующимъ образомъ (,).
- Комната, у, f.** Комнатка, *dim.* Комната, комнатка, кабинетъ, особенная комната. = *Komnatny*, *a*, *e*, Комнатный.
- Комониса, у, f.** (*w botan.*) Донникъ, буркунъ, лопъ, (*Lotus*) — *komonica drzewo*, каркасъ, наркисъ, дерево.
- Комоник, Коммоник, Комоник, а, т.** Конный воинъ, кавалеристъ, *komonikiet*, верховъ, на лошади, — отрядъ кавалеріи, конницы. = *Komonnny*, *a*, *e*, Уздовый, верховый.
- Комор, Комар, а, т.** Комарекъ, *rka*, *m. dim.* (*w zoolog.*) Комаръ, комарикъ, двукрылое наѣдокое.
- Комора, у, f.** 1) Камера, комната, горница безъ печи, *komora sypialna*, спальня. — 2) Наемное жилище, квартира. — 3) *komora w dzialach*, (*artyll.*) камора, цилиндрическая или конусная пустота въ мортирахъ, единорогахъ и гаубицахъ, въ которую кладется порохъ, *komora w podkopach*, камора мины, то мѣсто, гдѣ кладется порохъ для взрыву оной. — 4) таможня, мѣсто, гдѣ съ привозимыхъ и отвозимыхъ товаровъ берется пошлина. = *Komorczastry*, *Komorczystry*, Клѣшчатый, наполненный перегородками. = *Коморка, Коморесзка, i, f. dim.* Клѣтушка, перегородка, избушка, покойчивъ, *komorki w plastrach miodowych*, решеточки въ сотахъ, *komorki serdeczne*, сердечные пустыри, *komorki mozgowe*, пустыри въ головномъ мозгу, *komorki albo szrodek iabtki*, сердце въ яблокѣ. = *Коморковатъ, а, e*, Клѣпчатый, на подобіе пещерочки, (*w anatom.*) *tkanina komorkowata*, клѣпчатая пѣва, пузырьчатая пѣва.
- Коморница, у, f.** *Коморницка, i, f. dim.* Жилица, занимающая у кого для жительства своего домъ или покой. = *Коморницзу, а, e*, Жилецкій, жилищный. = *Коморник, а, т.* Коморникъ, помощникъ подкомораго для разбору дѣлъ, — жилецъ, занимающій у кого для жительства своего домъ или покой. = *Коморны, ego, m.* Камерьонкеръ, камергеръ. = *Коморне, ego, n.* Деньги за наемъ дома или покоевъ для жительства.
- Коморове, działo**, Каморная пушка, имѣющая въ казенной части камору.
- Коморowy, Комарowy, а, e**, Комарей, комаровъ.
- Комосіѣ, act. imp.** Дикимъ дѣлать, сердить, приводить въ ярость. = *Комосіѣ się, recip.* Шумѣть, свирѣпствовать, бѣситься, неистовствовать, крайне сердиться. = *Комосілыу, а, e*, Дикій, свирѣпый, пужливый, боязливый, робкій, спрашививый, — нелю-

добрый, застѣнчивый, *Komosiwy*  
*Koi*, пужавая лошадь.  
 \*Комрактор, *a, m.* Переплешчикъ.  
 Комран, *a, m.* Соповарщъ, собе-  
 сѣдникъ, сообщникъ, соучаст-  
 никъ въ чемъ.  
 Комраня, *ii, f.* Комраніука, *i, f.*  
*dim.* 1) Концанія, свѣздъ, со-  
 браніе многихъ людей къ кому  
 либо для прецрожденія вре-  
 мени. — 2) Соповарщество,  
 компанія, общество купцовъ,  
 соединившихся между собою для  
 оправленія торговыхъ дѣлъ. —  
 3) Рота, эскадронъ, часть ба-  
 таліона, отъ бо до 200 и болѣе  
 человекъ.  
 Комранка, *i, f.* Собесѣдница.  
 Комранасуа, *yi, f.* Сравненіе, упо-  
 добленіе, примѣненіе, *bez kom-*  
*paracyi*, несравненію, безъ срав-  
 ненія, — (*w gramm.*) *komparacyi*  
*stopień*, уравнишительная степень.  
 Комранусуа, *yi, f.* (*w prawie*)  
 явка, явленіе въ судебномъ мѣ-  
 стѣ тяжущихся сторонъ.  
 Комрас, *u, m.* 1) Компасъ, орудіе,  
 показывающее strany свѣта. —  
 2) Солнечные часы. = *Komraso-*  
*wy, a, e,* Компасный, *index*  
*komrasowy*, компасная стрѣлка.  
 Комрассуа, *yi, f.* Сожалѣніе, со-  
 болѣзнованіе, состраданіе.  
 Комратука, *y, f.* (*u introligatora*)  
 Обвертка, покрывшка книгъ.  
 Комразел, *a, m.* (*u smuklerza*)  
 Сиурокъ четырехугольный.  
 Комретутор, *a, m.* Соперникъ,  
 противникъ, сопротивникъ, со-  
 спазатель, совѣспникъ, сош-  
 скатель, собесреователь.  
 Комриласуа, *vid. Spis*, Собраніе изъ  
 разныхъ сочиненій въ одну книгу.  
 Комрланасуа, *yi, f.* Сдѣлка, до-  
 говоръ тяжущихся сторонъ, у-  
 словіе, полюбовная зашь, въ  
 судѣ явленная.  
 Комплексуа, *yi, f.* Тѣлосложеніе,  
 спросіе, составленіе тѣла жп-  
 вошного, *czlowiek kompleksyi*  
*silney, slabey*, человекъ тѣло-  
 сложенія крѣпкаго, слабого.  
 Комплемент, *u, m.* Комплементскі,  
*a, m. dim.* Поклонецъ, изъявленіе  
 прѣвѣспствія, учтивость, ком-  
 плашментъ, прѣвѣспствие, поздра-  
 вленіе, слова учтивыя, обяза-

пельныя, наполненныя ласкою и  
 почтениемъ. — (*w matematyce*)  
*komplement*, дополненіе угла,  
 комплементъ. = *Komplement-*  
*sta, y, m.* Компламентшсть, кто  
 слыхкомъ много дѣлаетъ учти-  
 востей на словахъ и въ пись-  
 махъ. = *Komplementowac, act. imp.*  
 Компламентовать, поздравлять,  
 дѣлать компламенты, учтив-  
 ства, вѣжливости.  
 Комплет, *u, m.* Комплетъ, полное  
 число людей, или другаго чего,  
 по штату положенное, *komple-*  
*tny*, комплетный, *nadkompletny*,  
 сверхкомплетный, *kompletowac*,  
 комплетовать.  
 Комплета, *y, f.* Повечеріе, пове-  
 черница, славословіе, служба пол-  
 слѣ вечерю по естѣ вечерняго  
 стола опривлаемая.  
 Компониста; *vid. Композитор.*  
 Компоновач, *act. imp.* *skompono-*  
*wac, perf.* Социать, слагать,  
 составлять, — поддѣлывать. =  
 Композусуа, *yi, f.* Композити-  
 ва, *y, f.* 1) Составъ. — 2) Соци-  
 неніе музыкальное, композиція,  
 соединеніе различныхъ голосовъ  
 музыки по предписаннымъ пра-  
 вильямъ. — 3) *kompozycja*, вы-  
 думка, вымысль, выдуманная ц-  
 шорія, вымышленіе. — 4) При-  
 миреніе, сдѣлка, мировая, усло-  
 віе. = *Композитор, a, m.* Ком-  
 позиторъ, компонистъ, кто со-  
 чиняетъ музыку, или знаетъ  
 правила композиціи, сочиншпель  
 музыки.  
 Компромис, *u, m.* (*w prawie*). Тре-  
 тейской судѣ, соглашеніе обѣ-  
 ихъ тяжущихся спорювъ не  
 вступающъ въ тяжбу по обыкно-  
 веннымъ присуствственнымъ мѣ-  
 стамъ, но избравъ двухъ или  
 трехъ полюбовныхъ судей, пре-  
 доставитъ судьбу дѣла своего  
 разсмотрѣнію и рѣшенію ихъ. =  
*Kompromissarski, a, ie.* Третьей-  
 ской, компромиссальный, ком-  
 промисскій. = *Kompromissarz, a,*  
*m.* Полюбовный судія.  
 Комрут, *u, m.* 1) Исчисленіе, щеть,  
 рядъ, — 2) компотъ, вареніе,  
 плоды не много въ сахарѣ ва-  
 реные.  
 Кому, *dat.* Кому, *vid. Кто.*



Комуніа, *ii, f.* Причастіе, святыя дары, святых тайнъ.

Комуніація, *yi, f.* 1) Сообщение, удѣленіе, — (*w fizyce*), сообще- ніе, сопряженіе, сплзъ, — ком- муникація, сообщеніе одной ар- мии съ другою, или мѣстъ ка- кихъ.

Комуніаціянт, *a, m.* 1) Причастникъ, кто причащается св. таинъ, — 2) облачки, просфора, каковыя при проскомиди и совершеніи литургии употребляются. = Ко- мунікаціятка, *f.* Причастница. = Комуніаціянтъ, *act. imp.* Прича- щаться, принимать святых тай- ны, сподобляться св. даровъ, приобщаться.

Комуза, *u, m.* Чаща, кустарникъ, хворостъ.

Комзл, *y, f.* Стихарій, стихарь, священно в церкоинослужитель- ское длинное одѣяніе съ широ- кими рукавами безъ разръзовъ.

Кош, *ia, m.* Конь, лошадь, *koń ca- ży, ogier*, жеребець, *konie, pl.* лошади, *koń watach*, меринъ, меренокъ, холостенный, кладен- ный жеребець, *dziki koń*, ди- кая лошадь, *na koniu iechać*, ѣхать на лошади, (*prov.*), *da- rowanemu koniowi nie patrzy w zęby*, даровому коню въ зубы не смотрять, *koń w szachach*, конь, въ шахматной игрѣ, (*w zo- logii*), *koń morski*, моржъ, мор- ское млекопитающее животное, — *koń rzeczny*, бегемотъ, вода- ная лошадь, огромное двуспи- хийное животное, обитающее въ Африкѣ, въ рѣкахъ Нигръ и Нилъ, въ Азіи въ рѣкѣ Индъ.

Конаць, *act. imp.* Сколаць, *perf.* Ко- лать, доконать, доводить до конца, кончать, — кончатся, умирашь, разлучаться съ жизнью, *konanie*, бorenіе со смертию.

Конар, *u, m.* Толстая вѣтвь. = *Konarzysta, a, e.* Вѣтвен- ный, великій, могоія и густыя вѣтви имѣющій.

Коңсем, *vid.* Коніес, Концомъ.

Концерт, *u, m.* Консерскі, *a, m. dit.* Первопознаніе, просная п- дея о вещахъ, прозкъ, намѣ- реніе, сочиненіе, начертаніе че- го, концептъ, мысль, выдум-

ка, *jak ci przyszedł do głowy tak dziwaczną koncept?* какъ вамъ пришла въ голову такая чудная мысль? *był to koncept poetycki?* это была поэтиче- ская, стихотворческая выдумка, — намѣреніе, предположеніе, въ умѣ произвестъ, сдѣлать что, помысленіе, *ponieszało to kon- cepta jego*, это помышало нсѣ его намѣренія, всѣ его выдум- ки, *ruszył konceptem*, напругать свои силы къ достиженію, къ изобрѣтенію чего. = Консерсиста, *y, m.* Выдающій себя за остро- умнаго челоуѣка.

Концерт, *u, m.* Консерскі, *a, m. dit.* Концертъ, согласіе мно- гихъ голосовъ, или инструмен- товъ, — концертъ, сочиненіе какое либо, въ которомъ одинъ какой инструментъ слышенъ болѣе прочихъ играющимъ на немъ виртуозомъ.

Консерз, Консерыз, *a, m.* Кончарь, оружіе, подобное мечу.

Консиа, *y, f.* Раковина, раковинка, черепъ служащій жилищемъ для морскихъ слизней, какъ то у- стріица, улиткокъ, и проч.

Коңсочъ, *a, e.* Конечный, на концѣ находящійся, окончательный, до конца принадлежащій.

Консуліум, *vid.* Звѣд, Совет, Оу- дада. Соборъ, собраніе закон- ное начальникоу католическа церкви для разсужденія о нѣко- торыхъ правилахъ и ученахъ вѣры, и для рѣшенія оныхъ.

Консчрочъ, *act. imp.* Вчюксч- ровачъ, *perf.* Выдумывать, вы- мыслать, изобрѣтать, начер- тать, дѣлать прозкъ.

Консчасто, Консчысто, Коңсчато, *adv.* Остроконечно. = *Koncsz- stość, Koncszatość, Koncszatość, ści, f.* Остроконечіе, остріе кон- ца у чего либо. = *Koncszasty, Koncszaty, Koңcszasty, a, e.* О- строконечный, остріе съ конца имѣющій.

Коңсчъ, *act. imp.* Скоңсчъ, Укоң- счъ, *perf.* Кончатъ, къ концу приводить, довершать. = *Koң- szyć, n.* Кончатся, умирашь, разлучаться съ жизнью. = *Koң- szyć się, recipr.* Кончатся, къ

концу приходить, *życie kończy się przez śmierć*, жизнь смертию кончается. = Коицзасту, *vid.*

Коицзасту.

KONDEL, *vid.* KUKDEL.

КОНДЕМАТА, *y, f.* Неявка, неявление къ суду по позыву отъ онаго, слушаніе, — штрафъ за неявку къ суду, *kondemniacy się*, ослушанный, обвиненный, который къ отвѣсту въ судъ не является, *kondemnacy tam trzeba znościć, gdzie są otrzymane*, неявные приговоры тамъ слѣдуетъ уничтожить, гдѣ оныя состоялись.

КОНДЕСЕНСЯ, *yi, f.* Съездъ, прибытіе суда на спорную землю, — създовый Судъ.

КОНДОЛЕНСА, *yi, f.* Сожалѣніе, соболѣзнованіе.

КОНДУГА, *y, f.* Кондушть, поведение, образъ жизни въ разсужденіи состоянія и поступокъ.

КОНДУКТ, *u, m.* Выносъ, изнесеніе тѣла умершаго изъ дому для погребенія.

КОНДУКТОР, *a, m.* Ошовдь, пруть металлическій, для предохраненія отъ громовыхъ ударовъ на высокіихъ зданіяхъ поставляемый, отъ котораго пропущеная, изъ звеньевъ составленная полоса при основаніи зданія проводится въ воду или глубоко въ землю.

КОНДУСА, *yi, f.* Договоръ, условіе, *daćm ci to pod tą kondusą*, а вамъ сіе дадь съ тѣмъ договоромъ, — *kondusya*, состояніе, порода, родъ человѣка.

КОНДУКТ, *u, m.* Спачка, согласіе, соглашеніе, шальничество тайное въ тяжбѣ прошивъ претвяго, *konduktowe dekreta*, рѣшенія, приговоры судейскіе по согласію тяжущихся сторонъ послѣдовавшіе.

КОНДУМЕНТ, *u, m.* Соусъ, подливка, прихлебка, жидкая приправа, въ которую кладется соль и нѣкоторыя прѣныя коренья, чтобъ придасть ей вкуса.

КОНЕВ, КОНВИ, *f.* КОНЕВКА, *i, f. dim.* 1) Ендова, ендовка, кандейка, сосудъ деревянной или металлической для жидкостей, —

Т о т 1.

2) пѣвственная мѣра пѣть гарницовъ содержащая.

КОНФЕДЕРАСКИ, *a, ie.* Союзный, конфедерацій. = КОНФЕДЕРАСЯ, *yi, f.* 1) Конфедерація, временный пѣвнѣйшій союзъ, — соглашеніе, постановленіе письменное, приговоръ, силу закона имѣющей, и утверждаемый цѣлою нацією для вѣчнаго и неизмѣняемаго исполненія, — 2) *konfederacya za legalną nie uznana*, скопъ, заговоръ, естли составляется отъ нѣкоторой части націи, подъ предлогомъ блага народнаго. = КОНФЕДЕРАТ, *a, m.* Конфедератъ, союзникъ. = КОНФЕДЕРАТКА, *i, f.* Родъ шапокъ. = КОНФЕДЕРОВАЊ СЯ, *recipr. imp.* SKONFEDEROWAĆ SIĘ, *perf.* Составивъ союзъ, дѣлать союзъ, сконфедероваться.

КОНФЕКТ, *u, m.* 1) Конфекція, родъ лѣкарства, составляемаго изъ множества веществъ, большею частью укрѣпляющихъ желудокъ, — 2) конфекты, заѣдки, закуски; плоды коренья, травы, цвѣты, въ сахаръ вареные.

КОНФЕРЕНСА, *yi, f.* Присутствіе собирающихся для разсужденія, совѣщанія о чемъ; ученое собраніе, совѣданіе, шеніе, совѣтованіе, конференція.

КОНФЕССАТУ, *sat. pl.* Допрашиваніе, допросъ, допросные пункты, — нышка, *wziąć kogo na konfessatę*, спрого кого допрашивать.

КОНФЕССЯ, *yi, f.* Исповѣданіе въ-ры.

КОНФЕССИОНАЛ, *a, m.* Исповѣданіе, мѣсто, гдѣ священникъ исповѣдываетъ.

КОНФЕССИОНИСТА, *y, m.* Сямъ именемъ называли прежде тѣхъ, кои исповѣдываютъ законъ лютеранской и кальвинской въ противность господствующей католической вѣры.

КОНФИДЕНСА, *yi, f.* Вольность, смѣлость, свободное и вольное съ кѣмъ обхождение. = КОНФИДЕНТ, *a, m.* Наперсникъ, которому открываемся, или кто намъ открывается. = КОНФИДЕНТКА, *i, f.* Наперсница.



**КОНФІРМАЦІЯ**, *yi, f.* 1) Конфірмація, утверждение или определеніе, утверждающее приговоръ, — 2) утверждение одного изъ избранныхъ кандидатовъ въ должность, *vid.* POTWIERDZENIE, STWIERDZENIE, UMOCNIENIE.

**КОНФІСКАТА**, *y, f.* Опись имѣнію чьему либо по приговору судебного мѣста; — взятіе имѣнія въ казну. = **КОНФІСКОWAĆ**, *act. imp.* Описывать, брать въ казну имѣніе за долги, или за преступленія, конфисковать. = **SKONFISKOWANY**, Конфискованный, описанный, описный, подъ описью находящійся, *skonfiskowane towary, rzeczu*, конфискованные товары, вещи.

**КОНФІТЕРУ**, *pl.* Конфекты, заѣдки, закуски; плоды въ сахарѣ вареные.

**КОНФЛАСАТА**, *y, f.* Подаваніе для пѣхъ, которые лишились имѣнія пожаромъ; — казна, изъ которой даютъ деньги разорившимся отъ пожара, *konflagraty*, имѣнія сожженные.

**КОНФОРТАТУWA**, *y, f.* Лѣкарство крѣпительное, возпаоноляющее силы.

**КОНФРАТЕР**, *tra, m.* Сотоварищъ, собратья. = **КОНФРАТЕРНІА**, *i, f.* собратство, братія; говорится о людяхъ сослывавшихъ общество для какихъ либо богоугдныхъ дѣлъ.

**КОНФРОНТАСУА**, *yi, f.* Сведеніе, сводъ, очная ставка, *konfrontacja świadków*, очная ставка свидѣтелей, сводъ свидѣтелей. = **КОНФРОНТОВАĆ**, *act. cont.* Поставить, сводить на очную ставку, поставивъ на одну доску, слычать.

**КОНФУНОВАĆ**, *act. imp.* **SKONFUNDOWAĆ**, *perf.* Спыдывать, приспыдывать, посярмить, въ сматеніе приводить, заслаивать молчать, привесить въ пушкъ.

**КОНФУЗА**, *yi, f.* Замѣшательство, сматеніе, смущеніе, — беспорядокъ, нестройство, нестройеніе, — спыдь, посярмленіе.

**КОНГРЕГАЦІА**, *yi, f.* Сообщество духовное, или мірское, живущее по единому правлу, конгрега-

ція, — пробудаль, мѣсто, въ коемъ разсматриваются всѣ дѣла духовныя и мірскія Папою, Кардиналами и Прелатами.

**КОНІАКОВКА**, *i, f.* (*w botan.*) Коніаковка, трава однолѣтняя, (*Cognilla Securidata*).

**КОНІСЗЕК**, *czka, m. dim.* Лошадка, лошаденка.

**КОНІСЗУНА**, *y, f.* **КОНІСЗ**, *y, f.* (*w botanice*). Дашаина, заячья лапка, заячья дашаина, доншкъ, гульба, крошало, (*Trifolium*).

**КОНІЕС**, *ica, m.* Конечъ, окончаніе, послѣдокъ, край какого либо длиннаго пѣла или мѣста, *koniec świata*, преставленіе свѣта, *koniec śpicz isty*, тшиць, оспровершие, остроконечіе, *nakoniec*, наконецъ, напоследокъ, *koniec koncem*, коротко сказать, однимъ словомъ, *od końca do końca*, съ начала до конца, *do końca*, до конца, совсѣтъ, во вѣкъ, до крайности, весьма, вовсе, *ku końcu*, *ku końcowi*, подъ конецъ, при концѣ, *koniec*, кончина, конечъ, предѣлъ существованія, *koniec do którego dążyć*, намѣреніе, цѣль, видѣ, причина, *koncem*, *abl.* для того, по тому, въ видѣ, въ намѣреніи, ради, *on to czyni koncem jednania sobie nieśmiertelney chwały*, онъ дѣлаетъ сіе ради приобрѣтенія безсмертності славы.

**КОНІЕСЗНІЕ**, *adv.* Непремѣнно, неотпѣнно, всеконечно, *czego dziśku koniecznie iechać*, хочу непременно сегодня ѣхать, *niekoniecznie*, не совсѣтъ, не съ лишкомъ. = **КОНІЕСНОŚĆ**, *ści, f.* Непредложность, безотпѣнность, необходимость, надобность, нужда, потребность. = **КОНІЕСЗНЫ**, *a, e.* Нужный, необходимо нужный, необходимый, непреложный, безотпѣнный, — конечный, на концѣ находящійся, крайній.

**КОНІЕКТИВА**, *y, f.* Довышленіе, догадка, мнѣніе основанное на нѣкоторой вѣроятности, касающійся до какого пеміаго и испзвѣстнаго дѣла, *vid.* Wniosek.

**КОНІЕККА**, *i, f.* (*w botani e*). Епиоимъ; цвѣтъ врачебный, который привозился изъ Кандіи и

- Венеци, — всякое прпристающее раствие, какъ павилица, шедковая прада, и проч.
- КОНІК, *a, m.* Лошадка, лошадошка, — *konik*, (*w zoolog.*), кобылка, наськомое, — *konik ślinorodny*, тальниковая кобылка, *konik morski*, рыба, морской кониць, рыба.
- КОНІКА, *y, f.* Коневина, конина, мясо лошадиное.
- КОНІОВІЕС, *и, m.* Бѣгъ, конское ристалище, мѣсто гдѣ бѣгаютъ на коняхъ; ипподромъ.
- КОНІОСОД, *и, m.* (*w botan.*) Хвощъ, (*Equisetum*).
- КОНІОУУ, *a, e.* Лошадиный.
- КОНІСКО, *a, n.* Лошадница.
- КОНІТРУД, *и, m.* (*w botan.*) Лихорадочная трава, (*Gratiola*), мздость боля, лихорадоцникъ.
- КОНІУСН, *a, m.* Конюхъ.
- КОНІУСАСУА, *yi, f.* Спраженіе глаголь, *vid. CZASOWANIE*. = *KONJUSOWAĆ*, Спрагать, *vid. CZASOWAĆ*.
- КОНІУКСУА, *yi, f.* Союзъ, часть рѣчи, *vid. SPOJNIK*, — сочетание, соединеніе, союзъ.
- КОНІУКТУРА, *y, f.* Обстоятельство, спеченіе обстоятельствъ, случай.
- КОНІУКТУУ, (*w gram.*) Сослагательное наклоненіе.
- КОНІУШЕК, *szka, m. dim.* Кончикъ.
- КОНІУШКА, *i, f.* Мѣра, два гарнца.
- КОНІУШОСТВО, *a, m.* Достоинство Спалмейстера, или Конюшаго. = *KONJUSZU*, *ego, m.* Спалмейстеръ, Конюшій, асельничей, — одинъ пзь придворныхъ чиновъ. = *KONJUSZOWSKI*, *a, ic.* Спалмейстерскій, Конюшескій. = *KONJUSZUNA*, *y, f.* Жена Спалмейстера.
- \*КОНКЛАВЕ, Конклавъ, мѣсто, гдѣ собираются Кардиналы по смерти Папы для избранія новаго.
- КОНКЛУОВАĆ, *act. imp.* Заключать, выводить слѣдствіе. = *KONKLUZJA*, *yi, f.* Заключение, слѣдствіе, — заключеніе, окончательная часть рѣчи или сочиненія.
- КОНКУРЕНСУА, *yi, f.* Соперничество, сопераніе, желаніе многихъ чего ибудь одного. = *KONKURENT*, *a, m.* Соперникъ, соператель, прребователь, совѣстникъ. = *KONKURENTKA*, *i, f.* Совѣстница. = *KONKUROWAĆ*, *act. imp.* Соперничать, домогаться, добиваться, искать чего, волочиться за кѣмъ, стараться всячески преклонить кого къ себѣ въ любовь.
- КОНКУРС, *и, m.* 1) Спеченіе людей, — 2) Конкурсъ, соединеніе, спеченіе, сходъ разныхъ заимодавцевъ въспѣвъ; дѣйствіе юридическое по которому многие кредиторы приступаютъ къ разсмотрѣнію и разбирательству всѣхъ дѣлъ общего ихъ въ неспособности пршедшаго должника съ тѣмъ, чтобъ получить отъ него свой долгъ, — 3) соперничество, сопераніе, совѣстничество, (*burlsq.*) = *KONKURY*, Волокитство, стараніе преклонить кого въ любовь.
- КОННИСА, *y, f.* Конница, конное войско, кавалерія. = *KONNO*, *adv.* Верхомъ, сидя на лошади, *iezdzić konno*, ѣздить верхомъ. = *KONNY*, *a, e.* Конный, принадлежащій, или свойственный, относительный къ коню, конямъ, — конный, составляющій конницу, коннический, *konny pólk*, конной полкъ, *konne wojsko*, конное войско. = *KONNY*, *ego, m.* всадникъ, — ѣздовой, верховой.
- КОНОР, *i, f.* Коноріе, *i, pl.* Конопель, конопля, конопль, *konopie somica*, посковъ, женскіе конопляные цвѣтки приносящій стебель, — *konop' włoska*, *vid. KLESZCZOWINA*, (*prov.*); *wyrwał się jak Filip z konopi*, вырвался не основательно, не къ спашью, не попалъ.
- КОНОРАТУ, КОНОРАСТУ, *a, e.* (*o koniach*) Темнорыжая лошадь.
- КОНОРКА, *i, f.* КОНОРНИК, *a, m.* КОНОРНИЦЕК, *czka, m. dim.* (*w zoologii*) Коноплянка, птица, — *konorka*, (*w botan.*), конопельникъ, грива конская, (*sepatorium Cannabis*).
- КОНОРНИСА, *y, f.* (*w botan.*) Конопельникъ (*sepatorium*).
- КОНОРНИАНУ, КОНОРНУ, *a, e.* Конопляный, конопельный, къ коноплямъ принадлежащій, свой-



ственный, пзъ коноплей приго-  
повленный, *nasienie konopne*,  
конопляное сѣмя, *konopny olej*,  
конопляное масло, *pole konop-  
riane*, конопляникъ, полоса ко-  
ноплями засѣянная.

\***КОНОРАСЗУСЪ**, *act. imp.* Конопа-  
шить, конопашью заколачивать,  
затыкать что.

**КОНОТАТКА**, *i, f.* Опмѣтка, за-  
писка.

**КОНОВАЛЪ**, *a, m.* Коноваль, лѣ-  
карь лошадиной. = *Коновальски*,  
*a, ie.* Коноваловъ, принадлежа-  
щій коновалу, — коновальный, до  
лѣченія коней касающийся. = *Ко-  
новальство*, *a, n.* Коновальство,  
искусство, состоящее въ лѣче-  
нн лошадей; коновальное иску-  
ство.

**КОНРАД**, *ziele, (w botan.)* Кошечья  
мата, будра, (*glecoma hederac-  
ea*).

**КОНСЕКРАСУА**, *yi, f.* Свещеніе, по-  
свѣщеніе; — посприганіе, по-  
сприженіе, совершеніе обрада  
церковнаго надъ вступающимъ  
въ монашество.

**КОНСЕКВЕНСУА**, *yi, f.* Слѣдствіе,  
послѣдствіе.

**КОНСЕНС**, *u, m.* Соизволеніе пись-  
менное, отъ начальства данное,  
грамота дозволяющая пользо-  
ваться землею или чѣмъ дру-  
гимъ ему принадлежащимъ.

**КОНСЕРВА**, *y, f.* Сухіе, пзъ цвѣ-  
шовъ, листьевъ, и корневъ  
конфекты, — приправа, варенье  
въ проктъ.

**КОНСЕРВАСУА**, *yi, f.* Храненіе, со-  
храненіе, соблюденіе, сбереже-  
ніе. = *Консервовасъ*, *act. imp.*  
Сохранять, хранить, сберегать.  
= *Консерватор*, *a, m.* Хранн-  
тель, сохранитель, блюстителъ.

**КОНСКИ**, *a, ie.* Конскій, лошадиный,  
*końskie stado*, табуль, *koński  
targ*, *końskie targowisko*, кон-  
ная площадь, или конная, мѣ-  
сто, на которое приводить ло-  
шадей для продажи, *tuchą koń-  
ską*, *vid.* Вѣк. = *Stajnia końska*,  
конюшня, *koński ogon*, (*w bota-  
nic*), *vid.* Конюсокъ.

**КОНСОЛАСУА**, *yi, f.* Умѣшеніе, у-

пѣха, (*per excell.*), дѣшка, чадо,  
дѣпушки.

**КОНСОНАНС**, *vid.* *Szółgłoska*.

**КОНСПИРАСУА**, *vid.* *Spirzysiężenie*,  
*Spisek*.

**КОНСТЕЛЛАСУА**, *yi, f.* Созвѣздіе, сое-  
диненіе нѣкотораго числа непод-  
вижныхъ звѣздъ.

**КОНСТРУКСУА**, *yi, f. (w grammat.)*  
Расположеніе словъ по прави-  
ламъ и употребленію азыка.

**КОСТУРАСУА**, *yi, f.* Запоръ, бо-  
лѣзнь, состоящая въ невозмо-  
жности испускать нужныя из-  
праженія.

**КОНСТУТУСУА**, *yi, f.* Конститу-  
ція, учрежденіе, успавъ, уло-  
женіе, собраніе коренныхъ за-  
коновъ, всеобщихъ или част-  
ныхъ, составляющихъ правленіе  
какого либо народа, — консти-  
туція, постановленіе, имѣющее  
силу закона, — *konstytucya ci-  
ża*, пѣлосложеніе, *vid.* *Компле-  
хуа*. = *Конституциуа*, *a, e.*  
Конституціонный, относящій-  
ся къ конституціи какой о-  
бласти, — установленный, у-  
чрежденный ею.

**КОНСУЛ**, *a, m.* 1) Консуль, одинъ  
изъ двухъ верховныхъ началь-  
никовъ древняго Рима, кои бы-  
ли избираемы ежегодно, — 2)  
Консуль, чиновникъ, посылае-  
мый отъ правительства въ ка-  
кой либо портъ, или въ другое  
какое кунеческое мѣсто, имѣ-  
ющий въ вѣдомствѣ своемъ дѣла  
до торговли касающіяся. = *Кон-  
сулоstwo*, *a, n.* Консульство,  
состояніе, званіе, достоинство  
Консула.

**КОНСУДРАТКА**, *i, f.* Карманъ въ  
женскомъ платьѣ.

**КОНСУЛЯРСЪ**, *a, m.* Совѣтникъ. =  
*Консулярски*, *a, ie.* Совѣтничей,  
Совѣтничій, Совѣтническій. =  
*Консулярзова*, *y, f.* Совѣтница.  
= *Консулярstwo*, *a, n.* Чинъ,  
достоинство Совѣтника, (*collec.*)  
Совѣтникъ и его жена.

**КОНСУСТЕНСУА**, *yi, f.* 1) Твердость,  
плотность пѣль, густота влаж-  
ныхъ вещей, сцѣпленіе, соеди-  
неніе, — 2) *konstytucya wojska*,  
непремѣнная квартира, распо-  
ложеніе войскъ на квартирахъ,

- gdzie żołnierze mają konsysten-  
cyę*, гдѣ квартируютъ солда-  
ты.
- KONSYSTORZ**, *a, m.* Консисторія,  
духовное правленіе подъ пред-  
сѣдательствомъ Епископа, *Kon-  
systorz naukowy*, первопресто-  
лие, первосвященство, глав-  
ное правленіе надъ церковію. =  
**KONSYSTORSKI**, *a, ie.* **KONSYSTO-  
RYALNY**, *a, e.* Консисторіаль-  
ный, относящійся, принадле-  
жачій къ консисторіи.
- KONSZACHT**, *ów, pl.* Шанш, тай-  
ныя двухъ или многихъ людей  
дѣла, предпріятія, — подвохъ,  
ухищреніе, тайное намѣреніе,  
умыселъ.
- KONTEKST**, *u, m.* 1) Содержаніе рѣ-  
чи, письма, или книги, — 2) связь  
въ рѣчи или въ писанинѣ.
- KONTEMPŁASZA**, *yi, f.* Созерцаніе,  
разсматриваніе, разсужденіе, раз-  
мышленіе, — размышленіе о ве-  
щахъ божественныхъ.
- KONTENT**, *a, o.* Довольный, дово-  
ленъ,  *kto kontent z siebie, ten  
mądrzec prawdziwie*, кто собою  
доволенъ, тотъ истинный му-  
дрецъ, — *kontent*, довольный,  
веселый, спокойный, радъ. =  
**KONTENTOWAĆ**, *act. imp.* Укон-  
тентовать, *perf.* Довольство-  
вать, удовлетворять, *konten-  
tować się czym*, довольствовашь-  
ся, больше того, что имѣемъ,  
не требовать, не желать, поль-  
зоваться настоящимъ.
- \***КОНТО**, Щеть, *na moje konto*, на  
мой щеть.
- KONTRAUKSZA**, *yi, f.* Противу-  
рѣчіе, пререканіе, прекословіе,  
*vid. Sprzeczność.*
- KONTRAKSZA**, *yi, f.* Сжатіе, сжа-  
тіе, сведеніе, — сокращеніе,  
*vid. Skrócenie, Ściągnięcie.*
- КОНТРАКТ**, *u, m.* Контрактъ, усло-  
віе, договоръ между двухъ или  
многихъ лицъ; — взаимное объ-  
явленіе спорныхъ обязательствъ. =  
**КОНТРАКТУ**, *ów, pl.* Съездъ въ  
назначенное мѣсто и въ назна-  
ченное время для заключенія  
всякихъ договоровъ, контрактъ-  
товъ, и проч. = **КОНТРАКТОВУ**,  
*a, e.* Условный, контрактный.  
= **КОНТРАКТОВАĆ**, *intr. imp.* За-

ключать договоръ, контрактъ,  
подряжать, напимать кого за  
извѣстную цѣну дѣлать, испра-  
вить, ставить что.

- KONTRASARGA**, *y, f.* (*w fortyfik.*)  
Контрескарпъ, наружной свѣсь,  
покатъ или отлогость главнаго  
крѣпостнаго рва со стороны по-  
ля, *vid. Przeciwsarga.*
- KONTRAST**, *u, m.* Разноидность,  
разнообразность, — прѣ, споръ,  
бореніе, прѣшвообразіе, прѣ-  
швообразованіе, прѣшвополо-  
женіе, контрастъ.
- KONTRAWALLASZA**, *yi, f.* (*w forty-  
fikacyi*). Контрвалліація, окопъ,  
или ретраншаментъ, дѣлаемый  
осаждающими прѣшвъ крѣпо-  
сти для воспрепятствованія вы-  
лазкамъ гарнизона, *vid. Prze-  
ciwkołokory.*
- KONTRAWENCJA**, *yi, f.* (*w prawie*).  
Сопрошвеніе или неповиновеніе  
приговорамъ судебныхъ мѣстъ;  
*kontrawencya dekretowi oczywi-  
stemu sześciami niedziel wieży, sta-  
kop zapłaceniem i expensów pra-  
wonych wróceniem w tym Sądzie,  
którego dekretowi czyni się kon-  
trawencya, karana być powin-  
na*, за неповиновеніе очному при-  
говору виновный наказывается  
заключеніемъ на шесть недѣль  
въ нежу со взысканіемъ штрафа  
сто копъ, и возвращеніемъ у-  
бытковъ въ томъ Судѣ, приго-  
вору коего не повиновался.
- КОНТРЕФАКСА**, *yi, f.* Поддѣлка,  
перепечатаніе книгъ.
- КОНТРОЛЛА**, *i, f.* Контроль, по-  
вѣрка щетовъ, рапортъ. =  
**KONTROLLER**, *a, m.* Контролеръ,  
тотъ, кто занимается приве-  
деніемъ въ порядокъ и сводомъ  
щетовъ прихода и расхода. =  
**KONTROWAĆ**, *act. imp.* Внести  
въ контролерскую росписъ.
- КОНТРОВАĆ**, *n. imp.* Противурѣ-  
чить, оспаривать, прекословить,  
препятствовать, поперечить.
- КОНТРОVERSJA**, *yi, f.* (*w prawie*).  
1) Взаимное объясненіе спорныхъ,  
судопроизводство, т. е. доказа-  
тельство или доводъ исковой  
стороны, и отвѣдъ или оправ-  
даніе или отвѣтъ обжалованной  
стороны отвѣтчика. Контро-



версія, споръ, состязаніе, прѣ-  
ліе въ манеріи, въ которой  
мнѣнія съ обѣихъ сторонъ мо-  
гутъ быть доказываемы, *kon-*  
*trowersze wolno samym stronom*  
*układać; i dekret z nimi wyu-*  
*tworząc*, дозволяемся самимъ та-  
жущимся списывать спорныя  
объясненія, и оныя получать  
вмѣстѣ съ выписами пригово-  
ровъ, — 2) разбирательство со-  
мнительныхъ пунктовъ касаю-  
щихся до вѣры.

**КОНТРУГАЕ**, *u, m.* Цинкъ, шпіау-  
теръ, металлъ.

**КОНТУМАСУА**, *yi, f. (w prawie).*

1) Неявка въ Судъ, — 2) Каран-  
тинъ, задержание проезжающихъ  
въ предосторожность отъ мо-  
ровой язвы. = *KONTUMASUUNU*,  
*a, e.* Неявочный, *kontumascuune*  
*dekreta*, неявочныя рѣшенія, при-  
говоры.

**КОНТУСЪ**, *a, m.* **КОНТУСИК**, *a, m. dim.*  
Польское національное платье.

**КОНТУЗУА**, *yi, f.* Ударъ, ушибъ,  
непробившій тѣла, контузія.

**КОНТУНГЕНС**, *u, m.* Часть, доля,  
участокъ или количество вой-  
ска, денегъ, аммуницій, про-  
віанта, которое обязана давать  
какая провинція или государ-  
ство въ силу заключеннаго пред-  
варительнаго о семъ договора.

**КОНТУНУАСУА**, *yi, f.* Продолженіе.  
= *KONTUNUOWAC*, *act. imp.* Про-  
должать, начатое не оставлять  
въ даль дѣлать.

**КОНВАЛІА**, *ii, f. (w botan.)* Лан-  
дышъ, трава, *Convallaria*.

**КОНВЕНСУА**, *yi, f.* Соглашеніе, по-  
становленіе, трактатъ или до-  
говоръ, дѣлающийся между дву-  
мя Государями или областями.  
= *KONWENSUUNU*, *a, e.* Условный,  
договорный.

**КОНВЕНТ**, *u, m.* Монастырь, о-  
битель, всѣ монахи въ мона-  
стырѣ.

**КОНВЕРС**, *a, m.* 1) Обращенъ къ  
правовѣрью, раскаявшійся, пока-  
яникъ, — 2) послушникъ, мо-  
нахъ который въ монастырѣ  
къ низкой работѣ употребля-  
ется.

\***КОНВЕРСАСУА**, *yi, f.* Бесѣда, раз-  
говоръ. = *KONWERSOWAC* z kim,

*imp.* Разговаривать, обходиться,  
бесѣдовать.

**КОНВИКСУА**, *yi, f. (w prawie).* Ул-  
ка, уличеніе, изобличеніе, *ulty-*  
*marna konwikscya*, послѣдняя ул-  
лка.

**КОНВИКТ**, *u, m.* Институтъ вос-  
питанія, пенсіонъ.

**КОНВИСАРЪ**, *a, m.* Оловячникъ,  
оловянщикъ; художникъ, дѣ-  
лающей оловянную посуду, — ли-  
тейщикъ, кто льетъ колокола,  
пушки, и проч., литецъ. = *Kon-*  
*wisarka*, *i, f.* Жена литейщика.  
= *KONWISARSKI*, *a, ie.* Оловяни-  
шниковъ. = *KONWISARSTWO*, *a, n.*  
Литейное ремесло.

**КОНВОЮВАЕ**, *act. imp.* Провожать  
подъ прикрытіемъ войска, кон-  
вопровоать. = *KONWOJU*, *iu, m.*  
Конвой, отрядъ военныхъ лю-  
дей, назначенный для охраненія  
кого или чего, для препровожд-  
енія казны, арестантовъ и ре-  
крутъ.

**КОНВОКАСУА**, *yi, f.* Созвать, при-  
глашеніе, собраніе кого въ ка-  
кое мѣсто; первый Сеймъ при-  
гласительный, по кончинѣ Го-  
сударя, изъ верховнаго совѣта  
составленный. = *KONWOKASUUNU*,  
Созывательный, приглашитель-  
ный.

**КОНВУЛЬСУА**, *yi, f. (w medycynie).*  
Конвульсія, судорога, корченіе,  
корча, сожатіе, или сведене на-  
силъственное и невольное все-  
го тѣла, или нѣкоторыхъ его  
частей, — драгота, подергива-  
ніе всего тѣла, *konwulsye miec*,  
кобениться, корчиться, ломать-  
ся, спянутые имѣть члены тѣ-  
лесныя.

**КОOPERАСУА**, *yi, f.* Содѣйствованіе,  
споспѣшествованіе, вспомо-  
жествованіе, содѣйствію; соуч-  
аствованіе съ другимъ въ ка-  
комъ дѣлѣ, *vid. Wspoldziala-*  
*nie*.

**КОРА**, *u, f.* Шестьдесятъ штукъ,  
*kora iaiek*, шестьдесятъ яиць,  
*dwie kory*, сто двадцать, —  
*kory*, *winy pienizna*, денежный  
штрафъ судомъ опредѣленный,  
*kory ziana*, конна стѣна, *w pra-*  
*wie*), *kora*, громада, куча, собра-  
ніе шестидесяти человекъ, или

повальный обыскъ, *ktoby komu z ula pszczoly wydarł, a doszliby go korq, albo iaką osobę, tedy mu zapłacić trzy ruble groszy*, кто заберетъ пчелъ изъ улья, и былъ бы въ томъ изобличенъ по повальному обыску, или по частному показанію, томъ имѣетъ заплащать при рубля грошей.

**Коракъ**, *act. imp. et cont.* 1) Копать; рыть что, *кто pod kim dotek kopie, sam wiej wpadnie*, кто копаетъ другому яму, самъ въ нее попадетъ, — 2) *korac, kopracz*, лягушъ, топтать, бить, ударить ногою, ударять. = **Коракъ** *się, recipr.* Вкапываться, врываться, зарываться, — оканываться, дѣлать ровъ и осыпъ вокругъ себя для защищенія отъ нападений неприятельскихъ. = *Kopracz się dokąd*, лѣтъшь, бѣжать, стремиться, куда побудь.

**Корасъ**, *a, m.* Копальщикъ, копатель, допашникъ. = **Корасъ** *жа, i, f.* Копаница, заснуль, мотыка.

**Коралъ**, *u, m. (w mineral.)* Коралъ, существо принадлежащее собственно къ произведеніямъ царства произрастній, находится въ провинціи Беній на берегу Гвиане въ песку.

**Коралня**, *i, f.* Рудникъ, рудокопня, заводъ, копань, изъ копорой добывается руда, мѣсто гдѣ добываются руды. = **Коралманъ**, *a, e,* Рудокопный, горокопный. — **Коралоризмъ**, *a, n.* Рудословіе, минералогія, наука, знаніе о рудахъ. = **Коралну**, *a, e,* Изкопаемый, добываемый изъ нѣдръ земныхъ посредствомъ копанія. = **Кораниса**, **Кораниса**, *u, f.* Копка, копанецъ, каналь, ровъ, выкопанной. = **Кораніе**, *ia, n.* Копаніе, дѣйствіе копающаго. = **Корану**, *a, e,* Копаный.

**Корсіе**, *act. imp.* **окорсіе**, *perf.* Копшть; держать что въ дыму или надъ дымомъ, — сушть, проваливать въ дыму, посредствомъ дыма чершть. = **Корсеніе**, *ia, m.* Копченіе, дѣйствіе

того, кто копшть. = **Корсідумъ**, *a, m.* *burles.* Неоправный поваръ. = **Корсіе**, *u, imp.* Копшть, чершть отъ дыму, чернымъ, загорѣлымъ дѣлаться. = **Корсішен**, *a, m.* Неоправный, запачканный, закопшлый.

**Корсоватъ**, **Корсусъ**, *a, e,* Холмистый, наполненный холмами. **Корсузна**, *u, f.* Шестидесятая часть урожая въ награду за обработываніе земли.

**Корсѣ**, *cia, m.* Копоть, тонкая сажа насыщая на что, — паръ, испареніе, чадь, дымъ изъ зажженного вещества происходящій. **Корсѣ**, *vid.* **Корр.**

**Корсцзакъ**, *a, m.* **Корсцзакі**, *pl.* Комманденты, привѣпствія, слова учтивья, церемоніи, затѣи, жеманство, чины, поклоны, волокитство.

**Корсцтучи**, *u, m.* Гравированная картина, гравировка. = **Корсцтученгъ**, *era, m.* Граверъ, рѣзчикъ, рѣщикъ, художникъ вырѣзывающій картины на мѣди.

**Корсцзлакъ**, **Корсцзлакъ**, *u, m.* Шлакъ, желѣзна, выгарки, окалина мѣдная, частичы отъ металла при жженіи отдѣляющіяся, преска, оппрыскъ, угаръ.

**Корсѣта**, *u, f.* Обвертъ, оберпка, конвертъ, кувертъ, *listy wysłane pod kopertą mojego оуса*, письма отправлены подъ кувертомъ моего опци, *koperta zegarkowa*, корпусъ, металлическое или иного вещества влагающее содержащее въ себѣ внутренній составъ карманныхъ часовъ. = **Корсѣтову**, *a, e,* Обверточный, конвертный, кувертный.

**Корсѣтура**, *u, f.* Картонъ, толстая бумага, обертка, паггаминъ, для переплета книгъ.

**Корсвасъ**, *u, m.* Купоросъ, соль средняя, состоящая изъ собственной кислоты, купоросною или сѣрною называемой, и какого либо металла, ибѣющая обыкновенно острый вяжущій вкусъ. = **Корсвасову**, *a, e,* Купоросный, принадлежавшій купоросу, или произведенный изъ купороса.

**Коріа**, *vid.* **Коріа**.



**Коріс**, *act. imp.* Копить, собирать по шестидесяти снопов. = Кориса, *y, f.* Куча шестидесяти сноповъ, копна, конница.

**Коріес**, *rsa, m.* Копь, межа, грань, рубежь, *korce kretów*, кроточина, кротова нора, *koriec przóscazu*, муравейникъ, куча муравьиная.

**Коріеніак**, *a, m.* Плащъ, мужская длинная епанча; широкое верхнее одѣяние безъ рукавовъ, отъ дожда надѣваемое.

**Коріенісзѹ**, *ego, m.* Копіеносецъ, копейщикъ, копейникъ, ратникъ, воинъ вооруженный копьемъ.

**Корпа**, *ii, f.* Копѹка, *y, f. dim.* Копя, списокъ съ чего, *dadź kopią ukazu, dekretu*, дать копию съ указа, съ опредѣленія, *kopią spraw*, сообщеніе документальное въ копіяхъ, *kopie spraw przed każdą rozprawą iść powinny*, сообщеніе документальное въ копіяхъ должно предварить каждое дѣло, *w sprawach prostych o krzywdy, dyllacye i kopie dawane bydź nie maig, tylko w których idzie o dziedzictwo i o grunta*, по дѣламъ объ обидахъ ошсрочки и сообщеніе документальное въ копіяхъ не употребляются, а только по дѣламъ о вѣщанинчестивъ и въ межевыхъ спорахъ.

**Корпа**, *ii, f.* Копѹка, *dim.* Копіе, копье, копьецо, копейцо, металлическое оружіе разнаго вида съ острымъ концемъ, насаженное на длинное древко.

**Копѹка**, **Корпка**, *i, f. dim.* Копейка, копеечка, мѣлая монета, составляющая двѣ деньги.

**Копѹник**, **Корпник**, *a, m.* Копейникъ, копейный, копейщикъ, ратникъ, воинъ вооруженный копьемъ. = **Копѹху**, *a, e*, Копейный, копьемъ вооруженный.

**Корк**, *ek, pl.* Козлы, подставка на копѣя дрова пилать.

**Корпаѣ**, *vid.* Корпаѣ.

**Корпісзѹ**, *a, e*, Копальный, копальный, принадлежащій къ копанію, служашій для копанія, *naszunia korpicze*, копанья орудія, мнѣрной пиструментъ.

**Корпик**, *a, m.* Копальщикъ, копальщель, кто копаешъ землю.

**Корпу**, *a, e*, Копенный, *droga korpa*, завывала дорога сѣвгозгъ.

**Коровіес**, *wca, m.* Крѣпкой медь, (вареный).

\***Коровіско**, *a, n. (w prawie)* Сходное мѣсто, сборное мѣсто людей къ повальному обыску, *vid.* Корп.

**Корр**, **Корер**, *pru, m. (w botan.)* Укропъ, права однодѣльная, (*Apethium*), *korpr włoski*, волоскій укропъ, *korpr morski, albo babilia sól*, сверлильная права. = **Коррову**, *a, e*, Укропный, принадлежащій, свойственый укропу.

**Корровник**, *a, m. (w botan.)* Горной укропъ, (*Seseli*).

**Корула**, *y, f.* Корулька, *i, f. dim.* Куполь, возвышенный круглый сводъ на церквѣ; сооруженіе выпуклое, на подобіе опрочкушной чашъ на верхушкѣ свода въ строеніяхъ дѣлаемое.

**Корусіасту**, *a, e*, Копытстый.

**Корусіарз**, *a, m.* Каблушникъ.

**Корусиско**, *a, n.* Копытище.

**Корусѣ**, *sci, f.* Корустка, *i, f. dim.* Лопаточка.

**Корутник**, *a, m. (w botan.)* Поддѣшникъ, или сухой водоленъ, (*asarum*), копытникъ.

**Корутну**, *a, e*, Копытный, *korutny pies*, шейка, ища собака, которая звѣра гонитъ по слѣдамъ. = **Корута**, *a, n.* Корутко, *dim.* Копыто, копытица, *koruta rozdwoione*, копыта глубоко раздѣлены, *koruta cale, nierozdwoione*, копыта нераздѣльныя. — (*phras.*) *z koruta*, во всю прысть, во весь опоръ, во всю скачь, — *koruta i szewca*, колодка, — модель, образецъ, образъ, подобіе, *na icdno koruta uszyscy*, всѣ на одинъ образецъ, — борзда въ которую расплавленное желѣзо выливашъ. = **Корутову**, *a, e*, Копытчатый.

**Кора**, *y, f.* Кора, кожа на деревѣ, лубъ.

**Корав**, *ia, m.* 1) Морское судно, корабль. — 2) Ковчегъ, сооруженіе деревянное, сдѣланное по повелѣнію божию Ноемъ, въ ко-

емъ онъ находился во время пошопла. — 3) Кольмага, старинная карета. = *Korawiuwu, a, e*, Корабельный, — Коважный, опносящийся къ кончегу.

*Koral, u, m. Koralik, a, m. dim.* Коралль, вещество известное, вѣтвистое, на днѣ морскомъ къ камнямъ и скаламъ пристающее, *Korale*, коралки, шарики круглые, или яйцеобразные, просверленные, вымачиваемые изъ краснаго коралла, и низываемые на нитки, и употребляемые для чепокъ или ожерельевъ, — красивая мясистая кожа на головѣ Индѣйскаго пѣхуша. = *Koralowu, a, e*, Коралловый, составленный изъ коралла, *koralowe gniazdo, glišnik, mech koralowy*, коралловой мохъ, извѣсковой коралль, состоятъ изъ волокъ между собою суславцами соединенныхъ и бываетъ приросшій, — (*w botanice*) *koralowe drzewko*, пенникъ, трава, (*solanum*), — *koralowy korzeń*, дулистникъ, растѣние, (*ophris*).

\**Korb, u, m. Korobъ, Korobokъ.* Корв, Корвс, *a, m. Korwas, Kurwas, a, m.* Тыква, — флажка изъ тыквы сдѣланная, *korb lesny, vid. Kolokwintyda*.

*Korwa, y, f.* Круглая рукоятка, ручка, — (*w artyll.*) поворотъ пушки лежащей на другую сторону.

*Korwasz, vid. Klawasz.*

*Korwas, vid. Korw, Korwasowu, a, e.* Тыквенный, сдѣланный изъ тыквы.

*Korwaszka, i, f. dim.* Коробочка. *Korwetu, vid. Korwetu.*

*Korbowu, Korbowu, a, e,* Тыквенный.

*Korcić, act. imp. (fig.)* Болѣть, причинять, дѣлать боль, огорчать, гнѣзть, снѣдать, мучить, беспокоить, *korcić kogo dokąd, do czego*, чувствовашь внутреннее къ чему побужденіе, понужденіе, *coż cię to korci?* что тебя понуждаетъ.

*Korcowu, a, e, vid. Korzes.*

*Korczak, a, m. Korczaszek, czka, m. dim.* Корець, ковшъ выдолбленный изъ корневины, дере-

вяная чаша, — латокъ, чаша круглая безъ закрапнъ, — водная мельница съ черпальнымъ колесомъ. = *Korczakowu, a, e*, чашечный.

*Kord, a, m.* Корда, сабля, мечь.

*Korda, y, f.* 1) Поасъ изъ снурковъ, каковой употребляютъ монахи. — 2) Мѣра сорока пяти локтей. — 3) Канать, корда на которой утати и гоняють лошадей въ манежѣ.

*Kordegarda, vid. Korbygarda.*

*Kordek, dka, m. dim. vid. Kord.*

*Kordelas, a, m.* Корпекъ, родъ короткой шпиги, или длиннаго ножа, песакъ егерямъ употребляемый. = *Kordelasnik, a, m.* Шпигный мастеръ, мечникъ дѣлающій кортики.

*Kordon, u, m.* Кордонъ, пойсико въ длину разставленное на такое разстояние, что, въ случаѣ нужды, можешь сомнѣсь и другъ другу подать помощь: такыя кордоны учреждаются обыкновенно на границахъ.

*Kordwan, Kordwan, vid. Кордыван.*

*Kordyszczu, a, e, i)* Спраждущій желудочную болью съ одышкою, дрожаніемъ, биеніемъ сердца. — 2) Сварливый, смѣлый, сердитый. = *Kordyak, a, m.* Сзыльчакъ, смѣлый, отважный челевѣкъ.

*Kordyak, i, f. (w medyc.)* Дрожаніе, биеніе сердца, шемоща сердца желудочная, боль съ одышкою и другими припадками.

*Kordyal, u, m.* Крѣпительное; все что возстановляетъ, подкрѣпляетъ силы. = *Kordyalny, a, e,* Крѣпительный, *lekarstwa kordyalne*, крѣпительныя лѣкарства.

*Kordywan, a, m.* Козловый товаръ, сафьянъ. = *Kordywanik, a, m.* Кожевникъ, который сафьянъ дѣлаетъ. = *Kordywanowu, a, e,* сафьяновый, изъ сафьяна сдѣланный.

*Kordygarda, y, f.* Караульная, караульный домъ, мѣсто гдѣ пребываютъ солдаты стоящие на караулѣ.

*Koreszek, czka, m. dim.* Пробочка.



== Корея, *rka*, *m.* 1) (*w botan.*) Пробковой дубъ, (*Quercus suber*). — 2) Пробка, заплата, каковыя дѣлаются изъ коры дерева, пробковой дубъ, называемаго. — 3) *korek u trzewika*, каблукъ, подпятокъ деревянной или изъ подбору у обуви мужской и женской. — 4) (*w mineralog.*) *korek górny, albo ziemny*, кожистой азбестъ, горная кожа, пробка, камень.

КОРКА, *i*, *f. dim.* Корка, коротка.

КОРРЕСПОНДЕНСЯ, *yi*, *f.* Корреспонденция, сношение, письменная переписка одного съ другимъ по разнымъ предметамъ или по дѣламъ торговымъ. = КОРЕСПОНДЕНТЪ, *a*, *m.* Корреспондентъ, тотъ, съ кѣмъ кто ведетъ перешку. = КОРЕСПОНДОВАТЬ, *act. imp.* Корреспондовать, вести корреспонденцію, имѣть писменное сношение, или переписываться съ кѣмъ.

КОРЕКТА, *y*, *f.* Справка, выправка погрѣшностей въ избранномъ листѣ, вкраившихся во время наборки онаго съ оригинала; корректура, — (*w prawie*) свѣрка, повѣрка. = КОРЕКТОРЪ, *a*, *m.* Корректоръ, справщикъ, тотъ, который исправляетъ ошибки, или опечатки. = КОРЕКТЕРА, *y*, *f.* Исправление.

КОРКОСТАСЪ, *ii*, *m.* Штопоръ, орудіе служащее къ выжиманию пробокъ, пробочникъ.

КОРКОДАВЪ, *zbi*, *m.* (*w botan.*) Пробковой дубъ.

КОРКОВУ, *a*, *e*, Пробочный, пробочный.

КОРМАНЪ, *u*, *m.* Сѣрмага, свита, свиска.

КОРМОРАНЪ, *a*, *m.* (*w zoolog.*) Бакланъ, пшца.

КОРНЕСАЖКА, *i*, *f.* Уборщица, чепшица, модница торговка.

КОРНЕСИСТА, *vid.* КОРНЕТУСТА.

КОРНЕСЪ, *ow*, *pl.* Карнизъ, верхняя часть строения, служеющая со стѣны.

КОРНЕТЪ, *a*, *m.* 1) Користъ, прапорщикъ въ кошкомъ полку. — 2) Цинка, родъ духоваго музыкальнаго инструмента. — 3) Чепецъ, чепчикъ женской.

КОРНЕТУСТА, *y*, *m.* Играющій на цинкѣ, на рожкѣ.

КОРНУ, *a*, *e*, Шокорный, смиренный, ушженный.

КОРОНА, *y*, *f.* Корона, вѣнецъ, *korona cierniowa*, шерповый вѣнецъ, *korona Papiezska*, тиара, Папская шапка, митра украшенная тремя коронами, — *korona duchownych*, гуменцо, кружекъ на темѣ у священнослужителей, при посвященіи выстригаемый до гола, — (*w botan.*) *korona*, лучъ, или вѣнецъ, — (*w anatom.*) *korona zęba*, вѣнецъ, или верхняя поверхность зубовъ жвачныхъ. = *Korona*, *Korunka*, *białogłowska*, Кружево, плетение состоящее изъ нитокъ или шелку, различные узоры и мѣющее, — (*w fortyfik.*) *korona*, кронверкъ, строение угодоблающеея коронѣ, состоящее изъ одного бастиона, двухъ полубастионовъ, и двухъ крыльевъ, *koronka*, *rozaites*, четки, вервица, — *korona-królewska godność*, королевское достоинство, самодержавство, власть государская, престоль, *dobiał się korony*, онъ домогался короны, желалъ, хотѣлъ сдѣлаться государемъ.

КОРОНАСА, *yi*, *f.* Коронація, коронованіе, вѣнчаніе на царство.

КОРОНАЛЬНУ, *a*, *e*, (*w anatom.*) Вѣнечный, *spojenie kości czołowej koronalne*, вѣнечный шовъ на головномъ черепѣ.

КОРОЙСЪЗУКЪ, *a*, *m.* (*w zoolog.*) Африканская пшца, имѣющая у себя на головѣ нѣсколько перьевъ.

КОРОНИАСТУ, *a*, *e*, Вѣнечный, на подобіе короны или пшца сдѣланный.

КОРОНКА, *i*, *f.* 1) Кружево, кружево, плетение состоящее изъ нитокъ или шелку, различные узоры и мѣющее. — 2) Четки, вервица. = *Korunkowu*, *a*, *e*, Кружевный.

КОРОННУ, *a*, *e*, Коронный, Государственный, *złoto koronne*, золото мѣющее шесть частей серебра или мѣди, *statu*, *konstytuca koronna*, снатушь, конституція коронная.

Коронава́с, *act. imp.* Короновать, вѣнчать на царство, *Koronaва́s* *acc.*, короноваться, вѣнчаться на царство. = *Koronaвање*, *ia*, *n.* *vid.* *Koronaсya*.

Коровау, *au*, *m.* Коровай, хлѣбное, приготовляемое на яйцахъ и маслѣ, изъ пшепчной муки.

Коровап, *u*, *m.* Короводу, *ow*, *pl.* Жеманство, чины, изящнее попечене, хлопошы, суетливость, церемонн, — обильный, многорѣчьный слогъ.

Корозува, *y*, *f.* Блудее, ѣкое дѣкарство.

Корональ, *u*, *m.* Антимисъ, о-священный плащъ, который священникъ подъ чашу подшпалаетъ. = *Koronaльк*, *a*, *m.* Фуляръ, въ копорый антимисъ прачуть.

Корпус, *u*, *m.* Корпусъ, часть арміи, состоящая изъ нѣсколькихъ бригадъ кавалеріи и инфантеріи по волю высшаго начальства.

Корсак, *a*, *m.* (*in zoolog.*) Корсакъ, родъ лисицы, подающейся въ гористыхъ степныхъ мѣстахъ.

Корсаръ, *a*, *m.* Корсаръ, корсаръ, мореразбойникъ, пиратъ, морскіе разбойники варварскихъ береговъ въ средиземномъ морѣ: вообще же, всѣ тѣ, которые безъ комисіи или не бытъ уполномочены ни отъ какой державы, выходящъ на вооруженныхъ корабляхъ для грабежа. = *Korsarski*, *a*, *ie*, Корсерскій. = *Korsarstwo*, *a*, *n.* Морское разбойничество, корсерское ремесло.

Корсет, *u*, *m.* Корсетъ, извѣстное женское одѣяніе, на косляхъ и безъ оныхъ дѣлаемое.

Кортезан, Кортезан, *a*, *m.* Духовный живущій въ Римѣ, но имѣющій бенефицію въ Польшѣ; топъ, который вопреки узаконеній, ходатайствуетъ для себя бенефицію въ Римѣ.

Кортезанка, *i*, *f.* Женщина распущная, потаскушка.

Кортуна, Куртуна, *y*, *f.* 1) Занавѣсъ, занавѣска, завѣса. — 2) (*in fortifik.*) Куртина, часть

укрѣпленія находящаяся между фланками двухъ бастіоновъ.

Корупрова́с, *act. imp.* Подкупить. = *Korupsуд*, *yi*, *f.* Подкупленіе.

Корвет, Корвет, *u*, *m.* Курбетъ, движеніе, скокъ, которой лошади дѣлаеть подиать равно обѣ переднія ноги и вдругъ на нихъ опустясь взмгиваетъ обѣими задними.

Корвета, *y*, *f.* (*in marin.*) Корветша, всякой мѣстѣ 20 пушекъ пмѣшій корабль, длинное судно съ одною машною.

Корухандер, *vid.* *Koleन्द्रa*.

Корухаста, *a*, *e*, Имѣющій, глубокое русло, желобовину, глубокой, *koruchasta rzeka*, глубокая, рѣка имѣющая глубокую желобину, или русло.

Корухто, *a*, *n.* Корухто, *a*, *n.* *dim.* 1) Корыто, корытцо, корытченко, *korucho lipowe*, корыто липовое, *korucho piekarskie*, квашня, квашенка, *korucho wodne*, водопило, *korucho dębowe*, дубасъ, корыто изъ дуба выдолбленное. — 2) *Korucho rzeki*, русло рѣчное, желобовина, ровъ по которому рѣка течеть, шокъ рѣчный. = *Koruchny*, *Koruchowy*, *a*, *e*, Корынный. = *Koruchnik*, *a*, *m.* Корытникъ, кто дѣлаеть корыта.

Корзес, *rca*, *m.* Шефель, родъ хлѣбной мѣры, содержащей 32 гарца.

Корзесчик, Корзак, *a*, *m.* Волыная мельница съ черпальнымъ паружнымъ колесомъ.

Корзеи, *ia*, *m.* Корзенок, *dim.* Корешъ, корешокъ, часть дерева и другихъ произрастений въ землѣ находящаяся, *korzei winitowy*, инекакуаиный корешъ, *korzei zęba*, корешъ зубной, на часть зуба, которая находилась въ плѣтѣ, — (*moral.*) начало, причина, источникъ чего, *z korzenia wyrubać*, *z korzeniem wyrubać*, взкоренять, взторгать, вырывать съ корнемъ, — *korzei*, мужеской стволъ. = *Korzenie*, *i*, *pl.* Коренья, — праные коренья, зелье.

Корзенис, *act. imp.* Здобить, приравлать праными кореньями. =



- Korzenie** *сн.*, *recipr.* Кореньтсья, корни отъ себя пускатъ.
- Korzenioczeru**, *a, n.*, (*w botan.*) Зацѣпляющійся, *lodyga korzenioczerna*, стебель зацѣпляющійся, которой прицѣпками или родомъ корешковъ прицѣпляется ко всѣмъ шламъ, по копорымъ возвышается.
- Korzeniowu**, *a, e.* Корневый, кореневый, — (*w botan.*) *liście korzeniowe*, листья коренные, тѣ которые выходятъ непосредственно изъ корня, не будучи укрѣплены въ стеблѣ.
- Korzeniustu**, *a, e.* Корещтвый, кореневатый, — ираный, ароматическій.
- Korzennik**, *a, m.* Корещикъ, поргующій кореньями. = **Korzennu**, *adv.* Приправленъ праными кореньями. = **Korzenny**, *a, e.* Корешный, коренчатый, ароматическій, *korzenny kosz*, корневашикъ, корневашка, коробъ смеленный изъ древесныхъ кореньевъ. = **Korzonek**, *nka, dim.* Корешекъ.
- Korzyć**, *act. imp.* ukorzyć, *perf.* Корить, укорать, *korzyć się, recipr. imp.* ukorzyć się, *perf.* коритьсѣ, изъавать предъ кѣмъ покорность, покоратсѣ.
- Korzyść**, *ści, f.* Выгода, прещущество, прибыль, избытокъ, барышь, польза, корысть, добыча получаемая оружемъ, *ze wszystkiego ciągnie korzyści*, отъ отъ всего получаетъ прибыль, *w teni twojoiu korzyść*, въ томъ ваша польза, ваша выгода. = **Korzystać**, *tr. cont.* Пользоваться, попользоваться, воспользоваться, пользу получать отъ кого, употреблать что въ свою пользу, — нажинать, наживаться, — получить барышь, достать прибыль. = **Korzystny**, *a, e.* Корыстный, прибыльный, избыточный, выгодный, полезный, приносящій пользу, прибыточный, съ прибылью соединенный, аванпжанный, нажиточный, наживный.
- Korzystu**, *a, e.* Корыстый, коровалый, имѣющій полстную кору.
- Kos**, *a, m.* (*w zoolog.*) Черной дроздъ, птица.
- Kosa**, *y, f.* 1) Коса, (*prov.*) *trafiła kosa na kamień*, нашла коса на камень. — 2) *kosa włosów*, коса, косица, косичка, волосы вмѣстѣ сплетенные.
- Kosaciec**, *saćca, m.* (*w botan.*) Косатникъ *Iris*).
- Kosarz**, *vid.* **Kosiarz**.
- Kosatki**, *ek, pl.* (*w botan.*) Паушинная трава, (*Athericum*).
- Kosaty**, *a, e.* Косатый, косы или косицы имѣющій.
- Kosba**, *Koźba, y, f.* Косьба, дѣйствие того, кто косить что.
- Kość**, *ści, f.* Кость, косточка, *kość z ciała stercząca*, мочлокъ, высунувшаася головка у кости отъ худобы тѣла,  *nauka o kościach*, остеология, костесловіе, или наука о костяхъ, *kości świętych*, мощи, *truna świętych*, *kości*, рака, гробница, ковчегъ, въ каковыхъ почиваютъ мощи угодниковъ, (*fig.*) *kości rzucić między drugich*, посянть, всѣять раздоръ, смутить, поссорить людей, — *kości słoniowa*, слоновая кость, (*fig.*) *kości w gardle bydz, stanąć*, загнать кого въ тупикъ; приступить къ кому, неотступно пребывать, приневоливать, надоздать, надокучать, — *kości do grania*, кости гральные, небольшие жеребейки или кубки изъ кости выточенные.
- Kościak**, *vid.* **Kościel**.
- Kościany**, *a, e.* Костяной, изъ кости сдѣланный, состоящій, *kościiany trzonek u noża*, костяной черенокъ у ножа, *grakościana*, игра въ зерно.
- Kościel**, **Kościec**, *n. imp.* skościec, *perf.* Окостенѣть, *skościalsy*, окостенѣлый, *od zimnakościel*, костенѣть, коченѣть, колъшь отъ стужи, забнущъ, чувствовывать холодъ.
- Kościelny**, *a, e.* Церковный, до церкви принадлежащій, касающійся, относящійся, *naczniakościelne*, церковныя утварц, *prawokościelne, albo kanoniczne*, духовное право. = **Kościelnu**, *ego, m.* Церковникъ, церковно-

- служитель, причетникъ церковный.
- Kościel, *ia, m.* Жезлъ, палка, простъ изъ слоновой кости, — *kościel, kościelec, (w botan.)* копейцкой понутицъ, *holostemum*.
- Kościół, *a, m.* 1) Церковь, собрание, общество правоверныхъ христианъ. — 2) Церковь, храмъ посвященный Богу, куда собираются вѣрные на слово Божье, сооружение посвященное божеству, *kościół katolicki*, католическая церковь, *oścowie kościoła*, святые отцы, *kościół katedralny*, соборная церковь, — (*prov.*) *pokazać koniu dudka na kościele*, поддунуть надъ кѣмъ, *kościół pobuwać a dzwonicę odzierać*, носить дрова въ лѣсъ, плавать воду въ море, *nauczyć ją się gwizdać po kościele*, а тебѣ проучу, научу тебѣ вѣжливости. = Коścioлекъ, *lka, m. dim.* Мала церковь. = Коścioлову, *a, e*, Церковный, *vid. Kościelny*.
- Kościółom, *u, m.* Косполомъ, болѣзнь, ломъ, ломоша въ костяхъ.
- Kościotrup, *a, m.* Оставъ, костякъ, скелеть, обнаженные кости мертвого какого либо животного.
- Kościśco, *a, m.* Костица.
- Kościśty, *a, e*, Костистый, костлявый, многокостный.
- Kociszka, *i, f. dim.* Косица, косочка.
- Kosiarz, *Kosarz, a, m.* Косецъ, лопъ, кто косить что либо.
- Kosić, *act. imp.* Косить, *kosić siano*, косить сѣно, *kosić się, recipr.* коситься, кривнись, спанившись косымъ.
- Kosciarz, *Kositarz, a, m. (w hutach żelaznych)* мальчикъ ползавоющій водою шину, или полосу желѣзную, когда ее разбирають молотомъ.
- Kosior, *a, m.* Кочерга, кочережка, клюка, ключка.
- Kosisko, *a, n.* Косиша. = *Kosisty, a, e*, Косый, косъ, кривый, непрамый, уклоняющийся отъ прямого положенія, — косою вооруженный.
- Kositarz; *vid. Kosciarz.*
- Koski, *ów, pl.* Докторская шапка лѣхомъ обитая духовными употреблемая.
- Kosła, *i, m.* Koslawy, *ego, m. — a, e*, Косолапый, косолапъ, кривоногий, имѣющій кривыя ноги. = *Koslawić, act. imp.* Косо, криво ставилъ.
- Kozle, *ów, pl.* Копекъ, коньки, на коньхъ капающа по льду.
- Kosm, *u, m.* Kosmek, *dim.* Косма, клочъ волосовъ у человѣка, или шерсти на животномъ, и на воробейной шкури, — клочъ, клочокъ, — *kosm, ostrzyżona wełna*, хлопокъ, охлопокъ, — *kosm śnieżny*, снѣжинка, частица снѣга.
- Kosmacić, *act. imp.* Косматымъ, мохнатымъ дѣлать. = *Kosmacić, n. imp.* Косматѣть, мохнатѣть, обростать космами, густыми волосами.
- Kosmacina, *Kosmacizna, y, f. (coll.)* Косматость, мохнатость, качество того, кто косматъ, или что космато, — косматина, большая косма.
- Kosmacz, *a, m.* Космачъ, — сапиръ, лѣшій.
- Kosmaczek, *vid. Kosmek, — (w botanice) iastrzybiec kosmaczek*, соколья трава, прозванная мышьями ушками, (*Heracium Pilosella*.)
- Kosmatawy, *a, e*, Нѣсколько косматый, мохнатый.
- Kosmatki, *atek, pl.* Родъ махроваго крыжовника. = *Kosmatka, i, f.* Пшеница остистая.
- Kosmato, *adv.* Мохнато, космато. — *fig. trans. witać kosmato*, поздравлять новобрачныхъ. = *Kosmatość, ści, f.* Косматость, мохнатость, качество того кто косматъ, или что космато. = *Kosmaty, a, e*, Косматый, косматъ, имѣющій космы, волосистый, или шерстистый.
- Kosmek, *mka, m.* Космыкъ, *a, m. dim.* Косма, клочокъ, *kosmki śnieżne*, снѣжинки, — (*w botan.*) *kosmek*, шерстинка, — *kosmyk zaigzcy*, заячей хвостъ.
- Kosmografia, *ii, f.* Мироописание, космографія, наука, показывающая сложеніе, видъ, разполо-



жепіе и отношенія всѣхъ частей, изъ коихъ составленъ снѣгъ, и способъ пзображать на планѣ.

Космукъ, *vid.* Kosmek.

Коснаѣ, *Kosnaċ, n. inst.* Коспелитъ, въ коспъ превращается, коспенить, крѣпнуть, твердѣть, становиться крѣпкимъ и нечувствительнымъ отъ великаго холода.

Косненіе, *Kosnienie, ia, n.* Окоспеленіе, прѣмѣненіе, превращеніе въ коспъ.

Коѣница, *y, f.* Домикъ близъ кладбища или церкви, въ которомъ хранятся собранныя мершвыхъ коспы.

Коѣникъ, *a, m. vid.* Kosiarz, Коцець.

Косоноги, *a, ie,* Косолапый, имѣющій кривыя ноги.

Костецка, *i, f. dim.* Косточка.

Костера, *Kostura, y, m.* Костерникъ, *a, m.* Костарь, зерщикъ, кто играетъ въ кости, — (*w hist. nat.* *kostera*, кузовокъ; рыба коей угловатое шло покрыто костянымъ щитомъ. = *Kostrowaċ, intr. imp.* Картежничать. = *Kosterski, a, ie,* Картежный. = *Kosterstwo, a, n.* Картежничество, костьюство.

Костка, *i, f. dim.* Косточка, *kostka, część nogi,* лодыга, лодыжка, часть кости въ ногѣ человѣческой повисе пятки, глезна — (*w anatomii*) *martwa kostka, zaskórna,* узлы, сплетенія чувствительныхъ жлъ. — *kostka, pestka owocowa,* косточка, — *kości do grania,* кости игральныя, небольшіе жеребейки или кубки изъ кости, *w kostki, kostkowany,* кльпчатый, кльпточками выпканный, набитый, вышитый, или выплетенный, — решетчатый, *kostka na materyi iakieg,* кльпточка, решетка, решето.

Косткокусъ, *u, m. (w mineralog.)* Свинець сѣрной, или свинцовой блескъ, обыкновеннѣйшая свинцовая руда, въ коей свинець соединенъ съ сѣрою.

Костковатъ, *a, e,* Кльпчатый, решетчатый. = *Косткову, a, e,*

лодыжный, — костяный, къ пргальнымъ костямъ принадлежащій, — *głina kostkowa,* глина горшечная.

Костлаѣ, *Kostnica, vid.* Коснаѣ, Коѣница.

Коструватъ, *a, e,* Косматый, мохнатый, волосистый.

Коструси, *Kostrusian, a, m.* Гончая собака.

Кострзева, *y, f.* Куколя, мяташина.

Костуръ, *a, m.* Костурекъ, *rka, m. dim.* Костыль, костьюлекъ, посохъ костяной, металлическій, или деревянный, — костьюль, палка, каковыя употребляютъ состарѣвшіеся, слабыя здороньемъ, или безногіе, *kosztur ryba,* родъ чебака, рыба.

Костура, *vid.* KOSTERA.

Косы, *a, e,* Косый, кривый, не-прямой, уклоняющійся отъ прямого положенія.

Косынеръ, *a, m.* Косою вооруженный.

Кosz, *a, m.* Koszyk, *dim.* Коша, кошъ, корзина, плетенка, *kosz chlebowy,* хлѣбная корзина, *kosz na kury,* корзина для цыплятъ, *kosz na pszczoły,* улей, *kosz masztowy,* кругъ, крестъ на мачтѣ, Марсъ, *kosz koło plonek,* огородка, плетенка около молодыхъ деревцевъ, (*fig. na koszu zostać,* быть отъ всѣхъ, со-всѣмъ оставлену, быть подвержену опасности, — (*w fortifikacyi*) *kosz szancony,* габіонъ, или туръ; круглый бездонный, изъ хворосту плетеный коробъ, набиваемый землею, или короткими фашинами, *kosz młyński nad kamieniem,* кошъ мельничной, насыпь, *kosz sklepienia,* отводы въ строеніи, — заплечникъ столба, свода, — *kosz Tatarski, Kozacki,* кошъ, обозъ, станъ, лагерь.

Козаѣка, *i, f.* Корзинка плоская съ ушами, *kozacki opalki,* отговорки, увертки, вывертки, ложь, обманъ.

Козара, *y, f.* Козаръ, *u, m.* Плетень, загородка для овецъ.

Козары, *G. kozar, pl.* Казарма, строеніе, сдѣланное для живья солдатамъ.

**KOSZENIE**, *ia*, *n.* Кошение, дѣйствие того кто косить.

**KOSZENILLA**, *vid.* Czerwiec, Кошениль, червецъ.

**KOSZERNY**, *a, e*, Надлежащій, приличный, кошерный, (*u żydów*) *koszerne mięso*, бифля скопшена по жидовскому обряду, надлежащимъ образомъ, — кошерное мясо. = **KOSZERNE**, *ego, n.* Омкудъ на кошерное мясо.

**KOSZLAWO**, *adv. vid.* Koślawo.

**KOSZOKOP**, *u, m.* (*u fortyfik.*) Сапъ, пращя, которую дѣлають осаждатели открыто; прикрываясь туромъ отъ стрѣлы съ города. = **KOSZONOSZ**, *a, m.* Кошеносець. = **KOSZOWNIK**, *a, m.* Корзинщикъ. = **KOSZOWY**, *a, e*, Корзинный, коробочный, коробейный.

**KOSZOWY**, *ego, m.* Кошевой, такъ называется у казаковъ обозной.

**KOSZT**, *u, m.* Издержки, изживение, *koszta prawne*, мажебныя издержки, *moim kosztem*, на мои деньги, моимъ изживениемъ, *o koszta i szkody przysprawić*, пропорить, изубытчить, ввести въ убытокъ кого, *parazić się na koszta*, изубытчиваться, перепрѣвать ущербъ, входить въ убытокъ, *koszta ponosić*, пропориться, испропориться, прититься, убытчиться. = **KOSZTWAĆ**, *n. imp.* Стоить, *co kosztuje dom?* что стоитъ домъ? *nie wiele ci będzie kosztował*, вамъ недорого, не многого будетъ стоить, *to zwycięstwo kosztowało wiele ludzi*, эта побѣда стоила помераня немалого числа людей.

**KOSZTWAĆ**, *act. imp.* *kosztować*, *perf.* Вкушать, извѣдывать, познавать вкусомъ, — отвѣдать, извѣдывать, дѣлать чему опытъ, попытку, прикушивать, прихлебывать, брать нѣсколько въ ротъ для узнанія вкуса, — испытывать, *czy nie raczysz skosztować naszego wina?* не изводите ли отвѣдать, прикушать нашего вина,  *kto nie kosztował złego, nie umie cenić dobrego*, кто не испытывалъ худого, не умѣетъ цѣнить добраго. = Ко-

**sztowanie**, *ia, n.* Отвѣдываніе, искушение, опытъ, прикушываніе, испытаніе.

**KOSZTOWNICZEK**, *czka, m.* Лакомый человекъ, лакомка.

**KOSZTOWNY**, *a, e*, **KOSZTOWNIE**, *adv.* Дорогой, дорого, драгий, многоцѣнный, великой, высокой цѣны стоющій, драгоцѣнный, драгоцѣненъ, — издвительный, пребующій многого изживенія, *kosztowny pierścień*, дорогой цѣны перстень, *podróż bardzo są kosztowne*, путешествія стоятъ большихъ денегъ. = **KOSZTOWNOŚĆ**, *ści, f.* Драгость, многоцѣнность чего, превосходная цѣна вещи противъ ея доброты, — драгоцѣнность, качество вещи драгоцѣнной.

**KOSZTUR**, *vid.* Kostur.

**KOSZULA**, *i, f.* **KOSZULKA**, **KOSZULECZKA**, *i, f. dim.* Рубаха, рубашка, рубашечка, рубашонка, сорочка, *koszula płócienna*, рубашка полотняная, *do koszuli obnażyć, złożyć ostatnią koszulę*, пустить кого въ рубашкѣ, разорить, привести въ крайнюю нищету, *wyniszczyć się aż do koszuli, ostatnią koszulę stracić*, остаться въ одной рубашкѣ, придти въ крайнюю нищету, разорение; лишившись всего имѣнія, — *chrzestna koszula*, ризки; тканъ въ каковую младенцевъ при крещеніи одѣвають и въ такую восприемники принимаютъ его отъ купели, (*prov.*) *bliższa koszula, niżli suknia ciążu*, рубашка ближе къ тѣлу, — *m. e.* свои выгоды предпочитаютъ чужимъ, — *koszula śmiertelna*, саванъ, погребальное покрывало, — (*w botan.*) *koszulka*, крыло, покрывающее одинъ или многіе цвѣтки, коп обыкновенно состоящей чашечки не имѣють. = **KOSZULNY**, *a, e*, Рубашечный.

**KOSZYK**, *a, m.* **KOSZYCZEK**, *czka, m. dim.* Корзина, корзинка, кузовокъ, кулекъ, коробокъ, *koszyk do zbierania fruktów*, набирка, кузовокъ въ которой ягоды и плоды собираются, *koszyk lyczany*, ильва, кузовъ, кошель



изъ лыкъ сплетенный, *koszyk z brzożowego lubu*, пестера, берестеникъ, кузовъ сплетенной изъ береста, — плуазъ, плуазокъ, кузовъ или буракъ сдѣланный изъ берестовой коры.

*Koszykarz*, *a*, *m*. Коробочникъ, корзинщикъ.

*Koszykowy*, *a*, *e*. Корзиночный, коробочный. = *Koszyisko*, *a*, *n*. Кошница, большой коробъ.

*Koszyszczko*, *a*, *n*. (*w botan.*) Желѣзникъ, чымышникъ (*Verbena*).

*Kot*, *a*, *m*. Котек, Котесекъ, *dim.*

Котка, *i*, *f*. Коть, котикъ, кошница, — кошка, кошечка, (*prov.*), *w nosy wszystkie koty szare*, по чью всё кошка сѣры, или ночь мапка все гладко, *kupić kota w worze*, купить что за глаза, *gdzie nie masz kota tam biegać myszy*, когда господь не бываетъ дома, то сауги ихъ вольничаютъ, *kot nie upuści myszy*, кошка не спуститъ никогда мыши, *biega jak kot zagorzały*, суется, мечется какъ угорѣлая кошка, *kota paść*, родъ солдатскаго наказанія, *ma on kota*, онъ имѣетъ деньги, — *kot dziki*, дикая кошка, мамуль, — *kot polny*, заяць, — *koty z kim drzeć*, которатися, спорить; имѣть распрю, раздоръ, — *kot morski*, мартишка, или морская кошка, обезьяна.

*Kotła*, *y*, *f*. 1) Юрта, шалашъ, кибитка изъ шерсти, жилие кочевыхъ народовъ, шатаръ, — 2) Пологъ, положокъ, занавѣска вокругъ постели, собранная съверху.

*Koteszka*, *vid.* *Kot*, *Kotka*, *f*. *Kotek*, *tka*, *m*. *dim.* Котикъ, кошенокъ, котенокъ, — *kotek*, черезъ съ деньгами, деньги.

*Kotew*, *vid.* *Kotwica*.

*Kotewka*, *Kotwiczka*, *i*, *f*. *dim.* Четыреугольная уда, или четырёхугольное острое жельзо, бросаемое для поврежденія ногъ наступающаго непріятеля; ножные уды, кляпцы, — (*w anatom.*) *kotewka*, вороньему носу подобный отростокъ, — (*w botan.*) *kotewka*, чилимъ, черповы орѣхи, произрастѣніе однолѣшнее

водяное, (*Trapa natans*), — *kotwiczkę rozpolite czyli ziemne*, чилимъ, кавалерской крестъ, (*Trifolius terrestris*).

*Kotka*, *i*, *f*. Котесзка, *i*, *f*. *dim.* Кошка, кошечка, (*prov.*), *igrzysko kotki kosztuje żyzy myszy*, кошкѣ игрушки, а мышкѣ слѣзки, *m*. *e*. для сильнаго, мовраго шутки или издѣвки, а бѣдному припѣсненному скорбь, печаль, — (*w botan.*), *kotka*, сережка; родъ шити, оси или рѣзда, похожей нѣкоторымъ образомъ на кошечей хвостъ, на ней сидитъ множество мужескихъ и женскихъ цвѣткѣвъ, — *koniczyna kotki*, заяць лапки, заяць дашлина, (*Trifolium Arvense*).

*Kotłak*, *i*, *f*. Жена котельника, мѣдника. = *Kotłarski*, *a*, *ie*. Котельниковъ, котельщикъ, мѣдниковъ, мѣдническій. = *Kotłarstwo*, *a*, *n*. Котельное мастерство, мѣдничество. = *Kotlarz*, *a*, *m*. Котельникъ, мѣдникъ.

*Kotłęty*, *ow*, *pl*. Ребрышки, на пр. мелачи, бараны.

*Kotłyk*, *a*, *m*. Котлычекъ, *czka*, *m*. *dim.* Котлакъ, котелокъ.

*Kotlina*, *y*, *f*. Котлинка, *i*, *f*. *dim.* 1) Колловина; круглая глубокая яма, — 2) дожевь, мѣсто, которое рыба избираетъ себѣ въ зиму на лежанку, — 3) озупь, глубокое мѣсто или ямина въ рѣкѣ, или въ озерѣ, — 4) (*w artylleryi*), *kotlina w tozdzierzu*, котель, часть канала въ мортирѣ или гоубицѣ, находящаяся близъ каморы, на которой бомба плотно ложится.

*Kotłowy*, *a*, *e*. Котельной, котельный, принадлежащій, свойственный котлу или котламъ, — приготавливаемый въ котлахъ. *Kotłowe*, *ego*, *n*. Пошлина плашмая отъ пивоварнаго котла, или отъ варки горячаго вина. = *Kotły*, *pl*. 1) Котлы, — 2) аппараты, мускийское военное орудіе.

*Kotna*, *cy*, *f*. *adj.* Сухая, ояца брюхатая агленкомъ, *kotka kotna*, сухопная кошка.

*Kotomarka*, *y*, *f*. (*w zoolog.*) Мартишка, или морская кошка, обезьяна.

**Kotowу, a, e.** Котовый, кому принадлежащий.

**Kotwica, y, f.** Якорь, железное корабельное орудие съ лапамъ, для держанія судна на одномъ мѣстѣ, *kotwica o czterech zębach*, кошка, четверолапый якорь, *zarzazić kotwicę*, якорь бросить, *stać na kotwicy*, стоять на якорь. = **Kotwiczka, i, f. dim.** Якорекъ. = **Kotwiczny, a, e.** Якорный, принадлежащий якорю, *lina kotwiczna*, якорный канатъ, *kotwiczna kuźnia*, якорный заводъ, *kotwiczny drąg*, цѣвье якорное. = **Kotwiczne, ego, n.** Якорныя деньги, собираемыя въ иѣкоторыхъ приморскихъ мѣстахъ съ кораблей и судовъ за стояніе въ пристанищахъ корабельныхъ, — привальное.

**Kowal, kuc, act. imp.** Ковать, (*prov.*), *kuy żelazo, póki rozgrzane*, куй железо, пока горячо, *komu Bóg rozumu nie dał, kowal mu go nie ukwie*, кто отъ природы не одаренъ разумомъ, тотъ его и въ Парижѣ не купитъ, *kuc konia*, подковывашь лошадь.

**Kowaleo, a, n. Kowaleko, a, n. dim.** Наковальня, наковаленка (*prov.*), *między młotem i kowaltem bydz*, бытъ между молоткомъ и наковальнею, бытъ между двухъ опасностей, — (*w anatom.*), *kowadetko w uchu*, наковальня, маленькая косточка въ слуховой кости. = **Kowalowy, a, e.** Наковаленный, къ наковальнѣ принадлежащий, относительный.

**Kowal, a, m.** Кузнецъ, (*prov.*), *kowal zgrzeszył, a słószarza powiesili*, виновнаго оправдали, а невиннаго повѣсили, — (*w zoolog.*), *kowal, ryba morska*, летучая рыба.

**Kowalik, a, m.** (*w zoolog.*), *kowalik mirowy*, маленькая птичка, а птичка цвѣтомъ сѣра, *kowalik drzewny*, обыкновенная птичка, или сверчокъ.

**Kowalka, i, f.** Кузнечиха, жена кузнецова.

**Kowalnia, i, f.** Кузница, ковальня. = **Kowalski, a, ie.** Кузнец-

Т о т 1.

кій, кузнеческій; кузнецамъ принадлежащий, относительный, свойственный, *kowalskie rzemiosło*, кузнечное, кузнеческое ремесло, масперство, *robota kowalska*, ковань. = **Kowalstwo, a, n.** Кузнечество, ремесло кузнечное.

**Kowanie, ia, n.** Ковка, дѣйствию кующаго или коващаго. = **Kowanу, a, e.** Кованый, посредствомъ ковки сдѣланный.

**Koza, y, f.** 1) Коза; самка козла, (*prov.*), *wie on kędy kozu gnano*, ему это бывалышна, — 2) *koza dzika*, сайга, сайга, въ желудкѣ коей находится серпныя камышки, — каменной баранъ, — 3) *koza, ryba*, бѣшеная рыба, родъ сельди, — 4) тюрьма, шемица, арестантская изба, *siedział w kozie*, сидѣлъ подъ арестомъ, подъ стражею, подъ карауломъ.

**Kozacki, a, ie.** Козачій, козакъ свойственный, приличный, — козачій, изъ козковъ состоящій. = **Kozactwo, a, n. (collec.)**, Козаки, — образъ жизни и способъ воеванія козачій. = **Kozaczek, czka, m. dim.** Козачокъ. = **Kozaczka, i, f.** Козачка, козачиха. = **Kozak, a, m.** Козакъ, воинъ легкоконный, лишкою вооруженный, *kozak taniec*, козачокъ.

**Kozera, Kozyra, y, f.** Козыръ, = **Kozera, y, m.** Козерникъ, *a, m.* Каршежникъ, игрокъ. = **Kozernу, a, e.** Козырный, къ козырямъ принадлежащий, *kozerna karta*, козырная карша. = **Kozerowal, act. imp.** Козырятъ; ходитъ съ козырей. = **Kozerzystу, a, e.** Козыристый, козыристъ, много козырей имѣющій.

**Kozi, ia, ie.** Козій; козь принадлежащий, отъ козы получаемый, *kozie mleko*, козье молоко, *kozia skóra*, козлиная, козловая кожа, *kozi bek*, козлогласованіе; бляние козльное, *zapędzić kogo w kozi róg*, загнать кого въ пещный уголъ, — (*w botan.*), *kozia brodka*, козлова борода; трава двухлѣпная, (Трагородон), — *kozia broda*, лабазникъ, или живокость, (Ulmaria), — *kozia ru-*



- lka*, пемущы головкы, (Опобруччис), — *kozi parski*, грыжовицкы, — *kozia stopka*, смышь, (Asopodium).
- КОЗИАРНА**, *i, f.* Клевъ для козь, козий клевь, козарна.
- КОЗИАРЪ**, *Koziarz, a, m, Kozarz*, козопасъ, паспухъ козь.
- КОЗИВРОД**, *vid.* Козы врода.
- КОЗИСА**, *y, f.* Бороздникъ, орало, — лопатка у плуга, — ручка, рукоятка у сохи.
- КОЗИЕЛ**, *Kozioł, zka, m.* Козель, *koziel* = *kozly*, козлы, подставки у подмогловъ на подобие узкой скамьи съ длинными ножками, — козлы, мѣсто у каретъ и повозокъ, гдѣ садится возница. = *Kozielek, Koziołek, lka, m.* Козленокъ, *kozielki przewracac*, кувыркатся, перекувырнуться, черезъ свою голову переваливаться, перевертываться, — (*w zoolog.*), *kozieldek*, барашекъ, родъ кулика, птица, — (*w botan.*), *kozieltek*, грецкой буддыранъ, (Polemonium).
- КОЗИЕЛКОВАС**, *intr. imp.* Кувыркатся, переваливаться черезъ голову, перевертываться.
- КОЗИЕЛНИСА**, *i, f.* Козлятина, мясо козлячье.
- КОЗИК**, *a, m.* 1) Большой ножъ у мясника, — 2) анатомической и лѣкарской инструментъ, которыми разжимають, рѣжутъ, и проч. одноострейный ножъ или ножичекъ, рѣзецъ.
- КОЗИОНОС**, *a, m. (w zoolog.)* Дровосѣкъ, пасѣконое.
- КОЗИОРОЗЕС**, *Koziorożec, zka, m. (w zoolog.)* Каменной баранъ, козерогъ, животное живущее на весьма высокихъ горахъ, — *koziorożec, znak niebieski*, козерогъ, единственный изъ двенадцати небесныхъ знаковъ, — (*w botanice*), *koziorożec*, медунки, трава, (Medica).
- КОЗКА**, *i, f. dim.* Козка, козочка, козица, молодая коза, — (*w zoologii*), *kozka*, дровосѣкъ, насѣемое, *kozka, owad latający*, комаръ, — *kozka*, голецъ, малая рыбка.
- КОЗЛАХ**, *a, m.* Родъ ашшванцной губки, въ березовыхъ лѣсахъ находящейся.
- КОЗЛЕ**, *ęcia, n.* Козлятко, Козлятеско, *dim.* Козля, козаше, молодой козель, или молодая коза. = *Kozłęcina; y, f.* Козлятина. = *Kozłęcuch, a, e.* Козлячий.
- КОЗЛЕК**, *zka, m. (w botan.)* Маунъ, буддыранъ, (Valeriana).
- КОЗЛЫ**, *a, ie.* Козлиный; прилежащій козламы.
- КОЗЛІК**, *a, m. (w botan.)* Звѣрбой, звѣрбойникъ, (hirculus).
- КОЗЛІНА**, *y, f.* Родъ малой цвы; кустарникъ, пнякъ.
- КОЗЛКИ**, *vid.* Козлек.
- КОЗЛОВЪ**, *a, e.* Козловый; козлу принадлежащій, свойственный, — изъ кожи козловой сдѣланный, *kozłowe bity*, козловые сапоги, — (*w botanice*), *kozłowe ciernie*, мѣлкой сплюснутой горохъ, (Tragacantha).
- КОЗЛЪ**, *pl. vid.* Козель.
- КОЗОДОУ**, *oia, m. (w zoolog.)* зодой, лилокъ, полунощная птица, лѣтающая токмо по ночамъ.
- КОЗОРАС**, *a, e.* Паспухъ козь; козопасъ.
- КОЗОРОЗЕС**, *vid.* Козiorożec.
- КОЗОВАЛЕС**, *lca, m.* Искупъ, искупленіе, выкупъ, выручка.
- КОЗУВЕК**, *vid.* Казувек.
- КОЗУВЕС**, *n. imp.* Крпннться, различнымъ дѣлаться.
- КОЗУСИ**, *a, m.* Кожухъ, шуба, *kożuch na mleku warzonem*, пняка, пнячка.
- КОЗУСНОВАС**, *act. imp.* Привннать деревья. = *Kożusnowanie, ia, n.* Привннаніе.
- КОЗУСНОВІЕС**, *wca, m. (w zoolog.)* Шубная моль.
- КОЗУЛА**, *i, f. dim.* Козулка, *i, f. dim.* Уда, удица, удка, удочка на концѣ коея привязывается нѣсколько крючьевъ, съ прикрѣпками или наживками.
- КОЗУСЕК**, *szka, m. dim.* Малая шуба, шубка, полушубокъ.
- КОЗУРА**, *vid.* Козела.
- КРАС**, *act. imp.* Рутать, бранить.
- КРИС**, *intr. imp.* Трунить, цыганить, пересѣхашь, пересужашь,

- пздѣваться, гауматься, насмѣхаться, шумить надъ кѣмъ.
- KRA, y, f.** Лыдина, кабанъ, глыба льду.
- KRAH, u, m.** (*w zoolog.*) Водоземной ракъ, короткохвостый. = Клаворак, *a, m.* Ракъ голохвостый, живущий въ пустыхъ улиткахъ или въ раковинахъ.
- KRACIĄSTY, KRACIŚTY, a, e.** Решеточный, принадлежащий къ решеткѣ, — решетчатый, рѣшетчатый, сдѣланный на подобие решетки, *drzwi kraciaste*, решетчатая дверь. = **KRACIŚ, act. imp.** Решетить, решеткою обводить.
- KRACZAŚ SIĘ, recip. imp.** Шагать широкими шагами.
- KRADAŚ, KRADŃE, vid.** Красть.
- KRADZIEŻ, y, f.** Кража, воровство, хищение, таѣство, таѣба, дѣйствие того, кто крадетъ, — *kradzież, rzecz ukradzioną*, таѣбина, то что украдено, похищено у другаго, — спесь, вещь украденная. = **KRADZIEŻA, adv.** Крадебно, украдкою. = **KRADZIOŃY, a, e.** Краденый, похищенный, украденный, *kradzione rzeczy*, краденныя вещи.
- KRĄG, egi, m.** Кругъ, круговина, кривая черта, сама въ себя возвращающаяся, такого свойства, что вся ея точка равно отстоитъ отъ середины, *krąg kola wozowego*, ободъ, окружность колеса на спицахъ держащагося, *krąg kolo miesiąca*, свѣтлый кругъ около луны, *w krąg, adv.* кругомъ, вокругъ, въ видѣ, на подобие круга, *krąg, czyli okrąg świata*, кругъ свѣша, шаръ земной, — *krąg = kolo pełne*, кругъ, плоскость заключающаяся въ кривой чертѣ, кругомъ называемой, — металлический или деревянный кружокъ для бросанья.
- KRĄGLAK, a, m.** Круглякъ, круглякъ, отрубокъ, нолюбо круглое.
- KRĄGLIĆ, act. imp.** Круглять, приводить что въ видѣ круга, шара или цилиндра. = **KRĄGLEŚ, n.** Круглять, становиться круглымъ.
- KRAKISKA, y, f.** Волчекъ, дѣтская игрушка.
- KRAKIAŚ, act. imp.** \*Кроить, Кроить, рѣзать, (*prov.*), *tak krawiec kraie, jak mi materyi staie*, размѣрять свой расходъ по доходу, — (*moral.*), *kraicie*, терзать, раздражать, мучить, великое причинять безпокойствие, боль, прогнать, подвигать на жалость, къ чувствительности, *serce mi się od żalu kraie*, сердце отъ жалости перезаеся. = **KRAKIANIE, ia, n.** Рѣзанье, дѣйствие рѣжущаго.
- KRAKANKA, i, f.** Родъ сыра.
- KRAIK, a, m. dim.** Малая область, край.
- KRAINA, y, f.** Край, страна, государство, — часть какой страны, государства, области, — владѣние, уѣздъ, полоса земли.
- KRAIOMIERNICZY, a, e.** Землемѣрный, принадлежащий къ землемѣрью. = **KRAIOMIERNICTWO, a, n.** Землемѣрие, наука измѣрять поверхность земли.
- KRAIOPIS, a, m.** Землеописатель, географъ; ученый, угаживающийся въ землеописаньи. = **KRAIOPISARSKI, a, ie.** Землеописательный, географический,  *nauka kraiopisarska*, землеописание, географія, описанье земнаго шара. = **KRAIOPISARSTWO, a, n.** Землеописание.
- KRAIOWIEC, iowca, m.** Природный житель какой земли, туземець, уроженецъ, землякъ.
- KRAIOWŁADCA, y, m.** Государь, владѣтель.
- KRAIOWY, a, e.** Отечественный, туземный, — свойственный народу, *kraiowe choroby*, болѣзни свойственнаго народу, *kraiowe wyroby*, отечественныя, домашня издѣлья, — домашний.
- KRAKAŚ, intr. imp.** Гракать, граяни, *wrona kracze, kraka*, ворона граеть, гракаеть, (*prov.*), *kiedy przyydziesz między wrony, musisz krakać iak i ony*, находясь между воронами, должно кракать какъ воронѣ, *m. e.* съ кѣмъ обращаешься, тому и по неволѣ угождать.
- KRAKASICA, y, f.** (*w medyc.*) По-



- лпль, наростъ въ носу со многими ростками или хвостами.
- КРАКА**, *i, f.* Десяшка, карта, на которой изображено десять окъ.
- КРАМ**, *и, т.* Лавка, лавочка, (*prov.*), *iaki Pan, taki kram*, каковъ игумень, такова и братья, каковъ попь, таковъ и приходъ. = **КРАМАРКА**, *i, f.* Торговщица. = **КРАМАРСКИ**, *a, ic.* Щепетильный, мѣлочный. = **КРАМАРСТВО**, *a, п.* Щепетильная торговля. = **КРАМАРЪ**, \***КРАМНИК**, *a, т.* Лавочникъ, лавошникъ, торговецъ, торговщикъ, щепетильникъ. = **КРАМИК**, *a, т. dim.* Лавочка. = **КРАМНИЦА**, *y, f.* Лавошница. = **КРАМНИК**, *vid.* **КРАМАРЪ**. = **КРАМНУ**, **КРАМОВУ**, *a, e.* Лавочный, лавошный, лавкъ свойственный, принадлежащій, — продаемый въ лавкахъ, *kramne towary*, лавочные товары.
- КРАМЪЗАНУ**, *ow, pl.* Зубцы на каменной стѣнѣ.
- КРАНИЕ**, *isa, т.* Ободъ, ободокъ, всякое деревянное или металлическое кольцо, надеваемое на какую посуду для крѣпости или украшенія, — обечайка, отборка, мѣлка и узкая вокругъ чего рѣзба, — край, кайма, — (*w artyller.*), фризъ, украшеніа дѣлаемая на пушкахъ, которыя наподобіе обручей окружають наружность оной, — *kraniec*, граница, предѣлъ, край, конецъ. = **КРАКЪСОВУ**, *a, e.* Крайний, на краю находящійся, конечный.
- КРАСА**, *y, f.* Краса, красота, лѣпота, пригожество.
- КРАСЪ**, **КРАСДЪ**, **КРАДЪ**, **КРАДНІЕ**, **КРАДНЕ**, *act. imp.* (*ukraść, skraść, perfi.*), **КРАДАЪ**, *cont.* **КРАДУВАЪ**, *freq.* Красть, крадь, крадетъ, краду, (украсть), крадывать, воровать, похищать, (*trans.*), *krasć kogo*, обкрадывать, обокрасть.
- КРАСИЪ**, *act. imp.* Красить, украшать, убирать, придавать чему большую красу, пріятность, — красить, краскою какою покрывать, мазать что, выкрашивать.
- КРАСКА**, *i, f.* (*w zoolog.*) Европейская сивоворонка, ивица, въ зелену голубу, съ сѣроюкрасною спиною.

- КРАСИЕЦЪ**, *п. imp.* Сдѣлается красивѣе. = **КРАСНО**, *adv.* Красно. = **КРАСНОСЪ**, *sci, f.* Красота, красивость. = **КРАСНУ**, *a, e.* Красивый, красивъ, *krasny człowiek*, красавецъ, красивчикъ, *krasna dziewica*, красотка, красавица.
- КРАСОМОВА**, *y, т.* Вѣтня, витія, ораторъ, сладкоглаголивый, искусный въ краснорѣчи, сильный въ словѣ. = **КРАСОМОВУ**, *a, e.* Краснорѣчный, сладкоглаголивый, витеватый, красноглаголивый, искусный въ краснорѣчи. = **КРАСОМОВСКИ**, *a, ic.* Ораторскій, прамычный, принадлежащій къ оратору, витѣственный, риторическій, въ краснорѣчію относящійся. = **КРАСОМОВСТВО**, *a, п.* Ораторія, витѣство, наука краснорѣчія, способность красно, асно, убѣдительно, пріятно говорить и писать, краснословіе, красноглаголаніе.
- КРАТА**, *y, f.* Решотка, рѣшотка, *krata żelazna*, решотка желѣзная, *krata spustna*, решотка, опускающая рѣшотка. = **КРАТКА**, *i, f.* **КРАТЕСЗКА**, *i, f. dim.* Рѣшоточка, *robota w kratkę, w kratki*, решетчатая работа, на подобіе решотки, — узоръ шпикаля вдоль и поперегъ назначенный. = **КРАТКОВУ**, *a, e.* Решетчатый, сдѣланный на подобіе решетки. = **КРАТКОВАЪ**, *act. imp.* Решетить, дѣлать решетку.
- КРАВАЦЪ**, *a, т.* **КРАВАЛНИК**, *a, т.* Саложничій ножъ. = **КРАВАЛНИЦА**, *y, f.* Кровалица, доска, на которой саложники выкраиваютъ изъ кожи для другаго чего либо то, что должно шить.
- КРАВАДЪ**, **КРАВЕДЪ**, *i, f.* Уголь какойнибудь твердой вещи, край, *krawędź łózka*, боковая доска у кровати. = **КРАВЕДЛИСТУ**, *a, e.* Остроугольный. = **КРАВЕДЗИСТУ**, *a, e.* Имѣющій острой край или уголь.
- КРАВСОВУ**, *a, e.* Портняжескій, — (*w anatom.*) *myszka krawcowa*, Портняжеская, портныхъ, закройниковъ мышца. = **КРАВСОВА**, *y, f.* Портниха, жена портнаго. = **КРАВИЕС**, *isa, т.* Порт-

ной, закройщикъ. = Клавіески, *a, w.* Портняжий, портный; ка-сающійся до шитья платья, *krawieckie rzemiosło*, портное ма-стерство, ремесло, *warstat krawiecki*, швальня. = Кравіество, *a, n.* Портное мастерство, ре-месло, *krawiectwem się bawić*, портняжить, шить платье изъ плащы.

**КРАУ**, *aiu, m.* Край, послѣдняя и самая отдаленная черта, или предѣлъ протаженія плоскихъ и другихъ подобныхъ тѣлъ, *kraju szczytu*, края у платья, *kraju okrętu*, порубень, самой верхъ бо-ловъ барочныхъ, по которому ходить можно, *kraju wyspy, kępy, lasu*, опушка, края лѣса или острова, *kraie kapelusza*, поля у шляпы, — полоса земли, — го-ризонтъ, край, конецъ, — бе-регъ, — страна, государство; часть какой страны государ-ства, области, уѣздъ, (*prov.*), *co kraju to obycaju*, что городъ, то лоровъ, что деревня то о-бычай.

**КРАУСАЯ**, *a, m.* 1) Крейцеръ, нѣ-мецкая мѣлкая монета, — 2) шпоноръ, орудіе металлическое винтообразное, служащее къ вы-ниманію пробокъ изъ заткну-тыхъ сосудовъ; пробочникъ.

**КРАУСЧУ**, *ego, m.* Кравчій, крав-чей, крайчій; придворный изъ первыхъ чиновниковъ, форшней-деръ, котораго должность раз-рѣзывать мяса при столѣ го-сударевомъ. = **КРАУСЧУА**, *y, f.* Жена форшнейдера, или кравчаго.

**КРАУКА**, *i, f.* Крома, кромка, кро-мочка; край у ткани, покровъ; покровка, край у суконъ.

**КРАУНИК**, *a, m.* Житель погранич-ный, на границѣхъ или близъ гра-ницы живущій. = **КРАУНУ**, *vid.* **СКРАУНУ**.

\***КРАДЛѢ**, *act. imp.* Рѣзать, кро-шить, превращать въ мѣлкіе ку-сочки, въ крупцы.

**КРАДЭК**, *zka, m. dim.* 1) Кружекъ, кружечекъ, — 2) навоица, валь у ворота, на которой навивает-ся веревка.

**КРАДЗУС**, *act. imp.* Кружить, дѣ-лать кругъ, — непрямою доро-

гою идти, плутать, *krążyć się*, кружиться, вертѣться кругомъ; ѣздить, бѣгать вокругъ чего. = **КРАДЖЕНІЕ**, *ia, n.* Кружение; вер-тѣніе вокругъ, — кругообраще-ніе; обращение по чертѣ круга, — (*w medyc.*), *krwi krązenie, czyli cyrkulacja*, круговое обраще-ніе крови; теченіе крови къ сердцу и изъ онаго обратно по своимъ жиламъ, *krązenie pieniędzy*, о-бращеніе, хожденіе денегъ изъ рукъ въ руки.

**КРАДЗУСКО**, *a, n.* Кружилье.

**КРЕАСУА**, *yi, f. trans.* Назначеніе, опредѣленіе, избраніе кого къ какому либо мѣсту, должности, выборъ. = **КРЕАТУРА**, *y, f.* **КРЕА-ТУВКА**, *i, f.* Тварь, созданіе, *kreatura czuia*, говоривша о чело-вѣкѣ возвышенномъ къмъ ни-будъ изъ низости, произведе-нецъ такого то, креатура, фа-воритъ, любимецъ какого либо пельможи.

**КРЕЦИАНУ**, **КРЕДЗИАНУ**, *a, e.* Мѣло-вый, состоящій изъ мѣла, *góry kredziane*, мѣловыя горы. = **КРЕ-ЦИАСТУ**, **КРЕДЗИАСТУ**, *a, e.* Мѣло-ватый; нѣсколько, часть мѣла въ себѣ содержащій.

**КРЕСІС**, *act. imp.* Крушить, сучить, шить, вертѣть, коловращать, кругомъ обращать, въ круговое движеніе кого или что приво-дить, — вертѣть, сверлить, — (*fig.*) вляпать, лукавить, хитры-ми оборотами, отговорками, у-вертками стараться себя оправ-дить, или что сокрыть, — вля-пать душею, кривить душею, обманывать. = **КРЕСІС СІС**, *recip.* Крушиться, корчиться, вер-тѣться, — извилистое, излучи-стое, кривое имѣть теченіе, — вертѣться, обращаться во кругъ, двигаться коловратно, кругомъ, — часто кому представляться, около кого бѣгать, выставляться, *głowa się kręci, w głowie się kręci*, голова кружится, вскру-жилась голова, *kręci się koło kogo albo czego*, спѣшить, поропить-ся; проворно дѣлать что, за-бошиться, заняту, дѣятельну бытъ.

**КРЕСЕНІЕ**, *ia, n.* Крученіе, дѣй-





- КРЕРУЕС, ulca, т.** Рычагъ, чурбанъ, отрубокъ, — чурка, клать, небольшая палочка употребляемая для спазаний каната узломъ.
- КРЕРУ, а, е,** Плошый, коренстой, осадистой, приземстой, дюжий, здоровый, кривикопылый, окладистый, кражъ, человекъ малорослый, но крѣпкаго сложенія.
- КРЕРАС, intr. imp.** Курлыкать, кричать какъ гуси и журавли. = **КРЕРАНИЕ, ia, п.** Курлыканье, крикъ журавлиный.
- КРЕС, КРУС, и, т.** Дѣль, граница, конецъ, край, предѣль, *kres zuwata*, предѣль жизни, *kres za wodniczy od którego wybiegają*, грань, ристалищный предѣль, предѣль конскаго ристалища, конецъ, край бѣга.
- КРЕСА, у, ф.** Длинная черта, штрихъ, — шрамъ, рубецъ на лицѣ.
- КРЕСЕНСЦА, yi, f.** Полевые плоды, урожай, хлѣбъ, *krescencya roczna, dwuletnia*, сборъ хлѣба годовой, двулѣтний.
- КРЕСКА, КРУСКА, i, f. dim.** Черта, черточка, — запятая, — (*trans.*) *kreski*, балы, *kreszek w elekcyi do takiego urzędu na siebie danych nie wolno na drugiego zlewać*, во время выборовъ въ должности никто не долженъ уступать другому избирательныхъ баловъ, — *kreski między flakami*, споръ, сальная двойная въ брюхѣ у животныхъ на подобіе брыжей между кишками распроспертая перепонка.
- КРЕСКОЛАС, intr. imp.** Балотировать, жеребьемъ избирать.
- КРЕСЛІС, КРУСЛІС, act. imp.** Чертить, проводишь, дѣлать одну или многа черты на чемъ, — черкать, — перечеркивать, дѣлать поперегъ чего черту, — писать, описывать, описание дѣлать, — (*trans.*) выдумывать, вымышлять, умышлять, соплетать козни, ковы спрощъ, навѣствовать, ухищать.
- КРЕСОВАС, act. imp.** Черты дѣлать, черпить. = **КРЕСОВАТУ, а, е,** Порубленъ.
- КРЕТ, а, т. (w zoolog.)** Кропъ, кропорья, малекпшающееся животное четвероногое.
- КРЕТ, и, т.** Кругъ, — Крушень, кругое обращеніе, круженіе, круженіе головы.
- КРЕТА, КРЕДА, у, ф.** Мѣль; бѣлая, известковая, легкая, плотная земля, которая, когда ее потряшь, бѣлится, *pod kredę co wzięć*, вычислять, расчислять, щипать во всей почности.
- КРЕТАК, а, т. (w zoolog.)** Головастикъ, жукъ находящійся въ стоячихъ водахъ, и при солнечномъ снѣгу выхремъ вершится.
- КРЕТАНИНА, у, ф. (collec. fis. et moral.)** Излучины, кривизны, извѣтныя, изгибы, тайность, сокровенность, увертки, виланье, ухищренія въ дѣлахъ, запутанность. = **КРЕТЕМ, adv.** Кругообразно, кругомъ.
- z КРЕТЕСЕМ, adv.** Совершенно, безъ остатка, совсѣмъ, до конца.
- КРЕТКА, КРЕДКА, i, f. dim.** Мѣлокъ, кусочекъ мѣлу, *wzięć pod kredę*, сосчитать, почитать. = **КРЕТКОВАС СИ, КРУТКОВАС СИ, Социщаться, почитать.** = **КРЕТНУ, а, е,** Мѣловый, состоящій изъ мѣла.
- КРЕТНУ, а, е,** Свернутый, извилистый, излучистый. = **КРЕТО, adv.** Извилисто, излучисто. = *kreto było koło niego*, онъ попалъ въ бѣду, въ пѣсныхъ находился обстоятельствахъ.
- КРЕТОПЛОТ, а, т. (w zoolog.)** водорѣзь, птица питающаяся рыбами и другими водяными животными.
- КРЕТОСЛОВ, а, т. (w zoolog.)** Вертиголовка, вертошейка, крупноголовка, птица водящаяся въ гнилыхъ деревьяхъ, изъ которыхъ выпаскиваетъ личинки насекомыхыхъ.
- КРЕТОМУС, у, ф. (w zoolog.)** Обыкновенная землеройка.
- КРЕТОРЛОМЕННУ, а, е,** Пылающій извилистымъ пламенемъ. = **КРЕТОРЛОТУ, а, е,** Вышійся около забора, прицѣпляющійся какъ блошь, и пр. = **КРЕТОРПАННУ, а, е,** Кривошолокъ, тотъ, кто законы полкуетъ несогласно съ истиннымъ смысломъ. = **КРЕТОРОС, а, т.** Животное съ извиватыми рогами. = **КРЕТОЛОС,**



*a, ie*, Изъёмшій извилыстые, излучыстые рога. = *Kiętość, ści, f.* Сучение, дѣйствие того, кто сучить. = *Kiętosz, a, m.* Крючокворецъ, абединикъ, крючокъ, супага.

**КРЕТОВАБ**, *act. imp.* Мѣлать, паширать, или марать мѣломъ. = **КРЕТОВАТУ**, *a, e*, Мѣловидный, похожий цвѣтомъ на мѣлъ.

**КРЕТОВИНА**, *y, f.* **КРЕТОВИКО**, *a, n.* Кроточина, кротова нора, кучка земли, которую кроеть наметаль. = **КРЕТОВУ**, *a, e*, Кротовый, кроту принадлежащій, приличный; или кротомъ сдѣланный.

**КРЕТОВУ**, *a, e*, Мѣловый, состоящій изъ мѣла.

**КРЕТУ**, *a, e*, Извилыстый, излучыстый, крутой, круть, *kręty sznur*, крѣпко сученая, крученая веревка, *bluszcz kręty*, выщійся блющъ, *kręta kiszka*, подвздошная кишка, *kręte ścieszki*, проводы, обманы, хитрости, *lepiej jest bitym i prostym iść gościńcem, niżeli kręte sobie czynić ścieszki*, лучше прямою путю дорогою, нежели употреблать хитрости и проводы, *kręte włosy*, курчавые волосы.

**КРЕВ**, *G. krwi, f.* Кровь, руда, *krewn puszczac*, пускать, кидать, отворять кровъ, руда металь, *krwi puszczenie*, кровопусканіе, бросаніе крови, *krewn czyszczący*, кровочистительный, способствующій къ очищенію крови, *krwią zayśdź, krwią zachodzić*, изойти кровью, *krwi z nosa płynie*, кровотечение изъ носу, *krwią plucie*, кровохарканіе, харканіе кровью, выплевываніе крови, *iabym całą krw wylał za niego*, абы жизнь свою положилъ за него, *krwi pragnący, krwożerny*, кровожадный, кровожадушій, лютой, склонный къ убійству, кровопійца, *zimna krew*, хладнокровіе, холонокровіе, хладная кровь, — равнодушіе, безстрастіе, — *krewn*, порода, поколѣніе, колѣно, родъ, *xiągła krwi*, принцы крови, *m. e.* королевскаго дома, *pochodzić ze szlachetney krwi*, быть благо-

родной крови, — (*w botan.*) *smoza krew*, драконова кровь, красной щавель, растѣіе, — драконова кровь, сокъ красивый драконоваго дерева, входящій въ составъ лаковъ, *krwi krąże*, кругообращеніе крови, *krwi rozlanie*, кровопролитіе, убійство, умерщвленіе.

**КРЕВКИ**, *a, ie*, Ошибочный, недостаточный, погрѣшительный, слабый, безсильный, склонный ко грѣху, грѣшный. = **КРЕВКОСТЬ**, *ści, f.* Слабость, беспіе, склонность ко грѣху, порокъ, несовершенство.

**КРЕВНИАК**, *a, m.* Родственикъ, сродникъ, родня. = **КРЕВНИСЬ**, *recipr. imp.* *pokrewnić się, perf.* Входить въ родство съ кѣмъ, сдѣлаться чьимъ шуриномъ, вступишь въ свойство, въ родню войши.

**КРЕВНИК**, *a, m.* Многокровный, кровястый, сангвиникъ, сангвиническаго сложения, полнокровный, — (*w botanice* санниа стрѣла, права съ однолиственнымъ цвѣткомъ, *Pimpinella Sanguisorba*).

**КРЕВНОСТЬ**, *ści, f.* Кровность, родство, близкое свойство. = **КРЕВНУ**, *a, e*, Родственный, единокровный, сродничій. = **КРЕВНУ**, *ego, m.* Родственикъ, сродникъ, свойственикъ. = **КРЕВНА**, *ey, l.* Родственица, сродница, свойственица.

**КРЕУСАР**, *vid. ГРАУСАР.*

**КРѢЗЕЛ**, *kręzła, m.* КрѢЗЕЛЕК, *lka, m.* Вереміе, прака, праслица.

**КРЕЗУ**, **КРУЗУ**, **КЛУЗКИ**, **КРЕЗКИ**, **Крески**, *ów, pl. 1)* Брижейка. — 2) Родъ круглой, изъ двухъ или прехъ рядовъ складочекъ состоящей кисейной или батистной косынки, которую носятъ около шеи.

**КРНАВРНОСТЬ**, *ści, f.* Стропотность, стропливость, непокорность, непослушаніе, упорство, упорствованіе, упрямство, упорность, несговорчивость. = **КРНАВРНЫ**, *a, e*, **КРНАВРНЕ**, *adv.* Упрямецъ, упрямый, своеобразный, неслухъ, несговорчивый, упорный, несклонный, стропливый, непо-

- корный, непослушный, — *adv.* спиришно, непокорно, непослушно, упрно.
- Крoвoцзaнy, *a, e*, Ящичный, *kraszarz krowozany*, разнощикъ, который свои товары носить въ ящикѣ. = Крoвoцзaнiк, Крoвнiк, *a, m.* разнощикъ, — ремесленникъ дѣлающій ящичк. = Крoвнiа, Крoвкa, *i, f.* Крoвoцзa, *i, f. dim.* Ящикъ въ которомъ разнощикъ свои товары носить, ларчикъ, коробка, корбочка. — Крoвкa, сборъ доходовъ Еврейскаго общества; корбочной сборъ.
- Крoсi, Крoсiе, *pl.* Краша, разъ, прилагательное отъ сего рѣченiа происходящее, употребляется по большой части въ сложности съ числительными именами, на пр. *tylekroć*, толкократь, *stokroć*, Стократъ, *na dzieñ dwakroć i trzykroć odzienienia*, дважды и трижды въ день перебиваетъ платье, *dwa kroć sto tysięcy*, двести тысячъ, *kilka kroć sto tysięcy*, нѣсколько сотъ тысячъ. = Крoсiе, *pl.* Нѣсколько сотъ тысячъ, — многиа тысячъ.
- Крoсмaль, *u, m.* Крахмаль, крухмаль, скорбило. = Крoсмaльсi, *act. imp.* Крахмалить, крухмалить, скорбить. = Крoсмaльк, *u, m.* Берлинская снѣгъ или лазурь. = Крoсмaльнiк, *a, m.* Крахмальщикъ, крухмальщикъ. = Крoсьмaльнy, *a, e*, Крахмальный, крухмальный, скорбильный.
- Крoсiсi, *act. imp.* *skróciсi, perf.* Коротить, укорочивать, сокращать, дѣлать что короче, уменьшать длины или простирательства, (*trans.*) смирать, укрощать, въ покорность приводить, дѣлать кого короткимъ, тихимъ, смиреннымъ, послушнымъ.
- Крoсiсa, Крoсiсa, *y, f.* Карманый писюлець.
- Крoсiсiель, *a, m.* Смиритель, укротитель.
- Крoсiеñ, *tnia, m.* (*w botan.*) Спорышь, растѣние.
- Крoсiсiеñнy, Крoсiсiткi, Крoсiсiеñкi, *a, ie*, Корошенкый, коротенекъ.
- Крoсz, *y, f.* Иноходъ, родъ лошадиной ступи папъ ходы. =

- Крoсzак, *a, m.* Иноходець, конь, ходящій иноходью. = Крoсzуцi, *intr. imp.* Шагать, грядти, шествовать, идти, дѣлать больше шага. = Крoсzек, *czka, m. dim.* Шажокъ. = Крoсzе, *ia, n.* Шестые шагомъ. = Крoсzыстy, *a, e*, Шагистый, *kroczysty koñ*, шагистая лошадь.
- Крoсzульсzу, *a, e*, Соколиный, соколий, принадлежащій или свойственный соколу. = Крoсzульс, *ulca, n.* (*w zoolog.*) соколъ, пустельга, скопа, кречеть, птица хищная.
- Крoсiсi, *vid.* Крашaсi.
- Крoсьмaсiа, *vid.* Крахaльнiа.
- Крoк, *u, m.* Крoсzекъ, *dim.* Шагъ, походка, *krok w krok*, въ слѣдъ, неотступно, *krok przyspieszony, podwójny*, скорый шагъ, удвоенный; *żółwiñ krokiem*, по мушкетеру, медленно, *postępowañ żółwiñ krokiem*, не ускоривъ, — *krok do czego*, стараніе, хождение, трудъ, подвигъ, предпріятіе, ходьба по какому дѣлу, *żadnego w tym interesie nie przedsięwzję kroku*, а ичтого по сему дѣлу не предпріиму, — *krok*, разстояніе, между обѣими ногами, когда плусть, шагъ, *dziś na krok z domu nie wyjdę*, а сегодня ни на шагъ изъ дому не выйду, *krok geometryczny*, геометрической шагъ.
- Крoкiеwкa, *i, f. dim.* Спрошьяня.
- Крoкoдыл, *a, m.* (*w zoolog.*) Крокодилъ, животное двуступицъное, америкъ подобное, длиною отъ 18 до 25 футовъ. = Крoкoдылoвy, Крoкoдыл, *a, e*, Крокодиловъ, крокодилу принадлежащій, свойственный.
- Крoкoлaсi, *vid.* Крeкoлaсi.
- Крoкoс, *u, m.* (*w botan.*) Шафрaль, (*Crocus*), — желтаяца. = Крoкoсoвy, *a, e*, Желтый, шафраный цвѣтъ.
- Крoкoвy, *a, e*, *zgarci krokowe*, путемеръ, одомеръ, педомеръ, механическое орудіе, служащее къ измѣренію пути, перейденнаго или переѣханнаго, *kość krokowa*, (*w anatom.*) гребенная, лобковая, наддѣшородная кость.



**Крокштуну, ów, pl. (w architekt.)** модельоны, выпускныя штуки или части, которыя поддерживают карнизъ, п. е. распушку, и представляютъ какъ бы концы обрубленных стропилъ. = Крокштунки, *unek, pl.* Консоль, сухарикъ, зубчикъ, краштейны, украшение архитектурное.

**Кроква, y, f.** Крокiew, *kwi, f.* krokiewka, *dim.* 1) Стропило, стропилна, лѣса на верху стропила оплотаго утверждаемая, на котораго кладутся рѣшетныя и покрываемыя желѣзомъ, тесомъ или черепицею. — 2) Легель, бревно или брусъ, полагаемые на стропилѣхъ подъ стропилами поперегъ для связанія замкомъ продольныхъ пролегней, дабы оныхъ стропилами не распырало.

**Крѳл, a, m.** Король, Государь, Монархъ, Царь, королевствомъ управляющій, *król królów*, всецарь, царь царей, всемогущій Богъ, *dzień trzech królów*, крещеніе, богоявленіе, *wilnia trzech królów*, сочельникъ, — *król*, король въ шахматной игрѣ, — король въ картахъ. — *Lew, król zwierząt czworonogich, orla królem ptaków zowią*, левъ есть царь надъ звѣрями, орелъ надъ птицами.

**Крѳлѣство, a, n.** Королевство, государство, владѣніе, земля управляемая королемъ, царство, царствіе, — *królestwo*, царствованіе. — (*collec.*) король и королева. = **Крѳлѣвич, a, m.** Королевичъ, сынъ королевскій. = **Крѳлѣвичову, a, e, Królewicowski, a, ie,** Королевичевъ, королевичу принадлежащій. = **Крѳлѣвна, y, f.** Королевна. = **Крѳлѣвник, a, e,** Королевникъ, королевѣи принадлежащій. = **Крѳлѣвскі, a, ie,** Королевскій, королю принадлежащій, приличный, свойственный, — королевъ изданный, подтвержденный, *królewska władza*, королевская власть, *królewski rozkaz*, королевское повелѣніе, *woda królewska, (w chemii)* кислота селитропродолная, состоящая изъ пресыщенной соляной кислоты и селитровой кислоты, прежде сего называли

сію смѣшанную кислоту, *царскою водою*, потому что она имѣетъ свойство растворять золото, которое почтпала царемъ металловъ.

**Крѳлѣвсчужка, y, f.** Королевское имѣніе, старство, поместье короля принадлежащее, въ награду заслуженнымъ чиновникамъ определенное.

**Крѳлик, ka, m.** króliczek, *dim.* Кроликъ, — *królik pliszka*, трасогузка королевекъ, птичка, — (*w botan.*) *króliki, ksiązki*, маргаритки, ивановъ цвѣтъ, (*bellis majus*). — **Крѳликарня, i, f.** Звѣринецъ для кроликовъ. = **Крѳликѳву, a, e,** Кроликовій, кроликовъ.

**Крѳловѳвса, y, m.** Царевубійца. = **Крѳловѳвство, a, n.** Царевубиство.

**Крѳлѳсер, a, m. (w zoolog.)** Царь коршунѳвъ, наипрекраснѣшая хищная птица южной Америки.

**Крѳлова, y, f.** Королева, монархиня, государыня, супруга королевская, *królowa nieba i ziemi*, всецарица, пресвятая богородица, *królowa w szachach*, ферзь, шашка по царѣ первенствующая. = **Крѳловац, intr. imp.** Царствовать, имѣть верховную надъ какимъ либо царствомъ власть, владѣть, управлять царствомъ нося на себѣ имя цара. = **Крѳлованіе, ia, n.** Царствованіе, государствованіе, державствованіе. = **Крѳловатсѳ, a, e,** Царствующій.

**Кром, praepos.** Кромѣ, опрѣчь, исключая.

**Кромка, i, f.** Срѣзь, срѣзокъ, крома, толстой лопотъ, срѣзокъ хлѣба.

**Кроника, i, f.** Лѣтопись, описаніе происшествій съ показаніемъ лѣтъ, въ которыя именно что происходило. = **Кроничсѳ, a, e,** Лѣтописный, лѣтописи принадлежащій, въ лѣтописи содержащійся. = **Кроникарз, a, m.** Лѣтописецъ, лѣтословець, писатель лѣтописи, *czudzoziemscy kronikarze świadczą o tem*, иностранныя лѣтописцы свидѣтельствуютъ о семъ.

**Крогелка, Крогелесчка, i, f. dim.**

- Капал, капелька, малаа часть жидкаго тѣла, видъ шарика приемяющая.
- Kropić**, *n. imp.* skropić, pokropić, *perf.* Кропить, орошать водою или другою какою либо влажно-стью, брызгая каплями, *kropić świeżą wodą*, кропить святою водою, *deszcz skropił ziemię*, дождь окропилъ землю, (*trans.*) *kłiem kropić*, дубасить, бить кого палкою.
- Kropidło**, *a, n.* Кропиделко, *a, n. dim.* Кропидло, кропидло, вѣшничекъ, употребляемый для кропления освещенною водою, *kropić kropidłem*, кропить кропидломъ, (*w botan.*) *kropidło*, лабазникъ. (*Pilipendulus*). = **Кропильну**, *a, e*, Кропильный, кропиль принадлежашій. = **Кропильница**, **Kropielnica**, *y, f.* Кропильница, сосудъ или чаша съ освещенною водою, которая служитъ для кропления. = **Кропилье**, *ia, n.* Кропилье, дѣйствіе кропящаго. = **Крописту**, *a, e*, Капельный, издающій каплями.
- Кропка**, *i, f.* Капелька, — точка, знакъ правописанія, составляемый по окончаніи рѣчи, содержащей въ себѣ полный смыслъ, — *dwie kropki*, двѣ точки, двоеточіе, — крапина, крапинка, пятно другой краски. = **Кропковоуае**, *act. imp.* Точить, спавить перомъ точки, отпѣчивать что точками, пунктировать, пункты, точки, крапинки дѣлать, спавить, натыкать перомъ, кпстью, мѣломъ, *и пр.* = **Кропковату**, *a, e*, Пунктированъ.
- Кропла**, *i, f.* Капля, малаа часть жидкаго тѣла, видъ шарика приемяющая, *krople*, капли, жидкое лѣкарство, принимаемое по извѣстному числу капель. = **Крописту**, *a, e*, Капельный.
- Кросна**, *pl.* Кросны, спавъ на котромъ шкуип холсты и ткани. = **Кроснарз**, *a, m.* Разношчикъ, торгующій стекломъ которое носить на илечахъ въ корзинѣ. = **Кроснарски**, *a, ie*, Разношадковъ, *krosniarskie szkło w hucie*, мѣлое стекло, какъ то баночки, рюмки и пр.
- Кроснка**, **Krosienka**, *ek, pl.* Пальцы, деревянная рама четвероугольная съ ножками и безъ оныхъ, посредствомъ которой расплаиваютъ ткань для стеганія или вышиванія на ономъ.
- Кроста**, *y, f.* **Krostka**, **Krosteczka**, *i, f.* Короста, чесотка; болѣзнь наружная. = **Кростаице**, *n. imp.* Коростяить, коростить, коросту получать, коростовымъ дѣлаться. = **Кростаиу**, *a, e*, Коростовой, красовой, спраждащій коростю.
- Крѳтсе**, *vid.* Крѳтко.
- Крѳтки**, *a, ie*, Короткій, коротокъ, *krótka suknia*, короткое платье, *krótkie dni zimowe*, короткіе зимніе дни, *w krótkim czasie*, въ непродолжительное, въ короткое время, *krótka pamięć*, слабая память, *on ma krótki wzrok*, онъ близорукъ, — *człeczek*, маленький, низкорослый человекъ. = **Крѳтко**, *adv.* Коротко; менѣе надлежащей мѣры въ длину, — *krótko mówiąc*, коротко сказать, однимъ словомъ, — *kogo trzymać*, не давать кому много воли, *krótko koło niego*, оиъ въ тѣсныхъ обстоятельствѣхъ находилса, *wkrótce*, въ короткое время, вскорѣ, спустя мало времени. = **Крѳткосиивну**, *a, e*, Кратковременный, недолго пребывающій, скоропреходящій, краткое бытіе имѣющій. = **Крѳткомоувоуае**, *sci, f.* Краткословіе. = **Крѳткомоуну**, *a, e*, Краткословесный. = **Крѳткоуосу**, *a, e*, Курносый, имѣющій носъ короткій или вздернутой къ верху. = **Крѳткоуосі**, *a, ie*, Корѳляконой.
- Крѳткоуае**, *sci, f.* Краткость, непродолжительность, недалекость, недалность, близость, — малословіе, немногословіе, *ile krótkość zamierzonego czasu dozwoli, ważniejsze tylko dzieła jego wspomniemy*, сколько краткость опредѣленнаго времени позволитъ, важнѣйшія токмо дѣла его упомянемъ, — *tego życia*, краткость, скоротечность здѣшней жизни. = **Крѳткословну**, *vid.* **Крѳткомоуну**. = **Крѳткосиу**, *ia*,





которой рыскаешь, таскается  
вездѣ ночью, *kruk wodny*, урпаль,  
птица, *kruk morski*, крахаль пы-  
рохекъ, — 2) Крукъ.

Крупа, *у, f.* Крупу, *pl.* Крупица,  
крупа, *krupa gryczana*, крупа  
гречневая. = Крумалз, *а, т.*  
Крумарк, *f.* Лабазникъ, мучникъ,  
хлѣбпродавецъ, дѣлающій, про-  
дающій крупу. — 2) Питающийся  
крупою. = Крупиастъ, *а, е,* Кру-  
пиный, видою на крупу похо-  
жий, *sól krupiasta*, бузунъ, соль  
самосадка, садящаяся на соля-  
ныхъ озерахъ. = Круриѣ, *act.*  
*imp.* Молоть, раздроблять, пре-  
ращать въ крупицы. = Крурка,  
*і, т.* Питающийся крупою. =  
Крурки, *pl.* Крупа, крупа, мѣл-  
кая крупа. — 2) Мѣлкой градъ.  
(*w mierz.*) *krupki surowe*, оло-  
вянная пенка, *krupka zelazna*,  
железная пѣна, железная чернь,  
полечецъ. = Крурикъ, *а, т.* Ла-  
базникъ, торгующій крупою. —  
2) Кашпца, похлѣбка съ кру-  
пою. — 3) Горячее вино, съ ме-  
домъ и кореньями.

Крушову, *а, е,* Рудный, при-  
надлежащій, относительный, или  
свойственный рудѣ; — рудный,  
состоящій изъ руды, *kruszcowa  
zyla*, рудная жила. = Крушевс,  
*szcu, т.* Крушецъ, руда метал-  
лическая, металлъ, вещество метал-  
лическое, посредствомъ стры  
или мышьяка въ видѣ камня или  
земли претворенное, въ нѣдрахъ  
земли содержащееся, (*fig.*) ме-  
таль, деньги.

Крушевѣ, *vid.* Крушевцевѣ.

Крушки, Кружки, *ów, pl. vid.* Крезы,  
Крежки.

Крушчѣ, *act. imp.* Крошить, пре-  
ращать что въ мѣлкие кусочки,  
въ крупицы, раздроблять, — ло-  
мать, разламывать, разбивать,  
*skruszyć, perf.* разбить, разо-  
ломать, разразебезжить, разорвать,  
*skruszyć kamyki*, разорвать свои  
дѣши, оковы, освободиться, *kruszyć  
mięso*, мягчить, сматчать.  
= Крушчѣ *szc, recipr.* Крошиться,  
раздробляться, разсыпаться отъ  
прикосновения въ мѣлкие кусо-  
чки, въ крупицы.

Крушукамий, *ia, т.* (*w botan.*)  
Луговая рупа, растение.

Крушчѣ, *у, f.* Кроха, кусочекъ,  
крошка, крошечка, (*w botan.*) —  
крушина, почва ягоды, дерево  
небольшое, (*frangula*). = Кру-  
шову, *а, е,* Крушинный, *krus-  
zowu gay*, крушинникъ.

\*Кружѣ, *и, т.* Кружка, скудель-  
никъ, спамна, водоносъ.

Кружалекъ, *ика, т.* Поршникъ, пе-  
реходы, подѣзды, покрытое  
крыльцо на столбахъ, предвер-  
іе, родъ крытой галлерей; сво-  
добразное оппещіе состоящее  
изъ колоннъ и балюстрады, —  
крышой коридоръ внутри мона-  
стырскаго строения.

Кружликъ, Кружокъ, *а, т.* Круж-  
чекъ, *czka, т. dim.* Кружка, ку-  
ганецъ. = Крушову, *а, е,* Кру-  
жкову, *а, е,* Кружечный.

Кружавиѣ, *act. imp.* *skrawić, perf.*  
Кровавить, окровавить, крове-  
нить, окроенить, кровью обла-  
гать.

Кружависа, *у, f.* (*w botan.*) Вер-  
бовникъ, плакунъ, (*Lythrum*). —  
2) Крововозвратная, къ сердцу  
кровь обратно приносящая жила,  
*krwawnice*, бьющая почечуйная  
вѣтвистая и внутренняя жила.

Кружавикъ, *а, т.* (*w miner.*) Кро-  
вавикъ, железная цѣвьсть, пла-  
ватая железная руда и охра-  
ныя. — 2) Сердоликъ, камень  
кремнистаго рода, (*w botan.*)  
гулавица, рубинка, (*millefolium*).

Кружаву, *а, е,* Кружавый, крове-  
ный. = Кружаво, *adv.* До  
крови, съ чрезвычайнымъ тру-  
домъ, *krwawo zapracowany grosz*,  
чрезвычайнымъ трудомъ прио-  
брѣтенныя деньги.

Кружавосокъ, *и, т.* Драконовое де-  
рево, пзъ коего изтекаетъ сокъ  
красный, входящій въ составъ  
лаковъ, пзвѣстный подъ име-  
немъ драконовоу крови.

Кружавоженскъ, *у, т.* Кроветійца,  
кровадецъ. = Кружавожену, *а,  
е,* Кровожаждущій, кровожад-  
ный.

Кружаву, *а, е,* Кровавый, кропать,  
кровопрлитный, — весь въ кров-  
ви, кровью обгреный, въ крови  
омоченный, кровавый, *krwawa*



woyna, кровавая война, брань, *człowiek krwiawu*, кровожадный, кровожадный, *krwawa praca*, чрезвычайный труд, *krwawu pot*, кровавый потъ, *krwawe łzy*, горькія слезы, — *krwawu*, кровавый, цвѣтомъ крови подобный.

**Крѣвоноснѣ**, *a, e*, Кровоносный, (*w anatom.*) *naczynia krwionośne*, кровоносные сосуды.

**Крѣвисіа**, *u, m.* (*w botan.*) Савина стрѣла, (*Sanguisorba*).

**Крѣвистѣ**, *a, e*, Кровистый, многокровный, полнокровный, избыточный кровію. = *krwistość, ści, f.* Полнокровіе, многокровіе.

**Крѣвотоснѣ**, *a, e*, Крѣвоточивый, страждущій изпеченіемъ кровіи. = *krwotok, u, m.* Крѣвотеченіе, кровотеченіе, теченіе кровіи изъ своихъ сосудовъ наружу, *krwotok niewieści miesięczny*, мѣсячное очищеніе, каковое жѣнскій полъ имѣетъ въ каждой мѣсяць.

**Крѣсѣ**, *act. imp.* *skryć, ukryć, perf.* Крѣть, таить, не сказывать, держать въ тайнѣ, *krzyty*, крытый, кровлю имѣющій, покрыть, закрыть, накрыть. = *krzyć się, recipr.* Крѣться, прятаться, таиться, уклоняться отъ кого, *krzyć się przed wierzycielem*, крѣться отъ заимодавцевъ, *nieprzyjaciel kryje się w lasach*, неприязель въ лѣсахъ кроется. = *krzyś, subs.* Крѣвля.

**Крѣсѣ**, *u, m.* *Krzyż, pl.* Удило, прензель, цѣпочка у удила. = *krzyżować się, recipr. imp.* Созерцать себя, любоваться самымъ собою, жеманиться дабы поправиться и разными тѣлодвиженіями привлечь на себя внимание.

**Крѣюмо**, **Крѣюміе**, **Крѣювкѣ**, *adv.* Тайно, скрытно, неаяно, тайнымъ образомъ, таинственно, сокровенно, таинственнымъ образомъ. = *krjómu, a, e*, Тайный, сокровенный, никому неизвѣстный, таинственный. = *krjówka, i, f.* Тайникъ, потаенное мѣсто, откуда можно видѣть или слышать будучи невидимымъ отъ другихъ, — со-

кромѣнный, потаенный проходъ куда, тайникъ, *serca kryjówki*, внутренныя, тайныя склоности, сгибы челоуѣческаго сердца, — таинность, сокровенность, что ни есть скрытнѣйшаго въ душѣ, глубина.

**Крѣумка**, *i, f.* Одѣянеженское Крымскихъ Татаръ. — 2) Скуфья, камиллавка, которою темѣ покрывають, — *krumka żydowska*, армола еврейская.

**Крѣумна**, *u, m.* Уголовщина, злодѣяніе, за которое тажка казнь закономъ положена. = *krumnalista, y, m.* Уголовный преступникъ, *krumnalistów niewolno nikomu u siebie przechowywać*, запрещается укрывать у себя уголовныхъ преступниковъ. = *kruminalny, a, e*, Уголовный. *kruminalna sprawa aktora i pozwanego, stawania u sądach oszczwistego potrzebuje*, по уголовнымъ дѣламъ какъ псѣць пакъ и отвѣтчикъ должны являться въ судъ лично, *kruminalny sąd*, уголовный судъ.

**Крѣнисѣ**, *y, f.* Водохранилище, углубленное мѣсто для скопленія воды, — потокъ, ручей, изпочникъ, мѣсто, откуда имѣетъ свое начало какая либо рѣка, или выходитъ вода изъ земли, водовѣспилще, водоеть, водопечъ, водосоль. = *krwiczný, a, e*, Водотечный, проточный. *krýra, y, f.* Лодка, челнъ, барка, судно.

**Крѣртѣ**, *u, m.* **Крѣрта**, *y, f.* Подземельная пещера, ама.

**Крѣскѣ**, *vid. kreyu, kreyki.* = **Крѣска**, *vid. kreska.* = **Крѣсватѣ**, *vid. kresowaty.* = **Крѣстера**, *vid. klistera.*

**Крѣстѣлѣ**, *u, m.* Кристалль, симъ именовъ называются тѣла твердыя, имѣющія опредѣленный, угловатый видъ, каковы суть премнога ископаемая тѣла, соли въ химіи приготовляемая и проч: *krýsztal górny*, спрутанецъ, горный кристалль. — 2) Хрустальное, кристалльное стекло, (*fig.*) *woda iak krýsztal*, чистѣйшая вода.

**Крѣстѣлек**, *ika, m.* Зѣница, зра-

чокъ, зорочекъ, черное пятно по среди глаза, или паче отверзѣніе на агодниной перепонкѣ.

**KRYSTALIZACJA, zi, f.** Кристалло-ваніе, кристаллизация, дѣйствіе чрезъ которое частнцы какого нибудь тѣла, отдѣленныя одиѣ отъ другихъ посредствомъ жидкости, понуждаемы бываютъ взаимною прилегающею силою вмѣстѣ соединяться. = **KRYSTALIZOWAĆ, act. imp.** Зерновать, приводить въ хрустали, *krystalizowaniu*, кристаллообразный, кристаллообразный, *krystalizować się*, кристаллообразоваться, кристалловаться, принимать видъ кристалловъ.

**KRYSTAŁOKRUSZ, u, m. (w miner.)** Оловянная вѣнца.

**KRYSTAŁOWY, a, e,** Кристалльный, хрустальный, кристаллу свойственный, принадлежащій, — состоящій изъ кристалла, *szkło kryształowe*, хрустальное стекло, (*trans.*) — чистый, прозрачный.

**KRYTKA, vid.** Кретка.

**KRYTORŚCIOWY, a, e, (w botan.)** Тайнообразный, дватцать четвертой классъ произрастльнй въ коихъ весьма трудно или совсемъ невозможно различить тычинокъ, такія, коихъ плодоносящія части скрыты, съ трудомъ видны или мало извѣстны.

**KRYTY, vid.** Крѣт.

**KRYTYCZNY, a, e,** Крипическій, судительный, *krytyczne pismo*, судительное, крипическое сочиненіе, слово. — 2) Опасный, неизвѣстныхъ послѣдствій, сомнительный, скользкій, скудный, недостаточный, *krytyczne czasy*, скудная времена, недостатокъ денегъ, и пр. (*w medyc.*) — крипическій, рѣшающій судьбу, опасный, означающій переломъ, *krytyczne dni w chorobach*, крипическіе дни, въ кои дѣлаются переломы въ болѣзняхъ острыхъ, плаковые дни сущь, 7, 9, 11, 14, 17, 20 и 40 отъ начала болѣзни.

**KRYTYCZNOŚĆ, sci, f.** Крипическое, опасное обстоятельство.

**KRYTKA, a, m.** Крипикъ, пошь,

кто приобрѣлъ знаніе просвѣщеніемъ судить правильно о сочиненіяхъ, — пересудчикъ, хулить.

**KRYTYKA, i, f.** 1) Крипика; правильное сужденіе о какой либо вещи. — 2) Паука предписывающая правила, по которымъ должно судить о справедливости писаннаго, на какомъ либо языкѣ сочиненія; крипика. — 3) Хула, осмѣяніе, оужденіе, осужденіе. = **KRYTYKOWAĆ, act. imp.** Крипиковать, разсматривать какое сочиненіе и дѣлать объ немъ сужденіе съ поясненіемъ темныхъ или невразумительныхъ мѣстъ. — 2) Крипиковать, оуждать, опорочивать, хулить что либо.

**KRYZEL, zla, m. (u szklarza).** Клепки спекольщичы, коими обламывается стекло.

**KRZĄCZEK, czka, m. dim.** Кустикъ, кустокъ. = **KRZĄCZKOWAĆ, a, e.** На подобіе кустака. = **KRZĄCZYSTY, a, e.** Кустистый, кустами растущій, или большіе кусты имѣющій. = **KRZĄK, u, m.** Кустъ, *krzak maliny*, кустъ малины, *sadzić krzakami*, сажать кустами.

**KRZĄKAĆ, SNIŻAĆ, intr. cont.** **KRZĄKAĆ, SNIŻAĆ, inst.** 1) Хрюкать, хрюкнуть, — 2) харкать, харкнуть, издавать звукъ, каковой издають при изверженіи съ напряженіемъ мокроты изъ горла. = **KRZĄKANIE, KRZĄKIENIE, ia, n.** Харканіе, харкота. = **KRZĄKACZ, a, m.** **KRZĄKAŁO, a, m.** Человѣкъ часто харкающій; перхотунъ.

**KRZĄKOWAĆ, a, e.** Кустовый.

**KRZĄTAĆ SIĘ, refpr. imp.** Шататься, вертѣться, спѣшиться, торошиться, проворно дѣлать что, усердствовать, заботиться, тщиться, *suęcić się, krzującemu się człowiek*, эотъ человекъ заботливый, весьма усердствовать, весьма заботиться, старательный.

**KRZĄCIEĆ, vid.** Снрзсіе.

**KRZĘCINA, y, f. (w botan.)** Кошечья шрава, (Непета).



КРЗСИНКА, *i, f.* (*w botan.*) Дрокъ, дикой периръ, (*Genista*).

КРЗЕСЗЕК, *czka, m.* (*w zoolog.*)

Мизгирь, земляной паукъ, изъ крупнѣйшихъ сею рода, вѣсь покрытый волосами.

КРЗЕСЗОТ, *a, m.* (*w zoolog.*) Кре- четь, хищная птица.

КРЗЕК, *u, m.* Лягушечей клекъ.

КРЗЕКАС, *intr. imp.* (*o kierzach*)

Бѣгаться, говорится о ве- ршицѣ, когда она бѣгается. = КРЗЕКАНИЕ, КРЗЕКТАНИЕ, *ia, n.* Расхопка, похоть, течка.

КРЗЕКОТАС, КРЗЕКОТАНИЕ, *vid.* КРЗЕ- СПОТАС.

КРЗЕКТАС, *intr. imp.* Крякать, кри- чать какъ сорока.

КРЗЕМНИЙ, *ia, m.* Кремень, ка- мень твердый, изъ стали искры высѣкающій. = КРЗЕМНИОУУ, КРЗЕМНИУУ, *a, e.* Кремневый; содержащій свойство кремня. = КРЗЕМНИСТУУ, *a, e.* Кремнистый, имѣющій много кремней, напол- ненный кремнями; — кремни- стый, твердостию кремню у- подобляющійся.

КРЗЕМОУКА, *i, f.* (*w chemii*) Крѣ- мнистая земля, составляющая о- снованіе всѣхъ почти камней, при удареніи стальною искры да- ющихъ.

КРЗЕМУК, *a, m.* КРЗЕМУСЗЕК, *czka, m. dim.* Кремешекъ, кремнякъ.

КРЗЕЧИС, *act. imp.* РокзрѣчиС, У- КРЗЕЧИС, *perf.* Крѣпить, укрѣ- плять, скрѣплять, укрѣпить, скрѣпить; утверждать, дѣлать что крѣпкимъ, — 2) крѣпить, имѣть способность восстано- влять силы, — 3) крѣпить, обо- драть, придавать бодрости, *dobre wino krzepi żołądek*, хо- роще вино укрѣпляетъ желу- докъ, *krzepiący*, крѣпительный, имѣющій способность восстано- влять, подкрѣплять силы. = КРЗЕЧИС СИ, *recipr. imp.* Крѣ- питься, утверждаться, чтобы быть въ безопасности, под- крѣпляясь, усиливаться.

КРЗЕРКИ, *a, ie.* Крѣпкій, твердый, плошій, сильный, крѣпость въ членахъ имѣющій, здоровый, мощный, дюжій, *krzepki czło- wiek*, крѣпльшь, крѣпкій сложе-

ніемъ человекъ. = КРЗЕРКОСЪ, *sci, f.* Крѣпости, бодрости, здо- ровье, сила, плотность, твер- дость, непоколебимость, постано- вленство.

КРЗЕРНАС, *n. inst.* СКРЗЕРНАС, О- КРЗЕРНАС, *perf.* Застываать, у- сыриваться; отъ холода получаъ иѣкопорую густость, твер- дость. — околѣть, окостенѣть, одеревенѣть, крѣпнуть.

КРЗЕСАС, *act. cont.* КРЗЕСИС, *imp.* СКРЗЕСАС, *perf.* Огонь высѣ- кать, вырубать, вырубить, до- бывать огонь, ударяя кремнемъ о сталь извлекаъ искры на шруть, губку, и проч. — (*trans.*), отесывать, обтесывать, бить, рубить, обрувать, обѣскаать. = КРЗЕСАНИЕ, *ia, n.* Высѣканіе огня.

КРЗЕСЕЛКО, *vid.* КРЗЕСЪЛО.

КРЗЕСИОУ, *a, n.* КРЗЕСИОУКО, *a, n. dim.* Огниво, огниво, полоска, кусокъ уклада или стали, изъ коего удареніемъ кремня огонь высѣкается; кресиво, — огни- вница, шрушница, металлической сосудецъ, въ которомъ шруть хранится.

КРЗЕСЪЛО, *a, n.* КРЗЕСЕЛКО, *a, n. dim.* Кресло, кресла, стулъ съ поручнями, — 2) сенаторское до- стоинство. = КРЗЕСЛОУУ, *a, e.* Кресловый, — (*trans.*), сенатор- ский.

КРЗЕУ, *u, m.* Кусть, расцѣіе у котораго изъ одного корня многія лозы или стебли выхо- дятъ, *krzew porzeczek, malin*, кусть сородины, малины.

КРЗЕВИС, *act. imp.* Разводить, раз- множать, расплывать. = КРЗЕВИС СИ, *recipr.* Разводиться, распло- жаться, размножаться.

КРЗЕВИНА, *y, f.* КРЗЕВИНКА, *i, f.* Кустикъ. = КРЗЕВИСТУУ, *a, e.* Ку- стистый, кустами растущій, или большіе кусты имѣющій.

КРЗЕВИНСЗЕК, *czka, m.* (*w zoolog.*) Трасогузка, дѣлающая гнѣзда на берегу въ кустарничкахъ.

КРЗЕВНУ, *a, e.* (*w botan.*) Вѣко- вый, древесный, *pień krzewny*, вѣковой, древесной корень.

КРЗТА, *vid.* КРТА.

КРЗТУСИС СИ, *recipr.* Перхать, пер- шить, кашлять съ перхотью.

Krzyżec, *act. imp.* Krzyknąć, *inst.*

Кричать, крикнуть, кликать, кликнуть. = Krzyczenie, Krzykienie, *ia, n.* Крикъ, кашкъ, вопль. = Krzykasz, *a, m.* Крикуха, *a, m.* Крикунъ, шумло, горланъ. = Krzykiwość, *ści, f.* Крикливость. = Krzykliwy, *a, e.* Крикливый, горластый.

Krzykowi, *a, m.* Krzykówek, *ówka, m. dim.* Деревянная чаша, миса, миска.

Krzywda, *y, f.* Обида, оскорбленіе, несправедливость, причиненная кому на словахъ или на дѣлѣ. = Krzywdzić, *act. imp.* Skrzywdzić, ukrzywdzić, pokrzywdzić, *perf.* Обижать, обидѣть; причинять, наносить обиду другому; оскорблять. = Krzywdzićie, *a, m.* Обидчикъ, причинитель обиды, оскорбитель, *krzywdzicielka*, обидчица.

Krzywić, *act. imp.* Skrzywić, *perf.* Кривить, прямое кривымъ дѣлать; коробить, шудить, выгибать, выгуклость на чемъ дѣлать. = Krzywić się, *recipr. imp.* Кривиться, гнуться, кривымъ, непрямымъ дѣлаться, — коситься, показывать видъ неудовольствия.

Krzywizna, *y, f.* Кривизна, уклоненіе отъ прямого направленія, изгибъ, извилина, излучина, сущулна, косына, косость, закрюचना, изкривина, изгибина.

Krzywka, *vid.* Krzywulec.

Krzywo, *adv.* Криво, непрямо, косо, — неосновательно, несправедливо, *krzywo patrzeć*, сестрабремъ смотрѣть; косо смотрѣть, глядѣть на кого; быть сердиту, *krzywo przysięgać*, ложно присягать, учинить ложную присягу.

Krzywokół, *a, ie.* Кривобокій.

Krzywonoś, *vid.* Krzywonos.

Krzywokreślny, *a, e.* (*w geometryi*), Криволинейный, состоящій изъ кривыхъ линий, *trójkąt krzywokreślny*, криволинейный треугольникъ.

Krzywonogi, *a, ie.* Кривоногій, косяногій, косялапый.

Krzywonos, *a, m.* (*w zoologii*).

Клестъ, клестовка, кривоно-

Т о т I.

спкъ, щуръ, птица. = Krzywonosy, *a, e.* Кривоносії.

Krzyworzysięca, *act. imp.* Ложно присягать. = Krzyworzysięstwo, *a, n.* Ложная присяга, клятвопреступленіе. = Krzyworzysięzca, *y, m.* Клятвопреступникъ; нарушитель присяги, мотъ, кто ложно присягаетъ.

Krzywość, *ści, f.* Кривость, кривизна, косость.

Krzywozębny, *a, e.* Кривозубый, кривозубъ; имѣющій кривые, не-  
прямые зубы.

Krzywizna, *y, f.* Кривая труба, музыкальной инструментъ.

Krzywulec, *lea, m.* Krzywka, *i, f.* Krzywizna, *y, f.* Кривула, кривулна, изогнутая, кривая часть дерева.

Krzywy, *a, e.* Кривой, кривъ, косый, косъ, непрямый, излучистый, извилистый, согбенъ, согнуть, *patrzeć krzywem okiem*, косо глядѣть на кого, съ неудовольствіемъ, — (*moral.*), несправедливый, неосновательный.

Krzyż, *a, m.* Крестъ, *na krzyż*, на крестъ, крестъ на крестъ, крестообразно, подобно виду кресту, *krzyż na kościele*, на вѣнчу, крестъ на церкви, на башнѣ, *podwyższenie krzyża*, возвышеніе креста, *całować krzyż*, прикладываться ко кресту, — *krzyż*, крестецъ, та часть стана, гдѣ нижній или поясничный позвонокъ соединяется съ крестцовой костью; поясница. — крестъ, знакъ ошлича, жалуемый за особенные подвиги по службѣ военной и гражданской, *krzyż S. Jerzego*, *S. Włodzimierza czwartey klasy*, крестъ св. Георгія, св. Князя Владимира четвертой степени, *krzyż Legii honorowej*, крестъ почетнаго Легиона, — (*trans.*), крестъ, печаль, при-  
скорбие, *na tym świecie każdy swój krzyż dźwiga*, въ семь мѣръ всякій несетъ свой крестъ, *m. e.* имѣеть свою печаль, — *znak krzyża świętego*, крестъ, знаменіе креста, христианамъ десною рукою, сложа при перста, дѣлаемое.

Krzyżacki, *a, ie.* Крижацкій, къ



ордену крѣжакъ, плъ рыцарей Дѣвы Маріи принадлежащій, опносащійся. = *Krzyżak*, *a*, *m*. Крѣжакъ, крестоносець, рыцарь Дѣвы Маріи, брашь нѣмецкаго дома богородицы въ Иерусалимѣ, — 2) (*w zoolog.*) Крестовка, лисица, имѣющая опъ завойка до крестца между красною бурю или черную шерсть, — 3) крестовикъ, паукъ, на спинѣ коего бѣлыя точки и пацна на подобіе креста.

*Krzyżować*, *act. imp.* *Ukrzyżować*, *perf.* Пропинать, распинать, распнуть, пригвождать кого ко древу крестообразно, *krzyżowanie*, крестованіе, пригвожденіе ко кресту, распатіе на крестѣ, — 2) крѣйсировать, кружиться, ходитъ въ задъ и въ передъ, — пересѣкать, перерѣзывать на крестъ, или подъ какимъ либо угломъ. = *Krzyżować się*, *recipr.* Взаимно пересѣкаться, перерѣзываться на крестъ, — 2) креститься, знаменаться знаменіемъ креста.

*Krzyżowaty*, *a*, *e*. Крестообразный, крестовидный.

*Krzyżowica*, *y*, *f.* (*w botan.*) Изподъ, маленькое растіе, (*Poluzala*), — 2) поперечникъ, перекладина поперекъ положенная, переводина, сдѣланная на перекрестъ, *krzyżownice w oknach*, перекрестныя рамы въ окошкахъ.

*Krzyżowiczka*, *ow*, *pl.* (*w bot.*) Дикой тернъ, морской тростникъ, скорпионикъ, (*tragus scorpius*).

*Krzyżownik*, *a*, *m*. Пропинатель, распинатель, — 2) крестоносець, потъ который служилъ въ войнѣ, каковая была предпріемема нѣкоторыми Европейскими державами противъ невѣрныхъ, — 3) (*w botan.*), соколей перелеть, растіе, (*Gentiana*).

*Krzyżowo*, *adv.* Крестообразно, крестъ на крестъ. = *Krzyżowy*, *a*, *e*. Крестный, крестчатый, имѣющій подобіе, видъ креста, *śmierć krzyżowa*, крестная смерть; смерть на крестѣ подъятая, *dni krzyżowe*, дни, въ которые бывають крестныя ходы, *wojna krzyżowa*, кре-

стовый походъ, *vid.* *Krucyata*, — *krzyżowy*, крестцовый, поспытный, свойственный напоотносительный къ кресту, *krzyżowy lis*, *vid.* *Krzyżak*, 2) — *krzyżowa droga albo ulica*, перекрестокъ, распутье, мѣсто гдѣ дороги сходясь пересѣкаются.

*Krzyżuk*, *a*, *m*. *Krzyżuczek*, *czka*, *m. dim.* Крестикъ, — 2) отмычка, отмыточка, *krzyżuki*, *krzyżuczki*, (*w botan.*) греческое сѣно, (*Foenium Grecum*).

*Książ*, *Хідз*, *m*. Богослужитель, священникъ, іерей.

*Książętko*, *Хідзѣтко*, *a*, *n. dim.* Государичъ, Королевичъ, сынъ Королевскій; *Княичъ*, сынъ владѣтельнаго Князя. = *Książę*, *Хідзѣ*, *ęcia*, *m*. Князь, пишло дворянъ, ведущихъ свое колюне опъ древняго рода княжескаго, или по праву, данному на то опъ верховной власти, *Wielki Xiąże litewski*, Великій Князь Липовскій, — 2) первенствующій, первенственный, старѣйшій, преимущество, первенство имѣющій, *Piotr Xiąże Apostołów*, первопротоѣванникъ, первоверховный Апостолъ, *m. e.* Пётръ, *Xiąże Poctów Jan Kochanowski*, Князь, начальникъ, превосходящій изъ стихотворцевъ Иванъ Кохановскій, *xiąże ciemności*, *xiąże świata tego*, Князь міра сего, Князь бѣсовскій, Князь пымы, сатана. = *Książęcy*, *Хідзѣсѣ*, *e*. Князевъ, княжескій, принадлежатій, приличный князю, *Wasza Xiążęca Mość*, Ваше Сіательство.

*Książeczka*, *Хідзѣсѣчка*, *i*, *f. dim.* Книжка, книжечка, книжица. = *Książka*, *Хідзѣка*, *i*, *f. dim.* Книжка, книжица, *xiążki wotowe*, *vid.* *Xięgi wotowe*, — (*w botanice*), *xiążki*, *królki*, маргаритки, цвановъ цвѣтъ. = *Książkowy*, *a*, *e*. Книжный. = *Książnica*, *Хідзѣница*, *y*, *f.* Книгохранительница, книгохранитель, библиотечка, мѣсто гдѣ книги хранятся, — 2) книжная лавка. = *Książnik*, *a*, *m*. Книгопродавецъ, книгохранитель. = *Książny*, *a*, *e*. Книжный. *Księga*, *Хіѣга*, *i*, *f.* Книга, *księga*

oprawna, книга въ переплетѣ, *tytuł, treść xięgi*, оглавление, содержание книги, *xięgi przychodu i wydatków*, приходныя, и расходныя книги, *xięgi kupieckie*, купеческія книги, *xięgi, na które się dzieło iakie dzieli*, книга, всякая изъ главныхъ частей, статей, на кои сочинение какое раздѣлено, *pierwsza, druga xięga Illiady Homera*, первая, вторая книга Илиады Омровой, — *xięgi publiczne, akta publiczne, xięgi spraw, albo prawne*, книги или публичныя акты, *vid.* Акты, — *czarne xięgi*, черныя книги, *xięgi czarne, te są, do których złodzieyskie powołania, i iawnie wyswiedczone zapisane być powinny. W grodzie osobne na to sporządzone być mają*, черныя книги суть тѣ, въ которыя записываются жалобы на воровъ. Таковыя книги въ гродскихъ судахъ особенно дѣлаются, — *xięga papieru*, дѣсть бумаги, *xięgi, xięzki i zwierząt odziewających*, сычугъ, горло пищеприемное.

**Księgarska**, *i, f.* Книжная лавка, — 2) книгоположица, книгохранительница, книгохранительница, мѣсто опредѣленное для хранения книгъ; библиотека. = **Księgarski**, *a, ie.* Книгопродавецъ, — книжный, *handel księgarski*, книжный торгъ. = **Księgarstwo**, *a, n.* Книжный торгъ.

**Księgarz**, *a, m.* 1) Книгопродавецъ, кто торгуетъ книгами, — 2) переписчикъ.

**Księgozawstwo**, *a, n.* Ученое поровство, выисываніе изъ другихъ сочинителей.

**Księgozawca**, *a, m.* Книгописатель, сочинитель.

**Księgowy**, *a, e.* Книжный, — 2) сычужный, сычугу принадлежащій, относящійся.

**Księż**, **Xięki**, *i, f.* Игумена, игумена; настоятельница девичьяго монастыря.

**Księżec**, *isa, m.* Желудокъ у животныхъ, а особенно у рыбъ.

**Księstwo**, **Xięstwo**, *a, n.* Княжество, область, удѣлъ государсва какого, находящійся подъ

владѣніемъ князя. = **Wielkie księstwo Litewskie**, Великое Княжество Литовское, — (*collec.*) Князь и Княгиня.

**Księża**, *y, pl.* Духовенство. = **Księżki**, *a, ie.* Священническій, духовный.

**Księżna**, **Xiężna**, *y, f.* Княгиня, шило, придаемое женѣ князя. = **Księżniczka**, *i, f.* Княжна. = **Księżyni**, *a, e.* Княгининъ, княжнинъ, принадлежащій Княгининъ или Княжинъ.

**Księży**, **Xięży**, *a, e.* Священническій, со значеніемъ священника сопряженный, священникамъ свойственный, принадлежащій, приличный.

**Księżyca**, **Xiężyca**, *a, m.* Луна, мѣсяць, одно изъ свѣтилъ небесныхъ ближайшее къ землѣ, *księżyc w pełni*, полная луна, *zacięcie księżyca*, затмѣніе луны, — *księżyc*, *planety drugiego rzędu*, спутники, каждая изъ малыхъ планетъ, обращающихся около главной своей планеты Юпитероны. — **Księżycowy**, *a, e.* Мѣсячный, лунный. = **Księżycowaty**, *a, e.* Лунообразный, (*w botan.*) *liście księżycowate*, листья лунообразныя, на подобіе косы вырѣзанныя. = **Księżycosłoneczny**, *a, e.* (*w astron.*) Луко-солнечный.

**Ksiuk**, *a, m.* Большой перстъ, великій палець.

**Kszyk**, **Kszykać**, *vid.* **Kszyk**, **Kszykać**. **Kszeniec**, *vid.* **Ksieniec**.

**Kształcić**, *act. imp.* **Ukształcić**, *perf.* **Kształtować**, *cont.* Образовать, давать чему извѣстный видъ, образъ, — образовать, приводить въ совершенство, просвѣщать, *nauka kształci rozum*, ученіе образуетъ умъ, — 2) украшать, убирать, придавать красоты, приятности. = **Kształcić się**, **Kształtować się**, *recipr.* Образоваться, приходить въ совершенство, просвѣщаться. = **Kształciciel**, *a, m.* Наездатель, устроитель, пиротель, изобразитель, наставникъ.

**Kształt**, *u, m.* Образъ, паружный видъ; возрастъ; спашъ, ростъ, спашъ, фигура, строение шѣла,



форма, сходство, изображение, или подобие какого лица, — способъ, средство, *rzeczy przybierać inny kształt*, дѣла прии- мають другой видъ, дѣла о- чень перемѣнились, *dadź przy- zwoić kształt*, дать надлежа- щую форму, *nakształt, adv.* нѣ- коимъ образомъ, по примѣру, по образу, на подобие, буднобы, какъ бы, якобы, *on coś na- kształt pomieszany ma rozum*, онъ буднобы поумнѣлъ, *pię- kny kształt*, благообразіе, кра- сота лица, осанка, стройность вида, сложенія человеческого, — *głowę nie dla kształtu nosi*, вели- кой, просвѣденный, тонкій умъ, — человекъ удобенъ ко исполненію, къ произведенію въ дѣйствіе предпріятія.

**Кształtanie, Kształowanie, adv.** Статно, строино, складно, — способно, родно, искусно, — чисто, опрятно, — прекрасно, хорошо, презрально, красиво, — ловко, споручно, удобно. = **Кształność, sci, f.** Статность, стройность, складность, благо- образіе, красота лица. = **Кształ- tny, Kształowny, a, e.** Стат- ный, стройный, спатенъ, склад- ный, благообразный, красивый, искусный, хороший, ловкій. = **Кształować, vid.** Кształić.

**Кзык, Кзык, u, m.** Шипѣніе, свп- станіе, *kszykanie wężów*, шипѣ- ніе змѣй, — (*w zoolog.*), *kszyk*, дупельшнеть, птица луговая ро- ду куляковъ. = **Кзыкаć, intr. imp.** Шипѣть, свистать, *waż kzyka*, зѣба шипѣть. = **Кзыкание, ia, n.** Шипѣніе, свистаніе.

**Ктему, = ku temu, Къ тому, къ чему; — 2)** сверхъ того, *rozumny, ktemu i uszonu*, умный, и сверхъ того ученый.

**Кто, g. kogo, d. komu, Кто, ко- го, коего, кому, spytał nas, kto- śmy i skąd?** спросилъ насъ, кто мы таковы и откуда? *z kim tam szczęście mówić?* съ кѣмъ шнѣю шастіе говорить, *кто mo- cniejszy, ten lepszy*, кто силь- нѣе, тотъ правъ.

**Ктоколвiek, g. kogokolwiek, Кто либудь, кто ни есть, кто либо,**

ктобы ни былъ, — кто только, всякій.

**Ктѣмъ, adv.** Какимъ мѣстомъ, какою дорогою, чрезъ которое мѣсто, *kiędykolwiek, adv.* Ка- кою бы ни было дорогою.

**Ктѣру, a, e.** Который, кой, *która godzina?* которой часъ? — ко- торый либудь, *czy ty, czy twój brat, czy który twój krewny*, ты ли, швой братъ ли, или ко- торой либудь изъ твоихъ род- ственниковъ. = **Ктѣруколвiek, Который либудь, который ни есть, — какой либудь. = Ктѣруѣ, Какойто. = Ктѣруѣ, Которыйже. = Ктѣоś, g. kogoś, Кто то. = Ктѣоż, g. kogoż, Ктоже, когоже.**

**Ку, praep.** Къ, ко, (предлогъ у- правляющій дательнымъ паде- жемъ), *obrócić się ku zachodowi, ku południowi*, обратиться къ западу, къ полудню, *ku mi, ku tobie*, ко мнѣ, къ тебѣ, *ku końcowi zimy*, къ концу зимы.

**Кув, u, m.** Кувель спяной.

**Кувана, y, f. Куванек, nka, m.** Вязка, прируженныя подарки, приносимыя тѣмъ, до кого кто пиѣть нужду по дѣламъ; мздо- цмство, мздопаніе, взпаніе, взтокъ, посуловъ, подарковъ, приносить.

**Кубева, y, f. Кубеба, перець съ хвостиками, гвоздичный голов- ки, плодъ подобный перцу съ острова явы.**

**Кубек, bka, m. Кубезек, czka, m. dim.** Кубокъ, кувшинъ, кув- шинчикъ, — чаша, стаклянца, чара, чарка, чарочка, металла- ческій сосудецъ, изъ котораго пьютъ горячіе напитки, — (*prov.*) *kubek w kubek*, точь въ точь, — (*w botan.*), *kubek kwiatu*, ча- шечка, пустое мѣло на концѣ цвѣточнаго стебелька.

**Кубель, bla, m. Кубелек, lka, m. dim.** Чанъ, — 2) ведро, ведерко, ведроцо, сосудъ деревянный для ношенія всякихъ жидкостей.

**Кубическу, a, e.** Кубическій, *wy- ciąganie pierwiastku kubicznego*, извлеченіе кубическаго корня.

**Кувилістлов, ziele, (w botan.)** Гор- кой цвѣль, (*Lapathum latifolium*).

Кубрак, *a, m.* Простое верхнее платье, сфрыга.  
 Кубус, *a, m.* Кубъ, произведение числа помноженнаго дважды на себя самого.  
 Кубъ, *vid.* Ковалъ.  
 Кусвау, *vid.* Кусзвau.  
 Куси, *a, m.* Шелуха, верхняя на плодахъ кожица, луска, лущина, — 2) избоина, остатки отъ сѣмьень, адець или плодоть, изъ коихъ выжило масло.  
 Кусна, *y, f.* (*w hucie szklanej*), глиняная заслонка, которою закрываютъ устья у печей, на спекальныхъ заводахъ.  
 Куснарка, *i, f.* Куснаресзка, *i, f. dim.* Кухарка, стравуха, повариха. = Куснарски, *a, ie.* Поварскій. = Куснарstwo, *a, n.* Поваренное искусство. = Куснарz, *a, m.* Поварь. = Куснарzowy, *a, e.* Поварскій, повару принадлежащій. = Куснарzycь, *intr. imp.* Поварничать. = Куснарzysко, *a, n.* Неопрятный поварь.  
 Кусник, *a, m.* Куситл, *y, m.* Поваренокъ, ученикъ, прислужникъ поварской.  
 Кусненка, *i, f. dim.* Поваренка.  
 Кусненну, *a, e.* Кухонный, къ кухнѣ принадлежащій, относительный, *kuchenne naczynie*, кухонная посуда.  
 Кусмистрз, *a, m.* Кухмейстеръ, кухмистеръ, поварь, — 2) мундкохъ, чиновникъ при дворахъ. = Кусмистрzowstwo, *a, n.* Кухмейстерство, поваренное искусство, — 2) должность, достоинство придворнаго мундкоха. = Кусмистрzowski, *a, ie.* Кухмистерскій.  
 Кусниа, *i, f.* Кухня, стравучая, поварня, *kuchnia łacińska*, ашека, лѣкарственица.  
 Куситл, *vid.* Кусникъ.  
 Кусиѣ, *vid.* Ковалѣ, Кованіе.  
 Кусик, Косік, *a, m. dim.* Палець у ноги, — 2) кусокъ чего либо кругловато-острый.  
 Куск, *a, m.* Малаа куцаа лошады.  
 Кусмерка, *vid.* Кусзмерка.  
 Кусзавл, *y, f.* Курзав, *u, m.* Чека у колеса съ крышкою отъ грязи.

Кусзввв, *i, f.* Кусзввв; *аia, m.* Байка, ворсистая шквль изъ шерсти.  
 Кусзл, *y, f.* Кусзка, *i, f. dim.* Шалашъ, куца, шаперъ, колаба, хижина, сѣнь, *kuczki żydowskie*, сѣнопотчение, кущепотчение, водружение кустей, постановление шалашей, скинопигія, праздникъ Іудейскій въ сентябрѣ мѣсяцѣ, въ память спраствования ихъ въ пустынь установленный. = Кусзек, *czka, m.* Кучка, грудка.  
 Кусзма, *i, f.* Родъ шапки.  
 Кусзмерка, *i, f.* (*w botan.*) Сладкой корень, (*Sisyr album*), — *kuczmerka wilcza, skalna*, борець, прострѣльная трава, люшпкъ, волчій адъ, волчій корень (*Aconitum napellus*).  
 Кусзycь, *act. imp.* Досаждать, докучать, беспокоить, мучить.  
 Кусзyszcze, *a, n.* Листья, зеленыя вѣтвьы.  
 Кусзлату, *a, e.* Косматый, космать, имѣющій космы; волосистый, шерстистый, — (*w botan.*), *kullata łodyga*, мохнатой, шероховатой, волосистой стволь. = Кусдїѣ, *act. imp.* Клочить, ерошить, валять, сминать, *skudzić, perf.* взьерошить, склочить, *kudły, pl.* космы, клоки, прядь волосоть.  
 Куа, *y, f.* Куфа, бочка большаа.  
 Куаѣл, *fla, m.* Куаѣлек, *eika, m.* Кружка, кружечка, горнecь, скудельникъ, — (*metonym.*), пьянство, *w kuflu się kochać*, быть пристрастну къ пьянству, — (*person.*), пьяница, пьянога, пристрастный къ пьянству.  
 Куаѣр, *fra, m.* Куаѣрек, *rka, m. dim.* Сундукъ, сундучекъ, баулъ, баулецъ. = Куаѣrowу, Куаѣrkowу, *a, e.* Баулный, сундукный.  
 Куаѣл, *i, f.* Обманъ, обаяніе, ослѣпленіе, обморачиваніе; штука, фигля. = Куаѣллка, *i, f.* Кудесница, шаманка, штукарка. = Куаѣлларскі, *a, ie.* Фиглярскій. = Куаѣларstwo, *a, n.* Фигля, фиглярство, фигля морган, обманъ, штука, ослѣпленіе. = Куаѣларz, *a, m.* Кудесникъ, шаманъ, штукарь, фигляръ, проворъ, моро-



- чло, — (*moral.*), обмяшпкъ, лаушь, мошеникъ, лиценѣръ, лукаецъ. = *Kulowac*, *intr. imp.* Кудесньт, спрощт фигли мигли, обманывасть, морочить.
- Kukaś*, *intr. cont.* Коковать, *kukulka kuka*, кокушка кокуеть.
- Кукавка, *vid.* Кукушка.
- Кукіеька, *i, f.* Продолговатая булочка хлѣба, куличъ, большой крендель.
- Кукла, *i, f.* Кукуль, монашеское головное одѣяние.
- Куклѣс, *act. imp.* Битьт волосы, царапать, мучитьт.
- Kuklas*, *a, m.* Длинный пшпчий носъ. = *Kuklasty*, *a, e.* Продолговатыйт.
- Куклик, *a, m.* (*w botan.*) Гравлапъ, чшпець, гребнищъ, (*Sagrophyllata*).
- Кукса, Кукса, *y, f.* Кух, *u, m.* Участіе, доля, которую кто имѣеть въ рудникъ, или въ заводѣ, — сто двадцать восьмая часть добываемой руды изъ рудника.
- Kuksac*, *kogo*, *act. imp.* Ударать локтемъ, толкать локтями, битьт кулаками.
- Кукува, *y, f.* (*w botan.*) Мокрица, (*Cucubalus*).
- Kukulczę*, *ęcia*, *n.* Молодая кукушка. = *Kukulczę*, *a, e.* Кукушейт, кокушкинъ. = *Kukulka*, *Kukuleszka*, *i, f. dim.* Кукушка, пшца, — (*w botan.*), куколь, кокушкинъ цвѣтъ, растѣніе, (*Luchis flus siculi*).
- Кукурита, *y, f.* (*w chemii*). Горлянка, кубъ, сосудъ химической.
- Kukurudz*, *y, f.* *Kukurusa*, *Kukurusa*, *y, f.* Квки, однолѣтнее пахатное произрастение, (*Zea mays*), срачнское пшено.
- Kukurukę*, *indecl.* Кокошникъ, женской головной уборъ.
- Кул, *u, m.* Снопъ соломы, связка соломы.
- Кула, *i, f.* Шаръ, пуля, ядро, *kula dzialowa*, ядро пушечное, *kula do grania w kregle*, кегельной шаръ, *kula karabinowa*, ружейная пуля, *ziemia na ksztalt kul*, земля имѣеть видъ шара, (*prov.*), *chlop strzela*, а *Pan Bóg kule*

- nosi*, человекъ предполагаетъ, а Богъ располагаетъ, — *kula podpaszna*, костыль, *chodzie na kulach*, ходить на костыляхъ.
- Kulac*, *act. imp.* Камыть, двигать что по землѣ коловратно. = *Kulac się*, *recipr. imp.* Камыться, переваливаться, двигаться коловратно.
- Kulacznik*, *a, m.* Босць кулачной, *bicie się na kulaki*, кулачный бой.
- Kulak*, *a, m.* Кулакъ, — 2) ударъ кулакомъ.
- Kulas*, *a, m.* *Kulasik*, *a, m. dim.* Каракула, каракулька, — 2) каракула, почеркъ письма неровной и не твердой, каковой бываетъ у начинающихъ учиться писать, — 3) хромый, колченогий, клосный.
- Kulawięc*, *Kulec*, *n. imp.* Хромѣть, дѣлаться хромымъ, хромать, кулятьвѣтъ, колчитьт.
- Kulawy*, *a, e.* Хромый, колченогий, клосный.
- Kulbaczyć*, *act. imp.* *okulbaczyć*, *perf.* Сѣдлатъ, осѣдлатъ. = *Kulwaka*, *i, f.* Сѣдло.
- Kulczanka*, *i, f.* Шпилька, булавка мѣдная.
- Kulczywa*, *y, f.* (*w botan.*) Кучеяла, цѣлбуха, (*Strychnos*).
- Kulczyk*, *act. imp.* Сѣять, садить зерна или сѣмена.
- Kuleczka*, *vid.* Кулка.
- Kulewryga*, *vid.* *Węzownica*.
- Kulfan*, *a, m.* Старый угрюмый человекъ, — *kulfan*, *kulfon*, старый, обрѣзанный червонецъ.
- Kulic się*, *recipr. imp.* Смертьваться въ клубокъ, клубиться.
- Кулиг, Кулик, *a, m.* (*w zoologii*). Куликъ, птица болотистая, — *kulig*, *kulik*, *zapustna krotofila*, увеселение во время масленицы.
- Kulistość*, *ści*, *f.* Шаровидность, шарообразность, шарокруглость, *kulistość ziemi*, шаровидность, шарообразность земли. = *Kulisty*, *a, e.* Шаровидный, шарообразный, круглый какъ шаръ; сферический.
- Кулка, *i, f. dim.* Камышь, камышекъ, шарикъ, пулька, *kulki przewracać*, кувыркатся, перекувырнуться, черезъ свою го-

- лову переваливаться, перевертываться.
- KULOWY**, *a, e.* Пулевой, принадлежашій, относительный къ пулямъ.
- KULSZE**, *ów, pl.* Сѣдалищная, сѣдѣнная, проходная кость, — 2) бедра, ладвия, лашка. = **Kulszowy**, *a, e.* Бедренный, ладвейный, *kość kulszowa*, сѣдалищная, проходная кость, *ból kulszowy*, сцутыка, ломотной; ломъ въ бедахъ, въ чреслахъ.
- Кум**, *a, m.* Куль, куманекъ, восприемникъ, — 2) товарщикъ, другъ, — *goricha kum*, водная лягушка. = **Кума**, *y, f.* *Kumoszka*, *i, f.* Кума, кузушка, восприемница. = **Кумасъ** *się z kim, recipr. imp.* Кумиться, брататься, подружиться. = **Кумоство**, *a, n.* Кумовство. = **Кумову**, *a, e.* Кумовь.
- Кумилъ**, *u, m.* Шестъ, дручокъ у сѣточныхъ крыльевъ.
- Кунка**, *y, f.* (*w zoolog.*) Кунца, кунка, зѣброкъ хищный, *kuna lesna*, лѣсная кунца, *kuny pl.* куній мѣхъ, шуба, — *kuna żelazna*, желѣзный ошейникъ, прибитый къ стѣнѣ и надѣваемый на преступниковъ.
- Кундль**, **Kondyl**, *dla, m.* Диоровая собака.
- Куні**, *ia, ie.* Куній, кунцѣ принадлежашій.
- Кунца**, *y, f.* Кунца, или кунья денеги, название старинное платимой женихомъ за невѣсту помѣщку или въ казну урочной подаши.
- KUNST**, *u, m.* Художество, искусство, — чрезвычайная ловкость, — творение, произведение искусства, художества. = **Kunstlarz**, *a, m.* Шутникъ, скоморохъ.
- Kunstkamer**, *u, m.* Кунсикамера, хранилище рѣдкостей.
- Kunstmayster**, *a, m.* Художникъ, — 2) кудесникъ, проворъ, морочило. = **Kunstmistrzowski**, *a, ie.* Художниковъ, художическій.
- Kunstować**, *act. imp.* Искусно строить, разумно производить что, шутить. = **Kunstowanie**, *ia, n.* Шутки, забавы, игры. =

- KUNSTOWNIK**, *a, m.* Шутникъ, смѣшникъ, забавникъ, — кудесникъ, фигляръ, проворъ, морочило. = **Kunstowny**, *a, e.* **Kunstownie**, *adv.* Художественный, искусный, хитрый, искусственный, искусствомъ сдѣланный, *kunstowne ognię*, потѣшныя огни, фейерверки, — 2) шуточный, смѣшный, забавный.
- Кур**, *u, m.* Покупка, продажа.
- Куря**, *y, f.* Куча, толпа, конна, гряда, скоплъ, скопище, сборище, сомнище, сподъ, купа, ворохъ, чурьба, станица, вереница, *kurę, kurami*, кучами, по множествъ, *w kurę* = *do kury*, вкуиѣ, кучно, вмѣстѣ, *kury zbroyne*, развѣзды, отдѣленія кавалерійскія, *swawolne kury*, шайки разбойническія, бродягъ, и проч.
- Kurcowa**, *y, f.* Курчиха. = **Курсову**, *a, e.* Купеческій, принадлежашій купцу.
- Курсуѣ**, *act. imp.* Купечествовать, торговать имѣя права купеческія. = **Курсуѣ**, *a, m.* Сидѣлецъ. = **Курсуѣ**, *y, m.* Бѣдный купецъ.
- Курела**, *i, f.* (*w chemii*). Курелла, земляной сосудъ, употребляемый на содержаніе золота и серебра, въ работахъ очищенія и пробованія оныхъ.
- Курек**, *pra, m.* Курекъ, *erka, m. dim.* Хвостецъ, небольшое продолженіе хребтовой кости, — задница, гузка у пшцы.
- Kurersztuch**, *vid.* **Kopersztuch**.
- Куріѣ**, *act. imp.* **Skurіѣ**, *perf.* Копить, собирать, приумножать, скоплять, скопывать, *kurіѣ się*, собираться, скопляться.
- Куріѣ**, *act. perf.* **Kupować**, *imp.* Курить, покупать, куповать, *kurіѣ za gotowe pieniądze*, курить за наличныя деньги, *kurіѣ tanie*, курить дешево, *kurіѣ drogo*, дорого курить, (*prov.*), *nie kurіѣ u niego gniewu*, онъ весьма склоненъ ко гнѣву, *iakem kupił, tak przedał*, какъ я слышалъ такъ и рассказываю, — **Kupować**, *imp.* Торговать, *kupować konia, ale że za drogi nie kupieni go*, а торговалъ ло-



- шадь, но она очень дорога, и потому я ее не купилъ.
- KURIDUN**, *уна*, *m.* Куридунек, *nka*, *m. dim.* (*w mitologie*) Купидонъ; богъ любви.
- KURIES**, *рса*, *m.* Купецъ. = Курьскі, *a*, *i. e.* Курьскій, принадлежащій купцамъ, — состоянію купцовъ свойственный, относителный, *stan kupiecki*, купеческое состояніе, *sklep kupiecki*, купеческая лавка, *kupiecki dwór*, ростинной дворъ, *kupiecka kompania*, гостинная компанія. = Курьство, *a*, *n.* Купечество, торговля.
- KURIEŃIE**, *ia*, *n.* Курьеніе się, Стечение, толпа, — 2) покупка, купля, торгъ, купованіе, покупаніе, *kupienia chęć*, охота къ покупке, *do kupienia chęć mający*, охоту имѣющій къ торгу, къ покупке.
- KURIONU**, *a*, *e.* Купленный, за деньги полученный, приобретенный, *kurionu towar*, купленный товаръ.
- KURKA**, *i*, *f. dim.* Кучка, гурда, *vid.* Кура.
- KURŁA**, *i*, *f.* Куля, торгъ, торговля, — 2) покупка.
- KURLER**, *a*, *m.* Сводникъ. = Курлерка, *i*, *f.* Сваха, сводница. = Курленоваб, *act. imp.* Сводничать. = Курлерство, *a*, *n.* Сводничество.
- KURNO**, *a*, *n.* *vid.* Кур, Кура. = Курну, *a*, *e.* Покунный, *kurny kontrakt*, купчая, — 2) продажный, выставленный на продажу, — 3) продажный, крайне попользованный, ничего нещадащій для полученія денегъ.
- KURZASTA**, *a*, *e.* (*w anatom.*) Коść *kurzasta*, кобель хвирцова, хвирецъ, кобель хвостикова, хвостикъ.
- KURULA**, *vid.* Корула.
- KUR**, *a*, *m.* Пѣтухъ, кобель, *kur morski*, лещучая рыба, — (*w medycynie*), *kur*, *ospica*, корь, болянь. = Кура, *y*, *f.* Курица, *o kurach*, = *o pierwszych kurach*, передъ развѣтомъ, (*prov.*), *i ślepey kurze trafi się ziarno*, и слѣпой курицѣ попадетса зерно, *m. e.* болѣе щаснія ножели уна.
- KURASUŁA**, *y*, *f.* Лѣчение, врачеваніе, цѣленіе, лѣчба, *zapłacić za kurasycę*, заплатить за лѣчение.
- KURANT**, *a*, *m.* Переводы голоса въ музыкѣ, — 2) *kurant w malarzu*, курантъ, песнь, чѣмъ краски распырають, — (*trans.*), *wyciął mi kuranta*, сдѣлалъ мнѣ выговоръ, побранъ мнѣ.
- KURANT**, *u*, *m.* Ходячая монета.
- KURATEŁA**, *i*, *f.* Кураторула, *y*, *f.* Опека.
- KURATOR**, *a*, *m.* Попечитель. = Кураторка, *i*, *f.* Попечительница.
- KURĄŻ**, *u*, *m.* Смѣлость, бодрость, *dodać kurażu*, возбуждъ, придать бодрости.
- KURGAN**, *Курган*, *u*, *m.* Курганъ, большая насыпь надъ могилою.
- KURSIĄŻKA**, *i*, *f.* Хирургическіе коروشкіе клещи.
- KURCZ**, *u*, *m.* Корча, корчъ, корчота, судорога, дергота.
- KURCZAK**, *a*, *m.* Пѣтушекъ, кобель. = Курцзакъ, *a*, *e.* Цыная, цыленокъ, *kurczątko dopiero so wyklute*, выведенный. = Курцзекъ, *ęcia*, *n.* Кура, куринокъ, цыленокъ. = Курцзесина, *y*, *f.* Курашника, курашника, цылашника. = Курцзесъ, *a*, *e.* Курачій.
- KURCZOWY**, *a*, *e.* Судорожный.
- KURCZYĆ**, *act. imp.* Skurczyć, *perf.* Корчить, коробить, скорчить, гнуть, сводить въ кривокъ. = Курчыć się *recipr.* Корчиться, коробиться, — 2) хмуриться, суниться, морщиться, нахмурить чело, — 3) ограничить себя, убавить расходъ, скуниться.
- KURDWAŃ**, *Курдван*, *vid.* Кордыван.
- KURDYGARDA**, *vid.* Кордугарда.
- KUREK**, *rka*, *m.* Курокъ, пѣтушекъ, *kurek na koscielo*, флагеръ, *kurek u strzelby*, собачка, курокъ у ружья, *kurek albo czop* край.
- KURFIRST**, *a*, *m.* Курфирствъ. = Курфирствовъ, *a*, *e.* Курфирстскій. = Курфирство, *a*, *n.* Курфирство.
- KURHAN**, *vid.* Курхан.
- KURKA**, *i*, *f.* Курочка.
- KURLANDYA**, *y*, *f.* Курляндія. =

- KURLANDCZYK**, *a, m.* Курляндець. = **KURLANDZKI**, *a, ie.* Курляндскій.
- KURNIK**, *a, m.* Куряшицкѣ, курятна, — (*tranc.*), хапа, клѣть, пизбушка, хижина.
- KURPATWA**, *i, f.* Куропатка, куропать. = **KURPATWI**, *ia, ie.* Куропачій, куропаткамъ свойственный, или принадлежащій.
- KUROPIEW**, **KUROPOW**, *oiu, m.* Куроплашеніе, пѣніе пѣшуховъ, — время ношное, въ которое пѣшухи поютъ.
- KUROWAĆ**, *act. imp.* Лѣтять, врачевать, пцѣлять, пользоваться лѣкарствами.
- KUROWY**, *a, e.* Курный, курчій, курій; курамъ принадлежащій, или свойственный, — *kurowa sklenica*, большой стаканъ.
- KURŹ**, *ia, m.* Курье, *idow, pl.* Коты, бахилы, родъ крестьянской обуви.
- KURŹ**, *ia, m.* Курчик, *a, m.* Смыъ именемъ называютъ искусныхъ стрѣлковъ поселенныхъ въ цѣхановской и лозжинской земли.
- KURS**, *u, m.* Курсь; цѣна денегъ одного какого Государства, поставляемая купечествомъ на биржѣ въ сравненіи денегъ другого государства, — 2) курсъ, ученіе, прохожденіе, курсъ какой либо науки, и время употребленное на окончаніе оной, *kurs filozofii*, курсъ философіи.
- KURSOR**, *a, m.* Течець, гонецъ, ѣздовой, — посыльный пѣшій съ письмомъ посланный, — курьеръ.
- KURSORUŁ**, *yi, f.* Циркуляръ, циркулярное письмо, круговое письмо; одного содержания письмо въ разныя мѣста и къ разнымъ лицамъ посылаемое.
- KURSOWAĆ**, *act. imp.* Имѣть ходъ, *kursująca moneta*, ходчая монета.
- KURTA**, *y, f.* Куртка, Куртесзка, *i, f. dim.* Курта, куртка, камзолъ съ рукавами и малыми фалдочками, — (*prov.*), *kurtę komu skroić*, сшить кому шутку, — *kurta*, кургузое животное, — собака у которой хвостъ обрѣзанъ.
- KURTUNA**, *vid.* КОРТУНА. = **KURTYZAN**, *vid.* КОРТЕЗАН.
- KURUKU**, (*w zoolog.*) Куркуйка, пшца.
- KURWA**, *y, f.* Курва, блядь, блудница, блудодѣйница.
- KURWATURA**, *y, f.* Архирейскій посохъ, жезлъ.
- KURYER**, *a, m.* Курьеръ, гонецъ, скорый ѣздокъ, скоромечецъ.
- KURYTAWZ**, *a, m.* Корридоръ, узкой переходъ изъ однихъ покоевъ въ другіе, — крытая галерея окружающая монастырское строеніе.
- KURZ**, *u, m.* Курзава, *y, f.* Пыль, прахъ, самая мѣкая и тонкая сухая земля или подобныя тому другія частицы, *ochłodź tę czarkę, pełna i-st kurzawy*, вычисти эту шапку, она вся въ пыли, запылена, *kurzawa mączna we młynach*, мушная пыль, пыль отъ муки, — *kurzawa, zawierucha*, куптерма, метелка, метель, вьюга.
- KURZASZ**, *a, m.* Угольщикъ, тотъ кто приуголовляетъ уголь.
- KURZAWISKO**, *a, n.* Пыль густая, мрачная, мушанная.
- KURZAWKA**, *i, f.* Бздехъ, дождевикъ, родъ гриба наполненнаго пылью и вѣтромъ, (*Lycoperdon bovista*).
- KURZAWNIA**, *i, f.* Баня.
- KURZENIEC**, *ica, m.* Куряшицкѣ, курятна.
- KURZONOŚĆ**, *a, ie.* На курныхъ ножкахъ.
- KURZOWAĆ**, *act. imp.* Угольную кучу пылью или пескомъ покрывать. = **KURZOWANIE**, *ia, n.* Покрываніе угольной кучи пескомъ.
- KURZY**, *a, e.* Курій, курный, курятный, курчій, курамъ принадлежащій или свойственный, *kurza grzędą*, насѣсть, насѣстка, грядка или перекаладина, на коей курвы на чочь садятся въ куряшицкѣ, *kurze serce*, прусь, робкій, болзливый, — (*w botan.*), *kurza noga*, портолакъ, (*Portulaca Oleracea*), — *kurza stopa*, бѣлое просо, или боровое пшено, (*Panicum*), — *kurze ziele*, *pepawia*, завязной корень, (*Thymus*



- tilla), — *kurza ślepotą*, зрѣніе ночью, глазами больны, когда человекъ лучше видитъ ночью, нежели днемъ.
- Kurzyć**, *act. imp.* Пылить, приводить въ движеніе, поднимать пыль, — 2) дымить, копшить, курить, подкуривать, — 3) вѣтры низомъ пускать, — *kurzyć tytuń*, курить табакъ. = **Kurzyć się**, *recipr.* Пылиться, дымиться, куриться. = **Kurzyć się**, *a, m.* Куритель.
- Kurzuła**, *y, f.* Мучная пыль, пыль отъ муки.
- Kurzymor**, **Kurzyślęp**, **Korzyśląd**, *u, m. (w botan.)* Курослѣпъ, куряча слѣпота, (*magallis*), — *kurzyślęp drugi*, *ptaszu niętka*, мокрица, куряча червь, (*Alsine media*).
- Kusić**, *act. imp.* Skusić, *perf.* Искушать, прельщать, соблазнять, приводить ко грѣху, — *izwędzić*, испытать вѣрность, *nie będziesz kusił Pana Boga twego*, не искушиши Господа Бога твоего. = *Diabeł kusił Jezusa Chrystusa na puszcy*, Дьяволъ искушалъ Иисуса Христа въ пустыни. = **Kusić się**, *o co, o kogo*, Изкушаться, искушаться, покушаться, пытаться, покушаться предпринять и сдѣлать что. = **Kusić się**, *a, m.* Искуситель; *kusićielka*, *i, f.* Искусительница.
- Kusnierz**, *vid.* **Kusznierz**.
- Kuso**, *adv.* Коротко.
- Kusrik**, *vid.* **Kozik**.
- Kustosz**, *a, m.* 1) Храптель церковныхъ сокровищъ, *kustosz kołonný*, Королевскій казначей, храптель коронъ и казны Королевской, — 2) настоятель монастыря св. Франциска. = **Kustowca**, *yi, f.* Покрывало, которое кладется на сосудъ, гдѣ хранятся священныя просфоры, — 2) достоинство настоятеля монастырскаго.
- Kustrac się**, *vid.* **Guzdrac się**.
- Kustrzewki**, *ów, pl.* Родъ грибовъ.
- Kustrzysa**, *y, f. vid.* **Kurek**.
- Kusy**, *a, e.* Кургузый, кургузъ, *kusy sircyk*, поддеграй, у кого пласть очень коротко.
- Kusz**, *a, m.* Кувшинокъ, чаша, бокаль, — 2) манерка, — 3) телачья или козловая кожа.
- Kusza**, *y, f.* Родъ лука въ старину употребляемаго, — 2) *kusza miłowa*, баллиста, военное каменеметальное орудіе, которое древніе употребляли для бросанія камней, зажженныхъ факеловъ и проч. при осадѣ и защитѣ городовъ. = **Kuszarz**, *a, m. vid.* **Kusznik**.
- Kusza**, *i, f. dim.* Деревянный сосудецъ съ водою, въ коемъ кости держатъ оселокъ.
- Kusznierski**, *a, ie.* Скорнячій, принадлежащій плъ скорнякамъ. = **Kusznierstwo**, *a, n.* Скорнячество, ремесло скорняка, *bawić się kusznierstwem*, скорнячить, промыслять скорнячествомъ. = **Kusznierz**, *a, m.* Скорнякъ, шубникъ, мѣховщикъ, — (*w zoolog.*), *chrząszczyk kusznierz*, мѣховой кожедѣ, насѣкомое вредное для мягкой рухляди.
- Kusznik**, *a, m.* Лучникъ, воинъ лукомъ вооруженный. = **Kuszný**, *a, e.* Лукомъ вооруженный.
- Kut**, *a, m.* Лодыга, лодыжка, ладышка, часть кости въ ногѣ выше пяпки.
- Kutas**, *a, m.* **Kutasik**, *a, m. dim.* Кисть, кисточка.
- Kuternoga**, *i, m.* Хромый, хромъ, коленогій, клосный, хромоногий, хромоногъ.
- Kutłog**, *u, m.* Войня, строение, въ коемъ быють рогапой скопъ на ишшу.
- Kutner**, *u, m.* Ворса, — (*w botan.*) Пушокъ, мошокъ покрывающій верхнюю часть какого либо плода или листьевъ и ствѣла. = **Kutnerowac**, *act. imp.* Ворсить, посредствомъ ворсильни въ сукнѣ или въ тканяхъ ворсу наводиль. = **Kutnerowanie**, *ia, n.* Воршение, дѣйствіе ворсильнаго. = **Kutnerowaty**, *a, e. (w botan.)*, *łodyga kutnerowaty*, пушистой ствѣль, когда онъ покрытъ волосками, кои оку невидимы, но осязательны осязаніемъ. = **Kutnerowu**, *a, e.* ворсистый, ворсу имѣющій.
- Kutowy**, *a, e.* Лодыжный, лоды-

жечный; лодыѣ принадлежащій, опношпелый.

Кутъ, *a, e. part. perf.* Кованый, посредствомъковки сдѣланный.

Кутва, *y, m.* Скупой, скрага. = *Kutwiarstwo, a, n.* Скуность, скражничество, излишняя бережливость. = *Kutwic, trans. imp.* Скражничать, чрезмѣрно скушиться.

Кух, *vid. KUKA.*

Кузельну, *a, e, kuźelne płótno,* Простой холстъ.

Куźниа, *i, f. Kuźnica, y, f.* Кузница, заводъ, кривной горни. = *Kuźnik, a, m.* Кузнецъ.

Кузуна, *y, f. Кузука, i, f. dim.* Двоюродная сестра, свойственница, родственница.

Kwacz, *vid. Kiśc.*

Квадра, *y, f.* Четверть, *kwadra pięćycowa,* перекрой мѣсяца, четверть луны, *kwadra na kostce,* четыре ока. — 2) *Kwadra,* порядокъ, содержание.

Квадранс, *a, m. Kwadransik, a, m. dim.* Четверть часа, памятникъ минутъ, *kwadrans na drugą,* четверть второго часа, *trzy kwadransie na szósty,* три четверти шестаго. — 2) (*w matemat.*) Четверть круга. — 3) Квадрантъ, астрономическое орудіе, состоящее изъ четверти круга; высотомѣръ.

Квадрат, *a, m. (w geometry)* Квадратъ, правильный четырехугольникъ, коего всѣ бока и всѣ углы равны, *kwadrat podługny,* паралелограмъ, продолговатый прямоугольный четырехугольникъ, — (*w arytmet.*) квадратъ или квадратное число, произведение какого нибудь числа, однажды только умноженнаго на самого себя.

Квадратову, *a, e, Квадратный, Квадратомъ сдѣланный, kwadratowy ogród,* квадратный садъ, *pierwiastek kwadratowej liczby,* квадратный корень; число, чрезъ умножение на себя самого производящее квадратъ, *kwadratowy sążeń,* квадратная сажень.

Квадроваѣ, *Квадратоваѣ, act. imp.* Въ четверо множить.

Квадроваѣ, *n. Квадроваѣ się,*

*recipr.* Сходствовать, приличествовать, годиться, — сбываться, совершаться, *odpowiedz twoja nie kwadrue się do zapytania,* отвѣтъ вашъ не годится на вопросъ, *kwadrue się to przysłowie na nim,* пословица сія сбывается на немъ.

Квадрование, *ia, n.* Превращеніе въ квадратъ, — умноженіе въ четверо, *kwadrowanie.* = *Kwadratura koła,* Квадратура круга; изобрѣтеніе такого квадрата въ лніяхъ или числахъ, который бы величиною равенъ былъ содержанію даннаго круга.

Квадроватосѣ, *ści, f.* Опески, квадратная молщина бревна.

Квадрумла, *i, f.* Четверократно взятое количество. — 2) Родъ подаши изъ королевскихъ имѣній, двойная кларта.

Квадрумковаѣ, *act. imp.* Въ четверо множить, четверократно брать одну мѣру, или количество.

Квакаѣ, *intr. imp.* Квакать, *kaćka kwaka,* утка квакаетъ, — шакать, кракнуть, кракать. = *Квак, u, m.* Кваканіе, краканіе.

Кваккер, *kra, m.* Кваккеръ, такъ называютъ въ Англіи иѣкопыхъ въ вѣрѣ раскольниковъ, послѣдующихъ наукъ Егора Фокса.

Квар, *iu, m.* Пухъ, мягкое перышко.

Кваріѣ, *intr. imp.* Кваріѣ się, *recipr. imp.* Торопиться, спѣшить, стараться привести что скорѣе къ окончанію. = *Kwarliwy, Kwarliwy, a, e, Skwarliwy,* Торопливый, торопливъ, поспѣшливый, скороспѣшный. = *Kwarliwość, ści, f. skwarliwość,* Торопь, торопливость, поспѣшность, суетливость.

Кварантана, *y, f.* Карантинъ, время изъ сорока дней состоящее, которое по опредѣленію правительсва, проѣзжающіе изъ страны, зараженной моровымъ повѣтріемъ, обязаны бывають пробывъ въ отдаленномъ опъ жилья мѣстѣ.

Кварциану, *a, e, Кварцианый, żołnierz kwarciany,* солдатъ, воинъ



квартирный, — пзъ доходов именуемых *квартира*, платимый, (въ царствованіи Сигизмунда Августа 1562 года учреждёнъ корпусъ для обереженія границъ, коему жалованье отпускалось пзъ четвертой части доходовъ королевскихъ пмѣний, называемыхъ *квартира*).

**Кваксову, а, е,** Кварцовый, пзъ кварца состоящій, *kwarcowe kryształy*, кварцовые кристаллы.

**Квартъ, у, ф.** Четверть, четвертая часть. — 2) Квартъ, звѣстная мѣра напшкоть. — 3) Квартъ, подать состоящая пзъ четвертой части доходовъ королевскихъ пмѣний, вносимой въ государственную казну, *kwarciany żołnierz*, квартирный солдатъ, или воинъ которому жалованье отпускалось изъ доходовъ квартою называемыхъ, *vid. Kwarciany*.

**Кварталь, и, т.** Время прехмѣсячное. — 2) Кварталь, известное число дворовъ въ какойнибудь городской части. = **Квартальну, а, е,** Квартильной. = **Кварталову, а, е,** Трехмѣсячный.

**Квартана, у, ф.** (въ *medyc.*) Четырехдневная лихорадка.

**Квартета, у, ф.** Квартетъ, соизвученіе музыкальное для четырехъ голосовъ или инструментомъ.

**Квартник, а, т.** Родъ самой малой мѣдной монеты, — полушка.

**Квартówka, і, ф.** Мѣра напшкоть содержащая 18 гарницовъ.

**Квартову, а, е,** Квартовый, сосудъ содержащій въ себѣ кварцу, или четвертую часть гарница.

**Кварзец, тси, т.** (въ *mineral.*) Кварцъ, камень кремнистаго рода, цвѣтомъ обыкновенно бѣлой.

**Кwas, и, т.** Квасъ, закваса,  *kwas doskonały, ciało doskonałe kwasorodem nasycone*, кислота, шѣло соединенное съ кислотворомъ,  *kwas solny*, кислота соляная,  *kwas saletrony*, кислота селитренная, кислота угольная, —  *kwas do picia*, квасъ, напштокъ кислый, пригошляемый пзъ

ржаной мукп, — (*fig.*) неудовольствие, вражда, ненависть. =

**Kwasiek, sku, т. dim.** Квасокъ. **Kwasian, и, т.** (въ *chemii*) Омысь, шѣла горючія, сожженные или окислотворенныя, не кислоты.

**Kwasieć, act. imp.** ukwasieć, skwasieć, *perf.* Квасить, заквасить, уквашивать, кисить, кислить, допускать что ибудь само собою закиснуть или чрезъ заквашиваніе дѣлать кислымъ,  *pierwiastek kwaszący, kwasoród, który jest przyczyną kwasów*, коренное начало кислотъ, кислотворъ, который производитъ кислоту,  *kwaszenie, proces, w którym ciała łączą się z kwasorodem*, кислотвореніе, дѣйствие кислотвора надъ стараемымъ шѣламъ, коп соединяясь съ симъ началомъ, приобрѣтаютъ свойства кислоты, —  *chleb ukwaszony*, хлѣбъ уквашенный, — (*trans.*)  *kwasieć żelazo*, закалывать желѣзо, —  *kwasieć skóry*, щелочить кожу, — (*fig.*) раздражать, поршить, огорчать, разсердить. = **Kwasieć się**, на кого, быть къмъ недовольну, косо на кого смотрѣть, — **кваситься**, киснуть, приходитъ въ заквашиваніе.

**Kwasiciel, а, т.** Квасиль, тотъ кто квасить что либо, (*moral.*) раздражатель, раздоротворецъ, производитель несогласія, пропшвомыслиа, свары.

**Kwasiec, sca, т.** Квасъ, напштокъ кислый.

**Kwasowaty, а, е,** Кисловатый. = **Kwasowatość, ści, ф.** Кисловатость, небольшая, пѣкоторая кислота.

**Kwasnica, у, ф.** (въ *botan.*) Берберисъ, кислица, (*herberis*).

**Kwasnice, pl.** Минеральныя воды.

**Kwasnieć, п. imp.** Кисалтъ, киснуть, кваснуть, станывшись самому собою или отъ примѣса заквасы кислымъ.

**Kwasnina, Kwaszenina, у, ф.** Закваса, всякое заквашенное вещество.

**Kwasność, ści, ф.** Кислота, кислотность, кислотина.

**Kwasny, а, е,** Кwasno, *adv.* Ку-

- славы, кисель, кислый, кисло-  
ватый, *kwaśne leśne jabłko*,  
кислушки, *kwaśna kapusta*, кис-  
лая капуста, (*fig.*) невеселый,  
угрюмый, несчастный.
- Kwasosól**, *u, m.* Квасород, *u, m.* Кислотвор, коренное на-  
чало, производящее кислоту. =  
Kwasosólenny, Квасородный, *a, e,*  
Кислотворный, *gas kwasoro-*  
*dny*, газъ кислотворный, про-  
изходящій отъ соединения ки-  
слотвора съ теплотворомъ, *kwa-*  
*solnecz*, млекокислая соль, *kwa-*  
*solniarz*, стронцистая соль, *kwa-*  
*sopalne sole*, углекислая соль,  
*kwasosolny*, солекислый, *kwaso-*  
*tluszcz*, жирокислая взвесь.
- Kwasowy**, *a, e,* (*u chemii*) *zasada*  
*kwasowa*, коренное начало ки-  
слоты.
- Kwaterna**, *y, f.* Четверть, четвер-  
тая часть чего. — 2) Квартира,  
покой, назначенной кому либо  
для постоя, *główna kwaterna*,  
главная квартира; квартира, или  
пребывание главнокомандующаго  
арміей.
- Kwatermistrz**, *a, m.* Квартермистръ,  
чиновникъ офицерскаго званія,  
когого должность занимать для  
войска квартиры и лагеря; спа-  
новщикъ.
- Кватерка**, *i, f.* Шеснадцатая  
часть гарца, мѣра наплатковъ.
- Kwatera**, *u, m.* (*u drukarza*) Те-  
традь пзъ чешырехъ листовъ  
состоящая.
- Kwaterniczy**, *a, e,* Квартирный,  
*kommissya kwaternicza*, квартир-  
ная коммиссія.
- Кватерник**, *a, m.* Квартальный  
надзиратель, чиновникъ управы  
благочинія.
- Кватерола**, *i, f.* Списокъ воин-  
скихъ квартиръ.
- Кватеровачъ**, *żołnierz*, Разводчикъ  
солдатъ по квартирамъ, — на-  
значать квартиры.
- Кватерункъ**, *nki, m.* Воинской  
послгой; временное жительство  
у кого въ домѣ военныхъ людей  
по предписанію начальства.
- Квеш**, **Квеш**, *u, m.* Фата, по-  
крывало женское, кашоръ, по-  
крывъ завѣса, наглавникъ, *twarz*  
*kweseni zakryć*, покрыть лице

фатою, покрываломъ. = **Кве-**  
**гичъ**, *act. imp.* Покрывать фа-  
тою, — маскировать, предста-  
влять. = **Квешову**, *a, e,* Фа-  
товый, покрывальный.

**Квешакъ**, *med. imp.* Хворать, хп-  
лѣть, спонать, испускать бо-  
лѣзненный, жалобный голосъ.

**Квешела**, *i, f.* Жалоба.

**Квешенда**, *y, f.* Справка, выправка,  
розыскъ, изслѣдованіе. = **Кве-**  
**шекдовачъ**, *act. imp.* Справляться,  
выправки дѣлать, розыскивать,  
слѣдовать.

**Квешик**, *u, m.* Малаа прибыль,  
корысть. = **Квеш**, *u, m.* При-  
быль, корысть.

**Квешта**, *y, f.* Собираніе милостыни,  
подаанія для бѣдныхъ или для  
другихъ богоугодныхъ дѣлъ. =  
Квештака, *i, f.* Собратель-  
ница, просительница милостыни  
для бѣдныхъ. = **Квештавъ**, *a, m.*  
Собратель, проситель мла-  
лостыни, подаанія, кто для кого  
собираетъ милостыню, сбор-  
щикъ. = **Квештовачъ**, *intr. imp.*  
Собирать милостыню, подааніе,  
ходить въ церквѣ, по домамъ  
для собранія милостыни, про-  
сить милостыни для бѣдныхъ,  
или на богоугодныя дѣла.

**Квешта**, *yi, f.* Вопросъ, вопро-  
шеніе, спросъ. — 2) Задача,  
спизаніе, предложеніе о кото-  
ромъ спорать. — 3) Сумнѣніе,  
сумнительная вещь, *kwesytia lo-*  
*giczna*, логическая задача, *takie*  
*kwesytje czynił, że nie było na*  
*co odpowiedzieć*, такіе дѣла  
попросы, которые не стоили  
опыта, *o czymъ kwesytja?* въ чемъ  
дѣло состоитъ? *to jeszcze kwe-*  
*stytja, czy przyjdzie lub nie*, это  
еще сумнительно, придетъ ли  
или нѣтъ.

**Кwiat**, *u, m.* Цвѣтъ, цвѣтокъ,  
*upleść wianek z kwiatów*, сплести  
вѣнокъ изъ цвѣтковъ, *łąki u-*  
*pstrzone kwiatami*, луга изпеще-  
ренные цвѣтами, — *kwiaty*, цвѣ-  
ты, самыя растенія, которые  
разводятся для пріятности при-  
носимыхъ или цвѣтовъ, *sadzić*,  
*polewać kwiaty*, сажать, поли-  
вать цвѣты. — 2) (*fig.*) Цвѣтъ,  
время въ которое человекъ бы-



- насть въ насюпатеи сплѣ и крѣ-  
пости, *kwiat młodości*, цвѣтъ  
юности, *syn jego zszedł z tego  
świata w samym kwiecie młodo-  
ści*, сынъ его скончался въ  
самомъ цвѣтѣ своего возраста,  
— (*trans.*) отборъ, самоизбран-  
ный, лучший, предпочтитель-  
нѣйшій, пріизащный, отборный,  
превосходный, — *kwiat niewie-  
ści*, мѣсячное очищение, *kwiat  
biały*, (*w medycynie*) бѣлѣ, родъ  
женской болѣзни, — (*w chemii*)  
*kwiaty*, цвѣты, твердая суще-  
ства, имѣющія свойство уле-  
пять дѣйствіемъ шеплотвора,  
и приобретающія тогда чрезвы-  
чайную легкость; таковы быва-  
ютъ сѣра, сурьма и цинкъ. —  
*kwiat*, *wieniec*, *dziewictwo*, дѣв-  
ство, невинность. = Квѣтек,  
*tka*, *m.* Квѣтесекъ, *szka*, *m.*  
*dim.* Цвѣтокъ, цвѣточекъ.
- Квѣтоносу, *a, e*, Квѣтородну,  
*a, e*, Цвѣтоносный, цвѣтород-  
ный.
- Квѣтостан, *u, m.* (*w botanice*)  
Раздѣленіе существенныхъ час-  
тей цвѣта, служащихъ отличи-  
тельными признаками для клас-  
совъ отдѣлений и родовъ.
- Квѣтоурава, *u, m.* (*w botanice*)  
Сухоцвѣтъ, (*Xeranthemum*).
- Квѣтоуу, *a, e*, Цвѣточный, цвѣ-  
тный, *liście kwiatowe*, листья  
цвѣточные, когда они нахо-  
дятся близъ цвѣтка и показы-  
ваются только съ имъ.
- \*Квѣтозвѣра, *u, m.* Траяникъ,  
собрание высушенныхъ травъ съ  
цвѣтами; — книга содержащая  
описание свойства и силы травъ;  
— цвѣтособраніе, цвѣтословіе.
- Квѣтусзекъ, *szka, m.* Цвѣточная  
почка, цвѣточной глазокъ, за-  
чатокъ одного или болѣе цвѣт-  
ковъ, прижатыхъ другъ ко дру-  
гу, свѣтлыхъ и покрытыхъ че-  
шуйками.
- Квѣцѣс, *intr. cont.* Хрюкать, *świ-  
nia kwiczy*, свинья хрюкаетъ.
- Квѣцзое, *a, m.* (*w zoologii*) Сѣ-  
доголовой, или обыкновенной  
дроздъ.
- Квѣцсану, *a, e*, Цвѣточный, цвѣ-  
тный, изъ цвѣтовъ составлен-  
ный. = Квѣсис, *act. impr.* Цвѣ-
- тами украшать. = Квѣсисъ, *ia,*  
*n.* (*collect.*) Цвѣты, цвѣтки.
- Квѣсисей, *G.* *kwiecień*, *m.* Апрель,  
четвертый мѣсяцъ въ году, —  
Цвѣтень или Квѣтени.
- Квѣсисисту, *a, e*, Цвѣтисстый, цвѣ-  
тисстый, имѣющій много цвѣтовъ.  
= Квѣсисистосѣ, *sci, f.* Цвѣтисность.  
= Квѣсисону, *a, e*, Украшенный  
цвѣтами.
- Квѣтник, *a, m.* Цвѣтничекъ, цвѣ-  
тничекъ.
- Квѣтнюуу, *a, e*, Апрельскій,  
бывающій въ мѣсяцѣ Апрель,  
*kwietniowa pogoda*, апрѣльская  
погода.
- Квѣтнуу, *a, e*, Цвѣтный, цвѣ-  
точный, *kwietna niedziela*, вер-  
бное воскресенье, вербная не-  
дѣля.
- Квѣк, *u, m.* Хрюканіе, свинскій  
визгъ, квяченіе. = Квѣклиуу, *a,*  
*e*, Взглядывый, издающій голось  
визга, или часто визжащій, *kwie-  
kliwe prosię*, визгавой поро-  
сенокъ, — визгавый, имѣющій  
пропзисельный голось, подо-  
бный визгу. = Квѣкляс, Хрю-  
кнупъ, *vid.* Квѣсѣс.
- Квѣліе, *intr. impr.* *kwilić się, recipr.*  
*imp.* Визжать, рыдать, плакать  
съ вздохами, спонать, испну-  
скашь жалостный голось, пла-  
кать, жаловаться, *kwilić kogo,*  
*rozkwilać*, распрогать, распро-  
гивать, прлвдывать кого въ ве-  
ликую печаль, жалость, — при-  
водить кого въ сильную чув-  
ствительность, подвигать.
- Квѣндесз, *a, m.* Родъ карточной  
игры.
- Квѣнта, *y, f.* (*w muzyce*) Квѣнта,  
разстоаніе пяти нотъ, одна за  
другою слѣдующихъ. — 2) Квѣн-  
та, самая тонкая струна на  
скрипкѣ, четвертая отъ бас-  
ка, (*trans.*) *spuścić na kwintę*,  
утихнуть, уступити, сдѣлаться  
смирнѣе, убавити своей спѣсы.
- Квѣт, *u, m.* Квѣтекъ, *tka, m. dim.*  
= Квѣтасуа, *yi, f.* Квѣтанція,  
рописка, даемая кому либо въ  
полученіи отъ того денегъ, или  
другихъ какихъ вещей за соб-  
ствениоручнымъ подписаніемъ о-  
ной, — *póysdź z kwitkiem*, уйми  
не сдѣлавъ ничего, возвратишь-

ся съ тѣмъ же, съ чѣмъ кто и пошелъ, безъ успѣха, — получивъ отказъ, несоизволеніе.

**Кwита**, *adv.* Довольно сего! полно! довольно, конецъ! basta! — освобожденный, *między nami kwita*, мы не должны одинъ другому ничѣмъ, мы расплашились между собою, *iz tak chęć, i kwita!* а такъ хочу, и конецъ, и basta!

**Кwитасууу**, *a, e*, Квштанціонный, росписочный.

**Кwитнаѣ**, *med. inst.* Цвѣсти, испускающъ изъ себя цвѣты, *porzeczki kwitną*, цвѣтеть смолодина, *kwitnący*, цвѣтущій. — (*fig.*) процвѣтать, въ совершенствѣ, въ благосостояніи находиться, *tam kwitną nauki i kun-*

*szta*, тамъ процвѣтають науки и художества, — наслаждаться благоденствіемъ, благополучною, мирною, счастливою жизнью вещи, — слышать, вощпашься.

**Кwитоваѣ**, *intr. imp.* Росписаться, дать росписку, квштанцію, очистишь кого. = **Кwитову**, *a, e*, росписочный, квштанціонный. = **Кwитове**, *ego, n.* Плата отъ квштанціи.

**Кwока**, *i, f.* Кwoczka, *i, f. dim.* Насѣдка, куша. = **Кwокаѣ**, *intr. imp.* Кокопашь, клохпашь.

**Кwоли**, *gwoli*, Дя, по причинѣ, по поводу, въ угожденіе, въ пользу.

**Кwота**, *y, f.* Сумма, извѣстное количество денегъ.

## L.

**L.** Двенадцатая согласная буква польскаго алфавита, произносится какъ руссiйское Л.

**L. abbrev.** Litewski, Литовскій, W. X. L. Велікое Княжество Литовское.

**Лаве**, *indecl.* Лавлуѣ, *ia, m. dim.* Игумень, аббатъ.

**Лавѣѣ**, **Лавѣдзі**, *ia, m.* Лебедь, птица водная. = **Лавѣси**, **Лавѣдзи**, *ia, ie*, **Лавѣдзюу**, *a, e*, Лебедный, лебазій, **Лавѣдзи пухъ**, **Лавѣция пiosneczka**, **pieśń Лавѣдзюва**, послѣдніе стихи сдѣланные стихотворцемъ предъ смертію. = **Лавѣдзикъ**, *a, m. dim.* Молодой лебедь. — 2) Кисть изъ лебядинаго пуха для лудры.

\***Лавѣсювѣс**, *i, f.* Сухоносъ, гусь кшайскій.

**Лавер**, *bru, m. (u introlig.)* Украшеніе корневое у книги, — 2) брегъ, край, закраина.

**Лавюваѣ**, *act. cont. (u myśliwstwie)* Кружить, парить вокругъ, уоситься по превыспренности въ крутую.

**Лавюуѣнт**, *u, m.* Лавюуѣнскъ, *a, m.* Пушлянка, лабиринтъ, неудобовыходное мѣсто; мѣсто многихъ дорогамъ, извилистыми шезами перепутанное, такъ

что зашедшій въ оное, можетъ съ трудомъ найтти обратный выходъ изъ него. — 2) (*w anatomii*) Лабиринтъ, во внутренней пустотѣ уха различныя извилистые проходы, въ твердѣйшей части височной кости находящіеся. — 3) (*fig.*) лабиринтъ, замѣшательство, затрудненіе, изъ котораго неудобно освободиться.

**Лавюаторуѣм**, *vid.* Роботня, Лавюаторія, мѣсто, покой химическихъ опытовъ. — 2) (*w aptece*) лабораторія, мѣсто гдѣ приготавлиють разные врачебные составы. — 3) (*w artyller.*) лабораторія, гдѣ артиллеристы приготавлиють всякаго рода зажигательныя вещества для употребленія противъ непріятеля, и для обыкновенныхъ потѣшныхъ огней.

**Лавюваѣ**, *intr. imp.* Роскошествовать, роскошничать, утѣшашься, наслаждаться, жить распушно, сластолюбовствовать, удовлетворяя разнымъ прихотямъ своимъ. **Лавюваѣ**, самоугодишь, **лабювание**, самоугодіе.

**Лавюуѣ**, *a, e*, Окаймень, обшитъ, окружень, — украшенъ рамками, закраиною.



Лаврусъки, *ow*, *pl.* Лѣснокъ, дикой вишгородаъ.

Лавръсту, *a*, *e*, Имѣющій края съ выемками, зубчатый, вырѣзанный, окамень.

Лавуаъ, *act. imp.* Съ трудомъ что собирать, медлить.

Лавуъ, *vil.* Лавъ.

Лавверк, *u*, *m.* Украшеніе изъ липшьявъ, — вѣшны употребляемыя въ украшеніяхъ живописныхъ, архитектурныхъ и столарныхъ.

Лас, *imp.* *ła*, *leie*, Липшъ, липшъ, липшъ воду въ стаканъ, *krw łac*, липшъ, проливать кровь, не щадить жизни своей за кого или за что, *łac, przelewać krew za oczyszczyć*, липшъ, проливать кровь за отечество, — *łac w formę, wylewać, odlewać*, липшъ, дѣлать что изъ расплавленнаго вещества посредствомъ лаяла, *łac dzwoły, armaty*, липшъ колокола, пушки, *łac świece*, липшъ свѣчи. = Ласъ сія, *rocipr.* Липшья, течь откуда, *woda leie się z becarki*, вода льется изъ бочки, *działa i dzwoły leią się z miedzi*, пушки и колокола льются изъ мѣди. — изтекаеть, изходить.

\*Ласи, *a*, *m.* Леси, Лахъ, Полякъ.

Ласи, *u*, *m.* Лоскуть, рубище.

Ласна, *u*, *f.* Рукавъ рѣки, пролиходящій отъ дождевой, или снѣжной воды, отъ наводненія.

Ласманя, *u*, *f.* Рубище, рубъ, ветхая толстая или нечистая одежда, лоскуть, вешошь, опрелье.

Ласина, *u*, *f.* Лашинъ, лашинской азыкъ, *po łacinie*, по лашинъ. — (*trans.*) *dać komu łacinę*, дать напругай, сдѣлать кому строгій выговоръ, побранить, дать кому дѣлку, = Ласинукъ, *a*, *m.* Лашинникъ, лашинщикъ, знающій и говорящій по лашинск. — 2) Капюликъ, исповѣданія Римскаго, западной церкви. = Ласинскі, *a*, *ie*, Лашинскій, *kuchnia łacinska*, аптека.

Ласки, *a*, *ie*, Польскій, лавскій. Ласнишнху, Латвишнху, *a*, *e*, Латвишнху, *a*, *ie*, *intens. adj.*

Легчайшій, удобнѣйшій, яв мало не трудный.

Ласно, Латво, *adv.* Легко, удобно, *kruciec ten łatwo się tori*, металл сей легко плавится, *nam nadzieję że się łatwo na to zgodzi*, я надѣюсь, что онъ легко на сія согласится, *łatwo go do tego nakłonic*, его къ сему склонить весьма удобно, непрудно. = Ласнось, Латвось, *ści, f.* Способность, удобность, удобство, легкость, непрудность къ произведенію чего, удобіе, *iemu to wszystko z największą przyszło łatwością*, ему все сіе ии малаго труда не стоило, *z łatwością dokaże tego*, я легко сдѣлаю сіе. = Ласнху, Латвуху, *a*, *e*, Легкій, лежокъ, удобный, удобень, непрудный, возможный, *łatwe przeście, przejazd*, удобный проходъ, проѣздъ, *łatwo do pojęcia*, удобопонятный, *łatwo do naklonienia*, удобопреклонный, *nie łatwiezszego, nie tak łatwego*, нѣтъ ии чего легче, *łatwo go zaspokoić*, его не прудно удовольствовати.

Ласъ, *a*, *m.* Тростникъ.

Ласъ, Латценіе, *vid.* Ласъ.

Ласъ, *dim. vid.* Ласъ.

Ласъ балдаскъову, (*w botanice*) Сусакъ, права, (*Butomus Umbellatus*).

Ласъ, *i*, *f. dim.* Лужокъ, лужечкъ.

Ласъ, *i*, *f.* Притяженіе, притяганіе, привлеченіе, дѣйствіе, копъ шло планеть къ себѣ другое.

Ласъ, *adv.* Купно, совокупно, соединенно, обще, въ мѣстѣ съ кѣмъ, союзно.

Ласъ, *a*, *m.* (*w grammat.*) Единшная, — *tryb łączny, tryb łączący*, сослагательное наклоненіе.

Ласъ, *a*, *e*, Луговой, изъ луговъ состоящій, — на лугу растущій.

Ласъ, *a*, *e*, *vid.* Ласъ, Соединенный, совокупный.

Ласъ, *act. imp.* Соединять, сопричислять, сопричислять, — совокуплять, приводить кого съ кѣмъ въ согласіе, — случать,

сближать, сводить, — сочетать, сочетать, сопрягать, соединять, *tryb łączący*, согласительное наклонение, *łączenie bydlęcia z bydłem, ptastwa, zwierza, dla płodu*, случка, случение. = *Łączyć się*, *recipr.* Соединяться, совокупляться, сближаться, — сочетаться, — составляться, входить въ составъ чего.

**Лад**, *u, m.* Порядок, устройство, надлежащее распоряжение вещей, *dobrym ładem sprawa idzie*, дѣло идетъ на ладъ, *życie rozpuszne i bez ładu*, разпущная и безпорядочная жизнь.

**Лад**, *u, m.* Край, страна, область. — 2) Твердая, матерая земля, *iechać ładem*, сухимъ путемъ ѣхать, — материкъ, земная почва, природный крайъ земли, — великое пространство земли, *ład starego i nowego świata*, материкъ стараго, новаго свѣта, *siła ładowa*, сухопутная сила, сухопутное войско, *przybić do ładu*, причалить, пристать къ берегу.

**Лад**, *y, f.* Ларь, ящикъ, кромь, *lada wozowa, lewar*, подъемъ, домкратъ, машина для поднятія тяжестей, *lada we młynie nad kamieniem*, кошъ мѣльничной, насыпь. — 2) Кулига, нива, пашня различенная въ лѣсу.

**Лад**, *indecl.* Всякій, всякъ, кто ни есть, кто бы ни былъ, каждый, — самая малость, всякая бездѣлица, — малѣйшій, *lada fraszka przywodzi go do gniewu*, малѣйшая бездѣлица приводитъ его во гнѣвъ, *lada kto*, ктобы ни былъ, какое бы кто званіе, сословіе не имѣлъ, *nie lada*, необыкновенный, не худой, отличный, знаменитый, ошмѣнный, *lada co*, что нибудь безъ различія, всякая малость, всякая бездѣлица, *chorego lada co u-razi*, большого всякая малость раздражаетъ. = **Ладасо**, *m.* Ладшій, худой, малоодный, негодяй, негодный, неопребный человекъ. = **Ладайки**, *a, ie*, Какой нибудь, какой бы нибылъ, — обыкновенный, худой, мало-важный, мало выгодный, мало-

Т о т I.

годный, немного споюцій, ненадежащей доброты, *nieładajaki*, необыкновенный, отличный, знаменитый, ошмѣнный, *strzelec nieładajaki*, ошмѣнный, хорошій стрѣлокъ. = **Ладайко**, *adv.* Какъ нибудь, — непорядочно, нехорошо, несовершенно, легкомысленно, *człowiek ładajako ubra-ny*, опшмаака, человекъ непорядочно одѣтый, *stuzyc ładajako*, служишь, исправлять должность нерадиво, нерачительно, непрілежно, небрежно. = **Ладайкоше**, *sci, f.* Худоба, неприличность, порокъ.

**Ладние**, *adv.* *Ładniechno, intens.* Красиво, хорошо, изрядно. = **Ладнѣе**, *n. imp.* Спать краше, пригоже. = **Ладноше**, *sci, f.* Красивость, красота, пригожество, краса, приятность для зрѣнія. — **Ладну**, *a, e, Ładniechny, a, e, intens.* Красивый, хорошій, пригожій, *dosyc ładny*, изряднохонекъ, *kobieta ładna*, красотка, красоточка.

**Ладовац**, *intr. imp.* *wylądować, perf.* Причалить, пристать къ берегу, — высадить войско на берегъ, сдѣлатъ высадку, *ładowanie*, причаление; высаженіе войска на берегъ, на сухой путь, десантъ.

**Ладовац**, *act. imp.* *ładować, perf.* Грузить, нагружать, *ładować okret towarami*, нагружать корабль товарами. = **Ладованіе**, *ia, n.* Грузженіе, нагруженіе, дѣйствіе грузящаго или грузящихся.

**Ладовница**, *y, f.* *Ładowniczka, i, f. dim.* Ладунка, ладунка, подсумокъ, патронница, сумка; вмѣстимше для патроновъ съ порохомъ. = **Ладовничу**, *a, e, Ładowniczy, a, e, Sумочный.*

**Ладовну**, *a, e, Ładownie, adv.* Нагруженный, наполненный товаромъ, грузомъ, различно поклажею; — **Грузовой**.

**Ладовіес**, *wca, m (w zoologii)* Чернзобой зукъ, или ржанка, береговая ишца.

**Ладову**, *a, e, Сухопутный, ładowe wojsko*, сухопутное войско, *vid. Лад.*

\* **Ладкованіе**, *ia, n.* Панцирь, кол-



- чуга, броня. = Ładrowany, a, e, Одытый въ ламы; лавничкъ, бронникъ, облеченный въ ламы.
- Ładunek, nku, m. Грузъ, поклажа, все что кладется въ судно, кладъ изъ разнаго купческаго товара или другихъ вещей состоящая для отвозу на суднѣ или гужемъ куда, — Ładunek do strzelby, патронъ, Ładunek armatny, зарядъ, определенное количество пороку съ ядромъ, — (trans.) свертокъ, шрубка, свитокъ, Ładunek dukatów, определенное число червонцевъ завернутыхъ въ бумажной шрубкѣ.
- ŁAGA, y, f. Жалованье, годовая или мѣсячная плата.
- ŁAG, ŁEG, egi, m. Лугъ, — дебрь, узкая долина между двумя горами; низкодоля, буеракъ.
- ŁAG, ŁEG, egi, m. Высиживаніе молодыхъ птицъ, — гнѣздо.
- ŁAGIER, gru, m. Гуша, дрожжи, подонки, опстой; грубое, сгустившееся въ винѣ.
- ŁAGIEW, gwi, f. ŁAGIEWKA, i, f. dim. Кувшинъ, кувшинецъ, кожаный мѣхъ, въ котормъ держатъ всякіе напитки, — баклага, баклажка.
- ŁAGIEW, gwi, f. Закрушень; желѣзная полоса отъ ваги до конца осц идущая.
- Łagodnie, Łagodno, adv. Кротко, смиренно, тихо, мягко, умѣренно, mówila z nim łagodnie, она кротко съ нимъ говорила, łagodnie z kim postępować, очень снисходительно поступать съ кѣмъ. = Łagodniec, n. imp. Смиряться, кроткимъ, тихимъ дѣлаться, утихнуть, укротиться. = Łagodniec, e, intens. adj. Весьма кроткій, смиренный, тихій. = Łagodność, sci, f. Кротость, смиреніе, тихость, кроткоправіе, ніжность, снисходительность, умѣренность. = Łagodny, a, e. Кроткій, кротокъ, смиренный, незлобный, ніжный, кроткоправный, тихій, мягкій, умѣренный, негнѣвлиный, cłownik łagodnego charakteru, человекъ кроткаго нрава, łagodnie wspomnienie, кроткое наставленіе, — łagodny wietrzyk, вѣ-

терокъ, маленькій вѣтеръ, przy łagodnym ogniu, при маленькомъ огнѣ, łagodne lekarstwo, некрѣпкое, слабое лѣкарство, cłownik łagodny, смиренникъ, — f. смиренница, человекъ опмѣнно краткаго, тихаго нрава.

- Łagodzić, act. imp. złagodzić, ułagodzić, perf. Умягчать, умѣрять, облегчать, уменьшать, złagodzić wyrok, karę, умягчить приговоръ окомъ, — облегчить наказаніе, — укротить, утишить, łagodzić gniew szu, укротить чей гнѣвъ. = Łagodzenie, ia, n. Умѣрненіе, уменьшеніе, облегченіе, łagodzenie kary, послабленіе, уменьшеніе наказанія, — łagodzące lekarstwo, умягчительное лѣкарство. = Łagodziiciel, a, m. Утишитель, примиритель, укротитель.

Łagodny, a, e, Дрождаый, дрожкамъ приличный, отъ дрожжей исходящій, łagrowy zapach, дрождаый запахъ, — изъ дрожжей состоящій, дрожжевой.

ŁAGWISA, y, f. Большая баклага, большой кувшинъ, бочечка.

ŁAŁA, ii, f. Стая, стаица собакъ.

ŁAŁAC, intr. imp. Бранишь, ругать, поносить, изъяслять свое неодобраніе бранными словами, журить, пазать. = ŁAŁANIE, ia, n. Брань, руганіе, ругательство, пазаніе, журьба, поношеніе, изъясленіе гнѣва поносительными словами. = ŁAŁACZ, ŁAŁALNIK, a, m. Ругатель, кто дерзокъ на брань.

ŁAK, a, m. Блѣць, человекъ духовнаго званія, въ монахи неспирженный, — лакъ, мирянинъ, свѣтскій человекъ; — (trans.) проснецъ, неученый, не книжный, неопытный, не свѣдущій, незнающій, не искусный, новичокъ, новикъ.

ŁAK, u, m. Тузукъ, росоль, розсоль, соль въ водѣ разведенная, для соленія чего. — 2) Соленая вода въ коей содержится часть соковъ посоленныхъ веществъ, łak do ryb, росоль соленой рыбы, łak śledziowy, сельдакой росоль.

ЛАК, *и, т. (do pieczotowania)* Сургучъ, *laska laku*, палочка сургучу.

ЛАКА, *і, f.* Лаккъ, смола извлекаемая изъ расцвѣтшаго называемаго *кромѣ камедоносный*, (*croton lacciferum*).

ЛАКИРОВАЊЕ, *act. imp.* Лакировать, лакомъ покрывать, *lakierowany*, лакированный, наводный, лакомъ покрытый. = ЛАКИРОВАНИЕ, *іа, п.* Лакировка, лакирование, покрываніе лакомъ. = ЛАКИЕР, *и, т.* Лакировка. — 2) Лакъ, лоскъ наведенный посредствомъ смолыстаго какого вещества. = ЛАКИЕРНИКЪ, *а, т.* Лакировщикъ, наводчикъ.

ЛАКА, *і, f.* Лугъ.

ЛАКУСЪ, *и, т. (w botan.)* Солнцеоборотъ, (*heliotropium tricosum*). — (*w chemii*) лакмушь, красящее вещество раствѣна называемаго солнцеоборотъ.

ЛАКАНЪ, *п. inst.* Алкашь, влалкать, голодать, чувствовать позывъ къ пищѣ; воль хотѣшь, *lakne*, алкаю, алчу, *laknęcy*, алчущій, гладный, жадный, чувствующій голодъ, потребу въ пищѣ, *laknienie*, алча, влалканіе, чувствованіе голода, — (*trans.*) *laknąć*, алкать, имѣть къ чему либо сильное желаніе, — жадничать, непомѣрно чего желать, *ta wszystkiego dożyć, a ieszcze laknie*, у него всего довольно, но онъ еще жадничаетъ.

ЛАКОБЪ, *і, f.* Лакомый, вкусный, приятный кусокъ.

ЛАКОМИЕ СИЯ НА СО, *recipr. imp.* голакоміе ся, *perf.* Лакомился, алкашь, жадничать, непомѣрно чего желать, *lakomic kogo na со, vid.* Полакоміе. = ЛАКОМІЕ, *adv.* Жадно, ненасытно, алчно, съ неизмѣрнимъ желаніемъ. = ЛАКОМСА, *у, т.* Лакомивс, *тса, т.* Любостяжатель, корыстолюбецъ, мшелоимецъ, скупецъ, скрага. = ЛАКОМСТВО, *а, п.* Лакомство, двѣишнѣе того, кто лакомится. — 2) Мшелоимство, корыстолюбіе, сребролюбіе, любостяжаніе, имѣнолюбіе, жадность, порочная склонность къ приобрѣтенію пзлшняго имѣнія.

= Лакому, *а, е,* Лакомый, сластолюбивый. — 2) Спаяжательный, любостяжательный, мшелоимный, корыстолюбивый, сребролюбивый, жадный; алчный на деньги, ненасытный, скупой, скрага, — 3) *Lakome rzeczъ*, вещи возбуждающія желаніе, охоту, алчность, похоть, влспрасть, — прелестный, *nie-lakome to rzeczъ*, вещи не очень прелестны, привлекательны, — незавидныя, некорыстныя, несплюющія того, чшобы ихъ желать.

ЛАКОНИСЗНУ, *а, е,* Лакоическій, краткословный, опривисный, прерывисный. = ЛАКОНИЗМЪ, *и, т.* Лакоизмъ, способъ выраженія мыслей краткій, прерывисный и остроумный.

ЛАКОТА, *у, f.* Лакотка, Лакотесзка, *і, f. dim.* Лакомый, вкусный, приятный кусокъ. = ЛАКОТКА, *т. et f. personif.* Лакотка, охотникъ до лакомства.

ЛАКОТКА, *і, f.* Кривизна, изгибна, въ видѣ дуги, въ видѣ полу-мѣсяца.

ЛАКОТИВУ, ЛАКОТНУ, *а, е,* Лакомый. = ЛАКОТНИКЪ, *а, т.* Лакотка, охотникъ до лакомства. ЛАКОТНЕ,  *Ziele, (w botan.)* Зора, горная зора, (*Ligusticum*).

ЛАКОТИВОЊЕ, *sci, f.* Лакомство.

ЛАКОВУ, *а, е,* Сургучный.

ЛАКОВУ, *а, е,* Луговой, *konieczna lakowa*, дашлина, трава составляющая преимущественной кормъ для овецъ, коней, быковъ и коровъ, (*trifolium pratense*).

ЛАКУСУА, *vid.* Лакресуа.

ЛАКСА, ЛАХА, *у, f.* Поносъ, мштъ, расслабленіе желудка. = ЛАКСАСУА, *у, f.* ЛАКСОВАНИЕ, *іа, п.* Проносное, слабительное, *brać na laksowanie*, принять проносное. = ЛАКСОВАЊЕ, ЛАХОВАЊЕ, *act. imp.* Справлять поносомъ, принять слабительное лѣкарство часто испражняйся, *laxujący*, проносный, слабительный.

ЛАКТУКА, *і, f.* Салить.

ЛАЛА, *і, f.* ЛАЛА, ЛАЛЕСЗКА, ЛАЛУСА, *і, f. dim.* Кулка, куколка, — (*trans.*) хорошь, по гуль, простопила, болванъ.



ЛАЗОК, *a, m.* Подбородокъ у жп-вошннхъ.

ЛАМА, *y, f.* Бишь, проволока золотая или серебряная сплюсценная, шумпка, Кампшель.

ЛАМА, *y, m. (w zoolog.)* Лама, родъ вельбюда Американскаго.

ЛАМАСЪ, *act. imp. łamać, perf.* Ломать, ломить, раздроблять, переломить, сломить, *łamać, złamać kiy*, ломить, переломить палку, *wiatr siłą swoją łamie drzewa*, вѣтръ силою своею ломить деревья, (*fig.*) *glowy sobie łamać*, ломать надъ чьемъ голову, прспсально, со вниманіемъ думая, размышляя о чемъ, — (*moral.*) *łamać*, насидовать, нарушать, переступать, *łamać przysięgę*, нарушать клятву, — не соблюдать чего, поступать въ противность даннаго обязательства, или вопреки чего, *łamać prawo*, нарушать законъ, — *kamienie łamać*, булить, ломать, добывать камни посредствомъ ломки; ломать пашпу, — *łamać język*, стараться выговаривать правильно, преодолевать въ томъ всѣ трудности. = *ŁAMAĆ SIĘ, recipr.* Ломаться, ломаться, разрушаться на части, *maszły łamić się od burzy*, мачты отъ бури ломаются, *łamać się z kim*, бороться съ кѣмъ, — противоборствовать, стараться преодолѣть кого или что.

ЛАМАНИЕ, *ia, n.* Ломка, *łamanie kamienia*, ломка камня, *łamanie chleba, stół pański*, хлѣбомленіе; раздробленіе благословенныхъ хлѣбомъ на всеобщіемъ бдѣшии и раздаваніе оныхъ присутствующимъ въ храмѣ, *łamanie przysięgi, etc.* нарушеніе присяги, и пр. — *łamanie w stawach*, ломота, костоломъ, болѣзь, *łamanie w kościach sprawiający*, костоломный. = *ŁAMANIE SIĘ, recipr.* Переломленіе, кривленіе, *łamanie się światła*, преломленіе лучей. = *ЛАМАНИКА*, *y, f.* Ломъ, — болотистое мѣсто, неудоно проѣзжая изъясчстая дорога, — ломанья вещи разнаго рода.

ЛАМАНЫ, *a, e*, Ломаный, не дѣлный, *łamanu kamień*, бутъ, бутовой камень, — *łamana liczba*, дробь, ломаное число.

ЛАМВИТУМУМ, *indecl. (w medycynie)* Лепешка лѣкарствениаа, лѣкарспно погуде сиропа, которое дають больнымъ сосать.

ЛАМЕНТЪ, *u, m.* Плачь, рыданіе, вопль, рюманіе. = *ЛАМЕНТОВАСЪ, intr. imp.* Плакать, рыдать, шумить, вопить, рюмнить.

ЛАМОВАСЪ, *act. imp.* Обшпть, обложпть, опушить, опорочить, нашить, — обшивать гауномъ, позументомъ.

ЛАМОВУ, *a, e*, Капнпельный.

ЛАМРА, *y, f.* Ламресзка, *i, f. dim.* Свѣпильникъ, лампада, лампадка, лампадочка, *lampra illuminacyjna*, плашка. — 2) Стаканъ отъ вина на плошку похожій.

ЛАМПАРТЪ, *a, m.* Барсъ, хищный звѣрь. — 2) Барсовый мѣхъ. — 3) *Człowiek lampart*, негодяй, ии къ чему негодный человекъ. — 4) Пробирный камень. = *ЛАМПАРСІСА, u, f.* Барсъ самка. = *ЛАМПАРТОУ, a, e*, Барсовый, барсу свойственный, принадлежашій.

ЛАМПАРАЗЪ, *a, m.* Дѣлающій или продающій лампады и плашки.

ЛАМРЕТА, ЛАМРЕТА, ЛАМРЕДА, *y, f.* Морская мпгога, рыба.

ЛАМРЕУА, *yi, f.* Панецъ, приборныя деревянные, прдѣлаваемые къ шжиимъ частямъ стѣни, и прочее украшеніе сему подобное.

ЛАМРУ, ЛАМРОВУ, *a, e*, Лампадный, плашечный.

ЛАМУСЪ, *a, m.* Амбаръ каменный, кладовая. = *ЛАМУСОВУ, a, e*, Амбарный, кладовый.

ЛАНЪ, *u, m.* Лань, извѣстное пространство пахатной земли, различнаго содержанія, — тридцать десятиинъ, — лань Польскій пмѣеть въ дашу 3,024, а въ шприну 120 локтей.

ЛАНЪ, *vid. LANI.*

ЛАНСА, *y, f.* Копіе, дромъ, дропикъ, пшка, *ulańska lanca*, уланской дромпкъ, пшка.

ЛАНСЕТЪ, *u, m.* Ланцетъ, кровопускательное кольцо. = *ЛАНСЕТОВАТУ, a, e*, Копіевидный,

(w botanice) *liście lancetowate*, листья копиевидные, шб, кон стужены къ концу п къ основанію.

ЛАНСУСН, а, т. Цѣпь, *trzymać psa na łańcuchu*, держать собаку на цѣпи, *łańcuchy, kaydany*, кандалы, оковы, желѣзныя пугы, узы, верпки, цѣпь, ножныя пил рчныя желѣза, *łańcuch wozowy do hamowania kół*, тормазъ, — (fig.) Рядъ, пропаяженіе, расположение многихъ вещей въ длину прямо, связь, *łańcuch gór*, кражъ, хребетъ горъ, — сцѣпленіе, цѣпь. = ЛАНСУСНОВУ, а, е, Цѣпный, цѣпочный, верхный, *ogniwa łańcuchowe*, цѣпныя звенья, *łańcuchowe kule*, цѣпныя ядра, *pies łańcuchowy*, цѣпная собака. = ЛАНСУСЗЕК, *szka*, т. ЛАНСУСЗЕЗЕК, *eczka*, т. dim. Цѣпочка. = ЛАНСУСЗКОВУ, а, е, Цѣпочный, — кольчужный, *łańcuskowy pancierz*, кольчуга, броня сдѣланная изъ мѣлкихъ желѣзныхъ колечекъ. = ЛАНСУСЗНУ, а, е, Украшенный золотою цѣпью, носящій цѣпь, — верхоносецъ.

ЛАНСАФТ, ЛАНДСАФТ, и, т. Ландшафтъ, рисунокъ села; картина представляющая сельскіе виды, п. е. Поля, лѣса, луга п всѣ пріятности натуры, кошки онъ могутъ быть сопровождаемы.

ЛАНСЗАНУ, а, е, Ландышевый, изъ травы ландыша приготовленный.

ЛАНДАРА, у, f. Родъ дорожной кареты.

ЛАНДГРАФ, а, т. Ландграфъ, тѣло достоинства нѣкоторыхъ князей германскихъ. = ЛАНДГРАГОВА, у, f. Жена ландграфа. = ЛАНДГРАФСКИ, а, ie, Ландграфскій, ландграфу принадлежащій. = ЛАНДГРАВСТВО, а, п. Ландграфство, достоинство ландграфа.

ЛАНВАН, и, т. Длиное кегельное мѣсто.

ЛАНИ, ЛАНИЯ, i, f. Лань, самка оленья. = ЛАНИЦКА, ЛАНЕСЦКА, i, f. dim. Молодая лань, — (w botanice) *łaniczka*, пръ епная, (*Iris sylvestris*).

ЛАНІЕ, ia, п. Ланіе, лантье, дѣйствіе люющаго, *lanie dzwoniów, armat*, лантье колоколовъ, пушекъ.

ЛАНІЖ, у, f. (w botanice) Оленей сморчокъ, *vid. Ielenia bedłka*.

ЛАНКА, ЛАНУСЗКА, i, f. (w botan.) Ландышь, справа, (*lilium convallium*).

ЛАННИК, а, т. Лановый ратникъ, избираемый по числу земл. = ЛАНОВУ, а, е, Лановый, *łanowy wybraniec*, ратникъ обязанный опшравлять военную службу за пожалованную ему землю, *łanowuch wybranców na regiment obrocony; łanowe po zół. 100 z łanu kazano płacić*, избираемые по числу земли ратники называвшіеся лановыми переобразованы въ регулярные; подать лановая плащма была со всякаго лану по 100 злотыхъ. = ЛАНОВЕ, ego, п. Подать лановая.

ЛАНТАВА, у, f. (w botanice) Блосшистой корень, (*Conyza*), *vid. SZLACHTAWA*.

ЛАНТГРАФ, *vid. LANDGRAF*.

ЛАНУСЗКА, *vid. ЛАНКА*.

ЛАНУ, а, е, Ланый, посредствомъ плавицъ приведенный въ извѣспный видъ, *świeca lana*, ланая свѣча, *lane złoto*, ланное золото.

ЛАР! ЛАР САР! ЛАР СУР! *łares sapes*, Хвать, на драку, на перехватъ, *jak tylko dobyli szabel, tak zaraz łur sur po sobie*, лишь шолько обнажили сабл, то потчасъ баць, баць по головамъ, *łur za rękę, iak się masz?* хвать за руку, какъ похваешь?

ЛАРА, у, f. Лапа, ступня съ пальцами у живопныхъ, — (w botanice) *łara niedzwiedzia*, звѣробой, звѣробойникъ, — (*zgrubiale*) ручище, лапце у чловѣка, *wradniesz ty mi w łaru*, попадешься ты въ мои руки, когти.

ЛАРАС, act. imp. *łarać*, perf. Ловить, перенимать, хватать кого или что на бѣгу, на лету, лад плавающее; сочить, изымать, имати, *łaraycie złodzieja!* ловите вора! *kot łapie myszy*, кошка ловить мышей. = ЛАРАСЦ, а, т. Ловитель. = ЛАРАСЦКА, i,



- f.* Западня, ловушка, пасть. —  
2) Хищрословие, хищрорѣчье, обманчивое уместованіе, ложнодоказанная рѣчь, софизма. =  
Лараніе, *ia*, *n.* Ловленіе, *lapanie zwierzgi, ryb, zlodzieiów*, ловленіе звѣрей, рыбъ, воровъ, — лова.
- Лараніа, *y, f.* Добыча, похпиченіе. —  
2) Хищность, жадность, хватливость, грабительство, лакомство.
- Ларсар, *a, m.* Хищникъ, похпитель, грабитель.
- Ларсіе, *ów, pl.* Лапши, обувь изъ лыкъ. = Ларсіоуу, *a, e*, Лышотный, лаптю принадлежщій.
- Ларсзасту, *a, e*, Лапшотый, лапчатый, имбющій лапы.
- Ларсзүвоść, *ści, f.* Жадность, жаданіе, жадничаніе, жажда, хватливость, лакомство. = Ларсзүуу, *a, e*, Жадный, жадень, ненасытный, хватливый, лакомый, хищный.
- Ларсзѣка, *i, f. dim.* Лапочка.
- Ларес сарес, *vid.* Лар сар.
- Ларіасту, *a, e*, Ладчатый.
- Ларіса, *y, f.* Ловушка, пасть, западня, спонецъ, кляпцы, самоловъ, капканъ.
- Ларідарну, *a, e*, Каменосѣчный, *lapidarny napis*, надпись вырѣзываемая на мраморѣ, на мѣди и пр.
- Ларігросз, *a, m.* Обирюха, облу-пала, обманщикъ, выманыватель, плуть.
- Ларікѣл, *ufla, m.* Пьяница, пьянога.
- Ларікура, *y, m.* Хищный звѣрь питающийся курицами, и пр. какъ лисица, — похпитель куриць.
- Ларініес, *ńca, m. (w botan.) vid.* Barszcz 3.
- Ларка, *i, f. dim.* Лапка, — *łapka na mysz*, колодщца, пасть или ловушка, — *łapki u szaty*, лацканы, отвороты у плащя. =  
Ларковатү, *a, e*, Лапчатый, съ лапками.
- Лароніа, *ii, f. (w geograf.)* Лап-ландія. = Лароісзүк, *a, m.* Лапалець, лопарь.
- Ларско, *a, n.* Лапще.
- Лармо, *indecl.* Ларма, *y, f.* Трепога, набать, всполахъ.
- Ларуа, *y, f.* Хара, личина, ноющее страшанше, прищадные, — ма-ска, рожа прищорная, — (*trans.*) хара, дурное, непригожее, оп-вратительное лице. = Ларүиско, *a, n.* Харища.
- Лас, *u, m.* Лѣсь, нарочитое про-странство земли, поросшее де-рельями, *gesty las*, густой лѣсь, *mieszkać w lesie*, жить въ лѣсу, *iechuć lasem*, ѣхать лѣсомъ, *las wielki*, лѣснще, *las gesty na błotach*, льва, густый и частый на болотѣ выросшій лѣсь, *brzeg czyli kray lasu*, опушка, края лѣса, (*prov.*) *in daley w las, tym więcej drew*, чѣмъ далѣе, тѣмъ хуже, *natura ciągnie wilka do lasu*, сколько волка ни корчи, а онъ къ лѣсу гладшій, — сколько небагодарному ни дѣлай добра, а онъ своего качества не прѣмняеть, — сколькобы кому ни хорошо было на чужой спороиѣ, однакоже всегда хочеться на свою родину, — (*trans.*) *las masztów, las proporców*, лѣсь изъ маячь, изъ дрошиковъ, великое нешешное число, множе-ство оныхъ.
- Ласа, *y, f.* Рѣшетка, плетень, *lasa do przewi-wania wapna, piasku, krata mularska dróciłana*, грохотъ, четвероугольный изъ досокъ сколоченной съ проволо-чною сѣткою или рѣшетною ащкь, сквозь который песокъ и известь прокидывають.
- Ласецек, *eczka, m. dim.* Лѣсо-чикъ.
- Ласецка, Ласzczка, *i, f. dim.* Па-лочка, носошекъ, жезликъ.
- Ласек, *ska, m. dim.* Лѣсокъ, перелѣсокъ, ромп.
- Ласероваć, *act. imp. (u malarza).* Покрывать краску другою про-зрачною краскою.
- Ласероуу, *sok, vid.* Czartowe la-yno, чертово дермо.
- Ласіе сіę, *recipr. imp.* Ласкаться, ластиться, разными угродема-ми спараться припши въ лю-бовь у кого; угродеичать, пол-зати, уничижаться. = Ласзеніе, Ласзеніе сіę, Ласкательство,

лесть, похлббство, человеконгодіе, преданность, угождение другому.

ЛАСИЦА, *y, f.* ЛАСИЦКА, ЛАСКА, *i, f. dim.* (*w zoolog.*) Ласица, ласочка, звѣрокъ хищный, во всемъ на горностая похожий.

ЛАСКА, *i, f.* Палочка, посохъ, жезлъ, прость, — 2) должность трибунальскаго Маршала, *w nieobecności Marszałka pierwszy deputat teŝy prowincyi, z kiórey jest Marszałek, łaskę trzymać powinien*, въ опсудствии Маршала первый деутатъ избранный изъ одной съ нимъ провинци заступаель его должность, *do łaski projekt oddawać*, подать прожектъ Маршалу, *Marszałek starej łaski*, Маршалъ предыдущаго Сейма, или предыдущаго трибунала, — 3) *łaska miernicza*, мѣра, шесть, семь съ половиною локтей содержащій.

ЛАСКА, *i, f.* Милость, благоволеніе, благосклонность, любовь, *bydź w łasce u kogo*, у кого въ милости быть, *żyć z czyjej łaski*, жить чьею милостию, *z łaski, przez łaskę*, по милости, по благоволенію, *z Boŝey łaski*, Божіею милостию, *łaskę otrzymać*, приипти въ милость у кого, приобрести себѣ чье благоволеніе, *łaskę utracić, z łaski wypaść*, — *w nielaskę wpaść*, попасть въ немилость, навлечь на себѣ чье негодование, *wszrubować się w czyją łaskę*, поддаскаться, подлеститься, — (*prov.*) *łaska pańska na pszym koniu iędzi*, на милости вельмож не полагайся, — (*meton.*) одолженіе, милость, *uczyn mi tę łaskę*, здѣлайте мнѣ одолженіе, милость.

ЛАСКАВ, ЛАСКАВУ, *a, e.* ЛАСКАВІЕ, *adv.* Милостивый, милосердивъ, благоутробный, милосердый, благоснизходящій, благоволащельный, благосклонный, доброжелательный, благопріятствующій, благотѣльный, благопривѣтливый, ласковый, благоразположенный, пріятливый, учтивый, *bądź łaskaw, пожалуй, пожалуйте, chleb*

*łaskawy, vid. Chleb*, — (*o zwierzętach*), *łaskawy*, ручной, ручень, къ рукамъ приваженный, идучень.

ЛАСКАВЕА, *y, m.* Милоспивецъ, благотѣль, благотворитель, покровитель. = ЛАСКАВЪЧЕНІ, *i, f.* благотѣтельница, благотворительница, покровительница, милостивца.

ЛАСКАВІЕ, *ułaskawiac, act. imp.* улашкавіе, облашкавіе, *perf.* Укрошашъ, усмрашъ, смиреннымъ, тихимъ дѣлашъ, — пручашъ, крошкпшъ, ручнымъ дѣлашъ. = ЛАСКАВІЕ СІЕ, *recipr.* ЛАСКАВІЕ, *n. imp.* Укрошашься, усмрашьяся, смиреннымъ, тихимъ дѣлашьяся, — пручашьяся, ручнымъ дѣлашьяся.

ЛАСКАВОЩЕ, *sci, f.* Милость, кротость, смиреніе, тихость, кротковравіе, кротководуше, ласковость, пріятливость, вѣжливость, учтивость.

ЛАСКОНОГІ, *a, ie.* Тонконогіи.

ЛАСКОТАБ, *intr. imp.* Щекоташъ. = ЛАСКОТКА, *i, f.* Щекотка, *łaskotanie*, щекотаніе. = ЛАСКОТЛИВУ, *a, e.* Щекотливый, щекотливъ, кто бошса, не любитъ щекотки, — 2) щекотливъ; кто и не до него касающіяся рѣчи на свой шепъ прінимаешь, или неоскорбительнымъ словами огорчаешся.

ЛАСКОВАБ, *intr. imp.* Ложжашъ, пащпъ, выдалбливать желобомъ, дѣлашъ на чегъ ложжну, желобить. = ЛАСКОВАНИЕ, *ia, n.* Пазъ, ложжъ, выемки на колоннахъ. = ЛАСКОВАНУ, *a, e.* Выемочный, рубчатый, ложчатой, *laskowanu ślip*, ложчатой столбъ.

ЛАСКОВУ, *a, e.* Лещинный, *laskowe orzechy*, лещинные орѣхи.

ЛАСОВАБ ВАРНО, Гаспшъ пзѣствъ, и пропускашъ сквозъ рѣшетку, *lasowanie u szewca*, пршивка ключей къ пердекамъ.

ЛАСУБ, *ia, m.* Лестецъ, ласкашель.

ЛАСУ, *a, e.* Лакомый, алчный, жадный.

ЛАСУ, *pl.* Лѣса, *vid. Лас.*

ЛАСЪТ, *u, m.* Ластъ, мѣра содержащая въ себѣ двенадцать четвертей, — (*trans.*), *łasztem*, во множествѣ, нечетнымъ числомъ.



ЛАТА, *G. lat, pl. Лѣта.*

ЛАТА, *y, f.* Решетина, тонкой брусокъ, прибиваемой на стропила для прикрѣпленія, прибиванія къ оному гонца или досокъ кровельныхъ, *latami pobijać*, решетить, прибивать решетины къ стропиламъ.

ЛАТА, *y, f.* Латка, *i, f. dim.* Заплата, заплатка, лоскутъ, которыми худое, прованное, поврежденное мѣсто у плаща закрыто, заплачено, — (*fig.*), *przyszyć komu łatę*, обезчестить кого, оклеветать.

ЛАТАĆ, *intr. cont. et freq.* Лепать, *lecieć, leciał, leci, lecę*, лепить, лепѣль, лепить, лезу, — (*fig.*), носиться, распространяться, мчаться, *wieść lata*, носится слухъ, молва, *ш. е.* идетъ слухъ, молва; или говорить, — парить, лепать, носиться по превыспренности, — (*trans.*), лепать, весьма скоро бѣгать, пшши, стремиться, *leci postaniec nazad z odpowiedzią*, лепить посланный назадъ съ отвѣтомъ, *leci strzałą*, лепить стрѣла.

ЛАТАĆ, *act. imp.* Заплатку положить, заплатить, вставку вставить въ бѣлье, въ плаще, плашить, скропывать, скропать, хпшить, — (*trans.*), *łatać kogo* = *łatać mu skórę*, бить кого, пороть, комшить, колотить кого. = ЛАТАСЪ, *a, m.* Поршней, или сапожникъ который только чинить плаще или обувь.

ЛАТАНИЕ, *ia, n.* Лепаніе, *vid.* ЛАТАĆ.

ЛАТАНИЕ, *ia, n.* Починка, скропка, шпюланье, кропанье, тачанье рубищъ. = ЛАТАНИНА, *y, f.* Скропышь, скропки, — 2) нелѣпое сочиненіе, нелѣпость, несвязица, несладница, безтолковщина.

ЛАТАРНІА, *vid.* ЛАТЕРНІА.

ЛАТАВІЕС, *awca, m.* Лешучее животное, — 2) демонъ, — 3) змій, драконъ, баснословное чудовище имѣющее когти, крылья, и хвостъ змѣйный, — 4) (*w zoolog.*) долгоперъ, лешучая рыба, — 5) (*mogal.*), вѣтренникъ, непостоянникъ, верпопрахъ, вѣтроносець,

вѣтрогонъ, — 6) змѣй, родъ дѣпской пгрушки.

ЛАТЕСЪКА, *i, f.* Кукла, куколка. = ЛАТЕСЪЦУ, *a, e.* Кукольный.

ЛАТЕР, *vid.* ЛАТР.

ЛАТЕРНІА, ЛАТАРНІА, *i, f.* ЛАТАРКА, *i, f. dim.* Фонарь, свѣтило, *latarka rogowa, szklanna*, фонарь роговый, стекляный, *latarnia czarownicza*, волшебный фонарь, посредствомъ котораго можно видѣть на полощиѣ или на бѣлой стѣнѣ различные предметы, пѣщи, *latarnia morska*, маякъ, башня или столпъ, коковые на берегахъ морскихъ сооружаются, и на которыхъ зажигаются фонари большіе; или другіе свѣтильники для указанія пути мореплавателямъ. = ЛАТАРНИКЪ, *a, m.* Фонарщикъ.

ЛАТКА, *i, f. dim.* Заплата.

ЛАТКА, *i, f.* Кукла, куколка. =

ЛАТКАРЪ, *a, m.* Кукольникъ. =

ЛАТКОВЪ, *a, e.* Кукольный.

ЛАТКА, *G. latek, pl.* Лѣта, годики, молодая лѣта, *wspomniata babka latka, kiedy była panną*, вспомнила бабушка молодая лѣта, когда была дѣвичествомъ.

ЛАТКУ, *a, e.* Решетинный.

ЛАТО, *a, n.* Лѣто, одно изъ четырехъ временъ года, *niepogodne, dżdżyste lato*, лѣто ненастное, дождливое, *w lecie, latem*, лѣтомъ, *zbierać owoce latem*, собирать плоды лѣтомъ, *śrzodek lata*, межень, середина лѣта, *śróżletni*, меженный, среднелѣтній, — 2) годъ, лѣто, *wiele ma lat*, сколько ему отъ роду лѣтъ, — *lato miłościwe*, юбилей, лѣто оставленія, опущенія, торжество совершаемое каждыя пятьдесятъ лѣтъ; опущеніе грѣховъ папою, — *przed laty*, предъ симъ, въ старину, *lata* = *stare lata*, лѣта, старость, — *z laty*, со временемъ, съ лѣтами.

ЛАТОРИС, *a, m.* Лѣтописецъ, лѣтословецъ, лѣтописатель. = ЛАТОРИСКИ, *a, ie.* Лѣтописный. = ЛАТОРИСМО, *a, n.* Лѣтопись.

ЛАТОРОСЬ, *i, f.* Лѣторосль, головой побѣтъ дерева, верхиче, высадокъ, прививокъ, вѣпвь, оп-

расъ, отпрыскъ вновь отъ дерева выросшій, *latorośl do szczytowania w pniach*, черенокъ.

**Latoś**, *adv.* Лѣтось, прошедшаго лѣта или года.

**Latv**, *a, m.* Мѣра содержащая въ себѣ четыре локтя.

**Łatwość**, **Łatwy**, *vid.* **Łacność**, **Łacny**.

**Łatwość**, **Łekkość**, **Łekkość**, **Łekkość**, *ści, f.* Легковѣрность, легковѣрие, легкомысленность; безразсудная удобопреклонность къ прятанію за истинну вещей недоказанныхъ. = **Łatwość**, *a, e.* Легковѣрный, легковѣръ.

**Łauffer**, *fra, m.* Скороходъ. = **Łaufferowy**, *a, e.* Скороходскій.

**Ławr**, *u, m.* Лавръ, дерево всегда зеленѣющее, (*Laureus*), — (*meton.*), лавровый вѣнокъ, вѣнецъ. = **Ławrowy**, *a, e.* Лавровый, принадлежащій или свойственный лавру, — сдѣланный изъ лавра, *ławrowy list*, лавровый листъ.

**Ława**, *i, f.* Лава, вообще называюща вѣщества разплавленныя, подобныя непрозрачному стеклу, изтекающія изъ жерлъ огнедышущихъ горъ.

**Ława**, *y, f.* Скамья, лавка, лавица, *ława przy piecu*, казенка, припечекъ или родъ лежанки, *ława łazienna*, полокъ, — (*fig.*), *pod ławą*, въ углу, въ неизвестности, за печкою, въ пренебреженіи. = **Ławeczka**, *i, f. dim.* Скамеечка, — 2) десятая часть вершка.

**Ławenda**, **Ławanda**, *y, f.* (*w botanice*). Лавенда, лаванда, трава твердостію стебля къ кустамъ подходящая (*lavendula spica*). = **Ławendowy**, **Ławandowy**, *a, e.* Лавандовый.

**Ławet**, *kamień, vid.* **Garkowiec**.

**Ławeta**, *y, f.* (*w artyller.*) Лафеть, пушечный станокъ.

**Ławica**, *y, f.* Лавица, — 2) сенаторская, судейская должность, мѣсто, судейская палата.

**Ławir**, *u, m.* **Ławirowanie**, *ia, n.* Лавированіе, дѣйствіе лавирующаго. = **Ławirować**, *intr. imp.* Лавировать, плыть кораблемъ какъ можно ближе къ вѣтру, попеременно по одну и по другую

его сторону, дабы достигнуть въ то мѣсто, куда прямо идти дующій вѣтръ не позволяешь.

**Ławka**, *i, f. dim.* Скамейка, лавка, лавочка, лавица, — 2) кладь, доска или дерево чрезъ ручей для перехода положенное; перекладина, — 3) (*w fortyfik.*) банкешъ, или приступокъ, придѣлывающійся на валу къ брустверу, дабы гарнизонъ становясь на оной, изъ мѣлкаго ружья чрезъ брустверъ въ неприятеля стрѣлять могъ, — 4) *ławki siodła*, ленички, орчакъ, деревянное основаніе сѣдла, — 5) вершокъ.

**Ławniczy**, *a, e.* Судейскій, присяжный. = **Ławnik**, *a, m.* Ратманъ, ассессоръ, судья, членъ судейнаго мѣста присяжныхъ. = **Ławnikostwo**, *a, n.* Достоинство присяжнаго судьи.

**Ławdasz**, *a, ie.* Ладащій, развратный, распутный, забубенный, забудыжный, человекъ безпутный. = **Ławdaszeć**, *n. imp.* **Ławdaszyć się**, *recipr.* Изшалиться, изрѣзвиться, избаловаться, блудить. = **Ławdaszek**, *czka, m. dim. vid.* **Ławdak**. = **Ławdaszka**, *i, f.* Шлюха, блудница, негодная женщина. = **Ławdactwo**, *a, n.* Безпутство, безпущность, безпорадное, дурное поведеніе. = **Ławdak**, *a, m.* Безпутный, негодяй, оборванный, обшпаный, голый, шпіцъ, развратный, шалунъ, гуляка, распутникъ, безчинникъ, забудыга.

**Łauno**, *a, n.* Лайно, пометъ, калъ, *czarłowe łauno*, чертово дермо.

**Łaż**, *y, f.* Лажъ, ажю, плаха или барышъ, получаемый за промѣнъ денегъ на другія.

**Łazanek**, *nka, m.* **Łazanki**, *pl.* Родъ лапши.

**Łazarz**, *u, m.* Лазаретъ, больница; зданіе или домъ, устроенный для призрѣнія, содержанія и врачеванія военныхъ иначе людей. = **Łazarzowy**, *a, e.* Лазаретный, больничный, къ больницѣ принадлежащій. = **Łazarz**, *a, m.* Лазарь, (*имя*), — бѣдпакъ, разслабленный, боль-



- ный; пещастый, бѣдшветный человекъ.
- Łazwiec**, *act. imp.* Подрѣзывать улы. = **Łazwiei**, *ia, n.* Лавка, лѣсница, *a bartnikom wolno na leziwo łuk, albo łubia na łazbiei, i na insze potrzeby*, бортишкамъ же позволяется драить лыки п дубья для плешенья лѣсищъ п на другія ихъ надобности.
- Łazęka**, **Łazęga**, *i, m.* Бродяга, праздношатающійся, — 2) лазушчикъ, согладатай, шпионъ.
- Łazić**, *intr. cont. et freq.* Лазить, — пресмыкаться, — тащиться съ мѣста на мѣсто, *łazić rakiem*, ползати на четверенькахъ, *łazić na drzewo*, взлѣзати, *ustawicznie za mną łazi*, безпрестанно за мною ходишь, шаскаешся.
- Łазіевник**, **Łазіеник**, *a, m.* Банщикъ, парилщикъ. = **Łазіевну**, **Łазіенну**, *a, e.* Банный, свойственный банѣ, принадлежащій до бани, *łазіевна ława*, полоть.
- Łазіенка**, *i, f.* Банька, купальня.
- Łазіенки**, *pl.* Лазѣнки, загородной королевской дворець въ Варшавѣ.
- Łазіня**, *i, f.* Баня, — (*fig.*), спротивъ выговоръ, словесное наказание, *sucha łазіня*, баня, наказание ударами, палками или розгами, — (*w chemii*), бана, всякое существо жидкое или въ видѣ порошка, опредѣленное къ сообщению получаемого имъ жара тому сосуду, который оно окружаетъ.
- Łазур**, *u, m.* **Łазурowy kamień**, (*w mineral.*) Лазурникъ, камень прѣизнаго темносиняго цвѣта съ разными степенями густоты онаго, — 2) лазурь, краска свѣтлосиняго цвѣта, — 3) (*meton.*), всякая вещь свѣтлосиняго или голубаго цвѣта, *łазур nieba*, лазоревый цвѣтъ неба, небесная лазурь.
- Łазурки**, **ów**, *pl.* Родъ чистыхъ голубей.
- Łазурек**, *rka, m.* (*w botan.*) Французской копюрь, (*Laserpitium*).
- Łазурokrusz**, *u, m.* (*w mineral.*) мѣдная лазурь.
- Łазурować**, *act. imp.* Синить пологно, бѣде. = **Łазурowy**, *a, e.* Лазоревый, свѣтлосиній, *łазурowe niebo*, лазоревый сводъ неба.
- Łазу**, **ów**, *pl.* Тѣлодвиженіе, кривланье, гримасы, странныя, нелѣпыя кривланья, ужимки въ лицѣ, жеманство, искаженіе лица.
- Łазу**, **ów**, *pl.* Кустарники, кусты, колоды, коренья, пни, хворость.
- Łазиса**, *y, f.* **Łазиско**, *a, n.* Главнще, ужасная, безобразная голова.
- Łазіенес**, **іенса**, *m.* (*w zoologii*) Ехидна, ядовитая змѣя.
- Łазисту**, *a, e.* Головастый, головасть, головачь, большую голову имѣющій.
- Лаз**, **łba**, *m.* Лобъ, лбня, головной черепъ, кость лобоваа, *łeb wiłki y rybu*, головизна, башка, — голова, глыва, *na łeb*, стремглавъ, *upadł na łeb*, уласть стремглавъ, *na łeb, na szyję spi-szyć*, сломя голову, чрезвычайно скоро, чрезвычайно спѣшить.
- Левесзник**, *vid.* **Леріезник**.
- Левюдка**, **Левютка**, *i, f.* (*w botan.*) Душца, дрокъ, (*Origanum*), — *lebiotka kreteńska*, крытской дрокъ.
- Лес**, **Лесе**, *vid.* **Леус**.
- Лесѣ**, **Лечу**, *vid.* **Лесіесѣ**.
- Лесн**, *a, m.* **Лехъ**, основатель Польши, — 2) Ляхъ, Полякъ, уроженецъ польскій.
- Лесна**, **Лсна**, *y, f.* Лѣха, рядъ, куча, града.
- Леснсіву**, *a, e.* Щекотливый. = **Леснсівоść**, **ści**, *f.* Щекотливость.
- Лесніта**, *y, m.* *vid.* **Лесн**.
- Леснтас**, **Лектас**, *act. imp.* Щекотать, — 2) возбуждать, ободраить, поощраить, охоты придавать, прельщать, — 3) гладить, укрощать, лѣстить, желаніе возбуждать, прельщать.
- Леснтасзка**, *i, f.* (*w anatom.*) Клипторъ, пошочка женскаго шайнаго уда.

ЛЕСЯТАНІЕ, *ia, n.* Щекотаніе. = ЛЕСИТЛІВУ, *a, e.* Щекотливый.

ЛЕСІЕБ, *intr. imp.* Лесє, *leci, latać, freq. et cont.* Лепать, лесу, лепать, — 2 лепить, весьма скоро бжать, итти, спрешиться, *okręt jego lecial iak strzała*, корабль его леплял какъ стрѣла, — *czas leci*, время печеть, — 3) падать, валиться, упадать, опровергаться, лепить.

ЛЕСІУСІКУ, *vid.* ЛЕКСІУСІКУ.

ЛЕСІВУ, *a, e.* Шожливый, спарый.

ЛЕСЗ, *conj.* Же, жь, но, (союзъ употребляемый для показанія противоположности, изьятїа, разности въ периодѣ), *możesz do tego przystąpić, lecz strzeż się, ażebyś nie był oszukany*, вы можете приступать къ сему, но берегитесь, чтобы не обмануться.

ЛЕСЗУБ, *act. imp.* Лѣчить, врачевать, ищфлять, пользоваться. = ЛЕСЗЕНІЕ, *ia, n.* Лѣченіе, врачеваніе, цѣленіе, *leczący, цѣлительный*, способствующій къ излѣченію болѣзни. = ЛЕСЗУБ СІЯ, *recipr.* Лѣчиться, пользоваться. = ЛЕСЗОНУ, *a, e.* Лѣченный, врачеванный, подлежащій лѣченію. = ЛЕСЗУСИЕ, *vid.* ЛЕКАРЗ.

ЛЕСЗУРЗІОБ, *u, m. (w botan.)* Гладышь, цѣлительный корень, (*Laseritium chironium*).

ЛЕДВІЕ, ЛЕДВО, *adv.* Едва, на силу, съ трудомъ, лишь, — чуть чуть, почти, *ledwie nie ledwie, ledwie przeledwie*, съ величайшимъ трудомъ.

ЛЕДВОРУСЗНУ, *a, e. (w anatom.)* *Spoienie kości ledworuszne*, поспинный, малодвижный, невидный составъ.

ЛЕДЗ, *m. d. imp.* Лєгаć, *freq.* Лечь, — падать, пасть, лшщаться жизни на сраженїи, — умирать, *ledz w obronie oyczuzny*, умереть заищдая отечество, *legnę w grobie szczęśliwy*, умру щастливый, доволенъ.

НА ЛЕДЗІЕ, *vid.* ЛІОБ.

ЛЕДЗІВІЕ, *G. ledźwi, pl.* Поясница, чресла, крестецъ, нижняя часть хребта.

ЛЕДЗІВІЕС, *wca, m. (w botanice).*

Журавлиный горохъ, ледвецъ, (*Vicia*).

ЛЕДЗІВІОВУ, *a, e.* Ладвенный.

ЛЕҘС, *vid.* ЛАҘС.

ЛЕҘСАĆ, *cont. et freq.* Ложиться, — 2) лѣниться, бездѣлничать.

ЛЕҘСАКІ, *a, ie.* Посольскій. = ЛЕҘСАСУА, *yi, f.* Посольство, — папское посольство, легація. = ЛЕҘСАСУУНУ, *a, e.* Легаціонный, посольскій, къ посольству принадлежащій.

ЛЕҘГАР, *u, m.* Подкладна, отрубокъ дерева въ низъ подо что либо подложенный, — лежень.

ЛЕҘГАРТ, *a, m.* Лежень, лѣшвецъ, лежебокъ, тунадець, домо-сѣдь.

ЛЕҘГАТ, *a, m.* Легаць, папскій чрезвычайный посолъ.

ЛЕҘГАТ, *u, m.* Запись на недвижимое имѣніе, по духовному завѣщанію. = ЛЕҘГАТАРУСЗ, *a, m.* Тотъ, которому учинена запись недвижимаго имѣнїа по духовному завѣщанію, — участникъ въ завѣщанїи.

ЛЕҘГАВІЕС, *wca, m.* Лежень, лежебокъ, лѣшвецъ, — лагавая собака.

ЛЕҘГАВКА, *i, f.* Пастушеская игральная труба.

ЛЕҘГАВУ, *a, e.* Лагавый, *legawy pies*, лагавая собака.

ЛЕҘГЕНДА, *y, f.* Житїе святыхъ, мнѣя чепья, прологъ, — 2) надпись около медали или около какой нибудь монеты.

ЛЕҘГІУМОВАĆ, *vid.* УПРАВНІЕ.

ЛЕҘГЗУ, *a, e.* Лежатиї. = ЛЕҘНАĆ, *med. inst.* Ложиться, падать, умирать, лшщаться жизни на сраженїи.

ЛЕҘНАĆ, *act. inst.* Высиживать пшщъ, выводить, родить, *sowa nie łąze sokoła*, сова не выводитъ сокола, *łądz się, legnąć się*, плодиться, родиться, высиживаться, выводиться, *ptaszek legnie się z iaia*, пшщка выводится изъ яйца, *robactwo które się w zbożu łąze*, черви въ хлебѣ раждающїеся, заводящїеся.

ЛЕҘСОВАĆ, *act. imp.* Завѣщавать, завѣщать, при кончинѣ отпказывать, *legowany*, отпказный, от-



- казанный, по духовной, по завѣщанію оставленный, *vid. Legat.*, *Legataryusz.*
- Legowisko**, *a, n.* Логовище, логово, ама, льва, убижище, мѣсто, гдѣ нѣкоторые изъ дикихъ звѣрей держатся, — 2) вшталлище, берлога, ама какуюто медвѣдь для зимняго себѣ логовища дѣлаетъ, — 3) квартиры военныхъ людей.
- Leguminy**, *pl.* Зелень, овощи огородные, быліе, огородина, зелень, лопичіе, шелушній плодъ, — 2) разнаго роду крупа, горохъ. = *Leguminka*, *i, f.* Кушанье изъ зелени, овощей огородныхъ, и разнаго рода крупы, и муки. = **Leguminy**, *a, e.* Шелушной, стручковой, изъ огородныхъ овощей, или крупъ сдѣланный, приготовленный.
- Легі**, *Лью*, *vid. Лас.*
- Легка**, *Лнек*, *G. Leuka*, *m.* Воронка, орудіе для удобнаго наливанія жидкостей въ узкогорлыя сосуды и бочки; лейка, — (*w artyller.*), *leiek w podkorsch*, воронка, ама, причиненная взрывомъ мины или фугаса.
- Лек**, *и, m.* Лѣкарство. = **Лекі**, *pl. G. Leków*, Врачеваніе, лѣчение, пользование, лѣчба, цѣленіе.
- Лѣк**, *и, m.* Дуга, лукъ, аркада, сводъ, — 2) лука, деревяныя, выданныя на переди и на заді изгибины у сѣдла.
- Лѣклѣб**, *act. imp.* Пугать, пужать, спрашивать, приводить въ страхъ кого. = **Лѣклѣб сія**, *recipr.* Пугаться, пужаться, приходиться въ страхъ, въ безпокойство душевное, бояться, спрашиваться, робѣть, опасаться, *lekam się, ażeby go nieszczęście iokie nie spotkało*, я опасаясь, чтобы съ нимъ не случилось какого несчастья. = **Лѣкланіе**, *ia, n.* Излугъ, испуга, страхъ, боязнь.
- Лѣкарскі**, *a, ie.* Лѣкарскій, врачеванный, цѣлительный, *nauka lekarska*, врачеванная наука, *lekarska czyli doktorska xiqzka*, лѣчебникъ.
- Лѣкарство**, *a, n.* Лѣкарство, средство, служащее или употребляе-
- мое къ врачеванію какой либо болѣзни.
- Лѣкаръ**, *a, m.* Лѣкаръ, врачъ, цѣлитель.
- Лѣкату**, *a, e.* Изгибистый, волнистый, выпуклый, искривленный дугою, — 2) (*o koniu*, сѣдлицный, имѣющий спину съ выгибомъ).
- Лексе**, *adv.* Легкомысленно, неосновательно, *lekse sobie wazyc*, пренебрегать, не уважать, презирать, за мало поспавать.
- Лексул**, *yi, f.* Лексулка, *i, f. dim.* 1) Лекція, чтеніе, толкованіе, ученіе, преподаваніе публичныхъ правилъ въ какой либо наукѣ или художествѣ, — 2) укоръ, задача ученику, — 3) наставленіе, поученіе, совѣтъ.
- Лексуць**, *act. imp.* Легчать. = **Лексзец**, *n. imp.* Легчать.
- Лекі**, *vid. Лек.*
- Лекіе**, **Леккіе**, **Леткіе**, *ego, n.* Легкое, легкія.
- Леккі**, **Леткі**, *a, ie.* Легкій, легкий, не тяжелый, не вѣскій, — 2) удобнопользаемый, удобносносный, — 3) легкій, поворотливый, расторопный, проворный въ движеніи, скорый въ поворотахъ, *lekkie ciata*, легкія шѣла, *lekka praca*, легкая работа, легкій трудъ, *lekka potrawa*, легкая пища, аства; удобоваримая, *lekkie napoje*, легкіе напитки, не крѣпкіе, не хмельные, *lekkі wiatr*, легкій вѣтеръ, *lekka rana*, легкая рана, небольшая, слабая, неопасная, *lekkie wojsko*, легкое войско, часть войска употребляемая для поскоковъ и для преслѣдованія неприятеля, *lekka kawalerja*, легкая конница, — (*moral.*), легкомысленный, неосновательный, непостоянный, вѣтренный. = **Лѣвсуз**, *compar.* Легчайшій. = **Лекко**, **Летко**, *adv.* Легко, не тяжело, — 2) легко, удобно, — не опасно, не много, не сильно, — не принужденно, безъ напряженія, — слегка, на легкѣ, легкою, *zlekka*, по малу, по немногу, тихо, по легкою, слабо, не крѣпко, не вдаръ, — по наружности, не-

- основательно, какъ ип будь, лишь бы съ рукъ, паскоро, — частію, мимоходомъ, нѣсколько, *dajac historyę zlekka dotknąc dziejów, albo wypadku iakiego*, пренодавая испорю слегка коснуться дѣянія, происшествія какого.
- Леккомысльно́сць, ści, f.** Легкомыслие, легкомысленность, неосновательное сужденіе; — непостоянство. = **Леккомысльну, a, e.** Легкомысленный, легкомысленъ, неосновательный, непостоянный въ мысляхъ, намѣреніяхъ своихъ.
- Лекко́сць, ści, f.** Легкость, свойство, качество того, что въ разсужденіи другихъ вещей малую имѣеть важность, — 2) легкость, удобность, непрядность, или непринужденность въ чемъ, — 3) легкость, проворство, поворотливость, — 4) легкость, легкомыслие, непостоянство, неблагоприятіе, безразсудность, неосторожность, — вертопрашество, шалость, вѣтренность, *lekkość powietrza*, легкость воздуха, *wiewiórki z nadzwyczajną lekkością skaczą po drzewach*, бѣлки съ чрезвычайною легкостью прыгаютъ по деревьямъ.
- Лекковажно́сць, ści, f.** Маловажіе, маловажность. = **Лекковажноу, a, e.** Маловажнѣный, легковѣснѣный, — маловажный, маловаженъ, невеликій, малозначущій, не заключающій въ себѣ важнаго.
- Лекковиernóсць, Лекковиernoу, vid. Łatwowieŋny.**
- Лекковозроуноу, a, e.** Легко вооруженный, легкой воишь, единопоясникъ.
- Леккисну, Лесисну, a, e.** Легонскій.
- Лѣкliwóсць, ści, f.** Боязливость, страшливость, робость, врожденное свойство къ боязни. = **Лѣкliwoу, a, e.** Лѣкливоу, *adv.* Боязливый, боязливъ, страшливый, робкій, пугливый, пужливъ, удобно въ страхъ приходящій.
- Лѣkowaty, a, e.** Изгибистый, вогнутый, выпуклый, искривлен-
- ный дугою, — 2) *koń Łkowy*, съдланная лошадь.
- Лѣкта, y, f.** Чтеніе, свѣрка списка съ подлинникомъ, — 2) обѣднѣ, литургія чашаема.
- Лѣктор, a, m.** 1) Черодной чтець въ церквѣ, — 2) чтець, чашапель. = **Лѣкторуm**, Габинетъ для чтенія, *vid. Czytelnia.*
- Лѣктука, i, f.** Носилки, качалка, коляска носимая двумя лошадьми, одною за другою, или носимая людьми; поршшеза. = **Лѣктукарz, a, m.** Носильщикъ.
- Лѣле, indecl.** Избѣжавшій себя челоуѣкъ.
- Лѣлек, G. Ielka, m. (w zoologii)** Лѣлекъ, козодой, пицца.
- Лѣlum, Polelum, Лѣl, Polel, Славянскія божества, поже чпо Касторъ и Поллукъ.**
- Лѣман, a, m.** Данишкъ, оброчникъ, плащайщій оброкъ за землю. = **Лѣмаński, a, ie.** Оброчный. = **Лѣмаństwo, a, n.** Лѣна, ленность, номѣстность, зависимость лѣна, подданство.
- Лѣmiesz, a, m.** Лѣмехъ, лѣмешъ, сошникъ, желѣзо, коушь оковывается конецъ у сохи. = **Лѣmieszowy, a, e.** Лѣмеховый, — (*w anatomii*), *lemieszowa kość*, кость соха, сошникъ.
- Лѣmieszka, i, f.** Клецки вареные, родъ кушанья, кисель.
- Лѣming, a, m. (w zool.)** Пѣспрушка, родъ мыши въ сѣверныхъ тундрахъ водящейся.
- Лѣmus, vid. Łamus, — 2)** родъ черепашки.
- Лѣn, lni, m.** Ленъ, *len cześć*, вымыкать, щеткою или гребнемъ вычесывать кистрику изъ льна, *len otrzeć*, отпрепанъ, отпрепавать, посредствомъ препанія очищать ленъ отъ кистрики, *len dziki*, дикой ленъ, выжликъ, лѣнолистникъ, — *len matki Bożej*, льняной жабрей, дикой ленъ, (*Linaria*), — *len niezgorzysty*, жилаковой азбестъ, камень принадлежащій къ шальковому роду.
- Лѣx, ia, m.** Лѣшпай, лѣшпвецъ, лѣжень, лежебокъ.
- Лѣnek, vid. Len matki Bożej.**
- Лѣnić się, recipr.** Лѣшпшся, излѣ-



- питься, не радѣть; поступать въ чемъ нерадиво, неприлѣжно.
- LENIEĆ, *n. imp.* Излѣниться, сдѣлаться лѣнивымъ; излѣпиться, въ праздности препровождая время избаловаться.
- LENIEC, *vid.* LEN DZIŃKI.
- LENIEK, G. lenka, *m.* LENIUCH, *a, m.* LENIWIEC, *wca, m.* Лѣншай, лѣнивецъ, рохля, нерадивецъ; негодяй, — (*w zoolog.*) *Leniwiec tróypalczysty*, трупалой пихоходъ, *leniwiec dwóypalczysty*, двупалой пихоходъ, жишотное четвероногое, имѣющее нѣкоторое сходство съ обезьянами. = LENIWICA, *y, f.* LENIWKA, *i, f.* Лѣнивица.
- LENISTWO, *a, n.* Лѣность, лѣнь, лѣнивость, нерадивость, неприлѣжность, празднолюбие, мѣшкотность. = LENIWIE, LENIWO, *adv.* Лѣново, лѣносно, нерадиво, неприлѣжно.
- LENIWIEC, *vid.* LENIEK.
- LENIWY, LENIWA, *a, e.* Лѣпный, лѣпный, нерадивый, неприлѣжный, празднолюбивый, утѣчивый, увальчивъ, недворотливый.
- LENNO, *a, n.* Лена. = LENNOBWAŁA, *y, m.* Господинъ дающій лѣну. = LENNOŚĆ, *ści, f.* LENSTWO, *a, n.* Лена, феода, помѣстье, помѣщичья жалованная. = LENNY, LENNICZY, *a, e.* Лѣнный, къ лѣнѣ принадлежащій, помѣщичий, помѣщичий, *lennie prawo*, лѣнное, феодальное право, *lenny Pan*, господинъ дающій лѣну. = LENNOWNIK, *a, m.* Тотъ, который получаете лѣну у менѣе другаго.
- LENOWAĆ SIĘ, *imp.* Лѣниться, *vid.* LENIEĆ SIĘ.
- LENOTWAĆ, *act. imp. (u malarza).* Ровнять краску сухою кистью.
- LENTYK, *u, m.* Краска, разтворенная на водѣ съ клеємъ, — прозрачный клей изъ маргамма, которыми покрываютъ картины. = LENTYKOWAĆ, *act. imp.* Планировать, промаргивать печатную бумагу сквозь клейкую воду, мочить печатную бумагу клейкою водою, — 2) грунтовать холстъ клеємъ.
- LENTYZEK, *szka, m. (w botanice)*

- Масликовое, фисшашковое дерево, (*Lentiscus*).
- LENUNG, *a, m.* Жалованье. = LENUNGOWANIE, *ia, n.* Оппускъ, выдача жалованья.
- LER, *u, m.* Пшичій клей, — (*fig.*), сѣть, часть, ловушка, западня, — (*w botan.*), *kozi ler*, деревцо, родъ циста, съ лпсовъ коего благовонную смолу собирають.
- LER, *vid.* LEB, LERAK, *a, m.* Голова, хпирецъ, лукавый.
- \*LERAK, *obsol.* Же, жъ, однакоже, напрошывъ того.
- LERCZYCA, *y, f. (w botan.)* Липкая трава, (*Gaium aratic.* — 2) *Lerczyca*, острая трава (*Asperugo*).
- LEREK, *plka, m. dim.* Головка, голловушка.
- LERIANKA, *i, f.* Мазанка. — 2) Клей, землянка, хатка, хижина, лачуга, лачужка, — (*trans.*) земляная глыба. = LERIANZ, *a, m.* Лѣнищикъ, лѣпильщикъ. = LERIC, *act. imp.* Лѣпять, мазанку дѣлать, клеить.
- LERIEY, *adv.* Лучше, совершенноше, удобнѣе, уне, унее, *lepię u pisze, niż mówi*, лучше пишеть, нежели говоритъ, *lepiey znieść krzywdę, niż ię drugiemu wyrządzać*, лучше терпѣть обиду, нежели причинять ее, *lepieybyś się w domu został*, лучше бы тебѣ дома остаться, *ia to lepiey rozumiem, ia wiem o tém lepiey*, а это лучше знаю, *ienku daleko lepiey, aniżeli mnie*, ему гораздо лучше, нежели мнѣ, *tém lepiey, шѣмъ лучше, im więcej, tym lepiey*, чѣмъ болѣе, шѣмъ лучше.
- LERIŻNIK, *a, m. (w botan.)* Блѣноколытникъ, (*Tussilago petasites*).
- LERISZY, LERISZY, *a, e.* Лѣпный, слѣпленный. = LERISZY, *a, e.* Лѣпный, липкій, липокъ, липучий. = LERISTOŚĆ, *ści, f.* Липкость. = LERNY, *a, e.* Лѣпный.
- LEROWY, *a, e.* *rószecki lerowe*, клеємъ намазанный пруть, или вѣточка для ловленія птицъ.
- LERSKI, *a, ie.* Прекрасный, щегольскій, отлѣпный, изящный, превосходный, хватскій, смѣлый, храбрый.

**LEPSZOŚĆ, ści, f.** Превосходство, изящество, отличность, — лучшее въ своемъ родѣ. = **LEPSZY, a, e,** Лучшій, *kon koń lepszy od twojego,* моя лошадь лучше вашей, *nie niejma lepszego, nad..* нѣтъ ничего лучше, какъ..., *nylepszzy,* самый лучший, предобрый, презранный. = **LEPSZYĆ, act. imp.** *zlepszyć, ulepszyć, perf.* Сдобить, удобрить, лучшимъ сдѣлать, поправши, *lepszyć się, respir.* поправляться, лучшимъ сдѣлаться, *zlepszenie,* поправление, исправленіе, починка, облегчение, выздоровленіе.

**LETGAŚ, SILERTAŚ, act. imp.** Локать, пить что въирая языкомъ, (о собакахъ).

**LEGA, vid. PRZEPUSTNICA.**

\***LESIA, y, f.** Плаха отъ свѣспныхъ припасовъ.

**LESICA, y, f.** Племенная корзина, плетенка, или кузовъ.

**LESISTY, LEŚNISTY, a, e,** Лесистый, лѣсный, много лѣсу имѣющий.

**LESKLIWY, vid. LESNICYWY.**

**LEŚNIK, (w botan.) vid. KRORIDŁO.**

**LEŚNIAK, a, m.** Дикій человекъ, въ лѣсу живущій, деревенщина. = **LEŚNIANY, a, e,** Лѣсный, въ лѣсу растущій, находящійся.

**LEŚNICTWO, a, n.** Все, что касается до доходуль и ведомства надъ лѣсамъ. — 2) Начальство, имѣющее смотрѣніе за лѣсамъ. — 3) Засѣлка въ ведомствѣ надзирателя.

**LEŚNICZEK, ptak, vid. ZIĘBA.**

**LEŚNICZKA, i, f. (w zoolog.)** лѣсная сова.

**LEŚNICZOWSTWO, a, n. vid. LEŚNICTWO.** — 2) Форштмейстеръ п его жена. = **LEŚNICZOWSKI, a, ie,** Лѣсничковъ. = **LEŚNICZY, ego, m. LEŚNIK, a, m.** Лѣсникъ, лѣсовщикъ, лѣсничій, смотритель надъ лѣсомъ, надзиратель надъ засѣкою, форштмейстеръ. = **LEŚNICZYNA, y, f.** Форштмейстерша.

**LEŚNICIEĆ, n. imp.** Зарастать лѣсомъ, дичать.

**LEŚNIOWKA, i, f.** Кислушки, яблоки дикія кислыя.

**LEŚNISTY, vid. LESISTY.**

**LEŚNY, a, e,** Лѣсный, лѣсовый. — 2) Дикій, необразованный, лю-

мый, безчеловѣчный, свирѣпый, неукротимый.

**LEŚNY, ego, m.** Лѣсникъ, въ вѣдѣніи форштмейстера находящійся.

**LEŚZ, u, m.** Замша.

**LEŚCZ, KLEŚCZ, a, m. (w zoolog.)**

Лещъ, лещикъ, рыба, къ чебакамъ принадлежащая.

**LEŚCZOTKA, i, f.** Деревянные клетки для кладенія лошадей. — 2) Родъ дѣтской игры.

**LEŚCZOWY, a, e,** Лещевый.

**LEŚCZYNA, y, f.** Леща, орѣшина, *leśczyzna, laszek leśczynowy,* лещинникъ, орѣшникъ. = **LEŚCZYNOWY, a, e,** Лещинный, *rozga leśczynowa,* гадагельный пруть, горная лоза.

**LEŚZKA, i, f. dim.** Малаа лѣха, града, градка.

**LEŚZWAĆ, act. imp. (u malarza)** ровнять клеевый грунтъ.

**LEŚZOWY, a, e,** Замшевый, въ замшъ сдѣланный.

**LETARG, u, m.** Летаргія, спячка, сонная болѣзнь, названіе весьма опасной болѣзни, которая состоитъ въ глубокомъ снѣ и при томъ соединенная съ совершенною забывчивостію. — 2) (fig.) Сомнѣность, дремота, лѣность, нерадивость. = **LETARCIK, a, m.** Сониной болѣзни, летаргичъ подверженный.

\***LETERKA, vid. LETGA.**

**LETKI, LETKOŚĆ, vid. LEKKI, LEKKOŚĆ.**

**LETNI, ia, ie,** Лѣтній, лѣтомъ бывающий, раждающийся; или употребляемый въ лѣтнее время, *letnia pora,* лѣтняя пора, *letnia suknia,* лѣтнее платье, — (trans.) тепловатый, *letnia woda,* тепловатая вода. — 2) Годовалый, однолѣтний, *ieleń letni,* молодой, однолѣтний олень. — 3) Полнолѣтний, полныя лѣта имѣющий, (oppos.) *nieletni,* малолѣтний, малолѣтень, незрѣлыхъ лѣтъ. — 4) Пожилый, старый.

= **LETNIE, LETNO, adv.** Тепло-вато. = **LETNIC, act. imp.** Согрѣвать. = **LETNIC, n. imp.** Согрѣваться, тепловатымъ дѣлаться. = **LETNIK, a, m. LETNICZEK, czka, m. dim.** Лѣтникъ, лѣтнее



- платье. — 2) Бесѣдка въ саду. = *Letniość, Letność, ści, f. Умѣренная теплота.* = *Letnio-sny, a, e, Тепловатый.*
- LETRA, y, f.** ЛЕТЕРКА, *i, f. dim.* Рѣшетка у фурь. — 2) Край кровати или поноски. — 3) (*wfortyfik.*) Передній фасъ бастиона. = *Letrowy, a, e, wóz letrowy, drabiniasty, повозка съ рѣшетками.*
- LEW, G. Iwa, m.** Левъ, одинъ изъ сильнѣйшихъ хищныхъ звѣрей, *ryczenie Iwa, рыканіе льво.* — 2) *lew morski, левъ морской, морское животное, къ роду тюленей причисляемое.* — 3) *lew na niebie, левъ, пашый знакъ зодиака, въ который солнце вступаемъ въ началѣ Юля.*
- LEW, u, m.** Пришвъ, прибыль морской воды къ берегамъ.
- LEWA, LEWAK, vid.** Майка.
- LEWAR, u, m.** 1) Рычагъ. — 2) Дамкратъ, домыратъ; махпиа, употребляемая для поднятія тяжёлой всякаго рода, состоящая изъ шестерни съ двумя желѣзными колесами, и зубчатого выдвигнаго бруска. — 3) Ливеръ, насосъ, употребляемый для доставанія жидкостей изъ бочекъ, выпягивая изъ онаго воздухъ сосаніемъ. = *Lewarek, rka, m.* Англицкіе клещи для выдергиванія зубовъ. — 2) Насосецъ, малой ливеръ.
- LEWEK, m. dim.** Левкѣ, молодой левъ, львенокъ. — 2) Голландскій паллеръ.
- LEWIATAN, a, m.** Левиатанъ, звѣрь большой, который по мнѣнію раввиновъ поглощаетъ ежедневно рыбу величину около семъ верствъ.
- LEWICA, y, f.** Лѣвша, лѣвица, лѣвая рука. — 2) Лѣвша, лѣвый бокъ, лѣвая сторона.
- LEWICKA, i, f.** Родъ женскаго платья.
- LEWKONIA, i, f. (w botan.)** Левкой, (*Cheiranthus incanus*).
- LEWNY, LEWNY, a, e,** Лиственный, для листвя разплавленныхъ металловъ употребляемый.
- LEWO, adv.** Лѣво, въ лѣво, на лѣво. = *Lewo, a, n.* Несправе-
- дливость, насиліе, обманъ. = *Le-woręki, a, ie, Лѣвши, пошь, кто въ мѣсто правой употребляетъ лѣвую руку.* = *Lewy, a, e, Лѣвый, lewa strona, лѣвая сторона, w lewą, на лѣво, въ лѣво.*
- LEW, eiu, m.** Воронка, лейка, *vid.* ЛЕЛЕК.
- LEWA, y, m.** ЛЕВОВАТУ, *a, e,* Пенюхъ, нераспоронный, неповоротливый, неповоронный, неразвзанный, олухъ, болванъ.
- LEWBUZAR, a, m.** Лейбъ-гусаръ. = *Leuwwardya, yi, f.* Лейбъ-гвардія, ближняя стража, тѣлохранители, опредѣленные для стражи государевой. = *Lewkompania, ii, f.* Лейбъ-рота, лейбъ-эскадронъ, рота или эскадронъ непосредственно подлѣ главнымъ начальникомъ полка состоящая.
- LEWC, Lec, Lic, a, m.** ЛЕУСЪ, *ów, pl.* Возжа, возки, *leuce rzemieńne, возки ремённые.* = *Lewcowy, a, e, koń lewcowy, уносная пристяжная лошадь.* = *Lewoować, act. imp.* Возжать, прикрѣплять, привязывать возки къ уздѣ.
- LEWKOWATY, a, e, (w botan.)** *korona lewkowata, воронкообразной вѣнецъ.* = *Lewkowy, a, e, Воронкопашый.*
- LEWTEANT, a, m.** Порупчикъ.
- LEŻ, G. Iży, f.** Ложь, обманъ.
- LEŻA, y, f.** Ложь, логово, логовище, впаище, — 2) Квартиры военныя, *wojsko idzie na leże zimowe, армія идетъ на зимнія квартиры, вступаемъ на зимнія квартиры.*
- LEŻAK, a, m.** Лежачій улей.
- LEŻĆ, intr. imp.** *kazić, cont.* Лѣзть, лазить, *leżę, лѣзу, — leżę na maszt, лѣзть на мачту, leżę do iamy, лѣзть въ аму, niedzwiedz lezie na drzewo, медвѣдь лѣзетъ на дерево, — лѣзть, входить, вмѣщаться, bót mi nie lezie na nogę, сапогъ не лѣзетъ на ногу, — włosy leżą, лѣзутъ волоса, выпадають изъ тѣла, po chorobie włosy leżą, волосы послѣ болѣзни лѣзутъ, — leżę komu w oczu, лѣзть въ глаза,*

искать у кого благосклонности, *nie mi do głowy nie lezie*, ему ничего не лезетъ въ голову, ш. е. онъ ничего не понимаетъ.

LEZDA, *vid.* LESDA.

LEŻEĆ, *med. imp.* Лежать. — 2) Лѣжать, хворать, болѣть бытъ, — 3) Лежать, положеніе имѣть, *leżeć na prawym boku*, лежать на правомъ боку, *drugi tydzień leży na febrze*, онъ другую недѣлю лежить въ лихорадкѣ, *wioska leży przy drodze*, селеніе лежить при дорогѣ, *dobra leżąca*, недлѣжное имѣніе, помѣстье, земля, — (*w botan.*) *leżąca todyga*, лежащій стебель, *na nim wszystko leży, cały dom, etc.* на немъ весь домъ, все лежить, — у него весь домъ, весь домашній обиходъ въ сморѣннѣ находится, *leży na sumieniu*, лежить на совѣсти, — совѣсти напоминаешь, упрекаешь въ упущеніи какого либо дѣла, *leży na sercu*, лежить на сердцѣ, — безпокоить, шерзаетъ сердце. = ЛЕЖЕНІЕ, *ia, n.* Лежаніе, состояніе, положеніе лежащаго. = ЛЕЖЕНЬ, *źnia, m.* Лежень, лѣнивецъ, лежебокъ, туеядецъ.

LEŻYWO, *a, n.* Лѣзвица изъ лыка, — лезня, *bartnikom barci, w cudzej puszczy mającym, wolno na leżywio być tyle, ile im potrzeba, wżić*, бортикамъ имѣющимъ борщи въ чужомъ лѣсу, позволяется драсть лыки для плѣтвѣны лѣсницъ сколько имъ нужно.

LEŻKA, *i, f. dim.* Слѣза, слезинка. LEŻNY, *a, e.* Волошскій, лѣсній, *leżna sowa*, филинъ, пугачъ, съць, пища ночная, хищная.

LEŻUCH, *a, m.* Лежень, лежебокъ, лѣсній, увалень, лѣнивецъ. = ЛѢУСНОСТВО, *a, n.* Лѣнь. = LEŻUSZOWSKI, *a, ie.* Лѣсвий, упальщвий.

LEŻY, *vid.* LEŻYWO.

LEŻYCHA, *yi, f.* Обда, честь оскорбляющее письмо.

LEŻYSKO, *a, n.* Вишальце, — вонсныя кваршцы, лагеръ.

LEŻA, *i, f.* Ложь, обманъ.

LEŹAĆ, *act. imp.* *leżać, perf.* Лгать, солгать, говорить неправду, у-

T o t I.

тверждать что прошивъ убѣждеша совѣсти, *кто leże, ten i kradnie*, кто лжетъ, тотъ и крадетъ. = ЛГАНІЕ, *ia, n.* Лганіе. = ЛГАКА, *i, f.* Лгунья, врунья. = ЛГАРСКИ, *a, ie.* Лживый, лживъ. = ЛГАРСТВО, *a, n.* Ложь, обманъ, лганіе, лживость, ложность, слова, коими утверждаютъ за испинну по, о несправедливости чего сами увѣрены, *dzieto to pełne jest lgarstwa*, это сочиненіе наполнено ложью, лж. = ЛГАРЪ, *a, m.* Лжець, лгунъ, лжпещъ, врунъ, враль, нустословъ, бахаръ.

LEŹAĆ, LŹAĆ, *med. inst.* Лыгуть, по причинѣ вязкости или лихкости пристаивать къ чему, *smoła leżać w rękach*, смола льнетъ къ рукамъ. — 2) Вязнуть, упонать. — 3) (*trans. et fig.*) *leżać do czego*, привязываться, прильпаться, чувствоватъ склонность; предаваться кому или чему.

ЛІ, Ли, лъ, (частица упопрѣбляемая для означенія вопрошенія,) или, или, *kochasz-li siostrę moją? lubisz-li sestru moją? spytał doktorów, mogli być zdrowi albo nie?* спросилъ лѣкарей, можетъ ли быть здоровъ или нѣтъ, *nie wiem, chorzyli, zdrowyli?* не знаю, боленъ ли онъ, или здоровъ?

ЛІВЪЕТАСУА, *yi, f.* Изключеніе, увольненіе, освобожденіе, изъятіе отъ платска податей, налоговъ, и пр.

ЛІВЪЕГУН, *a, m.* Вольнодумецъ, нечестивецъ, безбожникъ, — самовольникъ, безчинникъ, распушникъ, вольница.

ЛІВЪЕУА, *yi, f.* Ливрея, одноцвѣтное платье на придворныхъ или господскихъ служителяхъ. — 2) Ливрейные служители.

ЛІВРА, *y, f.* Дестъ, количество писчей бумаги изъ двадцати четырехъ листовъ состоящее, *libra papieru*, дестъ бумаги, *poł libry*, полдестъ, *librami*, подестно. — 2) Апшекарскій фунтъ, двѣнадцать унцій. = ЛІВРОВАУ, *a, e.* Дестевый.

ЛІС, ЛІСЬ, *pl. vid.* ЛЕХЪ, ЛЕХЪ.



**Лице**, \**Lico*, *a, n.* Лице, взоръ, зракъ, *poklonić się licem do ziemi*, ницъ, ницы, ничкомъ, лицемъ на землю или къ землѣ, — (*trans.*) чело, *z takim licem śmiesz*, какимъ челою смѣешь. — 2) Лице, поверхность, видимость, или видъ, лицо у сукна, плащя, — (*in prawie*) полчиное, вещь свидѣтельницающая кражу чью или другое какое пресупление. *Jeżeliby kto wykradł czyiego o czystego człowieka, a poymany był na drodze z tym człowiekiem, tedy ma być z tym licem wiedziony do urzędu*, естлибы кто выкралъ чьего наследственнаго челоука, и былъ бы онъ пойманъ на дорогѣ съ тѣмъ челоукомъ, то веспи его съ тѣмъ полчинымъ въ нашъ градскій судъ.

**Лицемерникъ**, *a, m.* Лицемеръ, пусосвящъ, ханжа. = *Licemiernika, y, f.* Лицемерка, пусосвящка. = *Licemierniczy, Licemierny, a, e,* Лицемерный.

**Лиценсуат**, *a, m.* Лиценціатъ, пишло, даваемое тому, кто, послѣ обыкновенныхъ изысканій признанъ знающимъ въ богословскомъ, юридическомъ или медицинскомъ факултетахъ.

**Личо**, *a, n.* 1) Нечетъ, нечетка, неравное число, *cetno licho*, четъ или нечетъ, родъ игры. — 2) Несчастье, бѣда, худо, негодно, зло, вредъ, несчастный духъ, бѣсъ, *nie budź licha, kiedy licho spri*, не выманшай волка изъ лѣсу. = *Licho, adv.* Плохо, худо, несчастливо. = *Lichota, y, f.* Личность, бѣда, бѣдность, бѣдствие, несчастье, злополучие, заключение, злосчастье, — (*person.*) бѣднякъ, несчастный, бѣдный, бѣдственный, злосчастный. = *Lichotny, a, e,* Бѣдный, скудный, плохой, несчастный, худой, малогодный.

**Личта**, *Lichton, a, m.* Личтуса, *i, f.* Личтеръ, личтеръ, выгрузное судно, плашкоу, малыя суда, посредствомъ коихъ большія суда разгружаются, а особливо пь мѣлкихъ гаваняхъ, куда большія суда приспѣвать не могутъ.

**Личтарз**, *a, m.* Личтарзукъ, *a, m. din.* Подсвѣчникъ, шандалъ, *lichtarz wielki przed oltarzem, lub obrazem iakiego świętego*, настѣжникъ; большой стоячей подсвѣчникъ, каковыя обыкновенно ставятся въ церквахъ предъ мѣстными образами. = *Lichtarzewy, a, e,* Шандалный.

*Lichton, vid. Lichtan.*

**Личтовакъ**, *act. imp.* Выгружать изъ судна на другое мѣлкое судно, на лпгтеръ или плашкоу.

*Lichtuga, vid. Lichtan.*

**Лихва**, *y, f.* Лихва, безмѣрной ростъ, беззаконная мзда, корысть приобретаемая отъ даванія денегъ или вещей въ займы. = *Lichwiarka, i, f.* Ростовщица, барышница. = *Lichwiarski, a, ie,* Лихвинный, лихоимственный, мздоимный, мздоимственный, ростовщичій, барышникъ, принадлежащій, свойственный ростовщикамъ. = *Lichwiarstwo, a, n.* Лихоимство, лихоиманіе, мздоимство. = *Lichwiarz, a, m.* Лихоимецъ, ростовщикъ, барышникъ, мздоимецъ, корыстолюбецъ; кто беретъ лихву. = *Lichwić, intr. imp.* Лихоимствовать, мздоимствовать, брать лихву, ростъ, барышничать.

**Личу**, *a, e,* Худой, плохой, лядшій, не имѣющій потребныхъ качествъ или доброты, — бѣдный, скудный.

**Личовакъ**, *act. imp.* Позывать въ судъ по уличенію въ воровствѣ. — 2) Открывать полицу, уличать въ воровствѣ. = *Licowanie, ia, n.* Позываніе въ судъ за воровство, *licowany złodzieu*, полицный, уличенный воръ. = *Licowy, Licny, a, e,* Личный. — 2) Личовый, личный. — 2) Полицный.

**Личутаса**, *yi, f.* Аукціонъ, всякая съ публичнаго торгу продажа движимаго или недвижимаго имѣнія, или другихъ какихъ вещей. = *Licutasowy, a, e,* Аукціонный. = *Licutator, a, m.* Аукціонистъ, тотъ, который продаетъ съ публичнаго торгу. = *Licutowakъ, act. imp. zaliczy-*

tować, *perf.* Покупать на аукціонъ, съ публичнаго торгу, съ молотка.

**LICZALNY, a, e,** Счетный, считаемый, могущій быть сосчитанъ, сочтень.

**Liczba, y, f.** Число, *liczba wyraża, z wielu jedności lub z wielu części teżż jedności ilość iakowa jest złożona*, число изображаетъ, изъ сколькихъ единицъ или частей единицы состоитъ количество, *liczba cała*, цѣлое число, — (*w grammat.*) *liczba pojedyncza*, единственное число, *liczba mnoga*, множественное число. — 2) Счетъ, число, *zebrać wielką liczbę głosów*, собрать большое число голосовъ, *znayduie się w liczbie wybranych*, находится въ числѣ избранныхъ, *namnożyło się ich bez liczbę*, размножилось ихъ безъ счету, *liczba złota*, золотое число, число показывающее, который изъ девятилѣтнихъ предложенныхъ годовъ есть годъ круга луны, — *liczba złota*, золотое правило, тройное правило въ арифметикѣ. — 3) Числословіе, наука о числахъ, арифметика, *uczy dzieci czytać, pisać, liczbę i grammatyki*, учить дѣтей читать, писать, арифметики и грамматикъ. — 4) Оцѣтъ.

**Liczban, vid. Liczman.**

**Liczbowy, Liczewny, a, e,** Числительный, — (*w grammat.*) *liczebne imię*, числительное имя, означающее число или количество вещей.

**Liczka, vid. Liczba.**

**Liczownik, a, n.** Численикъ, считающій; счетчикъ.

**Liczeby, vid. Liczowy.**

**Liczenie, ia, n.** Численіе, дѣйствіе считающаго.

**Liczman, Liczban, a, m.** Шелегъ, мепалаическій кружечекъ съ выбитыми на плоскостяхъ его различными видами.

**Licznik, a, m.** (*w arytmety.*) Числитель, одно изъ двухъ чиселъ, какую либо дробь представляющихъ, поставленное надъ чертою и означающее, сколько частей взято или взявъ надлежитъ, на

которыя цѣлое раздѣляемъ подлагается, — (*w botanice*) *licznik*, zielen, родъ терну Гиппанскаго съ черными ягодами.

**Licznie, Liczno, adv.** Многочисленно, во многомъ числѣ, или большимъ числомъ. = *Licznosć, ści, f.* Многочисленность, великое множество, или количество чего. = **Licznny, a, e,** Многочисленный, изъ многого числа состоящій.

**Licznony, a, e,** Считанный, сосчитанный, счисленный, *liczone pieniądze*, сосчитанныя деньги.

**Liczyc, act. imp.** Считаешь, считаешь, искать количество, определять число вещей, *liczyć pieniądze*, считать деньги.

**Licznysiel, a, m.** Численикъ, счетчикъ, *vil. Liczebnik.*

**Licznyno, a, n.** (*w botan.*) Ландышь, (*convallaria multiflora*).

**Licznysz, a, m.** Личушка, *y, m.* Скряга, алтынникъ, обирокъ, крѣпышь, скуной, скопидомъ, скуонецъ, скуняга.

**Liga, i, f.** Союзъ, спобореніе, взаимное согласіе многихъ Государей для защищенія, или нападенія. — 2) Заговоръ, бунтъ, крамола, злоумышленіе, скопъ, злой умыселъ, смута. — 3) *liga monet*, проба золотой и серебряной монеты. — 4) *liga w miżycze*, лигато, когда ноты означены полукругомъ, т. е. что ихъ должно играть связно, а не разбивая, какъ въ спокато. — 5) (*w maryn.*) Веревки коши для крѣпости обшиваются паруса.

**Ligawca, y, f.** Глинистое болото, топкое, вязкое. = **Ligawczy, a, e,** Глинистый, топкій, вязкій.

**Lignia, vid. Ligiej, zuba.**

**Ligustr, u, m.** (*w botan.*) Бирючина, кустъ, (*Ligustrum vulgare*), — *ligustrowe jagody*, родъ маленькихъ красныхъ невкусныхъ шишечекъ.

**Lik, u, m.** Число, количество чего, *bez liku*, безчисленное множество.

**Liktor, a, m.** Ликторъ, названіе чиновниковъ древняго Рима, которые предшествовали консуламъ; неся въ рукахъ лукъ свя-



- занных прутьевъ съ топоромъ въ среднѣхъ.
- Likwidacja, yi, f.** Ликвидация, расчетъ, раздѣлка, разочтене, очиспка счетовъ, долговъ. = Ликвидасууну, *a, e*, Ликвидационный, *vid.* Обвасненек.
- Likvor, u, m.** Ликворъ, всѣ крѣпко-складкіе ароматическіе напитки, имѣющие основаніемъ водку.
- Lilac, Lulac, Lulkač, intr. imp.** Люлюкать, баюкать. = Lilanie, Lulanie, *ia, n.* Люлюканіе, баюканіе.
- Lila, i, f.** Лилейный цвѣтъ.
- Lilak, a, m. (w botan.)** Сирень, кустъ приносящій цвѣты голубые или бѣлые, (*Syringa vulgaris*).
- Lilia, ii, f. (w botan.)** Аглая, (*Lilium*), лилія, кришъ. = Lilowu, *a, e*, Аглаейный, принадлежащій или свойственный лилею, — лиловый, аглаево цвѣта.
- Lima, y, f.** Поправленіе, поправка.
- Limba, vid. Lina.**
- Limitacja, yi, f. Limita, y, f.** Оспрочка, осплочене, оспновка. = Limitowac, *act. imp. zaimitowac, perf.* Оспрочить, осплочить, оспновить.
- Limonada, y, f.** Лимонада, извѣстный прохладительный напитокъ, пзъ лимоннаго соку, воды и сахара.
- Limonca, ii, f.** Лимонъ, плодъ лимоннаго дерева.
- Lin, a, m. (w zoolog.)** лннь, рыба, къ роду чебаковъ принадлежаща.
- Lina, y, f.** Канать, вельбушь. — 2) Бечева, бечевка, длинная веревка, употребляемая на водоходныхъ судахъ, которою ихъ шлануть противъ теченія воды, — *liny okrętowe*, оснастка, снасть, *okręt w liny opatruwac*, оснащивать, *liny okrętowe odmienić*, переснастить, переснащивать, *zbierać liny z okrętu*, разснащивать.
- Lina, Limba, y, f. (w botanice)** Пихта, сосна, (*Pinus pinca*). = Lilnowu, Limnowu, *a, e*, Сосновый.
- Linia, ii, f.** Лнія, лнnea, строка, черта, *linia przez szrodek kola*
- idaca*, діаметръ, поперешипкъ, *linia prostopadła*, перпендикулярная лннія, *linia dzielęca ziemię na dwie połowy, równik*, лнnea равнополюсна, полюса опстоящая равно отъ обѣихъ полюсовъ шара; экваторъ. — 2) *linia (per excell.)* пряма лнnea. — 3) *linie na twarz*, черты лица. — 4) (*meton.*) *linia*, лннейка, дощечка; правильцо, служащее для проведенія прямыхъ чертъ. — 5) Лнія, штра, двѣнадцатая часть дюйма. — 6) *linia wojska*, лннія, рядъ войска или фрунта, построенаго къ сраженію, *wojsko rozłożone było we trzy linie*, все войско расположено было въ три лннии, *uszykować okręty w linie*, построили корабли въ лннію. — 7) (*w fortyfikacyi*) *linie*, окопы дѣлаемые осаждающими вокругъ крѣпости, дабы не допустить помощнаго войска, цирконвалационна лннія, *vid.* Околкогу. — 8) *linia rodu, famiia*, лннія, продолженіе потомковъ, происходящихъ отъ какого либо колѣна.
- Liniał, Liniał, u, m.** Лннейка, *vid. Lina, 4*).
- Linie się, recipr. imp.** Лнняться, лнщаться волосомъ, шерсти. = Liniemie, *ia, n.* Лннаніе.
- Linia, vid. Lina.**
- Linnowac, act. imp.** Лнневать, про- водить черты, *linnowac papier*, лнневать бумагу. = Linnowanie, *ia, n.* Лнневаніе, дѣяствіе лннюющаго. = Linnow, *a, e*, Лннейный, спрочный, спроевый, *okręt linnowy*, лннейный корабль, военной большой корабль, могущій бытъ по величинѣ и по крѣпости своей въ лнніи. = Liniuka, *i, f. dim.* Малая лннейка.
- Linka, i, f. dim.** Лннекъ, веревка, *armatnia linka*, отвозный канать, *linka do tresowania konia w maneżu*, корда, канать на которомъ учать и гоцають лошадей въ манежѣ.
- Linkor, a, m. (w mineralog.)** Горный хрусталь гнядцимоваго цвѣта.

Лира, *y, f.* Липа, дерево, (*Tilia* Engoraea).  
 Лисову, *a, e.* Июльский, бывающий въ Июль, *uraty lisowe*, Июльские жары. — 2) Липцовый.  
 Лисзак, *a, m.* Индійская морщиповатая змея.  
 Лисзук, *a, m.* (*w zoologii*) Июльской жулк.  
 Лисес, *psa, m.* 1) Июль, седьмый мѣсяць въ году. — 2) Липецъ, медь, собираемый пчелами съ липовыхъ цвѣтковъ.  
 Лисей, *pienia, m.* (*w zoolog.*) Харрусъ, рыба къ роду лососей принадлежащая.  
 Лисина, *y, f.* Липина, липовое дерево. = Лиска, *i, f. dim.* Липка, липинка, малая липа.  
 Лискаух, *a, e.* Липкий, липушій.  
 Лиски, *a, ie.* Липкий, липокъ, липушій, липкий, клейкий, клескъ; по вязкости, по клейкости своей удобно пристающий къ чему либо. = Лискощ, *sci, f.* Липкость, клейкость, свойство липкаго шѣла.  
 Лисководне пасуина, (*w anatom.*) Пасочные сосуды.  
 Лиснаѣ, *n. inst.* Липнуть, по вязкости, по липкости своей прилипать къ чему, — липнуть.  
 Лисосок, *u, m.* Липовица, липовый сокъ, — липовая смола.  
 Лисовицъ, *izzi, m.* (*w botan.*) Широколистная каменная липа, (*Phyllea*).  
 Лисову, *a, e.* Липовый, принадлежащій, опносительный, свойственный липѣ, — пзъ липы сдѣланный.  
 Лисск, *a, m.* Лейпцигъ, городъ въ Саксоніи. = Лиски, *a, ie.* Лейпцигскій.  
 Липа, *y, f.* Липа, мускійское орудіе. = Липух, *a, e.* Липный, липъ принадлежащій.  
 Липуцнх, *a, e.* Липричскій, *roczka lipuczna*, липрическое стихотворство, *starożytni lipuczni poeci*, древние липрические стихотворцы. = Липуцта, *y, m.* Который на липѣ играетъ.  
 Лис, *a, m.* Лиса, лисица, *lis marturek*, черная лисица, *lis romniczy siwawy, stepowy, караганъ, корсакъ, lis ogniowy*

*siersci*, огпенка, огнапка, красная лисица, *lis z brunatnym grzbietem i białemi bokami*, морникъ, пещецъ молодой, *lis kamienisty*, пещецъ, *lis młody, iesienny, krótkosiersci*, недопестъ, недопесокъ, имѣющий ось не надлежащей доброты, — *o czlowieku* хитрецъ, лукавецъ. — *farbowane lisy*, обманъ, мечта, плутовство, *zna się on dobrze na lisach farbowanych*, этотъ человекъ въ своемъ дѣлѣ весьма знаетъ, весьма искусенъ, — онъ самъ знаетъ всѣ хитрости и уловки. = Лисаву, *vid. Lisowatu.*  
 Лисѣ, *ia, m.* Лисѣе, *ia, n. collect.* Листъ, листья, *szelest liści*, шумъ листовій, (*w botan.*) *liście korzeniowe*, листья коренные, — *łodygowe*, стебелные, — *gałęziowe*, сучковые, — *kwiatowe*, цвѣточные, — *rozrzucone*, разсыпанные, — *okrągławe*, круговатые, — *iajowate*, яйцеобразные, — *elliptyczne*, овальные или эллиптические, — *lancetowate*, копиевидные, — *równowagskie*, липнообразные, — *szyldowate*, шилообразные, — *pilkowate*, шилообразные, — *karbowane*, съ выемками, — *rzęszowate*, волоосиные. = Лисциасту, *vid. Lisicistxu.* = Лисциану, Лисциову, *a, e.* Листочный. = Лисциѣ сиъ, *recipr. imp. Lisicieb, n. imp.* Лиственѣшъ. = Лисѣк, *a, m.* Листочекъ. — 2) Письмецо, записка. = Лисциовату, *a, e.* *łodyga liściowata*, стебель листоватый, усвоенный листьями. = Лисциову, *a, e.* Листовой, *liściowe drzewo*, черной лѣсь. = Лисциско, *a, n.* Лисеще. = Лисцисту, Лисциасту, *a, e.* Лиственный, многолиственный. — 2) Словесный.  
 Лисецзек, *czka, m.* Лисек, *ska, m. dim.* Лисенокъ, дѣтенышъ лисій. = Лиси, *ia, ie.* Лисій, лисачій, лисицъ принадлежащій, относителный, свойственный, *lisie gniazdo*, лисье гнѣздо, *lisie futro*, лисій мѣхъ, — лисья шуба, — *lisi ogon, lisia skóra*, подлпало, лукавецъ, — хитрость, — (*w botan.*) *lisi ogon*, боръ, пѣ-



- тушии гребель, — бычачья трава, (*ononis*), — *lisie iayka*, сапирій, докушкины слезы, (*orchis*), — *lisia róża*, здоровой пригрядь, (*aconitum*). = *Lisicę, ięcia*, *Lisiatko, a, n.* Лисенок. = *Lisica, y, f.* Лисица, самка. — 2) Кузнечный спанокъ для ковки лошадей. — 3) Ручныя оковы, узы, накладываемыя на руки колодникамъ.
- Lisiec**, *Lisowaciec*, *n. inpr.* Рыжьть, рыжимъ спановишьса, дѣлатьса.
- Lisik**, *Lisiopek*, *rka, m. burl.* Лисенокъ.
- Lisowatość, ści, f.** Рыжесть, рыжеватость. = *Lisowaty, Lisawy, a, e.* Рыжеватый, свѣтлорусый, рыжий, красножелтый, каурый, свѣтлорыжий.
- Lisowczuk, a, m.** Слѣть шмелемъ назывались козакъ въ командѣ Александра Лисовскаго состояще, который сформировалъ пзь нвхъ легкую кавалерию. — 2) Грабитель, разбойникъ.
- List, u, m.** Листек, *stka, m. dim.* *Listeczek, czka, m. dim.* Листъ, листочекъ, *listek kwiatowy*, лепестъ, лепестокъ; перышко, часть цвѣтка составляющее, *listki, listeczki w cieście*, слошъ, — *złoto w listkach*, сусаль, или сусальное золото, на тонкіе листочки разбитая, разлающенная желтая мѣдь. — 2) Письмо, письмоце, грамота, грамотка, *list przyczynny, rekomendacyjny*, рекомендательное письмо, — одобрительное, препоручительное письмо, *list gleytowy, żelazny*, охранительная грамота, — опасная грамота, *list otworzysty*, открытая грамота, *list powszechny, okolny*, циркуляръ.
- Lista, y, f.** Списокъ, роспись, *lista urzędników*, списокъ чиновникамъ.
- Listewka, vid. Listwa.**
- Listnik, vid. Rodzieniec.**
- Listny, a, e.** Лиственный, многолиственный, — (*w botan.*) *listna jagoda*, александрійскій лавръ, (*hippoglossum*).
- Listopad, a, m.** Поляръ, одинадцатой мѣсяць въ году. = *Listopadowy, a, e.* Ноябрьскій.
- Listowny, a, e, Listownie, adv.** Письменный, письмененно, *dowody listowne są zapisy na imiona i inne wypisy, zeznawania z ksiąg kancelaryi sądowych, cyrografy, kwity, etc.* доказательства письменныя суть записи на имена и прочія выписи, или заявленія и сознанія, выданныя пзь книгъ канцелярїи судебныхъ, такъ же письменныя обязательства, росписки, и пр. = *Listowy, Listowyy*, листочный. = *Listownik, a, m.* Письмопосецъ, письмоподатель, письмопручитель.
- Listwa, \*Lisztwa, y, f.** *Listewka, i, f. dim.* Планка, планочка, отборка, (*w artyller.*) фризы, украшенія дѣлаемыя на пушкахъ, которыя на подобіе обручей окружаютъ наружность и отдѣляютъ собою каждую часть оной, — *listwa obrazu*, рама, — *listwa u sukni*, опушка, околышь, обшивка, оторочка. = *Listwowanie, ia, n.* Вставляваніе въ рамы, отороченіе, планки. = *Listwowany, a, e.* Планками обведенный, обшитый, отороченный.
- Liszaiec, ayca, m. (w botan.)** Дубовой поростъ, плюсникъ, — каменной поростъ.
- Liszaiowaty, a, e.** Лишаеватый, лишавый, лишайный. = *Liszay, aiu, m.* Лишай, матежь, *liszay na drzewie*, лишай, наростъ у пронзрастений.
- Liszec, n. inpr.** Портиться, попреждаться, унадаць, въ худшее состояніе приходить, лишаться силы, довѣренности, славы.
- Liszka, Liszczka, dim.** Лисъ, лиса, лисица, (*prov.*) *każda liszka swój ogon chwali*, всякой плычкѣ свое гнѣздо красно, — всякій кулець свой товаръ хвалить, — всякій величается своимъ достоинствомъ. — 2) *Liszka albo gąsienica motyla*, гусеница, червь.
- Liszow, a, m.** Рыбная бочка, въ коей держать рыбу для продажи.
- \***Liszyc, act. inpr.** Лишать, лишить кого, чего.

- Лит, и, т.** Припой, металльный составъ или самой металлъ для лаяна чего приготавлинный. — 2) Спой, запайка, спаянное мѣсто.
- Литанія, ѳ, ф.** Литанія, прошение или публичная молитва, кощороу при торжественномъ обрядѣ испрашивается милость божья, — мольбѣство въ честь Богу, богоматерѣ и святымъ, — (*trans.*) долговременная и скупчая повѣсть, исчисленіе чего ищбудь.
- Литера, у, ф.** Литера, буква, писма, часть реченія нераздѣлшаго, принадлежаща къ алфавиту какого либо языка, — *co do litery*, алтерально, словесно, буквенно. — 2) Во всей точности, исправно, шочно. = **Литераска, а, ie**, Ученый, къ учению, наукѣ принадлежащій = **Литералны, а, е, Литералне, adv.** Словесный, къ словамъ, реченіямъ относящійся, алтеральный, *tlumaczenie literalne*, переводъ алтеральный, въ которомъ наблюденъ во всей точности настоящій смыслъ словъ.
- Литерат, а, т.** Алтераторъ, ученый, упражняющійся въ словесности.
- Литенка, і, ф. dim.** Малая алтера, буква.
- Литература, у, ф.** Письменность, словесность, алтература, та часть учености, которая упражняется въ изученіи языковъ, въ переводахъ, въ словесномъ разборѣ и изтолкованіи писателей и въ сужденіи объ оныхъ. — 2) Вся ученая произведенія какой либо націи, *literatura rossyjska, polska*, алтература руссійская, польская.
- Литевка, і, ф.** Алтовка, женщина родомъ изъ Алтвы. = **Литевски, а, ie**, Алтовскій, *Wielkie Księstwo Litewskie*, Велкое княжество Алтовское.
- Литкер, и, т.** Могарычъ. — 2) Курпачъ, маклерство, посредство маклерское, маклерскій трудъ. — 3) Задатокъ. = **Литкерисзу, а, е**, Маклерскій. = **Литкерисзе, л.** Маклерскія деньги. — **Литку-**
- рник, а, т.** Маклеръ, — сводитель, посредственникъ въ торговлѣ.
- Лито, Лито, adv.** Жаль, жалость, прискорбіе, печаль.
- Литоść, sci, ф.** Сожалѣніе, сострадательность, жалость, чувствительность къ несчастіямъ другаго, состраданіе, соболѣзнованіе, сердоболіе. = **Литоściуу, Литоściу, а, е. Литосциуе, adv.** Сострадательный, сердобольный. = **Литоваć się, recipr. imp.** Сострадать, сожалѣть, соболѣзновать, имѣть жалость къ ближнему, сжалиться, *ulituy się nade mną*, сжалюсь надо мною.
- Литоваć, Litować, act. imp.** Паять, *lituяcy со, паяльщикъ.* = **Литованіе, іа, л.** Слой, пайка. — 2) Паяніе. = **Литовны, Litowny, а, е.** Паяльный, паятельный.
- \*Литра, у, ф.** Алтра, фунтъ или об золотниковъ.
- Литургіа, ѳ, ф.** Алтургіа, послѣдованіе сзаченнослуженія въ коемъ совершается тайна св. Евхаристіи, — обѣдия, служба церковная.
- Литва, у, ф.** Алтва. = **Литвин, а, т.** Алтовець, Алтвинъ.
- Литы, а, е, Алтый,** посредствомъ плавки приведенный въ извѣстный видъ; алный, *lite żelazo, чугуъ.* — 2) Цѣльный, слитковный.
- Литыспендесуа, yi, ф. (w prawie)** Тажба, время, въ которое тажба производится, до окончательнаго приговора.
- Литвар, vid. Lewar.**
- Литвант, а, т.** Поставщикъ, подрядчикъ. = **Литвантски, а, ie**, Подрядный. = **Литроваć, act. imp.** Поставлять. = **Литруек, пки, т.** поставка, доставка, подрядъ.
- Литка, л.** Лейка.
- Лизаć, cont. lizać, inst.** Лизать, лизнуть. = **Лизаć się, recipr.** Раболѣлствовать, умижаться, ходитъ къ кому на поклонъ, идолопоклонствовать. = **Лизаніе, іа, л.** Лизаніе; дѣйствіе лизущаго, или лизущагося. = **Лизак, и, т.** Чрезвычайная крестьянская полевая работа, за которую даютъ имъ хлѣбъ, сыръ, и водку.



- LIZIOBIAZEK, *zka, m.* Святоша, пу-  
 спосаяшь, лицевёръ.  
 LIZYŚ, *ia, m.* Лысець, ласкашель,  
 аша.  
 ЛКАŚ, *intr. cont.* Рыдашь, всхл-  
 пыаешь. = ЛКАНИЕ; *ia, n.* Ры-  
 дание, всхлпывание.  
 ЛНАŚ, *vid.* ЛОНАŚ.  
 ЛНЯНКА, *i, f.* Ляница, лянка,  
 одежда или ткань лянная. —  
 2) Ляныя вычески, — (*w bo-  
 tanice*) рѣзь, рѣзуха, коровья  
 права, *tuagrum*).  
 ЛНЯНУ, *a, e,* Ляняный, пзь ляна  
 сдѣланный, выработанный, *lnia-  
 ne płótno*, ляняный холстъ,  
*lniane stępie*, ляняное сѣмя, *lnia-  
 ny olej*, ляняное масло.  
 ЛНИСА, *y, f.* ЛНІСЗІК, *a, m.* (*w bo-  
 tanice*) Ложной жабрей, растеть  
 между хлѣбомъ и соломою, (*an-  
 thimum linaria*).  
 ЛОВОДА, *y, f.* (*w botan.*) Лебеда,  
 права однолѣтняя, въ огородахъ  
 сѣмаа, (*aviplex*).  
 ЛОВОЗ, *i, f.* ЛОВОЗИЕ, *ia, n.* Сте-  
 бель.  
 ЛОСЯ, *u, m.* Пещера, вертепъ. —  
 2) Яма глубокая, погребъ. — 3)  
 Рудникъ, — могъла, ровъ. — 4)  
 Пазъ, желобовина выдолбленная  
 долотомъ. = ЛОСНОВАŚ, *act. imp.*  
 Пазить, дѣлать, выдалбливать  
 на чемъ пазъ. = ЛОСНОВАНИЕ, *ia,  
 n.* Пазовка, выдалбливаніе па-  
 зовъ, дѣланіе прямыхъ выемокъ  
 въ длину колонны, или столба,  
 ложки. = ЛОСНОВАНУ, *a, e,* Лож-  
 чатой.  
 ЛОСНОВАТУ, *a, e,* Ямистый, ямистъ,  
 много ямъ имѣющій. = ЛОСНОВУ,  
*a, e,* Пещерный, *lochowy otwór*,  
 пещерное отверстие.  
 ЛОСНИЦА, *i, f.* (*w botan.*) Пьяница,  
 голубица, гонобобель, (*vaccinium  
 uliginosum*).  
 ЛОСЫĆ, *act. imp.* ЛОКАŚ, *act. cont.*  
 Локать, жрать. = ЛОСЗЕНІЕ, *ia,  
 n.* Обжорство, обжорство.  
 ЛОСЫЦЛО, *a, n.* (*w botan.*) Тассія,  
 (*Thapsia*).  
 ЛОСЫСЛ, *i, f.* (*w botan.*) Осоть,  
 (*Sonchus*).  
 ЛОВ, *u, m.* Ледъ, *lody bryła*, ка-  
 бань, большая глыба льду, *iak  
 po lodzie*, гладко, шибко, прытко,  
 скоро, проворно, — *po lodzie*,  
 опасно, страшно, осторожно,  
 какъ по льду, — непрочнo, не-  
 долговременно, въ неизвѣст-  
 ности. — 2) *Lody, pl.* мороже-  
 ное.  
 ЛОПСАСТУ, *a, e,* Ладѣйный, (*w a-  
 natomi*) *kostka łodczasta w ręce*,  
 ладѣйная, ладья или кораблецу  
 подобная кость. = ЛОДКА, *i, f.*  
 Лодка, лодочка, челнъ, челнокъ,  
 родъ небольшого водоходнаго  
 однодеревяго судна. = ЛОДКАРЗ,  
*a, m.* Лодочникъ. = ЛОДКОВУ,  
*a, e,* Лодочный. = ЛОДНИК, *a,  
 m.* Лодочникъ, повощикъ на  
 лодкѣ.  
 ЛОДНУ, *a, e,* Ледяной, леденый,  
 ледный. = ЛОДОВАСІЕŚ, *n. imp.*  
*ładowacisć, perf.* Ледетьшь, о-  
 ледетьшь, — цѣпенетьшь, дере-  
 венетьшь, колѣтьшь, костенетьшь.  
 ЛОПОВАТУ, *a, e,* Ледовитый, по-  
 крытый льдомъ, *lodowate morze*,  
 ледовитое море, — *cahier lo-  
 dowaty*, леденець, — (*moral.*)  
 нечувствительный, холодный,  
 холодень, какъ ледъ.  
 ЛОДОВНИА, *i, f.* Ледникъ, погребъ  
 льдомъ набитый. = ЛОДОВНИК,  
*a, m.* Ледовщикъ, ледаколь, ле-  
 докольщикъ. = ЛОДОВУ, *a, e,*  
 ледяной, ледный, *lodowa prze-  
 pasć*, зиблина, *kamień lodowy*,  
 гипсъ шпатовый паш селенить.  
 ЛОДОВИСАРЗ, *vid.* ЛУДОВИСАРЗ.  
 ЛОДЫГА, *i, f.* ЛОДЫЗКА, ЛОДЫЖКА, *i,  
 f. dim.* Стводь, стволникъ, стебель,  
 стебелекъ, — (*w botan.*) *łodyga  
 prosto stojąca* стебель прямой,  
 — *wiązca się*, завитой, — *ga-  
 źczysta*, вѣтвистой, — *pnąca się*,  
 зацѣпляющійся, — *leżąca*, на-  
 гнутой, — *gładka*, гладкой, —  
*drzewna*, деревянистой, *piszczał-  
 kowata*, трубчатой, — *dwudziel-  
 na*, вилообразный, — *łuskowata*,  
 чешуйчатый, — *członkowata*, ко-  
 лѣнчатый, — (*w architek.*) укр-  
 ашеніе дѣлаемое на капиталеъ или  
 оглави столба, стебель. = ЛО-  
 ДЫСОВАТУ, стволный, ствол-  
 оватый, стволчатый, стблн-  
 сый. = ЛОДЫЗКО, *a, n.* Сте-  
 бляще.  
 ЛОДЪ, *i, f.* Лодья, ладія, морехо-  
 дное судно об одной мачтѣ, съ  
 палубою. — 2) Лодка, барка,

пшапка, челя, бошикъ, — (*w zoologii*) *todz, muszla*, корабельной бошикъ, морская улитка. = *Łodziały, Łodzienny, a, e*, Ладейный, барочный, лодочный. = *Łodziasty, a, e*, Ладейный, видомъ на лодку похожий. = *Łodzник, a, m*. Лодочникъ. = *Łodzny, a, e*, Лодочный.

**Łoŧka**, *Łotka, i, f*. Крунная дробь, — пуля свинцовая раздробленная на нѣсколько частей, которыми заряжаютъ ружье. = *Łoŧkowy, a, e*, Дробовый.

**Łogarytm**, *u, m*. Логарифмъ, рядъ искусственныхъ чиселъ, состоящихъ въ арифметической пропорци, и соответствующихъ другому ряду чиселъ, находящихся въ геометрической пропорци.

**Łogiczny, Łoiczny, a, e**, Логическій, до логики касающийся или свойственный, приличный логикъ. = *Łogicznosc, sci, f*. Справедливость, правильность, точность логическихъ доказательствъ или разсуждений. = *Łogika, Łoika, i, f*. Логика, наука правильно мыслить, разсуждать, умствовать. = *Łoik, Łoik, a, m*. Логикъ, знающій логику.

**Łoian** *roztazu, (w chemii)* Жирокислый пошань.

**Łoić**, *act. imp.* Салить, мазать саломъ, — (*trans.*) *skóre łoić*, отквашать, колошить кого. = *Łoiowaty, a, e, Łoiowy, a, e*, салный, *Łoiowa świeca*, салная свѣча, — (*w chemii*) *kwaz łoiowy*, кислота жирная.

**Łok, u, m**. Локъ, *pl.* Локонъ, клокъ, пукъ, кудря волосъ, — локоны.

**Łokac, wid.** *Łoczuc.* = *Łokacstwo, a, n*. Обжорство.

**Łokasza, yi, f.** 1) Одача денежной суммы на ростъ съ обезпечениемъ на недвижимомъ имѣнии. — 2) Определенная часть имѣнія для заимодавца по конкурсовому дѣлу.

**Łokat, a, m**. Намѣстникъ, заступающій класснаго учителя.

**Łokały, aia, m**. Лакей, ливрейной слуга, запашникъ. = *Łokałowy, a, e, Łokałski, a, ie*, Лакейскій. = *Łokałowac, act. intr.*

*T'o m I.*

Служить лакеемъ. = *Łokałyka, i, f*. Жена лакея.

**Łokciowy, a, e**, Локотный, локтевый, составляющій локоть, *ruka łokciowa*, локотная кость. — 2) Локтевый, мѣръ локоть называемой принадлежащій, относительный, — одинъ локоть промаженія имѣющій, *garb łokietkowy*, щадколопокъ, щиколопка.

**Łokieć, keia, m**. Локоть, локоткокъ, средняя часть руки заключающаяся между плеченною костью и запястьемъ. — 2) Локоть, мѣра равняющаяся полупору футу, *opierać się o łokieć*, облокачиваться, облокотиться, *Łokciami świecić*, имѣть разорванное, изношенное платье. = *Łokietek, tka, m*. Локтелаго, аршиннаго росту человекъ, — карла, карликъ. = *Łokietkise, pl.* Половые камни или кирпичи локтевой данны. = *Łokietny, wid.* *Łokciowy.*

**Łokowac, act. imp.** Помѣстить кого, приспособить кого. — 2) Оддать капиталъ на ростъ съ обезпечениемъ на недвижимомъ имѣнии. — 3) Определить часть имѣнія, или земли на удовлетвореніе заимодавца рѣшеніемъ экзидивзорскаго суда.

**Łokusza, y, f**. Простыня, попона холстинная, допотъ.

**Łokształz, a, m**. Мѣсто въ монастырѣ, гдѣ разговариваютъ съ прихожанин; прѣхожа, гостинная.

**Łom, u, m**. Трескъ, шумъ, прескотня. — 2) Ломка, дѣйствіе ломающаго. — 3) *Łom w stawach, w kościach*, ломъ, ломота, гуляла боль въ членахъ тѣлесныхъ, ломъ въ костяхъ. — 4) Ломъ, валежникъ; деревья, въ лѣсахъ и рощахъ вѣтромъ или другимъ случаемъ поваленныя. — 5) Проломъ, пробитое, проломанное нарочитое въ чемъ отверстие; яма, дыра, прорѣзна.

**Łomiew, bra, m**. Ломберъ, картежная игра, изобрѣтенная Гиспанцадинъ.

**Łomiczów, a, m;** Крѣпкой нашкопокъ.

**Łomiewac, a, m.** (*w zoolog.*) Ка-



- рагуль, большой орель, — (*w botanice*) *Łomignat Ziele*, кресто-  
вникъ большой, (*senecio jacobaea*).  
**Łomikamięń**, *ia*, *m.* (*w botan.*) Кру-  
глодеспная каменоломная трава,  
(*Saxifraga*), — *herbata ze suszo-  
nych liści łomikamienia*, баданъ,  
чагарскій чай.  
**Łomikość**, *vid.* **Łomignat**.  
**Łomikost**, *u*, *m.* (*w mineral.*) Из-  
вестной шугфъ, родъ мергеля.  
**Łomistę**, *a*, *e*, Переломанный, из-  
гибистый, неровный. = **Łomi-  
ztość**, *ści*, *f.* Обвѣздъ, кругъ,  
кривизна, излучина.  
**Łomny**, *a*, *e*, Ломкій, ломокъ,  
скудельный, разбивчивый, сокру-  
шительный. = **Łomność**, *ści*, *f.*  
Ломкость, разбивчивость.  
**Łomot**, *u*, *m.* Трескъ, трескопня,  
шумъ, хрустѣнье, скрипъ. =  
**Łомотасъ**, *intr. imp.* Тресать,  
хрустѣть, — (*trans.*) ломать,  
разбивать, сокрушать, разбивать  
въ дребезги.  
**Łon**, *u*, *m.* Чека, деревянная или  
металлическая засовка, вклады-  
ваемая въ скважны на концахъ  
осей.  
**Łona**, *vid.* **Łuna**.  
**Łonner**, **Łunab**, *a*, *m.* Архитек-  
торъ, зодчій.  
**Łoni**, *adv.* Лоній, прошлаго лѣта.  
**Łondyn**, *u*, *m.* Лондонъ. = **Łон-  
дүйскі**, *a*, *ie*, Лондонскій.  
**Łonisto**, *adv.* Морщиновато, сги-  
бисто. = **Łonistość**, *ści*, *f.* Мор-  
щеватость. = **Łonistę**, *a*, *e*, Мор-  
щиноватый, выуклый, изги-  
бистый, изгорбатѣлый, согну-  
тый.  
**Łono**, *a*, *n.* Лоно, нѣдро, — ко-  
лѣна, — груди, *łono u szaty*,  
подолъ у кафтана, *łono Abra-  
hamowe*, лоно Авраамово, бла-  
женство вѣчное, *łono kościoła*,  
нѣдра церкви, *łono ziemi, morza*,  
нѣдра, утроба, нутрь земли,  
глубина моря.  
**Łoński**, *a*, *ie*, Прошлогодній. =  
**Łońszczak**, **Łońszczuk**, *a*, *m.* Го-  
довалый агиснокъ, жеребенокъ,  
и пр.  
**Łont**, **Łat**, *u*, *m.* Фишль. = **Łон-  
townik**, *a*, *m.* Пальникъ, па-  
лочка на которую навивается  
фишль.  
**Łopaciastę**, *a*, *e*, Лопачочный,  
видомъ на лопату похожій, пло-  
скосжатый, *łos ma rogi łopa-  
ciaste*, лось имѣеть рога широкіе  
и плоскожатые. = **Łopata**, *u*,  
*f.* Лопата; лопатка, лыскарь,  
совокъ, *łopata piecowa*, сажаль-  
ная лопата, *łopata żelazna*, за-  
ступъ, *łopata wiśla*, лопость,  
лопастъ; у весла широкая при  
концѣ часть, которою загребая-  
ють воду, *łopata czarownicza*,  
кочерга, помело. = **Łopaczanę**,  
**Łopatkowę**, *a*, *e*, Лопачный,  
лопачочный, — (*w anatom.*) *ko-  
ści łopatkowe*, лопатка, лопат-  
кина кость, крыльцо, *żyła pul-  
sowa łopaczana*, раменная био-  
щая жила.  
**Łopatka**, *i*, *f. dim.* Лопатка, ло-  
покъ, лопочикъ, сынецъ. — 2)  
*łopatka w ciele*, крыльцо, лоп-  
патка, *łopatka w kole młyn-  
skiem*, маленькія доски, которыя  
приводять въ обращеніе мель-  
ничное колесо. = **Łopatkowę**,  
*vid.* **Łopaczanę**. = **Łopatnik**, *a*,  
*m.* Гребецъ, несельникъ.  
**Łopian**, **Łopisn**, *u*, *m.* (*w botan.*)  
Лопухъ, лопушникъ, репейникъ,  
трава, (*Arctium Lappi*).  
**Łopisna**, *u*, *f.* (*w botan.*) Дикая  
рѣдька, (*Rhaphanus*).  
**Łopyska**, **Łopysteczka**, *i*, *f.* Щупъ,  
щупикъ, орудіе металлическое  
лѣкарское для ощупыванія ри-  
ны, для измѣренія глубокости  
ея.  
**Łopzetka**, *i*, *f.* Лорнетъ, зрѣ-  
тельная трубка или стеклышко,  
предспавляющее предметъ  
ближе и яснѣе.  
**Los**, *u*, *m.* Жребій, судьба, у-  
часть, рокъ, — состояніе, ща-  
стіе, или несчастіе, *iego los*  
*godzien liłości*, жребій его со-  
жалѣнія достоинъ; *rozstrzygnąć*  
*czyu los*, разрѣшить чью участь,  
*na los*, на шастіе, — 2) жере-  
бей, жребій, всякой знакъ, ка-  
ковыя употребляемы бывають  
при раздѣлѣ, или при рѣшеніи  
чего нибудь, *rzucić losy*, ме-  
тать, бросать, кидать жере-  
бы.  
**Łoś**, *ia*, *m.* Лось. = **Łosi**, *ia*, *ie*.  
Лосій, лося свойственный, при-

- надлежащій, *Łosia skóra*, лосья кожа, лосина, — лосиный, изъ лосины сдѣланный, сшитый. = *Łosica*, *y, f.* Лосина, лосья кожа выдѣланная.
- Łoskot**, *u, m.* Лопотня, прескъ, шумъ. — *Łoskotac*, *intr. imp.* Хлопать, прещать, гремѣть, шумъ дѣлать, шумѣть. = *Łoskotku*, *Łoskotliwy*, *a, e.* Шумящій, прескъ производящій, гремящій.
- Łososi**, *ia, m.* *Łososiek*, *śka, m. dim.* Лосось, лохъ, семга, рунья рыба, — горбуша, мыкизъ, сигъ. = *Łososiarnia*, *i, f.* Соменная ловля. = *Łososina*, *y, f.* Лососина, семужина, сиговина. = *Łososiopstrąg*, *a, m.* Омуть, кунфа; нарка, палья, пельма, сигъ, сырокъ, лосось. = *Łososiowy*, *a, e.* Лососей, семужий, омулевый, сиговый.
- Łosowac**, *act. imp.* Метать, бросать, кидать жеребья, рѣшать что жребиемъ, *łosowanie*, балопирваніе. = *Łosowy*, *a, e.* Рокочный, predeterminedенный рокомъ.
- Łószow**, *u, m.* Лохань, лахань, лоханка, продолговатое глубокое блюдо для умыванія рукъ.
- Łoszyca**, *y, f.* Лось, самка.
- Lot**, *u, m.* Леть, летаніе, полеть, пареніе, движеніе птицы летающей, *ubić ptaka w locie*, убить птицу на полетѣ; на лету, — *w lot*, *adv.* быстро, скоро, духомъ.
- Łot**, **Łót**, *a, m.* Лоть, вѣсь состоящій изъ прехъ золотинокъ, или притцать вторая часть фунта.
- Łotacz**, *vid.* Касцуніес.
- Łotek**, *tka, m.* (*w zoolog.*) Американская летучая мышь.
- Łoterya**, *y, f.* Лотерея, родъ банка, въ которомъ билеты или жребій выигрываются на удачу, *wygrać co na loteryi*, выиграть что въ лотерею.
- Łotewka**, *i, f.* Лифляндка.
- Łotka**, *i, f.* *łotki, pl.* Крыльня кости у птицъ, — 2) правильное перо, — перья, коими птицы полеть свой управляють. = *Łotliwy*, *vid.* *Łotny*. = **Łotnie**,
- Łotno**, *adv.* Лепкомъ, весьма проворно, поспѣшно, быстро. = *Łotność, sci, f.* Лепучесть, свойство тѣла, ошь огня поднимающагося въ видѣ паровъ на воздухъ.
- Łotna jagoda**, *vid.* *Lotusowe drzewo*.
- Łotny**, *a, e.* Летучій, имѣющій способность летать, — 2) (*w chemii*). Летучій, поднимающійся къ верху въ видѣ паровъ, — 3) летающій, скорый, весьма проворный, быспрый, поспѣшный, *pióra lotne*, правильныя перья, коими птицы полеть свой управляютъ, — (*w fortyfik.*), *koszokop lotny*, летучій сапль.
- Łotowy**, **Łutowy**, *a, e.* Лотовый, содержащій въ себѣ вѣсу одинъ лоть.
- Łotr**, *a, m.* **Łotrzuk**, *a, m. dim.* Воръ, разбойникъ, повѣса, негодай, плушь, бездѣльникъ, — плутышка. = **Łotrostwo**, **Łotrowstwo**, *a, u.* Мошеничество, плутовство, бездѣлничество, — распутство, безчестно, развратность, — разбойничья жизнь, — (*collect.*), разбойники, бродяги, воры, негодая, бездѣлники. = **Łotrowac**, *intr. imp.* Разбойничать, распутную, развратную жизнь вести, безчестничать. = **Łotrowski**, *a, ie.* **Łotrowskie**, *adv.* Мошенический, разбойническій, распутный, развратный, безчестный, плутовскій. = **Łotrzuk**, *vid.* **Łotr**.
- Lotusowe drzewo**, (*w botan.*) Каркасъ, дерево, (*celtis orientalis*), *lotna jagoda*, плодъ сего дерева, ягоды нѣсколько на вашни похожіа.
- Łotysz**, **Łotwin**, *a, m.* Ливонецъ, Лифляндець, Лотышь. = **Łotwł**, *y, f.* Лифляндія.
- \***Łów**, *u, m.* **Łowu**, *pl.* Ловля, охота, правля, ловишля, гоньба, ловъ. = **Łowczy**, *a, e.* Ловчій, охотничій, охотническій, охотникамъ принадлежащій, приличный; охотникамъ употребляемый = **Łowczy**, *ego, m.* Ловчій, сокольникъ, егермейстеръ, главнымъ надъ ловчими или охот-



- пипкамп. = *Lowczyła*, *y, f.* Жена егермейстера.
- Lowić*, *act. imp.* *złowić*, *ułowić*, *perf.* Ловить, перенимать, хватать кого или что на бѣгу, на лету, или плавающее и проч., изловить, *łowić ryby*, ловить рыбу, *w odnogie lowić*, ловить рыбу въ мутной водѣ, т. е. пользоваться смутными обстоятельствами. = *Lowienie*, *ia, n.* Ловление, дѣйствие того, кто ловить, *łowienie ptactwa*, *zwierzgzt*, ловление птицъ, зверей.
- Lowice*, *wca, m.* Ловець, ловцедель, охотникъ. = *Lowieski*, *a, ie.* Ловчій, ловецкій, охотничій, охотническій. — *Lowiestwo*, *a, n.* Ловаля, охота, егерская наука. = *Lowisko*, *a, n.* Мѣсто, гдѣ бѣздать на охоту; заставка, дача, въ которой находится много зверей. = *Lowny*, *a, e.* Ловшельный, ловшальный.
- Lowy*, *ów, pl. vid. Lów.*
- Lox*, *oix, m.* Сало. = *Loyny*, *a, e.* Сальный.
- Lóz*, *w Lóz*, *Lózem, adv.* Свободно, вольно, безъ принужденія, безъ препятствія, *ložny*, *vid. Lužny.*
- Łozł*, *y, f.* Кустарникъ, кустъ, кущина, — 2) лва, растущая при водѣ, — 3) виноградная лоза.
- Łozł*, *y, f.* Ложа, мѣсто, отгороженное въ театрѣ, — *łozł frankmasonska*, *albo wolno-mularska*, ложа масонская.
- Łozłak*, *vid. Lužłak.*
- Łoże*, *a, n.* Ложе, одръ, постель, кровать, *łożec na śniertelném łożu*, лежать на одръ смертность, быть больну при смерти, *matżeńskie łoże*, брачное ложе, брачное сословіе, — 2) *łoże armaty*, лафетъ пушечный, *łoże rozdzielzowe*, спанокъ мортирный, *łoże u strzelby*, ложа, — 3) долбежь, въ который запускаютъ шипъ, — 4) гнѣздо, втулка; мѣсто, или ялочка въ коей стержень ворота, или вала ходитъ, — 5) *łoże rzeki*, русло рѣчное, желобовина, ровъ, по которому рѣка течеть, токъ рѣчный. = *Łożeczko*, *a, n. dim.* Кроватка.
- Łozina*, *y, f.* Ветла, дерево безъ на сырыхъ мѣстахъ растущее, (*Salix pentandra*), — 2) кустъ, кущина.
- Łóžko*, *a, n.* Кровать, постель, *łóžko żelazne*, *drewniane*, кровать желѣзная, деревянная. = *Łóžkowy*, *a, e.* Кроватный, *poże łóžkowe*, кроватныя ноги.
- Łożnica*, *y, f.* Спальня, спальня, покой опредѣленный для почиванія, сна. = *Łożniczny*, *Łożniczy*, *a, e.* Спальный, принадлежащій спальнѣ. = *Łożniczy*, *ego, m.* Спальникъ, придворный чиновникъ, коего должность была дивать и ночевать въ передней предъ государевою спальнею.
- Łożny*, *vid. Lužny.*
- Łożny*, *a, e.* Кроватный, постельный, — *łożna choroba* = *łożnica*, эпидемическая, повальная болѣзнь.
- \**Łożosrzec*, *cia, m.* Грѣхака, *vid. Szkaendela.*
- Łożony*, *vid. Łożyc.*
- Łozowac*, *vid. Lużowac.*
- Łozowanie*, *ia, n.* Положеніе, поспавка пушки на лафетъ, на спанокъ.
- Łozowy*, *a, e.* Кроватный, — 2) лафетный, *łozowe okucie*, лафетная оковка, — 3) ложевый, ложенный.
- Łozowy*, *a, e.* Ивовый, — лозный, *łozowe krzaki*, ивовые кусты.
- Łożyc*, *act. imp.* Ложить, класть, — употребляетъ, не шалить, *łożyc na co pieniądze*, употребляетъ деньги на что, издерживать. = *Czas wszystkie ma bydź łožony na takich zabawach, którychby nam nie trzeba było taic i ukrywać*, все время должно быть употребляемо на такія забавы, кои бы намъ не нужно было шалить и сокрывать.
- Łożysko*, *a, n.* Логовище, логовь, — 2) *łożysko rzeki*, русло рѣчное, желобовина, ровъ, по которому рѣка течеть, токъ рѣчный, — 3) (*w anatom.*), сорочка, блокка, въ коей младенецъ рождается.
- Łsknać się*, *Łsnąć się*, *Ślnąć się*, *Szklnać się*, *recipr. inst.* *Łsnic się*, *Sklic się*, *imp.* Лосниться, лосниться, свѣпаться, сиять,

- блестать, сверкать, изпускать или отражать, отбрасывать яркой свѣтъ.
- LŚNĄĆ**, *n. inst.*, *olsnąć*, *perf.* Слѣпнуть, терять зрѣніе, лишаться зрѣнія.
- LŚNICĖ**, *act. imp.* Лоскѣть, лоскѣть, наводить, дѣлать блестящимъ, сверкающимъ. = **Lsknądŭ**, **Lsnądŭ** (*się*), *a*, *e.* Лоснистый, блестящій, имѣющій лоскъ, ярко, свѣтло сіяющій, свѣтовидный, свѣтовидень, блестящій.
- LŚNIAK**, *a*, *m.* (*w zoolog.*) Ивовая сумерешная бабочка.
- Lsknienie**, **LŚnienie**, *ia*, *n.* Блестаніе, сіяніе, блескъ, свѣтъ изпускаемый свѣтлыми или отражающими свѣтъ тѣлами. = **Lśnisty**, *a*, *e.* **Lśnisto**, *adv.* Блестательный, лоснистый, сверкающій, сіяющій, свѣтовидный.
- Lub**, **Lubo**, *conj.* Или, хотя, — либо, *lub iedno*, *lub drugie*, либо одно, либо другое.
- Lub**, *u*, *m.* Лубъ, лубокъ, внутренняя кожа, кора снятая съ липы, или съ вазу, лубья, лубки.
- Lubaszka**, **Lubaska**, *i*, *f.* Родъ сливь.
- Lubcia**, *i*, *f. dim.* Голубушка, милая, милушка, *vid.* **Luby**.
- Lubczyk**, **Lubszczyk**, *a*, *m.* (*w botanice.*) Зора, трава ежегодно отъ корня возрастающая (*Ligusticum levisticum*). = **Lubczukowu**, *a*, *e.* Зорный, травъ зорѣ принадлежащій, свойственный; — добытый или сдѣланный изъ зоры.
- Lubek**, *bka*, *m.* **Lubka**, *i*, *f. dim.* Лубокъ, лубочикъ, — 2) лубки, которыми обвязываютъ переломленную ногу.
- Lubezna**, *y*, *f.* **Lubeznka**, *i*, *f.* (*w botan.*) Бычачья шрава, (*Ononis spinosa*).
- Lubianu**, *a*, *e.* Лубочный, изъ луба сдѣланный, состоящій, лубяный, *lubiane zanki*, пошени, пошевенья, обшвики; сани шпорокія, обшатиа, обшанутыя лубомъ.
- Lubię**, *trans. imp.* Любишь, имѣешь спрашивать къ чему; полагать, поставлать въ чѣмъ удоволь-
- ствіе, увеселеніе, *lubie nauki*, *lubie muzyki*, любишь науки, любишь музыку.
- Lubie**, *ów*, *pl.* Каачать, влагалъце для спирѣль.
- Lubieżnik**, *a*, *m.* Слостолюбець, плотоугодникъ, — *f.* плотоугодница. = **Lubieżność**, *sci*, *f.* **Lubieżnoŭcie**, *adv.* Плотоугодный, слостолюбивый, слостолюбный, пристрастный къ удовольствіямъ тѣлеснымъ; любосластный, любострастный.
- Lubin**, *u*, *m.* (*w botan.*) Лупинъ, (*Lupinus*).
- Lubistek**, *stka*, *m.* (*w botanice.*) Зора, любистокъ, (*Ligusticum levisticum*).
- Lubo**, *vid.* **Lub**.
- Lubowicz**, *vid.* **Kania przędza**.
- Lubosć**, *sci*, *f.* Приятность, удовольствие, сладость, роскошь. = **Lubownica**, *y*, *f.* **Lubowniczka**, *i*, *f. dim.* Любоница. = **Lubownik**, *a*, *m.* Любовникъ.
- Lubwuka**, *i*, *f.* Валь, красной карандашъ.
- Lubszcza**, *y*, *f.* (*w botan.*) Луговой дягль, (*angelica maior*).
- Lubszczyk**, *vid.* **Lubczyk**.
- Luby**, *a*, *e.* Приятный, милый, миль, любезный, пріятельный, привлекательный, дорогой, любимый, — **Luby**, *subs.* любовникъ, любимецъ, возлюбленникъ, — *f.* любовница, любимица, возлюбленница.
- Lucyfer**, **Lucyfer**, *a*, *m.* 1) Свѣтоносець, — 2) звѣзда блестящая, именуемая Венерою, которая предшествуетъ поутру солнцу, показывается на разсвѣтѣ, — 3) Луциферъ, начальникъ злыхъ ангеловъ, низверженный за гордость съ неба въ адъ; сатана. = **Lucyferowu**, *a*, *e.* Чертовскій, дьявольскій.
- Luczasty**, *a*, *e.* Дужный, дуговатый, дугопалъ, похожій на дугу, луковатый, согнутый.
- Luczek**, *czka*, *m. dim.* Лучокъ, *luczek*, *ziale*, каменный лукъ, мелкій лукъ. = **Luczkaty**, *a*,



- е. Похожий на лукъ мелкій. = Łuczokowy, *a*; е. Луковый, лучный.
- Łucznik, *a*, *m*. Лучникъ, воинъ лукомъ вооруженный. = Łuczny, *a*, е. Луковатый, — *Łuczny strzelec*, лучникъ, — лучный, принадлежащій, свойственный луку.
- Łuczyniści, *a*, е. Смолистый, смолеватый. = Łuczynowy, *a*, *n*. *dim*. Лучника, щепань. = Łuczynowy, *a*, е. Лучинный, состоящій изъ лучины. = Łuczyno, *a*, *n*. Лучина, щепань, тонкая дрань отколотая, отщепленная отъ сухаго дерева, каковыя въ дѣревняхъ употребляются для оспѣвения.
- Lud, *u*, *m*. Народъ, языкъ, племя, жители государства, страна какой, — 2) люди, множество людей, народъ, *prosty lud*, простой народъ, чернь, простолюдины, *lud mięyski*, мѣщане, *lud wiejski*, крестьяне, — *ludy*, *pl*. народы.
- Лубакка, *i*, *f*. Ренодоть, птачка къ роду пресогузокъ принадлежащая.
- Лубиѣ, *act. imp*. Населять; занимать, наполнять жителями какое мѣсто. = Ludno, *adv*. Многолюдно, народно. = Ludność, *ści*, *f*. Многолюдие, многолюдство, народонаселение, наполнение какого мѣста жителями, народомъ. = Ludny, *a*, е. Населенный, многимъ числомъ людей обитаемый; многолюдный, людный.
- Лудну, Ludny, *a*, е. Прелестный, привлекательный, прельщающій, обманчивый.
- Ludojad, *a*, *m*. Лудожерса, *y*, *m*. Лудождъ, пожирающій людей, — 2) (*w zoolog.*) акула собственно называемая, прожорливѣйшая рыба, которая проглатываетъ по цѣлому человѣку.
- Ludożerca, *vid*. Ludojad 1.
- Ludwisarnia, *i*, *f*. Литейный дворъ, плавильня, литейная. = Ludwisarski, *a*, *ie*. Литейный, плавильный. = Ludwisarstwo, Литейное ремесло. = Ludwisarz, *a*, *m*. Литейщикъ, плавильщикъ, литеецъ, плавильный мастеръ.
- Ludzecze, Ludzecz, *n*. *imp*. Сдѣлаться обходительнымъ, не быть дикимъ, — образоваться.
- Łudzic, *act. imp*. Привлекать, прельщать, приманивать, обманывать, обольщать, ложными обещаніями, или представляемыми выгодами склонять кого къ чему, *łudzic kogo obietnicami*, обольщать кого обещаніями, — выманивать, доставать, подучать что либуду хитростию, обманомъ или лестною. = Łudzic się, *recipr*. Прельщаться, обольщаться, обманываться, ошибаться.
- Ludzie, *i*, *pl*. Люди, *spotliwi ludzie*, добродѣтельные люди, *Twórca obdarzył ludzi rozumem*, Творецъ одарилъ людей разумомъ, *uczeni ludzie*, ученые люди, — 2) люди, слуги, служители въ разсужденіи господъ своихъ.
- Łudziosz, *a*, *m*. Облупало, выманиватель, плутъ, мошенникъ, который выманиваетъ деньги.
- Ludzki, *a*, *ie*. Людскій, человѣческій, человѣчій, *rodzaj ludzki*, родъ человѣчскій, *ciężo*, *rozum*, *pojęcie ludzkie*, тѣло, умъ, понятие, разуміе человѣческое, *namiętności ludzkie*, страсти человѣчскія, — 2) челолюбколюбивый, кроткій, снисходительный, людскій, мягкосердый, ласковый, привѣтливый. = Ludzko, *ro Ludzko*, *adv*. По человѣческимъ понятіямъ, человѣчески, по людски, — ласково, снисходительно, челолюбколюбиво, милосердо, *przyjął go ludzko*, онъ принялъ его ласково, снисходительно, милосердно. = Ludzkość, *ści*, *f*. Человѣчество, природа, свойство человѣческое, — (*moral.*) челолюбколюбие, людскость, чувствительность, состраданіе къ несчастнымъ, кротость, шикость, мягкосердіе, *wypłacić dług ludzkości*, воздать долгъ человѣчеству, *m. e.*, удовлетворить человѣческимъ слабостямъ, — 3) гостеприимство, странноприимство, хаббосольство.
- Luf, *u*, *m*. Лусск, *a*, *m*. *dim*. Душникъ, продохъ, ошдохъ,

- отдушна, отдушника. = *Lutog-wy, a, e.* Продушный.
- LUG, u, m.** Щелокъ, растворъ какой либо соли въ водѣ, а особливо поташа, — букв., шолокъ, горячая и процѣженная вода, въ которой была зола древесная, — 2) болошо. = *Lusowac, act. imp.* Щелочить, щелочить, обдавать щелокомъ, вываривать въ щелокъ. = *Lugowaty, a, e.* Щелочный, — 2) болошисый. = *Lusowisko, a, n.* Болошо, калужа. = *Lugownik, a, m.* Щелочный заводъ, мѣсто гдѣ щелочь готовятъ. = *Lugowy, a, e.* Щелочный, — 2) болошистый, *sól ługowa*, щелочная соль, *siano ługowe*, болошное сѣно.
- LUTA, y, f.** (*w prawie*). Штрафъ, *luty w sądach koronnych, od aktora tylko, i pozwanego do skrzynki płacić się powinny, nie zaś od wszystkich do komparcyi wchodzących*, въ судахъ короной Польши платять штрафъ не всѣ записанные въ дѣлѣ; но только истецъ и отвѣщникъ.
- LUK, u, m.** (*w botan.*) Родъ чесноку (*Allium vineale*), — *luk drobnu*, каменной лукъ.
- LUK, u, m.** Лукъ, дуга, излучина, кривизна, — (*w matem.*) дуга, часть окружности, *miarą każdego kąta jest luk*, мѣрою всякаго угла есть дуга, — *luk tryumfalny*, триумфальная, торжественная ворота, — *strzelać z łuku*, стрѣлять изъ лука.
- LUKA, u, f.** Пустое мѣсто, промежутокъ, отверстие, скважина, проломъ, пропускъ въ книгѣ, въ сочиненіи.
- LUKOWY, a, e.** Луквой, лучный.
- LUKESZA, yi, f.** (*w botan.*) Солопковой корень, *glycyrrhiza*.
- LULAĆ, vid. LILAĆ.**
- LULEK, lka, m.** (*w botan.*) Вѣлена, права по опещидамъ растушая, (*hyoscyamus*).
- LUŁKA, i, f.** *Lułeczka, i, f. dim.* Куришальная трубка, = *Lułkowy, a, e.* Трубочный.
- \***LUMIARZ, a, m.** Свѣшло, свѣщащее небесное тѣло.
- LUNA, ŁONA, y, f.** Заревъ, свѣтъ яркій, красноватый отъ сѣвернаго сіянія; отъ пожара, отъ увеселительныхъ огней на небѣ видимый, — отраженіе лучей свѣта на снѣгѣ, на горѣ, и проч.
- LUNAĆ, act. inst.** Лить струями, изобильно, съ большимъ стремленіемъ; производить быстрой потокъ, водотечу; проливать потоки, *deszcz lunący, nawalną*, ливень, сильный, проливной дождь.
- LUNASZA, yi, f.** Мѣсячное теченіе луны, время протекающее отъ самаго новолѣсія до конца послѣдней четверти, — лунный синодическій мѣсяцъ, время заключающееся между двумя новолуніями, *odmiany albo lunacy*, фазъ, фазисъ, измѣненіе; разные виды луны, кои она на себя пріемлетъ, будучи освѣщаемъ солнцемъ.
- LUNAR, LUNARSKI, vid. LONNER.**
- LUNATUK, a, m.** Луначикъ, чело-вѣкъ подверженный странному роду болѣзни, состоящей въ томъ, что онъ во время глубокаго сна, вставъ ходитъ, говоритъ, пишетъ, и всѣ дѣла отправляетъ; но легши паки въ постель, позабываетъ все прошедшее, съ нимъ предъ тѣмъ случившееся.
- LUNDYSZ, a, m.** Родъ сукна.
- LUNETY, y, f.** 1) Дуга, часть окружности, — 2) зрительное стекло, зрительная, подзорная трубка, — телескопъ астрономическій.
- LUP, lup, vid. Łar-sar.**
- LUP, u, m.** *Łup, ów, pl.* Добыча, корысть, отъ неприятели получаемая, грабежъ, *z nieprzyjacielskich łupów żołnierzy swoich opatrzył*, добычею на неприятели приобретенною снабдилъ своихъ солдатъ.
- ŁUPA, y, m.** Косый, косъ, у кого глаза не прамы.
- ŁUPA, y, f.** Щепъ, полѣно, плаха, — 2) комъ желѣза.
- ŁUPAĆ, act. cont.** Колошь, разкалывать, разрубать, разсыпать, *łupać kamienie w górach*, ломать, добывать посредствомъ



- ломки, *łupacь oczyma*, палпть глаза, приспально смолпть на кого, парашпть, выучашь глаза.
- ŁUPACZ**, *a, m.* Дровосѣкъ, — (*w zoologii*). Вахна, слоистая треска, рыба.
- ŁUPAK**, *rka, m.* (*w miner.*) Аспидъ, слонецъ, сланецъ, шиферъ, камень, изъ слоевъ состоящій, и на оныя удобно раздѣляющійся.
- ŁUPIĆ**, *act. imp.* Лупить, снимать съ чего кожуру, кору и сему подобное, — 2) *łupić kogo*, лупить, весьма дорого продавать что кому; больша взятки съ кого брать; обдирать, грабить, — 3) бить, драить, парить. =
- ŁUPIENIE**, *ia, n.* Лупленіе, дѣйствіе того, кто лупить что. =
- ŁUPIEŻ**, *u, m.* Лубъ, сияшая кожа, пац кора, — луска, луща, лущина, шелуха, — 2) добыча, грабежь, грабительство. =
- ŁUPIEŻCA**, *u, m.* Лупежчикъ, *a, m.* Грабитель, разбойникъ, живодеръ, мучитель, припѣснитель, нехлосердый ростовщикъ.
- ŁUPIEŻCZYK**, *ziele, vid. Lubczyk.*
- ŁUPIEŻNY**, *a, e.* Разбойническій. =
- ŁUPIEŻTWO**, *a, n.* Грабежь, грабительство, разбойничество, припѣсненіе, безмѣрной, непомѣрной ростъ. =
- ŁUPIEŻYĆ**, *act. imp.* Искать грабительства, грабить, разбойничать, припѣснять. =
- ŁUPKUGEL**, *sta, m.* Пьянога, пьяница.
- ŁUPINA**, *y, f.* Лупинка, *i, f. dim.* Кожура, кожурина, луска, луща, лущина, скорлупа, шелуха. =
- ŁUPINIASTY**, *a, e.* Излущій скорлупу. =
- ŁUPINOWY**, *a, e.* Скорлупный, шелушенный, *owoc łupinowy*, шелушенный плодъ; плодъ съ шелухою.
- ŁUPISKÓŁA**, *u, m.* Живодеръ, припѣснитель.
- ŁUPISTY**, *a, e.* Легко дающійся оцщать отъ кожурины, лускъ, шелухи, лущащійся, удобный къ лущенію.
- ŁURKA**, *i, f. dim.* Комъ желѣза; переплавленное желѣзо и молотомъ разбитое.
- ŁURNY**, *a, e.* **ŁURKI**, *a, ie.* Колкій, слоеный, *łurkie drzewo*, краже-
- лїя. = **ŁURKOŚĆ**, **ŁURNOŚĆ**, *sci, f.* Колкость, свойство вещи, удобно могушей колошья.
- ŁUROWY**, *a, e.* Изъ добычи состоящій, добычъ принадлежачій, грабительный.
- ŁURA**, **LIURA**, *y, f.* Плохое вино.
- ŁUSKA**, *i, f.* **ŁUSZCZKA**, *dim.* Луска, луща, лущина, шелуха, скорлупа, скорлупка, *łuska na oku*, бѣльмо, *łuska orzechowa świeża, zielona*, плюска, *łuski rybie*, шелуха, чешуя. = **ŁUSKAC**, *intr. imp.* Трещать, хрустѣть, — 2) лущить, снимать съ плодовъ какихъ шелуху, луску. =
- ŁUSKATY**, **ŁUSKAWY**, *a, e.* Чешуистый, чешуйчатый, — имѣющій луску, скорлупу, шелушенный.
- ŁUSKIEWNIK**, *a, m.* (*w botanic.*) Бабы зубы, ценкель, живецъ, зубная права.
- ŁUSKINIA**, *i, f.* Луска, луща, шелуха, скорлупа. = **ŁUSKINOWY**, *a, e.* Скорлупный, — (*w anatom.*) *szew łuskinowy*, лъживая, слоистая, чешуичетая головнаго черепа сивка, шовъ. = **ŁUSKINOWATY**, **ŁUSKOWATY**, *a, e.* Чешуистый, скорлупный, — (*w botan.*) *korzeń łuskowaty*, корень чешуистый.
- ŁUSKNA pszenica**, *vid. Orkisz.*
- ŁUSKOWIEC**, *wca, m.* (*w zoolog.*) Ящеръ, животное имѣющее крупныя чешуи.
- ŁUSŃIA**, *i, f.* Тележная подпорка, въ верху заглушая, а въ низу окованная желѣзомъ, служащимъ за чеку, *vid. Lon.*
- ŁUSTRA**, *u, m.* **ŁUSTRO**, *a, n.* Паникадило, люстра, — 2) зеркало, — 3) блескъ, глянecъ, лоскъ, отсвѣчваніе, отраженіе лучей отъ гладкой поверхности тѣла.
- ŁUSTRACZA**, *yi, f.* **ŁUSTROWANIE**, *ia, n.* Ревизія, пересмотрѣніе, повѣреніе, изслѣдованіе, свидѣтельствованіе чего иудь. =
- ŁUSTRATOR**, *a, m.* Ревизоръ, люстраторъ, пересмотрчикъ какихъ либо дѣлъ; свидѣтельствователь чего либо по порученію начальства. = **ŁUSTRATORSKI**, *a, ie.* Ревизорскій.
- ŁUSTRO**, *vid. Lustr.*
- ŁUSTROWAĆ**, *act. imp.* Ревизовать,

осматривать, пересматривать, свидетельствовать.  
**Lustrówny, a, e.** Блестящий, лосиновый, свѣтлый.  
**Lustrowy, a, e.** Зеркальный, — панкадальный.  
**Łuszcz, u, n.** Куколя, плевелы, худая, негодная шрава, находящаяся въ хлѣбѣ.  
**Łuszczak, a, m.** Родъ орѣховъ которые сами лущатся.  
**Łuszczany, a, e.** Кукольный, плевельный.  
**Łuszczasty, Łuszczysty, a, e.** Чешуистый, чешуйчатый.  
**Łuszczka, vid. Łuska.**  
**Łuszczyc, act. imp.** Лущить, шелушить. = **Łuszczyc się, Лушиться.** = **Łuszczyna, y, f.** Лу-ска, луща, лущина, шелуха, скорлупа.  
**Łuszyk, a, m.** Бражничанье, бражничество, проведение времени въ пированіяхъ. = **Łuszykowac, intr. imp.** Бражничать, нѣкоторое время сразу проводящъ въ пированіяхъ.  
**Łut, vid. Łót.**  
**Łuter, tra, m.** ЛУТЕРАНІН, **a, m.** Лютеранинъ. = **Łuterski, a, ie.** Лютеранскій.  
**Łutnia, i, f.** Люшня, музыкаль-ный инструментъ. = **Łutnistka, y, m.** Люшницъ.  
**Łutowy, vid. Łótowy.**  
**Łutowac, act. imp.** Липровать, ощипать, процѣживать, **saetra łutowana,** селшра липрован-ная.  
**Łuty, ego, m.** Февраль, второй мѣ-сяць въ году.  
**Łuz, vid. Łuzowanie, —** развяза-ние, распушение, **trzeba łuz zro- bić,** надобно развязать, ощи-пать, отколошить, пустить вольнѣ, распушить, ослабить. = **Łuzet,** вольно, свободно.  
**Łuzak, a, m.** Конный воинъ, со-ставляющій прешій рядъ лег-кой кавалеріи, который сверхъ того былъ денщикомъ лова-рща, стоящаго въ первой шер-енгѣ.  
**Łuznik, a, m.** Рѣшето, сито, чрезъ которое процѣживаютъ щолокъ.  
**Łuzny, Łózny, a, e.** Слуга празд-ношающійся, не имѣющій го-

сподина, — 2) *łuzny*, неприкрѣ-пленный, слабоутвержденный, не крѣпкій, не твердый, сво-бодный, вольный.  
**Łuzny, a, e.** Щолочный.  
**Łuzowac, Łózowac, act. imp.** Сбѣнять, сбѣнивать, **łuzowac szyldwacha,** сбѣнять часового, **łuzowac się,** сбѣняться, чере-доваться, — **łuzowac, n. łuzowac się,** развязаться, распушиться, ослабѣть, не твердо, не крѣпко держаться. = **Łuzowanie, łuzowanie, ia, n.** Сбѣна, сбѣни-ваніе.  
**Łuzyc, act. imp.** Щелочить, що-лочить. = **Łuzyna, y, f. Łuzyny, pl.** Подзолаки, подзола, — 2) *łuzyna*, лужица, лужица.  
**Łwi, ia, ie, vid. Łew, Львинный, львовый.** = **Łwica, y, f.** Львица. = **Łwie, ecia, n. Łwiczę, ecia, n. Łwiątko, a, n.** Львенокъ.  
**ŁwiliŃ, vid. Rzepa świnią.**  
**Łwiogon, (w botan.)** Дикая кра-пива, сердечная шрава, (*Leonurus*).  
**Łwisko, a, n.** Львище.  
**Łwizaw, ziele, vid. Parawa.**  
**Łyczak, a, m.** Лычная веревка. = **Łyczany, a, e.** Лычный, лыко-вый, мочальный. = **Łyczko, a, n. dim.** Лычко.  
**Łycz, u, m.** Глопокъ; — количе-ство вещи могущее быть въ одинъ разъ проглочено. = **Ły- kac, act. cont.** Глотать, пить неизмѣренно. = **Łykasz, a, m.** Прожора, пьяница.  
**Łykawy, a, e. vid. Łukowaty, —** 2) (*o koniach*) Лошадь, которая ясли грызеть.  
**Łykaulo, a, m.** Прожора, пьяни-ца, пьянога.  
**Łyko, a, n.** Лыко, липовая или шво-вая кора, — **wilcze Łyko,** волчье лыко, волчей перець, агодки, (*Laureola*).  
**Łukowaty, Łykawy, a, e.** Жест-кий, жилистый, жилистый.  
**Łyla, y, m.** Валый, неповорошай-вый, нераспоронный, простякъ, гауцець, пенпюхъ, олухъ, бол-ваць.  
**Łyrac, vid. Łurac oczami.**  
**Łys, a, m.** Лысiec, **Ńca, m.** Лысек, **Ńka, m.** Пльшвецъ, пльшакъ.



- ŁYSAK**, *a, m.* (*w miner.*) Руда, не содержащая мetailла.
- ŁYSIEĆ**, *n. imp.* obłyścieć, *perf.* лысьць, obлысьць, пльшывьць, гунавьць. = **ŁYSINA**, *y, f.* ŁYSINKA, *i, f.* Лысина, лысинка, пльшь, пльшина, пльшинка, — *u konia Łysina*, лысина, бѣлой шерсть продолговатое пятно на лбу.
- ŁYSK**, *u, m.* Лоскъ, глянecъ, блескъ.
- ŁYSKA**, *i, f.* (*w zoolog.*) Лысуха, курочка дунайская, плавуничкъ, авдошка; птица болотная, — 2) родъ чебака; рыба рѣчная.
- ŁYSKAĆ**, *intr. cont.* Сверкать, блистать, сиять. = **ŁYSKAĆ**, **ŁYSKAĆ**, *inst.* Сверкнуть, блистнуть. = **ŁYSKAĆ SIĘ**, *Łyska się*, Сверкать. = **ŁYSKANIE**, *ia, n.* Зарница, мгновенное блистание въ атмосферѣ, подобное молни. = **ŁYSKAWICA**, *y, f.* Молния. = **ŁYSKOTNY**, *a, e.* Блестящій, сверкающій, сияющій. = **ŁYSO**, *adv.* Пльшиво, голо, безъ волосъ. = **ŁYSOĆ**, *ia, m.* Пльшвецъ, имѣющій пльшвую голову. = **ŁYSOŚĆ**, *ści, f.* Пльшвость. = **ŁY-SOWATY**, *a, e.* Нѣсколько пльшвьый.
- ŁYSTCIAN**, *u, m.* ŁYSTCIANKI, *ów, pl.* Голенище, часть сапога, или чулокъ прикрывающихъ голени.
- ŁYSY**, *a, e.* Лысый, пльшвьый, пльшвь, *Łysy koni*, лысая лошадь, — *Łysy sok*, саркоколь, сокъ гумоватый, нѣсколько смоляннстый, истекающій изъ дерева въ Персїи и Аравїи.
- ŁYSZCZAK**, *a, m.* 1) (*w botan.*) Медвежье ушко, (*auricula ursi*), — 2) (*w mineral.*) блестнякъ, чистая слюда, родъ камня незгараемаго, — 3) коксунъ, широконосъ, приморская птица.
- ŁYSZCZEC**, *ziele, w botan.*) Мышь глазки, (*gypsophila*).
- ŁYSZCZANY**, *vid.* ŁYŻKOWY. = **ŁYSZKA**, *vid.* ŁYŻKA.
- ŁYTKA**, *i, f.* Икра, толстая, мясистая и окаймистая часть голени на задней ея сторонѣ, вдоль отъ подколѣника до лодыжки пропаянная.
- ŁYŻCZUCA**, *y, f.* (*w botan.*) Ложечная трава, (*Cochlearia*).
- ŁYŻA**, *y, f.* ŁYŻE, *ów, pl.* Колець, коньки, на конхъ катаются по льду.
- ŁYŻECZKA**, *i, f. dim.* Ложечка. = **ŁYŻKA**, *i, f.* Ложка, *Łyżki stołowe*, столовые ложки, *Łyżka rozdawcza*, разливная ложка, *Łyżka po obiedzie*, послѣ обѣда горчичка, не во время, не въ пору, поздно. = **ŁYŻKOWATY**, *a, e.* Ложчатый. = **ŁYŻKOWY**, **ŁYSZCZANY**, *a, e.* ложечный.
- ŁYŻOWAĆ**, *intr. imp.* Кататься на конькахъ.
- ŁYŻWA**, *y, f.* Судно, ладья, плоскодонная барка, *most na Łyżwach*, мостъ на судахъ.
- ŁYŻWIARZ**, *a, m.* Вбгающій на конькахъ по льду, по снѣгу.
- ŁŻA**, *y, f.* Łzka, *dim.* Слеза, капля слезная, *plakać gorzkimi łzami*, проливать горькія слезы, *ze łzami*, слезно, — 2) (*w botan.*) слезникъ, Ювелевы слезы, (*coix*), — 3) (*w hutach szklanych*), стеклышко сдѣланное на подобіе слезы. = **ŁZAWY**, *a, e.* Слезный, многослезный.
- ŁŻE**, **ŁŻENIE**, *vid.* ŁŻYC.
- ŁŻE**, *vid.* ŁGAĆ.
- ŁŻEY**, *comp. adv.* Легче. = **ŁŻEYSZY**, *a, e.* Легче, легчейшій.
- ŁZOWY**, *a, e.* Слезный.
- ŁŻYC**, *act. imp.* Лгюпить, освобождать кого отъ тагостей.
- ŁŻYC**, *act. imp.* Хульть, бранить, ругать, поносить, — злословить, клеветать, тайнымъ образомъ порочить кого, выдумывать на кого вредную ложь, безчестить, безславить, срамить, порицать. = **ŁŻENIE**, *ia, n.* Злословленіе, порицаніе, брань, ругательство. = **ŁŻYSIEĆ**, *a, m.* Хулитель, ругатель, бранитель, порицатель.
- ŁŻYWOŚĆ**, *ści, f.* Ложь, лживость, ложность.
- ŁŻYWOŚĆ**, *ści, f.* Поносъ, безчестіе, срамъ, стыдъ, безславіе.
- ŁŻYWY**, *a, e.* Лживый, ложный, *ŁŻywy prorok*, лжепророкъ, *ŁŻywe świadectwo*, лжесвидѣтельство.
- ŁŻYWY**, *a, e.* Поносный, порицательный, ругательный, укори-тельный, постыдный, злословительный, заключающій злорѣчіе, злословіе, поношеніе.

М.

- М. Тринадцатая согласная Буква Польскаго Алфавита, произносится как Русское М.
- Ма, моя, — 2) имѣть, *ma pieniądze*, имѣть деньги, *vid.* Мieb.
- Маb, Мать, мать.
- Маса, *y, f.* Хлѣбная мѣра, четвере четверика, — 2) *masa żydowska*, прѣсное тѣсто, или хлѣбъ иудовскій.
- Масаб, *act. imp.* Щупать, осазать перстами, — (*fig.*) *masać*, испытывать, изыскивать, узнавать, освѣдомляться, разпрощивать. = МАСАНIE, *ia, n.* Щупаніе, осазаніе, прикосновеніе къ чему, дѣйствіе осазующаго. = МАСАЛNY, *a, e.* Осазательный, служащій къ познанію посредствомъ осазанія.
- Масебасуа, *yi, f.* Вымочка, вымачиваніе чего нибудь въ водѣ или въ другой влагѣ. = Масевоуаб, *act. imp.* Вымачивать, намачивать что нибудь.
- Маси, *u, m.* Махъ, взмахъ.
- Маснавеусзук, *a, m.* Маккавей. = Маснавеуски, *a, ie.* Маккавейскій. *Machabeyskie zigi w Biblii*, Маккавейскія книги ветхаго Завета.
- Маснаб, *act. cont.* *masnać, inst.* Махать, махнуть, взмахивать, взмахнуть, давать знакъ рукою для исполненія чего, — двигать; колыхать, шпатель чѣмъ по воздуху въ ту и въ другую сторону.
- Маснарзунка, *y, f.* Маснарзунка, *i, f. dim.* Пузырь, пузырекъ.
- Масина, *y, f.* Машина, машина, всякое орудіе, служащее къ удобнѣйшему движению тѣлъ съ умаленіемъ силы или времени, *machina pneumatyczna*, пневматическая машина, — 2) машина; говорится иногда о всякомъ великомъ зданіи, твореніи, сочиненіи, работѣ.
- Масинасуа, *yi, f.* Злоумышленіе, злохитрство, наивѣль, ковь, соплетаніе кова, козней, кознодѣйствіе.

- Масинка, *i, f. dim.* Малая махина, машинка.
- Масланана, *y, f.* Обманъ, плутовство, мошенничество. = Масларка, *i, f.* Обманщица, плутовка. = Масларски, *a, ie.* Плутовскій, мошеннический. = Масларstwo, *a, n.* Плутовство, мошенничество, обманъ. = Масларz, Маслерz, *a, m.* Маляръ, — 2) плутъ, мошенникъ, обманщикъ. = Маслоуаб, *intr. imp.* Плутовать, обманывать, мошенничать, щечать.
- Масилса, *id, f.* Родъ поташа.
- Маснаб, *vid.* Маснаб.
- Масіс, *act. imp.* Мупшъ; болтая или приводя въ движеніе какую влажностъ, дѣлать мупшою, — 2) (*fig.*) *macić rzeczy*, приводить въ замѣшательство, въ беспорядокъ, разстроивать, абдиничать = Масіс сіе, *recip.* Мупшиться, отъ движенія мупшымъ дѣлаться, *macić się woda, wino*, мупшится вода, вино.
- Масіса, *y, f.* Мать, источникъ, причина, начало чего, — 2) (*w botan.*), главный корень, пень дерева, — 3) виноградная лоза, — 4) *macica źródła*, главный источникъ, — 5) (*w chemii*), целочная соль, — 6) *macica perłowa*, перломуль, жемчужная матка или раковина, — 7) (*w technice*), шурупъ, гайка, въ которую винтъ входитъ, — 8) *macica drukarska*, матрицы, формы, въ которыя льютъ слова, литеры, — 9) (*w anatomii*), матка, ложеска, гдѣ младенецъ зарождается, зачинается, — 10) *Macica, ziele, vid.* *Prześcier, ziele.*
- Масісіель, *a, m.* Который мупшъ что либо; — матежникъ, смутитель, смущникъ, возмущитель, клеветникъ, наговорщикъ.
- Масісову, Масісіену, *a, e.* Лозный, — шурупный, — маточный, — *maciczna woda*, вода остающаяся послѣ кристаллизаціи солей, — *w anatom.*), *trąby maciczne*, фаллопиевы трубы.



MACIERZ; *y, f. vid. Mac.*

MACIERZANKA, *i, f. Macierzaduszka, i, f. (w botan.)* Богородская трава, (*Scryllum*), — душица, дрокъ, (*organum*).

MACIERZYŃSKI, *a, ie. Macierzysty, a, e.* Материй, материнскій, *Macierzyste dobra ruchome i nieruchome, wniesienia, równie na synów i córki spadają,* материнское имѣние, состоящее изъ движимаго и недвижимаго имѣнія, достается по равнымъ частямъ какъ сыновьямъ такъ и дочерямъ. = *Macierzystwo, a, n.* Состояніе матери; материнство, матерность. = *Macierzyczna, y, f.* Материнское имѣніе.

MASINET, *vid. MAZINET.*

MASINIEC, *isca, m.* Яичникъ, внутреннее въспалше, содержащее яйца у животныхъ женскаго рода.

MASINNIK, *a, m. (w medyc.)* Маточная судорога.

MASIOBA, *y, f. Masiorka, i, f. (o zwierzętach)* Матка, самка, дѣтей имѣющая, — (*o pszczołach*), матка, самка, которая кладетъ яйца для вывода будущаго роя, — 2) супорось, супоросная свинья, — 3) посконь, въ конопляхъ трава мужскаго рода, неприносящая сѣмень.

МАСКА, *i, f. dim.* Родъ хлѣбной мѣры, *vid. MASA.*

МАСКА, *i, f. (w zoolog.)* Усикъ, или рожекъ, орудіе чувства насекомыхъ.

MASIERKI, *Masiersi, a, ie.* Малехонекъ, крошечный, очень малъ.

MASLOSI, *u, m. Masloszek, szka, m.* Долбѣжъ, проломъ, ама, нещера, щель, дыра, опверстие, нищъ въ стѣнѣ.

MASOSNA, *y, f. Masoszka, i, f. Maczka, = Masozym, a, e. Masozymski, a, ie.* Мачиханъ, принадлежащій или приличнй мачихѣ.

MASUŃNY, *vid. MASUGA.*

MASZAĆ, *act. cont. et freq.* Макашь; окунывать, опускать, погружать что куда въ жидкое вещество, чтобы написать онымъ, *maszac pióro w atramentcie*, макашь перо въ чернила.

MASZANY, *vid. MASZNY. = Maszasty, a, e.* Мучный, мучнистый.

MASZEK, *szka, m. dim. vid. Mak, (w botan.), maszek polny*, дикой макъ, находящійся въ распускаемъ хлѣбѣ, — *maszek zajączy*, прострѣль, въпрещца, *vid. ZAWILEC.*

MASZKA, *i, f. dim.* Мучка, — 2) (*w artyller.*), *mączka prochowa*, макошь; изтертый въ пылъ порошокъ, — 3) крахмаль, скорбило, самая мучнистая часть произрастѣній. = *Maszkować, act. imp.* Крахмалить.

MASZKOWY, *a, e.* Маковый.

MASZNICIA, *y, f. (w botan.)* Толокнянка, растѣніе, спелющееся по землѣ, (*arbutus uva ursi*), — 2) головня, быліе колосистое растущее между хлѣбными посѣвами, — 3) мучный ларь, бочка для муки, — 4) родъ грибовъ.

MASZNIK, *a, m. (w zoolog.)* Мучной хрущъ, живущій въ мукахъ, мучный червь. = *Maszność, sci, f.* Мучное существо. = *Maszny, a, e.* Мучный, мушнй, *mączna skrzynia*, закромъ, сѣськъ, мучный ларь, *rdza, albo mączna rosa*, ржавчина, ржа на хлѣбѣ.

MASZUGA, *i, f.* Дубила, палица, простъ, желъ, посохъ, палка, ослонъ, дубина на подобіе булавы къ нижнему концу полде. = *Maszuzny, a, e.* Дубинный.

MASZYĆ, *act. imp.* Посыпать мукою. = *Maszec, n. imp.* Превращаться въ пылъ, разсыпаться, исчезнуть.

MASZYŃCIEC, *isca, m. (w botan.)* Гусиная лапка, лебеда, (*Chenopodium*), — *mączyniec strzałkowy*, марь приугольная, (*bonus Henricus*). = *Maszystość, sci, f.* Мучное существо. = *Maszysty, a, e.* Мучнистый.

MADA, *y, f. (u flisów)* Ганнистное дно.

MADERA, *y, f.* Островъ Мадера. — 2) Мадера, вино съ острова Мадеры.

MADROŚĆ, *sci, f.* Мудрость, глубокое познаніе, свѣдѣніе о вещахъ, *mądrość ludzka niczem jest przed bogiem*, мудрость человѣческая есть ничто предъ

- Богомъ, — *zby mądrości*, зубы поздныя, премудрыя, *wielka mądrość*, премудрость. = *Mądrość*, *i, f. dim.* Малоуміе, начало мудрости. = *Mądrować, vid.* Мудроваць, Мудрковаць.
- Mądrować, act. imp.* Мастерить, дѣлать что, — перебирать пальцами.
- Mądry, a, e*, Мудрый, мудръ, многознающій, превосходнымъ одаренный умомъ, умный, уменъ, благоразумный, разсудительный. = *Mądrze, adv.* Мудро, умно, разумно, искусно, основательно.
- Mądrzeniec, nca, m. (w botanice)* Кавалерской шпоръ, (*Delphinium consolida*).
- Mądryk, vid. Mądrzyk.*
- \**Mądzar, a, m.* Венгерецъ.
- Mądzisty, a, e*, Глинистый, глинистый, имѣющій глину; въ прирѣкъ своемъ часть гашы содержащій.
- Magazyn, u, m.* Магазинь, амбаръ, здание служащее для хранения хлѣба, товаровъ, и для поклажи домашнихъ вещей; кладовая, хранилище. = *Magazynowy, a, e*, Магазинный, принадлежащій къ магазину; амбарный. = *Magazny, ego, m.* Магазищикъ, амбарщикъ. = *Magazynowe, ego, n.* Амбардана, планта собираемая за амбары съ немшиковъ.
- Masłok, u, m.* Форма въ которую вымываютъ липрованную сѣру.
- Maszeburg, Maszeburga, Maszeburgia*, Магдебургской городской законъ, магдебургской судъ, *magdeburge żadnych zapisów szlacheckich do przyznania w aktach swoich miejskich przyznawać nie powinny*, магдебургскіе (городскіе) суды не должны принимать никакихъ дворянскихъ записей къ сознанию въ своихъ книгахъ.
- Magia, ii, f.* Магія, волхование, волшебство, чародѣйство; наука или искусство, помощію котораго мнѣнья производить, противъ порядка природы, дѣйствія чудесныя и удивительныя. = *Magiczny, a, e*, Магический, волшебный, волховательный, относящійся къ магіи.
- Magowie, pl.* Магъ, маги, Персидскіе мудрецы или философы, священники имѣющіе почитание о всемъ томъ, что касается до религии и политики государства.
- Magię, gli, m.* капокъ для капанья бѣлья.
- \**Magier, gra, m.* Венгерецъ. = *Magierka, i, f.* Венгерская шапка. = *Magierski, a, ie*, Венгерскій. = *Magierszczyzna, y, f.* Венгерское одѣяніе, языкъ, обычай, и пр.
- Magister, stra, m.* Магистеръ; магистеръ философъ, тоже что докторъ въ другихъ факультетахъ. — 2) Начальникъ. *Magister artylleryi*, генералъ фельдцейхмейстеръ. = *Magistralny, a, e*, Главный, капшальный, *magistralna sciana budynku*, капшальная стѣна строения.
- Magistrat, u, m.* Магистратъ, суддебное мѣсто, составленное изъ именитыхъ гражданъ и мѣтанъ. = *Magistratowy, a, e*, Магистратскій, принадлежащій, оплошительный, свойственный магистрату.
- Magistratura, y, f.* Достоинство, должность градоначальника, судил, судейство; градоначальство, градоправленіе, судействованіе.
- Masłownia, i, f.* Большой капокъ. = *Masłownica, y, f.* Маленькій капокъ. — 2) Закашикъ, простыня, которая подкладывается подъ бѣлье, когда капаютъ его. = *Maslować, act. imp.* Капать. = *Maslowanie, ia, n.* Капаніе. = *Maslowny, a, e*, Капанный. = *Maslowy, a, e*, Капочный, *magłowa płachta, magłownik, zakaszyk*.
- Magnat, a, m.* Вельможа, магнатъ, сановникъ, большой бояринъ, знатный въ государствѣ чиновникъ. = *Magnatyzm, u, m.* Вельможедержаніе, аристократизмъ.
- Magnes, Magnet, u, m.* Магнитъ; желѣзная руда, имѣющая свойство притягивать къ себѣ желѣзо, — (*fig.*) всякая вещь притягивающая, притягивающая къ себѣ. = *Magnesowy, Magneto-*



ву, *a, e*, Магнитный, свойственный, приличествующий магниту, — содержащий в себѣ магнитъ, *igła magnesowa*, магнитная сѣрка. = Магнетоваб, *act. imp.* Магнитить, сообщать посредством магнита жѣлзу или спали магнитную силу. = Магнетуszny, *a, e*, Магнитный. = Магнетузм, *u, m.* Магнетизмъ, искусство лѣчить многие болѣзненные припадкы посредствомъ магнетизирования. = Магнетузоваб, *act. imp.* Магнетизировать, лѣчить посредствомъ магнетизирования.

Магасониowe, *vid.* Магониowe.

Магометанин, *a, m.* Магометанинъ. = Магометански, *a, ie*, Магометанскій.

Магониowe, *dziewo*, Красное дерево; растущее въ полуденной Америкѣ, (*Swietenia Mahagoni*).

Магасzcъ, *intr. imp.* Кружить, дѣлать кругъ, непрямою дорогою итти, лаять, — 2) Проводить, обманывать, вывертываться; изъ прудныхъ или опасныхъ обстоятельствъ хитро, искусно выходить, освобождаться. — 3) Бредить, въ безпамятствѣ проносить рѣчи немѣющія связи.

Магѣтек, *tku, m.* Магѣтесчек, *czka, m. dim.* Имѣние, имущество, спяжане, достатокъ, *ruchomy, nieruchomy magitek*, движимое и недвижимое имѣние, *stracic magitek*, разбитое имѣние, *magitek dorobkowy*, нажитое имѣние.

Магѣ, *imaic, act. imp.* *imaic, perf.* Покрывать, украшать листьями, цѣвшами.

Магерап, *u, m.* Магеранек, *nka, m.* Маеранъ, трава одолѣнная, (*Oreganum majoran*). = Магеранову, *a, e*, Маерановый, маерану принадлежащий, свойственный.

Магѣстат, *u, m.* Величество, величіе, величественіе. Сіе слово собственно говорится о Богѣ, также о короляхъ, имперіяхъ, законахъ, и верховной власти, — есть также титулъ императорскій и королевскій, *występek obrazonego magiestatu*, преступленіе въ оскорбленіи вели-

чества, *magiestat Bozki*, величіе Божіе; превосходство славныхъ качествъ и дѣлъ Высочайшаго Существа. — 2) Тронъ, царскій престолъ. = Магѣстатову, *a, e*, Величественный. = Магѣстатуszny, *a, e*, Августѣйшій, величественный, — важный, саношный, великолѣпный, *magiestatyczna budowa*, великолѣпное зданіе. = Магѣстатуszność, *sci, f.* Величественіе, величество, величіе.

Магѣтностъ, *sci, f.* Магѣтностка, *stki, f. dim.* Имѣние недвижимое. — 2) Имущество, имѣние, спяжане, пожизки, достатокъ, собственность. = Магѣтну, *a, e*, Достаточный, зажиточный, помывитый, богатый, *magietny obywatel*, имовитый помывитъ.

Магк, *u, m. dim.* Магѣвкка, *i, f. (w zoolog.)* Майской жукъ, — *mak wrzesienny, mak iesienny*, бабье лѣто, — *kurasya maiowa*, майское лѣченіе.

Маюра, *a, m.* Маюръ. = Маюрова, *y, f.* Маюрша, жена маюра. = Маюрство, Маюровство, *a, u.* Маюрство, чинъ маюрскій, — (*collec.*) Маюръ и Маюрша.

Маюрат, *u, m.* Преимущество старшаго въ родѣ, въ фамили, — спойство имѣнія неподлежащаго дѣлежу, которое должно быть признано старшему изъ братьевъ, — ординація, фамильное разпоряженіе недвижимаго имѣнія.

Магѣвкка, *i, f. (w zoologii) vid.* Магк. — 2) (*w botan.*) Ногопки, трава одолѣнная, (*Caltha*). — 3) Майское гулянье учениковъ. = Маюву, *a, e*, Майскій. = Магѣту, *a, e*, Зеленѣющий, наполненный листьями.

Магѣстер, *vid.* Маустер.

Магѣ, *a, m.* Молодая хитчая пшеница, соколь, приучаемый къ охотѣ.

Магѣ, *u, m. (w botan.)* Майсь или турецкая пшеничка.

Магк, *u, m. (w botan.)* Магкъ, произрастеніе одолѣнное, (*Paraverb.*) — 2) Магкъ, самая сѣмена макавыя, — *polny mak, maczek*

*żytny, wilczy mak*, красной махъ,  
(*Rhocas*).

МАКА, *i, f. mączka, dim.* Мука,  
*mąka nierzutowana pszeniczna*  
*drugiego gatunku*, подрукавная  
мука, *mąka zaszuniona*, сулой.  
— 2) (*w miner.*) *ziemna mąka*,  
горная мука; известъ рыхлая,  
всякая въ природѣ находящая  
углекислая известъ въ рыхломъ  
или земапстомъ видѣ.

Макао, Родъ карточной игры.

МАКАР, Макарон, *u, m.* Липша,  
*makaron włoski*, макароны, родъ  
лапши, Италианцами пригото-  
вляемой изъ крупичеюй муки  
на айцахъ. — 2) *Makaron, ma-*  
*karonizm*, употребленіе словъ  
съ нпоземнаго языка взатыхъ,  
— стихи сѣшшше сочиняемые  
изъ словъ латинскихъ испор-  
ченныаъ и перековерканныаъ. =  
*MAKARONOWY, a, e*, Липшевый.

МАКАРЪ, *a, m.* Мушникъ.

МАКАТ, *u, m.* МАКАТА, *y, f.* Общ.  
— 2) Коверъ.

МАКОЛАГА, *y, f.* (*w zoolog.*) Ко-  
ноплянка, пшца.

МАКОВИЦА, *y, f.* МАКОВИЦКА, *i,*  
*f. dim.* Маковица, головка у  
мака. — 2) (*w archit.*) Капитель,  
глава, оганіе столба. — 3) Ма-  
ковица, верхушка, ширъ на башнѣ,  
на колокольні. = *MAKOWICY, in,*  
*pl.* Маковичные спелбли, макович-  
ные листья. = *MAKOWKA, i, f.*  
Маковица, маковка. = *MAKOWY,*  
*a, e*, Маковый, маковный, *ma-*  
*kowy placek*, маковникъ, мако-  
вищекъ, *sok makowy*, опій, сокъ  
загущенный бѣлаго мака.

МАКРЕЛА, *i, f.* (*w zoolog.*) Макрель,  
хищная морская рыба.

МАКУСА, *a, m.* Маковая, пш липя-  
ная шедуа, употребляемая зы-  
мою въ кормъ для рогатого  
скота.

МАКУСА, *y, f.* МАКУЦКА, *i, f. dim.*  
Пяшио, пшнышио, пѣжина дру-  
гаго цвѣта.

МАКУЛАТУРА, *y, f.* Макулатура,  
пашъ называющіаъ листы, сподъ  
дурно отпечатанныаъ, чпо не льзя  
сдѣлать изъ нихъ другаго упо-  
требленія, кромѣ обертокъ. —  
2) Нечистота между литерама.

МАКУТРА, *y, f.* Глиняная сосудъ

для шренія маку. = МАКУТЕРЕК,  
*rka, m. dim.* Крышка горшечная.

МАКСИМА, *y, f.* Положене, пра-  
вило.

МАЛАШИТ, *u, m.* (*w miner.*) Мала-  
хитъ, мѣдпая зелень липиная,  
принимающая отъ лощенія свѣ-  
шлой видѣ. = *MALASNYGOWY, a,*  
*e*, Малахитовый, пѣъ малахита  
состоящій, сдѣланный.

МАЛАЦА, *y, f.* Безвѣтріе, шпиль.

МАЛАРСЪК, *a, m.* Ученикъ жи-  
вописи. = *MALARNIA, i, f.* Ака-  
демія живописи, *malarnia obra-*  
*zów SS.* иконописная.

МАЛАРСКИ, *a, ie*, Живописный, кра-  
сками изображенный, — живо-  
писцевъ, живописцу принадле-  
жащій, *przedzel malarski*, кпсть  
живописца, *malarskie zloto, sre-*  
*bro*, пертое золото, серебро,  
— листовое золото, серебро. =  
*MALARSTWO, a, n.* Живопись. =  
*MALARZ, a, m.* Живописецъ, ма-  
ляръ.

МАЛДР, *u, m.* Родъ хлѣбной мѣры,  
*maldry, maldryny*, десатина пла-  
тешная духовнымъ въ зернааъ.

МАЛДРЪК, МДРЪК, *a, m.* Сыръ  
изъ сладкаго молока. = *МА-*  
*LDRZYKOWATY, a, e*, Круглоплоскій.

МАЛЕЦ, *lea, m.* Мальчикъ, маль-  
чшка.

МАЛЕС, *n. imp.* *zmalęc, perf.* Ма-  
лѣшь, убавляться, оскудѣвать  
въ числѣ или въ количествѣ. =  
МАЛЕНКИ, МАЛЕНКИ, *a, ie*, Ма-  
ленькій, маленекъ, малехонкій,  
малехонекъ. = *MALEKOŚĆ, sci,*  
*f.* Малость, мѣлкость. = *МА-*  
*LEŃSTWO, a, n.* Малость, без-  
дѣлица, маловажная вещь, *z ma-*  
*leństwa*, съ молодыхъ лѣтъ.

МАЛОСЪЗАТКА, *i, f.* Родъ груши.  
*MALIC, act. imp.* *zmalic, unalic,*  
*perf.* Малить, умалить, умалять,  
убавлять въ протяженіи, въ чис-  
лѣ или въ количествѣ.

МАЛИГА, *y, f.* Горачка.

МАЛИНА, *y, f.* МАЛИНКА, *i, f. dim.*  
Малина, ягода красная. = *МА-*  
*LINY, pl.* Малина, малиникъ,  
(*Rubus idaeus*), — *malina Szwedz-*  
*ka*, княженица, куманка, (*rubus*  
*orecticus*, — *malina porzeczkoli-*  
*ścia*, морощка. = *MALINNIK, u,*  
*m.* Малиновка, малишокъ съ ма-



- леною настояный. = *MALINOWY*, *a, e*, Малиновый, *malinowy krzak*, *vid.* *MALINY*, *malinowy trunek*, *vid.* *MALINNIK*.
- МАЛМАЗУА**, *MALWAZYA*, *yi, f.* Греческое вино малвазиз, пзь окрестностей города *Наполи ди Малвазиз*.
- МАЛО**, *a, n.* Мало, немного, *mało mówić*, говоришь мало, *mało nie*, о *mało co nie*, *mało brakło*, безъ маа, едва, чуть, чуть, *po mału*, по немногу, по пихоньку, съ легка.
- МАЛОВАСЗНУ**, *a, e*, Оплошный, нерадивый, неоспорожный, легкомысленный. = *MAŁOSENNY*, *a, e*, Малоцѣнный, небольшой, невеликой цѣны спюющий. = *MAŁODUSZNOŚĆ*, *sci, f.* Малодушье, слабодушие, нетвердость духа, *małoduszny*, малодушный, слабый духомъ. = *MAŁOGŁOWY*, *a, e*, Малоглавый. = *MAŁOGODNY*, *a, e*, Малогодный, малогодень.
- МАЛОЛЕТНОŚĆ**, *sci, f.* Малолѣшство, младенческий или опроверческий возрастъ, юные, незрѣлые годы. = *MAŁOLETNY*, *a, e*, *MAŁOLETNI*, *ia, ie*, Малолѣтний, малолѣтень, юный, молодой, состоящий въ юномъ возрастѣ, *małoletnie dzieci*, малолѣтныя дѣти.
- МАЛОМОВНОŚĆ**, *sci, f.* Малорѣчье. = *MAŁOMOWNY*, *a, e*, Малорѣчывый, молчаливый, молчалнь.
- МАЛОРОСЛЫ**, *a, e*, Малорослый.
- МАЛОŚĆ**, *sci, f.* Малость. — 2) Малость, маловажность, бездѣльца; свойство того что маловажно.
- МАЛОВАĆ**, *act. imp.* Писать краскамъ, живописать, стѣнописать, малевать. — 2) Живо описать, изобразить. — 3) Красить, выкрасить, *malować z natury*, съ натуры писать, *malować, potalować koła u karetu*, выкрасить карешныя колеса, *smutek maluje się na jego twarzy*, печаль изображается на его лицѣ. = *MALOWANIE*, *ia, n.* Живопись, живописание, искусство изображать предметы краскамъ. — 2) Живопись, самое изображение красками, всякія картины. =
- МАЛОВАНУ**, *a, e*, Писанный, красками изображенный, *malowany obraz*, писанная картина, *malowane ściany*, писанныя стѣны. — 2) Крашеный, — 3) Мизный, кажущійся, пшшуларный, неспланный, недействительный, наружный, ненастоящий, ничего незнающій, одинъ только видъ имѣющій, представляющій.
- МАЛОВАЖНОŚĆ**, *sci, f.* Маловажность. = *MAŁOWAŻNY*, *a, e*, *małoważnie*, *adv.* Маловажный, маловажно.
- МАЛОВІДО**, *a, n.* Живопись, всякая писанная картина.
- МАЛОВНІА**, *i, f.* (*poet.*) Воображение.
- МАЛОВНИК**, *ziele*, *vid.* *MILEK*.
- МАЛОВОДНУ**, *a, e*, Маловодный.
- МАЛРА**, *y, f.* Обезьяна. = *МАЛРЕСЗКА*, *i, f. dim.* Обезьянка, обезьяночка. = *МАЛРИ*, *ia, ie*, Обезьянъ принадлежачій, свойственный, — (*w botan.*) *matpia jagoda*, водянца, кустикъ на подобіе вереска, (*Empetrum*).
- МАЛРІАСТВО**, *a, n.* Обезьянство, кривлянье, ломанье, проказы, шалость, рзвосье. — 2) Слѣное подражаніе.
- МАЛРОВОДНИК**, *a, m.* Тотъ который водить обезьянъ, и показывается ихъ за деньги.
- МАЛРОЗВІЕРЗ**, *a, m.* (*w zoologii*) Демуръ, животное похожее на обезьяну.
- МАЛУСЗНУ**, *a, e*, *MAŁUSZKI*, *a, ie*, *MAŁUSKI*, *MAŁUSIEŃKI*, *MAŁUTENIEZKI*, малехонекъ, крошечный, очень малъ.
- МАЛWАЗУА**, *vid.* *МАЛМАЗУА*.
- МАЛУ**, *a, e*, Малый, малъ, *małe dzieci*, малыя дѣти, *mała waga*, малый вѣсъ, *mała ilość pieniędzy*, малое число денегъ, *mały palec*, мизинецъ, малый персть, — *potalu*, *adv.* помалу, мало по малу, по немногу, легонько, медленно, медлительно.
- МАЛЪ**, *u, m.* Раковина, черепокожныя животныя, черепъ, *małże śniedne*, песчанка, *małże zieleste*, albo *ziewki*, чаша, *małże perlowy*, жемчужная розинька.
- МАЛЪЕŃСКИ**, *a, ie*, супружескій, супружественный. = *МАЛЪЕŃСТВО*,

- а, n.** Супружество, брачный союзъ, *w małżeństwie żyć*, сожителствовать; въ супружествѣ съ кѣмъ жить, *pierwsze małżeństwo*, первобрачіе, вступленіе въ первый бракъ, или состояніе первобрачного супружеской жизни, *z pierwszego małżeństwa*, первобрачный. = **Мажонек**, *nka, m.* Супругъ, мужъ, сожитель. = **Мажонка**, *i, f.* Супруга, жена, сожительница. = **Мажонкову**, *a, e,* Супружескій, супружный.
- МАЛЖОЖИНА**, **МАЛЖУК**, *vid. MAŁŻ.*
- МАМА**, *y, f.* Мама, выраженіе младенцевъ когда они зовутъ матерей своихъ. = **Мамсіа**, *i, f.* Мамесзка, *i, f. dim.* Мамушка, кормилица. = **Мамсзу**, **Мамсзун**, **Мамсзуну**, *a, e,* Мамкинъ, мамушкинъ. = **Мамсзуч**, *intr. imp.* Быть кормилицею.
- МАМІС**, *act. imp.* Ослаблять, помрачать глаза, обманывать, сманивать, *tamiecy*, ослабительный. = **Мамисив**, *a, m.* Прельститель, прелеспиць, кто прельщаетъ, соблажняетъ, вовлечь въ заблужденіе. = **Мамидло**, *a, m.* Обманъ, мечта, озраченіе, ослабленіе.
- МАМКА**, *i, f.* Мамка, мамушка, кормилица.
- МАМЛІВУ**, *a, e,* Ослабительный, обманчивый, прельстительный, заблуждающій.
- МАМОНА**, *y, f.* Мамона, богатство, деньги. — 2) Обманъ, мечта, озраченіе, ослабленіе.
- МАМКОТАС**, *cont.* Мурчать, мурлычать, бормотать.
- МАМУЖА**, **МАМУЖА**, *i, f. dim.* Мамушка. = **Мамукин**, *a, e,* Мамушкинъ.
- МАН**, *a, m.* Вазаль, голдоуникъ, ленный владѣтель. — 2) Рабъ, невольникъ.
- МАНАТУ**, **МАНАТКИ**, *ek, pl.* Чьѣ нибудь вещи небольшой цѣны, которыя съ собою забираешь, — пожитки, имущество.
- МАЙСЗАСТУ**, *a, e,* Лѣвшя, вмѣсто правой употребляющій лѣвую руку.
- МАНДАТ**, *u, m.* Указъ, повелѣніе
- T o m . I .*
- папское по дѣламъ духовнымъ. — 2) Позывъ въ ассесорскій судъ. — 3) Заказная грамота, — (*w ogłoszoności*) приказъ, повелѣніе.
- MANDLA**, *i, f.* **MANDLE**, *pl.* (*w anatonii*) Мигдалны во рѣшѣ.
- MANDOWESZKA**, *vid. MENDOWESZKA.*
- MANELA**, *i, f.* **MANELKA**, *i, f. dim.* Запастье, зарукавье; украшеніе, которое женщины носятъ на рукахъ, браслетъ.
- МАНЕЖ**, *u, m.* Манежь, мѣсто гдѣ лошадей учать, выѣживаютъ.
- МАНЕВУ**, *u, m.* Маневръ, различныя построения войскъ и движенія для того чинимыя.
- МАНИА**, *ii, f.* Въшенство, безуміе, безумство, несповспво; — превзычайная къ чему страсть. = **МАНІАСКІ**, *a, ie,* Безумный, безтолковый, несповый. = **МАНІАК**, *a, m.* Въшенный, бѣсновашый, сумасшедшій, сумасбродъ.
- МАНИЕРА**, *y, f.* Манеръ, образъ, породакъ, обыкновеніе, поладка, ухватка, обычай, нравъ, учтивость. = **МАНИЕРУ**, *pl.* Поступки, поведеніе, обхождение, обращеніе, приемы, учтивость. = **МАНИЕРНУ**, *a, e,* Манерный, вѣжливый, учтивый.
- МАНИФЕСТ**, *u, m.* **МАНИФЕСТК**, *a, m. dim.* Манифестъ, торжественное объявленіе во всенародное извѣстіе, — (*w prawie*) объявленіе или явочная, протеспъ, объявленіе своего несогласія, недовольства, торжественное протшворѣніе. = **МАНИЕСТОВАС** *zic, recipr.* Протесповать, судебнымъ порядкомъ объявить свое несогласіе, подать голосъ протшву чего.
- МАНИПУЛАРЪ**, *a, m.* Орарій, орарь, едно изъ облачений священниковъ, полагаемое на лѣвомъ плечѣ во время священнослуженія.
- МАЙКА**, *i, f.* Лѣвшя, лѣвая рука, *z майки kogo zażyc*, поймать, уловить кого хитростію, провеспи кого, хитро обмануть. = **МАЙКА**, **МАЙКАТУ**, **МАЙКУТ**, *a, m.* Лѣвшя, челонѣкъ въ мѣсто правой употребляющій лѣвую руку.
- МАНКІЕТ**, *u, m.* **МАНКІЕТЕК**, *ika,*



*m. dim.* Манжетта, манжетка, брыжж. = *MANKIETNICA, y, f.* Манкиетница, *i, f.* Манжетница.  
**MANNA, y, f.** 1) Манна, пища, изпосланная съ небесъ отъ Бога Израильскому народу во время странствования его въ пустынь. — 2) Манна, сгущенный сокъ бѣловатый, собираемый съ разныхъ породъ ясеня. — 3) (*in botanice*) манна, трава, (*festuca fluitans*). = *MANNIAN, a, e,* Манный.  
**MANOWIEC, wca, m.** Обѣздъ, обходъ, проишка, кругъ, просе-дошная дорога, заулокъ.  
**MANŹKI, a, ie, Lenный.** = *МАН-ство, a, n.* Лена, ленное, фев-дальное право, — ленное по-мѣстье.  
**MANTELZAK, a, m.** *MANTELZASZEK, czka, m. dim.* Чемоданъ, чемо-данчикъ.  
**MANTOLET, u, m.** Коротенькая ела-нечка, мантійца, — мантія.  
**MANTYA, i, f.** Сумка, чемоданъ, кофмока.  
**MANTYKA, i, f.** Мантышка, ко-ропшка женская еланча.  
**MANTYNA, y, f.** Мантынь, родъ шелковой матеріи.  
**MANLALIK, a, m.** Карманная книж-ка, которую можно носить при себѣ.  
**MANUFATURA, y, f.** Руководѣнья, руководѣльный заводъ, мануфак-тура. = *MANUFATURYSTA, y, m.* заводчикъ, содержатель ману-фактуры; мануфактуристъ.  
**MANUSKRYP, vid.** Рѣкописъ.  
**MARA, y, f.** Марка, Маресзка, *i, f. dim.* Карта, чертежъ на ко-ромъ изображена или предста-влена поверхность земная, или страна свѣта, или государство.  
**MARA, y, f.** Сиондѣние, грѣза, до-мовой, призракъ, мертвецъ, духъ.  
**MARANTA, y, f.** (*in botan.*) Кал-ганъ.  
**MARCIAN, vid.** Марцянъ.  
**MARCA, y, m. et f.** Старая лошадь, лошаденка, кляча.  
**MARCHEW, chw, f.** Морковь.  
**MARCIUŁ, MARCNUŁ, a, m.** Дѣ-душка, домовой, мертвецъ, духъ.  
**MARCIWIANY, a, e,** Морковный.  
**MARCON, a, e,** Мартовскій, въ

мартѣ бывающій, случающійся. — 2) Въ мартѣ запасаемый, *mar-cowe piwo,* мартовское пиво.  
**MARCYALISTA, y, m.** Воинъ, ратникъ. = *MARCYALNY, a, e,* Воинствен-ный, бранимый, — (*in chemii*) же-лѣзистый, желѣзноватый.  
**MARCYRAN, u, m.** Марципанъ, родъ конфекта, дѣлаемаго изъ пол-ченана миндаля и сахару.  
**MARDAĆ, MARGAĆ, intr. imp.** Ма-халь, шевадиль.  
**MARGIEL, MERGIEL, u, m.** Рухлякъ, камень сержещій въ себѣ из-вестковую землю, смѣшанную съ равнымъ количествомъ глини-стой, = *MARLOWY, a, e,* Ру-хляковый.  
**MARGINES, u, m.** Поле на писанной или печатной бумагѣ, сторона, край, берегъ.  
**MARGRABIA, i, m.** Маркграфъ, шп-пло достоинства. = *MARGRABINA, y, f.* Жена маркграфа. = *MARGRABSKI, a, ie,* Маркграфскій. = *MARGRABSTWO, a, n.* Марк-графство, область на которую маркграфъ получаетъ инвеститу-туру, — достоинство и власть маркграфа.  
**MARKA, i, f.** Марка, фшшка въ карточной игрѣ.  
**MARKIETAŃ, a, m.** Маркишантъ, пол-ковой, полевой харчевникъ, по-стаивщикъ съѣстныхъ припасовъ въ арміи. = *MARKIETAŃSKI, a, ie,* Маркишантовъ, маркишантскій. = *MARKIETAŃSTWO, a, n.* Марки-шантскій промыселъ.  
**MARKIZ, a, m.** Маркизь, шпцло достоинства.  
**MARKIZA, y, f.** Зонтикъ, крыша полотниная сверху окошка съ наружи придѣланная, навѣсъ отъ солнца.  
**MARUKOT, u, m.** Воркопунъ, вор-купъ. = *MARUKOTAĆ, intr. imp.* Негодовать, роптать, пыхѣть, бормотать. = *MARUKOTANIE, ia, n.* Бормотаніе, роптаніе, ворча-ніе. = *MARUKOTNIĆ, act. imp.* Печалить. = *MARUKOTNISIA, y, f.* Вор-копунья, воркупья. = *MARUKOTNIE, MARKOTNO, adv.* Не мило, ску-чно, печально, досадно. = *MAR-UKOTNY, a, e,* Недовольный, не-

- чальный, сердитый, скучный, угрюмый.
- MARMELADA**, *y, f.* Мармеладъ, ягодишникъ.
- MARMOTAC**, *m.* Мормотасъ, *act. imp.* Бормоташъ.
- MARMUR**, *u, m.* Мраморъ, мраморъ, камень, къ роду извѣстныхъ камней принадлежащій.
- MARMUREK**, *тка, m.* Черная лшща, — мѣхъ, шуба изъ черныхъ лшщъ. = **MARMURKOWY**, *a, e,* Изъ черныхъ лшщъ сдѣланный.
- MARMURNIK**, **MARMUROWNIK**, *a, m.* Мраморныхъ дѣлъ мастеръ. = **MARMUROWAC**, *act. imp.* Покрывать, обкладывать, обдѣлывать мраморомъ, разрисовывать, наприкивать, разкрашивать под мраморъ. = **MARMUROWANIE**, *ia, n.* Мраморная работа, выкладка мраморная. = **MARMUROWANY**, **MARMUROWATY**, *a, e,* Обдѣланный мраморомъ, — на подобіе мрамора сдѣланный. = **MARMUROWY**, *a, e,* Мраморный, мраморный, изъ мрамора сдѣланный.
- MARNIE**, *adv.* Тщетно, тщетно, всуе, напрасно, даромъ. = **MARNOSC**, *ści, f.* Суета, суетность, тщетность, тщетность, тщеславіе, — пустяки, вздоръ.
- MARNOTRAWIĆ**, **MARNOWAC**, *act. imp.* расточать, мотать, пратишь, проматывать, безразсудно употреблять, проживать имѣніе. = **MARNOTRAWNIK**, *a, m.* МARNOTRAWCA, *y, m.* Мотъ, расточитель. = **MARNOTRAWCZYNA**, *y, f.* Мотовка, расточительница. = **MARNOTRAWNY**, *a, e,* Мотовскій, расточительный, неумѣренно и безразсудно употребляющій, проживающій имѣніе свое.
- MARNY**, *a, e,* Тщетный, тщетный, суеный, напрасный, тщетный, худой, немного споуный, безполезный, пустый, бездѣльный, маловажный, малозначущій.
- MARODER**, *a, m.* Мародеръ, солдатъ, которой, оплучась безъ вѣдома команды, дѣлаетъ грабительство и разбой.
- MARS**, *a, m.* (*w mitolog.*) Марсъ, богъ войны. — 2) Война, брань, сраженіе, бой, — (*trans.*) mars

- na twarzy, marsem spójrzeć*, сердитой и грозной взоръ, — сердито, грозно глядѣть. — 3) (*w astron.*) Марсъ, арей, планета. — 4) (*w chemii*) Желъзо. = **MARSOWATY**, *a, e,* Воиственный, бранный. — 2) Грозный, суровый, угрюмый. = **MARSOWY**, *a, e,* Марсовый. — 2) Военный, — грозный, суровый.
- MARSZ**, *u, m.* **MARSZERUNEK**, **MARSZERUNEK**, *nku, m.* Маршь, походъ, движеніе войска на близкой разстояніе.
- MARSZAŁEK**, *тка, m.* Маршалъ, *wielcy i nadworni marszałkowie*, великіе и надворные маршалы, *marszałek gubernialny*, губернский маршалъ, или предводитель дворянства, *marszałek powiatowy*, уѣздный маршалъ, *marszałek Francyi*, фельдмаршалъ Французскій, — (*trans.*) Управитель, службоначальникъ. = **MARSZAŁKOWSTWO**, *a, n.* Достоинство маршала. = **MARSZAŁKOWA**, *y, f.* Жена маршала. = **MARSZAŁKOWAC**, *intr. imp.* Предводительствовать, предшествовать. = **MARSZAŁKOWSKI**, *a, ie,* Маршалковскій, маршалскій, *marszałkowskie sądy*, маршалковскіе суды, *marszałkowska butawa*, маршалскій желъзъ.
- MARSZCZKA**, *i, f.* Морщина, морщинка, сборъ, мѣлкій сгибъ на чемъ либо гладкомъ. = **MARSZCZYĆ**, *act. imp. zmarszczyć, perf.* Морщить, дѣлать боры, морщины на чемъ. = **MARSZCZYĆ SIĘ**, *recipr.* Морщиться, стягиваться, являть на себѣ морщины. — 2) Морщиться, оказывать неудовольствіе морца лице. — 3) Брюзгнуть. = **MARSZCZENIE**, *ia, n.* Морщенье.
- MARSZOWY**, *a, e,* Походный.
- MARTWAKI**, *pl. 1)* Узлы, сплешенія чувствительныхъ жлль. — 2) Шишки, зашвердлости круглыя или продолговатыя на тѣлѣ не причиняющія никакой боли, иже пережны въ цвѣтѣ кожи, — мозоль.
- MARTWIĆ**, *act. imp.* Изнурать плоть, удручать, упомлать, помождать постомъ п суровостямъ. — 2)



Оскорблять, досаждать выговоромъ или суровымъ поведениемъ, огорчать, печалить. = *Martwić się, recipr.* Изнурить себя постомъ и пр. по любви къ Богу, удручаться, упомалиться. — 2) Оскорбляться, печалиться, огорчаться, безпокоиться, заботиться. = *Martwienie, ia, n.* Умерщвление страстей, плоти, чувствъ, шѣла, изнурение, измождение, удручение. — 2) Померщвление, мершвость шѣла, омерщвление, мершвѣние.

*Martwica, y, f.* Верхняя кора на деревь.

*Martwieć, n. imp.* Мершвѣть, омершвѣть, помершвѣть. = *Martwość, ści, f.* Мершвость, безчувственность, одеревяѣлость, какого нибудь члена отъ болѣзни. = *Martwy, a, e,* Мершвый, мершвъ, умершій, преставившійся, лишившійся жизни, — (*fig.*) оцѣпенѣлый, окостенѣлый, неподвижный, недѣйствующій, — *martwa kostka,* зашвердѣлая опухоль на рукахъ или на ногахъ, *vid. martwaki,* — (*w mechanic*) *martwa siła,* мертвая сила, которая дѣйствуетъ на препятствіе непреодолимое, состоящая въ единомъ стремленіи къ движенію, но производящая никакого дѣйствія надъ препятствіемъ; такова есть сила, шѣла тяжелаго, стремящагося упасть въ низъ, но которое положено на столѣ или виситъ на веревкѣ, — (*w fortyfik.*) *kąty martwe,* мертвые углы; шѣ входящіе углы крѣпостнаго строения, которыхъ основаніе и съ которой части укрѣпленія оборонено быть не можетъ, — (*w chemii*) *sól martwa,* огнепостоянная соль, которая въ дѣйствіяхъ химическихъ остается съ земляною матеріею, не выходя парамъ, — *węgle martwe,* перегорѣлая уголь.

*Martwa, y, m.* Скудный человекъ, — тотъ, кто мѣшкато, непроворно, мало, нескоро дѣлаешь что нибудь. = *Martwa, y, f.* *Martwość, ści, f.* Меледа, непроворство, неповоротливость,

коспительность, медленность, медлительность. = *Martwy, a, e,* Косный, копопкій, медлительный, медленный, непроворный, неповоротливый, мѣшкательный. = *Martwić, intr. imp.* Медлить, мешкать, коспить, проводишь, продолжашъ, паяуть время, *martwić w wykonaniu czego,* медлить исполненіемъ чего.

*Martwa, y, f. (w botan.)* Мамашная трава, (*Matricaria*).

*Martw, pl.* Одръ; носилки, на которыхъ вносятся умершихъ на погребение.

*Martwa, yi, f.* Марія; имя, *zwiaśtowanie Maryi,* благовѣщеніе, П. Богород. *Wniebowzięcie P. Maryi,* Успение Пр. Богород. — (*w botan.*) *P. Maryi len, vid. Lennik,* — *P. Maryi dzwonki,* звѣробой, (*Hypericon*), — *P. Maryi miętka,* родъ садовой мамы.

*Maryasz, Maryaż, u, m.* Супружество, бракъ. — 2) Родъ карточной игры.

*Marynarski, a, ie,* Употребляемый въ мореплаваніи, морской, флотскій. = *Marynarstwo, a, n.* Мореходство, морская служба, корабли. = *Marynarz, a, m.* Мореходецъ, морской, флотскій офицеръ, или служитель.

*Marynata, y, f.* Маринада, обливка, приправа всякаго рода мяса и рыбы съ разными кореньямъ, солю и уксуомъ. = *Marynować, act. imp.* Маринировать, заготовлять въ прокъ мясо и рыбу вышеозначеннымъ образомъ. = *Marynowanie, ia, n.* Маринированіе.

*Marzana, Marzanna, y, f. (w botan.)* Маріона, (*rubia tinctorum*).

*Marzec, rca, m.* Мартъ мѣсяць.

*Marzę, Marzenie, vid. Marzyć.*

*Marznąć, med. inst.* Мерзнуть, отъ морозу твердѣть, крѣпнуть, застывать, *woda marznąć,* вода мерзнуть. = *Marzenie, impero.* Морозить, становиться морозно; начинаеть быть студено.

*Marzyć, act. imp.* Грезить, мечтать, видѣть сны. = *Marzyć się, recipr.* Грезиться, мечтаться, видѣться, сниться, во снѣ мечтаться.

- == MARZENIE, *ia*, *n.* Греза; мечта, видѣніе сонное, сновидѣніе, соніе.
- MARZUMIĘTKA, *i*, *f.* Родъ садовой мяты.
- MASA, MASSA, *y*, *f.* Масса; гряда, громада, куча, количество многихъ частей одного или различныхъ рода, составляющихъ вмѣстѣ тѣло или цѣлое. — 2) Безобразное тѣло, чурбанъ. — 3) Крухъ, глыба, комъ.
- MASĆ, MAZĆ, *ści*, *f.* Мазь. — 2) Мазь, цвѣтъ краски, на картахъ, *dzwonkowa*, *winna masć*, бубновая, винная мазь, — (*o koniach*) шерсть, мазь, *dobierać konia do masci*, прибирать лошадь подь мазь. = *Maścić act. imp.* Мазать мазью. = *Maściściu*, *a*, *e*, Одношерстный, одинакую съ другимъ животнымъ шерсть пмѣющий, *maściście konie*, одношерстные лошади.
- MASŁKO, *a*, *n. dim.* Маслцо.
- MASKA, MASKOWAĆ, *vid.* MASZKA.
- MAŚLANKA, *i*, *f.* Сыворошка. = *Maślany*, *a*, *e*, Масленный; изъ масла состоящій, масломъ намазанный; напитанный, приправленный; съ масломъ смѣшанный. = *Maślarka*, *i*, *f.* *Maślarz*, *a*, *m.* Нахмалъщица, нахмалъщикъ, маслобой, кто масло коровье пахмаетъ, сбиваетъ, и продаетъ, — *maślarz*, *maślacz*, сладкое, густое вино, изъ зрѣлыхъ ягодъ дѣланное.
- MASLESKA, *i*, *f.* (*w botan.* Желтая ягода, (*matragum*).
- MAŚLIĆ, *act. imp.* Маслоу мазать, приправлять, — маслить. = *Maślnica*, *y*, *f.* *maślniczka*, *i*, *f. dim.* Масленчикъ. — 2) Масленца, сосудище въ которомъ держать масло; масляная чашка. = *Maślny*, *a*, *e*, Масленный, *vid.* *Maślany*.
- MASŁO, *a*, *n.* Масло коровье, *masło robic*, пахмать, сбивать изъ сливокъ или изъ сметаны масло, — (*w cheni*) *masło spiglasowe*, масло сурьяное, или солексилая сурьма возгнанная.
- MASŁOK, *u*, *m.* Сгущенный сокъ изъ разныхъ растеній произво-
- данный поже дѣйствию что и хмѣльные напитки; родъ опій.
- MASŁOWATY, *a*, *e*, Соловой, цвѣтъ краски между бѣлымъ и желтымъ, *masłowaty kon*, соловая лошадь.
- MASŁUK, *a*, *m.* Масленикъ, опенникъ, родъ гриба.
- MASOWY, MASSOWY, *vid.* MASYWOWY.
- MASNY, *a*, *e*, Помазанъ. = *Mastki*, *a*, *ie*, *Mastny*, *a*, *e*, Жирный, тучный. = *Masność*, *Mastkość*, *ści*, *f.* Жирность, тучность, сальность, масленость.
- MASZYK, *u*, *m.* Вино.
- MASZTAW, *u*, *m.* Масштабъ, масштабъ, мѣрительный жезль, мѣрло; геометрическая мѣра; прязлая линия или черта, разделяемая на многія равныя части.
- MASZKATORCUM, *indecl.* Жевапельное лѣкарство, которое жуиють.
- MASZYKOWE, drzewo, (*w botanice*) Масляковое, фисташковое дерево, *vid.* *Lentyzek*, — *Mastykowa żywica*, albo *Mastyks*, *u*, *m.* Масляка, смола вытекающая изъ многихъ породъ фисташкового дерева, особливо изъ масличнаго.
- MASYWOWY, MASOWY, *a*, *e*, Цѣльный, сплошной, массивный, вальжанный, плотный, безъ примѣсу.
- MASZKOWAĆ, MARSZKOWAĆ, *act. imp.* Маршировать, итти.
- MASZKA, MASKA, *i*, *f.* Маска, хара, личина, каковыя употребляются въ маскарадахъ, — (*trans.*) видъ, предлогъ, подлогъ, приторство, *pod maską swiętobliwości*, подъ видомъ благочестія. = *Maszklara*, *y*, *f.* Хара, дурное, непригожее, отвратительное лице. — 2) Личина, маска, хара.
- MASZKARADA, MASKARADA, *y*, *f.* Маскарадъ, собраніе людей въ необыкновенной одѣжаніи и маскахъ или маскированныхъ. = *Maszkladny*, *a*, *e*, Маскарадный. = *Maszkowac*, *Maszkowac*, *act. imp.* Маскировать, надѣть на кого маску, личину, чтобы его не узнали, прикрывать, закрывать личиною. — 2) Прикрывать что дурное благовидною наружностію. = *Maskowac się*, *recipr.*



- Надѣть на себя маску, переодѣться, переобразиться, перерадѣться. = *Maszkowy, Maskowy, a, e, Личинный.*
- Maszty, u, m.* Мачта, штегла, ядрило.
- Maształerz, a, m.* Спремянной, верховный конюхъ, который сопровождаетъ господина верхомъ ѣдущаго. = *Maształerski, a, ie, Конюховъ, конюшескій.* = *Maształnia, i, f.* Конюшня, строение определенное для держанія лошадей.
- Masztownik, a, m. (w zoolog.)* Кашелотъ, пошь рыба, родъ кита.
- Masztowy, a, e, Мачтовый, masztowe drzewo, мачтовникъ, лѣсъ на корнѣ стоящій, годный на мачты.*
- МАТ,** Мет! Мать, въ шахматной игрѣ означаетъ то, когда съ противной стороны пашка, называемая королемъ, будетъ такъ стѣснена, что не можно уже больше нигуда съ нею спустить.
- Мата, y, f.* Рогожа, цыновка; соломенная рогожа.
- Матасъ, intr. imp.* Колотыричать, обманывать, оплетать, лгать, говорить неправду, кривокопворствовать. = *Матаски, a, ie, Живый, обманчивый, кривокопашный, запутанный.* = *Матаство, a, n.* Колотырство, плутовство, неправое толкованіе словъ, ложь, обманъ, кривокопворство, запутанность, хитрость, лукавство. = *Матасъ, a, m.* Лугунъ, жецъ, обманщикъ, плутъ, кривокопворъ, колотыричникъ.
- Матанина, y, f.* Смѣшанность, смѣсь, беспорядокъ, запутанность. — 2) (*fig.*) Пушанъ, путаница, враки, пустыя слова. = *Матанikka, i, f.* Малость, бездѣлица.
- Матсзу, Матсзун, Матесзну, a, e, Матерній, материнскій, материнъ, матушкинъ, матерцъ принадлежащій.*
- Матесзник, a, m.* Маточникъ, гяждо, въ которомъ сначала держашъ новоотроившуюся пчелиную матку. — 2) (*w botan.*) маточникъ, права, melissa).
- Матадор, a, m.* Матадоръ, при старшія или первыя карты въ лонберной игрѣ. = *Матадора, y, f.* Знапный, важный, почтенный, именптый человекъ, — снлачь, богачъ.
- Математуски, a, ie, Математусзну, a, e, Математическій, принадлежащій математикъ.* = *Математук, a, m.* Математикъ, знающій математику. = *Математука, i, f.* Математика, наука, имѣющая предметомъ своимъ всё тѣ количества, которыя измѣряемы бытъ могутъ.
- Матерас, a, m.* Тюфакъ, матраць, *Матерасук, a, m. dim.* Тюфачекъ, подушечка набитая правами, которую прикладываютъ къ больному мѣсту.
- Матеркласу, ów, pl.* Ветхія мебелъ, старыя вещи изломанныя; — всякая всячина.
- Матеруа, yi, f.* Матерія; вещество, все то, изъ чего тѣла составлены. — 2) Матерія, всякаго рода испканіе, *iedwabna, bawelniana materya,* шелковая, бумажная матерія. — 3) Содержаніе, сила, предложеніе, о которомъ говорить или пишуть; предметъ, поводъ, причина. — 4) Матерія; существо распространенное, не проникаемое, которое по различному своему устройенію и соединенію образуетъ всё тѣла. — 5) *materya ganu,* матерія, гной, сукровица, слизь, псходящая изъ тѣла, *materya medyka,* матерія медицинская; врачебное веществословіе, фармакологія; наука заключающая познаніе всёхъ лѣкарствъ, для истребленія болѣзней употребляемыхъ.
- Матеруаль, u, m. Матеруалу, ów, pl.* Матеріаль, снадобье, припасъ, запасъ къ сооруженію или произведенію чего нибудь, *materyal do budowy składa się z cegły, drzewa i żelaza,* матеріаль какого либо зданія состоитъ въ кирпичѣ, деревѣ и желѣзѣ.
- Матеруалиста, y, m.* Матеріалистъ, человекъ торгующій необходимыми товарами псколаемаго и прозябаемаго царства. — 2) Вещесшвеникъ, матеріалистъ, по-

- сѣдовашель секты, которая принимаетъ только тѣлесныя вещи, а невещественную душу и духовъ отвергаетъ.
- МАТЕРЫАЛЪ**, *a, e*, Матеріальный, вещественный, составленный изъ вещества, свойственный тѣлесному составу.
- МАТЕРЫУКА**, *i, f*. Матерія, всякаго рода псткание.
- МАТЕWЪ**, *twi, f*. Муповка, колошовка.
- МАТКА**, *i, f*. Матерь, мать, *czciw oysa twego i matki twoiej*, чти отца и матеръ свою, *matka chrzesna*, мать крестная, *matka Boża*, Богоматерь, мать Божія, — (*fig.*) матеръ, источникъ, причина, начало чего, *próżnowanie iest matki wszystkich wystepków*, праздность есть матеръ всѣхъ пороковъ, — *matka pszczól*, матка, — (*w anatomii*) *twarda matka, gruba błona mozgu*, жесткая, твердая мозговая оболочка, — *roboźna matka, cienka błonka*, тонкая, мягкая, паутинная оболочка, распроспертаа надъмозгомъ сорочка, (*w botanice*) *matki Bożey włosci*, водослищкы, (*Capillus weneris*).
- МАТКОБУСА**, **МАТКОМОНДЕСА**, *y, m*. Матероубійца. = **МАТКОВУСТВО**, *a, n*. Матероубійство.
- МАТЛАСЪ**, *act. imp.* Сдавливать, сжимать, — замѣщать, смѣщать, спутать, залутать, приводить въ замѣшательство, въ безпорядокъ.
- МАТНІА**, *i, f*. Матнѣя, средняя часть невода на подобіе мѣшка. — 2) (*fig.*) Сѣть, петля, силки, заплата, ловушка, навѣть, лукавство, обманъ, засада.
- МАТОНОС**, *u, m*. Матонак, *u, m*. Куколь, плевелы, худая, негодная трава, въ распуцдемъ хлѣбѣ находящаяся.
- МАТРАС**, *vid.* МАТЕРАС.
- МАТРОНА**, *y, f*. Почтенная, пожилая дама; — почетливая, знатная жена, госпожа.
- МАТРИКУЛА**, *y, f*. Записная, метричная книга; списокъ или роспись, содержащая имена тѣхъ людей, кои состоятъ въ какомъ либо обществѣ; — матрикула.
- MATULA, MATULKA, MATUNIA, i, f.** Мамушка.
- MATWANINA, vid. Gmatwanina, MATANINA.** = **МАТWАСЪ**, *vid. Gmatwasъ, МАТЛАСЪ.*
- МАWІАСЪ**, *act. imp.* Говорить, говорить, сказывать, повѣствовать.
- МАWROT, ziele, vid. Szczodrzencis.**
- МАУ**, *aia, m*. Май, Маіѣ, пятый въ году мѣсяць. — 2) Листья, зелень, вѣтви съ листьями зелеными.
- МАУДАН**, *u, m*. **МАУДАНИК**, *a, m, dim.* Базаръ, рынокъ, торжище, городская площадь, — (*w fortyfik.*) сборное мѣсто, которое дѣлается во входящихъ углахъ прикрытаго пути, для обороны всѣхъ частей гласиса. — 3) Майданъ, заводъ. — 4) Майданъ будной, т. е. Заводъ поташный. = **МАУДАНИК**, *a, m*. Надзирашель майдана.
- МАУСТЕР**, *stra, m*. Мастеръ, свидѣльствованный въ искусствѣ своемъ ремесленникъ, — 2) (*fig.*) мастеръ, пускуный въ чемъ нибудь; кто умѣетъ, гораздъ что дѣлать. = **МАУСТЕРСКИ**, *a, ie*. Мастерскій; сопряженный съ званіемъ мастера; — мастеровъ; принадлежащій каждому мастеру, *po majstersku*, мастерски; искусно, чисто, хорошо. = **МАУСТЕРSZTUK, MAUSTERSZTUK, u, m**. Та работа, которую долженъ сдѣлать подмастерье, желающій получить мастерство, чтобы уваждать, достоинъ ли онъ его; превосходная работа. = **МАУСТЕРУА**, *yi, f*. Мастерство.
- МАУТЕК**, *tka, m*. Матрозъ; ипичный корабельный служитель, — гребецъ, *matyki, pl*. Матрозское платье. = **МАУТКOWСТВО**, *a, n*. Состояніе, служба матрозская. = **МАУТКOWSKI, a, ie**. Матрозель, матрозскій, матрозамъ принадлежащій, или свойственный.
- МАЪ**, *czł, m*. Мужъ, мужчина, человекъ мужескаго пола, достигшій совершеннаго возраста, — 2) мужъ, человекъ одаренный отличными, превосходными качествами, *swiatly, i zasny maъ*, благородный, мудрый, почтенный мужъ, — 3) мужъ; су-



- пругъ, сожигатель, кто соединенъ съ женщиною бракомъ, *maqz zuzdrosny*, ревнивой мужъ, *za mqz isdz*, иппп за мужъ.
- Мазъ**, *i, f.* Коломазъ, деготь, сало для мазанія колесъ.
- Мазачъ**, *act. imp.* Мазать, наппрять, смазывать, — 2) мараць, замараць, осквернить, опорочить, осрамлять, — 3) мараць бумагу, скверно писать, — 4) (*o dzieciach*), *mazac sie*, плакать, — 5) мараць письмо, вычеркнуть, вычернять, перекрывать, похерить, помараць письмо.
- МАЗАНИНА**, *y, f.* Маранье, пачканье, мазанье, худая живопись, письмо нечепское, каракули.
- Мазачъ**, *vil. Masz.*
- МАЗЕРА**, *y, m. (trans.)* Гнусный, мерзкій, гадкій, неопратный человекъ.
- МАЗГА**, *i, f.* Гнусная, неопратная женщина, шлюха, баба.
- МАЗГАЧЪ**, *act. imp.* Мараць, пачкать, худо, нечисто дѣлать что.
- МАЗСЛОМАТУ**, *a, e.* Неповоротливый, необтесанный, невжда, замаранный, запачканный. = **МАЗСАЛ**, *a, m.* **МАЗГАУ**, *aia, m.* Целшюхъ, мужиковатый, нерасторопный, неповоротный человекъ; тюлень, невжда.
- МАЗИАРНА**, *i, f.* Заводъ, гдѣ коломазъ приготовляютъ, дегтарня. = **МАЗИАРЪ**, *a, m.* Дегтарникъ, потъ, кошорой дѣлаетъ, или продаетъ коломазъ. = **МАЗИДО**, *a, n.* Мазъ, смѣшеніе влажногустое, изъ масленыхъ и другихъ веществъ состоящее, употребляемое для леченія снаружи, *mazidtem smarowac*, умазывать, умазывать, умащать.
- МАЗИНЕТ**, **МАСИНЕТ**, *a, m. (w zoologii)* Обыкновенной короткохвостой ракъ, живущій въ съверномъ морѣ.
- МАЗИСТУ**, *a, e.* Мазливый, маспливый, жирный, сальный, что въ себѣ жиръ, шукъ, содержитъ.
- МАЗНИСА**, *y, f.* Лагуль, лагунка; посуда для держанія дегтя или сала.
- МАЗОВІЕСКІ**, *a, ie.* Мазовецкій. = **МАЗОВСЗЕ**, *a, n.* **МАЗУРЪ**, *urów, pl.* Мазовецкое княжество, одна изъ польскихъ провинцій. = **МАЗУР**, *a, m.* Мазуръ, житель мазовецкаго княжества, — 2) родъ пляски, мазурокъ, — 3) пирожное изъ полченаго мпидала.
- МШОВАТУ**, *a, e.* Моховатый; нѣсколько мшпстый. = **МШОВАУ**, *a, e.* Моховый; обросшій или избыльный мохомъ.
- МШЕАУ**, *a, e.* Слабоватый, слабавать, слабенькій, нѣсколько слабый. = **МШЕАУОСЪ**, *sci, f.* Слабость. = **МШЕСЪ**, *n. imp.* Слабѣть, слабымъ становиться, лишаться силы, крѣпости; — въ изнеможеніе приходиться, — 2) впадать въ обморокъ, обмирать, обомлѣвать, приходиться въ безчувствие. = **МШИСЪ**, *act. imp.* Обезсилывать, въ слабость приводить, ослаблять. = **МШО**, *adv.* Слабо, дурно, *mdlo mi*, мнѣ дурно, мнѣ тошно. = **МШОСЪ**, *sci, f.* Слабость, безсиліе, дурноша, обморокъ, омакъ, обомлѣніе, млость, ослабѣніе. = **МШУ**, *a, e.* Слабый, безспильный.
- МЕВЛ**, \***МЕМВЛ**, *a, m.* **МЕВЛЕ**, *pl.* **МЕВЛК**, *a, m. dim.* Мебель, все то, что служитъ къ убранію покоя или цѣлаго дома, какъ то: зеркала, люстры, стулья, креслы и проч. = **МЕВЛОВАЧЪ**, *act. imp.* Меблировать, убирать, украшать комнату различными мебелями.
- МЕСЕНАС**, *a, m.* Адвокатъ, спрапчій, ходатай, старатель по дѣламъ суднымъ.
- МЕСЕНАТ**, *a, m.* Меценатъ, покровитель наукъ.
- МЕСИ**, *mchu, m.* Мохъ, *mecz na drzewie*, мохъ на коряхъ, *mecz skalny, kamienny*, мохъ растущій на камнѣ, *mecz wodny*, раса болопная, *mecz psi*, собачій мохъ, *mecz koralowy, morski*, коралловой мохъ, *mecz morski*, = *porost morski*, морской мохъ, — 2) пухъ, мошокъ покрывающій вишнюю часть какого либо плода, или листьевъ и ствола, — 3) мохъ, нѣжные и

пушпстые волоски на шѣлѣ жповиномъ, — 4) (*per excell.*), мошекъ, наусіе, *mech na iagodach*, просѣданіе усомъ, бороды, соспаніе юношескаго возраста, когда усы начинаютъ просѣдаты.

**Механика**, *i, f.* Механика; часть прикладной математики, имѣющая предметомъ законы равновѣсія и вообще движенія. = **Механизмъ**, *a, e.* Механический, принадлежащій механикѣ; относительный или свойственный механикѣ. = **Механизмъ**, *adv.* Механически, свойственно механикѣ, по правиламъ механики. = **Механик**, *a, m.* Механикъ, искусный въ механикѣ; знающій предлагать правила механики.

**Мѣсина**, *in, pl.* Мутная вода, муть.

**Мѣсарня**, *i, f.* 1) Комната, гдѣ пѣпають, — 2) мука, мученіе, жестокая боль, пышка, — 3) мучительное состояніе, положеніе чловѣка пренерптвующаго принужденіе, тягость, досаду, скуку, мученіе. = **Мѣсарскі**, *a, ie.* **Мѣсарскі**, *a, e.* Мучительный, мучительскій.

**Мѣсетек**, *vid.* Мѣсет.

**Мѣсенница**, *y, f.* Комната, гдѣ пѣпають, — 2) *męcenica*. = **Мѣсенница**, *i, f.* Мученица, *zakonnica męcenniczka*, преподобномученица, священномученица. = **Мѣсенскі**, *a, ie.* **Мѣсенскі**, *a, e.* Мученический, мучениковъ, спрадальческий, *pień na cześć męcenniczą*, мученичень; тропарь, въ честь мучениковъ сложенный, *kořona męcennicka*, вѣнецъ мученичества, *dzieie męcennicckie*, мученичское слово, четья мѣнея, прологъ, мученичское слово, житіе и страданіе мучениковъ, мартирологъ. **Мѣсенник**, *a, m.* Мученикъ, спрадалець, *pierwszy męcennik*, правоспадалець, первомученикъ, *męcennik zakonnik*, преподобномученикъ, священномученикъ, священносрадалець, — 2) многосрадалець, который много претерпѣваетъ безвзвнно.

Г о т I.

**Мѣсенство**, *a, n.* Мученичество, спрадальчество.

**Мѣсет**, *u, m.* Мечеть, мѣзгитъ, капище, въ кое Магометане собираются на молитву. = **Мѣсетъ**, *a, e.* Мечетный, въ мечети отправляемый, или принадлежащій, относительный къ мечети.

**Мѣсуче**, *act. imp.* Мучить, шомить, изнураць, наказывать немилосердо, налагать жестоко наказаніе; беспокоить, тревожить, смущать, лишать покоя, — пытать. = **Мѣсучель**, *a, m.* Мучитель, терзатель, помшитель, взызатель.

**Мѣдал**, *u, m.* **Мѣдалик**, *a, m. dim.* Медаль, металлическое изображеніе, представляющее лице какой либо знаменитой особы, или достопамятное какое происшествіе съ надписью, оному соопвѣтствующую.

**Мѣдѣль**, **Мандѣль**, *dla, m.* Пашнадѣль шпукъ.

**Мѣдовезка**, *vid.* Мѣдовезка.

**Мѣдрек**, *drka, m.* Полоузный, малолузный, полуученый, (говорится въ насмѣшку чловѣку, который думаетъ, что онъ много знаетъ). = **Мѣдрекство**, *a, n.* Суемудріе, суетнаа, ложная мудрость, суетное умствованіе. = **Мѣдрекволѣ**, **Мѣдрекволѣ**, *intr. cont.* Мудршь, суемудрствовать, умничать. = **Мѣдрекowski**, *a, ie.* Полуученый, много о себя думающій, суемудрый.

**Мѣдрец**, *drca, m.* Мудрецъ, благородный чловѣкъ, *siedmiu mędrców greckich*, семь мудрецовъ греческихъ. = **Мѣдрецъ**, *n. imp.* Умудраться, разумнымъ становиться, просвѣщеніе получить.

**Мѣдрзык**, *vid.* Малдрзык.

**Мѣдусуа**, *y, f.* Посредничество, участіе, приемлемое въ примиреніи двухъ судящихся или спорящихся; медиация.

**Мѣдусуа**, *y, f.* Медицина, врачебная наука, — 2) лѣкарство. = **Мѣдусуа**, *a, e.* Медицинскій, врачебный, цѣлительный, лѣкарственный, къ медицинѣ при-



- надлежащій, *medyczny Fakultet*, медицинскій факультетъ. = Медука, *a, m.* Медикъ, врачъ, человекъ во врачебной наукѣ упражняющійся и получившій докторское званіе.
- Медука, *i, f.* (*w botan.*) Медуика, трава, (*medica, gramin Burgundicum*).
- Медукамент, *vid.* Лекарство, Медикаментъ, всякаго рода лекарства какъ внутреннія, шакъ и наружныя.
- Медукастер, *stra, m.* Мнимый врачъ, шарлатанъ.
- Мѣка, *i, f.* Мука, спраданіе, мученіе, *męka Pańska*, спраданіе Христова, *męki zloczynców*, пытка, допросъ соединенный съ пылесными изматаніемъ и мученіемъ, — (*prov.*), *plecie iak na mękach*, вздоръ мѣстны, чепуху, неаппосъ, небылицу.
- Меланколіа, *ii, f.* Меланколіа; черная желчь, черножелчце, — 2) меланколіа; печаль, грусть, тоска, уныніе, задумчивость, чрезмѣрная скука. = *Melanolicznu, a, e.* Меланхолическій, черножелчный; свойственный меланхоликамъ, унылый; къ печали склонный, грустный, задумчивый. = *Melanolik, a, m.* Меланхоликъ, (говорится о человекѣ холоднаго и сыраго сложенія), тотъ, кто задумывается; подверженный задумчивости, — печальный, въ печали находящійся; унылый, не веселый. = *Melanolizowac, intr. imp.* Предаваться задумчивости, печалиться, унывать.
- Мелсѣ, *ia, n.* Молошьѣ, дѣйствіе поро, кто мелсѣть.
- Мельдоваѣ, *kogo, Uwidomiac, donosiac, докладывать о прибытѣ чьемъ, представлять кого, meldowac się, являясь; — доложиться, докладываться.*
- Меллотъ, *vid.* Конисцунъ, *Nostrzek.*
- Мелисса, *y, f.* (*w botan.*) Мелисса, папочная трава, пчельникъ, (*melissa officinalis*).
- Мелодуа, *yi, f.* Мелодія, пріятное пѣніе, сладкопѣіе, сладкогласіе, пріятность находящаяся въ пѣніи, и произходящая отъ стройнаго продолженія гласовъ; напѣвъ. = *Melodyny, a, e.* Сладкогласный.
- MELON, *a, m.* (*w botan.*) Дыня, плодъ величною съ небольшую шыкву, (*Cucumis melo*). = *Melony, a, e.* Дынный.
- Мелту, *a, e.* Молотый; превращенный въ муку, въ порошокъ, *melta kawa*, молотой кофей, *melte zyto*, молотая рожь.
- Мемвелъ, *vid.* Мевелъ.
- Меморуаъ, *u, m.* Памятникъ, меморіалъ, — 2) прошеніе, челобитнаа.
- MEDEL, *vid.* MEDEL.
- MENDEWESZKA, MĘDOWESZKA, *i, f.* Площца, насѣкомое безкрылое.
- MENICA, MENNICA, *vid.* MIKSA.
- MENTAL, *u, m.* МЕНТАЛЪ, *a, m.* Медаль посвященная при чешскихъ.
- МЕНУЕТ, MENWET, *u, m.* Менуетъ, мшуетъ; извѣстный палець.
- МЕНЦИА, *y, f.* Развратная женщина.
- MERGIEL, *vid.* MARGIEL.
- MERKURYAL, ziele, *vid.* SZCZYR.
- MERKURY, ego, *m.* MERKURYUSZ, *a, m.* 1) Меркурій, Ермій, баснословный богъ, — 2) Меркурій, Ермій, планета ближайшая солнцу, — 3) ртуть; бѣлый, цвѣтомъ серебру уподобляющійся, жидкій полуметаллъ, *merkuryalny, a, e.* ртутный, *merkuryalna maść*, ртутная мазь.
- МЕРКУДАЛ, *u, m.* Полуденникъ, полуденный кругъ, всякой кругъ шара, проходящій черезъ Зенить и Надиръ, какого бы то ни было мѣста, и чрезъ полюсы свѣта; меридианъ.
- Мѣски, Мѣзкі, *a, ie.* Мужскій, мужескій, принадлежашій или свойственный мужескому полу, людямъ совершеннолѣтнимъ, *męzka siła*, мужеская крѣпость, *męzki wiek*, мужеский возрастъ, *pleć męzka*, мужчины, мужескій полъ, — (*w grammat.*) *rodzay męzki*, мужескій родъ, — 2) мужественный, храбрый, доблественный, соединенный съ мужествомъ. = *Мѣско, Мѣзко, adv.* Мужественно, мужественнѣ, храбро, доблественно, съ муже-

ствомъ. = По *męsku*, По *mężku*, *adv.* По мужески, *przebrany po męzku*, переодѣтый въ мужское платье. = *Męskość, ści, f.* Мужество, храбрость, доблесть.

**MESÓWKA, i, f.** Вино, первой перегонки.

**MESPIŁ, MESPIK, vid. NIESPIK.**

**MĘSTWO, MĘZTWO, a, n.** 1) Мужество, мужеский возрастъ, возмужалость, — 2) мужество, храбрость, доблесть, благодушие, твердость, великодуш, неустранимость, смѣлость.

**MESSYASZ, a, m.** Мессія, реченье *cie* придается Спасителю нашему и значить помазанника, или помазаннаго.

**MĘSZCZYŹNA, vid. MĘZCZYŹNA.**

**MĘZKA, i, f.** Овощная божья коровка; кусака, насекомое.

**MĘZEK, szka, m. (w botan.) vid. MĘCH.**

**MĘZKIТА, i, f. vid. MĘZET.**

**MĘZNE, ego, n.** Десятина съ зерень, — 2) доходъ съ отправляемой Литургии.

**MĘZTY, pl.** Турфя турецкіе.

**МЕТ! vid. МАТ!**

**МѢТ, u, m.** Муть, въ жидкости различныя постороннія частицы, прозрачность его затмѣвающая.

**МѢТА, y, f.** Цѣль, мѣта, примѣта, мишень, граница, рубежь, предѣль, конецъ, край; — намѣреніе, предметъ желанія, конецъ намѣренія.

**МЕТАФИЗИКА, i, f.** Метафизика, вѣдѣстственность; наука о понятіяхъ вѣдѣств, но отдѣленныхъ отъ естества, или отвлеченныхъ. = *Метафизyczny, a, ie.* Метафизическій, принадлежащій, относящійся къ метафизикѣ. = *Метафизyk, a, m.* Метафизикъ; знающій метафизику, упражняющійся въ метафизику.

**МЕТАФОРА, y, f.** Скрытословіе, уподобленіе, метафора, одинъ изъ троповъ риторики. = *Метафорyczny, a, e.* Метафорическій, переносный, переносительный, содержащій, заключающій метафору. = *Метафорyczny, adv.* Переносно, метафорически.

**МЕТАЛ, METALL, u, m.** Металль, крушець, *złoto, platyna i srebro są najdroższe metalle*, золото, платина и серебро суть драгоценнѣйшіе металлы.

**METALLURG, a, m.** Металлургъ, упражняющійся въ металлургию. = *Металлурgia, ii, f.* Металлургия; рудословіе, наука, которая учить, какимъ образомъ добывать изъ рудниковъ, плавящъ и очищающъ металлы и полуметаллы. = *Металлургiczny, a, e.* Металлургическій, рудословный.

**METALLOSIARCZAN żelaza, Сѣрнокислое желѣзо; соединеніе сѣрной кислоты съ желѣзомъ.**

**METALLOWY, a, e.** Металлическій, металловый, изъ метала сдѣланный; сродный или свойственныи какому либо металлу, *metallowe naczynie*, металлическій сосудъ, *metallowy blask*, металлическій блескъ.

**МЕТЕЛ, tła, m. MĘTLIK, a, m. dim.** Мантія, мантіица.

**МѢТНОСТЬ, ści, f.** Мутьность, качество, состояніе мутной жидкости. = *МѢТНЫ, a, e.* МѢТНЫЕ, МѢТНО, *adv.* Мутный, мутень, нечистый по причинѣ постороннихъ частицъ, въ движеніи находящихся и несѣдшихъ, — *adv.* мутно, нечисто, безъ ослѣстия, — (*prov.*) *w mętnej wodzie przędzey się piskorze łowią*, въ мутной водѣ хорошо рыбу ловить, т. е. въ запутанномъ дѣлѣ или во время неустройства удобно находить себѣ выгоды, корысть.

**МЕТОД, u, m. МЕТОДА, y, f.** Методъ, порядокъ, способъ ученія, образъ дѣлать или говорить что съ нѣкоторымъ порядкомъ и по нѣкоторымъ правиламъ. = *Методyczny, a, e.* Методическій, правильнѣй, художественный, искусственный, порядочный, по правиламъ составленный.

**МЕТОНИМА, ii, f.** Метонимія, одинъ изъ троповъ риторики, въ которомъ имя берется за вещь, содержащее за содержимое, дѣйствіе за причину, авторъ за со-



- чяненіе, на пр. Церера влѣсто хлѣба, и проч.
- МЕТР, *a, m.* Учитель, тотъ кто преподаеть въ чемъ ишбуди ученіе, *metr ięzyka francuzkiego*, учитель французскаго азыка.
- МЕТРЕССА, *y, f.* Наложница, незаконная жена.
- МЕТРОПОЛИА, *ii, f.* Митрополия. = МЕТРОПОЛИТА, *y, m.* Митрополитъ. = МЕТРОПОЛИТАСКИ, МЕТРОПОЛИТСКИ, *a, ie.* Митрополитовъ, митрополитскій, митрополдчій, митрополдшамъ принадлежащій или приличній.
- МЕТРУКА, *i, f.* Метрика, реестръ, списокъ, киковой должень храниться при каждой приходской церкви въсѣмъ родившимся, бракосочетавшимся и умершимъ, — 2) свидѣтельство о крещеніи, — 3) архивъ, письменохранилище, письменныя дѣла государственныя и частныхъ людей грамоты. = МЕТРУСЗНУ, *a, e.* Метрический. = МЕТРУКАНТ, *a, m.* Метрикантъ, государственный архивариусъ, письменнохранитель.
- МЕША, *y, f.* (*in zoolog.*) Рыболовъ, чайка, *mesa pospolita*, строй рыболовъ, *mesa pasorzytna*, разбойникъ, доводчикъ, поварокъ, пшца.
- МЕШАТКА, *y, f.* Замужняя, женщина за мужемъ находящаяся, — мужашца.
- МѢСЗУЖНА, МѢСЗУЖЕНА, *y, m.* Мушца.
- МѢЗКИ, МѢЗКО, МѢЗКОСЬ, ро МѢЗКУ, *vid.* МѢСКИ.
- МѢЗНИЕ, *adv.* Мужественно, храбро, смѣло, доблественно.
- МѢЗНЕСЬ, *n. imp.* Мужать, возмужать. = МѢЗНОСЬ, *sci, f.* Возмужалость, — 2) мужество, храбрость, доблесть. = МѢЗНУ, *a, e.* Возмужалый, — 2) мужественный, храбрый, доблественный, воинственный, смѣлый, благодушный.
- МѢЗОВОУСА, *y, m.* Человѣкоубійца, душегубецъ, душегубищъ, мужеубійца, смертоубійца. = МѢЗОВОУСКИ, *a, ie.* Убийственный, человѣкоубійственный. = МѢЗОВОУСТВО, *a, n.* Смертоубійство, человѣкоубійство, душегубство, убійство.
- МѢЖОВУ, *a, e.* Мужевъ, мужий, супруговъ; принадлежащій мужу.
- МѢЖТВО, *vid.* МѢСТВО.
- МѢЖУЛЕК, *lka, m.* МѢЖУЛО, *a, m. dim.* Мужепекъ. = МѢЖУСКО, *a, m.* Скверный, неспособный мужъ, мужище.
- МГЛА, *y, f.* Мгла, туманъ; густые и темные пары, помрачающіе воздухъ, — 2) (*fig.*), покровъ, покрывало, завѣса, туманъ, пуча, — (*prov.*), *mgłę kołmi w osy puszczają*, пуснуть въ глаза пыль; *m. e.* обольстить, обмануть. = МГЛАВУ, *a, e.* Мгластый, мгласть, туманный, — 2) слабый, безслыный, немощный. = МГЛІСЬ СІЯ, *recipr. cont.* Мгли сія, *impers.* Туманиться. = МГЛИСТУ, *a, e.* Мгластый, туманный. = МГЛИСТОСЬ, *sci, f.* Множество тумана.
- МГЛУ, *vid.* МГЛУ.
- МГНАСЬ, *intr. imp.* Мигать, мигнуть; *mgnienie oka*, миганіе, знакъ даемый глазомъ, мигновение ока, *w mgnieniu oka*, въ мигъ, въ минушу, весьма спѣшно, мигомъ, немедленно, въ маху, мелькомъ.
- МІАСЬ, *act. imp.* Мать, *mie, mie*, жать, жму, коверкать, козкать.
- МІАЛКИ, *a, ie.* Мелкій, мелокъ, не крупный, состоящій изъ малыхъ зерепъ, частницъ, — 2) разсыпной, рассыпчивый, *piasek mialki*, мелкій песокъ, — *rzeka mialka*, мѣлкая рѣка, неглубокая, — *mialki rozum*, неспособительный, малознающій человѣкъ, поверхностноученый, простякъ. = МІАЛКО, *adv.* Мелко, дробно, — неглубоко. = МІАЛКОСЬ, *sci, f.* Мелкость, мелкота, мелковатость, — мелкость, *mialkość rzeki*, мелководіе, ошмель, малая глубина, — (*trans.*), *mialkość dowcipu*, скудость остроумія, скудоуміе, недостапокъ въ умъ.
- МІАНА, *y, f.* Мѣна, — 2) пере мѣна.
- МІАНО, *a, n.* Имя, — 2) имѣніе, деревня, помѣстье. = МІАНО-

ваѣ, *act. imp.* Изменовать, наименовать, нарекать, нарицать, называть, назначать имя, — (*w grammat.*), *przypadek mianowicy, mianownik*, именительный падежъ, — 2) *mianować kogo czym, mianować na urząd*, опредѣлять, избирать, назначить къ какому мѣсту, въ должность. = МІАНОВАНИЕ, *ia, n.* Именованіе, нареканіе, нареченіе, — 2) *mianowanie kogo na urząd*, опредѣленіе, избираніе, назначеніе къ мѣсту, къ должности. = МІАНОВАНЫ, *a, e.* Наименованный, названный, нареченный, — (*w aryt.*), *liczba mianowana*, наименованное число; число не простое и отвлеченное, но означющее какую либо вещь, — *mianowany na urząd*, назначенный, избранный, опредѣленный къ какому мѣсту, или должности. = МІАНОВИСІЕ, *adv.* Именно. = МІАНОВИТУ, *a, e.* Именшый, знаменшый, оладчый. = МІАНОВНИК, *a, m.* (*w aryt.*) Знаменатель; одно изъ двухъ чиселъ, дробь пзъявляющихъ, которое показывается, на сколько частей раздѣлено цѣлое, — 2) (*w grammatyce*), именительный падежъ.

МІАРА, *y, f.* Мѣра, пзвѣстное пропженіе, принятое для опредѣленія длины, высоты или ширины вещей, — 2) мѣра, всякой сосудъ, котораго пустаота принята для опредѣленія количества вещей сыпучихъ и тѣлъ жидкихъ, — 3) мѣра, умѣренность, или предѣлъ, чего, *nie zachowywać miary w pokarmach i poroiach*, не наблюдать мѣры въ пищѣ, поппи, *należy we wszystkim zachować miarę*, надлежитъ знать во всемъ мѣру, *co niemiara*, нещепное число, *miarę zachowywanie*, умѣренность, воздержность, наблюдение мѣры, — *bez miary*, безъ мѣры, съ излишествомъ, болѣе надлежащаго, *miarą, w miarę*, въ мѣру, въ пору, соответственно, *kara powinna być w miarę występku*, наказаніе должно быть соотвѣтственное преступленію;

по мѣрѣ, сходственно, судя, смотря, *odebrać nagrodę w miarę zasług i pracy*, получить награжденіе по мѣрѣ прудовъ, — *pod miarę*, сверхъ мѣры, болѣе надлежащаго, чрезмѣрно, — *zadną miarą*, никакъ, никакимъ образомъ, опнюдь, — *w mierze*, въ одинакомъ положеніи, въ равновѣсїи, безъ малѣйшей перемены, — *ze wszelki miar*, по всѣхъ отношенїяхъ. = МІАРКА, МІАРЕСЗКА, *i, f. dim.* Мѣрка, мѣрочка.

МІАРКОВАѢ, *act. imp.* Мѣрять, пзмѣрять, судить о чемъ по мѣрѣ другаго, въ сравненіе приводить съ чѣмъ, сравнивать, пзмѣнять, пзмѣривать, *W Pań miarkujesz czas po swojej niecierpliwości*, вы щитаеи время по мѣрѣ вашей неперпѣливости, — 2) ограничивать, обуздывать, укрощать, удерживать, умѣрять, *miarkować gniew*, укрощать гнѣвъ, — 3) смекать, разбирать, соображать, рашпывать въ умѣ дабы дойти до истиннаго познанія чего; — за мѣчать, догадываться, домысливаться, заключать по догадкамъ, *jak miarkujesz, co z tego wyniknie?* какъ вы думаеи, что изъ сего послѣдуетъ? = МІАРКОВАНИЕ, *ia, n.* Измѣреніе, сравненіе, обузданіе, пзмѣненіе, пзмѣриваніе, укрощеніе, *miarkowanie gniewu*, укрощеніе гнѣва. = МІАРКОВАѢ СІЕ, *recip.* Соображаться, сообразно съ чѣмъ поступать, *miarkować się szkatułą, dochodami*, жить сообразно съ состояніемъ; соображаться съ доходами. = МІАРКОВАНЫ, *a, e.* Измѣренный, благоустроенный, надлежащїи, опредѣленный, соотвѣтственный.

МІАРОВУ, *a, e.* Мѣрпальный, мѣрительный.

МІАРЪ, *u, m.* (*w botan.*) Царской корень, (*Imperatoria*).

МІАСКО, МІАСЕСЗКО, *a, n. dim.* Мясцо.

МІАСЕСЗКО, *a, n. dim.* Городокъ, посадъ, мѣстечко.

МІАСТО, *adv.* Въ мѣсто, въ замѣну, за кого или за что.



**MIASTO**, *a, n.* Городъ, градъ, *mia-  
sto stołeczne*, градъ или городъ  
столичный, *miaſto gubernialne*,  
городъ губернский, *miaſto han-  
diowe*, городъ торговый, ку-  
печескій.

**MIAUCZĘC**, *act. imp.* Маукашь, мау-  
чать, *miauknąć, inst.* маукнуть,  
*kotka miauczy*, кошка мяучишь,  
мяукаетъ.

**MIAZDRA**, *y, f.* Мездра, мяздра;  
пухлая, мяучая, издревшая  
перенонка, обыкновенно на вну-  
тренней поверхности кожъ жи-  
вотныхъ находящаяся.

**MIAZGA**, *i, f.* Мязга, мазга; сокъ  
древесный или мягкая внутрен-  
няя и ближайшая къ дереву  
оболочка, превращающаяся на  
другой годъ въ слои дерева, —  
2 (*w medyc.*), сокъ питатель-  
ный, — 3) клеекая гуща. = **MIAZ-  
GOWANIE**, *ia, n.* Пизды и пизія  
въ питательной сокъ премѣне-  
ние. = **MIAZGOWAĆ**, *a, e.* **MIAŻ-  
dżysty**, *a, e.* На подобіе мезги;  
— клееко-гущный.

**MIAŻSZĘC**, **MIAŻSZĘC**, *n. imp.* Тол-  
стѣшь, становишь толстымъ.  
= **MIAŻSZOŚĆ**, **MIAŻSZOŚĆ**, *ści,*  
*f.* Масса тѣлъ, — 2 толстота,  
— *summa części materialnych,*  
*z których składa się ciało, na-  
zywa się miąższością*, количе-  
ство матеріи, составляющей  
тѣло, называется массою. =  
**MIAŻSZY**, **MIAŻSZY**, *a, e.* Тол-  
стый, густый, *stopa miąższa*,  
кубическая стопа, или футъ.

**MIE**, *vid.* JA, МЕНА.

**MIEĆ**, *miał, mieli, miey, ma, mam,*  
*med. imp.* Имѣть, имѣль, имѣй,  
имѣеть, имѣю, — *władzъ чѣмъ*,  
стажать что, *mieć wiele pienię-  
dzy*, имѣть много денегъ, *mieć*  
*cierpliwość*, имѣть терпѣніе,  *kto*  
*nie ma, nie straci*, кто не имѣ-  
етъ, не потеряетъ, *mieć oko na*  
*kogo*, не терять изъ виду кого,  
имѣть за кѣмъ присмотръ, на-  
блюдать за чѣмъ поведениемъ,  
*miey to przy sobie*, соблюдай  
пайну, не проговорися, не бол-  
тай. = **MIEĆ SIĘ**, *recipr. iak się*  
*masz*, какъ поживаешь, все ли  
въ добромъ здоровіи, *dobrze się*  
*mieć*, быть здорову, — благо-

пѣтпса, — (*w matem.*), *siedm*  
*ma się do dziewięciu, iak 12 do*  
*14*, семь содержится къ де-  
вати, какъ 12 къ 14, — *mieć*  
*się na ostrożności*, остерегайт-  
ся, берегись, примѣчать, смо-  
трѣть за чѣмъ.

**MIEŚCI**, *u, m.* Мѣхъ, мѣшокъ, —  
2) мѣхъ, орудіе служащее для  
раздуванія огня, или впушенія  
воздуха, *miech kowalski*, мѣхъ  
кузнечной, *miechy organowe*, мѣ-  
хи у органовъ. = **MIEŚCISTY**, *u,*  
*e.* Мѣшковатый. = **MIEŚCOWY**, *a,*  
*e.* Мѣховый, мѣшечный, кулеч-  
ный.

**MIEŚCIŃKI**, *ów, pl.* (*w botan.*) Мож-  
жуха, (*Physalis alkekengi*).

**MIEŚCIELICA**, *y, f.* Метелица, метель,  
вьюга.

**MIECZ**, *a, m.* Мечъ, *miecz spr-  
wiedliwości*, мечъ правосудія, —  
2) шлага, сабля, *puszycъ o-  
gniem i mieczem*, разорать о-  
гнемъ и мечемъ. = **MIECZNIK**, *a,*  
*m.* Шпажный мастеръ, шпаж-  
никъ, — 2) меченосецъ, мечено-  
ша, — 3) (*w zoolog.*) сабля, че-  
хоня, рыба морская. = **MIECZNI-  
KOWA**, *y, f.* Жена меченосца. =  
**MIECZNIKOSTWO**, *a, n.* Достоин-  
ство меченосца, (*collect.*), мече-  
носецъ п его жена. = **MIECZOWY**,  
*a, e.* Мечный, — *kawalerowie*  
*mieczowi*, рыцари ордена меча,  
— *linia mieczowa*, линия род-  
ства мужскаго пола, по мечу.  
= **MIECZYK**, *a, m. dim.* Мечикъ.

**MIECZYK**, *a, m.* (*w botan.*) Шпаж-  
никъ, (*Gladiolus*), — (*w zoolog.*),  
*mieczyk ryba*, сабля, чехоня, ры-  
ба морская.

**MIEŃLIC**, **MIAŃLIC**, *act. imp.* Мать.  
= **MIEŃLENIE**, **MIAŃLENIE**, *a, n.*  
Маяміе. = **MIEŃLICA**, **MIAŃLICA**,  
*y, f.* Мяло, малица, мялька, о-  
рудіе, посредствомъ котораго  
миутъ ленъ, пеньку.

**MIEDNICA**, *y, f.* **MIEDNICZKA**, *i, f.*  
*dim.* Рукобойникъ, лохань, пазъ,  
— 2 (*w anatom.*), лохань, пазъ,  
подчеревное лоно.

**MIEDŃIK**, *a, m.* Медовой камень.

**MIEDŃ**, *i, f.* Мѣдь, мепаллъ кра-  
сноваатаго или красно желтаго  
цвѣта, — 2) мѣдь, мѣдныя день-  
ги, *topić miedz*, плавить мѣдь,

*zapłacić miedzią* = *miedziakami*, заплачивать за что мѣдью.

**Міебл**, *у. f.* Межа, рубежь, предѣлъ владѣтельской земли съ другою, — 2) межа, рывшина, разделяющая испаханныя полосы одну отъ другой, — 3) (*wfortyfik.*), мерлонъ, часть парапета находящаяся между амбразурами.

**Міеблѣц**, *а, т.* Мѣдница; мѣдная монета, — 2) мѣдница; мѣдный котель, мѣдный сосудъ.

**Міеблѣцка**, *і, f.* Шпалька, булавка кака мѣдная, — 2) мѣдная руда.

**Міеблѣцкы**, *а, е.* Мѣдный; содержащій мѣдь, изъ мѣди сдѣланный, — (*fig.*), каменный, пивердый, нечувствительный, *człowiek miedzianego czoła*, безстыдникъ, бездлинникъ, похабникъ, похабъ, пахаль.

**Міеблѣцкы**, *и, т.* (*w mineral.*) Пикель, металлическое существо особаго рода, открытое Кронштедтою, въ 1751 году.

**Міеблѣцкы**, *а, е.* Мѣднанистый; много мѣди содержащій.

**Міеблѣцкы**, *а, е.* Межевый; для означенія межи поставляемый, *miedzne znaki*, межевые знаки.

**Міеблѣцкы**, *Міеблѣцкы, praeros.* Между, между, среди, — въ числѣ, *miedzy niebem i ziemią*, между небомъ и землею, *można go liczyć między uczonymi*, можно его считать между учеными, *mówiąc między nami*, между нами сказано.

**Міеблѣцкы**, *а, п.* Промежутокъ между перекадницами въ строеніяхъ. = **Міеблѣцкы**, *іа, п.* Междубровіе. = **Міеблѣцкы**, *а, п.* Междустолпіе. = **Міеблѣцкы**, *а, е.* Междукостный. = **Міеблѣцкы**, *и, т.* Промежность, между заднимъ проходомъ, и дѣтироднымъ удомъ. = **Міеблѣцкы**, *вид.* **Міеблѣцкы**, *сзну.* = **Міеблѣцкы**, *а, п.* Междораміе, пространство между плечами. = **Міеблѣцкы**, *а, е.* Междомѣсячный. = **Міеблѣцкы**, *а, п.* Промежутокъ. = **Міеблѣцкы**, *а, п.* Перешеекъ, узкая земля межъ двумя морями. = **Міеблѣцкы**,

*ревуку, а, е.* (*w anatom.*), *блота międzypłucna*, грудное средостѣіе средостѣіа груднаа преграда, перегородка, перепонка. = **Міеблѣцкы**, *а, п.* Междорѣчье, мѣста между рѣками лежація. = **Міеблѣцкы**, *Міеблѣцкы*, *вид.* **Міеблѣцкы**. = **Міеблѣцкы**, *сзну, т.* *вид.* **Міеблѣцкы**. = **Міеблѣцкы**, *а, е.* Междуреберный.

**Міеблѣцкы**, *act. imp.* *zmiękczyć, umiękczyć, perf.* Мягчить, — смягчить, умагчить, дѣлать что мягкимъ. = **Міеблѣцкы**, *recipr.* = **Міеблѣцкы**, *и, п.* **Міеблѣцкы**, *zmięknąć, zmiękcząć, perf.* Мягчиться, умагчиться жесткоости или твердости, спамониться мягкимъ; магчить; магнуть. = **Міеблѣцкы**, *іа, п.* Магченіе. = **Міеблѣцкы**, *а, е.* Магчительный, *miękcący plaster*, магчительный пластырь.

**Міеблѣцкы**, *и, п.* Мякша, пшва, кожурина отъ хлѣбныхъ зеренъ послѣ молоченія посредствомъ вѣанія отдѣленная.

**Міеблѣцкы**, *а, т.* Мякша, мягкая часть въ хлѣбномъ, — 2) (*w górnictwie*), сукивалная земля, — 3) мочка у уха, ценодная мягкая часть наружнаго уха.

**Міеблѣцкы**, *а, е.* **Міеблѣцкы**, *adv.* Мягковатый, — маговато; нѣсколько мягкій. = **Міеблѣцкы**, *іа, f.* Маговатость.

**Міеблѣцкы**, *Міеблѣцкы, а, іа.* Мякшій, макоктъ, — 2) макшій, сосрадапельный, чувствительный, удобопреклонный къ жалости, *woda mięka*, мягкая вода, *miękie serce*, мягкое сердце, челоувѣкъ мягкаго нрава, маковравный, *charakter miękki*, маковравіе, — 3) нѣжный, милый. = **Міеблѣцкы**, *Міеблѣцкы, adv.* Мякко, — нѣжно. = **Міеблѣцкы**, *Міеблѣцкы*, маковость; — нѣжность, нѣга, славолюбіе, ласкосердіе, ласкосердство.

**Міеблѣцкы**, *вид.* **Міеблѣцкы**.

**Міеблѣцкы**, *а, е.* **Міеблѣцкы**, *а, іа.* Маковшій, макопекъ.

**Міеблѣцкы**, *і, f.* Мель, мелкопа, мелкость, мелна, опухль, мѣлко-



- водіе, *na mieli utonąć*, на мели утонуть.
- МІЕСАУЗ, *a, m.* Солодовникъ, потъ кто пригопволяетъ солодь.
- МІЕЛЕСИИ, *a, m.* Солодовня, спрое- ние съ печью, гдѣ рослащъ и сушатъ солодь.
- МІЕЛѢ, *vid.* МІЕЛЪ.
- МІЕЛЕС, *lca, m. (w botan.)* Маш- лкъ, права, (*Roa aquatica*).
- МІЕЛЕНІЕ, МІЕЛСІЕ, *ia, n.* Молошье.
- МІЕЛЕРЗ, *a, m.* Угольная куча.
- МІЕЛІЗНА, *y, f.* Мѣлководіе, мель, опмѣль, *vid.* МІЕЛЪ.
- МІЕЛНИК, *a, m.* Мелець, мельпкъ.
- МІЕЛОНУ, *a, e.* Молошый, *pszenica mielona*, молодшая пшеница.
- МІЕЛУСИНО, *adv.* Мелко на мелко; весьма мелко.
- МІЕЛСАРСКИ, *a, ie.* Мѣловный. = МІЕЛСАРСТВО, *a, n.* Прозѣвъ денегъ.
- МІЕНІАЦ, *act. cont.* Мѣнать, *mie- niąc się z kim na co, albo czem*, мѣнящяся. = МІЕНІАНІЕ, *ia, n.* Мѣна, добровольная сдѣлка мѣ- няющихся; промѣнь. = МІЕНІС, *act. imp.* Опмѣнать, перемѣнать, преобразать, преобращать, да- вать чему иной видъ. = МІЕНІС СІЯ, *recipr.* Опмѣняться, пере- мѣняться, преобразаться, *mienić się na twarzy*, перемѣняться въ лицѣ, блѣднѣть; терять жи- вость, румянецъ въ лицѣ, отъ скорби, болѣзни, страха, гнѣ- ва, и проч. — *mienić*, пестрять, *mienić się*, опашвать, казаться разноцвѣтнымъ, какъ двулиш- неваа шафта.
- МІЕНІС, *act. imp.* Называть, на- рцать, именовать, — упомина- нуть, — 2) почташь, думать, счпшать, вмѣшь за, — 3) разгла- шать, выдавать себя за кого, какшь, именовашься.
- МІЕНІЕ, *ia, n.* Слава, молва, слухъ, — слаиое глѣ, — 2) имущество, имѣние, благосостояііе.
- МІЕНІОУ, *a, e.* Разноцвѣшый, пестрый, опашный, двулишне- вый, *mieniona kityka*, двулиш- неваа шафта. = МІЕННУ, *a, e.* Мѣловный, превращающійся.
- МІЕНТУС, *vid.* МІЕНТУСЪ.
- МІЕРНИСКИ, *a, ie.* МІЕРНИСЗУ, *a, e.* Мѣральный, мѣрпелный, ме- жевый, *mierniczy przęt*, сажень. = МІЕРНИСТВО, *a, n.* Землемѣріе. = МІЕРНИСЗУ, *ego, n.* МІЕРНИК, *a, m.* Землемѣръ, геодезистъ, — мѣрпелъ, мѣрпелъ, мѣрпелъ. = МІЕРНИЕ, МІЕРНО, *adv.* Умѣренно, средственно, употре- бляя надлежащую мѣру. = МІЕР- носць, *ści, f.* Умѣренность, — средственность, посредствен- ность, несовершенство, *mierność szczęściem jest człowieka*, умѣ- ренность составляетъ счастье челоуѣка. = МІЕРНУ, *a, e.* Умѣ- ренный, посредственный, *strefa mierna*, умѣренная полоса.
- МІЕРСЦИ, МІЕРСЗИ, *u, m.* Сумерки; время отъ зашествія солнечнаго до наступленія совершенной но- чи продолжающееся, — сумракъ.
- МІЕРСЦНА СІЯ, МІЕРСЦНА СІЯ, МІЕРСЦНИЕ, *n. imp.* Меркнуть, темнѣть, смеркается; насту- пають сумерки, день къ вече- ру склоняется, *mierzcza mi się w oczach*, мерещптся, поме- рещптся. = МІЕРСЦНІУ, *a, e.* Сумрачный, сумрачень.
- МІЕРЗІ, МІЕРЗЕНІЕ, *vid.* МІЕРЗУС, Мѣряю, мѣраніе.
- МІЕРЗІАЦКА, *i, f.* Опмѣраііе, о- мерзнѣііе, скука, досада, печаль.
- МІЕР-ЗІС, *act. imp.* *zmierzić*, об- мерзѣііе, *perf.* Мерзнуть, омерз- нуть; гнушаться, опмѣраііе мѣшь; — брезговать. = МІЕРЗІО- НУ, *a, e.* Мерзскій, мерзостный, мерзокъ. = МІЕРЗЛІУ, *a, e.* Про- шивный, опмѣраііельный, омерз- пельный.
- МІЕРЗВА, *y, f.* Измятая и пере- ломанная солома. = МІЕРЗВІАСТУ, *a, e.* Измятый, помать. = МІЕРЗВІС, *act. imp.* Мать, *zmie- rzwić, pomierzyć*, *perf.* измять. — 2) Унавозить землю, удобришь, унавожпвашь, навозомъ удобрать землю.
- МІЕРЗУС, *act. imp.* Мѣрять, мѣ- рпшь, межевать, *mierzyć się z kim, probować się*, равнаться, верстаться, бороться съ кѣмъ, *mierzyć pole*, поле мѣрять, *mierzyć łokciem, sążniam*, мѣрять аршиномъ, саженью, *mierzyć do czego*, цѣлпться, прикладывашь- ся, наводпшь, намѣчать, напра-

влять, пзнораявть, пзнораявп-  
вать; мѣшпть, спараться по-  
пасть во что, — *mierzę co, czem*,  
сообразать, соображаться, рас-  
полагать дѣло, мыслы, поступки  
сходственно съ чѣмъ, — выво-  
дпть заключеніе по мѣрѣ. *glupi*  
*кто z wydatkami przychodu nie*  
*mierzę*, безумный кто въ разхо-  
дахъ своихъ не соображается съ  
приходами.

МІЕРЗУН, *a, m.* МІЕРЗУНЕС, *пса,*  
*m.* Лошадь средняго росту.

МІЕСЕ, *vid.* МІКУСЕ.

МІЕСІСІ, *act. imp.* поміесісі, уміесі-  
сісі, зміесісі, *perf.* умѣщати,  
умѣстпши, помѣщати, помѣ-  
сппши, *mieszczący*, вмѣстптель-  
ный, *mieścić kogo na funkcji*,  
опредѣлпть кого къ мѣсту, къ  
должности, употребпть кого въ  
какую должность, — расппши,  
міесісі сіе, *recipr.* умѣстпться,  
помѣстпться, *w głowie mi się to*  
*nie mieści*, не могу атого понять.

МІЕСІНА, *y, f.* МІЕСІНКА, *i, f. dim.*  
Бѣдный, уборпй городъ. = МІЕ-  
СІСІСКО, *a, n.* Городище.

МІЕСІАС, *a, m.* Мѣсяць, — луна,  
*miesiąc księżycowy*, мѣсяць лун-  
ной; время, которое протекаетъ  
отъ одного новолунія до дру-  
гаго, *miesiąc słoneczny*, мѣсяць  
солнечный, время, въ которое  
солнце протекаетъ одпнъ знакъ  
или двѣнадцатую часть зодіака,  
*miesiąc peryodyczny*, лунный пе-  
риодическій мѣсяць; время, ко-  
торое луна употребляетъ на  
возвращеніе къ той точкѣ зо-  
діака, отъ которой она удала-  
лась, *miesiąc synodyczny, luna-  
rya*, лунный синодическій мѣ-  
сяць, время отъ новолунія до  
новолунія, — (*trans.*) *miesiące*  
*białogłowskie, upławy miesięcz-  
ne, miesięczki, krew miesięczna*,  
мѣсячное, мѣсячіе, мѣсячина;  
мѣсячное очищеніе у женскаго  
пола, — *noc miesięczna*, мѣсячная  
ночь, *miesięczna płaca*, мѣсячное  
жалованье, мѣсячная плата, —  
*pierwszy dzień miesiąca*, первое  
число мѣсяца. = МІЕСІАСОВУ, *a,*  
*e*, Мѣсячный, къ лунѣ относи-  
тельный, свойственный мѣсяцу.  
= МІЕСІАСЧЕК, *czka, n. dim.* Ма-

лый мѣсяць. — 2) Цѣпа, вѣнецъ  
около главъ святыхъ на ико-  
нахъ. — 3) *miesięczki niewieście*,  
*vid.* Міесіаце. — 4) (*w botanice*)  
погопки, (*Calendula*), — слаби-  
тельное дерево, (*coronilla secu-  
ridaca*). = МІЕСІАСЧКОВАТУ, *a, e*,  
На подобіе лунѣ.

МІЕСІАСНІСА, *y, f.* 1) Мѣсячное  
очищеніе у женскаго пола. — 2)  
(*w botan.*) лунная прапа, (*Luna-  
ria*). = МІЕСІАСНІК, МІЕСІАСНІК,  
*a, m.* Мѣсячпнкъ, лунашкѣ. =  
МІЕСІАСНУ, МІЕСІАСНУ, *a, e*,  
Мѣсячпный, лунный, — 2) Мѣс-  
ячина, мѣсячное жалованье, плата.  
— 3) *miesięczne pływienie*, мѣ-  
сячное очищеніе, — *miesięczny*  
*kamień, adularia*, камень принад-  
лежащій къ роду полеваго шпа-  
та, *miesięcznie, adv.* Помѣсячно.

\*МІЕСІСІ, *act. imp.* заміесісі, *perf.*  
Мѣспть мѣсто; расппорать, за-  
міесісі варно, развести пзвесть.

МІЕСІСКО, *a, n.* Скверное масо. =  
МІЕСІСТОСІ, *ści, f.* Полюпта, тол-  
стопа, пѣльность, макомъ,  
*męsiistość owoców*, макомъ въ  
плодахъ. = МІЕСІСТУ, *a, e*, Мяс-  
систый, маспст; расппорать,  
— (*w botan.*) *korzeń mięsisty*, ко-  
рень маспсистый, когда онъ мас-  
спстъ п сочень. = МІЕСІТВО,  
*collect.* Говадина, масо извѣстп-  
ныхъ животныхъ п шпщъ въ  
шпщу употребляемыхъ. = МІЕСІ-  
ТВОСІ, *ści, f.* Макомъ, макомый,  
— (*w botan.*) *korzeń mięsisty*, ко-  
рень маспсистый, когда онъ мас-  
спстъ п сочень. = МІЕСІТВО,  
*collect.* Говадина, масо извѣстп-  
ныхъ животныхъ п шпщъ въ  
шпщу употребляемыхъ. = МІЕСІ-  
ТВОСІ, *ści, f.* Макомъ, макомый,  
мягкая часть въ шѣлѣ живо-  
тномъ, въ плодахъ, п пр.

МІЕСІКІСЧЕК, *czka, n.* (*w zoolog.*)  
Плевокъ, или масляна муха, ко-  
торая кладетъ свои яйца во  
всякое масо.

МІЕСНУ, *a, e*, Мясный, составля-  
ющій масо, *mięsne części w skła-  
dzie ciała*, мясныя части въ  
составѣ шѣла, *mięsne iatki*, мяс-  
ной радъ. — 2) Мясный, съ мас-  
сомъ вареный, *mięsna polewka*,  
мясная похлѣбка.

МІЕСО, *a, n.* Масо, *miąsko, dim.*  
мясо, — масо, плоть, всякая  
мягкая часть въ шѣлѣ живо-  
тномъ, изъ мышцъ состоящая,  
— пища пзъ мясъ извѣстпыхъ жи-  
вотныхъ, *swinie mięso*, масо  
свиное, *mięso stanowi posiłny*



*pokarm*, мясо составляет питательную пищу, *mięso wołowe*, говядина.

**MIĘSORUST**, *u, m.* Сыропустъ, сыропустіе, послѣдніе дни масленницы; заговѣіе предъ великимъ постомъ. = *MIĘSORUSTNY*, *a, e*, Сыропустный, масоустный.

**MIĘSOŻERNY**, *a, e*, Питающійся мясомъ, плодоядный, звѣроядный.

**MIĘSZ**, **MIĘŻ**, **MIĄSZ**, *y, f.* Масса тѣла; полипа, толстога.

**MIĘSZAĆ**, **MIĘSZAĆ**, *act. imp.* *zmiejszać*, *ropiejszać*, *perf.* Мѣшать, *miejszać co z czem*, мѣшать, соединять, совокуплять двѣ или многія вещи во едно посредствомъ мѣшанія, — смѣшивать, смѣшать, *miejszać wodę z winem*, мѣшать воду съ виномъ, *miejszać piasek z gliną*, мѣшать песокъ съ глинкою. — 2) Приводить въ замѣшательство, безпокоить, возмущать, нарушать чье спокойствіе, — препатствовать, не допускать, смущать, *miejszać spokojność publiczną*, дѣлать смутеніе, замѣшательство въ государство. = **MIĘSZAĆ SIĘ**, *recipr.* Мѣшаться, *w czasie burzy miesza się woda z piaskiem*, вода во время буря мѣшается съ пескомъ. — 2) Смущаться, въ смутеніе, въ смущеніе приходиться, тревожиться, встревожиться, приходиться въ безпокойство, *miejszać się do czego*, мѣшаться, вмѣшиваться, входить въ постороннее, не принадлежащее дѣлу, брать, принимать участіе въ дѣлѣ до себя не принадлежащемъ, *miejsza się w to, co do niego nie należy, nie w swojej rzecz*, онъ мѣшается не въ свое дѣло, *ja się do niczego nie mieszam*, я ни во что не мѣшаюсь. = **MIĘSZANIE**, *ia, n.* Умѣска, — мѣшаніе, дѣйствіе мѣшающаго. — 2) Смѣшеніе, союзъ внутреннихъ частей, къ составу тѣла служащихъ. = **MIĘSZANIEC**, *isca, m.* Помѣсь, животное, ошъ двухъ разныхъ породъ, но тогоже рода происшедшее, — ублюдокъ. — 2) Обоюпый, двуснастный, смѣющій мужскій и женскій уды.

**MIĘSZANINA**, *y, f.* **MIĘSZANINKA**, *i, f. dim.* Мѣшанина, смѣсь, всячина, распоръ, все то, что состоитъ изъ разныхъ вещей и веществъ между собою перемѣшанныхъ. = **MIĘSZANKA**, *i, f.* Мѣсиво, мѣсатка, замѣшенный кормъ для скотины или птицъ. = **MIĘSZANY**, *a, e*, Смѣшенный, мѣшаный, имѣющій примѣсь инороднаго, или погоже, но худшаго вещества.

**MIĘSZANIN**, *a, m.* Мѣшанинъ, городской обыватель средняго состоянія, — горожанецъ. = **MIĘSZCZANKA**, **MIĘSZCZKA**, *i, f.* **MIĘSZCZANESZKA**, *dim.* Мѣшанка, горожанка. = **MIĘSZCZAŃSKI**, *a, ic*, Мѣшанскій, мѣшанцовъ. = **MIĘSZCZAŃSTWO**, *a, n.* Мѣшанство, состояніе мѣшанка; — сословіе, общество мѣшанъ. = **MIĘSZCZUCH**, **MIĘSZCZAK**, *a, m.* Бѣдный мѣшанинъ.

**MIĘSZCZĄ**, *vid.* **MIĘŚCIEĆ**.

**MIĘSZEK**, *szka, m. dim.* Мѣшокъ, Мѣшечекъ, — (*w botan.*) мѣшечекъ, покрывающій семена, (*soliculus*), — *mieszek do rozżarzenia węgli*, ручной раздуватель мѣхъ, *mieszek od pieniędzy*, кошелекъ.

**MIĘSZKAĆ**, *med. imp.* Жить, обитать, имѣть гдѣ жилище, *on mieszka w swoim domu*, онъ живетъ въ своемъ домѣ, — *mieszkać na wsi*, жить въ деревнѣ. = **MIĘSZKALNIA**, (*poet.*) Жилище, обитель. = **MIĘSZKALNY**, *a, e*, Обитаемый, гдѣ обитать можно, жилой. = **MIĘSZKANIE**, *ia, n.* Жилище, обитель, обиталище, жителство, домъ. = **MIĘSZKANIEC**, *isca, m.* Житель, жилецъ, обыватель, обитатель; живущій, обитающій гдѣ постоянно. — 2) Жилецъ, постоялецъ, занимающій у кого для жительства своего домъ или покои. = **MIĘSZKWAĆ**, *intr. freq.* Проживать, известное время проживать, находиться гдѣ.

**MIĘSZKOWAĆ**, *a, e*, Мѣшковатый, мѣшковать.

**MIĘSZYSKO**, *a, n.* Мѣшище.

**MIĘTA**, *y, f.* **MIĘTKA**, *i, f.* **MIĘTKIEW**, *tkwi, f. (w botan.)* Мята, (*menta*), *mięta leśna, polna, ko-*

*była*, дикая яма, — *mięta wo-*  
*dna*, подлая яма, — *kocia mięta*,  
кошечья яма, — *miętka polcy*,  
полей, (*mentha pulegium*). — МІЄТ-  
СЗАНУ, *a, e*, Мятный.

МИЕТЕЛНИСА, *y, f.* (*w botan.*) Пячу-  
никъ, (*agrostis*).

МИЕТЕЛНИСТВО, *a, n.* Искусство пая-  
сать на канашъ. — МИЕТЕЛНИК,  
*a, m.* Балансеръ, танцующій на  
канашъ.

МИЄТКА, *vid.* МІЄТКА. — МІЄТКИ, *vid.*  
МИЄТКИ. — МІЄТКІЕВЪ, *vid.* МІЄТКА.

МИЕТЛИСА, *y, f.* (*w botan.*) Мешалка,  
мешалца, (*brongius secalinus*).

\* МИЄТОСИЄ, *act. imp.* Душить, да-  
вить, коверкать.

МИЄТУСЪ, МИЄНТУСЪ, *a, m.* (*w zoolog.*)  
Налимъ, рыба; мѣнь. — МІЄТУСО-  
ВУ, *a, e*, Налимъ, налимъ при-  
надлежащій, или свойственный.

МИЄТУ, *a, e*, Мятный, сматый,  
*vid.* МІЄДЪ.

МИЕВАЄ, *act. freq.* Имѣть, *jak się*  
*mievasz?* какъ поживаешь? ка-  
ково живешь? всели въ добромъ  
здорови?

МИЕУСЦЕ, МИЕСЦЕ, *a, n.* Мѣсто,  
*położyć co na swoim miejscu*,  
положить что на свое мѣсто,  
*ani z miejsca*, ни съ мѣста, —  
*z miejsca na miejsce*, съ мѣста  
на мѣсто, *miejscami*, мѣстами,  
помѣстною, по мѣстамъ, — *mie-*  
*jsca święte*, мѣста святыя, мѣ-  
ста знаменитыя въ Палестинѣ  
по причинѣ спасительныхъ дѣ-  
ланій Спасителя нашего. — 2)  
Мѣсто, страна, область, *klócić*  
*się o miejsce*, о *pierwszeństwo*,  
мѣстничаться; состязаться въ  
разсужденіи начальства, спар-  
шинства и первенства мѣсть,  
*sprzeczenie się o miejsce*, мѣ-  
стничество; разсчетъ о преи-  
муществѣ и первенствѣ мѣсть.  
— 3) Мѣсто, чинъ, должность.  
— 4) Нора, берлога, логовище.  
— 5) (*w anatom.*) Младенческое  
мѣсто, послѣдъ дѣтскій.

МИЕУСОРИСЪ, *a, m.* Топографъ, мѣ-  
стоописатель. — МИЕУСОРИЗМО,  
Топографія, мѣстоописание; опи-  
саніе особливаго какого мѣста.

МИЕУСОВУ, *a, e*, Мѣстный; къ  
мѣсту какому принадлежащій,  
относительный, *miejsowe oko-*

*liczności*, мѣстными обстоятель-  
ства, *miejsowemu rzadca*, мѣсто-  
начальникъ, правитель области,  
города какаго, *miejsowa zwierz-*  
*chność*, мѣстоначале.

МИЕУСКИ, МИЕСКИ, *a, ie*, Градскій,  
городскій, городовый, — *mie-*  
*skie, miejskie prawo*, городское  
право, городское положеніе. —  
2) Мѣшанское право.

МИЕЗДРЗУЄ, *act. cont.* Маздрить,  
вырѣзывать мясо.

МИГ, *u, m.* Мигъ, *ów, pl.* Мигъ,  
перемѣги, *na migi rozmawiac*,  
перемигиваться. — 2) *mig, mi-*  
*ganie, drżący blask*, сверканіе,  
блестаніе. — МИГАЄ, *act. cont.*  
МИГНАЄ, *inst.* Мигать, мигнуть,  
смигиваться, — *migać na kogo*,  
мигать, давать, дѣлать знакъ  
посредствомъ миганія, помавать.  
— 2) *neut.* сверкать, блестать,  
*mignąć się*, мелькнуть, мель-  
кать, промелькнуть, казаться  
на мигновеніе, — *miga się w o-*  
*czach*, рабать въ глазахъ. —  
МИГАЄЦЪ, *a, m.* Мигуень. — МИ-  
ГАНІЕ, *ia, n.* Миганіе, *miganie*  
*się*, сверканіе, блестаніе, непре-  
должительное испусканіе блеска.

МИГДАЛЬ, *u, m.* МИГДАЛЕКЪ, *lka, m.*  
*dim.* Миндаль, древо приносящее  
орѣхи. — 2) Миндальна, минда-  
линка; миндальное ядро, — (*bur.*)  
*niebieskie migdały*, сладость, у-  
довольствіе будущей жизни. —  
3) (*person.*) *migdał, migdałek*,  
щеголь, волокита, господчикъ,  
петиметръ, вертопрахъ, чело-  
вѣкъ молодой упоенный самолю-  
біемъ. — 4) (*w anatom.*) *migdały*,  
мигдалины въ горлѣ, — желѣзъ.  
— МИГДАЛОВУ, *a, e*, Миндаль-  
ный, *migdałowy olejek*, миндаль-  
ное масло.

МИГІ, *vid.* МИГ.

МИГОТАЄ, МИГОТАЄ СІЯ, *n. cont.* *mi-*  
*gose, imp.* Мигосіє, Мигосіє сія,  
Сверкать, блестать, испускать  
яркой, скоростной и не-  
продолжительной блескъ. — 2)  
Скоротечно проходить, свер-  
кать. — МИГОТ, *u, m.* МИГОТА-  
НІЕ, *ia, n.* Сверканіе, блестаніе.  
— МИГОТЛИВУ, МИГОТНУ, *a, e*,  
Сверкающій, блестящій, дрожа-  
щій.



- MIGRENA**, *y, f. (w medyc.)* Мигрень, плац мигрена; полуголовая боль; родъ головной болѣзни періодической.
- MIAĆ**, *cont. MINAĆ, inst.* Миновать, мшнуть. — 2) Миновать, проходить, протекать, окончаніе имѣть, *co minęło już się nie wróci*, что минуло, уже не возвратится, — *miać co, kogo*, миновать, проходить мимо, оставаясь что въ спорѣ, — *miaiąc*, мимоходомъ, идучи мимо; мимоѣздомъ. = **MIAĆ SIĘ**, *recipr.* Миноваться. — 2) Удаляться, отворачиваться, устраниваться, заблуждаться, уклоняться, *miać się ze zdrowym rozsądkiem, z rozumem*, удаляться отъ здраваго разума, заблуждаться.
- MIKOŁAJEK**, *ayka, m. (w botanice)* Полевой спягодовникъ, (*Eryngium*).
- MIKROSKOP**, *u, m.* Микроскопъ, опшческое орудіе, увеличивающее въ тысячу кратъ самыя малѣйшіе предметы, *vid. Drobnowidz*.
- MIKSTATNIK**, *Mixtatnik, a, m.* Бременипосецъ, дрягель.
- MILA**, *i, f.* Милка, *i, f. dim.* Мпая, мѣра въ дацну, кою пзмѣраюпса дороги и разспояніе мѣстъ; семь верстъ, *mila Polska mała*, малая Польская мпая, 2500 сажень, *średnia*, средняя 3333 $\frac{1}{3}$  сажень, *wielka*, большая, 3750 сажень.
- MILCZĘĆ**, *intr. cont.* Молчать, безмолвствовать, не говорить, хранить молчаніе, *i głupiego, gdy milczy, za mądrego poczytują*, и дурака считаютъ умнымъ, когда онъ молчитъ. — 2) Молчать, не отвѣчать, — скрывать, не сказывать, не жаловаться, сносить, терпѣть. = **MILCZĄCY**, *a, e*, Молчаливый, молчаливъ. = **MILCZĄC**, **MILCZĄCIEM**, *adv.* Молчкомъ, тихоюко, не давая знать, = **MILCZENIE**, *ia, n.* Молчаніе. = **MILCZANU**, *a, e*, *zapilczany*, необъявленный, промолчанный.
- MILĘ**, *adv.* Ласково, кротко, пріязненно, обязательно, челоуѣколюбиво, благосклонно, снисходительно, милостиво.
- MIŁEK**, *zła, m.* Милко, *a, n. (w botanice)* Марь кудравецъ, (*Chenopodium Botris*).
- MIŁEJKI**, **MIŁUTKI**, *a, ie*, Миленькія.
- MIŁIĆ SIĘ**, *rozumiać się*, Ласкательствомъ подольститься, снискивать чью милость, любовь своюю лестію.
- MIŁICZA**, *yi, f.* Мплицза, нерегулярное войско, для сбереганія границъ, и внутренняго спокойствія набранное.
- MIŁION**, *a, m.* Мпаліонъ. = **MIŁIONOWY**, *a, e*, Мпаліонный, *miłionowy bogacz*, мпаліонщикъ.
- MILKLIWOŚĆ**, *ści, f.* Молчаливость. = **MILKLY**, *a, e*, Молчаливый, молчаливъ. = **MILKNAĆ**, *med. inst. umilknać, perf.* Смолчать, замолчать, *umilkł*, замолчалъ.
- MIŁO**, *adv.* Мило, любо, любезно, прпятно, *miło patrzeć, słuchać*, мило, любо смотрѣть, слушать.
- MIŁOŚĆ**, *ści, f.* Любовь, склонность душевная къ другому, побуждающая насъ въ благополучіи его находить услажденіе; — приверженность, привязанность, прілепленность къ кому, плакъ къ чему, *miłość bliźniego*, любовь къ ближнему, *miłość oyczyzny*, любовь къ отечеству, *miłość ku sobie*, *miłość własna*, самолюбіе, — *Jego Miłość*, *Wasza Miłość*, пштуль, выраженіе употребляемое для пзъявленія уваженія какъ въ псьмахъ такъ и словесно.
- MIŁOŚCIWY**, *a, e*, Мплостивый, милостивъ, благоупробный, милосердый, благоспиходительный, *Miłościwy Panie*, Всемилостивѣйшій Государь, — *Miłościwie lato*, любилей, лѣто оставленія, отпущенія, торжество совершаемое каждыя пятьдесятъ лѣтъ.
- MILOSIERDZIE**, *ia, n.* Мплосердіе; челоуѣколюбіе; добродѣтель предписывающая имѣть состраданіе къ бѣднотѣ, къ несчастіямъ другихъ и вспомошествовать въ оныхъ, — благоупробіе, сострадательность, помилваніе, *miłosierdzie mieć*, милосердовать, милосердствовать, чувствоватъ

- милосердіе, *uczynek miłosierny, iactmizna*, милостыня, подааніе пвормое пзь чловѣколюбіа. = Милосердіе, *adv.* Милосердо, милосердно; милостиво, благоутробно, чловѣколюбиво. = Милосерный, *a, e*, Милосердый, милосердный, милосердъ, милосердѣнь; чловѣколюбивый, благоутробный, сострадательный.
- Милосна, *y, f.* (*w botan.*) Какалія, — сахарный корень, трава.
- Милошца, *y, f.* Милошцка, *i, f. dim.* Любовница, позаклеенная, — любительница. = Милошцх, *a, e*, Любовный. = Милошнѣ, *adv.* Горячо, нжно, умильно, страстно. = Милошнѣк, *a, m.* Любовникъ, любимецъ, питающій страстную любовь къ особѣ другого пола. — 2) Любитель, пощъ, который вмѣстѣ привязанность, приаппленность, охоту къ чему, *miłośnik nauk*, любитель наукъ. — 3) (*w botan.*) красной амарантъ, (*amaranthus*). = Милосх, *a, e*, Любовный, *miłosny list*, любовное письмо.
- Милостка, *i, f.* Милостки, *ek, pl.* Любовная страсть, любовь, волокитство, любовная шалость, любовное дѣло. — 2) Любовные стихи.
- Милowlѣ, *cont.* Любить; имѣть приверженность, благорасположеніе, склонность, привязанность, любовь къ кому. = Милowlanu, *a, e*, Любимый. = Милowluk, *a, m.* Любитель.
- Милушну, *a, e*, Милутки, *a, ie*, Миленькій.
- Милу, *a, e*, Милый; милъ, пріятный, любезный, пріятельный, привлекательный, *uśmiech miły*, милая улыбка, *miłe spojrzenie*, милый взоръ, взглядъ. — 2) Любезный, любезнѣйшій, — *miły komu*, любимый, милъ, — *miłym być*, нравиться.
- Мимо, *adv.* Мимо; минуа кого пд какое мѣсто. — 2) Певзирая, неупакая, несмотря, — *puścić mimo uszu*, не уважать, оставить безъ вниманія, не слушать того что говорятъ, — *minochodem*, мимоходомъ, пдучи мимо, — *mi-*
- oiązdem*, мимоходомъ, проѣжая мимо какого мѣста.
- Мимоśrзón, *u, m.* (*w astronomii*) эксцентрицитетъ; распзаніе между центромъ и запжгательною точкою, пдл фокусомъ еллипса описуемаго планетою. = Мимоśrзodkowy, *a, e*, (*w mechanicz.*) эксцентрической, ежели направление удара или силы дѣйствующей, не проходитъ чрезъ центр тяжести.
- Мимowlу, *a, e*, Невольный, прпнужденный, *minowolnie, adv.* нехота, по неволѣ, невольно, противъ воли, *uczynił to minowolnie*, онъ это невольно, противъ воли, прпнужденно, по неволѣ сдѣлалъ.
- Мина, *y, f.* *minka, mineczka, dim.* Бвдѣ, зрѣнь, взглядъ, взоръ, наружность, *nie zawsze trzeba sądzić o ludziach po minie*, не всегда должно суждѣть о людяхъ по виду, по взгляду, *widać z miny, że musi być uczciwym człowiekiem*, яще, наружность его доказываетъ что онъ честной чловѣкъ.
- Мина, *y, f.* (*w fortyfik.*) Мина, подкопъ; подземный ходъ, казовые дѣлаются подъ неприятельскимъ укрѣпленіемъ и наполняются порохомъ, для взорванія онаго, *minami wysadzić*, подорвать.
- Минаś, *vid.* Мплѣ, Минуть, мпнопашъ.
- Минса, Мениса, *y, f.* 1) Монета, деньги. — 2) Монетный дворъ. = Менисху, *a, e*, Монетный, *pałac mieniczny*, монетный дворъ. = Минсарскі, *a, ie*, Монетчицей; пріличный монетчицкаъ, — монетный, *mincarska forma*, штемпель монетный. = Минсарх, Мунсарх, Менисхник, *a, m.* Менисхху, *ego, m.* Монетчикъ, монетной мастеръ. = Минсарstwo, *a, n.* Монетное искусство. = Минсowlѣ, *act. imp.* Выбивать, чеканить монету.
- Минеска, *i, f. dim. vid.* Мина.
- Минѣлу, *a, e*, Минувшій, прошедшій, протекшій, кончившійся.
- Минера, *y, f.* Минералъ, *a, m.* Минералъ; ископаемое; такая шѣла,



- которыя въ рудникахъ находится; какъ то: металлы, полуметаллы, сыра, и соли. = *Mineralny*, *a, e*, Минеральный; къ минераламъ относящийся, пламяющий свойство минераловъ; *wody mineralne*, минеральные воды. = *Mineralogia*, *i, f*, Минералогія; часть естественной истории, которая научаетъ познавать естественныя тѣла, въ нѣдрахъ земли находящаяся.
- MINERWA**, *y, f*. (*w mitologii*) Минерва, Афина; языческая богиня премудрости.
- МИНА**, *i, f*, Сурикъ; свинцовая окись находящаяся въ претчемъ состояніи окисленія свинца, — красная свинцовая окись.
- MINIATURA**, *y, f*. *MINIATURA*, *i, f*, *dim*. Миниатура; мѣкая живопись; искусство писать портреты въ самомалѣйшемъ видѣ мѣлыми почками, *malarz miniatur*, миниатюристъ; миниатурный живописецъ.
- MINICA**, *vid*. *MINCA*, *MINCZNY*, *MENCZNY*, *a, e*, Монетный.
- MINIER**, *a, m*. Минеръ, подкопщикъ.
- MINIOWY**, *a, e*, Суриковый, *vid*. *MINIA*.
- MINISTER**, *a, m*. Министръ, *minister wewnętrznych interesów*, министръ внутреннихъ дѣлъ, — *minister wojny*, министръ военныхъ сухопутныхъ силъ, *minister zagranicznych interesów*, *stosunków zewnętrznych*, министръ иностранныхъ дѣлъ, *minister narodowego oświecenia*, министръ народнаго просвѣщенія, *minister finansów*, министръ финансовъ, *minister sprawiedliwości*, министръ юстиціи. — 2) (*w protestantów*) *minister słowa Bożego*, служитель святаго евангелія, слова Божія, священнослужитель, священникъ, пасторъ.
- MINISTRANT**, *a, m*. Служащій при отправленіи литургии. = *Ministrantura*, *y, f*. Пастыаженіе, предписаніе, какъ обслуживать при отправленіи литургии.
- MINISTROWSKI**, *a, ie*, Министерскій; министерствъ принадлежащій или свойственный; — министрми употребляемый. = *Ministrowstwo*, *a, n*. Министерствво; званіе министра.
- MINIKA**, *i, f*. *MINESZKA*, *dim. vid*. *MINA*.
- MINOG**, *a, m*. (*w zoolog.*) Многог; рѣчная рыба.
- MINOTAUR**, *a, m*. (*w mitolog.*) Языческое чудовище половина человека и половина быка, многопавръ.
- MINUSZA**, *y, f*. Календарь, мѣсяцесловъ.
- MINUTA**, *y, f*. *MINUTKA*, *i, f*, *dim*. 1) Минута; шестидесятая часть часа, — 2) Минута; шестидесятая часть градуса, на каковыя обыкновенно въ геометріи раздѣляются круги. — 3) Черное, черновое сочиненіе, прокъ, концептъ, написанное что либудь на черню, — выпущъ изъ книгъ судебныхъ. = *Minutowy*, *MINUTNY*, *a, e*, Манутный, *skazówka minutna*, манушнякъ, минутная стрѣлка.
- МИО**, *u, m*. *МИОДЕК*, *dka, m. dim*. Медъ, медокъ; *miód podbieranie*, медобраніе, *miód niewarzony*, *surowy*, сырецъ.
- МИОДНИК**, *a, m*. (*w botan.*) Медовой сосудецъ; часть вѣнчика, опредѣленная къ содержанію меда.
- МИОДИЗ**, *a, m*. Родъ ночной бабочки, вредной личальмъ.
- МИОДОПЛУННУ**, *a, e*, Медопочный; *miodopłynnic*, *adv*. Медопочно, *miodopłynna wzmowa*, медопочное краснорѣчье, источающее сладость словесъ подобно меду.
- МИОДОСОК**, *u, m*. (*w botan.*) Медопное дерево, (*Melanthus*).
- МИОДОВАР**, *a, m*. Медоваръ, медодоставъ. = *miodowarnia*, *i, f*. Медоварня.
- МИОДОВИСА**, *y, f*. Медвяная роса. = *miodowina*, *y, f*. Сыта, вода въ коей распущенъ медъ.
- МИОДОВКА**, *i, f*. Груша медовая.
- МИОДОВНИК**, *a, m*. Медовикъ, пряникъ на меду замѣшанный, — суслащикъ. — 2) (*w botan.*) *miodownik melissowy*, ложная мелісса, (*Melitis melissophyllum*).
- МИОДОВУ**, *a, e*, Медовый, медвенный, *miodowa rosa*, медвяная роса, — (*w anatom.*) *guz miodowy*, наривъ

- на пѣлѣ, наполненный желтого матерію.
- Міодунка**, **Міедунка**, *i, f.* (*w botanice*) половецкій языкъ, (*Anchusa*). — 2) Медуница, (*Pulmonaria*).
- Міотасъ**, *act. freq.* Мешать, бросать, вергать, кидать что, — мешать, извергать, изрыгать, выбрасывать, *miotę, imp.* мечу, мешу, *miotnać, inst.* Мешнуть. = **Міесіс**, *cont.* Мешать; *wzrok miесіс*, мешать очи, взоръ. = **Міотасъ сія**, *recipr.* Мешаться, бросаться, кидаться. = **Міотаніе**, *ia, n.* Мешаніе, бросаніе, киданіе, — *miotanie losów*, жребій.
- Міотасъ**, **Міесіс**, *act. imp.* Местъ, мессти; сящпашъ мешлою, вѣдникомъ.
- Міотла**, *y, f.* **Міотелка**, *i, f. dim.* Мешла; мешелка, мешелочка. — 2) Мешла, хвостъ у кометы, *miotła okrętowa*, шпабра; помело веревочное плз изъ праплицъ, на судахъ употребляемое, *miotła otarta, nadpsuta*, окомелокъ, мешловише, голшкъ. — 3) (*w botan.*) мешлица, мешлица. = **Міотларз**, *a, m.* Мешельщикъ, вѣничникъ. = **Міотласту**, *a, e*, Видомъ на мешлу похожій. = **Міотлыско**, *a, n.* Мешлице. = **Міотлову**, **Міотелну**, *a, e*, Мешельный.
- \***Мір**, *u, m.* Мпръ. = \***Мірну**, *a, e*, Мирный, мирень, смпрный. = \***Міросзүйса**, *y, m.* Миршель, мировщикъ, примиритель. = \***Міросзүүну**, *a, e*, Примирительный. = \***Міродавса**, *y, m.* Миродавецъ, миродатель. = \***Міроломса**, *y, m.* Миронарушитель. = \***Міроооуланес**, *іса, m.* Герольдъ, провозвѣстникъ мира. = \***Міротворса**, *vid.* Миродавса.
- Мір**, *u, m.* Миръ, вселенная, подсолнечная, ширъ земный. = **Мірну**, *a, e*, Мирный.
- Мірра**, **Міра**, *y, f.* Мүрра, вещество, состоящее изъ смолы и камеди. = \***Мірниса**, *y, f.* Мүроположница, мүроохранительница, сосудъ мүроприимный. = \***Міро**, *a, n.* Мүро. = **Міроооіса**, *y, f.* Мүроооіса, одна изъ благочестивыхъ жель, упоминаемыхъ въ евангеліи, которыя прихот-
- длаи помазать Христа по гробъ мүромъ. = **Мірооомазаніе**, *ia, n.* Мүропомазаніе.
- Мірник**, *a, m.* (*w botan.*) Земной дымъ, (*Fumaria*).
- Мірову**, *a, e*, Мүрный, состоящій изъ мүра, или къ составленію мүра служащій.
- Мірт**, *u, m.* Миртъ; древо. = **Міртоу**, *a, e*, Миршовый, мирпу принадлежащій, къ мирпу относящійся, или мирпу свойственный, *mirtowa gałzka*, миршовая вѣтвь. = **Міртунек**, *nka, m.* Вино приправленное миртомъ.
- Міс**, *ia, m. dim.* Медвѣдь, медвѣдикъ.
- Міса**, *y, f.* **Місечка**, **Міска**, *dim.* Миса, миска, мисочка, *misa dresniana*, ставецъ, *misa płaska, półmisek*, блюдо, блюдечко. = **Місечка**, *i, f.* Блюдечко.
- Місіек**, *vid.* Міс
- Місіорка**, **Місурка**, *i, f.* Личникъ, решетка, часть шлема, шшшакъ, которая опускалась и подымалась, и сквозь которую можно было видѣть и дышать.
- Міска**, *i, f.* Миска, блюдечко.
- Місник**, *a, m.* Подблюдишкъ.
- Місса**, *yi, f.* 1) Миссія, означетъ всѣхъ члловиковъ, при мшистрѣ находящихя у какого либо иностраниаго двора. — 2) Миссія, духовенство, посланное куда иибудь къ невѣрнымъ на проповѣдь для обращения ихъ въ христіанскую вѣру. = **Міссуонарз**, *a, m.* Вѣропроповѣдникъ, миссіонеръ. = **Міссуонарски**, *a, ie*, Миссіонерскій, миссіонератъ принадлежатій, приличный.
- Містатник**, *vid.* Мікстатникъ.
- Містерніе**, *adv.* Мастерскіе, искусно. = **Містернось**, *sci, f.* Искусство, ловкость. = **Містерну**, *a, e*, Мастерскій, искусно сдѣланный.
- Містрз**, *a, m.* Мастеръ, первоудожникъ. — 2) Мечникъ, палачъ. 3) Настоятель, начальникъ главный въ какомъ обществѣ. — 4) *Mistrz, wielki mistrz*, гросмейстеръ, глава ордена; названіе общее начальника или главы какого ордена, *wielki mistrz Maltański*, гросмейстеръ, глава



- Ордена Св. Іоанна Іерусалимскаго, — *mistrz ceremonii*, церемоніймейстеръ, обрядоначалышкъ.
- Mistrzownik**, *a, m.* (*w botanice*) Царской корень, (*Imperatoria*).
- Mistrzowski**, *a, ie*, Мастерскій, искусный, искусно сдѣланный. — 2) Гросмейстерскій. — 3) Учительскій, магистерскій. = *Mistrzowstwo*, *Mistrzostwo*, *a, n.* Мастерство. — 2) Учительское, наставническое званіе, должность, *mistrzowstwo wielkie*, Гросмейстерство, званіе, дошочинство гросмейстера. — 3) Званіе мечника, палача. = *Mistrzowy*, *a, e*, Наставниковъ, учитель, учительскій. = *Mistrzuni*, *i, f.* Мастерца, наставница, настаятельница.
- Mitra**, *y, f.* Митра; шапка архіерейская. — 2) Княжеская шапка.
- Mitręca**, *i, f.* Помѣха, меледа, мѣшкопа. — 2) Скупость, скражищество. — 3) (*person.*) человекъ нерѣшительный. — 4) Скупецъ, скрага. = *Mitręczny*, *a, e*, Митрѣцнѣ, *adv.* Косный, косень, медлительный, медленный, мѣшкотный. = *Mitrężyć*, *act. imp.* Мѣскашь, медлать, косишь, — перать время напрасно, — отвращать, отвлекать кого отъ чего, продерживать, проманывать, проводить балами, манить.
- Mitrydat**, *a, m.* Митридатъ, родъ противу-яду, коего изобрѣтеніе приписываютъ Митридашу царю понійскому.
- Mitek**, *a, m.* Короткій чепракъ.
- Miostatnik**, *vid.* Микстатникъ.
- Mizantrop**, *a, m.* Человѣконенавистникъ, недолгимъ; человекъ своеобразный, угрюмый, огорченный, кажущійся быть врагомъ общества; мизантропъ.
- Мизераство**, *a, n.* Злосраданіе, нищета, бѣдность, — (*collect.*) бѣдные люди, нищѣ. = **Мизерак**, *a, m.* Бѣдиакъ, бѣдяга, немущій, несчастный человекъ.
- Мизереке**, *ind.* (*w medyc.*) Лютой запоръ, жестокой рѣзь въ животѣ, въ кошоромъ калъ ршомъ извергается.
- Мизернѣс**, *n. imp.* Бѣдѣшь, въ бѣдность приходишь. — 2) Худѣть, становиться худощавымъ, въ пѣль сухимъ. = **Мизерну**, *a, e*, **Мизернѣ**, *adv.* Бѣдный, бѣдень, убогий, немущій, ищій. — 2) Лядашій, плохій. — 3) Худый, сухощавый.
- Мизеруа**, *yi, f.* Бѣдность, ищепта. — 2) *mizerya z octem*, салать изъ огурцовъ.
- Мизуѣ**, *ia, m.* Волокша, щеголь.
- Милу**, *a, e*, Шибко передвигающийся, проточный. — 2) Склонный, вспльщивый, сплщный, послѣдний, скорый, готовый, быстрый. — 3) Гибкій, гнучій, преклонный, тонкій. = **Мкнаѣ**, *act. inst.* тукаѣ, *freq. et cont.* Мчать, — подвигаться съ мѣста. — 2) Камить, валить, уносить съ собою, стремить, влечь, порывать. = **Мкнаѣ сиѣ**, *recipr.* Мчаться, скоро бѣжать, итти, пли бѣжать, — быть скоро несену, влекому, п пр.
- Миланка**, *i, f.* Судакъ, рыба.
- Млaskaѣ**, *intr. cont.* Чюкать, жевать, чавкать. = **Млaskanіе**, *ia, n.* Чюканіе, чавканье.
- Млѣс**, *act. imp.* млѣс, *zemлѣс*, *perf.* Молошь, смолошь, — (*fig.*) *mlęc językiem*, пустомелить, — *mlęce się komu*, удастся, щастливится, щастіе служить, *jednemu się zmiele*, а *drugiemu się skrupi*, одному удастся, а на другаго вся бѣда свалится.
- Млеч**, *u, m.* Молоки. — 2) (*w anatomii*) *mlęcz pacierzowy*, продолговатый мозгъ, въ началѣ хребетнаго мозга находящійся. — 3) *mlęcz tarniowy*, сплавившая мозговая жила. — 4) *mlęcz w drzewach niektórych*, сердцевина, сердце въ деревѣ, какъ то въ самбуку, п пр. — 5) *mlęcz, mleczko cielęce*, телачій молоко. — 6) (*w botan.*) молочай, молочайникъ, травы копорья въ опломѣ выпускають бѣлый, молоку подобной сокъ, — *mlęcz gładki*, заячья капуста, осоль, (*souchus oleraceus*), *wilczy mlęcz*, молочай волчій, — *mlęcz słoneczny*, *vid.* *kozia brodka*, — *mlęcz salaciany*, *vid.* **Ендывѣа**.

**МЛЕСЗАК**, *a, m.* Рыба самецъ, рыба съ молоками. — 2) Молочникъ, молошникъ; дѣтще какого нибудь животного, которое со- сещь, сосунокъ. — 3) Молошникъ, сосудъ, употребляемый для держанія сливокъ и молока.

**МЛЕСЗАРКА**, *i, f.* Молошница, сли- вошница.

**МЛЕСЗАРНА**, *vid. Młecznik*, 2).

**МЛЕСЗАУ**, *aia, m.* Сырѣжка, груздь, родъ гриба, (*Agaricus pipera- tus*).

**МЛЕСZEK**, *vid. Młecz wilczy*.

**МЛЕСZKO**, *a, n. dim.* Молочко, *mleczko cięłecze*, телачій молоко, *mleczko kamienne*, лунное мо- лoko, бѣлый рухлый мѣлъ.

**МЛЕСZНИСА**, *y, f. (w botanice)* Изтодь, (*Polygala*). — 2) Погребъ для хранения молока, млекохра- нилище.

**МЛЕСZНИЕŚ**, *n. inpr.* Млечить, мле- комъ обдѣлывать.

**МЛЕСZНИК**, *a, m.* Молошникъ, сли- вошникъ. — 2) Млекохранилище, погребъ для хранения молока. — 3) Молочникъ, сосудъ для держанія молока. — 4) *mlecznik ka- mień*, галактишь; камень, ко- торый растворяется въ водѣ и дѣлаетъ ее млековидною.

**МЛЕСZНО**, *a, n.* Молочное, молоко, сметана, сливки, сыръ. — 2) *adv. adj.* Молочный, съ моло- комъ. = **МЛЕСZNY**, *a, e*, Мо- лошный, млечный, свойственный, или принадлежащій молоку, — *mleczny smak*, молочный вкусъ, — на молоко приготовленный, — видомъ подобный молоку, — (*w chemii*)  *kwas mleczny*, кисло- та молочная, — *leczenie mleczne*, лѣчение молокомъ, употребленіе въ пищу одного только молока для своего изцѣленія отъ бо- лѣзни, — *sok mleczny, vid. Miazga*, сокъ питательный, — *naczynia mleczne*, сосуды млечные, пасочные, сукровицу содержащія, — *sukier mleczny*, молочной са- харъ, — *ryba mleczna*, рыба сам- ецъ, пмѣющая молоко, — (*w a- strou*) *mleczna droga*, млечный путь, — *mleczne zęby*, молочные зубы, выходящія зубы у младен- цевъ. = **МЛЕСZОВАТУ**, *a, e*, Мле-

ковданный. = **МЛЕСZYSTY**, *a, e*, Мо- лочистый; много молокъ содер- жащій. = **МЛЕСZУWO**, *a, n.* Мо- лoko, сливки, сметана, сыръ, молочное.

**МЛЕКО**, *a, n.* Молоко, млеко, *mleko krowie*, молоко коровье, *kozic mleko*, козье молоко, *oslicze mle- ko*, ослицыно молоко, *stodkie mleko, świeże*, свѣжее молоко, *kwasne mleko*, кислое молоко. —  *migdalowe mleko*, молоко миндальное, — *mleko ieszcze ma pod nosem*, молокососъ, молодой, неопытной, неосновательной че- ловѣкъ.

**МЛІWO**, *a, n.* Мелто; дѣйствіе мелющаго. = 2) Всякая мѣка, молотое. — 3) Мельничій про- мысль.

**МЛОБВА**, *y, f.* МЛОСКА, *i, f.* **МЛОДЖА**, *y, f.* Моложьба. = **МЛОСЕК**, *cka, m.* Молошальчикъ. = **МЛОŚCІE**, *act. inpr.* Молошить. = **МЛОŚCENIE**, *ia, n.* Молоченіе.

**МЛОŚCISKO**, *a, n.* Молошовище, ру- кояшка у мoloла.

**МЛОДКА**, *i, f.* Молодка, молодца, молодушка; молодая замужняя женщина. — 2) Молодая самка не имѣвшая еще дѣтей.

**МЛОДНИЄŚ**, *n. inpr.* Молодѣть, по- молодѣть; здоровѣе и моложе ка- заться.

**МЛОДОСІАНЫ**, *a, e*, Младенческій, юношескій, *wiek mlodociany*, младенческій возрастъ, *mlodo- ciany lasek*, молодежникъ.

**МЛОДОŚC**, *ści, f.* Молодость, мла- досць, малолѣтство, малолѣтіе, *od mlodości, z mlodości*, съ малолѣтства. = **МЛОДЫ**, *a, e*, Молодой, молодъ, юный, *mlody mężczyzna*, молодой мужчина, *mloda kobieta*, молодая жен- щина, *mlody człowiek, chłopiec*, молодчикъ, молодчина, *za mlodu*, съ мoloду, съ молодыхъ лѣтъ, — *pan mlody, nowożeniec*, молодой; женихъ; новобрачный, недавно вступившій въ бракъ, — *panna mloda*, молодая, пе- вѣща.

**МЛОДЫSZ**, *a, m.* Моложавый, мо- лoжеватый, моложавъ, моло- жевать; кажущійся моложе, не-



- если каковъ въ самомъ дѣлѣ есть.
- Młódź**, *i, f.* Молодежь; нѣкоторое число юношей, молодыхъ людей, — юношество.
- Młodzian**, **Młodzianin**, *a, m.* Юноша; молодой человѣкъ, вышедшій изъ отрочества, или достигшій претей степени возраста.
- Młodzianki**, *ów, pl.* Младенцы избитые царемъ Иродомъ.
- Młodzić**, *act. imp.* Молодить себя. = **Młodzić się**, *recipr.* Молодиться, молодить себя.
- Młodzię**, *ia, n.* Молодь, молодизья; пѣна, или косы на молодомъ шлѣ, отъ броженія онаго показывающіяся.
- Młodziejczy**, *a, e.* Младенческой. = **Młodziejaszek**, *szka, m.* Младенець. = **Młodziejec**, *ńca, m.* Юноша, молодой человѣкъ. = **Młodziejny**, *a, e.* Младенскій, *a, ie*, Младенческой, юношескій. = **Młodziejstwo**, *a, n.* Молодость, юность, претяя степень возраста. = **Młodzięz**, *y, f.* Молодежь, юношество, молодые люди. = **Młodziak**, *a, m.* Молодой неопытный человѣкъ, молодкосось. = **Młodziuchny**, *a, e.* Млodziutki, Млodziusienki, *a, ie*, Молодехонекъ.
- Młodziwo**, *a, n.* Молозиво, первое молоко, послѣ родовъ у женщинъ и самокъ животиныхъ бывающее.
- Młodzizna**, *y, f. (collect.)* Мелюзга; — молодья жипшныя, — молодья растѣнія.
- Młokisina**, *y, f.* Родъ вербы, *vid. Witwina.*
- Młokos**, *a, m.* Млокосекъ, *ska, m. dim.* Молокосось, молодой неопытный человѣкъ, — неосновательный.
- Młon**, *u, m.* Мелень, столбецъ или ручникъ у ручныхъ жернововъ для вертѣна служащій.
- Młot**, *a, m.* Молоть, масть, *trzonek młota*, молотовище, рукоятка у молота, *młot kowalski*, кузнечный молоть, *młotem bić*, бить, разгнѣивать молотомъ желѣзо, — (*prov.*) *między młotem i kowadłem bydź*, быть въ

- вѣлкомъ замѣшательствѣ, въ крипическомъ положеніи, — въ такихъ обстоятельствахъ, что куда ни кинешься, отсюда предстоать трудности, неудобства, — куда ни кинь, вездѣ камень.
- = **Młotek**, *tka, m.* Млотесчекъ, *szka, m. dim.* Молопокъ, молоточекъ, *młotek mularski*, кирка, кирюшка; *młotek na drzwiach do kołatania*, спускальцо, — (*w anatomii*) *młotek, młoteczek, kość młotkowa w uchu*, молотокъ, молоточикъ; коспочка въ слуховой кости. = **Młotny**, **Młotowy**, *a, e.* Молотовый.
- Młoto**, **Młuto**, *a, n.* Рожцы, дробица, гуца.
- Młyn**, *a, m.* Мельница, *młyn wietrzny*, мельница вѣтряная, *młyn wodny*, мельница водяная, *młyn tartaczny, tartak*, мельница пыльная, *młyn prochowy*, пороховая мельница, — (*prov.*) *na swój młyn wodę obracać*, собирать жадно, быть занату единственно собственною пользою. = **Młynarszyc**, *a, m.* Мельничный батракъ. = **Młynarka**, *i, f.* Мельничиха. = **Młynarski**, *a, ie*, Мельниковъ, мельничій. = **Młynarstwo**, *a, n.* Мельническое ремесло. = **Młynarz**, *a, m.* Мельникъ. = **Młynek**, *nka, m. dim.* Меленка, мельничка, *młynek do kawy*, кофейная мельница. = **Młynica**, *y, f.* Мельница; — мѣсто на коемъ построена мельница. = **Młyniec**, *ńca, m.* Родъ игры, — *młyniec, młynkiem*, въ круговую, кругомъ обращаясь. = **Młynik**, *a, m.* Мельница ручная, — жерновъ.
- Młynkować**, *act. imp.* Очищать хлѣбъ, рожъ, просѣвать. — 2) Изворачивашся, вертѣться, кружиться.
- Młynowidownictwo**, *a, n.* Мельничное искусство; строение мельницы.
- Młynski**, *a, ie*, Мельничный, *młynski kamień*, масть, жерновъ.
- Mną**, *ze Mną*, Мнюю, со мною.
- Mnich**, *a, m.* Монахъ, инокъ, чернецъ, *mnich męzczyński*, преподобномученикъ. — 2) (*w chemii*)

капеля, сосудъ употребляемый въ работахъ очищенія и пробова- ванія золота и серебра. — 3) — *mnich ziele*, *vid.* MNISZEK. — 4) (*w zoolog.*) монахъ, морская рыба. — 5) Родъ пирожного. = MNISNOWSKI, *a, ie*, Монаховъ, монашескій, иноческій, черне- ческій. = MNISPOWSTWO, *a, n.* Монашество, иночество, черно- ризничество, *w mnichowstwie żyć*, монашествовать.

MNIE, Миѣ, меня, *day mnie pokoju*, оставь меня въ покоѣ, — *co do mnie*, что касается, принадле- жать до меня.

MNIEMAC, *act. imp.* Мысль, думать, мыслить, дѣлать заключеніе, имѣть какое мнѣніе о комъ или о чемъ. = MNIEMANIE, *ia, n.* Мнѣніе, сужденіе или заключе- ніе о чемъ; положеніе, какое-то кто имѣть о разсуждаемомъ, о предлагаемомъ предметѣ, *omył- ne mniemanie*, заблужденіе, *zawi- zyste mniemanie*, упрещеніе, предубѣжденіе, предразсуде- ніе, *mniemanie o sobie*, само- мнѣніе, высокомерное о себѣ самомъ мнѣніе. = MNIEMANY, *a, e*, Мыслмый, мечтаемый, воображаемый, полагаемый, *mnie- szanu przyjacieli*, мнѣмый другъ.

MNIĘC, *adv.* Меньше, менѣе, не столько, — *mniej więcej*, менѣе или болѣе, — около, *naumnieu*, *bynaumnieu*, ил мало, *nie mnieu*, не менѣе того, при всемъ томъ. = MNIEYSZÉ, *n. imp.* Умень- шаться, убавляться, умалаться, меньшимъ спавиваться. = MNIEYSZOSĆ, *ści, f.* Меньшество, ип- жественность, — меньшее ко- личество чего. = MNIEYSZY, *a, e*, Меньшій, меньшей, — *mniey- sza o to*, имѣть ничего, эпо ип- чего не значить, эпо не вели- кое дѣло. = MNIEYSZYC, *act. imp.* Умалать, уменьшать, убавлять.

MNISKA, *i, f.* Кладеня сплнця.

MNISKI, *a, ie*, MNISZY, *a, e*, Мо- нашескій, принадлежачій или свойственный монахамъ.

MNISZEK, *szka, m.* (*w zoolog.*) Тра- соружка, травникъ, ипшца. — 2) (*w botan.*) одуванчики, (*Leontodon Taraxacum*). — *mniszek*

*dobry*, здоровой прпгрпдъ, (*Asci- um anthora*).

MNISZKA, *i, f.* Монахиня, инокиня, черница, старница, *mniszka m- czennica*, преподобномученица.

MNISZYC, *act. imp.* Постригать въ монахи. — 2) Скоплять, класть, холостить.

MNOSI, *a, ie*, Многій, многоъ. — (*w gramm.*) *liczba mnoga*, мно- жественное число. = MNOGOSĆ, *ści, f.* Множество, великое чи- сло, количество чего. — (*w ar- ytm.*) *mnogosć*, произведеніе; число произшедшее отъ умно- женія одного числа на другое. = MNOSTWO, *a, n.* Множество, *mnóstwo ludu*, сонмище.

MNOŻNIK, *a, m.* (*w aryt.*) Мно- житель, число, на которое мно- жится другое число. = MNOŻNY, *a, e*, Множимый. — 2) Водкій; плодущій, удбно размножаю- щійся, — (*w aryt.*) множимое число.

MNOŻYC, *act. imp.* множить, ро- множить, *perf.* Множить, умно- жать, *mnożyć się, recipr.* умно- жаться, возрастать, увеличи- ваться въ числѣ. = MNOŻENIE, *ia, n.* Водъ, размноженіе дома- шняго скота и птицы, — (*w ar- ytm.*) умноженіе, одно изъ че- тырехъ главныхъ правилъ, *ta- blica mnożenia*, таблица умно- женія. = MNOŻYCIEL, *a, m.* Мно- житель, число, на которое дру- гое число помнажается.

MOC, *y, f.* Мочь, сила, крѣпость, власть, могущество, *uderzyć z całej mocy*, ударить изо всей силы, мочи, — *o swojej mocy*, о своей силѣ, *w mocy czyjeu*, въ чьей власти, *oddadź w czy- je moc*, отдать въ чью власть, — *mocą*, силою, насильственно, употребивъ силу противъ воли другаго, — *pełna moc*, *pełno- tnosć*, доврѣнность, *na moc*, въ силу; въ сходствен- ность, по смыслу содержащему- ся въ чемъ.

MOCARSKI, *a, ie*, Владыческій, вла- дычній, господскій, верховный, высочайшій, самовластный, са- модержавный, государскій. = MOCARSTWO, *a, n.* Государство,



царство, держава, — владычество, могущество. = Мосагз, а, т. Владыка, владылец, державец, державный обладатель, властелин, государь, царь, самодержец, — вельможа, господинь.

Мосен, *vid.* Моску.

Моснісѣ, *n. imp.* Моснісѣ сіѣ, *recipr.*

Укрѣпляться; получать боѣе силы, крѣпости, бодрости отъ чего либо; приходишь въ силу. = Моснісѣ, *act.* Укрѣплять, дѣлать твердымъ, крѣпкимъ, неудобнымъ къ сокрушенію, къ разпорженію, и пр. = Мосно, *adv.* Крѣпко, твердо, плотно, прочно, *mosno związać węzeł*, связать узелъ крѣпко, = крѣпко, неробко, отважно, съ ревностію, *mosno obstawać przy swoichъ prawachъ*, крѣпко стоать за свои права, — крѣпко, жестоко, сильно, *mosno bić*, *mosno uderzyć*, крѣпко бить, крѣпко ударить, *mosno się trzymać za со*, крѣпко держаться за что. = Мосносѣ, *ści, f.* Сила, крѣпость, мугуа, мугучесть, мугучество, прочность, плотность. = Моснѣ, Мосен, *сна, снѣ*, Моцный, мочный, крѣпкій, сильный, прочный, плотный, мугучественный, *mosny szłowiekъ*, сильный человекъ, *mosne trunki*, крѣпкіе напитки; *mosny wiatrъ*, сильный вѣтръ, *mosne uderzenie*, сильный ударъ, *mosne miasto, twierdza*, крѣпкой городъ, городъ хорошо укрѣпленный.

Мосоваѣ со, *act. imp.* Напрагать, напягивать, наляцать, напуживать, напруживать, усиливать, укрѣплять. = Мосоваѣ сіѣ, *recipr. imp.* Бороться; схватясь съ кѣмъ стараться повергнуть, повалить, — промяборствовать, стараться преодолѣть кого или что. = Мосовахѣ, *ia, n.* Борьба; дѣйствіе борющихся, — противоборствіе, сопротивленіе, бореііе. — 2) Укрѣпленіе, усиленіе, напряженіе. = Мосовникъ, а, т. Борецъ, искусный въ борьбѣ.

Мосу, *yi, f.* Тѣлодвиженіе, прогулка, *vid.* Агитасуа. — 2) (*w pra-*

*wie*) аппелляція; жалоба на рѣшеніе нижняго мѣста въ верхнее, съ прошеніемъ о разсмотрѣніи и перевершеніи дѣла.

Мосз, *u, m.* Моча.

Мосзосіадъ, *u, m.* (*w chirurg.*) Капетеръ; орудіе хирургическое, служащее къ извлеченію изъ пузыря мочи.

Мосзowy, а, е, Мочевый, *kanał moszowy*, мочевой проходъ.

Мосзадло, а, п. Мосзара, *y, f.* Мочевна; болопо.

Мосзүсѣ, *act. imp.* Мочить, дѣлать мокрымъ, влажнымъ, *zmoczycъ, umoczycъ, namoczycъ, perf. maczać, freq.* смочить, намочить, — макать, *deszcz moszu ziemię*, дождь мочитъ землю, *moszucъ suchary w wodzie*, мочить сухаря въ водѣ, *maczać pióro w atramentcie*, макать перо въ чернила. — 2) *moszucъ*, мочиться, спускать мочу, — *moszenie*, мочка, моченіе, вымочка.

Мосзүгло, а, п. Мочильна; мѣсто, ама, ручей, гдѣ мочать ленъ, конопля.

Мосзхүдъ, а, т. Мосзуморда, *y, m.* Пьяница, пьянога, пристрастный къ пьянству.

Мода, *y, f.* Мода, обычай, употребленіе, введенное въ какой либо націи какъ одѣваться, говорить, дѣйствовать, и пр.

Моделъ, *elu, m.* Модель, образецъ, — (*fig.*) примѣръ, образецъ, которому должно слѣдовать. = Моделоваѣ, *act. imp.* Вылѣплявать, *modelowanie*, лѣпка. = Моделовникъ, а, т. Лѣпщикъ, лѣпильщикъ. = Моделову, а, е, Образцовый. = \*Моделушъ, *u, m. vid.* Моделъ.

Моделасуа, *yi, f.* Умѣренность, воздержность. = Моделатъ, а, т. Умѣренный, воздержный, кроткій, тихонравный. = Моделоваѣ, *act. imp.* Уменьшать, ушлять, укрошать, умѣрять, унимать, убавлять, воздерживать, обуздывать.

Моделуа, *yi, f.* Скромность, смиренномудріе.

Модела, *y, f.* 1) Образецъ, *vid.* Моделъ. — 2) Идолъ, кумиръ, божокъ, истуканъ, боляванъ изо-

бражающій какое языческое божество. — 3) Молитва, молюба, прошение, моление Бога.

Молі́б się, *recipr. imp.* Молитъся; возсылашь, приносишь Богу молитвы. — 2) Молитъ; просить съ покорностію или съ униженіемъ.

Молітewка, *i, f. dim.* Молитва. = Молітewна, *i, f. Molitewnica*, *y, f. Molitewnik*, *a, m. 1)* Молитвенникъ, часовня; мѣсто, устроенное для приношенія молитвъ Богу. — 2) Молитвенникъ, молитвословъ; книга содержащая разныя молитвы.

Молітewny, *a, e*, Молитвенный.

Молітwa, *y, f.* Молитва; образъ прошенія возсылаемаго къ Богу, — моление, *modlitwa pańska*, молитва господня; отпечашъ.

Моліхса, *y, f. vid. Molitewnica*.

Модні́, *ia, m.* Модникъ, — *f.* Модница. = Модніе, Модно, *adv.* по модѣ, модно. = Модніецъ, *n. imp.* Модничать, *zmodnieć*, *perf.* сдѣлаться моднымъ, поступать по модѣ. = Модны, *a, e*, Модный, сдѣланный по модѣ, поступающій по модѣ, *modna suknia*, модное платье.

Модракъ, *u, m. (w botan.)* Лоскутпной цвѣтъ, василекъ, синюха.

Модраву, *a, e.* Голубоватый, синеватый. = Модро, *adv. vid. Модры*. = Модроокі, *a, ie.* Имѣющій голубые глаза. = Модры, *a, e.* Голубый, синий, *farba modra górna*, голубецъ.

Модrzеміе, *іса, m. vid. Модракъ*, — 2) кавалерскіе шпоры, острожокъ, колокольчикъ, (*Consolida regalis*).

Модrzewъ, *ia, m.* Лиственница, лиственникъ; дерево. = Модrzewowу, *a, e.* Лиственничный, *modrzewowa gąbka*, лиственничная губа.

Модъ, Мос, *mógi, mogli, może, może, n. imp.* Мочь, мощи, мощь, возмочь; могъ, могилъ, можетъ, могу; имѣть способность дѣлать что, *on chodzić nie może*, онъ ходить не можетъ, *to się bardzo łatwo przysiąść może*, сіе очень легко можетъ слушаться, *nie mogę inaczej*, не мо-

гу плаче, *byłż może*, быть можетъ, *on wiele może u dworu*, онъ много значить при дворѣ, имѣеть большое вліяніе, важное занимаетъ мѣсто.

Модзель, *u, m.* Мозоль, *vid. Мозолъ*.

Могіла, *y, Molizka, i, f. dim.* Могила, могилака, *mogila samordna* = *pagórek*, могила; курганъ, насыпь, *mogila z ziemi usypana*, *osobliwie nad grobem*, могила; яма, въ каковыя кладутся тѣла умершихъ; — могильница, — *mogilka kretowa*, кроточина, кротова нора. = Могильнцу, *ego, m.* Могильникъ, могильякъ. = Могильну, *a, e.* Могильный, до могилы принадлежашій.

Мокна́дъ, *moknie, n. inst. zmoknąć, perf.* Мокнуть, мокнеть, *len, piwka moknie*, ленъ, пенька мокнеть. = Мокно, *adv.* Мокро; влажно, сыро, водано. = Моклоść, *ści, f.* Мокрота, *y, f.* Мокрота; сосисоаніе влажнаго тѣла, вещества, — 2) слакость, непогодъ, или дождь.

Мокну, *a, e.* Мокрый, мокръ; *mokra suknia*, мокрое платье, *mokre ściany*, мокрая стѣны, *mokre lato*, мокра іесіенъ, мокрое лѣто, мокрая осень; дождливая, влажная, сырая.

\*Мокръ, *u, m.* Моча.

Мокрзаву, *a, e.* Мокропачый, мокропачъ; нѣсколько влажный, мокрый.

Мокрзес, *ziele, vid. Kurzyslep drugi*, — *spręż wielki*.

Мокрзусъ, *act. imp.* Мочиться, спускать мочу.

Мокрзуса, *y, f.* Мокрза, *y, f.* Мокрецъ, болѣзнь у лошадей.

Мокрзудло, *a, n.* Мочевна, сырое, мокрое мѣсто, — болото. = Мокрзуну, Мокрзуну, Мокрзуска, *pl.* Мочевны, мокрыя, влажныя мѣста. = Моква, *y, f.* Мокрота, влажность.

Моль, *a, m.* Моль; весьма малая четверокрылая бабочка, кося гусеницы вредятъ мѣхамъ, и платью, *mól kożuchowiec*, шубная моль, *mól suknowiec*, платаная моль, — 2) (*trans.*) скорбь, горесть, печаль, угрызеніе со-



- вѣща, хлопоты, неудовольствіе, безпокойствіе, забота, — (*prov.*), *každy ma swego móla, co go gryzie*, у каждаго своя забота, — всякъ имѣеть свои горести, печали, неудовольствія, и проч.
- МОЛЕСТОВАЦЬ**, кого, *act. imp.* Безпокоить, досаждать, смущать, надѣждать, оскорблять.
- МОЛИК**, *a, m.* Сырной клещь.
- МОЛИСТУ**, *vid.* МОЛОВАТУ.
- МОЛОДЕЦ**, *dca*, МОЛОДЕЦ, *уца*, МОЛОДЗИЕС, *dzca*, *m.* Молодецъ. = МОЛОВОУСА, МОЛОУСА, *у, f.* Молодца.
- МОЛОВАТУ**, **МОЛИСТУ**, *a, e.* Молосный.
- МОЛОВАНИК**, *a, m.* (*w botan.*) Почечуйная трава, кудравецъ, жарь, (*Schepodiium Botris*).
- МОМЕНТ**, *и, m.* Моментикъ, *a, m. dim.* Мигъ, мигунка, мгновение ока, самая короткая часть времени, моментъ. = МОМЕНТАЛНУ, МОМЕНТОВАУ, *a, e.* Мгновенный, всемигунный.
- МОМОТ**, *a, m.* Запка; косноязычный. = МОМОТАСЬ, *intr. cont.* Заикаться, блекотать, несправно говорить. = МОМОТЛИВУ, *a, e.* Запкливый, заикавь, косноязычный, гугишый.
- МОНАРХІА**, *у, m.* Монархъ; Государь, Самодержецъ, единовластитель. = МОНАРХІА, *ii, f.* Монархія; единоначаліе, единодержавіе, самодержавіе, единовластіе, — государство, управляемое монархомъ. = МОНАРХІСЗНУ, *a, e.* Монархическій, единоподержавный, самодержавный, единовластный, *rzqd monarchicznu*, монархическое правленіе. = МОНАРХІНИ, *i, f.* Монархиня; Государыня, Самодержица, единовластительница. = МОНАРХІЗУ, *a, e.* Монархескій, Монаршій; принадлежащій или свойственный Монарху.
- МОНАСТЕР**, *и, m.* Монастырь.
- МОНЕТА**, *у, f.* Монета, деньги, — 2) мѣлкая монета. = МОНЕТНИК, *a, m.* Мѣилло; кто имѣеть промыселъ отъ промѣну денегъ один на другія. = МОНЕТАРЗ, *a, m.* Монетчикъ. = МОНЕТНУ, МОНЕТОВАУ, *a, e.* Монетный.
- МОНМЕНТ**, *и, m.* Документъ, свѣдѣтельство, доказательство, доводъ письменный, законный, судебный.
- МОНИТОР**, *a, m.* Увѣщатель. — 2) шпиль, название, наименование нравственно — философическаго журнала съ 1764 по 1784 годъ въ Варшавѣ издаваемаго, — 3) название одной изъ французскихъ полшическихъ вѣдомостей.
- МОНОЛОГ**, *и, m.* Монологъ; самобѣдствованіе, дѣйствіе театральное, когда дѣйствующее лице само съ собою разглагольствуетъ.
- МОНОПОЛИМ**, *ind.* Единоторжіе, единопродавство, монополія. = МОНОПОЛИСТА, *у, m.* Монополистъ, монополищкъ; единопродавецъ.
- МОНСТРАКУА**, *yi, f.* Дарюясца, ковчегъ, сосудъ, въ которомъ тѣло Христова хранится.
- МОНСТРУМ**, Чудовище, уродъ, монстръ; говорится о неправильныхъ произведеніяхъ натуры, особливо о животныхъ.
- МОКТВА**, *у, f.* (*w botanice*) Верескледъ, куспаришкъ, (*Evonymus*).
- МОСЬ**, *a, m.* Мосикъ, *a, m. dim.* Мосъ, моська, мопсикъ. = МОСЬОВАТУ, *a, e.* На моську похожий.
- МОР**, *и, m.* Моръ, падежь, зараза, азва, чума.
- МОР**, **МОРА**, **ЗМОРА**, *у, f.* Кикморра, ночное пугало, спрашляище; — захваченіе духа по снѣ; давленіе, *moru mię przechodzą*, ужасъ меня облеметь, я трепещу, я содрогаюсь отъ ужаса.
- МОРА**, *у, f.* Объярь, объярина, родъ шелковой матеріи.
- МОРАСЬ**, **МОРАСОВАТУ**, **МОРАСОВАТУ**, *a, e.* Пестрый, разноцвѣтный, полосатый, разношерстистый.
- МОРАЛЬ**, *и, m.* Нравоученіе, мораль. = МОРАЛИЗОВАСЬ, *act. imp.* Нравоучить, добронравію учить, дѣлать нравоучительныя разсужденія, выводитъ изъ чего нравоученія. = МОРАЛИСТА, *у, m.* Нравоучитель, добронравію учитель, моралистъ. = МОРАЛНОСЬ, *sci, f.* Нравственность; сообразность свободныхъ дѣланій съ закономъ.

- MORALNY, *a, e.* Нравственный, правоучительный, *sens moralny*, правоучительный смыслъ, *nauczka moralna*, правоучение.
- MORÓ, *u, m.* Убийство, смертоносие, смертоубийство.
- MORDA, *y, f.* Мордака, *i, f. dim.* Морда, мордака; рыло у некоторых животныхъ, на пр. у лошади, медвѣда, лоса, коровы, и проч. — MORDASTY, *a, e.* Мордастый, мордастый; большую морду имѣющий.
- MORDERCA, *u, m.* Убийца, умертвитель, смертоубийца. — MORDERCZY, *a, e.* Убийственный, смертоносный.
- MORDEROWY, *a, e, kolor.* Темно-красный цвѣтъ.
- MORDERSTWO, *a, n.* Смертоубийство, человекоубийство, убивство, — 2) варварство, звѣрство, жестокость, свирѣпство, жестокосердие, жестокость. — MORDERWAĆ, *act. imp.* Умертвлять; лишать жизни, предавать смерти, погублять, — 2) мучить, изнурять, поминуть, изтощать, приводить въ изнеможение; утомлять, приводить кого въ усталость. — MORDERWAĆ SIĘ, *refl. imp.* Утомляться, устать, изъ силы выходить, измучиваться, изтомляться, изнуряться, изнемогать, изтощаться, приходиться по изнеможению.
- MORDERWIK, *a, m. (w botan.)* Мордовникъ, пригидъ, прострѣльная трава, (*Asonitum napellus*).
- MORELA, *i, f.* Абрикосъ, кюрега, желтосливчикъ, морель.
- MORES, Правы, обычаи, учинное обхождение, обращене, въявность, благоправие, *nauczycia go mores*, а его научу въявности, обхождене.
- MORÓ, *u, m.* Моргъ, моргенъ; левая мѣра, тоже что десятина, содержащая въ себѣ 16,875 квадратныхъ локтей.
- MOROTAC, *vid.* МАВРОТАС.
- MORÓWKA, *i, f.* Бубонъ, азвоносный нарывъ.
- MOROWY, *a, e.* Моровой; причиняющий, производящий морь, *morowe powietrze*, моровое повѣтріе, моровая язва, — 2) мор-
- ый, изъ шканк мора сдѣланный.
- MORS, *a, m. (w zoolog.)* Моржъ; морское млекопитающее животное, — *mors, krowa morska*, корова морская, морской звѣрь.
- MORSELE, *MORZELE, ów, pl.* Морзель; праныя конфекты, родъ лѣкарства.
- MORSKI, *a, ie.* Морскій; *morski kot*, мармышка; или морская кошка; обезьяна; — *sól morska*, моранка, соль изъ морской воды варимая, — *koi morski*, моржъ, *morski wiatr*, морана, — *zegar morski*, компасъ, — *tecz morski*, *porost morski*, морской мохъ.
- MORSZCZYŻNA, MORSZCZYŻNA, *y, f.* Морскія произведенія; творенія, шѣла, — *morszczyna xiężycyca*, приливъ и отливъ морской.
- MORTYFIKASYA, *yi, f.* Умертвление страстей, плоти, чувствъ, шѣла, изнурение, удручение. — MORTYFIKOWAĆ, *vid.* MARIWIĆ, *trapić*, *umarzać*.
- MORUS, *a, m.* Неоправданный, грязный, замаранный, запачканный. — MORUSOWATY, *a, e.* Замаранный, нечистый.
- MORWA, *y, f.* Бѣлое путовое древо, (*morus alba*), — шелковица. — MORWOWY, *a, e.* Шелковичный, *morwowe drzewo*, путовое древо.
- MORZE, *a, n.* Море; *morze wielkie, albo Ocean*, Океанъ, *plynąć morzem*, путешествовать моремъ, по морю, *morze śródziemne*, средиземное море, *morze czérwone*, черное море, *morze czarne*, черное море, *morze bałtyckie*, варажское, балтійское море, *morze kaspiyskie*, каспійское море, *morze wysokie*, открытое море, глубина, самая середина моря, *morze lodowate*, ледовитое море.
- MORSZCZYŻNA, *vid.* MORSZCZYŻNA.
- MORZYĆ, *act. imp.* и *morzyć, perf.* Морить; — заморить, уморить, *morzyć kogo głodem*, морить кого голодомъ, — 2) морить, изнурять, поминуть, изтощать, поминуть, утомлять, — *żywe srebro morzyć*, морить, заморить ртуть.



- MORZYMORD**, *u, m. (w botan.)* Здоровой пригрды, (*Aconitum Authora*).
- MORZYSKO**, *a, n.* Колика, рѣзь въ животѣ. = *Morzyskowy, a, ie, morzyskowa kiszka*, ободошная кшка.
- Mośc, sci**, Титуль сокращенный изъ слова *Miłość*, Величество, на пр. *Jego Królewska Mośc*, Его Королевское Величество, — 2) (*vocat.*), *Mości, Mościa*, Сударь, Сударыня, *Mości Dobrodzieu*, Государь мой, милостивой Государь, *Mospanie* = *Mości Panie*, Государь мой, или милостивой Государь.
- Mościc, act. imp.** умоścić, pomościć, *perf.* Намылить, намазывать, мостыть. = *Mościna, y, f.* Мостовина. = *Mościsko, a, n.* Мостыще.
- Mosiądz, iędzu, m.** Желтая мѣдь. = *Mosiężnik, a, m.* Мастеръ, который дѣлаетъ разныя вещи изъ желтой мѣди. = *Mosiężny, a, e.* Изъ желтой мѣди, *mosiężne guziki*, пуговицы изъ желтой мѣди, *mosiężna blacha*, жестъ изъ желтой мѣди, *mosiężny drót*, мѣдная проволока.
- Most, u, m.** Мостъ, *murowany, drewniany most*, каменный, деревянный мостъ, *most zwodzony*, подъемный мостъ, *most na tyżwach*, судовой мостъ, — (*prov.*), *uciekającemu nieprzyjacielowi złoty most należy stawic*, не надобно неприятеля доводить до опчаанія; часто надобно довольствоваться шѣмъ, что неприятель побѣжденъ, и не жарко на него нападать, дабы потерять надежду, не сдѣлалъ онъ побѣды сумишельною или кровопролитною = *Mostek, ska, n.* Мостечек, *czka, m. dim.* Мостокъ, мостикъ, — 2) (*w anatom.*), грудь, грудина. = *Mostkowy, a, e.* Грудный.
- Mostołódz, i, f.** Поншонъ, наплавное мостовое судно, какыя употребляются при войскахъ для устройства походныхъ или поншонныхъ мостовъ.
- Mostowniczy, ego, m.** Мостов-

- щикъ, приставъ, или содержа-тель мостовой, — 2) мостовничій, чиновникъ пѣлющій смотрѣние за исправностью дорогъ и мостовъ. = *Mostowniczy, a, e.* Мостовничій, мостовщикъ. = *Mostowy, a, e.* Мостовый, къ мосту относительный, принадлежащій. = *Mostowe, ego, n.* Мостовое, пошлая, какую собирають съ прохожихъ и проезжихъ чрезъ мостъ.
- Moszcz, u, m.** Мсто, месь; сокъ выжатый изъ винограда и еще незаквашенный.
- Moszka, vid. Piżmo.**
- Moszna, y, f.** Moszenka, *i, f. dim.* Мошна; мошонка, мошонечка; сумка или мѣшечекъ, — 2) Мошна, у животныхъ мѣсто, гдѣ ядра содержатся. = *Moszenkowy, Mosznowy, a, e.* Мошоночный, *moszenkowe drzewo, albo moszenki*, пузырьное дерево (*col-lata*).
- Motać, act. imp.** Мотать, навпывать шипки на что, — 2) верпѣть, переворачивать, бросать, кидать.
- Mot, u, m.** Мотек, *tka, m.* Мотъ, мотокъ, моточекъ. = *Motasz, a, m.* Мотасзка, *i, f.* Мотальщикъ, мотальщица.
- Motłoch, u, m.** Сволочь, збродъ, шушера.
- Motowąz, ęza, m.** Мотовязъ, мотовязга, — 2) Уда о двухъ, или о трехъ лесахъ.
- Motowidło, a, n.** Мотовило, мотовильцо, мотальница, вышка, мотушка, — 2) мотъ, мотокъ. = *Motowidły, Motowidłowy, a, e.* Мотальный.
- Motuz, a, m.** Въспренкъ, хвастунъ.
- \***Motył, yi, f.** Половина, *w motyi*, въ половицѣ, въ доли.
- Motyka, i, f.** Motyczka, *i, f. dim.* Мотыка, кирка, — (*prov.*), *porwać się z motyką na stonce*, роптать по пустому, шпешно; хотѣть невозможное сдѣлать.
- Motył, a, m.** Мотылек, *tka, m. dim.* Мотыль, мотылекъ; бабочка, наськомое четверокрылое.
- Motylca, y, f.** Травяная вошь,

- пля, — 2) кружение; болѣзнь у овецъ.
- МОУЧЫ, *a, e.* Моту́чу, *a, e.* Моты́лямъ, бабочкамъ свойствен- ный. = Моту́лкоуаѣ, *intr. cont.* Моты́лямъ; летая извивается.
- МОВА, *y, f.* Речъ, рѣчь; слово, или собраніе многихъ словъ, выражающихъ какой либо смыслъ, — говореніе, глаголаніе; — рѣчь; разсужденіе цзустико предъ кѣмъ предлагаемое, или сочиненное, *zwracacъ towę swoję do kogo*, обращышь къ кому рѣчь, сло- во, — *nie o tѣmъ towa*, не о томъ рѣчь, — *towa iakiego narodu*, нарѣчіе; выговоръ, образъ выраженія словамъ, свойствен- ный странѣ какой, — языкъ; слова и образъ рѣчи, или сово- купность словъ и рѣчей и упо- требительныхъ какымъ либо на- родомъ.
- МОВСА, *y, m.* Вштія, вѣтія; ора- поръ, сладкоглаголивый, пску- сный въ краснорѣчїи, спльный въ словѣ.
- МОВІС, *intr. imp.* Мавіаѣ, *freq.* Разговаривать, бесѣдовать, изъясняться, разсуждая, рѣчь, ре- дя, говорышь, слова прозно- сить, *tówiс w nos*, въ носъ го- ворышь, *tówiс przez zęby*, бор- ютаться, сквозъ зубы говорышь, *tówiс za kim*, предсташель- ствовать о комъ, защищать кого, *tówiс dobrze po łacinie*, окъ хорошо говорышь по латш- нѣ.
- МОВІЕНІЕ, *ia, n.* Изглаголаніе, изрѣченіе, изъясненіе, произне- сеніе рѣчи, *tówienia sposѡb*, изрѣченіе, выраженіе фразисъ, *sposѡb tówienia popolity, pła- ski*, простыя, низкія, просто- народныя выраженія.
- \*МОВНІСА, *y, f.* Каедрa, амвонъ, съ котораго орапоры рѣчи свои говорятъ; — проповѣдалще.
- МОВНІЕ, *adv.* Краснорѣчиво, сло- вохотно. = Мовно́сѣ, *sci, f.* Сло- вохотность, любословіе, раз- говорчивость. = Мовну́, *a, e.* Словохотный, разговорчивый, — глаголивый, любословный, бол- ливый.
- Мѡхъ, Moia, *contr.* Ма, Moie, *contr.* Т о м ъ I.
- Ме, Моѣ, моя, мое, *tѡy oycies*, мой ошець, *tѡy przyiaciel*, мой другъ, *moia xiqzka*, моя книга, *moia własnoсѣ*, моя собствен- ность.
- Моўѣsz, *a, m.* Мойсей. = Моў- ѣszowу, *a, e.* Мойсеевый, *pier- wsze xiqgi Moўѣszowe*, книга бышїя, первая цзъ ветхо-зако- нныхъ книгъ, написанная Мой- сеемъ, — *czwarte*, числа, книга числа, — *pięte*, второзаконіе; пятая книга Мойсеева.
- Мозаік, *u, m.* Мозаіка, *i, f.* Мозаіка; мусїя, родъ живописи, состоящей въ соединенїи раз- ноцвѣтныхъ кусковъ камней, стехла или финифти. = Мозаі- коуу, *a, e.* Мозаическій.
- Моўдзїеръ, Moўдзєwъ, *a, m.* Моў- дзїєwъ, *a, m.* *dim.* Игошь, можжеръ, можжпръ; ступа для полченїя, — 2) моршїра; мѣд- ное или чугунное пажелое ору- діе, употребляемое для бросанїя бомбъ, каркасовъ и прочихъ за- жигательныхъ адръ. = Моўдзїє- wowу, *a, e.* Моршїрный, игош- ный, *łѡze moўдзїєwowe*, мор- шїрный спанокъ.
- Моўѣ, *adv.* Можешъ спашься; мо- жешъ бышь.
- Моўдзїк, Moўдзєк, *a, m.* *dim.* Мож- жечекъ; — (*w anatom.*) Мож- жечекъ, или малой мозгъ.
- Мѡzgъ, Muzgъ, *u, m.* Мозгъ, — 2) (*meton.*) мозгъ, голова, умъ, разумъ, духъ, память, *mѡzgъ ci się w głowie przewrócił*, ты съ ума сошелъ, лишился ума, — *potrawa z mozgu*, мозги. = Мозговатуу, *a, e.* Мозговатый. — Мозгоуієs, *owca, m.* Бѣ- шеная голова, бѣшенный чело- вѣкъ; дерзкій. = Мозгоуієnїа, *i, f.* Мозгоуієnїа, *y, f.* (*fig. et burl.*) Голова, разумъ, умъ. = Моз- говуу, Muzgowу, *a, e.* Мозго- вый.
- Моўна, *adv.* Можно; льзя, удобно, *nie moўna*, не льзя, *nie zawsze moўna tówiс prawdę*, не всег- да можно говорышь правду, *czy moўna?* = *czy sposѡb*, не ужелъ? не ужьлъ? не ужто? возможно- лъ?
- Моўнорѣаду, *ѡw, pl.* Моўнорѣаде-



two, *a, n.* Możliwość, *a, n.* Аристократія; вельможедержавіе; родъ полищическаго правленія, гдѣ верховная и исполнительная власть поручена извѣстному числу знатнѣйшихъ людей. = Możliwość, Możliwość, *y, m.* Аристократъ.

Możliwość, *ści, f.* Возможность; сила, способъ, искусство, какое кто имѣеть или употребляетъ къ произведенію чего, — 2) могущество, сила, *według możliwości*, по возможности, по достатку силъ, способности, искусства, имущества.

Możliwy, *a, e.* Возможный, — 2) могущественный, могущественный; сильный, властный, — богатый.

Mozół, *u, m.* Мозоль; — 2) трудъ, хлопоты, забота, безпокойство, бѣда. = Mózol, *act. imp.* Смущать, приводить въ замѣшательство, надѣлать затрудненія, притиснуть кому хлопоты, *mózol się, recipr.* Безпокоиться, трудиться, смущаться, заботиться, *mózol się sobie głowę*, ломать себѣ надъ чѣмъ голову. = Mózolny, *a, e.* Мозольный; пажкимъ трудомъ прибрѣтенный, нажитый. = Mózolowaty, *a, e.* Мозолеватый; твердостью подобный мозоли, — мозолистый, мозолистъ.

Mrażowaty, *vid.* Mrażowaty.

Mroczny, *a, e.* Мрачный; темный, лишенный свѣта. = Mroczność, *ści, f.* Мрачность; темнота. = Mroczyć, *act. imp.* Мрачить; помрачать, потемнять, покрывать мракомъ. = Mrok, *u, m.* Мракъ, сумерки, темнота, отсутствие свѣта, *mrokien*, = *zmrokien*, въ сумерки, подвѣчерь, — *mrok pada* = *mierzcha się*, мрачнѣет; мрачнѣет; темнѣет, спановится темно.

Mrówczany, Mrówczy, *a, e.* Муравьиный, *kwas mrówczy*, кислота муравьиная. = Mrówie, *ia, n.* Куча муравьевъ, — 2) дрожь, вздрагиваніе, морозъ по кожѣ, прясненіе. = Mrówisko, *a, n.* Муравейникъ, — 2) куча, множество муравьевъ. = Mrówisty, *a, e.* Муравьиный.

Mrówka, *i, f.* Mróweczka, *i, f. dim.* Муравей, *mrówki w piecu suszone dla słowików*, муравьи; мореные муравьи.

Mrówkojad, *a, m.* (*w zoolog.*) Муравьевѣдъ, животное четвероногое.

Mrówkolew, *lwa, m.* Мураволь; муравьиный левъ; насѣкомое питающееся муравьями.

Mróz, *u, m.* Морозъ; стужа, великой холоды, — (*fig.*, чувствование озноба, или страха, *mróz po wszystkich przechodzi żyłach*, морозъ по кожѣ подираетъ, *vid.* Mrówie. = Mrozić, *act. imp.* Морозить. = Mrożno, *adv.* Морозно, холодно, весьма студенно. = Mroźny, *a, e.* Морозный; морозеный, весьма холодный, студеный. = Mroźwiste, *ia, n.* Убытокъ причиненный морозомъ въ полѣ. = Mroźowaty, *a, e.* (*o koniach*), чернопѣрая лошадь.

Mruczeć, *act. imp.* Бормотать, мурлыкать, мурныкать, мурчать, кропотать, брюзжать, ворчать, роптать, *niedwiedź mruczy*, медвѣдь мурчитъ, *kot mruczy*, кошка мурлыкаетъ, *strumyk mruczący*, ручей журчащій, — (*o ludziach*), ворчать, бормотать, роптать, стѣновать, негодовать.

Mruczek, *czka, m.* Мормирь, рыба морская.

Mruczliwy, Mruczny, *a, e.* Ропотный; изъавляющій ропотъ, негодование словесное и открытое.

Mruczyno, *a, m.* Воркунъ; кто безпрестанно, не къ стати и не по время брюзжитъ, ворчить будучи тѣмъ недоволенъ.

Mruczeć, *intr. cont.* Щуриться, щуриться; жмуриться, моргать, глаза двигать непрестанно, мигать. = Mrugnienie, Mruganie, Mrugi, Миганье, прищуриваніе, морганье, мженіе, движеніе глазъ въ половину закрывающее.

Mruk, *u, m.* Ропотъ, роптанье, хурьба, брюзга, кропотъ, негодование словесное, — 2) *person.*, бормотунъ, воркунъ, *vid.* Mruczyno. = Mrukliwość, *ści,*

- f.* Ворчалвость, ворчалвость, кропотливость. = *Mrukiwość*, *Mrukowatość*, *a*, *e.* Ворчалвый, порклый, кропотливый, ропошный, ропахельный.
- Mrużek*, *żka*, *m.* Моргуль, кто имѣетъ часто привычку моргать, — шура, жмура. = *Mrużny*, *a*, *e.* Мигательный, — (*w zoolog.*), *zastona mrużna na oku*, мигательная перепонка, находящаяся на глазахъ подъ вѣждами. = *Mrużyć*, *act. imp.* Жмурить, шурить, замуżyć, *pers.* Зажмурить, замурить, *zamiżyć oczy*, замурить глаза.
- Mrużak*, *y*, *f.* Пискаръ, рыба.
- Mrzeć*, *med. cont.* Мереть, лишаться жизни, *mrzeć głodem*, умирать съ голоду, — *mrzeć, głód*, мереть съ голоду, по скупости не употреблять въ сытость пищи.
- Mrzewka*, *i*, *f.* Мелюзга, — муксунъ; корюшка; рыба.
- Mrzeźna*, *y*, *f.* Мрежа, мрежца, родъ сѣти рыболовной.
- Mrzyć*, *act. imp.* Морzyć, *act. med.* Морить; лишать жизни.
- Mrzygłób*, *a*, *m.* Скупецъ, скупяга, скрага, безмѣрной скупости.
- Mścić się*, *recipr. imp.* zemścić się, *pers.* Мстить; опощевать; опощать, *zemścić się nad nieprzyjacielem*, отомстить непріателю. = *Mściciel*, *a*, *m.* Мститель, опощитель; мстникъ. = *Mścicielny*, *a*, *e.* Мстительный. = *Mściwość*, *ści*, *f.* Мстительность, злопамятство. = *Mściwy*, *a*, *e.* Мстительный, злопамятный; склонный къ мщению, *mściwy człowiek*, мстительный человекъ.
- Msz*, *y*, *f.* Обѣдня; Аптурія, служба церковная, *zaduszna msza*, полусорочины, поминование усопшаго. = *Msza*, *u*, *m.* Службникъ; книга церковная, по которой священникъ отправляетъ службу божественную. = *Mszalny*, *Mszowy*, *a*, *e.* Обѣданный.
- Mszec*, *n. imp.* Мшиться; быть ухвачиваему мхомъ. = *Mszyc*, *act. imp.* Мшить, *romszyc*, *pers.* обомшить, замшить.
- Mszysca*, *y*, *f.* (*w zoologii*), моха; мошка, мишца, малое насѣкомое, — 2) (*w botan.*), тараканное медвѣжье ушко, (*blattaria*).
- Mszyny*, *yn*, *pl.* Ншочки, волокны, мочки.
- Mszysty*, *a*, *e.* Мшистый, мхомъ оброслый, моховый.
- Mśc*, *a*, *m.* Мсек, *cka*, *m.* Родъ собакъ.
- Mucel*, *cla*, *m.* Короткій и полстый кусокъ желѣза.
- Mucet*, *u*, *m.* Священицкая, или докторская шапка.
- Mucha*, *y*, *f.* Muszka, *dim.* Муха; мушка, (*prov.*), *z muchy robię słoniu*, albo *wielbłąda*, самой малой простулочкѣ съ лишкомъ увеличивать, уважать, — *mieć muchy w nosie*, *w głowie*, быть причудливу, странну, своеобразливу, своеравну, прихотливу, вздорну, — *muszka*, *mucha*, = *plasterk od twarzy*, мушка, — 2) *mucha hiszpańska*, испанская муха; насѣкомое четверокрылое; употребляемое для опощиванія захраслыхъ мокротъ или соколовъ тѣлесныхъ, — 3) *mucha*, albo *żaba*, *choroba końska*, козлийной мокроты у лошадей.
- Musnarka*, *Musniarka*, *i*, *f.* Мухоловка; стекляной сосудъ для истребленія мухъ.
- Musniar*, *u*, *m.* Мухоярь; бухарская бумажная ткань.
- Musniarka*, *i*, *f.* Muszówka, *i*, *f.* (*w zoolog.*), мухоловка; птица.
- Musnomok*, *u*, *m.* Muszówka, *i*, *f.* Muszowadź, *i*, *f.* Мухоморъ; мухоярь; грибъ ядовитый.
- Musnotrzew*, *ia*, *m* (*w botanice*) Куросльвь меньшой, (*Anagallis arvensis*).
- Mufty*, *ego*, *m.* Муфта; муфтин; первосвященникъ магометанской вѣры.
- Muż*, *a*, *m.* Муль, ишакъ, мескъ, животное родившееся отъ осла и кобылы; лошакъ.
- Muż*, *u*, *m.* Тина, пль; вязкія земляныя части изъ воды осѣдшія.
- Muławka*, *i*, *f.* Жена каменщика.



- = *MULARSKI, a, ie.* Каменщикъ, каменщикескій. = *MULARZ, a, m.* Каменщикъ, каменной мастеръ, — *wolny mularz, = frankmason,* свободной каменщикъ; членъ ма-  
сонскаго общества.
- MULĘ, gcia, n. dim.* Муленокъ. =  
*MULY, a, e.* Лошаковый.
- MULETA, y, f.* Мулетка, *i, f. dim.* Туфель, особливо женской.
- MULICA, y, f.* Лошачиха; лошако-  
 ва, мескова самка. = *MULISKO,*  
*a, n.* Лошачище.
- MULISTÓŚ, ści, f.* Типоватость. =  
*MULISTY, MULKOWATY, MULNY, a,*  
*e.* Типоватый, шпичный.
- MULOWATY, a, e.* Лошаковатый,  
 видомъ на лошака похожий. = *Mu-  
 lowy, a, e.* Ишачій, лошако-  
 вый.
- MULTAN, u, m.* Родъ шонкой шер-  
 стяной ткани.
- MULTAN, MULTANIN, a, m.* Молда-  
 ванъ, жидель Молдавіи. = *MUL-  
 TANKA, i, f.* Волянка, солбъ.  
 = *MULTAKSKI, a, ie.* Молдавскій,  
 молдаванскій. = *MULTAŃSKA zie-  
 mnia. = MULTANY, an, pl.* Мол-  
 давія.
- MULTYRIKASZA, zi, f.* МУЛТУРЬ-  
 КОВАНИЕ, *ia, n.* Умноженіе, одно  
 изъ чешырехъ правль арде-  
 шпки.
- MUZY, ów, pl.* Туфля высокая.
- MUMIA, i, f.* Мумія; бальсам-  
 рованное для неплаыности че-  
 ловѣческаго тѣла.
- MUNDUR, u, m.* Мундръ. = *Mun-  
 drowaś, act. imp.* Мундрова-  
 вать. = *MUNDROWY, a, e.* Мун-  
 дрный.
- MUNIA, Muika, i, m.* Проспякъ,  
 дуралой, гаупецъ.
- \*MUNISZA, zi, f.* Укрѣпленіе воен-  
 ное, фортификація.
- MUNISTRALNOŚĆ, ści, f.* Градская,  
 городская гвардія. = *MUNISZAL-  
 NY, a, e.* Муниципальный; граж-  
 данскій, градскій, *muniszal-  
 nie prawo,* градское, земское  
 право.
- MUNSZTUK, MONSZTUK, MUSZTUK, a,*  
*m.* Муштукъ; — 2) дульцо; ко-  
 нець у кларнета и прочихъ ду-  
 ховыхъ мускійскихъ орудій, въ  
 которой дуютъ. = *MUNSZTUKO-  
 WY, a, e.* Муштучный.
- MUNTOWY, a, e.* *Muntowa mka,*  
 самая чистая мука, *muntowa  
 bułka,* булка изъ самой чистой  
 муки.
- MUR, u, m.* Каменная стѣна; огра-  
 да, здѣь, *główny mur,* главная,  
 капшальная стѣна въ строен-  
 ніи, *mur miast, zamków,* о-  
 града, оилошь, заборъ, стѣна  
 окружающая городъ, замокъ, и  
 проч., — *chcieć głową mur prze-  
 bić,* затѣвать что невозможное,  
 хотѣть обомъ стѣну разбишь,  
 — (*fig.*) оборона, защита, по-  
 кровъ, оплечь.
- MURAWA, y, f.* *MURAWKA, i, f. dim.*  
 Мурава; зеленая молодая тра-  
 ва.
- MUREK, rka, m. dim.* Малая стѣна;  
 погрудная стѣна, на которую  
 можно облокотиться, — 2) ды-  
 ра, скважина въ стѣнѣ; ишь.
- MURENA, y, f.* Мурена, морская  
 рыба.
- MURGRAWA, iego, m.* Надзиратель  
 замка, или дворца; — управ-  
 тель, приказщикъ, *vid. Burgwa-  
 wa.*
- MURLAT, u, m.* Легель; брусъ под-  
 кладываемый подъ концы про-  
 дольныхъ пролежней.
- MUROLOM, u, m.* Кармауль; пуш-  
 ка 48, 24, и 16 фунтоваго ка-  
 либра. = *MUROLOMNY, a, e.* Стѣ-  
 нобитный, къ разрушенію стѣнъ  
 служащій.
- MUROWAŚ, act. imp.* Каменное  
 строеніе спродъть, — класть,  
 складывать кирпичи въ строен-  
 ніи. = *MUROWANY, a, e.* Камен-  
 ный; изъ камня или изъ кирпи-  
 ча сдѣланный, *dom mrowany,*  
 каменной домъ.
- MURÓWKA, i, f.* Обыкновенный кир-  
 пичъ, для строенія каменныхъ  
 стѣнъ употребляемый.
- MUROWY, a, e.* Стѣнный, оград-  
 ный, — *murowy wieniec,* вѣнецъ  
 даванный у Римлянъ тѣмъ,  
 кто первый всходилъ на стѣну  
 осажденнаго города.
- MURZA, y, m.* Мурза; князь ша-  
 тарскій.
- MURZY, y, m.* *MURZYNEK, nka, m.*  
*dim.* Аралъ; — 2) чернопѣгая ло-  
 шадь, — 3) *pliszka murzynek,*  
 прасогузка, птица, — 4) *mu-*

*rzunek mineralny*, воіопъ мпнеральный; сѣрнортутная смѣсь. = *MURZYKA*, *i, f.* Арапка, — (*w chemii*), *głowa murzyna*, мертвая голова; родъ куба съ трубою; шлемъ.

*Mus*, *u, m.* Принужденіе, надобность, необходимостъ, *robić co z musu*, дѣлать что по неволѣ, по принужденію, не охотно, *mus w snotę przemienić*, нуждѣ повиноваться, по неволѣ что дѣлать съ охотою.

\**Muss*, *u, m.* Пѣна, которая бываетъ на швѣ, на винѣ, и проч.

*Musat*, *u, m.* *Musatek*, *tka, m. dim.* Мусать; стальная полоса, на коей мясники остратъ ножи.

*Musieć*, *Musi*, *Muszę*, *act. cont.* Долженствовать; должн, обязанъ быть, *muszę iść dopiero*, мнѣ надобно итти теперь, *muszę ci powiedzieć*, я долженъ, мнѣ должно вамъ сказать, *musisz o tym wiedzieć*, вамъ должно это знать, *to musi być koniecznie*, надобно, чтобы это было непременно, — *musić kogo*, принуждать, приводить, неволить; насильно или неотступными убежденіями заставлятъ дѣлать кого противно волѣ. = *Muszenie*, *ia, n.* Принужденіе, привождение. = *Muszenie*, *ia, n.* Принужденіе, привождение. = *Muszenie*, *ia, n.* Принужденный, недобровольный, насильственный.

*Musnąć*, *act. inst.* *Muszczyć*, *imp.* *Muskać*, *cont.* Гладить, поглаживать, — 2) наряжаться, убраться, украшаться, — 3) (*fig.*), ударить, стегнуть. = *Musk*, *u, m.* *Muskanie*, *ia, n.* Глаженіе, глаженіе.

*Musować*, *Mussować*, *intr. imp.* Пѣниться.

*Musłyn*, *u, m.* Куся. = *Musłiny*, *wy, a, e.* Кусяный.

*Muszak*, *Muszec*, (*w botan.*), *vid. Kurzyślep.*

\**Muszelka*, *i, f. dim.* Раковника. = *Muszelkowe złoto*, Раковинное золото; багряная золотая осадка, разведенная въ слизи.

*Muszka*, *i, f. dim.* Мушка, — 2) мушка; кружечекъ, вырѣзанный изъ аглинскаго пластыря, ка-

ковыя обыкновенно налѣплавляются на лицо.

*Muszkat*, *u, m.* *Muszkatowa Muszkatołowa gałka*, Мушкать; мушкатной орѣхъ.

*Muszkateła*, *i, f.* Мушкатель, вино.

*Muszkatoły*, *Muszkatołowy*, *a, e.* Мушкатный, *muszkatoły kwiat*, мушкатной цвѣтъ; оболочки изъ мушкатнаго орѣха.

*Muszkiet*, *u, m.* Мушкетъ, пищаль, ружье. = *Muszkietnik*, *a, m.* *Muszkietyż*, *a, m.* Мушкетеръ; воинъ вооруженный мушкетомъ.

*Muszkul*, *u, m.* Мышца, *vid. Muszka 2).*

*Muszla*, *i, f.* Черепъ, раковина. = *Muszłowy*, *a, e.* Раковинный; *linia muszłowa*, винтовая линия.

*Musztarda*, *y, f.* Горчица. = *Musztardnica*, *y, f.* *Musztardniczka*, *i, f. dim.* Горчичникъ, горчичница. = *Musztardowy*, *a, e.* Горчичный.

*Musztwa*, *y, f.* Ученіе въ полѣ ружьемъ солдатъ. = *Musztrować*, *act. imp.* Учить солдатъ. = *Musztrowy*, *a, e.* Выученный. *Musztrowy*, *a, e.* Учебный, *musztrowy plac*, учебное мѣсто; плацъ-парадъ; строевое мѣсто.

*Musztuk*, *vid. Munsztuk.*

\**Muterka*, *i, f.* Гайка; закрѣпка имѣющая внутри наръзы, посредствомъ которыхъ наворачивается она на винтъ.

*Muteta*, *y, f.* Пѣніе, мотеть, краткое вокальное сочиненіе. = *Mutować*, *med. imp.* Спадать съ голоса; перемѣнять голосъ.

*Muza*, *y, f.* (*w mitolog.*) Муза; общее названіе девяти богинь азычества, дочерей Юпитера и Мнемозины, коимъ приписываютъ изобрѣтеніе наукъ, — 2) (*meton.*), поэзія, и во обще всякая наука, — 3) (*w botan.*), райская смоква, родъ ость-шидскихъ плодovъ.

*Muzeum*, *indecl.* Музей; музей; мѣсто опредѣленное для упражненія въ изящныхъ художествахъ и въ наукахъ и заключающее въ себѣ собраніе разныхъ рѣдкостей и памятниковъ относящихся къ онымъ.



**MUZUŁMAN, a, m.** Мусульманъ, мусульманецъ; *m. e.* правотверный; такъ называютъ себя Турки.

**MUZYCZNY, a, e.** Мусикійскій, музыкальный. = **MUZUK, a, m.** Музыкантъ, или музыкъ. = **MUZUKA, i, f.** Музыка; искусство соединять звуки приятнымъ для слуха образомъ, — 2) музыка; *m. e.* пѣснь, арія, концертъ, и проч., — 3) хоръ, ликъ, музыканты и пѣвцы всѣ вмѣстѣ. = **MUZUKALNY, a, e.** Музыкальный, мусикійскій; принадлежащій къ музыкъ. = **MUZUKANT, a, m.** Музыкантъ; кѣпо по должности упражняется въ музыкъ, и пѣнь содержитъ себя.

**My, pl.** Мы; *my sami*, мы сами, *ty będziesz grał, a my pójdziemy na przechadzkę*; вы станете играть, а мы пойдемъ гулять.

**Myć, act. imp.** Мыть; *myć ręce wodą*, мыть руки водою, — (*fig.*), выговоръ кому дѣлать, мыть голову. = **Myć się, recipr.** Мыться; *myć się ciepłą wodą*, мыться теплою водою.

**Myśka, i, f.** Шапочка.

**Mydło, a, n. dim.** Мыльцо.

**Mydlnik, a, m.** Mydlnica, *y, f.* (*w botan.*) Мыльная трава, (*Saproparia*).

**Mydłak, a, m. (w mineral.)** Родъ мыльнаго камня.

**Mydłany, a, e.** Мыльный. = **Mydłarka, i, f.** Мыловарница, жена мыльника. = **Mydłarnia, i, f.** Мыловарня. = **Mydłarz, a, m.** Мыловарь, мыльщикъ. = **Mydłarstwo, a, n.** Мыловареніе. = **Mydłarski, a, ie.** Мыловарный; касающійся до приготовления мыла. = **Mydlasty, a, e.** Мыльстый, мыловатый, *glina mydlasta*, сукиопальная глина. = **Mydlastość, ści, f.** Свойство мыловатыхъ вещей

**Mydlenie, isa, m.** mydlaty kamień, Мыльный камень; мылякъ.

**Mydlieć, act. imp.** Мылить; напирать что мыломъ, — (*fig.*), *mydlieć komu oczy*, пустить въ глаза пыль; обольщать, обманывать. = **Mydliny, pl.** Помылки, помылье; вода съ мыломъ, по-

слѣ стирания платья оставша-ся.

**Mydło, a, n.** Мыло, — *mydło szklonne*, марганецъ; или стеклянне мыло; употребляемое для очищенія стекла, — (*prov.*), *wskórać, iak Zabłocki na mydle*, не получить успѣха, — погибнуть, потерать всю предполагаемую прибыль въ какомъ нибудь предпріятіи, намѣреніи; претерпѣть великій уронъ, — *iak po mydle*, гладко, безъ претпствія.

**Mykać, act. cont. et freq.** Двигать. = **Mykać się, recipr.** Двигаться, подвигаться.

**Mylić, act. imp.** Перебивать, мѣшать, претпствовать, прерывать; — приводить въ заблужденіе, — 2) миновать, сдѣлать промахъ; заблудиться, сблѣсть съ пути, не попасть, *mylić się*, ошибаться, погрѣшать въ какомъ дѣлѣ, дѣлать ошибку.

**Myłka, i, f.** Погрѣшность, опечатка, *myłka drukarska*, опечатка.

**Mylność, ści, f.** Погрѣшительность; неосновательность; удобность власть въ ошибку. = **Mylny, a, e.** Погрѣшительный, неправильный, неосновательный, подверженный ошибкамъ, удобный власть въ погрѣшеніе, въ заблужденіе, *mylnie zdanie*, погрѣшительное, неосновательное мнѣніе, — 2) ошибающійся; не правый.

**Myśca, Myśnica, vid. Mince.**

**Myśl, i, f.** Мысль; изображеніе, представленіе въ умѣ какого предмета, *myśl swoją iasno i przyjemnie tłumaczyć*, выражать свои мысли ясно, съ пріятностію, — *myśla*, мысленно; умственно, пообразительно, — 2) мысль, воля, нагѣреніе, предпріятіе, желаніе, конецъ, *dobra, życziwa myśl*, доброхотство, доброжелательство; благомыслие, *zła myśl*, зломыслие, злонагѣреніе, вредная, предосудительная мысль, *wedle myśli*, по мысли, по желанію, — *wolna myśl*, спокойствіе, веселость, безпечность, беззабот-

- ность, *dobra myśl*, веселость, радость, удовольствие, веселый духъ.
- MYSLEĆ, MYŚLIĆ, act. cont.** Мыслишь; имѣшь, держашь что въ мысляхъ, *chytry (o człowi-k, co innego mówi, a co innego myśli*, онъ человекъ лицемѣрный, говоритъ иное, нежели что мыслить. — 2) Мыслишь; думать, мышь, — судишь, заключать, *co myślisz o tym interesie*, что вы думаете о семъ дѣлѣ. — 3) Мыслишь, пешица, заботиться, заниматься о комъ, *on wcale o sobie nie myśli*, онъ ни мало о себѣ не мыслить, не думаетъ, *wiele myśleć o sobie*, мыслить о себѣ много; имѣшь гордыя, надменные о себѣ мысли.
- MYSLISTWO, a, n.** Ловля; охота; упражненіе въ ловленіи звѣрей или птицъ. — 2) ('collect.') при-боры охотничіе, — *person.*) охотнички, егера. = **MYSLIWSKI, a, ie**, Охотническій, охотничій, = **MYSLIWIEC, wca, m.** **MYSLIWY, ego, m.** Охотникъ, ловчей. = **MYSLIWY, a, e.** Любачій охоту, пристрастный къ охотѣ, — искусный охотникъ.
- MYSŁNY, a, e.** Мысленный, умственный, воображаемый.
- MYSZYCZNY, a, e, vid. tajemny,** Таинственный.
- MYSZ, y, f.** Мышь, *mysz domowa*, домовая мышь, *mysz polna*, полевая мышь, *mysz ostropysk*, землеройка. — 2) *mysz*, *myszki*, *choroba końska*, желѣза у лошадей. = **MYSZASTY, MYSZATY, a, e.** Мышастый, мышасть, *kon myszaty*, мышастая лошадь.
- MYSZCZASTY, a, e.** Мышковатый.
- MYSZE, gcia, n.** **MYSZĄTKO, a, n. dim.** Мышенокъ, дѣтенышъ мыши.
- MYSZEIS, eidos**, Мышеида; славное стихотвореніе о баснословноиъ королѣ Попелѣ, сочиненное Архипеемъ Красицкимъ.
- MYSZKA, i, f.** Мышка, мышенокъ. — 2) Мышца, (*w anatom.*) *myszka przegradowa*, грудобрюшная перегородка, перегородка, перепонка. — 3) *myszki konskie*, желѣза у лошадей.
- MYSZKOWATY, a, e.** Мышковатый.
- MYSZKOWAĆ, intr. cont.** Подстерегать, караулить, выжидать, пронохивать.
- MYSZOŁÓW, a, m. (w zoolog.)** Смыш, родъ коршуна.
- MYSZOŁÓWKA, i, f.** Мышеловка; ловушка, западня служащая къ ловленію мышей.
- MYSZOŁOWNY, a, e.** Мышеловный, къ ловленію мышей служащій.
- MYSZOTRZEW, vid. Korzystler drugi.**
- MYSZY, a, e.** Мышиі, мышачій, — (*w botan.*) *mysz ber*, канареечное сѣмя, (*Phalaris trawa kolosistwa*, — *mysz ogon*, мышей хвостъ, (*myosurus*), — *mysz uszko*, сокола права; прозванная мышьями ушками, (*Hieracium*). — *mysz wiecha*, мышей пернь, (*Ruscus*).
- MYSZYNEC, nca, m.** Мышей каль.
- MYTEL, tlu, m.** Прямой мышель.
- \*MYSZARSTWO, a, n.** Мышарство; заспава, мѣсто взиманія мыша. = **MYTNIKA, y, f.** Мышня; мышница, засава. = **MYTNICTWO, a, n.** Мышпаніе; взиманіе мыша, пошлны. = **MYTNIK, a, m.** Мышникъ; мышникъ, сборщикъ пошлны или мыша. = **MYTNY, a, e.** Мышнй, пошлннй.
- MYTO, a, n.** Мышо; пошанна, каковую собирали на заставахъ за проездъ или съ товаромъ, — *myto od pomieszkania*, пожилое, плата за наемъ покоевъ, за житье, — *myto naemnikowi*, мзда, награда, плата, воздааніе.
- MYTOLOGIA, ii, f.** Мифология; мифология; баснословіе; изъясненіе баснословной испорці боговъ, полубоговъ, и героевъ древности. = **MYTOLOG, a, m.** Мифологъ; баснословъ. = **MYTOLOGICZNY, a, e.** Мифологическій, баснословный.
- MŹEĆ, intr. imp.** Моргать, мигать, жмурить, щурить глаза. — 2) *MŹy*, моросить; дождь идетъ мѣлкой, *zaszyna mŹyć*, ячичаетъ моросить. = **MŹENIE, ia, n.** Морганіе, миганіе, жмуреніе, щуреніе. — 2) Мѣлкой дождь.
- MŹYK, u, m.** **MŹYTEK, tka, m.** Жмурки, игра, въ которой глаза завязываютъ.



## N.

**N.** Четырнадцатая согласная буква Польскаго алфавита, произносится какъ российское Н. поставленное со знакомъ *n*, соединенное съ предлогомъ, значить, *niego*, на пр. *nań*, вмѣсто, *na niego*, на него, *doń*, вмѣсто, *do niego*, къ нему.

**N. P. abbrev.** Najjaśniejszy Pan, Всепресвѣтѣйшій государь, — п. р. *na przykład*, на примѣръ.

**NA, NAĆ, NAĆI, NAĆCI, adv.** На! Междометіе простонародное, употребляемое при подаваніи кому чего нибудь, на пр. *na weź!* на возьми! *naści odnieś!* на отнеси!

**Na, praepos.** На, предлогъ, *na ziemi*, на землѣ, *na morzu*, на морѣ, *na koniu*, на лошади, *na górze*, на верху, *na dole*, на низу, въ низу, *na obu stronach*, на обѣихъ сторонахъ, по обѣимъ сторонамъ, *na prawey ręce*, по правой рукѣ, *na osobności*, въ уединеніи, *nieć na myśli*, пѣмь въ памяти, *na oku kogoś*, не спускашь глазъ съ кого, наблюдаешь за кѣмъ, пѣмь смотрѣніе, *na piśmie*, письменно, *trzymać na wodzy*, въ рукахъ, въ грозѣ, въ страхѣ кого держать, — смотрѣть, наблюдать за кѣмъ, ящобъ онъ долгъ свой исполняетъ, — содержать кого такъ, щобъ онъ не выходилъ изъ должнаго почтенія, *na tém zależe*, въ томъ состоить; отъ того зависить, *nie na tém*, не въ томъ, не отъ того, *dosyć na tém*, довольно сего, *bieżysz na twą zgubę*, спремьшися къ твоей гибели, *już dobrze na dzień, idźmy teraz*, уже совершенно разсвѣло, пойдемъ теперъ, *został się tam na noc*, осталася тамъ ночевать, *na kształt*, на подобіе, *na to oko nie widzę*, симъ глазомъ не вижу, *używać na złe*, употреблять во зло, *na pamiętkę*, въ память, *na szczęście*, на несщѣстье, къ щастію, на нещастію, *widziałem to na moje własne oczy*, я

видѣлъ сіе собственными моими глазами, — я былъ очевиднымъ свидѣтелемъ сего происшествія, *następował na życie jego*, посягалъ на его жизнь, возставалъ, вооружался противъ него, *na deszcz się zanosi*, погода предвѣщаетъ дождь, *na honor*, клянусь честию, по чести, *na honor uczynię to*, какъ честный человекъ говорю, что я это сдѣлаю, *na miłość Bożką nie czyj tego*, ради Бога не дѣлай сего, *raz na dzień*, одинъ разъ въ день, *na przemianę*, попеременно.

**NAWAIAĆ, act. perf.** Наврасть; много пустяковъ, небылицъ наболтать, наговорить, — сочиняя написать много мелѣпаго, вздорнаго, несогласнаго съ здравымъ разсудкомъ, съ истиною. = **NAWAIAŃY, a, e,** Навранный, вымышленный, наполненный небылицами.

**NAWAŁOŻYĆ, act. perf.** Насорить, осквернить.

**NAWAWIAĆ, act. imp. NAWAWIĆ, perf.** Причинять, причинить; быть виною какого дѣйствія, происшествія, — приключать, приключить; наводить, наносить, *nawawić kogo smutku, choroby*, приключить кому печаль, болѣзнь, *nawawić się czego*, навлечь на себя, *nawawić się, bawić się do woli*, нагуляться, налѣшиться; навеселиться, забавиться.

**NAWAZGRAĆ, perf.** Намарать, накропать; сочинить, написать, сложить что нибудь дурно, нескладно, *vid. WAZGRAĆ.*

**NAWĘŃIĆ, NAWĘŃIĆ SIĘ, vid. WĘŃIĆ.** Науштить; преклонять, поощрять кого совъѣтами ко вреду другаго, — навѣждать; подущать, подспрекать, склонять ко злу, *nabech-tanie*, наваждение; подспреканіе, подущеніе.

**NAWĘCZEĆ, act. perf.** Нажужжать.

**NAWĘKOTAĆ, act. perf.** Наболтать, *vid. WĘKOTAĆ.*

**НАВІАЪ**, *и, т.* Молоко; шакже смешана, сыръ и масло.  
**НАВІС**, *act. perf.* Навислѣ, *act. cont.* Набистъ; набивать, наколачивать, *nabić gwóździ w ścianę*, набить гвоздей въ стѣну. — 2) Набивать, наипскивать, наполнять чѣмъ пустолю какую, *kie-szeń, miesz k sobie nabijać*, набивать, набить карманъ; наживаться, набогачиться. — 3) *nabić broń*, зарядить, заражать, *fuzya kulą nabita*, ружье заряжено пулею, — (*fig.*) *nabiąć komu głowy, uszy*, набивать, набить кому голову, уша чѣмъ; наушничествомъ, клеветами впускаю о комъ предосудительныя мысл. — 2) Напверживать, напвердить; частнымъ чего повтorenіемъ вперать кому что въ память. = **НАВІАС** *сія, recipr.* Набиваться; напращиваться, навязываться; добровольно принимать на себя что, или пзъявлять охоту, желаніе свое къ чему. = **НАВИСІЕ**, *іа, п.* Зараженіе; дѣйствіе зарадившаго, *nabianie*, набивка, — заражаніе, дѣйствіе заражающаго, — зарядъ.  
**НАВІЕДЗ**, *vid.* **НАВІЕСАС**, **НАВЪЖАТЬ**.  
**НАВІЕДЗІС** *сія, recipr.* Нашерпѣться; много претерпѣть, перенести чего, — намучиться.  
**НАВІЕГ**, *и, т.* **НАВІЕГАНІЕ**, **НАВЪГЪ**; внезапное нашествіе, нападеніе неприятелей, *oszańcować się od nieprzyjacielskich nabięgów*, укрѣпиться отъ неприятельскихъ набѣговъ. = **НАВІЕГАС**, *intr. imp.* *nabiedz*, *perf.* **НАВЪГАТЬ**; **НАВЪЖАТЬ**. — 2) *neut.* пухнуть, надуваться, раздуваться, вздуваться. = **НАВІЕГАС** *сія, recipr.* **НАВЪГАТЬСЯ**, **НАВЪЖАТЬСЯ**. = **НАВІЕГЕУ**, *а, е.* Вспухлый, опухлый; объятый опухолью.  
**НАВІЕЛІС**, *act. perf.* **НАВІСІАС**, *imp.* **НАВЪЛАТЬ**, **НАВЪЛВАТЬ**.  
**НАВІЕЛНЕ**, *ego, п.* Доходъ съ молока, масла, и пр.  
**НАВІЕРАС**, **НАВІЦРАТЬ**, *vid.* **НАВІАС**.  
**НАВІАС**, **ЗАРЯЖАТЬ**, **НАБИВАТЬ**, *vid.* **НАВІС**. = **НАВІАСАЗ**, *а, т.* **НАБОЙЩИКЪ**, **НАБИВАЛЬЩИКЪ**.  
**НАВІОУККИ**, *ków, pl.* Лапы на бед-

рахъ. — 2) шлея у шоръ, или у хомуша.  
**НАВІОУ**, *и, т.* Разлитіе, прибываніе, прибылая вода.  
**НАВІТУ**, *а, е.* **НАБИТЫЙ**, **НАБИТЬ**, — зараженный, *vid.* **НАВІС**.  
**НАВЪДАС** *сія, recipr. perf.* **НАСКПЧАТЬСЯ**, **НАПУШАТЬСЯ**, проходить долго плушая гдѣ, *dosycie się w lesie nabląkali*, довольно въ лѣсу напушалась.  
**НАВЪЛЗГОНИС**, *act. perf.* **НАБОЛШАТЬ**, **НАВРАТЬ**.  
**НАВЪЛЗНОВАС** *сія, recipr.* **НАДУРАЧИТЬСЯ**, **НАДУРИТЬ**.  
**НАВЪЛОСІС**, *act. perf.* **НАГРЯЗНИТЬ**; **НАМАРАТЬ** гдѣ грязью, наносить куда на ногахъ грязи. = **НАВЪЛОТНУ**, *а, е.* **НАБОЛОТНЫЙ**; на болотѣ находящійся, состоящій.  
**НАВОСЗУС** *сія, recipr. perf.* **ПОДБОЧЕНИТЬСЯ**, **НАДУВАТЬСЯ**.  
**НАВОЛЕС** *зія, recipr. perf.* **НАШЕРПѣТЬСЯ**.  
**НАВОУ**, *ои, т.* **ЗАРАДЪ**; определенное количество пороху съ ядромъ, пулею, дробью, или безъ оныхъ въ дуло огнестрѣльнаго орудія вложеннаго и пыжомъ прибитаго.  
**НАВОЖЕНСТВО**, *а, п.* **БОГОМОЛІЕ**; **НАБОЖНОСТЬ**, **БОГОЧУЖДЕНОСТЬ**, **НАБОЖНИЧЕСТВО**, **НАБОЖЕСТВО**, **ОПЪЖННОЕ** **БЛАГОЧЕСТИЕ**, **БЛАГОГОВѢНІЕ** къ **БОГУ**, *nabożenstwem nargabiać, nabożnisiem bydz*, **НАБОЖНИЧАТЬ**, **ХАЖИТЬ**; оказывать лицемѣрное **НАБОЖЕСТВО**. — 2) **СЛУЖБА** **БОЖІА**; **ОПРАВЛЕНІЕ**, **СОВЕРШЕНІЕ** **ОБЪЯДЦ** или **ДРУГАГО** **КАКОГО** **ЛИБО** **ЦЕРКОВНАГО** **ОБРАДА**.  
**НАВОЖИСА**, *у, f.* **НАВОЖИСЗКА**, *і, f.* **БОГОМОЛЪЯЯ**, **НАБОЖНАЯ** **ЖЕНЩИНА**, — **ДУХОВНАЯ** **ДОЧЬ**.  
**НАВОЖНИК**, *а, т.* **НАВОЖНІС**, *іа, п.* **НАВОЖИСЗЕК**, *czka, п. dim.* **ХАЖА**; **ПУСТОСВАТЬ**, **ЛИЦЕМѢРНО** **НАБОЖНЫЙ** **ЧЕЛОВѢКЪ**, *nabożnisiem bydz*, **ХАЖИТЬ**, оказываяш **ЛИЦЕМѢРНОЕ** **НАБОЖЕСТВО**.  
**НАВОЖИСТВО**, *а, п.* **ХАЖЕСТВО**; **ПУСТОСВАШЕСТВО**, **ЛИЦЕМѢРНОЕ** **НАБОЖЕСТВО**.  
**НАВОЖИЕС**, *п. imp.* **ЗНАВОЖИЕС**, *perf.* **СДѢЛАТЬСЯ** **НАБОЖНЫМЪ**.  
**НАВОЖНОС**, *ści, f.* **НАБОЖНОСТЬ**, **НАБОЖЕСТВО**, **НАБОЖНИЧЕСТВО**, **ОПЪ-**



мянное благочестіе, богоотпшельность, благоговѣніе къ Богу. **Наво́зну**, *a, e*, **Наво́зніе**, **Наво́жно**, *adv.* Набожный, набоженъ; благочестивый; опшнннаго исполненный благоговѣніа къ Богу, и ко всякой святынѣ, богомольный, благоговѣнный.

**Навра́с**, *act. perf.* **набира́с**, *imp.* Набрать, набирать, *nabrać wody*, начерпать воды, *nabrać sił*, укрѣпиться; получить тѣлесную крѣпость, силы; поздоровѣть, *sadła nabierać*, жпрѣть; шучннѣть; шучными шпановшться. = **Навра́с** *się*, *recipr.* Набраться, накопнлнться, *nabrało się wody do statku*, накопцлось въ суднѣ много воды, *dziecię się strachu nabrało*, днша напугалось. = **Навра́ніе**, **Навѣра́ніе**, *ia, n.* Набрка; дѣйствіе набирающаго.

**Навредзі́с**, *act. perf.* Наврать; наболтать много чего пустаго, вздорнаго; — набредшть, нагрезнть, наговоршть много чего во шнѣ.

**Навродзі́с** *się*, *recipr. perf.* Наброднться.

**Навроі́с**, *act. perf.* Накупшть; много чего непрстойнаго, предосуднтельнаго надѣлать, — напнуповать; много плушней, плушества надѣлать, — нашалшть; надѣлать шалостей, глупостей.

**Наврозді́с**, *act. perf.* Наборозднть; надѣлать бороздъ на чѣмъ.

**Наврзді́с**, *act. perf.* Нагаднть, намарать, напачкать, насоршть, наскверннть.

**Наврвоуа́с**, *act. perf.* Намосшнть; намашнвать, нашплатъ на что сплосъ камнн.

**Наврвзга́с**, *act. perf.* Набрнзгать, накапать чѣмъ, надѣлать брызговъ, наразншть, напачкать.

**Наврзккльу**, *a, e*, **Вспухлый**, **распухлый**. = **Наврзккленіе**, *ia, n.* = **Наврзккльосць**, **Наврзмнлосць**, *ści, f.* Опухоль, пухлнна, *nabrzmiłość nóg tego zaczyna się zmniejszać*, опухоль съ его ногъ начннаетъ сходнть, опадать, умалнться. = **Наврзмнлзу**, *a, e*, **Опухлый**, **вспухлый**, **разпухлый**.

= **Наврзмнѣс**, *n. perf.* **наврзмнѣва́с**, *cont. et freq.* Вздупнваться, пухнуть, расшеть, распухнуть, надыматься опть сконпшшейся подъ кожей влажнншн.

**Наврзннѣс**, *n. imp.* Начать гннть, поршнться.

**Наврсна́с**, *szego, act. imp.* Набушнть, навалшть, *nabuchać się*, нажраться, наѣсться.

**Наврдовла́с**, *act. imp.* Настрошть; много чего спрошть, *nabudował szpitalów w każdym mieście*, настрошль госпнталей во всякомъ городѣ, *nabudował się, recipr.* настрошнться, въ доволъ настрошть.

**Наврвнлзу**, *vid.* **Наврвнлзу**.

**Наврвоуа́с**, *intr. perf.* Напугать; изъавншь ругательство, наспрашдать.

**Наврвс**, **Наврвдз**, *act. perf.* Приобрѣсть; шнскать; спяжкать. —

2) Купнть, нажнть, *wielkiey nabył sławy*, онъ приобрѣль себѣ велкую славу, *niesprawiedliwie nabyty majątek*, несправедливо приобрѣтенное шмѣніе, *tanie nabydź*, дешево купнть. = **Наврвдз** *się*, *recipr.* Выжнть, выжпвать; пребнвать, жпшельствовашъ, *nabywać się, (passiv.)* приобрѣтаться, *obyczaie i grzeczność nabywają się na wielkim świecie*, благопрнвычн и вѣжлнпость приобрѣтаются въ обращеннн со знатннми людьми.

= **Наврвваніе**, **Наврвсіе**, *ia, n.* Приобрѣтанне; шнскнванне чего, = **Наврвсіе**, **Наврвтек**, *tku, m.* Приобрѣтенне; спяжанне; все что старннемъ чѣмъ шнскано, приобрѣтено. — 2) Нажнва, добыча, находка, польза. = **Наврвту**, *a, e*, Приобрѣтенный; нажншый, *dobrze nabyty*, благоприобрѣтенный, *złe nabyty*, несправедливо приобрѣтенный. = **Наврвуса**, *g, m.* Спнжкатель; приобрѣтатель. — 2) Владѣлецъ, купецъ. = **Наврввсчх**, *a, e*, **Купчій**, *nabywczę prawo*, купчая; крѣпость; письменное свидѣтельство, утвержденное въ прнсудственномъ мѣстѣ по законамъ, данное на покупное ка-

кое илбуудь движимое или не-  
движимое имене.  
**Навзбурызѣ сѣ, perf.** Пакалякаться;  
нагороршиться; наболзаться.  
**Нас, vid. На! Наѣси!**  
**Нас, i, f.** Листья огороднаго зе-  
ля, какъ то бураковъ и пр.  
*rybna nas, vid. rybuu.*  
**Насаскаѣ сѣ, recipr. perf.** Насас-  
каться, наლობызаться, напѣ-  
шиться, назабавиться.  
**Насазоваѣ сѣ, recipr. perf.** На-  
цѣловаться.  
**Насесноваѣ, act. perf.** Намѣшить;  
назначить, сдѣлать на чемъ  
мѣтку, наклеить.  
**Наседзѣ, act. perf.** Нацѣдить.  
**Насараѣ, Напараѣ, act. perf.** На-  
хвапашь; нахпшшь; накрать,  
наворовашь.  
**Насаркаѣ, act. perf.** Нахаркать.  
**Насельцѣ сѣ, recipr. perf.** На-  
хвастать, нахваляться.  
**Наснластаѣ сѣ, recipr. perf.** На-  
хлебаться.  
**Наснлраѣ сѣ, recipr. perf.** Напла-  
каться; — 2) Нахлабаться.  
**Наснлодзѣ, act. perf.** Нахолодить.  
**Наснлостаѣ, act. perf.** Нахлещать,  
нахлыстать.  
**Наснлустаѣ сѣ, act. perf.** Нахлю-  
статься; напиться до пьана.  
**Наснмурзѣ, act. perf.** Нахмурить,  
*nachmurzyć sę*; нахмуриться,  
насупливаться; дѣлать или ка-  
зать неприятный видъ, намор-  
щиваться, *uslyszawszy wieść  
nieprzyjemną nachmurzył się*,  
услышавъ неприятную вѣсть,  
вдругъ нахмурился.  
**Наснод, u, m.** Науѣсѣ, *ia, n.* На-  
ходъ; нашествіе, нащпе, на-  
паденіе, *kraj nasz najsćiami  
Litwy, Tatarów zniszczony*, край  
нашъ нашествіями Литвы, Та-  
таръ разоренный. = **Наснодзѣ,**  
*act. imp.* Нашествовать; напа-  
дать, наступать, *nachodzić się*,  
находиться, устать отъ многой  
ходьбы, — намучиться, принять  
много труда, имѣя стараніе о  
чемъ, *nachodziłem się za tym in-  
teressem*, находился я за эшмъ  
дѣломъ.  
**Насноваѣ, act. imp.** Напраташь;  
во множествѣ чего спряташь  
куда.

**Наспрамоваѣ, intr. imp.** Наспра-  
муваѣ, *freg.* Прихрамивать; на  
одну ногу нѣсколько хромать.  
**Наспснаѣ, vid. Спснаѣ.**  
**Наснхвалѣ, act. perf.** Нахвалить;  
*nachwalić się*, нахвалиться.  
**Наснхутаѣ, act. imp.** Нахвпашь.  
**Наснхснотаѣ сѣ, recipr. perf.** На-  
ххотаться, насмѣяться.  
**Наснхлѣ, act. perf.** *nachylać, imp.*  
Наклонить; наклонять; — пу-  
лить. = **Наснхлѣ сѣ, — пу-**  
**лѣ сѣ, recipr.** Наклоняться, на-  
клониться, нагибаться, *drzewo  
się nachyliło*, дерево наклон-  
лось. = **Наснхлѣне, Наснхлѣ-**  
**не, ia, n.** Наклоненіе; нагбеніе,  
нагнутое, наклонка, нагибаніе,  
нагибка. = **Наснхлону, a, e,** На-  
клоненный; нагнутый, — (*w bo-  
tanice*) *nachylona łodyga*, стволъ  
нагнутой, — *ku wieczorowi dzień  
jest nachylony*, день къ вечеру  
наклоняется; настаеъ вечеръ.  
**Наси, vid. На! Наѣси!**  
**Насиагаѣ, act. imp.** **Насиагнаѣ,**  
*inst.* Напаяивать, напаянуть; —  
напаять, *naciągnąć łuk*, на-  
паянуть лукъ, *naciągnąć stronę*,  
напаянуть струну, *naciągać ze-  
gar z wagami*, заводить часы,  
*naciągać staw wywiniony*, вспа-  
вливать, вправлять вывихну-  
той членъ, (*fig.*) *naciągnąć  
rozmowę do innego przedmiotu*,  
обратить разговоръ на другую  
матерію, *naciągać*, перетолко-  
вывать; все брать въ хорошую,  
или въ худую сторону. = **На-**  
**сиагаѣ сѣ, Напаяиваться. =**  
**Насиаганіе, Насиагниеніе, ia, n.**  
Напаяиваніе, напаяжка. = **На-**  
**сиагниону, Насиагнигту, a, e,**  
Напаянутый, напаяженный, *na-  
ciągnięta strona*, напаянутая  
струна. — 2) (*o piśmie*) напая-  
нутый; принужденный; неесте-  
ственный.  
**Насиаста, y, f.** **Насиаст, u, m.**  
Кислое тѣсто; кваса, закваса.  
**Насиес, n. perf.** **Насиесаѣ, cont.**  
Напечь; напекать; *naciekło  
wody do łodzi*, напекло воды  
въ лодку.  
**Насиесѣ, ia, n.** Надрѣзъ, разрѣзъ;  
надсѣчка.  
**Насиек, u, m.** Стеченіе воды; пла-



жностей, пришокъ, напоръ мочропъ, скопленіе.

**NACIERAĆ**, *act. imp.* Патираць; — 2) напереть; *natrzeć farb*, напереть краски; *nacierać mydłem*, натирать мыломъ, (*fig.*) *natrzeć komu uszu*, вымыть кому голову, сдѣлать кому строгую выговоръ, — *nacierać na kogo*, наступать; нападать; бросаться на кого, *kawalerya żywawo natarta na lewe skrzydło nieprzyjacielskie*, конница ударила, напала, бросалась на лѣвое непріятельское крыло, *odeprzeć nacierającego nieprzyjaciela*, отразить наступавшаго непріятеля. = **NACIERAĆ**, *a, m.* Нападатель; **NACIERAĆ**, *a, m.* Нападающій; наступавшій, осаждающій, приступающій, наскакивающій. = **NACIERANIE**, **NATARCIE**, *ia, n.* Напирание, напирка. — 2) Нападеніе, наступъ; напоръ, устремленіе противъ чего. = **NACIERANIE**, **NATART**, *a, e*, **Натершій**; нагошоваемый посредствомъ шпена.

**NACIERAĆ** *się*, *recipr. perf.* Натерпѣться; много претерпѣть, перенести чего.

**NACIESAĆ**, **NACIOSAĆ**, *act. perf.* Нацесать; нагошовать чего песаніемъ.

**NACIESZYĆ** *się*, *recipr. perf.* Натѣшиться; навеселиться, назабавиться.

**NACINAĆ**, **NACINAĆ**, *act. imp.* Насѣкать; нарѣзывать, *naciąć*, *naciąć*, *naciąć*, *naciąć* *znak na brzozie*, насѣчь знакъ на березѣ. = **NACINAĆ**, **NACIĘĆ**, *a, e*, **Насѣченный**, нарѣзанный, нарубленный.

**NACIOS**, *u, m.* **Насѣтка**; нарубка, нарубъ, — мѣсто нарубленное на чѣмъ, — мѣжевой знакъ на деревѣ насѣченный. = **NACIOSAĆ**, *vid.* **NACIESAĆ**.

**NACISK**, *u, m.* **Толпа**, куча, множество, свалка, шѣснома, запоръ, *wielki tam nacisk*, тамъ великое множество, *nacisk interesów, przyczyn, myśli*, множество дѣлъ, причинъ, мыслей, *na kazanii tego kaznodziei zawsze wielki nacisk*, в-

потѣ проповѣдникъ любима публикою, слушать сего проповѣдника собирается всегда великое множество людей. — 2) Тяжесть, бремя, тяжесть, давленіе, тисненіе. = **NACISKAĆ**, *act. imp.* **NACISNAĆ**, *inst.* **Натискать**; натиснуть, нагнести, надавить, нажать, плотно бшкомъ нажать. — 2) Наметать, накидать, набросать. = **NACISKAĆ** *się*, *recipr.* **Накидаться**, **набросаться**, *lud się na to miysce nacisnął*, народъ въ это мѣсто столпился.

\* **NACJA**, *yi, f.* **Нація**; народъ, племя, языкъ. = **NACJONALNY**, *a, e*, **Народный**, **національный**, **государственный**.

**NACZAROWAĆ**, *act. imp.* **Наворожить**.

**NACZCZY**, *a, e*, **Намощакъ**; не употребляя пищи, не бшп.

**NACZEKAĆ**, *n. perf.* **Начекивать**, *freq.* **Нажидать**, **выжидать**, **ожидать**, **ждать**.

**NACZELNIK**, *a, m.* **Начальникъ**; главный надъ кѣмъ или въ какомъ мѣстѣ, начальствующій гдѣ, *naczelnikiem był*, начальствовать; имѣть власть, начальство. = **NACZELNICTWO**, *a, n.* **Начальство**; власть надъ подчиненными, *wyższe naczelnictwo*, первоначальіе; *naczelnictwo na wojnie*, военачальіе; начальствованіе надъ полнствомъ, предводительство ваніе войсками. = **NACZELNIKOWSKI**, *a, ie*, **Начальниковъ**, — военачальнической. — 2) **Naczelnik**, = **NACZOŁEK**, *łka, m.* **Начелокъ**; **начельникъ**, **налобникъ**, повязка носимая на чѣлѣ. = **NACZELNY**, *a, e*, 1) **Налобный**. — 2) **Начальствующій**, **главный**, **первенствующій**, *naczelny rząd zwierząt ssących*, первое отдѣленіе животныхъ млекопитающихъ.

**NACZERĆ**, *act. perf.* **Нацѣршить**; много прицѣлать къ чему.

**NACZERNIĆ**, *act. perf.* **Начернить**.

**NACZERPAĆ**, *act. perf.* **Начерпать**.

**NACZEŚAĆ**, **NACZOSAĆ**, *act. perf.* **Нацесать**.

**NACZOSINAĆ**, *act. perf.* **Взъерошить**;

клочить руками волосы, влать, сминать.

НАСОЛЕК, *lka, m.* Налобникъ, налобокъ, начельникъ, начелокъ, повязка на челъ носимаа, *vid.* НАСЕЛНИК 2).

НАСЛУНИĆ, *act. perf.* паслуниаѣ, *imp.* Надѣлать; надѣлывать.

НАСЛУНИЕ, *ia, n.* Наслуио, *a, n. dim.* Судъ, судно, посуда, сосудъ, приборъ, снарядъ; родъ домашней утвари металлической, скудельной или деревянной, — (*w anatom.*) *naszynia w ciele zwierzęcym*, сосуды въ шлѣхъ животномъ; жилы, всѣ небольшие каналы и проходы, содержащiе въ себѣ сокъ, *naszynia mleczne, limfatyczne*, сосуды млечные, пасочные; сукровицу содержащiе, *naszynia krwawe*, кровеносные сосуды, *naszynia nerwowe*, чувствительножильные пасочные сосуды, *naszynia nasienne*, сѣменные сосуды. — 2) *Naszynie*, збруа, орудіе, инструментъ, снасть, приборъ, снарядъ поприбыи къ чему, *naszynia rolnicze*, орудіа земледѣльскіа. — НАСЛУНИСТУ, *a, e*, Сосудистый, — (*w anatom.*) *blona naszynista*, оболочка, плѣна сосудистая, въ сосудоль соспоащала.

НАСЛУСИĆ СИҔ, *recipr. perf.* Начеспиться.

НАСЛУТАĆ СИҔ, *rec. perf.* Начлпшась.

НАД, *praep.* Надъ; сверхъ, *mieć władzę nad kim*, вѣшь власть надъ кѣмъ, *kochać Boga nad wszystko*, любишь Бога паче всего, *mieć nad kim dozór*, имѣшь надзираніе, смотрѣніе надъ кѣмъ, *nad oblokami*, надъ облакамъ, *to nad moie poięcie*, это превше моего понятія, *wywyżać się nad innych*, возвышаться передъ другими, *siedzieć nieustannie nad książkami*, сидѣть всегда, безпрестанно надъ книгамъ, *nad spodziewanie nasze*, сверхъ нашего чаянія, *to nad moie siły*, это выше моихъ силъ, *pracować nad łakiem dziełem*, трудиться надъ какимъ сочиненіемъ, *czynić nad czętm uwagi swoje*, дѣлашь на что

свои замѣчанія, *marność nad marnościami, i wszystko marność*, суета суетствій всаческая суета, — *nad to*, сверхъ того.

НАДАĆ, *vid.* НАДУМАĆ, НАДУТЬ.

НАДАВІЃ, *act. perf.* НАДАВАĆ, *freg.*

Надавать, надарить, одарить, одарять, — внушать, внушать, *edukacya kształci rozum, ale go nie nadaie*, воспитаніе не даешь ума, но только образуетъ его, — не одаряешь разумомъ; *częstokroć zdarzenie szczęśliwe nada myśl...*, часто счастливыи случай внушаетъ мысль..., *nadawać kogo czętm*, одарить кого чѣмъ, пожаловать, — снабдить, надѣлать, награждать, — пристроить, приврѣть, — *diabeł go mi nadał*, etc. чортъ мнѣ его принесъ, — *nadawać w drukarni*, наводить краску, — *nadać*, помогать, служить, быть полезнымъ, годиться, потребну, полезну, способну быть къ чему, *rozum bez pieniędzy nic nie nada*, и съ умомъ не будетъ ничего, когда денегъ нѣтъ, — *nadać się komu*, удаваться, щаспавиться, слушаться, *nadało mi się pomysłnie ukończyć*, мнѣ удалось благополучно кончить, — мнѣ подчаспавилось выгодно кончить.

НАДАІАĆ, *act. imp.* НАДОІАĆ, *perf.* Надапвать; надопть.

НАДАНИЕ, *ia, n.* НАДАНЫ, *vid.* НАДАВІЃ, *nadanie dóbr za przywilejem od króla*, пожалованная отъ короля на имѣніе привиллегія.

НАДАРЕМНУ, *a, e*, НАДАРЕМНІЕ, НАДАРЕМНО, *adv.* Напрасный, — напрасно, шщетный, суетный, *nadaremna praca*, напрасный трудъ, *nadaremnie tѣm się zatrudniać co iest bez pożytku*, что бесполезно, тѣмъ и заниматься напрасно, *brać imię Bożkie nadaremno*, все принимать, употреблять имя Божіе.

НАДАРЗАĆ, *act. imp.* НАДАРЗУĆ, *perf.* Случаться; случиться, приключаться, *nadarzać się*, предлагать свои услуги, представлять, дѣлать предложеніе; — случаться; *iemu się nadarzyło bardzo dobre miejsce*, ему предложили



- весьма хорошее мѣсто, плч, ему случилось занять весьма хорошее мѣсто.
- NADAŚĆ SIĘ, vid. DAŚĆ.**
- NADATEK, tku, m.** Основаніе, окладъ, заведеніе чего, снабженіе приданнымъ, приданое. — 2) Случай, поводъ. = **NADATEK, vid. NADDATEK.**
- NADAWAĆ, NADAWANIE, vid. NADADZ.**
- NADAWCA, y, m.** Основатель, учредитель, здатель, заводитель, установившій чего, первый виновникъ какого либо знаменитого важнаго заведенія, *nadawca w drukarni*, набойщикъ; который мацами набиваетъ буквы чернилами по наборѣ, *nadawca przywileju*, даатель привилегіи, или жалованной грамоты, *nadawca kościoła, klasztoru*, основатель, учредитель, фундаменторъ. = **NADAWCZY, a, e, Жалованный, nadawczy przywileju**, жалованная грамота, привилегія; свидѣтельство, въ которомъ подтверждается право владѣть и пользоваться жалованными вещами.
- NADAWKA, i, f.** Колесо, посредствомъ котораго надвигаются доски въ пильной мельницѣ.
- NADAWIĆ, act. perf.** Надавить.
- NADAŹAĆ, imp. NADAŹĆ, intr. perf.** Равняться на ходу; успѣвать на равнѣ съ кѣмъ.
- NADBIWAĆ, freq. NADBIEDZ, perf.** Набѣгать; набѣжать.
- NADWYKOWAĆ, intr. perf.** Полннать; нѣсколько измѣнить цвѣтъ.
- NADWÓTNY, a, e, Наболотный.**
- NADWÓTWIEĆ, n. perf.** Согнивать, порпиться. = **NADWÓTWIAŁY, Нѣсколько согнившій, спортившійся, пзмѣвшій.**
- NADBRZEŻANIN, a, m.** Морянинъ; живущій по берегу морскому. = **NADBRZEŻE, a, n.** Берегъ морской. = **NADBRZEŻNY, a, e, Набережный.**
- NADBRZUSZOWY, a, e, Надчеревный, (w anatomii) żyła nadbrzuchowa**, надчеревная крововозвращающая жила.
- NADBUDOWAĆ, act. perf.** Надстроить; надбѣшать, *nadbudowanie*, надстройка, надбѣла.
- NADSPONZIĆ, intr. imp. nadchadzać, freq.** Сближаться, приближаться, подходить, приходить, прибыть; — находить нечаянно, лдругъ, нахлынуть, набѣжать, нечаяно случиться, наступить, настать, *nadchodzi godzina*, часъ приближается, *możesz nadeyść po chwili*, можешь прити спустя немного времени, *jeszcze poczta nie nadeszła*, почта еще не пришла, не прибыла, *wiosna nadchodzi*, настаетъ весна, *nadeszły święta*, настали праздники.
- NADSPONŹAĆ, NADSPONŹAĆ, n. inst.** Нѣсколько похуждать.
- NADSIAGAĆ, vid. NASIAGAĆ. — 2) nadsiagać, n. inst.** въ передъ, подвигаться, приближаться, — стескаться, сбѣжаться, прибѣжать, приходить, — подоспѣвать; подходить въ пору, въ потребное время, *nadciągający posiłkowe wojska*, подоспѣли вспомогательными войска.
- NADDAŹ, act. perf. nadawać, freq.** Надавать; надавать, прибавлять что къ данному, — передать, передавать.
- NADDRARTY, a, e, Надодранный; надорванный, разодранный нѣсколько съ краю, vid. NADDRZIERAĆ.**
- NADDATEK, tku, m.** Надача; число денегъ сверхъ извѣстной цѣны наданное, — прибавка къ данному. = **NADDATKOWY, a, e, Надбавочный, наданный, наместный.**
- NADZIAD, a, m.** Прадѣдъ; отецъ дѣда.
- NADZIERAĆ, act. imp. NADBRZEĆ, perf.** Наддирать; надодирать, драсть нѣсколько съ краю, *naddarty wexel*, надодранный вексель.
- NADĘSIE, ia, n.** Высокопарность; надушость. — 2) **NADĘSIE, adv.** = **НАДѢТО, Надуто, высокопарно, пышно, горделиво.**
- NADBRZWIĘ, ia, n.** Наддверіе.
- NADEMPLĘĆ, med. perf. NADEMPLĘWAĆ, cont.** Нѣсколько обомлѣвать, обомлѣть, — по немногу изнемогать, слабѣть, приходить въ обморокъ.
- NADEMRZEĆ, impers. nadmarzo, nadmierca mi,** чувствоватъ голодъ.

- НАДЕЊ**, *nad niego*, **Надъ него**, *vid. Надъ*.
- НАДЕРТАЊ**, *act. perf.* Наступить; наступить кому на ногу, — спавшись ногою на что, — *naderptać się, recipr.* Находиться, набѣгаться, устать отъ многой ходьбы.
- НАДЕР**, *adv.* Чрезвычайно, необыкновенно, чрезмѣрно, сверхъ мѣры, весьма, слишкомъ.
- НАДЕРВАЊ** *się, recipr. perf.* Вывихнуть, вышибить себѣ членъ какой, надорвать животь отъ напуга, отъ поднятія чего либо тяжелаго, *niewysce naderwane*, надрывъ.
- НАДЕРЗНАЊ**, *act. inst. nadrzynać, imp.* Надрѣзать; надрѣзывать, *naderzniecie, pacięcie*, надрѣзь.
- НАДЕСПНАЊ**, *n. inst. nadsychać, cont.* Посохнуть; посухать, псыхать.
- НАДЕСЛАЊ**, *act. perf. nadsyłać, imp.* Подослать, подсылать; въ продолженіи чего либо прислать. — 2) Наслать; *nadsćić*, *imp.* настлать.
- НАДУТО**, *adv.* Надуто, высокопарно. = *nadętość, ści, f.* Надутость, высокопарность. — 2) Надменность; высокоуміе, гордость, кичливость, высокомеріе. = *nadęty, a, e*, Надутый; высокопарный; напыщенный. — 2) Надменный, высокомерный, гордый, кичливый, *vid. Надумаć*.
- НАДУТЪ**, *act. perf. nadsięgać, imp.* Нѣсколько пропереть, продрать.
- НАДУЊСІЕ**, *ia, n.* Пробытіе, предшествіе; приходъ и прїездъ, *vid. Nadchodzie*.
- НАДІАЊ**, *act. inst. nadinać, imp.* Надогнуть; надгнать; нѣсколько сгибать.
- НАДГЛАСЗАЊ** *się, recipr. imp. nadgłosić się, perf.* Отзваться; опозваться, дать знать, дать разумѣть, объявить.
- НАДГЛѢК**, *vid. Nadglówek*.
- НАДГЛѢКНИК**, *a, m.* Зеникъ; почка неба, которая прямо надъ головою нашею находилась въ верхней и видной части неба. = *Nadglówny, a, e*, Вертикальной, надглавной.
- НАДСНІЊ**, *Nacnić, med. perf.* Нѣсколько согнуть, изпортиться.
- НАДСНІЕЊ**, *Nagnieść, act. perf.* Нагнестъ; камять, кажашъ.
- НАДСНІЕВАЊ**, *act. perf.* Нѣсколько разсердиться, разпрогнать.
- НАДСОІС**, *act. perf.* Нѣсколько злѣчить.
- НАДСОНІЊ**, *act. perf.* Догнать, доспичъ.
- НАДГОРЗАЛЪ**, *a, e*, Нѣсколько обгорѣлый, обожженный.
- НАДГРАДЗАЊ**, *vid. Nadgrazać*.
- НАДГРАНИСА**, *y, f.* Пограничье; мѣста близъ границъ лежащія. = *Nadgraniczny, a, e*, Програничный; при границахъ лежащій, *nadgraniczna twierdza*, пограничная крѣпость.
- НАДГРОВЕК**, *Nadgroda, vid. Nagrodek, Nagroda*.
- НАДГРЫЗЊ**, *act. perf.* Надгрызть.
- НАДІЕЗДЗАЊ**, *intr. cont. nadiechać, perf.* Прїѣзжать, прибывать, въ продолженіи чего либо, — прїѣхать, прибыть. = *Nadjazd, u, m.* Прїбытіе.
- НАДІНТРАТНЪ**, *a, e*, Превышающій доходы.
- НАДКАСАЊ**, *act. perf.* Надкусать; надгрызть зубамъ.
- НАДКЛАДАЊ**, *act. cont. nadłożyć, perf.* Надкладывать; надкалать, прибавлять что нибудь. — 2) Наддавать; прибавлять что къ данному, возвышать, умножать цѣну. = *Nadkładka, i, f.* Надкладка, наддача, прибавка.
- НАДКЛѢЊ**, *act. perf. nadkalać, imp.* Нѣсколько поколотъ; — надколить; надкалывать.
- НАДКОЛАНЕК**, *vid. Nakolaniek*.
- НАДКОЛАТАЊ**, *act. perf.* Посредствомъ колоченія запрасть, поколѣбать, ослабить, разрушить. = *Nadkolegany, a, e*, Колѣблющійся, ослабленный, нѣсколько разстроенный.
- НАДКОРУСІЕ**, *ia, n.* Самая нижняя часть лошадиной ноги надъ копытомъ.
- НАДКОСІЊ**, *act. perf.* Нѣсколько скосить.
- НАДКРАСАЊ**, *act. imp. nadkrócić, perf.* Укорочивать; укоротить, — умѣрять, укрощать, обузды-



вашь, уменьшашь, убавашь, воздерживашь.

**NADKRYWIEĆ**, *act. perf.* Скрывшъ, сокрышъ, *vid.* **NAKRYWIEĆ**.

**NADKWAŚNIEĆ**, *n. perf.* Скуснущься; кисать дѣлаться.

**NADŁAMAĆ**, *vid.* **NAŁAMAĆ**.

**NADŁATWIAĆ**, *act. imp.* **nadłatwić**, *perf.* Облегчаться; облегчьшъ, — освобождаться, освободиться.

**NADLESIEĆ**, *intr. perf.* Налетѣшъ; лета нападашъ, — вдругъ нечаянно припши куда.

**NADLESNICZU**, *ego, m.* Первый лѣсникъ, первый надзирашль надъ лесами.

**NADLEWAĆ**, *act. imp.* **nadlać**, *perf.* Переливать; передить, черезъ край, смѣшкоу наполнять, наливать.

**NADLEWEK**, *wka, m. (w artyller.)* измѣшнй металлъ въ пушечную форму налитшй.

**NADLICZYĆ**, *act. perf.* Надцпашъ съ остаткомъ болѣе какъ должно.

**NADLICZONY**, **NADLICZONY**, *a, e*, Сверхъ-численный, сверхъ-комплетный.

**NADLINOWY**, *a, e*, Надстрочный.

**NADŁAMAĆ**, *act. perf.* Надломшъ; не со вѣзмъ, несовершенно ломашъ, переламывать.

**NADŁOM**, *u, m.* Надломъ; мѣсто вещи, въ которомъ она надломлена.

**NADŁOTKA**, *i, f.* Надкрылие; покрывальное перо. — **NADŁOTNY**, *a, e*, *pióra nadłotne*, правльныя перья.

**NADŁOŻYĆ**, *vid.* **NADKŁADAĆ**.

**NADŁUBAĆ**, *act. perf.* Надолбшъ; наковырять.

**NADŁUDZKI**, *a, ie*, Нечеловѣчскій; сверхъ-естественный; ненапуральный; превосходящй силы челоѣческой, *dziwica nadludzkiej urody*, дѣвица ангельской красоты.

**NADŁUZYĆ SIĘ**, *recipr. perf.* Задолжашъ, мнго долгу надѣлать.

**NADMARŁO MI**, *vid.* **NADEMRZEĆ**.

**NADMARSZCZYĆ**, *act. perf.* Нѣсколькю сморщшъ.

**NADMAR**, *u, m.* Промѣръ, примѣръ, наддача, передача въ мѣрѣ п мѣраніи чего, излишекъ, избы-

токъ въ мѣрѣ. — 2) Остатокъ; разность; то что выходишъ послѣ дѣйствія вычпаша. — **NADMARZEK**, *rkni, m.* Придача, прибавка, прибавокъ.

**NADMIERNOŚĆ**, *sci, f.* Безмѣрность; излишество, чрезвычайность. — **NADMIERNY**, *a, e*, Безмѣрный, чрезмѣрный, неумѣренный, невоздержный, непомѣрный. — 2) Среднй; посредственный, неслышкомъ великй.

**NADMIERZAĆ**, *act. imp.* Примѣривать; примѣрять; мѣря прибавлять къ чему.

**NADMIEŚCIE**, *ia, n.* Цитадель; крѣпостца которая строится въ выгоднѣйшемъ мѣстѣ города, какъ для обороны онаго отъ непріателя, такъ и для содержанія жителей въ послушаніи.

**NADMIRYK**, *a, m.* Человѣкъ съ надутыми щеками.

**NADMNIYSZYĆ**, *act. perf.* Нѣсколькю уменьшшъ.

**NADMORSKI**, *a, ie*. Приморскій; при морѣ, близъ моря находящійся, лежащй, живущй. — **NADMORZE**, *a, n.* Приморіе; приморье; мѣсто на странѣ, при морѣ находящаася, лежащая.

**NADMORZYĆ**, *act. perf.* Голодомъ нѣсколькю изнуришъ, оголодишъ.

**NADMUSIŃAĆ**, *act. perf.* Поддушъ; надуть, раздушъ.

**NADMUROWAĆ**, *act. perf.* Надспрошъ.

**NADNATURALNY**, *vid.* **NADPRZYRODZONY**, Сверхъ-естественный.

**NADNERKI**, *pl. gruczołki Nadnerkowe, (w anatom.)* надпочечныя желѣзы.

**NADNIEŚĆ**, *act. perf.* Наднести; во время, въ самую пору принести, привести.

**NADNOVA**, *y, f.* Красота, благообразіе, пригожество, изящность. — **NADOWNY**, *a, e*. **NADOWNIE**, *adv.* Пригожй, красивый, благообразный, *nadobne nauki*, свободныя науки.

**NADOSONIE**, *ia, n.* Начало хвоста на концѣ тѣла у пшци.

**NADOCIĆ**, *act. perf.* Надошъ.

**NADOKUSZAĆ**, *act. perf.* Надокучывать, надокучать; наводшъ, наносить, прицпашъ кому скуку

- своими докуками, докучаю-  
спию.
- NA DÓŁ, NA DOŁE, На низъ; на иш-  
зу, *vid. DÓŁ.*
- NA DOŁEK, *żka, m.* Подолъ; у плаща  
нижній край, — *nadotek u spo-  
du piersi*, ложника; лощевника  
подъ грудью.
- NADRAĐAĆ SIĘ, *recipr. imp.* Тре-  
скался; лопался, раздѣлялся  
въ составѣ. = NADRAĐAŃ, *a, e.*  
Нѣсколько попрескавшийся.
- NADRAŁONY, *a, e.* Обгорѣлый, опа-  
ленный, обожженный, посмуг-  
лѣвшій, почернѣвшій.
- NADRIĆ, *act. perf.* Отпиши; схлеб-  
нуть сверху.
- NADRIESEK, *śka, m.* Мѣсто на стѣ-  
нахъ печи.
- NADRIERSZEK, *szka, m.* Выя, или  
шея у пѣтуха.
- NADRIĘTNY, *a, e. (w anatom.), cię-  
ciwa nadpiętna*, Ахилесова пе-  
шва, сухая жила.
- NADRIŁOWAĆ, *act. perf.* Надписать.
- NADRIŚ, *u, m.* Надпись. = NADRIŚAĆ,  
*act. perf.* Надписать; дѣлать на  
чемъ надпись.
- NADRIENIĆ, *act. perf.* Нѣсколько  
уменьшить; испребить, сдѣлать  
рѣже, умалить число, *morowe  
powietrze znacznie nadplenilo  
ludzi w tej prowincyi*, моровое  
повѣтріе или азва весьма много  
умалила народа въ сей области.
- NADRIŁODEK, *dka, m. (w medyc.)*  
Зачатіе вторичное послѣ воспла-  
сѣдовавшаго уже перваго зачатія.
- NADRIŁYNAĆ, *med. inst.* Въ про-  
долженіи чего либо приплыть;  
плывя доѣзжать къ какому мѣ-  
сту.
- NADRODESZWIĘ, *ia, n.* Стелька; ло-  
скушокъ кожи, вырѣзанной по  
мѣрѣ подошвы, къ коему при-  
шиваются переды башмаковъ  
или сапоговъ.
- NADROBSTATNI, *ia, ie.* Пресущест-  
вель.
- NADROSPOLITY, *a, e.* Чрезвычайный,  
необыкновенный.
- NADROPOTRZĘWNY, *a, e.* Избыточный,  
излишній, излишенъ, сверхнад-  
лежащій, превосходящій надоб-  
ность, *przedadź nadpotrzebne  
rzeczy*, продать излишнія вещи.
- NADROWIETRZNY, *a, e.* Эфирный,  
сверхъ атмосферы находящійся.
- NADROKASOWANY, *a, e.* Нѣсколько  
изнуренный прудами, ослаблен-  
ный.
- NADPROŻEK, *żka, m.* NADPROŻNIK,  
*a, m.* NADPROŻE, *a, n.* Прито-  
лока; верхній брусь, у дверей  
брусь подъ потолкомъ.
- NADPSUĆ, *act. perf.* Нѣсколько раз-  
пороть.
- NADPRZYRODZONY, *a, e.* Сверхесте-  
ственный; чудесный, вышесте-  
ственный, преестественный, что  
сверхъ силъ природы.
- NADPSOWAĆ, NADPSUĆ, *act. perf.*  
Нѣсколько излорщить, повре-  
дить, разстроить. = NADPSOWA-  
NIE, NADPSUCIĆ, *ia, n.* Попрежде-  
ние, испорченіе чего нибудь.
- NADRABIAĆ, *act. imp. nadobić, perf.*  
Наставлявать; наставлятъ; на-  
ставитъ; прибавлять къ чему  
окороченному или недостающе-  
му прошивъ мѣры, — додѣлы-  
вать; додѣлать, *nadrabiać mi-  
nq, rozumet*, употребляя хи-  
просць обольщать, приводить  
другаго въ заблужденіе своимъ  
взоромъ, увертками, разумомъ,  
— жеманиться, имѣть принуж-  
денный, занятый видъ.
- NADRABAĆ, *act. perf.* Надрубить.
- NADRAPAĆ, *act. perf.* Нацарапать.
- NADRASŃ, *u, m. (w architekt.)* За-  
плечникъ столба, свода.
- NADRASŃAĆ, *med. cont.* NADRASŃU-  
WAĆ, *freq.* NADROŚNAĆ, *inst.* При-  
распаты; прирастывать; приро-  
сти, — 2) прибавляться, при-  
умножаться.
- NADRĄŻNIĆ SIĘ, *recipr. perf.* На-  
дразнить кого, надосаждать.
- NADRĘCZYĆ, *act. perf.* Намучить;  
*nadręczyć się, recipr.* намучить-  
ся; многія изпытать досады,  
трудности, неудовольствія въ  
какомъ нибудь случаѣ.
- NADREPTAĆ, *act. perf.* Намоптать,  
наматъ.
- NADRO, *a, n.* NADRA, *z, f.* NADRA,  
*pl.* Пазуха; пустота между  
грудью и верхнею частію одеж-  
ды, въ которую можно что ни-  
будь класть и носить, *schować  
książkę za nadro*, положить кни-  
гу за пазуху.



**NADROBIĆ, act. perf.** Накрошить; нарѣзать чего кусками, или наронять, намать крошками.

**NAD-ROBIĆ, vid.** НАДРОВАІАĆ.

**NADROŚL, i, f.** Nadrost, *u, m.* Наросль; — нарость, отпрыскъ, отростокъ, *nadrostek kości*, шпшка, нарость, возвышеніе, бугорокъ, отростокъ костный, возвышенное мѣсто на кости. = **NADROŚNĄĆ, vid.** НАДРАСТАĆ.

**NADROŹNY, a, e.** Дорожный; напупный, употребляемый въ дорогѣ. = *Nadroźne, ego, n.* Напупіе; все то что нужно для пупа, для дороги, — *nadroźny*, придорожный; при пупа, при дорогѣ лежащій, находящійся.

**NADROŹYĆ, act. perf.** Надолбить.

**NADRUKOWAĆ, act. perf.** Напечатать.

**NADRWIĆ SIĘ, recipr. perf.** Насмѣяться кому или чему, насмѣхаться, наиздѣваться, наглумиться надъ кѣмъ или чему.

**NADRZEĆ, act. perf.** NADRZEWAĆ, *imp.* Надрать; надирать, *nadrzeć papieru*, надрать бумагу, *nadrzeć łuka*, надрать лыкъ.

**NADRZEŹE, a, n.** Набережная; улица или дорога по берегу рѣки находящаяся. = **NADRZEŹYNY, a, e.** Набережный; на берегу рѣки состоящій.

**NADRZYSIĆ, act. perf.** Надкинуть; надбросить, надбавить къ тому что набросано, накладено куда, — 2) надкинуть; надбавить цѣны.

**NADSAZAĆ, act. imp.** NADSAZIĆ, *perf.* Надсаждать; насаждать.

**NADŚCIELAĆ, act. imp.** NADŚCIELAĆ, *perf.* Настидать, настаивать.

**NADŚCIGNAĆ, act. inst.** Настичь; настигнуть; нагнать, догнать; — успѣть въ чемъ.

**NADŚWIEĆ, act. perf.** Надсвѣчь; надрубить на поверхности чего для знака.

**NADŚWIDUWAĆ, act. freq.** Нѣсколько высоко седлать, выше обыкновеннаго.

**NADSKAKIWAĆ, act. freq.** NADSKOCZYĆ, *perf. vid.* NASKAKIWAĆ, — 2) NADSKAKIWAĆ *komu, act. cont.* Стараться приобрести чью милость, благоволеніе, благосклон-

ность; — подслуживаться; разными образомъ угожденія услуги или просками стараться войти у кого въ довѣренность, въ любовь, — прислуживаться. = **NADSKOK, u, m.** *Nadskakiwanie*, Подслуга; подслуживаніе.

**NADŚLUGIWAĆ, NADŚLUGOWAĆ, intr. cont.** Подслуживать, прислуживать; — служить кому.

**NADŚLUPIĆ, ia, n.** (*w architekcie*) Архиптрапъ; надсполбіе.

**NADŚMIERTELNY, a, e.** Нечеловѣчскій; сверхъестественный, превосходящій силы человѣческаго.

**NADŚNIAĆ, n. imp.** Подоспѣть; подходить въ пору, въ потребное время, — приближиться.

**NADSPROZJANY, a, e.** NADSPROZJANIE, *adv.* Печальный, неожиданный; печально, неожиданно; сверхъ ожидания, чаянія случившійся, — неожиданный.

**NADSPORZYĆ, act. perf.** Приумножить; приростить.

**NADSTAŁIĆ, NASTALIĆ, act. perf.** Закалпть; наварить сталью.

**NADSTARZĄĆ, vid.** NASTARZĄĆ.

**NADSTARZAŁY, a, e.** Устарѣлый; состарѣвшійся; пришедшій въ старость, въ дряхлость.

**NADSTAWA, y, f.** 1) Паставка; — 2) запычка, лишнее слово, вставка, вспавное слово, какъ въ стихахъ, такъ и въ прозѣ, — 3) пустыя прикрасы, всё тѣ прииности, ласки, коими рѣчь или дѣйствіе препрождаетса.

**NADSTAWEK, wka, m.** (*w artyller.*)

Цѣль, мушка, накладка, ил дощечка которую спавать по срединѣ пушки на поверхность ея канала при концѣ дульной части, служить же для цѣли, при наклоненныхъ выстрѣлахъ.

**NADSTAWIAĆ, act. imp.** NADSTAWIĆ, *perf.* Наставлять; настаивать;

— дополнять; начинать; хвастать, чваниться, приписывать себѣ качества, дарованія, придавать себѣ такое свойство какаго не имѣетса, *nadstawiać się*, наряжаться, украшаться, пыщиться; надмеваться, надуваться. = **Nadstawiać gardła, szyi**, подвергать опасности жизнь свою, *nadstawiać ucha*,

- прислушиваться, подслушивать; слушать, внимать, *vid.* **NASTAWIĆ**.
- NADSTAWNIK**, *a, m.* Надзиратель рудокопни, горныхъ работъ.
- NADSTOSOWAĆ**, *act. perf.* Наставить; прибавлять къ чему оконченному или недостающему противъ мѣры.
- NADSTYCNAĆ**, *n. inst.* Нѣсколько простынь; холодить, дѣлаться, становиться холоднымъ.
- NADSTYROWY**, **NADSTEROWY**, *a, e.* Надъ корриоломъ находящійся, (*w zoolog.*), *pióra nadstrowe*, покрывальныя перья, сверхъ правыхъ находящихся.
- NADSYŁAĆ**, *vid.* **NASYŁAĆ**.
- NADSYŁACOWA**, *u. p. działobitnia*, (*w fortyfik.*) Открытая башарез, или барбетъ; — башарезъ на коей возвышенныя пушки стрѣляютъ чрезъ брустверь безъ амбразуръ.
- NADSZARGAĆ**, *act. perf.* Нѣсколько замарать, запачкать, износить, испаскать, испереть.
- NADSZARPAĆ**, *act. perf.* Нѣсколько надергать; оцарапывать.
- NADSZARZAĆ**, *act. perf.* Нѣсколько износить, испаскать, замарать, запачкать.
- NADSZASTAĆ**, *act. perf.* Нѣсколько разправить, распочить, разматать.
- NADSZEDŁY**, *vid.* **NADSPONZIĆ**.
- NADSZCZERAĆ**, *act. perf.* Надколоть.
- NADSZTUKOWAĆ**, *act. perf.* Наставить; прибавлять къ чему оконченному или недостающему противъ мѣры.
- NADTO**, *adv.* Съ лишкомъ; чрезъ мѣру, сверхъ надлежащаго, необыкновенно, чрезуръ, чрезмерно, премного, преизлишно, излишно, очень, зѣло, весьма, пельми, *nadto prędko*, съ лишкомъ скоро, *w wszystko*, со *nadto*, *szkodzi*, всякое излишество вредно.
- NADTRASIĆ**, *act. perf.* Нѣсколько разправить; распочить, разматать, промотать.
- NADUMAĆ SIĘ**, *recipr. perf.* Падуматься; довольно размышлять.
- NADUŻYWAĆ**, *act. perf.* **NADUŻYĆ**, *perf.* Злоупотреблять; злоупо-
- треблять; употреблять во зло, во вредъ что, или иначе жежели должно. = **NADUŻYĆ SIĘ**, *ia, n.* Злоупотребленіе; неправое, противное порядку, со вредомъ соединенное употребленіе какой вещи, *nie należy nadużywać władzy swojej*, не должно дѣлать злоупотребленія изъ своей власти, *prostowania, wyprowadzać, wykorzeniać nadużycia*, исправлять, выводить, исправлять злоупотребленія.
- NADWAŁEK**, *tka, m.* (*w fortyfik.*) Брустверь, или напаретъ; крепостное строеніе, на всемъ валу со стороны поля сѣланное, коимъ гарнизонъ и споланія на валу орудія отъ прямолинейныхъ неприятельскихъ выстрѣловъ защищаются. = **NADWAŁNY**, *a, e.* **Nadwalna działobitnia**, барбетъ, или открытая башарезъ; когда возвышенныя пушки стрѣляютъ чрезъ брустверь безъ амбразуръ, *vid.* **NADSZYŁACOWA**.
- NADWAŹYĆ SIĘ**, *act. perf.* **NADWAŹYĆ SIĘ**, *imp.* Нѣсколько ослабить; нарушить, повредить, испортить.
- NADWAŻYĆ**, *act. perf.* Невѣзистъ; прибавить пѣсу болѣе какъ должно, надбавить вѣсу.
- NADWEREŻAĆ**, *act. imp.* **NADWEREŻYĆ**, *perf.* Нѣсколько ослабить, нарушить, повредить, испортить; проступать, не соблюдать чего; поступать въ противность даннаго обязательства или вопреки чего.
- NADWIĄZAĆ**, *act. perf.* **NADWIĄZYWAĆ**, *cont.* Наставить; привязать.
- NADWISNAĆ**, **NADWINAĆ**, *act. perf.* Нѣсколько вывихнуть, вышибить, изъ сущава.
- NADWIŹYWAĆ**, *med. inst.* Посыхать, засыхать; увядать.
- NADWIERŚCIEĆ**, *act. perf.* Надсверлить.
- NADWIETRZYĆ**, *act. perf.* **NADWIETRZAĆ**, *imp.* Слѣдить зѣря, впити за зѣтремъ по слѣду; по слѣдамъ сыскивать.
- NADWIEŻYĆ**, *act. perf.* **NADWOZIĆ**, *imp.* Въ продолженіи чего привезть.
- NADWIŚLANIN**, *a, m.* На берегу рѣ-



- ки Вислы живущий. = *Nadwiśla-ny*, *a, e.* *Nadwiślański*, *a, ie.* На берегах рѣки Вислы находящийся. = *Legia nadwiślańska*, легионъ, корпусъ поповъ, изъ жителей на берегахъ Вислы живущихъ набранный, составленный, сформированный.
- Nadwiniaczka*, *i, f.* Правнука; правнучка. = *Nadwinik*, *a, m.* Правнукъ.
- Nadwodny*, *a, e.* Надъ водою, или близъ воды находящийся, распутой, — надводный; выше поверхности воды находящийся.
- Nadworny*, *a, e.* Надворный; — придворный, ко двору Государю принадлежащий, — 2) придворной; при дворѣ служащий, *radzca nadworny*, надворный советникъ, *szk nadworny*, надворный судъ, — (*w fortyfik.*), *nadworne obrony*, наружныя укрѣпленія, пристройки.
- Nadworowac*, *act. perf.* Насмѣяться; надгумшьяся; кошунствовать, шутить, издѣваться надъ кѣмъ.
- Nadworze*, *a, n.* Надворье.
- \**Nadwzwyż*, *adv.* Сверхъ; болѣе какъ слѣдуетъ, избыточное.
- Naduwać*, *act. perf.* Набрести; идучи по неосторожности напикнуться, найтти на что, или встрѣтиться съ кѣмъ.
- Nadumać*, *act. imp.* *Nadać*, *perf.* Надувать; надуть; — надмевать, надмшть, *nadąc pęcherz*, надуть пузырь, *nadumać gębę*, надувать, надуть губы; сердиться, показывать знакъ досады, неудовольствія. = *Nadęty*, *a, e.* Надутый; высокопарный; напыщенный, состоящий изъ набора словъ важныхъ, *nadęty styl*, надушой слогъ; *człowiek nadęty*, гордый человекъ. = *Nadęcie*, *ia, n.* Надутость; высокопарность. = *Nadumać się*, *Nadać się*, *recipr.* Надуваться; гордиться, много о себѣ мечтать; боариться.
- Nadumacz*, *a, m.* (*w anatom.*) Трубчатая, или круговая, мышца.
- Nadymić*, *act. perf.* Надымить; напустить дыму.
- Nadyszkurować się*, *recipr. perf.* Набесѣдваться; наговориться.
- Nadziac*, *vid.* *Nadziemac*.
- Nadziak*, *a, m.* Чеканъ; орудіе венгерское на подобіе топорика.
- Nadzielać*, *act. perf.* Надѣлать; много чего наработать, наготовить.
- Nadziela*, *iei, f.* Надежда, чаяніе, упованіе, *nadziecia oddalona*, *bliska*, надежда отдаленная, близкая, *nadziecia zwolnicza*, надежда льстивая, обманчивая, *próżna nadzieia*, пустая, тщетная надежда, *mieć nadzieię*, надѣяться; имѣть надежду, *karcić się nadzieią*, питаться надеждою, *czynić komu nadzieię*, обнадеживать; обнадежишь, *stracić nadzieię*, потерать надежду, — *przylądek dobrej nadziei*, мысль доброй надежды, — (*per excell.*), *nadzieia kobieca*, беременность, *przy nadziei*, беременная.
- Nadzielić*, *act. perf.* *Nadzielać*, *imp.* Надѣлать, надѣлать.
- Nadziemny*, *a, e.* Надземельный.
- Nadziemie*, *vid.* *Nadziemanie*.
- \**Nadzięrać*, *vid.* *Dozorować*, Надзирать; надсматривать, имѣть за кѣмъ или за чѣмъ присмотръ, смотрѣніе.
- Nadziemac*, *act. imp.* *Nadziac*, *perf.* Надѣвать, надѣть; — 2) начинивать, начинять; начинить; наполнять, набивать внутренность чего.
- Nadziemanie*, *Nadzianie*, *ia, n.* Начиниваніе. = *Nadziemanie*, *Nadziemie*, Начинка; вещество коимъ начинено что нибудь. = *Nadziemany*, *Nadziany*, *a, e.* Начиненный; посредствомъ начиниванія наполненный, набитый чѣмъ.
- Nadziwić się*, *recipr. perf.* *Nadziwować się*, *imp.* Надивиться; удивоствовашъ себя дивясь чему.
- Nadżółtkowy*, *a, e.* Подчеревный; — (*w anat.*), *okolica nadżółtkowa*, подчеревная, подбрюшная сторона, наружная часть брюха между пупомъ и лопомъ.
- Nadźwignąć*, *act. inst.* *Nadźwigać*,

- imp.* Надвинулъ; надвѣгать, надвигивать.
- NADZWONIĆ SIĘ, recipr. perf.** Пазвониться.
- NADZWYCZAJNOŚĆ, ści, f.** Чрезвычайность; необыкновенность, чрезвычайность; крайность, странность; все то, что выступаетъ изъ предѣловъ обыкновеннаго порядка. = **NADZWYCZAJNY, Nadzwyczajny, a, e.** Чрезвычайный; необыкновенный; чрезвычайный; *nadzwyczajne mnóstwo*, чрезвычайное множество. = *Nadzwyczajny poseł*, чрезвычайный посолъ.
- NADZWYŻYĆ, vid. Nadzwżyć.**
- NAELEKTRYZOWAĆ, act. perf.** Наэлектризовать; содѣлывать шѣла электрическими.
- NAFARBUWAĆ, act. perf.** Надѣлать; наработать, — поддѣлать что во множествѣ.
- NAFARBOWAĆ, act. perf.** Накрасить; окрасить что въ большемъ количествѣ, *nafarbować iay*, нарисовать ящикъ.
- NAFASOWAĆ, act. perf.** Наполнить; набить.
- NAFRASOWAĆ, act. perf.** Надосадить; много причинить оскорбленія, намучить, *nafrasować się*, намучиться; многія изпытать досады, трудности, неудовольствія въ какомъ нибудь случаѣ.
- NAFTA, y, f.** Масло горное; горная смола жидкая, нефть, просясывающаяся сквозь камни и земли въ нѣкоторыхъ горахъ Италіи, Персіи, и проч.
- NASABAĆ, act. imp.** Набавучать, *freq.* Нападать; беспокоить; тревожить; прогнать; дразнить. = **NASABANIE, ia, n.** Нападаніе; пскушеніе, *przezwyciężyć nagananie*, пскушеніе преодолѣть. = **NAGABANY, a, e.** Обезпокоенный, пскушенный, *od zarta nagabyły*, бѣсноватый; бѣсный, бѣснующійся, — подзадоренный, побужденный.
- NASACIĆ, act. perf.** Нагашить; накласть, набросать хворосту, фашинику, въ топкое или болотистое мѣсто для сдѣланія дороги.
- NAGADAĆ, act. perf.** Наговорить, наказать.
- NAGALIĆ, act. perf.** Nagalać, *imp.* Доставить, исходатайствовать, выходить кому какую выгоду, — направивъ, направивъ, наставлявъ, располагавъ кого къ чему.
- NAGANA, y, f.** Хула; опорочиваніе; хуленіе, порицаніе, охудженіе; мнѣніе или слова, коими порицается человекъ или дѣяніе какое, *uniknąć nagany*, убѣгать хулы, *zasługiwać na nagany*, осужденію подвергнуться, *każdy rochlebca godzien nagany*, всякой льстець достоинъ хулы, *bez nagany człowiek*, человекъ безпорочный.
- NAGANIĆ, act. perf.** NAGANIAĆ, *imp.* Опорочить; опорочивать, хулить, охуджать, *wszystcy go naganilią za tak nierozważny postępek*, его всѣ за сей безразсудной поступокъ хулали, — порицать, кришиковать, осуждать. = **NAGANIAC, act. imp.** Nagonić, *nagnać, perf.* Нагонять, нагнать, достичь. = **NAGANIACZ, a, m.** Хулитель, порицатель. = **NAGANNY, a, e.** Зазорный, достойный порицанія, порочный, преткновенный, *Nagannie, adv.* Зазорно.
- NAGARNĄĆ, act. inst.** Нагрести, собрать; сгребая много чего въ кучу, наваливать, наклаывать, насылать въ одно мѣсто.
- NAGĘBEK, bka, m.** Нагубищъ; намордникъ, нарыльничъ.
- NAGĘŚCIĆ, act. perf.** Сгустить; приводить въ густоту, дѣлать густымъ.
- NAGI, a, ie.** Нагіи; нагъ; не имѣющій на себѣ одѣянія, — 2) самой, истой, голой, *naga snota*, голая, сущая, самая добродѣтель, — безъ прикрасы, — (*w botan.*), *łodyga naga*, голой стебель, безъ всякихъ листьевъ, — 3) голый; обнаженный, непокрытый; убогій, въ бѣдномъ состояніи живущій, ничего не имѣющій.
- NAGIĄĆ, act. perf.** Naginać, *imp.* Нагнуть; нагибать. = **NAGIĄĆ SIĘ, Naginać się, recipr.** Нагнуться,



нагибаться. = *Nasięcie*, *NAGINA-  
nie*, *ia*, *n*. Нагибъ, нагибание, —  
2) кривизна, изгибана на деревѣ,  
или на чемъ другомъ. = *Nasięty*,  
*NAGINAŁY*, *a, e*. Нагнушый, согну-  
шый.

*NASIETEK*, *vid.* *NOSIETEK*.

*NASŁADAĆ*, *NASŁIWAĆ*, *act. imp.*

Надгаядывать; надсматривать,  
надзирать, *nagładać gdzie, do  
kogo*, посѣщать; навѣщать, при-  
ходить къ кому для навѣще-  
ния.

*NASŁE*, *adv.* Скоропостижно; вно-  
зупу, вдругъ, нечаянно, *umrzeć  
nagle*, умереть скоропостижно.

*NASŁIĆ*, *act. imp.* Торопить; снѣ-  
шить, понуждать, не давая от-  
дыха.

*NASŁOŚĆ*, *ści, f.* Превелкая поснѣш-  
ность, торопливоснѣ, спремѣ-  
тельность, скоропостижность,  
скорость, понужденіе, крайняя  
нужда, крайность.

*NASŁOWAĆ*, *act. perf.* Намѣшить;  
надѣлать на чемъ мѣшки, на-  
значить.

*NASŁOWEK*, *NADŚLOWEK*, *шка, m.*  
Палобичъ, палобокъ, — оголовъ,  
у лошадиной запряжки ремни,  
по объѣму челюстямъ отъ рта  
черезъ голову за уши лежаще, —  
2) капштель, оладвѣ сподоба.

*NASŁY*, *a, e*. Скоропостижный;  
внезапный, нечаянный, — 2)  
крайній, безотсрочный, спѣш-  
ный, необходимо нужнѣй, *nagła  
śmierć*, скоропостижная смерть,  
*nagły interes*, крайне нужное  
дѣло, нешерпащее отлагатель-  
ства.

*NASMATWAĆ*, *act. imp.* Наполнить  
чѣмъ многомъ безъ всякаго раз-  
бору, безъ различія.

*NASNAĆ*, *vid.* *NAGANIAĆ*, *NAGONIĆ*.

*NAGNAIAC*, *vid.* *NAGNOIĆ*.

*NASNIĘ*, *vid.* *NAGIAC*.

*NASNIĘSIONY*, *NASNIĘSIĆ*, *vid.* *NAD-  
SNIĘSIĆ*.

*NASNIĘWAĆ SIĘ*, *recipr. perf.* Изму-  
читься гнѣвомъ, насыпшиться  
гнѣвомъ.

*NASNIOTEK*, *шка, m.* Мозоль; *mięś  
nagmiotki na nogach*, имѣть мо-  
золи на ногахъ.

*NASNOIĆ*, *act. perf.* *NAGNAIAC*, *cont.*  
Унавозить; унавоживать; до-

вольнымъ количествомъ навоза  
удобрять землю. = *NAGNOIŁY*,  
*a, e*. Унавоженный; навозомъ  
удобренный.

*NAGO*, *adv.* Нагишомъ; наго, голо,  
*do naga*, до нага, *rozebrać się  
do naga*, раздѣться до нага.

*NAGOLENICA*, *y, f.* Наголенокъ, на-  
голенки.

*NAGONIĆ*, *vid.* *NAGANIAĆ*.

*NAGÓRNY*, *a, e*. Нагорный; на го-  
рахъ находящійся. = \**NAGORZE*,  
*a, n*. Нагорье; мѣсто на горѣ  
находящееся.

*NAGORZĘĆ*, *n. perf.* Нагорѣть.

*NAGOSIĆ*, *ści, f.* Нагота, *y, f.* На-  
гость; нагота, непокровенность,  
открытость шѣла.

*NAGOTOWAĆ*, *act. perf.* 1) Нагото-  
вить; приготовить; припасать;  
много чего запасасть, — 2) на-  
готовить; много спрягать.

*NAGRADZAC*, *vid.* *NAGRODZIĆ*.

*NAGRAWIĆ*, *act. perf.* Нагрестъ;  
сребра много чего въ кучу на-  
валывать.

*NAGRAWAĆ SIĘ*, *NAGRAWAĆ SIĘ z ko-  
go, recipr. cont.* Намѣхаться,  
издѣваться, шутить надъ кѣмъ.  
= *NAGRAWANIE*, *ia, n*. Намѣш-  
ка; шутка, издѣвка надъ кѣмъ  
съ обидою, съ досадою сопря-  
женная. = *NAGRAWAĆ*, *y, m.* *Na-  
grawacz*, *a, m.* Намѣшникъ.

*NAGRZDZAC*, *act. imp.* Дѣлать вяз-  
кимъ, пшиснымъ, болош-  
стымъ, — 2) окуныпать, по-  
гружать въ воду. = *NAGRZDZAC*,  
*NADGRZDZAC*, *n. inst.* Сдѣлаться  
вязкимъ, пшиснымъ, размок-  
нуть, намокнуть.

\**NAGROWEK*, *NAGROWEK*, *шка, m.*  
Надгробница, мавзолей, гробни-  
ца; знакъ сооруженный надъ мо-  
гилою погребеннаго, — 2) над-  
гробіе; надгробная надпись, над-  
гробный камень. = *NAGROVNY*,  
*NAGROVNY*, *a, e*. *NAGROVNOVY*,  
*a, e*. Надгробный, *kamień na-  
grobnu*, надгробной камень.

*NAGRODA*, *NAGRODA*, *y, f.* Награ-  
да; награжденіе, воздаяніе за у-  
слуги или другое какое либо  
доброе дѣло, мзда, возмездіе,  
*rozdawać nagrody*, награжденія  
раздавать, — 2) удовлешвореніе,  
заплата убытковъ, наверхска,

награждение убытковъ; вознаграждение, — 3) наказание, воздаяние, возмездие, *był to zły człowiek i odebrał zasłużoną nagrodę*, онъ былъ бездѣльникъ и получилъ достойное наказание, возмездие. = *Нагородку; Нагородку, а, е.* Наградительный, возвратительный, возвратимый, воздаятельный.

*Нагородzić, Нагородzić, act. perf. Nagradzać, nadgradzać, imp.* Нагородить; награждать; давать мзду, плату, возмездие въ знакъ благодарности за оказанныя услуги, труды и проч., *nagradzać czyje zasługi, cnotę*, награждать чью службу, добродѣтель, — 3) удовлетворить, удовлетворете кому сдѣлать, награждать чьи убытки, *nagrodzić czyje straty*, удовлетворить за чьи убытки, заплатить оные, — 4) довершать, добавлять, дополнять, или замѣнять что чѣмъ, наверстать, *nagrodzić czas stracony*, попереанное время награждать, *niedostatek pamięci i dowcipu stara się nagrodzić pilnością*, онъ старается недостатки памяти, остроты награждать прилѣжаньемъ. = *Нагородзіель, а, т.* *Нагородzca, ж, т.* Наградитель, возмездникъ, воздаятель. = *Нагородзіелька, і, ф.* Наградительница, воздаятельница.

*Нагромоздzać, act. imp. Nagromadzić, perf.* Сваливать на кучу, собирать въ одно мѣсто, набрасывать, сгромождать, навалить, конить, скапливать, — сгромождать, нагромоздить, собрать въ одно мѣсто.

*Нагроzić, act. perf.* Нагрозить.  
*Нагрызać, act. imp. Nagryźć, perf.* Нагрызать; нагрызть, *Nagryźć się, recipr.* Намучиться печалію, огорченіемъ, досадою, многія испытывать неудовольствіа въ какомъ нибудь случаѣ.

*Нагрызмоііс, act. perf.* Намарать; душно написать.

*Нагрзać, act. perf. nagrzcwać, imp.* Наргъть; наргъвать; *nagrzać*

*wody*, наргъть воды, *nagrzać duszkę do prasowania*, наргъть утюгъ. — 2) (*fig.*) жарко преслѣдовать; насущная докучать, наргъвать.

*Нагрzewалник, а, т.* Нагрѣвальный; которымъ постель грѣютъ, грѣака.

*Нагрzeszyć, act. perf.* Нагрѣшить.  
*Нагучинх, а, е; Нагучейки, а, іе.* Совѣтъ нагій, *nauczyno, nauczeyko, adv.* Нагшомъ.

*Нагwazdać, act. perf.* Намарать, *vid. Нагрызмоііс.*

*Напаласоваć, act. perf.* Напрчпчать, нашумѣть; надѣлать шуму.

*Напалх, аіа, т.* Напалха, і, ф. Напалха; паель.

*Напелwоwаć, act. perf.* Настрогать, наскоблать.

\**Напороваć się, recipr. perf.* Наперпѣться, намучиться, претерпѣть много притѣсеній, бѣдствий, неудовольствій.

*Напела, ж, т.* Неотесанный болванъ, грубый человекъ.

*Напелась, recipr. perf.* Нагуляться; досыпа, довольно гулять.

*Напаć, act. perf. папwоwаć, imp.* Напать; нанимать, *paісć służącego*, напать слугу, *папwоwаć dom*, нанимать домъ, — радить; подражать кого дѣлать что, *папwоwаć mularzów, cieśli*, радить каменщиковъ, плотниковъ, *папwоwanie*, наниманіе, прокать.

*Напаслać, vid. Напеслać.*

*Напада, ж, ф. (w mitolog.)* Наада, богиня воды; — русалка.

*Нападаć się, recipr.* Наѣдаться; насыщаться пищею.

*Напази, и, т.* Наѣздъ; нападеніе на чужой домъ, квартиру, деревню, земап и пр. нашествіе, непріязненный набѣгъ; печальное нападеніе, наступленіе. = *Напешанх, Напешанх, а, е.* Нападенный; завладѣнный пооруженною рукою, приобрѣтскій оружіемъ. = *Напеслać, act. perf. паісćдзасć, cont.* Наѣхать, наѣзжать, нападать, дѣлать нашествіе, — находить, найти, идучи попадать на кого или на что; встрѣчаться съ кѣмъ. На-



- ieździć się, *recipr. perf.* Наѣз-  
даться.
- NAIĘCZĘĆ SIĘ, *recipr. perf.* Много  
споняться, охать, — навязать.
- NAIĘDŃAĆ, *act. perf.* Много приоб-  
рѣсть, снискать, *stara się iżby*  
*sobie więcey przyziaciół naidnal*,  
старается приобрести себѣ бо-  
лье друзей.
- \*NAIĘDUCZYĆ SIĘ, *vid.* INDUCZYĆ SIĘ.
- NAIĘŚCIE, *ia, n.* Паянство; дѣйстви-  
е занимающаго и наняващаго. =  
Наем, *aymi, m.* Наемъ, — до-  
говорная цѣна, плата, деньги  
даемыя за наняване чего, —  
нанятое чего. = NAJEMNICA, *i, f.*  
Наемница. = NAJEMNICZY, *a, e,*  
Наемнический; наемничій. = NA-  
JEMNIE, *adv.* съ наймы, наемно,  
издомно. — 2) (*trans.*) Продажно,  
корыстолюбиво. = NAJEMNIK, *a,*  
*m.* 1) Наемщикъ; кто нанимаетъ  
кого или что за договорную  
цѣну, плату. — 2) Наемщикъ;  
кто изъ найму служитъ у дру-  
гаго, или за деньги, изъ платы  
дѣлаетъ что. = NAJEMNIKOWY,  
*a, e,* Наемничій; наемнический.  
= NAJEMNY, *a, e,* Наемный; въ  
наемъ отдаваемый, или въ най-  
махъ ходящій, *najemny dom, o-  
gród*, наемный домъ, садъ, *naj-  
emny robotnik*, наемный работ-  
никъ, *słowiek najemny*, подлый,  
корыстолюбивый человекъ, все  
дѣлающій изъ корыстолюбия, —  
продажная душа, крайне попод-  
зновенный, ничего нещадающій  
для получения денегъ.
- NAIĘDŃ SIĘ, *recipr. perf.* naidać  
się, *imp.* Наѣсться; наѣдаться.
- NAIĘTY, *a, e,* Нанятый.
- NAIĘZŁAĆ, *vid.* NAIĘCZYĆ.
- NAIĘZDŃAĆ, *vid.* NAIĘCŃAĆ. = NA-  
IĘZDŃANIE, *vid.* NAIĄZD.
- NAIĘZDŃCA, *y, m.* NAIĘZDNIK, *a, m.*  
Нападатель; кто нападеніе дѣ-  
лаетъ на другаго, — врагъ, не-  
приятель.
- NAIĘZDNY, *a, e,* Нападательный;  
наступательный; неприятельскій,  
враждебный.
- NAIĘZYĆ, *act. perf.* naidać, *imp.*  
Вздымать, шепанить, южить,  
*naięzyć się*, наежиться, нахох-  
литься, щепиниться. = NA-  
IĘZONY, *a, e,* Наеженный, —  
(*w botanice*) *łodyga naidzona*,  
стебель шепиноватый.
- NAIGRAWAĆ, *vid.* NAGRAWAĆ.
- NAIUCZAĆ, *act. imp.* naidczyć, *perf.*  
Навяючивать; навьючить.
- NAIWNY, *a, e,* Естественный, на-  
туральный, природный, непри-  
творный, неухищренный; чи-  
стосердечный, простодушный,  
откровенный, невинный. = NA-  
IWNOSC, *sci, f.* Неухищренность,  
натуральная простота безъ при-  
красы въ выраженіи или пред-  
ставленіи чего иибудь.
- NAKADZIĆ, *act. perf.* Накадять;  
када накурить много.
- NAKALAĆ, *act. imp.* nakłóc, *perf.*  
Накалывать; наколотъ.
- NAKARAĆ, *n. et act. perf.* Нака-  
пать.
- NAKARWIĆ, NAKARWOLAĆ, *act. perf.*  
Нарубить, положить зарубку, —  
нащипать на кого, — намѣтить  
зарубками на палочкѣ, рубя на-  
мѣчать, насѣкать.
- NAKARCISĆ, *act. perf.* Разбранить,  
выбранить, выругать.
- NAKARMIĆ, *act. perf.* Накормить;  
— (*fig.*) насыпать; наполнить.
- NAKASAĆ, *act. perf.* Нагрызть, на-  
кусать, изкусать.
- NAKASZAĆ SIĘ, *recipr. perf.* Долго  
кашлять.
- NAKAZ, *u, m.* Приказъ, повелѣніе,  
приказаніе, заповѣдь, велѣніе,  
указъ, наказъ, предписаніе.
- NAKAZA, *y, f.* Поврежденіе; порча,  
пзыанъ.
- NAKAZAĆ, *act. perf.* nakazywać, *freg.*  
Повелѣть; повелѣвать; велѣть,  
приказывать. = NAKAZANY, *a, e,*  
Указный; предписанный ука-  
зомъ, *nakazywacu*, заповѣдатель-  
ный; предписывающій, повелѣ-  
вающій.
- \*NAKAZNY, *a, e,* Наказный; содер-  
жащій наказъ, предписание, на-  
ставленіе, *nakazy nyetman ko-  
zacki*, наказный Атаманъ, у ко-  
заковъ Атаманъ за урядъ.
- NAKAZIĆ, *act. perf.* Испортить,  
повредить, развратить. = NA-  
KAZENIE, *ia, n.* Порча, повреж-  
деніе, пзыанъ. = NAKAZONY, *a, e,*  
Испорченный, поврежденный, раз-  
вращенный.
- NAKIEKOWAĆ, *act. perf.* Направить;

устремить, обратить что къ чему.

NAKIPIEĆ, *n. imp.* Накипеть.

NAKISNAĆ, *n. inst.* Накиснуть.

NAKIWAĆ, *act. imp.* Накачать, до-вольно шатаь, трасить.—2) (*fig.*) Грозить, претить, спращать, дѣлать угрозы.

NAKLAD, *u, m.* Иждивеніе; спяжаніе, имѣніе, издержка, *drukować ciężkę własnym nakładem*, печатать книгу своимъ иждивеніемъ, *większy nakład niż pożytek*, издержки велики, а пользы мало.

NAKŁADŹ, *act. inst.* НАКЛАДАĆ, *act. imp.* NAŁOŻYĆ, *perf.* Накласть; накладывать, налагать, возлагать; наложить, возложить; *nakładz dREW do pieca*, накласть дровъ въ печь, *nałozyc podatki*, наложить подать, сборъ, *nakładac sukno*, набивать прубку, *nakładac drogi*, ѣхать дальнѣйшимъ путемъ, въ объездъ, — *nakładac*, издерживать. = НАКЛАДНИК, *a, m.* Иждивительный; пребующій многого иждивенія.

NAKLAMAĆ NA KOGO, *act. perf.* Накласть; много небылицъ наболтать, наговорить на кого, — наклеветать, обнести кого многомъ клеветамъ, — наклепать.

NAKLANIAĆ, *act. imp.* Наклоніе, *act. perf.* Наклонять, нагибать. — 2) Наклонать; производить въ комъ расположеніе къ чему, склонять; убеждать, уговаривать, *naklonienie umysłu*, наклонность; расположеніе къ чему. = НАКЛОНЫ, *a, e*, Наклонный; имѣющій къ чему расположеніе, склонность, — склонный, склоненъ, расположенный къ чему.

NAKLEŚĆ, *act. perf.* Наклеить, налѣпить; посредствомъ клеенія надѣлать, натворить.

NAKLEIĆ, *act. perf.* Наклеить, наклеивать.

NAKLEKTAĆ, *act. perf.* Наговорить, наболтать, накалякать.

NAKLEPAĆ, *act. perf.* Нашлепать; ударяя ладонью набить. — 2) Наковать.

NAKLÓC, *vid.* НАКАЛАĆ.

NAKLUĆ, NAKLWAĆ, *act. perf.* Наклонуть, наклевать.

NAKLÓSIĆ SIĘ, *recipr. perf.* Разсоссряться, разбраться.

NAKLONIĆ, *vid.* НАКЛАНИАĆ.

NAKLOROTAĆ SIĘ, *recipr. perf.* Нахлопотаться; много испытать, претерпѣть хлопотъ, суешь, заботь.

NAKOSNAĆ SIĘ, *recipr. perf.* Удовольствоваться любовью, предаваться любви, — насыщаться любовью.

NAKOLANKI, *ek, pl.* Наколѣшники. = NAKOLANNY, НАКОЛЕКНЫ, *a, e*, (*w anatom.*) *iabłko nakoleenne*, *nakolaniek*, чашка, колѣнная кость.

NAKOLAТАĆ, *act. perf.* Настучать, Наколотить.

NAKONIEC, *na koniec*, *adv.* Наконецъ; напоследокъ, *nakoniec powiedzial mi*, *ze...* наконецъ онъ сказалъ что..., *nakoniec interes ten ukonczony*, наконецъ дѣло сіе рѣшилось.

NAKORAC, *act. perf.* Накопить; нарыть.

NAKORSIĆ, *act. perf.* Накопять, навестъ на что коповъ, *nakorsic szkło*, накоптить стекло.

NAKOSIĆ, *act. perf.* Накосить.

NAKOWAĆ, *act. perf.* NAKUĆ, *perf.* Наковать; во множествѣ наговаривать чего посредствомъ кованія, *nakuć gwoździ*, наковать гвоздей, *nakowanie*, наковка.

NAKOWADLNIА, NAKOWALNIA, *i, f.* NAKOWADŁO, *a, n.* Наковальня. NAKOWADŁNY, NAKOWADŁOWY, *a, e*, Наковальный; къ наковальнѣ принадлежащій, относительный.

NAKRAPIAĆ, *act. imp.* Накроить; наръзать.

NAKRAPIAĆ, *act. imp.* NAKROPIĆ, *perf.* Накрапывать; крапать, испещрять что каплями, *nakrapiany*, крапленый, крапащій; пашнами испещренный.

NAKRAŚDŹ, *act. perf.* Накрась; наворовать.

NAKRASIĆ, *act. perf.* Накрасить; окрасить что въ большемъ количествѣ.



NAKRAŻAĆ, *act. imp.* Накрошить; нарзвать чего кусками.

NAKRĘCAĆ, *act. imp.* Накрѣсѣть, *perf.* Накручать; накрутить, наворачивать, навертѣть, — насучивать. — 2) Напачивать на чью сторону, наклонять въ чью пользу, обращать, направлять, *nakręcić swojej towary do czego*, устремить; обращать, направить свои слова. — 3) Заводить, *nakręcać zegar*, заводить часы.

NAKREŹIĆ, *act. perf.* Намѣшить.

NAKREŚLIĆ, *act. perf.* Начертить; позобразить чертами, *nakreślić plan budowy*, начертить чертеж строенію, — написать, — проводить, дѣлать много чертъ на чемъ.

NAKROCHMALIĆ, *act. perf.* Накрахмалить.

NAKRUSZYĆ, *act. perf.* Накрошить.

NAKRYĆ, *act. perf.* Накрывать, *imp.* Накрыть; накрывать. — *NAKRYŚCIE*, *NAKRYWANIE*, *ia*, *n.* Накрытие, — накрывало, покрывало, покрывъ, покрывъ, покрывка. — *NAKRYTU*, *NAKRYWANU*, *a*, *e*, Накрытый; прикрытый, заслоненный, покрытый. — *NAKRYWA*, *y, f.* Накрывка, *i, f.* Накрывка; крышка; покрывка.

NAKRZYCZEĆ, *act. perf.* Накривать, нахуливать, *nakrzyć się*, накриваться, довольно кричать.

NAKRZYWIĆ, *act. imp.* Накривить, *perf.* Накривлять; накривить; наклонять, нагибать на сторону. — *NAKRZYWIENIE*, *ia*, *n.* Накривленіе, нагнутіе на сторону. — *NAKRZYWIŃCACH*, *a*, *e*, Накривленный.

NAKSZTAŁT, *adv.* Будтобы, какъ бы, аки бы, якобы, наподобіе.

NAKUCĆ, *vid.* NAKOWAĆ.

NAKURCIĆ, *act. perf.* накурить, *imp.* Наколить, скопить, набросить. — 2) *NAKURCIĆ*, *perf.* накуривать, *cont.* накупить, накупать, закупать чего во множествѣ.

NAKURZYĆ, *act. imp.* накурить, *perf.* Накуривать; накурить, дымить какимъ веществомъ. — 2) Насаривать, насорить, напылить, напорозить пылью.

NAKWAŚCIEĆ, *perf.* Наквашить. — *NAKWAŚNIENIE*, *n. perf.* Стаковиться

кисловатымъ, кислять. — *NAKWAŚNIALU*, *a*, *e*, Кисловатый, кисловать, малую кислоту имѣющій.

NALAĆ, *act. perf.* NALEWAĆ, *imp.* Налить; наливать. — *NALANIE*, *NALEWANIE*, *ia*, *n.* Наливаніе. — 2) Настой. — *NALANY*, *NALEWANU*, *a*, *e*, Налипый; наполненный чѣмъ жидкимъ. — 2) Надутый, вспухлый, разпухлый, опухлый.

NALADOWAĆ, *act. perf.* Накласть; нарузить, навьючить, *naladować okręt*, нарузить корабль, *naladowanie*, нарузка, нарузженіе.

NALAMAĆ, *act. perf.* Наломать; наламывать; ломать что во множествѣ, — *nalamać sobie głowę*, ломать надъ чѣмъ голову; пристально, со вниманіемъ думать, размышлять о чемъ.

NALANY, *vid.* NALAĆ.

NALAPAĆ, *act. perf.* Наловить; посредствомъ ловленія приобрѣсть, *nalapać ryb, ptaków*, наловить рыбы, птицъ.

NALATAĆ, *intr. imp.* nalecieć, *perf.* Налетать; налетѣть, лети нападъ, низнискаться на что. — *NALECIEĆ SIĘ*, *perf.* Налетать; во множествѣ слетаться, *nalatać się*, набѣгаться.

NALAGAĆ, *med. cont.* Напрать; нажимать; своею тяжестію нагнѣвать, надавливать, налегать. — 2) Настоять о чемъ, стоять упорно въ чемъ, неотступно преобладать, просить, *nalegać*, неотступно; безотходно; неперещадно, усильно, убѣдительно. — *NALAGANIE*, *ia*, *n.* Настопаіе; убѣжденіе; усильное, неотступное прошеніе.

NALĘKAĆ SIĘ, *recipr. perf.* Напугаться, настраждаться, притти въ великій страхъ.

NALĘGA, *y, f.* Лежанка; низкая п продолговатая печка, на которой лежать можно.

NALĘPIĆ, *act. perf.* Налѣпить, *nalępić się*, налипать, налипнуть, пристать, прилинуть къ чему во множествѣ.

NALĘŻNIK, *a, m.* Близъ; родъ пристѣннаго.

NALEWAĆ, *vid.* NALAĆ.

NALEWAŁNY, *a, e*, Наливный; наливающий.

NALEWKA, *i, f.* Возливаялинка, возливалка; чванецъ, кувшинъ съ горлышкомъ, лохань, кружка. — 2) Наливка; вино, нашенное ягодами, коркою и пр.

NALEŻĄCY, *a, e*, Принадлежащий, *vid.* NALEŻEĆ.

NALEŻEĆ, *act. perf.* NALAŻIĆ, *imp.* Налѣзть; налѣзать. — 2) NALCZĆ, *act. perf.* naylorać, *cont.* найши; находить.

NALEŻEĆ, *med. imp.* Надлежать; относиться; причисляться, имѣть отношеніе, или приличествовать кому, состоять въ чемъ владѣніи. *Należęć komu, albo do kogo*, принадлежать; въ владѣніи, въ вѣдѣніи чемъ быть, — относиться, касаться до кого или чего, *należący do kogo, tyczący się go*, надлежащий, относящийся, причисляющийся, касательный, *należący, krewny*, свойственникъ, родственникъ.

NALEŻY, NALEŻY SIĘ, *impers.* Слѣдуетъ, должно, надобно, принадлежить, приличествуется, *nie do nas należy sądzić o tem*, намъ не слѣдуетъ судить о семъ, или, сужденіе о семъ до насъ не принадлежить, *temu się należy pięć rubli*, ему слѣдуетъ пять рублей, *nie należy czuć tego*, не должно сего дѣлать.

NALEŻEĆ SIĘ, *recipr. perf.* Налезаться; долго лежать.

NALEZIENIE, *ia, n.* Нахождение; находка. = NALAZIONY, *a, e*, Найденный; приобретенный посредствомъ находки.

NALEŻNOŚĆ, *sci, f.* Принадлежность; то, что кому или чему принадлежитъ, — слѣдующее, — слѣдуютія, причисляющаяся за что ибудь деньги, *należność sądowna*, приличество, принадлежность къ суду. = NALĘŻNY, *a, e*, Слѣдующій, принадлежащий, должный, подлежащий, *ustawie niemu, aby nikt nikogo od sądu należnego do drugiego urzędu i sądu nie śmiał wyzywać*, узаконяемъ, дабы никто не осмѣ-

лялся никого позывать въ неподлежащий судъ.

NALEŻYĆ SIĘ, *adv.* Какъ слѣдуетъ, какъ должно, какъ надобно, прилично, праведно, по справедливости, достоподобно, достойно, соотвѣтственно, по заслугамъ, по дѣламъ, надлежащимъ образомъ, *skórę mu należyście wytrzeć*, отдулъ его на обѣ корки, т. е. побилъ его, наказалъ его надлежащимъ образомъ, какъ слѣдуетъ.

NALEŻYTOŚĆ, *sci, f.* Принадлежность, принадлежащее. = NALĘŻYTY, *a, e*, Достоподобный; по достоинству, по справедливости заслуживаемый, или принадлежащий кому.

NALGAĆ, *act. perf.* Налгать, награть, наболтать.

NALGACIĆ, *n. inst.* Налгнуть, налипнуть.

NALICZYĆ, *act. perf.* Насчитать, *naliczyć się*, насчитаться.

NALOG, *a, m.* Привычка; повадка, удобопреклонность къ чему, *nalóg drugie przyrodzenie*, привычка есть другая природа, *zły, wkorzeniony nalóg*, дурная, закоренялая привычка. — 2) Злопривіе, своевољство.

NALOIĆ, *act. perf.* Насалить; намазать саломъ.

NALOTROWAĆ SIĘ, *recipr. perf.* Напроказить, напроказничать; надѣлать шалостей, проказъ.

NALOWIĆ, *act. perf.* Наловить.

NALOŻENIE, *ia, n.* Накладываніе, накладка, дѣйствіе того, кто накладываетъ или накладалъ что куда.

NALOŻNIKA, *y, f.* Наложница; незаконная жена. = NALOŻNICTWO, *a, n.* Наложничество; состояніе наложницы. = NALOŻNICZY, *a, e*, Наложническій; наложничій.

NALOŻNY, *a, e*, Повадливый, привычкою приученный, привычный, заобыквальный, приваженный къ чему, отъ частаго упражненія получившій къ чему склонность, привычку. — 2) Наложничій, наложническій.

NALOŻONY, *a, e*, Накладенный, *vid.* NALAZAĆ, NALOŻYĆ.

NALUDNIĆ, *act. perf.* Населить;



наполняют жителями какое мѣсто.

**NAZURAĆ, act. perf.** Наколоть, *nazurać drew*, наколоть дрова.

**NAZURIC, act. perf.** Награбить; нажить, скопить имѣніе чрезъ прижимки другихъ, или обогатиться мздоимствомъ, взятками, грабительствомъ.

**NAZUTOWAĆ, act. perf.** Припасть.

**NAMASAĆ, act. perf.** Найти, испытать, удостоверить посредствомъ осязанія, щупанья.

**NAMASZC, act. imp.** Намахать; скоро, пропорно чтонибудь двѣять, *w krótkim czasie namaszał dwa arkusze*, въ короткое время намахалъ два листа.

**NAMASZLOWAĆ, act. perf.** Наплавашь, собрать, накопить, нажить посредствомъ обмановъ, приобрести много чего плутовствомъ.

**NAMASIC, act. perf.** Намушнить.

**NAMASZAC, act. imp.** Намосчить, *perf.* Намачивать; намочить.

**NAMASZCZ, act. perf.** Намушнить, напылить мукою.

\***NAMAKAĆ, med. imp.** намочкаć, *inst.* Промачиваться; намочнуть, — пропитать влажностью.

**NAMALOWAĆ, act. perf.** Написать, — нарисовать, окрасить что въ большомъ количествѣ.

**NAMARSZCZYWAĆ, act. freq. et cont.**

**NAMARSZCZYĆ, perf.** Наморщивать, наморщить, *namarszczyć twarz*, нахмуриться, нахорщиться, насуниться.

**NAMARTWIĆ, act. perf.** Помертвить, довольно удручить, цнурить.

**NAMARZNAĆ, inst. n.** Намерзнуть.

\***NAMAZAĆ, Namazac**, намазывать масломъ.

**NAMAZCZAĆ, act. imp.** **NAMAZIC, perf.** Намазывать, намазать, покрывать или напирать что нибудь маслянымъ веществомъ. — 2) Намазывать, помазывать, совершать тайну муропомазанія, муропомазывать.

**NAMAZCZENIE, albo ostatnie pomazanie, муропомазаніе;** церковное таинство, состоящее въ помазаніи св. муромъ. = **NAMAZCZENIEC, іса, m.** Муропомазанникъ; помазанный на царство.

**NAMAWIAĆ, vid. NAMOWIĆ.**

**NAMAWIASZ, a, m.** Подговорщикъ, совѣтователь, кто кого къ чему подговариваетъ. = **NAMAWIASZKA, i, f.** Подговорщица. = **NAMAWIANIE, ia, n.** Подговариваніе, подговоръ, *vid. NAMOWA.*

**NAMAZAĆ, act. perf. NAMAZYWAĆ, freq.** Намазать, намазывать. — 2) *reć komu namazać*, подмазывать; дарить кого для получения лучшаго въ чемъ успѣха. — 3) Помазать, помазывать, муропомазывать, совершать тайну муропомазанія. = **NAMAZWANIE, ia, n.** Помазаніе, помазываніе; совершеніе надъ кѣмъ тайны муропомазанія. = **NAMAZANIE, Namazanie, помазаніе, намащеніе** елеемъ.

**NAMDLAĆ, n. perf. namdlewać, imp.** Слабѣть, ослабѣть, ослабѣвать, слабымъ становиться, лишаться силы, крѣпости, въ изнеможение приходилъ. = **NAMDŁAZU, a, e.** Ослабленный, въ ослабленіе приведенный, ослабѣлый. = **NAMDŁIĆ, act. perf.** Ослабить; обезсилить; пѣсколько уменьшить, повредить.

**NAMĘCZYĆ, act. perf.** Измучить, цнурить, *namęczyć się*, намучиться; многія изнывать досады, трудности, неудовольствія въ какомъ нибудь случаѣ, — устать, изнемогать въ силахъ, припсть въ усталость отъ трудъ.

**NAMIĄĆ, act. perf.** Память.

**NAMIĘKAĆ, med. imp. namiękać, perf.** мягчиться; мягчить, мягкнуть, дѣлаться мягкимъ.

**NAMIEŃAĆ, act. imp. NAMIEŃIĆ, perf.** Упомянуть, упомянуть, — намекать, намекнуть, — напаматывать, напаматовать.

**NAMIERZYĆ, act. perf.** Намѣривать, намѣрять; мѣрая находить въ чемъ извѣстное число.

**NAMIEŃNICTWO, NamieŃnictwo, a, n.** Намѣстничество, мѣстоблюстительство, званіе намѣстника. = **NAMIEŃNIK, NamieŃnik, a, m.** Намѣстникъ, опредѣленный для заступленія чьего мѣста, — поручикъ, управитель, правдѣи должностъ пра-

вптемя, *Namiestnik Chrystusowy*, намісникъ Христовъ, м. е. Папа, — вкарій. = *Namiestny, a, e*, Заступающій чье мѣсто, намісничій, намісническій.

*Namieszalé, act. perf.* Намѣшать, намѣспть, наболтать.

*Namiętność, sci, f.* Страсть; движеніе души возбужденное какимъ нибудь предметомъ. = *Namiętny, a, e*, намієтне, *adv.* Срастный; страстени, чувствующій къ чему страсть — *adv.* Страстно, съ великою страстію.

*Namiłowalé się, recipr. perf.* Налюбаваться, до сыта предаваться любви.

*Namiot, u, m.* Палатка, наметъ, шатерь, спаяка. — 2) *Namiot*, *Namiotek, tka, m.* Намієсік, *a, m.* Занавѣска вокругъ постели, собранная съ верху, пологъ, пологжъ. — 3) Родъ полотна. = *Namiotnik, a, m.* Скиношворецъ, шатерникъ; кто дѣлаетъ наметы, — кто спаяетъ, разбиваетъ палатки, шатры. = *Namiotowy, a, e*, Шатерный, палаточный.

*Namiotacé, act. perf.* *Namiotacé, imp.* Намешать; намешывать, накидывать, набрасывать, навалывать. — 2) Намесить; намешать въ одну кучу.

*Namkać, vid.* *Namukać.*

*Namleć, act. perf.* намолоть, *namleć kilka worków mąki*, намолоть нѣсколько мѣшковъ муки.

*Namłocić, act. perf.* Намолотить, *namłocić żyta, owsa*, намолотить ржи, овса.

*Namnożyć, act. perf.* Умножить, увеличивать число чего.

*Namoszyć, vid.* *Namaszać.*

*Namodlić się, recipr. perf.* Довольно помолиться.

*Namoknąć, vid.* *Namakać.*

*Namokrzyć, act. perf.* Намочить уриною.

*Namordowałé, act. perf.* Довольно убивать, умертвить, истребить, мучить, терзать. — 2) Изъ силъ выводить, томить, измучить.

*Namotacé, act. perf.* Намотать.

*Namowa, u, f.* Подговоръ, подговариваніе, убѣжденіе, преклоненіе, увѣреніе. — 2) Договоръ, условіе, сдѣлка. — 3) Сношеніе,

бесѣдованіе, разговоры, разсужденіе съ кѣмъ о чемъ нибудь. — 4) (*w prawie*) Совѣщаніе суда, *namowa kiedy jest w sądach, żaden z stron albo należących do sprawy wchodzić do sądowej izby pod winą sędziemu niezłodzić wzięty, i zapłaceniem stać kop nie powinien*, когда судъ совѣщаетъ о дѣлѣ, шо никто изъ просителей не долженъ входить въ судейскую камеру подъ опасеніемъ заключенія на шесть недѣль въ вежу и взыскапія 100 копль.

*Namówca, vid.* *Namawiacz.*

*Namówić, act. perf.* *Namawiacé, imp.* Уговорить, уговаривать, увѣщивать, убѣждать, преклонять кого къ чему, — подозвать, подзывать, склонять, *namówić go trudno*, его трудно уговорить, *namówionu*, подущенный, побужденный, подготовленный, подученный, преклоненный кѣмъ къ чему, *namówiona rzecz*, сговоръ, *namówić się z kim*, сговориться; уговориться, условиться, сдѣлать уговоръ съ другимъ вмѣспть что предпріять. — 2) *Namówić się*, наговориться, довольно, досыта говорить.

*Namawianie, ia, n.* Уговариваніе, увѣщиваніе, убѣжденіе.

*Namówienie, u, n.* Преклоненіе, убѣжденіе кого къ чему.

*Namownie, adv.* Уговаривая, увѣщивая, съ убѣженіемъ. — 2) По согласію, совокупно, купно, вмѣспть, за одно, соумышленно. = *Namownik, vid.* *Namawiacz.* = *Namowność, sci, f.* Витійство, криспорѣчье, убѣдительная рѣчь, искусство уговаривать, увѣщивать. — 2) Сговорчивость, удобопреклонность послѣдовать совѣтамъ другихъ. = *Namowny, a, e*, Увѣрительный, убѣдительный. — 2) Убѣдительный; увѣрительный, сговорчивый, удобопреклонный ко вниманію совѣтовъ.

*Namozolić, act. perf.* Причинить кому много трудовъ и бѣды, *namozolić się, recipr. perf.* испытать, перенести много трудовъ и бѣды.

*Namrozicé, act. perf.* Наморозить.

*Namrzeć się, recipr. perf.* Претер-



пѣвать голодъ, умирать съ голоду.

**Намуѣ, и, т.** Илъ, пина, грязь; вязкія земляныя части изъ воды осѣдшія. = **Намуѣаѣ, act. imp.** **Намуѣіѣ, perf.** Наносить, наполнять пломъ, шиною, — насарпывать, насорпть. — 2) **Намуѣіѣ skórzę na ciele**, напереть, прицѣпить на кожѣ садно или мозоль, — саднить, осаднить; оцарапать, спереть, сорвать кожу задѣвъ за что или опъ шренія пвердаго тѣла.

**Намуrowaѣ, act. perf.** Настроить, много соиздать, **namurowaѣ wiele kościołów**, настроилъ много церкви.

**Намуѣ, act. perf.** **намуwaѣ, imp.** Намыѣть, намываѣть.

**Намуѣіѣ, act. perf.** Намыѣить.

**Намукаѣ, act. imp.** **Намкнаѣ, inst.** Намекаѣть, намекнуѣть, обиниками или знакомъ какимъ празумляѣть кого, напоминаѣть кому о чемъ.

**Намуsz, и, т.** Разсужденіе, совѣтованіе, совѣданіе, положеніе, постановленіе, размышленіе, уваженіе, размашиваніе, **po długim namyśle**, послѣ зрѣлаго разсужденія, по внимательномъ разсмотрѣніи, **uczynił to bez namyślu**, опъ сдѣлалъ это недолго думавши, — **z namyślu**, съ намѣреніемъ, съ умысла, нарочно.

**Намуślaѣ się, recip. imp.** Разсуждать, размышляѣть о чемъ, разбирать какое дѣло, совѣтовать, совѣщать, соображать. = **Намуślic się, perf.** Рѣшиться; утвердиться въ какомъ илбудь намѣреніи не опмѣнно что сдѣлать, исполнить. = **Намуśлю, а, е, Намуśльніе, adv.** Нарочный, нарочно. — 2) Разсудительный, осмотрительный, оспорожный.

**Наѣ, на niego, На него, vid. На, vid. Он.**

**Наѣсіѣ, act. perf.** Наживить, приманить, прищавить, привлечь много чего въ одно мѣсто.

**Накин, и, т.** Китайка, хлопная изъ хлопчатой бумаги ткань, **bela nankinu, po 10 sztuk zawieraięca**, тюнь; связка китайки, изъ десяти концовъ состо-

ящая. = **Nankinowу, а, е,** Китайчатый; изъ китайки сдѣланный, сшитый, **nankinowу kitel**, китаячникъ; сарафанъ изъ китайки сшитый.

**Наносіѣ, act. cont.** **Нанасzлѣ, freq.**

**Наніѣсѣ, perf.** Наносить, занести; приносить во множествѣ чего куда, — напасаѣть, наволоѣть.

**Нанотowaѣ, act. perf.** Отмѣшнить, назначить что отмѣшнко.

**Нанудзіѣ, act. perf.** Наскучить; навести, прицѣпить кому скуку, **nanudzić się**, соскучиться.

**Наовсинаѣ, act. perf.** Обезвѣшнить, обрѣзать во множествѣ.

**Наоніесухаѣ, act. perf.** Насудить, много чего посулить кому, много обѣщать.

**Наосzну, а, е,** Очевидный, удобовѣримый, оцупительный взору, — **naoczny świadek**, очевидный свидѣтель.

**Наорак, vid. Орак.**

**Наорowaѣаѣ, act. perf.** Насказать.

**Наораѣ, act. perf.** Напахать.

**Наостатеѣ, Наконіес, adv.** Наконецъ.

**Наostrzycѣ, act. perf.** **Наostrzлѣ, imp.** Наострить, навоострить, напочить, сдѣлать острѣть.

**Напад, и, т.** Нападеніе, нашествіе, наступъ, напоръ, наступленіе, неприазненный набѣгъ. = **Нападаѣ, Нападнѣ, нападѣ, inst.** Нападать, напасть; 1) идучи встрѣчаться, или обрѣтати, находитъ, **chodząc po lesie, napadli na zwierza**, хода по лѣсу, напали на звѣря. — 2) **Napadaѣ na nogę**, прихрамивать, итсколько, слегка хромать. — 3) Наступать, дѣлать нападеніе на кого или на что, **złodzieie napadłszy na przechodzącego obdarli go**, воры напавъ на прохожаго ограбили его, **wilk napadł na stado**, волкъ напалъ на стадо. — 4)

Нападать, наваливаться на поверхность или внутрь чего во множествѣ, **do studni napadło wiele śmieci**, напало много сору въ колодезь. = **Нараѣу, а, е,** Топъ, на кого нападеніе учинено. — 2) Паналяѣ, навалившійся.

НАРАІАЉ, НАРАВАЉ, *vid.* НАРОІЉ.  
 НАРАКОВАЉ, *act. perf.* Накласть, набыть; укласть много чего въ известное мѣсто, *narakować się*, наѣсться до сыта, набыть брюхо.  
 НАРАІІЉ, *act. perf.* *naralać, imp.* Напоишь; напоилашь, напоишь. — 2) Нажечь; нажигашь, *napalić się*, нажигаться.  
 НАРАРЛАЉ, *act. perf.* Паврать, наболтать.  
 НАРАРСТЕК, *stka, m.* Наперстокъ. — 2) *Nararstek*, albo *Nararstnica, y, f.* (*w botan.*) наперсточная трава, (*Digitalis purpurea*). = НАРАРСТКОВУХ, *a, e*, Наперсточный.  
 НАРАТАСЗУЉ, *act. perf.* Накропать; нашить чего кое какъ; сочить, написать, сложить что ишбуди дурно, нескладно.  
 НАРАРЗАЉ, *act. imp.* *nararzyć, perf.* Напаривать, напарить; приготовить много посредствомъ парниа.  
 НАРАЉ, НАРАЉДЗ, *vid.* НАРАДАЉ.  
 НАРАЉ, *ści, f.* Напасть; бѣда, несчастье, *uniknąć napaści, uwolnić się od napaści*, избѣжать, избавившись напастии, *napaść z Litwy*, бездѣльная, нусная ссора.  
 НАРАЉ, *act. perf.* Напистать на пастивъ правои, — накорысть.  
 НАРАЉСИВУ, НАРАЉТИВУ, НАРАЉНУ, *a, e*, Наступчивый, наступательный, напастный.  
 НАРАЉКУДИЉ, *act. perf.* Напакосить; нагадить, насквернить, напачкать.  
 НАРАЉНИК, *a, m.* Нападчикъ, нападатель, притѣснитель, прижимидкъ, — задорливый челоувѣкъ. = НАРАЉТОВАЉ, *act. imp.* Нападать, наступать, дѣлать нападки, притѣснять, причинять обиды, гонить, угѣбать, обижать, гнать, томить, несправедливо домогаться удовлетворения, производить несправедливую тяжбу.  
 НАРАЉТВИЉ СІЉ, *recipr. perf.* Насытись; — удовлетворять чѣмъ себя, — излить гнѣвъ свой, мщеніе на кого, мстить, насытись мщеніемъ.  
 НАРАТКЗХЉ СІЉ, *recipr. perf.* На-

глядѣться, насмотрѣться, гляда на что налюбоваться, удовольствоваться свое зрѣніе, *matka nie może się napatrzyć na dzieci swoje*, мать не можетъ наглядѣться на дѣтей своихъ. = *Napatrzenie się*, наглядка.  
 НАРАВАЉ, = НАРАІАЉ, *vid.* НАРОІЉ.  
 НАРСАЉ, *act. perf.* *Narpsać, inst.* Нарухаць, *imp.* Напихать, напихнуть, напихивать, *narpsać czego w kieszeń*, напихать чего въ карманъ, — *intr.* пхать, совать, толкать, вырвать во множествѣ, пхаться, пихать.  
 НАРСНИЉ, *act. perf.* Наблоснить; напустить блохъ.  
 НАРѢСНИЕЉ, *n. perf.* Вспухнуть, распухнуть, подниматься, вздуться, напыхаться.  
 НАРѢВ, *u, m.* Стремленіе, быстрое печеніе, движеніе, сильный напоръ, стремительность; нападеніе, набѣвъ, усерменіе, приступъ неприятельскій, внезапное нашествіе.  
 НАРѢДИЉ, *act. perf.* *Narędzić, imp.* Нагнуть, нагонять; загнуть, загонять; убѣждать, принуждать, заставлятъ къ чему, *narędzić komu kłopot*, причинить кому хлопотъ, надѣлать кому безпокойствія, — (*prov.*) *narędzić komu Piotra*, настрачать; напугать, навести страхъ.  
 НАРѢКНАЉ, *n. inst.* Треснуть, лопнуть, разщеплаться, разстѣться, распрескиваться. = НАРѢКЛУ, *a, e*. Нѣсколько разсѣлый, получившій трещину, преснувшій, лопнувшій.  
 НАРЕЉНИЉ, *act. perf.* *Narętniać, imp.* Наполнить, напоять, *narętnić beczkę wodą*, наполнить бочку водою, *narętnić kufer sukniami*, наполнить сундукъ платьемъ. = НАРЕЉНИЕКІЕ, *ia, n.* Наполненіе.  
 НАРЕЉНИА, *i, f.* (*w górnictwie*) Мѣсто, гдѣ бочки наполняются и выпорожняются.  
 НАРЕРЗАЉ СІЉ, *recipr. imp.* Подбочиваться; гордиться, величаться, — гнѣвомъ восплаяться, гнѣваться, сердиться, гордо выступать, прибодриться, прибочениться.



- НАРІАĆ, act. inst. NARIAC, imp.** Напаялишь, напаяливать, — 2) напаянуть, напаяивать, *napinać łuk*, напаяивать лукъ, *napięta sięgłwa*, напаянутая петица, — 3) устроивать, приготовить, распорядить, зашъвать.
- НАРІАТНОВАĆ, NARIETNOWAC, act. perf.** Клеймишь, заклеиваешь, класть клейма, выжигать клейма; шавить.
- НАРІАĆ СИҢ, act. perf. NARIAC SIĘ, cont.** Напиться, напываться; пишемъ насыщаться, *napić się wody, kwasu*, напиться воды, квасу, — 2) напываться, дѣлаться пьянымъ, — 3) всасывать, вбираться въ себя, выпивать.
- НАРІЕС, act. perf. NARIĘĆ, imp.** Напечь, напекать; — нажарить.
- НАРІЄСІЕ, = NARIWANIE, ia, n.** Напаяль, напаяиванье, — напаяиванье, *vid. NARIAC.*
- НАРІЕСЗЕТОВАĆ, act. perf.** Печатать, запечатать во множествѣ.
- НАРІЕНІĆ, act. perf.** Наполнишь пѣною.
- НАРІЕРЗУĆ, act. perf.** Сдобить; приправить перцомъ.
- НАРІЕРАĆ, act. imp. NARIZEĆ, perf.** Напирать; напереть; жесткою или силою нажимать что, — 2) напирать, сильно наступать на кого, — 3) убѣждать, принуждать, заспавлять къ чему. = **НАРІЕРАĆ СИҢ czego, recipr.** Добиваться, просить, требовать неотступно, домогаться прообрѣсть что, докучать, неотступно просить. = **НАРІЕРАНИЕ, vid. NARÓR, NARARCIE.**
- НАРІЕРСНИК, a, m. NARIERSIEN, śnia, m. NARIERSNICZEK, czka, m.** Наперсникъ, нагрудникъ. = **НАРІЕРСНУ, a, e.** Нагрудный.
- НАРІЕРАЇĆ, act. imp. NARIERZYĆ, perf.** Оперять; оперивать, покрыть перьями, — снабдить перьями.
- НАРІЕСІЇ СИҢ, recipr. perf.** Ласкаться досыта, налюбоваться.
- НАРІЄТЕК, tka, m.** Запятокъ, закаблучье.
- НАРІЄТНОВАĆ, vid. NARIETNOWAC.**
- НАРІЄГІЗУĆ, act. perf.** Воздвигать, возвышать, воздымать, выстроить ярусами, творить ярусъ.
- НАРІЄТУ, a, e.** Напряженный; напаянутый, напаяченный, *vid. NARIAC, napięty łuk*, напряженный лукъ.
- НАРІЕВАĆ, act. imp. NARIAC, perf.** Напѣвать, напѣть.
- НАРІАĆ СИҢ, vid. NARIAC SIĘ.**
- НАРІЄХ, a, e.** Хмельень; подъ хмелькомъ, нѣсколько пьяный.
- НАРІЄЛОВАĆ, act. perf. NAPIŁOWAĆ, NARIAC, vid. NARIAC.**
- НАРІС, u, m.** Надпись; краткое сочиненіе стихами или прозою, изображаемое на памятникахъ, — 2) *napis listu*, адресъ, надпись на оберткѣ письма, — 3) пшталъ, или пшталъ; надпись, заглавіе, наменованіе книги.
- НАРІСАĆ, act. perf. NAPISYWAĆ, freq.** Написать, *napisać list*, написать письмо, *napisać adres*, написать письмо, *napisać mowę*, написать рѣчь.
- НАРІСНЕ, ego, n.** Письменное свидѣтельство.
- НАРІТЕК, tku, m.** Напштокъ; всякое приготовленное питье.
- НАРЛАКАĆ СИҢ, recipr. perf.** Наплакаться, навопиться.
- НАРЛАСАĆ СИҢ, recipr. perf.** Наплесаться.
- НАРЛАТАĆ, vid. NARLEŚĆ.**
- НАРЛАТАĆ, act. perf.** Много чего изрубить въ мѣлкіе куски, — *naplatać figłów*, напроказить; напроказничать, надѣлать шалостей, проказъ.
- \*НАРЛАТАĆ, act. perf.** Напумать, спумать много чего.
- НАРЛАВІĆ, act. perf.** Нанести земли силою воды, — 2) приплавить во множествѣ, сплавить, доставить по водѣ.
- НАРЛЕĆ, act. perf.** Наполоть; надергать негодной травы, выросшей между нужными растениями.
- НАРЛЕСЗНИК, a, m.** Наплечіе; наплечникъ, оплечье, нарамникъ, — 2) перевязь, лямка; ремешъ широкій черезъ плечо.
- НАРЛЕСЦІА, act. perf. NARLATAĆ, imp.** Наплести; наплешать, наплешивать, — (*trans.*), напумать, наврать, сплести басню, небывлицу, надѣлать сплетней, на-

*pleść się*, наговориться, накаякаться.  
**НАРЛЄŚНІЄŚ**, *n. perf.* Пльсьневѣть; покрываться пльсьню.  
**НАРЛЄЅСЗЄЄŚ**, *act. perf.* Наплєскашь.  
**НАРЛОНЗІЄ**, *act. perf.* Родить во множествѣ, производить, причинять, дѣлать, плодиться, размножаться, разнодиться въ родѣ, во множествѣ, плодствовать.  
**НАРЛОЅУЄ**, *act. perf.* Напужать; напугать.  
**НАРЛУЄ**, *vid.* НАРЛWАЄ.  
**НАРЛУГАWІЄ**, *act. perf.* Насквернить, напакосить, нагадить, напачкать.  
**НАРЛWАЄ**, *act. cont.* **НАРЛУЄ**, *perf.* **НАРЛУАЄ**, *inst.* Наплєвывать, наплєвать, наплюнуть.  
**НАРЛУН**, **НАРЛУW**, *u, m.* Напльивъ: по что напльиваетъ, или напльило куда, -- 2) набродъ, сборище, стеченіе, скопище народа, -- 3) стеченіе водъ, влажностей, пришокъ, напоръ мочрошь, скопление, изобиліе, избытокъ, довольство, *napływ interesów*, скопленіе дѣлъ, *napływ wody*, стеченіе воды.  
**НАРЛУWАЄ**, *med. imp.* Нарлунѣ; *inst.* Напльивать; напльить, пльива напирать, попадать на что, -- пльива шець, изшекать куда.  
**НАРОСЗАЄ**, *act. inst.* Наросзунає, *imp.* Начать, начинать, *naproszę*, начатый.  
**НАРОСОТОВІW**, *adv.* Въ готовностѣ, *vid.* РОСОТОВІW.  
**НАРОЅ**, *act. perf.* **НАРАІАЄ**, **НАРАWАЄ**, *imp.* Напощь, напашавать; -- 2) напшавать, насыпшь, напощавать. = **НАРОЅЕНІЕ**, *ia, n.* Напощеніе; дѣйствие напощаго. = **НАРОЅОНУ**, *a, e.* Напощенный; -- напшанный, намоченный какою влагою.  
**НАРОЅ**, **НАРОЅУ**, = *na pół, w pół*, Въ половину, въ половинѣ, пополамъ, *napół umarły*, полумертвъ.  
**НАРОЅНУ**, *a, e.* Напощный; посреди полей стоящій, или степной, -- полевой, *vid.* РОЅОВУ, РОЅНУ.  
**НАРОМІНАЄ**, *act. imp.* Наромнєіє,  
*T o t i.*

*perf.* Увѣщавать, увѣщавать, убѣждать, уговаривать, каать, счунашь, тазать, выговаривая давать почувствовать дурному поступка какого. = **НАРОМІНАЄ**, *a, m.* Увѣщатель. = **НАРОМІНАЛНУ**, *a, e.* Увѣщательный; *parominalny list*, увѣщательное письмо, *parominalnu towa*, увѣщательная рѣчь, *parominalnie*, *paromnienie*, увѣль; увѣщаніе, увѣщаваніе, уговариваніе, убѣжденіе; всякое представленіе, склоняющее кого предпринять или опустать отъ чего.  
**НАРОМКНАЄ**, *act. inst.* **НАРОМУКАЄ**, *imp.* Намекнуть, намекать; обиняками или знакомъ какамъ вразумлять кого, напоминать кому о чемъ. = **НАРОМКНЕНІЕ**, *ia, n.* Намеканіе, намеки.  
**НАРОМОСНУ**, *a, e.* Споспѣшествующій, споспѣшный, способствующій.  
**НАРОР**, *u, m.* Напоръ, стремленіе, нападеніе непріятельское. = **НАГОРНУ**, **НАГОРСЗУWУ**, *a, e.* Напорный, напоровый, смѣлый; дерзкій, буйный, спремшелъный.  
**НАРОТКАЄ**, *med. perf.* Встрѣпшь; *napotykać się*, встрѣчаться; сходиться съ противной спорны. = **НАРОТКАЄ** *się*, *recipr. perf.* Спотыкаться.  
**НАРОТУМ**, = *na przyszłość*, Впредь; въ будущее время, въ другой разъ, *vid.* РОТУМ.  
**НАРОВІЕТРНУ**, *a, e.* Неболарный; парящій по превыспренности, -- воздушный, происходящій, слыщющійся, бывающій въ воздухѣ, по превыспренности носящійся, движущійся. = *Twory narowieczne*, воздушныя явленія, перемены.  
**НАРОВІЕТРУЄ**, *act. perf.* Заразвъ язвою, чумою, моровымъ повѣтріемъ.  
**НАРОВІЕНЗІЄ**, *act. perf.* Наровіадає, *imp.* Насказать, наказывать; -- наговорить, наговаривать.  
**НАРОВАТАРАЄ**, *act. perf.* Повшорять часто.  
**НАРОУ**, *oju, m.* Напшокъ; всякое



приготовленное питье, *przyie-  
tny, chłodzący napój*, приятной,  
прохлаждающей напитокъ.

**NAPÓŻYCZAĆ, act. imp.** *NAPÓŻYCZUĆ, perf.* Назаймовать, набирать, набрать въ долгъ во множественнѣ, — занимать часто, задолжаться много.

**NAPRAĆ, act. perf.** Намыть; много чего мыть, *naprać bielizny*, намыть бѣлья.

**NAPRASOWAĆ SIĘ, recipr. perf.** На-  
рабашаться; работать до усталости.

**NAPRASOWAĆ, act. perf.** Нажать; — 2) гладить, утюжить во множественнѣ.

**NAPRASZAĆ, vid.** *NAPROSIĆ.*

**NAPRAWA, y, f.** Исправление, исправля; приведене чего въ лучший видъ или въ лучшее состояние, — поправление; поправка, починка, *zapłacić za naprawę*, заплаташъ за починку. = **NAPRAWCA, y, m.** *NAPRAWIĄCZ, NAPRAWICIEL, a, m.* Исправитель.

**NAPRAWIAĆ, act. imp.** *NAPRAWIĆ, perf.* Исправлять, исправить; приводить что въ лучший видъ, образъ, въ лучшее состояние, = поправлять, поправить, = починивать, починить, зачинить, задѣлать.

**NAPRAWIĆ, act. perf.** Насказать, наговорить.

**NAPRAWIANIE, NAPRAWIENIE, ia, n.** Исправленіе, поправление, поправка, починка. = **NAPRAWIONY, a, e** Исправленный, поправленный, починенный. = **NAPRAWKA, i, f. dim.** Починка, зачинка. = **NAPRAWNY, a, e.** Могущій быть поправленъ, починенъ.

**NAPRAŻYĆ, act. perf.** Напращать.

**NAPRĘŻYĆ, act. perf.** *NAPRĘŻAĆ, imp.* Напружить, напруживать; напращать, напращивать.

**NAPROSIĆ, act. perf.** *NAPROSTOWAĆ, imp.* *NAPRASZCZAĆ, freq.* Выпрямить, выпрямлять; согнувшееся, покривившееся изподоволь дѣлать прямымъ.

**NAPROSIĆ, act. perf.** *NAPRASZAĆ, imp.* Назвать, называть; созвать, созывать; пригласить, приглашать; куда многихъ.

**NAPRÓŻYĆ, NAPRUSZYĆ, act. perf.**

**NAPRÓŻAĆ, imp.** Напорошить, насорить, насаривать.

**NAPROWADZIĆ, act. perf.** *NAPROWADZAĆ, imp* Навести, наводить; *naprowadzić na drogę*, на истинный путь наставить, навестъ; — 2) покрыть, покрывать; намазать, намазывать какую поверхность краскою, цвѣтами, лакомъ, и проч., *naprowadzić woskiem*, покрыть воскомъ.

**NAPRÓŻNO, adv.** Напрасно, тщетно, суетно, — даромъ, по пустому, *napróżno pracuje*, онъ по пустому, вообще трудится.

**NAPRZYSKAĆ, act. perf.** Напрыскать, набрызгать; навролласть прыскомъ, брызгами.

**NAPRZĄDZIĆ, act. perf.** Напрастъ; наготовить посредствомъ пряденія.

**NAPRZEĆ, vid.** *NAPRZEĆ.*

**NAPRZECIWO, NAPRZECIWKO, adv.** Напротивъ, насупротивъ, противу, *mieszka naprzeciwko ratusza*, живетъ на супротивъ ратуша, *naprzeciwko si-bie*, пропину себа, *wy-hodzić naprzeciw komu*, встрѣчать кого. = **NAPRZECIWOLEŚY, a, e.** Противулежащій, — (*w botan.*), *liście naprzeciwległe*, листья противоположные; два листа, коихъ ножки на той же высотѣ и насупротивъ другъ друга находятся.

**NAPRZEMIĄLEŚY, a, e.** Посмѣнный, переменяющійся, — (*w botan.*), *liście naprzemińległe*, листья переменяющагося, коихъ ножки по стеблямъ помѣщены на стволѣ, и расположены по обѣимъ сторонамъ попеременно.

**NAPRZÓD, NAPRZÓD, adv.** Напередъ; впервыхъ; предарительно, прежде чего. = *Naprzód zrób to*, напередъ сдѣлай это, *naprzód, dla tego żeś nie chciał*, впервыхъ, по тому что ты не хотѣлъ. = *Na przód!* Впередъ!

**NAPRZYTKAĆ komu w oczy, act. imp.** Выбранить, выругать, разругать кого въ глаза.

**NAPRZYCZYŃAĆ, act. perf.** Приготовить достаточно.

**NAPRZYUMOWAĆ, act. perf.** Приписать во множествѣ.

**NAPRZYKRZAĆ SIĘ, recipr. imp.** Надосаждать, надокучать, надобѣдать; — безпокоить, стужать, оскорблять. = **NAPRZYKRZENIE, ia, n.** Причинение скуки, скука, досада. = **NAPRZYKRZONY, a, e.** Скучный, безпокойный, тагостный, обременительный, *naprzykrzony człowiek*, человекъ безотбойной; безотступный, неопытный, непрестанно безпокойщій.

**NAPRZYMAWAĆ SIĘ KOMU, act. imp.** Извить словами, шпынять до сыта.

**NAPRZYRZEKAĆ, act. perf.** Обѣщать много, наслушать, много чего посулить кому.

**NAPRZYWOZIĆ, act. perf.** Навезти, много чего куда привезти.

**NAPRZOTAĆ, act. perf.** Сдѣлать кому пакость, сдѣлать кому что въ досаду, подшутить надъ кѣмъ, причинить кому вредъ, убытокъ, зло.

**NAPRZOWAĆ, act. perf.** Изпортить много чего, надѣлать много порчи, повредить много чего.

**NAPRUCHAĆ, n. perf.** **NAPRUCHAĆ, n. inst.** Напухать, напухнуть; нѣсколько вслухнуть = **NAPRUCHOŚĆ, sci, f.** Опухоль. = **NAPRUCHY, a, e.** Напухлый, опухлый, вслухлый, объятый опухолью.

**NAPRUDOWAĆ, act. perf.** Напудрить.

**NAPRUKAĆ SIĘ, recipr. perf.** Хлопать, стучать до усталости.

**NAPRUSZAĆ, act. imp.** **NAPRUSIĆ, perf.** Напускать, наудачать; напустить, *napuścić ryby do stawu*, напустить рыбы въ прудъ, — 2) напаять, напоить; намочить, наплатить, *strzala napuszczona iadem*, отправленная, напоенная ядомъ стрѣла.

**NAPRUSTOZYĆ, act. perf.** Разорить много чего, опустошить, истребить, разбить во множествѣ.

**NAPRZYĆ, act. per.** **NAPRZYAĆ, imp.** Напыщать, напыщать; надуять, надмевать, — производить въ комъ гордость. = **NAPRZYCZENIE, ia, n.** **NAPRZYCZOŚĆ, sci, f.** Надушность; надменность;

гордость, шдеславіе, кпчение. = **NAPRZYCYĆ, a, e.** Надушый, напыщенный, высокомерный, гордый, кичливый.

**NAPRUSNAĆ, vid. NAPRUSNAĆ.**

**NAPRZYLIĆ, act. perf.** Напылить; напорошить пылью.

**NAPRZYTAĆ SIĘ, recipr. perf.** Спрашивать, вопрошать до усталости.

**NARABAĆ, act. perf.** Нарубить, наколооть; *narabać się*, нарубиться; *narabianie*, нарубка, нарубленіе, продолжаемое и исполненное дѣйствіе нарубающаго.

**NARABIAĆ, act. imp.** **NARABIAĆ, perf.** Надѣлать; много чего наработать, наработывать, наготовить, *narobić stolów na przejazd*, надѣлать на продажу столовъ. = *Narobić kłopotu*, надѣлать хлопотъ; много причинить затрудненій, — 2) (*intr.*), *narabiać czem*, употреблять часто, *vid. NARABIAĆ.* = **NARABIAĆ SIĘ, recipr.** Нароботаться.

**NARACHOWAĆ, act. perf.** Насчитать, нащипать.

**NARADA, y, f.** Разсужденіе, совѣтованіе, совѣщаніе, положеніе, постановленіе.

**NARADZAĆ SIĘ, recipr. imp.** **NARADZIĆ SIĘ, perf.** Совѣтоваться, разсуждать, размышлять о чемъ, совѣщаться, *chce się o tem naradzić ze swoimi przyjaciółmi*, онъ о томъ хочетъ посовѣтоваться съ своими друзьями, *naradzenie się z kim*, совѣтованіе, совѣщаніе, разсужденіе, размышленіе.

**NARAGAĆ SIĘ, recipr. perf.** Наругаться; насмѣяться, изъавить ругательство, посмѣяніе.

**NARAIĆ, act. perf.** **NARAIĆ, imp.** Доставить, доставлять; исходить, доставлять, выходить кому какую выгоду, *naraić krawcowi robotę*, доставить работу портному.

**NARAMIENNIK, NARAMNIK, a, m.** Нарамки; часть латъ, съ рукавами, служившая къ прикрытію плечъ. — старинный нарукавный уборъ, — 2) нарамникъ, нарамница; родъ епанчи, каковыя въ восточныхъ странахъ употреб-



бляють для покрыванія одного котораго плеча, — 5) наплечникъ; аполетъ; пемса золотая, серебряная, или шерстяная съ бахрамою на концѣ, для придерживанія на плечѣ перевязи, сумы и проч., служащая впрочемъ для различія воинскихъ чиновъ. = *Naramigany*, *a*, *e*. Папленный; нарамный.

*Narastać*, *vid. Narościć*.

*Naraszprowaść*, *act. perf.* Наскрестъ, наскоблеть, настрогать шерпугомъ.

*Narazić*, *act. imp. Narazić*, *perf.* — *narazić kogo*, оскорбить, огорчить, обидить, досадить кому, *parażać kogo na co*, подвергать кого опасности, *parażać się*, подвергаться; *parażać się na śmierć*, подвергаться смерти, *parażać swój honor, sławę*, подвергать опасности честь, славу свою, *parażać się na nieprzyjacielskie pociski*, выдерживать огонь неприятельскій.

*Narcys*, *a*, *m.* *Narcyszek*, *szka*, *m.* (*w botan.*) Нарциссъ; луковичное провзрастѣние, (*Narcissus*). = *Narcysowy*, *Narcyskowy*, *a*, *e*. Нарциссовый.

*Narda*, *y*, *f.* (*w botan.*) Нардъ; растѣние колосистое величинаю съ тростникъ, (*Andropogon Nardus*).

*Narduszek*, *szka*, *m.* (*w botan.*) Бѣлоусъ; бѣлыя на высокихъ и сухихъ поляхъ растущее, (*Nardus stricta*).

*Nardowy*, *a*, *e*. Нардный; изъ нарда приготовленный, или нарду свойственный, принадлежатій.

*Nardzewić*, *n. perf.* Заржавѣть; покрыться ржавчиною.

*Naręcze*, *a*, *n.* Охапка; количество чего нибудь, сколько охватывая обѣими руками взять можно.

*Naręcznik*, *a*, *m.* *Naręczawie*, *ia*, *n.* Перевязка, перевязь чрезъ шею, которая поддерживаетъ раненую, или больную руку.

*Naręczny*, *a*, *e*. Подручный, *naręczny koń*, подручная лошадь; приспособляя съ правой стороны припряженная.

*Narowić*, *vid. Naranić*.

*Narób*, *u*, *m.* Народъ; языкъ, племя, жительство господирства, страны какой, состояніе подъ одними законами и говоряще одинаковыми природнымъ языкомъ, *narodowi obwieszczać*, обнародовать, *perf.* обнародовать, объявлять всенародно, *obwieścić narodowi pokoy*, обнародовать миръ, *prawo narodów*, народное право; *Twórca narodu*, народодѣтель; творецъ, создатель человеческого рода, *narodu nauczyciel*, народовѣстатель; кто предъ народомъ толкуетъ, изъясняетъ ученіе, законъ, *wódz narodu*, пародоводитель; повелитель цѣлаго народа, — народоначальникъ.

*Narodowy*, *a*, *e*. Народный, государственный, національный, всенародный, общенародный. = *Narodowość*, *ści*, *f.* Опличительные нравы, свойства какого народа, особенной характеръ каждой націи.

*Narodzić*, *act. perf.* *Narodzić się*, *recipr. perf.* Родиться; рождать; родиться, рождается,  *kto się narodzi*, *umrzeć musi*, все, что ни родится, подвержено смерти. = *Narodzenie*, *ia*, *n.* Рождение, рождество, *Boże narodzenie*, рождество Христово; день празднуемый церковію въ 25 день декабря. = *Narodziny*, *pl.* День рожденія.

*Narób*, *u*, *m.* Сошникъ; рѣзецъ желѣзный, къ сохѣ прирѣпленный и служащій для взрыванія земли.

\**Narościć*, *act. perf.* *Naraszcząć*, *imp.* Наростить, наращать.

*Narosić*, *act. perf.* Оросить; роскою мочить.

*Narośl*, *i*, *f.* *Naroślina*, *y*, *f.* *Narost*, *u*, *m.* *Narostek*, *stka*, *m.* Наростъ, нарось; — дикое мазолеватое мясо, — (*w chirurgii*), *narost kości*, распухоль дикая, костяная, — *narostek na roślinach*, болюна; наростъ на деревѣ, также и шишка у дубины.

*Narosnąć*, *n. inst.* *Narosić perf.* *NA*

**РАСТАĆ, imp. Narastać, freq.** Нарастать, нарастать; вырастать поверхъ чего, — 2) нарастать; накапливаться, умножаться, углубляться, *na ranie narosło dzikie mięso*, на ранѣ выросло дикое мясо, *narosło tyle na rok procentu*, выросло въ годъ столько рублей росту.

**NAROST, vid. Narosł.** = Наростову, *a, e.* Наполненный дикимъ мясомъ, наростамп.

**NARÓW, и, т. Наровъ;** обычай, обыкновеніе, нравъ, — 2) дурная привычка; порокъ, худоба, недостатокъ. = **Narowić, act. imp. Znarowić, perf.** Баловать, избаловать, потворить, потворствовать; мирволить, нравить. = **Narowisty, a, e.** Нравный, нравень, *narowisty koń*, лошадь съ норовомъ, упрамая.

**NARÓWNIĆ, act. perf. Narównywać, freq. et cont.** Сравнять, сравнивать; дѣлать гладкимъ, равнымъ, — 2) вознаграждать, наверхивать, наверхивывать. = **Narównanie, ia, n.** Паверстка, наверхивываніе.

**NARÓWNI, ia, ie.** На равнине, на равной гладкой поверхности.

**NARÓŻEC, żca, т.** Угольный холмъ означающій границу, — угольная межа, камень, столбъ, и проч.

**NARÓŻNIK, a, т. 1)** Угольный домъ; — 2) угольная межа, — 3) угольный изразецъ; — 4) (*w fortyfik.*) Раскатъ, бастионъ, больверкъ; укрѣпленіе составляющееся изъ четырехъ частей вала, выдавшихся къ полю. = **Naróżnikowy, a, e.** Касающійся, принадлежащій бастиону, *kąty naróżnikowe*, углы бастиона. = **Naróżny, a, e.** Наугольный; *dom naróżny*, угольный домъ.

**NARÓŻNIECIE, act. perf.** Освѣщивъ что во множествѣ, возжечь много свѣтлячковъ въ одномъ или разныхъ мѣстахъ.

**NARÓŻNIECIE, act. perf.** Развестъ какихъ нибудь жидкостей во множествѣ.

**NART, и, т. Narty, pl.** Конскіе, коньки, на которыхъ катаются на льду, — лыжа; пошкая и

гладкая деревянная доска, съ передняго конца въ верху нѣсколько загнутая, подбитая желѣзомъ, на которыхъ лысощипки и звѣрные промысленики удобно ходить могутъ по глубокимъ снѣгамъ. = **Nартник, a, т.** Лыжникъ; кто дѣлаетъ лыжи, или ходитъ на лыжахъ.

**NARUMIENIE, act. perf.** Нарумянить; *narumienił się*, краснѣть, стыдѣться много.

**NARUNĄĆ, на со, inst. med.** Палались, изпадаа куда толкнуть, ударить; — накашиться; низвергнувшись, рунуться.

**NARUSZALNOŚĆ, ści, f.** Состояніе того что можетъ быть нарушено, ранено, повреждено, испорчено, — (*oppos.*), *nienaruszalność*, неприкосновенность, нерушимость; ненарушимость; неврединность, сохранность. = **Naruszałny, a, e.** Могущій быть нарушенъ, поврежденъ, раненъ, испорченъ; (*oppos.*), *nienaruszalny*, неприкосновенный, нерушимый, ненарушимый, долженствующій свято быть сохраненъ, неврединный, сохранный. = **Naruszyć, act. perf. Naruszać, imp.** Нарушить, нарушать, *nienaruszony*, ненарушимый, сохранный. = **Naruszyciel, a, т.** Нарушитель; — *f.* Нарушительница, кто нарушаетъ или нарушать что.

**NARWAĆ, act. perf. Narwać, imp.** Нарвать; нащипать, собрать много чего посредствомъ рванія.

**NARWAŁ, a, т. (w hist. nat.)** Морской единорогъ, родъ кита.

**NARUWIEK, bka, т.** Мелузга; мѣлая рыба пускаемая въ пруды для расплода. = **Naruwić, act. perf. Naruwić, imp.** Разводить рыбу, пускать рыбу въ прудъ, расплодить рыбу въ прудѣ. = **Naruwcy, a, e.** Служащій для расплода рыбы.

**NARUĆ, act. perf.** Наруть, накопать, рыть въ большомъ количествѣ.

**NARUSIĆ, act. perf.** Навести,



- направить; нацѣлать, намѣ-  
тить, *narychtować działo*, на-  
вести пушку.
- NARYS** *wać, act. perf.* Нарисовать,  
начертить.
- NARYSZEĆ SIĘ, r. recip. perf.** Мы-  
чать, ревѣть до усталости.
- NARZĄDZIĆ, act. perf.** Нарządzać, *imp.*  
Снарядить, снаряжать, приго-  
товить, приготовить, приго-  
товлять; распорядить, изго-  
товить, составить, пригото-  
вить. = **NARZĄDZENIE**, Снараже-  
ние, приготовление, пригото-  
вление. = **NARZĄDZICIEL, a, m.**  
Приготовитель.
- NARZĄCIEC, nca, m.** **NARZĄCIEK, nka,**  
*m. (w botan.).* Водная египет-  
ская лилея, лапушникъ, *Lotus*  
*Aegyptia*).
- NARZEC, act. perf.** Наречь, на-  
звать, именовать, — 2) *narzec*  
*komu co*, обѣщать, сулить, сло-  
во кому давать исполнить или  
сдѣлать что либо; увѣщать,  
обнадеживать кого въ чемъ и-  
будь, *narzeczonu, narzeczona*,  
составленный, составленная, по-  
молвленый, створенный.
- NARZĘDZIE, ia, n.** Орудіе, снасть,  
снарядъ, приборъ, сбура, вся-  
кая вещь служащая способомъ  
къ произведенію чего либо, *nar-  
zędzia matematyczne, rolnicze*,  
орудія математическія, земле-  
дѣльческія, — инструментъ, *nar-  
zędzie mularskie, ciesielskie*, о-  
рудіе каменщикъ, плотникъ,  
— 2) (*fig.*), орудіе, способъ,  
причина, средство, *on był nar-  
zędziem jego zemsty*, онъ былъ  
орудіемъ, средствомъ его мще-  
нія, онъ употребилъ его чтобы  
опомститься, *własne jego listy*  
*stały się narzędziem jego zguby*,  
собственныя его письма были  
орудіемъ гибели его, *narzędzie*  
*zmysłowe*, органъ, орудіе  
чувствъ въ животныхъ, чув-  
ствительное. = **NARZĘDZIOU, a,**  
*e.* Орудійный, инструменталь-  
ный.
- NARZEKAĆ, intr. imp.** Сѣтовать,  
жаловаться, плакать, рыдать,  
скорбѣть. = **NARZEKANIE, ia, n.**  
Сѣтованіе, скорбь, скорбніе,  
рыданіе, плачь, гореваніе, сте-
- паніе, жалоба, *narzekający*, сѣ-  
тующій, жалующійся, рыдаю-  
щій, плачущій.
- NARZEKAĆ, act. imp.** Нарѣзать. =  
**NARZNAĆ, act. inst.** **NARZYNAC,**  
*imp.* Нарѣзать, рѣзывать; рѣ-  
зать что во множествѣ, — 2)  
надрѣзать, надрѣзывать; спер-  
ху не много, до нѣкотораго мѣ-  
ста, не совсѣмъ рѣзать.
- NARZUCIĆ, act. perf.** **NARZUCAĆ, imp.**  
Наметать, намечивать; набро-  
сать, набрасывать; накидать,  
накидывать; навалить, навали-  
вать; — 2) (*fig.*), навязывать;  
принуждать брать, навалить,  
взломать, подвергнуть, *poru-  
czając mi ten interes, narzucił*  
*mi niego ogromny ciężar*, пре-  
поручая ему сіе дѣло, наложи-  
ли на него бремя весьма тя-  
гостное.
- NARZUT, u, m.** Возложеніе, ило-  
женіе бремени, — ложное обви-  
неніе, — 2) *a, m.* нахаль, на-  
глець, безстыдникъ. = **NARZUTU,**  
*a, e.* Принужденный, не-  
вольный, по принужденію сдѣ-  
ланный.
- NARZYNAĆ, vid.** **NARZNAĆ.**
- NASAD, u, m.** **NASADA, y, f.** Осно-  
ваніе, фундаментъ, утвержде-  
ніе, главная чего подпора, —  
2) рукоятка, ручка, черенъ, че-  
ренкокъ, — 3) *nasad wozowy*,  
каретный станъ, — 4) (*moral.*),  
*nasad, nasada na kogo*, засада,  
подсада, подущеніе, злоумыш-  
леніе, навѣтъ, ковь, козниц, сѣ-  
щи.
- NASADKA, i, f.** Западня, сѣтъ, ло-  
вушка, пасть; служащая для  
ловленія звѣрковъ.
- NASADZIĆ, act. perf.** **NASADZAĆ, imp.**  
Насадить, насаживать; много  
чего сажать, садить въ землю,  
*nasadzić jabłonek, bobu*, наса-  
жать яблоней, бобовъ, *nasadzić*  
*narzłkiem staw*, насажать, на-  
пустить мелюзгу въ прудъ, *na-  
sadzić stekierę*, насадить по-  
поръ на топорщце, — 2) *na-  
sadzić na kogo*, напустить на  
кого, наводить или причинять  
что кому, — соплетать козниц,  
навѣтовать, *nasadzić się na co*  
насѣсть на кого, упорствовать

- упорно кого гнать, преслѣдовать кого, напустить на кого, твердо стоять въ своемъ намѣреніи.
- NASALAC**, *vid.* **NASOLIĆ**. = **NASALACZ**, *a, m.* Сошальщикъ, *nasalacz sędzi*, сошальщикъ сельдей.
- NASCHNAĆ**, *inst. n.* **nasychać**, *imp.* Насохнуть, насыхать.
- NASCI**, *vil.* **NA!** **NAC!** *interj.*
- NASIEWAĆ**, *act. perf.* Нанизать; низать, вздѣвать бусы или другое что либо на нить.
- NASIELAĆ**, *vid.* **NASLAĆ**. = **NASIELISKO**, *a, n.* Худая подшивка. = **NASIELNIK**, *a, m.* Попона, покрывало, для одѣванія лошадей употребляемое.
- NASIGNAĆ**, *med. inst.* Настичь; нагнуть, догнуть, *nasignienie*, настичженіе, догнание.
- NASINAĆ**, *act. perf.* Срубить во множествѣ.
- NASIOŁKA**, *vid.* **NASTOŁKA**.
- NASER**, *spu, m.* Насыпь; куча песку, или земля насыпанная, приметь, приспа, насынная земля.
- NASĘPIAĆ**, *act. imp.* **nasępić** *perf.* Насупливать, насушить; *nasępić twarz*, насушиться, нахмуриться.
- NASIAĆ**, *act. perf.* **NASIEWAĆ**, *imp.* Насѣять, насѣвать; *nasiać marchwi, buraków*, насѣять моркови, свеклы.
- NASIADAĆ**, *med. imp.* **NASIEŃDŹ**, **NASIAŃDŹ**, *perf.* Насѣдать, насѣсть; *nasiada kokosz*, курица сидитъ на яйцахъ, *nasiadło ptaków na drzewo*, насѣло птлицъ на дерево.
- NASIADKA**, **NASADKA**, *i, f.* Насѣдка; курица сидящая на яйцахъ для вывода цыплятъ или вышедшая цыплятъ.
- NASIADŁOŚĆ**, *ści, f.* Многолюдіе; население, наполненіе какого мѣста жителями, народомъ. = **NASIADEŁY**, *a, e,* Населенный; многимъ числомъ людей обитательный.
- NASIAKOCZYĆ**, *act. perf.* Насѣрить; окунуть что въ расплавленную сѣру, или подкурить сѣрою.
- NASIEC**, *act. perf.* **NASIEKAĆ**, *imp.* Насѣчь, насѣкать, — (*w chr.*) *nasiekiwanie*, пускать рожечную, баночную кровь, банки ставящи, насѣкать на кожу.
- NASIEBLIĆ**, *act. perf.* Насѣлить; занять, наполнить жителями какое мѣсто.
- NASIEDZIEĆ SIĘ**, *recipr. perf.* Насидѣться.
- NASIEK**, *u, m.* **NASIEKANIEC**, *ńca, m.* Суковатая палка, дубина, чурка, набитая гвоздями.
- NASIEPIE**, *ia, n.* Сѣмя; сѣмена, всякія зерна, косточки, адра, копоры сѣють или сажаютъ. — 2) *Nasienie zwierzęce, ludzkie*, мужское сѣмя. — 3) (*trans.*) Потомки, дѣти, племя, родъ, семья, семейство. = **NASIEPIOWY**, *a, e,* Сѣменный. = **NASIEPIENKO**, **NASIEPIKO**, *a, n. dim.* Сѣмечко = **NASIEPIENNIK**, *a, m.* Сѣменщикъ; плодъ какого произрашенія для сѣмени оспаленный. = **NASIEPIENNY**, *a, e,* Сѣменоносный; приносящій, рождающій сѣмена.
- NASIERSZAŁY**, **NASIERSZONY**, *a, e,* Щетинистый, поднимающійся, всклокоченный.
- NASIEWAĆ**, *vid.* **NASIAĆ**.
- NASIEŹRZAŁ**, *u, m.* (*w botan.*) Змѣяной азычокъ, (*Ophioglossum*).
- NASILIĆ**, *act. perf.* **NASILAĆ**, *imp.* Нанизать; низать, вздѣвать, бусы или другое что на нить.
- NASINIĆ**, *act. perf.* Насинить.
- NASIONKO**, *vid.* **NASIEPIE**.
- NASKAKIWAĆ**, *med. freq.* **NASKOCZYĆ**, *perf.* Наскакивать, наскочить; прыгнетъ насовываться, натыкаться на что, *naskoczył na kogo*, напастъ на кого, сдѣлать нападеніе. — 2) *neutr.* Вслухнуть, распухнуть, раздуваться, *naskakał się*, наскაკаться, напрыгаться.
- NASKARWIĆ**, *act. perf.* Сокровиществовать; собирать, собрать сокровища, богатство, накопить.
- NASKARZYĆ**, *act. perf.* **naskarzyć się**, *recipr. perf.* Нажаловаться.
- NASKŁADAĆ**, *act. perf.* Складывать, сложить, сочинить чего во множествѣ.
- NASKOCZYĆ**, *vid.* **NASKAKIWAĆ**.
- NASKOK**, *u, m.* Наскокъ; устремленіе противъ кого съ наскакиваніемъ.



**NASKROWAĆ**, *act. perf.* NASKROWUWAĆ, Nаскробашть, наскробиашть.  
**NASKRZYGAĆ**, *intr. perf.* Nаскрипѣть.  
**NASKUPOWAĆ**, *act. perf.* Накупить во множествѣ.  
**NASKWIERAĆ**, *med. imp.* Надоѣдать, надокучать.  
**NASŁABIĆ**, *act. perf.* **nasłabiać**, *imp.* Ослабить, ослаблять, приводить въ слабость. = **NASŁABIEĆ**, *n. perf.* Ослабѣть, слабымъ спавишьясь.  
**NASŁAĆ**, *act. perf.* **NASŁCIELAĆ**, *imp.* Настлаать, настпашлаать.  
**NASŁAĆ**, *act. perf.* **NASYLAĆ**, *imp.* Настлаать, насылаать; причинять, понукаать, напукаать, нападать.  
**NASŁAD**, *u, m.* Подражаніе, послѣдованіе.  
**NASŁADNIK**, *a, m.* Гончая собака, *za psa naśladnika trzy ruble groszy*, за гончую три рубля грошей (*Statut Litewski*).  
**NASŁADOWAĆ**, *act. imp.* 1) Послѣдовать, послѣдствовать, слѣдовать за кѣмъ. — 2) **Nasładować kogo**, подражать, слѣдовать кому, брать въ примѣръ себѣ дѣла чьи, **naśladować sławnych pisarzy, Homera, Wirgiliusza**, подражать славнымъ писателямъ, Гомеру, Виргилію.  
**NASŁADOWCA**, *u, m.* **NASŁADOWNIK**, *a, m.* Подражатель, послѣдователь; *cnot oycowskich wierny naśladowca*, ревностный послѣдователь отеческимъ добродѣтелямъ. = **NASŁADOWNICA**, **NASŁADOWCZYNA**, *u, f.* **NASŁADOWNICZKA**, *i, f.* Подражательница, послѣдовательница. = **NASŁADOWCZY**, **NASŁADOWNICZY**, *a, e*, **NASŁADOWNY**, *-ie, adv.* Подражательный, подражаемый; — 2) Достоинный подражанія. = **NASŁADOWNICTWO**, *a, n.* Подражаніе, послѣдованіе.  
**NASŁANIEC**, *isca, m.* Подославецъ; посланный на кого, для причиненія обиды или насилія.  
**NASŁĘDNİK**, *a, m.* Подражатель; послѣдователь. — 2) Наслѣдникъ, преемникъ, *vid.* **NASŁĘPCA**.  
**NASŁINIĆ**, *act. perf.* **NASŁINIĄĆ**, *imp.*

Наслюпашть, наслюнявать; намазать слюною.  
**NASŁODNIEĆ**, *n. perf.* Становиться слаще. = **NASŁODZIĆ**, *act. perf.* насладить; примѣшивать много сладкаго во чипо.  
**NASŁONIECZNY**, *a, e*, Выспавленъ на солнце.  
**\*NASŁONIEĆ**, *act. perf.* Заслонить, прикрыть заслоною.  
**NASŁONIEĆ**, *n. perf.* Солонѣть, соленымъ становиться.  
**NASŁUCHAĆ SIĘ**, *recipr. perf.* Наслушаться. — 2) Наслышаться; *dziecko nasłuchalo się od prostych ludzi wyrazów podłych*, ребенокъ наслушался подлыхъ словъ отъ низкихъ людей, *nie mogą się nasłuchać jego mądrych towy*, не могу наслушаться умныхъ рѣчей его, *wiele się o nim nasłuchałem dobrego*, я о немъ много наслышался хорошаго, *dobrego*, — *nasłuchując*, пристально, внимательно слушать, — подслушивать.  
**NASŁUGOWAĆ**, *act. imp.* Прислуживаться, подслуживаться; разнымъ образомъ уюжденія услугъ или происками стараться войти у кого въ довѣренность, въ любовь. = **NASŁUŻYĆ SIĘ**, *recipr. perf.* Насышиться, удовольствоваться службою.  
**NASMALAĆ**, *vid.* **NASMOLIĆ**.  
**NASMAROWAĆ**, *act. perf.* Намазать; намазать, покрывать или напирать что набудь липкимъ, маслянымъ веществомъ, *nasmarować puchlinę maścią*, намазать опухоль мазью, *nasmarować wóz*, смазать телегу, помазать. — (*fig.*) *nasmarować komu ręce*, помазать кому руки, дарить кого для получения лучшаго въ чемъ успѣха.  
**NASMAŻYĆ**, *act. perf.* Напряжить.  
**NASMIĄĆ SIĘ**, *recipr. perf.* **NASMIĘWAĆ SIĘ**, *imp.* Насмѣяться, — насмѣхаться, насмѣваться; издѣваться, шутить надъ кѣмъ; смѣясь охуждать что въ комъ, *nie należy nasmięwać się z niedostatku czyjego*, не должно насмѣхаться недостаткомъ чьимъ.  
**NASMIESZYĆ**, *act. perf.* **NASMIĘSIĆ**, *imp.* Произвести въ комъ смѣхъ, по-

- дать поводъ кому къ смѣху, *naszmieszył wszystkich opowiadaniem swoim*, разказами своими всѣхъ насмѣшилъ. = **NASMIEWSA**, *y, m.* **NASMIEWAĆ**, *a, m.* **Насмѣшивать**. = **NASMIEWISKO**, *a, n.* **Насмѣшка**, **насмѣваніе**, **насмѣшество**, **насмѣшливость**, **насмѣшничество**, **шутка**, **издѣвка** надъ кѣмъ съ обидою, съ досадою сопряженная.
- NASMOIĆ**, *act. perf.* **NASMALAĆ**, *imp.* **Насмолить**, **насмалывать**.
- NASMRÓZIĆ**, *act. perf.* **Надушить**, **навошать**.
- NASNIĆ SIĘ**, *recipr. perf.* **Видѣть** во снѣ, **снисься**, **грезнисься**, **много** и **часто мечтать** во снѣ.
- NASNOWAĆ**, **NASNŪC**, *act. perf.* **Папалить**, **сновать**, **сдѣлать** основу для какой либо ткани. ... **Nasow**, *adj.* **Крапа**, **жды**, **разъ**, (прилагательное употребляемое въ сложности съ числительными именами) и. пр. *w dwóznasób*, **двукратно**, **дважды**, **два** раза.
- NASOLIĆ**, *act. perf.* **NASALAĆ**, *imp.* **Насолишь**, **насолывать**.
- NASPA**, *y, f.* **NASYPKA**, *i, f.* **Наволока**, **наволочка**; **родъ мѣшка**, **чехла**, въ который **пухъ** или **перья** насыпаются.
- NASPAĆ SIĘ**, *recipr. perf.* **NASYPIAĆ SIĘ**, *imp.* **Наспашься**; **до сыпка** слать.
- NASPRACOWAĆ SIĘ**, *recipr. perf.* **Накататься**, **пагуляться**.
- NASPIAĆ**, *med. perf.* **NASPIWAĆ**, *imp.* **Подоспѣть**, **подоспѣвать**; — **набѣжать**, **набѣгать**.
- NASPIWAĆ**, *act. perf.* **Пѣть** много, **naśpiewać się**, **напѣться**, **удовольствоваться** себя пѣніемъ, — (*trans.*) **naśpiewać komu**, **сдѣлать** кому **спрогий выговоръ**, **мыть** голову кому, **журить**, **бранить**, **укорать** кого.
- NASPIŻOWAĆ**, **NASPIŻYĆ**, *act. perf.* **Снабдить** съиспными **припасами**, **оружіемъ**, **аммуниціею**.
- NASPORZYĆ**, *act. perf.* **Приумножить**, **увеличить**, **умножить**.
- NASPRAWOWAĆ**, **NASPRAWIAĆ**, *act. perf.* **Надѣлать**, **наготовить**, **много** чего **прислать**, **запасать**, — **жкупить**.
- NASPROWADZAĆ**, *act. perf.* **Навести**,
- привести** во **множество**, — **много** чего **выписать** изъ **другаго** мѣста, или **земли**, **nasprowadził mnóstwo zagranicznych książek**, **выписалъ** **множество** **иностранныхъ** **книгъ**.
- NASPRYSKOWAĆ**, *act. perf.* **Набрызгать**, **напрыскавъ**, **сприцовать**, **впустить**, **вливъ** что **сприцомъ** въ **рану** для **очищенія** оной.
- NASROMOCIĆ**, *act. perf.* **Поругаться**; **изъявить** **поношеніе**, **поруваніе**, **наругательство**, **презрѣніе**.
- NASROŻYĆ**, *act. perf.* **NASROŻAĆ**, *imp.* **придать** чему **видъ** **спрашный**, **ужасный**, **спрогий**, **разъярить**, **наежить**. = **NASROŻYĆ SIĘ**, *recipr.* **Наежиться**, **принять** на **себя** **видъ** **спрогий**, **спрашный**, **ужасный**, **грозиный**, **сверѣпый**.
- NASSAĆ SIĘ**, *recipr. perf.* **NASYSAĆ SIĘ**, *imp.* **Насосаться**, **накасываться**.
- NASTAĆ**, *n. perf.* **NASTAWAĆ**, *imp.* **Настать**, **наставать**; **наступать**, **приближаться**, **nastala jesień, zima**, **настала** **осень**, **зима**, **nastaje żywo**, **настаеъ** **жизнь**, **nastawać na coś, o coś**, **настоаъ**; **въ** **чемъ**, **убѣждать**, **дѣлать** въ **разсужденіи** **чего** **успіе**, **nastawać na czuie życie**, **посягать**, **возставать**, **вооружаться** **противъ** **кого**, **умышляль**, **посягать** на **жизнь** **чью**. = **NASTAĆ SIĘ**, *recipr. perf.* **Настоаься**; **долго** **просноаъ** **гдѣ**.
- NASTALIĆ**, *act. perf.* **Наварить** **спалью**, **закалить** **спалью**, *viid.* **NADSTALIĆ**.
- NASTALEY**, *a, e.* **Настоящій**, **теперешній**, **сущій**, — **поданный**, **почный**.
- NASTAPIĆ**, *act. perf.* **NASTĘPOWAĆ**, *imp.* **Наступить**, **наступать**; **становиться** **ногою** на **что**, **nastąpić komu na nogę**, **наступить** **кому** на **ногу**. — 2) **Наступать**, **наставать**, **приближаться**, **приходить**, **następują święta**, **наступаютъ** **праздники**. — 3) **Наступать**, **дѣлать** на **кого** **нападеніе**. — 4) **Послѣдовавъ**, **возпослѣдовавъ**, **postanowienie to nie tak prędko jeszcze nastąpi**, **поспашовленіе** **сіе** **еще** **не** **такъ** **скоро** **воспослѣдуеъ**, *potém*



*nastąpiło głębokie milczenie*, попомъ воспослѣдовало глубокое молчаніе.

**NASTARCZYĆ, NADSTARCZYĆ, act. perf.**

**NASTARCZAĆ, imp.** Доставивши, доставлять сколько нужно, снабжать, сообщать, препровождать къ кому потребности, нужныя вещи. — 2) Заступать, замѣнять, помогать, пособлять, дополнять, исправлять, вознаграждать, *mechanika nadstarca słabości ręk ludzkich*, механика вознаграждаетъ недосытокъ силъ человеческихъ. — 3) Доставать, довольну бытъ.

**NASTARZAĆ SIĘ, vid. NASTORZYĆ SIĘ.**

**NASTAWAĆ, vid. NASTAĆ.**

**NASTAWIĆ, act. perf. NASTAWIĄĆ,**

**NASTAWOWAĆ, imp.** Наставивши, наставляя, наставляивать, во множествѣ становить, *nastawić na stół potraw, zakąsek*, наставляя на столъ кушанья, закусокъ; *nastawić na kogo*, поставивши, раскинувши, *nastawić żelazo na zwierza*, поставивши желѣзо на звѣря, западно, *nastawiać szyi, gardła*, подставляя, подставляя, *temu, kto cię uderzy w policzek, nastaw i drugiego*, ударившему тебя по щекѣ, подставь и другую, *nastawiać ucha*, прислально, внимательно слушаю, прислушиваясь. — **NASTAWNY, a, e, nastawiony**, поставленный, разставленный, *ieleń wydobywszy się z nastawney sieci*, олень освобождаясь изъ разставленной сѣти.

**NASTĘP, u, m. NASTĘPIŃ, następienie**, напоръ, нападеніе, усмирение противъ чего. — 2)

Послѣдствие, происшествіе слѣдующее изъ чего либо другаго.

**NASTĘPÇA, y, m. NASTĘPNIK, a, m.**

Наслѣдникъ; преемникъ, *następca tronu*, наслѣдникъ престола. — 2) (*w arytmetyce*) **Następnik**, второй терминъ, членъ. — **NASTĘPCZYNA, y, f. NASTĘPCZYNI, i, f. NASTĘPCISŁA, y, f.** Наслѣдница, преемница. — **NASTĘPIENIE, adv.** Послѣдовательно, послѣдочно, въ послѣдствіи, въ продолженіи, съ ряду одинъ за другимъ слѣдуя, наслѣдственно.

**NASTĘPNIK, vid. NASTĘPÇA.**

**NASTĘPNOŚĆ, vid. NASTĘPSTWO.**

**NASTĘPNY, a, e, Наступательный, woyna następna i odporna**, война наступательная и оборонительная. — 2) Слѣдующій, послѣдовательный, наслѣдный, преемничій, наступающій, непрерывный, *porządek następny dnia i nocy*, послѣдовательный порядокъ ночей и дней, порядокъ въ которомъ ночи и дни одни за другими слѣдуютъ, *umiętność następniem nie spada prawem*, знаніе, наука не приобрятаются, не достаются правомъ наслѣдства.

**NASTĘPOWANIE, NASTĄPIENIE, vid. NASTĄPIĆ, NASTĄPOWAĆ.**

**NASTĘPSTWO, a, n. NASTĘPNOŚĆ, ści, f.** Наслѣдство, наслѣдіе, преемничество. — 2) Продолженіе, успѣхъ, *zastanowmy się nad peryodycznych pism początkiem, następstwem i stanem terazniejszym*, обратимъ внимание на начало, нынѣшнее состояніе, и будущій успѣхъ периодическихъ изданій.

**NASTOŁKA, NASTOŁKA, i, f.** Попона; покрывало шерстяное или поппочное, или другое какое, для одѣвания лошадей употребляемое.

**NASTORZCZYĆ, NASTORZYĆ, NASTORZYĆ, act. perf. NASTARZAĆ, NASTORCZAĆ, imp.** Поставивъ ребромъ, или на уголь. — 2) Всклочивать, всклочить; ерошить, поднимать становиться дыбомъ, щипиниться, *nastorzyć uszy*, прислально, внимательно слушать.

**NASTRASZAĆ, act. perf.** Свалять, повергать, ронять, скинуть чего во множествѣ.

**NASTRASZYĆ, act. perf.** Настращать, напужать, напугать, *nastraszyc się, напугаться, настращаться.*

**NASTRĘCZYĆ, act. perf. NASTRĘCZAĆ, imp.** Представляя, рекомендовать кого на службу, — доставить, психодапайствовать, выходить кому какую выгоду. — **NASTRĘCZYCIEL, a, m.** Маклеръ, сводчикъ, ходатай, старатель.

- NASTROSA, i, f.** Приманка, примань, приправа.
- NASTROIĆ, act. perf. NASTROIĄĆ, imp.** Снарядить, снаряжать; припасать; приготовить; приладить, прилаживать; прииравливать; заштьять, заштьвать; настроить, настраивать; наущать; давать, дѣлать наставленіе, какъ поступить въ дѣлѣ какомъ, *nastroić mię*, казаться будто, показывать видѣ, будто, притворяться, *nastroić głos*, образоватъ голосъ, *nastroić narzędzie muzyczne*, настроить, настраивать; наладить, наладить, приподить въ согласіе звуки. = **NASTROJENIE, ia, n.** Настройка, налаживание; заштья. = **NASTROJICIEL, a, m.** Заштьщикъ, заштья.
- NASTRUGAĆ, act. perf. NASTRUGAĆ, imp.** Наскоблить, настругить; наготовить посредствомъ строганія.
- NASTRZELAĆ, act. perf. NASTRZELAĆ, imp.** Добыть посредствомъ стрѣланія, *nastrzelać zwierzyzny*, настрѣлать дичины.
- NASTRZEPIĆ, act. perf. NASTRZEPIAĆ, imp.** Завивать, подвивать; въ складки складывать, *wiatr tagodnym tchem nastrzepia morze*, вода въ морѣ струится отъ вѣтра, — море воздымается. — 2) Убрать, нарядить, украсить, настрочить. — 3) (o stylu) Кудравить; излишне украшать, *nastrzepionu styl*, кудравый слогъ; слогъ наполненный излишними риторическими украшениями.
- NASTRZYŻAĆ, act. perf. NASTRZYŻAĆ, imp.** Настричь.
- NASTRZYKAĆ, act. perf. NASTRZYKAĆ, imp.** Настричь.
- NASTUDZIĆ, act. perf. NASTUDZIĆ, imp.** Холодить, студить, допускать что остынуть.
- NASTUŻKA, vid. NASTOŻKA.**
- NASTURCZA, yi, f. (w botan.)** Настурцій; трава однопольная, (*Trigonotis majus*).
- NASTYGNĄĆ, n. inst. NASTYGNĄĆ, imp.** Настынуть.
- NASYĆ, act. perf. NASYĆ, imp.** Насытить, насыщать; — напастить, — напастить, напастить.
- NASUWIEĆ, wnia, m.** Сертукъ, верхнее платье.
- NASUSZYĆ, act. perf. NASUSZYĆ, imp.** Насушить.
- \*NASWARZYĆ SIĘ, recipr. perf. NASWARZYĆ SIĘ, recipr. perf.** Ссориться, браниться до усталости.
- NASWATAĆ, act. perf. NASWATAĆ, imp.** Свастать во множествѣ.
- NASWIDRZYĆ, act. perf. NASWIDRZYĆ, imp.** Насверлить, навертѣть скважину посредствомъ сверла.
- NASWIEŚCIĆ, act. perf. NASWIEŚCIĆ, imp.** Наполнить свѣтомъ, освѣтить довольно.
- NASWIĘSIĆ, act. perf. NASWIĘSIĆ, imp.** Святить во множествѣ, отправлять церковію предписанный обрядъ для содѣланія священнымъ чего.
- NASWISTAĆ SIĘ, recipr. perf. NASWISTAĆ SIĘ, recipr. perf.** Насвистаться, свистать до усталости.
- NASYCIEĆ, act. perf. NASYCIEĆ, imp.** Пасытить, насыщать; кормить кого до сыта, *nasyć się*, насытиться; набѣться. — 2) (fig.) Насытить, насыщать; удовлетворять чему, довольствовать, *nasyć się swoim chciwością*, насытить свое сребролюбіе, алчность. = **NASYCENIE, ia, n.** Насыщеніе; удовлетвореніе пищею. — 2) Насыщеніе; удовлетвореніе чего. — 3) (w chemii) насыщеніе; такое соединеніе двухъ веществъ, которое сколько возможно совершенно, и въ коемъ нѣкоторые изъ двухъ веществъ предъ другимъ силою своею не преимуществуетъ. = **NASYCONY, a, e.** Насыщенный.
- NASYLAĆ, vid. NASZLAĆ.**
- NASYPAĆ, act. perf. NASYPAĆ, imp.** Насыпать, *nasypano*, насыпный, насыпной; состоящій изъ чего нибудь насыпаннаго.
- NASYT, u, m. NASYTEK, tku, m.** Насыщеніе; удовлетвореніе чего. = **NASYTNY, a, e.** Насытимый; (*oppos.*) *nienasytny*, *nienasycony*, ненасытимый, ненасыпный, нескоро могущій насыщаться; — имѣющій чрезвычайное, безмѣрное желаніе. = **NASYTNOŚĆ, sci, f.** Насытимость, — (*oppos.*) *nienasytność*, ненасытимость, алчность, — чрезмѣрное, безпредѣльное или ничѣмъ немо-



- гуще удовольствоваться же-  
лаше.
- NASZ**, *a, e*, Нашъ; принадлежащій  
намъ, или касающійся до насъ,  
*życie nasze*, наша жизнь, *wiek  
nasz*; нашъ вѣкъ, *nasza oyczy-  
zyna*, наше отечество, *po na-  
szemu*, по нашему.
- NASZALEĆ SIĘ**, *recipr. perf.* Наша-  
лыпъ, надѣлать шалостей.
- NASZARGAĆ**, *act. perf.* Напачкать,  
нагрязнить.
- NASZARPAĆ**, *act. perf.* Надергать;  
натеревить, нащипать, много  
чего дергая рвать.
- NASZASTAĆ SIĘ**, *recipr. perf.* Наша-  
паться.
- NASZATKOWAĆ**, *act. perf.* Накрошить  
капусты.
- NASZCZAĆ**, *act. perf.* Насцать.
- NASZCZĘDZIĆ**, *act. perf.* Нащечить;  
сберечь много чего, береж-  
ливостью собрать.
- NASZCZEKAĆ**, *act. perf.* Налаать,  
набрехать, обезпокоить лаемъ.
- NASZCZERAĆ**, *act. perf.* Нащепать,  
наколоть, *naszczerać łuszczynę*,  
нащепать лучины.
- NASZCZERIAĆ**, *imp. Naszczemić, perf.*  
Разщепать съ конца, разщепить,  
*naszczepiać drzew owocowych*,  
привить деревья въ во множе-  
ствѣ.
- NASZCZERBIĆ**, *act. perf.* Зазубрить;  
сдѣлать зазубрину, язвину, щер-  
бину, *naszczerbić nóż*, зазубрить  
ножъ. — 2) Повредить, нарушить,  
испортить.
- NASZCZUĆ**, **NASZCZWAĆ**, *act. perf.*  
Транить дольно. = **NASZCZU-  
WACZ**, *a, m.* Возмутитель, под-  
жигатель, подустпитель.
- NASZCZYKAĆ**, **NASZCZYPAĆ**, *imp.*  
**NASZCZKNAĆ**, **NASZCZYRNAĆ**, *perf.*  
Нащипать; щипая надергивать,  
натеревливать.
- NASZCZELNIK**, *a, m.* Нащельникъ.
- NASZCZĘPAĆ**, *act. perf.* Нашептать.
- NASZŁADOWAĆ**, *vid. Naśladować.*
- NASZPIKOWAĆ**, *act. perf.* Нащико-  
вать, напыкать вещчиннымъ  
саломъ. — 2) Наколоть, взра-  
нить; *naszpikować szpadę*, шпа-  
гоу взранить во многихъ мѣ-  
стахъ.
- NASZPIKOWAĆ**, *act. perf.* Нащы-  
кать щипльками, булавками.
- NASZPIŻOWAĆ**, *vid. Naśpiżować.*
- NASZRUBOWAĆ**, *act. perf.* Нащрубить;  
гдѣни на винты навертѣть, —  
много дыръ на чемъ винтомъ  
сдѣлать.
- NASZTURCHAĆ**, **NASZTURKAĆ**, *act. perf.*  
Нащолкать; нащолкать кому бо-  
ка, надавать полчковъ по бо-  
камъ.
- NASZTUCNOWAĆ**, *act. perf.* Нащра-  
вировать; вырѣзать что на ме-  
таллѣ.
- NASZUKAĆ SIĘ**, *recipr. perf.* На-  
искаться.
- NASZUMIEĆ**, *act. perf.* Нашумѣть.
- NASZYĆ**, *act. perf.* **NASZYWAĆ**, *imp.*  
Нащипать, нащивать; *naszyły*, на-  
щипанный, *naszycie*, нащивка.
- NASZYCHTOWAĆ**, *act. perf.* Уклады-  
вать рядами, слоями. — 2) На-  
ккасть, наставлятъ, размѣстить,  
укласть порядкомъ.
- NASZYDZIĆ**, *act. perf.* Насмѣяться;  
пздѣваться, шутить надъ кѣмъ.
- NASZYJEK**, *żyka, m.* Нашейникъ,  
ожерелокъ. = **NASZYJNY**, *a, e*,  
Шейный; на шеѣ носимый.
- NATACZAĆ**, *vid. Natoczyc.*
- NATAĆCOWAĆ SIĘ**, *recipr. perf.* Тан-  
цовать до усталости, наля-  
саться.
- NATARGIE**, *vid. Natargić*, Атака,  
нападеніе, наступленіе, наступъ,  
напоръ, усуремленіе прощвъ  
чего.
- NATARGYWOŚĆ**, *ści, f.* Наступчи-  
вость, напорливость, стрем-  
тельное нападеніе. = **NATARGZY-  
WY**, *a, e*, Наступчивый, забіячли-  
вый, напоршпый, склонный къ  
нападенію, наглый, стремитель-  
ный.
- NATARGAĆ**, *act. imp.* Надергать;  
натеревить. — 2) Повредить,  
нарушить, разстрошъ, причи-  
нить вредъ.
- NATARGOWAĆ SIĘ**, *recipr. perf.* Тор-  
говаться о чемъ долго, договар-  
иваться о цѣнѣ.
- NATAPU**, *a, e*, Нащертый; на-  
готовленный посредствомъ пре-  
нія, — намазанный, или нало-  
щенный, *vid. Natargić*, **NATARGIEĆ**.
- NATCINAĆ**, *act. perf.* **NADUSLAĆ**, *imp.*  
Вдохнуть, вдыхать; плюскашь,  
сообщать духъ въ кого или во  
что, — испослать вдохновение,

- внушить, внушаю; вперять въ кого какія мысли, *natchniony*, вдохновенный, вдохновенъ; одиренный, получившій отъ Бога даръ, силу къ чему, —внушенный, богоносный, *natchnienie*, вдохновение; низпосланная кому свыше особливая сила, даръ, благодать духа къ чему, *Procy i Apostolowie z natchnienia Boskiego przepowiedali i nuczali*, Пророки и Апостолы по вдохновению Божию пророчествовали и проповѣдовали, —внушение, наразумление, вразумление, научение, наставление, откровение.
- НАТЕМЕРОВАЊ**, *act. perf.* н. р. *rióg*, Начищать перья; чиня приготовить перья для письма.
- НАТѢСІ**, *act. perf.* Притупить; тупымъ сдѣлать иѣскольکو.
- \***НАТЕРМИНОВАЊ**, *act. perf.* Написать что нибудь вкратцѣ для памяти на черню.
- НАТѢЖУЊ**, *act. perf.* **НАТѢЖАЊ**, *imp.* Напужить, напуживать; напуживать, чтобы туго было, —напужь, напужать силы, мышцы, *natężenie*, напужа, решимость, напужение, великое припужаніе, напужение духа, *natężenie sił*, напужение спя, *natężyc się*, напужиться, напужаться, дѣлаться тугимъ, напужьса, напужиться, *natężenie, adv.* з *natężeniem*, напужно, съ напужою, надсадно, *natężony*, напужный, напужень, напуженный, напуженный, калаченный, *natężony łuk*, напуженный лукъ, *natężone siły*, напуженныя силы. = **НАТѢЖАЛОЊ**, *sci, f.* Крѣпость, сила потребная для напужения.
- НАТКАЊ**, *act. perf.* **НАТКНАЊ**, *inst.* **НАТКАКАЊ**, *cont.* Натыкать, наткнушь; втыкать много чего куда, натить, набивать, начинять, начинять, напихать, напихивать, *natknąć w towie*, намекать, *natknąć na co*, наткнуться, идучи насовываться, напалкиваться на что. = **НАТКАКО**, *adv.* Натыло, наполнено, тѣсно.

**НАТКАЊ**, *act. perf.* Наткать; наготовить посредствомъ тканія.

**НАТЛОСЗУЊ**, *act. perf.* **НАТЛАСЗАЊ**, *imp.* Набить, набивать; наколотить, наколачивать; напсиуть, напикивать, наполнять чѣмъ пустому какою. = **НАТЛОСЗУ**, *a, e*, **НАТЛВНН**. — 2) **НАТЛВНН**. — 5) **НАТЛВНН**, служащій для набиванія.

**НАТЛОК**, *u, m.* Скопленіе, спеленіе, собраніе, толпа, множество, тѣснопа, куча, *natlok interesów, myśli*, множество дѣлъ, мыслей.

**НАТЛУС**, *act. perf.* **НАТЛУКАЊ**, *imp.* Натолочь; наготовить посредствомъ толченія. — 2) **РАЗБИТЬ** иѣскольکو. — 5) **НАТЛВНН**, разбить, переломать чего во множествѣ.

**НАТЛУСІСІ**, *act. perf.* Намазать чѣмъ либо жирнымъ, —насалить.

**НАТОСЗУЊ**, *act. perf.* **НАТАСЗАЊ**, *imp.*

Наточить, натачивать; наготовлять много чего посредствомъ точенія на токарномъ станкѣ, *natoczyć cacek*, наточить игрушекъ. — 2) **НАТОЧИТЬ**; навастривать, дѣлать что вострымъ, *natoczyć sickierę*, наточить топоръ. — 3) **НАКАТАТЬ**, *натачивать*; катаа много чего куда двигать. — 4) **НАЦѢДИТЬ**, *натѣживать*; *natoczyć z beczki garniec piwa*, натѣдить изъ бочки гарнецъ пива.

**НАТОНАЊ**, *n. inst.* Утопать, утопить во множествѣ.

**НАТОРИЊ**, *act. perf.* Утопить, утопить много чего. — 2) *Ogniem natopić*, *натаять*; натопить; топя разпускать много чего, —наплавить, посредствомъ плавленія приготовить чего во множествѣ.

**НАТРАСІСІ**, *act. perf.* **НАТРАСАЊ**, *imp.* Надломить, надламывать; напрушить, напручивать; повредить, разбить иѣскольکو, *natrącać kogo na co*, подвергать кого чему, *natrącać w towie*, намекать, упоминать.

**НАТРАФІСІ**, *intr. perf.* **НАТРАФАЊ**, *imp.* Попасть, попадать на что, встрѣчаться съ кѣмъ, натынасья, находить на что, *па-*



- trafić w lesie na zwierza, na zbożców*, въ лѣсу понасть на зѣбра, на разбойниковъ, *natrafiać na czyją myśl*, понасть на чьи мысли, угадашь
- NATRACIĆ SIĘ, recipr. perf.** Намучиться; многа изныпать досады, трудности, неудовольствия въ какомъ нибудь случаѣ.
- NATRĄWIĆ, act. perf.** Намотать; мотая входить въ долги, прожить, издержать, пострашиться много.
- NATRĘT, u, m.** Натрѣтник, *a, m.* Наглець, нахаль, безчинникъ, безстыдникъ; нахальной, дерзкой человекъ. = **NATRĘTNIKA, u, f.** Натрѣтка, *i, f.* Нахалка. = **NATRĘTNY, a, e, NATRĘTNIJE, adv.** Нахальный, наглый, безстыдный, нахаленъ, навязчивый; навязчивъ, назойливой, нахрапливой, докучливой, — нахально, нагло, безстыдно. = **NATRĘTSTWO, a, n.** Натрѣтностъ, *ści, f.* Докука, докучливость; неотступная, усиленная прозвба, нахальство, наглость, безстыдство.
- NATRZOSZCZYĆ SIĘ, recipr. perf.** Печалиться, огорчаться, сокрушаться, грустить много.
- NATRUDZIĆ, act. perf.** Утрудить, утомить. = **NATRUDZIĆ SIĘ, recipr.** утрудиться, устать, отъ работы, нахлопотаться, намучиться.
- NATRWOŹIĆ, act. perf.** Напугать, напужать, настращать, *natrwożyć się*, Напужаться, настращаться.
- NATRZĄSAĆ, act. perf.** **NATRZĄSIĄĆ, inst.** Напрасать, напрасать; прася наронать, *natrząsać się z czego*, издѣваться, глумиться, насмѣхаться, обращать что въ смѣхъ.
- NATRZEĆ, inst.** Напереть. — 2) Напасть, устремиться на что, сдѣлать нападеніе, атаковать, *vid. NACIERAĆ.*
- NATRZEPAĆ, act. perf.** Напрепать.
- NATRZMIĆ, act. perf.** Наставить, выставить, поднять, взвежить, вздымать.
- NATRZYMAĆ SIĘ, recipr. perf.** Надержать; продержать что нибудь довольно долго.
- NATUCZNIĘĆ, n. perf.** Потолстѣшь, пожирѣшь.
- NATULIĆ, act. perf.** Прижать, придавить, пришибнуть, насунуть.
- NATULAĆ SIĘ, recipr.** Паскишаться; много скишатьсяся.
- NATURAC SIĘ, recipr. perf.** Толпачь много ногами отъ великаго гнѣва.
- NATURA, u, f.** Натура, естество, природа, свойство, вещь свѣтъ, всё созданнаго вещи, *Twórca natury*, Творецъ природы, *Wielozwrotnik*, Творецъ природы, *prawo natury*, законъ природы, естественный законъ, *natura wody, ognia*, свойство воды, огня, *bydź dobrym z natury*, быть отъ природы добрымъ, *u niego taka natura*, у него такой нравъ, *natura rzeczy umiata tego*, свойство дѣла требуетъ того, *uzplacić dług naturze*, заплатить, отдать долгъ природѣ, *m. e.* умереть, *malować z natury*, съ натуры писать; писать съ натурального предмета, — (*prov. natura wilka ciągnie do lasa*, сколько лодка ни корми, а оны къ лѣсу гладить, *m. e.* сколько неблагодарному ни дѣлай добра, а оны своего качества не переменяетъ, — сколькобы кому ни хорошо было на чужой сторонѣ, однакоже всегда хочется на свою родину).
- NATURALISTA, u, m.** Натуралистъ; испытатель природы, естествословъ, упражняющійся въ познаніи природы, растѣній, минераловъ, животныхъ и проч.
- NATURALIZACJA, yi, f.** Натурализация; приятие иностраннаго въ число уроженцовъ, въ согражданство какой либо земли, дабы пользоваться всеми правами и преимуществами природныхъ согражданъ.
- NATURALNOŚĆ, ści, f.** Натуральность, естественность. = **NATURALNY, a, e.** Натуральный, природный, естественный, самобытный, натурою произведенный, впечатлѣнный, на натурѣ основанный, — 2) натурою установленный, узаконен-

ный, — сродный, *produkt naturalny*, самородка; вещество природою, а не искусством производимое, — (*w anatom.*), *członki naturalne*, дѣтородныя, плодородныя мужеския и женския части, уды, — *historya naturalna*, исторія естественная, или натуральная, объемлющая всё произведенія природы. = *Naturalnie*, *adv.* Натурально, естественно, по природѣ, по свойству своему, — точно, конечно, натурально, *to nie naturalnie*, это не натурально, это вопреки правилъ природы.

**НАТУРКА**, *i, f. dim.* Нравъ; природнаа или приобрѣтенная склонность.

**НАТУРОВАĆ SIĘ**, *recipr. perf.* Настрашаться; — нахлопотаться, испытать много заботъ, безпокойства.

**НАТВАРДИĆ**, *NATWARDNIĆ, n. perf.* Крѣпнуть, твердѣть, ставъвшись довольно твердымъ.

**НАТВОРZYĆ**, *act. perf.* **НАТВАРЗАĆ**, *imp.* Надѣлать, — произвести, производить, причинить, причинять, быть причиною многого чего, *natworzyć sobie nieprzyjaciół*, нажить, надѣлать себѣ много неприятелей, *wojna natwarza wiele złego*, война бываетъ причиною многихъ золь.

**НАТУСНИАТЬ**, *adv.* Тотчасъ; скоро, вскорѣ, безъ малѣйшаго отлагательства времени, сей часъ.

**НАТКАĆ**, *vid.* **НАТКАĆ**.

**НАТУЧКОВАĆ**, *act. perf.* Штукатурить, выштукатурить, наводитъ штукатурку, обмазывать стѣну извѣстью смѣшанною съ крупнымъ пескомъ.

**НАУЦКА**, *vid.* **НАУКА**.

**НАУCZYĆ**, *act. perf.* **НАУCЗАĆ**, *imp.* Научить, научать; наставлятъ, наставлять; надоумить, надоумлять; вразумлять, показывать способъ или руководство; совѣтами къ чему, *kto się czego nie uczył, nie może drugiego nauczyć*, кто самъ чему не учился, не можетъ другаго научить. = **НАУCZANIE**, *ia, n.*

Ученіе, наставленіе. = **НАУCZYĆ SIĘ**, *recipr.* Научиться, переимать, набыкнуть, причышья, *nauczyć się na pamięć*, затвердить, вывердить, выучиться науцусь.

**НАУCZYCIEL**, *a, m.* Учитель, наставникъ, преподаватель. = **НАУCZYCIELKA**, *i, f.* Учительница, наставница. = **НАУCZYCIELSKI**, *a, ie.* Учительскій, наставническій. = **НАУCZYCIELSTWO**, *a, n.* Учительство, наставничество.

**НАУКА**, *i, f.* **НАУCЗКА**, *i, f. dim.*

Наука; ученіе, наученіе, наставленіе, асное знаніе правилъ о какомъ либо умственномъ предметѣ, *poświęcić się naukom*, Посвящать себя, предаться наукамъ, *postąpić w naukach*, успѣтъ, приобрѣсть успѣхъ въ наукахъ, *oddadź kogo na naukę*, отдать кого въ науку, *nauka chrześcijańska*, христіанское ученіе, христіанской законъ, — 2) наука, остереженіе, предостереженіе, *to mi posłuży za naukę*, это мнѣ будетъ въ науку, это послужитъ въ науку, въ наставленіе, въ предостереженіе, буду впредь осмотрительнѣе, *duchowna nauka*, наука з а мбонъ, проповѣдь, ученіе слову божию, поученіе, рѣчь, всенародное наставленіе правиламъ вѣры и образу жизни. = **Akademia nauk**, академія наукъ, **nauki wyzwolone**, изящныя, свободныя художества.

**НАУКЛАДАĆ**, *act. perf.* Накласть, уложить много чего на кучу.

**НАУКОВУ**, *a, e.* Учебный; принадлежащій, касающійся до ученія, *naukowe książki*, учебныя книги.

**НАУМIZОВАĆ SIĘ**, *recipr. perf.* Кокетствовать, волочиться, прелестничать много, до сыта.

**НАУМУŚLНІЕ**, *adv.* Нарочно, съ намереніемъ, а не случайно, нарочно.

**НАУРАГАĆ SIĘ komu**, *recipr. perf.* **НАУРАГИВАĆ SIĘ**, *imp. et freq.* издѣваться надъ кѣмъ, насмѣхаться.

**НАУСЗКА**, *i, f.* **НАУСЗНИЦА**, *y, f.* Сеп-



- га, серги. = *Nausznę*, а, е. На ухахъ находящійся.
- NAUZDAĆ*, act. perf. Обуздать; класть на лошади узду.
- NAUZWAĆ*, med. perf. Употребить чего много.
- NAWA*, у, f. Рабикъ, гребное судно, мишань, ушкуй, барка, будара, сандалецъ, сойма, учань, ладья, буса, *nawa mala*, лодка, челнь, *nawa morska*, мореходное двухмачтовое судно, — 2) *nawa kościelna*, припворъ; часть церкви отъ западныхъ, или же отъ трапезныхъ дверей до крылоса, середина церкви.
- NAWAWIĆ*, act. perf. Приманить во множествѣ, привадишь, прикормить.
- NAWAŚNAC SIĘ*, recipr. perf. Нанюхаться; много нюхать что.
- NAWADZIĆ SIĘ*, recipr. perf. Ссориться, браниться до сыта.
- NAWAŁ*, и, m. *NAWAŁA*, у, f. *NAWAŁNICA*, у, f. *NAWAŁNOŚĆ*, ści, f. 1) Скопление, стечение, собрание, толпа, множество, куча, *nawał interesów*, множество дѣлъ, — 2) стремление, стремительность; — 3) буря, проливной дождь, вьюга, непогодъ, штурмъ на морѣ, гроза, сильный, жестокий вѣспрь, зыбь, зыбель, — 4) (trans.), тревога, замѣшательство, *powstał wicher wielki, i nawałności obiały się o łódź*, и поднялась великая буря, волны били въ судно, — 5) (fig.), буря, стеченіе многихъ несчастій, — 6) волненіе; воздыманіе, колебаніе воды отъ вѣспра, а *on wstawszy, sfukał wiatr i nawałność wody, i przestała: i stała się pogoda*, онъ же встанъ воспретилъ вѣспру и волнамъ; и перестали, и настала тишина, — 7) (fig.), волненіе, смяшеніе, смущеніе, движеніе духа, — великое гоненіе, напасть на кого. = *Kościół Katolicki wytrwał niewzruszony pośród największych nawałności*, православная Католическая церковь пребывала всегда непоколебима посреди жесточайшихъ гоненій, обуреваній.
- NAWAŁAĆ*, act. perf. Намарать, нагряпнуть; папачкать; — 2) *nawałać*, = *nawałkować*, навалиать; посредствомъ ваянія приготовить чего.
- NAWAŁIĆ*, act. perf. *Nawałać*, imp. Навалишь, наваливать; *nawałić kamieni*, набутыть, — нагромоздить, нахламосытишь, валишь что во множествѣ.
- NAWAŁNY*, а, е. Обременяющій большимъ количествомъ чего, низпадающій во множествѣ, — множественный, многочисленный, — 2) бурливый, бурный, — стремительный, *deszcz nawałny*, ливень; сильный, проливной дождь.
- NAWARA*, у, f. Отваръ; накишь; навара, заварка.
- NAWARZYĆ*, act. perf. *Nawarzać*, imp. Наварить, наваривать; наспрапать, *piwa nawarzyć*, наварить пива, — (fig.), причинить нечестіе, бѣду, надѣлать хлопотъ, *pię piwo, iaki-goś nawarzył*, ты заварилъ кашу, ты ее и разхлебывай.
- NAWASZCZAĆ*, vid. *Nawoszczyć*.
- NAWAŻYĆ*, act. perf. *Naważać*, imp. Вѣснить, взвѣсить много чего, — 2) колебать, качать, двигать въ разныя стороны.
- NAWESOWAĆ*, act. perf. Наточить, навестришь, сдѣлашь оспришь.
- NAWĘDROWAĆ SIĘ*, recipr. perf. Паскаться; странствовать, путешествовать пѣшкомъ до усталости.
- NAWĘDZIĆ*, act. perf. Накопнуть; сушить, проваливать въ дымъ много чего.
- NAWĘGIELNY*, а, е. Наугольный. = *NAWĘGIELNIK*, vid. *NAROŻNY*, *NAROŻNIK*.
- NAWESELIĆ SIĘ* recipr. perf. Навеселиться; натѣшиться; довольно, до сыта веселиться.
- NAWET*, adv. Даже, *nauka Chrystusa i nieprzyjaciół nawet kochać nakazuje*, ученіе Христова даже и враговъ любить повелѣваетъ.
- NAWĘTOWAĆ*, act. perf. Вознаградить, возвратить.
- NAWIĄĆ*, act. perf. *Nawiąwać*, imp. Навѣять, навѣвать; набивать, наносить дѣйствіемъ вѣспра.

**NAWIAS**, *u, m.* Кривая линия, — 2) въѣстительная скобка, знакъ принадлежанія, состоящій изъ двухъ противоположенныхъ скобокъ, пишемыхъ такъ: [ ]; *nawiasem*, = *nawiasowo*, *adv.* навѣсно, не прямо, по кривой линіи, *z moździerzów nigdy poziennie, ale zawsze strzela się nawiasowo*, изъ мортиръ никогда не стрѣляютъ горизонтально, но всегда навѣсными выстрѣлами, *m. e.* что бомба при вылетѣ изъ дула описываетъ на воздухѣ дугу или параболу, — (*trans.*), *nawiasem*, невзначай; — случайно, неожиданно, нечаянно, на счастье, на удачу. = **NAWIASOWY**, *a, s.* Криволинейный, кривой, не прямой, — 2) случайный, по случаю, нечаянно происшедшій.

**NAWIĄZAĆ**, *act. perf.* **NAWIĄZYWAĆ**, *freq.* Навязать, навязывать; — 2) (*w prawie*), вознаградить, заплатить; *a gdzieby na którego świadka co dowodził, a nie dowiódł, tedy ma tego świadka tamże i prawa nawiązać*, а если бы кто котораго свидѣтеля опорочивалъ, а не доказалъ, то обязанъ тому свидѣтелю заплатить тамъ же въ судѣ штрафъ навязку.

**NAWIĄZANIE**, **NAWIĄZYWANIE**, *ia, n.* Приездъ, завязка, лента, снуръ, цѣпь, ремень, и все то чѣмъ привязываютъ. = **NAWIĄZANY**, *a, e.* Подвязанный, навязанный; посредствомъ привязыванія прикрѣпленный.

**NAWIĄZKA**, *i, f.* Перевязка, бинтъ, бандажъ, — 2) нукъ, спазка, — 3) (*w prawie*), денежный штрафъ, денежное вознагражденіе, навязка, *nawiązka za ranę przy okazaniu przez pobitego wywiezionego Szlachectwa sowna mu być*, навязка (штрафъ) за рану по доказательству обиженнаго о его дворянствѣ, платится штрафъ въ двойнѣ.

**NAWIĆ**, **NAWICIE**, *vid.* **NAWIŃDĆ**, **NAWIŃCĄĆ**.

**NAWISIAZYĆ**, *act. perf.* Шумѣть, свирѣлствовать, блещить много, — произвѣсть раздоръ, не-

согласіе, запускать какое дѣло.

**NAWIEDZIĆ**, *act. perf.* **NAWIEDZAĆ**, *imp.* Навѣстить, навѣщать; посѣтить, посѣщать; дѣлать посѣщеніе, приходиться къ кому изъ любви, чобы навѣдаться, въ какомъ мѣсто находится состояніи, — 2) (*w teol.*), **Bóg nawiedza cześć**, Богъ насъ наказываетъ. = **NAWIEDZANIE**, **NAWIEDZENIE**, *ia, n.* **NAWIEDZINY**, *pl.* **NAWIEDZENIE Panny Maryi**, праздникъ у Католиковъ, установленный въ память посѣщенія ученичнаго отъ пресвятыя Богородицы Св. Елисаветы, — *nawiedzenie od Boga*, наказаніе отъ Бога, страданіе. = **NAWIEDZICIEL**, *a, m.* Посѣститель.

**NAWIERŚCIEĆ**, *act. perf.* **NAWIERŚCĄĆ**, *imp.* Навертить, навертывать, насверлить, насверливать; дѣлать скважины посредствомъ сверла.

**NAWIŚCIEĆ**, **NAWIŚCIZIĆ**, *act. perf.* **NAWODZIĆ**, *imp.* Навѣсть, наводить, прпрести во множествѣ, — 2) насылать, попускать или навлекать, причинять, быть причиною какого приключенія, — 3) ссылаться, приводить въ доказательство слова какого ибудь автора.

**NAWIESIĆ**, *act. perf.* **NAWIESZAĆ**, *imp.* Навѣсить, навѣшивать.

**NAWIETRZYĆ**, *a, e.* Выставленный на воздухѣ. = **NAWIETRZYĆ**, *act. perf.* Просудить, просудиться въпромѣ.

**NAWIEWAĆ**, *vid.* **NAWIŃCĄĆ**.

**NAWIEZIĆ**, *act. perf.* **NAWOZIĆ**, *imp.* Навезти, навозить; много чего куда привозить; *nawozic rolę*, навозить; удобрать навозомъ землю къ удобнѣшему произращенію сѣмыхъ сѣменъ.

**NAWIŃCĄĆ**, *vid.* **NAWIŃDĆ**.

**NAWIŃCZAĆ**, *a, m.* Мотальщикъ; тотъ кто мотаетъ что.

**NAWIŃZYĆ**, *act. perf.* Смочить, промочить, наволожить, влажнымъ, сырѣмъ что дѣлать.

**NAWIŃDĆ**, *act. perf.* **NAWIŃCĄĆ**, *imp.* Навить, навивать; наматать, наматывать; навертывать пра-





посредствомъ купѣнія, или вар-  
ки.

\**NAWSKRÓŹLUSKA, i, f. (w zoolog.)*  
Ямайка, морская рыба.

*NAWSTECZ, adv.* Назадъ, вспять.

*NAWYKAC, act. perf.* Выткнушь,  
вонзишь что во множествѣ.

*NAWYBIERAC, act. iterat. perf.*  
Выбрать много чего, избрать,  
опредѣлить, вычислить, вынуть,  
пзвлечь много чего.

*NAWYC SIĘ, recipr. perf.* Навытъ-  
ся, наладкачиться.

*NAWYŚCIGAĆ, act. iterat. perf.*  
Вышануть, разшануть много  
чего.

*NAWYDZIERAĆ, act. iterat. perf.*  
Испоргнуть, вынудить, исхи-  
пшить, вымучить, вырвать мно-  
го чего.

*NAWYDZIWIAC SIĘ, recipr.* Питать-  
ся, услаждаться, находишь свое  
удовольствие въ кровопролитіи  
и убивствѣ; насыщаться чьимъ  
мученіемъ до сыта.

*NAWYKNAĆ, med. inst. NAWUKAĆ,*  
*imp.* Навыкнуть, навыкать;  
привычку или охоту къ чему  
получать, спускавать склон-  
ность.

*NAWYLICZAĆ, act. iter. perf.* По-  
дробно, обстоятельно повѣ-  
ствовать, описывать, расска-  
зывать, изчислять много че-  
го.

*NAWYŁUDZAC, act. iterat. perf.* Вы-  
манить чего во множествѣ, до-  
стать, получить много чего  
хитростию, обманомъ или ле-  
стью.

*NAWYMYŚLAĆ, act. iter. perf.* Вы-  
думать, вымыслить много чего,  
— сыскаль, найши, изобрѣсть  
много чего.

*NAWYKOSIĆ, act. iterat. perf.* Выно-  
сить во множествѣ.

*NAWYROWIADAĆ, act. iterat. perf.*  
Наговорить много чего.

*NAWYTRZASAĆ, NAWYTRZĘSAĆ, act.*  
*iter. perf.* Вытряхать много че-  
го, — вытрясывать.

*NAWYWOZIĆ, act. iter. perf.* Вы-  
везти много чего.

*NAWZajem, adv.* Взаимно, взаим-  
нымъ образомъ.

*NAWCRAWAĆ, vid. NAGRWAĆ.*

*NAWCORSZY, a, e.* Хуждшій, самый  
хуждшій, *vid. GORSZY.*

*NAWIAŹNIEYSZY, a, e.* Всепресвѣ-  
пльшій; шило придаемое са-  
модержавнымъ Государямъ и Го-  
сударынямъ, *vid. JASNY.*

*NAWLEPSZY, a, e.* Самый лучшій,  
*vid. LEPSZY.*

*NAUMACZ, a, m.* Наемщикъ, — 2)  
подравчикъ. = *NAUMIT, a, m.*  
Наймащъ; наемникъ, изъ найму  
служащій или дѣлающій что.

*NAUMNIEU, NAUMNIEYSZY, a, e.* Са-  
мый меньшій, самоалѣбшій, *vid.*  
*MNIEU, MNIEYSZY.*

*NAUMIĆ, vid. NAIĆ, NAIMIAĆ.*

*NAUPRZOD, vid. NAPRZÓD.*

*NAURZEĆ, vid. NAGŁADAĆ.*

*NAURZÓZ, vid. NASCHODZIĆ.*

*NAWYŹSZY, vid. WYSOKI.*

*NAZABIAC, act. iterat. perf.* Убить,  
перебить множество чего.

*NAŻAĆ, act. perf. NAŻYNAĆ, imp.*  
Нажать, нажимать.

*NAZACIAGAĆ, act. perf.* Принять на  
службу во множествѣ, *nazacię-  
gać długów,* задолжаться мно-  
го, надѣлать много долговъ.

*NAZAD, adv.* Назадъ, обратно,  
вспять.

*NAŻADAĆ SIĘ, recipr. perf.* Желая  
чего нибудь ожидать долго.

*NAZADAWAĆ, act. iter. perf.* Надѣ-  
лать, причинить чего много.

*NAZAJUTRZ, adv.* Заутра, завтра,  
завтре; въ слѣдующій день, зав-  
трешняго дня. = *NAZAJUTRZE, a,*  
*n.* Заутра, утро слѣдующаго  
дня. = *NAZAJUTRZNY, a, e.* Зау-  
тренній.

*NAZAKŁADAĆ, act. freq. perf.* О-  
сновать много чего.

*NAŻALIĆ SIĘ, recipr. perf.* Пожало-  
ваться, навоиниться.

*NAŻALOWAĆ SIĘ, recipr. perf.* Жалѣ-  
ть, шужить, скорбѣть, пе-  
чальтись много о комъ, — на-  
сытитись жалостию, печалію.

*NAŻARTOWAĆ SIĘ, recipr. perf.* На-  
шутиться, насмѣяться.

*NAZBIERAĆ, act. perf.* Собрать;  
совокупить, соединить много  
чего въ одно мѣсто, *nazbierać  
pieniędzy,* собрать много де-  
негъ.

*NAŻYT, adv.* Съ лишкомъ, чрезъ  
мѣру, сверхъ надлежащаго, не-



- обыкновенно, *jednemu nazbyt, a drugiemu nic*, одному съ лишкомъ много, а другому ничего.
- NAZDOUYWAĆ, act. iterat. perf.** Взять штурмомъ, завоевать, завладѣть много земель, или чего другаго, — получить въ добычу много чего.
- NAZDRAZDZAĆ, act. perf.** Измѣнить многимъ, обмануть многихъ.
- NAZDYCHAĆ, n. perf.** Издохнуть во множествѣ.
- NAZDRZYK, a, m. (w botan.)** Каменоломь права, (*saxifraga*).
- NAZĘBEK, bła, n.** Назубокъ; родъ напика или шеруга, копорымъ выпиваютъ, нарѣзываютъ въ плахи зубья.
- NAZĘBWAĆ, act. perf.** Напросить; много чего получить, набрать чрезъ просьбу.
- NAZĘSLOWAĆ SIĘ, recipr. perf.** Плыть, путешествовать по морю до сына.
- NAZEWNA TRZ, vid. ZEWNA TRZ.**
- NAZGRZYTAĆ, act. perf.** Скрежетать зубами много.
- NAZIĆWIĆ, act. perf. NAZIĆWAĆ, imp.** Настудить, настужать; холодить, студить, доуказать что настынуть. = *NAZIĆWIĆ SIĘ, NAZIĆWAĆ*, Назабыть, назабыться, озабыть, прослудиться.
- NAZIELENIĆ, act. perf.** Вызеленить; зеленою краскою покрыть, навести цвѣтъ зеленой.
- NAZIEMNY, a, e.** Наземный; на землѣ сущій, находящійся, — (*oppos.*), *pod-ziemny*, подземельный, подъ землею находящійся.
- NAZIERAĆ, vid. NAGLADAĆ.** = **NAZIEBEK, ka, m.** Смотрѣние съ верху въ низъ, бокомъ, или косо.
- NAZIEŻDZAĆ SIĘ, recipr. perf.** Наѣхаться во множествѣ, съѣхаться въ одно мѣсто со всѣхъ споронъ, *nazieżdżato się kupców z towarami na targu*, наѣхало купцовъ на ярмарку съ товарами.
- NAZIMEC, mca, m. NAZIMEK, m.** Зимовая скопка, годовикъ; годовалой теленокъ, и проч.
- NAZŁOWIĆ, act. perf.** Надолбить;
- сдѣлать посредствомъ долбелки много ямъ, скважинъ.
- NAZŁORZAĆ SIĘ, recipr. perf.** Глотать довольно.
- NAZŁORZECZYĆ KOMU, act. perf.** Проклянуть кого много, желать кому много зла.
- NAZŁOŚCIĆ SIĘ, recipr. perf.** Сердиться долго, до сына.
- NAZMYŚLAĆ, act. perf.** Выдумать, сочинить во множествѣ.
- NAZNACZYĆ, act. perf. NAZNACZAĆ, imp.** Назначить, назначать; намѣнить, намѣчать; отмѣнить, отмѣчать, *naznaczać naczylnia*, клеймить посуду, положить мѣтку, *wart naznaczenia, naplotowania, godzien uwagi*, достопримѣчательный, — *naznaczyć komu czas, miysce*, назначить кому время, мѣсто, — *naznaczyć komu co*, опредѣлить, назначить, — *naznaczyć kogo na co*, опредѣлить кого къ какому мѣсту, или должности, назначить. = **NAZNACZYCIEL, a, m.** Назначитель; распорядитель; — 2) замѣчатель.
- NAZNAJONOWAĆ, act. perf. NAZŃPIŃĆ**; — назначить, опредѣлить къ чему, или на что.
- NAZOWAĆ SIĘ, recipr. perf.** Назобаться; наклеваться, насыпаться, накорчиться, (*o ptakach*).
- NAZÓŁKNAĆ, n. inst.** Пожелать, пожелкнуть.
- NAŻONAĆ, act. inst.** Нагнуть, согнуть въ одно мѣсто.
- NAŻUREĆ SIĘ, recipr. perf.** Нажраться, напрескаться, нахлебаться.
- NAŻUĆ SIĘ, recipr. perf.** Нажевать; посредствомъ жеванія накорчиться, насыпаться.
- NAZWAĆ, act. perf. NAZYWAĆ, imp.** Назвать, называть; нарицать, именовать, налагать имя, давать название кому или чему, *nazywać się*, называться; именовать, нарицаться, носить имя, *porodzi Syna, i nazwiesz imię jego Jezus*, родишь же сына, и наречешь ему имя: Иисусъ, *wielką Xięciną Olge na chrzcie świętym nazwali Heleną*, великую Книгиню Ольгу при крещеніи назвали Еленою, *iak się nazywasz?* какъ тебя зовуть?

**NAZWISKO**, *a, n.* Название, наименование, имя, которое кто имѣетъ, носитъ, — фамилия; прозвание, проименование, имя, которое весь чей либо родъ имѣлъ изстари.

**NAZYĆ SIĘ**, *recipr. perf.* Довольно долго жить, насладиться жизнью, много, довольно пожить.

**NAZYWAĆ**, *act. perf.* Много чего пожелать кому.

**NAZYWAĆ**, *vid. NAZYĆ.*

**NAZYWAĆ**, *act. NAZYWAĆ.*

**NAZYWAĆ**, *act. perf.* Искормить, насытить.

**NEGIE**, *act. imp.* Привлекать, прельщать, *roskosz negi nas swojemu powaby*, сластолюбие прельщаетъ насъ спощи прелестями.

**NEGISKO**, *a, n.* Пищеловня, пищей покъ.

**NEGZA**, *y, f.* Нищета, убожество, скудость, бѣдность, *negze klerac*, нуждаться, скудаться, убожествовать, терпѣть недостатокъ, нужду, — 2) парча, родъ шелковой ткани съ примѣсомъ серебра или золота.

**NEGZARZ**, **NEGZNIK**, *a, m.* Бѣднаякъ, бѣдняга, человекъ бѣдный, немущий, несчастный, достойный сожалѣнія.

**NEGZIEĆ**, **NEGZNIĆ**, *act. imp.* Изнежить, *perf.* Изнуратъ, изтощать. = **NEGZNISIA**, *y, f.* Бѣдная, несчастная женщина.

**NEGZNIĆ**, *n. imp.* Изнуратъся, изтощаться, бѣднѣть, приходиться въ нищету, худѣть.

**NEGZNIK**, *vid. NEGZANZ.*

**NEGZNY**, *a, e.* **NEGZNIĆ**, *adv.* Бѣдный, бѣдственный, несчастный, *negzne życie*, бѣдственная жизнь, *negzne wino*, худое, плохое вино, *negzny obiad*, бѣдный, убогий обѣдъ, *negzny autor*, плохой сочинитель, *biada mnie negznemu!* горе мнѣ бѣдному!

**NEGZIŻ**, *u, m.* Полу-нарядъ, негашке, ненарядное домашнее одѣяние.

**NEGOSUASZA**, *yi, f.* Переговоръ, искусство договариваться или производить переговоры о важныхъ какихъ либо дѣлахъ, —

(*w polityce*), негоціація; трудъ, употребляемый министромъ при какомъ нибудь Государѣ, для наблюденія у двора его пользы своего Государя вообще, или для приведенія какого нибудь политическаго дѣла къ предлагаемому Государемъ его концу.

**NEGOSUATOR**, *a, m.* Договариватель, посредникъ, негоціаторъ. = **NEGOSUAREM**, *act. imp.* Договариваться, переговоры производить о чемъ, *vid. NEGOSUASZA.*

\***NEGOWAĆ**, — опровергать, противурѣчать, возражать, утверждать доводами противному предложенному мнѣнію.

**NEGUS**, *vid. NEGUS.*

**NEGŁAĆ**, *act. imp.* Нудить, неволить, принуждать кого къ чему, мучить, беспокоить, тревожить; смущать, прижимать, припѣсывать, гнѣсши, нападать на кого.

**NEKROMANSA**, *yi, f.* Некромантія, мертвоохованіе, искусство вызывать мертвыхъ и ихъ спрашивать для узнанія будущаго, (химерическое, осмѣяна достойное искусство).

**NEKTAR**, *u, m.* Нектаръ; напитокъ азычeskихъ боговъ, имѣющей силу дать безсмертіе, — 2) (*fig.*), вино, или какой либо напитокъ отменно пріятный и вкусный.

**NEOFIT**, *a, m.* Нововѣрный, новопросвѣщенный, новокрещенный, новообращенный, *m. e.* въ Христіанскую вѣру, — перекрестъ, обратившійся изъ жидовской въ Христіанскую вѣру.

**NERKA**, **NYRKA**, *i, f.* **NERECZKA**, *i, f.* Бубрежь; почка, почечка. = **NERCZANY**, **NERKOWY**, *a, e.* Почечный; почкамъ принадлежащій, относительный, или изъ почекъ состоящій, *nerczane boleści*, бубрежикъ, почечная бользнь. = **NERKOWATE**, *a, e.* Почкообразной, (*w botan.*), *liście nerkowate*, листья почкообразныя, въ видѣ почки.

**NERW**, *u, m.* Спановая жила, *nerwy*, *pl.* Чувствительныя, чувственные жилы, нервы, сухія



жила въ тѣлѣ жпвотныхъ, бѣловатая и цилиндрическая, выходящая изъ мозга, и раздѣляющаяся по вѣсѣмъ частямъ тѣла, *nerwy są początkiem ruchu i czucia*, нервы суть начало мѣ движения и чувствованія, — 2) (*fig.*), деньги. = *Nerwowu, a, e.* Нервный, *systemat nerwowu*, цѣлаа связь вѣсхъ чувствительныхъ жилъ тѣла человѣческаго, *w oku retina albo blona nerwowa*, сѣмистая глазная, сѣмн подобная пава. = *Nerwisty, a, e.* Наполненный чувствительными жилами; жилистый.

*NESPUL, vid. NIESPLIK.*

*NET, u, m.* *NETA, y, f.* *NETKA, i, f.* Мана; вещь для приманки, для привады служащая, — нажива, приманка, привада. = *Netku, a, e.* Наживный; употребляемый для привады.

*NEUTRALIZOWAĆ, act. cont. (w chemii)* Нейтрализовать; соединить съ какою нибудь кислотою: говорится о шелокѣ мыльниковъ, напоенномъ кислотою, которой разбиваетъ почечной камень, — 2) ни къ которой сторонѣ не приспавать, хранить со вѣсми державами миръ, и дружелюбие.

*NEUTRALNOŚĆ, ści, f.* Нейтральность; полншическое положение: неспоронность, безпристрастие, состояние государсва непринимающаго ни которой споронны между двумя или многими воюющими державами.

*NEUTRALNY, a, e.* *NEUTRALNIE, adv.* Нейтральный, нейтрально, неспоронный, безпристрастный, ни къ которой споронѣ не пристающій, *neutralne państwo*, нейтральная держава.

*NI, adv.* Ни, ниже, *ni ten, ni ów*, Ни тотъ, ни другой, *ni to, ni owo*, ни то, ни другое, — несвязца, нескаадца, безподковщина, вздоръ, чепуха, *ni Bogu, ni ludziom*, ни Богу, ни людямъ, никому не пригоденъ, *ni tak, ni ówak*, ни такъ, ни сакъ; ни тѣмъ, ни другимъ образомъ.

*NIAŁKA, i, f.* *NIANA*, нанька, нянюшка.

*NIBY, adv.* Будшобы, какъ бы, акъ бы, акобы, *niby to ty tego nie znasz*, будшобы ты сего не знаешь.

*NIC, adv. et subs.* Ницто, ницего, *o tem nic nie slychać*, о сѣмъ ницего не слышно, нецѣвѣсно, *nic go nie pociesza*, ницто его не утѣшаетъ, *w nic się obrócić*, въ ницто обратиться; изчезнуть, совершенно разрушиться, *nic nieznaczące słowo*, ницего не значущее слово, — *nic do rzeczy*, не годится, не къ стати, — *ten napis wcale jest nic do rzeczy*, надпись сја весьма не къ стати, со вѣсми не годится, несправильная, — *nic z tego nie będzie*, изъ этого не выдепъ ницего, это пустое, неосновательно, — *przeciwko temu nie mam nic*, а не прекословлю, не возражаю противъ этого, — *nic to*, это нужды нѣтъ, не мѣшаетъ, *nic się nie nabywa bez pracy*, ницто не приобретается безъ трудовъ, — *nic dobrzego*, негодай, погѣса.

*NIC, i, f.* *NITKA, dim.* Нитка, ниточка, прядь. = *Nicci, pl.* Нитки, *nic kręciona*, сканъ; нитки ссученыя, *nic kręcić*, сучить, *nic jedwabna*, шелковая нитка, *przemokłem do nitki*, а совѣзмъ, на сквозъ промочень, на мнѣ сухой нитки не осталось, *po nici kłębka dochodzić*, изсѣвдывать, узнавать тайну.

*NICA, y, f.* *NIC, a, m.* *NICZ, pl.* Изнанка, изворотъ, исподняя спорона чего, или спорона противная лицу, — (*fig.*), *na nice uwracać*, переворачивать на другую спорону, выворонить, перетолковать, превратить, судить обо вѣсми превратно, толковать несправедливо чья слова.

*NICENNICA, y, f. (w botan.)* Бѣлой жабникъ, трава, (*Filago*).

*NICENNICA, y, f. (u tkacza)* Утокъ, нити потеревъ основы.

*NICESTWO, a, n.* Ництожество; состояние вещи обращеншейся въ ницто, ництожность; свойство, качество ництожной вещи.

*NICZANY, a, e.* Ницланный, ниточ-

ный; *nieciane pończochy*, пшпанные чулки.

**Nicować, act. imp. przelicować, perf.** Выворачивать, выворочить; изнанку или исподнюю сторону какой ткани или кожи переменить, оборачивать на лицо, *nicowanie sukni*, перевернуть, — 2) (*fig.*) Переворачивать, перетолковывать, исказить смысл какого нибудь мѣста въ книгѣ, толковать несправедливо чьи слова. — 3) Язвиль, злословить кого, кришковать, оуждать, обличать, пересмѣхать, издѣваться, насмѣхаться надъ кѣмъ колако и язвильно, шпынать.

**Nicwaty, m.** Негодай, негодный, непотребный человекъ. — 2) Негодный, дурный, худой, нешмѣющий ничего добраго.

**Niczość, ści, f.** Ничтожность; свойство, качество ничтожной вещи.

**Niczyc, yia, yie, Nичей,** ни кому не принадлежащій.

**Niderlandy, ów, pl.** Нидерланды; государство между Германиею, Францією и сѣвернымъ моремъ лежащее.

**Nie, adv.** Не, нѣтъ, (*najbardziej отрицательное*), *rzecz ta łatwa jest do ukończenia, pozostaje tylko wyrzec tak, lub nie*, это дѣло не трудно кончить, стоитъ только сказать да, или нѣтъ, — *nie tylko*, не только, не токмо, — *nie ten*, не тотъ, со всѣмъ не тотъ, *nie do rzeczy*, не къ стати, не у мѣста.

**Niewaszy, a, e, Niewasznie, adv.** Безразудный, легкомысленный, неосторожный, неосновательный, — *adv.* безразудно, легкомысленно, неосторожно. — **Niewaszyość, ści, f.** Неосторожность, легкомыслие, недоумие, безразудность, недосмотрѣние, *uczynił to przez niewaszyość*, онъ это сдѣлалъ по неосторожности, онъ недоуміа, легкомысленно.

**Niewawem, Niewawidz, adv.** Вскорѣ; спустя мало времени, наскорѣ, въ скорости, неукоснительно, немедленно.

**Niebezpieczeństwo, a, n.** Опасность; обстоятельство могущее при-

чипить предъ, бѣду, несчастіе, *parażać się na niebezpieczeństwo*, подвергать себя опасности, *bydź w niebezpieczeństwie*, быть, находится въ опасности.

**Niebezpieczny, a, e, Niebezpiecznie, Niebezpieczno, adv.** Опасный; опасенъ, *niebezpieczny człowiek*, опасный человекъ, *niebezpieczna choroba*, опасная болѣзнь, *niebezpiecznie raniony, chory*, опасно раненъ, боленъ.

**Niebianin, a, m.** Небожитель; (*стихотворцы такъ называютъ всѣхъ языческихъ Боговъ первой степеня*), *Niebianka, i, f.* Богиня.

**Niewiedzą, a, e, Nieвѣдущий,** незнающій, неопытный, неспытанный.

**Niewieki, a, ie, Небесный;** небесамъ принадлежащій, или на небесахъ, въ небесахъ находящійся, *o niczem nie myślą, tylko o niebieskich migdałach*, ни о чемъ не думаютъ, какъ только о роскоши и блаженствѣ будущей жизни. — 2) Небопарный, воздушный, небесный, парашій по превыспренности, *ciała niebieskie*, небесныя тѣла. — 3) Голубый, небеснаго цвѣта, лазоревый; *niebieskie oczy*, голубые глаза. — **Niewieśkawy, a, e,** Голубоватый, сизый.

**Niewiogoza, vid.** Невго.

**NiewiŃny, a, e, Невыученный,** неспособный къ войнѣ, — шхій, смрныи, миролюбивый.

**Niewieśnowany, a, e, Не вѣсленый.**

**Niewydzny, a, e, Непогрѣшительный,** неложный, безпорочный, неопзмѣнный.

**Niebo, a, n. Nieba, Niebioso, pl.** Небо, небеса; превыспрення часть міра всѣ тѣла окружающая, въ которой свѣтила совершаютъ свое движеніе, *niebo upstrzone gwiazdami*, небо изпещренное звѣздами, *podnieść oczy ku niebu*, вознести очи на небеса, *iako niebo od ziemi*, какъ небо отъ земли, *wysłać kogo pod niebioso*, до небесъ возносить кого, чрезвычайно разхвадить, *pod gołem niebem*, на открытомъ воздухѣ,



- въ чистомъ полѣ. — 2) Жлапще блаженныхъ, царство небесное, небеса, горнія селенія, рай, *Panie daj mi niebo!* дай Богъ ему царство небесное, вѣчное блаженство! *jakby z nieba spadł*, какъ съ неба упалъ, нечаянный, внезапный, желаемый, *jak Bóg na niebie*, Ей Богу, образъ клятвы. — 3) Богъ, промыслъ, провидѣніе Божіе, *o sprawiedliwe nieba!* о праведное небо! *tak się niebu podobato*, такъ угодно небесамъ, — Богу такъ угодно было. — 4) *Wniebowzięcie*, вознесеніе, успеніе Богородицы, праздникъ. — 5) Кашмапъ, земля, страна.
- Ніевоба**, *i, f.* Бѣдняжка, бѣдная, несчастная женщина.
- Ніевосомсл**, *y, m.* Поражающій, гремачій, разящій громомъ.
- Ніевоносху**, *a, e, (poet.)* Поддерживающій небо, *atlas nieboposny*, апалсъ поддерживающій свѣтъ на раменахъ своихъ.
- Ніеворак**, *a, m.* Ніеворасзек, *czka*, *m.* Бѣднякъ; бѣдный, несчастный человекъ, — бѣдняга, бѣдняжка, жалкій. = Ніеворасзка, *i, f.* Бѣдняжка, несчастная женщина, жалкая.
- Ніевосіѣзну**, *a, e.* Возвышающійся до небесъ, небопарный, *orzeł niebosięznu*, небопарный орелъ.
- Ніевосzczык**, *a, m.* Покойникъ, покойный. = Ніевосzczка, *i, f.* Покойница, покойная, — умершій, представившійся. = Ніевосzczыkowski, *a, ie*, Покойнику принадлежащій.
- \***Ніевотсзну**, *a, e.* Неботочный, изпекающій съ небеси.
- Ніевотсзну**, *a, e.* Достающій, возвышающійся до небесъ, превыспренній, превысокій. — 2) Ужасный, вопиющій на небо.
- Ніевовиш**, *a, m. (w zoolog.)* Вѣрхогляль; морская рыба живущая въ средиземномъ морѣ.
- Ніевоу**, *oia, m.* Смѣльчакъ; смѣлый, отважный человекъ.
- Ніевоѣ**, *esia, n.* Ніевоѣтко, *a, n. dim.* Бѣдняга, бѣдняжка, *vid.* Ніеворак.
- Ніеворату**, *a, e.* Безбородый; бороды не имѣющій.
- \***Ніевульса**, *y, f.* Небылица; то чего

- не бывало, п чего по существу вещей бытъ не можетъ, небывальщина.
- Ніевутнось**, *sci, f.* 1) Небытіе; ничтожество, несуществованіе. — 2) Отсутствіе, ошлучка, небытіе гдѣ, отсутствованіе.
- Ніевувалес**, *lca, m.* Новѣкъ, новпчекъ, неопытный молодой человекъ.
- Ніесагу**, *a, e.* Нецѣлый, несовершенный.
- Ніесѣ**, *vid.* Ніесіс.
- Ніеснаѣ**, *act. imp.* Пускашь, допущать, (*слово сіе употрѣбляется только въ видѣ союза уступительнаго, позволительнаго*), и. пр. *niech robi, niechay robi co chce*, пусть его дѣлаетъ, что хочеть, *niech idzie*, пусть идетъ.
- Ніеснсаѣ**, *adv.* Нехота, по неволѣ, невольно, пропивъ волю, *chcąc, niechcąc*, волею, неволею, — хотя, нехотя. — 2) Безъ умыслу, не нарочно, *niechcąc co uczynić*, сдѣлать что безъ умыслу, неумышленно, не нарочно, не нарочно.
- Ніе снісѣб**, *act. perf.* Не хотѣшь, не желать.
- Ніеснѣс**, *i, f.* Несклонность, отвращеніе, — скука, досада, противность, — нехотѣніе, негодование, неудовольствіе, недоброжелательство, недоброхотство, оспуда.
- Ніеснѣсіс**, *act. imp.* *zniechęcić, perf.* Отвращать, охому опиять, внушать отвращеніе. = Ніеснѣтну, *a, e.* Лиходѣйный, недоброжелательный, несклонный, неохотный, *niechętnym być, nie sprzyjać*, лиходѣйствовать, не доброжелательствовать, ненавистнивать, негодовать, *ma niechętna*, невеселый видъ. = Ніеснѣтк, *a, m.* Лиходѣй, врагъ, недоброжелатель, ненавистникъ, противникъ.
- Ніеснлца**, *i, m.* Ніеснлцу, *ia, m.* Сквернавецъ, неяха, неопратный человекъ. = Ніеснлца, *ii, f.* Ніеснлцука, *i, f.* Неяха, неопратная женщина. = Ніеснлцуку, *a, e.* Печистый, гадкій, неопратный, гнусный, гряз-





смотрительность, неосторожность, нерадѣние, нерадивость, небрежение о чемъ, лѣнивость, нерадѣтельность, несправность, *nieszczęście to z jego niedbalstwa wynikło*, сіе несчастье произошло отъ его оплошности, отъ его нерадѣнія. = **НІЕВАЛУ**, *a, e*, Оплошный, нещепательный, лѣнивый; нерадѣвый, небрежливый, нестаравшийся о должности своей, несправный, *niedbale, adv.* Перадиво, оплошно, лѣниво, *spełnić niedbale swój obowiązek*, исправлять нерадиво должность свою, *robić co niedbale*, дѣлать что съ небреженіемъ.

**НІЕДОБОРЪ**, **НІЕДОБОРЪ**, *u, m.* Недоборъ; недопмка; то, что не добро, не доношо.

**НІЕДОБИТКИ**, *pl.* Остатки войска разбитаго на сраженіи. — 2) (*w drukarni*) Недопечатка; несовершенное выпечаніе буквъ или словъ.

**НІЕДОВРЕ**, *a, n.* Вредъ, наладъ, урокъ, убытокъ, ущербъ, потеря. = **НІЕДОВРУ**, *a, e*, Худой, плохой, нехорошій, *niedbry człowiek*, худой, негодный человекъ, *vid.* Довру.

**НІЕДОСПОЕКЪ**, *dka, m.* Недоносокъ, выкидышь; младенецъ при живомъ прежде времени рожденіе.

**НІЕДОГОВА**, *u, f.* Неудобство, неспособность, неудобность. = **НІЕДОГОВОНОСТЬ**, *ści, f.* Неудовольствие, странность, своеобразие, своеобычье, прихотливость, странной, чудной нравъ, безпокойство. — 2) Неудобность, трудность, препятствие, затрудненіе. = **НІЕДОГОВОЛУ**, *a, e*, Странный, чудный, своеправный, своеобычный, недовольный. — 2) Мрачный, угрюмый. — 3) Неудобный, неспособный, непригодный, неблагопріятный къ произведенію чего.

**НІЕДОГРУЖКИ**, **НІЕДОГАНКИ**, **НІЕДОГАНУ**, *ów, pl.* Недоѣдки; то, что осталось отъ яденія чего, — объѣдки, объѣды, объѣды, остатки отъ яденія.

**НІЕДОКОШСОНУ**, *a, e*, Неполный,

недокопчанный, несовершенный, недоѣданный, недошпаточный.

**НІЕДОКВАС**, *u, m.* (*w chemii*) Окись; тѣло горѣлое, металлическое и пр. соединенное съ споль малымъ количествомъ кислотвора, что не имѣетъ еще свойства настоящей кислоты. = **НІЕДОКВАЗЕНІЕ**, *ia, n.* Окисленіе; дѣйствіе соединенія нѣкоторыхъ тѣлъ съ кислотворомъ, отъ чего образуются кислоты, либо окись.

**НІЕДОЛА**, *i, f.* Безспіе, немощь, дряхлость, — бѣдность, нищета, нешущество. — 2) Судьба, участь, рокъ, все то, что щастіемъ и нещастіемъ называешся.

**НІЕДОЛѢСА**, *i, m.* Уячѣный, изувѣченный; отъ побоевъ при болязни поврежденный въ своемъ здоровьѣ или въ членахъ, — дряхлый, немошный, слабый, разслабленный, имѣющій много природныхъ недостатковъ, тѣлесныхъ несовершенствъ.

**НІЕДОЛѢНОСТЬ**, *ści, f.* Дряхлость, слабость, порокъ, несовершенство, уячье, изувѣченіе, — несовершенство, немошность, безспіе, слабость, невозможность, недостатокъ, недостаточность, поползновенность, слабузіе, несовершенство ума. = **НІЕДОЛѢЗЛУ**, *a, e*, Изувѣченный; слабый, немошный, безспальный, дряхлый, имѣющій много природныхъ недостатковъ, тѣлесныхъ несовершенствъ.

**НІЕДОЛИСЕКЪ**, *ska, m.* Недолисекъ, недолицъ; недошлая лисица, которая не совсѣмъ окужила, не получила совершенной оси въ шерсть послѣ линіянія.

\***НІЕ ДОМАГАСЪ**, *n. imp.* Недомогать; быть нѣсколько нездорову, чувствовать небольшой припадокъ.

**НІЕДОМАРА**, **НІЕДОМАРЕКЪ**, *rka, m.* Недомъръ, недомѣрка; недостатокъ въ надлежащей мѣрѣ.

**НІЕДОМОДКИ**, *ów, pl.* Остатки людей послѣ кровопролитной сѣчи, избіенія.

**НІЕДОНОСЕКЪ**, *ska, m.* Выкидышь, недопосокъ, извергъ; младенецъ,

паш животное прежде времени рожденное.  
**НІЕДОРАЛЕК**, *lka, m.* Головна, головашка.  
**НІЕДОРАНЕК**, *nka, m.* Выдающій себя за господина небудучи имъ, господчикъ.  
**НІЕДОРЕГЪ**, *vid.* **НІЕТОРЕГЪ**.  
**НІЕДОРЕСОНУ**, *a, e,* Недожаренный, необжаренный какъ надлежитъ. — 2) (*fig.*) Недоучъ, не получившій совершеннаго воспитанія — неосновательный, безразсудный, легкомысленный.  
**\*НІЕДОРИЕ**, *psa, m.* Недопесь, недосенокъ; пещецъ пшюущій ось ненадлежащей доброты.  
**НІЕДОРИТКИ**, *pl.* Опки; остатки отъ пштя въ сосудъ, изъ котораго другіе пшя.  
**НІЕДОРОВОУ**, *a, e,* Недодѣланный, недокончанный.  
**НІЕДОРОСЛУ**, *a, e,* Недорослый; недостижшій роста или высоты.  
**НІЕДОРОТЕК**, *tka, m.* Недоросль; недостижшій совершеннолѣтія.  
**НІЕДОРЪСЪСЪХУ**, *a, e,* Цеприличный, неспрстойный, не къ спати сдѣланный, употребленный.  
**НІЕДОСЪСІГЛУ**, *a, e,* **НІЕДОСЪСІГНОУ**, *a, e,* Недостижимый, котораго достигнуть не возможно. — 2) Неудобопонятный, непостижимый, невидимый, неудобозримый, непримѣтный, неумутительный, неучувствительный.  
**НІЕДОСЪСІГЛУ**, *a, e,* Котораго рукою трудно достать. — 3) Пепонятный, непроницаемый, непроходимый.  
**НІЕДОСКОНАЛЕ**, *adv.* Песовершенно, неокончано, недостаточно. = **НІЕДОСКОНАЛОСЪ**, *sci, f.* Песовершенство, недостаточность, погрѣшность, несправность, слабоуміе, несовершенство ума. — 2) (*w matem.*) Пеправильность фигуры, или мѣста. = **НІЕДОСКОНАЛУ**, *a, e,* Песовершенный, недостаточный, неокончанный, — нескусный, — неправильный.  
**НІЕДОСЛУСЪ**, *a, m.* Приглухъ; крѣпокъ на ухо.  
**НІЕ ДОСЛЫСЪКЪ**, *n. perf.* Не дослышать; худо; не ясно слышать, имѣть недостатокъ въ слухѣ, *gadaj do niego głośniej, bo on*

*nie dosłyszcy*, говори ему громчѣе, онъ не дослышитъ.  
**НІЕДОСОПОЛ**, *a, m.* Недособоль; недошлый соболь, соболь неуплывшій еще послѣ лпанія осн на себѣ.  
**НІЕДОСРІАЛЕК**, *lka, m. (w botan.)* Соколя трава; прозванная мышьями ушками, (*Pilosella*).  
**НІЕ ДОСТАІЕ** *czego, imp.* Не достаеъ; **недостаточно**, *w gospodarstwie zawsze czegoś nie dostaje*, въ хозяйствѣ всегда чего нибудь не достаеъ, *nie dostaje pieniędzy*, не достаеъ денегъ.  
**НІЕДОСТАТЕСЪХУ**, *a, e,* **Недостаточный**; **недостаточенъ**, имѣющій въ чемъ либо недостатокъ, — несовершенный, неполный.  
**НІЕДОСТАТЕК**, *tka, m.* **Недостатокъ**; немнѣе чего нужнаго въ потребномъ количествѣ, *niedostatek w pieniądzach*, недостатокъ въ деньгахъ. — 2) Бѣдность, убожество, нищета, недостатокъ, нужда, *cierpieć niedostatek*, терпѣть нужду; *жыть бѣдио*, въ нищѣ. — 3) Песовершенство, порокъ, недостатокъ, погрѣшность, *każdy człowiek ma swoje niedostatki*, каждый челоувѣкъ имѣетъ свои слабости, пороки.  
**НІЕДОСТАТНИ**, *ia, ie,* **Недостаточный**; нуждающійся, бѣдный, убогій, скудный, немущій, находящійся въ нуждѣ.  
**НІЕДОСТЪРНУ**, *a, e,* **Недоступный**, неприсступный; **неприсступенъ**, *niedostępne miejsce*, неприсступное мѣсто. — 2) (*fig.*) **Неприсступный**, гордый, высокомерный, надменный, недоступный.  
**НІЕДОСТОУУ**, *a, e,* **Недостойный**, незаслуживающій чего либо.  
**НІЕДОСЪВІДСЕНІЕ**, *ia, n.* **Неиспытанность**, безопытность, неискусство, нескусность, неопытность. = **НІЕДОСЪВІДСОНУ**, *a, e,* **Неискусный**, безопытный, неискусившійся, неопытный, неиспытанный.  
**НІЕДОСЪХЛУ**, *a, e,* **Недостижшій**, *nie doszły lat prawnych*, малолѣтний, недоросль, недостижшій совершенныхъ лѣтъ.  
**НІЕДОТКЛУУ**, *a, e,* **Нѣжный**, кшо









- ясно видимый, неощутительный, подверженный сумятице.
- NIEBIEBEN**, *dnego, emi*, Неодитъ, многіе. = **NIEBIEDNAKI**, *a, ie*, Неодинаковый, различный, разный.
- NIEBIEZDNY**, *a, e*, Небжалый, неупотребляемый въ тѣду.
- NIEKARNOŚĆ**, *sci, f*. Неповиновение, неустройство, ненаказаніе, недостатокъ военной дисциплины, учения. = **NIEKARNY**, *a, e*, Повинующийся, не наученъ военной дисциплинѣ, военному дѣлу, — несправимый, безпорядочный.
- NIEKIEDY**, *adv*. Иногда, порою, временемъ, въ некоторое время, нѣкогда, *kiedy niekiedy*, отъ времени до времени.
- NIEKLEISTY**, *a, e*, Неклейкій, неважущій, несъплывающій, не удобный къ клеенію.
- NIEKONTENT**, *z czego*, Недовольный чѣмъ нибудь.
- NIEKORZYSTNY**, *a, e*, Невыгодный, бесполезный, безприбыльный, безвыгодный, щепетливый, не приносящій пользы, *niekorzystna praca*, бесполезный трудъ.
- NIEKUCHNY**, *a, e*, Немагкій, твердый, неудоболозный, нехрупкій.
- NIEKRWAWY**, *a, e*, Безкровный. — 2) Некровопропитанный.
- NIEKRZESZY**, **NIEKZESZY**, Не къ стапу, не у мѣста, не въ пору.
- NIEKSZTAŁT**, *u, m*. **NIEKSZTAŁTNOŚĆ**, *sci, f*. Безобразіе, уродливость, нескладность, недостатокъ, погрѣшность въ размѣрѣ. = **NIEKSZTAŁTNY**, *a, e*, Безобразный, уродливый, нестройный.
- NIEKTÓRY**, *a, e*, Нѣкоторый, нѣкій, нѣкакій, *muszę ci opowiedzieć niektóre okoliczności*, я долженъ расказать тебѣ нѣкоторыя обстоятельства.
- NIEKUNSTOWNY**, *a, e*, Простой, безъ всякаго искусства сдѣланный, *vid*. **NIESZTUCZNY**.
- NIEKUPNY**, *a, e*, Некупленный; не за деньги полученный. — 2) Непродажный, котораго купить нельзя.
- NIEKWASZONY**, *a, e*, Неквашеный.
- NIEŁACNY**, *a, e*, Трудный, тяжель, *nieładne przedsięwzięcie*, предприятие трудное.
- NIEŁAD**, *u, m*. Неустройство, безпорядокъ, худое расположение вещей, падъ дѣлъ, — безтолковщина; — сматаніе, разстройка, смущеніе, замѣшательство, *papieru moie wszystkie w nieładzie*, всѣ мои бумаги въ безпорядкѣ.
- NIEŁADASO**, *adv*. Небездѣлца, *nieładaco to*, это сподѣть чего нибудь, — не худо, не дурно, довольно хорошо.
- NIEŁADZIAKI**, *a, ie*, Непростый, необыкновенный, чего нибудь стоющій, царадный, немаловажный.
- NIEŁAGODNY**, *a, e*, Суровый, жестокосердый, грубый, строгій.
- NIEŁAKOMY**, *a, e*, Нелакочный; неохотникъ до лакомства, — нежадный, непрестрастный, — непривлекательный, невозбуждающій желанія, незавидный.
- NIEŁASKA**, *i, f*. Неблагодѣльство; потеряніе милости знатной особы, *poradł w niełaskę*, попалъ въ немилость.
- NIEŁĘKLIWY**, *a, e*, Неробкій, неуживчивый, необязливый, смѣлый.
- NIEŁĘŻNY**, *a, e*, Неѣжный, прилѣжный, радывый, рачительный, старательный.
- NIEŁICZNY**, *a, e*, Немногочисленный, малочисленный; состоящій въ небольшомъ числѣ.
- NIEŁITOŚĆ**, *sci, f*. Жестокость, свирѣпость, безчеловѣчіе, жестокосердіе, немилосердіе. = **NIEŁITOŚCIWIE**, *adv*. Жестоко, жестокосердо, немилосердо, безчеловѣчно, безжалостно. = **NIEŁITOŚLIWY**, *a, e*, Жестокосердый, жестокой, безжалостливый, нечувствительный, безчеловѣчный.
- NIEŁOTNY**, *a, e*, Неспособный къ летанію, немогущій летать.
- NIEŁUBY**, *a, e*, Нелюбый, немалый, неприятный.
- NIEŁUDNY**, *a, e*, Обезлюдень, пустый, необитаемый, неиселенный, — малолюдный, немногочисленный, *miasto niełudne*, малолюдный городъ.
- NIEŁUDZKI**, *a, ie*, Безчеловѣчный, жестокой, свирѣпый, лютой. = **NIEŁUDZKO**, *adv*. Безчеловѣчно; жестоко, свирѣпо, люто. =

- NIELUDZKOŚĆ**, *ści, f.* Безчеловѣчїе, лютость, свѣрѣпство, злость безмѣрная.
- NIELUSKOWAĆ**, *a, e,* Не имѣющій шедухи, чешуп; гладкій.
- NIELUSY**, *a, e,* Цеповоротливый, неловкій, неловокъ, неуклюжій.
- NIE MA**, **NIE MASZ**, *impers. et act.* Нѣтъ, нѣсмь, *nie ma go w domu*, его дома нѣтъ, *nie masz przyczyny gniewać się*, не имѣешь причины гнѣваться, *кто wiele żęda, ten nic nie ma*, кто желаетъ многого, шопъ ничего не имѣешь, *nie masz czego żalować*, нечего жалѣть.
- NIE MAŁ**, *adv.* Почти, едва, чуть чуть, или такъ сказашъ, *wszystko to niemal jedno*, эшо почти все равно, *rzecz niemal ukończona*, почти дѣло все кончено.
- NIE MAŁO**, *adv.* Немало; много, не въ маломъ числѣ. = **NIE MAŁY**, *ǎ, e,* Немалый, большой, *niemalęgo na to potrzeba czasu*, дѣло сіе пребуеетъ немалого времени.
- NIE MARSZCZONY**, *a, e,* Неморщенный, гладкій.
- NIE MARSZĄCY**, *a, e,* Незамерзающій.
- NIE MIA**, *ies, pl.* Германия, нѣмецкая земля. = **NIE MIECZYNA**, *y, f.* Германшзмъ; образъ выраженія рѣчи, свойственный нѣмецкому языку. — 2) Нравы нѣмецкія.
- NIE MĘSKI**, *a, ie,* Женоподобный, женообразный, женоравный. = **NIE MĘŻNY**, *a, e,* Немужественный; робкій, боязливый.
- NIE MĘTNY**, *a, e,* Немутный, немутенъ; чистый, ясный.
- NIE MIAOWIĆ**, *a, e,* Безъиманный.
- NIE MIAWA**, *y, f.* Избытокъ, чрезвычайность, *co niemięga*, нещепное число.
- NIE MIEC**, *ta, m.* Германецъ, нѣмецъ. = **NIE MIECKI**, *a, ie,* Нѣмецкій, *ro niemiecki, adv.* по нѣмецки, *niemieckim językiem*, на нѣмецкомъ языкѣ; *siedział jak na niemieckim kazaniu*, на-чего не пошмалъ, не разумѣлъ.
- NIE MIEĆ**, *n. imp.* Нѣтъ, нѣмѣть, лишашся способности говорить.
- NIE MIEĆ**, *imp.* Не имѣть. = **NIE MIENIE**, *ia, n.* Непмяне.
- NIE MIERNY**, *a, e,* Непосредственный.
- NIE MIĘSZANY**, *a, e,* Немѣшанный, немѣющій примѣса.
- NIE MIŁE**, *adv.* Немилостиво, неблагоприятно, *przyjść co nie miłe*, принять что въ худую сторону. = **NIE MIŁO**, *adv.* Неприятно.
- NIE MIŁOSIERNIE**, *adv.* Нежалостно, немилосердо, неосстрадательно, жестоко, безъ всякаго сожалѣнія. = **NIE MIŁOSIERNY**, *a, e,* Нежалостный, немилосердый, неосстрадательный, жестокій, лютый.
- NIE MIŁY**, *a, e,* Неприятный, прошивный, нелицестный, немилый.
- NIE MISTERNY**, *a, e,* **NIE MISTERNIE**, *adv.* Простый, безъ всякаго искусства сдѣланный, нешкусственный.
- NIE MKA**, *i, f.* **NIE MKINI**, *i, f.* Нѣмка; женщина родомъ изъ Германш, съ нѣмецкой земли.
- NIE MOC**, *y, f.* Немоощь; болѣзнь, болѣзненное состояние челоука, *uzdrowiał Jezus wszelakę chorobę i wszelkę niemoc*, исцѣлялъ Исусъ всякую болѣзнь и всякую немощь въ людяхъ.
- NIE MOCEN**, **NIE MOCNY**, *a, e,* Некрѣпкій, беспильный, вялый, слабый. — 2) Немошный, немощенъ; одержимый какою либо болѣзнію, слабый.
- NIE MOŚĆ**, *ści, f.* **NIE MOTA**, **NIE MOWA**, *y, f.* Нѣмота, безсловесіе, безсловесность; недоспапокъ въ языкѣ, лишашщій способности говорить, — *niemowa (person.)* нѣмый, нѣмъ, нѣмка, нѣчпырь, кто лишешъ способности говорить.
- NIE MOWIĆ**, *ęcia, n.* **NIE MOWIĆKO**, *a, n. dim.* Младенецъ; дшя мужескаго или женскаго пола, немоущее еще говорить. = **NIE MOWIĘCY**, *a, e,* **NIE MOWI**, *a, e,* Младенческій. = **NIE MOWIĆSTWO**, *a, n.* Младенчество; возрастъ продолжающійся обыкновенно отъ рожденія до двухъ лѣтъ.
- NIE MOŻNA**, *adv.* Невозможно; не дѣла, сверхъ силу, или возмо-



жности, *nie można tego uczynić*, не возможно сего сдѣлать. = *Nieвозмо́żność*, *ści*, *f*. Невозможность, несбыточность, или неудобство произвестъ что либо въ дѣло, достигнуть желаемого. — 2) Несостояніе. = *Nieвозмо́żny*, *a, e*, Невозможный, непреодолимый, превосходящій силы или возможности.

*Nieumu*, *a, e*, Нѣмко, нѣмцырь, нѣмъ; кто лишенъ способности говорить, *nieum być*, нѣмствовать, нѣмствовать; быть нѣму, лишены способности говорить.

**z** *Nieusaka*, *adv*. Невзначай, нечаянно, вдругъ, внезапно, незапно, неожиданно, *znieusaka napadź* на *nieprzyjaciela*, учинить внезапно нападеніе на неприятеля.

*Nieuszyłony*, *a, e*, Ненагнутой, ненаклоненный, прямой.

*Nieusiagniony*, *a, e*, Ненаманутой, ненапряженный. — 2) Непринужденный, естественный.

*Nieusanny*, *a, e*, Беззастенчивый, безпорочный, безподозрительный, неопорочимый, неупрекаемый, неукоримый, *postępowanie tego człowieka jest nieusanne*, поведение сего чловека невинно, безпорочно.

*Nieusnieciony*, *a, e*, Неприжатый, неадавленый.

*Nieusnoiony*, *a, e*, Неунавоженный, неудобренный навозомъ.

*Nieusrodny*, *Nieusrodzony*, *a, e*, Ненагражденный; — ненагражденный; немогущій быть вознагражденъ; *nieusrodzona strata*, ненаграждаемая потеря.

*Nieusłony*, *a, e*, Ненаклонный; неимѣющій къ чему расположенія, охоты, склонности.

*Nieuskręcony*, *a, e*, Незаведенный, *nieuskręcony zegar*, незаведенные часы.

*Nieuskruty*, *a, e*, Ненакрытый, неприкрытый, непокрытый, открытый.

*Nieuszysty*, *a, e*, Ненаходный; трудный къ отысканію.

*Nieusależnie*, *adv*. Неадекватно, неадекватно образомъ, неадекватно. = *Nieusależ-*

*żny*, *a, e*, Неслѣдующій; неадекватный. — 2) Неимѣющій власти, права, способности судить, рѣшить, неприличный.

*Nieuspełniony*, *a, e*, Ненаполненный, неполный.

*Nieusprężony*, *a, e*, Ненапряженный, ненапряженный.

*Nieusporwany*, *a, e*, Непспорченный, неповрежденный.

*Nieusruszenie*, *adv*. Ненарушимо. = *Nieusruszony*, *a, e*, Ненарушимый; долженствующій свято быть сохраняемъ.

*Nieusycony*, *a, e*, Ненасыпанный, алчный, неудовольный, несытый, *nieusycone skępstwo*, скупость ненасыпная, неудовлетворительная.

*Nieuswisty*, *a, e*, *vid*. *Nieuswisty*.

*Nieuswizdzieć*, *act. imp*. Ненавдѣть; питать ненависть, чувствовашъ вражду, злобу къ кому, зложелательствовашъ, — *чимъ въ омерзѣніи что, отвращаться чего*, *dobrze czyście tym którzy was nieuswidzq*, добро пворите ненавдѣщамъ насъ, — *nieuswidzieć pałog pianaństwa*, ненавдѣщъ пьянство, — ненавдѣщашъ.

*Nieuswić*, *ści*, *f*. Ненависть; отвращеніе, омерзѣніе къ чему, *osławić, pomóc kogo przez nieuswić*, взвести на кого клевету изъ ненависти, по ненависти, *wyrzeczona prawda rodzi nieuswić*, правда рождаетъ ненависть, *wzajemna nieuswić*, усобница; взаимная вражда, несогласіе, раздоръ.

*Nieuswistnik*, *Nieuswistnik*, *a, m*. Ненавистникъ; кто отвращеніе къ чему чувствуетъ, въ омерзѣніи имѣетъ. — 2) Врагъ, зложелатель, кто питаетъ злобу къ другому, *nieuswistnik rodzaju ludzkiego*, ненавистникъ рода чловекаго. = *Nieuswisty*, *Nieuswisty*, *a, e*, Ненавистный; ненавистный, исполненный ненависти, злости; злобный, достойный омерзѣнія, отвращенія, — отвращительный, гнусный.

*Nieuszyć*, *Nieuszyć*, *vid*. *Nieuswidzieć*.

- Ниевесно́сць, *sci, f.*** Отсутствие, удаление от мѣста для отъ чловѣка, лебѣшность, отлучка, отбытіе, неавка, *w czasie nieobecności mojej*, во время отсутствія моего. = **Ниевесну, *a, e,*** Отсутствующій, отлучный, *obecni i nieobecni*, какъ отсутствующіе, такъ и присутствующіе.
- Ниевѣднѣно́сць, *sci, f.*** Необъятность; безпредѣльность, чрезмѣрность чего. = **Ниевѣдтну, *a, e,*** Необъятный; чрезмѣрно великій, превосходящій мѣру, предѣлы чего.
- Ниевѣздзѣноу, *a, e,*** Необвѣзженный, неукротенный, *koj nieobieżdzony*, лошадь бѣшенаа; необвѣзженная.
- Ниевѣднѣно́сць, *sci, f.*** Неложность, вѣрность, непогрѣшительность. = **Ниевѣдтну, *a, e,*** Неложный, непогрѣшительный, безпорочный, неомѣнный, непреложный.
- Ниевѣднѣне, *adv.*** Искренно, чистосердечно, праводушно, нелицемѣрно, непротивно. = **Ниевѣднѣно́сць, *sci, f.*** Искренность, чистосердечіе, праводушіе, нелицемѣріе. = **Ниевѣднѣну, *a, e,*** Искренній, чистосердечный, праводушный, нелицемѣрный, непротивный, *przyjaciel nieobłudny*, нелицемѣрный другъ.
- Ниевѣднѣноу, *a, e,*** Необдупленный; неощипенный отъ кожицы, отъ коры, отъ шелухи, и пр. *nieobłupione jajko*, необдупленное яйцо.
- Ниевѣднѣноу, *adv.*** Неоскорбительно, необдно, неогорчительно, несоблазнительно. = **Ниевѣднѣноу, *a, e,*** Неоскорбительный, необдны, неогорчительный, несоблазнительный, невинный, неприяющій обды, огорченія.
- Ниевѣднѣноу, *a, e,*** Беззащитный; неимѣющій защиты, обороны, — невооруженный, неукрѣпленный.
- Ниевѣднѣноу, *a, e,*** Необрослый, непоросшій, голый.
- Ниевѣднѣноу, *a, e,*** Неповоротливый; неповоротный, нерасторопный, нескорый. — 2) Неудовращающійся. — 3) Лѣнливый, олошный, безлечный.
- Ниевѣднѣноу, *a, e,*** Хладнокровный, хладнокровенъ; равнодушный, нескоро возбуждающійся страстями, спокойный, непоколебимый.
- Ниевѣднѣноу, *i, f.*** Ниевѣднѣноу, *zła, m.* Конечная, крайняя плоть, залупа. = **Ниевѣднѣноу, *isca, m.*** Необрѣзанный; тошъ, который по закону Еврейскому или магометанскому не обрѣзанъ.
- \*Ниевѣднѣноу, *a, e, vid.*** Ниевѣднѣноу.
- Ниевѣднѣноу, *a, e,*** Неукрѣпленный.
- Ниевѣднѣноу, *adv.*** Неучливо, невѣжливо, грубо. = **Ниевѣднѣноу, *sci, f.*** Неучливость, невѣжливость, грубость. = **Ниевѣднѣноу, *a, e,*** Неучливый, невѣжливый, грубый, невѣжливый.
- Ниевѣднѣноу, *a, n.*** Неоправность, нечистоплотность, грязность, гнусность, нечистота. = **Ниевѣднѣноу, *a, e,*** Неоправный, нечистоплотный, ненаблюдающій опрятности, чистоты, гнусный, грязный, скверный, мерзкій.
- Ниевѣднѣноу, *adv.*** Неохотно, лѣнливо, нерадино, нерадѣтельно, нерачительно. = **Ниевѣднѣноу, *a, e,*** Неохотный, холодный, нерадывый, нерачительный.
- Ниевѣднѣноу, *isca, m.*** Грубиянъ, необпесанный болванъ.
- Ниевѣднѣноу, *a, e,*** Неождаанный, неожиданемый, печальный; сверхъ ожиданія, чаянія, случившійся.
- Ниевѣднѣноу, *vid.*** Ниевѣднѣноу.
- Ниевѣднѣноу, *adv.*** Непремѣнно; непреложно, неомѣнно. = **Ниевѣднѣноу, *a, e,*** Непремѣнный, непреложный, неомѣнный.
- Ниевѣднѣноу, *a, e,*** Непремѣлтый; неперѣтненъ; неперѣтненый или неперѣтненый.
- Ниевѣднѣноу, *a, e,*** Несомѣстственный; несообразный въ чемъ другому, несообразный, несогласующійся взаимно съ другимъ.
- Ниевѣднѣноу, *a, e,*** Невыродный, похожий на своихъ предковъ, не развратившійся, не испортившійся, *nieodrodny syn*, каковъ отецъ,



- шакоть п сынъ, онъ походитъ на своего отца.
- НІЕОДСТЪРНУ**, *a, e*, Неоступный, безопходный, *nieodstepnie znacząc się przy kim*, быть при комъ неоступно, — 2) усильный, безотвязный.
- НІЕОПЛОСЗНУ**, *a, e*, Неоплагательный, немедлительный, неперпачій ни малѣйшаго оплагательства.
- НІЕОПМОЛАНУ**, *a, e*, Неопмѣнень, неумищпожень, невозраценъ, неопреченный, неопказанный, неопверженый.
- НІЕОПЪАЛОВАНУ**, *a, e*. Достойный вѣчнаго сожалѣнія.
- НІЕОКРЕШОНУ**, *a, e*. Неопредѣленный, неограниченный.
- НІЕОКРЪЗЕСАНЕС**, *isca, m*. Необтесанный болванъ, мужикъ, невѣжа, невѣжда, простакъ. = **НІЕОКРЪЗЕСАНУ**, *a, e*. Грубый, неучпивый, невѣжливый, простиый, — 2) неопытный, невыправленный, невыученный, необразованный.
- НІЕОМУЛНІЕ**, *adv*. Вѣрно, непреложно, непременно, непогрѣшительно. = **НІЕОМУЛНОŚĆ**, *ści, f*. Неложность, непогрѣшительность. = **НІЕОМУЛНУ**, *a, e*. Неложный, непогрѣшительный, вѣрный, непреложный, который обмануться не можетъ.
- НІЕОСИАДЛУ**, *a, e, — ego, m*. Безпомѣстный; *nieosiadły przez rozew do bram miejskich zamkowych, i przy kościołach przybity, i przez woznego obwołany, może być zapozwany*, безпомѣстнаго позволяется позывать посредствомъ вывѣски позыва на городскихъ и замковыхъ воротахъ и при церквахъ, также посредствомъ опубликованія онаго чрезъ вознаго, *nieosiadły i cudzoziemiec opiekunem być nie może*, безпомѣстные и иностранцы не могутъ быть опекунами.
- НІЕОСОБИСТУ**, *a, e*. Безличный, — (*w gramm.*), *słowo nieosobiste*, глаголъ безличный; глаголъ только въ прѣшемъ лицѣ употребляемый.
- НІЕОСТРОЖНІЕ**, *adv*. Неосторожно;

- неосмотрительно, необдумавши. = **НІЕОСТРОЖНОŚĆ**, *ści, f*. Неосторожность, неосмотрительность. = **НІЕОСТРОЖНУ**, *a, e*. Неосторожный, неосмотрительный.
- НІЕОСЪАКОВАНУ**, *a, e*. Неоцѣненный; весьма превосходный, рѣдкій въ своемъ родѣ, *nieoszacowany człowiek*, неоцѣненный человекъ.
- НІЕОСЪАКОВНОŚĆ**, *ści, f*. Распощительность, излщнная чщвость, пороватость, небережливость. = **НІЕОСЪАКОВАНУ**, *a, e*. Распощительный, пороватый, небережливый, чщвий, податливый, щедрыи.
- НІЕОЗДОВНУ**, *a, e*. Неукрашенный, безъ прикрасы, некрасивый, неимѣющій пріятнаго вида.
- НІЕРАМІЕЦЪ**, *i, f*. Забвене; непаматованіе, *puszcie w nieramięc*, предашь забвенію. = **НІЕРАМІЕЦНУ**, *a, e*. Забывчивый, безпаматный, непаматавший, — 2) стародавній, весьма древній; когда о началѣ чего самое воспоминаніе утрачено, *zwycaj ten trwa od nieramięcnych czasów*, обыкновеніе сіе существуетъ съ незапаматныхъ временъ.
- НІЕРАРЪЗЫСТУ**, *a, e*, *nieparzysta liczba*, Печетное число, — 2) непарный, *konie nieparzyste*, непарныя лошади.
- НІЕРЕВНІЕ**, *adv*. Не вѣрно, непочно, подѣ сумнѣніемъ, незаподлинно. = **НІЕРЕВНОŚĆ**, *ści, f*. Неизвѣстность, сумнительность, *zostaje w nierewności czego się chwycić, co czynić*, онъ въ неизвѣстности находить, онъ не знаетъ что ему дѣлать, что начать, что предпріять, *nierewność skutku*, неизвѣстность, сумнительность о успѣхѣ = **НІЕРЕВНУ**, *a, e*. Неизвѣстный, сумнительный, — 2) перемѣчивый, непостоянный, *nierewna pogoda*, погода непостоянна, *opuszcie co rewnego za nierewne*, промѣняетъ извѣстное на неизвѣстное.
- НІЕРІДНУ**, *a, e*. Нерадѣтельный, нерадивый, непрлѣжный, непрлѣженъ.
- НІЕРІДАТНУ**, *a, e*. Незаплаченъ по

- счету, — неудовлетворенъ жалованіемъ, — служащій безъ жалованья.
- NIERLNNY, a, e.** Мелкій; мелкозернистый.
- NIERLNOŚĆ, ści, f.** Бесплодность, неплодство, неплодородіе, — 2) бездѣльность женщины, когда она не рождаетъ дѣтей. = **NIERLNOŃY, a, e.** Бесплодный; что не приноситъ плода, неплодный, неплодоносный.
- NIERLNOŃY, a, e.** Нештетный, основательный, твердый, *nie-rłonoŃy tam nadzieję*, я почто увижу; а шердо надѣюсь, а имѣю нештетную надежду.
- NIEROSLBYNY, a, e.** Целестный, безъ лесты, неавантажный, — 2) искренный, открытый, чистосердечный, нелицевый.
- NIEROSPORY, a, e.** Нескорый, неохотный, лѣнивый, несклонный, неаглый.
- NIEROSIĘZONY, a, e.** Неумѣшпмый.
- NIEROSIĘWIE, adv.** Безчестно, недобросовѣстно, неправодушно. = **NIEROSIĘWIEC, wca, m.** Безчестной человекъ. = **NIEROSIĘWY, a, e.** Безчестный, недобросовѣстный, неправодушный, чуждый честности, *nierosięwy postępek*, безчестной поступокъ.
- NIERODLEGŁOŚĆ, ści, f.** Независимость; *niepodległość wotnych miast anzeatycznych*, независимость вольныхъ анзеатическихъ городовъ. = **NIERODLEGŁY, a, e.** Независимый, неподвластный, неподверженный, вольный, свободный, *niepodległe państwo*, независимое государство.
- NIERODEYRZANY, a, e.** Неподозрительный.
- NIERODOBYEYSTWO, a, n.** Невозможность; несбыточность, или неудобство прозвестъ что либо въ дѣло, достигнуть желаннаго, *oczywiste, iawne nierodobienstwo*, очевидная, явная невозможность. = **NIERODOBYNY, a, e.** Невозможный, непреодолимый, превосходящій силы или возможность, *niepodobne do wykonania przedsięwzięcie*, невозможное предпріятіе.
- NIEROSODA, y, f.** Ненасъе, непо-
- годъ, непогода; дождливое или сибжное время, *dla niepogody nie wychodził z domu*, за ненастьемъ не выходилъ со двора. = **NIEROGODNY, a, e.** Ненасплавивый, ненасплавивъ, непогодливый, непогожий, *dzien niepogodny*, ненасплавивый день, *niepogodne lato*, ненасплавивое лѣто.
- NIEROSLAŻNY, a, e.** Непогружаемый, непогружающійся, не идущій на дно.
- NIEROSZKIEWIONY, a, e.** Непогребенный, непохороненный, непрданный погребенію, позарытый въ могилу.
- NIERONAMOWANY, a, e.** Неукротимый; необузданный, неумѣранный, невосдержимый.
- NIEROLETNY, a, e.** Тупый, непонятный, тупоумный, неприспособный, неспособный къ ученію. = **NIEROLETY, a, e.** Непонятный, неразумительный, неясный.
- NIEROKALANY, a, e.** Нескверный, незамаранный, безгрѣшный, (*niepotrzebляет się tylko w sędziucieleb regeni*), *niepokalane rozczucie N. P. Maryi*, безсѣменное зачатіе богоматери.
- NIEROKOŚĆ, act. imp.** Безпокошп; нарушать, возмущать покой чей, тревожить.
- NIEROKOY, oiu, m.** Безпокойствие; безпокойство, смяшеніе, смущеніе, волненіе духа.
- NIEROLEROWANY, a, e.** Неполапанный, нелощенный, немѣжкій пошитуръ, — 2) неполапанный, грубый, неѣжливый.
- NIEROLICZONY, a, e.** Нецѣпанный, — 2) нещепный; котораго считать не можно.
- NIEROLITUKA, i, f.** Грубость, неѣжливость.
- NIEROMALY, adv.** Не мало, не легко, приметнымъ образомъ.
- NIEROMIANKOWANIE, ia, n.** Неумѣренность, неводержность, — 2) пыслычивость, жаръ, горячность, вздорность, запальчивость. = **NIEROMIANKOWANY, a, e.** Неумѣренный, чрезмѣрный, неукротимый, — 2) излишній, незаслуженный.
- NIEROMIERNIE, adv.** Неумѣренно,



- невоздержно, *pić, pracować niepotrzebnie*, пить неумѣренно, надѣ мѣру, сверхъ силъ, недержно, — работать неумѣренно, не щадя силъ и здоровья. = **НІЕРОМІЕРНОЎСЬ, ści, f.** Неизмѣримость; — 2) неумѣренность, невоздержность, — 3) излишество, избыточество, — 4) неравность, различность, разномобразіе, несоразмѣрность. = **НІЕРОМІЕРНЫ, а, е.** Неизмѣримый, — 2) неумѣренный, невоздержный, — 3) излишній, избыточный, — 4) неравный, несоразмѣрный, несоответственный другому мѣроу и вѣдомъ, несходственный, неприличный.
- НІЕРОМІЕРЗОНУ, а, е.** Неперемѣрный; неопредѣленный мѣроу, — 2) нераздѣленный.
- НІЕРОМІЕШАЗНУ, а, е.** Несмѣшенный, несоединенный съ другими веществами.
- НІЕРОМНУ, а, е.** Непамятный.
- НІЕРОМУЎЛІЕ, adv.** Не по желанію, несчастливо, неблагополучно, безъ успѣха. = **НІЕРОМУЎЛНОЎСЬ, ści, f.** Несчастіе, злоключеніе, невѣгода, невыгодное, вредное состояніе, положеніе вещей, людей, накладка, вредъ, предосудженіе, ущербъ, изъязъ, — противный случай, безвременье, препятствіе, помѣха, помѣшательство. = **НІЕРОМУЎЛНУ, а, е.** Противный, печальный, неприятный, прискорбный, — невыгодный, накладный, изъязный, вредный, несчастливый, *niepomysłny wiatr*, непопущный, противный вѣтръ, *niepomysłna nowina*, неприятное извѣстіе.
- НІЕРОМУЛАНУ, а, е.** Вышедшій изъ употребленія, незавидный, некорыстный, неприбыльный, худый, неходачій, непринимаемый, отвергаемый, оставаемый.
- НІЕРОМУЛІОНУ, а, е.** Непоправленный, несправленный, ошибочный, — непочищенный. = **НІЕРОМУЛАНУ, а, е.** Исправленный, безпорочный.
- НІЕРОМУЛАНУ, а, е.** Несравненный, безподобный, безримѣрный; съ кѣмъ ничто и ничто не можетъ сравниться, *nieporównana piękność*, несравненная красота.
- НІЕРОМУЛАНУ, dku, m.** Безпорядокъ; худое расположеніе вещей или дѣлъ, неустройство. = **НІЕРОМУЛАНУ, а, е.** Безпорядочный, неимѣющій порядка, устройства, *nieporządkny rozkład*, безпорядочное расположеніе.
- НІЕРОМУКОМОНУ, а, е.** Неукротенный, необузданный, — 2) неукротимый.
- НІЕРОМУСІЛНУ, а, е.** Неппшательный, ненасыпительный, некормный.
- НІЕРОМУЛАКОВАНУ, а, е.** Чистый, безпорочный, непорочный, *nieporządkowana spota*, непорочная добродѣтель, — 2) неподозрительный.
- НІЕРОМУСЛУШЕНІЕ, а, е.** Ослушаніе, неповиновеніе, *był ukarany jedynie za nieposłuszeństwo*, онъ за еднное только ослушаніе былъ наказанъ. = **НІЕРОМУСЛУШЕНІЕ, а, е.** Ослушанный, неповиновенный, непослушный, непокорный, упорствующій, — мѣтанный, возмущительный, *nieposłusznym być*, ослушаться, не повиноваться.
- НІЕРОМУСОЛІЕ, adv.** Необыкновенно; хорошо, чрезвычайно, ошмѣнно. = **НІЕРОМУСОЛІИ, а, е.** Необыкновенный, хороший, чрезвычайный, ошмѣнный.
- НІЕРОМУСТРЕЖОНУ, а, е.** Непримѣченный, незамѣченный.
- НІЕРОМУТРЕВЕНІЕ, adv.** Безъ нужды, напрасно. = **НІЕРОМУТРЕВЕНУ, а, е.** Ненужный, излишній, непотребный, ненадобный.
- НІЕРОМУТОУАНУ, а, е.** Пеняградный, невозвратимый, невозвратный, неудовлетворимый, *niepowetowana strata*, невозвратимая потеря.
- НІЕРОМУСІАДІСЛІУЎСЬ, ści, f.** Неумѣренность, невоздержность, *niepowściągliwość języka*, невоздержность языка, дерзость въ разговорахъ. = **НІЕРОМУСІАДІСЛІУ, а, е.** Невоздержный, неумѣренный.
- НІЕРОМУЗНАУ, а, е.** Не узнать, не познать, — 2) кого или чего у-

- знать не можно, неудобопознаемый.
- NIEROWOLONY, a, e.** Непозволенный, отканный.
- NIERÓŻYTECZNE, adv.** Безполезно, безъ выгоды, щетно, напрасно. = **NIERÓŻYTECZNY, a, e.** Безполезный, бесполезенъ, безпрбыльный, безвыгодный, щетный, непрносящий пользы, *niepożyteczna praca*, напрасный, бесполезный трудъ.
- NIERPANY, a, e.** Немытый.
- NIERPRAWDA, y, f.** Неправда, ложь, небылица, лукавство. = **NIERPRAWDZIWY, a, e.** Неистоящий, подданный, фальшивый.
- NIERPRAWNIE, adv.** Незаконно; неправедно, несправедливо, противно законамъ, *żąda tego nieprawnie*, онь перебуеть сего незаконно. = **NIERPRAWNY, a, e.** Незаконный; противный гражданскимъ законамъ, или духовнымъ уставамъ, *nieprawny dekret*, незаконный приговоръ, незаконное ршеніе, — 2) незаконнымъ порядкомъ сданный, составленный; не по предписанной формѣ написанный, сочиненный.
- NIERPRAWOŚĆ, ści, f.** Неправедность, криводушіе, несправедливость, неправота, неправосудіе, беззаконіе, *dzieci czystokroć pokutują za nieprawości rodziców swoich*, дѣти часто страждуть, терпятъ за беззаконія своихъ родителей. = **NIERPRAWY, a, e.** Неправедный, ложный, подданный, фальшивый, незаконный, несправедливый, криводушный, *nieprawego łoża*, незаконнорожденный; рожденный отъ незаконнаго сожитія, *nieprawu zysk*, обманъ, плутовство.
- NIERPĘDKI, a, ie.** Нескорый, медлительный. = **NIERPĘDKO, adv.** Нескоро, невдуръ.
- NIERPROBOWANY, a, e.** Непсыпанный, неопыданный, непысанный.
- NIERPROSNIĘCĄCY, a, e.** Немланный.
- NIERPROSZONY, a, e.** Незванный; не приглашенный куда.
- NIERÓŻNY, a, e.** Непорожний, — 2) нещетный, напрасный, бесполезный.
- NIERPRZEBIERAŁCY, a, e.** Неприхотливый; всѣмъ довольствующійся, непричудливъ.
- NIERPRZEMLAGANY, a, e.** Непримиримый.
- NIERPRZEWRANY, a, e.** Непсчерпаемый, неиспощимый, *nieprzebrane posiada bogactwa*, у него неисчерпаемая, неиссякаемая богатства.
- NIERPRZEYTY, a, e.** Непроходимый, непроѣздный, *nieprzebyte drogi*, дороги непроѣздыя, непроходима, по которымъ не льзя проѣхать.
- NIERPRZEDANY, a, e.** Непроданный.
- NIERPRZEDAŃNY, a, e.** Непродажный.
- NIERPRZEDNI, a, ie.** Обыкновенный, посредственный, несамый лучший, простой.
- NIERPRZEGRODZONY, a, e.** Неотгороженный, испергороженный.
- NIERPRZEJEDNANY, a, e.** Непримиримый.
- NIERPRZEKONANY, a, e.** Неулаченный, — 2) неопроверженный, неопровергнутый; котораго доказательствамъ, возраженіямъ убѣдять, преодолѣть не можно.
- NIERPRZEŁAMANY, a, e.** Преодолимый, *nieprzełamane trudności*, непреодолима затрудненія.
- NIERPRZELICZONY, a, e.** Нещетный, многочисленный, безчисленный.
- NIERPRZEMYŚLNY, a, e.** Непромышленной, незамысливающейся никакимъ промысломъ, непродуктивный.
- NIERPRZEPISANY, a, e.** Непереписанный.
- NIERPRZEPLASCONY, a, e.** Безцѣнный, неощенный, неощенный.
- NIERPRZERACHOWANY, a, e.** Безцеленный, несмѣнный.
- NIERPRZEROBIONY, a, e.** Непередданный, переработанный.
- NIERPRZERWANY, a, e.** Безпрерывный, непрерывный, непрестанный, вѣчный.
- NIERPRZESTANNIE, adv.** Безпрестанно, непрерывно, присно, *nieprzestannie się kłóć*, они безпрестанно ссорятся. = **NIERPRZESTANNY, a, e.** Безпрестанный, непрерывный, непрестанный, вѣчный, присный, продолжительный, всегдашній, *bieg nieprze-*



- stanny*, (*perpetuum mobile*), безпрерывное, безконечное движение или обращение.
- NIEPRZEŚWIADCZONY**, *vid.* **NIEPRZEKONANY**.
- NIEPRZEZRZYSTY**, *a, e.* Непрозрачный, непрозрачный, темный.
- NIEPRZEZWYCIĘŻONY**, *a, e.* Непреодолимый, неодолимый, необоримый, *nieprzezwyciężone zadania*, неодолимые затруднения, — 2) непобедимый, неодолимый, *nieprzezwyciężony upór*, неодолимое упрямство.
- NIEPRZYSYLNY**, *a, e.* Неблагосклонный, неблагоприятный; не хорошо расположить.
- NIEPRZYDATNY**, *a, e.* Негодный, ненужный, бесполезный, непригодный, *nieprzydatna praca*, бесполезная работа, *do niczego nieprzydatny człowiek*, бесполезный человек, коего ни к чему употребить не можно.
- NIEPRZYJACIEL**, *a, m.* Неприятель, враг; *parobić sobie nieprzyjaciół*, нажить себе неприятелей, *on ma wiele nieprzyjaciół*, у него много неприятелей, *napaść na nieprzyjaciela*, напасть на неприятеля, — 2) неприятель; человек имьющий отъ чего либо отращение, *nieprzyjaciół wszelkich zabaw*, неприятель забав, веселостей. = **NIEPRZYJACIELSKI**, *a, e.* Неприятельский, *nieprzyjacielskie wojsko*, неприятельское войско, ополчение, *po nieprzyjacielsku*, неприятельски, вражески, свойственно неприятелю, *postąpić do nieprzyjacielsku*, поступить неприятельски.
- NIEPRZYJAZŃ**, *i, f.* Неприязнь, вражда, злоба, — 2) противострастие, отвращение, вражда, озверзние прожденное другъ къ другу, какъ въ животныхъ, такъ и въ раствняхъ, *dawna nieprzyjaźń*, старинная, древняя, закоренѣлая, непримиримая злоба, вражда. = **NIEPRZYJAZNY**, *a, e.* Неприязненный; неприязненный, враждебный, недоброжелательный.
- NIEPRZYJEMNIE**, *adv.* Неприятно. = **NIEPRZYJEMNOŚĆ**, *ści, f.* Непри-
- ятность. = **NIEPRZYJEMNY**, *a, e.* Неприятный, прошпный.
- NIEPRZYJĘTY**, *a, e.* Неприятный, отвергнутый.
- NIEPRZYKRY**, *a, e.* Непрошпный, спосый, — 2) некрупый, некрпоярый, оплогий, пологий, покатый.
- NIEPRZYMUŠZONY**, *a, e.* Непринужденный, — 2) вольный, свободный; плавный, легкий, непринужденный.
- NIEPRZYPRAWNY**, *a, e.* Неприправленный.
- NIEPRZYPUŠCZENIE**, *ia, n.* Исключение; недопущение, неприятие. = **NIEPRZYPUŠCZONY**, *a, e.* Исключенный, исключень, недопущень, неприять.
- NIEPRZYSTĘP**, *a, m.* Трава, коеа корень загорается хотя въ отдаленности отъ огня, (*Apoxis*).
- NIEPRZYSTĘPNOŚĆ**, *ści, f.* Неприступность, свойство пал состоянне пого, къ кому пал къ чему приступитъ не льзя, *nieprzystępność miejsca*, неприступность мѣста. = **NIEPRZYSTĘPNY**, *a, e.* Неприступный, неприступень, *nieprzystępne brzegi*, неприступные берега, — 2) (*fig.*), неприступный, гордый, высокомерный, надменный, *nieprzystępny człowiek*, неприступный человекъ.
- NIEPRZYSTOJNIE**, *adv.* Непристойно, неприлично, неблагоприятно. = **NIEPRZYSTOJNOŚĆ**, *ści, f.* Непристойность, неприличность, неблагоприятность. = **NIEPRZYSTOJNY**, *a, e.* Непристойный, неприличный, неблагоприятный.
- NIEPRZYTOJNOŚĆ**, *ści, f.* Отсутствие, небытность, оплучка, немаждение, *w czasie mojej nieprzytomności*, во время отсутствия моего; во время небытности моей. = **NIEPRZYTOJNY**, *a, e.* Отсутствующий, оплучный, — 2) одурѣлый, помѣшанъ въ умѣ, апшпвшийся всего чувства, виѣ себя.
- NIEPRZYWYCZAJONY DO CZEGO**. = **NIEPRZYWYKŁY**, *a, e.* Непривыкый, непривычный.
- NIEPRZYNY**, *a, e.* Непшпый, не-

- великолѣпный, — 2) негордый, неспесивый, нещедливый.
- НІЕРУТАНУ, а, е.** Недопрашиванъ; котораго не допрашивали, не спрашивали.
- НІЕРУТЛОВАНУ, а, е.** Нерешетный, непростяной сквозь решето.
- НІЕРУБАНУ, а, е.** Перубленный.
- НІЕРАЦЗО, adv.** Тихо, медленно, медлительно, нескоро, лѣшно.
- НІЕРАЦЗОŚ, ści, f.** Медлительность, медленность, нескорость, мѣшкательность, шхосшь, косышпельность. = **НІЕРАЦЗУ, а, е.** Медленный, медлительный, лѣшнвый, шхій, нескорый.
- НІЕРАД, а,** Нерадъ, (*употребляется только въ именительномъ падежѣ, единственнаго и множественнаго числа*), неимѣющей желанія, охоты, готовности, *rad nierad*, волею, неволею, — *gad, нехотя, nierad pracowac*, не любитъ работать.
- НІЕРАЉНО, adv.** Вало, непроворно, нерасторопно; невесело, небодро. = **НІЕРАЉНОŚ, ści, f.** Медленность, нескорость, нерасторопность, мѣшкательность, лѣлость. = **НІЕРАЉНУ, а, е.** Вѣлый, неповоротливый, нерасторопный, медленный, мѣшкательный, неразвязный, неразвязчивый.
- НІЕРЗАВУ, а, е.** Пезаржавѣлый; неповрежденный ржавчиною.
- НІЕРОЛОМУ, а, е.** Педѣланный.
- НІЕРОСАТУ, а, е.** Коломый, безрогий; нерогатый, неимѣющий роговъ.
- НІЕРОСТРОПНЕ, adv.** Нерасторопно. = **НІЕРОСТРОПНОŚ, ści, f.** Нерасторопность, неблагоразуміе, безразсудность, неосторожность. = **НІЕРОСТРОПНУ, а, е,** Нерасторопный, неблагоразумный; безразсудный, неосторожный.
- НІЕРЉВНЕ, НІЕРЉВНО, adv.** Неравно, неоднаково. = **НІЕРЉВНОŚ, ści, f.** Неравнсть, негладкость, спрощивость. = **НІЕРЉВНУ, а, е.** Неравный, *dwie rzeczy nierówny wielkości*, двѣ вещи неравной величины, *nierówny styl*, неединообразный, неравный, неодинаковый слогъ, *droga nie-*
- rbwta*, неровная, негладкая дорога, *isdz, postępowac nierównym krokiem*, шши не равномерными шагами, шо скоро, шо шхо.
- НІЕРОЗДИЕЛНЕ, adv.** Нераздѣльно, неразлучно; вѣспѣть, вкупѣ, соединенно. = **НІЕРОЗДИЕЛНОŚ, ści, f.** Нераздѣльность; состояніе вещи нераздѣльной на части, немогущей раздѣлиться. = **НІЕРОЗДИЕЛНУ, а, е,** Нераздѣльный; нераздѣлимый, немогущій раздѣлиться, *święta i nierozdzielna Trójca*, сватая и нераздѣльная Троица, — 2) нераздѣленный, *nierozdzielony majątek*, нераздѣльное имѣніе, — 3) (*w gramm.*), *nierozdzielne przyimki*, нераздѣльные предлоги, — предлоги которые въ письмѣ не отдѣляются отъ частей рѣчи, съ коими слагаются.
- НІЕРОЗЕРВАНУ, а, е.** Перазрывный, неразводимый, нерушимый, неразрушимый, нераспоржимый, нераздѣлимый, неразлучимый.
- НІЕРОЗЕЗНАНУ, а, е.** Темный, неясный, запутанный, смѣшанный, неавдвенный, невнятный.
- НІЕРОЗГАРНЮНУ, а, е.** Пепоровный, нерасторопный, тупый, неострый, непонятный, дремливый, сонливый, лѣшнвый, неразвязчивый.
- НІЕРОЗЛАЗЧНЕ, adv.** Неразлучно. = **НІЕРОЗЛАЗЧНУ, а, е,** Неразлучный.
- НІЕРОЗМУБЛЕНЕ, adv.** Безразсудно, неразсудительно. = **НІЕРОЗМУБЛЕННОŚ, ści, f.** Оглошность, неосмотрительность, невниманіе, неосторожность, легкомысліе, недоуміе, безразсудность, неосмотрѣніе, неблагоразуміе. = **НІЕРОЗМУБЛЕНУ, а, е,** Безразсудный, легкомысленный, неблагоразумный, необдуманый.
- НІЕРОЗСТРЪГНЮНУ, а, е,** Перѣшанный. — 2) Перѣшанный, перѣшанный; немогущій бытъ разрѣшенъ.
- НІЕРОЗТВОРЗОНУ, а, е,** Перазведенный водою, или другою какою жидкостію, перасворенный.
- НІЕРОЗУМ, и, т.** Перазуміе, без-



- умство, глупость, несмысленность, *uczynił to przez nierozum*, онъ сдѣлалъ это по глупости, по неразумію.
- Nierozważny**, *vid.* **Nierozmysłny**.
- Nierozważany**, *a, e*, Неразрѣшенный. — 2) Неразрѣшимый, нерѣшимый, *nierozwiązane zadanie*, нерѣшимая задача.
- Nierozwinięty**, **Nierozwity**, *a, e*, Неразвернутый, неразвѣшенный. — 2) Неразвѣщенный.
- Nieruchawość**, *ści, f.* Неподвижность, недвижность. — 2) Беззаботность, бездѣлствіе, безпечность. — **Nieruchawy**, *a, e*, Неподвижный. — 2) Недѣлательный; нетрудолюбивый, нераспорядочный.
- Nieruchomy**, *a, e*, Недвижимый, *nieruchome dobra*, недвижность, недвижимое имѣніе.
- Nierusko**, *adv.* Нескоро; медленно, медлительно, поздно. — **Nierusko**, *a, e*, Нескорый, поздный, медленный, медлительный, продолжительный.
- Nierumowny**, *a, e*, Не въ рифму, безъ рифмы. — 2) Несмысленный, нескладный, несходный, *nierumowne wiersze*, бѣлые стихи.
- Nierząd**, *u, m.* Беспорядокъ; худое расположение вещей или дѣлъ, неустройство, *nierząd domowy*, беспорядокъ въ домѣ, — безпорядка. — 2) *Nierząd życia*, распуство, неблагоустройство, безчистота, развратность, развратная жизнь. — 3) Безначальство, безвластие, самовольство, анархія, состояніе государства безъ начальника и безъ всякаго образа правленія.
- Nierządnica**, *y, f.* Непотребная, разпутная женщина, *nierządnica kiedy płód nabyty sama, albo kto inny od niej namówiony straci, za dowodem prawnym gardłem ma być karana, razem z tą osobą, która do stracenia płodu od niej namówiona będzie*, женщина безчестнаго поведения умертвившая ребенка сама или черезъ другаго, по изобличеніи въ томъ приговаривается совместно съ убійцею къ смертной казни.
- Nierządnik**, *a, m.* Похотливый, безстыдный, разпутный чело-вѣкъ.
- Nierządny**, *a, e*, Беспорядочный; нарушающій правила благоустройства, *nierządne życie*, беспорядочное поведение. — 2) Похотливый, безстыдный, срамный, безчестный, поносный.
- Nierzeczki**, *vid.* **Nieraźny**.
- Nierzeczne**, *adv.* Неправедно, невѣрно, неискренно, лицемерно, несправно. — **Nierzeczność**, *ści, f.* Неправдливость, невѣрность, недѣлствительность, неустойка, несохраненіе, несоблюденіе сказаннаго, обещаннаго. — **Nierzeczny**, *a, e*, Неправильный, недѣлствительный, неустойчивый, кто не сохраняетъ, не соблюдаетъ сказаннаго, обещаннаго, *nierzeczny dłużnik*, несправный, неупойчивый должникъ.
- Niesądownie**, *adv.* Незаконно; не судебнымъ порядкомъ, не по предписанной формѣ. — **Niesądowy**, *a, e*, Незаконный, не судебнымъ порядкомъ исполненный, *niesądowoy dzień*, ваканція, гуляніе днѣ.
- Niesamokodny**, *a, e*, Искусственный; искусствомъ произведенный, — несамородный.
- Niesić**, *act. imp.* Нессти, несть; *nosić, cont. noszać, freq.* Носить; *dobra wieść, kiedy niosą ięśli*, припашная вѣсть, когда несутъ вѣсть, *niesić worek mąki*, нести мѣшокъ муки, *nosić dziecko na ręku*, носить дитя на рукахъ. — 2) *Fuzya ta niesie daleko, niesie na sześćdziesiąt kroków*, это ружье беретъ далеко, беретъ на шестьдесятъ шаговъ. — 3) *Niesić życie*, подвергать жизни, жертвовать жизнью. — 4) *Kokosz łąka niesie*, курица носитъ айца, *kokosz niosąca*, несущка, — *w rozmaitych miejscach, według zwyczajów, rozmaite suknie noszą*, по различію мѣстъ и обыкновеніи различно и платье носятъ, — *niewolno im iest nosić broń*, они не смѣютъ носить оружія, — *nosić imię*, имѣть названіе, имя, называться, —

- szł gdzie oczy niosą*, идти куда глаза заведутъ.
- NIESCHLUDNOŚĆ**, *ści, f.* Неопрятность, нечистота, неращество, нечистоплодность, гнусность.
- NIESCIERPLIWIĆ**, *act. perf.* Вынести изъ терпѣнія, раздражить, взбѣсить.
- NIESĘKOWAĆ**, *a, e.* Несуковатьый, недѣющій сучковъ.
- NIESĘTYGOWAŃ**, *a, e.* Неумомный, неупрудимый, неусыпный.
- NIESFORNOŚĆ**, *ści, f.* Ослушаніе, неповиновеніе, непокорность, ослушность, упрямство, несогласіе, несогласица, упрямд, раздоръ. = **NIESFORNY**, *a, e.* Раздорный, несогласный, противомыслящій, ослушанный; неповиновый, упрямый.
- NIEKAZIŁYNOŚĆ**, *ści, f.* Невредимость, неплѣнность. — 2) Правдуше, честности, безпристрастіе. = **NIEKAZIŁY**, *a, e.* Неплѣнный, непередимый. — 2) Безпристрастный, неузыпный, неизданный, неподкупный, справедливый, правосудный.
- NIEKAZONY**, *a, e.* Неплѣнный. — неспорченный, неразвращенный, *nieskazonych obyczajów*, неразвращенныхъ нравовъ.
- NIEKŁADNY**, *a, e.* Цѣльный, несложный, несоставленный.
- NIEKŁADNIE**, *adv.* Нескладно, несвязно. = **NIEKŁADNOŚĆ**, *ści, f.* Неплѣность, нескладница, вздоръ, глупость, дурачество, нескладность. = **NIEKŁADNY**, *a, e.* Неплѣный, нескладный, несвязный, беспорядочный.
- NIEKOŃCZOKOŚĆ**, *ści, f.* Безконечность; безпределность, *rozum ludzki nie jest w stanie poić nieskończoności Boskiej*, умъ человѣческій не можетъ понять безконечности Божіей. = **NIEKOŃCZONY**, *a, e.* Безконечный, безконеченъ; неизмѣющій конца, предѣла, безпределный, *nieskończone miłosierdzie Boskie*, милосердіе Божіе безконечно. — 2) Безконечный, весьма продолжительный, *nieskończona robota*, безконечная работа, — *nieskończony*, неоконченный; непри-
- веденный къ концу. — **Nieskończenie**, *adv.* Безконечно, безпределно, безмѣрно, *Bóg jest nieskończeniem miłosiernym*, Богъ есть безконечно милосердъ.
- Nieskory**, *vid.* **Nieskwapliwy**.
- NIESKROMNIE**, *adv.* Нескромно, неблагоприятно, неумѣренно, безчино, похабно. = **NIESKROMNOŚĆ**, *ści, f.* Нескромность; неводержимость, неумѣренность, неблагоприятность, безчлпство, похабность. = **NIESKROMNY**, *a, e.* Нескромный, нескромный, неблагоприятный, неумѣренный, безчлпный, похабный, безстыдный.
- NIESKUTECZNI**, *adv.* Безуспѣшно, безъ успѣха. = **NIESKUTECZNOŚĆ**, *ści, f.* Безуспѣшность; неудача въ чемъ, — недѣйствительность, безсиліе, бездѣйствіе, бездѣйствленность, *nieskuteczność lekarstwa*, недѣйствительность лѣкарства. = **NIESKUTECZNY**, *a, e.* Безуспѣшный, безуспѣшенъ, неудачный. — 2) Недействительный, недѣйствительный; тщетный, безплодный.
- NIESKWAPLIWY**, *a, e.* Нескорый, неопрометчивый; холонокровный, неторопливый, неспыльчивый, степенный, разсудительный, скромный, внимательный.
- NIESŁAWA**, *y, f.* Безчестіе, поношеніе, безславіе, поруганіе, позоръ. = **NIESŁAWNIE**, *adv.* Неславно, безславно. — 2) Безчестно, поносно, посрамительно, позорно, ругательно. — **NIESŁAWNY**, *a, e.* Неславный, безславный. — 2) Зломенный, безчестный, безславный, постыдный, поносный, позорный, обезчещенный, *Sozia tchórz, zbity, niesławny*, Созія прусъ, пзбитый, обезчещенный, безславный.
- NIESŁONY**, *a, e.* Несланный, несоленный.
- NIESŁOWNY**, *a, e.* Неустойчивый; несохраняющій, несоблюдающій сказаннаго или обещаннаго, несдерживающій даннаго слова. — 2) Письменный, словесный, дѣйствительный, существенный, не на словахъ.



**NIEŚLUBNY**, *a, e*, Незаконный.

**NIEŚLUSZNIĘ**, *adv.* Несправедливо, неправедно, неправосудно, напрасно. = **NIEŚLUSZNY**, *a, e*, Несправедливый, неправедный.

**NIEŚLUSZNIANIE**, *adv.* Неслышанно; безпримѣрно, неподобно. = **NIEŚLUSZNY**, *a, e*, Неслышанный; безпримѣрный, неподобный, *nieśluchane dziwo*, неслыханное чудо, *nieśluchany przykład wspólniałości*, неслыханный примѣръ великодушья.

**NIEŚMACZKO**, *adv.* Невкусно, неприятно на вкусъ, безъ вкуса. — 2) Нелѣпо, глупо, незамысловато. = **NIEŚMACZNY**, *a, e*, Невкусный, неприятный на вкусъ. — 2) Нелѣпый, глупый, простой, низкой, безъ приятности, неострый, незамысловатый.

**NIEŚMAK**, *u, m.* Отвержение, омерзѣние. — 2) Досада, неприятность, скука, огорчение, прискорбие.

**NIEŚMAKOWITY**, *vid.* **NIEŚMACZNY**.

**NIEŚMIAŁOŚĆ**, *ści, f.* Боязливость; робость, застенчивость, трусость. = **NIEŚMIAŁY**, *a, e*, Робкой, боязливой, застенчивой, несмѣлой. = **NIEŚMIAŁE**, *adv.* Робко, боязливо, застенчиво, несмѣло.

**NIEŚMIERTELNIĆ KOGO**, *act. imp. u. nieśmiertelnić, perf.* Въяности, безсмертію что предать, безсмертнымъ учинить. *Heweliusz, aby paniątkę króla Jana unieśmiertelnił, nową konstelacyą tarczą Sobieskiego nazwał, Hewelій, дабы учинить безсмертною память Короля Ивана, новое созвѣздіе щитомъ Собѣскаго назвалъ.*

**NIEŚMIERTELNIE**, *adv.* Въяно. — 2) Несмертельно, цлѣчно, неопасно, легко.

**NIEŚMIERTELNOŚĆ**, *ści, f.* Безсмертіе, безсмертность; непричастность, неподверженность смерти, *nieśmiertelność duszy*, безсмертіе души. — 2) Безсмертіе; всегдашнее пребываніе въ памяти у потомковъ. = **NIEŚMIERTELNY**, *a, e*, Безсмертный, безсмертенъ; неподлежащий смерти, въяно существующій, *dusza jest istotą nieśmiertelną*, душа есть су-

щество безсмертное. — 2) Безсмертный, приспомятанный, вѣчный, *nieśmiertelna sława*, безсмертная слава, *wydał nieśmiertelne dzieła*, онъ произвелъ безсмертныя сочиненія. — 3) *Nieśmiertelny grzech*, прощительный, опустительный грѣхъ.

**NIEŚMIĘSZNY**, *a, e*, Несмѣшный, невеселый.

**NIEŚMOLONY**, *a, e*, Ненасмоленный; ненамазанный смолою.

**NIEŚNA KOKOSZ**, Несушка; курица, которая часто несеть, кладеть яйца.

**NIEŚNADNIE**, *adv.* Неспособно, не во время, не въ пору, съ трудомъ, нелегко, не къ спашу, неудобно. = **NIEŚNADNY**, *a, e*, Неспособный, неудобный, трудный.

**NIEŚNASKA**, *i, f.* Споръ, ссора, сварга, брань, вражда, раздоръ, досада, неприязнь, ненависть, негодование, распря, размолвка.

**NIEŚNIEDNY**, *a, e*, Несидный; непотребляемый въ пищу.

**NIEŚOCZYSTY**, *a, e*, Безсочный; пмѣющий недостатокъ въ сокѣ.

**NIEŚOLONY**, *a, e*, Несоленый.

**NIEŚRANIE**, *ia, n.* Безсоніе, бессонница; состояніе человека, когда онъ по причинѣ душевнаго безпокойства или болѣзни спать не можетъ.

**NIEŚPEŁNA**, *adv.* Несполна; нецѣлымъ, неполнымъ количествомъ.

**NIEŚPIK**, *u, m. (w botan.)* Чашковое дерево, боярышникъ, цѣвошникъ, кизиль, урга; кустъ имѣющій ягоды безсочныя, дерево его по крѣпости своей употребляется на черенки, кнуповища и шополы, (*Mespilus*).

**NIEŚPLUGAWIONY**, *a, e*, Незамаранный, — чистый, безпорочный, цѣломудренный, неоскверненный.

**NIEŚRODZIANIE**, *adv.* Нечаянно, неожиданно, непредвидѣнно, незначай. = **NIEŚRODZIANY**, **NIEŚRODZIEWANY**, *a, e*, Нечаянный, неожиданный, непредусмотрѣнный; непредвидѣнный, недуманный.

**NIEŚROJONY**, *a, e*, Неспаанный; несоставленный, цѣльный. = **NIEŚROJISTY**, *a, e*, Несоединимый, несоставный, то, чего не лзя спаять, составивъ.

**NIESPOKOIC**, *act. imp.* **niespokoić**, *pers.* Безпокоить; тревожить, нарушать, возмущать покой чей. = **NIESPOKOУNIE**, *adv.* Безпокойно. = **NIESPOKOУНОŚĆ**, *ści, f.* Безпокойствие, безпокойство; смущение, смущение, волнение духа. = **NIESPOKOУNY**, *a, e*, Безпокойный; сварливый, вздорливый, неугомонный, мазепливый, *niespokojne życie*, безпокойная жизнь, *niespokojny charakter*, безпокойной нравъ; *niespokojni ludzie*, безпокойные люди, *niespokojnym być*, безпокоиться, тревожиться, смущаться, заботиться.

**NIESPORNY**, *a, e*, Безспорный, — неоспоримый, неопровергаемый.

**NIESPORNY**, *a, e*, Неспорный, невыгодный, непробывальный, невеликий, несъятый, мѣшканный, медлительный.

**NIESPOSOBNОŚĆ**, *ści, f.* Неспособность, нескусство, несмысленность, незнаніе, непонятливость. = **NIESPOSOBNY**, *a, e*, Неспособный, нескусный, незнающий, непонятный.

**NIESPRACOWANY**, *a, e*, Неупомный, неупрудимый, неусыпный.

**NIESPRAWIEDLIWIE**, *adv.* Несправедливо, несправедно, неправосудно. = **NIESPRAWIEDLIWОŚĆ**, *ści, f.* Несправедливость; неправосудіе, неправда, *on wielką dopęłnił niesprawiedliwość*, онъ поступилъ крайне несправедливо, неправосудно. = **NIESPRAWIEDLIWY**, *a, e*, Несправедливый, неправедный, *nieprawiedliwy wyrok*, несправедливое рѣшеніе.

**NIESPRAWNY**, *a, e*, Недѣлательный, непроворенъ во отправленіи дѣла, несправенъ, мѣшканный; неоспѣшный.

**NIESPRZYJACZY**, *a, e*, Недоброжелательный, *vid. NIEZACZYLIWY*.

**NIESPZY**, *vid. NIESPLYK*.

**NIESTALE**, *adv.* Непостоянно. = **NIESTAŁОŚĆ**, *ści, f.* Непостоянство, вѣтренность, перемѣчивость, *iego niestałość pozwała go przywiódć*, онъ по непостоянству, вѣтренности своей лишился друзей. = **NIESTAŁY**, *a, e*, Непостоянный, вѣт-

рплиый, перемѣчливый, *niestały człowiek*, человекъ непостоянный.

**NIESTANIE**, *a, n.* и права, на рок, невяка на судъ.

**NIESTANNY**, *a, e*, (*w prawie*) Неапочинный, *dekret niestanny podstępnie otrzymany*, może być za staraniem strony w tymże sądzie, w którym zapadł, podniesionu, неапочинный приговоръ, издѣланный пропскамъ прошливной спороны, можетъ быть отмѣненъ въ томъ же судѣ, въ которомъ состоялся, *otrzymany niestanny dekret wyższej instancyi, iść do Trybunału nie można, lecz w tymże sądzie, gdzie zapadł dekret niestanny, konwinkować potrzeba*, получа невячонный приговоръ въ вышнемъ присудственномъ мѣстѣ, позывать совершка въ Трибуналъ не позволяется, но въ томъ же судѣ, въ коемъ и состоялся невячонный приговоръ, надлежитъ доканчивать дѣло. — 2) *Winy niestanne*, штрафъ за невяку въ судъ, *pozwany kiedy do sądu bez słusznej przyczyny nie stawia pierwszy raz, tedy niestannej winy 4. kopy stronie, a piątą sądowi zapłacić powinien. A za drugim niestaniem rzecz, o którą jest zapozwany, traci*, съ позваннаго невячоннаго въ первой разъ въ судъ безъ важной причины, взыскивается за невяку 4. копы спорыб и 1. суду, а за невяку въ другой разъ лишается того о чемъ дѣло идетъ. — **Niestannie**, *adv.* невячонно, *nieć się niestannie*, не авиться на судъ.

**NIESTATECZНОŚĆ**, *vid. NIESTAŁОŚĆ*, **NIESTATECZNY**, *vid. NIESTAŁY*.

**NIESTATEK**, *tku, m.* Непостоянство, вѣтренность, перемѣчивость. — 2) Распутство, бражничество, невоздержная, развратная жизнь, шалость, пьянство, невоздержность.

**NIESTAWIACZY** и права, Неявляющийся на судъ, *vid. NIESTANIE*, **NIESTANNY**.

**NIESTETY!** *interj.* (междоленіе жалости), Увы! ахъ! горе!



- NIESTRASONY, a, e,** Непотерянный, неутраченный, непогубленный.
- NIESTRASNY, a, e,** Нестрашный, неужасный, неприводящий въ ужась.
- NIESTRAWONY, a, e,** Неразваренъ, нескареный, худо сваренъ.
- NIESTRAWNOŚĆ, ści, f.** Цеварсия, разслабленіе желудка = **NIESTRAWNY, a, e,** Несваримый.
- NIESTRĄTEK, tku, m. (w botanice)** Лѣсная вѣпреница, ранная весенняя травка съ цвѣтками, — прострѣль, (*Aemone nemorosa*).
- NIESTROJNY, a, e,** Неналаженный, ненастроженный.
- NIESTROJNY, a, e,** Нестройный, несогласный. — 2) Неубранный, ненарядный, неуборный, неукрашенный.
- NIESUMNIENIE, adv.** Безсовѣстно; противъ совѣсти, *postaćić z kim niesumienne*, поступить съ кѣмъ безсовѣстно. = **NIESUMIENNY, a, e,** Безсовѣстный, безсовѣстенъ; не имѣющий совѣсти, *niesumienny człowiek prawdziwym przyjacielem być nie może*, безсовѣстный человекъ вѣрнымъ другомъ быть не можетъ.
- NIŚWIADOM, NIŚWIADOMY, a, e,** Неопытный, незнающій, нескусный, новый, безопытный.
- NIŚWIĘCONY, a, e,** Непосвященный.
- NIŚWIĘCY, a, e,** Несвѣжій, несвѣжъ; изпорченный.
- NIŚWORNY, vid. NIŚFORNY.**
- NIŚYTNY, a, e,** Несытный, неппшательный.
- NIŚCZERNOŚĆ, ści, f.** Притпорство, скрытность. = **NIŚCZERNY, a, e,** 1) Фальшивый, ложный, несправедливый, воровскій, поддѣланный. — 2) Невѣрный, притпорный, скрытый. = **NIŚCZERZE, adv.** Притпорно, скрытно, фальшиво, несправедливо, ложно.
- NIŚCZĘŚCIE, ia, n.** Нещастіе, нещастіе, неблагополучіе, злополучіе, злоключеніе, бѣда, бѣдствіе, *na nie szczęście*, по нещастію, къ нещастію, *nie szczęścia się ścigają*, бѣда бѣду родить.
- NIŚCZĘŚLIWIE, adv.** Нещастно, нещастно, злополучно, неблагополучно. = **NIŚCZĘŚLIWY, a, e,** Нещастный, нещастный, нещастень; злополучный, нещастливый, *nie szczęśliwe zdarzenie*, нещастный случай, *nie szczęśliwy w grze*, нещастливъ въ игръ, *nie szczęśliwy dzień*, нещастливый, злополучный день, *nie szczęśliwy wybór*, нещастный выборъ.
- NIŚCZODRY, a, e,** Нещедрый, скупый, нескорый къ оказанію щедрость.
- NIŚCZOWANY, a, e,** Неуправленный. — 2) Непоученный, грубиянъ, невѣжа, необразованный.
- NIŚZKODLIWIE, adv.** Неупредно, неупредно, безъ вреда, цѣло, сохранны. = **NIŚZKODLIWY, a, e,** Неупредный, неупредный; непричиняющій вреда, безупредный.
- NIŚZŁASZCISĆ, a, m.** Недворанникъ, мужикъ, простой, изъ разночинцовъ, простомудрый.
- NIŚZŁASZCZĘCIE, adv.** Подло, безчестно, низко, гнусно, презрѣнія достойно = **NIŚZŁASZCZĘCY, a, e,** Подлый, нечестный, гнусный, презрѣнія достойный.
- NIŚZPOR, u, m. NIŚZPORU, pl.** Вечерня; церковная служба въ вечеру совершаемая, *nie szpor Sycylijski*, Сицилійская вечерня, во время коей въ 1282 году всѣхъ изтребилъ Французовъ.
- NIŚZPRAKŁA, vid. NIŚPRAKŁ.**
- NIŚZTUCZNY, a, e,** Неискусственный, простой.
- NIŚZTUKOWANY, a, e,** Безстычный, цѣлый, ненаставный, ненаставленный, неимѣющій стычекъ, наставокъ.
- NIŚZYTNY, a, e,** Нешистый.
- NIETAJNY, a, e,** Непаинный, явный, нескрытый, извѣстный.
- NIETĄCI, a, ic, n.** Непутчій, непамятущий, неапраженный, слабкій, ослабый, неплотный, рѣдкій, жидкій, вялый.
- NIETONAŚY, a, e,** Неупокающій, непогружающійся на дно.
- NIETOPERZ, NIETOPERZ, a, m.** Лепучая мышь, нешопырь, кожанъ.
- NIETOPRNIŚTY, a, e,** Неуплавкій, не-

плавокъ; неудоборастопляющійся, расплавляющийся.

НІЕТОКОВАНЫ, *a, e*, Непророженный, непропеченный, небитый.

НІЕТОТА, *g, f.* (*w botan.*) Дрокъ, 2) Кокушкинъ лезъ.

НІЕТОВАЛАЗУСКИ, *a, e*, Нелюдимый, необходимый, недружелюбный, дикій, съ которымъ ужиться не лзя. = НІЕТОВАЛАЗУСКОЌ, *sci, f.* Необходимость, пелюдность, недружелюбность.

НІЕТРАФНЫ, *a, e*, Противный, неприятный, неблагопрятный, вредный, непопадающій, неприличный, несоотвѣственный, неподходящій, неподобный, несходственный, *nietrafny wybór*, не благій, неблагоуспѣшный выборъ.

НІЕТРАВЛЕНІЕ РОКАРМУ, Певареніе, расдѣленіе желудка.

НІЕТРЕФНЫ, *a, e*, Незабавный, нешутливый.

НІЕТРВАЛОЌ, *sci, f.* Непостоянство, коломратность, превратность, нетвердость, непрочность. = НІЕТРВАЛЪ, *a, e*, Непрочный, непостоянный, коловратный, недолговременный, переходящій, маловременный, кратковременный, мѣнный, суетный, недолго продолжающійся, *wszystkie rzeczy tego świata są nietrwałe*, все въ семь свѣлѣ преходящее, мѣнное, скоро погибающее.

НІЕТРВОЖЛИВУ, *a, e*, Неробокъ, спокойный, беззаботливый, безбоязливый.

НІЕТРВОЖУ, *a, e*, Чрезвычайный, необыкновенный, сверхъ усталеннаго порядка бывающій.

НІЕТРЖЕЖУ, *a, e*, Пешрезвый, пьяный, хмельный.

НІЕТУКАЛЕК, *ka, m.* (*w botan.*) Недомыка; незамай мена; не тронь мена; права, отъ корня ежегодно возрастающая, (*Inpatiens, noli me tangere*).

НІЕТУКАЛНУ, *a, e*, Ненарушмый; чего не должно нарушить, должнствующій свято бышь сохраниемъ.

НІЕТУКО, *adv.* Пешкомъ, пешолъко; неодно сіе, *nie tylko nie-*

*żyteczny, ale nadto szkodliwy*, не только безполезный, но и вредный.

НІЕВІТУ, *vid.* НІЕУЛОСОЗОНУ.

НІЕВІБЛАГАНЫ, *a, e*, Непримиримый, неукротимый, неумолимый, неупросимый, *nieublaganu nieprzyjaciel*, неумолимый врагъ.

НІЕВІПРОКНІЕ, *adv.* Пешбѣжно, немнимо. = НІЕВІПРОКНОЌ, *sci, f.* Пешбѣжность, немнимость. = НІЕВІПРОКНУ, *a, e*, Пешбѣжный, пешбѣженъ, немнимоый, необходимый.

НІЕВІСІЗСЗУ, *a, e*, Пешотѣшный, неприятный.

НІЕВІСІЗСЗОНУ, *a, e*, Неутѣшный, неутѣшимый.

НІЕВІСТВО, *a, n.* Пешѣжество, невѣжество; неразуміе, невѣдѣіе, непросвѣщеніе.

НІЕ УСЦІСІ, *adv.* Пеш цсцл.

НІЕУСЦІВІЕ, *adv.* Безчестно; недобросовѣстно, неправодушно. —

2) Срамно, позорно, постыдно, *nieuczciwie z nim postąpił*, поступилъ съ нимъ безчестно. =

НІЕУСЦІВОЌ, *sci, f.* Безчестіе, неблагоприсойность, невѣжливость, — позоръ, срамъ, стыдъ, поношеніе. = НІЕУСЦІВУ, *a, e*, Безчестный, безчестенъ, недобросовѣстный, неправодушный. — 2) Срамный, постыдный, позорный, *nieuczciwe życie*, безчестная жизнь, *nieuczciwe postępkі*, постыдные поступки, дѣла.

НІЕУСЦЗЕНІЕ, *ia, n.* Пешпочтительность, пешпочтеніе. = НІЕУСЦЗОНУ, *a, e*, Пешпочтенный, которому не оказано должнаго почтенія.

НІЕУСЗОНУ, *a, e*, Неученый, — глупый, несмысленный, простофиля, простакъ, невѣжа, непросвѣщенный, безграмотный.

НІЕУСЗУКНОЌ, *sci, f.* Неуслужливость, недоброхотство, неугодность. = НІЕУСЗУКНУ, *a, e*, Неуслужливый, неугодаливый.

НІЕУДАТНУ, *a, e*, Пешдвный, дурный, невзрачный, неказистый, неоплачный по наружному виду, — неловкій, неповоротливый.

НІЕУДОЛНОЌ, *sci, f.* Неспособность,



- недостаточность, безспіе, слабость, невозможность. = **nieudolny**, *a, e*, Неспособный, беспильный, слабый, немощный.
- nieudzielny**, *a, e*, Несообщимый, неудѣляемый, несообщаемый, — 2) зависящій, подданный, неудѣльный.
- nieugaszony**, *a, e*, Неугасмый, неугасаемый.
- nieumowany**, *a, e*, Неукротимый, необузданный, ничѣмъ невоздержимый, неумѣрный, — стремительный, нглый, жестокий, чрезмѣрный.
- nieupytny**, *a, e*, Безпристрастный, неумышленный, нездоумный, неподкупный, непахомный, — 2) необъятный, котораго рукави обхватить не можно.
- nieużytkowy koń**, Неоуѣзженная, невыѣзженная лошадь.
- nieuk**, *a, m*, Неучъ, невѣжа, невѣжда; простакъ, неученый, непросвѣщенный, безграмотный, — 2) неученый быкъ, молодой быкъ неприученный къ работѣ.
- nieukładność, ści**, *f*, Неучтливость, невѣжливость, странность, своенравіе, прихотливость, суровость, грубость. = **nieukładny**, *a, e*, Неучтивый, невѣжливый, неоспешанный, прихотливый, своенравный, суровый, жесткий.
- nieukroszony**, *a, e*, Неукротимый, необузданный, ничѣмъ невоздержимый, неумѣрный.
- nieuleczony**, *a, e*, Неизлѣчимый; неизцѣлимый, противящійся всѣмъ лѣкарствамъ, *nieuleczona choroba*, неизлѣчимаа болѣзнь.
- niezdolny**, *a, e*, Здоровый, неучиный, могущій владѣть всѣмъ тѣломъ, всѣми членами, — 2) безошибочный, непогрѣшительный.
- nieumiejętne**, *adv*, Невѣжественно, глупо, какъ невѣжа, по незнанію, по невѣднію. = **nieumiejętność, ści**, *f*, Незнаніе, невѣдніе, невѣжество, неумѣние. = **nieumiejętny**, *a, e*, Неученый, невѣжествующій, невѣжественный, незнающій, неписанный, неграмотный, неучъ, невѣглась.
- nieumniejszony**, *a, e*, Неуменьшенный.
- nieumyty**, *a, e*, Неумовенный, неумытый.
- nieunita**, *y, m*, Диссидентъ; смѣи менемъ назывались въ Польшѣ тѣ, кои исповѣдывали Законъ Греческой въ противность господствующей Католической вѣры.
- nieunoszony**, *a, e*, Неукротимый, необузданный, неумѣрный.
- nieuramiętany**, *a, e*, Безразсудный, легкомысленный, ожесточенный, *nieuramiętany grzesznik*, ожесточенный грѣшникъ, — несправильный.
- nieuproszony**, *a, e*, Неупросмый, неумолчный; неудобопреклонный къ прозьбамъ.
- nieurodzay, aiu**, *m*, Неурожай, недородъ. = **nieurodzayny**, *a, e*, Неурожайный, *nieurodzayne lata*, неурожайные годы.
- nieusidłony**, *a, e*, Волыный, свободный; неупомянутый, незапущанный, несвязанный.
- nieuskromiony, nieuśmierzony**, *a, e*, Неукрошенный; — неупомянутый, неукротимый; немогущій бытъ укрощенъ, ушпшенъ, обузданъ, *nieuśmierzony gniew*, неукротимый гнѣвъ.
- nieuspiomy**, *a, e*, Неусыпный, неусыпаемый.
- nieuspokojony**, *a, e*, Безпокоенъ, неуспокоенный, неусмирень, неукроощень.
- nieustający, nieustanny**, *a, e*, Безпрестанный, всегдашній, непрерывный, *nieustanne zatrudnienie*, безпрестанное упражненіе, *nieustające zabawy*, безпрестанныя забавы, увеселенія, — безостановочный.
- nieustraszony**, *a, e*, Неустрашимый, неустрашимъ; смѣлый, неозаженный; безстрашный, *nieustraszony wojownik*, неустрашимый воишь.
- nieustrzeżony**, *a, e*, Неустереженный; котораго устеречь не лзя.
- nieuszanowanie**, *ia*, *n*, Непочтленіе, непочтительность, неуваженіе.
- nieuszczerbiony, nienaszczerbiony**

- ну, *a, e.* Незабурбренный, немьющій щербинь, азвинь, зубцовь, — 2) цѣлый, неповрежденный, некарушенный.
- NIЕUSKODZONY, *a, e.* Неповрежденный, неспорченный, цѣлый.
- NIЕUSZYKOWANY, *a, e.* Неупаленный въ боевой порадокъ, невыспроенный.
- NIЕУТОСЗОНЫ, *a, e.* Неубитый; несдѣланный ровнымъ, плотнымъ и гладкимъ посредствомъ уколачивания, *nieutloszona ziemia*, рухлая земля.
- NIЕУТОРОВАНЫ, *a, e.* Непроложенный, непропощанный, неубитый.
- NIЕУТОЛОНУ, *a, e.* Неутѣшимый; немогущій по причинѣ недостатка разсудка или крѣпости духа и по крайней чувствительности утѣшиться, или быть утѣшенъ, *nieutulony žal, smutek*, неутѣшная печаль, скорбь.
- NIЕУТВЕРДЗОНЫ, *a, e.* Неутвержденный, неутвержденъ.
- NIЕУУАГА, *i, f.* Невнимательность; невниманіе, непримѣтельность, безразсудность, легкомысліе. = NIЕУУАЖНЕ, *adv.* Безразсудно, невнимательно. = NIЕУУАЖНЫ, *a, e.* Безразсудный, легкомысленный.
- NIЕУУАЖАНЫ, *a, e.* Непривязанный.
- NIЕУУИКЛАНУ, *a, e.* Неуловленный, незапутанный, несвязанный.
- NIЕУЖУТЭСЗНУ, *a, e.* Безполезный, негодный, пустой, напрасный, щетный, бесплодный.
- NIЕУЖУТУ, *a, e.* Отырачительный, угрюмый, суровый, непреклонный, жестокій, неподатливый, неуязвимый, неупросимый, неприступный, необходимый, неговорчивый, нечувствительный, безчувственный.
- NIЕУЖУВАНІЕ, *ia, n.* Неупотребленіе.
- NIЕУУАЗАЗОНЫ КОИ, Некладеный, нескопленный, нехолощенный.
- NIЕУУАЕСЗНУ, *a, e.* Нехрабрый, робкій, трусь.
- NIЕУУАКОВАНЫ, *a, e.* Некапанный.
- NIЕУУАРОВНУ, *a, e.* Неукрѣпленный,
- niewarowne miasto*, неукрѣпленный городъ.
- NIЕУУАКЗОНУ, *a, e.* Невареный, сырый.
- NIЕУУАТРИВІЕ, *adv.* Несомнительно, безъ сомнѣнія, несомѣнно, почто, навѣрно. = NIЕУУАТРИВУХ, *a, e.* Несумѣнный, несумнительный, вѣрный.
- NIЕУУАЖНОСЦ, *sci, f.* Недѣйствительность, ничтожность, *nieważność umowy, kontraktu*, недѣйствительность договора, контракта. = NIЕУУАЖНЫ, *a, e.* Недѣйствительный, ничтожный, — 2) неполновѣсный, непльющій надлежащаго вѣсу, — 3) легкій, — *nieważny dokument*, недѣйствительный, ничтожный документъ, *nieważny dukat*, неполновесный червонецъ.
- NIЕУУАЗАС, *u, m.* Безвременно, не въ надлежащее время, не во время, не въ пору, не къ стати, *naychwalebniejszy dzieła* не во время, безвременно, *przedsiębrane, tracę swoje pieniądze*, достохвалнѣйшія дѣла не во время, безвременно предпріятыя, теряють свою цѣну, — *po niewczasie*, поздно, поздно, не въ пору, пропусти время, безвременно, *po niewczasie naciągnęło posiłkowe wojsko*, вспомогательное войско подошло не во время, поздно, — 2) *niewczas*, невыгода, трудъ, безсоніе, безпокойствіе въ путешествіи, доругѣ, войнѣ.
- NIЕУУАЗЕСЗНУ, *a, e.* Безвременный, не во время, не въ пору, не въ надлежащій часъ или срокъ бывающій; не къ стати прилучившійся, — 2) неприятный, неуродный.
- NIЕУУАЖСЗНИСА, *y, f.* Неблагодарная женщина. = NIЕУУАЖСЗНИЕ, *adv.* Неблагодарно, непризнательно, — 2) неприятно, прощивно. = NIЕУУАЖСЗНИК, *a, m.* Неблагодарный человекъ. = NIЕУУАЖСЗНОСЦ, *sci, f.* Неблагодарность, непризнательность. = NIЕУУАЖСЗНУ, *a, e.* Неблагодарный, неблагодарень, непризнательный.
- NIЕУУАСОЛУ, *a, e.* Невеселый, не-



весель, скучный, скучень, печальный, печалень, недовольный, незабывный, задумчивый, угрюмый, грустный, прискорбный.

**НІВІАДОМО**, *adv.* Невѣдомо, невѣдомо. = **НІВІАДОМОСЬ**, *sci, f.* Невѣдѣнность; — незнаніе, невѣдѣніе, невѣжество, *ażeby nikt niewiadomością się nie wymyślał*, дабы никто невѣдѣніем не отговаривался, не извинялся. = **НІВІАДОМУ**, *a, e.* Невѣдѣстный; невѣдомый.

**НІВІАРА**, *y, f.* Невѣрие; непризнание вѣры, опущеніе ошъ вѣры.

**НІВІАСТА**, *y, f.* Жена; женщина. = **НІВІАСТКА**, *i, f. dim.* Невѣстка; сыновья или брашная жена.

**НІВІД**, — невѣдаль; невѣдальщина; небылица, небывальщина, *troje niewidy o tej roślinie pisali*, много небыостей, небылицъ писалъ о семь растѣніи. = **НІВІДА**, *y, m.* Нелюдимъ, нелюдника.

**НІВІДОМУ**, *a, e.* **НІВІДІАЛНУ**, *a, e.* Невидимый; сокрытый отъ очей, неоспигаемый чувствомъ зрѣнія. = **НІВІДІАНУ**, *a, e.* Невидѣнный.

**НІВІЕДЗАС**, *adv.* Не зная, не зная, безъ вѣдома, не думая. = **НІВІЕДЗІСЬ**, *adv.* Невѣдѣтно, *niewiedzieć dla czego nie przyszedł*, невѣдѣтно по чему не пришелъ.

**НІВІЕЛЕ**, *adv.* Немного, *niewiele tu trzeba*, онъ малымъ довольствуется.

**НІВІЕРНОСЬ**, *sci, f.* Невѣрность, вѣроломство, *niewierność kochanki, męża, żony*, нарушеніе вѣрности, невѣрность любовницы, мужа, жены, — 2) вѣроломство, измѣнничество, нарушеніе вѣрности, измѣна. = **НІВІЕРНУ**, *a, e.* Невѣрный, вѣроломный, — 2) невѣрный, нечестивый, нехристианинъ, *nastraszać niewiernych*, обращать невѣрныхъ на путь истинный.

**НІВІЕСІ**, *ia, ie.* Женскій, женщинамъ сродный, свойственный, принадлежащій, *niewieścia*

*suknia*, женское платье, *niewieścia choroba*, мѣсячное чищеніе у женскаго пола, *pleć niewieścia*, женскій полъ.

**НІВІЕСІСЬ**, *n. imp.* **ЗНІВІЕСІСЬ**, *perf.* Разслаблять, извѣжливаться, развѣжливаться, приходиться въ женоподобную слабость, извѣженность, *w rozkoszach Kapui zniewieścili żołnierze Annibala*, роскошь въ Капуѣ разслабила войновъ Ганибаловыхъ, *zniewieściału człowiek*, женоподобный, слабодушный человекъ, слабый какъ баба, женообразный, *zniewieściale serce*, сердце слабое, женское.

**НІВІЕСІСІСН**, *a, m.* Женоподобный, женообразный, извѣженный, дѣвула; мужчина ничего мужественнаго въ себѣ неимѣющій. = **НІВІЕСІСІСНОСТВО**, *a, e.* Женоподобіе, извѣженность.

**НІВІНІАТКО**, *a, n.* Певинность; простота, простодушіе, невинный человекъ, незабывый, непорочный, безвинный.

\***НІВІНІСЬ** кого, *act. imp.* **УНІВІНІСЬ**, *perf.* Обезвѣннати, обезвиннати, оправдывать, оправдать; невиннымъ кого дѣлать.

**НІВІНІЕН**, **НІВІННУ**, *a, e.* Певинный; непорочный. — 2) безвредный, невинный, *uciskać niewinnego*, прищипывать невиннаго, *niewinne zabawy*, невинныя забавы, — 3) невиновамый, невиновать, недождать. = **НІВІНІЕ**, *adv.* Безвѣпно, безъ вины, напрасно.

**НІВІННОСЬ**, *sci, f.* Певинность, *udowodnić swoje niewinność*, доказать свою певинность, *prześladowana niewinność*, певинность гонимая, утѣсняемая, *niewinność dziecinna*, певинность дѣтская, *niewinność zabawy*, певинность забавы, словъ. = **НІВІННУ**, *vid.* **НІВІНІЕН**.

**НІВІНІСІВУ**, *a, e.* Несвойственный, не принадлежащій, неприличествующій, непристойный, — 2) несвойственный, шноказательный.

**НІВІВД**, *u, m.* **НІВІВДЕК**, *dka, m. dim.* Невода; неводакъ; пагасы; погоняй; — (*prov.*), *przed nie-*

*wodem rybu łowić*, хвалиться успѣхомъ дѣла прежде окончанія.

**NIEWOLA**, *i, f.* Неволя, принужденіе, нужда, — 2) неволя, рабство; сословіе человека лишенаго свободы, — *po niewoli*, неволею, за неволю, по неволь, изъ подъ неволи; сверхъ желанія, принужденно, по нуждѣ, по необходимости, *wykupić z niewoli*, выкупить изъ неволи, *wolał umrzeć, aniżeli dostać się w niewolę*, онъ хотѣлъ лучше умереть, нежели попась, до-статься въ неволю, въ плѣнь.

**NIEWOLIĆ**, *act. imp. Zwiewolić, perf.* Неволятъ; принуждать, убѣждать кого прошивъ желанія дѣлать что.

**NIEWOLNICA**, *y, f.* Неволицца. = **NIEWOLNICTWO**, *a, n.* Неволя, неволицество, рабство, рабство. = **NIEWOLNICZY**, *a, e.* Неволицій, неволицескій, рабскій, рабстванный, колодничей, колодническій. = **NIEWOLNIK**, *a, m.* Неволицъ, рабъ, — 2) *niewolnik wojenny*, плѣнникъ; или подъ стражею со-держимый, — 3) неволицъ, по-рабощенный, преданный чему либо, *wykurując niewolników*, выкупать неволицковъ, *niewolnik mody*, неволицъ моды, *niewolnikiem być*, рабствовать.

**NIEWOLNO**, *adv.* Запрещено, запрещается; не лзя, не позволяется, непозволительно, *nie wolno mi jest*, непозволено мнѣ, мнѣ запрещено, — не отъ меня зависить.

**NIEWONNY**, *a, e.* Непахучій; не издающій пріятнаго запаха.

**NIEWIPRAWNY**, *a, e.* Неиспытанный, неискusstный, несвѣдущъ въ какомъ нибудь искусствѣ, — непривычный, безопытный, неавыкльый.

**NIEWIĄDĄCY**, *a, e.* Некипящій, — неудобопыащій.

**NIEWIĘSKORANY**, *a, e.* Невзрышый, невископанный.

**NIEWIĘSZY**, *a, e.* Неподрѣпленый, неутвержденный, *pretensya jego żadnemі prawnemі nie*

*wsparta dowodami*, требованіе его никакими законными доказа-тельными неподрѣпленное, неутвержденное, неудоствѣрено.

**NIEWIĘSTYD**, *u, m.* Безстыдство, похабство, наглость. = **NIEWIĘSTYDŁY**, *a, e.* Безстыдный, безстыдннй, похабный, нахальный. = **NIEWIĘSTYDNIK**, *a, m.* Безстыдникъ; похабникъ, нахальникъ.

**NIEWIĘDANY**, *a, e.* Неисловѣдмый, неопытуемый, непоси-гаемый, непрощаемый.

**NIEWIĘCZERPANY**, *a, e.* Неисчерпаемый, неиспощимый; *źródło wody niewyczerpane*, источникъ воды неисчерпаемый, *on posiada niewyczerpane bogactwa*, у него неисчерпаема, неиссыхаема богатства.

**NIEWIĘCZOSANY**, *a, e.* Невычесанный.

**NIEWIĘCZONY**, *a, e.* Невыученный, необученный чему.

**NIEWIĘDANY**, *a, e.* Невѣданный; — 2) необнародованный, неопубликованный, незаданный; неапечатанный и въ свѣтъ невыпущенный, *niewydane dzieło*, не-зданное сочиненіе.

**NIEWIĘGODA**, *y, f.* Неудобность, неудобство, неспособность; *niewygody podróży*, дорожныя безпокойства. = **NIEWIĘGODNY**, *a, e.* неприятный, пагоспный, оглягошительный, безпокойный, неудобный, неспособный.

**NIEWIĘKORZENIONY**, *a, e.* Неизкорененный, неизтребленный.

**NIEWIĘKSZTAŁCONY**, **NIEWIĘKSZTAŁTOWANY**, *a, e.* Неисвершено обдѣланный, необразованный.

**NIEWIĘLUSZCZONY**, *a, e.* Неочищенъ отъ шелухи, нешелушенный, не-лученый, — 2) неизъясненъ, неистолкованъ.

**NIEWIĘMOWIE**, *adv.* Неизрѣченно, неизглаголано, непзповѣдимо, неизглаголано, неказано. =

**NIEWIĘMOWNY**, *a, e.* Неизглаголанный, неизрѣченный, непзповѣдимый, неизъяснимый, неизобразимый.

**NIEWIĘMYŚLONY**, *a, e.* Невыдуманый, неизобрѣщенный.



**НІЕУРАПАЗОНУ**, *a, e.* Невыпаренный, *niewurazoną gebę nieś*, бранится по изволичью, говорить стыдныя, срамныя рѣчи.

**НІЕУРАТНОŚĆ**, *sci, f.* Невозможность, несостояніе заплашить. = **НІЕУРАТНУ**, *a, e.* Немогущій заплашить.

**НІЕУРЛЕСИОНУ**, *a, e.* Невыплешенный.

**НІЕУРОЛЕГОВАНУ**, *a, e.* Невылощенный; неаведенный лоскомъ, — 2) грубый, необразованный, непросвѣщенный.

**НІЕУРОСАЖОНУ**, *a, e.* Неадѣленный приданнымъ; неполучившій приданаго.

**НІЕУРОВІЕДЗІАНУ**, *a, e.* Неизрѣченный, неизяснимый, неизобразимый, неизглаголимый.

**НІЕУУРАВИОНУ**, **НІЕУУРАВНУ**, *a, e.* Неоправленный, непосланный, невысланный, — 2) невыдѣленный, невыработанный, *niewurpawna skóra*, невыдѣланная кожа.

**НІЕУУРОЖІОНУ**, *a, e.* Неопороженный, неопрошенный, неизпращенный.

**НІЕУУРАЖІЕ**, *adv.* Неявственно; неясно, темно, невнятно. = **НІЕУУРАЖНУ**, *a, e.* Неявственный, неясный, темный, невнятный.

**НІЕУУРАЖОНУ**, *a, e.* Невыражень, неизясненъ, неупомануть.

**НІЕУУРОЗУМІАНУ**, *a, e.* Непопашный, невразумительный, неудоборазумительный.

**НІЕУУЗЛОВІОНУ**, *a, e.* Неизрѣченный, неизяснимый, неизобразимый, неизглаголимый, неспособимый.

**НІЕУУСЛУШАНУ**, *a, e.* Невыслушанный; отправленный, опущенный безъ вниманія.

**НІЕУУСОКИ**, *a, ie.* Невысокій, низкій, низокъ; малаго росту.

**НІЕУУСТАЛУ**, *a, e.* Мутный; муть, неопстойный, *niewustaly paróu*, неопстойной напшоць.

**НІЕУУСТАВНІЕ**, *adv.* Просто, невеликолѣпно, непышно. = **НІЕУУСТАВНУ**, *a, e.* Простый, невеликолѣпный, непышный, не-

блапстательный, неопличивый, скромный.

**НІЕУУТІВАЛОŚĆ**, *sci, f.* Неперпѣливость, нетвердое въ чемъ пребываніе, слабость, неостоянство. = **НІЕУУТІВАЛУ**, *a, e.* Слабый, неперпѣливый, неостоянный, нетвердый въ предприятіи какомъ либо.

**НІЕУУТВОРНУ**, *a, e.* Простый, непарадный, безъ прикрасы.

**НІЕУУВІКІАНУ**, *a, e.* Нераспушаемый, неразбиремый, нераспущаемый.

**НІЕУУВРОТНУ**, *a, e.* Неопрокидаемый; неважкій, то, чего опрокинуть не можно.

**НІЕЗАВАШЕМ**, *adv.* Немедленно, неукоснительно, толчась, скоро.

**НІЕЗАВАЖНУ**, *a, e.* Праздный, неимѣющій никакого упражненія, находящійся безъ дѣла, но чѣмъ незанятый.

**НІЕЗАВРОЖНУ**, *a, e.* Незапретный, незапрещенный; невозбраненный, — позволительный.

**НІЕЗАВУД**, *a, m.* **НІЕЗАВУДЕК**, *dka, m.* Подарокъ въ память, для памяти данный. = **Ніеzabudki, pl. (w botanice)**, незабудочка, права однолѣтная, (*Myosotis*), или незабудъ меня.

**НІЕЗАШВІАНУ**, *a, e.* Непоколебимый, твердый, постоянный.

**НІЕЗАШЛУГО**, *adv.* Въ скоромъ времени; въ непродолжительномъ времени, скоро, незадолго.

**НІЕЗАШРАЖОНУ**, *a, e.* Непогрузлый, непогруженный, непогружальный, неокунушый, неопущенный въ воду.

**НІЕЗАШВІОНУ**, *a, e.* Незащребленный, неискорененный, — нещребительный, немогущій бышь изщребленъ.

**НІЕЗАКЛУТУ**, *a, e.* Незакрытый, открытый, незаслоненный, — нетайный, явный, извѣстный.

**НІЕЗАЛЕСОНУ**, *a, s.* Неприказанъ, непорученъ, неопрекомендованъ, неприпорученъ.

**НІЕЗАМІЕРЖОНУ**, *a, e.* Неопредѣленный; неограниченный, *niezamierzony czas*, неопредѣленное время.

**НІЕЗАПІЕСЗЕГОВАНУ**, *a, e.* Незапечатанный.

- НІЕЗАПІСАНЫ**, *a, e.* Незаписанный; — невести въ записную книгу; неопредѣленъ въ военную службу.
- НІЕЗАПЛОЧЕНЫ**, *a, e.* Незаплоченный.
- НІЕЗАРОМІНАУКІ**, **НІЕЗАРОМІНАУ** **МНІЕ**, (*w botan.*), Незабудь меня, незабудочка, трава однолѣтняя, (*myosotis scorpioides palustris*).
- НІЕЗАПРАВІОНУ**, *a, e.* Неприправленный.
- НІЕЗАПРОСОНУ**, *a, e.* Незванный, неприглашенный куда.
- НІЕЗАПРЪТІОНУ**, *a, e.* Незанятый, порожній, ненаполненный, — 2) незанятый, неупражненный, незабоченный, свободный.
- НІЕЗАРЪЖЕВІАУ**, *a, e.* Незаржавѣлый; неповрежденный ржавчиною.
- НІЕЗАРОСЛУ**, *a, e.* Незарослый; непоросшій, необросшій чѣмъ.
- НІЕЗАСТІАНЫ**, *a, e.* Незастѣянный.
- НІЕЗАСЛУЖОНУ**, *a, e.* Незаслуженный.
- НІЕЗАТІВОНУ**, *a, e.* Неустрашимый, непрепешный, неозащитный, рѣшительный.
- НІЕЗАВАЛОНУ**, *a, e.* Незаваленный, незасыпанный, забросанный, — необремененный.
- НІЕЗАВІСТІУ**, *a, e.* Незавѣстный; незавѣстный, незавѣдливый.
- НІЕЗАВОДНЕ**, *adv.* Вѣрно, непреложно, непременно, неотмѣнно, неминуемо, *to nastąpi niezawodnie*, это непременно, неминуемо, вѣрно случится. = **НІЕЗАВОДНУ**, *a, e.* Вѣрный, непременно, неминуемый.
- НІЕЗВѢРНУ**, *a, e.* Все по отъ чего не лзя отдѣлаться, отплатиться, освободиться, отвыкнуть.
- НІЕЗВІТУ**, *a, e.* Неопровержимый, неопровержмъ; немогущій быть опроверженъ силою доказательства, *niezbite dowody*, неопровержимые доводы, *niezbita prawda*, неопровержимая истина.
- НІЕЗВЛАКОВАНЫ**, *a, e.* Непотускитый, непотускый; нелишившійся цвѣта, неoblѣдливый, мелопиальный.
- НІЕЗВОЖНЕ**, *adv.* Безбожно, нечестиво. = **НІЕЗВОЖНК**, *a, m.* Безбожникъ, беззаконникъ, нечестивецъ. = **НІЕЗВОЖНОСЦ**, *sci, f.* Безбожничество, безбожие, нечестіе, развратъ, распутство, злость. = **НІЕЗВОЖНУ**, *a, e.* Безбожный, нечестивый.
- НІЕЗВОРОЗОНУ**, *a, e.* Глубокій, непроходимый, непереходимый въ бродъ.
- НІЕЗВОУНУ**, *a, e.* Невооруженный.
- НІЕЗВУТУ**, *a, e.* Неотступный, безотвязный, безотвязень, докучливый; отъ кого отговорилъся трудно.
- НІЕЗДАНЫ**, *a, e.* Неосужденный; неприговоренный къ какому либо наказанію по суду.
- НІЕЗДОЛНОСЦ**, *sci, f.* Недостаточность, невозможность, неспособность. = **НІЕЗДОЛНУ**, *a, e.* Недостаточный, неспособный, употребляющій нужныхъ качествъ къ чему.
- НІЕЗДРОВУ**, *a, e.* Нездоровый, больный, слабый.
- НІЕЗЕВРАНЫ**, *a, e.* Несобранный, неснятый.
- НІЕЗЕМСЗЧОНУ**, *a, e.* Неотмщеный.
- НІЕЗЕРСОВАНЫ**, **НІЕЗЕРСУТУ**, *a, e.* Неспорченный, неповрежденный.
- НІЕЗГАСІСТУ**, *a, e.* Неугасимый, неугасемый; котораго не лзя потушить, угасить. = **НІЕЗГАСЗОНУ**, *a, e.* Непотушенный, непогашенный.
- НІЕЗГЛАДІСТУ**, *a, e.* Неспраемый, неистребимый, неизгладимый, невыводимый.
- НІЕЗГОДА**, *z, f.* Несогласіе; вражда, раздоръ, *życ z kim w niezgodzie*, жить въ несогласіи. = **НІЕЗГОДНЕ**, *adv.* Несогласно, въ раздорѣ, во враждѣ, — 2) нескладно, нестройно, несогласно, *życ niezgodnie*, жить несогласно, *instrumenta niezgodnie nastrojone*, инструменты несогласно настроены. = **НІЕЗГОДНУ**, *a, e.* Несогласный, несогласень, — 2) несходный, противный, разнствующій, несогласный, — 3) неспособный, непрличный, неудобный, — 4) нестройный, не-



- складный, разогласный, несогласный, *myśl z prawdą niezgodna*, мысль несогласная съ истинною, *niezgodne małżeństwo*, несогласное супружество, несогласная чета.
- NIEZGODNOŃ**, *a, e.* Непзлчшмый, неццлщный, котораго не лзя залчшть.
- NIEZGORZEĆ**, *adv.* Нехудо, годится, изрядно, *jak też rzecz ta zrobiona? niezgorzeć*, како во вещь сія сдѣлана? годится.
- NIEZGORZYSTY**, *a, e.* Несграаемый, *plótno niezgorzyste*, цлодно несграаемое.
- NIEZGRABIASZ**, **NIEZGRABNIK**, *a, m.* Чурбанъ, рохла, толстый, нескладный, неповоротливый пѣломъ. = **NIEZGRABNIE**, *adv.* Неповоротливо, неловко, непропорно, тяжело, грубо, нескусно. = **NIEZGRABNOŚĆ**, *ści, f.* Неловкость; рохлаость, неповоротливость, неворорство, нескусство. = **NIEZGRABNY**, *a, e.* Неловкій, неповоротливый, непроворный, нескусный, тяжелый, грубый, нескладный; дурный, оплрашительный, гнусный, рохлый.
- NIEZGWAŁCONY**, *a, e.* Ненарушенный, — ненарушенный.
- NIEZLICZONY**, *a, e.* Пещетный, безчисленный, несмѣлкий, *niezliczone mnóstwo*, несмѣльное множество.
- NIEZŁOMNY**, *a, e.* Ненарушимый, *niezłomna wierność*, ненарушмая вѣрность.
- NIEZMIENNY**, *a, e.* Безмѣнный; — неизмѣняемый, неизмѣшмый, неизмѣнный, непереложный, *w przyrodzeniu wszystko podpada odmianie, Bóg tylko jeden niezmienny*, все въ природѣ подвержено перемѣнѣ, одинъ Богъ неизмѣненъ, непереложенъ.
- NIEZMIERNIE**, *adv.* Чрезмѣрно, чрезвычайно, ужасно, много, *niezmiernie wiele*, чрезвычайно много. = **NIEZMIERNY**, *a, e.* Чрезмѣрный, чрезвычайный, несмѣнный, нецчислимый, безпечетный.
- NIEZMIERZONY**, *a, e.* Непзмѣршмый, безконечный.
- NIEZMIĘSZANY**, *a, e.* Несмѣшанный.
- NIEZMYŚLONY**, *a, e.* Непрпшворный, дѣйствительный, наспоятый, сушій; истинный, подлинный, невымышленный, *powieść niezmyślona*, истинная повѣсть.
- NIEZNACZNIE** *adv.* Непршмѣтно, помалу, нечувствительно, неощутительно, *nadużycie tego rodzaju nieznacznie wkradło się do tego domu, do tego towarzysztwa*, сіе злоупотребленіе нечувствительно, неощутительно, непршмѣтно вкрадось въ сей домъ, въ сіе общество. = **NIEZNACZNY**, *a, e.* Непршмѣтный, нечувствительный, невидимый, неудобозримый, неощутительный, — 2) неясный, темный, невнятный.
- NIEZNACZONY**, *a, e.* Пезначетный, неклепемый, ненамѣченный.
- NIEZNAJOMOŚĆ**, *ści, f.* Пезнакомство, — 2) *nieznajomość czego*, пезнаніе, невѣдѣніе. = **NIEZNAJOMY**, *a, e.* Пезнакомый.
- NIEZNAKOMIŃ**, *a, e.* Пезнатный, подлый, простолодный, незвѣстный, незнаменшый.
- NIEZNANIE**, *ia, n.* Пезнаніе, невѣдѣніе.
- NIEZNIKOMY**, *a, e.* Пезпблемый, пезпблемій.
- NIEZNOŚNIE**, *adv.* Несносно, несперпимо, трудно къ снесенію. = **NIEZNOŚNY**, *a, e.* Несносный; несперпимый, немогушій быть перпимъ, несомый, *nieznośny charakter*, несносный нравъ, *nieznośny człowiek*, несносный человекъ.
- NIEZRASOWANY**, *a, e.* Несосчптаный, — 2) пещетный, безчисленный, несмѣнный.
- NIEZRĘCZNIE**, *adv.* Неловко, нескусно, неповоротливо, непропорно. = **NIEZRĘCZNOŚĆ**, *ści, f.* Неловкость, неповоротливость, неворорство. = **NIEZRĘCZNY**, *a, e.* Неловкій, нескусный, неповоротливый, неворорный.
- NIEZROŚLY**, *a, e.* Несросшійся, несрослый, неврослый.
- NIEZSŁADY**, *a, e.* Нессѣлый; нескиснувшійся, несвернувшійся.
- NIEZUPRYNY**, *a, e.* Пецѣбый, не-

полный, несовершенный, неокончанный.

**NIĘWAŁLIWY, a, e.** Спокойный, смиренный, незадорливый, несордливый, несварливый, тихий, кроткий, негибчивый, смиренный.

**NIĘWAŁCZONY, a, e.** Непобѣдимый, непреодолимый, немогущий быть побѣжденъ.

**NIĘWAŹRONY, a, e.** Неотчаянный, безнадежный, — опасный, излѣчимый.

**NIĘWIĄZANY, a, e.** Несвязанный.

**NIĘWIĘDŁY, a, e.** Неизвѣдый, — неувадаемый.

**NIĘWYŚCIEŻONY, a, e.** Непобѣдимый, непреодолимый, немогущий быть побѣжденъ. = *Niewyciężone wojsko nasze oblega Brailów*, непобѣдимыя войска наши осаждаютъ Браиловъ.

**NIĘWYŚCIAJONY, do czego, vid. NIĘPRZYWYKŁY.**

**NIĘWYŚCZAJNY, NIĘWYKŁY, a, e.** Необыкновенный, новый, чрезвычайный.

**NIĘYŚCILIWE, adv.** Недоброхотво, недоброжелательно. = *Nięyściliwość, ści, f.* Недоброхотство, недоброжелательство, зложелательство, неприязнь, ненависть, вражда на кого. = **NIĘYŚCILIWY, a, e.** Зложелатель, недоброхотъ, ненавистникъ, врагъ, неприятель, недоброжелательный.

**NIĘYŻĄCY, NIĘYŻY, a, e.** Мерзлый, неживущий, не въ живыхъ, *nieżywa woda*, сплывшая вода.

**NIĘYŻNY, a, e.** Непогодородный, неплодный, перажадающий, неприносящий плодовъ, бесплодный.

**NIGDY, adv.** Никогда; николи; ни въ какое время, *nie będzie to nigdy*, никогда сіе не случится, *nigdy ia tego nie zapomnę*, никогда я того не забуду.

**NIGDZIE, adv.** Нигдѣ; ни въ какомъ мѣстѣ, *nigdzie go znaleźć nie mogli*, его нигдѣ не могли найти.

**NIK, NIAKO, adv.** Никакъ, никакъ, никоимъ образомъ. = **NIKAKI, a, ie.** Никакій, никто, или

нѣчто, — (*w gramm.*), *słowa ni- iakie*, глаголы среднего рода. **NIK, u, m.** Пеплы, силки, сило, пепля подвижная.

**NIKCSZEMNIĘĆ, n. imp.** *Znikczemnięć, perf.* Уничижаться, приходишь въ худшее состояніе, въ упадокъ, терать общее почтеніе, уваженіе, терать цѣну, вешать, въ старость, въ драхлость, въ изнеможеніе приходишь. = **NIKCSZEMNIĆ, act. imp.** *Znikczemnić, perf.* Уничижать, приводишь въ презрѣніе; унизишь, уменьшишь цѣну, ослабишь, переѣмишь естество пещи, растлеть, портить, попреждать. = **NIKCSZEMNIK, a, m.** Негодай, негодникъ, бездѣльникъ, подлець, человекъ поступками своими презрѣніе заслуживающий. = **NIKCSZEMNOŚĆ, ści, f.** Подлость, низкость; свойство, качество или состояніе того, кто подлую душу имѣетъ, поступаетъ низко, презрѣнія достойно, — негодность, исключимость. = **NIKCSZEMNY, a, e.** Подлый, низкій, презрительный, негодный, исключимый, неспособный, слабый, ничтожный, презрѣнный, ничего незначащій, нестойкій вниманія, — трусливый, слабадушный, подлый, робкій, боязливый, — трусь, подлець, безчестной человекъ.

**NIKIEL, u, m. (w miner.)** Никкель; металлическое существо особаго рода, открытое Кронштедтомъ въ 1751.

**NIKNĄĆ, med. imp.** *zniknąć, perf.* Исчезать; исчезнуть; пропадать, въ ничто обращаться, *niknie wielkość, moc i sława jego*, величіе, сила, слава его исчезаетъ, *zniknął majątek*, исчезло имѣніе, *niknąć z oczu, znikać*, исчезать, скрываться, или мгновенно тераться изъ глазъ, *przywidzenie nagle zniknęło*, привидѣніе вдругъ исчезло.

**NIKT, g. nikogo, Nikto, ni odin,** никто, ни одинъ, *nikt z tego nie wyłaczony*, никто изъ сего не из-



ключень, *nie widziałem nikogo*, я никого не видалъ. = *Niktó-redu*, *adv.* Нигдѣ, ни въ какомъ мѣстѣ, ни какою дорогою.

*Nim*, *adv.* Прежде, *nim on przyszedł*, прежде нежели онъ пришелъ, *nim się rok skończy*, прежде окончания года.

*Nimbus*, Вѣнецъ; сіяніе вокругъ главъ святихъ, живописцами или рѣзчиками, изображаемое.

*Nimfa*, *y, f.* (*w mitolog.*) Нимфа; баснословная богиня водъ, лѣсовъ, горъ и луговъ, — русалка. — 2) (*w anatomii*) *Nimfy*, нимфы, дѣтородноудныя женскія сережки.

*Nimfomania*, *ii, f.* (*w medyc.*) Нимфоманія; мужествоводство, или матковбсїе, нештовое бѣшенство меланхолическое, сопряженное часто съ бредомъ, возжигающее похоть въ сильной степени.

*Ninieuszy*, *a, e*, Ниневійскій, древній, въ сіе, въ настоящее время существовавшей, находящейся.

*Niskad*, *vid.* *Nizkad*.

*Niski*, *Nisko*, *vid.* *Nizki*.

*Niszczęć*, *n. imp.* *zniszczyć*, *perf.* Пропадать; исчезать, изтребляться, уничтожаться, дѣлаться негоднымъ, неспособнымъ къ употребленію, погибать, приходить въ упадокъ, разораться, вешаться, слабѣть, изнывать. = *Niszczyc*, *act. imp.* *zniszczyć*, *perf.* Уничтожать, уничтожить, изтреблять, изтребить, приводить въ ничто, прекращать существованіе какой вещи, — искоренять, разрушать, приводить въ разрушеніе, *czas wszystko niszczy*, время все изтребляетъ. — 2) Разорать; испровергать, разрушать, опустошать. — 3) Въ бѣдность, въ скудость, въ нишету приводить, разорать, *niszczyć nieprzyjacielską ziemię*, опустошать неприятельскую землю. = *Niszczyciel*, *a, m.* Разоритель, изтребитель.

*Nit*, *u, m.* Заклепка, закрѣпа, прикрѣпа.

*Nitawa*, *i, f.* Шковорень, сердечникъ, болтъ, толстой желѣзной гвоздь для закрѣпы, которымъ

обшпываютъ корабли и связываютъ части онаго.

*Niteczka*, *i, f. dim.* Ниточка. = *Nitka*, *i, f. dim.* Нитка; *kręcić, nawiać nitki*, сучить, мотать нитки, *na nitce wisieć*, на ниточкѣ висѣть, висѣть на волоскѣ, *przemokłem do nitki*, я совсѣмъ, насквозь промочень, на мнѣ сухой нитки не осталось. — 2) (*w anatomii*) Волокно.

*Nitkarz*, *a, m.* Ниточникъ; кто продаетъ, торгуетъ нитками, — *f.* Ниточница.

*Nitować*, *act. imp.* *zanitować*, *perf.* Склепывать, склепать, — паять; соединять, скрѣплять двѣ металлическія вещи посредствомъ расплавленнаго металла, *nitować miedziane, blaszane naczynie*, паять мѣдную, жестяную посуду. = *Nitowanie*, *ia, n.* Паяніе, склепываніе, склепъ. = *Nitownik*, *a, m.* 1) Болтъ, толстой желѣзной гвоздь для закрѣпы. — 2) Паяльщикъ; кто паяетъ новыя и почиываетъ посредствомъ паянія попортившіяся издѣла.

*Nisni*, *u, m. pr.* *tabaki*, Напойка, щепоть табаку, количество табаку, сколько за одинъ приемъ, за одинъ разъ можно вынюхать. = *Nisnąć*, *act. imp.* *niunchnąć*, *inst.* нюхать; нюхнуть; вбирать, втягивать что нибудь въ ноздри.

*Nisk*, *ia, m.* Молокосось.

*Niwa*, *y, f.* Нива; пашня, поле воздѣланное для посѣва.

*w Niwecz*, *w nic*, Нивочто, въ ничто, *wszystkie starania poszły wniwecz*, всѣ старанія обратились въ ничто.

*Niweczyc*, *act. imp.* *zniweczyc*, *perf.* Уничтожать, уничтожить, испровергнуть, повреждать, повредить, *zniweczyc czyje zamiary*, испровергнуть чьи намѣренія, замыслы. — 2) Поршить, испортить, учинить неспособнымъ, изтребить.

*Niż*, *Niżli*, *Niżeli*, *Aniżeli*, *adv.* Нежели, какъ, *lepiej jest zdobić rozum i duszę, aniżeli ciało*, лучше украшать разумъ и душу,

нежели тѣло, *więcej niż potrzeba*, болѣе нежели нужно.

*Niżej*, *adv. vid.* Низко.

*Nizina*, *y, f.* Низина; логъ, подоль, низменное мѣсто.

*Niziołek*, *ika, m.* Карла, карликъ.

*Niziuchny*, *a, e*, *Niziućki*, *Niziućki*, *a, e*, Низемскій, низенекъ, — *o, adv.* низехонько, *niziućki*, *niziućki domek*, низемскій домикъ.

*Nizkad*, *Niskad*, *adv.* Ниоткуда, ниоткуда; ни пзъ какою мѣста, ни съ которою стороны, *zniskąd nie ma pomocy*, ниоткуда нѣтъ помощи.

*Nizki*, *Niski*, *a, ie*, Низкій, низокъ; низменный, низовый, неплывущій надлежащей высоты въ разсужденіи подобныхъ себѣ вещей, *nizkie okna, drzwi*, низкія окна, двери, *człowiek niskiego wzrostu*, человекъ низкаго роста, — *nieco nizki*, низковатый, низковатъ; нѣсколько низкій, — *nizki ton w muzyce*, низкій голосъ, — *nizka cena*, низкая цѣна; цѣна малая или менѣе обыкновенной, — *nizkie urodzenie*, низкая, незначная порода, *człowiek niskiego urodzenia*, человекъ низкой породы, низкаго происхожденія, — *niżej*, ниже, (*ср. ав. степень отъ нарзгіа нѣко*), пониже, *o tѣm niżej obszerzaj się powie*, о семъ пространнѣе упомянуто будетъ ниже, *siedzieć niżej*, сидѣть ниже, т. е. на послѣднемъ мѣстѣ, *zbudować dach niżej*, построить крышку пониже, *niżej wyrażony*, ниже подписану, нижеименованный, нижеозначенный, нижереченный, нижеупомянутый; нижеподписанный.

*Nizko*, *adv.* Низко, невысоко, близъ земли. — 2) *Nizko*, покорно. = *Nizkość, ści, f.* Низкость, низость; недостатокъ въ вышинѣ въ сравненіи подобныхъ предметовъ. — 2) Низкость, незначительность рожденія, простое происхожденіе.

*Niznik*, *a, m.* (*w kartach*) Хлапъ, холопъ; *niżnik dzwony, winny, szerwienny*, хлапъ бубновой, виной, червонной, — валеть.

*Niższość, ści, f.* Младшество чина, состоятія, рода; меньшество; ижестепенность разума, душевныхъ дарованій, и пр. = *Niższy*, *a, e*, Ниже, *poniższy*, нижайшій, всенижайшій; *poniższy sługa*, нижайшій слуга, покорнѣйшій слуга.

*Niżyć, act. imp.* *zniżyć, perf.* Нижить, дѣлать что низкимъ, унижить, понизить, убавить, уменьшить высоты.

*No!* Ну, ну же, ну же, *no! czytaj dalej*, Ну! продолжай читать.

*Nowilitasza*, *yi, f.* Возведеніе на дворянское достоинство, высочайшій дипломъ на дворянское достоинство. = *Nowilitować, act. imp.* Награждать дворянскимъ достоинствомъ.

*Noc*, *y, f.* Ночь; *noc ciemna*, ночь темная, *noc miesięczna*, ночь свѣтлая, мѣсячная, *całą noc*, ночь ноченски, во всю ночь, *nocą, w nocu*, ночью, въ ночь, во время ночи, *udać się w podróż nocą*, отправиться въ путь ночью, — (*prov.*) *w nocu wszystkie koty szare*, ночью всѣ кошки сѣры, т. е. въ сумнительномъ случаѣ легко можно ошибиться, — (*w botan.*) *dzień i noc*, ночь и день, колокольчикъ павлашныя, (*Convolvulus*).

*Nocić, Nucić, act. imp.* Напѣвать; припѣвать, пѣть, (*какъ стихотворцы стихали*).

*Nocleg*, *u, m.* Почлегъ; *mieć nocleg w polu*, имѣть почлегъ на полѣ. = *Noclegować, intr. imp.* Ночевать, имѣть почлегъ.

*Nocnica*, *y, f.* Домовой, дѣдушка, нечистый духъ; — 2) Захватченіе духа во снѣ. — 3) Ночная бабочка.

*Nocnik*, *a, m.* Человекъ, который ночью паскается. — 2) Уриньяльщикъ, горшокъ. — 3) Родъ бѣлки, звѣрокъ въ Пруссіи находящійся.

*Nocny*, *a, e*, Ночный; ночный; свойственный ночи, въ ночи бывающій, *czapka nocna*, спальной колпакъ, *nocny kruk*, *vid.* *Nocnik*, 1) *nocne duszenie*, *vid.* *Nocnica* 2. — 2) (*w botan.*) Осмидла права, (*Oenothera*).



**NOCOSWIEC**, *a, m.* (*w zoolog.*) Свѣтоноска суринамская; наѣскомое, имѣющее свѣтящій пузырь на головѣ, и свѣтитъ такъ ясно, что дикіе употребляютъ его вмѣсто фонаря, когда въ темнотѣ ѣздять.

**NOCOWAĆ**, *intr. inpr.* Ночевать; препровести гдѣ либо ночное время, *nocować w gościnie*, ночевать въ гостяхъ.

**NOGA**, *i, f.* Нога; *grube, cienkie, długie, krótkie nogi*, толстая, тонкая, длинная, короткая ноги, *ból w nogach*, ногоболѣ; боль въ ногахъ, *raniony w nogę*, раненъ въ ногу, *noga za nogą*, нога за ногу; весьма тихо, медленно, *na nogi postawić*, на ноги кого поставитъ; поправить чье состояніе, изъ худаго состоянія привести въ лучшее, *przerzucić kogo przez nogę*, обмануть кого хитростію, (*prov.*) *noga nogę wspiera*, рука руку моетъ, *iedną nogą w grobie stoi*, онъ на краю могилы, близъ смерти, *w nogach szukać obroty*, *uciec w nogi*, убѣжать, уйти, спастись бѣгствомъ, *wywracać wszystko do góry nogami*, дѣлать все на выворотъ, опрокинуть вверхъ ногами, — *konь ma cztery nogi, a przecięż się potyka*, конь о четырехъ ногахъ да и тожь спотыкается, (*послов: употребленная во извѣненіе тому, кто дѣлаетъ какую либо ошибку свойственную теловѣку.*) — 2) *Noga u stołu, u łóżka*, ножка, *stołowa noga*, столовая ножка, *rqd-łek na nożkach*, кострюлька съ ножками, *пал на ножкахъ, nogi pługowe*, вожжи, оглобли у сохи. — 3) (*w botan.*) *Gęsia noga*, гусиная лапка, (*Chenopodium*).

**NOGAŁ**, *a, m.* Долгоногий; имѣющій длинные, долги ноги.

**NOGAWICA**, *y, f.* **NOGAWKA**, *i, f.* Часть штана въ опъ коленъ до ногъ. — 2) Бугурлыкъ.

**NOŚCIEĆ**, *gcia, m.* Ноготь; мясистая нарость на глазу лошадиномъ, (*болѣзнь*).

**NOŚCIEK**, *tka, m.* (*w botan.*) Но-

готки; права однолѣшная, (*Calendula*).

**NOKTURN**, *u, m.* Полунощница; моливы, которыя прежде совершаемы были въ церквѣ въ самую полночь.

**NOMINASYA**, *yi, f.* Опредѣленіе, избраніе, назначеніе къ какому мѣсту, къ должности, также опредѣленіе къ духовному мѣсту. — **NOMINAT**, *a, m.* Назначенный, избранный къ какому духовному мѣсту. — **NOMINOWAĆ**, *act. inpr.* Опредѣлять, назначать, избирать къ исправленію какой должности, къ мѣсту.

**NONPAREŁ**, *u, m.* Нонпарейль; названіе шрифта типографскаго, которой естъ родъ самыхъ мелкихъ буквъ.

**NONA**, *y, f.* Делашый часъ, церковныя моливы такъ названныя.

**NORZYSA**, *y, f.* Норца; болѣзнь у лошадей бывающая.

**NOS**, *a, m.* **NOSEK**, *ska, m. dim.* Нось; носикъ, *długi, mały nos*, длинный, малый носъ, *ortli nos*, покляный носъ, *chuska do nosa*, носовой платокъ, *gadać przez nos*, въ носъ говорить, гнусить, *gadający przez nos*, гнусарь; *gadanie przez nos*, гнусливость; *daley nosa nie widzi*, онъ далѣ своего носа не видитъ; онъ чловѣкъ непредусмотрительный, непроницательный, *pod nosem sobie mówić, trzczyć*, бормотать, сквозь зубы говорить, *za nos kogo wodzić*, водить кого за носъ; обманывать, управлять кѣмъ, *wyciągać robaki z nosa*, выспрашивать у кого что, *wtykać nos gdzie nie należy*, мѣшаться во что, любопытствовать о томъ, что до насъ не надлежитъ, *spuścił nos na kwintę*, повѣсплъ носъ; задумался, опечалился, или опечевается въ успѣхъ своего нагѣренія. — 2) *Nos ptaszy*, носъ, клювъ. — 3) *Nos okrętowy*, корабельный носъ. — 4) *Nosek kotorzy, muszy, etc.* рыльцо, хоботокъ, *sloniowy nos*, слоновоу хоботъ. — 5) *Nosek u bóta*,

- lub trzewika, także u statków, konwi, dzbana, imbryka, etc.* носокъ. — 6) *Nos swiecy palącej się*, перегорѣлая свѣщальня, перепарь.
- NOSACIŹNA**, *y, f.* Саль; болѣзнь у лошадей, *nosacizna końska jest choroba nieuleczona*, саль у лошадей почитается неизлѣчимымъ.
- NOSAL**, *a, m.* Носастый, носатый, носастъ; догаиосый, шгбюшій большой носъ, носачъ.
- NOSARZ**, *NOSZARZ, a, m.* Носпльщикъ, ношакъ.
- NOSATY**, *a, e.* Носастый, носастъ. — 2) *Nosaty koni*, сапашая лошадь, большая сапомъ, *vid. NOSACIŹNA.*
- NOSEK**, *ska, NOSECZEK, czka, m. dim.* Носокъ, носочикъ. — 2) (*w botan.*) Гераній, (*geranium*). — 3) *Noski*, родъ голубей, *vid. NOS, NOSEK.*
- NOSIĆ**, *act. cont.* Носить; *nosić dziecko na ręku*, носить дитя на рукахъ. — 2) (*o odzieniu*) носить, надѣвать, употреблять; *w rozmaitych stronach wedle zwyczajui, rozmaite suknie noszą*, по различію мѣстъ и обыкновеніи различное и платье носить, *nosić płód*, носить во употребъ.
- NOSIŚCIEL**, *a, m.* Носпльщикъ, ношакъ.
- NOSIŚLÓ**, *a, n.* Носила, носпакъ.
- NOSIŚLÓ**, *a, n.* Носище.
- NOSIŹELNY**, *a, e.* Носпльный, носимый, носкій, носокъ. = **NOSIŹNY**, *a, e.* Носкій, носпльный, удобоносный, *kura nośna*, несущка.
- NOSOROŚ**, *a, m.* **NOSOROŻEC**, *żca, m. (w zoolog.)* Носорогъ; животное огромное, величикою подхожащее къ слону. = **NOSOROŻCOWY**, *a, e.* Носороговый.
- NOSOWY**, **NOSXY**, *a, e.* Носовый, *nosowy rzemień i uzdy końskie*, нарыльщикъ. — 2) (*w anatomii*) *przegroda nosowa*, перегородка въ ноздрахъ.
- NOSTRZEK**, **NOSTRZYK**, *a, m. (w botan.)* Донпкъ; донная трава, кропидо; трава однолѣшная, (*Trifolium Melilotus*).
- Noszarz**, *vid. NOSARZ.*
- Nosze**, *ów, pl.* Носила, носпакъ.
- NOSZENIE**, *ia, n.* Носка, ношение; *naić robotników do noszenia ziemi*, нанять работничковъ для носки земли. — 2) Подвѣска, подвѣсь. — 3) *Noszenie od chorób, czarów, etc.* ладонка, или другое иѣчто на шеѣ носимое въ суевѣрномъ мѣстѣи предудрѣдись шѣмъ иѣкоторыа болѣзни, колдовство, и пр.
- NOTA**, *y, f.* **NOTKA**, *i, f. dim.* 1) Выноска; примѣчаніе для объясненія какого нибудь ученаго сочиненія, — нотация, замѣчаніе, отмѣтка въ книгѣ, замѣтка, поакование на что нибудь. — 2) Пятно; срамъ, безчестіе, безславіе, поамраченіе чести, добраго имени. — 3) **Nota**, *noty muzyczne*, ноты, знаки для писанія музыки употреблаемые, — *grać z not*, играть по нотамъ. — 4) *Nota dyplomatyczna*, ноша; крапкая записка, содержащая въ себѣ какое либо представленіе, или требованіе чего по дѣламъ службы, которыа посланникамъ поручены бывають отъ государей ихъ, или отъ правительствъ.
- NOTALNUSZ**, *a, m.* Нотариусъ; нотарій; общій присяжный чиновникъ, который свидѣтельствуеетъ духовныа договоры, обязательства, условія, и пр.
- NOTATKA**, *i, f.* Записка, размѣтка.
- NOTOWAĆ**, *act. imp.* Отмѣчать, помѣчать, записывать.
- NOTOWY**, *a, e.* Нотный; къ музическимъ нотамъ принадлежачій.
- Now**, *iu, m.* Новомѣсачіе, новолуніе; время, когда видимъ бываетъ новый мѣсачъ, *na nowiu będący*, новомѣсачный, новолунный.
- Nowak**, *a, m.* Повпкъ, повпчекъ; недавно вступившій въ какое либо званіе, должность, общество или мѣсто.
- Nowalia**, *ii, f.* **Nowalijka**, *i, f. dim.* Ноника, новинка; ранній плодъ. — 2) **Nowizna**; качество вещи новой, необыкновенной, рѣдкои.



- Nowisulat, u, m.** Послушаніе, искусство, состояние и время искусства, подъ которыми находятся монахи и монахини. — 2) Келья, гдѣ подъ искусомъ находящіеся монахи или монахини живутъ, — 3) Неопытность, неискусство.
- Nowisłuch, a, m.** Послушникъ; недавно вступившій въ искусство инокескій, находящійся подъ искусомъ. — 2) Новикъ, новичокъ. = **Nowisłuchka, i, f.** Послушница, недавно вступившая въ искусство монахиня.
- Nowina, y, f.** Nowinka, *i, f. dim.* Повизна, новость; новое приключение пав извѣстіе. — 2) Новина; новая пашня распаханная по вырубленіи и выжженіи споявшаго на ней лѣса.
- Nowiniarka, i, f.** Вѣстовица. = **Nowiniarz, Вѣстовицкъ;** разказчикъ новостей, рѣчей; переносчикъ вѣстей изъ одного дома въ другой.
- Nowisłuchny, a, e, Nowisłuchki, Nowisłutki, a, ie,** Новенькій.
- Nowizna, vid. Nowina 2.**
- Nowo, adv.** Пово, недавно, — снова, вновь; *nowo wprowadzono zwyczaj*, нововведенное обыкновеніе.
- Nowoskrzczeniec, isca, m.** Новокрещенецъ; кто недавно крестился, принявъ законъ христіанскій. = **Nowoskrzczony, a, e,** Новокрещеный.
- Nowosługny, pl.** Литургія, служба Божия, которую духовный въ первой разъ отправляетъ. — 2) Пиръ послѣ первой литургіи.
- Nowokwitły, a, e,** Новоцвѣтшій; недавно процвѣтшій или разцвѣтшій.
- Nowoletni, ia, ie,** Новолѣтшій; юный, молодой.
- Nowomodny, a, e,** Новомодный; послѣдней моды.
- Nowonarodzony, a, e,** Новорожденный; недавно родившійся.
- Nowoobawiony, a, e,** Новопросвѣщенный; недавно принявшій христіанскую вѣру.
- Nowoprzybyły, a, e,** Новоприбылый, новый, — новоземецъ; переведенецъ, на новой землѣ поселенный, *nowoprzybyły trans-*
- port*, свѣжій транспортъ, привозъ.
- Nowość, ści, f.** Новость; качество новой вещи, новое, новина, *nie należy wprowadzać nowości*, не должно вводить новостей.
- Nowosiedlec, dła, m.** Новоземецъ; новоселенецъ; новопоселенецъ; переведенецъ, на новой землѣ поселенный. = **Nowosiedliny, pl.** Новое поселение, — новоселье, домъ или мѣсто, куда недавно для жительства кто поселился.
- Nowotny, a, e,** Новый, недавній, свѣжій, молодой, юный.
- Nowowiernik, a, m.** Nowowierca, *y, m.* Nowowiarek, *rka, m.* Нововѣрецъ; — *f.* нововѣрка; кто принялъ, недавно вступилъ въ какую вѣру. = **Nowowierny, a, e,** Нововѣрный.
- Nowozasiadnik, a, m.** Новобренецъ; нововзятый въ военную службу, рекрутъ. = **Nowozasiadny, a, e,** Новобранный; нововзятый, недавно взятый въ военную службу, новоопределенный.
- Nowozamężna, ey, f.** Повобрачка; недавно вступившая въ бракъ, въ супружество.
- Nowożeńiec, isca, m.** Новоженецъ, новожена; кто недавно женился, вступилъ въ бракъ.
- Nowy, a, e,** Новый, новъ; недавно сдѣланный, недавно существовать начавшій, *nowa suknia*, новое платье, *nowy dom*, новый домъ, *nowe owoce*, новые плоды, *nowo żyto*, новая рожь, *nowy wynalazek*, новое изобрѣтение, *nowe odkrycie*, новое открытіе, *nowy porządek*, новый порядокъ, уставъ, *nowy testament*, новый заветъ, *nowy rok*, новый годъ, *nowy styl*, *nowy kalendarz*, новый стиль; образъ счисленія въ мѣсяцословѣ со времени перахлаенія его Папою Григоріемъ XIII. въ 1582. году. — 2) Новый, непривычный, испытанный, *to rzecz dla mnie nowa*, ашо дѣло для меня еще новое.
- Nóż, g.** Noża, *m.* Ножъ; *ostry, tępny, nóż*, острый, тупой ножъ, *stolowy, składany nóż*, столо-

вой, складной ножъ, *ostrzyć noż*, точить, острить ножъ.

Nożdrze, *a, n.* Nożdrza, *pl.* Нождра, поздри.

Nożenki, *ek, pl. dim.* Ножица; влагалище служащее для вкладывания ножа, — фуляръ, фулярчикъ.

Nożka, *i, f. dim.* Ножезка, *i, f.* ножега, *pl. dim.* Ножка, ноженка, ножечка, ножки. — 2) (*w botan.*) ножка; стебелекъ, на которомъ листокъ или цвѣтокъ держится.

Nożny, *a, e,* Ножный; ногъ принадлежащей, составляющей часть ноги, *pożne palce*, ножные пальцы.

Nożny, *pl. g.* nożen, Ножица, ножевлагалище, ножны.

Nożownictwo, *a, n.* Ремесло ножовщика, искусство дѣлать ножи. = Nożownik, *a, m.* Ножевщикъ; кто дѣлаетъ ножи.

Nożowy, *a, e,* Ножевой; ножу принадлежащій или свойственный, *nożowy trzonek*, ножевой черенокъ.

Nożycze, *pl.* Nożyczki, *pl.* Ножицы; ноженки; — (*prov.*) *uderz w stół, ozyw się nożycze*, па воръ шапка горитъ; знаетъ кошка чье мясо съѣла; виноватаго можно узнать, *nożycze u raka albo skorpioņa*, клешня; послѣдній толстый суставъ на переднихъ ногахъ у раковъ и скорпионовъ, на подобіе ножищъ устроенный.

Nożyk, *a, m. dim.* Ножицъ, ножицекъ. = Nożyско, *a, n.* Ножище.

Nożyско, *a, n.* Ножища, большая нога.

Nu! Nuż! Nuże! Nużeż! *interj.* Ну, нуже, нушко, (*междометіа съ просторѣзіа употребляемыя къ понужденію дѣлать что*).

Nucić, *vid.* Nosić.

Nuda, *y, f.* Нытье; — 2) скука; тягостное чувствовање души, происходящее отъ ея недѣлельности, — неудовольствіе, вѣи унылость души. = Nudnie, Nudno, *adv.* Скучно; чувствуя скуку, со скукою. = Nudność, *sci, f.* Тошнота; — скука. = Nudny,

*a, e,* Скучный, пропзводащій скуку; скучавый; склонный къ скукѣ, *nudna xigicka*, скучная книга, *nudny człowiek*, человѣкъ скучный.

Nudzić, *n. imp.* Nudzić się, *recipr.* Стужать; досаждать, наводитъ скуку, наскучать, — скучать; чувствовывать, изъявлять скуку. Nudzić, *act. imp.* znudzić, *perf.* Тошнить, скучать, соскучать, *nudzić się, znudzić się, соскучить, соскучаться, znudził się mieszkaicię na wsi*, ему жить въ деревнѣ соскучилось, наскучило.

Nukać, *act. cont.* Нукавъ; употребляя междометіе *ni*, побуждать кого къ чему, нудить, принуждать, неволить. = Nukasz, *a, m.* Нутицъ, понукальщикъ.

Numer, *u, m.* Нумеръ, или номеръ; нѣкоторое число цифры, нумеръ, который на что нибудь ставятся, — номера употребляются также и по присутственнымъ мѣстамъ и выставляются на всѣхъ входящихъ и исходящихъ бумагахъ, *ukaz rządzącego senatu za N. 718.* указъ правительствующаго сената за N. 718. = Numerować, *act. imp.* Занумерать, нумеръ поставить, выставить.

Nuncjatura, *y, f.* Посольство папское, нунциусовъ санъ, его должность, званіе, нунциатура. = Nuncjusz, *a, m.* Нунцій, или нунциусъ; пшпао обыкновенныхъ министровъ, отираваемыхъ отъ папы къ чужестраннымъ дворамъ въ посольство.

Nur, *a, m.* (*w zoolog.*) Гагара, чишицъ; родъ утки пребывающей на сѣверномъ океанѣ.

Nura, *Nowa, y, f.* Нора; ящиа въ землѣ, служащая убѣжищемъ нѣкоторымъ животнымъ.

Nurek, *rka, m.* Водолазъ; чловѣкъ ныряющій въ воду. — 2) Нырокъ, гагара, гагарка, родъ утокъ, *vid.* Nur.

Nurka, *i, f.* Родъ собольаго мѣха. Nurkiem, *adv.* Нырая, подъ водою. = Nurkowy, *a, e,* Водолазный, — нырковый; нырку принадлежащій.



**Nurocés, i, f.** (*w zoolog.*) Крохаль; птица приморская. — 2) Лущокъ, водяная птица.  
**Nurokaszka, i, f.** Гагаучъ, нырокъ, каёръ; родъ утки.  
**Nurt, u, m.** Быстрина, стремление, спержень; самая быстрая струя въ рѣкѣ.  
**Nurtował; act. imp.** Пагнговаться; гной испускать, (*o ranach*).  
**Nurzyc, act. imp.** Nurzac, cont. Нырать, погружать, ввергать, окунывать, опускать въ воду, *nurzac się*, водолазничать; *nurzac się we krwi*, обаруть руки кровію, *nurzac się we łzach*, утопать во слезахъ.

**Nuż, Nużę, vid. Nu.**  
**Nuża, y, f.** Усталость, изможденіе силъ; изнуреніе, ослабленіе.  
**Nużenie, n. imp.** Измождаться, изнуваться, пропадать. = **Nużny, a, e.** Изнурительный; утомляющій. = **Nużyc, act. imp.** Изнурать, томить, измощать, приводить во изнеможение.  
**Nuż, n. imp.** приходить въ упадокъ, драхлѣть, старѣть, пропадать, убывать, уменьшаться, слабѣть, сохнуть, измощаться.  
**Nużus, a, m.** Нерадивый, лѣнивый, лѣшвецъ, лѣшпай, нерадипецъ.  
**Nurka, vid. Nerka.**

## О.

**О,** Пятнадцатая буква Польской азбуки, четвертая гласная, произносится какъ Россійское О, поспаленнае со знакомъ о, выговаривается какъ у, *n. pr. łót, wóz, wyговаривается*, луть, вузь.  
**О! interj.** (междометіе восклицательное или удивительное), *o Boże! o Boże! o czasy! o obyczaje! o времена! o нравы!*  
**О, praeposit.** (предлогъ,) о, объ, на, около, чрезъ, за, пѣ, *rozmyślać o wielkości Boga*, размышлять о величествіи Божіемъ, *udrzył się głową o ścianę*, ударился головою объ стѣну, *mieć staranie o zachowaniu zdrowia*, пещися о сохраненіи здравія, *iść o zakład*, биться объ закладъ, — *wóz o dwu kołach*, телега на двухъ колесахъ, *posadzony o chlebie i wodzie*, посаженъ на хлѣбъ на воду, *mieszka o ścianę*, живетъ черезъ стѣну, за стеною, *o mil kilka stąd mieszkaia*, онъ за нѣсколько миль отсюда живетъ, *dom o iedną piętze*, домъ въ одинъ этажъ.  
**Ова, f.** obie, obadwa, obiedwie, *pl.* Оба, объ, (*зчислительное двойственное*) и тожь и другой, *obiema rękoma*, обѣими руками.

**Обаczyć, perf.** Узрѣть, увидѣть, усмотрѣть, устеречь, уладѣть, примѣтить, *zobaczyć, perf. iak go zobaczysz, kłaniau się tu ode mnie*, когда увидишь его, поклониса ему отъ меня, *obaczyć się z kim*, увидѣться, сойтись въ одно мѣсто, встретиться, свидѣться, *do obaczenia się*, до свиданія, *podobno już się z sobą nie obaczymy*, кажется уже мы болѣе не увидимся.  
**Обадать, act. imp.** Опрашивать, опросить; выпрашивать, выведывать спороною о комъ. — 2) Избрать, выбрать.  
**Обадва, vid. Обл.**  
**Обалasz, a, m.** Разрушитель, разоритель, кто спровергъ что.  
**Обаліć, act. perf.** Поналить, обаліć, *imp.* Поналивать, — опровергнуть, опровергать, опрокидывать, излагать, разорать, повергнуть, повергать, бросать на землю, — *низвергнуть*; *низвергать*; *низвергать*; *низвергать*; *низвергать*, *na ziemię obalić*, бросить, повалить кого на землю, ударить кого о землю, съ ногъ сшибить, низпровергнуть, низложить. — 2) Разломать, срыть, разрыть, разорить, сбить, *nowy dom zbudował, a stary obalił*, новой домъ построилъ, а старой разломалъ,

разобралъ, *wiatr największe obala drzewa*, вѣтръ низровергаетъ, опрокидаетъ самыя большія деревья. = *Owalić się, recipr.* Поваляться, упасть, разрушиться, *ściana przez starość obalila się*, стѣна отъ ветхости повалилась, — *обваляться*. = *Оваляние, ia, n.* Разрушение, разломка какого зданія, низпроверженіе, опрокидываніе, опрокиданіе, поваленіе.

*Owalasować, act. perf.* Обнести перилами, баласами, огородить.

*Owalenie, ia, n.* Низпроверженіе; опроверженіе, разрушеніе, разломка какого зданія, поваленіе, изложеніе, разореніе.

*Owaliny, in, pl.* Развалины; опавшіяся груды или части зданія разрушеннаго, обрушины.

*Owarczyć, act. perf. owarczać, inpr.* Обременить, обременять; отягчать, множество дѣлъ на кого возлагать, *owarczyć kogo interesami, robotą*, обременить кого дѣлами, работою. = *Owarczyć się, a, m.* Обременитель; отягочитель; отягочатель.

*Owarłozyć się, recipr.* Разлежаться, излѣнившись, сдѣлаться гнуснымъ, лѣнивымъ.

*Owarteł, ia, m.* Овартикъ, *a, m.* Задвижка, запоръ, засовъ у дверей, — заплата.

*Owarzanek, nka, m.* Впшущка, крендель; хлѣбное коего тѣсто расзучивъ на подобіе палочки, концы пригибають къ срединѣ.

*Owawa, y, f.* Опасеніе; боязнь, страхъ, опасливость. = *Owawiać się, recipr. inpr.* Опасаться; остерегаться, беречься, боаться, *obawiam się, ażeby nie wypadł w nieszczęście jakie*, я опасуюся, чтобы съ нимъ не случилось какого несчастья.

*Owazarnik, a, m.* Маркшантъ; полевой харчевникъ, поставщикъ съѣстныхъ припасовъ въ армию.

*Owiedz, act. perf. obwiegać, inpr.* Обвѣжать, обвѣгать; бѣгать, бѣгать вокругъ чего или кого, *obwiedz dom*, обвѣжать домъ. = *Обвѣс, Obwies, u, m.* Обвѣжаніе, обвѣганіе; дѣйствіе об-

бѣжашаго, бѣжаніе вокругъ чего, *obieg ziemi koło słońca*, круговое обращеніе земли около солнца, — *obieg pieniędzy*, обращеніе, хожденіе денегъ изъ рукъ въ руки. = *Обвѣзны, Обвѣзны, a, e,* Круговой; кругомъ обходящій, *miesiąc obieżny*, мѣсяцъ періодической, — *rok obieżny czyli gwiazdowy*, звѣздный годъ, или продолженіе года солнечнаго.

*Owślas, u, m.* Каблукъ, *vid. Awłas.*

*Owścigi, ów, pl.* Овсажки, *dim.* Клеши, шпичцы, емки, плоскогубцы, куски, *obcigi kowalskie*, кузнечья клещи.

*Owseie, iów, pl.* Ванты; полстые канаты на кораблѣ, коиши стягивають мачты и поднимають шагости.

*Owśes, Owśesowy, vid. Owśes.*

*Owśód, u, m.* Овсходженіе, *Owśyście, ia, n.* Обходъ, обхожденіе, дѣйствіе того, кто обходитъ или обошелъ около кого или чего. — 2) (*w sztuce wojennej*)

Рундъ; обходъ вокругъ карауловъ для осмотра и повѣрки оныхъ, ночной дозоръ, объѣздъ, осмотръ всѣхъ постовъ. — 3) *Obchodzenie krwi*, кругообращеніе крови въ тѣлахъ животныхъ. — 4) *Obchód iakiey uroczystości*, — *processya*, ходъ съ крестами, съ образцами, процессія, торжественный, чиновный ходъ, крестное хожденіе. — 5) *Obchód roczny*, — *rocznica*, годовый праздникъ.

*Owśodzić, intr. imp. Owśadzać, freq. Owśodzić, perf.* Обходить, обойти, идти кругомъ кого или чего, *to miasto łatwo owśodzić można*, зпоть городъ можно свободно обойти, *owśodzić całą rynek, wszystkie sklepy*, обходить весь рынокъ, всѣ лавки, — 2) *Obchodzić dzień iaki*, праздновать, торжествовать; — 3) *Obchodzić mi co*, интересоваться, вступаться во что, за кого, брать въ чемъ или въ комъ участіе, — *uczestwować, co się to obchodzi?* въ чемъ это вамъ предосудительно? *nikogo tyle nie obchodzi co mnie, w tém*



*wszystkiem, co się tycze ciebie*, никто столько не беретъ участка, какъ я, во всемъ, что до васъ касается. = *Owsonozic się, recipr.* Обходиться; обращаться, *zaskawie się obchodzić z podługlemi sobie*, обходиться съ подчиненными ласково, благосклонно, милосивно, *człowiek ten nie umie się z ludźmi obchodzić*, атомъ челоуѣкъ не умѣетъ обходиться съ людьми, *obchodzić się z kim po przyjaciel-sku*, обходиться съ кѣмъ дружески, — *obchodzić się bez czego*, обходиться, обойтись безъ чего; пробаваясь, пробывать, *bez pokarmu nikt się obeysdź nie może*, безъ пищи никто обойтись не можетъ, *nie potrzeba uprędać się za tem, bez czego się obeysdź można*, не нужно стремиться за тѣмъ, безъ чего обойтись можно.

**Овсцѣс**, *act. perf.* овсцѣсѣть, *imp.* Обрѣзать, обрѣзывать; обрубать, обрубать; обсѣчь, обсѣчь; обсѣкать; *obcinać drzewo, gałęzie*, обсѣкать сучья у дерева, *obciąć kamień*, обсѣчь камень, *obcinać pazury*, обрѣзывать ногти, *obciąć włosy*, обрѣзать волосы, *obstrzyć włosy*, — (*trans.*) *obciąć komu skrzydła*, крылья кому обрѣзать, лишать кого силъ.

**Овсцѣснаѣ**, *act. inst.* Овсцѣснаѣ, *imp.* Обтянуть, обтягивать; плотно, туго обвертывать что вокругъ, *obciągnąć co rękawem*, обтянуть что холстомъ, *obciągnięcie*, обтяжка, *obciągnąć, obciągniony*, обтяжнѣть, обтянутый.

**Овсцѣзѣ**, *act. perf.* Овсцѣзѣть, *imp.* Обременить, обременять, *obciążyć długami*, обременить долгами, *mnogiemi zbrodniami obciążyć sumienie*, многими злодѣяніями обремененная совѣсть.

**Овсцѣтъ**, *a, e*, Обрубленный, обсѣченный, обрѣзанный.

**Овсцѣб**, *vid.* Овсцѣб.

**Овсцѣос**, *u, m.* Опрѣзъ, опрѣзокъ; отрубокъ, отскребка.

**Овсцѣлѣ**, *intr. imp.* Водиться, обходиться, уходяща къ куда икуда,

пмѣть частое, тѣсное, открытое съ кѣмъ обхождение, коротко знаваться съ кѣмъ, *powiedz mi z kim obcuiesz, a ja ci powiem, kto ty jesteś!* когда скажешь съ кѣмъ ты водиться, то скажу тебѣ какого ты свойства челоуѣкъ, *obcować z ludźmi uczonymi*, съ учеными людьми знаваться, водиться, обходиться, — *obcowanie*, сообщеніе, сообщество, (*Theol.*) *obcowanie świętych*, общество святыхъ.

**Овсцѣ**, *a, e*, Чуждый, чуждъ; не свой, посторонній, иностраннѣй, чужестраннѣй, *obce prawa, zwyczaj*, чуждые законы, обыкновения. — 2) Чужой, незнакомый челоуѣкъ, гость, *to dla mnie jest rzecz zupełnie obca*, ашо мнѣ совсѣмъ неизвѣстно, *wtrącać się, mieszać się w obce sprawy*, мѣшаться въ чужія дѣла.

**Овдасн**, *u, m.* Овдасекъ, *szka, m. dim.* (*w archit.*) Плавъсь, выпускъ; небольшая кровля, дѣлаемая надъ воротами, надъ лавками и надъ крыльцомъ для защищенія отъ непогоды, или выпускъ кровли на улицу. = Овдасноуѣ, *a, e*, Плавъсьнѣй.

**Овдаснѣ**, *ia, n.* Ободраніе; дѣйствіе ободраншаго, *vid.* Овдрзѣс.

**Овдаснѣс**, *act. perf.* Усплать, выложить, обложить дерномъ.

**Овдасноуѣ**, *act. perf.* Одарить, награждать, надѣлать; многія давать подарки, или многихъ дарить.

**Овдаснѣс**, *a, m.* Заплашикъ, лохматый; тотъ которой въ рубашкахъ, въ лохмотьяхъ, въ опрѣпяхъ, у коего платье разорвано.

**Овдаснѣзѣ**, *act. perf.* Овдаснѣзѣть, *imp.* Одарить, одаривать; надѣлать, надѣлать; облагодѣтельствовать, пожаловать, обогатить кого, щедро надѣлать кого и мѣниемъ, *zaskami go swemi obdarzył*, испощилъ на него милости, осыпалъ его милостями.

**Овдаснѣзѣк**, *dim. vid.* Овдаснѣ.

**Овдаснѣзѣуѣ**, *a, e*, Продолговатый;

- пмѣющій протажение болѣе въ длину, нежели въ ширину.
- ОБДУКСА sądowa**, Судебное оспадѣтельство; **обдускъ**, о-смотреть, оспидѣтельство у-членныхъ кому побоевъ, или мертвого шла.
- ОБДЗИЕЦЬ kogo сѣмъ, perf. obdziać, imp.** Одѣлишь, одѣлать; раздѣлять, давать, раздавать что многимъ по часпамъ, *obdzieleć ubogich iactmuŝnq*, одѣлишь нищихъ милостынею.
- ОБДЗИРАĆ, vid.** **ОБДЗИРАĆ.**
- W** **Обес, adv.** *Wszem w obec i komu o tém wiedzy naleŝy*, всѣмъ вообще, и всякому кому о томъ вѣдать надлежитъ. — 2) *W obec*, въ присутствіи, предъ лицомъ, *w obec sądu*, въ судѣ.
- ОБЕСНУ, а, е, Обеснѣ, adv.** Присутствующій, присутцій, лично гдѣ находящійся, — (*oppos.*) *nieobecny*, отсутствующій. = **Обеснось, sci, f.** Присутствие, личная бытность, пребываніе кого въ какомъ мѣстѣ, — (*oppos.*) *nieobecność*, неприсутствие, отлучка, *w mojej obecności*, при мнѣ, въ моемъ присутствіи, *obecność jego jest dla mnie nieznoŝnq*, присутствие его мнѣ прощиво, ненавистно.
- ОБДРЗЕĆ, act. perf.** **ОБДРЗАĆ, imp.** Ободрать, ободирать; вкругъ что драсть, снѣмать, *obdrzeć ze ścian obicie*, ободрать со стѣнъ обои.
- ОБЕДУЕНСА, yi, f.** Повиновеніе, послушаніе.
- ОБЕЛГА, i, f.** Безчестіе, безславіе, поношеніе, посярменіе, поруганіе, образа, смудѣ.
- ОБЕЛГАĆ kogo, act. perf.** Ободгать; говорить о комъ другому ложь, неправду; обидеть кого чѣмъ, взводить напраслицу.
- ОБЕЛИСК, и, m.** **ОБЕЛИСКЪ, szkła, m. dim.** Обелискъ; родъ пирамиды узкой и высокой.
- ОБЕЛСНАĆ, ОБЕЛНАĆ, n. inst.** Прплынуть кругомъ чего, приплынуть къ чему.
- ОБЕЛЪВОЌĆ, sci, f.** Безчестіе, безславіе, поношеніе, посярменіе, поруганіе, позоръ, стыдѣ. = **ОБЕЛЪВУ, а, е, ОБЕЛЪВИ, adv.**

- Огорчительный, обидный, поносный, оскорбительный, ругательный.
- ОБЕРАСА, ów, pl.** Заботы, хлопоты, перевороты, неприястности.
- ОБЕРВАĆ, act. perf.** **ОБРУВАĆ, imp.** Оборвать, обрывать; общипать, общипывать; обдергать, обдергивать, одергивать, кругомъ чего рвать, отеребливать, *z drzew liście oberwać*, оборвать листья съ деревьевъ. — 2) (*trans.*) *Oberwać co*, содрать; взять съ кого лишекъ, болѣе надлежащаго, поживиться; добывать, доставать что въ добычу, приобретаая чужое. — 3) (*passiv.*) *Oberwać co złego*, получить лозаны, побой, достать по спишѣ, *póydz wczesniey, róki moŝesz, bo oberwiesz ciggi*, уходи заблаговременно, а то оппалаю бока.
- ОБЕРЪА, y, f.** Гостиница, вольный домъ, трактиръ, постоялой дворъ, корчма. = **Оберъхста, y, m.** Вольнодомецъ, трактирщикъ.
- ОБЕРЪАĆ, act. inst.** **ОБРЪЗАĆ, imp.** Обрѣзать, обрѣзывать; кругомъ что рѣзать, *oberzniecie xięgi*, обрѣзь; вѣншіе края листовъ у книгъ, сровненные посредствомъ рѣзанія.
- ОБЕСНАĆ, vid.** **ОСНАĆ.**
- ОБЕСЛАĆ, act. perf.** **ОБСУЛАĆ, imp.** Обослать, обсылать; посылать многимъ съ раду, *obeslanie*, обсылка; дѣйствие обсылающаго или обсыланныхъ, *obeslać kogo czym*, обослать, послать кому что, *woynq kogo obeslać*, объявить кому войну.
- ОБЕСЛАĆ, Oslać, act. perf.** **ОБЪСЦІАĆ, ościelać, imp.** Ослать; осплать; кругомъ чего настлать.
- ОБЕЗЛОЌĆ, sci, f.** Обходъ, окруженіе. — 2) Умѣренность, воздержность, презрость, воздержаніе. = **Обезлы, а, е, Обходный; ободенный, окруженный.** — 2) Умѣренный, воздержный.
- ОБЕКАĆ, Откаć, act. perf.** **ОИТКАĆ, imp.** Напихать чего кругомъ, напихивать; обтыкать, набить, *obetkany żołądek*, на-



- битый, наполненный желудокъ, обремененный.
- ОВЕТРЗЕС**, *vid.* ОТВРЗЕС.
- ОВЕВНЗАЛУ**, *a, e*, Запекшийся кругомъ, какъ по кровю, маперюю, гноемъ и пр.
- ОВЕУМОВАС**, *vid.* ОВІАС.
- ОВЕУРЗЕС**, *act. perf.* ОВІЕРАС, ОЗІЕРАС, ОГЛАДАС, *imp.* Обозрѣть, обозрѣвать; огладѣть, огладывать; осмопрѣть, осмапривать; *obeurzeć miasto*, осмопрѣть городъ, *obeurzeć od stóp do głów*, обозрѣть съ ногъ до головы, — *ogłądać kogo*, увидѣть, узрѣть, *jakże jestem szczęśliwy, że ciebie ogładam*, какъ я щастливъ что тебѣ вижу. = **ОВЕУРЗЕС СІЯ**, **ОГЛАДАС СІЯ**, Оглануться; обернувшись назадъ смотрѣть, обозрѣться, *ogłądać się na wszystkie strony*, огладываться на все стороны, *uciekał ztąd nie oglądając się*, бѣжалъ отсюда не огладываясь, *ogłądać się na co, na kogo*, не упускать изъ виду, осмаприваться, быть осторожну, разсудительну, осмопрительну, *tylko żeby dziś było, a na jutro się nie oglądaj*, лишьбы сегодня было а о завтра не думаю, не помнить, *nie dądry na wszystkie strony się ogląda*, умный во всемъ поступаетъ осторожно, ничего не упускаетъ изъ виду.
- ОВЕУРЗАЛОС**, *sci, f.* Осмотрительность, осторожность, — предусмотрительность, разсудительность, проищательность. = **ОВЕУРЗАЛУ**, *a, e*, Разсудительный, проищательный, осмотрительный, осторожный.
- ОВЕУСІЕ**, *vid.* ОВНОС.
- ОВЕЗЕСНІС**, *act. perf.* Обезчестить.
- ОВЕЗНАС**, *act. perf.* обезнаваС, *imp.* Знакомить, познать, приучить, *obeznać się, obeznawać się*, познаться, привыкнуть.
- ОВЕЗДЕС СІЯ**, *recipr. perf.* ОВЗЕДАС СІЯ, *imp.* Обожраться, обжираться.
- ОВЕЗВАС СІЯ**, *recipr. perf.* обзывать СІЯ, *imp.* Опозваться, опзыватьсь многимъ съ раду.
- ОВІСІЕ**, ОВІГО, *adv.* Изобильно, обильно, во избыткѣ.
- ОВІТАЛ**, *и, т.* Бассейяъ; водоемъ, водоприятше.
- ОВІТОС**, *sci, f.* Изобиліе, обиліе, довольство, избытокъ въ чемъ, изыщество, изобиліе, *rogъ obfitości*, рогъ изобилія, (*у стихотворцевъ и живописцевъ такъ называется изображение рога, наполненнаго разными плодами и сокращали*). = **ОВІТОВАС**, *intr. imp.* Обиловать, изобиловать; имѣть изобиліе, избыточествовать, преизобиловать, *kraju ten obfituje chlebem*, сія область хлѣбомъ преизобилуетъ. = **ОВІТОВАСУ**, *a, e*, Изобильный, изобилень, избыточествующій въ чемъ либо. = **ОВІТУ**, *a, e*, Обильный, обилень, избыточный въ чемъ либо, *obfite łąki*, обильные луга, *obfita strona w rzeczy do życia potrzebne*, обильная страна нужнымъ къ содержанию вещамъ.
- ОВІДАС**, *vid.* ОГАДАС.
- ОВІТОВАС**, *act. perf.* Вскипятить, немного подварить.
- ОВІУС**, *vid.* ОВУС.
- ОВІЕВЛОВАС**, *act. perf.* Обступить, острогать.
- ОВІАС**, *act. perf.* ОВЕУМОВАС, *cont.* Обнять, обнимать; охватить, охватывать; принять, принимать, *кто wiele obeumie, mało sciska*, кто много на себя беретъ, тотъ ничего не сдѣлаетъ, *tak grube drzewo, że go dwóch ludzi obićby nie mogło*, это дерево такъ толсто, что два челоуѣка не моглибы его охватить, — *obeumiący*, вмѣстительный, вмѣстительень; могущій вмѣстать что, довольный ко вмѣщенію, — *obeumiący wiele*, убористый; много въ себя вмѣщающій, — *strach mię obeumie*, въ трепеть, въ ужась прихожу, быть объему ужасомъ, страхъ на меня нападаетъ, — *obić majątek w zarządzenie*, принять имѣне во владѣніе, вступить во владѣніе деревни, *obić urząd iaki*, принять какую либо должность, *obić komendę*, принять команду, *wyjechał z Petersburga do wojska na obicie komendy*, выѣхалъ изъ Пе-

пербурга въ армиѣ, для припя-  
тїи команды, *obiął komendę*,  
вступилъ въ командование.

**ОВІАД**, *и, т.* Обѣдъ, обѣденный  
столь; *obiad wspaniały*, велико-  
лѣпный обѣдъ, *w czasie obiadu*,  
во время, въ продолженіе обѣда,  
*po obiedzie*, послѣ обѣда, *zostań  
i mnie na obiedzie*, останься у  
меня обѣдать, (*prov.*) *łyżka po  
obiedzie*, послѣ ужина горчїца;  
*wsjako дѣло или благодѣаніе,  
пропущя нужное для того вре-  
мя оказываеде*).

**ОВІАДАС**, *vid.* ОВІЕДЗЪ.

**ОВІАДАС**, **ОВІАДОВАС**, *intr. imp.*  
Обѣдать. = **ОВІАДЕК**, *dka, т.*  
*dim.* Обѣдецъ. = \***ОВІАДКІ**, *ów*,  
*pl.* Обѣдки; остатки отъ я-  
денїа. = **ОВІАДАСЪ**, *а, т.* Обѣ-  
дала; обѣдальщикъ, тотъ кто  
на счетъ другаго ѣсть. = **ОВІА-  
ДОВНИК**, *а, т.* Обѣдникъ, гость.  
= **ОВІАДОВУ**, **ОВІЕДНУ**, *а, е*, Обѣ-  
денный, принадлежащїй, отно-  
сительный къ обѣду, *obiadowa  
pora*, обѣденное время.

**ОВІАŚНИС**, *act. perf.* **ОВІАŚНИАС**, *imp.*  
Объяснить, объяснать, изъяс-  
нить, изъяснать; яснымъ дѣ-  
лать, *przykłądy nie dowodzą,  
lecz tylko objaśniają*, примѣры  
не доказываютъ, но только объ-  
ясняютъ. — 2) *Objaśnić świecie*,  
снять со свѣчи. — 3) Изъяснить,  
толковать, изображать что сло-  
вами для удобнѣйшаго разу-  
мѣнїа ясно, внятно, *objaśnić spr-  
awę jaką*, объяснить, изъяснить  
какое дѣло, *objaśniający*, объ-  
яснительный, изъяснительный.  
= **ОВІАŚНИСІЕЛ**, **ОВІАŚНИАСЪ**, *а, т.*  
Объяснитель, изъяснитель, из-  
толкователь.

**ОВІАТЪСЪ**, *act. perf.* Загноить,  
отверстп рану въгноеніе. — 2)  
Горчить, разсердить, раздра-  
жить.

**ОВІАВІС**, *act. perf.* **обіавіас**, *imp.*  
Объявить, объявлять, извѣщать;  
давать знать кому о чемъ, *ob-  
iawić ukaz*, объявить указъ,  
*obіawić swoje myśl, zdanie, żą-  
danie, wolę*, объявить свои мы-  
сли, свое мнѣніе, желаніе, волю,  
— *obіawienie*, объявленіе, от-  
кровеніе, *obіawienie Boskie*, бо-

жественное откровеніе, — *obіa-  
wienie S. Jana*, Апокалипсисъ,  
— *obіawiony od Boga*, богоа-  
вленный, боговдохновенный, бо-  
говѣщанный. = **ОВІАВІСІЕЛ**, *а,  
т.* Объявитель; извѣститель.

**ОВІАЗД**, *и, т.* **ОВІАДЗКА**, *і, f.*  
Обѣзка, обѣздъ, — *w objazd*,  
кругомъ, въ окружностп. — 2)  
Кругъ, обѣздъ, обходъ. — 3)  
Обѣздъ, разѣздъ; конная спра-  
жа разѣзжающая для осмотра.

**ОВІВОК**, *а, т.* Драчунъ; забѣлка,  
праздношатающїйся, бродяга,  
рубачъ, бранько, здорливой че-  
ловѣкъ.

**ОВІС**, *act. perf.* **ОВІАС**, *imp.* Обить,  
обивать; *obіiас owoc z drzewa*,  
обивать съ дерева плоды, *obіi  
kufer żelazem*, обить сундукъ  
жельзомъ. — 2) *Obіić kogo*, по-  
бить кого, отваливать кому бо-  
ка, или отваливать кого. — 3)  
*Obіiас blachę*, покрывать желью,  
или листовымъ жельзомъ. — 4)  
*Obіiас obręczami*, набивать обру-  
чич на бочку, связать обруча-  
ми. = **ОВІАС** *сіę*, *recipr.* *obіiа  
сіę głos o uszy*, голосъ, звукъ  
распространяется, поражаетъ,  
доходитъ до ушей, *obіiаніе się  
dźwięku od powierzchni chropo-  
watych*, отраженіе звука отъ  
неровной, шероховатой повер-  
хности.

**ОВІСІЕ**, *іа, п.* Обиваніе, обивка,  
набивка. — 2) Обои; все то, чѣмъ  
одѣваютъ стѣны внутри поко-  
евъ, *iedwabne, papierowe obicie*,  
шелковые, булажные обои, —  
шпалеры, *wyбіć pokoje obiciem*,  
обить покои шпалерами. = **ОВІ-  
СІАНУ**, *а, е*, Обойный, *fabryka  
obiciana*, шпалерная фабрика. =  
**ОВІСІАНЪ**, *а, т.* Обойщикъ.

**ОВІЕСАС**, *imp.* **ОВІЕСОВАС**, *cont.*  
**ОВІЕСУАС**, *freq.* Обѣщавать,  
обѣщать; сулить, утѣрять, сло-  
во кому давать исполнить или  
сдѣлать что либо, обладающе-  
вать кого въ чемъ нибудь, *kto  
wiele obiecuie, mało daie*, кто  
много обѣщаетъ, мало даетъ,  
*czego nie maźz nie obiecuie*, не  
обѣщай того чего не имѣешь,  
*mnie obiecano drugiemu дано*,  
обѣщанное мнѣ, отдало друго-



му, — *obiecany*, обѣщанный, усиленный, обреченный, *obiecujący*, обѣщающий, предзнаменующий, подающий надежду какими либо знаками о будущемъ чего событіи, *młody ten człowiek bardzo jest obiecujący*, сей молодой человекъ много обѣщаетъ, *prókna jesień obieście znaczne urodzaje w następnym roku*, хорошая осень обѣщаетъ на будущій годъ урожаемъ хлѣба, *tytuł ciężki wiele obieście*, название книги много обѣщаетъ.

**ОВЕЩАТЬ, act. perf.** Овещати, *cont.* Овещать, *iterat.* Обѣщать, обѣщать. — 2) *Objęzdzić, objęzdzac konia*, обѣздить, обѣзживать; искусною и часною вздою приучать лошадь, быть поподливому и смирному, *wielu żeglarczy objęchało ziemię*, многие мореплаватели обѣхали землю, — *objęzdzic wierzchowego konia*, обѣздить верховую лошадь.

**ОВЕЩЕ, ia, n.** Обѣщаніе, окружность, пространство, *drzewo ma dwa sążnie w obięciu*, дерево имѣетъ двѣ сажени въ охватѣ.

**ОВЕЩОВАТЬ, vid.** Овещать.

**ОВЕЩЪ, vid.** Овещать.

**ОВЕЩЬ, vid.** Овещать.

**ОВЕЩУА, yi, f.** Возраженіе, пресловіе, противурчіе, *obiekye na seymikach przeciwko wyborowi na Deputatów, te tylko idźć mogą; jeżeli etc.*, возраженія на сеймикахъ о недопущеніи къ выбору въ Депутаты принимаются слѣдующа; ежели... и проч.

**ОВЕКТ, u, m.** Предметъ; все то, что представляется зрѣнію, — 2) предметъ, вещь или какой либо науки, художества, ремесла, и проч. *vid.* Предметъ.

**ОВЕЛѢ, act. perf.** Овелѣть, *imp.* Овелѣть, обѣливать; *obielenie*, облака.

**ОВЕЛСА, y, m.** Наслѣдникъ, преемникъ, новый владѣтель имѣнія.

**ОВЕЛАТЬ, vid.** Овѣла.

**ОВЕЛАТЬ, a, m.** Избиратель. = **ОВЕЛАНОСТЬ, sci, f.** Избирательность. = **ОВЕЛАХУ, a, e.** Избирательный, душой, способный къ выбору, подлежащій вы-

бору. = **ОВЕЛСЪ, a, e.** Избирательный; *elekcya zawista od wolności zupełney głosów obierczych*, выборъ зависить отъ совершенной вольности избирательныхъ голосовъ. = **Обиераніе, vid.** Обѣла.

**ОВИЕРКИ, pl.** Выброски, соръ, дравь, очистки, грязь, бракъ, негодное.

**ОВИЕШ, Оввиеш, ia, m.** Висѣльщикъ; развращенный, распутныхъ нравовъ человекъ, достойный висѣльцы.

**ОВИЕШЪ, act. perf.** Овиешать, *imp.* Обѣщать, обѣщать; *objada go mnóstwo pochlebów*, многие подлипали обѣщаютъ его, *szarancza nie tylko tąki i zboża, ale i liście z drzew objadała*, саранча не токмо луга и хлѣбъ, но и листья на деревьяхъ обѣдала, *ale i liście z drzew objadała*, саранча не токмо луга и хлѣбъ, но и листья на деревьяхъ обѣдала, *poжрала*. = **ОВИЕШЪ СЯ, recip.** Обѣщаться, обѣдаться; обжираться, пресыщаться какою пищею. — *Objadł się owoców*, обѣлся плодами.

**ОВИЕШЬ, act. perf.** Повѣщать.

**ОВИЕТКИ, ow, pl. m.** мыслитель. Тенета; сѣти большаго копорыма ловятъ дикихъ кабановъ, верей, и проч.

**ОВИЕТКА, y, f.** Обѣщаніе; обѣтъ; письменное или словесное утѣреніе сдѣлать что либо для другаго, обреченіе, суеніе, посуеніе, — 2) обѣтъ, самая вещь обѣщанная, даръ предопредѣленный кому, *dotrzymać obietnicy*, исполнить данное обѣщаніе, — 3) *obietnica świętobliwa*, обѣщаніе, произвольное обязательство исправить ничто ко умилосерденію или въ возблагодареніе Богу, или его угодишамъ.

**ОВИЕТНОСТЬ, sci, f.** Понятіе, понятность; способность, даръ къ понятію, перемѣчивость, — 2) (*w matemat.*), громадъ, величина, мѣсто, пространство, *ciężko wielkiej objętości a małej wagi*, тѣло много мѣста занимающее, или само по себѣ велико, а мало вѣсу въ себѣ имѣющее, — громадъ да не вѣско, — пространство какой





- блескъ вокругъ распростра-  
ющійся.
- ОВЛАТА, *y, f.* (*w prawie*), заявка, заявление, внесение въ судебныя книги какого документа, сдѣлки, и проч.
- ОВЛАТАĆ, *vid.* ОВЕСИЕĆ.
- ОВЛАТАĆ, *act. perf.* ОВЛАТУВАĆ, *cont.* Заглашить, заглашки, вставка вставить, починить.
- ОВЛАТОВАĆ, *act. imp.* Заявить, внести, записать въ судебныя книги, внести въ проповоль, въ роспись.
- ОВЛАВА, *y, f.* Облава, облова; звѣрская охота, когда великое множество людей захватя пространство со всѣхъ сторонъ, и мало по малу съ крикомъ сближаясь сгоняють звѣрей въ меньшій кругъ и путь ихъ убиваютъ, — 2) тенета, большая сеть для ловленія звѣрей, — 3) порядокъ на маршѣ соблюдаемый = ОВЛАВА, ОВЛАВЕМ, *adv.* Толпою, толпами, кучами, во множествѣ.
- ОВЛАВАЊАĆ, *vid.* ОВЛОВИĆ.
- ОВЛАВНУ ЗЫК, Сомкнутый боевой порядокъ.
- ОВЛАВ, *и, т.* Попоротъ, облъзды, излучина. = ОВЛАВЕМ, *adv.* Толпою, во множествѣ.
- ОВЛАЗИĆ, *vid.* ОВЛЕЗІĆ.
- ОВЛАЗИЕМ, *adv.* Непрестанно, безпрерывно, продолжительно. = ОВЛАЗОВОУ, ОВЛАЗНУ, *a, e.* Продолжительный, непрерывный.
- ОВЛАЗОЃОĆ, *sci, f.* Пльщность, лысина. = ОВЛАЗЛУ, *a, e.* Облъзлый; лишенный волосовъ или шерсти.
- ОВЛЕС, *act. perf.* ОВЛОСЗЫĆ, *imp.* Облачить, облачать; одѣть, одѣвать; облакать одеждою, возлагать одежду на себя или на другого, *obłoczyc się w zakonny ubiór*, постричься; вступивъ въ монашество, (*fig.*), *w inzqz się zakniq oblec*, перемѣнить образъ жизни, исправиться, сдѣлаться лучшимъ. = *Obłoczenie*, облачение, всякое одѣяне, одежда.
- ОВЕСИЕĆ, *act. perf.* = ОВЛАТАĆ, ОВЛАТУВАĆ, *imp. et freq.* Облѣщать, облещать; летать око-  
ло, вокругъ чего, — 2) облѣпить, облещать; скоро объѣзжать, не останавливаясь, *obłescial caq Europe, ale bez rozutki*, облѣщать всю Европу, но безъ пользы. = ОВЕСИЕĆ, *neut.* облещивъ, облещать; опадать, сваливаться, *liście z drzew obłescialo*, листья съ деревъ облещили.
- ОВЛЕДЛИВОЃОĆ, ОВЛЕДНОЃОĆ, *sci, f.* Заблужденіе; порокъ, злочиніе, недостаточность, несовершенство, — слабость ума, разсудка. = ОВЛЕДЛИВУ, ОВЛЕДНУ, *a, e.* ОВЛЕДЛИВІЕ, ОВЛЕДНІЕ, *adv.* Погрѣшный, ошибочный, ложный, фальшивый, — 2) недостаточный, несовершенный, съ порокомъ, наполненный ошибками, погрѣшностями. = ОВЛЕДНИК, *a, m.* Сопраченъ съ пути, заблудившійся.
- ОВЛЕДЗ, *act. perf.* ОВЛЕГНАĆ, *inst.* ОВЛЕГАĆ, *imp.* Осадить, осаждать; облечь, облежать; окружить городъ войсками такъ, чтобы не можно было ввести въ оный никакого подкрѣпленія, иже съѣстныхъ припасовъ и чтобы никто изъ оного не могъ выдти, — окруживъ укрѣпленное мѣсто войскомъ стараться взять. = *Obledz fortecy*, осадить крѣпость, *Grecy dziesiq lat oblegali Troje*, Греки десять лѣтъ облежали Трою. = *Oblegajacy korpus*, осаждающій корпусъ.
- ОВЛЕИЕĆ, *n. perf.* Облѣииться, залѣииться, разлѣииться, разлещаться.
- ОВЛЕКА, *y, f.* ОВЛЕКА, *i, f.* Облѣвика, облѣпленіе, обмазка. = ОВЛЕКИĆ, *perf.* ОВЛЕКАЊАĆ, *imp.* Облѣивить, облѣплять; лѣпить что вокругъ чего, — обмазывать, обмазывать; *oblepic glinq*, обмазывать глиною, *oblepanie*, облѣпленіе, *oblepiony*, облѣпленный, замазанный, обмазанный.
- ОВЛЕУ, *и, т.* Обтеканіе, окруженіе водою. = ОВЛЕУИУ, *pl.* Наводненіе; разливіе воды по мѣстамъ околнымъ.
- ОВЛЕЗІĆ, *act. perf.* ОВЛАЗИĆ, *imp.* Облъзть, облъзать; лысаться

волосовъ плл шерсти, плл во-  
кругъ выпадашь, — *włosy na*  
*głowie oblaży*, волосы на го-  
ловѣ облыза, *skóra oblażyła*,  
кожа облызла.

**Облеженіе**, *ia*, *n.* Осада; обложе-  
ніе, окруженіе какаго нибудь  
укрѣпленнаго мѣста войскомъ  
для завоеванія оного. = **Облеже-**  
**ніе**, *isa*, *m.* Осадишкъ; осаж-  
денный, въ осадѣ держимый. =  
**Облежса**, *y*, *m.* **Облежуси**, *a*,  
*m.* Осаждашеть; кто въ осадѣ  
содержишь какое либо укрѣ-  
пленное мѣсто. = **Облежоху**, *a*,  
*e.* Осажденный, окруженный  
войскомъ, въ осадѣ держимый,  
*obleżeni w mieście przymuszeni*  
*byli poddać się*, осажденные  
въ городѣ принуждены были  
сдаться.

**Облице**, *a*, *n.* Облицъ, облиціе;  
овертаніе, окладъ лица, вида,  
лице. = **Облицніе**, *adv.* Лично,  
*rozmawiał Pan z Moyseszem*  
*oblicznie*, Глагола Господь къ  
Моисею лицемъ къ лицу. =  
**Облицнось**, *sci*, *f.* Присутствіе;  
личная бытность, пребываніе  
кого въ какомъ мѣстѣ. = **Обли-**  
**чзну**, *a*, *e.* Присутствующий,  
присущий. — 2) На лицѣ находя-  
щийся, на лицѣ сдѣланный.

**Облицуе**, *act. perf.* **Облицлаб**, *imp.*  
Сосчитать, сосчитывать, счи-  
слишь, числяшь; повѣрять за  
къмъ расходъ и приходъ, счесть,  
считашь; свидѣльствовать  
счесть.

**Облицу**, *u*, *m.* Письменное обяза-  
тельство; долговая записъ, об-  
лигъ, *obligi z wyrażeniem ter-*  
*mini oddania pożyczonych pie-*  
*nędzy, w przypadku niewyli-*  
*czenia kiedy w sądzie produk-*  
*wane będą, mają być do sku-*  
*tku przyprowadzone, toiest u-*  
*rząd skazawszy sumę w obli-*  
*gi wyrażoną, ma zorażeni bez*  
*składania roków według zapisu*  
*odprawy uczynić*, естъли по  
обязательству съ прописаніемъ  
срока отдачи денегъ, не бу-  
дутъ оныя уплачены, и естъли  
о томъ поступишь жалоба въ  
судъ, то оный должень приго-  
варивашь значущуюся въ обяза-

тельствѣ сумму безъ назначе-  
нія сроковъ, и сообразно усло-  
вію во всемъ удоляетворить  
истца, *obligi, iak są opisane,*  
*tak się powinny zachować*, по  
содержанію обязательства над-  
лежитъ чинить и исполненіе.

**Облицасу**, *yi*, *f.* Обязательство,  
обязанность, долгъ, *tam ci za*  
*to wielką obligacyą*, я вамъ за  
это весьма обязанъ, — 2) обли-  
гация, долговая записъ, обяза-  
тельство заплашшь нѣкомото-  
рую сумму денегъ въ назначен-  
ный срокъ. = **Облицоваб** *sobie*  
*kogo*, Обязывать, одолажь что  
сказашь или дѣлать. = **Обли-**  
**гису**, одолжительный; ласковый,  
благоприятный, благосклонный,  
услужливый, снисходительный,  
кто любишь одолажь, *obligo-*  
*wany*, обязанъ, одолжень.

**Облицову**, *a*, *e.* Облиговой, до  
долговой записи относящійся,  
*konst. 1765 roku, regestr obli-*  
*gowy w Trybunale miec każe,*  
*który po odeszley oczywistej*  
*z każdego rejestru ma być*  
*wołany. Nadto obligowe spr-*  
*awy sądzić się mogą w tymże*  
*grodzie, albo ziemstwie, w któ-*  
*réń woiewództwie, lub powiecie*  
*mieysce oddania summy obli-*  
*giem opisane będzie*, конст. 1766  
года, предписываетъ развѣды-  
ваться въ Трибуналѣ по обли-  
говому реестру, по которому  
разсматриваются дѣла послѣ  
рѣшительнаго явочнаго опредѣ-  
ленія послѣдовавшаго по ка-  
кому либо дѣлу изъ другихъ  
реестровъ; также позволяется  
производить и исполнять дѣла  
по заслуживъ обязательствлѣ,  
въ томъ городскомъ или зем-  
скомъ судѣ, въ вѣдомствѣ кое-  
го назначено будетъ въ *облицу*  
мѣсто для отдачи суммы.

**Облицовасу**, *yi*, *f.* Разочненіе,  
расчетъ, раздѣлка, очистка сче-  
товъ, долговъ, *vid.* **Облицу-**  
**нек**.

**Облицуеб**, *n. perf.* Облызъть, облы-  
зишьшь; лишиться волосовъ или  
шерсти.

**Облицлаб**, *act. imp.* **Облицоваб**, *cont.*  
*et freq.* Облицашь, облицывать;



въ округъ лизать, *oblizywać się*, облизывался; *pies się oblizuje*, сабака облизывается.

Овлосіе, *act. perf.* Огразишь; обмарашь кого грязью.

Овлоцек, *czka, m. dim.* Облачко.

Овлоczenie, *vid.* Овлес.

Овлоczny, *a, e.* Облачный; много облаковъ имѣющей, облакамъ покрытый, *obloczne niebo*, облачное небо.

Овлоczуcь, *vid.* Овлес.

Овлоczуny, *pl.* Облечение; посприганіе, посприженіе; совершеніе обряда церковнаго надъ вступающимъ въ монашество.

Овлоczуsty, *a, e.* Облачный; много облаковъ имѣющий.

Овлоcъ, *u, m.* Овлоса, *i, f.* Окруженіе, обспапленіе, облежаніе, осажденіе, осада, — 2) ложе, догово, догопше, дына, яма, убѣжище, — 3) *obloga u sukni*, опушка, обшивка, кайма, — 4) (*w szt. wojen.*), обозъ военный; разныя походыя принадлежкосты. = Овлогowy, *drzewo oblogowe*, дерево употребляемое на наклеюку, на накладку, на обшивку какого либо строенія.

Облок, *u, m.* Облакъ, облако; *wypocić kogo pod obłoki*, перевозосить кого или что до облакъ, *upaść, spaść z obłoków*, съ неба упасъ, нечаянно появиться, *obłok świadków*, облакъ свидѣтелей, множество свидѣтелей. = Овлоkowy, *a, e.* Облачный.

Обломек, *mka, m.* Обломокъ, обломочекъ; *obłotki w lesie*, валежникъ; деревья въ лѣсахъ и рощахъ вѣтромъ или другимъ случаемъ поваленныя.

Облов, *u, m.* Нажива, добыча, прибыль, барышь, прибытокъ, выигрышь, приобретеніе, корысть, пощма, довь. = Овловіcь, *act. perf.* Овлaвилъ, *imp.* Ловишь, поймашь, получать добычу, прибыль, корысть. = Овловіcь się, Обогащаться; поживиться, приобрести что либо, достать въ добычу, получишь значштельную прибыль, — огра-

бить. = Овлowinу, *pl.* Добыца, корысть, прибыль, нажива.

Облоżny, *a, e.* Облоżніе, *adv.* *pr.* *Obłożna choroba*, спальная болѣзнь припуждающая лежать въ постелѣ. = *Obłożnie chory*, больной, лежащій въ постелѣ, *bydź obłożnie chorym*, больнымъ сдѣлаться такъ, что надобно слечь.

Облоżуcь, *act. perf.* Овлaдаcь, Оклaдаcь, *imp.* Облaдaть, оклaдaть, обкладывать, окладывать; *obłożyc sadzawkę darninę*, окласть прудъ дерномъ, — обложитъ, облагать; *okładać kogo*, битъ кого, кокошить; дубасить, опвалять кого, наколотить бока.

Облożowacъ, *vid.* Овлuзowacъ.

Облоżуsko, *a, u.* Площадъ окруженная лѣсомъ, стѣною, оградою, и проч. = Овлożуsty, *a, e.* Огражденный, окруженный; — закругленный.

Облuвиеніcя, *nca, m.* Женхъ, обручникъ. = Овлuвиеніcя, *u, f.* Нейѣста, обручница, просваталчая.

Облuвcь, *act. perf.* Облeвать, оплeвать.

Облуда, *u, f.* Лицемеріе, лицемерство; притворство, ханжество, лукавство, — 2) прелестъ, приманка, чарованіе, чары, нащепты, колдовство, — 3) призракъ, мечта, тщетная мысль, пустое воображеніе, — домовой, душа умершаго, пѣнь, призракъ, припдѣніе, страшилще. = Овлудхе, *adv.* Коварно, лукаво, хитро, лицемерно, притворно, подъ видомъ добродѣтели, сватости, — скрытно, тайно.

Облудник, *a, m.* Овлудніcя, *u, f.* Лицемеръ, ханжа, притворщикъ, пусосватъ, двоедушникъ, обманщикъ, льстецъ, тощъ, которой иное говоритъ, а другое дѣлаетъ. = Овлудny, *a, e.* Лицемерный, притворный, хитрый, лукавый, коварный, обманчивый, двоедушный, пронырливый, уловивый, заманчивый, навѣпный.

Облупіcь, *act. perf.* Облупowacъ, *imp.* Облупишь, облупашь; очп-

щаты, снимать кожцу, кору, *obłupić iayko*, облупить ядро.  
 = *Obłupić barana ze skóry*, слу-  
 пить, снять кожу съ барана.  
**Облущыць, act. perf.** Снять ше-  
 луху, чешую, оскоблить, облупить,  
 очищать, шелушить, о-  
 шелушить, лущить.  
**Облуз, u, m.** Вахть-парадь, раз-  
 водь, караульной строй. = *Obłu-  
 zować, act. perf.* Послабить,  
 попустить, оплуснуть, — 2)  
 смѣнить.  
**Облүсіе, act. perf.** Оплүшить;  
 обрѣзать плл обрѣть кожу во-  
 лосы, сдѣлать лысымъ, лышить  
 волосовъ. = *Облүсіе, neutr.*  
 Оплүшивѣть; лышиться во-  
 совъ, облүсть.  
**Облүснаѣ, act. inst.** Озарить; о-  
 снѣпить, осіать, блеснуть во-  
 кругъ.  
**Обмасѣ, Омасѣ, act. perf.** Ом-  
 масуваѣ, *imp.* Осазать, ошу-  
 лить, ошучивать; посредствоу  
 прикосновения, чувства, осаз-  
 ня ошущать что.  
**Обмаснаѣ, vid.** Обмоснѣ.  
**Обмасзаѣ, vid.** Обмосзү.  
**Обмартвѣѣ, n. perf.** Замереть;  
 приходить ошь чего либо въ  
 безчувственності.  
**Обмарзѣ, n. perf.** Обмерзнуть,  
 обмерзать; вокругъ мерзнуть,  
 льдомъ покрываться.  
**Обматаѣ, vid.** Оматаѣ.  
**Обмаваѣ, vid.** Омовѣѣ.  
**Обмазаѣ, Омазаѣ, act. perf.** Об-  
 мазоваѣ, *imp.* Обмазать, обма-  
 зывать; кругомъ что мазать.  
**Обмаѣ, act. perf.** Обмаять; около,  
 кругомъ плл сверху что маять,  
 сминать.  
**Обмиерзіе, vid.** Омиегіе.  
**Обмиерзѣ, act. perf.** Обмиерзаѣ,  
*imp.* Обмѣрять, обмѣрять, об-  
 мѣривать; вокругъ мѣрять, из-  
 мѣрять, — 2) обмежевать, об-  
 обмежевать; ограничивать, оп-  
 дѣлять межамъ одно простран-  
 ство земли отъ другаго.  
**Омиеѣ, vid.** Омиеѣ. = *Омихаѣ,  
 vid.* Омихаѣ.  
**Омиешкаѣ сія, recip. perf.** За-  
 жипиться; поселиться въ какомъ  
 мѣстѣ, завеснися домоу, о-  
 сновать жилище свое.

**Обмиот, u, m.** Предметъ; все то,  
 что представляется зрѣнію.  
**Обмоснѣ, act. perf.** Обмаснаѣ,  
 Обмосоваѣ, *imp.* Укрѣпить во-  
 кругъ; сдѣлать вокругъ твер-  
 дымъ, крѣпкимъ, неудобнымъ  
 къ сокрушенію, къ распорже-  
 нію.  
**Обмосзү, vid.** Обмосзү. = Об-  
 мокнаѣ, *vid.* Омокнаѣ. = Об-  
 мотаѣ, *vid.* Оматаѣ.  
**Обмова, y, f.** Злословіе, зло-  
 рѣчіе, вредоазычіе, поношеніе,  
 клеветаніе, порицаніе, кле-  
 ета, молка, огопоръ, огласка,  
 обносъ, навѣтъ, каущеніе, на-  
 говоры, наговоръ, наговорка,  
 всклепъ, наносныя рѣчи, — 2)  
 (*in pravie*), возраженіе о при-  
 становленіи дѣла; *obmowa kie-  
 dy będzie od Sądu przyjęta za  
 wyuściem terminu, albo na dru-  
 gich sądach aktorat, nie związa-  
 ięc na kolei, może być wola-  
 nu*, естъли возраженіе о при-  
 становленіи дѣла судъ най-  
 деть правдынымъ, то при о-  
 кончаніи срока, или въ слѣду-  
 ющемъ срокѣ слышаешь оно не  
 взираа на очередь. = *Obmowy  
 w sprawach o wykupno majątku,  
 o expulzję, i zapisy, nie idę,  
 w sprawie o приостановленіи  
 производства, по дѣламъ о вы-  
 купѣ имѣнія, о вытѣсненіи изъ  
 онаго и по записямъ, не при-  
 нимаются, obmowa plenipoten-  
 ta, albo posłanica z dokumen-  
 tami na sprawę nie mogącego  
 przybyć na Sady, powinna być  
 przyjęta*, возраженіе о приостановленіи  
 дѣла принято быть  
 должно, когда конфершый, или  
 посланный съ документами для  
 представленія оныхъ къ дѣлу  
 не имѣлъ по какимъ либо при-  
 чинамъ возможности авшться въ  
 судъ.  
**Обмовсѣ, y, m.** Оговорщикъ, на-  
 вѣтщикъ, клеветникъ, поноси-  
 тель, злобный лжець, навад-  
 никъ, смутникъ, наговор-  
 щикъ, ябедникъ; кто ложнымъ  
 словами другаго обносить.  
**Обмовѣ, act. perf.** Обмаваѣ, *imp.*  
 Оклеветать, клеветать; заочно,  
 тайнымъ образомъ порочить ко-



- го, выдумывать на кого вредную ложь, — навѣшничать, навѣствовать, обносить, наговорить, наговаривать; наваждать, наклепать; — опорочить, опорочивать; наобедничать; злорѣчить, порицать, злословить, осуждать.
- Овмовіско, а, п. vid. Овмова.** = **Овмовнух, а, е.** Злоязычный; клеветничей, клеветнической, поносительный, злорѣчивый, навѣшный.
- Овмуроваѣ, vid. Омуроваѣ.**
- Овмѣс, vid. Омѣс.**
- Овмыслиѣ, act. perf. Овмыслаѣ, imp.** Обмыслить, обмыслать; обдумать, обдумывать; соображая всё обстоятельство какого дѣла стараться познать оное совершенно, — пещися, промыслать о чемъ, привести что въ порядок, предосторожность взять; — придумать, придумывать; примыслать, изыскивать въ умѣ средства, способы къ чему, — имѣть стараніе о чемъ.
- Обназуѣ, act. perf. Обназаѣ, imp.** Обнажить, обнажать; обнаруживать наготу какой нибудь части шѣлесной, — снимать платье, совлекать одежду, — 2) (*fig.*), обнажать, открывать, дѣлать что явнымъ, *обнаженіе*, обнаженіе. = *Obnażony*, обнаженной, *obnażone ciało*, обнаженное шѣло.
- Обвнєсѣ, act. perf. Обвносѣ, imp. Обвнєсаѣ, freq.** Обнести, обносить, обнашивать; носить что, нося ходить съ чѣмъ кругомъ чего, — 2) обнести, обнєсѣть; оклеветать, обезславить.
- Обвнєвісѣ, act. perf. Обвнєвіаѣ, imp.** Обновить, обновлять.
- Овод, и, т.** Ободъ; окружность колеса на спицахъ держащаяся.
- Овоє, г.** Овоуга, Оба, обѣ, обоє.
- Овоєтка, і, f.** Родъ пшеницы, которую весною и осенью сѣять можно.
- Овоєтнє, adv.** Двусмысленно, обоудно, — 2) холодно, коекакъ, неуважительно, пренебрежительно, равнодушно, спокойнымъ духомъ, безмятежно,
- wszystko cokolwiek mówią o nim, przynajmniej obojętnie*, онъ равнодушно, холодно принимаетъ все, что пропѣть его ни говорить. = *Овоєтностъ, sci, f.* Двусмысленность; обоудное знаменованіе, — 2) холодность, безпристрастие, равнодушіе. = *Овоєтнух, а, е.* Двусмысленный; имѣющій обоудный смыслъ, двоякое значеніе, — 2) равнодушный, безпристрастный, неуважительный, неразсправленный, безпечный, беззаботный, *mówiliśmy tylko o rzeczach obojętnych*, мы говорили только о постороннихъ, кое о какихъ вещахъ, *na wszystko jest obojętny*, онъ холоднаго нрава, его ни что не прогаеть, онъ равнодушенъ, — 3) неизвѣстный, сомнительный, неопредѣленный, невѣрный, *była potyczka zapalczywa, lecz przez kilka godzin obojętna i niepewna*, происходило жестокое сраженіе, но нѣсколько часовъ сомнительное и невѣрительное.
- Овок, adv.** Возлѣ, подлѣ, *mieszka obok mnie*, онъ живетъ подлѣ меня, *ieden obok drugiego*, одинъ подлѣ другаго.
- Оворєслюх, а, е.** Двудный; плч гермафродитный, (*w botan.*) *rosliny obopiecznive*, двудная растѣнія, шѣ, код заключають въ одно время мужескія и женскія части, шо есть пычки и пес- тики.
- Овор, и, т.** Выборъ, избраніе, различіе, разборъ.
- Овопа, у, f.** Овопка, і, f. *dim.* Стоило, клѣвъ, хлѣвъ, мѣсто, куда запирають, плч гдѣ держать коровъ. — 2) Рогатый скотъ, животина, говадо.
- Овопаѣ, act. perf. Оворухпаѣ, imp.** Вспахать кругомъ, вспахивать.
- Овоєсзну, а, е.** Обоєсзный, обоєручный, владѣющій лѣвою рукою съ такоюже удобностію, какъ и правою.
- Овоєсзну, а, е.** Обоудный; двусторонній, *obosieczny miecz*, обоудный мечъ. — 2) (*w botan.*) обоудоострой, *łodyga obosieczna*, стебель обоудоострый; съ

объѣхъ споронъ плоскій, углы острые пѣтушій.

**Овостронну**, *a, e, obostronnie, adv.*

Обоюдный, двусмысленный. — 2) Взаимный; равно относительный, соотвѣстственный къ тому и къ другому; двумъ сторонамъ служащій. — 3) Измѣническій, лукавый, невѣрный, вѣроломный. — 4) Равнодушный, нечувствительный, хладнокровный, беззаботный. = Овостроннось, *sci, f.* Обоюдность, двусмысленность, — равнодушіе, безпечность, холодность.

**Обостrzyć, act. perf. obostrzać, imp.**

Обострить, обостривать. — 2) (*fig.*) *Obostrzyć karę*, Увеличить наказание, *obostrzyć prawo, albo przepisы iakie*, распространить, увеличить отвѣтственность за нарушение какого либо закона или предписанія.

**Обовіазаć, act. perf. obowiązu-**

**wać, imp.** Обязать, обязывать; одолжить, одолжить; дѣлать кому одолженіе, *prawo przyrodzone i Boskie obowiązanie szanować rodziców*, законъ естественный и Божій обязываетъ почитать родителей, *dobrodziejstwa twoie obowiązują mnie do wdzięczności*, благодаренія ваши обязываютъ меня навсегда къ благодарности, *być obowiązany do sekretu*, быть обязану сохранять тайну, — долженствовать, *obowiązujący*, обязательный, принуждающій, побуждающій къ исполненію чего. — 2) Одолжительный; налагающій долгъ къ благодарности. = **Обовіазаć się** по сзего, **Обовіазаćся**; **обовіазаćся**, дать словесное или письменное обещаніе исполнить что, *obowiązal się dług cały zapłacić na naznaczonу termin*, онъ обязался заплатить весь долгъ къ положенному сроку.

**Обовіазаху**, *a, e*, Обязанный; по

словесному или письменному обещанію долженствующій что дѣлать, *każdy obywatel obowiązany bronić oycyznę*, каждый обыватель, гражданинъ, обязанъ защищать отечество.

**Обовіазаек**, *zku, m.* Обязанности,

*T o m I.*

долгъ, обязательство, должность. — 2) Уговоръ, договоръ, условіе, *obowiązki rodziców względem dzieci*, обязанности родителей въ разсужденіи дѣтей, *włożyć na kogo obowiązek*, возложить на кого должность, обязанность, *być w obowiązku*, быть при должности, *oddać od obowiązku*, отрѣшиться отъ должности, *zawiesić od obowiązku*, устранившись отъ должности, *spełnić gorliwie swój obowiązek*, исправлять ревностно должность свою, — *obowiązki, w prawie zastawném opisane, całkowicie powinny być wypełnione*, условія прописанныя въ закладной сдѣлкѣ должны быть исполнены въ точности, *obowiązki w zapisach wyrażone, powinni sukcesorowie spełnić*, условія прописанныя въ записяхъ наследники обязаны исполнить.

**Обовіазкову**, *a, e*, Должностный; обязанный должностью.

**Обову**, *oi, f.* Овога, *i, f.* Гобой; духовой музыкальный инструментъ.

**Обовчзук**, *a, m. (w anatom.)* Ключикъ; дужка, основа кости. — 2) (*w architekturze*) фризъ; украшеніе вокругъ какой либо поверхности въ видѣ кольца, валикъ, (*Astragale*).

**Обоз**, *u, m.* Станъ, лагерь; мѣсто, гдѣ войско становится, ограждается и пребываетъ, *obóz składać*, снять станъ, *wyruszyć z obozu*, выступить изъ лагера, *obóz oszańcowany*, станъ окопанный, укрѣпленный, *obóz zakładać*, становиться лагеремъ, располагать войско въ лагерахъ. = **Обоżну**, **Обозову**, *a, e*, Лагерный, становой, *flaszka obozowa*, манерка; жестяной сосудъ или флашка съ крышкою, которую пѣхотный солдатъ носитъ при себѣ для питья изъ оной воды. — 2) **Обоżну**, *sub. m.* шатерничій; **Обоżну** **Короны** и **Литовскій**, **Обозный** **Короны** и **Литовскій**, двое первѣйшихъ чиновниковъ, коихъ обязанность было располагать лагерь по приказанію главнокомандующаго.



Овозова́с, *act. imp.* Стоять лагеремъ. = Овозовиско, *a*, *n.* Лагерное мѣсто, становище, мѣсто гдѣ спощь войско въ полѣ.

Обрѣа́в, *ebu, m.* Обрубить, обрубець.

— 2) Засѣка; укрѣпленіе или зашпца, дѣлаемая въ лѣсныхъ мѣстахъ изъ деревьевъ. — 3) Предѣлъ, граница, *sprawiedliwość nigdy nie ma z praw obrębów wykraczać*, справедливость никогда не должна выступать изъ предѣловъ законами опредѣленныхъ. — 4) Участокъ; *ieśliby prawo mieli o ziemię zobopólną, a nie w iednym miejscu, ale po różnych, niwami albo obrębami leżącą, świadkowie mogą o każdą niwę, sianożęć, або obręb świadczyć*, когда производится дѣло о чрезполосной землѣ а не особнякомъ лежащей, то свидѣтели могутъ о каждой полосѣ, лугѣ, или участкѣ свидѣтельствовать.

Обрѣа́вѣс, *act. perf.* обрѣава́с, обрѣава́с, *imp.* Обрубить, обрубать; обсекаать, кругомъ что рубить. — 2) Обрубить, сдѣлать рубецъ на пики, *obrabieć chustkę*, обрубить платокъ. — 3) Сдѣлать вокругъ чего засѣку, оградить засѣкою.

Обрѣа́век, *bku, m.* Рубецъ, обшивка, обрубка.

Обрѣава́с, *vid.* Обрѣа́с.

Обрѣа́с, *act. perf.* Обрѣа́сѣс, *imp.* Избрать, избирать; выбирать, дѣлать выборъ, *obrać większością głosów*, выбрать по большинству голосовъ, *obrać najdostojniejszego*, избрать достойнѣйшаго, *obierać kogo z czego*, — обрати, обобрати, обираать; хитрымъ или тайнымъ образомъ вычитывать, огрѣбить; насильно отнять, — *obierać drzewo*, обирать плоды съ дерева, — облупить, лупить ошощи, кожѣ снимать, кожѣцу сдирать, *obrać gruszkę, iabłko*, облупить, очистить грушѣ, яблоко, — *drzewo obierać*, лупить деревья, кору съ нихъ драать, — *obierać igody*, обирать ягоды.

Обрѣа́сѣс, *vid.* Обрѣа́сѣсѣс.

Обрѣа́сѣова́с, *act. perf.* Сосчитывать;

повѣрять за кѣмъ расходъ и приходъ, *obrachować kommissarza*, сосчитывать комиссара, прикащика, — вычислить, расчесть, сдѣлать выкладку, выложить, смѣшать; сложить, что составляють разныя числа. = Обрѣа́сѣунокъ, *nku, m.* Смѣта, счисленіе, вычисленіе, выкладка, — повѣрка счетовъ, расчесть, разсчитаніе, раздѣлка, очистка счетовъ; дѣйствие, которымъ приводять въ порядокъ замутанныя дѣла и сметы. = Обрѣа́сѣунокѣу, *a, e*, Счетный, опчетный, ликвидационный, *wyższa izba obrachunkowa*, верховная ликвидационная палата.

Обрѣа́сѣа́с, *a, m.* (*w anatomii*) *Obrażacz udowy*, колообрацатель, коловоротъ на бедра.

Обрѣа́сѣска, *i, f. dim.* Обручскъ, кольцо, белчугъ, ободъ выкованный изъ металла, или сдѣланный изъ дерева, *obraczki na armacie*, Фризы, украшенія дѣлаемая на пушкахъ, которыя на подобіе обручей окружають наружность и опталяютъ собою каждую часть оной. — 2) Кольцо, перетень. — 3) *Obraczka koło pieniądza*, гурпшкѣ; ребро у монеты, на коемъ бываетъ подпись или другая насѣчка. — 4) (*w botan.*) мѣшечекъ; толстое покрывало, которое заключаетъ въ себѣ нѣкоторые грибы прежде ихъ разверзанія, и которое послѣ разсѣдается, чтобъ пропуститъ выходящее растѣніе, (*Volva*).

Обрѣа́сѣкѣу, *a, e*, Кольцовый; *zacięcie słoneczne obraczkowe*, затмѣніе солнечное кольцовое, когда солякъ находится въ *perigeum*, а луна въ *apogee*, — *złoto wżne obraczkowe*, помовѣсьные, необрѣзанные червонцы, или другая какая золотая монета. = Обрѣа́сѣкѣова́с, *act. imp.* гурпшкѣ; рѣзать на ребрѣ монеты подпись, или друга насѣчки дѣлать.

Обрѣа́да, *y, f.* Совѣтъ, совѣщаніе, разсужденіе, разсмотрѣваніе какихъ либо дѣлъ. = Обрѣа́дова́с, *intr. imp.* Совѣтовашъ; совѣтъ

составлять, совѣтъ держать, въ общемъ собраніи разсуждать съ прочими.

**OBRAĐOWAĆ** кого, *act. imp.* Обрадовать; сдѣлать, или сказать, возвысить кому какую радость; быть виною чьей радости, *obradować się iakiey rzeczy, albo osobie*, обрадоваться, сильную отъ чего почувствовать радость.

**OBRAĐOWAĆ**, *act. perf.* Обшить, опустить, обрубить, *vid.* **BRAMOWAĆ**, **obrabieć**.

**OBRAŃIE**, **OBRAŃY**, Выборъ, избрание, — избранный, *vid.* **OBRAĆ**.

**OBRASTAĆ**, *vid.* **OBROSIAĆ**. = **OBRAŚZAĆ**, *vid.* **OBROSIEĆ**.

**OBRAZ**, *m.* Образъ; изображение или подобие какого лица. — 2) Образъ; ликъ, изображение какого нибудь святаго, икона, *obraz zbawiciela*, образъ спасителя. — 3) Картина; живописное изображение, представление чего красками на деревянной доскѣ, на стеклѣ, на холстѣ, и пр. — 4) Картина; живое и естественное описание, представление чего нибудь изустно или письменно, — *Bóg stworzył człowieka na obraz i podobieństwo swoje*, Богъ создалъ человека по образу, по подобию своему, *on w historyi swojej żywo maluje obraz domowych wojen*, онъ въ своей исторіи изображаетъ живо картину междоусобныхъ браней, *obraz życia ludzkiego* картина жизни человѣческой, —  *cudowny obraz*, чудотворный образъ.

**OBRAZA**, *y, f.* Оскорбление; раздражение, причинение огорченія, досады, — обида; *obrazu Maiestatu*, преступление въ оскорбленіи величества. = **OBRAŻAĆ**, *vid.* **OBRAŹIĆ**. = **OBRAZCA**, *y, m.* **OBRAŹCIEL**, *a, m.* Оскорбитель, обидчикъ; причинитель обиды, кто оскорбляетъ другаго.

**OBRAZEK**, *zka, m. dim.* Малое чего изображение, малая картинка, — (*w botan.*) *obrazki*, образки; запятанная змѣй права; ивмечкій иибуръ; (*grum majus*).

**OBRAŹIĆ**, *act. perf.* **OBRAŹAĆ**, *imp.* Обидѣть, причинять; оскорбить,

оскорблять; *obrazić mocno*, разобидѣть, разобидѣть; *obrazić kogo słowami*, обидѣть кого словами, *obrazil dobroczyńcę swojego niewdzięcznością*, оскорбилъ благодѣтеля неблагодарностью, — *czemże ja ciebie obraziłem?* чѣмъ же я нась обидѣлъ? *to obraża mój honor*, это прегаетъ, оскорбляетъ мою честь, *nie chcę obrażać uszu twoich*, а не хочу оскорблять вашего слуха. — 2) Повердить, повреждать; ушибить, зашибить, пришибить, оцарапать, ранить, — *obrażaćcu*, обидный, оскорбительный; — *obrażony*, обиженный; оскорбленный; приведенный въ оскорбленіе, *o występkach obrażonego maiestatu*, о преступленіяхъ оскорбленнаго Величества. — *obrażać się na kogo*, сердиться на кого, разгнѣваться, досадовать.

**OBRAŹLIWY**, *vid.* **OBRAŹCA**, **OBRAZA**: **OBRAŹLIWOŚĆ**, *ści, f.* **OBRAŹLIWOŚĆ SŁÓW**, колкость, ѣдкость; колка, азпительная слога, — *obraźliwość człowieka popędlivego*, чувствительность; шекотливость; свойство человека колоторый и не до него касающіяся рѣчи на свой счетъ прииимаетъ, или неоскорбительными словами отгорчается. = **OBRAŹLIWY**, *a, e*, **OBRAŹLIWIE**, *adv.* Обидный, оскорбительный; укорительный; причиняющій обиду, *obraźliwe słowa*, укорительныя, обидныя слова, *w pozwach nie ma nikt rzeczy nieuczciwych i obraźliwych dobrej sławie pisać*, въ позывахъ никто не долженъ помѣщать выражений оскорбительныхъ и описадшихся къ поношенію добраго имени. — 2) Чувствительный, шекотливый, нетерпѣливый, испальчивый.

**OBRAZOWCA**, *y, m.* Иконоборецъ; который чествопаніе, почитаніе иконъ въѣняетъ за идолопоклонство. = **OBRAZOWSKI**, *a, ie*, Иконоборный, иконоборственный. = **OBRAZOWSTWO**, *a, n.* Иконоборство; оммѣтаніе поклоненія, чествопанія иконамъ. **OBRAZOWAŁCA**, *y, m.* Иконощпи-



пель; кто воздаеть подобающую честь иконамъ. = Образо-  
sławalstwo, *a, n.* Иконопокло-  
нение, иконочтение.

Obrażony, *vid.* Obrażać.

Obrazowy, *a, e.* Образный, кар-  
тинный, иконный, иконописный,  
*galerya obrazowa*, образная; кар-  
тинная галерея.

Obrazować, *act. perf.* газować,  
*imp.* (*wyraz węglarski*) обложить,  
облагать дерномъ, землю у-  
гольную кучу.

Obwódz, *y, f.* Обручъ; ободъ де-  
ревянный или желѣзный, како-  
вые набиваются на кадъ, на  
бочки и пр. *obwódzce opasujące  
armatę w różnych miejscach*,  
фрнзы; украшена дѣлаемая на  
мушкахъ, которыя на подобіе  
обручей окружають наружность  
и отдѣляютъ собою каждую  
часть оной. = Obwódzowy, *Ob-  
wódzny, a, e.* Обручный.

Obwócić, *act. perf.* Obwacić, *imp.*  
Обработать, обрабатывать; об-  
дѣлывать, выдѣлывать; — об-  
тесать, обтесывать; *obrobie-  
nie*, отеска, обтеска, обдѣлка,  
выдѣлка, обработка.

Obwrócić, *act. perf.* Obwracać, *imp.* Об-  
ратить, обращать; поворотить,  
поворачивать; оборотить, обра-  
чивать; *obracać pieczeńią*, обра-  
чивать вертелъ, *ziemia obraca  
się około słońca*, земля обраща-  
ется вокругъ солнца, *obróci się  
koło fortuny*, дѣло легко можетъ  
перемѣниться, — *obracać się gdzie*,  
обрѣтаться; находится гдѣ, пре-  
бывать, *i dotąd nie wiem gdzie  
się obraca*, и до сихъ поръ не  
знаю гдѣ находится, *na swój  
młyn wodę obracać*, толковать  
что въ свою пользу, *większą  
część dochodów swoich obraca  
na budowę*, онъ большую часть  
доходоу своихъ обращаетъ на  
строение, *miasto obrócić w pe-  
rzynę, w popiół*, городъ въ пел-  
ель превратить.

Obwoczny, *a, m.* Обручникъ; со-  
стоящій на жалованье, получа-  
ющій жалованье, — кормовой. —  
Obwoczny, Obwokowy, *a, e.* Кор-  
мовый, харчевый, *obrokowa skrzy-  
nia*, закрома.

Obwodzić, *act. perf.* Obwodzić, *imp.*  
Изобиловать плодами, прино-  
сить много плодовъ.

Obwrok, *u, m.* Кормъ; пища, ло-  
шадиной кормъ; сѣно, особливо  
овесъ, *czy dawales koniom o-  
broku?* кормилъ ли ты лоша-  
дей? = Obwokowy, *vid.* Obwocz-  
nyk, Obwoczny.

Obwona, *y, f.* Оборона, защита. —  
2) (*fig.*) Покровительство, пред-  
стательство. — 3) Крѣпость, ук-  
рѣпление, оборонительная ли-  
нія. — 4) Аполотія, защититель-  
ное, оправдательное сочинение,  
*zabić kogo w obronie*, убить  
кого обороняючись, *ktoby kogo  
bez dania przyczyny, a nie w o-  
bronie zdrowia swego ranil albo  
zabil, ten za taki uczynek cześć  
i gardło traci*, ежелибы кто  
кого либо безъ причины и не въ  
защитеніе себя, ранилъ, или у-  
билъ; таковой за сіе преступ-  
леніе чести и живота лишень  
будеть, — *obrona słowna*, из-  
виненіе, отговорка.

Obwódca, *y, m.* Обводчикъ, *a, m.*  
Оборонитель; защитникъ, за-  
щититель; заступникъ, покров-  
витель, предстатель; *Bóg jest  
obroncą niewinnych*, Богъ есть  
защитникъ невинныхъ, *obroń-  
ca wiary*, защитникъ вѣры.

Obwonić, *act. perf.* Obwonić, *imp.*  
Оборонить, оборонять; защи-  
тить, защищать кого, не допус-  
кать причинить кому вредъ. —  
обережь, оберегать.

Obwonićka, *i, f.* Оборонитель-  
ница, заступница, покровитель-  
ница.

Obwonne, Obwonne, *adv.* Obwonne,  
*a, e.* Оборонительный, защити-  
тельный; — (*w fortyfik.*) *obron-  
na linia*, оборонительная линия;  
*list obrony*, охранительная гра-  
мота, *miasto obronne*, городъ  
укрѣпленный, крѣпость.

Obwosić, *act. perf.* Obwosić, *imp.*  
Смочить, смачивать росою.

Obwrosnąć, *intr. perf.* Obwrosnąć,  
*imp.* Обрости, обростать; во-  
кругъ порослать чѣмъ, *obrosły*,  
оброслый, *kamień tchem obrosły*,  
камень оброслый мхомъ, *obra-  
stanie, obrośnienie*, обростаніе.

- Овротница, *y, f. (w botan.)* Каркас, Наркисъ; *drewno*.
- Оброт, *u, m.* Оборотъ, поворотъ, вертѣнье чего нибудь около себя, коловратное обращеніе, круговращеніе, *obrot ziemi około iey osi*, вертѣнье, коловращеніе, коловратное обращеніе земли около своей оси. — 2) *Obrotu wojenne*, повороты, эволюція, движенія дѣлаемыя войскомъ для занятія выгоднѣйшаго положенія, состояща въ удвоеніи шеренгъ, въ конспиративахъ и въ различныхъ поворотахъ. — 3) (*fig.*) Хлопоты, смущеніе, замѣшательство, прискорбіе, печаль, *bydź w obrotach*, попасть въ бѣду, быть въ тѣсныхъ обстоятельствахъ. — 4) Гибкость, поворотливость, хитрость, лукавство, проворство.
- Обротну, *a, e*, Оборотный, обрашательный. — 2) Оборотливый, оборотливъ; способный, ловкій, умѣющій пользоваться случаемъ, обстоятельствами; — бойкій, проворный, разпорочной. = *Обротноść, ści, f.* Коловратность. — 2) Поворотливость, проворство.
- Обрównać, *act. perf.* Обрównуwać, *imp.* Обровнять, обравнивать.
- Обрóż, *y, f.* Обрóżка, *i, f. dim.* Ошейникъ; ошейничекъ; родъ повязи, дѣлаемой изъ ремня или металла какого надѣваемого собачкѣ на шею.
- Обруснать, *act. cont.* Обрусывать, *freq.* Разшатать; расколебать.
- Обрудzić, Обрукаć, *act. perf.* Обмарать, обмарывать; обгадить, запачкать.
- Обрус, *a, m.* Обрусекъ, *ska, m. dim.* Скапертъ; скапертка; сполечникъ. = Обрусowy, *a, e*, Скапертный; употребляемый на скаперти.
- Обрусzyć, *act. perf.* Обрусzać, *imp.* Потрасти, поколебать, разшатать, пошатнуть; покачнуть, повредить. — 2) (*trans.*) *Obruszyć kogo, obrażać*, раздражить, раздражать, рассердить, разгнѣвать, разъярить, огорчить, огорчать, *obruszyć się*, тронуться, содрогнуться, рассер-
- диться, разгорячиться, подвигнуться на гнѣвъ, ко гнѣву.
- Обрыć, *act. perf.* Обрысть, окопать, вокругъ чего рыть.
- Обрысować, *act. perf.* Обрисовать, очеркнуть; обвесить вокругъ чего черту.
- Обрыwać, *vid.* Oberwać.
- Обрычка, *i, f.* Обрычокъ, часть оторпаннаго чего. — 2) Взятка; прибывокъ случайной, или неокладной доходъ, — судейскія проторы, — поживка, поживочка; прибыль, получение какой нибудь добычи, пользы.
- Обрызгаć, *act. perf.* Обрызгать; обрызнуть, брызгать на кого, *obryzgać kogo wodą*, обрызгать кого водою.
- Обръдъ, *edzi, m.* Обръдѣк, *dku, m.* Обрядъ; *obrzydy kościelne*, обряды церковные; — таинственное дѣланіе, сопровождаемое наблюденіемъ низшаго почтенія, Богу воздаваемого. — 2) Обрядъ; положеніе, обычай наблюдаемый при какомъ случаѣ, закономъ утвержденный или обще принятый, — церемонія, чиноположеніе, чиноположеніе, обрядъ наблюдаемый при торжествахъ или какихъ важныхъ случаяхъ духовныхъ или свѣтскихъ.
- Обръдковы, *a, e*, обръдково, *adv.* Церемониальный, обрядный, чиновный; къ обряду принадлежащій. = Обръдowy, Обръдny, Обръдowy, *a, e*, Обрядный; касающийся до обряда. — по обряду, *korony i inne królestwa Polskiego obrzędowe klejnoty w Gnieźnie chowano*, корону и прочую обрядную утварь царства польскаго хранили въ Гнезні.
- Обръдzić, *act. perf.* Обръдzać, *imp.* Учредить, распорядить, привести въ порядокъ.
- Обръзакъ, *Obrzask, u, m.* Приторность. — 2) (*trans.*) Колкость, злоба въ шуткѣ, желчь; жестокость, суровость нрава. = Обръзакowатъ, Обръзакowатy, Обръзакu, *a, e*, Приторный, приторень; по причинѣ излишней сладкомости или злобы неприятный, прищавивый, противный вкусу.



OBZRĘDNY, OBZRĘDOWNY, *vid.* Ob-  
rzędkowy, obzędny.

OBZRĘKŁOŚĆ, *sci, f.* Опухоль. =  
OBZRĘKŁY, *a, e,* Опухлый, вспу-  
хлый, объятый опухолью.

OBZRĘZAC, *act. perf.* OBZRĘZOWAĆ,  
*cont.* OBZRĘZUWAĆ, *freq.* Обръ-  
зать, обрѣзывать; кругомъ что  
рѣзать. — 2) (*per excell.*) Обръ-  
зать; совершать обрѣзание, (*go-  
ворится относительно къ вет-  
хозакононому обряду обрѣза-  
ния*), — *obrzezanie*, обрѣзание;  
обрядъ ветхозакопнаго церкви,  
наблюдаемый и нынѣ Иудеями  
и Магометанами, состоящій въ  
отдѣленіи нѣкоторыхъ части  
крайней плоти у младенцевъ  
мужескаго пола.

OBZRĘZANIEC, *isca, m.* Обрѣзалецъ;  
помъ, надъ кѣмъ совершень  
обрядъ обрѣзанія, — обрѣзаль-  
ный.

OBZRĘZEK, *zku, m.* Обрѣзокъ; ло-  
кутокъ или частица отрѣзан-  
ная отъ чего. — 2) (*per excell.*)  
Конечная, крайняя плоть, за-  
лупа, — *obrzezki paznokci*, по-  
готные обрѣзки.

OBZRĘMIĘC, *n. perf.* Раздуться, вспу-  
хнуть. — 2) Подсласть.

OBZRĘSIĆ CO, *act. perf.* OBZRĘSIAĆ,  
*imp.* Обкидать, обкидывать;  
кругомъ обмешивать.

OBZRUT, *u, m.* Грубость; брань,  
руганіе, крикъ, брюзганіе, гру-  
бия неприатныя слова. — 2) Пред-  
метъ.

OBZRZYD, *u, m.* OBZRZYDA, *y, f.* От-  
вращеніе, омерзѣніе, гнусность,  
— Противный, отвратительный  
человѣкъ. = OBZRZYDLIWIEC, *isca, m.*  
Мерзавецъ, спрашлице,  
пугалище, извергъ, чудовище,  
гнусный, отвратительный че-  
ловѣкъ. = OBZRZYDLIWOŚĆ, *sci, f.*  
Гнусство, гнусность, мерзость,  
отвращеніе, омерзѣніе. = OBZRZY-  
DLIWY, *a, e,* Гнусный, мерзкій,  
отвратительный, мерзостный,  
скверный, ужасный, противный,  
омерзительный, *obrzydly*, тоже  
что *obrzydlivy*, — *obrzydnąć*,  
омерзѣть; сдѣлаться отврати-  
тельнымъ, становиться гнус-  
нымъ, *obrzydzić*, омерзить; при-

вести въ омерзѣніе, сдѣлать  
гнуснымъ, ненавидимымъ.

OBZRZYNAĆ, *vid.* Oberznąć. = OBZRZY-  
NACZ, *a, m.* Томъ который об-  
рѣзываетъ, особливо золотую  
монету, *obrzezanie złota za wy-  
stęppek główny uznaiemy, i ob-  
rzeznaców kryminalnie karanych*  
міеć *chcemy*, обрѣзываніе золо-  
той монеты почтаемъ уголов-  
нымъ дѣломъ, и виновныхъ въ  
томъ уголовнымъ порядкомъ  
наказывать повелѣваемъ.

OBZRZYNEK, OBZYNEK, *nka, m.* Празд-  
нество послѣ окончанія жашвы  
для жнецовъ.

OBZADZIĆ, *vid.* Osadzić.

OBZERWACZA, *yi, f.* Наблюденіе,  
примѣчаніе; испытаніе, *vid.* u-  
waga, *postrzeżenie*. = OBZERWA-  
CZYNY, *a, e,* Наблюдательный,  
*obserwacyyny korpus*, observa-  
ціонный корпусъ; наблюдатель-  
ный отрядъ; корпусъ учреж-  
денный и поставленный для на-  
блюдения или примѣчанія непри-  
ятельскихъ движеній.

OBZERWANT, *a, m. vid.* Bernardyn.

OBZERWATOR, *a, m.* Наблюдатель;  
примѣчатель, разсмотритель  
дѣшежа небеснаго.

OBZERWATORYUM, Обсерваторія;  
зданіе, слабѣнное всякаго ро-  
да орудіями, опредѣленное для  
астрономическихъ наблюденій,  
*obserwatoryum Petersburskie*  
*zbudowane w 1725 roku*, обсер-  
ваторія Санктпетербургская по-  
строена въ 1725 году.

OBZERWOWAĆ, *act. imp.* Наблюдать,  
примѣчать, внимать, смотрѣть  
на что, разсматривать, испы-  
тывать, присматривать.

OBSES, OBSES, *a, m.* Навязчивость;  
наступчивость, напоривость,  
наглость. — 2) (*adv.*) *Obses, w ob-  
ces, obcessem, obcessowo*, опро-  
метью, безобязательно, очерта го-  
лову, безстрашно, — весьма ско-  
ро, постижно. = OBSESSOWY, *a, e,*  
Опрометчивый, опрометчивъ;  
поступающій безъ дальшаго вни-  
манія, разсужденія, весьма ско-  
ропостижно, — наступчивый, на-  
порливый, навязчивый.

OBŚIĄC, *vid.* Osiąć.

OBŚIEC, *act. perf.* Obśiekać, *imp.*

- Обсѣчь, обсѣкать; обрубать, кругомъ что сѣчь, *obsieczenie*, обсѣченіе, обсѣчка.
- Obsieść, *vid.* Osieść.
- Obsiewać, *vid.* Osiać.
- Obsiewiny, Obsiewki, *pl.* Обсѣвки; негодныя частицы отдѣленныя отъ чего либо посредствомъ сѣянія.
- Obskoczyć, Obskaکیwac, *vid.* Oskoczyć. = Obskować, *vid.* Oskubac. = Obskivać, *vid.* Oskubac. = Obsmażyć, *vid.* Osmażyć. = Obsoczny, *vid.* Osoczny.
- Obstać, *vid.* Obstawać.
- Obstaci, *u, m.* (*w górnictwie*) Пустая земля, немяющаяся въ себѣ никакой руды.
- Obstać, *act. perf.* obstalować, *imp.* Утвердить, укрѣпить, обезпечить.
- Obstalować, *act. perf.* Заказать, заказывать; подражать ремесленника или содержателя чего за извѣстную цѣну изготовить, дѣлать что для себя, *obstalowanie*, заказъ.
- Obstąpić, *act. perf.* obstępować, *ostępować, imp.* Обступить, обступать; окружать, облегать, кругомъ кого или чего становиться.
- Obstawać, *intr. imp.* Настоять, настаивать; убѣждать, дѣлать въ разсужденіи чего усиліе, — твердо въ чемъ пребывать, упорствовать, послѣовану быть, — защищать кого, вступаться, брать чью сторону, *nie godzien, abyś obstawał za nim*, онъ недостойнъ, дабы ты вступался за него, защищалъ его, *obstawać przeciwko komu*, противостоятъ; противиться, противоборствовать, сопротивляться.
- Obstawić, *act. perf.* obstawiać, *imp.* Обставить, обставляивать.
- Obstępować, *vid.* Ostąpić.
- Obstrukcja, *yi, f.* (*w medyc.*) Запоръ; завалъ, засореніе желудка, *vid.* zatkanie, zatwardzenie.
- Obstrusny, *pl.* (*w górnictwie*) Не чистога отъ олова отдѣляющаяся.
- Obsycillacja, *yi, f.* Приложение печати судебнымъ порядкомъ; опечатаніе.
- Obsyłać, *vid.* Obesłać. = Obsyrać, *vid.* Osyrać.
- Obszar, *u, m.* Пространство; мѣсто во всѣ стороны протяженное, обширная площадь, поле, ровнина, нива.
- Obszarpany, *vid.* Oszarpany.
- Obszerny, *a, e, Obszernie, adv.* Обширный; обширенъ, пространный, много въ себя вмѣщающій, — *adv.* обширно, пространно, *obszerne państwo*, обширное государство. = Obszerność, *ści, f.* обширность; пространство, *obszerność nieysca*, обширность мѣста.
- Obszczywać, *vid.* Oszczywać.
- Obszlegi, *pl.* Обшлага, отвороты; полки съ переди у платья, также у рукавовъ отгибы или кондыри.
- Obsznuować, Osznuować, *act. perf.* Заснуровать; вокругъ спягивать сигурозъ.
- Obszorcować, *act. perf.* Надѣть передникъ.
- Obsztafirować, *act. perf.* Подшить подкладку, подбить чѣмъ платье.
- Obszturnać, *act. inst.* obszturnać, *perf.* Наползать кому бока, надавать полчковъ по бокамъ, *nogi mi zdeptał, sukni poobrywał, boki obsturczał, pod nosem nakіwał*, ноги мнѣ сползали, платье оборвало, бока наполкала, подъ носъ нагрозила.
- Obszyć, Oszyć, *act. perf.* obszywać, *imp.* Обшить, обшивать; опорочить, опорачивать; *obszycie*, обшивка.
- Obtaborować, *vid.* Otaborzyć. = Otagać, *vid.* Otagać. = Otagać, *Obtoczyć, wd.* Otoczyć. = Otagarty, *vid.* Otrzeć. = Otulić, *vid.* Otulić.
- Otykać, Otykać, *act. imp.* Обтыкать; вокругъ чего тыкать что.
- Obutć, *act. perf.* Obuwać, *imp.* Обуть, обувать; надѣвать на ноги обувь.
- Obusi, *a, m.* Obuszek, *dim.* Обухи; шылъ у топора съ отверстіемъ, въ которое топорще всаживается, — *pod obuchem*, подъ налкою, въ грозѣ. = Obusowy, *a, e*, Обушный.



Обучу́ć, *act. perf.* Obuczа́ć, *imp.*  
Обучить, обучать.

Обувова́ć, *act. perf.* Обспрошъ,  
обспрашивать; кругомъ что об-  
носимъ, вокругъ чего строить.

Обудзи́ć, *act. perf.* Obudzа́ć, *imp.*  
Разбудить, разбудивать; *obu-  
dzić się*, пробудиться; проснуть-  
ся. = Обудзисіелъ, *a, m.* Будиль-  
никъ, будильщикъ.

Обумрзе́ć, *n. perf.* obumieráć, *imp.*  
Обмереть, обмирать; приходишь  
въ безчувствіе отъ какого ли-  
бо случая, впадать въ обмо-  
рокъ.

Обура́дзъ, *adv.* Обѣручъ; изъ обѣ-  
ихъ рукъ, обѣими руками. =  
Обурецзну, *vid.* Oboręcзnu.

Обурзу́ć, *act. perf.* oburzа́ć, *imp.*  
Разсердить, раздражить, огор-  
чить; подстрекать, подущать,  
подвыгиушь на гнѣвъ противъ  
себя, привлечь на себя пропш-  
ворѣчіе, гнѣвъ, досаду, нена-  
висть, презрѣніе, и проч: *wnio-  
sek jego oburzył całe zgroma-  
dzenie*, učinенное имъ пред-  
ложеніе подвыгло на гнѣвъ все  
собраніе. = Обурзасіе на кого,  
воспашъ на кого, *skoro tylko  
zdanie swoje oświadczył, zaraz  
się wszyscy oburzyli na niego*,  
лишь только открыли онъ свое  
мнѣніе, всѣ на него воспашъ.

Обустро́нну, *vid.* Obostronny.

Обуззекъ, *vid.* Obuch. = Обуззко-  
ва́ć, *act. imp.* Бить обухомъ.

Обуту, *a, e*, Обутый; обувь на  
ногахъ имѣющій.

Обувъ, *ia, n.* Obuwіе, *ia, n.* Обувь;  
все то, что надѣвають на ноги,  
какъ то чулки, сапоги, башма-  
ки и пр. = Обувасъ, *vid.* Obuc.  
= Обувасзъ, *a, m.* Обувальникъ.

Обуви́к, *a, m.* (*w botanice*) Ко-  
кушкины сапожки, трава, (*Su-  
gripedium calceolus*).

Обуззасъ, *act. perf.* Обуздашь; вло-  
жить на лошадь узду.

Обваснтъ, *и, m.* Гауптвахтъ; гла-  
вная стража, карауль; гаупт-  
вахша; главной карауль въ го-  
родѣ, при войскахъ или въ крѣ-  
пости, отъ котораго разво-  
дятся и смѣляются всѣ прочіе  
карауль.

Обваснасъ, *act. perf.* Обвоухать.

Обварова́ć, *act. perf.* Снабдить;  
запаси, заготовишь, снарядишь,  
— укрѣпишь, оградить, окопать  
укрѣпленіями. — 2) Предохран-  
ить, предоготовишь кого къ  
чему, обезпечить; принять нуж-  
ныя для обезпеченія себя въ  
чемъ мѣры, *obwarowanie*, снаб-  
женіе, вооруженіе, обезпеченіе,  
предохраненіе, предохранитель-  
ное средство. = Обваровану,  
*a, e*, Снабженный, вооруженный,  
обезпеченный, укрѣпленный,  
предохраненный.

Обварзанекъ, *vid.* Obarzanek.

Обварзу́ć, *act. perf.* Obwarzа́ć,  
*imp.* Обварить, обваривать.

Обвенса, *yi, f.* Сборъ церков-  
ный, доходъ.

Обвесели́ć, *act. perf.* Obwesełać,  
*imp.* Обвеселить, обвеселять;  
радовать, подавать причину по-  
водъ къ радости, къ веселію.

Обви́засъ, *act. perf.* obwięzуа́ć,  
*imp.* Обвязать, обвязывать. =  
Обви́зка, *i, f.* Обви́зъло, *a, n.*  
Обвязка; перевязка для завязы-  
ванія ранъ, кильная подвязка,  
лямка, бандажъ. — 2) Перевязка,  
соломенная веревка, которою  
вжуютъ снопы. — 3) *Obwięzka*,  
дѣдима; родъ повязки, которо-  
рю древніе царі на головѣ на-  
шивали.

Обвѣсѣ, Обвѣи́ć, *ia, n.* Об-  
вѣвка; обвѣваніе. — 2) Обвертка;  
обертка; всякая вещь, которо-  
ю что обвертывается.

Обвѣрнасъ, *n. inst.* Удавать во-  
кругъ.

Обвѣсѣ, *vid.* Obieś.

Обвѣсѣдъ, *obwieść, act. perf.* Об-  
водзи́ć, *imp.* Обвести, обводишь;  
около чего водить. — 2) Обвести,  
обводишь, обвести; окружа-  
ть, дѣлать вокругъ какую ограду,  
*miasto murem obwieść*, обвести  
городъ стѣною, *obwodzenie tu-  
ren*, обведение, окруженіе, об-  
несеніе стѣною.

Обвѣсѣсѣ, *act. perf.* obwieszcзać,  
*imp.* Обвѣстить, обвѣщать; воз-  
вѣстить, возвѣщать; извѣстить,  
извѣщать; повѣстить, повѣщать;  
давать всѣмъ знать до кого  
принадлежитъ, обнародовать. —  
2) Объявить, объявлять; *ob-*

*wieścić szczęście*, благовозвѣщаши; возвѣщать приятное, радостное, *obwieścić ukaz*, объявить указъ, *obwieścić kogo, iżby się stawił u sądu*, повѣстить кому, чтобы явился въ судъ, *wie niebo, co nam taic*; *wie co nam obwieścić*, всевышній знаетъ, что предъ нами должно быть сокрыто, и что намъ объявлять.

OBWIEŚCICIEL, OBWIESZCZYCIEL, *a, m.* Возвѣститель, повѣститель, вѣщатель, вѣстовщикъ, вѣстникъ.

OBWIEŚĆ, *act. perf.* obwieścić, *imp.* Обвѣстить, обвѣщать; обвѣщать; вокругъ чего вѣщать что. — 2) Повѣстять, вѣщать.

OBWIESZCZAĆ, *vid.* Obwieścić. = OBWIESZCZALNY, *a, e,* Извѣстительный. = OBWIESZCZENIE, *ia, n.* Возвѣщеніе, объявленіе, повѣщеніе, обвѣщеніе, обнародованіе. — 2) (*w prawie*) Оповѣщеніе; *obwieszczenia termin czteru niedzielę być powinien*, оповѣщенію назначенъ четырехнедѣльный срокъ, *po wydaniem obwieszczenia, odroczenie (wyiąwszy przyczynę choroby, i zgodzenia się stron) dane być od urzędnika nie powinno*, по оповѣщеніи судъ не долженъ давать отсрочки, кромѣ по причинѣ болѣзни и по согласію сторонъ.

OBWIESZCZYCIEL, *vid.* Obwieściciel.

OBWIEWAĆ, *vid.* Owiewać.

OBWIEŹĆ, *act. perf.* Obwozić, *imp.* Обвезть, обвозить.

OBWIEŹYWAĆ, *vid.* Obwiązać.

OBWILŹĆ, *act. perf.* obwilżać, *imp.* Окропить, орошать, омочить, дѣлать влажнымъ. = OBWILŹNĄĆ, *n. inst.* Сдѣлаться влажнымъ, опсырѣть.

OBWIĄCZ, *a, m.* Переязка для зазыванія рабъ, бѣдажъ.

OBWIĄC, OBWIĄĆ, *act. perf.* Obwiąć, *imp.* Обвить, обвивать; обернуть, обертыкать; *obwiąć w pieluchy*, спеленать; обвить пеленами, *obwiąć się*, оплаться; окутаться, обернуться въ какое платье, — (*fig.*) *słowa w bawelnę obwiąć*,

То по 1.

обпяками говорять, скрышно, неоткровенно, образъ рѣчи, которыми не прямо намѣрене и мысль пзъясняется.

OBWIŹIĆ, *act. perf.* obwiñić, *imp.* Обвинить, обвинять; вину на кого возлагать, обличать кого въ винѣ, *obwiñić kogo o złodziejstwo, o występki iaki*, обвинять кого въ кражѣ, въ преступленіи какомъ, *obwiñić kogo u sądu*, позывать кого въ судъ для расправы, *obwiñiający*, обвинительный. — 2) Обвинитель; *obwiñienie*, обвиненіе; признаніе виноватымъ, возложеніе вины, *obwiñienie fałszywe, potwarz*, клеветъ; впа напрасно на кого внесенная.

OBWIŹIACZ, OBWIŹNICIEL, *a, m.* Винитель, обвинитель, оговорщикъ. = OBWIŹNICIELKA, *i, f.* Обвинительница.

OBWIŹIENIE, *vid.* Obwiñie.

OBWIŹIONY, *a, e,* Обвиненный, обличенный; — обвиняемый, = *obwiñionemu termin do dowodzenia występkę zadanego założony, powinien być od obwiñiającego dotrzymany: bo sąd, kiedy nie będzie na terminie dowodu, obwiñionego uwolnić może*, если для доказательства преступленія обвиняемаго назначенъ будетъ срокъ, то обвиняющій долженъ къ сроку представить доказательства; если же преступленіе не будетъ доказано въ оный срокъ, то судъ освобождаетъ обвиняемаго, *obwiñiony o złodziejstwo iakiej rzeczy, jeżeli będzie powiadał, iż ją kupił; zawodzącę powinien stawić*, обвиняемый въ кражѣ какой либо вещи, еслия покажетъ, что купилъ оную, то долженъ въ оправданіе свое представлять продавца.

OBWIŹIONY, OBWIŹIĘTY, *a, e.* Обвинный, обреченный.

OBWIŹNĄĆ, *vid.* Obwiąć.

OBWISNĄĆ, OBWISNĄĆ, *n. inst.* Обвиснуть, свиснуть, опвиснуть; опъ вѣхости или пажести въ низъ податься, опуститься, *obwisły*, обвислый, опустившійся,



отпислый, свсплый, *obwisłych uszu*, вислоухий, вислоухъ.

Овѣту, *a, e*, Обвиный, обернутый.

Овѣука, *i, f*. Перевазка, бандажъ, — 2) (*w botan.*), собственная чашечка, состоящая обыкновенно изъ многихъ лепестковъ, или по крайней мѣрѣ по краямъ надрѣзана.

Овѣоѡ, *u, m*. 1) Округлость, объемъ, охватъ, — 2) (*w matem.*), периферія, окружье, округлость, окружность циркула, — 3) округъ. = Овѣоѡка, *i, f*. Край, рамка, оправа, оторочка у шитья, опушка, закраина, рубецъ, обшивка, обрубка. = Овѣоѡна, *i, f*. Овѣоѡница, *y, f*. Окружность, окolicность, пространство. = Овѣоѡну, *a, e*. Обводный. = Овѣоѡзіѡ, *vid*. Обвѣсіѡ.

Овѣоѡна, *y, f*. (*w botan.*) Собачья капуста, оправа, (Аросушии).

Овѣоѡлѡ, *act. perf.* Обвѣоѡуѡс, *freq.* Возгласить, возгласять; громогласно, крѣпкимъ голосомъ вѣщать, восклицать. — 2) Обнародовать, обнародывать; объявлять всенародно, давать знать во всенародное извѣстіе, публиковать, возвѣстить, — провозгласить, провозгласять; громкимъ голосомъ въ услышаніе всѣхъ читать, *obwołanie*, обнародованіе, объявленіе во всенародное извѣстіе, *obwołanie*, обнародованный; — громкий, славный, извѣстный. = Овѣоѡлуѡсцъ, *a, m*. Возгласитель, возвѣститель.

Овѣоѡлѡт, *u, m*. Обвертка, обертка; всякая вещь, которою что обвертывается.

Овѣстѡжковѡс, *act. perf.* Опопачить; обшить лентою или пестрою вокругъ.

Овѡ! *interj.* Дай Богъ! дай Боже! чтобы...

Обвѡсѡу, *aiu, m*. Обычай, обыкновение, повѣрье, обрядъ въ употребленіе введенный; поведеніе цѣлымъ народомъ принятое и постоянно наблюдаемое, — нравъ, нравъ, ухватка, навѣкъ, *co kraju to obwczay*, что городъ, то нравъ; что дере-

вья, то обычай, *zle towarzystwo psuie dobre obyczaje*, худыя общесѡва портать хорошіе нравы.

Обвѡсѡзіѡ, *act. imp.* Дѣлать учпшвымъ, вѣжшвымъ, выводить изъ дикаго состоянія, просвѣщать.

Обвѡсѡлѡуѡ, Обвѡсѡлѡну, *a, e*. Нравовучптельный, нравственный; — 2) *obwczaynu*, благоправный, добронравный, учпшвый, вѣжшпый, спеленный. = Обвѡсѡлѡносѡ, *sci, f*. Благонаравіе, добронравіе, чпстоша, непорочность нравовъ, — учпшвость, вѣжшпвость.

Обвѡдѡѡ, *vid*. Оба.

Обвѡдзіѡ сіѡ, = Обвѡсѡдзіѡ сіѡ, *vid*. Obchodzić się bez czego.

Обвѡѡтел, *a, m*. Обыватель, гражданинъ; пользующійся правомъ гражданства. — 2) Дворянинъ, помѣщикъ, владѣлецъ помѣстья. = Обвѡѡтелка, *i, f*. Обывательница. — 2) Дворянка владѣющая помѣстьемъ, помѣщица. = Обвѡѡтелскі, *a, e*. Обывательскій; *po obywatelsku, adv.* Правдоушно, справедливо, честно, — патріотически. = Обвѡѡтелство, *a, n*. Индигенатъ; урожденство и право урожденства или гражданства въ какой землѣ. — Привиллегія, сравниваншая чужесѡранца съ дворянами, рожденными въ Польшѣ. — 2) Патріотизмъ; любовь ко отечеству; чувствованіе, побуждающее кого илѡудь любить отечество и служить ему, — общптельность; *Jędrzey Zamoyski, sławny mąż w Europie snotą, urzędami, obywatelstwem*, Андрей Замойскій, мужъ прославившійся въ Европѣ добродѣтельно, знатными чинами, и патріотизмомъ, *zna Król twoje obywatelstwo, zna wierność bez skazy*, любовь твоѡ къ отечеству, и непоколебимая вѣрность, извѣстны Королю, — 3) (*person. collect.*), обыватели, граждане, дворянство, сословіе изъ природныхъ, жалованныхъ или чиновныхъ дворянъ, помѣщиковъ.

Овѣдѣ, *act. perf.* Обвѣдѣ, *imp.* Пожашь, пожинать; скинать во кругъ.

Овѣдлоуаѣ, *act. perf.* Обвинишь; позвашь къ суду. = Овѣдлоуану, *a, e* Позванный; — отвѣтчикъ.

Овѣдса, Овѣдса, *y, m.* Овѣдтси, *a, m.* Обжора, ѣдунъ; кто много ѣсть. = Овѣдсѣ, Овѣдлѣ, Овѣднѣ, *adv.* Иади, ненасытно, лакомо, прожорливо. = Овѣдлѣ, Овѣдтѣ, *a, e.* Обжорливый, прожорливый, ненасытный. = Овѣдлѣ, *sci, f.* Овѣдство, Овѣдство, *a, n.* Обжирство, обжирство; прожорливость, ненасытность; *obżarstwo jest grzechem*, обжирство за грѣхъ почитается. = Овѣдса, *vid.* Овѣдса.

Овѣдлоуаѣ, *act. perf.* Обвѣдѣть подою кругомъ чего.

Овѣднѣ, *vid.* Овѣднѣ.

Овѣднѣ, *vid.* Овѣднѣ. = Овѣднѣ, *vid.* Овѣднѣ. = Овѣднѣ, *vid.* Овѣднѣ. = Овѣднѣ, *vid.* Овѣднѣ. = Овѣднѣ, *vid.* Овѣднѣ.

Осали, *act. perf.* Сохранить въ чѣлости, ненарушимо; спасти, избавить, изпортичь кого изъ опасности, бѣды, отъ смерти, и проч. = Осали, *n. perf.* Уцѣлѣть; остаться чѣлымъ, непредимымъ, отъ какого нибудь могущаго повредить приключенія.

Осар, *u, m.* (*w fortyfik.*) Поперечный брусъ деревянной рамы, въ подземельной галлерей, верхняя связь бланды.

Осарѣ, *n. perf.* Обуться; сѣлѣться глупымъ подобно скоту.

Оссяну, *a, e.* Укусный.

Оссян, *vid.* Оссян.

Осеан, *u, m.* Океанъ; воды окружающія всю землю. = Осеанскі, *a, ie.* Океанскій; прилчный, свойственный океану.

Осеслоуѣ, *act. perf.* Замѣтишь, примѣтишь, назначишь что во кругъ.

Оседлѣ, *act. perf.* Оцѣждать; процѣживать, оцѣщать чрезъ процѣжданіе.

Осел, *u, m.* Шпы у подковы.

Осембровѣ, *act. perf.* Осемброваніе, *vid.* Сембровѣ.

Осени, *act. perf.* Осени, *imp.* Оцѣнишь, оцѣнишь; полагаешь, назначать чему цѣну, *ocenić dom*, оцѣнишь домъ, *nieoceniony*, неоцѣненный, *ocenienie*, оцѣнка; назначеніе цѣны, *oceniaciel*, оцѣнщикъ; кто дѣлаешь оцѣнку.

Осеркловѣ, *vid.* Осеркловѣ.

Осет, *g, octu, m.* Укусъ; *ocet piwny*, пивной укусъ. = Осетник, *a, m.* Укусникъ; кто приготавливаетъ и продаетъ укусъ. = *Ocetnica, y, z, ocetniczka, i, dim.* укусница.

Оси! *interj!* Охъ! (*междоуміе, употребляемое для изъясненія печали или боли*), *och bieda!* Охъ бѣда!

Осина, *ni siy kto, albo co,* Поминишь мнѣ, кажется что я знаю, видѣлъ, или слышалъ.

Осироднѣ, *sci, f* Опрятность, опрятство, опрятливость; чистота. = Осироднѣ, *a, e.* Очѣднѣ, *adv.* Опрятный, опрятень, — опрятно, наблюдающий чистоту, — чистый, прибраной. = Осироднѣ, *a, n.* Опрятность, опрятство, чистота.

Осироднѣ, *act. perf.* Очѣднѣ, *imp.* Очистить, очищать.

Осироднѣ, *act. inst.* Осироднѣ, *imp.* Обуздать, укрошить, усмирить.

Осироднѣ, *vid.* Очѣднѣ.

Ослиста, *act. perf.* Забрызгаться; замараться брызгами, грязью, загрязниться.

Ослица, *y, f.* Частой гребень, или гребенка у прядильщицъ; чесалка.

Ослѣда, *y, f.* Прохлаждение, прохлада, холодокъ. — 2) Уменьшеніе жара, прохолодъ. — 3) Удовольствіе, веселіе, радость, спокойность, пріятность. = Ослѣднѣ, *n. perf.* Ослѣднѣ, *inst.* Охлаждѣть, охладиться, — 2) (*trans.*), усмириться, укропиться, лишиться силы, уменьшиться. = Ослѣднѣ, *a, e* О-





- Оснупна́с, *act. inst.* Оснупа́с, *imp.* Душь на что, обдувать.
- Оснѡсасі́, *act. perf.* Оснѡсася́, *imp.* Разбиль лошады, *koj osnѡsасoлy*, разбитая лошады; лошады, которая отъ скорой ѣзды и другихъ причинъ нетверда сдѣлалась ногами.
- Оснѡт, *и, п.* Разбитые; (*бо-лѣнь лошадиная*), когда лошады скорою принужденною ѣздой сполько разгирчена будуть, что соки съ сильнымъ волненіемъ въ тонкія жилы вѣтви вступаютъ, и оныя неестественно распануть, когда же послѣ сегоъ чрезъ лачное питье холодной воды, или простуду, испарина и кругообращене пресъхнута, и движеніе членовъ удержится.
- Оснѡтлѡ́, *act. perf.* Оснѡтлѡ́, *imp.* Разшатать, шатаа расколебашь кругомъ, разшевельтъ вокругъ; разворошить.
- Оснѡтлѡ́, *act. perf.* Оснѡтлѡ́, *imp.* Погрѣшить, проступиться, ошибиться, сдѣлать прослупокъ, не попасть, промахнуться, не удаваться, обмануться въ своей надеждѣ. = Оснѡтлѡ́, *a, e.* Не вѣрный; сумнительный, неизвѣстный, ненадежный, непостоянный, неудачный.
- Оснѡтлѡ́, *vid.* Ошѡд.
- Оснѡтлѡ́, *act. perf.* Оснѡтлѡ́, *imp.* Миновать, миновать, избѣгать, убѣгать. — 2) Закрашивать, прикрывать худое дѣло, давать хорошій видъ, извѣщать, обманками говорить.
- Оснѡтлѡ́, *recipr. inst.* Оку-нуться; опускаться, погружаться вѣсьмъ тѣломъ въ воду или сполько голову и опять вынимать изъ оныя.
- Оснѡтлѡ́, *act. perf.* Оснѡтлѡ́, *imp.* Выстѣть розгами, — 2) (*trans.*), *oscić kogo*, обмануть кого, провессть, обманомъ похитить, обыграть кого въ карты до чиста, обдуть, — *osinać drzewo*, обсыкать, обрубать, обрѣзывать дерево.
- Оснѡтлѡ́, *act. imp.* Оснѡтлѡ́, *inst.* (*termin kucharski*), *mięso osi-ć*, Морить; дѣлать, чтобъ мяо сдѣлалось мягче, размягчать. = Оснѡтлѡ́, *recipr. imp.* Укисѣвать, укиснать; замедливаться, умедливать, мѣшкать, откладывать, отлагать исполнение чего до другаго времени, увертки дѣлать, употреблать, увериваться, уклоняться, неохотно что дѣлать.
- Оснѡтлѡ́, *g.* Оуса, *vid.* Оусіе.
- Оснѡтлѡ́, *act. perf.* *et inst.* Стекать, сбѣгать, — обтечь, обтекашь; — 2) (*w chirurg.*), *oscić kogo*, опечь, опекать; пухнуть, вспухнуть, надыматься, вздуться, вздуться. = Оснѡтлѡ́, *o*, *f.* Оснѡтлѡ́, *sci*, *f.* Опухоль.
- Оснѡтлѡ́, *recipr. perf.* Оснѡтлѡ́, *imp.* Отечатся.
- Оснѡтлѡ́, *act. perf.* Оснѡтлѡ́, *imp.* Покрывать тѣню, отѣнять, отсѣять, простѣять. = Оснѡтлѡ́, *osnѡtlenie*.
- Оснѡтлѡ́, *act. perf.* Оснѡтлѡ́, *imp.* Ушонить, ушончать вокругъ.
- Оснѡтлѡ́, *act. perf.* Оснѡтлѡ́, *imp.* Согрѣть, согрѣвать, нагрѣть, нагрѣвать, разогрѣть, разогрѣвать, *stojąc wody dośc oscić plito*, солнце довольно согрѣло воду, *oscić plito się*, морозъ, стужа уменьшается. = Оснѡтлѡ́, *a, e.* Нагрѣтый, согрѣтый.
- Оснѡтлѡ́, *vid.* Ошѡсѣ.
- Оснѡтлѡ́, *ow, pl.* Оскребки, оспружкины, спружки, опшки, оскобки.
- Оснѡтлѡ́, *act. perf.* Оснѡтлѡ́, *imp.* Геродить терновникомъ, обсаживать терномъ.
- Оснѡтлѡ́, *Osiosać, Obciosać, Osze-ć*, *act. perf.* Оснѡтлѡ́, *obciosy-wać, freq.* Обмесать, обмесывать; — отребить, отреблать; хмыльшь, охмылить, *osiosać brus, osiosać kamień*, обмесать бревно, обмесать камень.
- Оснѡтлѡ́, *Osiaćność, sci, f.* Упрямство, упорство, несговорчивость, стропотность, непокорность, непослушаніе. = Оснѡтлѡ́, *Osiaćny, a, e.* Строптивый, непокорный, непослуш-





Oczesać, *vid.* Ociesać.

Oczęta, *pl. dim.* Глазки.

Oczkaś, Замычка въ уль.

Oczko, *a, n. dim.* Глазокъ, глазочикъ, — 2) (*w botan.*), глазокъ; малое округленное иѣсколькo продолговатое тѣло, заключающеее зачатки одного или болѣе цвѣтковой, или содержащеее начатки многихъ свѣтлыхъ, разлпчныхъ образомъ перегинутыхъ листьевъ, — очко, почка. — 3) Пепла, сѣйка, сплокъ.

Oczkować, *act. imp.* (*w botanice*)

Очковать; почковать; вставлятъ отъ плодоваго дерева глазки или почки въ дикое дерево для приплоду. = Оczkowanie, *ia, n.* Очкованіе; вставляваніе плодоваго почокъ въ дикія дерева для приплоду.

Oczkowaty, *a, e.* Почковатый, капельниковатый, зернистый, *sól oczkowata*, соль каменная, бѣлая.

Oczkowe, *ego, n.* Подать, плаша со всякаго ула.

Oczny, *a, e.* Глазній, *choroba oczna*, глазная болѣзнь; *kły oczne*, глазные зубы; *lekarz oczny*, окулистъ; очной, глазной лѣкаръ, — 2) *oczny*, очевидный; своимъ глазами видѣвшій, бывшій при происшествіи какомъ либо, *oczny świadek*, очевидный свидѣтель, — 3) (*w artyll.*), *armaty oczna sztuka*, дульная часть у пушки.

Oczosnrac, *vid.* Czochrać.

Oczozokowa dziuga, (*w anatom.*)

Глазныя ямы, впадины.

Oczosnąć, *act. inst.* — *oczosnąć drzewo*, дратъ, снимать кору съ дерева.

Oczucić, *vid.* Ocucić, ocknąć.

Oczy, *pl.* Глаза, *vid.* Oko.

Oczyścielnia, *l, f.* Мѣсто очищенія. = Оczyszczenie, *a, e.* Очищительный.

Oczyścić, *act. perf.* Оczyszcząć, *imp.* Очищать; очищать; обчищать, общищать; дѣлать что чистымъ, *oczyszczenie żółtka*, испражненіе чрезъ чистильное лѣкарство, принаше проноснаго; *oczyszczenie Bogaro-*

*dcicy*, = *dzien gromnic*, срѣщеніе Госкодне. = *Oczyszcząć się*, очищаться, чиститься, чисту спановиться, — оправдаться, доказать свою въ чемъ невинность, очиститься. = *Oczyszczenie z grzechów*, очищеніе; заглаженіе грѣховъ, пороковъ покаяніемъ, или другимъ какимъ либо удовлетвореніемъ. = Оczyszciciel, *a, m.* Очищитель.

Oczywisty, *a, e.* Oczywiste, *adv.*

Очевидный; очевиденъ; удобовидимый, ощутигельный взору, — очевидно; ясно, явно, вѣрно.

— 2) Очевидный; своимъ глазами видѣвшій, бывшій при происшествіи какомъ либо, — ясный, ни малѣйшему сумнѣнію неподверженный, *oczywiści świadkowie*, очевидные свидѣтели, *oczywiste niebezpieczeństwo*, очевидная опасность, *oczywista zguba*, очевидная погубель, — (*w prawie*), *Dekret oczywisty*, окончательный приговоръ, явное опредѣленіе, или рѣшеніе; *Dekreta oczywiste wyższych instanczy Trybunalskie, Kasztelańskie, Marszałkowskie, Starościskie, Assessorские, etc. i polubowne, albo Kompromissarskie, niższych zaś instanczy bez apellucyi uczynionej zasze, nieporuszone być powinny*, приговоры окончательные вышнихъ инстанцій, какъ то: Трибунальскіе, Каштеланскіе, Маршалковскіе, Старостинскіе, Ассессорскіе и прочіе Судовъ; также приговоры Трешейскаго суда, и нѣ приговоры нижнихъ инстанцій, на которые не объявлена апелляция, должны бытъ ненарушимы. = *Dekretowi oczywistemu sprzeciwienie się, albo mówienie czego przeciw niemu, siedzeniu wieży przez niedziel sześć ma być karano*, за сопрошваніе окончательному приговору, или за какое либо прошивъ онаго возраженіе, должно наказывать шестинедѣльную вежо. = *Dekreta oczywiste z kontrowersjami i żalobami, wolno stronie zaraz po promul-*



*gacyi, kontrowersye sobie ułożyszyszy, wyumować*, окончателные приговоры съ спорными рѣчами и съ жалобами представленными отъ обѣихъ сторонъ позволяется онимъ брать въ копіяхъ потчасъ по объявленіи имъ оныхъ. = *Oczywistość, ści, f.* Очевидность; удобовидимость, несомнѣнность, ясность, доказательность.

**OD, praepos. reg. Genit.** Отъ, *pracy od rana do wieczora*, тружусь отъ утра до вечера, *od słowa do słowa*, слово въ слово, отъ слова до слова, *od tego czasu*, съ того времени, съ тѣхъ поръ, *od deski do deski*, отъ начала до конца, *od miasta nieprzyjaciela odpędził*, прогналъ неприятеля отъ города, *od rozbojników, zabity*, убитъ разбойниками, *zastąpił mi ode drzwi*, заступилъ ему отъ дверей.

**ОДА, у, f.** Ода; родъ пѣсносложенія лирическаго, раздѣленнаго на строфы, состояща изъ стиховъ одинаковыя мѣры и числа.

**ОДА, у, f.** Ода; Комната, покой, степень Султанскихъ пажей въ сералѣ.

**ОДАĆ, act. perf. Oduwać, imp.** Пучить, вспучить, *wiatry oduwać żółdek*, вѣтры пучать животь, *oduć się*, пучиться, вздуваться, раздуваться, надуваться. = *Odućty*, надутый, всухлый, напыщенный, вспученный, выпуклый, вздутый, *odęcie, oduwanie*, вспучиваніе, *odętość*, вспученіе, вздутіе, одуловатость.

**ОДАРСІЕ, Ободраніе, vid. Odrzeć.**

**ОДАРНІĆ, act. perf. Odarniować, cont.** Обложить дерномъ; устилать, выкладывать дерномъ.

**ОДАТКИ, pl.** Добыча, вещи содранныя съ кого.

**ОДАТUS, a, m. vid. Odatus. = ОДАТУ, a, e.** Ободраный, *vid. Odrzeć.*

**ОВЕСЕЉЕĆ, act. perf. (fig.)** Вытерпѣть; удовлетворить за грѣхи, очистишь грѣхи, молитвами, слезами.

**ОДВІĆ, act. perf. Odbić, imp.**

Отбить, отбивать; отразить, отражать; отшибить, отшибать; отколопать, отколачивать; *odbić kawalek cegły*, отколопть кусокъ кирпича. — 2) Отбить, отразить, прогнать, оттолкнуть, отломить, *odbić nieprzyjaciela od miasta*, отбить неприятеля отъ города, *odbić bramę, drzwi*, отбивать ворота, дверь, *odbić nosok u imbryka*, отшибить носокъ у чайника, *lustro odbija słoneczne promieni*, зеркало отражаетъ солнечные лучи, *odbić u nieprzyjaciela ienców, armaty*, отбить лѣвицковъ, пушки; *odbić beczkę*, отколопшить бочку, *odbić kopersztuchy*, отпечатывать картины, печатать; *odbić od lądu*, отчалить, отчаливать, отваливать отъ берега; *odbić fuzya, armata*, ружье, пушка отдаетъ, т. е. одбиваетъ назадъ, *żółdek odbiła*, отпрыгуться, отпрыгаться; дѣлается отпрыжка, *odbiwanie się żółdka*, отпрыганіе, отпрыжка, *odbiwanie*, = *odbić*, отбиваніе, отбивка, отбой, отпоръ, отраженіе, отпалкиваніе, отшибаніе, *odbity, a, e.* Отбитый, отшибенный, отраженный, *odbite światło*, отсвѣтъ, отсвѣтокъ, отраженный свѣтъ, — *kolor odbiła*, разнить, проми-воположить, — *nieodbity, a, e, nieodbić*, *adv.* неизбѣжный, неминуемый, необходимый, — неизбѣжно, неминуемо, необходимо.

**ОДВІЕЉ, perf. Odwieść, imp. Odwieść, cont.** Отбѣгать; отбѣгать; бѣжать прочь, бѣгуучи удаляться откуда. — 2) Оставить, оставлять, отступаться отъ кого, отъ чего, или предать что кому, вовсе бросить, отдать. — 3) Укрыться, уйти, покинуть, оставить какое мѣсто, удалиться отъ какой страны, бѣжать, отлучиться откуда, отойти, *nie odbiegam od tego, ale...* — я согласенъ на то, но..., а не пропѣвъ того, а тому не пропѣворячу,

но..., *odbieżany, odbiegły*, оспавленный, брошенный, брошенъ, покинутый. = *Одбегъ, и, м* Уходъ, уходка; ухождение, отступление, отшествіе, удаление, отбѣжаніе, *odbieg wody*, водопадъ; порогъ.

*Одбегасцъ, а, м.* *Одбеглесъ, Іса, м.* Бѣглець, дезертиръ.

*Одбегълъ, а, е.* Оспавленный, покинутый, брошенный.

*Одбегасъ, vid.* *Odbęgać.*

*Одбегальникъ, Одбегасцъ, а, м.* Отбиратель, отбиральщикъ; — 2) (*w chemii*), приемникъ; сосудъ употребляемый при перегонкахъ изъ реторты для изловаенія выходящихъ газовъ и перегоняемыхъ жидкостей.

*Одбегану, Одбегалъ, vid.* *Odbiedz.*

*Одбигасъ, vid.* *Odbić.* = *Одбигасцъ, а, м.* Тотъ, кто отбиваетъ, отражаетъ. = *Одбигасцнхъ, а, е.* Отбивной, отрапительный, — (*w chemii*), *piece odbiacyjne*, печь отбивная; употребляется только для перегонки изъ реторты, требующихъ извѣстной степени жара. = *Одбигасъ, а, м.*

*Одбигукъ, і, f.* Желѣзная заслонка въ походной кузницѣ, защищающая очагъ отъ огня. = *Одбигукъ, і, f.* Подскокъ, рекошетъ; (*w artyller.*), *strzelanie na odbikę*, рекошетная пальба, когда ядро, устремленное изъ пушечнаго канала, пролетя нѣкоторое разстояніе въ воздухѣ, склонится, коснется земли и начнетъ дѣлать скачки, такъ сказать, прыгать отъ пункта до пункта. = *Одбигукъ, vid.* *Odbić.*

*Одбигону, а, е.* Отборный; выбранный, лучший, состоящій изъ отбора.

*Одбигонісъ, act. perf.* Отбить, отразить, отнять обратно силою что нибудь у кого.

*Одбигонувасъ, act. perf.* Отборонить; окончить буреніе.

*Одбигонувасъ, act. perf.* Отстроить, отстраивать; возградить, возграждать; снова сооружать, соиздать, выстроивать, *odbudowanie*, отстройка, отстрое-

*To m 1.*

ніе; отдѣлка, совершеніе строенія.

*Одбидзъ, Одбидсъ, act. et n. perf.* *odbywać, imp.* Отдѣлать, отдѣлывать, исполнить, исполнять; *odbydź wartę*, откарать; *odbywać powinność swoje*, исправлять свою должностъ; *byle odbydź, = byle zbydź*, лишьбы сбытъ; лишьбы съ рукъ.

*Одбиду, и, м.* Торговъ, походъ на товары, продажа товаровъ; *dobry mieć odbyć*, много продавать. — 2) Испраженіе, изверженіе. — 3) Задній проходъ, афедронъ, задница, конецъ заднепреходной кишки. — 4) Стокъ, труба, сквозь которую воды и нечистоты протекають, пропускъ. = *Одбидну, = Одбиду, а, е,* Что съ рукъ сходитъ, что легко сбытъ можно, походный; *odbyty pokarm*, удобоваримая пища. = *Одбидгону, а, е,* Заднепреходный. = *Одбидувасъ, vid.* *Odbudź.*

*Одбидзисъ, act. perf. odbić,* *imp.* Процѣдить, пропускать, процеживая отбавить часть.

*Одбидкловасъ, vid.* *Odcyrklować.*

*Одбидаркнзасъ, Одбидаркнзасъ, act. inst. odcharkować, freq.* Отхаркивать, отхаркивать; харкать извергать.

*Одбидеива сисъ, vid.* *Odechcieć się.*

*Одбидезнзасъ, act. inst. Odchetać, imp.* Разнуздать, разнуздывать, вынимать удила изъ рта лошади.

*Одбидзлаі, Отснзлаі, і, f.* Пучина; бездна; пропасть, омутъ, провалъ, *otchłań piekielna*, адъ, преисподняя, тартаръ, глубина неизмѣримая и безконечная. — 2) (*w anatomii*) Глотка, гортань, внутренняя часть гортла.

*Одбидзрнзасъ, act. inst.* Отхлебнуть, хлѣбая отбавить.

*Одбидсѳъ, и, м.* Отходъ. — 2) (*o wodzie*) Стокъ, спусченіе. — 3) *Odchód przyrodzony*, испраженіе, изверженіе. — 4) Обиходъ; домашнее употребленіе, *myto od tego na szlachcie brane bydź nie ma, kto z nich co kupiwszy, na swą własną potrzebę, na odchód domowy, a nie na przeda-*



*żą komu powiezie*, не пребывать пошлннь съ дворапъ и за то, если кто изъ нихъ для собственнаго дома своего обиходу, а не для продажи кому либо, привезетъ.

Одснодова kiszka, Проходная, задняя кишка.

Одснодзіć, *vid.* Odeysdź.

Одснодоваć, *intr. perf.* Выздоровить; оправиться послѣ болѣзни.

Одсноваć, *act. perf. odchowywać, freq.* Кормить, выкармливать, вскармливаться. — 2) Разводить, кормить скотину. — 3) Воспитать, воспитывать. — 4) *Od piersi odchować*, опиять младенца отъ груди, *odchować się, recipr.* расти, расти; увеличиваться, умножаться. = Одсновалу, *a, e*, Выкормленный, взрослый.

Одснвалиć, *act. perf. odchwalać, imp.* Взацню хвалить кого. = *Odchwalać się, recipr.* Выхвалять, выхвалившись, нахваливаться; довольно выхвалять, *nie mógł się odchwalić iey wdzięków*, не могъ нахвалиться ея красотою.

Одснвусіć, *act. perf.* Схватить обратно, *duch odchwycić*, съ духомъ собраться, опдохнуть; вобрать въ себя воздухъ.

Одснхліć, *act. perf. odchyłać, imp.* Отклонить, отклонять; отогнуть, отгибать; отводить, устранишь, устраниать; *odchylić się*, отклониться, отогнуться; — отвратить, отвращать; отвратиться. = Одснхліско, *a, n.* Пучина, пропасть, бездна. = Одснхлху, *a, e*, Отгибный; служащій, удобный для отгибанія чего либо.

Одсціаć, *act. perf. odcinać, imp.* Отсѣчь; отсѣкать; отрубить, отрубать; опиять, опиямать; отдѣлать, отдѣлять; *odciąć sęk z drzewa*, отсѣчь сукъ отъ дерева, *nieprzyjaciel odciąć liny i uchodzić musiał*, неприятель принужденъ былъ отрубить канаты и удалиться, — (*fig.*) выключить, изключить, удалить, отлучить, разлучить, — опиять, убавить, уменьшить, *od-*

*cinać z pensyi*, убавлять жалованья, *czy nie można prawem odciąć te niesłuszne wydatki*, не льзя ли силою закона уничтожить, искоренить, пресѣчь сія несправедливыя издержки, расходы, *odcinać się komu*, сдѣлать отпоръ; горячо на мѣстѣ отвѣчать на какую насмѣшку; отражать отъ себя какую обиду, — отбивать сабельные или шпажные удары, отражать; *ucznie się bić, zrzucony z konia, pieszo się Niemcom odcinał*, Сражался мужественно, сбить съ коня, пѣший отражалъ удары Нѣмцами наносимыя, — *odciąćcie*, отсѣченіе.

Одсціагаć, *act. inst. odciągać, imp.* = *Odciągać, freq.* Оттянуть, отплативать; отплатить, отплативать; отвлечь, отвлекать; отдвинуть, отдвигать, отдвигивать. — 2) (*fig.*) Отлагать, длить, откладывать, продолжать. — 3) (*rachując*), Вычестъ, вычитать; *odciąganie*, вычитаніе; одно изъ четырехъ начальныхъ правилъ арифметики, *odciąganie sprawdza się dodawaniem*, вычитаніе повѣрается сложеніемъ. — 4) (*w chemii*) Отдѣлить, отлучить. — 5) *w filozofii*) отвлечь, отдѣлать мысленно нѣкоторое свойство отъ какого нибудь существа, *odciąganie*, отвлеченіе; исключеніе, чинимое въ мысляхъ; отдѣленіе свойства или части чего нибудь, не разсуждая при томъ о прочихъ свойствахъ или частяхъ онаго.

Одсцісіć, *vid.* Odciąć, — *Odcinek.* Одсціс, *intr. perf. odciekać, imp.* Стечь, стекать, пекучи сходить, сбѣгать. = Одсцісх, *u, n.* Спокъ; стеченіе, истеченіе, истокъ.

Одсціраć, *vid.* Odebrać.

Одсцірпіć, *intr. perf.* Вытерпѣть; *odcierpieć karę*, вытерпѣть наказаніе; — удовлетворить, очистить локалаиіемъ.

Одсцісзүć się, *recipr. perf.* Натѣшиться; *nie może się odcieszyć*, не могу натѣшиться, налюбоваться.

**ODCIEĆ**, *a, e*, Отщепенный, отрубленный, *vid.* Odcieć.  
**ODCINAĆ**, *vid.* Odcieć.  
**ODCINEK**, *nka, m.* Отрѣзокъ; отрѣзанная часть отъ чего либо. — 2) (*w mat.*) Odcinek koła, сегментъ, или отрѣзокъ; площадь содержащаяся между дугою и хордою. — 3) (*w grammat.*) Апоспрофъ, ерокъ, значекъ, изъвляющий, что при концѣ слова выпущена буква. — 4) (*w ekonomii*) двулѣтній дикой кабанъ, вееръ.  
**ODCISNAĆ**, *vid.* Odcisnąć.  
**ODCISK**, *u, m.* Мозоль; затвердѣлость или окрѣпость на кожѣ, отъ нагибшениа или тренія происходящая.  
**ODCISNAĆ**, *act. perf.* odciskać, *imp.* Откинуть, откидывать; отбросить, отбрасывать; — отдавить, отдавлявать; наступя или прижавъ причинять боль, причеслапывать.  
**ODCISOWAĆ**, *act. perf.* Отчаливъ; отвязавъ судно отваливать отъ берега.  
**ODCISKAĆ SIĘ**, *vid.* Ocknąć.  
**ODCISKŁOWAĆ**, **ODCERKŁOWAĆ**, *act. perf.* Очертить циркуломъ, отдѣлать, измѣрить циркуломъ, — начертить, описать кругъ, полукругъ циркуломъ.  
**ODCZAROWAĆ**, *act. perf.* Отворожить; отколдовать; чрезъ вооруженіе отнимать силы или дѣйствіе сдѣланной кому порчи или очарованія; или чрезъ вооружбу отвлекать кого отъ предмета, къ которому онъ былъ привязанъ.  
**ODCZERPIĆ**, *act. perf.* Отцѣпить; зацѣпившееся что нибудь отцѣпывать, отдѣлать, отнимать, отпущивать, *odczepienie*, отцѣпленіе, отцѣпка, *odczepić się od kogo*, отцѣпиться; отвязываться отъ кого, покидать въ покоѣ кого, *odczep się ode mnie*, пожалуй отцѣпись отъ меня.  
**ODCZERPAĆ**, *act. perf.* odczerpać, *inst.* Отчерпывать, отчерпнуть.  
**ODCZESAĆ**, *act. perf.* odczesywać, *imp.* Оттеревать, оттеревливать; — отчесать, отчесывать; чеша отскабливать, отщипать что либо отъ чего.

**ODCZĘSTOWAĆ**, *act. perf.* Взаимно кого отпопчивать, угостить.  
**ODCZOSIŃAĆ**, *act. perf.* Стереть, вытереть, оттереть.  
**ODCZOROWAĆ**, *intr. perf.* Заплашуть пошляну съ напипковъ.  
**ODCZOSNAĆ**, **ODCISOSNAĆ**, *act. perf.* Отсѣчь, отрѣзать, отрубить.  
**ODCZYNIĆ**, *vid.* Odczarować.  
**ODCZYNSZOWAĆ**, *act. perf.* Заплашуть оброкъ.  
**ODCZYTAĆ**, *act. perf.* odczytywać, *imp. et freq.* Отчитывать, отчитываать; — снова, впорочью прочесть, прочитать = Оdczytać się, *recipr.* до сыта начитаться, *listy Cyncerona, wdziękem i słodyczą tak zaprawione, iż się ich odczytać nie można*, письма Цыцерона, споль привлекательны, и споль приятны, что ихъ довольно начитаться не можно.  
**ODDĄĆ**, *intr. inst.* Отдуть. = **ODDUMAĆ**, *imp.* Отдувать; дуловенемъ относить, устраниать, удалять, отрѣвать откуды.  
**ODDAŃ**, *act. perf.* oddawać, *imp.* Отдать, отдавать; плашуть долгу, позвращать взатое, *oddadź komu pożyczone u niego pieniądze*, отдашь кому деньги у него занятыя. — 2) Воздать, воздавать; награждать, возмездіе дѣлать; приносить, возсылать, авлять, оказывать что, *oddadź wet za wet*, воздать равное равнымъ, отплашуть; *oddawać powinne uszanowanie rodzicom*, воздавать достодолжную честь родителямъ. — 3) Вручить, вручать; *oddadź list*, вручить письмо, — *wizytę oddawać*, дѣлать, отдашь визитъ, посѣщать; посѣщеніе сдѣлать; *oddadź do wiernych ręk*, вѣрить, повѣрить; положить, отдать на сохраненіе, — *oddawać się czemu*, предаться, предаваться; прилѣпляться, приверженность къ кому имѣть, полагаться на кого въ чемъ, давать волю, свободу надъ собою кому, — *oddany ze wszystkiem*, преданный, приверженный. — 4) *Oddawać*, = *polecać*, рекомендовать, препору-



чить, препоручать, *oddaję mię lasce W Pana Dobr.* я рекомендую себя въ вашу милость, препоручаю себя въ вашу благосклонность. — 5) *Oddawać część*, пахнуть, ухажь, запахъ отъ себя издавать; *uźblecznik ten oddaję zgnilizną*, этотъ яблочной квась отдается гнилью. — *Oddanie*, сдача; сдавание, отдача. *Oddany*, а, е, Отданный; врученный; доставленный, заплаченный, возвращенный.

**Oddać**, *vid.* Oddać.

**Oddać**, *act. perf.* oddać, *imp.* Oddań, отдашь, отдаешь, удалишь, удаляешь, усмиришь, усмиряешь; — отводить, отвлечь, отвлекать, отлучать, отчуждать, отворачивать, ослабить, *oddalić słuzącego*, удалишь, отпустишь, уволить слугу. *Oddalenie*, отдаленность; большое, нарочитое, великое разстояние; отдаление; отсутствие; даль, дальна, дальность. = *Oddalony*, а, е, Отдаленный; дальний; находящийся въ далекомъ, великомъ разстоянн, *oddalone mięscę*, отдаленное мѣсто. — 2) Отдаленный; отчужденный, усмиренный, — *te dwa miasteczka tylko o wiorst dwadzieścia oddalone są od siebie*, эши два городка только на двадцать верстъ отстоятъ одинъ отъ другаго.

**Oddanie**, *Oddany*, *vid.* Oddać.

**Oddanie**, *vid.* Oddać.

**Oddawać**, *act. perf.* Oddań, отдашь; за даръ воздавать даромъ; за полученный подарокъ благодарить или платишь также какимъ либо подаркомъ. = *Oddawanie*, *uku*, *m.* Отдарокъ; даръ, подарокъ, приносима или принесенная вещь за полученный подарокъ.

**Oddany**, а, е, Отданный; могущій быть отданъ.

**Oddawać**, *vid.* Oddać.

**Oddawca**, у, *m.* Oddawacz, а, *m.* Отдачикъ; сдачикъ; воздаятель, вручитель, *oddawca listu tego*, податель, вручитель письма сего. = *Oddawka*, *i*, *f.* *Oddawek*, *wku*, *m.* Отдача.

**Oddać**, *u*, *m.* Дыханіе, духъ; дышаніе; *krótki oddech*, тажелее дыханіе, одышка, *oddychanie*, дышаніе; дыханіе; дѣйствіе дыхающаго, вбирание внутрь себя воздуха, и испусканіе онаго посредствомъ легкихъ. — 2) (*fig.*) Душопленіе. — 3) (*trans.*) Отдыхъ, отдышка; отдохновение. — 4) (*metonym.*) Дыхательная, духодвижная жила, духодвижный каналъ. — 5) Отдушина, отдушника, отдухъ; небольшое отверстіе, посредствомъ котораго выходитъ или входитъ куда теплота, воздухъ. = *Oddęsnowy*, а, е, Дыхательный, *gardziel oddechowy*, духодвижный каналъ.

**Oddać**, *act. perf.* oddępywać, *freq.* Oddępywać, отшпательвать.

**Oddęwać**, *act. perf.* Отковырять.

**Oddężyć**, *act. perf.* Заплатишь долгу.

**Oddać**, у, *m.* Падушь, одушловать, одушловатый; имѣющій одушлую щекъ.

**Oddmuchać**, *Oddmuchać*, *inst.* Отдуть, отдувать; сдунать, сдуть; посредствомъ дуновения доплатить что нибудь, чтобы слѣтѣло съ чего.

**Oddać**, *act. perf.* oddać, *imp.* Выдошь, выдаивать.

**Oddrapać**, *act. perf.* Сцарапать; царапая сдирать; сколуднуть; скovyрнуть, отскобать.

**Oddrożyć**, *act. perf.* Совратишь съ дороги, сбшь съ пути. = *Oddroże*, а, *n.* Поворотъ, объѣздъ, излучина.

**Oddrukować**, *act. perf.* oddrukowywać, *freq.* Отпечатать, отпечатывать.

**Odduch**, у, *m.* Выхождение парами; пары исходящія изъ тѣла.

**Odduchać**, *vid.* Odetchnąć.

**Oddychalny**, а, е, Дыхательный, жизненный; *gaz oddychalny czyli zdrowy*, газъ кислотворный или жизненный воздухъ.

**Oddymać**, *vid.* Oddać.

**Oddział**, у, *m.* 1) Часть, департаментъ. — 2) Отдѣленіе, статья, часть, глава. — 3) (*w woysku*)

- Отдѣленіе; количество рядовъ, составляющіе половину взвода или части онаго, *oddział wojska*, отрядъ; часть войскъ отдѣленныхъ для исполненія какого либо военнаго предпріятія, *komenderuiący oddziałem*, отрядный начальникъ.
- Oddziałać, act. perf. oddziaływać, imp. et freq.** Протрѣдѣствовать; отражать, упорствовать, сопротивляться дѣйствию какой силы. — 2) Возвратиться, наградить, отпустить, отвѣчать, отвѣтствовать, быть благодарнымъ за благодеяніа, за обиду отпустить, обиду отразить, воздать кому тѣмъ же. — 3) Отворожить, отколдовать.
- Oddzielnoscъ, act. perf.** Лишить наследства. — 2) Въ наследство получить, наследовать.
- Oddzielasz, a, m. Oddzielić, rozdzielasz, a, m. Oddzielić, rozdzielasz, a, m.** Раздѣлитель, отдѣлитель.
- Oddzielić, act. perf. oddzielić, imp.** Отдѣлать, отдѣлять; *oddzielaicy*, отдѣлительный, *Uralskie góry oddzielaiaą Syberyę od Europy*, Уральской хребетъ отдѣляетъ Сибирь отъ Европы, *oddzielić niezdatne nasiona od dohrych*, отдѣлить негодныя сѣмена отъ хорошихъ, *oddzielony*, отдѣленный, особенный, уединенный. = *Oddzielność, ści, f.* отдѣленность, особенность. = **Oddzielny, a, e,** Отдѣльный; особый, особый, отдѣленный, *oddzielna budowa*, отдѣленное строеніе, *oddzielne pokoje*, отдѣльныя комнаты. — 2) (*w matemat.*) *liczby oddzielne*, просшия, разкороджа числа.
- Oddzielać, vid. Odebrać.**
- Oddzierzgać, inst. oddzierzgać, imp.** Развязать, отвязать.
- Oddziwować się, recipr. perf.** Досыта удивившись.
- Oddzwonić, act. perf.** Отзвонить.
- Ode = od, praepos.** Отъ; (*предлогъ употребленный въ такомъ случаѣ когда нѣсколько согласныхъ буквъ сряду одна за другою послѣдуютъ*), и. пр. *ode drzwi*, отъ дверей, *ode mnie*, отъ меня, *ode dnia*, на день, или въ суши.
- Odebrać, act. perf. odbierać, imp.** Отобрать, отбирать; получить, получать, отнимать, отнимать; *odebrać ięcom broń*, отобрать у пѣльныхъ оружіе, *rozbojnicę odebrali podróznym wszystko, cokolwiek mieli*, разбойники у провѣзшихъ отняли все имущество, *odebrać list*, получить письмо, *odebrać karę*, получить наказаніе, *odebrać ranę*, получить рану, *odebrać wiadomość* получить вѣсть, *odebrać komu życie*, лишить кого жизни, убить; — *dzieci odbierać*, почитать, бабить, принимать младенца; *odebranie*, отобраніе, отнятие, полученіе.
- Odesnać się, infin. imperson.** Одеснсе się, Отхопѣться; потерать охоту.
- Odeć się, ia, n.** Опухоль. — 2) Вспучиваніе, вспученіе, вздутіе, одупловатость.
- Odedrwić, act. perf. odedrwiwać, imp.** Взаимно подиушпть надъ кѣмъ, взаимно дразнить кого, насмѣшкуну отъ себя отпратить, отразить, заставить насмѣшника молчать.
- Odebrać, act. perf. oddzielać, imp.** Отодрать, отдирать; отпоргать, отрывать что нибудь отъ чего, *odebrać kawałek papieru*, отодрать лоскутъ бумаги, *odebrać krawkę od sukna*, отодрать покромку отъ сукна, *oddart-go co*, отдирокъ; *oddarcie*, отдирка; отпорганіе, отдираніе, оторпаніе чего.
- Odegnąć, act. perf. odganiać, imp.** Отогнать, отгонять; *odegnanie*, отгонъ, отгонка.
- Odegnąć, act. inst. odgnać, imp.** Отогнуть, отгибать; *odgięty*, отогнутый; (*w botan.*) *gałęzie odgięte*, вѣтви загнуты, коихъ концы загнутаюся въ верхъ.
- Odegrać, act. perf. odegrawać, imp. odegrwać, freq.** Отыграть, отыгрывать; возвращать игрою то, что проигралъ. — 2) Отыграть; къ концу приводить игру, представляеніе, *odegrawszy pieniądze swoje przestał grać*, отыгравши свои деньги, кончила игру, *odegrać sztukę te-*



- atralna*, опъиграть лицедѣй-  
ственное представление.
- ОДЕБРЗМИЕЪ**, *intr. perf.* Перестать  
грезѣть.
- ОДЕЛГА**, *i, f.* Смагчение, умагче-  
ние, облечение, опрада. = **ОДЕ-  
ЛГАЕЪ**, *n. inst.* Ослабѣть, умень-  
шить прежній жаръ, не такъ  
строго наблюдать, умедлѣть,  
утихнуть, уменьшиться.
- ОДЕЛНАЕЪ**, *n. inst.* Оплѣпиться,  
отклениться, опстать, ошо-  
даться отъ клею.
- ОДЕЛЪУЕЪ**, *act. perf.* Взапно об-  
ругать, равнымъ воздать, оп-  
лащать, омомстить. — 2) Нѣ-  
сколько облегчить, уменьшить.
- ОДЕ МНИЕ**, *vid. Ode.*
- ОДЕМКАЕЪ**, *act. perf. odmykaeъ, imp.*  
Отмокнуть, отмыкать; опне-  
реть, оппирать; отворить, от-  
ворять; *odemknaeъ kufer, szafę*,  
отпереть сундукъ, шкафъ.
- ОДЕМСТА**, *y, f.* Возмездіе, возмѣ-  
ріе, мщеніе, мсть.
- ОДЕСНАЕЪ**, *act. inst. odpychaeъ, imp.*  
Отпихнуть, отпихивать; от-  
толкнуть, отталкивать; *ode-  
pchnaeъ kogo od siebie*, оттол-  
кнуть кого отъ себя.
- ОДЕПРЪЕЪ**, *n. perf. odeprzaeъ, imp.*  
Отпорѣть, отпорѣвать; по при-  
чию сырости отспаивать отъ  
чего.
- ОДЕПРЪЕЪ**, *act. perf. odpieraeъ, imp.*  
Отбить, отбивать; прогнать,  
прогонять; опразить, опражать;  
*siłę siłę odeprzeeъ*, силу опра-  
зить силою, *odpieraeъ komu*, —  
*odpór dawaeъ*, противостоять,  
противиться, противоборство-  
вать, сопротивляться, *odpieraeъ  
komu słowami*, опровергать, оп-  
ражать, возражать; утверждать  
доводами противное предложен-  
ію мнѣніе; доказательствами  
приподить въ слабость предло-  
женіе противника, *odparty*, о-  
прокинутый; прогнанный, оп-  
раженный.
- ОДЕРТАЕЪ**, *act. perf.* Отоптать;  
обминать топтаніемъ.
- ОДЕРВАЕЪ**, *act. perf. odrywaeъ, imp.*  
Отрывать, отрывать; отпор-  
гать, отдѣлять, *kułą armatną  
oderwało mi rękę*, ядромъ ото-  
рвало руку, *odrywaeъ od roboty*,  
отрывать, отвлекать, опно-  
дить отъ дѣла, отъ упражненія  
какого, *oderwanie, perf.* Ото-  
рваніе; дѣйствіе оторывающаго,  
отпорженіе, *odrywanie, imp.* от-  
рываніе; дѣйствіе отрывающа-  
го, отдѣленіе, отпоржаніе чего.  
= **ОДЕРВАНУ**, *a, e*, Оторван-  
ный; отпорженный, отдерну-  
тый, оподраный.
- ОДЕРВАНІЕС**, *іса, m.* Раскольникъ,  
разномыслиникъ, еретикъ, от-  
дѣлвшійся отъ общенія какой  
лѣры.
- ОДЕРВИСКО**, *a, n.* Разсѣдина, раз-  
щелина, ущелье, проіасть;  
оторванной кусокъ земли силою  
воды.
- ОДЕРЗНАЕЪ**, *act. inst. Odrzynaeъ, imp.*  
Отрѣзать, отрѣзывать; *ode-  
rznaeъ powrótъ*, отрѣзать веревку.  
— 2) (*trans.*) Отрѣзать, пре-  
пятствовать соединенію чего  
либо съ неприятельскимъ опол-  
ченіемъ.
- ОДЕСНАЕЪ**, *n. inst. odsychaeъ, imp.*  
Отсохнуть, отсыхать.
- ОДЕСЛАЕЪ**, *act. perf. odsyłaeъ, imp.*  
Отослать, отсылать; *odesła-  
nie*, отсылка, отосланіе, от-  
пускъ, — отпраивать, препро-  
вождать, посылать кого или  
что куда, *odesłaeъ komu rzecz  
do niego należąca*, отослать къ  
кому принадлежащую вещь.
- ОДЕССАЕЪ**, *act. perf.* Отсосать; пе-  
рестать сосать.
- ОДЕСЗЧВАЕЪ**, *act. perf.* Отбить,  
опиять посредствомъ правли.
- ОДЕСІІУ**, *a, e*, Одшедшій, уда-  
лившійся, *vid. Odeysłz.*
- ОДЕТЕНАЕЪ**, *intr. inst. oddychaeъ,  
imp.* Дышать, дыхать; вбирать  
въ себя воздухъ. *Oddychanie*, ды-  
шаніе, дыханіе; вбирание внутрь  
себя воздуха, и испусканіе она-  
го посредствомъ легкихъ. — 2)  
(*trans.*) *Oddychaeъ częmъ*, дышать;  
являть, показывать, жаждать,  
страстию чего желать, *w tym  
domu wszystko radością oddy-  
cha*, въ семъ домѣ все является  
радостью, *sama tylko zemstą od-  
dycha*, онъ мстито только ды-  
шетъ. — 2) *Odetchnaeъ*, опдо-  
хнуть; покоиться, успокоиваю-  
ся послѣ какого труда, *iak mo-*

- zesz tak zawsze pracować; odcznieły trochę*, какъ можешь безпрестанно трудиться; отдохни немного. *Odczniecie*, отдыхъ, отдышка, отдохновение.
- ОДЕТКАĆ, act. perf.** ОДЕТКНАĆ, *inst.* ОДТУКАĆ, *imp.* ОПОТКНУТЬ, отпыкать; откупаривать; раскупорить, раскупоривать.
- ОДЕТОŚĆ, sci, f. vid.** Odećcie, Odać.
- ОДЕТЗЕĆ, act. perf.** odcierać, *imp.* ОМТЕРЕТЬ, оттирать; отчищать что посредствомъ вытирания. — 2) ОМТЕРЕТЬ, оттирать; посредствомъ пренія согрѣвать, стараться сообщить, возвратити чувственность, *odcierać oczadzonego śniegiem*, оттирать угорѣлаго снѣгомъ.
- ОДЕТЪ, a, e,** Опухлый, вспухлый, надутый, вздутый, *vid.* Opać.
- ОДЕВНЗЕĆ, n. perf.** odwiecać, *imp.* Отварить, отпаривать.
- ОДЕВСТАĆ, vid.** Odstać.
- ОДЕВУМОВАĆ, vid.** Odiąć.
- ОДЕВДЪ, ОДЕВŚĆ, intr. perf.** odchodzić, *imp.* Отойти, отходить; *odchodzę*, отхожу, *odchodzisz*, отходишь, *odszedł*, отошелъ, *odejdę*, отойду. — 2) Отходить, умирать, кончатся. — 3) отходить; прежній получить видъ, отогрѣваться. — 4) Удаляться, удаляться. — 5) (*w prawie*) *przysięga odchodzić*, очищаться присягою. — 6) *Odchodzić od siebie, od zmysłów, od rozumu*, лишиться чувствъ, съ ума сходить, теряться. — 7) *Odchodzi co od kogo, = odchodzenie*, все что выходитъ изъ человека, какъ то потъ, моча, слюна, и пр.; изверженіе тѣлесное, — *odchodzenie morskie*, опливъ; убыль морской воды, — (*prov.*) *co łatwo przyydzie, łatwo odeydzie, = co na cie przyszło, na tymie odeszło*, неправдою нажитое прахъ; какъ нажито, такъ и прожито, — *traktat na odeszłym seymie zawarty*, мирный договоръ на прошедшемъ сеймѣ заключенный, *w niebezpieczeństwie wszyscy go odeszli*, всѣ его оставили во опасности.
- ОДЕЗВА, y, f.** Провозглашеніе, провозвѣщеніе, порожественное обнародованіе, объявленіе, — *вызовъ*, отзвѣвъ, адресъ. — 2) (*w prawie*) апелляция, отзвѣвъ къ вышнему суду, жалоба на рѣшеніе нижняго мѣста въ верхнее.
- ОДЕЗВАĆ SIĘ, recipr. perf.** ODZWAĆ SIĘ, *imp.* ОПОЗВАТЬСЯ, отзывать; оуданать голосъ, оуголосовать, гуль. — 2) Откаиваться, давать голосъ. *Odzywianie się listem*, отзвѣвъ, отвѣтъ, *ryk zwierząt, odzywających się w lesie*, ревъ звѣрей отзывающихся въ лѣсу, *skoro go zawołali, zaraz się odezwał*, какъ скоро его кликнули, онъ тотчасъ опозвался. — 3) (*w prawie*) *Odzywać się*, апеллировать; жаловаться на рѣшеніе нижняго суда вышнему суду, — (*prov.*) *uderz w stół odezwą się nożyc*, на воръ шапка горитъ; виноваатаго можно узнать; знаетъ кошка чье мясо съѣла. — 4) (*activ.*) *Odezwać*, отзывать, опозвать, отзывать; звать кого, чтобы оставилъ какое мѣсто.
- ОДЕГАВОВАĆ, act. perf.** Теравъ цвѣтъ; линять.
- ОДЕГОРМОВАĆ, act. perf.** Лить, отливать что въ форму, снять форму.
- ОДЕГУКНАĆ, act. inst.** odfukać, *imp.* Отбраниваться; отвѣчать на брань бранью, — за обиду отмстить, обиду отразить.
- ОДЕГАДАĆ, act. freq.** odgadawać, *praes.* Противорѣчить, прекословить.
- ОДЕГАДНАĆ, act. inst.** Отгадать, отгадывать; разрѣшать, изъяснять загадку или другое что на такой конецъ предложенное, *przykład ten łatwo jest do odgadnienia*, примѣръ сей легко отгадать можно.
- ОДЕГАІĆ, act. perf.** odganiać, *imp.* Исключить, выгнать, лишити мѣста.
- ОДЕГАНАĆ, vid.** Odegnać. = **ОДЕГНАЦЪ, a, m.** Отгонщикъ, тотъ, кто отгонаетъ, прогонаетъ.
- ОДЕГАНАĆ, act. inst.** Отгresti, отдвигать прочь, — отсунуть, отсовывать.
- ОДЕГІТУ, ОДЕГІНАĆ, vid.** Odegnać.



- ODGŁOS, u, m.** Опголоосокъ; отзывать, опкликъ, гуль; или повтореніе голоса отъ какого либо шѣла отражаемое воздухомъ. — 2) Наслышка; то что не самъ видѣль, а отъ другихъ невѣрно слышалъ. = **ODGŁOSIĆ, act. perf. odgłaszać, imp.** Опкликнуться, опкликаться; — Отозваться, отзываться, отдавать голосъ, отголоосокъ, гуль. = **ODGŁOSOWY, ODGŁOSNY, a, e,** Отзывный.
- ODGNIĆ, n. perf.** Отгнить, отгнивать.
- ODGNIĘĆ, act. perf. odgniatać, imp.** Отдавить, отдавливать; — опшиснуть, опшисывать; *odgnięto mi palec cięzarem*, опшиснуло, отдавило палецъ шажестію.
- ODGNIEWAĆ SIĘ, recipr. perf.** Удобриться, удобриваться; разговариваться; добрымъ, торговатымъ до кого дѣлаться, — перестать сердиться.
- ODGNIOTEK, tka, m.** Мозоль; *vid. Nagniotek.*
- ODGNOIĆ, act. perf.** Отдѣлать что либо посредствомъ гноенія.
- ODGDZIĆ, act. perf. odgadzać, imp.** Удаляться, отлучаться.
- ODGÓLNY, a, e, Верхній; на горѣ, на верху находящійся, — вышній, горный, выпрепный.**
- ODGORZEĆ, n. perf.** Отгорѣть, отгорать; отдѣлаться отъ чего либо чрезъ горѣніе.
- ODGOTOWAĆ, act. perf.** Отварить, отваривать; отстрапаться.
- ODGRABIĆ, act. perf.** Отгрести, отгребать.
- ODGRANIAC, vid. Odgronić.**
- ODGRANICZYĆ, act. perf. odgraniczać, imp.** Разграничить, разграничивать; назначать границы, рубежи, отдѣлать одни предѣлы отъ другихъ, — отмежевать, отмежевывать; отдѣлать знаками одно пространство земли отъ другаго.
- ODGRANA, cy, f.** Отгырышь; то, что отгырано, возвращено чрезъ гугу.
- ODGRAŻAĆ, vid. Odgrozić.**
- ODGRÓZIĆ, act. perf. odgradzać, imp.** Отгородить, отгороживать.
- ODGROM, u, m.** Сильное; стремительное отраженіе. = **ODGROMIĆ, act. perf. odgromić, imp.** Отразить, отражать; — отбить, отбивать; опрокинуть, опрокидывать наспунающаго неприятеля, — отогнать, отгонять; отворачивать, уклонять нападеніе чье силою оружья.
- ODGROZIĆ, act. perf. odgrażać, imp.** Взаимно грозить, угрожать, угрожать; дѣлать угрозы, спрашивать.
- ODGRZYĆ, act. perf. odgrzyzać, imp.** Отгрызть, отгрызать; откусить, откусывать; зубами отторгать, отдѣлать, *pies zaiqcowi odgrzył nogę*, собака у зайца отгрызла ногу, *odgrzyzać się*, отгрызаться; грызась съ другими не поддаваться, защищаться, отражать нападеніе, — (*fig.*) отгрызаться, отгрызаться; отражать рѣчи многихъ, противоборствуя словами. = **ODGRYZEK, zku, m.** Отгрызенный кусокъ.
- ODGRZAĆ, act. perf. odgrzewać, imp.** Отогрѣть, отогрѣвать; разогрѣть, разогрѣвать.
- ODGRZEŃCIEĆ, act. perf. odgrzebać, imp.** Отгрести, отгребать; откопывать, откапывать; отрыть, отрыть.
- ODGREGOWAĆ, act. perf.** Отстегнуть, отстегивать; отвязать, отвязывать, опрѣшать лошадь прикрѣпленную спажкою.
- ODGWOZNIĆ, act. perf. odgwałdzać, imp.** Отгвоздить; вынуть, вытаскивать гвоздь заколоченный въ пушечную заправку.
- ODNASZYĆ, act. perf.** Опцѣпить; снять съ хрючка.
- ODNIEWLOWAĆ, act. perf.** Спрогать, соскабливать.
- ODNEBARIĆ, act. perf.** Отнять у собакъ пойманнаго пми звѣря.
- ODYĆ, act. perf. odsutować, imp.** Отнять, отщипать; — отобрать, отбирать; *iakby odiał rękę*, какъ рукой сняло, (*поговорка, означающая совершенное освобожденіе, избавленіе отъ того, что прежде было густотельно, тигостно, прискорбно*), — отнять, прочь брать, *odić*

- drabine*, опиять лѣстницу, — (*w arytm.*) *odeutowanie*, выпитаніе; одно изъ чепырехъ начальныхъ правиль арифметики, *odeumiacu*, вычитаемое число. — *rozum tu odigło kochanie*, любовь его съ ума свела, лишила ума, — *odigłi mi urzqd*, его усмиршилъ отъ должности.
- ODLARZMIĆ, act. perf.** Освободить отъ пга.
- ODIĄTEK, tku, m.** Добыча, опная вещь.
- ODIAZD, u, m.** Отъѣздъ; отправленіе, отбытіе, *prosić milego gościa, ż-by się z odiazdem nie spieszył*, просить милого гостя, дабы съ отъѣздомъ не спѣшилъ. = **ODIAZDOWY, a, e,** Отъѣздный.
- ODIESNAĆ, intr. perf.** **ODIEŻDZAĆ, imp.** Отъѣхать, отъѣзжать; отпрапляться, предпринимать поѣздку на лошади или на водохранимомъ суднѣ.
- ODIĘSIE, cia, n.** Опнаніе, *vid.* **Odjąć.**
- ODIJK, u, m.** Рыданіе, стenanіе отголоскомъ полпоренное.
- ODIEMEK, nku, m.** Опломокъ; то, что опломлено или опломилось отъ чего либо. = **ODIEMNIK, a, m.** (*w arytm.*) вычитаемое число. — 2) **ODIEMNICKY, = ODIEMNY, a, e,** Опъемный. — 2) (*w algebrze*) *Pości odjemne*, количества отрицательныя, — *elektryczność dodatnia i odjemna*, электрическая сила положительная и отрицательная.
- ODIĘDZIĆ SIĘ, recipr. perf.** **ODIADAĆ SIĘ, imp.** Досыша наѣсться и перестать.
- ODIĘTY, a, e,** Опный, *vid.* **Odjąć.**
- ODJEZDNY, a, e.** *Na odjezdnem*, при выѣздѣ, при отъѣздѣ. = **ODIEŻDZAĆ, vid.** **Odjechać.**
- ODISTOSZYĆ, act. perf.** Преобразить, претворить; существо вещи какой переменить.
- ODKĄD, adv.** Откуда. — 2) Съ котораго времени? съ коихъ поръ?
- ODKAPTURZYĆ, act. perf.** Снять клобукъ. — 2) (*w myśliwst.*) *odkapturzyć sokoła*, клобучокъ
- снять съ хищной, ловчей птицы.
- ODKARASKAĆ SIĘ, recipr. perf.** Отбоариться; отвязаться; отбынать, отступать, оставлять, освободиться, *nie można się od niego odkaraskać*, не можно отъ него отвязаться, отбоариться.
- ODKARMIĆ, act. perf.** Откормить; *odkarmić byka na rzeź*, откормить на убой быка. — 2) **ODKARMIĆ DZIECIĘ**, откормить грудью дитя.
- ODKASAĆ, act. perf.** **ODKĘSYWAĆ, imp.** Откусить; откусывать.
- ODKASZYKAĆ, intr. inst.** Откашлять, откашлянуть; кашляя извергать что.
- ODKAZ, u, m.** 1) Отвѣтъ; письменный или словесный отзывъ на вопрошеніе. — 2) Угроза; угроженіе, угрозы. — 3) Справа; записаніе, укрѣпленіе за кого, завѣщаніе, духовная. — 4) Письменный видъ; ассигнація, по коей платежъ или выдача денегъ производится.
- ODKAZAĆ, act. perf.** **ODKAZYWAĆ, imp. et freq. (w prawie)** Объясняться; отвѣчать; *a strona pozwana ma na ten pozew iako na żalobę odkazywać, i sprawować się*, а отвѣчикъ долженъ объясняться на оной позывъ какъ на жалобу и развѣдываться, *a strona pozwana, iako na pozew, tak i na reiestr powinna będzie odkazywać*, а отвѣчикова сторона должна объясняться какъ противъ позыва, такъ и противъ реестра. — 2) **ODKAZAĆ, odkazać się**, грозить, угрожать, страшать, претить. — 3) **ODKAZYWAĆ CO KONIU**, справлявать; имѣнне за кого записывать, укрѣплять за кого, — завѣщать духовною что, отказать что.
- ODKĘSYWAĆ, vid.** **ODKASAĆ.**
- ODKIRIEĆ, intr. perf.** Перестать кипѣть.
- ODKISAĆ, n. perf.** **ODKISAĆ, imp.** Выбродить, выбраживать; броженіемъ получать надлежащій вкусъ.
- ODKIWAĆ, intr. inst.** Откивнуть.
- ODKŁAD, u, m.** Откладъ; отсрочка, оплагательство. = **ODKŁA-**



- дѣлѣ, *vid.* Odpożyc. = **ODKŁADACZ**, *a, m.* Отлагатель. = **ODKŁADNY**, *a, e,* Отсрочный.
- ODKŁADNISIA**, *y, f.* Рукоатка, рука у сохи.
- ODKŁANIAĆ**, *vid.* Odkłonić.
- ODKŁAĆ**, **ODEKŁINAĆ**, *act. inst.* odkłinać, *imp.* Взаимно класить; ругать, злорѣчить. — 2) (*teolog.*) Снасть класну; возрратить благодать. — 3) Отворожить, отколдовать.
- ODKŁAPOWAĆ**, *act. perf.* Свѣплымъ, чистымъ сдѣлать, очистить.
- ODKLEIĆ**, *act. perf.* odkleić, *imp.* Отклеить, отклеивать.
- ODKLEPAĆ**, *act. perf.* Отклепать. — 2) Опвляяя.
- ODKŁINAĆ**, *vid.* Odkłąć.
- ODKŁÓC**, *act. perf.* Взаимно уколоть.
- ODKŁONIĆ**, *act. perf.* odkłaniać, *imp.* Отклонить, отклонать; опнодишь, успраиить, успраиать, отвлечь, отвлекать, удерживать опъ чего либо. — 2) *Odkłaniać się komu*, взаимно поклониться; опвѣпствовать поллонами.
- ODKOLAĆ**, *act. perf.* Отколопшить.
- ODKOPAĆ**, *act. perf.* odkopować, *imp.* Откопать, опкапывать, опрыть, опрывать; закопанное что вырывать.
- ODKOSIĆ**, *act. perf.* Откосить, *imp.* опкашивать.
- ODKOWAĆ**, **ODKIĆ**, *act. perf.* Отковать; — *imp.* опковывать; опканчиваать кованіе. — 2) Отковать, опковываать; обдѣлывать, обрабопываать что посредствомъ кованія, выкапываать.
- ODKRAIAC**, *vid.* Odkroić. = **ODKRAPIAĆ**, *vid.* Odkropić.
- ODKRAŚNIĆ**, *act. perf.* odkradać, *imp.* Украденную вещь украсть.
- ODKRAUKI**, *vid.* Okrauki.
- ODKREŚCIĆ**, *act. perf.* odkreścać, *imp.* Отвернуть, опвертывать; опсущить, опсущиваать. — 2) Свернуть, спертывать; *odkreścić klucz*, свернуть ключъ.
- ODKREŚLIĆ**, *act. perf.* odkreślać, *imp.* Очерпнуть, очериваать; — очерпять, — опдѣлать.
- ODKROIĆ**, *act. perf.* odkraić, *imp.* Откропть, опкраиваать; опрѣзать, опрѣзывать.
- ODKROPIĆ**, *act. perf.* odkropić, *imp.* Откропить, опрыскаать, опрысать, опрощаать. — 2) Откропить святою водою.
- ODKRYĆ**, *act. perf.* odkrywać, *imp.* Открыть, опкрываать; снимать; опворять, опдерживаать то, чѣмъ закрыто, занавѣшено было что нибудь. — 2) Открыть, опкрываать, дѣлать явнымъ, свѣдомымъ, извѣстнымъ, вразумительнымъ къ познанию. — 3) Объявляать, сказывать о томъ что было тайно. — 4) Изобрѣсть, изобрѣтаать; изыскивать, промышляать, чрезъ соображеніе обстояельствъ познаваать, опкрываать что. — 5) Обнаружить, обнаруживаать; опкрываать тайну, дѣлать тайное явнымъ, извѣстнымъ. — 6) Обнажить, *odkryć głowę*, снять шляпу, *копакъ, z odkrytą głową*, съ опкрытою головою, *Kolumb odkrył wiele nowych krain*, Колумбъ опкрываа многоя новыя землп, *w tym wieku wiele pożytecznych odkryto rzeczy*, въ этомъ вѣкѣ много полезныхъ вещей изобрѣпено.
- ODKRYCIE**, *ia, n.* Открыпие; изобрѣпение; самое то, что къмъ либо опкрыто, изыскано, или вновь найдено. = **ODKRYTU**, *a, e,* Опкрытый. — 2) Найденыый, изобрѣпеныый. — 3) Явный, объявленныый, извѣстный. — 4) Опкропеныый.
- ODKRYWACZ**, *a, m.* Изобрѣпатель.
- ODKREZKAĆ**, *intr. inst. vid.* Odkaszlnąć.
- ODKRZYKNAĆ**, *act. inst.* odkrzykać, *imp.* Опвѣпствовать крикомъ.
- ODKRZYWDZIĆ**, *act. perf.* odkrzywdzić, *imp.* За обиду опплатить; равнымъ кому воздать, возмездить.
- ODKRZYWIĆ**, *act. perf.* odkrzywiać, *imp.* Отогнуть, опгибать; — выпраиить, выпраиляать; согнувшееся, опкрывшееся изподоволь дѣлать прямымъ.
- ODKUPIĆ**, *vid.* Odkować.
- ODKUP**, *u, m.* Окупъ, искупленіе, плата за избавленіе себя или

другого пзъ неволп. = *Odkupisz*, а, е, Выкупный.

*Odkupić, act. perf. odkupować, imp.* Выкупить, выкупать; брать назадъ, возвращая должное число денегъ, — проданное выкупить, выручить, искупить. — 2) Освободить, избавить, искупить, выкупить изъ плѣна.

*Odkupiciel, a, m.* Искупитель; (*zaworuitca tylko o Chrysta*), *odkupiciel rodzaju ludzkiego*, искупитель рода человеческого.

*Odkupiny, pl.* Взаимные подарки друзей въ день рождения.

*Odkupny, a, e,* Выкупный; могущій быть выкупленъ, или выкупомъ приобретенный. — 2) Для выкупа опредѣленный, назначенный, *odkupny majątek*, выкупное имѣние.

*Odkurzyć, act. perf.* Пыль стереть, смести.

*Odkwasić, act. perf.* Лишить кислоты.

*Odkwieścić, intr. inst.* Отцвѣсти, отцвѣтять. — 2) Снова цвѣсти.

*Odkwitować, act. perf.* Воздать за равное равнымъ, отплатить.

*Odlać, act. perf. odlewać, imp.* Отлить, отливать, ошлощить, отполнять, отплавивать; убавлять что либо изъ полного сосуда, для отбавляя излишнее, выливать вонъ. — 2) Отлить, отплавить, отдѣлывать, изготовлять что изъ металла или другаго вещества посредствомъ литья, *odlwać litery drukarskie*, отливать буквы, *odlano kilka sztuk nowych armat*, отлито нѣсколько новыхъ пушекъ. — 3) Отплавить; обливая холодною водою, возвращать чувства. — 4) *Ollewane plagi, basy*, сильные, жестокіе удары.

*Odłączyć, act. perf. odłączać, imp.* Отлучить, отлучать; отпоргать, отдѣлять отъ чего, — отдалать, уклонять, устранять, — отметать, исключать, извергать изъ сообщества какого, *odłączyć zdrowe bydło od chorego*, отлучить здоровой скотъ отъ больного, — *odłączyć dziecię*, отнять ребенка отъ груди, — *odłączyć kogo od kościo-*

*ła*, отлучить кого отъ церкви.

— *Odłączenie w myśli*, отвлеченіе, исключеніе чинимое въ мысляхъ; отдѣленіе свойства или части чего нибудь, не разсуждая притомъ о прочихъ свойствахъ или частяхъ онаго. = *Odłączalny, a, e*, Отдѣляющій. = *Odłączny, a, e*, Отдѣлимый, отлучимый; что отдѣливъ, разрознить можно.

*Odławować, act. perf.* Выгрести.

*Odłazić, act. perf. odłaziwać, imp.* Отбрасывать, отбрасывать; отплевывать на брань бранью.

*Odłamywać, act. perf. odłamywać, freq.* Отламывать, отламывать.

*Odłatać, vid. Odlecieć.* = *Odłazić, vid. Odlezić.*

*Odlecieć, act. perf.* Разогрѣть нежного, сдѣлать тепловатымъ, довести до умѣренной теплоты.

*Odlecieć, med. perf. odlatać, imp.* Отлетѣть, отлетать; отплетывать, *ptaki zaczynają odlatywać do ciepłych krajów*, птицы начинающіе отлетать на зимовку.

*Odległość, ści, f.* Отстояние; разстояние одного мѣста до другаго, отдаленность; *odległość miejsc*, разстояние мѣстъ, *odległość czasu*, отдаленность времени, *odległość ziemi od słońca liczą na 15 milionów mil*, разстояние земли отъ солнца счисляютъ на 15 миллионовъ миль. = *Odległy, a, e*, Отдаленный; дальній, находящійся въ далекомъ, великомъ разстояніи, — древній, старобытний, давно бывшій, отдаленный.

*Odlepić, act. perf. odlepiać, imp.* Отпѣпить, отпѣплять.

*Odlew, u, m.* Отливка, отливаніе, работа отливающего что либо. — 2) Отливъ; видъ вещи вылившей изъ металла или другаго вещества. — 3) *Odlew morza*, отливъ; убыль морской воды, когда она послѣ прилива отъ береговъ удаляется.

на *Odlew, adv.* Съ лѣвой стороны, лѣвою рукою. — на отплевашъ.

*Odlewać, vid. odlać.* = *Odlewacz,*



- a, m.* ODLEWANIEC, *śca, m.* Оплящикъ. — 2) Идолъ, кумиръ, божокъ, испуканъ изъ металла вылитый. = ODLEWANY, *a, e*, Оплашый; выдѣланный посредствомъ лшпа, *vid.* Odlać. = ODLEWNY, *a, e*, Оплаивный; литый, изготовленный посредствомъ опляшки.
- ODLEWISKO, *a, n.* Заливъ; часть моря или озера вдающегося въ твердую, въ матерюю землю.
- ODLEŹĆ, *act. perf.* odlazić, *imp.* Оплязть, оплязять; лъзучи опдаляться.
- ODLEŹEĆ, *med. perf.* Оплежать; отъ долговременнаго на одной сторонѣ лежанія получить, чувствовать боль, или онѣмѣніе въ помѣ членѣ, на которомъ лежалъ, *odleżeć się*, довольно долго пролежать, = ODLEŹAŁKA, *i, f.* Макушка. = ODLEŹAŁY, *a, e*, *rola odleżała*, паренна, парь, пашня оставленная для отдыха подь парь, — довольно долго спокойной лежачій, — отъ долговременнаго лежанія поврежденный.
- ODLICZYĆ, *act. perf.* odliczać, *imp.* Опщипать, опщипывать; опдѣлять извѣстное количество по щепу.
- ODLIGA, *i, f.* Оттепель; погода зимою, въ которую отъ излишней теплоты воздуха снѣгъ таетъ.
- ODLIPIĆ, *med. imperf.* Отклеиваться; отставать.
- ODLIZAĆ, *act. perf.* Связать.
- ODLOG, *u, m.* Паренна, парь; пахотное поле, оставленное чрезъ годъ въ отдохновеніи, *odlogiem rolę zostawić*, пашню оставить подь парь. — (*trans.*) *odlogiem leżeć*, оставаться безъ употребленія, въ пренебреженіи, лежать въ сторонѣ, быть безъ дѣйствія. — 2) *Odlogiem puścić, odlogiem rzucić*, положить на сторонѣ, оставить безъ употребленія, безъ дѣйствія, въ забвеніи, въ пренебреженіи. = ODŁOSOWAĆ, *act. imp.* Пашню оставаять подь парь. = ODŁOSOWY, *a, e*, Паровый, *odłogowe pole*, паровое поле.
- ODŁOMEK, *mku, m.* Опломокъ, опломочекъ; то, что опломлено или опломилось отъ чего либо, — ломоть, ломпикъ = ODŁOMNY, *a, e*, Ломкій, удоболомный.
- ODŁOSOWAĆ, *act. perf.* Кончить жеребьи кидать, метать о чемъ.
- ODŁOT, *u, m.* Отлетъ; отлетѣніе, удаление, *odlot ptaków*, отлетѣть птицъ.
- ODŁOŹYĆ, *act. perf.* odkładać, *imp.* опложить, опкладывать; оплагать. — 2) Отсрочить, оплагать до другаго времени, дѣлать отсрочку, *odłożyć na stronę*, опложить на сторону, *odłożyć wyjazd*, опложитъ отѣздъ. — *Odłożenie, odkładanie*, оплаганіе; опкладываніе, оплагательство, отсрочка, *nie odkładaj do jutra, gdy dobrze uczynić możesz*, не оплагай до завтра, когда доброе дѣло учинить можешь. — 3) *Konie odłóżyc*, опложитъ лошадей, выпрагать, оппрагать.
- ODŁOŹYSKO, *a, n.* Паренна, парь; пахотное поле оставленное въ отдохновеніи.
- ODŁUBAĆ, *act. perf.* Кругомъ разковырять, опколупать.
- ODŁUD, *u, m.* ODŁUDNIA, *i, f.* Пустыня, скитъ, необитаемое мѣсто. = ODŁUDEK, *dka, m.* Нелюдный; опшельникъ, безмолвникъ, уединеникъ, пустыножитель. = ODŁUDNOŚĆ, *ści, f.* Уединеніе, опшельничество. = ODŁUDNY, *a, e*, Уединенный, любашій уединеніе, нелюдный, *odłudne miejsce*, уединенное мѣсто, пустыня, пустое, необитаемое мѣсто.
- ODŁUDZIĆ, *act. perf.* odłudzać, *imp.* Выманить, смазнуть, — обратно достать, получить что нибудь хитростію, обманомъ или лестию.
- ODŁUPAĆ, *act. perf.* odłupować, *imp.* Опщипать, опщипывать; опколоть, опдираць, опщипать.
- ODŁUSZCZYĆ, *act. perf.* odłuszczać, *imp.* Шелушить, опшелушить; сипмать шелуху; лущить.
- ODŁYTOWAĆ, *act. perf.* Распаять; снаанное мѣсто распаяла разрушить связь.

Opłużyć, *act. perf.* odłuzać, *imp.*  
Выщелочить; вымыть щело-  
комъ.

Opłużyć, *act. perf.* Обременить  
долгамъ, одолжать; *odluzony*,  
обремененный долгами.

Opmasz, *u, m.* Опмахъ, опмашка.  
= Opmaszać, *intr. inst.* Раз-  
махнувшись, замахнувшись.

Opmaszować, *act. perf.* Выкатать  
мытое бѣлье; окончить катку.

Opmalować, *act. perf.* opmalowy-  
wać, *freq.* Списать, списывать.  
— 2) Описать, описывать; дѣ-  
лать описание чему; изображать  
словами видъ, положение, свой-  
ство, и пр.

Opmanić, *act. perf.* odmaniać, *imp.*  
Отманить, отманивать; *odma-  
nienie*, отманка.

Opmarszczyć, *act. perf.* odmar-  
szczać, *imp.* Выпрямить, раз-  
гладить, разширивать мор-  
щины.

Opmarznąć, *med. inst.* odmarzać,  
*imp.* Отмерзнуть, отмерзать;  
повреждаться отъ морозу. *Od-  
marzły*, отмерзлый; повредивший-  
ся отъ мороза.

Opmatać, *vid.* Odmotać. = Odma-  
wiać, *vid.* Odmówić.

Opmęt, *u, m.* Мутная вода. — 2)  
Смута, сматение, сумятица, за-  
мѣшательство, беспорядокъ, раз-  
стройка, — (*prov.*) *w odmęcie  
guby łowić*, въ мутной водѣ  
рыбу ловить; *m. e.* въ запутан-  
номъ дѣлѣ или во время неу-  
спѣхъ находить себѣ выго-  
ды, корысть. — 3) Хаосъ, сѣтьсь,  
неустройство.

Opmia, *i, f. vid.* Odętość, odęcie,  
odać.

Opmiał, *u, m.* Опмѣль, опмѣли-  
на; мѣль стирающаяся отъ  
берега.

Opmiana, *y, f.* 1) Переменная, пре-  
мѣна; переменение, *nie tu trwa-  
łego, wszystko odmianie podlega*,  
ничего здѣсь нѣтъ постоянна-  
го, все подвержено переменѣ. —  
2) Переменная, иное состояние  
чего либо, измѣненіе, новое яв-  
леніе, *czyste w powietrzu od-  
miany stają się przyczyną wielu  
chorób*, частыя воздушныя пе-  
ремѣны причиняють болѣзни. —

3) *Koń bez odmiany*, одношер-  
стная лошадь. — 4) Различество,  
разнота, разнообразіе, разность,  
разновидность, — *układ roślin  
dzieli się na gromady, rzędy, ro-  
dzaje, gatunki, odmiany*, систе-  
ма прозябаемыхъ раздѣляется  
на классы или семейства, оп-  
ряды или отдѣленія, роды, по-  
роды, и разности.

Opmiar, *u, m.* Opmiar, *y, f.* Оп-  
мѣръ; опмѣриваніе, опмѣраніе;  
опмѣръ мѣрою. — 2) Награда,  
награжденіе, воздаяніе, удовле-  
твореніе, иверстка, вознагра-  
жденіе, воздаяніе, возмездіе.

Opmiatać, *vid.* Odmieść.

Opmiecz, *y, f.* Опмепель, опме-  
пліе.

Opmieczuć, *act. perf.* odmiećszać,  
*imp.* Смагчить, смагчать; у-  
мягчить, умягчать, дѣлать что  
мягкимъ, — (*fig.*) смагчить, у-  
мягчить; дѣлать чувствитель-  
нымъ, мягкосердечнымъ, со-  
страдательнымъ. = Odmieknąć,  
*n. inst.* Опмакнуть; отъ сы-  
рости лишиться нѣсколько сво-  
ей жесткости, опволгнуть.

Odmieniacz, *a, m.* Мѣновщикъ. —  
2) *Odmieniacz pieniędzy*, мѣня-  
ло; кто имѣетъ промыселъ отъ  
промѣну денегъ одни на другія.  
= Odmienialny, *a, e.* Мѣновный;  
для мѣны назначенный, опредѣ-  
ленный.

Odmienić, *act. perf.* odmieniać, *imp.*  
Обмѣнить, обмѣнивать; вымѣ-  
нить, вымѣнять; размѣнить, —  
перемѣнить, переименить, пе-  
редѣлать; — превратить, пре-  
ложить, премѣнить, превратить;  
*ieżeli się wiatr odmieni, będzie  
odwilż*, опмепель будетъ, какъ  
скоро вѣтеръ перемѣнится, —  
*nie na tym świecie nie ma sta-  
łego, wszystko się odmienia*, нѣтъ  
въ свѣтѣ ничего постоянного,  
все перемѣняется, *odmienić słu-  
żącego*, перемѣнить слугу, —  
*odmienić myśl, zdanie*, опмѣ-  
нать; опмѣнить, оставить, —  
*stan odmienić*, жениться; *odmie-  
nić mieszkanie*, переѣхать въ  
другой домъ, *odmienić pienięd-  
ze*, мѣнять деньги.

Odmieniec, *ieca, m.* Непостоянный,



- вѣтренный, переменчивый человекъ, — неосновательной, легкомысленной, вертопрашной.
- Одмиенникъ, а, т.** *Odmiennik wiat, ziele, (w botan.)* Посконъ дикая, рѣпникъ.
- Одмиенну, а, е,** *Odmiennie, adv.* Разный, различный; разнствующий, разнообразный, неодинакий, *odmienne zdanie, obyczaje, miania, nrawy* различные. — 2) Измѣняемый, измѣнный; перемѣняющийся въ видѣ или образѣ, нетвердый, непостоянный, перемѣнный, переменчивый. = *Odmiennosc, sci, f.* Измѣняемость, перемѣчивость, непостоянство.
- Одмиерзѣе, act. perf.** *Odmierzac, imp.* Омѣрять, омѣрять, омѣривать; извѣстную мѣру чего отдавать отъ цѣлаго. — 2) *Odmierzac komu, inpr.* награждать кого за что, воздавать кому что, воздавать за равное равнымъ, оплачивать, — *tez miara, ktora mierzycie, bzdzie wam odmierzono*, какою мѣрою мѣрите, такую возмѣрится вамъ, — какому судомъ судите, такимъ судимы будете.
- Одмиеще, act. perf.** *odmiatac, imp.* Омметнуть, омметать, омметывать; опкидывать, отбрасывать. — 2) Омметши, омметать; посредствомъ метенія отиребать, отдыгать, отдавать, отчищать что отъ чего.
- Одмиeszкае, med. perf.** Зажить, заживать; задинья впередъ хозанну деньги замѣнять, заверсывать живя въ его домъ.
- Одмигева, у, т.** Губань; губачь; кто большія, ошвислыя губы имѣетъ.
- Одмиловае, act. perf.** Взаимно любить; возлюбить.
- Одмиот, и, т.** Пометь, самое плохое, худшее, негодное. бракъ, по что обрakovано, *odmiot rodziny ludzkiego*, извергъ рода человеческого, самой презрительной, подлой, негодной человекъ. — 2) Плена въ металлахъ, шлакъ, нечистота остающаяся отъ металловъ при расплавленіи оныхъ, — металлическія окалинны, огарки.
- Одмладзас, vid. Омзловзас.**
- Одмлеес, act. perf.** Оммолошь, смолоть.
- Одмлиосис, act. perf.** Оммолошшь, оммолощивать; оканчивашь молочение.
- Одмлодек, dka, т.** *Odmlodz, i, f.* Отирыскъ, отростокъ, нишь произрастающая отъ корня и въ землѣ укореняющаяся, — молодые побѣги растений, новой побѣгъ отъ корня древеснаго.
- Одмлодниск, n. perf.** Помолодѣть; здоровѣе и моложе казаться. = *Odmlodzic, act. perf.* Оммладзас, *imp.* Помолодшть; моложе сдѣлать. — 2) Возобновшть.
- Одмосзѣе, act. perf.** *odmasczac, imp.* Оммочить, оммачивать. = *Odmoszczac, n. inst.* odmakaac, *imp.* Оммокнуть, олмаковать.
- Одмодис, act. perf.** Омшлось; окончшть моление.
- Одморски, а, ie,** Внутренній, средиземный, въ среднѣ матерой земли находящійся, далекий отъ моря. = *Odmozle, a, n.* Отдаленность отъ моря, земля внутренняя далеко отъ моря находящаяся, средиземная.
- Одмотас, act. perf.** *odmatac, imp.* Оммотать, омматывать; распутать, распутывать.
- Одмова, у, f.** 1) Омказь; отщиповеніе, отщипеніе прозбы. — 2) Омвѣтъ; опповѣдь. — 3) (*w prawie*) Омвѣтъ, возраженіе, оппоръ, опзывъ, опроверженіе челолюбитчика на опвѣтъ опвѣтчика, рещика, опвѣтъ на опвѣтъ, опраженіе, опвѣтствіе.
- Одмовис, act. perf.** *odmawiac, imp.* Омказать, омказывать (кому въ чемъ; опвергаъ чью прозбу, предложеніе; не созволять, не склоняться на чье желаніе, *w niczem ci odmowic nie moge, я вамъ ни въ чемъ опказатъ не могу, — grzecznie odmowic, опбоаршть, опбоаривать; ласковымъ, учтивымъ образомъ омказывать кому въ чемъ. — 2) Odmowic kogo od kogo, n. przeluzyczego, сманшть службу, чмобъ опъ, оставя господина, принялъ службу у другаго. — 3) Odmawiac tonz, rzecz, pacierze, глаго-*

- дать, рещи, сказывать что наизустъ. = *Odmoowny, a, e, otmoowna odpowiedz*, отказать. — 2) Отвѣтствующій, отиосительный.
- Odmozic, act. perf. odmrazac, imp.** Отморозить. отморазивать; ознобить, озноблять; *odmrozenie*, отмороженіе.
- Odmrugnac, act. inst. odmrugac, imp.** Отмигивать морганием, миганіемъ.
- Odmyknac, act. inst. odmyknac, imp.** Отмигивать бормотаніемъ.
- Odmuchnac, co z prochu, act. inst.** Сдуть; посредствомъ дуновения счищать, *odmchnac pyl ze stołu*, сдуть со стола пылъ.
- Odmykowac, act. perf.** Разбить, разломать каменную стѣну, разобрать, выгнуть, выломать кирпичи изъ двери закладенной, изъ окна закладеннаго. — 2) Вновь построить, выстроить изъ кирпича.
- Odmysnac, act. inst. odmysnac, imp.** Гладя снять.
- Odmyc, act. perf. Odmywac, imp.** Отмыть, опмывать; *odmyty*, опмытый. *Odmycie*, опмывка.
- Odmysic, act. perf.** Заплашить пощипку.
- Odmykac, vid. Odemknac.** = *Odmywac, vid. Odmyc.*
- Odnowiacz, a, m.** Возобновитель; кто возобновлял или возобновляетъ что.
- Odnowiac, vid. Odnowic.**
- Odniec, act. perf. odniecac, imp.** Отманить, отманивать; стараться отвлечь, отвадить, отучить кого или что откуда.
- Odniec, intr. imperson. odniewac, imp.** Разсвѣтлать, свѣтлать; старновиться свѣтло.
- Odniec, act. perf. odniec, imp.** Отнести, относить; *odniec mi książkę*, отнеси мнѣ книжку. — 2) Относиться, отнесть, отнесть, относить; приписывать, почитать отиосительнымъ къ кому или къ чему, касающимся того чего, — *niedostrzegając przyczyn, lubiny wszystko do przypadków odniec*, непостигая причинъ, мы все любимъ приписывать случайности. — 3) *Odniec związyztwo, karg*, одержать, выиграть, получить, — одержать побѣду, — получить наказаніе. = *Odnioszy, vid. Odnośny.*
- Odnowiac, act. perf.** Отклепать; расклепать; выбить заклепу.
- Odnośa, i, f. (w botan.)** 1) Отпрыскъ, отпрыскъ, отпрыскъ; отрасль отпродившаяся отъ корня дерева или распенія какого, — *pl. Побѣги, побѣжки.* — 2) *Odnośa morska*, заливъ морской, нѣдро, взморье; часть моря вдавагося въ твердую, въ матерую землю, лимань. — 3) *Odnośa rzeki*, рукавъ; протокъ въ рѣкѣ. — 4) *Odnośa góry*, Отрогъ; отъ большаго кража въ стороны простирающіася небольшія горы.
- Odnośiciel, a, m.** Относитель, отнощикъ; — доноситель, донощикъ, извѣтчикъ, кто доноситъ кому на кого. = *Odnośny, a, e*, Относительный; касательный, принадлежащій, имѣющій отношеніе.
- Odnowa, y, f.** Возобновленіе; — обнова, обновка; новое, недержаное, нешено что ибудь изъ платья, изъ обуви, или изъ другихъ вещей.
- Odnowic, act. perf. odnowiac, imp.** Возобновить, возобновлять; почищать, обвѣшавшее въ прежній видъ приводить, *odnowic tury miasto opasujące*, возобновить стѣны града. — 2) *fig.* Возобновить, снова начинать, производить что; *odnowic przyjaźni*, возобновить дружбу, *odnowic smutek w czynie sercu*, возобновить въ сердцѣ чьемъ печаль. = *Odnowiciel, a, m.* Возобновитель, возстановитель, возградитель.
- Odnośka, i, f. dim. vid. odnośa** 1). = *Odnośysty, Odnośkowaty, a, e*, Имѣющій много отпрысковъ, отпрысковъ, отпрысковъ, *vid. Odnośa.*
- Odor, u, m.** Запахъ, поня, духъ, уханіе, *vid. Zapach, wonia.*
- Odorywac, act. perf. odorywac, freq.**



Оплахашь. — 2) Перестать пахашь.

ОПОЗА, *y, f.* Тажь; веревка отъ конца оси къ верхнему концу оглобли туго напинуемая.

ОДОСОВНИЦЬ, *act. perf. odosobniać, imp.* Ощдѣлать, щдѣлять; уединить, уединять; устранить, устранивать, особить. *Odosobnio-ny*, особый, особе стоящій, одишь одинъ, *człowiek odosobnio-ny*, человекъ отъ общества удаляющійся, особникъ, особнякъ.

ОДРАДЕКЪ, *dki, m.* Отпорженіе, отпорженіе; отлученіе, отдѣленіе того что насильственно отъ кого взято, отпаденіе. = ОДРАДЛУ, *a, e*, Отпалый. — 2) Отметный, отпавшій отъ кого.

ОДРАІАЦЬ, *vid.* ОДРОІЦЬ.

ОДРАКОВАЦЬ, *act. perf.* Выкласть, выкладывать; развязать связку, кипу, развернуть; вынуть изъ узла, кипы, тюка; разобратъ, *odrakować towary*, разобратъ товары.

ОДРАІІЦЬ, *act. perf. odpalać, imp.* Выжигать; преобразить посредствомъ огня.

ОДРАРАЦЬ, *vid.* ОДРОЦЬ. = ОДРАРТУ, *vid.* ОДЕРЗЕЦЬ.

ОДРАРЗУЦЬ, *act. perf. odparzać, imp.* Обварить, обваривать; кипашкомъ обдавать, *odparzyć sobie ciało czyli skórę*, осаднить.

ОДРАРЗЕЛИНА, *y, f.* Садно; рана сдѣлавшаяся отъ смертой чѣмъ кожи.

ОДРАСАЦЬ, *act. perf. odpasywać, imp.* Распоясать, распоясывать; снимать съ кого опояску или поясъ, *odpasać szablę*, снять саблю.

ОДРАСДЗЬ, ОДРАСЦЬ, *intr. perf. odpad-ać, imp.* Отпасть, отпадать; отваливаться, отваливаться; отстать, отстаивать; — *tynek od-падл od sufitu*, подмазка отпахла отъ потолка. — 2) (*fig.*) Отпасть, отпадать; отрицаться, отвергаться, ошметаться, отступать отъ кого или отъ чего. *Przymusić do postuszeństwa odpadle miasta, prowincye*, привести къ повиновенію отпавшіе грады, области, — *w nę-дzy i statek i rozum odpadnie*,

въ несчастіи, въ бѣдствіи лишаемся твердости и разума; твердость и разумъ оставляетъ насъ. — 3) *Odpasdz od prawa iakiego*, лишиться права, померять право на что. *Dziedzictwo odpadle*, конфискованное имѣніе; *odpadnienie w chorobę*, рецидива, возвратъ, отпрыжка, возвратной приступу болѣзни.

ОДРАСЦЬ, *act. perf.* Накормить, выкормить скотину подножнымъ кормомъ, написать на паствь право.

ОДРЭДЗИЦЬ, *act. perf. odrędząć, imp.* Отогнать, отгонять, понуждать кого отойти прочь, удалать; *odprędzic psa*, отогнать собаку, *odprędzac muchy*, отгонять мухъ.

ОДРЭТАЦЬ, *act. perf.* Отпутать; распутать, *odprętać konie*, распутывать лошадей.

ОДРІАЦЬ, *act. perf.* Отпѣть; окончить пѣніе, (*o nbyxst*).

ОДРІАЦЬ, *act. perf. odrinać, imp.* Отстегнуть, отстегивать; отстергать. = ОДРІАЦИЕ, ОДРІАНИЕ, *ia, n.* Отстегиваніе. = ОДРІАТУ, *a, e*, Отстегнутый; отрѣшенный, отпизанный.

ОДРІАЦЬ, *act. perf.* Отпшть; піа убавлять.

ОДРІЕСЗѢТОВАЦЬ, *act. perf.* Распечатать; снять печать съ чего ни есть, *odpieczętować kufler, list*, распечатать сундукъ, письмо. *Odpieczętowany*, распечатанный.

ОДРІЕНІАЦЬ, *act. perf.* Отпггать, — *imp.* Отпггивать; отнять, присвоить что по тѣбѣ.

ОДРІЕНІЦЬ, *act. perf.* Снять пѣну.

ОДРІЕРАЦЬ, *vid.* ОДЕРЗЕЦЬ.

ОДРІЭЛОВАЦЬ, *act. perf.* Отпшлывать; — *imp.* отпшлывать. = ОДРІЭКЪ, *ów, pl.* Отпшлки; частицы деревяныя или металлическія при шленіи отдѣляющіяся.

ОДРІСЬ, *i, m.* Отпшсь; письменный отзвѣвъ, отповѣдь, отвѣтъ, или письменное увѣдомленіе, извѣщеніе отъ нижняго къ высшему. = ОДРІСАЦЬ, *act. perf. odpisywać, freq.* Отписывать, отписывать; чрезъ письмо увѣдомлять кого о чемъ, или отвѣчать на пись-

мо, *co ci odpisał na twój list?* что онъ отвѣчалъ тебѣ на твое письмо? — 2) *Odpisać co komu*, записать; отказать; по духовной, по завѣщанію предоставить кому право въ силу законовъ пользоваться чѣмъ ишбудъ изъ своего имѣнія, — *ieśliby kto odpisał komu zapisem albo testamentem po żywocie swoim, co majątności swojej*, еслили кто запишетъ кому въ записи или въ завѣщаніи что либо изъ своего имѣнія. — 3) *Odpisać się od czego*, не соглашаться, противиться, быть противнаго мнѣнія.

**ODPŁACIĆ**, *act. perf.* odpłacać, *imp.* Оплатить, оплачивать; возмездіе дѣлать, равнымъ за равное воздавать, отомстить, — *опслужить, też samą monetą odpłacić*, поюже монетою заплатить, равнымъ кому воздасть, возмездіе. = **ODPŁACISIEL**, *a, m.* **ODPŁACCA**, **ODPŁAŃCA**, *y, m.* Возмездникъ, кто воздасть мзду, награждать, издодатель. = **ODPŁACISIELKA**, *i, f.* Возмездница.

**ODPŁAKAĆ**, *act. perf.* odpłakiwać, *freq.* Выплакать; очистить покаініемъ, слезами, плачемъ.

**ODPŁASZAĆ**, *vid.* Odpłoszyć.

**ODPŁATA**, *y, f.* **ODPŁAT**, *u, m.* Оплата, воздаіе, возмездіе равнаго за равное, награжденіе.

**ODPŁATAĆ**, *vid.* Odpłesć.

**ODPŁATNAĆ**, *act. inst.* odpłatać, *imp.* Оплатнуть, оплатить; опрубить вдругъ что.

**ODPŁATNY**, *a, e*, odpłatno, *adv.* Оплатный; могущій бытъ оплатченъ, составляющій оплату, возвращаемый чрезъ оплату. — 2) Награждающій.

**ODPŁEŚĆ**, *act. perf.* odpłatać, *imp.* Оплатеть, оплатять.

**ODPŁOSZYĆ**, *act. perf.* odpłaskać, *imp.* Оппугнуть, оппугивать; пугая ошгонять.

**ODPŁYNAĆ**, *act. perf.* odpływać, *imp.* Опплыть, опплыпать; плыть прочь откуда, плыва отдаляться, *odpływać od brzegu*, опплыть отъ берега.

**ODPROSZAĆ**, *n. inst.* odproszować, *imp.* Опрохнуть, отдыхать; поко-

пться, успокоеваться послѣ какого труда, или сильнаго движенія. — 2) *Odproszować w Bogu*, почивать, лежать, хранишься. = **ODPROSZYŁEK**, *nku, m.* Одыхъ; отдохновение; успокоеніе послѣ какого дѣла, труда или сильнаго движенія. = **ODPROSZYŁKA**, *i, f.* (*w archit.*) Площадка на лѣсницѣ.

**ODPROĆ** kogo od rozumu, *act. perf.* одпріаіс, *imp.* Споить кого до безчувственности, напоить мертво.

**ODPROKTOWAĆ**, *intr. perf.* Удовлестворить, очистить покаініемъ.

**ODPROŁOWAĆ**, *act. perf.* Вылощить, выгадить, навесны полштур, выгранить.

**ODPOLNY**, *a, e*, Вышній, наружный, *szanie odpolny*, наружное укрѣпленіе.

**ODPOLNIENIE**, *ia, n.* Начало полюдия; время послѣ половиннаго дня, *odpoludniowy*, послѣобѣденный.

**ODPOR**, *u, m.* Оппоръ, отраженіе силы силою, сопротивленіе, оборона. — 2) *Odpór słowny*, опроверженіе. = **ODPORCA**, *y, m.*

**ODPORNIK**, *a, m.* Возразитель, — противникъ, защитникъ. =

**ODPORNY**, *a, e*, Оппорный, противоппелый, оборонительный, защитительный, *wojna odporna i zaczepna*, война оборонительная и наступательная, *odporna mowa*, противорѣчіе, отвѣтъ, опроверженіе. — 2) *Odporny*, (*passiv.*) возразительный; прекословный; — (*opros.*) *nieodporny*, неопровержимый; невозможный бытъ опроверженъ силою доказательства. = **ODPOROWY**, *a, e*, Оборонительный, — (*w fortyfik.*) *odporowa linia w polkach*, оборонительная линия въ траншеяхъ.

**ODPROŚCIĆ**, *med. perf.* Опрогвѣтъ, отпраивать.

**ODPROWIADAĆ**, *vid.* Odpowiedzieć. = **ODPROWIEDNY**, *a, e*, Оппѣтный; подлежащій отвѣту.

**ODPROWIEDZ**, *i, f.* Оппѣтъ; отвѣтспіе, опповѣдь, — (*prov.*) *jakie pytanie, taka i odpowiedź*, каковъ вопросъ, таковъ и отвѣтъ.



вѣтъ; — на глупой вопросъ; глупой и отвѣтъ; — каково клякнется, таково и отвѣтается. — 2) (*w prawie*) Угрозы; *odpowiedz, albo pochwała od nieosiadłego stownie, albo na piśmie uczyniona, ma być za zakazem sądzona, i za dowodem prawnym dwanaście niedziel więzienia ma być ukarana*, естъли кто изъ безпозѣстныхъ будетъ похваляться на другаго словесно или письменно, таковой призывається въ судъ по заказу, и по изобличеніи въ томъ наказывається заключеніемъ на двенадцать недѣль въ тюрьму. = *ODPOWIEDZIALNOŚĆ, sci, f.* Отвѣтствіе; отвѣтственность; обязанность къ отвѣтствованію за что либо. — 2) Взысканіе; пребываніе отъ кого въ чемъ отчета. = *ODPOWIEDZIALNY, a, e*, Подлежащій отвѣту, отвѣтственный; тотъ, который отвѣчать за кого или за что долженъ, *za cudze błędy nie jestem odpowiedzialny, a nie odpwiczki* за погрѣшности другихъ.

*ODPOWIEDZIEĆ, act. perf.* Отвѣдѣть, *imp* Отвѣчать, отвѣтствовать; сообщать, давать отвѣтъ, отзыватьсь словесно или письменно на что. — 2) Отвѣчать, соотвѣтствовать; сходствовать, сообразоваться, соразмѣрну быть. — 3) Отвѣчать, отвѣтствовать; въ порученныхъ дѣлахъ давать отчетъ, *uczeń na wszystkie zapytania nie zle odpowiadał*, ученикъ на всѣ вопросы отвѣчалъ израдно, *każdy w sprawach swoich sam za siebie odpowiada*, всакъ самъ за себя отвѣчаетъ въ дѣлахъ своихъ, *należy tak żyć, ażeby wydatek odpowiadał intracie*, должно жить такъ, чтобы расходы отвѣчали доходамъ. — 4) (*w geometryi*) *boki odpowiadające*, соотвѣтствующие, равнымъ угламъ противоположенные бока. = *ODPOWIEDZIELKA, i, f.* Отвѣщница.

*ODPOZYWANIE, ia, n. (w prawie)* Взлмно поданный позывъ;

спрѣчное челобитье; прозѣба, искъ, жалоба на пспца.

*ODPRAĆ, act. perf.* Окончить мысліе бѣла.

*ODPRASOWAĆ, act. perf.* Опущожить; окончить упоженіе.

*ODPRAWA, y, f.* 1) Отправление кащающееся до дѣла общественныхъ, также писемъ, и пр. отправа, отправка, окончаніе какого дѣла, отправленіе, отсылака, отвѣтъ. — 2) *Odprawa, oddalająca od siebie*, отставка, отпускъ, увольненіе отъ службы.

— 3) *Odprawa wyroku sądowego*, взысканіе по судебному приговору, исполненіе приговора, *odprawa za dekretem, kiedy nie wystarczy na jednych dobrach, na drugich czyniona być powinna, chociażby w innym powiecie leżących*, естъли имѣніе, съ котораго приговорено судомъ взысканіе, окажется къ тому недостаточнымъ, въ такомъ случаѣ взыскивать съ прочихъ имѣній, хотябы оныя состояли и въ другихъ повѣтахъ, — *A urząd będzie mocen za przewiedzeniem prawnem odprawę na tenże imieniu, z którego się krzywda działa, uczynić. A Pan onego imienia, tej summy skazanej na arendarzu swym patrzeć będzie, a odprawie urzędowej sprzeciwienia żadnego czynić nie ma*, судъ же властенъ по разсмотрѣнн дѣла, законнымъ порядкомъ учинить по приговору взысканіе изъ того же имѣнія, изъ котораго учинена обида. А потщипщикъ, не дѣлая ни малѣйшаго препаштвнн исполненію судебного приговора, имѣеть искасть приговоренную съ него сумму съ своего арендатора, — *odprawa syna*, освобожденіе изъ подъ власти отцовской, — *wydźał, снабдѣніе приданымъ*, — *odprawa psów*, кормленіе собакъ.

*ODPRAWIĆ, act. perf.* Отправѣть, *imp*. Отправывать, *freq.* 1) Отправить, отпраывать; исполнять, производить, совершать, посылать, *nabożęństwo odprawić*, отпраывать обѣдню, ве-

черно, поминки, совершать службу. — 2) *Odprawić wyrok sądowy*, исполнить приговоръ, дѣлать взыскаіііе по приговору. *Jesliby miał osiadłości nie miał, a żona miałaby imienie; tedy to, co za iey winę będzie skazano, na ieyże imieniu odprawione bydź ma*, естлибы мужъ не имѣлъ своего помѣстья, а у жены бы-лобы имѣіііе, въ такомъ случаѣ все приговоренное судомъ за ея вину, взыскивается изъ тако-го ея имѣіііа. — 3) *Odprawić kogo*, оппратить, отпра-слать, съѣсть, сжавать; стараться из-бавиться отъ кого. — 4) *Odprawić od siebie*, отпустить, уволють, *odprawić się ze służby*, оставишь службу, должность, — отойти. — 5) *Odprawiać zupa*, освободишь — выдѣлать, снаб-дить приданымъ. = *Odprawi-ciel*, *Odprawiacz*, *a*, *m*. Ис-полнитель, тотъ, который от-правляетъ что либо. = *Odpra-wiony*, *pl*. Отправление, отпра-ва. = *Odprawny*, *a*, *e*, Отпускной; посылаемый, отправляемый ку-да, *audyencya odprawna*, от-пуская аудіенція.

**Odpróć**, *vid*. **Odpruć**.

**Odprosić**, *act. perf.* **Odpraszać**, *imp.* Выпросить, выпрашивать; про-шение, просьбою получить желаемое. — 2) Взаимно звать кого къ себѣ, взаимно пригла-сить.

**Odprowadzić**, *act. perf.* **Odprowadzać**, *imp.* Отвести, отводить; *odpro-wadzić kogo na stronę dla roz-mówienia się*, отвести кого на сторону для переговоровъ, *wi-nowaycę odprowadzili do wię-zienia*, отвели преступника въ тюрьму. — 2) (*fig.*) Отвести, отводить, отвлекать, побуж-дать отстать отъ чего, от-вратить, отпращивать. — 3) *Odpro-wadzić kogo do domu*, проводить, провожать, проводить кого до-мой, *odprowadzić kogo do ka-rety*, проводить кого до каре-ты. *Odrowadzenie*, провожаніе. = *Odprowadziciel*, *a*, *m*. Провод-никъ, провожатой, отводчикъ.

**Odpruć**, **Odpróć**, *act. perf.* **Odpra-tać**, *imp.* Отпороть, отпары-вать, спороть, спарывать.

**Odprzyskać**, *med. inst.* Отприрыскашь, — *imp.* отприрыскавать.

**Odprządź**, *act. perf.* Отспрясть; о-кончить праденіе.

**Odprządźnąć**, *act. perf.* Взять прочь, съ мѣста; — убрать, прибрать, отнести, отсилавать, очистить, устранишь.

**Odprzedawź**, *act. perf.* **Odprzedawać**, *imp.* Перепродать, перепрода-вать; купленное что продавать другимъ. = **Odprzedaj**, *y, f.* Пе-репродажа, продажа чего куп-ленного въ друга руки. = **Od-przedawacz**, *a*, *m*. Перепрода-вецъ.

**Odprzegnać**, *act. inst.* **Odprzegać**, *imp.* Отпирать, отпирать; — выпраць, выпрагать; отклады-вать, отпращивать лошадей.

**Odprzysięgnąć się**, *recipr. perf.* **od-przysięgać się**, *imp.* Присягаться, отпращиваться, отпираться клят-вою, — отбожиться, отблжи-ваться; божбою, присагою от-бывавъ, отдѣлывавшия, свобо-ждаться отъ чего иибудь.

**Odprować**, *act. perf.* Вылпать, выплывать насосомъ, помпою; откачать.

**Odpuścić**, *act. perf.* **Odpuszczać**, *imp.* Отпустить, отпустить, отпустить; давать свободу, пу-скашь кого на волю. — 2) *Od-puszczać komu winę*, отпустить кому вину, проступокъ, — про-стить, прощать; не взыскивать за причиненную обиду, — *oycze, odpuść im: boć nie wiedzą co czynią*, отче, отпусти имъ: не вѣдать бо что творять. — *Od-puszczenie grzechów*, отпущеніе грѣховъ, — *Panie Boże odpuść!* Богъ да простить меня!

**Odpuścić**, *u*, *m*. 1) Прощеніе; от-пущеніе кому вины, проступка, долгу, забвеніе обиды. — 2) *Od-puścić kościełny*, разрѣшеніе цер-ковную отъ наказания за грѣхи, отпущеніе. = **Odpuścić**, *a*, *e*, Прощительный, разрѣшитель-ный. = **Odpuścić**, *a*, *e*, Цер-ковному разрѣшенію принадле-жащій, отпущающій.



ОДРУЧА́Е, *vid.* Одеречна́е.

ОДРУТА́Е, *act. perf.* Одрутува́е, *act. freq.* Вывьдыва́ть, высирачивать.

ОДРА, *y, f.* Корь; боля́зы, наппаче у дѣтей бывающая.

ОДРАВА́Е, *act. perf.* Одруби́ть; *odrąbanie*, отрубка, отрубленіе.

ОДРАПА́Е, *viil.* Одроби́е.

ОДРАСНОВА́Е, *act. perf.* odrachowywáе, *freq.* Отщипать, отщипывать; опдѣляя известное количество по шесту.

ОДРАСЗА́Е, *vid.* Одрозу́е.

ОДРАДОВА́Е СИЕ, *recipr. perf.* Довольно намѣшиться, до сыпдроваться.

ОДРАДИ́Е, *act. perf.* Odradzáе, *imp.* Отсовѣтовать, отсовѣтывать; отговаривать; разными предствленіями отводить, отвлекать, отклонять кого от исполнения предпріятія, *chciał tę podróż przedsięwziąć, ale mu przyjaciele odradzili*, отъ хотѣлъ предпріять сіе путешествіе, но друзья отсовѣтовали.

ОДРАГА́Е, *act. perf.* Odrapamъ, оцарапаю. = ОДРАПАНИ́У, *pl.* доскутья, вепошки, прапки. = ОДРАПА́У, *a, e*, Оцарапленный; оборванный, оборванный, отребленный, общипанный. = ОДРАПАНИЕ́С, *viil.* Odrartus.

ОДРАСТА́Е, *viil.* Odrósnáе.

ОДРАТОВА́Е, *act. perf.* Спасти, избавить, изторгнуть изъ опасности.

ОДРАЗА, *y, f.* Отпращеніе, омерзѣніе, ненависть, *nieć do czego odrazę*, имѣть отпращеніе отъ чего, гнушаться чѣмъ. = ОДРАЗИ́Е, *act. perf.* Odrązáе, *imp.* Омерзѣть, пршвести въ омерзѣніе, отпращить отъ пищи, отнять позывъ на ѣду, — охоту отнять, внушить отпращеніе, отпращить, отвлечь, *odrażać się od czego*, получать къ чему омерзѣніе, отпращеніе, гнушанья съ чѣмъ. = ОДРАЖКА, *i, f.* Отпращеніе, омерзѣніе. = ОДРАЖНУ, *a, e*, Отпращительный, омерзительный.

ОДРЕТВА́ЛО́СЬ, *sci, f.* Оцѣпенѣлость, оцѣпенѣлость; одеревнѣлость, отвердѣлость, окосше-

пѣлость; отвердѣлая мозоль.

= ОДРЕТВИ́Е, ОТРЕТВИ́Е, *n. perf.* Оцѣпенѣть, окалѣть, окоспѣнѣть, одеревнѣть, коломъ спастъ, безчувственнымъ сдѣлаться, — крѣпнуть, жестѣть, ожесточиться, окаменѣть. = ОДРЕТВА́ЛО́СЬ, *sci, f.* Отвердѣлость, окрѣпость, оцѣпенѣлость, оцѣпенѣлость. = ОДРЕТВИ́Е, *act. perf.* Odrętwiáе, *imp.* Окаменить, окаменять, ожесточить, ожесточать; дѣлать твердымъ, доводить до отвердѣнія, — дѣлать непреклоннымъ, нежалостнымъ, нечувствительнымъ.

ОДРОВЕК, *bki, m.* Отработаніе; заживаніе; заживъ; заверстаніе работою взятыхъ денегъ, или доагу. = ОДРОВІ́Е, *act. perf.* Odrabiáе, *imp.* Отработать, отработывать, зажить, заживать; забранныя отъ кого впередъ деньги зарабатывать, заверстывать, — окончить работу. — 2) Передѣлать, вновь перемѣнять, преобразить, претворить въ иной видъ.

ОДРОВИНА, *y, f.* ОДРОВИ́НКА, ОДРОВИ́НЕСЗКА, *i, f. dim.* Кроха; крошка, крошечка; крупица, крупица, крупица, самая зѣлка часть, куски, остатки чего илбудъ, *z pięciu chlebów iedli wszystry, a ktemu nabrali odrobin dwanaście kosztów*, съ пяти хлѣбовъ ѣли всѣ, а ктому набрали кусковъ и остатковъ двенадцать коробовъ, — (*trans.*) немного, немножко; въ маломъ числѣ или количествѣ, нѣсколькo, крошечку, *nie dostaie odrobiny*, не достаеъ крошечку, весьма мало, немного, *zatrzymaj się odrobinę*, подожди немного, нѣсколькo.

ОДРОСЗУ́Е, *act. perf.* Odrósnáе, *imp.* Отсрочить, отсрочивать; дѣлать отсрочку, отлагать срокъ по какому илбудъ обстоятельству до другаго времени. *Jeśli choroba przygadnie blizko przed rokiem (terminem), tedy może odroczenie bydź, a podkomorzy rok na inшы czas przełożyć ta, budeże przykłącznась боля́зы*

не за долго предъ срокомъ, въ такомъ случаѣ также дается отсрочка, а подкоморій имѣетъ отложитъ оной сѣзды на другое время. — *Odroczenie*, отсрочка, отсроченіе; продолженіе срока впредь до извѣстнаго времени.

**Одрокъ**, *ока*, *т.* Выродокъ; непохожій видомъ и качествами на пшениковъ рождѣнія, — извергъ; челоѣкъ по зловреднымъ дѣяніямъ своимъ недостойный челоѣческаго названія. = *Odrókny*, *а*, *е*, Отродившійся, испортившійся, сдѣлавшійся худшимъ, совратившійся съ пути добродѣтели своихъ предковъ.

= *Odrodzić*, *act. perf.* *Odradzać*, *imp.* Возродить, возраждать, вновь производить, рождать; — переродить, перераждать; *odrodzić się*, *recipr.* возродиться, отродиться, отрождаться; переродиться; *odrodzenie*, *odrodzenie się*, перерождение; отрождение, — возрождение, возобновленіе, *niektórzy naturaliści powiadaią, że Fenix z własnych odradza się popiołów*, нѣкоторые натуралисты говорятъ, что фениксъ опять родится, возрождается изъ своего пепла. — 2) (*w teolog.*) *odrodzenie*, отрождение; святое крещеніе. — *Odrodzić się*, *odrodnym się stać*, выродкомъ сдѣлаться, не походить на своихъ предковъ, развратиться, испортиться.

\* **Одрости́**, *act. perf.* *Odraszcząć*, *imp.* Отростить, опрощать, отрращивать; давать свободу, допускать чему росту. = *Odróskać*, *n. perf.* *Odrastać*, *imp.* Отрасти, отрастать; вырастать снова. *Odrośły*, вырослый; достигшій извѣстнаго роста, высоты.

**Одро́ш**, *i*, *f.* Одрощка, *i*, *f. dim.* *Odrostek*, *stka*, *n.* Отродокъ, отпрыскъ, опрасть, новой побѣтъ отъ корня, отростокъ. — 2) (*trans.*) Помощь, отродіе, на одрост, для разплоду, для размноженія, на вырастить.

**Одрощи́**, *act. perf.* Отращивать; отдѣлывать; опмѣшивать; — оп-

влять, отдѣлывать мысленно нѣкоторое свойство отъ какого нибудь существа, не смотря на прочія онаго свойства.

**Одрви́**, *act. perf.* *Odrwivać*, *imp.* Обмануть, обманывать; употребляя хитрость обольщать, обольщать; приподить другаго въ заблужденіе, въ погрѣшность. = *Odrwiciele*, *Odrwisz*, *Odrwiświat*, *а*, *т.* Обманщикъ; плутъ, плутецъ, плутига, обакуро, олепало. — 2) Обманъ, плутовство, плушья.

**Одрывъ**, *act. perf.* Отрывать, — *imp.* отрывать.

**Одрыва́**, *act. inst.* *Odrzycieć*, *perf.* Отвѣтствовать ревниемъ.

**Одрывова́**, *act. perf.* Отплатьшь, воздать за равное равнымъ.

**Одрыва**, *y*, *f.* Сарай для складки сѣна; *tym, którzy sianożęci mają w cudzey puszczy, wolno na styrtę, na stog, albo odrzynę uczynić, albo ogrodzić*, а имѣющие сѣнокосы въ чужомъ лѣсу могутъ брать лѣсъ нужный для подмостокъ, скирдовъ или стоговъ сѣна, огороженія оныхъ и для сараевъ.

**Одрывова́**, *act. perf.* Начертить; изобразить чертами, нарисовать; сдѣлать изображеніе чего либо въ чертахъ, *odrysować plan budowy, szanów*, начертить чертежъ строенію, укрѣпленію, *odrysować kwiatek, drzewko*, нарисовать цвѣтокъ, деревцо.

**Одрыва́**, *vid.* *Oderwać*.

**Одрывекъ**, *ока*, *т.* Отрывокъ малая часть того, что опрвано.

**Одрзе́** *się czego*, Отречься; отказываться, опвергаться, опметаться, оппираться, *odrzekać się syna*, не признавать за своего сына, оппираться.

**Одрзе́**, *act. perf.* *Odzierać*, *Odzierać*, *imp.* Ободарать, обдиращать; вкругъ что драсть, снимать. — 2) Содрасть, сдирать, лишить, ограбить, обнажить, кожу драсть, лишние поборы, пошаны, безмѣрный ростъ брать, *krzyczy, jak gdyby go ze skóry odzierano*, онъ шакъ кричить,



- какъ будто съ него кожу дерушь, какъ будто его рѣжутъ, — (*prov.*) *naytrudniejszy do o-darcia ogon weggorza*, во всякомъ дѣлѣ конецъ всего труднѣе, — *kościół odzi-rać a dzwonicę robić*, для малоозначащей прибыли, претерпѣвать значительный уронъ, — *kościół robiąc dzwonicę odzierając*, лишь воду въ море, т. е. дарить богатаго.
- ODRZECZYĆ**, *a, e*, Неприятный, непристойный, не къ стати.
- ODRZEZAĆ**, *act. perf.* Одрѣзывать. = **ODRZEZEK**, *zka, m.* Одрѣзокъ, срѣзокъ, обрѣзокъ.
- ODRZUCIĆ**, *act. perf.* **ODRZUCAĆ**, *imp.* Отбросить, отбрасывать; откинуть, откидывать, отметнуть, отметать, — (*trans.*) не принимать, не принимать; не признавать чего, отпергнуть, отвергать, отринуть, отметать, — (*w grze*) *odrzuć karty*, сбросить, снести карту. **Odrzucanie**, **odrzućenie**, отпержение, отрицание, отказъ, отметаніе; неприиміе. = **ODRZUCISIEL**, *a, m.* Тотъ, кто отвергаетъ, не принимаетъ. **Odrzucony**, неприятный, — отвергнумый, отвержень, отринуть, — презрѣнь, пренебрежень. = **ODRZUTY**, *u, m.* Отвержение, отринованіе, неприиміе, отказъ. — 2) **Odrzut**, **odrzutek**, бракъ; негодное, дрянъ, пометъ. = **ODRZUTNY**, *a, e*, Отметный, неприемный, что должно отвергнуть, не принять.
- ODRZWIĘ**, *ia, n.* **ODRZWI**, *pl.* Налячникъ; у дверей прибываемаго столарной работы набойны, или планки.
- ODRZYGAĆ**, *act. inst.* **ODRZYGAĆ**, *perf.* Опрыгнуть, отпрыгать. = **ODRZYGANIE**, *się*, отпрыганіе, отпрыжка.
- ODRZYNAĆ**, *vid.* **ODERZYNAĆ**. = **ODRZYNAĆ**, *a, m.* Обрѣзчикъ. = **ODRZYNAK**, *i, f.* Крѣпчайшій шпрыхъ, черта, въ стѣнной живописи.
- ODRZYŚKÓRA**, *y, m.* Живодець.
- ODSACZYĆ**, *act. perf.* **ODSACZAĆ**, *imp.* Удалить, отдѣлить, раздѣлить, ошлудить, прогнать, устрасить.
- ODSADNIĆ**, *vid.* **OSADNIĆ**.
- ODSADA**, *y, f.* (*w fortyfik.*) Бермъ; обрѣзъ, уступъ въ подошвы вала, шпирною въ нѣсколко футовъ, дабы земля въ ровъ не сыпалась.
- ODSADZIĆ**, *act. perf.* **ODSADZAĆ**, *imp.* Отсадить, отсаживать; удалить, отлудить, устранимъ, **odsadzić od piersi**, отнять отъ груди младенца, перестать кормить младенца грудью, — (*o bylejtach*), отдоить, отлудить, отнять отъ шпылки, — **odsadzić od kogo**, отогнать, прогнать, высадить, вытѣснить.
- ODSĄDZIĆ**, *act. perf.* **ODSĄDZAĆ**, *imp.* Отсудить, отсуждать; рѣшительно опредѣлить что по суду, **odsądzić kogo od czego**, лишить кого чего по судебному приговору, **odsądzić od czci**, объявить кого по суду безчестнымъ. **Odsądzony czci**, безчестнымъ по суду объявленный, изгнанникъ, лишенный чести. = **Odsądzenie czci**, лишение чести.
- ODSADZKA**, *i, f.* Основаніе.
- ODSEDNIĆ**, *vid.* **OSADNIĆ**.
- ODSEK**, *u, m.* **ODSEKISKO**, **ODSYRISKO**, *a, n.* Прямоща, наносъ, присадина, непримѣтное приращеніе берега черезъ нанесенную отъ воды землю.
- ODSFOROWAĆ**, **ODSFOROWAĆ**, *act. perf.* Спустить собакъ со своры.
- ODSIAĆ**, *act. perf.* **ODSIEWAĆ**, *imp.* Окончить сѣвъ, отсѣять, — 2) *mąkę odsiać*, отсѣять муку, очистить черезъ просѣяніе.
- ODSIADAĆ**, *vid.* **OSIEDZIEĆ**.
- ODSIEC**, *act. perf.* **ODSIEKAĆ**, *imp.* Отсѣчь, отсѣкать; отрубить, **odsiec się komu**, отразить кого обороною.
- ODSIECZ**, *y, f.* Секурсъ, вспомогательное войско, **odsiecz dadź, na odsiecz przybydź**, прийти на помощь, освободить осажденную крѣпость, прибытіемъ своимъ принудить неприятеля снять осаду крѣпости, отступитъ. — 2) Оборона, отпоръ, защита. = **ODSIECZNIK**, *a, m.* Приходящій въ помощь осажденнымъ. = **ODSIECZNY**, *a, e.* вспомо-

- могательный; *odsieczny wie-*  
*niec*, вѣнокъ даванный римля-  
нами освобождшему городъ отъ  
осады.
- ODSIĘDZIĆ**, *act. perf.* Odsiadać,  
*imp.* Отсиѣдѣться, отсиживаться;  
засѣвъ гдѣ, отбывать, из-  
бавляться чего. = *Odsiędź, med.*  
*inst.* Odsiędź się, *recipr.* Пере-  
двинуться, отсунуться, пере-  
сѣсть.
- ODSIODŁAĆ**, *act. perf.* Разсѣдлать;  
снять съ лошади сѣдло.
- ODSKOCZYĆ**, *intr. perf.* Odskakiwać,  
*freq.* Отскочить, отскакивать,  
— отпрыгнуть, отпрыгивать.  
= *Odskok, u, m.* Отскокъ, от-  
прыгъ; *odskok armaty przy wy-*  
*strzeleniu*, отдаваніе пушки на-  
задъ, когда изъ нее палаетъ.
- ODSKROBAĆ**, *act. perf.* Отскоблать,  
— *imp.* отскоблывать; от-  
скрести, отскребывать. = *Ods-*  
*skrobina, pl.* Отскребка.
- ODSKUBAĆ**, *act. inst.* Odkubywać,  
*freq.* Выдернуть, выдергивать;  
ощипать, ощипывать.
- ODSŁANIAĆ**, *vid.* Odsłonić.
- ODSŁAWIĆ SIĘ**, *recipr. perf.* До-  
волью нахваляться, величать,  
выхвалять, прославлять.
- ODSŁODZIĆ**, *act. perf.* Odsładzać,  
*imp.* Взаимно усладить, услаж-  
дать.
- ODSŁONIECZNIK, a, m.** (*in astron.*)  
Афелии; точка орбиты плане-  
ты самая отдаленнѣйшая отъ  
солнца.
- ODSŁONIĆ**, *act. perf.* Odsłaniać, *imp.*  
Отслонить, отслонять, отсла-  
кивать; открыть, открывать;  
откупать, откупывать.
- ODSŁUCHAĆ SIĘ**, *recipr. perf.* До-  
сыта послушаться. — 2) Отслу-  
шать, слушать что до конца.
- ODSŁUGA, i, f.** Ослуга; оказаніе  
кому услуги за оказанное одо-  
женіе.
- ODSŁUŻYĆ**, *act. perf.* Odsługiwać,  
*freq.* Отслужить, отслуживать;  
воздавать кому за оказанную  
услугу.
- ODSMAKOWAĆ**, *act. perf.* Намазать,  
помазать, смазать.
- ODŚMIAĆ**, *act. perf.* Odsmiewać,  
*imp.* Отсмѣивать, отсмѣивать;  
возмѣрять за шутку шуткою.  
= *ODŚMIAĆ SIĘ*, Перестать смѣ-  
яться. = *ODŚMIEPI, u, m.* От-  
смѣиваніе.
- ODSNOWAĆ**, *act. perf.* Разрушить,  
передѣлать.
- ODSPŁAĆ**, *med. perf.* Вознаградить  
сномъ, довольно доаро спать.
- ODŚPIEWAĆ**, *act. perf.* Odszpiewu-  
wać, *freq.* Отпѣвать, отпѣванъ;  
окончить пѣніе. = *Odszpiewanie*,  
отпѣвъ, отпѣваніе, отпѣміе.
- ODSPRODĘK, dka, m.** Изподъ, исподъ;  
низъ, нижняя часть чего либо.  
= *ODSPRODNI, ia, ie.* Изподній;  
въ низу, въ исподи находящійся.
- ODSPOWIADAĆ SIĘ**, *recipr. perf.* О-  
кончить исповѣдь.
- ODŚRZĘDNI, ia, ie.** Центробѣжный,  
(*in fizyce*), *siła odśrzednia*, сила  
центробѣжная; сила понужда-  
ющая тѣло удалаться отъ цен-  
тра, — (*oppos.*), *siła dośrzednia*,  
сила центростремительная; ко-  
торая непрестанно понуждаетъ  
тѣло приближаться къ центру.
- ODSSAĆ**, *vid.* Odessać.
- ODSTAĆ**, *intr. perf.* Odstawać, *imp.*  
Отстаать, отстаивать; отвали-  
ваться, отпадать отъ чего, —  
*odstać od kogo*, оставишь служ-  
бу, должность, взять увольне-  
ніе, отойти, — отстаать, о-  
ставишь, отступить, — *tynk*  
*odstaie*, известь отваливается.  
— *Odstanie*, отступничество,  
отступленіе отъ истинныя вѣ-  
ры.
- ODSTANOWIĆ**, *act. perf.* Случить,  
*kłacz odstanowić*, случить ко-  
былу, припустить къ ней же-  
ребца.
- ODSTĄPIĆ**, *act. perf.* Odstępować,  
*imp.* Отступить, отступать;  
отходить, отдаляться, *odstą-*  
*pić od miasta*, отступить отъ  
города, *odstąpić przedsięwzię-*  
*cia*, оставишь намѣрене, от-  
ступиться отъ онаго, *odstąpić*  
*komu praw swoich*, уступить  
кому свои права, *odstąpić wi-*  
*ary*, вѣру, законъ покинуть, о-  
ставяишь, отрещися, *odstąpić*  
*swoich pretensy*, отступиться  
отъ своихъ требованій, *odstą-*  
*pić od rzeczy*, отступить, у-  
клоняться отъ матеріи, от-  
ступить въ рѣчи отъ главнаго



предмета, *odstąpić od rozumu*, одурѣть, ошалѣть, обезумѣть, лишиться разсудка, потерять умъ, *odstąpić kogo*, отступить, уходить, удалиться, отстать отъ чьей спорной, оставить кого въ нуждѣ, въ опасности, — *odstąpić czego komu*, уступить; оставлять кому свое мѣсто, право или какое имущество, *odstąpić komu swiego miejsca*, уступили свое мѣсто кому. — *Odstawiony od lekarzów*, онъ отчаанъ докторами. — *Odstawienie*, отступничество, отступление отъ истинныя вѣры.

**ODSTAWIĆ**, *vid.* **Odstać**.

**ODSTAWIĆ**, *act. perf.* **Odstawiać**, *imp.* **Odstawować**, *freq.* Отставивъ, отставляя; стоящее чтонибудь вмѣстѣ съ другимъ или близъ чего ставить особенно, отдаляя, отдвигая, *odstawić stół od ściany*, отставивъ столъ отъ стѣны, — 2) (*w prawie*), отставляя, опорочивая, а *kto-by odstawiając dobrowolnie dowód świadków trzech, puścił stronie swy przeciwny na przysięgę*, а кто добровольно отставляя доказательство трехъ свидѣтелей предоставилъ бы противной споронѣ учинить присягу. — *Gdyby sąd uznał, że przeciwnik świadkom próżno ganił i odstawiał, tedy takowy odstawiający tych świadków, każdego świadka powinien nawrócić*, если бы судъ призналъ, что противникъ напрасно свидѣтелей опорочивалъ и удалялъ, то таковой опорочивающій оныхъ свидѣтелей, долженъ каждому изъ нихъ заплатить штрафъ лавазку, — 3) *odstawić*, опять на своемъ мѣстѣ поставивъ.

**ODSTAWNY**, *a, e.* Отставный, отпускиный.

**ODSTĘKAĆ**, *med. perf.* Отзыватьсь спонаніемъ, болзненнымъ, жалостнымъ голосомъ, — удовлетворить спонаніемъ.

**ODSTĘK**, *u, m.* Отступление; отшествіе, удаленіе отъ какого мѣста, устрание, — отпаде-

ніе, отверженіе отъ кого или отъ чего, — отступъ, отходъ, оставленіе, отприновеніе, небреженіе, — поступка, уступка, *odstęp i przystęp morski*, отливъ и приливъ морской.

**ODSTĘP**, *u, m.* **ODSTĘPNIK**, *a, m.* Отступникъ; отпадный, отвергшійся, отступникъ отъ вѣры, отъ православной церкви. = **ODSTĘPNY**, *a, e.* **ODSTĘPNIE**, *adv.* Отступный; отпадшій, отвергшійся, — крамольный, матежный, — (*oppo.*), *nieodstępny*, неопступный, безоптазанный. = **ODSTĘPNE**, *ego, n.* Деньги за уступку. = **ODSTĘPNOSTWO**, *a, n.* Отступничество; отступство, отверженіе, отпаденіе отъ кого или отъ чего.

**ODSTĘPKAĆ**, *act. inst.* Оттолкнуть; отпихнуть, отразить, отпринуть, отдалить, устранивъ, отвлечь, отпоргнуть.

**ODSTRADAĆ**, *act. perf.* Подвергнуть опасности.

**ODSTRASZYĆ**, *act. perf.* **Odstraszać**, *imp.* Устрашить; страхомъ отврашить. *Odstraszenie*, устрашение, оспрастка, удержаніе страхомъ, *leniwego ludu praca odstrasza*, лѣниваго устрашаетъ всякой трудъ.

**ODSTRĘCZYĆ**, *act. perf.* **Odstręczać**, *imp.* Произвести отвращеніе, омерзѣніе, возбудить ненависть, омерзить, — устрасить, ужасить, испугать, въ страхъ привести, — охоту отнять, отврашить.

**ODSTROIĆ**, *act. perf.* **Odstraiać**, *imp.* Разстроить, разстроивать; разлаживать, дѣлать несогласіе въ звукахъ, *odstroić skrzypce*, разстроить скрипку. *Odstroiony*, разстроенный, разлаженный.

**ODSTRONIĆ**, *act. perf.* Отсторожить; подавать, отдвигать что въ сторону. = **ODSTRONIE**, *ia, n.* Убѣжище, уединенное мѣсто, пустыня.

**ODSTRUGAĆ**, *act. perf.* Сострогать; строгаа соскабливать, счищать.

**ODSTRUSIŃAĆ**, *act. perf.* **Odstry-**

chać, *imp.* 1) Сгребать, гребломъ сравнивать. — 2) Исключить, исключать; выключать, удалять, устранишь.

**ODSTRZELIĆ, act. perf.** Odstrzelać, *imp.* Отстрѣлять, отстрѣлявши. = **ODSTRZELAĆ SIĘ, recipr.** Отстрѣляваться; защищаться, обороняться стрѣла изъ чего, *odstrzelić się od czego*, отвратиться, удалиться, устранишься, уклониться.

**ODSTRZYGAĆ, act. inst.** Odstrzydz, *perf.* Odstrzygać, *imp.* Отстричь, отстригавъ; отрѣзывать пожитками, — 2) (*trans.*), удалить, устранишь. = **ODSTRZYŻEK, żka, m.** Отрѣзокъ.

**OSTUDZIĆ, vid.** Ostudzić.

**OSTYDOWAĆ, act. perf.** Отщалишь, отвалить отъ берега.

**ODSUWAĆ, act. inst.** Odsuwać, *imp.* Отсунуть, отсдвигать, отсдвигивать; *odsuwać firankę*, отдерни занавѣску, — 2) (*trans.*), удалить, изключить, не принять. — *Odsunięcie*, сдвиганіе, сдвигка, отсунутиє, отсдвиганіе. = **ODSUWAŁNY, a, e.** Отдвигный; могущій бытъ отдвинуть.

**ODSUROWIĆ, act. perf.** Сдѣлать опять сырмь. = **ODSUROWIEĆ, n. perf.** Сдѣлаться опять сырмь.

**ODSUSZYĆ, act. perf.** Отсушить; окончить сушеніе чего.

**ODSWAIAĆ, vid.** Odswoić.

**ODŚWIĘCIĆ, act. perf.** Odświecać, *imp.* Отпраздновать; окончивъ праздникъ какое.

**ODŚWIEKOTAĆ, vid.** Odśmiażyć.

**ODŚWIĘTNY, a, e.** Odświećnie, *adv.* Праздничный; однорядочный; принадлежачій, относящійся къ какому празднику, *odświećna suknia*, праздничное платье; однорядокъ, однорядка.

**ODŚWIEŻYĆ, act. perf.** Освѣжить, сдѣлать свѣжымъ, *vid.* Oświeżyć.

**ODSWOIC, act. perf.** Odswoić, *imp.* Отучить, отучать, обучивать; отводить, искоренять въ комъ привычку къ чему.

**ODSWOROWAĆ, vid.** Odsforować.

**ODSYLAĆ, vid.** Odesłać.

**ODSYŁACZ, a, m.** Знакъ; копо-

Т о т I.

ръгъ ссылаются на другое мѣсто въ книгѣ, крѣжъ, звѣздочка, отыѣтка.

**ODSYPAĆ, act. perf.** Odsypywać, *freq.* Отсыпать; сыпа отбавлять; *odsypanie*, осыпка.

**ODSZACHOWAĆ, act. perf.** Выбарышничать.

**ODSZALEĆ, n. perf.** Перестать бѣситься, оставить дурчешство.

**ODSZACHOWAĆ SIĘ, recipr. perf.** Срыть окопы.

**ODSZAREĆ, act. perf.** Оторвать, отторгнуть, отперевить.

**ODSZCZĘKAĆ, act. perf.** Odszczekić, *freq.* Прогнать посредствомъ лаяна, — 2) (*trans.*), отрицаться, опираться отъ прежнихъ словъ, пашиться, говорить, сговаривать, *przymówkę temi słowy odpowiedź ma*, „*com mówił na cię, żebyś ty „był nieuczciwey matki, i nie- „czystego łoża syn, tom na cię „szczekał iako pies:*“ то порицаніе долженъ слѣдующими словами сговорить, „что я о тебѣ „бѣ говорилъ, будто бы ты „нечестной матери и незакон- „наго ложа сынъ, то я лаялъ „на тебя какъ собака.“

**ODSZCZER, u, m.** Odszczerek, *pku, m.* Отщепокъ, отщепочекъ; осколокъ, отдѣленный отъ бревна, отъ доски или отъ полна. = **ODSZCZERAĆ, act. perf.** Отщепить, — *imp.* Отщеплять, отщепывать; отколоць, откалывать; щепая отдѣлать, отдираць отъ чего. = **ODSZCZERIĆ, act. perf.** Odszczepić, *imp.* Отлучить, отлучать; отметнуть, отметать, — оторвать, отколоць, отдѣлать.

**ODSZCZERPIENIEC, nca, m.** Отметничекъ, отступничекъ, раскольникъ, разномысленникъ, отщепенецъ, еретикъ, отдѣлвшійся отъ общенія какой вѣры, *odszczepieniem bydz*, раскольничать. = **ODSZCZERPIENICA, y, f.** Раскольница. = **ODSZCZERPIEŃSKI, a, ie.** Отметный, раскольническій, раскольничій. = **ODSZCZERPIEŃSTWO, a, n.** Расколъ, отдѣленіе, отщепеніе отъ общенія какой церкви.



**ODSZCZYKNAĆ, act. inst.** Odszczykiwać, *freq.* Отщипнуть, отщипывать.

**ODSZEMRAĆ, vid.** Odmruczeć.

**ODSZLACIĆ, act. perf.** Лшшить дворянства.

**ODSZLAMOWAĆ, act. perf.** Вычистить пазъ.

**ODSZLUFOWAĆ, act. perf.** Отпочить, выпочить, выполировать.

**ODSZNUROWAĆ, act. perf.** Разшнуровать.

**ODSZRUKOWAĆ, act. perf.** Ототкнуть, — раскупорить, *odszrukować beczkę*; раскупорить бочку.

**ODSZRZODPĘDNŹ, a, e.** Центробѣжный, *odszrzodpędna siła*, сила центробѣжная; сила непрестанно понуждающая пѣло удаляться отъ центра.

**ODSZROKOWAĆ, n. p. podłogę,** Перетирать, вычистить полъ, вымыть.

**ODSZRUBOWAĆ, act. perf.** Отвинтить, отвинчиваясь; отвертѣть, отвертывать.

**ODSZTURKNAĆ, act. inst.** Оттолкнуть, *imp.* оттолкивать.

**ODSZUKAĆ, act. perf.** Odszukiwać, *freq.* Отыскать, отыскивать; стараться обратно найти то, что было потеряно, утрачено, пропало или забыто.

**ODSZUMOWAĆ, act. perf.** Szumować, *imp.* Спать пѣву, — словить.

**ODSZYBOWAĆ, act. perf.** Отодвинуть.

**ODSZYĆ, act. perf.** Отшить; окончить шитье.

**ODSZYDZIĆ, act. perf.** Odszydzić, *imp.* Отсѣвать, отсѣивать; возмѣрять за шутку шуткою.

**ODTAD, adv.** Оттолѣ; съ тѣхъ поръ, отъ того времени; отсюда, изъ того мѣста.

**ODTALAĆ, med. perf.** Отпаять, отпаявать; отъ теплоты или отъ влажности распускаясь, мало по малу отставать, къ чему примерзъ, или засыпнувъ присталъ.

**ODTALAĆ, act. perf.** Отпласать, отпаянцовать; окончить пласку.

**ODTARGNAĆ, act. inst.** Odtargiwać, *freq.* Отпоргнуть, отпоргать;

отдернуть, отдергивать; оттеребить.

**ODTARGOWAĆ, act. perf.** Выторговать; торгуясь получить уступку въ цѣнѣ. = *Odtargowanie*, выторжка; уменьшение цѣны чрезъ договоръ съ торгующимъ.

**ODTASNOWAĆ, act. perf.** Развязать песмы.

**ODTKAĆ, vid.** Odetkać.

**ODTŁOCZYĆ, act. perf.** Odtłaczać, *imp.* Оттиснуть, оттискивать; отдавить, отдавливать.

**ODTŁUC, act. perf.** Odtłukiwać, *freq.* Отшибить, отшибать; отбить, отбивать; отломать, отламывать.

**ODTŁOZYĆ, act. perf.** Odtaczać, *imp.* Отпочать, отпачивать; почать дѣлать острымъ, опускаать лезвее у чего. — 2) Выпочить, выпачивать; посредствомъ почения выдѣлывать что, — 3)

(*trans.*), откатить, откатывать; отплавить посредствомъ кипяченя. — 4) Отцѣдить, отцѣживать.

**ODTORIĆ, act. perf.** Odtarzać, *imp.* Отпопить, отпаяивать; посредствомъ теплоты отпаяивать, — расплавить, расплавлявать, растопить. = **ODTORNAĆ, n. inst.** Нѣсколько расплавиться, ожиждѣть, лишиться густоты, оттопиться.

**ODTRĄCIĆ, act. perf.** Odtrącać, *imp.* 1) Оттолкнуть, оттолкивать; — 2) Отпирать, возбуждать омерзѣние, отпращение, удалять, устраниать. — 3) *Odtrącić od sumny iakiey*, вычестъ, вычитаніе; *odtrącenie*, вычестъ; вычитаніе.

**ODTRĘT, u, m.** Мозоль, отвертѣлость, окрѣлость, оцѣненѣлость, отѣвѣлость. — 2) Омерзѣние, отпращение.

**ODTRZĄSIĆ, act. perf.** Odturzać, *imp.* Отпращать, отпращать; прасучи отщипать что отъ чего.

**ODTRZERAĆ, act. perf.** Отколошить; — *imp.* отколачивать.

**ODTYKAĆ, vid.** Odetkać. — *Odtykać komu*, Отвѣтствовать тыканіемъ, употребленіемъ слова ты въѣсто *on*.

**Odwołanie, act. perf.** Вступить въ духовное звание.

**Odwać, act. perf.** Отбѣжать; удаляясь бросить; оспаривать

**Oduczyć, act. perf.** **Oduczać, imp.** Опучить, опучать, опучивать; **oduczanie**, опучение; опучка, **oduczony**, опученный, оплаженный отъ чего. = **Oduczyć się**, опучиться; оплукнуть, оплукаться отъ чего, — разучиться, **oduczyć się kłamstwa**, опучиться отъ лжи.

**Odumieć, med. perf.** **Odumieć, imp.** Умирая оставлять что либо.

**Odurzyć, act. perf.** **Odurzać, imp.** Изумить, оглушить, сразить, вскружить голову, шальными сдѣлать, одурить. = **Odurzyć, n. perf.** **Odurzyć**; пзуться, осполбенить, лишиться памяти, присудствия духа. = **Odurzać, Odurzony, a, e.** **Odurzyć**ый; потерявший присудствие духа, пзумлень, оглушень, лишень чувствъ, памяти. = **Odurzenie**, пзумение, пзупуление, оглушение, безпамятство.

**Odurzać, act. perf.** Разнуздать; вынимать удила изъ рта лошади, снять узду. = **Odurzenie, ego, n.** Деньги на водку, даваемые конюху хозяина проданной лошади. — 2) Деньги на водку за принесенную какую либо вещь, — 3) взаимной подарокъ.

**Odurzyć, n. perf.** Вырости; досиичъ извѣстнаго роста.

**Odwać, act. perf.** **Odwać, imp.** Опманить, опманивать; спараться отвлечь, опвадить, опучить кого или что откуда.

**Odwać, u, m.** Гауптвахтъ; главный стража, главный караулъ, коему прочие караулы подчиняются.

**Odważa, i, f.** Отвага, отважность; смѣлость, предприимчивость. — 2) Храбрость, героическое дѣло. — 3) Страхъ, отвага, уронъ, опасность, *z odważą zdrowia własnego*, съ подверженіемъ на опасностяхъ жизни.

**Odwać, act. perf.** **Odwać, imp.** Отважать, опваживать; отно-

рывать, опдвигать что тяжелое, — опкапывать, опкапывать; — 2) опрубить, опсѣчь, оплапнуть, оплапывать.

**Odwałina, u, f.** Отвалина; то, что отвалилось, отстало, осыпалось.

**Odwałować, act. perf.** Отвалить; опкатать.

**Odwarzać, act. inst.** **Odwarzać, perf.** Опѣтствовать вочареніемъ, рономомъ, бранью.

**Odwarzyć, act. perf.** **Odwarzać, imp.** Отварить, опваривать; **odwarzanie**, отварка, опвариваніе; опъятие вредной какой части отъ сѣдого посредствомъ варенія. = **Odwarzony**, опваренный, **odwarzona woda**, опваренная вода.

**Odważny, a, e.** **Odważnie, adv.** Опважный; смѣлый, предприимчивый, — опважно, смѣло, дерзновенно. = **Odważnis, ta, m.** Смѣльчакъ; смѣлый, опважный человекъ.

**Odważyć, act. perf.** **Odważać, imp.** Опѣсить, опѣшивать; давать, опускать кому что либо вѣсомъ, *odważyć mięsa, mąki po cztery funty*, опѣсить мяса, муки по чешыре фунта. — 2) **Odważyć zkad iaki ciężar**, опкапывать, скапывать, опвадить. — 3) **Odważyć co**, опваживать, жерновать, подвергать опасности. — **Odważyć się, recipr.** опважиться, опваживаться; опмѣлиться, дерзать на что трудное и сумнительное, предпринять что либо опважное, *z małą liczbą żołnierzy odważył się napasć na oboz nieprzyacielski*, съ малымъ числомъ воиновъ опважался, опмѣлился напасть на станъ неприятельскій.

**Odwdzięczyć, act. perf.** **Odwdzięcić, imp.** Возблагодарить, принести, воздать, засвидѣтельствовать благодарность, — опблагодарить, изъяснить благодарность. = **Odwdzięk, u, m.** **Odwdzięka, i, f.** Возблагодареніе; приношеніе благодарности, оказываніе, засвидѣтельствованіе признательности за



полученное благодѣяніе, награда, награжденіе.

**Odwesować, act. perf.** Сточить, стачивать; сравнить, снать, сгладить зазубрины, шероховатость, — отпочинить, отпачинать.

**Odwet, u, m.** Награда, вознагражденіе. — 2) Воздаданіе, возмездіе, наказаніе соотвѣствующее преступленію, возмѣрие, *prawo odwetu*, право мздовоздаданія. = **Odwetować, act. perf.** Наградить, вознаграждать. — 2) Воздавать; воздать кому равнымъ поправимъ, загладить, возмѣрить, отплатить, равнымъ за равное воздавать. = **Odwetowany**, удовлетворимый; что можно поправить, загладить, удовлетворить, наградимый, возвратимый, — (*oppos.*), *nieodwetowany*, ненаградимый, невозвратимый.

**Odwiać, act. perf.** **Odwiewać, imp.** Отвѣять, отвѣивать; отдавать, устранять прочь силою вѣтанія.

**Odwiadki, Odwiedki, Odwiwki, pl.** Посѣщеніе, визитъ; — осмотръ, обзорѣніе, *po pilnych odwiedkach okolicznych lasów*, послѣ тщательнаго обзорѣнія окружающихъ лѣсовъ.

**Odwiązać, act. perf.** **Odwięzywać, freq.** Отвязать, отвязывать; отрѣзать. *Odwiązanie, odwięzanie*, отвязаніе, отрѣшеніе.

**Odwieszczę, a, n.** Пополудни, послѣ полудня, послѣобѣденное время. = **Odwieszczony, a, e.** Послѣобѣденный. = **Odwieszczyciel, act. perf.** Отуживать.

**Odwieszny, a, e.** Изкопный, или ископный; песьма древній, изначальный, издавна сущій. *Odwiesznie, adv.* ископн, издревль, пзстарп, отъ давнихъ пресель.

**Odwiedki, vid.** **Odwiadki.**

**Odwiedzić, act. perf.** **Odwiedzać, imp.** Посѣтить, посѣщать, *odwiedziciel*, посѣщитель. = **Odowiedziny, pl.** Посѣщеніе, визиты, свиданіе. = **Odowiedziony, vid.** **Odwiesdz.**

**Odwiercić, act. perf.** Вновь что просверлить, *wystrzelany zapal, nowo odwiertnie się*, разстрѣленный запаль, вновь просверливается.

**Odwierżnąć, act. inst.** **Odwierżnąć, imp.** Лагнувъ, лагать, брыкать, бить задними ногами, отбивать ногами.

**Odwieść, act. perf.** **Odwodzić, imp.** Отвести, отводить; отъ одного мѣста вести къ другому, — 2) (*fig.*), отвлечь, отвлекать, побуждать отстать отъ чего, — устранить, въ сторону отворачивать. — 3) **Wzвесть, взводить;** — *odwodzić kogo od przedsięwzięcia jakiego*, отводить кого отъ намѣренія, — отвлечь, отпратить кого отъ чего. — *Odwieść kurek u strzelby*, взвестъ курокъ, — 4) (*w prawie*), *odwieść się*, оправдаться; доказать правоту свою, очиститься.

**Odwiesisty, a, e.** Отвислый; олустившійся въ низъ.

**Odwiertzyć, act. perf.** Постаивить западно такъ, чтобы лисца не могла ее чвать.

**Odwiw, u, m.** Противный вѣтръ. **Odwiewać, vid.** **Odwiać.**

**Odwieźć, act. perf.** **Odwozić, imp.** Отвезти, отвозить.

**Odwiwać, vid.** **Odwiwać.**

**Odwiwać, act. perf.** Распутать; спутанное раздѣлять, въ порядокъ приводить, — 2) (*fig.*), распутать, разбирая въ ясность приводить.

**Odwilgnąć, n. inst.** **Odwilżyć, odwilgotnieć, perf.** Отсырѣть. = **Odwilgotność, ści, f.** Сырость, мокрота, влажность.

**Odwiż, y, f.** **Odwiżła, y, f.** Отпепель, отпепеліе; погода зпую, въ которую отъ излившей теплоты воздуха снѣгъ таетъ.

**Odwiżyć, act. perf.** **Odwiżyć, imp.** Отволожить, отволаживать; смочить, промочить; сухое дѣлать влажнымъ, сыримъ; напишывать влагою.

**Odwinąć, act. inst.** **Odwinąć, imp.** Отвинтъ, отвинчивать; отвернуть, отвертывать; отсучить, отсучивать; — 2) *odwinąć od brze-*

- gi*, опчаашть, опчаллвать; опваллвать отъ берега.
- Odwinzować, act. perf.** Взаимно поздравить. — 2) Окончшь поздравление.
- Odwinąć, n. inst.** Опвинуть; понизиться, опуститься, падаться въ низъ. = **Odwinęły, a, e. Odwinęły, adv.** Опвинувшій; опустившійся въ низъ.
- Odwiatać, act. perf.** Взаимно прѣвѣтствовать, — отвѣчающъ прѣвѣтствиемъ.
- Odwięc, act. perf. Odwiękać, imp.** Отпашить, отпашкивать; — отволоочъ, отволакивать; таща отдвигать, опдалать что отъ чего. — 2) опложить, опкладывать; отсрочивать, отлагать до другого времени, дѣлать отсрочку, медлить, мешкать, проволочить, продолжать, паяннуть время, — (*procz.*, *co się odwięcze, to nie uciecze*, чему быть, тому не миновать; — что можешь сдѣлать сегодня, того не отлагай на завтра.
- Odwołaczny, a, e. Odwołacznie, adv.** Опволакательный, укоснительный, медленный, медлительный, мешкатный, продолжительный. = **Odwołaczysiel, a, m.** Отлагатель. = **Odwołoka, i, f.** Опволочка, протаяка, отсрочка, медленіе, продолженіе какнмъ дѣломъ, опкладъ, отлаганіе, отлагательство, *bez odwołoki*, безъ отлагательства, *w odwołokę co poszło*, дѣло не приходитъ къ концу, отсрочивается, продолжается.
- Odwod, u, m.** Опводъ; опведение, *vid. Odwieść*. — **Odwod kurka u strzelby**, взводъ; — **odwod wojska**, ретирада, опступъ, опступление, дѣйствіе войска, когда оно, не бывъ въ силѣ прогнустоль неприятелю, опспунаетъ отъ него назадъ въ боевомъ однакожъ порядкѣ. — 2) **Odwod wojska**, арьергардіа; задняя стража, задній опрядъ войска. — 3) **Odwod przynny**, оправданіе, очищеніе. = *bez Odwodki*, безъ обьянковъ, безъ околчностей.
- Opwodny, a, e.** Опводный. — 2) Со стороны воды находящійся.
- Opwodowy, a, e.** Арьергардный.
- Opwodzić, vid. Odwieść.**
- Opwoować, act. perf.** Опвать, вновь, снова, обратно завоевать, покорить подъ власіть свою.
- Opwołać, act. perf. Opwoływać, freq.** Опзывать, опзывалъ; — 2) отречься, отрекаться; говорить, словаривать; оппереться, оппираться; — 3) опзывать; приказать кому выйтъ, возвратиться изъ чужой земли въ свое отечество, *odwołać iarmark*, отсрочить ярмонку, опложить до другого времени, *odwołać posła z iakięgo miasta*, опзывать посланника отъ иностраннаго двора. — **Opwoływać się do wyższego sądu**, апеллювать; перенести дѣло въ вышній судъ, взять аппелляцію. **Opwoływanie się**, аппелляція, — отъзывъ, переносъ дѣла въ вышній судъ.
- Opwóz, u, m.** Опвózка, *i, f* Опвозъ, опвозка, опвезеніе; опправление, препроложеніе кого или чего повозкою, либо судномъ. = **Opwozowy, a, e.** Опвозный.
- Opwozić, vid. Odwieść.**
- Opwócić, act. perf. Opwracać, imp.** Опвратить, опвращать; уклонать въ сторону что отъ чего, — *odwracać rękę*, опвратить, опводить теченіе рѣки, *odwracać rolę*, второй разъ инку опратъ, двоить, — *odwracać się*, опвращаться; — *odwracać co złego*, опвращать, опклонять, удалять, — *odwracać od czego*, опвращать, опвлекать, опводить, удерживать, устраниать, опворопить, опворачивать. = **Opwócićsiel, Opwracacz, a, m.** Опвращатель.
- Opwrot, u, m.** 1) Ретирада, опступъ, опспунаеніе, — 2) опворачиваніе плугомъ, — вторично наханная нива, — 3) опворотъ; возвращеніе назадъ, начало опвратнаго шествія, — опвращеніе въ сторону, — самое мѣсто на



- которомъ дѣлается поворотъ. = на Odwrót, *adv.* Напротивъ того, за то, въ воздаяніе, въ награжденіе того.
- Odwrótnica, *y, f.* Отступница.
- Odwrótny, *a, e.* Odwrótnie, *adv.* Отыражающій, отклоняющій, удаляющій, — 2) (*pass.*), оштрашиваемый, кого или что оштрашить, отменить можно, отменяемый, уничтожаемый, возвратимый, — 3) (*w logice, matemat., i fizyce*), обращенный, оборотный, *stosunek odwrotny*, возвратное отношеніе, *regula trzech odwrotna*, тройное правило обратное; въ которомъ начальныя количества бываютъ взаимно пропорциональны къ своимъ сходящимся. — 4) Поворотный; возвратный; (*w astronomii*), *kola niebieskie odwrotne*, поворотные круги.
- Odwzajemnić, *act. perf.* Odwzajemnić, *imp.* Взаимностью оплатить; соопвѣдствовать въ чемъ.
- Odwykłość, *sci, f.* Отвычка; отвадка, отученіе отъ чего. = Odwyknąć, *n. inst.* Odwykać, *imp.* Отвыкнуть, отвыкать; отставать, отучаться отъ того, къ чему былъ прежде приученъ, припажить, пристрашить; отставать, покидать сдѣланію къ чему привычку, *zaczyna odwykać od gry, od zabaw*, онъ начинаетъ отвыкать отъ игры, отъ забавъ. = *Odwykły*, отвыклый; отвадившійся, отучившійся отъ того, къ чему привыкъ. = *Odwyknięcie*, отвычка.
- Odymać, *vid.* Odać.
- Odymić, *act. perf.* Odymić, *imp.* Здымить, закоптить.
- Odymiec, *isca, m.* Дикой кабанъ, вепрь.
- Odżać, *act. perf.* Odżynać, *imp.* Отжать, отжимать; оканчивать то, что зачалъ жать. *Odżycie*, отжинъ; окончаніе собирая, сжинанія какого набудъ стоячаго хѣба.
- Odżalić, Odżalować, *act. perf.* Перестать жалѣть, тужить, скорбѣть, печалиться о комъ или о чемъ. — 2) Не щадить, рпсковать, жертвовать, посвятишь, положить, употребить, *lepiej raz na taki wydatek pieniędzy odżalować, niżeli na inne drobizgi*, лучше одинъ разъ пожертвовать деньги на такой расходъ, нежели на другія мелочи.
- Odżartować, *act. perf.* Отшутить, — *imp.* Отшучивать; за шутку плашуть взаимною шуткою.
- Odżegać, *act. perf.* Отжечь, отжигать; посредствомъ огня отдѣлать часть какую отъ цѣлаго.
- Odżeglować, *act. perf.* Отпалить, отпалывать.
- Odżegnać się czego, *recipr. perf.* Отогнать, прогнать, отразить отъ себя знаменаніемъ крестнымъ.
- Odżenić, *act. perf.* Odżenić, *imp.* Утогнать, отгонять, удалать. — 2) *Odżenić się*, развестися; разходиться навсегда съ женою, или мужемъ.
- Odzew, *g.* Odezwu, *m.* (*w prawie*) Апелляція, переносъ дѣла въ вышній судъ, *ktoby był na iawnym występku prostan, temu odzew idźć nie ma*, но еслибы бы кто пойманъ былъ на самомъ преступленіи, такому апелляція не дозволяется.
- Odziać, *act. perf.* Odziewać, *imp.* Одѣть, одѣвать; облекать одеждою, возлагать одежду на себя или на другаго, — покрывать чѣмъ либо. *Odziany*, одѣтый; облеченный въ одежду, — покрытый чѣмъ, — обросшій чѣмъ, — обложенный.
- Odżyczeć, *n. perf.* Одичать; сдѣлаться дикимъ.
- Odżycić, *act. perf.* Odżycić, *imp.* Отморозить, отмораживать, озноблять. = *Odżyczyć*, *n. inst.* Отзабынуть; попередиться отъ спужа, отмерзнуть. = *Odżyczyła*, *Odżyczyła*, *y, f.* Озноба; опухоль отъ мороза, отъ спужа.
- Odżiedziczyć, *act. perf.* Odżiedziczyć, *imp.* Приобрѣтать наслѣдствомъ, получать въ наслѣдство, наслѣдовать, — обладать.

- Tys serce iey odziedziczył*, ты ея сердце обладалъ.
- ODZIELENIEĆ, n. perf.** Вновь познать, ожить, воскреснуть, возобновиться, снова процвѣтать.
- ODZIEMEK, ODZIOMEK, mku, a, m.** Наружная часть древеснаго корня, находящаяся нѣсколько на поверхности земли, изъ коей вырастаетъ пеня.
- ODZIENIE, ia, n.** Одежда; платье, одѣяніе; все то, что служить къ прикрытію тѣла, — *prov.) iakie odzienie takie uczczenie*, по платью въспрѣчаютъ, а по уму провожаютъ.
- ODZIERAĆ, vid. Odrzeć.**
- ODZIERZEĆ, act. perf. Odzierzać, imp.** Одерживать, одерживать, — получать, приобретать.
- ODZIEWAĆ, vid. Odziać.**
- ODZIEWALNY, a, e, Верхній; —** могущій быть одѣтымъ. = **ODZIEWA, y, f. ODZIEWEK, wku, m.** Одежда, одежа, платье.
- ODZIEWAĆ, intr. inst. Od-ziewać, imp.** Опмѣтствовать зѣваньемъ.
- ODZIEŹ, ODZIEŹA, y, f.** Одежда, одежа, одѣяніе, всякое платье.
- ODZIMNY, a, e, Зимовый.**
- ODZIOMEK, vid. Odziemek.**
- ODZNACZYĆ, act. perf. Odznaczać, imp.** Опмѣтшить, опмѣчать; назначать что опмѣткою, — отличить, опмѣчать; — назначить, расчертить, срисовать, намѣтшить, изобразить что чертами, *odznaczyć mię*, отличиться, отличить себя чѣмъ.
- ODŻONAĆ, vid. Odżenić.**
- ODZOW, u, m.** Звонъ, звучаніе, звукъ отъ какой вещи, опзываніе голоса, возгребѣніе, возшумѣніе, громъ, раздаваніе голоса. = **ODZOWNY, a, e, Odzownie, adv.** Опзывной; къ опзыву, къ опшолоску относящійся, раздающійся. — 2) Опзывной; къ опзованію кого опкуда относящійся; — (*opros.) nieodzowny*, непреложный, непремѣнный, безопмѣнный, опмѣнный, неотмѣняемый. *Nieodzowność*, непреложность, опмѣнность, неотмѣняемость, безопмѣнность.
- ODŹUĆ, act. perf. Odźniwać, imp.** Пережевать, пережевывать; (*ewaura o нѣкоторыхъ животныхъ*) проглоченный кормъ, отрыгая снова жевать. *Bydła odźniające*, жвачку опрыгающія животные.
- ODŹWIERNI, ODŹWIERNY, g. ego, Dwerińki, придверникъ; приставникъ къ двери или дверямъ для отворенія оныхъ входящихъ и для затворенія за исходящими. = ODŹWIERNIA, ODŹWIERNIA, ODŹWIERNICZKA, i, f.** Дверница, придверница. — 2) Комната придверника. = **ODŹWIERNIE, ego, n.** Деньги на водку даваемые придвернику.
- ODŹWIERNIK, a, m. (w medyc.)** Правое устье желудка.
- ODŹWYCZAĆ, act. perf. Odzwyczaiać, imp.** Опвадить, опваживать; опучить, опучать кого отъ чего, стараться искоренить въ комъ привычку къ чему. *Odzwyczaienie*, опвадка, опваживание, искорененіе привычки къ чему. *Odzwyczaić się*, опвадиться, опучиться, опвыкнуть, покинуть, оставивъ къ чему привычку.
- ODŹYĆ, n. perf.** Ожить, воскресать, возобновиться, возобновляться; опживотвориться, получить прежнія силы, прежнюю крѣпость, прежнее состояние, отъ влани какой нибудь посторонней причины.
- ODŹYSKAĆ, act. perf. Odzyskiwać, freq.** Опъискать потерянное, возратить, обратно получить, достать; — опать опнять, взять, завладѣть, достать, опбить у неприятеля то, что потеряю. — *Odzyskać zdrowie*, выздоровѣть. *Odzyskanie*, опъисканіе потеряннаго, *odzyskanie sił, zdrowia*, возстановленіе здоровья, сила.
- ODŹYWAĆ, vid. Odezwać.**
- ODŹYWIĆ, act. perf. Odżywiać, imp.** Опжить, опживать; сохранить бытіе чье, опживотворить, опживотворять; — въ чунство привестъ; подкрѣпить, ободрить. = **ODŹYWIĆ się**, Подкрѣпиться пищею, опживотвориться, опжи-



- вляться. = *Odżywiciel*, *a*, *m*.  
 Оживитель; кто свободил, спасъ  
 кого отъ тяжкой болѣзни, или  
 отъ бѣды. = *Odżywność*, *sci*, *f*.  
 Живоворящая сила. = *Odży-  
 wny*, *a*, *e*, Живоворящій, жи-  
 воворный; способствующій къ  
 сохраненію жизни, бытія, су-  
 ществованія, *materya odżywna  
 jest ta, która jestestwom orga-  
 nicznym za pokarm służyć może*,  
 животнорная матерія есть та,  
 которая естествомъ органиче-  
 скимъ служить можетъ пищею.
- Офарова́с**, *act. perf.* Окрасить;  
 вокругъ красить.
- Оферта**, *y*, *f*. Предложеніе, пред-  
 ставленіе, приношеніе чего ил-  
 будь, обѣщаніе. — 2) Оферта,  
*offertorium*, Дароприношеніе,  
 жертвоприношеніе, возношеніе  
 даровъ на обѣдни, проскомидія.  
 = *Офертова́с* *зія*, *recipr. perf.*  
 Представлятъ кому свои услу-  
 ги. = *Офертовни́сзек*, *czka*, *m*.  
 Подлый льстець, покорной слуга  
 цѣлаго свѣта.
- Офуда́с**, *act. perf.* Обмарать, за-  
 пачкать.
- Офиала**, *y*, *f*. Офиалка, *i*, *f*. *dim.*  
 Жертва; (*ob wstchołb zaobmb*)  
 животное или плоды земные,  
 кои въ честь Божию или во очи-  
 щеніе грѣховъ съ предписанны-  
 ми обрядами были сожигаемы,  
 — даръ, принось, жертвоприно-  
 шеніе, преба, *poganie salszy-  
 wum bogom czynili ofiary*, языч-  
 ники приносили жертвы, покла-  
 нались ложнымъ богамъ, куми-  
 рамъ, — *ofiara bezkrowna*, *bez-  
 krowawa*, жертва безкровная;  
 новозавѣтная жертва, тѣло и  
 кровь Христова во Св. причастіи.  
 — 2) (*fig.*) Жертва, человѣкъ  
 невинно въ какомъ нибудь слу-  
 чаѣ погибшій, пострадавшій, *stać  
 się ofiarą czyiey zemsty*, учи-  
 ниться жертвою мщенія чьего.  
 — 3) *Ofiara dobrowolna*, по-  
 жертвованіе; отреченіе отъ вы-  
 годъ своихъ въ пользу чью,  
*ofiary dla ouczynny są chwale-  
 bne*, жертвы за отечество по-  
 хвальны, *uczynić z cz-go ofia-  
 re*, жертвовашъ, пожертвовашъ  
 чьмъ; лишиться чего нибудь

любезнаго необходимо нужнаго  
 изъ любви, приверженности къ  
 кому, посвящать, употребить,  
 отдать что въ чью пользу.

- Офиарні́с**, *a*, *ie*, Офиарнісць, *a*,  
*e*, Жертвенный, относящійся къ  
 жертвамъ; — жерчій; жрецу при-  
 надлежащій. = *Офиарнік*, *a*, *m*.  
 жрецъ; вѣлхозаконый священ-  
 никъ у древнихъ Іудеевъ. — 2)  
 жрецъ; языческой священнослу-  
 житель, который избираемъ  
 былъ приносить жертву лож-  
 нымъ богамъ. = *Офиарнікову*,  
*a*, *e*, Жрецовъ; жреческій. =  
*Офиарны*, *Офиаровны*, *a*, *e*, Жер-  
 твенный; принадлежащій, со-  
 ставляющій, относящійся къ  
 жертвамъ.
- Офиарова́с**, *act. imp.* Жертвовать,  
 пожертвовать; приносить что  
 въ жертву, *Bogu ofiarę czynić*,  
 жертву приносить Богу, — *ofia-  
 rować się*, сдѣлать обѣтъ, обѣ-  
 товашъ, — *ofiarować co komu*,  
 предлагать, представлять, *ofia-  
 rować komu swoje usługi*, пред-  
 ставить кому свои услуги, *ofia-  
 rował Bogu iaką krzywdę, smu-  
 tek, chorobę, stratę*, etc. пре-  
 терпѣлшъ ради Бога нещастія,  
 скорби, болѣзни, уронъ, гоне-  
 нія, и приносить оныя Богу во  
 удовлетвореніе грѣховъ своихъ.
- Офиаровни́с**, *y*, *f*. Жрица; же-  
 щина избранныя приносить жер-  
 твы. = *Офиаровни́с, *a*, *ie*,  
 Жертвенный. = *Офиаровни́ство*,  
*a*, *n*. Жречество, достоинство,  
 санъ, должность жреца. = *Офи-  
 rowнік*, *a*, *m*. Жертвенникъ;  
 осященный столъ, на кото-  
 ромъ готовится Богу без-  
 кровавая жертва.*
- Офисца́л**, *a*, *m*. Офиціаль; шило  
 достоинства въ католицкихъ  
 духовныхъ консисторіяхъ; Ви-  
 карій, предсѣдатель духовнаго  
 суда, консисторіи, вмѣсто Е-  
 пископа.
- Офисцали́ста**, *y*, *m*. Чиновникъ. —  
 2) Офиціанты, разнощичъ, мун-  
 кохъ, дворецкой, и пр. = *Офи-  
 сцальскі*, *a*, *e*, Офицалу при-  
 надлежащій. = *Офисцальство*, *a*,  
*n*. Достоинство, санъ, и долж-  
 ность Офиціала. = *Офисцальт*, *a*,

- m.* Служащій священникъ; священнодѣйствиющій.
- OFICER**, **OFICYER**, *a, m.* Офицеръ, *zasłużony oficer*, заслуженный Офицеръ. = **OFICERKA**, *i, f.* Офицерская жена. = **OFICERSKI**, *a, ie*, Офицерскій, принадлежащій, свойственный офицерамъ, *oficerska ranga*, Офицерскій чинъ. = **OFICERSTWO**, *a, n.* Офицерство; чинъ, шпесель офицерская.
- OFISYNA**, *y, f.* **OFISYNKA**, *i, f. dim.* Флагель; пристройка, съ боку главнаго дома сдѣланная, — боковое строеніе для дворовыхъ прислужниковъ.
- OFISYMI**, *n.* Служеніе, служба церковная, — правило священническое или монашеское повседневное. = **OFISYUSZ**, *a, m.* Типиконъ; книга церковная, изображение церковнаго чинодѣйствія.
- OFIERNICZY**, *a, e*, Касающійся, относящійся до пожертвованій добровольныхъ, *protokół ofierniczy*, протоколъ, книга для записыванія чинимыхъ на что либо пожертвованій.
- OFIŁNA**, *y, f.* (*w marg.*) Буаппи, булени; всервки для прштагиванія средины надвѣтреннаго края парусовъ къ вѣтру, когда корабль идетъ бейдевиндъ.
- OFIŃAL**, *vid.* **Hufial**, Подковный гвоздь.
- OFISK**, *u, m.* Брань, руганье, крикъ, брюзжаніе. = **OFISKNAĆ**, *act. inst.* **Ofiskać**, *imp.* Журить, бранить, ругать, щунать. *Ofuknąć się na kogo*, напустить на кого, кричать на кого.
- OGADAĆ**, *act. perf.* **Ogadywać**, *freq.* Оклеветать, оклеветывать; обнесеть, обносить; обезславить, обезславлять; оболтать, облатывать; оговорить, оговаривать; *ogadywanie*, обносъ; клевета, оклеветаніе, навѣсть, оговоръ. = **OGADACZ**, *a, m.* Поноситель.
- OGALAĆ**, *vid.* **Ogolić**. = **OGALASAC**, *vid.* **Ogolić**.
- OGAŁ wilcza**, (*w botan.*) Вербейникъ права, (*Lysimachia*).
- OGANESZNIK**, *a, m.* Томъ, копорый носитъ опахало; метелку отъ мухъ.
- OGANIAĆ**, *act. imp.* Хранить, стеречь, беречь, предохранять, сохранять, защищать, остерегать, отгонять вредное обмахивать; маханіемъ отгонять прочь, опихивать *oganiać chorego od much*, обмахивать больнаго отъ мухъ. *Oganiać się*, обмахиваться, опихивать или метелкою отгонять. — 2) Защищаться, обороняться.
- OGANIACZ**, *vid.* **Oganecznik**.
- OGANISTY**, **Ogańcysty**, *a, e*, Тѣнистый, вѣтвиный.
- OGANKA**, *i, f.* Мухогонъ; опахало, метелка отъ мухъ, махало, вѣрь.
- OGAR**, *a, m.* Борзая собака.
- OGAREK**, *rka, m.* Огарокъ; остатокъ недогорѣвшей свѣчи.
- OGARNAĆ**, **Ogarnąć**, *act. inst.* **Ogarniać**, *imp.* Обнять, обнимать; обхватить, обхватывать, хватывать; окружить, окружать; обнять что со всѣхъ сторонъ, *straszny mię smutek ogarnął*, ужасная печаль овладѣла мною, *weyrzenie na mnie ogarnęło ich strachem*, взглядъ на меня обьялъ ихъ страхомъ. — 2) Одѣть, одѣвать; *ogarnąć ubogiego*, одѣть бѣднаго, неимущаго, снабдить платьемъ. — *Ogarnąć się*, приодѣться, прибраться, прирядиться; одѣться въ хорошее платье, приводить въ порядокъ собственной уборъ для принятія гостей, или посѣщенія кого. — *Ogarnąć sobie włosy*, причесать, завязать себѣ волосы. — 3) *Ogarnąć myślą*, обнять, обнимать что умомъ, мыслію; понимать какой либо предметъ со всѣмъ его свойствамъ, — объять умомъ, понять, постигнуть умомъ, — постигнуть, постичь, постигать. *Nieogarniona wielkość Boża*, непостижимое величье Божіе.
- OGARZYCA**, *y, f.* Борзая сука.
- OGASIEĆ**, *act. perf.* Погасить вокругъ, потушить.
- OGDAKAĆ**, *act. perf. (fig.)* Оговорить, оклеветать, обнести, обезславить, поносить.



**ОСИАĆ, act. inst.** Ogiąć, *imp.*  
Обогнуть, обгибать; какое шибудь гибкое тѣло около чего гнуть.

**ОГИЕИ, g.** Ognia, *m.* Огонь; *ogiei wszystko niszczy*, огонь все сѣдаетъ, *zagasić ogień*, потушить огонь, *ognia krzesać*, выстѣкать огонь, (*prov. nie potrzeba ognia do ognia przydawać*, не надобно бросать пороха въ огонь, масломъ заливать пожаръ, *m. e.* раздражать болѣе огорченныя сердца, поджигать, — *nieczem i ogniem pustoszyć*, опустошать, предать огню и мечу, жечь и рубить, — *iak na ogień tam biegną*, всѣ туда бѣгутъ, какъ на диво, какъ на чудо, — *przy jednym ogniu dwie pieczenie u piec*, однимъ махомъ снать двѣ головы, — за однимъ походомъ два дѣла сдѣлать, совершить, — *ognia dawać*, спрѣлать, пальбу производить, *wytrzymać męźnie ogień nieprzyjacielski*, выдержать неустрашимо огонь неприятельскій, *gdy kapitulacyi nieprzyjeto rozpoczął się z obu stron ogień*, послѣ отверженія капитуляціи, началась съ обѣихъ сторонъ пальба. — *Ogień Grecki*, Греческой огонь, родъ фейерверка у древнихъ въ водѣ горѣвшаго. — *Ogień ucieszny, ogień krotofilne*, огонь потѣшный; фейерверкъ, потѣха, дѣлема изъ разныхъ увеселительныхъ лепящихся и разноцвѣтныхъ огней, — *ogień noszący nad ziemią*, блудящіе огни, пламенные испаренія, которыя иногда выходятъ изъ болотистыхъ мѣстъ, — *prov. palić kogo na matym ogniu*, мучить, помыть кого, — (*fig.*) огонь, живость, быстрота, пылкость, острота въ разумѣ, *na oczu żywe i pełne ognia*, у него живые и наполненные огнемъ, у него весьма быстрые и пламенные глаза, — *ogień miłości*, огонь, пламень, жаръ любовный, *ogień gniewu*, пылъ, жаръ гнѣва; *tak się rozgniewał, że cała twarz jego ogniem paląca*, онъ такъ разсердился, что лицо у него

разгорѣлось, — (*w medyc.*) *piekielny ogień, gangrena*, апопоя огонь, заразительная болѣзнь, отъ которой тѣло внутри какъ будто сгараеть. = **ОГИЕНЕК, ika, m. dim.** Огонекъ. = **ОГИЕННЫ, a, e,** Огненный.

**ОГИЕР, iera, m.** Жеребецъ, = **ОГИЕРОВУ, a, e,** Жеребцовъ; жеребцу принадлежашій, жеребячій. **ОГЛАДАĆ, ОГЛАДЫВАĆ, vid.** Obeyrzec.

**ОГЛАДЗАĆ, vid.** Ogłodzić.  
**ОГЛАДИĆ, act. perf.** Ogłodzić, *imp.*  
Огладить, оглаживать.

**ОГЛАСКАĆ, act. perf.** Ogłaskiwac, *freq.* Дѣлать ручнымъ, прилащать, приучать, дѣлать крошкымъ, смиреннымъ. *Ogłaskany*, ручной, смиренный, недикій.

**ОГЛАСЗАĆ, vid.** Ogłosić.

**ОГЛЕДНУ, a, e,** До осмотра, до обозрѣнія касающійся, относящійся, осмотрительный, осторожный. = **ОГЛЕДНОСТЬ, ści, f.** Осмотрительность, осторожность, разсужденіе, уваженіе. = **ОГЛЕДНЕ, ego, n.** Доходъ за осмотръ и освидѣтельствованіе. = **ОГЛЕДУ, ОГЛЕДЗИНУ, pl.** Осмотръ, освидѣтельствованіе, — посѣщеніе, визитъ. = **ОГЛЕДЛОВИК, a, m.** Осмотрщикъ.

**ОГЛОДАĆ, act. perf.** Ogłodywac, *freq.* Оглодать; оглаживать; кругомъ объѣдать, зубами обгрызать. *Ogłodany*, оглодакный; вокругъ объѣденный, обгрызенный.

**ОГЛОДИЕĆ, n. perf.** Голодь перпѣть; **Огłodzić, act. perf.** Ogłodzić, *imp.* Оголодить, причинить недостатокъ, оскуднѣніе въ пропитаніи, или въ кормѣ.

**ОГЛОСИ, u, m.** Объявленіе, возвѣщеніе, обнародованіе, оглашеніе. = **ОГЛОСИĆ, act. perf.** Ogłaszać, *imp.* Провозгласить, провозгласить; обнародовать, объявлять; возвѣстить, возвѣщать; объявить, объявлять, извѣстнымъ учинить, издать, публиковать, *ogłosić pokój*, обнародовать миръ, *ogłosić ukaz*, издать указъ. *Ogłoszony*, опубликованный, объявленный, обнародованный. *Ogłosić się*, про-

- возгласить себя. *Ogłoszenie*, обнародованіе, объявленіе, публикація, возвыщеніе, изданіе. = *Ogłosiciel*, *a, m.* Провозвѣститель, провозвѣстникъ; провозгласникъ, бирючь. = *Ogłosicielka*, *i, f.* Провозгласница, провозвѣстница.
- Ogłów**, *Ogłówia*, *i, f.* Огловка, *i, f. dim* Намордникъ, обротъ, которую скотамъ накладываютъ на морду, чтобы не кусались, или чтобы не бѣли.
- Ogłuszyć**, *u, m.* Оглушить, оглушение. = *Ogłuszyć*, *n. perf.* Глухнуть, оглухнуть; отъ поврежденіи слуховаго орудія начинать слышать худо, становиться крѣпкимъ на ухо.
- Ogłupić**, *n. perf.* Огурить, сдѣлаться глупымъ, безразсуднымъ, прийти въ оудръ. *Ogłupiały*, оудръбый, сдѣлавшійся глупымъ, безразсуднымъ, приходшій въ оудръ.
- Ogłuszyć**, *act. perf.* *Ogłuszać*, *imp.* Оглушать, оглушать. = *Ogłuszyć*, *n.* Переглухнуть. *Ogłuszony*, оглушенный.
- Ognić**, *n. perf.* Обгниить; *ogniły*, обгнибый, отъ гниенія кругомъ поврежденный.
- Ognieść**, *act. perf.* *Ogniatać*, *imp.* Огнести, огнетать; нагнести, нагнетать вокругъ чего, нажимать, напихивать кругомъ.
- Ognik**, *a, m.* 1) Огонекъ; — 2) Антоновъ огонь, болѣзнь. — 3) *Ognik*, *Ogniczek*, *czka, m.* Рогачъ; *насткомое*. — 4) *Ropucha ogniżek*, родъ лягушки. — 5) *Ognik ziele*, трава ночью свѣтающаяся, *vid. Swietliczka*.
- Ogniokrusz**, *u, m.* Хропкое желѣзо. = *Ogniokształty*, *a, e*, Огнепидный; огнезрачный, огнеобразный; на огонь похожій, видъ огня имѣющій.
- Ogniomierz**, *a, m. (w fizyce)* Пирометръ; орудіе изобрѣтенное *Мушенброкомъ*, служащее къ измѣренію разныхъ степеней разширенія твердыхъ тѣлъ, а особливо металловъ отъ дѣйствія на оныя тепловорнаго вещества.
- Ogniomietny**, *a, e*, Огледышущій, огнеметный; пламень, *огонь* изъ себя мещущій, извергающій. = *Ognionośny*, *Ognionośny*, *a, e*, Огненосный, *ognionośna chmura*, огненосная туча.
- Ognioły**, *a, e*, Огненный; огню принадлежащій, свойственный, — изъ огня состоящій, *ognioły wrózek*, огневолшебникъ; гадатель будущаго посредствомъ огня, *ogniowe wieszczbarstwo*, огневолшебство; гадательство посредствомъ огня производимое, *narzędzia, porządki ogniowe*, пожарной инструментъ; *lis ogniowej sierci*, огнякка, огнелка; красная лисица.
- Ognioły**, *a, n.* Нарывъ на тѣлѣ, наполненный желтою матеріею, родъ шедуей, струнья, сыпь на дѣтяхъ.
- Ogniszcze**, *vid. Ognisty*.
- Ognisko**, *a, n.* Очагъ. — 2) Горить, горнило. — 3) *Ognisko piścowe*, шестокъ. — 4) *Ognisko pieca chemicznego*, жаровникъ; въ химическихъ печахъ та часть, въ которой разводится огонь. — 5) *Ognisko soczewki*, фокусъ, горнило, зажигательная точка; точка, въ которой лучи собираются. — 6) *Ogniska elipsy*, фокусы въ эллипсѣ; двѣ на большой оси точки, равно отстоящія отъ ея средоточія. = *Ogniskowy*, *a, e*, Очажный; — 2) фокусный.
- Ognistość**, *ści, f.* Жаръ, горячность, живость, пылкость. = *Ognisty*, *a, e*, Огненный, пламенный; пылкій, жаркій, — (*w artyller.*) *ognista kula*, брандугель; чугунный шаръ, имѣющій въ срединѣ пустоту, которая называется зажигательнымъ составомъ, — *broń ognista*, огненное орудіе, — *deszcz ognisty*, огненной дождь; — *góry ogniste*, огнедышущія жерла, проласты въ землѣ, а особливо на горахъ, огнедышущая гора, гораца, дымащася сопка. — 2) *Ognisty*, *ogniszcze*, *adv.* пламенный, горячій, *ogniste spojrzenie*, пламенный взоръ.
- Ognio**, *a*, **Ognisko**, *a, n.* 1) Огниво, огниво; крѣпиво, по-



- доска, кусокъ уклада паш стали, изъ коего ударениемъ кремня огонь высклывается. — 2) Кольцо, звено у цепи.
- Огоноіс, act. perf.** Унавозить землю, — обложить навозомъ.
- Огоѣ, и, п.** Общность, всеобщность, цѣлость, все, вся сумма, *ogóletem, ogólnie*, вообще, *ogóletem co przede albo kopie*, гуртомъ, обтомъ, все вдругъ, за одинъ разъ, — продать, купишь что гуртомъ.
- Оголеѣ, п. perf.** Оголиться, сдѣлаться голымъ, оплѣшившись.
- Оголіс, act. perf.** *Ogalić, imp.* Оголить, оголять; обнажить, обнажать. — 2) *Ogolić brzytwą*, обрить, обривать; срѣзывать, снимать волосы бритвою, — (*fig.*) Обрить кого до чиста, окрасить, обобрать, обыграть кого.
- Оголноѣ, sci, f.** Общность, всеобщность, цѣлость, *w ogólności*, вообще, (*oppos.*) *w szczególności*, особливо, именно, въ особенн. стп. = **Оголноу, а, е**, Всеобщій; принадлежащій, свойственный всемъ и каждому.
- Оголосіс, act. perf.** *Ogolaścić, imp.* Ограбить, обнажить, обобрать, лишить имѣнія, оскудить, лишить всего нужнаго.
- Огон, а, т.** Хвостъ; *ogon długi, krótki, gesty*, хвостъ долгой, короткой, густой, *py się łaszę machając ogonem*, собаки изъясняютъ свою ласку маханіемъ хвоста, — (*prov.*) *każda liszka swój ogon chwali*, всякій хвалитъ свой товарищъ; всякій хвалится, величается своими достоинствами или чѣмъ другимъ, — *spuścić ogon*, опустить голову, сбавить спеси, поджечь хвостъ. — 2) *Ogon komety*, хвостъ у кометы; длинный слѣдъ свѣта, видимый у кометы на отъращенной отъ солнца сторонѣ. — 3) *Ogon łóza armatnego*, хоботъ; окончательная часть пушечнаго лафета.
- Огонак, а, т.** **Огонасчек, czka, т. dim.** Полушубокъ овчинный.
- Огонатка, і, f.** (*w muzyce*) Бѣлая ноша, или полшапкъ; равняю- щаяся половинѣ *krugłoy*, или шапкъу.
- Огонек, nka, т. dim.** Хвостикъ. — 2) (*w botan.*) *Ogonek u liścia, owocu*, листовъй стебелекъ, или листовая ножка. — 3) (*w piśmie*) хвостикъ у буквъ, нижняя часть оныхъ.
- Огонасту, а, е**, Хвостатый, хвостистый; имѣющій длинный или густый хвостъ.
- Огоніс, vid.** *Oganiać.*
- Огоніса, у, f.** Задница. — 2) (*w botanice*) *Ogonica morska*, настерникъ, (*Pastinaca marina*). — 3) родъ скорпіона.
- Огонісчек, czka, т. (w zoologii)** Хвостовка, птица.
- Огонковату, а, е**, На подобіе хвостика сдѣланный. = **Огонкову, а, е**, Хвостовой. — 2) Хоботный.
- Огурчзану, а, е**, Огурешный. = **Огурчзасту, а, е**, Похожіи на огурецъ. = **Огурек, rka, т.** **Огурецек, eczka, т. dim.** Огурецъ, огурчикъ. — 2) (*trans.*) *Ogórkі, pl.* Узлы у монашескаго пояса, изъ шнурковъ сдѣланнаго. = **Огуркову, а, е**, Огурешный, огуречный.
- Огорзалоѣ, sci, f.** **Огорзеліна, у, f.** Огарь; смуглость причиненная солнечнымъ жаромъ. = **Огорзеѣ, п. perf.** **Обгорѣть; загорѣть** отъ зноя. *Ogorzały*, загорѣлый, смуглый, огорѣлый, загорѣлышъ; отъ солнечнаго жара посмуглѣвшій, почернѣвшій. — 2) Обожженный, вокругъ опаленный, — *strefa ogorzala*, жаркой поясъ; часть земли между обоими тропиками.
- Огорзхадѣ, п. inst.** Сдѣлаться горькимъ; горькнуть, горькимъ становиться.
- Оградзас, vid.** *Ogrodzić.*
- Ограѣ, act. perf.** *Ogruwać, freq.* Обыграть, обыгрывать.
- Огранісчну, а, е**, Соприличный, сопредѣльный, смежный, близъ общей границы находящійся. *Ograniczenie*, смежно. = **Огранісчзаноѣ, sci, f.** Ограниченность; умѣренность, посредственность. = **Огранісзуч, act. perf.** *Ograniczać, imp.* Огра-

- лпчить, ограничивать. — 2) Обмежавать, обмежывать; — червою облодишь, межою означать. — 3) (*fig.*) Ограничить, утѣрять, предѣлъ полагать, обуздывать, *ograniczyć czyję władzę*, ограничить власть чью. *Ograniczony*, ограниченный; заключенный въ извѣстных предѣлахъ. — 2) (*fig.*) Ограниченный, утѣренный, посредственный.
- OGRASZKA**, **ОГРАЖКА**, **ОГРАЖКА**, *i, f.* Небольшая дрожь, вздрагиваніе, небольшої лихорадочной ознобъ, морозъ по кожѣ, прасеміе. *Ogrąża mię, ogrąża mi;* дрожь мяшкаетъ меня пронимать, лихорадочной ознобъ нащнается. = **Овгдзху**, *a, e*, Наводящій лихорадочный ознобъ, дрожь.
- Освоиці**, *act. perf.* Окружишь, обвещи плащиною.
- Осрѣб**, *u, m.* Садъ, вертоградъ; *ogród owocowy*, садъ плодовой, *ogród warzwny*, огородъ; *pracować w ogrodzie*, работашъ въ саду.
- Осрода**, **ОВГРОДА**, *y, f.* Ограда, огороженіе, обнесеніе какого мѣста заборомъ, тыномъ или другимъ чѣмъ; заборъ.
- Осродек**, *dka, m.* Осросецек, *szka, m. dim.* Садккъ, вертоградецъ.
- Осродка**, *vid. Ogroda, Ogrózenie.* — 2) (*fig.*) *Ogrodka w mówieniu*, обшакъ, обшакп; образъ рѣчи, которымъ не прямо намѣреніе и мысль пзъясняется, — *bez Osrodki co mówić*, сказашъ на прамшкѣ, на прамкѣ, *m. e.* безъ обшаковъ, откровенно, ясно, прямо.
- Осродничество**, *a, n.* Садоводство, садовничество; *zatrudniać się ogrodnictwem*, упражняться въ садоводствѣ. = **Осродницек**, *szka, m.* Садовничій мальчикъ. = **Осродницка**, *i, f.* Садовница. = **Осродничу**, *a, e*, Садовниковъ, садовничій, огородниконъ, огородничій. — 2) Садоводственный; огородный. = **Осродник**, *a, m.* Садовникъ, огородникъ, вертоградаръ, — (*prov.*) *kozła*
- ogrodnikiem posadzić*, козла сдѣлать огородникомъ, пла поручить волку стадо овецъ. = **Осродника**, **Осродовина**, *y, f.* Садовіе; садовые плоды, — зелень, злакъ; всякія огородныя травы въ ишу употребляемыя. = **Осродну**, **Осродову**, *a, e*, Огородный, садовый, вертоградный.
- Осронзіе**, *act. perf.* **Ogradzać**, *imp.* Огородить, огораживать; ограждать, ограждать, оплотомъ, заборомъ, стѣною, загородкою или чѣмъ другимъ обнести, обводить вокругъ. = **Осронзеніе**, *ia, n.* Ограда, огороженіе, обнесеніе какого мѣста заборомъ, и пр.
- Осронзиег** *g.* **Ogródzca**, **Осронзес**, *g.* **Ogrozca**, *m.* Садъ при масличной горѣ, гдѣ молащася Ісуса Христа поймап, — гора элеонская, масляный вертоградъ. = **Осронзина**, *y, f.* Малаый, бѣдный садъ. = **Осронзиско**, *a, n.* Садище, огородище.
- Осром**, *u, m.* **Осромнобѣ**, *ści, f.* Огромъ, огромность; чрезмѣрная величина чего, многочисленность, обшрность. — 2) (*w górnictwie*) **Ogrom żyłny**, совокупленіе смѣшенной металлической руды. = **Осромнх**, *a, e*, **Осромние**, **Осромно**, *adv.* Огромный, ужасный; весьма обшрный, пмѣющій чрезмѣрную величину; многочисленный.
- Осривѣс**, *u, perf.* Отластѣть, огрубѣть; сдѣлаться грубымъ.
- Осронзіе сія**, *recipr. perf.* **Ogrudzać się**, *imp.* Подбить ноги на грудѣ, околѣть, окостенѣть отъ стужы.
- Осрѣвац**, *vid. Ограц.*
- Осрѣзц**, **ОВГРѢЗЦ**, *act. perf.* **Ogruzać**, *imp.* Огрызть, огрызать; обгрызать, огладывать. = **Осрѣзек**, *zka, m.* Огрызокъ; то что отъ грызенія осталось. — 2) (*w anatom.*) Адамово яблоко; кадыкъ.
- Осрзац**, *act. perf.* **Ogrzewać**, *imp.* Обогрѣть, обогрѣвать; согрѣть, согрѣвать; угрѣть, угрѣвать; дѣлать теплымъ, *ogrzać izbę, pokoy*, нагрѣть комнату, *ogrzać*



- koszulę*, грѣшь рубашку у огня, *przeżyblem caly, muszą się ogrzać*, я весь узябъ, надобно мнѣ обогрѣться.
- OGRZEĆ**, *act. perf.* Ogrzebać, *imp.* Огрестъ, огребать; граблями вокругъ грестъ.
- OGRZEWAĆ**, *vid.* Ogrzać. = Ogrzewany, *a, e*, Огрѣвающимъ, согрѣвающимъ, теплотворный, теплый.
- OGAZMOSIĆ**, *act. perf.* Otwalać бока, ошдубасишь, поколошишь кого палками.
- OGUŁ**, *vid.* Ogół. = Ogrzek, *vid.* Ogrzek.
- OGUZIE**, *ia, n.* Хвостъ, хвостовая часть мяса.
- Оп!** *exclam.* Оно! (междулетие извѣстующее удивленіе или утвержденіе.) О! ах!
- ОНЕВЛОУАĆ**, *act. perf.* Обстрогать; спрогать что вокругъ, со всѣхъ сторонъ.
- ОПЛОУЕ**, *pl.* Оглобля; *przykręcić oħłoble do sań*, ввернуть оглобли въ саня.
- ОПУКАĆ**, *act. inst.* Oukać, *imp.* Оглушить крикомъ, — изумить, разстроить кого, привести въ тупикъ.
- ОНУДА**, Осяуда, *y, f.* Отверженіе, омерзѣніе, гнусность. = Онуwływу, Онуwny, *a, e*, Отвержительный, омерзительный, гнусный, гадкій, причиняющій омерзѣніе, *ohydne nieochydotwo*, Омерзительная неопратность. = Онуwliwość, Онуwność, *ści. f.* Отверженіе, омерзѣніе, гнусность. Онуwzić, Онуwzić, *act. perf.* Онуwиши, огуwиши; посрамляишь, въ омерзѣніе приводишь, ненавидимымъ дѣлать, — очернишь, опорочишь, обнеси.
- ОнуwаĆ**, *vid.* ОчуwаĆ.
- ОУСЪУĆ**, *act. perf.* Навьючить; возлагать вьюки на что, обременить вьюками.
- ОКАДЗИĆ**, *act. perf.* Okadzać, *imp.* Окуришь, окуривать; курить, кадишь вокругъ чѣмъ.
- ОКАСАКСЪУĆ**, *act. perf.* Оброшши; надѣшь намордникъ.
- ОКАЪ**, *a, m.* Глазастый, глазуень; большіе глаза имѣющій.
- ОКАЛАĆ**, *act. perf.* Обмарать, замарать, вымарать кругомъ, — окалать, осквернить.
- ОКАЛЕСЪУĆ**, *act. perf.* Okaleczać, *imp.* Изувѣчишь, обрѣзать кому уши и носъ, — (*fig.*) Испортать, изгадишь.
- ОКАМГНИЕНІЕ**, *ia, n.* Окомгновеніе, мгновеніе ока; весьма краткое, мгновенное время.
- ОКАМЕНІЕ**, **ОКАМЕНІЕ**, *n. perf.* Каменѣть, окаменѣть; принимать видъ п свойство камня, ожесточаться, становиться нечувствительнымъ, безжалостнымъ. *Okamieniały*, окаменѣлый, твердый, переѣвившійся въ камень. = **ОКАМЕНІАЛОЊ**, *ści, f.* Окаменѣлость; — отвердѣлость, состояніе отвердѣлаго вещества.
- ОКАР**, *u, m.* Капельникъ; верхняя часть сѣса на подобіе полочки въ передъ выставленная, служащая для опаданія текущей воды съ кровли опъ стѣны или стопапа.
- ОКАРАĆ**, *act. perf.* Окалать, закалать, замарать что каплями жидкости какой.
- ОКАРАĆ**, *act. perf.* Купать, выкупать кругомъ; оросить, смочить что вокругъ.
- ОКАРЛОНІЕ**, **ОКАРЛОНІЕ**, *act. perf.* Karłonić, *imp.* Капулишь. — 2) (*trans.*) Класть, холосишь, скопши, валять.
- ОКАРТУРЪУĆ**, *vid.* Kapturzyć.
- ОКАРА**, *y, f.* (*w artyller.*) Подъемъ въ видѣ передка съ высокими колесами, машина употребляемая для медальной перевозки на людяхъ тяжестей. — 2) (*o człowieku*) Пузанъ, брюханъ.
- ОКАРСЪУĆ**, *act. perf.* Обременить, — укропши, усмирить, связать пшима, спутать, сковать.
- ОКАРМИĆ**, *act. perf.* Накормишь до сыта, насытишь.
- ОКАСАĆ**, **ОвкасаĆ**, *act. perf.* Okaszować, *freq.* Обкусать, обкусывать; обгрызать зубами. *Okaszony, obkaszony*, обкусанный, обгрызенный.
- ОКАЪ**, *u, m.* Оказка, *i, f.* Оказаніе, показаніе.

- Оказа́с, act. perf.** Okazywáс, *freq.*  
Оказывать, оказывать; являть, объявлять, обнаруживать что.
- Оказало́с, sci, f.** Пышность, великолѣпіе, убранство. — 2) Наружность, видъ, образъ. = **Оказа́у, а, е, Okazale, adv.** Пышный, великолѣпный, видный, отличный по наружному виду, врачный, казистый, *kon okazaly*, видная лошадь, казистая. *On żyje okazale*, онъ живетъ очень великолѣпно, пышно. *Okazaly bankiet*, пышный, великолѣпный пиръ.
- Оказы́л, yi, f.** Okazyuka, *i; f. dim.* Случай, удобное къ чему время, оказія, *przy okazji*, при случаѣ, *z okazji*, по случаю, *zazycь sposobney okazji*, воспользоваться удобнымъ случаемъ. — 2) Случай, поводъ, причина; *to było okazyą jego zguby*, это было причиною его гибели, — *chwytay okazyą z czoła*, *bo z tyłu żyła*, не надобно удобнаго случая упускать; — пока желъзо горячо, то и надобно его ковать; пользоваться случаемъ. — (*prov.*) *Okazyа czyni zło-dzieia*, не клди плохо, не вводи вора въ грѣхъ. — *Okazyą dawać*, придираяться, прицѣпляться, привязываться къ кому, искать случая, причины къ нанесенію вреда какому кому. — 3) Бой, сшибка, сраженіе, битва, драка.
- Оказы́ваѣ, vid.** Okazać.
- Окѣ́су́ваѣ, vid.** Okasać.
- Окѣ́лзпаѣ, act. inst.** Okiełznać, *perf.* Внзуздать, внзуздывать; вкладывать удила въ ротъ лошади.
- Окиенко, а, n. dim.** Окиенесчко, *а, n. dim.* Окошко, оконце, окошечко. — 2) (*trans.*) *oki-nko w piśmie*, пробѣль, пропускъ, имарекъ, мѣсто гдѣ должно употребить собственное имя мужскаго или женскаго пола. = **Окиеніса, Окиенніса, у, f.** Ставень; *zamknąć, zasłonić okna okienicami*, закрыть окна ставнями. = **Окиенну, а, е, Оконншный.**
- Окиме́с, intr. perf.** Okipiać, *imp.*
- Выкипѣшь, выкипать; кипа у-**  
бывать, уходитъ парами.
- Оки́с, sci, f.** Лыдная сосулька, шлей; тонкія водяныя чашницы смерзшіяся, видимыя на деревьяхъ.
- Окиснаѣ, n. inst.** Окиснуть, окисать.
- Окладаѣ, vid.** Obłożyć. = **Окладаніе, іа, n.** Обкладываніе, окладываніе; *vid.* Obłożyć. — 2) Припарка; теплая примочка или разогрѣтыя травы, прикладываемыя къ больному мѣсту. = **з Окладем, з Окладка, съ лшскомъ, свѣрхъ надлежащаго.** = **Окладка, і, f.** Обкладка, окладка; обертка, обертка; заертка, *okładka skórzana, ceratowa*, обертка кожаная, вошачночная. — 2) Оправа, черень ножевой. — 3) *Okładki xiążek*, оправа книгъ, переплетъ, — то, чѣмъ обложена какаа ибудь вещь для украшенія, или для прочности. — 4) Ложка ружейная. = **Окладник, а, m.** Ложникъ; кто дѣлаетъ ружейныя ложки, — переплетчикъ, — мастеромъ дѣлюющей черены для ножей и пр.
- Оклямаѣ, act. perf.** Okłamywać, *freq.* Оболгать, облыгать; говорить о комъ другому ложь, неправду; обносить кого чѣмъ, взнодить напраслину.
- Окласк, u, m.** Радостное восклицаніе, совоплесканіе, рукоплесканіе, радостный крикъ, веселый шумъ и всякое пзъавленіе ошлчнаго удовольствія.
- Оклеіѣ, act. perf.** Okleić, оклеивать; *oklejenie*, оклейка.
- Оклѣкпаѣ, act. inst.** Спашъ на колѣни вокругъ чего.
- Оклектаѣ, act. perf.** Oklektać *komu uszy*, пробрюзжать уши, безпрестанно о чемъ ибудь напоминать. = **Оклектану, а, е.** Обыкновенный, всѣмъ извѣстный.
- Оклер, adv.** Безъ сѣдла; *jeździć konno oklep*, ѣздишь верхомъ безъ сѣдла.
- Оклеріѣ, act. perf.** Obklopać, обхлопывать.



ОКЛЕРЕС, *рса, т.* Кипа льна вѣсомъ въ 30 фунтовъ.

ОКЛЕУ, *eia, т.* Уклейка, каленка, рыба.

ОКЛНАС, *п. inst.* Оглохнуть; спановишься крѣпкимъ на ухо.

ОКЛНАС, *act. inst.* Oklinać, *imp.* Заклясть, заклянуть; заповѣдывать, просить съ клятвою исполнять что.

ОКНИСТУ, *а, е.* Имѣющей много оконъ. = Окно, *а, е.* Okno, оконница, *zastonicь okna okienicami*, закрытыя окна спавнями, — 2) (*w górnictwie*), шахта, пашахтъ; перпендикулярной прокопъ въ горѣ для добыванія руды.

ОКО, *а, е.* Oko, глазъ, Oczy, *pl.* Глаза; *czarne, bystre oczy*, черные, быстрые глаза, *oczy zamrużyć*, зажмурить, сомкнуть, смѣжить глаза, *mrugnąć okiem*, мигнуть, *oczy wytrzeźwić*, вышаращить глаза; *разшпратъ, палить, выпучать, nie zamrużyć oka przez całą noc*, не сомкнуть глазъ во всю ночь, — *глазъ съ глазомъ не сошелся, oczy są zwierciadłem duszy*, очи суть зеркало души, *т. е.* глаза показываютъ внутреннее состояние сердца человеческого, — *otworzyć komu oczy*, открыть кому глаза; *показать истину, długo w niewiedomości zostawał, ale nakoniec otworzyły mu się oczy*, долго былъ въ невѣденіи, но наконецъ глаза открылись, — *spuścić oczy*, глаза потупить; *упереть глаза въ землю, — mierzyć oczyma*, глазами мѣрять; *nie spuszczać z oka*, глазъ не сводить, не спускать съ кого или съ чего; *непрестанно смотрѣть на кого или на что, — rzucić na kogo okiem*, бросить на кого глаза; *вдругъ взглянуть на кого, — widzieć własnymi oczyma, na własne oczy*, видѣть своимъ глазами, — *w oczy kłamać*, въ глаза лгать; *безстыдно, нагло, очевидно лгать, — straciłem go z oczu*, я его потерялъ изъ глазъ, — *w oczach wszystkich, w oczach całego swiata*, предъ всѣми; — *iesłem tu solą w oku*, я у него какъ соль порохъ въ глазѣ, онъ меня не любитъ, — *nie pawiały mi się na oczy*, не кажишь мнѣ на глаза, *pójdź precz z oczu moich*, поди съ глазъ моихъ, *вонъ изъ глазъ моихъ, — (prov.), iak z oczu, tak i z myśli*, какъ скоро изъ глазъ, такъ изъ памяти вонъ, — *oko pańskie konia tuszu*, за хозяйскимъ присмотромъ все порядочно идетъ въ домѣ, — *zamydlać oczy*, пылъ пускать въ глаза, морочить, заслѣпить глаза, *область кого, обольщать, щещнымъ блескомъ обманывать, — prawda w oczy kole*, правда колетъ глаза, *противна, досаду причиняетъ, — strzelać oczyma*, умышленно на кого взглядывать, *любовные взгляды на кого кидать, pożerać kogo albo co oczyma*, пожирать кого глазами, съ превеликимъ вниманіемъ на кого смотрѣть, *быстро на кого взглядывать, не наглядѣться, — пожирать что глазами, жадно чего желать, — dla twoich pięknych oczu*, даромъ, ради всѣхъ только, для твоей рожницы, — *on zaczyna otwierać oczy*, онъ начинаетъ усматривать, *догадываться и примѣчать то, чего прежде не зналъ, — (prov.), zamrużywszy oczy*, завязавши глаза, слѣпо, *безъ разсужденія, podpisał umowę zamrużywszy oczy*, онъ подписалъ договоръ не читавъ онаго, *oczy mi na łeb wyłażą*, онъ выпучилъ глаза, *выпалалъ, глаза у него выкатались на лобъ. — Na oko, co do oka tylko, na pozor*, для виду, на видъ, по наружности, — *dobądź oczy z puzdra*, отвори глаза, *надень очки, — psu oczy przedał*, онъ весь спыдъ потерялъ, — *leżć komu w oczu*, лѣзть въ глаза кому; *неоступно приступить къ кому, — nie wierzyć własnym oczom*, не вѣрить своимъ глазамъ; *самому себѣ не доврять. = Okulary te przypadają mi do oczu*, эти очки мнѣ по глазамъ, — *poznać z oczu*, по гл-

та, предъ всѣми; — *iesłem tu solą w oku*, я у него какъ соль порохъ въ глазѣ, онъ меня не любитъ, — *nie pawiały mi się na oczy*, не кажишь мнѣ на глаза, *pójdź precz z oczu moich*, поди съ глазъ моихъ, *вонъ изъ глазъ моихъ, — (prov.), iak z oczu, tak i z myśli*, какъ скоро изъ глазъ, такъ изъ памяти вонъ, — *oko pańskie konia tuszu*, за хозяйскимъ присмотромъ все порядочно идетъ въ домѣ, — *zamydlać oczy*, пылъ пускать въ глаза, морочить, заслѣпить глаза, *область кого, обольщать, щещнымъ блескомъ обманывать, — prawda w oczy kole*, правда колетъ глаза, *противна, досаду причиняетъ, — strzelać oczyma*, умышленно на кого взглядывать, *любовные взгляды на кого кидать, pożerać kogo albo co oczyma*, пожирать кого глазами, съ превеликимъ вниманіемъ на кого смотрѣть, *быстро на кого взглядывать, не наглядѣться, — пожирать что глазами, жадно чего желать, — dla twoich pięknych oczu*, даромъ, ради всѣхъ только, для твоей рожницы, — *on zaczyna otwierać oczy*, онъ начинаетъ усматривать, *догадываться и примѣчать то, чего прежде не зналъ, — (prov.), zamrużywszy oczy*, завязавши глаза, слѣпо, *безъ разсужденія, podpisał umowę zamrużywszy oczy*, онъ подписалъ договоръ не читавъ онаго, *oczy mi na łeb wyłażą*, онъ выпучилъ глаза, *выпалалъ, глаза у него выкатались на лобъ. — Na oko, co do oka tylko, na pozor*, для виду, на видъ, по наружности, — *dobądź oczy z puzdra*, отвори глаза, *надень очки, — psu oczy przedał*, онъ весь спыдъ потерялъ, — *leżć komu w oczu*, лѣзть въ глаза кому; *неоступно приступить къ кому, — nie wierzyć własnym oczom*, не вѣрить своимъ глазамъ; *самому себѣ не доврять. = Okulary te przypadają mi do oczu*, эти очки мнѣ по глазамъ, — *poznać z oczu*, по гл-

замъ, изъ глазъ узнать, отга-  
дать, — 2) *Oko*, *pl. oka*, *n. p.*  
*sieci*, петля, глазокъ, *oko*  
*w ponozosze spuścić*, петлю спу-  
стить. — 3) *Oko armaty*, дуло  
пушечное. — *Oko bomby*, дыра  
въ бомбѣ, чрезъ которую насы-  
пается порохъ, — 4) (*w medyc.*),  
*kurze oka*, мозоли, — 5) (*w ra-*  
*chowaniu*), одинъ, единица, —  
6) *oko*, *waga turecka*, вѣсъ  
префрунтовый, око, — 7)  
(*w mineral.*), *oko swiata*, око  
мира; каменная порода, прина-  
лежащая къ роду онала, — 8)  
*kosie oko*, кошечей глазъ; ка-  
мень кремнистаго рода, цвѣ-  
томъ изъ зелена и изъ желта  
сѣрый.

ОКОСИТЬ, *Коси́ться*, *коси́ть*  
родить, *vid. Kosić się*.

ОКОЛЪ, *и, т.* Кругъ, округъ, —  
окружность, околпчность, пе-  
риферия; *w okół czego*, вокругъ  
чего либудь, кругомъ, — 2) на-  
вѣсъ; сарай, — 3) колъ, свая,  
столбъ.

ОКОЛАТАТЬ, *act. perf.* Околотить;  
околачивать.

ОКОЛОУАТЬ, *act. perf.* Обсадить  
колючками, гадючыми растѣ-  
нiями.

ОКОЛЕКЪ, *ѣка, т.* Ободъ, ободокъ;  
окружность колеса, состоящая  
изъ нѣсколькихъ косаковъ, —  
2) (*w botan.*), щипокъ; среднее  
знаменованiе между *ероздоль* и  
*зонтиколѣ*.

ОКОЛИТЬ, *act. perf.* Окружить, об-  
садить сваями.

ОКОЛИСА, *у, ф.* Околотокъ; дома,  
жилье, или деревни, кои си-  
дять по смежности или близко,  
*znają go w całej okolicy*, его  
знають во всемъ околоткѣ, —  
околица; окрестность; околь-  
ность, округа, окрестныя мѣ-  
ста, окрестие. — *Okolica ży-*  
*zna*, приволье; выгодное, удо-  
бное къ какому либо роду жи-  
зни, промыслу, содержанию мѣ-  
стоположенiе.

ОКОЛИСНІЕ, *vid. Okoliczny*.

ОКОЛИСНОСТЬ, *ści, ф.* Обстоятель-  
ство, обстоянiе, все, что ка-  
кое либудь дѣйствiе препро-  
вождаетъ и дѣлаешь оное боль-

ше, или меньше знаменитымъ; —  
приключенiе, происшествiе, слу-  
чай, *zdać się na siebie we wzy-  
stkich okolicznościach tego inte-*  
*ressu*, а во всѣхъ обстоятель-  
ствахъ сего дѣла полагаюсь  
на тебя, *z okoliczności wyjazdu*  
*syna mojego*, по случаю отъ-  
ѣзда моего сына. — 2) *Okoli-*  
*czności, szczegóły*, подробность;  
обстоятельность, точность ка-  
кого происшествiя, дѣанiя или  
случая. = *Okoliczny, а, е.* Око-  
лицный, *adv.* Околпчный, околь-  
ный, окрестный; близъ, неда-  
леко вокругъ какого мѣста ле-  
жащій, находящійся. — 2) Око-  
лпчный, обстоятельный, подро-  
бный, — случайный.

ОКОЛИСТЫЙ, *а, е.* Круглый, круго-  
вый, кругобразный, идущій кру-  
гомъ. = *Okolistość, ści, ф.* Кру-  
гообразие, круглость.

ОКОЛНЪКЪ, *а, т.* Циркуляръ, цир-  
кулярное письмо; окружное, кру-  
говое письмо, одного содержа-  
нiя письмо, въ разныя мѣста и  
къ разнымъ лицамъ посылаемое.  
= *Okolny, а, е.* Кругобраз-  
ный, идущій кругомъ, круго-  
вый, *okolny bieg krwi*, круговое  
обращенiе крови, — *list okolny*,  
циркулярное письмо, окружное  
письмо.

ОКОЛО, *praeppos. et adv.* Около;  
вкругъ, кругомъ, близъ, почти.  
*Obryśdź około domu*, обойми  
около дома, *on żył około stu*  
*lat*, онъ жилъ около ста лѣтъ,  
*na wybudowanie domu użyto o-*  
*koło dziesięciu tysięcy rubli*, на  
постройку дома употреблено о-  
коло десяти тысячъ рублей.

ОКОЛОКОРУ, *pl.* Циркумвалацио-  
ная линия; окопы, дѣлаемыя  
вкругъ крѣпости осаждающею  
армею, дабы не допустить по-  
мощнаго войска.

ОКОЛОСЛУБИЕ, *ia, н.* (*w architekt.*)  
Родъ крыши галлерей на стол-  
пахъ.

ОКОМЪРЪ, *и, т.* Глазомѣръ; из-  
мѣренiе глазами; опредѣленiе  
длины или пространства како-  
го мѣста глазами.

ОКОШЪ, *vid. Окуй*.

ОКОРЪ, *и, т.* Окорекъ, *рка, т. dim.*



- Окопъ; земляное укрѣпленіе, состоящее изъ рва и брустверка, — осыпь, валъ изъ земли, вокругъ чего сдѣланный.
- Окорабъ, *act. perf.* Окорувабъ, *freq.* Обкопавать, обкапывать; обшанцовывать, обрывать, копать вокругъ чего. — *Okorasz się*, обкопаться, обшанцоваться; сдѣлать ровъ и осыпь вокругъ чего для защищенія отъ неприятеля.
- Окорсѣе, *act. perf.* Окопшить, окапчивать; кругомъ наводить копошь. = Окорсѣе, *n. perf.* Окопшѣть. = *Okorciaty*, Окопшѣлый, закопшѣвшій, почернѣвшій отъ копоши, закопшѣлый.
- Окориско, *a, n.* Усыпальница, кладбище жидовское, — всякое окопашное мѣсто, ровомъ обведенное.
- Окорывае, *vid.* Окорабъ.
- Окорывасъ, *a, m.* Копашель, копальщикъ. — 2) Окопщикъ; (*въ войскѣ подѣ силъ иленелъ извѣстны особые люди, приставаеи къ дѣланію окопашъ, или вообще къ производству земляныхъ работъ*).
- Окорзеніе, *act. perf.* Окорзеніае, *imp.* Приправить, приправлять кореньяма.
- Окосіе, *act. perf.* Окосить, окашивать.
- Окосмасіе, *n. perf.* Окосмашѣть; мохнатѣть, оброспанъ косама, густыми волосама.
- Окотворъ, *u, m.* Има, владина глаза.
- Оковъ, *u, m.* Оковка; — *Okowy, pl.* Оковы; желѣза, кандалы, пугы желѣзные. = *Okowabъ, vid.* Окне. = *Okowasz, a, m.* Оковщикъ. = *Okowaniec, nca, m.* Окованный; въ оковы заключенный, обложенный узамп. = *Okowek, wka, m. dim.* Оковка.
- Оковита, Оковитка, *i, f.* Высидка, горячее вино, подка.
- Окріе, *act. perf.* Окрівае, *freq.* Обманутъ, обманывать; обольстить, обольщать, морочить, мытарить, мытарищать. = *Okrywasz, a, m.* Мытарь, шши-мора, обманщикъ.
- Окра, *z, f.* (*w miner.*), Охра, вохра; земля желѣзистая, произшедшая отъ развѣденнаго колчедана, или отъ желѣзной сѣрной руды, *okry pelen*, охристый, *z okry*, охраниый; состоящій изъ охры, *okry pomalowae*, охритъ, вохритъ; напирать охрою.
- Окрасае, *vid.* Окросіе. = *Okraszabъ, vid.* Окросуе. = *Okraszabъ, vid.* Okraśiż.
- Окрасъ, *zgu, m.* 1) Шаръ земный; — шаръ геометрической. — 2) Кругъ, кружокъ. — 3) (*fig.*) Околица, окрестность. — 4) Окружь, окружность, периферія. — 5) *okrag xieyca*, кругъ луны; кругъ содержащій 19 лѣтъ, по прошествіи коихъ новолунія на прежние дни года повторяются. — *Okrag umiejtnosci*, энциклопедія; содержаніе всѣхъ наукъ.
- Окраславу, *a, e.* Окраславо, *adv.* Кругловатый, кругловато, — шаровидный. = *Okraszawosc, sci, f.* Кругловатость. = *Okraglic, Okreglic, act. perf.* Заокрагліе, *perf.* Округлять, округлять; скруглять, скруглять; дѣлать что круглымъ, въ видѣ круга или шара приводить. = *Okraszabъ, Okregabъ, n. perf.* Круглять; спановиться круглымъ. = *Okraszabо, adv.* Кругло, подобно кругу, шару, или цилиндру.
- Окраслоокъ, *a, m.* (*w mitologii*), Циклопъ, кузнецъ вулкановъ.
- Окраслороснодисту, *a, e.* Коническій; имѣющій фигуру конуса.
- Окраслоше, *sci, f.* Круглость, круглоша; сносство того что кругло. — *Okraglosc powierzhowna*, выпуклость, — 2) (*fig.*), *okraglosc mowy*, гладкость, ясность, вразумительность, — чистота, пріятность голоса. = *Okragly, a, e.* Окраслосну, *Okraglutenki, intens.* Круглый, кругль; — кругленькій, кругленьекъ, круглехонекъ, видѣ круга, шара, или цилиндра имѣющій. = *Okragly stobъ, круглый столъ; okragly rokъ, круглой годъ; цѣлой годъ.*

Оклатас, *vil.* Okłoić. = Оклатек, *vil.* Okławek.

Оккактем, *adv.* Распарача ноги, раскарача ноги; *okkakiem cho-dzić*, тыращись, карачышь но-ги.

Оквариас, *vil.* Okworić.

Окваса, *y, f.* Сдоба, прикладъ, примѣсь; приправа; снадобье, вещество, для вкуса во что ли-бо прибавляемое, какъ по: са-до, масло, и проч., — 2) Краса, украшение, — уборъ, нарядъ; все то, что можешь придать красу, приятности, великолѣпіе, — (*fig.*), украшение; человекъ или вещь приносящая честь, славу кому или чему, *on iest okrasą swojego wieku*, онъ есть укра-шение, краса, красота своего вѣка.

Окрасдз, *act. inst.* Okradzić, *imp.* Окрасить, окрадывать; обкрасить, обкрадывать; обворовать, обворовывать; *trudno złodzieia okradzć*, вора трудно обокрасить; *okradziony*, украденный, обкра-денный, обворованный.

Окрасиц, *act. perf.* Okraszać, *imp.* Приправитъ, приправляя; при-мѣшавать во что какого веще-ства для вкуса, какъ по, жиру, сала, масла, и проч., положить въ кушанье приправы, сдобить, — 2) (*fig.*), украсить, укра-шать; убирать, наряжать, при-дывать красы, приятности для зрѣнія.

Окравас, *vil.* Okłoić.

Окравасц, *a, m.* Тотъ кто об-рѣзываетъ что либо.

Окравек, *wka, m.* Оклатек, *ayka, m.* Ошрѣзокъ; обрѣзокъ; сѣ-зень; краюха; лоскутокъ, ку-сочекъ сукна, и проч. который края обрѣзываютъ, — ошрѣзан-ная часть отъ чего либо. — 2) *Okrawki u koni*, крайние пе-редние зубы на пятомъ году перерѣзающіеся, и кои выро-стають медленно, нежели пер-вые восемь зубовъ. = \*Окравки, *pl.* Пограничіе, мѣста близь границъ лежачія. — 2) Погра-ничные гарнизоны, — погранич-ная стража.

Окразносц, *sci, f.* Окружность;

ввивая черта ограничивающая кругъ. — 2) Окружность; черта ограничивающая пространство какого нибудь мѣста.

Окразыц, Окразыц, Окразыц, *act. perf.* Okrażać, *imp.* Окружить, окружать; — обводить кругъ, круглую черту, окружать во-кругъ чѣмъ, — окресить чего положение имѣть, обстоять, *nieprzyniciele nieznamnie go okrażyli*, неприятели непримѣ-тно окружили его. = *Okraża-jący*, окружающий. — 2) (*fig.*), *okrażać co słowy*, толковать, описывать, дѣлать описание, изъяснять многими словами, распространять; прибавлять. = Окразѣние, *ia, n.* Окруженіе; дѣйствие окружающаго, — о-кружность, окольность. *Okrażo-ny*, окруженный; *twierdza woj-скимъ okrażona*, *opasana*, окру-женная крѣпость войскомъ, *ziemia okrażona wodami*, страна, земля окруженная водами.

Окрасиц, Окрасиц, *act. perf.* Okręcać, *obkręcać, imp.* Окрасу-вать, *freq.* Обвернуть, обвер-тѣть, обвертывать; обвивать, обвязать, завертывать, *okrę-cić drzewo słonią*, обвить, об-вязать дерево соломою, *okręcić się*, обернуться, оборотиться.

Окрасик, *a, m. dim.* Кораблецъ, корабль.

Окрасиц, *vil.* Okraglic.

Окрасоуу, *vil.* Okrażyju.

Окрес, *u, m.* Граница, предѣлъ, ограниченное пространство, мѣ-сто, время, *w szczytym lat okresie*, въ кратковременной сей жизни. — 2) (*w Grammat.*), пе-риодъ; часть рѣчи, приведенная въ известной порядокъ и со-стоящая изъ многихъ рѣченій, которыя вмѣстѣ заключаютъ полный смыслъ.

Окрасиц, *a, m.* Назначашій пре-дѣлы чему нибудь, границы, — ограничивающий.

Окрасиц, Окрасиц, *act. perf.* Okręślać, *okręślić, imp.* Очер-тить, очерчивать; обводить въ округъ чего черту для опредѣ-ленія предѣловъ. — 2) Ограни-чить, ограничивать; чертою



обводить, межою означать, — (*fig.*), умѣрять, предѣль полагать, обуздывать. *Określić czyje władze*, ограничить власть чью. — 3) *Określać co słowy*, описывать; дѣлать описание чему; изображать словами видъ, положение, свойство, дѣйствіе и проч. чего, — 4) (*w matem.*), *ilości określone i nieokreślone*, количества опредѣленные и неопредѣленные.

ОКРЕŚЛѢНУ, ОКРУŚЛѢНУ, а, е. ОКРЕŚЛЕНІЕ, *adv.* Опредѣлительный; ограниченный, исполкованный, изъяснимый, — (*oppos.*), *nieokreślony*, непостыжимый, неограниченный, неизяснимый.

ОКРЕŚЛѢНИК, а, т. (*w gram.*), членъ опредѣленный.

ОКРЕТ, и, т. ОКРЕТЕК, *tka, m. dim.* Корабль; корабецъ, корабльчикъ; большое мореходное судно. *Okret wojenny, kupiecki*, корабль военной, купеческой. — *Okret liniowy*, линейный корабль; корабль военный большой вооруженный, каковые обыкновенно спавоваются въ лпнію во время морскаго сраженія, — *tył okrętu*, корма, задняя часть у корабля или у другаго подоходнаго судна; *wid. Kufa*, — *przód okrętu*, носъ у корабля, *wid. Szlaba*, — *okret rozbojniczy*, каперъ; пазъдное судно, вооруженное судно разбъжающее по морю, во время военное, — *na okret wsadzić*, посадить на морское судно. — *Okret w liny opatrzyć*, оснастить, — *imp.* оснащать, оснащать; спавать на корабль и прикрѣплять снасти, какъ то мачты, паруса, и веревки.

ОКРЕТНИК, а, т. Матросъ, корабельный служитель.

ОКРЕТНУ, ОКРЕТОВУ, а, е. Корабельный; кораблю принадлежащій, свойственный, *okrętowa lin*, корабельный канатъ, *miotła okrętowa*, шпабра; помело веревочное или изъ праницъ, употребляемое на судахъ, *dno okrętowe*, трюмъ; самая нижняя внутрешняя пустаота корабля. — *Okrętowy warsztat*,

верфь; мѣсто на самомъ берегу рѣки или моря, гдѣ всякія водоходныя суда строатъ и почишаютъ. — *Kapitan okrętowy*, Капитанъ, командиръ корабля, галеры, фрегата. *Okrętowe stanowisko*, портъ; гапань, рейда; станъ корабельной, гдѣ корабль съ полнымъ грузомъ и вооруженіемъ строятъ могутъ. — *Rau okrętowy*, корабельщикъ; начальникъ надъ купеческимъ кораблемъ. — *Okrętowy wieniec*, корона морская, или зубчатая; золотая, на которой видны носъ и корма, которую давали въ награду тому, кто первый взошелъ на неприятельскій корабль и содѣйствовалъ овладѣнію онымъ. = *Okrętowe rozbiście*, *Okrętorozwście*, *Okrętowicie*, *ia, n.* Кораблекрушеніе, разбитіе, сокрушеніе корабля, отъ бури или отъ стоянія на мѣли.

ОКРЕЖАЧ, а, т. Окружающій; тотъ, который окружаетъ.

ОКРЕЖНИЦА, у, f. Родъ болотистой травы, (*hottonia*).

ОКРЕЖНУ, ОКРЕЖОВУ, а, е. Окружный; пмѣющій свойство круга, — 2) (*w botan.*), *gałęzie okręgowie*, вѣтви соединены пучками, поэтакно. — 3) *Okręgowie pismo*, циркулярное, окружное письмо; *wid. Okolnik*.

ОКРЕЖНЕ, ego, Жамвенный праздникъ.

ОКРОŚСІТЬ, *act. perf.* Окрасаѣ, *imp.* Дѣлать ручнымъ, кропкимъ, смирымъ, приучать, — обуздать, обуздывать, укрощать, удерживать, умѣрять. = *Okrościeć, n. perf.* Обуздаться, укропиться, усмириться, тихнуть, смирымъ сдѣлаться. = *Okroścień, a, m.* Укропитель, усмиритель, утишитель. *Okrościeńka, i, f.* Укропительница.

ОКРОŚЧИТЬ, *act. perf.* Окрасаѣ, *imp.* Обойти, обходить вокругъ чего шагомъ, — шагать вокругъ чего.

ОКРОЌИТЬ, *act. perf.* Окраиваѣ, *imp.* Окроптъ, окраивать; обрѣзашъ, обрѣзывать; — 2) о-

- kroić komu imienie, dóbr mi uić*, оторвать, лишить кого часть имени. — 3) *Okroi mi się co z czego*, воспользуюсь чѣмъ либо, останется мнѣ что ил-будь въ мою пользу, *w tym interesie iemu się najwięcej okroiło*, онъ одиѣ всею прибылью отъ этого дѣла воспользовался, понагрѣлъ руки.
- Окромом, *praep.* Изъеми, опричь, изъключаа, выключая, кромѣ, сверхъ, *okrom że jest bogaty, jest nadto piękna i rozumna*, сверхъ богатства, она хороша и разумна.
- Окрою, *и, т.* Кропленіе, окропленіе, возліаніе, воскропленіе, орошеніе, омоченіе чегѠ влагою. — 2) *Okrop*, ужасъ, страхъ.
- Окрои́сѣ, *act. perf.* Окраи́сѣ, *imp.* Окропѣть, окропѣть; орошать, обрызгивать, омочать водою или другою влажностію.
- Окропко́сѣ, *ści, f.* Ужасъ, ужасъ, страхъ, *poboiowisko zaległe trupami, okropnością przeraża*, мѣсто сраженія усталіе трупами, пронимаетъ ужасомъ. = Окропну, *а, е.* Окропне, *adv.* Ужасный, ужасенъ, — ужасно; весьма страшный, великій страхъ, ужасъ причиняющій. = *Okropne spróuzzenie*, ужасный взоръ. *Okropna burza*, ужасная буря, *działa się tu rzeczy okropne w tym domu*, въ семь домѣ происходятъ ужасныя дѣла.
- Окроста́вляло́сѣ, *ści, f.* Сыпь на тѣлѣ, шолуди, соснованіе окростѣлаго, короста, чесотка. = Окроста́вѣсѣ, *n. perf.* Куроставѣшь, коростѣшь, коросту получишь, коростовымъ сдѣлаться. *Okrostawiały*, окростѣлый.
- Окро́тнѣ, *а, т.* Укротитель, усмиритель, утѣшитель. = Окротну, Окроту, *а, е.* Укротимый; тотъ, котораго усмирить, обуздать, укротить можно, (*oppos.*) *nieokrotny*, неукротимый. = Окротно́сѣ, *ści, f.* Укротимость; (*oppos.*) *nieokrotność*, неукротимость.
- Окру́сѣ, *и, т.* Охломокъ, отпры-
- вокъ, кусокъ, пвереть, опломокъ, укрухъ.
- Окрусе́нскѣ, *а, іе,* Лютый, немилосердый, безчеловѣчный, свирѣпый, тиранскій, жестокий, мучительскій. = Окрусейство, *а, n.* Лютость, жестокость, свирѣпость, безчеловѣчіе, варварство, звѣрство, немилосердіе, жестокосердіе, тиранство, мучительство, насиліе, мученіе, прѣтѣсеніе.
- Окру́сзек, *а, т.* Окрусзѣна, *у, f. dim.* Кроха, крошка, крошечка; крупница, самая мѣлкая часть чегѠ нежданаго, *najdłuższy się, zbrali okruszków dwanaście koszów*, и ѣли всё, и насытились, и набрали кусковъ хлѣба и остатковъ двенадцати полныхъ корбовъ. — 2) Частица; самая малѣйшая часть отъ цѣлаго чегѠ, — ошакъ золотыя, серебряныя, малость, бездѣлица, пустякъ, — зерно. *Piasek nie jest czém innym, tylko okruszynami kamieni*, песокъ есть не что иное, какъ только камень въ крошкѣ превращенный, или каменныя крупины.
- Окру́тнѣсѣ, *у, f.* Ехидная, злобная, лютая женщина. = Окрутнѣ, *adv.* Немилосердно, жестоко, безжалостно; безчеловѣчно, люто. — 2) Крѣпко, чрезвычайно, ужасно, весьма, очень, — *okrutnie się z kim sprawować*, тиранить, насловать, свирѣпо, люто, безчеловѣчно поступать, мучить, — *okrutnie prędko płynęli*, чрезвычайно, скоро плыли, *człowiek okrutnie bogaty*, человекъ весьма богатый. = Окрутнѣсѣ, *n. perf.* Лютѣшь; свирѣпѣшь, свирѣпымъ, жестокимъ становиться. = Окрутнѣ, *а, т.* Тиранъ, мучитель, помптель звѣрской, насильникъ. = Окрутно́сѣ, *ści, f.* Лютость, жестокость, свирѣпость, безчеловѣчіе, немилосердіе, тиранство, парварство, звѣрство. = Окрутну, *а, е.* Лютый, жестокий, свирѣпый, безжалостный, немилосердный, ехидный, крутой; безчеловѣчный. — 2) Чрезмѣрно, чрезвычайно вел-



ий, ужасный, необлжковенный, *deszcz był okrutny*, дождь былъ ужасный; *na wierzchu okrutne kamienie położyli*, наверху положили ужасные камни.

**OKRWAWIĆ**, *act. perf.* Окровавить, обгадить; — *imp.* окровавлять; обгаждать; *Kain okrwawił ręce swoje niewinną krwią brata swojego Abła*, Каинъ обгадилъ руки свои невинною кровію Авеля брата своего. — *Okrwawiony*, окровавленный, обгаженный.

**OKRYĆ**, *act. perf.* *Okrywać*, *imp.* Открыть, открывать; покрывать, закрывать, одѣть, *okryć kogo wstydem, hańbą*, покрывать кого стыдомъ, безчестіемъ, *taki zaszyniać okrywać się kwiatami*, дуга начинаютъ покрываться цвѣтами, *okryć malowidło, obraz*, закрывать картину, *okryć nóżkę nągich*, одѣть нагихъ, *zbrojnym nieprzyjaciółem polasą okryte*, вооруженнымъ непріателемъ покрылись поля, *okryć się sławą*, приобрести славу. = Окрусивъ, *ia*, *n.* Одежа, одежда, платье, одѣаніе; все то что служить къ прикрытію тѣла.

**OKRYŚLIĆ**, *vid.* Określić.

**OKRYTĄ**, **OKRYWAĆ**, *vid.* Okryć.

**OKRYWCA**, *y, m.* Тотъ кто покрываетъ что либо; шашъ чьп слабости, пороки, преступленія, не обнаруживаетъ истины, скрываетъ что нибудь, — покровитель, защитникъ, заступникъ.

**OKRYWKA**, *i, f.* Покрывало, покрывка, заслонка, заставка. — 2) Блинда, щитъ изъ досокъ, заслонка или деревянная рама, коею прикрываются солдаты къ приспугу пудціе. — 3) (*w botanice*) *Okrywka*, покрывало; объемлетъ многіе вмѣстѣ соединенные цвѣтки, изъ коихъ каждой можетъ имѣть свою собственную чашечку.

**OKRYŻŁOŚĆ**, *ści, f.* Окръпность, отвѣдѣлость, замерзание, состояніе замороженныхъ, застуженныхъ вещей, замерзлость, накупль, засыпаніе. = Окрге-

рнѣс, *n. perf.* Замерзать, засыпывать, заекааться, сгущаться, сѣдаться, — (*trans.*) *okrzept*, онъ окостенѣлъ, онъ уже умеръ, *okrzepte zdrowie*, слабость; немощь; разстроенное здоровье, *okrzepte lata*, старость, драхлость.

**OKRZESAĆ**, *act. perf.* *Okrzesywać*, *freq.* Отребить, отреблять; подчпщать деревья, отрѣзывать лишніа отрасли, *ceglę okrzesać*, хмылльть, охмылльть, обшесывань, обшесать кирпичъ. — 2) (*fig.*) *Okrzesać kogo*, школить, вышколить; учить, дѣлать кого проворнымъ, распорочнымъ, — *натопить, натаривать; w mieście się okrzesał*, натопилася въ городѣ, *prostak nieokrzesany*, ослопъ, дубина, неотбесанный болаванъ.

**OKRZEŹNOŚĆ**, *ści, f.* Дѣятельность, трудолюбіе, неусыпность, проворство, шданіе, радніе, проворство въ спяжаніи себѣ выгоды, пользы своей. = Окрге-тнч, *a, e*, **OKRZEŹNIĘ**, *adv.* Дѣятельный, трудолюбивый, неусыпный, проворный, шдательный, рачительный около хозяйственныхъ работъ, — *adv.* Дѣятельно, трудолюбиво, неусыпно, проворно, и пр. *Okrzeżna gospodyni*, трудолюбивая, неусыпная хозяйка.

**OKRZOSAĆ**, *vid.* Okrzesać.

**OKRZOS**, *u, m.* Отребленные вѣтви, отрасли; обрѣзки. — 2) Молокосость.

**OKRZYK**, *u, m.* Вопль, крикъ, роптаніе, молва, *okrzyk publiczny*, роптаніе народное, — (*prov.*) *na wilka okrzyk*, *a niedźwiedz puszczolę drze*, малыхъ воровъ вѣшаютъ, а большимъ прощаютъ. — 2) *Radosny okrzyk*, ура, крикъ веселый, радостное восклицаніе, *wchodzący król powitany został radosnym publiczności okrzyki*, входящій король привѣтствованъ былъ радостнымъ всеі публики восклицаніемъ. = Окрукнѣс, *act. inst.* **OKRZYKIEĆ**, *perf.* **OKRZYKAĆ**, *imp.* Окрукнуть, окрукивать; окрукивать, окрукивать; дѣлать ко-

му строго въ выговоръ съ крикомъ. — 2) Воскликнуть, восклицать; воззывать громко, — провозгласить, провозглаголать; громкимъ голосомъ объявить, провозвѣстить. *Okrzyczany*, обезславленъ, обезчещенъ, — зломеншый, безславный, опороченный, въ худой славѣ, *okrzyczany złodziey*, извѣстный воръ, *wszędzie jest ze złych postępków okrzyczany*, онъ вездѣ по своимъ худымъ дѣламъ въ худой славѣ, *okrzyczany jest za balamuta*, онъ славенъ верхопрахомъ. = *Okrzykliwy*, *a, e*, Краклявый, громкій, звучный. = *Okrzyk*, *a, m*. Бирючъ, клякунъ, провозвѣстникъ.

*Okrzywać*, *ochnywać*, *n. inst.* Охрипнуть; сипнуть, *ochrypnąć z przeziębienia, z krzyku*, охрипнуть отъ простуды, отъ крику.

*Okszt*, *Oxert*, *u, m*. Оксофтъ; сороковая бочка, мѣра для жидкихъ жѣлъ.

*Oksymel*, *u, m*. Оксимель; уксусомедь; родъ сиропа, составляемаго изъ уксусу, воды и меду, которой врачъ предписываютъ употреблять больнымъ.

*Oksza*, *y, f*. Тесла, тесло; орудіе плотническое съ обухомъ на подобіе попора сдѣланное.

*Октава*, *y, f*. Осмидневникъ; — осьмой день послѣ какого нибудь праздника. — 2) (*w muzyce*) Октава, голосъ на семь степеней ниже другаго отстоящій.

*Октерн*, *u, m*. Тетрадь въ осьмую, листъ бумаги сложенный въ осьмую, — осьмая часть листа. = \**Октоси*, *Октоихъ*; осмогласица; книга церковная.

*Окуб*, *act. perf.* *Okować*, *imp.* Оковать, оковывать; укрѣплять обивая, околочивая вокругъ желѣзомъ, — возлагать желѣза на руки и на ноги кому, *w kайдану okuci i do więzienia wtrącić*, заковать въ кандалы и посадить въ шпорму. *Okowany*, *okuty*, окованный, — въ оковы заключенный, обложенный узами, *okuci kufem żelazem*, оковать желѣзомъ сундукъ, — *okuci ręce i*

*nogi*, оковать руки и ноги, *okute koło*, окованное колесо, *okuty w kайданы*, окованный, закованный въ желѣза, въ кандалы. = *Окусие*, *ia, n*. Окованіе, дѣйствіе оковывающаго. — 2) Оковка; состояніе вещи желѣзомъ окованной, *mocne, trwałe okucie*, прочная оковка.

*Okudłany*, *a, e*, Расстрепанный, взбѣрошенный, непорядочно лежащій, (*говорится о волосахъ*).

*Okulary*, *ów, pl*. Очки; *włożyć okulary*, надѣть очки, *czytać przez okulary*, читать съ очками, *włożyć komu okulary na nos*, обмануть, пропестъ кого, пылъ въ глаза пустить. = *Okularnik*, *a, m*. Очешникъ; мастеръ, который очки дѣласть. = *Okularnia*, *yi, f*. Очешникъ; очешникъ; влагалще, служащее для кланья очковъ. = *Okulat*, *a, m*. Остроглядъ, остроглазый, остроокий; острое, пронизательное зрѣніе зрѣвшій.

*Okulwaczyć*, *act. perf.* Осѣдлать; *imp.* Осѣдывать.

*Okulec*, *Okulawiec*, *n. perf.* Охромѣть; ставовшися, дѣлаться хромымъ.

*Okulista*, *y, f*. Окулистъ; очной, глазной лѣкаръ.

*Okulizacja*, *yi, f*. Прививка, прививаніе. = *Okulizować*, *act. imp.* Прививать, окулировать; взятый одного дерева прутикъ или почку присоединять къ другому дереву, что бы она съ нимъ срослася, *vid. Oczkować, Szczępić*.

*Окуб*, *ia, m*. Окубъ; рыба рѣчная. = *Okuntowy*, *a, e*, Окуневый; окуню принадлежащій.

*Окуп*, *u, m*. Окупъ, выкупъ, выкупная денги, даемые для освобожденія плѣнника или военноплынаго; искупъ, цѣна искупленія. — 2) Выкупленіе, искупъ, искупленіе, выкупъ проданной вещи, выручка. — 3) Подкупленіе, подкупаніе; преклоненіе въ чью пользу подарками, подкупъ.

*Okuracja*, *yi, f*. Урокъ, заданная дѣлать работа для домашняго управленія. — 2) *Okuracja czego*,



- заятіе, завладвініе чего либо.  
*vid. Zaіeście.*
- ОКУРІСЬ, act. perf.** Подкупить; подарками преклонить кого на свою сторону. = *Okuriciele, a, m.* Изкупитель. — 2) Подкупающий, тотъ, который подкупаетъ, преклоняетъ подарками. = *Okuriny, vid. Odkuriny.* = *Okurnik, a, m.* Оброчникъ, обротчикъ; платящій подать, оброкъ. = *Okurkość, ści, f.* Выкупное право; выкупъ, выкупание, выкупленіе, законами дозволенная свобода выкупа. — 2) Эмфитеотическая отдача и пріемъ на аренду. = *Okurny, a, e,* Выкупный, — эмфитеотическій, *okurne pieniądze,* выкупные деньги; для выкупа опредѣленные.
- \* **ОКУРЕНСЯ, yi, f.** Искательство, домогательство о чемъ, прошеніе, хожденіе, стараніе, хлопотаніе о успѣхѣ какого дѣла, о полученіи какого мѣста, чина, и пр. — 2) Приключеніе, происшествіе, случай. = \* *Okurent, a, m.* Посланный случайно съ письмомъ, письмоносець. — 2) Искатель, проситель. = *Okurował, intr. imp.* Вторить, аккомпанировать, пригвѣвать.
- ОКУРИТЬ, act. perf.** *Okurzać, imp.* Окурить, окуривать; задымить, закопчить.
- ОКРУЖИТЬ, act. perf.** Покрыть, закрыть покрываломъ, фатою.
- ОКWAŚ, u, m.** (*w chemii*) Окись; шѣло горѣлое, мешаллическое, и пр. соединенное съ толь малымъ количествомъ кислотвора, что не имѣетъ еще свойства настоящей кислоты. = *Okwasić, act. perf.* Окислоторить. = *Okwasiły, a, e,* Окисляющійся. = *Okwaszenie, ia, n.* Окисленіе; дѣйствіе соединенія нѣкоторыхъ тѣлъ съ кислородомъ, отъ чего образуются кислоты, либо окись. = *Okwaszony, a, e,* Окисленный; соединенный съ кислоторомъ.
- \* **ОКВИТ, u, m.** Отцвѣтъ, отцвѣтаніе; цвѣшеніе къ концу приходящее.
- ОКВИТАТЬ, n. perf.** *Okwitać, imp.*

- Отцвѣсти, отцвѣщать; переставать цвѣсти.
- ОЛАТАБ, act. perf.** Заплатки, вставки вставлятъ вокругъ, заплатишь кругомъ. — 2) Отпалать, *wz ten kiy, a olatay mi skóre dobrze,* возьми эту палку, да отпалай ему бока порядочно.
- ОЛАВА, y, f.** Желѣзо изъ средины крицы желѣзной взятое.
- ОЛВОРА, y, f.** Доходъ казенной съ добываемой руды, — десятая часть добываемой руды причитающаяся казѣ. = *Olbornik,* Надзиратель казеннаго дохода съ добываемой руды.
- ОЛВОТ, u, m.** Китово сѣмя, сперматей; перещипанной мозгъ кашелоповъ.
- ОЛВРЗУМ, a, m.** Исполнить, великанъ, великорослый человѣкъ. = *Olbrzymka, i, f.* Великанша. = *Olbrzymisko, a, n.* Исполнище. = *Olbrzymowaty, a, e,* Великорослый, имѣющій ростъ или высоту несравненно болѣе обыкновеннаго. = *Olbrzymowy, a, e,* *Olbrzymski, a, ie,* Исполнень, исполнскій; великановъ, великанскій; исполнятъ и великанамъ принадлежащій, свойственный. = *Olbrzymstwo, a, n. collect.* Исполны, великаны.
- ОЛСНА, vid. Olsza.** = *Olsnowy, vid. Olszowy.*
- ОЛЕИАРНІА, i, f.** Маслобоя; мѣсто гдѣ бьютъ масло.
- ОЛЕІАРАЗ, vid. Olejnik.**
- ОЛЕІЕК, eyku, m. dim.** Масло переронное, муро; благовонная мазь изъ какого нибудь пахучаго растенія извлеченная, *oleiek iasminowy, pomarańczowy,* масло ясминное, изъ померанцовыхъ цвѣтовъ, *przystąpiła do niego niewiasta małą alabastr oleyku drogiego, i wylała na głowę jego,* приступила къ нему женщина съ алавастровымъ сосудомъ мюра драгоценнаго, и возплала ему на голову.
- ОЛЕІОВАТЬ, act. imp.** Маслить; — елеопомазати; *oleiem konaicęgo pomazać,* елеосвѣщати; соборовать масломъ, отправалять соборованіе. — *Oleiwacъ,* на-

маслѣ, намазать, натирать, напощь, напишашь масломъ. = OLEJOWATY, a, e, Масленый. = OLEJOWY, OLEJNY, a, e, OLEISTY, a, e, Масленый, пзъ масла состоящий, — масломъ намазанный, напишанный, съ масломъ смѣшанный, — на маслѣ разшерпый, — для держанія масла употребляемый, *rozalować ścianę olejno*, разписать стѣны масляными красками, *olejowa beczka*, масляный боченокъ, *drożdże olejne*, подонки, отстой масляный, *olejowy statek*, масленница, масляная кубышка.

OLENDROWAĆ, act. imp. (u krawca) Шить Голландскимъ швомъ.

OLEŚNIK, a, m. (w botan.) Аоаманпа, медвѣжий корень, (*Athamantiscum*).

OLETNIĘĆ, vid. Letnieć.

OLEY, eiu, m. Масло; всякая жидкость живошная, прозаблемая, или минеральная, жирная, малывая, съ водою несмѣшывающаяся, горячая пламенемъ, образующая мыла съ ѣдкими телами, *oley skalny*, нефть; горная смола жидкая, извѣспная подъ именемъ горнаго масла, *oley ziemny*, горное масло; жидкая смола просасывающаяся сквозь камни и земца. — *Oley święty*, елей святыи, освященное масло. *Oley orzechowy, konopny*, масло орѣховое, конопляное, — (*prov.*) *przydadź oleiu do płomienia*, заливать масломъ пожаръ, раздражать распаливащагося, раздражать болѣе и болѣе въ комъ какую страсть, — *ta oley w głowie*, онъ чловѣкъ разсудительный, умный.

OLEYCUK, a, m. Масляный ппорогъ.

OLEYKARZ, a, m. Масляникъ; разнощикъ продающій разныхъ родовъ перегонное масло и мази.

OLEYKOWAĆ, act. perf. Маслить; намазашь, намазать, натирать, напощь, напишашь масломъ. *Oleykowanie*, намазываніе, напишаніе масломъ. *Oleykowany*, намазанный, намазанный, натерпый масломъ. = OLEJOWY, a,

Т о т I.

e, Масленый. = OLEJNIK, a, m. масляникъ, маслопродавецъ, елеопродавецъ. = OLEJNY, a, e, Масленый; *fusy olejne*, подонки, отстой масляный, *olejne paszynie*, масляная кубышка.

OLIGARCHIA, ii, f. Малоначале, малоначалство, олигархія, образъ гражданскаго правленія, гдѣ начальство похищается малымъ числомъ гражданъ, присвоющихъ себѣ ту власть, которая должествовала по уставу новленію зависть отъ народа или отъ сената.

OLIMP, u, m. (*w mitolog.*) Олимпъ; гора въ Тессалии, (*w poezyi*) небеса, обиталище боговъ. = OLIMPIEC, pea, m. (*w poezyi*) Юпитерь олимпійскій.

OLIŚCIĆ, vid. Oliwić.

OLIWA, y, f. Олива, маслица; маслична. — 2) Деревянное масло. — 3) *Oliwa polna*, лохъ, пшджигды. — 4) *Oliwa znak pokoju*, масличная вѣтвь. = OLIEWCZANY, a, e, Масличный. = OLIEWIANY, vid. Oliwny. = OLIEWISKO, a, n. Лохъ. = OLIEWKA, i, f. OLIEWCZKA, dim. Деревянное масло. — 2) Масленка, оливка. — 3) (*trans.*) Пуговицы на подобіе оливокъ сдѣланныя. = OLIEWOWATY, a, e, Оливковый; цвѣтомъ на оливки похожий. *Oliwkowy kolor*, оливковый цвѣтъ. *Oliwkowe drzewo*, маслина, маслична, олива. = OLIEWNIK, a, m. Масличіе; садъ маслинами насаженный. — 2) Тотъ, который выжимаетъ деревянное масло. = OLIEWNY, a, e, OLIEWIANY, a, e, Оливный; масличный; *oliwna gatqz*, оливная вѣтвь, *oliwne drzewo*, маслина, маслична, олива. — 2) Масляный, *oliwna beczka*, масляная бочка.

OLKEL, OLKELIK, (*w architekturze*) Голькель, полужолобъ, частица внутри круга выиная, употребляемая въ украшенияхъ карнизныхъ.

OLKNAĆ, n. perf. Глохнуть, оглохнуть.

OLOIĆ, act. perf. Насалить кругомъ; намазашь саомъ во кругъ.



**О́łów, owiu, m.** Свинецъ; металлъ самый мягкій, *ołowiem zraiać*, паять, заливать свинцомъ, *ołowiem straszy*, страшаетъ пулю, хочетъ спрелестяса.

**О́łówek, wka, m.** Карандашъ черной; вещество, къ горючимъ шблямъ принадлежащее; обдѣланный употребляется на рисование, писаніе, и пр. *Ołówek czerwonu, czyli turyka*, карандашъ красной; камень, состоящій изъ красной желѣзной охры и жирной глины.

**О́łowianka, i, f.** Свиноцоаа пуля. — 2) Лопть; орудіе, коимъ измѣряется глубина воды, и познается качество дна.

**О́łowiany, Ołowny, a, e,** Свиноцовой; *ocet ołowiany*, уксусъ литаргірный, (*экстрактъ мл самурни*); (*w chemii*) *siarczan ołowiany*, сѣрнокислый свинець, *saletron ołowiany*, селитрокислый свинець; (*w mineralogii*), *szpat ołowiany*, свинцовой шпатель; свинцовая руда красная, бѣлая, желтая и зеленая. = **О́łowisty, Ołowisty, a, e,** Свиноцовой.

**О́łowiec, wca, m.** (*w mineral*) Свиночакъ; свинець сѣрной, свинцовой блескъ плотной.

**О́łowkowy, a, e,** Карандашный.

**О́łownia, i, f.** Свиноцовой заводъ.

**О́łownica, y, f.** (*w botan.*) Почечная трава, (*Molybdacua*).

**О́łownik, a, m.** Свиноцовой дѣль мастеръ.

**О́łowny, a, e,** Свиноцовой, *biel ołowna*, бѣланы.

**О́лнѣć, Oлнѣć, n. inst.** Ослѣпнуть; потеряшь зрѣніе, лишиться зрѣнія.

**О́лстро, a, n.** *Olstra, pl.* Чушки; влагалаша, прикрѣпляемая къ передней лукѣ сѣла для держанія пистолецовъ; ольстры. — (*prov.*) *i olstro puści, gdy Bóg dopuści*, ежели Богу угодно, то нещастіе легко приключиться можетъ.

**О́лsla, y, f.** Олъха; дерево высококорослое, (*Alnus*).

**О́лszanka, i, f.** Родъ чебака; малая рыба.

**О́лszeniec, nca, m.** *Olszenik, a, m.*

(*w botan.*) Болотная петрушка; (*Sclinum*).

**О́лszowka, i, f.** Олъховая губка.

**О́лszowy, a, e,** Олъховый; *olstwo kora*, Олъховая кора; *olstwo stół*, Олъховой столъ; *olchowu las*, олъховой лѣсъ. — *Olszowy Marcin*, Олухъ, дубина, необразованный, глупый. = **О́лszyna, y, f.** Олъховникъ, олъшникъ, олъшнякъ; лѣсъ изъ олъховыхъ деревъ состоящій. — 2) Олъховина; олъховое дерево.

**О́лszanz, a, m.** *Olstarzyk, a, m. dim.* Олтарь; жертвеникъ; престолъ, требникъ, пребуще, на коемъ приносится Богу жертва, *którzy się z ołtarzem bawią, z ołtarzem się dzielą*, олтарю служащие отъ олтаря и питаются, — *wziąłby z ołtarza*, онъ и съ олтаря спашпшь, *wielki ołtarz*, главный олтарь. = **О́лszarzy, Ołszarzy, a, e,** Олтарный.

**О́лszować, act. perf.** Олпать; олапывать, дѣлать олапку вокругъ чего, запаивать всѣ мѣста у чего.

**О́лszycć, n. perf.** Олпашпшь; сдѣлаться лысымъ, лишиться волосовъ.

**О́лszacć, vid.** Облсасć. = **О́лszkiem, po О́лszku, adv.** Олпую; осязая, шупая отъ недостатка свѣта, *idź ołszkiem w ciemności*, ищи въ темнотѣ олпую.

**О́лszmica, y, f.** Нощное страшилще, призракъ, привидѣніе, доумовой, мертвецъ, духъ.

**О́лszny, a, e.** Олпительный, олпительный; понимаемый чувствами осязанія, прикосновения.

**О́лszzacć, vid.** Олпсзучć. = **О́лszczalny, a, e.** Къ облсакванію служащій, въ коемъ удобно окупывать.

**О́лszczycć, act. perf.** Олпсзывать мукою вокругъ, намучить, мукою вымарать, выпачкать, замучить.

**О́лszać, act. perf.** Покрывать листьями.

**О́лsz, О́лszale, adv.** Мало, немного, намалъ, безъ мала, чуть, едва, почти, въ малѣ. = **О́лszo, vid.** Мало.

- ОМАМІСЬ, *act. perf.* Омаміаць, *imp.* Ослабить, ослаблять; помрачать разумъ; прельстить, прельщать; обмануть, обманывать; провесть, проводить; ловить хитроспую; обольстить. = ОМАМІСІЕЛЬ, *a, m.* Обманщик; прельститель.
- ОМАН, *u, m.* (*w botan.*) Оманъ, дегеспль, *trava*, (*helenium*).
- ОМАНЕК, *nka, m.* Налька, сдѣлнная пзъ омана. = ОМАНОВУ, *a, e.* Дегеспльный.
- ОМАМІУРЗУСЬ, *act. perf.* Выкласть мраморомъ, выспасть мраморомъ.
- ОМАРТВІСЬ, *act. perf.* Омартивіаць, *imp.* Пршупить чувства, умерщвлять, изурать, ударчать, измождать, — сдѣлать безчувственнымъ. = ОМАРТВІЕСЬ, *n. perf.* Омертвѣть; помертвѣть; принять образъ, видъ мертваго.
- ОМАРЗНАСЬ, *n. inst.* Обмерзнуть; вокругъ мерзнуть, льдомъ покрываться.
- ОМАСІСЬ, *act. perf.* Омасзчаць, *imp.* Сдобить; приправлять, приправить кушанье саломъ, жиромъ, или масломъ. = ОМАСТА, *y, f.* Сдоба, приправа, какъ то: жиръ, сало, масло, — *omasta do posmarowania wozów*, коломазъ. = ОМАСТНУ, ОМАСТНУ, *a, e.* Жирный; много жиру въ себѣ имѣющей, пишательный.
- ОМАТАСЬ, *act. perf.* Запутать; вѣшать кого въ какое предосудительное дѣло, запутавъ обмануть, провесть, обморочить.
- ОМАВІАСЬ, *vid.* Омавіаць. = ОМАЗАСЬ, *vid.* Обмазаць.
- ОМВЛАСОСЬ, *sci, f.* Обморокъ; омракъ, обомлѣние, родъ припадка, отъ котораго страждущій теряетъ на время силы, чувств и памяти; слабость, безсиліе. = Омвлесъ, *n. perf.* Омдлевать, *imp.* Упасть въ обморокъ; обмереть, обомлѣть. = Омдленіе, *omdlenie*, обморокъ, омракъ, обомлѣние, млость.
- ОМЕТУ, *vid.* Омлещъ, обомолотый.
- ОМЪЗУСЬ, *act. perf.* Омъзасъ, *imp.* Выдать за мужъ.
- \*ОМГЛЕВАСЬ, *vid.* Омдлещъ.
- ОМІАТАСЬ, *vid.* Оміеісць.
- ОМІЕСІНУ, *pl.* Соръ въипкомъ подметенный; отребя, самая мѣлая мука, пылъ мучная.
- ОМІЕДЗІСЬ, *act. perf.* Приправитъ медомъ.
- ОМІЕГ, *u, m.* (*w botan.*) Сайгачей корень; трава съ лучшими цвѣткомъ и хохластыми сѣменами. (*Doronicum pardalianches*).
- \*ОМІЕКСЗУСЬ, *act. perf.* Смагчить вокругъ.
- ОМІЕНАЛОСЬ, *sci, f.* Охриплость. = Оміенесъ, *n. perf.* Охрипнуть.
- \*ОМІЕНІСЬ, *act. perf.* Упомянуть. Оміеніону, упомянутый.
- ОМІЕРЗСНАСЬ, *n. inst.* Отправившись въ путь прошвъ ночи, захвативъ ночи.
- ОМІЕРЗІСЬ, Омміерзісць, *act. perf.* Омерзнуть; огнушить, огнушати; привести въ омерзѣніе, сдѣлать гнуснымъ, ненавистнымъ. *Omierzenie, obmierzenie*, омерзѣніе; отвращеніе. = Оміерзісцель, *a, m.* Причиняющей омерзѣніе. = Оміерзлосць, Омміерзлосць, *sci, f.* Омерзлосць; возчувствованіе къ чему мерзостн, отвращеніа. = Оміерзліу, Омміерзліу, Омміерзліу, *a, e.* Омерзительный, омерзительнъ; гнусскій, гадкій, отвратительный, причиняющей омерзѣніе, мерзскій, мерзостный, мерзокъ, *człowiek omierzliwy*, мерзавецъ. = Оміерзнасць, Омміерзнасць, *n. inst.* омерзѣть; сдѣлаться отвратительнымъ, становишься гнуснымъ.
- ОМІЕРЗУСЬ, *act. perf.* Вымѣрять вокругъ.
- ОМІЕСЬ, *act. perf.* Оміатаць, Омміаляць, *imp.* Обмести, обметать. — 2) *Obmiotac, obmieśc*, обметать, обметывать; обкидывать, обваливать что чѣмъ.
- ОМІЕСКА, *i, f.* ОМІЕСКАНІЕ, *ia, n.* Оміесканіа, *y, f.* Мѣшканіе, медлеше, мѣшкота; мѣшкотность, медленность, медлительность, косность, олошность, недосмотрѣніе, униженіе, помера времени. = Оміескаць, *act. perf.* Оміесзкіаць, *freq.* Оміесзкіаваць, *imp.* Промичнуть, промичивать; олошать, перащъ



- или пропускать что чрезъ о-  
плошность, неосторожность, —  
упустить случай; прозѣвать;  
потерать, пропустить удобное  
къ чему время, — оплосить,  
откладывать, отлагать, отсро-  
чить, не спѣшить. = \*Omieszka-  
ły, a, e. Ручной, прученный.  
= \*Omieszkały, a, e. Мѣшкот-  
ный, медащельный, неповоро-  
тливый, непролорный. = \*Omie-  
szkałość, *sci, f.* Мѣшкотность;  
медленность, медлительность,  
косность.
- Омѣкнѣе, *n. inst.* Замолчать; пе-  
рестать гопорить, утишиться.
- Омѣнѣе, \*Owminѣе, *act. inst.* Омѣ-  
нѣе, \*Owminѣе, *imp.* Миновать,  
минуть; проходить мимо, о-  
ставляя что въ сторонѣ, — 2)  
миновать, проходить, проте-  
кать, окончаніе цѣль, — 3)  
пропускать, оставлять безъ  
визита. = *Ominѣе lasy, błota,*  
миновать лѣса, болота, *termin*  
*ominѣe,* минуя срокъ, *będzie*  
*dobrze, gdy zle ominie,* какъ  
скоро худое минуется, прой-  
детъ, то все будетъ хорошо,  
— (*trans.*), *ia smutnych twoich*  
*losów nie ominę, siebie wyba-*  
*wiam ale sama zginę,* я себя  
въ несчастіи твоёмъ не оставляю,  
тебя спасаю но сама погибну.
- Омѣновѣе, *act. imp.* Ворожить  
что худое.
- \*Омѣнѣе, Омѣнѣе, *act. inst.* О-  
мѣнѣе, *imp.* Оборвать, обры-  
вать; отщипать, отщипывать.
- Омѣнѣе, *act. perf.* Обмолоть. *O-*  
*meły,* обмолоченный; обшый,  
очищенный посредствомъ моло-  
ченія опъ стоблей.
- Омѣт, *u, m.* Яшница; кушанье  
пзъ однихъ яицъ.
- Омѣнѣе, *act. perf.* Омѣнѣе,  
*imp.* Помолодить, сдѣлать мо-  
лодымъ.
- Омѣнѣе, *act. perf.* Омѣнѣе, *imp.*  
Обмолотить, омолочивать, об-  
молочивать. = Омѣт, *u, m.*  
Молодыба хлѣба.
- Омѣнѣе, *act. perf.* Постричь въ  
монахи. *Omniszenie,* постри-  
ганіе, постриженіе, *omniszony,*  
постриженецъ, постриженникъ,
- припавшій монашество, монаше-  
скую жизнь, обязанность.
- Омѣнѣе, \*Owminѣе, *act. perf.*  
Омѣнѣе, *imp.* Обмочить, об-  
мочивать; мочить вокругъ, со  
всѣхъ сторонъ, погружать что  
въ воду, или въ другую влаж-  
ность, — 2) омочать, орошать,  
обливать. *Omoszenie,* омоченіе,  
обмочиваніе, обмоченіе. *Omo-*  
*szony,* обмоченный, омочен-  
ный, орошенный, учиненный мо-  
крымъ. = Омѣнѣе, *n. inst.* Об-  
мокнувъ, обмокать; обмочи-  
ваться, спановиться мокрымъ  
оповсюду. *Omokły,* обмокль,  
обмочившійся, измочившійся. =  
\*Omokły, *act. perf.* Обмочить  
чѣмъ.
- Омѣнѣе, *act. perf.* Обмочить;  
вокругъ чего мостить, около  
чего выстилать досками.
- Омѣнѣе, *act. perf.* Обмотать; по-  
кругъ чего мотать; мотая за-  
путать, обвивать, оберты-  
вать что шпками, праженою, би-  
чекною, и проч.
- Омѣнѣе, Омѣнѣе, *vid.* Омѣнѣе.
- Омѣнѣе, *act. perf.* Омѣнѣе,  
*imp.* Омрачить, омрачать; по-  
темнѣть, ослаблять, причинять  
помяченіе.
- Омѣнѣе, *act. perf.* Обморозить;  
допустить что вокругъ обмер-  
знуть.
- Омѣнѣе, *vid.* Омѣнѣе.
- Омѣнѣе, *n. perf.* Мхомъ обрости;  
заплѣснѣть. *Omszenie,* заплѣ-  
снѣніе, плѣсень. *Omszony,* за-  
плѣснѣлый.
- Омѣнѣе, *act. perf.* Омѣнѣе, *imp.*  
Иломъ или болотомъ обмазать,
- Омѣнѣе, Омѣнѣе, *act. perf.*  
Обнести каменною стѣною. =  
*Obmurowanie,* каменная ограда,  
стѣна.
- Омѣнѣе, *act. perf.* Очернить,  
вычернить, почернить; въ чер-  
ный цвѣтъ красить что, или  
марать чѣмъ либо чернымъ.
- Омѣнѣе, *vid.* Омѣнѣе.
- Омѣнѣе, Омѣнѣе, *act. perf.* Омѣ-  
нѣе, обмывать, *imp.* Омывать, о-  
мывать; обмыть, обмывать; со  
всѣхъ сторонъ что мыть, омо-  
веніемъ очищать, *omyiesz mię,*  
*a będą nad śnieg wybielony,* о-

- мьнешь мя, и паче снѣга убѣ-  
люся, *omyć się z grzechów*, о-  
мыши отъ беззаконія, отъ грѣ-  
ховъ, или грѣхъ, а *omyu grze-  
chy twe*, и омыи грѣхи твои,  
*obmyć się z czego*, очистишься;  
очищаться, оправдываться, до-  
казашь свою въ чемъ невщи-  
ность.
- ОМУКАѢ, *vid.* ОтмѣаѢ.
- ОМУЛАСЪ, а, т. Обмѣщикъ; за-  
пиматель; обольстителъ.
- ОМУЛЕКЪ, *iku*, т. (*w botan.*) Кра-  
савца, сонная одурь, пасленовъ,  
булгодовъ, (*cicuta, conium*).
- ОМУЛИѢ, *act. perf.* ОмулаѢ, *imp.*  
1) Обмануть, обманывать; о-  
больстить, обольщать; приве-  
сти въ заблужденіе, *omylic się*,  
ошибиться, ошибаться; обми-  
шуваться, обмишуваться; за-  
блуждаться, *zmysły nasze omy-  
lic się bardzo łatwo mogą*, чув-  
ства нерѣдко насъ обманыва-  
ють, *omylic się nadzieję*, об-  
мануть кого въ надеждѣ. *He-  
rod widząc, że był omylon od  
mędrców, rozgniewał się.* Иродъ  
умѣа, что онъ осмѣянъ отъ  
вожковъ, весьма разгнѣвался,  
*wystawił przed się puklerz, i  
tak cios omylił*, выставилъ  
предъ себя щитъ, и отразилъ  
ударъ.
- ОМУЛКА, і, ф. Ошибка, погрѣш-  
ность, проруха, *omyłka nie  
czyni winy*, ошибка не соста-  
вляетъ вины, *gruba omyłka*,  
грубая ошибка, *omyłka orto-  
graficzna*, погрѣшность про-  
шивъ правописанія, *dzieło peł-  
ne omyłek*, сочиненіе наполнено  
ошибками. — *Omyłka drukarska*,  
опечатка; ошибка, погрѣшность  
въ книгѣ. = ОМУЛНИКЪ, а, т. Об-  
манщикъ, обольстителъ, — 2)  
(*w botan.*), кощечья мята, бу-  
дра, *rasłbnie*.
- ОМУЛНОСѢ, *ści*, ф. Погрѣшитель-  
ность; ошибчивность, поплз-  
новенность, удобность погрѣ-  
шать, ошибаться, заблуждаться.  
= ОМУЛНУ, а, е. ОМУЛНЕ,  
*adv.* Погрѣшительный, погрѣ-  
шпеленъ; подверженный ошиб-  
камъ, удобный власть въ по-  
грѣшеніе, въ заблужденіе, — о-
- шпбочный, неосновательный, не-  
справный, — поплзновенный,  
*omylnie mniemanie*, ложное мнѣ-  
ніе, ложное разсужденіе, *przy-  
jaciel omylny*, невѣрный, вѣро-  
ломный, ложный другъ, — *adv.*  
погрѣшительно, ошибочно, лож-  
но, несправедливо, неоснова-  
тельно.
- ОМУТУ, а, е. Омытый, обмытый;  
очищенный водою. = ОМУУАѢ,  
*vid.* ОмуѢ.
- ОНИ, она, оно, *prop.* Онъ, она,  
оно, (*мѣстоим.* личное третье-  
го лица). *On mi na to powie-  
dział*, онъ сказалъ ему на сіе,  
*G. iego et go, iey jego*, (*родит.*  
*над.*), его, ея, его, — *D. iey-  
mu et mi, iey, ieymu*, (*дат. над.*),  
ему, ей, ему. — *Ac. iego et go*,  
(*винит.* *над.*), его, — *nim, nią*,  
имъ, ею, — *w nim, w niey*, въ  
немъ, въ ней, — *pl. oni, one*,  
они, онѣ, — *G. ich, ихъ*, *D. im*,  
имъ, *Ac. ich*, ихъ, — *niemi, ими*,  
*w nich*, въ нихъ, — *do niego*,  
*ku niemu*, къ нему, ему, *ku niey*,  
къ ней, *przez niego*, чрезъ не-  
го, *przez nią*, чрезъ ея, *z nim*,  
*z nią*, съ нимъ, съ нею, *do nich*  
*poszedł*, пошелъ къ нимъ, *ku  
nim przystąpił*, приступилъ,  
подошелъ къ нимъ, *przez nich do-  
kazał swęgo*, съ ихъ помощью  
достигнулъ своей цѣли, *z nie-  
mi się złączył*, соединился съ  
ними, — *miałem go za uczciwe-  
go człowieka*, я его почтитель  
честнымъ человекомъ, — (*per  
apocopen*), *dlań*, для него, ему,  
*doń*, къ нему, ему, *nań*, на не-  
го, *oń*, объ немъ, про него,  
*poń*, за нимъ, *k niemu*, къ нему,  
*przezeń*, чрезъ него, *zeń*, съ  
него, *zań*, за него, — *wiele mat  
dlań obowiazków*, а ему мно-  
гимъ обязанъ.
- ОНЕСДАУ, *adv.* Ономедни; нѣсколь-  
ко дней назадъ. = ОНЕДАУСЪ,  
а, е. Ономеднишій; бывший о-  
номедни.
- ОНИСЪ, ОНИКСЪ, и, т. (*w mineral.*)  
Ониксъ; халцедонъ имѣющий бѣ-  
лые и черныя, либо краснова-  
пестрыя полосы, камень кре-  
мнистаго рода.
- ОНИЦЪСЯЦИѢ, *act. perf.* Осквер-



нить; сдѣлать что гнуснымъ, сквернымъ, срамнымъ.

**ONIEMIĆ, act. perf.** Онѣмляш; сдѣлать безмолвнымъ. = **ONIEMIĆ, n. perf.** Онѣмѣшь; сдѣлаться безмолвнымъ. — 2) Смушиться, разстрошиться, сбѣться, смѣться. = **Oniemiały, безмолвный, безгласный, смущенъ.**

**ONIERZĄDZIĆ, act. perf.** Осквернить, опорочить.

**ONUCA, y, f.** ONUCZKA, *i, dim.* Онуца, онучка; порпьяки.

**ONURZYĆ, act. perf.** Onurzać, *imp.* Погрузить, окунуть, опустить въ воду; погрузать, окунывать.

**ORASNAĆ, act. imp.** Обнюхать, обонять, слышать носомъ, чухать.

**ORASNA, y, f.** Игуменія, игуменья; настоятельница дѣвичьяго монастыря. = **ORASNY, a, e.** Игуменьинъ, принадлежащій игуменьѣ. = **ORASKI, ORASTWO, vid. ORATSTWO.**

**ORACZNOŚĆ, ści, f.** Превратность; непостоянство, перемѣчивость; = **ORACZNY, a, e.** **ORACZNIЕ, adv.** Превратный, превратенъ; непостоянный, перемѣчивый; противный, — превратно, на выворотъ, *wszystko sobie tłumaczy oracznie*, онъ все на выворотъ толкуеть, не такъ какъ надобно, *cale pierwszym oracznie powtarzał relacje*, со всѣмъ противнымъ первымъ чинилъ донесенія. = **ORACZYĆ, act. imp.** **Zoraczyć, perf.** Превращать, превратить, перемѣнять, перемѣнить, перетолковать на изворотъ.

**ORADAĆ, vid. ORAŚDŹ.** = **ORAD, u, m.** Опаданіе; опаденіе; *orad morski*, опадъ морской. = **ORADLINY, pl.** Развалины; оставшіяся груды или части зданія разрушеннаго. = **ORADLY, ORADYWAĆ, vid. ORAŚDŹ.** = **ORADZISTY, a, e.** Низпадающій; часто или легко опадать могущій. = **ORADZISTOŚĆ, ści, f.** Низпаденіе, опаденіе, свойство опадающей вещи.

**ORALAC, vid. OROŚĆ.**

**ОРАК, adv.** на Орак, Опако, о-

пакъ; наопако, наопахъ; на выворотъ, навзыпчъ, напротивъ, не такъ какъ должно, *on wszystko czyni na orak*, онъ все дѣлаетъ на выворотъ, *to co on mówi, wszystko na orak rozumieć należy*, надобно разумѣть совсемъ прошивное тому, что онъ говоритъ.

**ОРАКОВАĆ, act. perf.** Нагрузить, навьючить.

**ОРАЛ, u, m. (w mineral.)** Опалъ; камень кремнистаго рода, не весьма твердый, поашуру принимающій, и часто разными цвѣтами оплаивающій.

**ОРАЛ, u, m.** 1) Обжого, ожого, — 2) топка, топленіе, дрова употребляемыя для топки печей, изтоплено, изтопла; — 3) загорѣніе; почерѣніе отъ солнечнаго жара. — 4) Огонь, жаръ сраженія. — 5) Пожаръ, война, зашташательство, беспорядокъ, *drzewo na orał*, количество дровъ для топки печей нужно, *изтопла, nie w takich ia byłem opalach*, не въ такомъ я находилася огнѣ.

**ОРАЛАĆ, act. imp.** Выбивать пыль, выѣвывать; вычищать хлѣбъ отъ пелы, сору и пыли, бросая на воздухъ, или посредствомъ какого орудія пересыпая изъ одного мѣста въ другое, чтобы легкимъ вѣтромъ очистить, *oralać kogo kłiem*, отвалаать кому бока палкою, — *oralać sztukę chleba*, пожирать съ жадностію хлѣбъ, отрывая зубами.

**ORALACZ, a, m.** Обжигальщикъ, обжигатель; *oralacz pieców, iztopnić*; топъ, коего должность состоить въ топленіи печей.

**ОРАЛЕК, łka, m.** Погашеная головешка.

**ОРАЛЕНИЕС, ica, m.** Погорѣлый; лишвшійся чего отъ пожара.

**ОРАЛІĆ, act. perf.** Оралаć, *imp.* Опалить, опалать; ожечь, ожигать, обжечь, обжигать; *w kuchni oralić, t. i. gęś, świnie, etc.* прокуривать, окуривать, провести сквозь огонь и надъ огнемъ; опалишь гуся,

свиною, и проч. — *opalić drewno, kiy, rakę*, припалить, обжечь палку, бревно, *opalić się*, опалиться, обгореть, обжечься, — загореть ошь солнечного жару, черить, смуглеть. — *Opalenie*, ожога; *opalonu*, обгорелый; кругом огнем опаленный, обожженный, *wiatrem opalonu*, загорелый; ошь вътру почеривший, посмуглавший.

**ОРАЛИСКО**, *a, n.* Пожарище, мѣсто погорѣлое, — вещь обгорѣвшая.

**ОРАЛИСАДОВАĆ**, *act. perf.* Палисадникомъ обвести, *pochyłość fortacy zewnętrzna opalisadowana*, контрескарпъ палисадомъ обнесенный.

**ОРАКА**, *i, f.* Вяло, чѣмъ хлѣбъ вѣюшь, ночвы, — (*fig.*), *koszałki orakki pleść*, безъ толку, безъ смыслу молоть, говорить вздоръ, пустое, нелѣпое, молоть вздоръ. — *Spokoynu, iak oraka za uozem*, вертушка; пустомела; пустословъ, болшунъ.

**ОРАЛНУ**, *a, e.* На изтоплено, для шопки печей годный.

**ОРАЛОВАĆ**, *act. imp.* Обвести сваями, колями, ограждать.

**ОРАМИЌТАĆ СИЄ**, *recipr. perf.* Опоминься; послѣ озрака или ошь ушиба, ошь страха приходить въ чувство, образумиваться, — по размышленіи признавать свою ошибку, одумываться.

**ОРАНСЕРЗУĆ**, *act. perf.* Обещи въ брочю, надѣть на кого кирась, лашы.

**ОРАНОВАĆ**, *act. perf.* Овладѣть; завладѣть; осилить, осилывать, во власть взять, получить, покорить, захватить въ свою власть, одержать, занять, схватить, объять, *woysku nasze opanowały wzgórza*, наши войска стлалъ на высотахъ, *opanovać miasto, prowincyę*, городъ покорить, провинцію въ подданство привести, *boiazń, rosparm go opanowała*, страхъ, отчаяніе его объало, шмъ овладело, *kiedy miłość raz ieden opanuje sercem*, когда любви

однажды овладѣтъ сердцемъ, *kiedy pycha, zazdrość, niepanować opanuje duszę*, когда честолюбие, ревнивость, ненависть овладѣтъ душою.

**ОРАР**, *u, m.* Горѣние, жжение, сожжение, запаленіе. — 2) Обжога, ожога.

**ОРАРСІЄ**, *vid. Oprzeć.*

**ОРАРКАНИĆ**, *act. perf.* Оградить, — *imp.* оградить; оплотомъ, заборомъ, стѣною, загородкою или шлымъ чѣмъ обнести, обводить вокругъ. = *Oparkanie*, ограждение, огороженіе, оплотъ, стѣна, заборъ. = *Oparkaniony*, огороженный; заборомъ, пыномъ, плетнемъ, чапколомъ обнесенный, — огражденный, обнесенный, обведенный заборомъ.

**ОРАРСЗЄĆ**, *n. perf.* Опаршивѣть; сдѣлаться, становиться паршивымъ.

**ОРАРТОЛІĆ СИЄ**, *recipr. perf.* Женишься на неровнѣ.

**ОРАРТУ**, *vid. Oprzeć*, Подпертый.

**ОРАРЗЕЛИСКО**, *vid. Opazysko.*

**ОРАРЗЕЛИНА**, **ОРАРЗЕЛИЗНА**, *y, f.* Обжога, ожога; вредъ или боль, причиняемая ошь прикосновения какой либо части тѣла къ огню или къ чему нибудь горячему. = **ОРАРЗЕЛИСТУ**, *a, e.* Жаркій, горячій, жгучій. = **ОРАРЗУĆ**, *act. perf.* Опарzać, *imp.* Облить горячею водою, обварить, обдать кипяткомъ; — положить въ горячую воду, помочить въ горячей водѣ, обварить, парить. *Opazyc prosię, kurczę*, обварить поросенка, ципленка. *Opazyc się*, ожечься; (*prov.*), *kto się oparzył gorącą wodą, ten na zimną dmucha*, ожжешься на хололъ, спанешь дуть на воду, — *iakby go oparzył, iak oparzony*, суетса, мечетса, какъ угорѣла кошка. = **ОРАРЗУСКО**, **ОРАРЗЕЛИСКО**, *a, n.* Болотная зыбь; мокрая илкогда замерзающая пошва землѣ, мокредина; зыбкое или болотистое мѣсто. = **ОРАРЗУСТУ**, *a, e.* Горячій, жгучій, мокрый замерзающій, зыбучій, болотистый, *oczy oparzyste*, воспаленные гла-



- за. = *Opaczystość, ści, f.* Воспаление глаз.
- ОРАС, и, т.** Кормъ; все то что дается въ пищу животнымъ, какъ то житныя зерна, сѣно, трава, и проч., *bydło do pracy i do orasu*, рабочая и кормная скотына.
- ОРАС, и, т.** Обведение, окружение, ограждение, обнесение чѣмъ кругомъ; — опосание, обложение, — 2) осада крѣпости, обложение, окружение войскомъ. = **ОРАСАĆ, act. perf.** *Opasywać, freq.* Опоясать, опоясывать; обвязывать, облагать поясъ паш опояску, — 2) (*trans.*), обнести, обводить; окружить, окружать; *miasta murami opasywać trzeba*, города должно обводить, окружать стѣнами.
- ОРАСАĆ, act. perf.** *Opasać, imp.* Раскормить, раскармливать; насытиться, насыщаться.
- ОРАСАЊ, med. inst.** *Opadać, imp.* *Opadywać, freq.* Опастъ, опадать; обваливаться, отпоргаться, оторвавшись прочь низпадать; опускается. *Wzbrana woda zaczyna opadać*, прибывшая вода въ рѣкѣ начинаетъ опадать. *Wzbieranie i opadanie oceanu*, приливъ и отливъ океана, *mercuryusz opada w barometrze*, ртуть опускается, падаетъ въ барометръ, *woda opada*, вода убываетъ, убавляется, ниже становится; *iz noc opada*, начинаетъ разсвѣтать; *liścia z drzew opadać w jesieni*, осенью опадаютъ листья съ деревь. *Opadnienie*, опаданіе, опаденіе; — (*w chemii*), осадка; тѣло отдѣлившееся изъ среды жидкости, переставая быть въ ней раствореннымъ, и осѣвшее въ видѣ порошка, — *opadź kogo*, напасть на кого со всѣхъ сторонъ, *mnóstwo wilków opadło nas*, множество волковъ напало на насъ, окружило насъ, бросилось на насъ.
- ОРАСКА, i, f.** Опоясание, опояска; опоясъ; обручъ. — 2) Диадма; обвой вокругъ головы, повязка, царскій вѣнецъ, — 3) (*w artyll.*),

*opaski u armaty*, Фризы; украшения на орудіи находящіяся, для закрытія неровностей металла, кои безъ оныхъ оставались бы въ шѣхъ мѣстахъ, гдѣ соединяются двѣ сѣжныя части орудія.

**ОРАСКУДИĆ, act. perf.** Обмарать.

**ОРАŚНИСА, y, f** Опояска, опоясъ. = **ОРАŚНЫ, OPASZNY, a, e.** Опоясанный, препоясанный, имѣющей на себѣ поясъ. = **ОРАSZ, adv.** Самоволью.

**ОРАТ, a, т.** Аббать; игумень, начальникъ, настоятель мужескаго монастыря, *opatem bydź*, игуменствовать, игуменить; — 2) (*w botan.*), молочай, трава, (*Euphorbia Myrsinites*), — *opatek mniejszy*, мѣлкой молочай, (*tithymalus paralius*).

**ОРАТОВАĆ, vid.** Оратръцъ.

**ОРАТЪЗНИЕ, adv.** Попечительно, предусмотрительно, разсудительно, предвидя, осторожно.

**ОРАТЪЗНОŚĆ, ści, f.** Попечение, осторожность, предусмотрительность, разсудительность, проицательность, опаство, опасение, осмопрительность — 2)

*Opatrzność bozka*, провидѣніе; промысль, попеченіе Божіе, премудрость Божія, каковыми управляетса мѣръ сей, *całe szczęście nasze zależy od Opatrzności Bozkiej*, все наше благополучіе зависитъ отъ Божіаго провидѣнія. = **ОРАТЪЗНЫ, a, e.** Попечительный, попечительный; разсудительный, старательный, осторожный, предусмотрительный, опасливый, опасливъ; — запасливый, старательный, радѣтельный.

**ОРАТЪЗЬ, act. perf.** *Opatrować, imp.* *Opatrywać, freq.* Осмотрѣть, осматривать; оглядывать, зрѣніемъ что обшмать. — 2) Призрѣть, призирать; принимать о комъ попеченіе; брать кого въ свое покровительство, благодѣтельствовать кому; — снабдить, снабжать, снабждать; снарядить, снаряжать. — 3) *Opatrzeć ranę*, Перевязать, перевязывать рану, — *opatrzeć dom sprzętami*, снабдишь скарбомъ,

устварю, посудною домъ; *opatrzyć okręt, nawę potrzebami*, снабдить, снарядить, вооружить корабль, галеру, — оснастить, снарядить судно всѣмъ нужнымъ къ походу. — *Opatrzyć kogo szęm*, надѣлать, надѣлать; снабжать, награждать кого чѣмъ, давать что. *Opatrzyć biednego odzieniem*, надѣлать бѣднаго платьемъ, *miasto murem opatrzone*, городъ стѣною укрѣпленный. = *Opatrzyćsię, a, m.* Снабдватель; попечитель, смотритель, управитель. = *Opatrzyćsię, i, f.* Снабдательница.

**OPATSKI**, *Opaski, a, ie*, Аббатскій, игуменскій, игуменовъ. = *Opactwo, Opactwo, a, n.* Аббатство, игуменство; обитель, управляемая игуменомъ или игуменьею, п. е. Монастырь игуменскій. — 2) Аббатство, игуменство; достоинство игумена, игуменьи.

**OPUSKAĆ, act. perf.** *Opuskać, imp.* Наполнить, набить, *nie trzeba dzieci pokarmami opuskać*, дѣтямъ не издобио набивать, обременять желудка.

**OPĘSIŃ, pl.** Вериги, пупы, узы, цѣпи, желѣза, оковы.

**OPĘZIĆ, act. perf.** *Opędzić, imp.* Обѣжать, бѣгать вокругъ чего; сдѣлать кругъ около чего, окружить, окружать. — 2) Снести, удовлетворить чему, сладить съ чѣмъ, освободить, *nie iest ubogim, kto może opędzić potrzeby domowe*, не бѣденъ, кто необходимыя домашнія надобности удовлетворить можетъ, кто домашніе расходы снести можетъ, *summa na opędzenie wojennych wydatków*, сумма для доспавленія на военныя издержки, для военныхъ издержекъ. — *przedpokóy pełny dłużników, że nie można się opędzić*, передняя наполненная заемодвцаши, кредиторами, такъ что невозможно отъ нихъ освободиться, опдѣлаться, опвзаться.

**OPĘKASIEĆ, vid.** *Pełkasięć.*

**OPĘKI, pl.** Вѣсѣлки; худые ослатки, опруби очищеннаго

Т о т 1.

для просѣяннаго сквозь решето хлѣба.

**OPĘKNIĆ, n. inst.** Потерать цвѣтъ, краску, измѣниться отъ огня, отъ солнца, поливать; — обгорѣть, посмугалить.

**OPERA, y, f.** Опера; родъ комическаго творенія съ пѣніемъ и музыкою. *Opera wloska*, опера Итальянская.

**OPERACJA, yi, f.** Дѣйствіе, работа, операція; *operacja wojenna*, операція, исполненіе военныхъ предпріятій. — 2) *Operacja chirurgiczna*, операція; методическое дѣйствіе хирурга, который производитъ оное надъ человеческимъ тѣломъ соединяя то, что отдѣлилось, и отдѣляя то, что соединено противъ обыкновенныхъ законовъ природы. *Operacja cesarska*, операція кесарская; операція со столица въ излеченіи младенца изъ утробы матери, посредствомъ разрѣзанія живота.

**OPĘTAĆ, act. perf.** Оладѣть, обладать, опутать, *diabeł ich opętał*, бѣсъ ихъ одержитъ, въ нихъ вселится. *Opętany*, бѣсноватый, бѣсный, бѣснующійся. *Opętany być*, бѣсноваться, бѣситься; *baby opętane*, кликуши; бѣсноватыя женщины. *opętana głowa*, крѣпкая голова, *opętał się ze starą babą*, женился на старухѣ. = *Opętanie, adv.* Чрезвычайно, бѣзмѣрно, ужасно, страхъ какъ. = *Opętaniec, nca, m.* Бѣсный, бѣсомъ одержимый, бѣснующійся, сумасшедшій, сумазбродъ, ошалѣлый.

**OPĘTAĆ, act. perf.** *Opętać, imp.* Пришпилить что вокругъ чего, убитать прикрѣпляя булавками, — облекать, облеци; одѣвать кого во что, надѣвать, возлагать. *Opęty, a, e*, Щепеткій; въ напаяжку, щегольскій, тѣсный. *Opęto*, щепетко; въ напаяжку, *łubiący ciasne opięcie suknie*, щепетливый, щепетный; любящій щепетное платье.

**OPĘTA, y, f.** Опіать; лѣкарства, въ кои кладеня оші.

**OPĘĆ SIĘ, recipr. perf.** *Opęć się,*



- imp.* Општься, опиваться, напшться, напиваться до пьяна.
- ОРИСН**, *и, т.* (*w botan.*) Македонская петрушка, (*Arum, bibon*).
- ОРИЕС**, *act. perf.* Ориекаѣ, *imp.* Ожарить; изжарить, поджарить что вокругъ.
- ОРИЦСЯ**, *vid.* Ориаѣ.
- ОРИЕКА**, *i, f.* Опека; опекунство, попечительство. — 2) Защита, оборона, покровительство, заступленіе, покровъ, охраненіе, оберегательство, призрачїе, *bydź pod opieką*, быть под опекою, *oddadź maiątek czyu w opiekę*, отдасть имѣніе чье под опеку. *Opieka szlachecka*, дворянская опека; особое вѣдомство имѣющее попеченіе о дворянскихъ вдовахъ, сиротахъ и ихъ имѣній. *Opieka nad dziećmi lat niedorostłych, toiest nad mężczyznq lat 18. a nad dziewczq lat 13. niemajqćeni, i nad ich dobrami bydź powinna*, надъ малолѣтними и ихъ имѣніемъ назначается опека до совершеннolѣтія ихъ, т. е. мужчины до 18. а дѣвѣцы до 13. лѣтъ, — *magistratura powszechney opieki*, приказъ общественнаго призрачїя. = **ОРИЕКАС** *сиѣ, recipr. contr.* Ориековаѣ *сиѣ, imp.* Попечительствовать, опекунствовать; въ опеку кого или что имѣть, — защищать, покровительствовать, заступаться за кого, охранять, оберегать.
- ОРИКУН**, *а, т.* Опекунъ; попечитель. — 2) Покровитель; защитникъ, заступникъ; кто содержитъ кого въ своемъ покровительствѣ. *Opiekun sierot*, опекунъ сиротъ. *Opiekun nauk*, покровитель наукъ. *Opiekun nie-szczęśliwych*, покровитель несчастныхъ. *Opiekunowie trojacy bydź mogą: 1. testamentowi przez oycę naznaczeni; 2. Przyrodzeni; i 3. Przydani od sądu*, Опекуны суть троюкаго рода: 1. Назначенные духовнымъ завѣщаніемъ отъ отца. 2. Законные, т. е. ближайше родственники, и 3. Определенные судомъ. = **ОРИКУНКА**, *i, f.* Опекушка; покровительница. = **ОРИКУНСКИ**, *а,*
- ie, Орикунцоу, Орикунову, Орикунову, а, е, Опекуноу, опекунскій; принадлежащій, имъ свойственный всякому опекуну, rada opiekuńcza*, опекунскій совѣтъ; вѣдомство учрежденное для попеченія о сохраненіи жизни и воспитаніи несчастно рожденныхъ младенцевъ, также и о другихъ богоугодныхъ заведеніяхъ. = **ОРИКУНСТВО**, *а, и.* Опекунство.
- ОРИЕКАС**, *vid.* **Ориѣ.**
- ОРИЕНІС**, *act. perf.* Обрызгать лѣною вокругъ.
- ОРИЕНІЕК**, *ика, т.* Пенекъ, корешекъ съѣденнаго, т. е. сглаженнаго зуба, остатокъ переломленнаго зуба.
- ОРИЕНІКА**, *i, f.* (*w botan.*) Опенокъ; грибъ употребляемый въ пищу, (*Agaricus lignarius*).
- ОРИЕРЗУС**, *act. perf.* Положить перцу, приправитъ перцомъ.
- ОРИЕКАС**, *vid.* **Оргзѣ**, **Оргзѣ**.
- ОРИЕРЗНИВОСЬ**, *ѣи, f.* Молчаливость, скромность, осторожность. = **ОРИЕРЗНИВУ**, *а, е,* Молчаливый, скромный, осторожный, — 2) обижайщійся, оскорбляющійся, недотыка, недошпрога; кто за всякую малость сердится, огорчается.
- ОРИЕРЗНИАѢ**, **ОРИЕРЗНИАѢ**, *n. inst.* Трескаться; (*говорунися о губахъ, рукахъ, лицѣ, и пр. ząstąchъ тѣла, на коухъ кожа трескается отъ вѣтра, стужы, жара, и прог.*) *Opierzchnienie*, Трещина на тѣлѣ отъ стужы, или отъ солнца. *Opierzchny*, распоротъ.
- ОРИЕРЗУС**, *act. perf.* **Ориерзѣ**, *imp.* Оперить, оперять; покрывать перьями. = **ОРИЕРЗѢ**, *n. perf.* Опериться; обрости, покрыться перьями.
- ОРИЕЗЛАОСЬ**, *ѣи, f.* Нерадѣніе, нераченіе, небреженіе, оплошность, недосмотрѣніе, упущеніе, неосмотрительность, неосторожность, — косность, медленность, медлительность, вѣжковность, нескороств, лѣзность, нерадивость. = **ОРИЕЗЛАУ**, *а, е,* Нерадѣтельный, нерадивый, нерачшельный, небрежливый, оплош-

нѣй, оплошентъ, оплошавшій, оплошавшій, неосмотрительный, неосторожный, — копоткій, коснѣй, медленный, медлительный, мѣшкотный, лѣнявый.

Ориѣту, Ориѣго, *vid.* Ориѣс.

Ориѣу, *u, m.* Пѣние. — 2) Содержаніе; сила какого либо сочиненія. = Ориѣуѣс, *act. imp.* Ориѣс; *perf.* Воспѣть, воспѣвать; славить, величать въ пѣсняхъ. — 2) Гласить, *prawo tak opiewa*, сила закона такова, законы гласятъ, — такого содержания, — предписываетъ, *tak statut opiewa*, статутъ предписываетъ, узаконяетъ, гласить.

Ориѣс сіѣ, *vid.* Ориѣс сіѣ.

Ориѣса, *u, m.* Пьянога, пьяница, запивоха. = Ориѣсѣу, *a, e.* Пьяный, пьянивый; пьянственный.

Ориѣки, *pl.* Опилки; частичцы мелаллическія при пшеницѣ отдѣляющіяся.

Ориѣуѣс, *act. perf.* Опилать; вокругъ что пилать, пшениемъ обдѣлать.

Ориѣstwo, *a, n.* Опійство, опьяство; пьянство, неумѣренное употребленіе хмѣльных напитковъ. = Ориѣу, *a, e.* Пьяный, склонный, пристрастный къ пьянству.

Ориѣс, *vid.* Ориѣс.

Ориѣски, *pl.* Выполошки; выполотыя правы.

Ориѣс, *u, m.* Описание. — 2) Содержаніе; сила какого либо сочиненія, *z opisu prawa powinien byl to uczynić*, по силѣ закона долженъ былъ сіѣ учинить. =

Ориѣсѣс, *act. perf.* Описывать, *freq.* Описать, описывать; дѣлать описание чему; изображать словами видъ, положеніе, свойство, дѣйствіе и пр. чего, опредѣлать, опредѣлять; давать о какой нибудь вещи точное понятіе; изъяснять свойство какой вещи. *Opisać pamiętny iaki wypadek*, описать какое либо достопамятное происшествіе. — 2) (*w matemat.*) *Opisać kołem figurę*, описать окружность круга около прямолинейной фигуры. — 3) (*w prawie*) Обязаться; при-

нять на себя обязанность исполнить что, или заплащать по условію, *кто się komu w czém opisze, powinien zadosyć uczynić*; кто кому въ чемъ обязался, долженъ во всемъ томъ удовлетворить. = Ориѣсаніе, *ia, n.* Описание; *opisanie miejsca*, топография; мѣстоописание; подробное описание особливой какой либо страны, мѣста. *Opisanie kraiońw*, хорография; описание какой области или провинціи. = Ориѣсарѣ, *a, m.* Описатель. = Ориѣснѣу, *a, e.* Могущій быть изображенъ чрезъ описание. — 2) Назначенный, опредѣленный.

Ориѣту, *vid.* Ориѣс, Пьяный.

Ориѣум, *indecl.* Опій; сгущенный сокъ изъ маковыхъ головокъ.

Ориѣсѣс, *act. perf.* Ориѣсѣс, *imp.* Оплатить, оплачивать; заплащать сполна, удовлетворить долгъ, — отдать, счистить долгъ чей, *opłacić długi synowskie*, оплатить долги сыновіе. = Ориѣсѣс сіѣ, *recipr.* Оплатиться; освободиться, избавившись платежей.

Ориѣкас, *act. perf.* Ориѣкиѣс, *freq.* Оплакать, оплакивать; проливать слезы о комъ или о чемъ. *Opłakiwać śmierć rodziców*, оплакивать смерть своихъ родителей. = Ориѣканы, *a, e.* Плачевный; жалостный, жалкой, сожальнїя достойный, *on się znayduie w opłakanym stanie*, онъ въ плачевномъ, жалостномъ состояніи. = Ориѣканиес, *isca, m.* Человѣкъ сожальнїя достойный.

Ориѣмиѣс, *act. perf.* Замарашъ, запятнать вокругъ.

Ориѣлат, *u, m.* Ориѣлата, *u, f.* Ориѣлатек, *tku, m. dim.* Ориѣлатка, *i, f. dim.* Оплата, оплаченіе, платежъ, росплата, уплата, заплаща, очистка долга, — подата, пошлїна, платежъ въ казну.

Ориѣлатѣс, *vid.* Ориѣлѣс.

Ориѣлатѣс, *act. perf.* Олушать; вокругъ кого или чего лушашъ чѣмъ.

Ориѣлатсѣзаны, *a, e.* Облашковый, изъ облашки, котороу печашають письма. = Ориѣлаткову, *a,*



- e*, Облатковый, просвиренный, *izba opłatkowa*, просвиренная, *opłatkowy piekarz*, просвиришкъ. = Орлатек, *ika*, *m*. Лепешка, облапка, которою печатають письма. — 2) Просфора; просвира; хлѣбецъ пшеничной, какыяе при совершении литургіи употребляются.
- Орлатку, *a*, *e*, Вознагражденный; платежный. — 2) Продажной, за деньги получаемый, *zastugi zle oplatne*, худо награжденные за службу.
- Орлав, *u*, *m*. Бѣли; родъ женской болѣзни.
- Орлава, *y*, *f*. Перо у рыбы; орудіе коими рыба плаваютъ.
- Орлавіѣ, *act. perf.* Орлавіаѣ, *imp.* Облѣхашъ водою вокругъ чего. — 2) Оторвать, отрывать землю отъ береговъ; подмышъ, подмывать. — 3) *Opławić konie*, выкунать лошадей въ рѣкѣ.
- Орлазоваѣ, *act. perf.* Побить фухтелемъ; палашемъ или шпагою поколотить.
- Орлѣѣ, *act. perf.* Орліаѣ, *imp.* Ополотъ, опалывать.
- Орлсек, *ska*, *m*. Фуфайка; душегрѣйка съ рукавами.
- Орлсѣѣ, *act. perf.* Орлатаѣ, *imp.* Оплестъ, оллетать; облывать, вокругъ плестъ что.
- Орлснѣѣ, *n. perf.* Заплѣснѣѣтъ; покрыться плѣснью. *Oplesniały*, заплѣснѣлый; заплѣснѣлый. = Орлснѣлосѣѣ, *ści*, *f*. Плѣснь; плѣсень.
- Орлоднѣ, Орлodziѣ, *act. perf.* Оплодопворить; *vid.* Урлodziѣ.
- Орлѣкѣ, Орлукѣ, *act. perf.* Орлѣкѣ, *imp.* Ополоскать, ополаскивать; окачивать, обливать, очищать водою. — 2) Облить, омочить, оросить.
- Орлондѣ, *n. perf.* Пылатъ, горѣтъ, полома давать. — 2) Упнишиться, ушолиться, смягчиться, успокоиться, укротиться, ободриться, *gniew orlonął*, гнѣвъ его прошель, уменьшился, *orlonąwszy z boiazni*, опомнившись, пришедши въ себя отъ страха, отъ ужаса, опаматовавшись.
- \*Орлот, *u*, *m*. Орлотек, *ika*, *m*. Оплотъ; заборъ, ограждение. —
- (*trans.*) Гранца, рубежъ. = Орлотку, *a*, *e*, Оградный; около забора, оградаы находящійся, растушій. — 2) (*trans.*) Смежный, сопредѣльный, порубежный, пограничный.
- Орловіѣ, *act. perf.* Лишить цвѣта, сдѣлать чтобы поплыло, поблѣдѣло, поблѣло. = Орловіѣѣ, *n. perf.* Полюнять; лишиться цвѣта, измѣнить цвѣтъ, блѣжать. = Орловляѣ, *a*, *e*, Лилялый, измѣнившій цвѣтъ.
- Орлусавіѣ, *act. perf.* Осквернить; обгадить, опачкать, обмарать.
- Орлусадѣ, *act. inst.* Орлусѣ, Орлусѣ, *perf.* Орлусавѣ, *imp.* Оплевать; изъавить надъ кѣмъ ругательство плеваніемъ, — плюя марасть саиною.
- Орлусадѣ, *act. inst.* Орлусакѣ, *imp.* Ополоскать, ополоснуть; ополаскивать; окашнить, окашывашъ; обливать водою.
- Орлухѣдѣ, *act. inst.* Орлухѣдѣ, *imp.* Оплыть; оплывать; плывя облѣзать кругомъ, — обтечь, обтекать; вокругъ чего течение плѣтъ. — 2) *Orłuwać w co, lub w czem*, преизобилывать, преизбыточествовать; *orłuwać w bogactwach, w dostatkach*, преизобилывать имѣніемъ, богатствомъ. *Orłuwać w szczęściu*, наслаждаться щастіемъ; — роскошно жить, роскошествовать. = Орлувалосѣѣ, *ści*, *f*. Преизобилваніе, преизбытокъ.
- Орлоснѣ, *a*, *e*, Каменный. = Орлоснѣ, *a*, *e*, Каменистый; *gdy siał, jedno padło na miejsce oroczyste, gdzie nie miało wiele ziemi*, при сѣваніи одно упало на каменное мѣсто, гдѣ немного было земли.
- Орлоснѣ, *adv.* Одалъ; подалъ; въ небольшемъ отъ кого или чего разстоаніи, въ поблизости, отступа нѣсколька. = Орлоснѣ, *a*, *e*, Нѣсколька отдаленный.
- Орлоснѣ, *act. perf.* Орлоснѣ, *imp.* Напоить до пьяна, пьянымъ сдѣлать, — (*fig. et trans.*) напоить, напалать, намочить.
- Орлоснѣ, *i*, *f*. Камень, скала, каменная гора, — *wszystko mi idzie iak z opoki*, мнѣ все не благо-

- пріятствуешь, вездѣ встрѣчаю прудности, препатствія.
- ОРОЛА** *góra*, (*w górnictwie*) Боквая шахта, проколъ въ горѣ.
- ОРОЛА**, *y*, *f.* Орокла, *i*, *f. dim.* Опона; покровъ, чехоль, коверъ, — парусина, мѣшковина, накрывало, занавѣсь.
- ОРОІСЛА**, *y*, *f.* Ешанча; плащъ, широкое длинное верхнее платье. = **ОРОІСЛАНУ**, **ОРОІСЛОВУ**, *a*, *e*, Епанетный. = **ОРОКЛУ**, **ОРОКОВУ**, *a*, *e*, Опонный.
- ОРОНОВАĆ СИ҃**, Протшнуборство-насть, прошизуспозать, противиться, не соглашаться на что, сопротивляться.
- ОРОРЕЛІСІ**, *act. perf.* Осыпать пеломъ, золою.
- ОРОР**, *u*, *m.* Сопротивленіе; твердость, неприимлемость, неподатливость, плотность. — 2) Отпоръ, сопротивленіе, оборона. — 3) Препатствіе, сопротивленіе, помѣха, прекословіе, *poddał się bez oporu*, онъ сдался безъ сопротивленія. — **ОРОРЕМ**, *adv.* съ прудомъ, тяжело. — 2) **ОРОР**, *opora*, *oporka*, опора; то, на что опереться можно, подпора, подпорка, подставка. — 2) **ОРОРА**, (*w artylleryi*) приподока; прибываемый къ плашформѣ у самого брусствера толстой брусъ, для удержанія напора колесъ, при надвиганіи орудія къ амбразурѣ. = **ОРОРСА**, *y*, *m.* Противникъ. = **ОРОРЛУ**, *a*, *e*, Сопротивляющійся, уирамый.
- ОРОРЗАДЦІ**, *act. perf.* **ОРОРЗАДАĆ**, *imp.* Устроивъ, устроивать; снабдивъ всѣмъ нужнымъ, возставивъ, возстановивъ, поправивъ, исправить, привести въ прежнее хорошее, въ лучшее состояние.
- ОРОРІАДАĆ**, *vid.* **ОРОРІАДЦІ**.
- ОРОРІАДАЦ**, *a*, *m.* Сказыватель, рассказчикъ, повѣствователь, *opowiadacz ewangelii*, проповѣдникъ; кто учитъ слову Божию, изъясняетъ истины евангельскія. = **ОРОРІАДАНІЕ**, *ia*, *n.* Повѣствованіе, объявленіе. = **ОРОРІАДНУ**, *a*, *e*, **ОРОРІАДНИ**, *ia*, *ie*, **ОРОРІАДНІЕ**, *adv.* Докладный; объявленный, сказанный, донесенный, увѣдомленный, *węszdź dokąd nieopowiednie*, войми куда ибуди безъ доклада, *woyna nieopowiedna*, война безъ объявленія, *nieopowiednie odeyszdź*, уйти, выпши не распроцапшишь.
- ОРОРІАДЖІ**, *i*, *f.* Повѣствованіе, объявленіе, повѣданіе, рассказываніе, докладъ; увѣдомленіе, пересказываніе приключившагося.
- ОРОРІАДЖІВІ**, *act. perf.* **ОРОРІАДАĆ**, *imp.* Рассказать, рассказывать; пересказать, пересказывать, объявить, объявлять; проповѣдать, проповѣдывать, преподавать, предлагать слово Божіе, — докладывать; представлять, доносить кому о чемъ, *com widział i słyszał opowiedziałem*, я рассказал все что видѣлъ и слышалъ. **Ороповідзїєсї товару на кле**, объявивъ товары на таможи. **Пророгу przyszłe rzeczy opowiadali**, Пророки предсказывали будущее. **Ороповідачь воуны**, объявлять войну, **opowiadacь pokój**, возъщать миръ. **Ороповідачь кого до рана przychodzącego**, докладывать о прибытіи чьемъ.
- ОРОУ**, *oia*, *m.* Пьяница, запивоха, куликало. — 2) **ОРОУ и ноги койскихь**, опухоль на ногахъ у лошади.
- ОРОЖІСІ**, *act. perf.* **ОРОЖІАĆ**, *imp.* Опоздать, опаздывать; остановить, отъинить, воздержать, отложить, отсрочить. **Орожієсїє**, опоздать; приходить пропустя надлежащее время, пладѣлать что позже надлежащаго времени, *zegar się opóźnia*, опаздываютъ часы. = **ОРОЖІАЛОЃІ**, *ści*, *f.* Медлительность, неповоротливость. = **ОРОЖІАЛУ**, *a*, *e*, Медленный, медлительный, неповоротливый, мѣшкотный, непропорный, коспительный. = **ОРОЖІЕНІЕ**, *a*, *n.* Умедленіе, остановка, отлагательство, отсрочка, медленность, медлительность, косненіе.
- ОРАĆ**, *act. perf.* **ОРАСАĆ**, *imp.* Мыть бѣль для кого. — 2) (*trans.*) **ОРАСАĆ кого**, Ошканишь, поколошмишь кого.



OPRAWA, *y, f.* OPRAWKA, *i, f. dim.*

1) Оправа, обдѣлка, то, чѣмъ обложена кака я нибудь вещь для украшения, или для прочности. — 2) *Oprawa xiążki*, переплеть. — 3) Рамка; украшение краевъ картинныхъ. — 4) *w prawie*) Обезпеченіе приданого жены имѣніемъ ея мужа.

OPRAWCA, *y, f.* Паличникъ, присташикъ, городской служитель, *sludzy urzędowi, oprawcy albo ceklarze*, судовые служители, палачи и ихъ помощники, — крабитель, разбойникъ, похититель.

OPRAWIĆ, *act. perf.* Oprawić, *imp.* Оправити, оправлять, правлять; обдѣлывать что вокругъ чѣмъ для украшения или для прочности, *oprawić xiążkę*, переплести книгу. *Oprawić strzelbę*, сдѣлать ложе къ ружью.

*Oprawić w skórę*, покрыть кожею, — сдѣлать кожаный переплеть. — *Oprawić wolu, wieprza*, очиснить, приготовить шкуру, непря. — 2) (*w prawie*) *Oprawić sobie*, записать, обезпечить. *Oprawia mąż żenie posag*, мужъ на имѣніи своемъ обезпечиваетъ приданое жены.

*Wdowa od pierwszego męża wiano oprawione maikę, już od drugiego nie ma wiana zapisanego mieć*, естълибы вдова вышла за мужъ имѣя отъ перваго своего мужа вѣнчную приданообезпечительную запись, то отъ втораго своего мужа не должна уже имѣть таковой записи. — *Szkoldę oprawić*, вознаградить убытки, заплатить, *кто winien gwałtu, ten ma szkoly i gwałtu oprawić*, кто обвиненъ о насиліе, потъ имѣетъ заплатить за убытки и насиліе. = *OPRAWICIEL*, *OPRAWIACZ*, *a, m.* Оправщикъ; кто украшаетъ оправою какия либо вещи.

OPRAWNY, *a, e*, Оправленный; переплетенный; обдѣланный, вѣданный, вставленный, — *mięso opravne, opravione*, очищенная, пригтовленная говядина. — *Wdowa opravna*, вдова имѣю-

щая обезпеченіе приданого своего на имѣніи мужа.

OPRAŻYĆ, *act. perf.* Обжарить, обжечь. — 2) Ограбить, расхищать, опустошить, разорить вокругъ.

OPRZEĆ, *act. perf.* *OPRZEĆ, imp.* Напречь, напирать; натягивать что вокругъ.

OPRÓC, *act. perf.* Опрать, *imp.* Опороть, опарывать; вокругъ чего пороть.

OPROSNIEĆ, *n. perf.* Исплатить, согнать вокругъ.

OPRÓCZ, *praep.* Опрочь; сверхъ, кромѣ, исключая, *wszystcy byli oprócz ciebie*, oprócz насъ всѣ были, *wyznaczono mu płacę pieniężną, i oprócz tego dano mieszkanie*, ему назначено жалованье, и сверхъ того дана ему квартира.

OPROSIĆ SIĘ, *recipr. perf.* Опроситься.

OPRÓSZYĆ, *OPRÓSZYĆ, act. perf.* Запоросить, засорить, запылить.

OPROTKI, *ów, pl. (u rybaków)* Веревки бо сажень длины у рыболовной сѣти, подбора.

OPROWADZIĆ, *act. perf.* *OPROWADZIĆ, imp.* Обвести, обводить; около чего водить. — 2) Обводить, окружать, дѣлать вокругъ какую ограду. *Oprowadzić kogo bocznemi drogami*, обвести кого окольными дорогами, *miasto murem oprowadzić*, обвести городъ стѣною.

OPRYSK, *u, m.* Опрысканіе, опрыскиваніе, опрыскъ; окропленіе чѣмъ.

OPRYSKLIWOŚĆ, *ści, f.* Вспыльчивость, горячность, вздорливость, занальчивость, сердце, глѣвъ, злоба. = *OPRYSKLIWY, a, e*, Сердитый, вспыльчивый, занальчивый, горячій, вздорный, брызгливый.

OPRYSKAĆ, *act. inst.* Оприснуть, опрыскать; обрызгать, окропить. *OPRYSZEK, szka, m.* Разбойникъ, грабитель.

OPRZAŚNŹ, *act. perf.* Отпрасить, выпрасить мочку. — 2) Обить ишканами.

OPRZEĆ SIĘ, *recipr. perf.* *OPRZEĆ SIĘ, imp.* Опереться, опраться;

надежд на что поддерживать себя, — утверждаться, — опереться, облокотиться, прислониться къ чему, налечь. *Oprzyu się o mnie*, облокотиться на меня, *na czym się opiera twoja mowa?* на чемъ утверждаете то, что говорите? — 2) (*fig.*) Зависѣть; *w Turczach o Węzgra opiera się wszystko*, въ Турции все зависитъ отъ Визира. — 3) (*trans.*) Остановиться, *uściekający nie oparł się, aż o 12 mil od tego miejsca*, утѣкающій наспло за 12 миль отъ сюда остановился. — 4) Противиться, противляться; сопротивляться, — противодѣйствовать; отражать, упорствовать, — противостоять; противоборствовать, защищаться, дѣлать оппоръ, обороняться, — пропитьясь чѣй воля, намѣрешамъ, препятствовать, мѣшанъ, спотать крѣико противъ чего, прекословить, не подаваться, *możo się komu opierać*, сильно кому противиться, *obleżeni długo się opierali*, осажденные долго оборонялись, *w ruchu tedno ciało opiera się drugiemu*, во всякомъ движеніи одно тѣло противодѣйствуетъ другому, или препятствуетъ другому, *możniejszemu trudno się oprzeć*, сильнѣйшему трудно противостоять.

**OPRZEĆ**, *n. perf.* Опрѣтъ; воспалиться отъ трѣнія.

**OPRZYKRZYĆ**, *act. perf.* Опрзыкряć, *imp.* Охоту отнять, привести кого въ омерзѣніе, вышнить отъращеніе. = **OPRZYKRZENIE**, *a, n.* омерзѣніе, отращеніе, досада, неприятность, доука.

**OPRZYĆ SIĘ**, *recipr. inst.* Поскользнуться, спотыкнуться.

**OPTYKA**, *i, f.* Оптика; наука разсуждающая о свѣтѣ и о законахъ, по которымъ зрѣніе совершается, часть прикладной математики. = **OPTYCZNY**, *a, e.* Оптический; зрительный, къ оптикѣ принадлежащій.

**OPUSNA**, *y, f.* Опушка; опушь.

**OPUSNIKA**, *y, f.* Опухоль.

**OPUSNĄĆ**, *n. inst.* Опухнуть; кру-

гомъ пухнуть, обьату быть опухолью. = **OPUSIŹY**, *a, e.* Опухлый; вспухлый, обьатый опухолью.

**OPUSNA**, *y, f.* Предложеніе доказательства, состязаніе, совопрошеніе, спорованіе, винословіе. = **OPUSNANT**, *a, m.* Винословъ, доподчикъ; топъ, который при философическихъ прѣвяхъ предлагаетъ свои сомнѣнія, или оспориванія. = **OPUSNOWAĆ**, *act. imp.* Винословить; доказывать доводами, оспориать.

**OPUKAŁOŚĆ**, *ści, f.* Выпуклость, брюхо, топастома. = **OPUKAŁY**, *a, e.* Брюшистый; выпуклый, топастый.

**OPUKAĆ SIĘ**, *recipr. inst.* Лопнуть; трескаться, развалиться.

**OPUKWIŹYĆ**, *act. perf.* Очервленить; обгарить, черпленымъ дѣлать, выкрасить въ червеную краску.

**OPUSIĄŁOŚĆ**, *ści, f.* Пустыня; мѣсто необитаемое, пустошь. = **OPUSIĄŁY**, *a, e.* Пустый, незаселенный, необитаемый, оставленный.

**OPUSIĆ**, *act. perf.* **Opuszczać**, *imp.* Опустить; опускать, опущать; съверху въ низъ что спущать. *Opuscić firankę, zastonę*, опустить занавѣсъ, *ptak skrzydła opuscił*, пинца крылья опустила. — 2) (*trans.*) *Rece opuszczać*, стоать сложа руки, *m. e.* праздно, сидѣть поджавши руки, пребывать, коснѣть въ праздности, безъ дѣла, опускаться. — 3) Оставить, вовсе бросить. *Bóg nigdy nie opuszcza tych, którzy w nim pokładają nadzieję*, Богъ никогда тѣхъ не оставяетъ, кои надѣются на него. *Opuscić świat*, оставить мѣръ, свѣтъ, отрещися отъ міра, — удалиться отъ обхожденія съ людьми, уединиться. — 4) Опустить, опущать; пропускать; не употреблять въ свою пользу, не пользоваться настоящимъ случаемъ, обстоятельствоми. *Opuscić okazę i czas*, пропустить удобный случай и время. — 5) Опустить, пропустить, не вѣстить, не



включить что гдѣ по неосторожности или съ намеренія, *w dziele tém opuścić wiele potrzebnych i pożytecznych rzeczy*, онъ пропустилъ въ семь сочиненіи много нужнаго, полезнаго, *tlumaczenie to, iakp niepotrzebne, można opuścić*, сіе толкованіе, яко непущное, можно опустить, пропустилъ. — б) *Opuścić kogo*, оставять, отступать отъ кого, *opuścić kogo w potrzebie, w niebezpieczeństwie*, оставишь кого въ нуждѣ, въ крайности, въ опасности, не оказавъ, не подавъ помощи въ нуждѣ, въ крайности, и пр. — *Opuszczenie, opuszczenie się*, прогуль; безпрічинное отлученіе отъ должности, отъ дѣла, праздна жизнь. — *Opuszczenie w piśmie*, прописка; пропускъ въ письмѣ, недостатокъ, невыполненіе чего на письмѣ. — *Opuszczony w piśmie*, пропущенный; упущенный, или невключенный въ перепись. *Opuszczony od wszystkich człowiek*, оставленный всѣми человекъ.

Opuszciciel, *a, m.* Тотъ, который оставляетъ кого.

Opusta, *y, f.* Пропущенной кусокъ земли при паханіи.

Opustoszałość, *ści, f.* Опустошеніе. = *Opustoszały, a, e*, Пустый, необитаемый, населенный. = *Opustoszyć, act. perf.* Опустошить; пустымъ сдѣлать, истребить, разорить, разжигнуть.

Opuszać, *vid.* Opuszyć.

Opuszczać, *Opuszczenie, vid.* Opuszcić.

Opuszczenie, *adv.* Нерадиво, оплошно, лѣниво.

Opuszczka, *i, f. (u szewca)* Подкладка роговая, употребляемая при обрѣзываніи подошвы.

Opuszkla, *i, f.* Опушь, опушка, околъ, окольшь, — круглая и въ срединѣ пустая подушечка набитая шерстью, волосами, вѣшничъ дѣшской, вашикъ, — обшивка. = *Opuszyć, act. perf.* *Opuszać, imp.* Надувать, вздуть, раздуть, пучить, всучить, — 2) (*trans.*), пущить,

опустить; зимнюю одежду по краямъ обшивать наръзанными изъ мѣха какого полосками или ремешками.

Opuszać, *vid.* Opuszać. = *Opuszasz, a, m.* Тотъ, который набиравъ что чѣмъ либудь.

\**Opyt, u, m.* Распросъ, повальный обыскъ, розыскъ. = *Urząd nasz ma z pilności wywiadywać się, i u okolicznych o tego zamordowanego opyt czynić*, Судъ нашъ обязанъ наблюдать и приаближно дѣлать розыскъ, расширяая близкихъ окрестныхъ сосѣдей о томъ замученн. — *Opytac się*, освѣдомиться, распросить подробно.

Orac, *act. imp.* Оруаць, *freq.* Орашь, пахать, взрывать землю, разрывая оную сохою, ралою, обработывая, воздѣлывать землю, — (*prov.*), *glupich nie orzą, nie sieją*, дураки сами родятся, — *trudno wilkiem orac*, съ безразсуднымъ и упрямымъ ничего не сдѣлаешь, — *orac ludem*, тиранить; называть народъ мучительскимъ образомъ. = *Oracski, a, je.* Земледѣльчскій; касающійся до земледѣлія. = *Oracstwo, a, n.* Земледѣліе, хлѣбопашество.

Oracza, *y, f.* Рѣчь, слово.

Oracz, *a, m.* Пахарь, пахатникъ, земледѣлецъ, орапай, орапель, хлѣбопашецъ. = *Oraczka, i, f.* Орапіе, паханіе земли. — 2) Пахатница, жена пахара, орапель. = *Oraczowy, a, e.* Пахаревъ. = *Oraczy, a, e.* Земледѣльчскій. = *Oralni, a, e.* Хлѣбопашный, пахатный, орапельный, удобный, способный къ паханію. = *Oracina, y, f.* Орапіе, паханіе земли.

Oranżerya, *yi, f.* Оранжерей; теплица; мѣсто въ саду, покрытое и отопляемое въ зимнее время, гдѣ растутъ всякія прохладнѣнныя какъ бы лѣтомъ и приносятъ плоды.

\**Orar, u, m.* Орарій, орарь; едипо изъ облаченій діаконскихъ, полагаемое на лѣвомъ плечѣ во время священнослуженія.

- ОРАТОР**, *a, m.* Орапоръ; *впшя.* = **ОРАТОРСКИ**, *a, ie.* Орапорскій, приличный, принадлежащій къ орашору. = **ОРАТОРЪ**, *y, f.* Орапорія; *впшйство*, наука краснорѣчія, *vid.* *Mowca, krasomowski, krasomowstwo.*
- ОРАЗ**, *adv.* Припомъ, сверхъ того.
- ОРСЕЛ**, *cla, m.* Дикой камень, лапша; камень ломающійся слоамп, въ строеніе употребляемый.
- ОРЕЗУК**, *a, m.* Валець; поперечная, точеная или протала палка для привязыванія постромокъ къ запряжкѣ. = **ОРЕЗУКОВУ**, *a, e.* Приспаянный.
- Орда**, *vid.* *Horda.*
- ОРДЕЛ**, *u, m.* 1) Прказъ, повѣльіе. — 2) Орденъ; отличительный знакъ, *order woienny sw. Jerzego w 1769 roku ustanowiony*, орденъ военный Сго великомученика и побѣдоносца Георгія въ 1769 году учрежденный. *Order Orła Białego, za Augusta II. w 1705 roku ustanowiony*, орденъ бѣлаго орла, Королемъ Августомъ II. въ 1705 году учрежденный. = **ОРДЕРОВУ**, *a, e.* Орденскій; *wstęga orderowa*, орденская лента, — орденомъ украшенный.
- ОРДОВУ**, *vid.* *Hordowidowu.*
- ОРДУНАСКИ**, *a, ie.* Относающійся до фамильнаго разпораженія пмъній. = **ОРДУНАСУ**, *yi, f.* Орднація, фамильное разпораженіе пмъній, *ostrogska ordynasya zniszona*, острогское фамильное разпораженіе пмъній уничтожено. — 2) Постановленіе, учрежденіе. — 3) Посвященіе; спавленіе, произвожденіе во Священники.
- ОРДУНАНС**, *u, m.* Ордеръ; приказъ, повѣльіе письменное. — 2) Ордиарець; приказной, оберъ или унтеръ-офицеръ посланный къ начальнику для отдаванія его повѣльій, — *вѣстовой*, *na ordynansie*, на ординарцахъ, на вѣскахъ.
- ОРДУНАКУА**, *yi, f.* Отарница; мѣсачина, омышной хлѣбъ, о-предѣленное содержаніе пищею, хлѣбомъ помѣсячно даемое.
- ОРДУНАКУУУ**, *a, e.* **ОРДУНАКУУМЕ**, *adv.* Обыкновенный; обыкновенно, — простой, простой, проспонародный, низкій.
- ОРДУНАКУСУЗ**, *a, m.* Епархіальной священникъ, проповѣдникъ.
- ОРДУНАТ**, *a, m.* Ординатъ; владѣтель имѣній по фамильному разпораженію старшему сыну доставшихся. = **ОРДУНАТОВА**, *y, f.* Жена ордината.
- ОРДУНЕК**, *nku, m.* Порядокъ, строй, устройство, чередъ, чиноположеніе. — 2) Боевой строй. — 3) Рядъ, порядокъ шествія, мѣсто принадлежащее кому въ обществѣ, въ церемоніи по достоинству, по лѣпамъ, и проч., рядъ, строй, линія, классъ, ошдѣленіе.
- ОРДУНЕС**, **ОРДУНКА**, *vid.* *Hordynies.*
- ОРДУНОВАЦ**, *act. imp.* Адресовать, переказывать. — 2) Приказывать, повѣлывать, назначать, распорядить, учреждать, устроить, предписывать. — 3) *Ordynować duchownego*, спавить, рукополагать, хиротонисать, посвящать въ духовный чинъ.
- ОРДЗЕВІЕЦ**, *n. perf.* Оржавѣть, заржавѣть; покрыться ржавщиною вокругъ.
- ОРДОУЛАЦ**, **ОРЕНДОУЛАЦ**, *act. perf.* Предстательствовать, ходатайствовать, заступать, молить, просить. = **ОРЕУОУСА**, *y, m.* **ОРЕУОУНИК**, *a, m.* Предстатель, ходатай, заступникъ, покровитель, защитникъ, посланникъ. = **ОРЕУОУНИКА**, *i, f.* Предстательница, ходатайца. = **ОРЕУОУНИСТВО**, *a, n.* Предстательство; ходатайство, заступленіе. = **ОРЕУОУНУ**, *a, e.* Ходатайственный, заступный.
- ОРЕЦ**, *a, m.* Оружіе; военныя орудія, какъ то: сабля, шпага, кинжалы, и проч., *wziąć się do oręża*, поднять оружіе; начать войну, возстать, пойти пропшвъ кого войною, *złożyć oręż*, положить оружіе, сдаться, не сопротивляться побѣдителю.
- ОРЕЦНИК**, *a, m.* Оружеиосець; ору-



- женошпкъ. = Орѣзну, *a, e.* Орѣзние, *adv.* Оружейный; оружный, *orzęny skład*, оружейная палата, оружехранилище, арсеналъ, *przełożony nad orzęnym składem*, оружейницей, — *orzęny, zbrojny*, вооруженный.
- ORGAN, *u, m.* Органъ; чувствалище, орудіе чувствъ живописныхъ. — 2) *Organ*, = *ORGANY, pl.* Органъ; мусикійское духовое орудіе, употребляемое въ Католическихъ церквахъ. = *ORGANEK, nka, m. dim.* Малой органъ, — (*prov.*, *jak organy nastroisz, tak grają*, какой вопросъ, таковой и отвѣтъ, — 2) (*w sztuce woien.*), *organy, organki*, органы, батарейка, огнестрѣльной органъ, многоствольное и многозатравочное ружье, какое употребляли въ проломахъ стѣнъ. — 3) Свирѣль, дудка, сопелка многоствольная изъ тростника, — 4) (*w botan.*), *organki*, воловой языкъ, (*Auchusa*).
- ORGANICZNY, *a, e.* Органический; членосоставный, слабѣиный чувствами, *ciało organiczne*, органическое тѣло.
- ORGANISTA, *y, m.* Органистъ; органищикъ; знающій играть на органахъ; — органиый художникъ. = *ORGANISTA, a, m.* Органистъ; органиый художникъ. = *ORGANISTWO, a, n.* Должность, служба органиста. = *ORGANISTOWSKI, a, ie.* Органисту принадлежащій, свойственный. = *ORGANOWY, a, e.* Органиый.
- ORGANIZOWAĆ, *act. imp.* Уорганизовать, *perf.* Устроить, распорядить, распределить, учредить.
- ОРКА, *i, f.* Ораніе, паханіе земли.
- ОРКІЕЛ, *vid.* Орсел.
- ОРКІЕСТА, *y, f.* Оркестръ; мѣсто гдѣ играютъ музыканты, которое отдѣляетъ театръ отъ партера. — 2) Собраніе всѣхъ музыкантовъ.
- ОРКІЗ, *u, m.* (*w botan.*) Полба; видъ сѣмага хлѣба, причисляемаго къ породамъ пшеницы. (*Triticum spelta*).
- ОРКЛОУХЪ камиенъ, *vid.* Орсел.
- ORLANKA, *i, f.* Монета австрійская 17 крестцеровъ.
- ОРЛЕ, *ęcia, n.* Орлято, *a, n.* Орленокъ; орлятище; молодой орель = Облес, *a, m.* Молодой орель сазисъ. = Орль, *a, e.* Орловъ, *a, e.* Орлій, орлный, орловый, орлякъ принадлежащій, свойственный, *nosa orlego*, поклапой носъ. = *Szlachcicki orlowy*, дворянинъ за деньги, — (*w hist. nat.*), *orli kamień*, орляной камень; желѣзисто-глинистые разнаго образования шары, состояще изъ сосредоточенныхъ слоевъ желтоватыхъ и бурныхъ, при поспраніи гремящие, — (*w botan.*), *orle pióro*, гулавица; рубника, (*pyriophyllum*), — *orle drzewo*, сабуръ, — рай, райское дерево, родъ осокори. = Орльса, *y, f.* Орляца; — 2) (*w botan.*), орлякъ; плацъ водяной папоротъ, сказанякъ; (*Pteris*). = Орльк, *a, m.* Орльчекъ, *czka, m.* Орленокъ; молодой орель, — 2) (*w botan.*), *orlik*, аклей, орликъ; (*Aquilegia*). = Орльковату, *a, e.* Орльковату носъ, поклапой носъ, — похотый видомъ на орля.
- \*ОРМЕТЕЛЪ, *tla, m.* Плащъ съ рукавами.
- ОРНАТ, *u, m.* Орнасік, *a, m. dim.* Риза; ризница; священническое верхнее облачение, въ которомъ отправляютъ они божественную службу. = *ORNATOWY, a, e.* Ризный.
- ОРНУ, *a, e.* \*Орому, Орпельный, пахатный.
- ОРОНІС, *act. perf.* Ороніасъ, *imp.* Выкинуть, не доносить, извергнуть, родить прежде времени натурою опредѣленнаго.
- ОРОСИĆ, *act. perf.* Оросить; — *imp.* Орошать; росую, водою мочить. = *OROSIĆ, n.* Орошатель, быть орошаему.
- ORSZADA, *y, f.* Оршатъ; оршадъ, аршадъ; мындаальное молоко.
- ORSZAK, *u, m.* Собраніе, сонмъ, поѣздъ, свита ѣдуща въ церемоніи за Государемъ, за посломъ, — провожающіе кого изъ чести, свита, — толпа, множество людей.

ORZSLAM, *u, m.* Крайняя доска, лежень, дерево на коемъ лежить кузнечной мѣхъ.

ORT, *u, m.* Орта; серебряная монета, четвертая часть талера.

ОРТВАНТ, *u, m.* (*w artyller.*) Желѣзные листы, покрывающіе съ верху и съ низу хоботовую подушку; — клепанъ, съ верху и съ низу лафетной станины.

ОРТЕЛ, *u, m.* Приговоръ, судебное рѣшеніе, опредѣленіе.

ОРТОГРАФИЯ, *ii, f.* Правописание; ортографія. = ORTOGRAFICZNY, *a, e.* Правописный, касающійся до правописанія; ортографическій.

ОРТОЛАН, *a, m.* (*w zoolog.*) Овсянка; птица величиною поболье воробья.

ОРУСЕРЗУСЬ, *act. perf.* Слѣвать кого кавалеромъ, рыцаремъ.

ОРУЕНТ, *u, m.* Востокъ; восточныя землѣ. = ORYENTALNY, *a, e.* Восточный.

ОРУЦИНАЛ, ОРУЦИНАЛ, *u, m.* Подлинникъ, образецъ, оригиналь. = ОРУЦИНАЛІК, *a, m.* Человѣкъ весьма чуденъ, страненъ. = ОРУЦИНАЛНОСЬ, *ści, f.* Самообразность, самоначалность, подлинность, оригинальность, чудной нравъ, странность. = ОРУЦИНАЛNY, *a, e.* ОРУЦИНАЛNE, *adv.* Подлинный, оригинальный, образцовый, самообразный, самоначалный. = *Oryginalny obraz*, подлинная картина, *mysl oryginalna*, новизна, или отъ кого незаимствованная, самоначальная мысль.

ОРУЛ, Орул, *a, m.* Работникъ служащій на площадѣхъ при гонкѣ, обрабатывающій разнаго рода лѣсъ, брусья, и проч.

ОРУВАСЬ, *vid.* ОРАСЬ.

ОРZECH, *a, et u, m.* Орѣхъ; *orzeczek włoski*, грецкой орѣхъ, *laskowe orzechy*, лещъ, лещина, орѣшина, — *orzeczek wodny*, чертовъ орѣхъ, чинама, — *orzeczek ziemny*, дикий солодковый корень, (*Astragalus*), — 2) *orzeczek iedwabny*, куколка шелковаго червячка. — 3) *Orzech, orzechowe drzewo*, орѣшина.

ОРZECHОЛОМ, *u, m.* ОРZECHОЛОМЕС, *mca, m.* Орѣховыя щипцы.

ОРZECHОМЕС, *wca, m.* (*w zoolog.*) Долгоносикъ; насекомое копорое въ орѣхахъ кладетъ свои яйца.

ОРZECHОВКА, *i, f.* (*w zool.*) Кедровка; птица питающаяся орѣхами.

ОРZECHОVУ, *a, e.* Орѣховый, *orzechowe drzewo*, орѣшина, орѣховое дерево, *olej orzechowy*, орѣховое масло.

ОРZEЛ, *G. orla, m.* Орель; *orzek kwili*, орель клечетъ; *kwilenie orla*, клечетаніе, крикъ орлиный. — *Orzel morski*, скопа; хищная птица, къ роду орловъ причисляемая, — *orzek dwuglowny*, двуглавый орель; *order orla bialego*, орденъ бѣлаго орла. — 2) Змѣя; дѣтская игрушка. — 3) Орель; созвѣздіе. — 4) Знамя, штандартъ. = *Orlem łowi*, старается подкупить деньгами, — *przy orle żywić się i wróble*, при знатномъ господинѣ и слуги наживаются. — *Złoty orzel wszędzie doleci*, у кого деньги, у того все.

ОРZESZEK, *szka, m. dim.* Орѣшекъ; — (*w botan.*), *orzeczki*, лабазникъ, (*Filipendula*). = ОРZESZYKA, *y, f.* Орѣшина, орѣховое дерево. — 2) Орѣшникъ; лѣсъ изъ орѣховыхъ деревъ или кустовъ состоящій. — 3) Орѣховая шелуха, скорлупа.

\*ОРZEWNIC, *act. perf.* Утѣшить, утѣшить; облегчить чью печаль.

ОРZEZWIĆ, *act. perf.* Орзеэвѣцъ, *imp.* Ободрить, ободрять, укрѣпить, укрѣплять; упокоить, дать отдыхъ, отдохновение. = Орзеэвѣцъ, *n. perf.* Укрѣпиться; ободриться.

ОРZЕZАĆ, *act. inst.* Побить, поколотить, высечь розгами.

ОŚ, *i, f.* Ось; *oś przednia, tylna*, ось передняя, задняя, *na osi co sprowadzać*, перевозить что либо сухимъ путемъ, на повозкахъ. — 2) (*w matemat.*) Ось; прямая черта проходящая чрезъ средоточіе какого нибудь шара, или тѣла, около которой какое нѣсть тѣло обращается. *Oś świata, oś ziemską*, ось міра, ось земная.



OSA, *vid.* Osika, Osina.

OSA, *y, f.* Оса; родъ насѣкомыхъ четырехкрылыхъ, — 2) (*fig.*), сердитый, докучливый, назойливый человекъ, *lezie w oczy jak osa*, какъ оса лѣзетъ въ глаза.

Osaczyc, Obsaczyc, *act. perf.* Осадить, осаждать; осочить, осачивать; обходить, обойти, обвести, ободить, окружить, *knienie obsaczyc*, осочить, обойти, объѣхать лѣсъ, острогъ, гдѣ звѣри находятся. = *Obsaczenie*, осада крѣпости или города.

Osaczyc, *act. perf.* Osaczać, *imp.* Высыщать; дать скакать, сбѣжать водѣ, сцѣдить, слыть.

Osada, *y, f.* Osadka, *i, f. dim.* Оправа; по, чѣмъ обложена какая илбудь вещь для украшенія, или для прочности, — рама, *osady armat*, лафеты, *osada strzelby*, ложа, — 2) основаніе, — 3) (*w botani.*), основаніе листа коимъ прикрѣпленъ къ стебельку. — 4) Колонія, селеніе, поселеніе, селитба, *osada kozaków dońskich*, станція. — 5) *Osada chłopska*, земля на которой поселенъ крестьянинъ. — 6) *Osada zamku, miasta*, гарнизонъ; часть войска, расположенная въ городѣ, крѣпости, и опредѣленная для обороны оной.

Osadnić, Osednić, Osadnić, Osednić, *act. perf.* Осаднить; оцарапать, прицѣпить на чемъ садо, — протереть кожу. = *Koń się osednił*, лошадь осаднила спину, *ieździć osadnić się*, обтереть кожу отъ ѣзды, осаднить себѣ ладвѣц отъ верховой ѣзды.

Osadnik, *a, m.* Поселянинъ, поселенецъ, колонистъ, переведенецъ; одинъ изъ составляющихъ колонію. = *Osadniczka, i, f.* Поселанка, колонистка. = *Osadniczy, a, e.* Колоніальный; касающийся, относящийся до колоніи, до усадьбы. = *Osadni, a, e.* Обитаемый. = *Osadowić, act. perf.* Поселить, населить, занять, наполнять жилищами какое

мѣсто. = *Osadzca, y, m.* Osadziciel, *a, m.* Поселитель, кто населяетъ какое либо мѣсто народомъ.

Osadzić, Osadzić, *act. perf.* Osadzić, *imp.* Осадить, осаживать; обсадить, обсаживать; — 2) оправить, оправлять, оправлявать; обдѣлать, обдѣлывать что вокругъ чѣмъ для украшенія, или для прочности. — 3) Населить, населять; поселить, поселать; — 4) приспособить, прирѣть, опредѣлить къ мѣсту. — 5) Пасадыть топоромъ, рукоятку, черенъ. — 6) Пасадыть подь караулъ, подь стражу, арестовать. — 7) *Osadzić miasto, twierdzę*, занять, ввести въ городъ или въ крѣпость гарнизонъ. *Osadzić staw drzewami*, обсадить прудъ деревьями. *Osadzić kosę*, придѣлать къ косѣ рукоятку; *osadzić noże*, придѣлать къ ножамъ черены. *Osadzić pusty kraj*, населить пустыню, необитаемое мѣсто. *Osadzić więźnia*, посадыть преступника въ заключеніе, подь стражу. *Kredytorowie osadzili go w kozie*, залогодавцы посадыли его въ тюрьму. = *Osadziciel, vid.* Osadzca.

Osądzić, *act. perf.* Osądzić, *imp.* Осадить, осудить; опредѣлать, приговаривать кого къ чему по суду. *Osądzenie*, осужденіе, приговоръ къ какому наказанію. = *Osadziciel, a, m.* Осудитель. *Osądzony*, осужденный, приговоренный къ какому илбудь наказанію по суду.

Osalać, *vid.* Osolić.

Osamić, *n. perf.* Оставаться одному, уединиться, оспротѣть. *Osamić, act. perf.* Уединить, оспротѣть, оставивъ кого одного, единого.

Ość, *ści, f.* Остѣ; плы или шпы, каковыя бывають на деревьяхъ и другихъ произрастеніяхъ, шпа, спица, тернь, терновая игла, остень, колючка. — 2) Кость рыба. — 3) Ость у колоса, ухоботье. — 4) Ость на шерсти. — 5) *Ość do łowienia ryb*, багоръ, острога, но-

СОКЪ, копьенцо, чѣмъ ловящъ пап-  
бьютъ большихъ рыбъ.  
**OSCHŁOŚĆ**, *sci, f.* Сухота, су-  
хость; — *oschłość w ustach*,  
помленіе, жажда. = **OSCHŁY**, *a,*  
*e.* Обсохлый, — 2) (*trans.*), скуч-  
ный; производящій скуку. =  
**OSUCHAĆ**, *n. inst.* **Osychać**, *imp.*  
Обсохнуть, обсыхать; высо-  
хнувши, высыхать; лишиться  
влажности, — 2) (*trans.*), *osy-  
chać*, помниться, мучиться, кру-  
шиться, печалиться, грустить,  
превожиться; — 3) *osychać na  
sien*, не получить ушиба, ис-  
пытать въ чемъ неудачу.  
**OSCIANKI**, *pl.* Проспанство, о-  
кружность обиталища, жилища.  
**OSIĘLAĆ**, *vid.* **Obściełać**, *obstać.*  
**OSIĘĆ**, *ia, m.* **Osienka**, *i, f. dim.*  
Осень; бодець, шпоры, боду-  
ло, острога. — 2) Багоръ, о-  
строга, носокъ, копьенцо, чѣмъ  
ловятъ и бьютъ большихъ рыбъ.  
— 3) (*fig.*) Поощреніе, побужде-  
ніе. — 4) Соединеніе, составъ  
въ пальцѣ. = **OSIĘCIONOXY**, *a, e.*  
Острогъ принадлежащій, до о-  
строги относящійся.  
**OSIĘKNOŃ**, *a, e.* Сосѣдственный;  
смежный, въ смежности нахо-  
дящійся, сопредѣльный, сору-  
бежный, ободворъ. **Osienny są-  
siad**, **osiennik**, *a, m.* Сорубеж-  
ный сосѣдъ. = **OSIĘKNOŚĆ**, *sci,*  
*f.* Смежность, сопредѣліе, спо-  
ль; близость какого мѣста къ  
границамъ сосѣдня земл.  
**na Osieź**, **Насежь**; (*говорится  
для означенія дщрей, когда  
онѣ совсѣлѣ бысаятѣ отворе-  
ны*).  
**OSIĘSTY**, *a, e.* Осипстый; густую,  
твердую осипъ имѣющій, — ко-  
лючій.  
**OSĘCZKA**, *vid.* **Osęka**.  
**OSĘDZIĆ**, *vid.* **Osadzić**.  
**OSĘDZIĆ**, *n. perf.* Посѣдѣть; спа-  
ноннисься сѣдымъ, покрыться  
сѣдиною; старѣть.  
**Osęka**, *i, f.* **Osęczka**, *i, f. dim.*  
Кривула; кривулина; изогну-  
тая, кривая часть дерева. — 2)  
Крюкъ; багоръ. — 3) Острога,  
носокъ, копьенцо для ловленія  
большихъ рыбъ. = **Osękowaty**,  
*a, e.* Кривый, крюковатый. =

**Osękowane kobylenie**, рога-  
ка.  
**OSĘLBAR**, *a, m.* (*w górnictwie*) Во-  
долей; работникъ вытѣвлюющій  
воду изъ рудоконныхъ ямъ.  
**OSĘLKA**, *dim. vid.* **Osła**.  
**OSĘLNİK**, *a, m.* Точильщикъ. = **O-  
sęlny**, *a, e.* Оселочный.  
**OSĘP**, **OSYP**, *u, m.* Подать, дань  
выбираемая отъ крестьянъ въ  
зернѣ. = **OSĘPNY**, *a, e.* До та-  
ковой подачи относящійся, та-  
ковую дань платящій.  
**OSĘPIALNOŚĆ**, *sci, f.* Угрюмость. =  
**OSĘPIEĆ**, *n. perf.* Угрюмѣть, у-  
грюмо смотрѣть. = **OSĘPIĆ się**,  
*recipr.* Пахмуриться, насупли-  
ваться, дѣлать неприятный  
видъ, наморщиться.  
**OSĘSEK**, *vid.* **Osierdzie**.  
**OSĘSEK**, **OSYSEK**, *eska, m.* Сосунъ,  
сосунокъ, молошникъ; агненокъ,  
теленокъ, козленокъ, который  
не отсосалъ еще матерья молока,  
= **Osesek prosiątko**, осо-  
сокъ; поросенокъ которой еще  
матку сосеть.  
**OSĘT**, *G. ostu, m.* (*w botan.*) Вол-  
чець; тернополохъ, репейникъ,  
осеть, осомъ, (**Carduus Vulgaris**),  
— **oset kulowy**, перестрѣль;  
адамова голова, (**Echinops**), —  
**oset niski**, **zajęcza rzepka**, ко-  
люшка, (**Carlina**), **oset pospolity**,  
матарникъ, (**onopordou**), — **oset  
szkapi**, **oset czartowy**, водо-  
листъ, оспролистъ. (**sylvestris**),  
— **oset miękki Matki bożej**, о-  
стро-пестръ; остро-пестро;  
трава однолѣтняя, (**Carduus Ma-  
rianus**).  
**OSĘTEK**, *tka, m.* Осотовая бабоч-  
ка. = **OSĘTOWY**, *a, e.* Осотовый,  
чернополоховый, репейный.  
**OSIĄC**, **OSIĄĆ**, *act. perf.* **Osiewać**,  
*imp.* Обсѣять, обсѣвать; сѣ-  
ять семена вокругъ какого мѣ-  
ста.  
**OSIADAĆ**, *vid.* **Osieść**. = **OSIADAĆ  
się**, *vid.* **Osiedzieć się**.  
**OSIADŁOŚĆ**, *sci, f.* 1) Жительство,  
жилище, домъ, мѣсто пребыва-  
нія. — 2) Помѣстье; земля съ  
крестьянами, наслѣдственно ко-  
му либо принадлежащая, — 3)  
(*trans.*), населеніе; наполненіе  
какого мѣста жителями, наро-



домъ. — *Osiadłości niemający, albo i mający, ale w innym powiecie, kiedy pod sądami gwałt uczyni, porękę dadź, albo do więzienia wsadzony być powinien, póki się nie usprawiedliwi*, естъли безпомѣстный, или хотя и помѣстный, но въ шюмъ повѣтѣ, сдѣлаешь насиле въ такомъ городѣ, гдѣ находится судъ, то пока не оправдаешся, долженъ представить поруку; въ противномъ случаѣ заключается въ тюрьму. = *Osiadłości nie mający w tym powiecie, w którym osiadłego pozywa, powinien assekuracyą dadź na siebie, iż będzie pełnił wyrok sądowny; inaczej zapozwany może nie odpowiadać na pozw, bezпомѣстный въ томъ повѣтѣ, въ которомъ позываетъ въ судъ помѣстнаго въ ономъ, долженъ дать подписку суду, что по опредѣленію его совершенно выполнитъ; въ противномъ же случаѣ позванный можетъ не отвѣчать на позывъ.*

**OSIADŁY, a, e.** Помѣстный; пмѣющій помѣстье. = *Osiadły szlachcic*, помѣстной дворянинъ. — 2) *Kraj osiadły*, населенная земля, наполненная множествомъ жителей. — 3) *Окруженный, окружень.*

**OSIĄGĄĆ, OSIĞAĆ, vid. Osięgnąć.**  
**OSIĄKNAĆ, n. inst.** *Osiąkać, imp.* Сякнуть, спекать, лишиться влажноти, просохнуть; высохнуть; — поглотить, поглотить; потоплять, вбирать, втягивать въ себя, *osiąkł korab na górach armeńskich*, оспановилса ковчегъ на горахъ Арменіи. = *Okrety osiåkly na skałach*, суда претерпѣли кораблекрушеніе; стали на мѣль, — *wypuścił Noe gołębicę, aby obaczył, jeśli już osiåkly wody*, дабы узнать, спала ли вода, выпустилъ Ноє голубицу.

**OSIĄŻENIE, OSIĄNIENIE, vid. Osięgnąć.** = **OSICA, vid. Osika.**

**OSIEDLIĆ, act. perf.** Опустать; вокругъ кого или чего нустать; обвить, окружить сѣтью.

**OSIEC, act. perf.** *Osiękać, imp.* Обсѣчь, осѣчь, обсѣкать, обтесать, обрубить, кругомъ что сѣчь. — 2) *Osiec rozgami*, высѣчь розгами, оппоротъ.

**OSIEĆ, i, f.** Сушальная; мѣсто гдѣ супать хмѣль, хлѣвъ, и проч.

**OSIEŚCIĆ, act. perf.** *Osięścić; ob-*весить сѣтью, окружить, опустать.

**OSIEDLIĆ, act. perf.** Поселить; опустить, назначать мѣсто кому для селенія, для жительства. = **OSIEDLIŚKO, a, n.** Поселение, колонія.

**OSIEDZIEĆ SIĘ, recip. perf.** *Osiadąć się, imp.* Остаться при чемъ; удержаться при чемъ; сохранить что либо, остаться въ цѣлости, быть тверды, прочиъ, *rzadki się w szczęściu statecznie osiedział*, рѣдко кому постоянно благопріятствовало шастіе.

**OSIĘGNAĆ, act. inst.** *Osięgać, osi-*gać, *imp.* Провобрѣсть, одержать, получить. = *Osięgnąć przewagę nad kim*, одержать верхъ; взять надъ кѣмъ преимущество въ какомъ пренш, въ войнѣ, и проч.

**OSIEK, a, m.** Осѣкъ; городъ въ Сандомирскомъ воеводствѣ. *Sprawa iak w Osieku*, безтолковщина, неосновательность, бессмысленность, несправедливость, — винаго несправедливости; — виновнаго освободили, а невиновнаго повѣсили.

**OSIEKŁY, vid. Osiąknać.**

**OSIEŁ, sła, m.** *OSIEŁEK, Ika, dim.*

Осель; осленокъ, осленочекъ; *osieł dziki*, осель дилій или дикій; животное, совсѣтъ на осла похожее, оиагръ; — (*fig.*), осель осломъ; ливильный, непонятный, непоноротливый человекъ, *osieł dardanski, vid. Dardanski*, — *osieł drewniany*, деревянный осель, на котораго сажаютъ солдатъ за наказаніе. = **OSIEŁSTWO, a, n.** Скопство, невѣжество, дурачество.

**OSIEPARĆ, act. perf.** Оборвать.

**OSIERACAĆ, vid. Osierocić.**

**OSIERDZIE, ia, n.** *Osierocę, a, n.* Трудобришная преграда, пре-

- городка, перепопка. — 2) Предсердие; предсердечие, предняя часть груди. — 3) Околосердце, околосердечная оболочка.
- OSIEROCIEĆ, act. perf. Osierocacić, imp.** Осиротить; оставить в сиротствѣ; лишитъ родителей, друзей, дѣтей. = **OSIEROCIEĆ, n. perf.** Осиротѣть; лишиться отца или матери, или того и другаго. = **Osierocenie**, осиротѣние; состояние пришедшаго в сиротство. **Osierociały**, осиротѣлый; оставшійся в сиротствѣ, лишшійся родителей. = **Ust. chuy głosu osierociałychi**, воззри на плачь осиротѣвшихъ.
- OSIEŚDŹ, OvsieśnŹ, act. perf. Osiać, imp.** 1) Сѣсть вокругъ чего, окружить сѣдшими. — 2) **Osiać na czém**, поселяться, поселиться, водворяться, устроивать гдѣ жилище себѣ. — 3) **Na koszu osieśdź**, не получишь успѣха; **zamysły jego na koszu osiadły**, его намѣренія разрушились, не удалсь. — 4) Осѣсть, осѣдять; опускаться, понижаться, **ściana osiadła**, осѣла стѣна; **dom osiadł**, домъ осѣлъ; — **osiadać co**, сѣсть на чемъ; — **osiadać konia**, всѣсть на лошадь, всѣдять на коня, — объѣзживать лошадь; — **osiadać ziemię**, поселяться; водворяться, устроивать гдѣ жилище себѣ; — **osiadać iaką rzecz**, завладѣть чѣмъ нибудь.
- OSIEWAĆ, vid. Osiać.**
- OSIEWAĆ, a, m.** Сѣтель; сѣяй. **OSIEW, u, m.** **OSIEWEK, wka, m.** **OSIEWKA, i, f.** Обсѣвъ, обсѣваніе, сѣвъ, посѣвъ. = **OSIEWNY, a, e,** Сѣтельный; удобный для насаженія.
- OSIKA, i, f.** **OSINA, OSICZYNA, Osa, y, f.** Осина; дерево рослое, (*Populus tremula*). = **OSIKOWY, a, e,** Осинный; **osikowy lasek**, = **OSIKOWINA, y, f.** Осинникъ; лѣсъ изъ осиновыхъ деревъ состоящій.
- OSIKNĄĆ, act. inst.** Опрыскать; опрыскнуть; обрызгать, окропить, прыская что.
- \***OSIM, vid. Osni.**
- OSIODLAĆ, act. perf. OSIODŁYWAĆ, freq.** Осѣдлать, Осѣдлывать, сѣдлать; укрѣплять сѣдло на лошади. — **Osiodlać kogo**, покоришь подѣ власть свою, одолѣть, завоевать, взять надѣ кѣмъ верхъ.
- OSIOŁ, OSIOŁEK, vid. Osieł, Osiek.**
- OSIWIĘĆ, n. perf.** Сѣдѣть, посѣдѣть; спановиться сѣдымъ, покрыться сѣдиною, **cala głowa osiwiała**, вся голова посѣдѣла. = **OSIWIĄŁOŚĆ, ści, f.** Сѣдось; побѣлосѣть волосъ.
- OSKARMIĆ, n. perf.** Сѣдлаться скупымъ.
- OSKARD, OSZKARD, u, m.** Кѣрка, мотыка.
- OSKARZYĆ, act. perf. Oskarżać, imp.** Обвинить, обвинять; донести, доносить, открыть злодѣяніе или вину чью тому, кому по вѣдямъ надлежитъ; донести на кого въ судѣ. **Oskarżyć fałszywie**, испстинну объявить, донести, оболгать; огорорить. **Oskarżający**, обвинитель, огорорщикъ. — (*w gramm.*) **Oskarżający przypadek**, внимательный падежь. = **OSKARŻENIE, a, n.** Обвинение; **oskarżenie zaoczne nie szkodzi**, обвинение заочно недѣйствительно, — доносить, оглаголаніе. **Oskarżenie fałszywe**, приклепъ; несправедливое, напрасное обвинение, прицѣпка, привязка, поклепъ. = **OSKARŻYCIEL, a, m.** **OSKARŻYCIELKA, i, f.** Обвинитель, обвинительница; доносчикъ, оглагольщикъ, чело-битчикъ; — ца.
- OSKLEPIĆ, act. perf. Osklepiać, imp.** Покрыть, облѣпить вокругъ, сводить, своды дѣлать кругомъ чего.
- OSKLIĆ, OSZKLIĆ, act. perf.** Остекловать, препратить въ стекло, дать видъ наружный подобный стеклу.
- OSKOCZYĆ, Ovs koczyć, act. perf. Olskakać, imp. Olskakiwać, freq.** Прыгать, скакать вокругъ чего. — 2) (*trans.*) **Oskoczyć kogo**, окружить; обступать, охватить, спѣснись, **zawszqd oskoczony**,



- окуженный со всехъ сторонъ; стѣсненный.
- ОСОЛА**, *y, f.* Сокъ древесной, — березовица; сокъ изъ березы въ весеннее время отцѣживаемый посредствомъ сдѣланной на деревѣ настижки или скляжины. = **Осколу**, *pl.* весна, время въ которомъ истекаетъ сокъ древесной.
- Оскома**, *y, f.* **Оскомина**, **Оскомина**; боль на зубахъ причиненная отъ употребленія кислыхъ плодовъ или кислаго пища. *Ou-cowie iedli jagody, a zebom synow ich oskoniny*, отцы ядоша терпкое, а зубамъ чадъ пхъ оскомны быша. — 2) *Oskoniny komu czynię*, взманшь, прельстивъ кого; *oskoniny tam na co*, у меня слюнки текутъ; чтобъ это имѣть. = **Оскому**, *a, e*, Жадный; непохѣрное желаніе къ чему шглюющій, алчный, завидливый, завистливый, завистливый, записиель.
- Оскробаѣ**, *act. perf.* **Оскробываѣ**, *freq.* Оскрестъ, оскребаешь; оскоблать, ослаблять; *rybę z łuszczi oskrobać*, счистить, очистить, соскоблать чешую. = **Оскробуху**, *pl.* Оскребка; то что оскоблено, оскробины, *oskrobany*, оскобленный; кругомъ очищенный.
- Оскрзель**, *pl.* Жабры; органъ при окончаніи пасти по обимъ сторонамъ у рыбъ находящійся.
- Оскрзудилѣ**, *act. perf.* Вытануть крыло арми своей далѣ неприятельскаго, — обойти, зайти во флангъ неприятелю.
- Оскусе**, **Обскусе**, *act. perf.* **Оскубаѣ**, *imp.* Обищать, общипывать, выдергивать перья у птицы. — 2) (*trans.*) *Oskubać kogo*, обобратъ кого; хитрымъ или тайнымъ образомъ выманить. *Oskubany*, общипанный.
- Осла**, *y, f.* **Оселка**, *i, f. dim.* Брусъ, брусокъ; брусочекъ; — оселокъ, оселочекъ; камень блестящій, употребляемый для шоченія малыхъ рѣзательныхъ орудій. — 2) *Osla złotnicza*, пробирный камень. — 3) (*trans.*) *Osla masła*, кусокъ масла коровьяго
- или подобіе оселочка вырѣзанный.
- Ослаблялоść**, *ści, f.* Ослабленіе; состояние ослабѣвшаго, изнеможение. = **Ослабилѣ**, *act. perf.* **Ослабляѣ**, *imp.* Ослабить, ослаблять; разслабить, разслаблять; приводить въ слабость, въ безсиліе, въ изнеможение, *choroba go osłabila*, болѣзнь его ослабила. = **Ослабилѣ**, *n. perf.* **Ослабилѣ**, *inst.* Ослабить, ослаблять, ослабнуть; слабымъ становиться; изнемогать, изнемогать, разслабить, разслабнуть; *od czestych bitew sily nieprzyjaciel-skie osłabiali*, отъ частыхъ сраженій ослабѣли силы неприятельскія. *Oslabiali*, ослабѣлый; пришедшій въ слабость.
- Ослаѣ**, *vid.* **Обеслаѣ**.
- Ослачсисѣ**, *vid.* **Ослачсисѣ**.
- Ослада**, *y, f.* **Ослада**, **Слѣдъ**.
- Осладзѣ**, *vid.* **Осладзѣ**.
- Ослак**, *a, m.* Ослаще; большой, неуклюжей осель.
- Ослаиѣ**, *vid.* **Ослаиѣ**.
- Ослаиѣ**, *a, m.* Ослаищикъ, ослаищъ; погонщикъ ослаиной. = **Ослаиѣ**, *i, f.* Сарай для ословъ. = **Ослаиѣ**, *a, m.* Ослаищъ, принадлежачій, свойственный. = **Ослаѣ**, *a, n.* Ослаищъ; дѣтлице ослаиное, молодой ослаищъ.
- Ослава**, *y, f.* Безчестіе, поношеніе, укореніе, клевета, злословіе, *rozpusta mężczyznie, nie nieznie tak oslawy, iak białogłowon*, развратность не навлекаетъ мужинъ такого безчестія какъ жеицинамъ. = **Ославиѣ**, *a, m.* **Ославиѣ**, *y, m.* Злословъ, клеветчикъ. = **Ославиѣ**, *act. perf.* **Ославиѣ**, *imp.* Обесславить, обезславивать; обезчестить; поносить, злословить, осуждать, охуждать, порицать, оговорить, оговаривать. *Oslawiony*, обезславленный, обезславленъ; нажитшій худую славу, въ худую славу пришедшій. *Oslawianie*, злословленіе. = **Ославиѣ**, *a, e*, Злословящій, клеветущій, безчестящій, поносный, укорительный, оскорбительный, ругательный, оговорительный.

OŚLE, *scia*, *n.* Осленокъ; дѣтще ослиное, молодой осликъ.

OŚLENIK, *a, m.* Кто слѣдичаетъ, потъ который сыскиваете звѣря по слѣдамъ его.

OŚLER, *na* OŚLER, *w* OŚLER, *adv.* Слѣпо, на обумъ, безразсудно, *na ośleper idź*, итши зажмуривъ глаза, *nam się nic nie powodzi*, *bo na ośleper wszystko czynimy*, мы ня въ чемъ не имѣемъ успѣха, потому что все на обумъ, безразсудно дѣлаемъ.

OŚLERIĆ, *act. perf.* Oślepić, *imp.* Ослѣпить, ослѣплять; лишашъ зрѣнія, дѣлать слѣпымъ. — 2) Ослѣплять, помрачать разумъ, прельщать, обманывать, *namiętności go oślepiły*, страсти его ослѣпили. Oślepiony *miłością*, прельщенный любовью. Oślepiący, ослѣпительный; причиняющий ослѣпленіе, приводящій въ ослѣпленіе, въ заблужденіе. = OŚLEPIENIE, *ia*, *n.* Ослѣпленіе; лишеніе зрѣнія. — 2) Ослѣпленіе; помраченіе разсудка. = OŚLEPIEŃCIEL, *a, m.* Прельститель. = OŚLERNAĆ, *n. inst.* Слѣпнуть, ослѣпнуть, померать зрѣніе, лишиться зрѣнія.

OŚLI, *a, e*, Ослий, ослиный, *ośle uszy*, ослиныя уши, *ośla głowa*, осель, непоматный, дуракъ. — 2) (*w botan.*) Ośli *ogórek*, горькая тыква, (*Cucumis colocynthis*). = OŚLICA, *y, f.* Ослица. = OŚLICZY, *a, e*, Ослицый, *oślicze mleko*, ослицно молоко.

OŚLINIĆ, *act. perf.* Oślinić, *imp.* Муслитъ; сланитъ, марать сланамъ.

OŚLISKO, *a, n.* Ослище.

OŚLIZNAĆ, *n. inst.* Ослизнуть, слизкимъ сдѣлаться. = OŚLIZNAĆ SIĘ, Соскользнуться, поскользнуться, оступиться, *rozbojnik chciał go pchnąć nożem, ale pchnięcie trafiło na pulares i ośliznęło się*, разбойникъ хотѣлъ его заколотъ ножемъ, но ударъ попалъ въ записную книжку и соскользнула. = OŚLIZNIĆ, *act. perf.* Ośliznąć, *imp.* ослизить, покрытъ слязью, смазывать, слизкимъ, скользкимъ дѣлать, *wilgoć w książkach znajduje się*  
I o m I.

*ośliznia je*, слязъ въ кпшкахъ дѣлаеть ихъ слизкими.

OŚLNAĆ, *vid.* Olsnąć.

OŚLODA, *y, f.* Услаждене; произведение въ комъ удовольствія, утѣшенія, *prawdziwa przyjaźń jest w nieszczęściu oślodą*, искреннее дружество есть услаждене въ несчастіи. = OŚLONIEC, *n. perf.* Oślodnąć, *inst.* Усладиться, сдѣлаться сладкимъ. = Oślodzić, *act. perf.* Oślodzić, *imp.* Осладить, ослаждать; производить въ чемъ сладость, — усладить, услаждать; производить въ комъ удовольствіе, — подсластить, подслащивать; прибавлять, примѣшивать во что меду или сахару для сладкости. Oślodzony, подслащенный; приправленный медомъ или сахаромъ для сладкости.

OŚLONA, *y, f.* Окрытіе, обкрытіе, закрытіе, покрытіе, прикрытие, — ограда, заслонъ, защита, оплотъ, *kamień ów w cieniu laurowey osłony*, камень потъ въ тѣни лавровой ограды. = Oślonić, *act. perf.* Oślaniać, *imp.* Окрыть, окрывать; ограждать; закрыть, закрывать кругомъ; покрыть, покрывать; прикрыть, прикрывать; *chciała swoią miłość oślonić przed jego okiem*, хотѣла любовь свою скрыть предъ его взоромъ, *żarty jego, niekiedy swawolne, gaszą jednak grzeszności osłonię, nie urażaty*, шутки его, слишкомъ иногда вольныя, однакоже флеромъ учтивости покрываютъ, не обижали.

OŚLOPAS, *a, m.* Ослопасъ. = Oślowy, *a, e*, ословый.

OŚLUSZ, *u, m.* Наслышка; то, что не самъ видѣлъ, а отъ другихъ невѣрно слышалъ. = Ośluszać się, *recipr. imp.* Прислушаться; привыкнуть къ какому нибудь звуку, голосу, треску, грому, и пр. — 2) Внатно услышать, достоверно узнать о чемъ.

Oślufować, *act. perf.* Ошлупить, выпотчить, вынолировать вокрыть.

Ośluzić, *n. perf.* Остолбевить; ли-



- шптъсь, чувствъ, пришло въ какое безпамятство, въ пзумленіе до безмолвности п недѣйствія, *król ostupiał, gdy odkrył, iak zabić chciano Mençora*, король остолбенѣлъ, узнавъ, какимъ образомъ хотѣли убить Менçора. = *Ostupały*, Остолбенѣлый; лшшвшійся чувствъ, *widział nas wszystkie nieme i ostupiałe*, видѣлъ всѣхъ насъ безмолвныхъ и остолбенѣлыхъ.
- Osluzły**, *a, e*, Злывалый; увалый, поблеклый.
- Osluszyć się**, *recipr. perf.* Услышать, узнать о чемъ. — 2) Ослышаться; не дослыша что илбудъ изъ сказаннаго другимъ ошибиться, неясно понять. *Ostuszenie się*, ослышка; ошибка въ слышанномъ, неправильное понятіе чего илбудъ сказаннаго.
- Osm**, *iu*, Осмъ; носемь; *figura ośm boków mięca, ośmiokąt*, фигура носемь боковъ имѣющая, осмиугольникъ.
- Osmagać**, *act. perf.* Оспегнуть; охлеснуть; охлеснуть; *różgami osmagać*, розгами высѣчь, охлеснуть, оппороть, оппороть.
- Osmak**, *a, m.* Осмерикъ; *osmak polski*, монета носемь грошей; четыре копѣйки. = *Osmaszek, czka, m. dim. Osmak*, осмуха, осмушка, восьмая часть мѣры.
- Osmak**, *u, m.* Вкусъ. = *Osmakować*, *act. perf.* Приправивъ, сдѣлать вкуснымъ, подсластить.
- Osmalać**, *vid.* *Osmolić*.
- Osmalczyć**, *act. perf.* Положить во что коровьяго масла, сала, и пр., приправить саломъ, масломъ.
- Osmawować**, *act. perf.* Обмарать; замарать вкругъ. — 2) (*fig.*) *Woki komu korbaczem osmawować*, побить кого плетью, опалаять бока, опсегнувшъ, охлестать, оппороть, *vid.* *Osmagać*.
- Osmazać**, *Osmazzyć*, *act. perf.* *Osmazać*, *imp.* Ожарить; поджарить.
- Ośmieszają**, *G.* *ośmieszają*, Осмѣдять; восьмѣдять. = *Ośmieszają*летни, *a, e*, Осмѣдательный, *ośmieszają*летни *starzec*, осмѣдательный старикъ. = *Ośmieszają*тѣ, *a, e*, Осмѣдательный; восьмѣдательный.
- Osmiak**, *vid.* *Osmak*.
- Osmiać**, *act. perf.* *Osmiawać*, *imp.* Осмѣять, осмѣивать. *Osmianie*, осмѣаніе, осмѣиваніе.
- Osmieci**, *Osmiecinę*, *pl.* Соръ вѣшномъ подметенный, отребив.
- Osmieścić**, *act. perf.* *Osmielać*, *imp.* Ободришь, ободрашь. = *Osmieścić się*, Осмѣлиться, осмѣливаться; ободришься, ободраешься, *osmielitem się uczynić następnę zapytanie*, я осмѣлился учинить слѣдующій вопросъ, — смѣль, дерзай, отважься.
- Osmina**, *y, f.* Хлѣбная мѣра составляющая 18 гарницовъ.
- Osmioboczny**, *a, e*, Восмисторонній, осмисторонній. = *Osmioboczenny*, *a, e*, Осмидневный.
- Osmiokąt**, *a, m.* Осмиугольникъ; фигура имѣющая носемь угловъ. = *Osmiokątny*, *a, e*, Осмиугольный. = *Osmioletni*, *a, e*, Осмилѣтний; носемь лѣтъ имѣющій. = *Osmiomiesięczny*, *a, e*, Осминосѣсячный. = *Osmionogi*, *a, ie*, Имѣющій носемь ногъ. = *Osmiorak*, *a, ie*, Осмеричный; осмерный, состоящій изъ осми, или означющій носемь. = *Osmioro*, *orga*, *n.* Осмеро, осмернца, осмица, осмерикъ. = *Osmiorogi*, *a, ie*, Имѣющій носемь роговъ. = *Osmiościan*, *u, m.* Осмиугольникъ.
- Osmka**, *i, f.* Осмерка; карта имѣющая носемь пятекъ. — 2) Осмица, осмерица, осмаа часть чего либо.
- Osmkroć**, *adv.* Осмократно, осмерщю; носемь разъ, носемь кратъ. = *Osmkrotny*, *a, e*, Осмократный; носемь разъ повторенный.
- Osmnaście**, *G.* *ośmnastu*, осминадцать. = *Osmnasty*, *a, e*, Осминадцатый, осминадцатый.
- Osmolić**, *act. perf.* *Osmalać*, *imp.* Осмолить, осмолять; осмолять, покрывать смолою вкругъ, *osmolić koniec stupów*, осмолить концы столбовъ — 2) Окопывать, окапывать; обмарать, обмарывать; обгадить, обгаживать; опалывать.

**OSMORGAC**, *act. perf.* Содирать, сносить, *osmorgac liście*, оборвать листья, обципать, — обдергивать, опереблывать.

**OSMRAŁOWY**, *a, e*, Осмудюмовый, восемь дюймов длины или ширины пмѣющийся.

**OSMRÓDZIĆ**, *act. perf.* Osmradzać, *imp.* Павонять, наполяить вонью, срадомъ, насрадишь.

**OSMISET**, *G. Osmiuset*, восемьсотъ. = **OSMISETNY**, *a, e*, Осмисопый.

**OSMY**, *a, e*, Осмый, восьмый; *osma biała*, восемь пробило, девятый часъ.

**OSMYK**, *a, m.* (*w myśliwstwie*) Ошибъ; опашъ; зайчій или волчій хвостъ.

**OSMYKAĆ**, *act. inst.* Osmykać, *imp.* Оборвать, обрывать, обдернуть, обдергивать, опереблывать, обципать, обципывать; содрать, сносить; *liście morwowe osmykają na pokarm iedwabnikom*, тушковые листья снимають на пищу для шелковичныхъ червей.

**OSNA**, **OSNEM**, = **Ościenia**, **ościeniem**, *vid.* Oścień.

**OSNIEŻYĆ**, *act. perf.* Покрышь снѣгомъ.

**OSNIK**, *a, m.* Скобель; орудіе желѣзное съ лезвемъ, у котораго на загнутые въ одну сторону концы посажены деревянные рукоятки, употребляемое для глаженія и скобленія брусковъ, и пр.

**OSNOWA**, *y, f.* 1) Основа; нижнія нити, вдоль ткани паралельно лежачія, между коими продѣляется утокъ. — 2) (*fig.*) *Osnowa dzieła*, планъ; расположение, связь, содержание какого сочиненія. — 3) Продолженіе, нить; прядь, теченіе жизни. *Parła przecięta dni jego osnowy*, парка прервала нить его жизни.

**OSNOWAĆ**, *act. perf.* Osnować, *imp.* Обить нитками; *osnować krośna*, сновать, основу набирать. — 2) Обвести, обводить; окружить, окружать; украсить, укрѣщать; опустить, *śliczne drzewa wesole rzeki osnuły brzegi*, прекрасныя деревья веселой рѣки окружили берега, *mistrz wrózenia odpowiedź swoig baykami*

*osnował*, корожей отвѣтъ свой украсилъ небыльцами. *Osnowywać ścianę*, обшивать, обивать досками стѣны. *Osnowanie budowy*, основаніе; фундаментъ; нижняя часть здания.

**OSNY**, *a, e*, Осевый; принадлежащій, относящійся къ осѣ.

**OSOBA**, *y, f.* Особа; лице, *znakomita osoba*, знатная особа, — шпоспась, персонъ, *po rublu od osoby*, по рублю съ персонъ, *pojazd na dwie osoby*, экипажъ двухъспный. — *Osoba*, *w osobie*, *z osoby*, персонально, лично, самолично, собственно. — 2) Наружность, наружный видъ, фигура. *Zygmunt, mąż był osobą krasną; nauki wielkiej*, Сигизмундъ, былъ мужъ пльняющаго виду, весьма ученой. *Okazał mi się anioł w osobie dziecięcia*, явился ему ангель въ видѣ ребенка.

**OSOBNA**, *y, m.* Особникъ, особнякъ; одинъ безъ товарищей, самъ собою, уединенникъ; живущій въ уединеніи.

**OSOBISTE**, *adv.* Лично, самолично, *gdzie o gardło idzie, strona pozwana, nie przez ucowowanego, ale sama osobiscie powinna u sądu stanowić się*, но такимъ уголовнымъ преступленіямъ, за кои положена смертная казнь; отвѣтчикъ не черезъ повѣреннаго, но самъ лично явившася въ судъ, обязанъ отвѣтствовать.

**OSOBISTOŚĆ**, *ści, f.* Личность; (обыкновенно берется въ худую сторону, и знагнѣ) извѣстельность, колкость, извѣстельная рѣчь собственно до кого принадлежащая. — 2) Личная явка, личное присутствіе. — 3) Наружность, наружный видъ. = **OSOBISTY**, *a, e*, Личный, самоличный; часпю къ какому нибудь одному человеку относящійся, свойственный. *Interes osobisty jest największym nieprzyacielem dobra publicznego*, Личная выгода есть главнѣйшій непріятель общественаго блага. *Osobistemi zaletami są te rzeczy, które w nas własnie*



*payduią się*, личныя достоупства суть тѣ, кои въ насъ собственно находятся, *krzywda osobista*, личная обида. — 2) (*w grammat.*) *wyraz osobisty*, личное мѣстоимѣние; мѣстоимѣние, означающее которое ибудь изъ трехъ лицъ, на пр. *ia, ty, on, my, wy*, я, ты, онъ, мы, вы.

**Osobka**, *i, f. dim.* Малаа особа, фигурка, личико.

**Osobliwiek**, *wka, m.* Лѣкарство особливо къ чему удобное, надежное, вѣрное лѣкарство для какой болѣзни.

**Osobliwość**, *ści, f. 1)* Особенность; отдѣленность. — 2) Отмѣняемость; особность, особливость, отмѣняемость, отличность, качество дѣлающее кого или что либо отмѣняемымъ. — 3) Рѣдкость; необыкновенность, *zbiór osobliwości*, собраніе рѣдкостей, *w osobliwości*, въ особенн. — **Osobliwy**, *a, e, Osobliwie, adv.* Отмѣняемый, отмѣняемый; — отмѣнно, отмѣняемо. Изящный, предпочтительный, преимущественный, — странный, рѣдкий; необыкновенный, необычайный, чудный, удивительный, особливый, *osobliwszy człowiek*, странный, чудный человекъ, *to rzecz osobliwsza*, это странно, чудно, *osobliwszy ptak*, рѣдкая птица; *rzecz ta nie tyle droga, ile osobliwa*, вещь сіа не столько драгоценна, сколько рѣдка.

**Osobnie**, *vid. Osobny.*

**Osobnik**, *a, m.* Особнякъ, чудодѣй, уединеникъ.

**Osobność**, *ści, f. 1)* Особенность, отдѣленность; уединеніе, уединенность; покой, отдаленное, безлюдное мѣсто, *przepędzić życie na osobność*, проводить жизнь въ уединеніи, *powiedzieć co na osobności*, сказать что на единѣ. — **Osobny**, *a, e, Osobnie, Osobno, adv.* Особый; особенный, особливый; — особо, особенно, особливо, порознь; *zosobna, adv.* въ особенн., *osobno, samotnie żyć*, жить особенно, особливо, уединенно, *czy dziś razem u jednego stołu*

*obiudować chacie, czy też osobno?* хотите ли сегодня обѣдать вмѣстѣ за однимъ столомъ, или особенно? порознь? *osobne miejsce*, особенное, уединенное, отдаленное отъ людей мѣсто, *dla dobrego obięcia rzeczy całej, zwykliśmy uważać każdą część zosobna*, для надлежащаго понятія цѣлости, разсматриваемъ обыкновенно каждую часть въ особенн.

**Osochnik**, **Ossocznik**, *a, m. (w myślistwie)* Лѣсной спорожъ, загощищъ; которой загоняетъ звѣря въ удобное мѣсто для уловленія оного. — 2) (*trans.*) Клевещищъ, оговорщищъ, злобный жецъ, клеветарь; злословъ. = **Osochny**, **Owsocznny**, *a, e, Osочный; za psa osocznego trzy ruble groszy*, за швейку при рубли грошей. = **Osoczyć**, *act. perf.* Осочить; обойти мѣсто, гдѣ лежитъ звѣрь, дабы послѣ загнать его въ шепета. — 2) Оболатать, обговорить, наклеветать, *na żadnego człowieka wydanie albo osoczenie, iawne, tajemne, podeyrzane, nikogo karać nie będąc, aż pokonanego*, ипкого ни по чьему доносу, или обговору явному, тайному, или подозрительному, наказывать не имѣемъ и не будемъ, доколе, пока доносищъ и отмѣщчищъ не будетъ явно по суду уличенъ.

**Osolić**, *act. perf.* **Osalać**, *imp.* Осолить; солью приправить, *osolić rybę*, осолить рыбу. — 2) (*trans.*) **osolić co dobrze**, дорого заплатить; окупиться; дороже заплатить за что, нежели чего стоить. — 3) **Osolić kogo**, обезславить, обнести, оклеветать, озлословить, замарать чье имя. = **Osoliciel**, *a, m.* Солищчищъ.

**Osowialość**, *ści, f.* Печальный видъ, невеселый, неприямый видъ, — печаль, уныніе, изъясвленіе гнѣва, неудовольствіе, *osowialość zwierząt*, опущеніе крыльевъ, печальный видъ. = **Osowieć**, *n. perf.* Опустить крылья; быть печальнымъ, невеселымъ, повѣсись голову.

Osowy, *a, e*, Оспыый, осій; свойственный, принадлежащий осѣ.

Osra, *y, f*. Оспа; *zaszczepić osrę*, привить оспу, *osra krowia*, оспа коровья, *osra fulszywa*, лопуха; наружная сыпучая болѣзнь, — *osra francuzka*, венерическая болѣзнь.

Osralca, *y, m*. Osralec, *lca, m*. Сока; кто любитъ много спать, весьма склонный ко сну, лѣнивецъ, хомакъ, неповоротивый, неповоротливый человекъ, лѣнишай, нерадивецъ. = *Osralość, ści, f*. *Osralstwo, a, n*. Сонливость; — лѣниость, нерадивость, непряльность, праздноелюбие, гнусность. = *Osrały, a, e*, *Osrale, adv*. Сонливый, сонный; — лѣнивый, нерадивый, непрялѣнный, празднолюбивый, гнусный. = *Osranie, ia, n*. Сонливость, лѣность, гнусность, нечувствительность.

Ospiany, *a, e*, Оспенный; ослѣ свойственный, оспою производимый. = *Ospica, pl*. Оспиче, *Ospiczki*, Корь; болѣзнь. — 2) Оспина, оспинка; болячка оспенная.

Ospowaty, *a, e*, Имѣющий оспу. — 2) *Na twarzy ospowaty*, ябый; имѣющий шербины, ямны оспою причиненныя. = *Ospowacieć, n, imp*. Рабѣть, порабѣть. = *Ospowatość, ści, f*. Рабость, рабоватость. = *Ospowu, a, e*, Оспенный; *ospowa zaraza*, оспенная зараза, *ospowy dolek*, ябника; — *pl*. Рабины, шербины; ямны на лицѣ оспою причиненныя.

Osprawiedliwić, *act, perf*. Оправдать; *osprawiedliwić się*, оправдаться; представлять что въ оправданіе себя; стараться доказать правоту свою.

Osprościć, *act, perf*. Осквернить; сдѣлать что гнуснымъ, сквернымъ, срамнымъ.

Oszewrzyć, *act, perf*. Осеребрить; серебрить, посеребрить, покрыть серебромъ вокругъ.

Ostromocić, *act, perf*. Обезчестить, пострямить, обезславить, осквернить.

Oszożyć, *act, perf*. Oszozać, *imp*.

Ожесточить, раздражить; разгнѣвать, разъярить, сдѣлать свирѣлымъ. *Byka kolor czerwony roburza, a lwa biała chusta osraza*, быка красный цвѣтъ раздражаетъ, а льва бѣлый платокъ приводитъ въ ярость. = *Oszożyć się*, Раздражаться, разъяряться; разгнѣваться, разсердиться, приходить въ ярость, свирѣлѣть; приходить въ свирѣлость.

Oszrenić, Oszronić, *n, perf*. Индѣть, заиндѣть, (*lepicy*) пнѣть; покрыться инеемъ. = *Oszrenić, Oszronić, act, perf*. Покрывать инеемъ.

Oszrodka, *i, f*. Oszrodek, *dka, m*. Внутренняя часть средины чего нибудь. — *Oszrodek chleba*, мякшъ хлѣбный.

Ossać, *act, perf*. Osysać, *imp*. Обсосать, обсасывать.

Ostać się, *recipr, perf*. Ostawać się, *imp*. Оставаться, состоять въ силѣ, существовать, быть, находиться, обрѣтаться, сохраняться, оставаться въ цѣлости, быть тверды, прочны, — устоять противу, выдержать, крѣпиться, *ostoić się ia na nięscu swem bez was*, остану я на своемъ мѣстѣ и безъ васъ, *łodzi bez zdutnego sternika ostać się nie może*, судно безъ хорошаго кормчачо подвержено опасности, *taka przyjaźń długo ostać się nie może*, такая дружба не можетъ долго продолжаться, устоять, *ostoić się przy tém, com mówił*, приведенное мною доказаніе, поставлю на своемъ, *nie ostał się aż w lesie*, въ лѣсу лишь остановился, убѣжалъ въ лѣсъ не оглядывался.

Ostanowić, *act, perf*. Ostanawiać, *imp*. Обставить, обставляя, обставляя; вокругъ кого или чего ставить, ставя окружать.

Ostąpić, *vid*. Ostąpić.

Ostarzec, *n*. Ostarzyć się, *recipr, perf*. Ostarzać się, *imp*. Остарѣть; прийтти въ старость, или въ ветхость; состарѣться, со-



старѣваться; достигать глубокой старости.

**OSTATECZNOŚĆ, ści, f.** Крайность; излишество, чрезмерность, великая нужда, беда, опасность, непреодолимая невозможность, необходимость, з *iedney ostateczności wpaść w drugą*, переходить изъ одной крайности въ другую. — *Obleżeni do ostateczności doprowadzeni*, осажденные доведены до крайности. = **OSTATECZNY, a, e.** Остатечный, *adv.* Крайний, конечный, послѣдній, остальный, оспалочный; *sqd ostateczny*, страшный судъ. = **Ostatecznie, adv.** Послѣдній разъ, рѣшительно, *proszę mi ostatecznie i wyraźnie odpowiedzieć*, прошу мнѣ рѣшительный и ясный дать отвѣтъ.

**OSTATEK, tka, m.** Остатокъ; оспаль, послѣдки; оставшаяся отъ большаго количества чего илбудъ часть, *poświęcić na miłosierne uczynki dni swoich ostatek*, посвящать остатки дней своихъ на богоугодныя дѣла. = *Ostatek świnie wyrzły*, оспальное свиныя вырвали, — *do ostatka*, до послѣдняго, *na ostatek*, на послѣдокъ, впрочемъ, на конецъ, *naostatek powiedział mi, że....*, наконецъ онъ мнѣ сказалъ, что....

**OSTATNI, ia, ie.** Остатнѣ, *adv.* Послѣднѣй, конечный, остальнѣй, *ostatni raz ci mówię, ustąp z oczu moich*, въ послѣднѣй разъ говорю тебѣ, поди съ глазъ моихъ. = *Ostatnie pomazanie*, соборованіе масломъ, маслословіе. = *Ostatnia wola*, духовная; — *ostatniej mody*, послѣдней моды. = *Ostatni grosz*, послѣдняя копейка, — *on mię do ostatniey złości przyprowadzi*, онъ меня доведеть до крайности, *będę cię miał za ostatniego, jeżeli się ze mną nie wybięsz*, почитай тебѣ буду послѣднимъ негодеаеу, ежели ты не раздѣлаешься со мною. — *Ostatnie żrządki, sposoby, rady*, послѣднія, отчаянныя средства, способы; безнадежныя предпріятія.

= *Ostatnie, adv.* Въ послѣднѣй разъ, рѣшительно, окончательно, совершенно.

\* **OSTAWIĆ, vid.** Zostawić.

**OSTENTACYA, yi, f.** Чванство; хвальба, хвастовство, тщеславіе, величавость, пышность, великолѣпіе.

**OSTĘP, u, m.** 1) Обступленіе; окруженіе многолюдствомъ, — 2) (*w myślistwie*), осока, осокъ; мѣсто, гдѣ осоченъ звѣрь, и которое обнесено тенами, — 3) (*fig.*) отдаленное, уединенное мѣсто, безлюдная пустыня. — *W ostępie*, посреди чего илбудъ, окруженъ чѣмъ илбудъ.

**OSTĘPOWAĆ, vid.** Obstąpić.

**OSTKA, i, f.** Пшеница оспистая.

**OSTOKRZEW, u, m.** (*w botan.*) Древесной плічей клей, (*Aquifolium*).

**OSTOWATY, a, e.** Оспистый; колочій. = **Ostowu, a, e.** Ренейный, чернополоховый, черно-вый.

**OSTRACHAĆ SIĘ, vid.** Ostraszyc się.

\* **OSTRADAĆ, act. perf.** Лишиться, потерать.

**OSTRASZYĆ, act. perf.** Ostrachać, *imp.* Приучить къ стрѣльбѣ, отучить пужливости. = **Ostraszyc się, recipr.** Осмѣлится, ободрился, собратся съ духомъ. = *Józef ostraszysz się wszedł do Pilata, i prosił o ciało Jezusowe*, Иосифъ осмѣлялся войти къ Пилату, и просилъ тѣла Иисусава.

**OSTRAWY, a, e.** Осправатый, оспренкій; нѣскольکو оспрый.

**OSTRĘGOWAĆ, act. perf.** Полосами обвести вокругъ, опорочить.

**OSTREK, vid.** Ostreck. = **Ostrew, vid.** Ostrzew.

**OSTRĘGI, OSTRĘŻNICE pl., OSTRĘŻYNA, y, f.** (*w botan.*) Ежевика, (*Rubus*).

**OSTRO, adv.** Оспро, востро, *vid.* Ostry.

**OSTRO, a, n.** Полуденный, южный вѣтръ на средиземномъ морѣ.

\* **Ostroczyć, act. perf.** Омерзить; привесть въ омерзѣніе, сдѣлать гнуснымъ, невидимымъ, *ostroczyć się czem.* имѣть къ

- чему отвращеніе, омерзѣніе, гнушанья.
- Острог**, *u, m.* Острогъ; укрѣпленіе, состоящее изъ заостренныхъ сверху бревенъ, мѣсто обнесенное палисадникомъ, остроколомъ.
- Острога**, *i, f.* Острожка, *i, f. dim.* Шпора, бодень; *przypiąc ostrogi*, надѣть шпоры, *spiąć ostrogami*, пришпорить; — *ostroga u kurzey nogi*, бодень, большой палецъ у пѣтуха, — *konowi bystremu munsztuka, nie ostrog trzeba*, горячей лошади больше нужды въ уздѣ нежели въ шпорахъ. = **Остроганъ**, *a, m.* Шпорникъ. = **Остроговъ**, *a, e.* Шпорамъ принадлежащій.
- Острогат**, *a, m.* Острый уголъ. = **Острогатнъ**, *a, e.* Остроугольный. = **Острокопцатъ**, *a, e.* Остроконечный.
- Острокас**, *egu, m. (w matem.)* Конусъ; островерхое тѣло, у коего основаніе есть кругъ. = **Острокасовъ**, **Острокасову**, **Острокасу**, *a, e.* Конусный, коническій; имѣющій видъ конуса, *przecięcia ostrokągowo*, коническія сѣченія.
- Острокашъ**, *u, m. (w botan.)* Медвежья кохца, (*Acanthus*). — 2) **Острокашъ**, древесной пшавчей клей, (*Plex Aquifolium*).
- Острокашнъ**, *a, e.* Острокашый; ѣдкую, пронцательную кислоту имѣющій. = **Остромлечнъ** **козеи**, (*w botan.*) Морскія колокольчикъ, (*Convolvulus Soldanella*). = **Остроносъ**, *a, e.* Остроносый; острый носъ имѣющій. = **Остроокі**, *a, ie.* Остроокий, остроглазый; острое, пронцательное зрѣніе имѣющій.
- Остропет**, *u, m. (w botan.)* Остро-пестръ, или остро пестро, (*Carduus Marianus*), права одноклѣнная.
- \* **Остропавъ**, *u, m.* Устрѣца, *vid.* **Острыга**.
- Остропуск**, *a, m. (w zoolog.)* Землеройка; земляная мышь величную съ домовую. — 2) Мечь рыба; у коей верхняя челюсть оканчивается мечу подобнымъ хвостомъ.
- Остроść, ści, f.** Острость; тоякость лезвья или конца какого, — 2) (*trans.*), оспрома, пряность, ѣдкость. = **Остроść oczu**, **umysłu**, живость, пылкость, оспрома, быспрость, быспрома, *ostrość charakteru*, суровость, спрогость.
- Острошур**, *a, m. (w geometr.)* Пирамида; тѣло ограниченное многоугольникомъ, которой служить ей основаніемъ и сполькими треугольными поверхностями, сколько находяща боковъ въ основаніи.
- Острошурецына**, *y, f.* Египетской перловникъ.
- Островъ**, *u, m.* Островъ.
- Островѣсизъ**, *vid.* **Острокат**.
- Островидъ**, *a, m. (w zool.)* Островидъ; рысь; — (*phis. et moral.*) быспроглазый, остроокий, остроглазый; острые, пронцательные глаза имѣющій. = \* **Островиднъ**, *a, e.* Остроокий, остроглазый. = **Островидзовъ**, **Островидзъ**, *a, e.* Рысій. = **Островидзаве очу**, рысье зрѣніе; острое зрѣніе.
- Островникъ**, *a, m.* Точпашцкъ.
- Острожа**, *y, f.* Осторожность. — 2) Острогъ; мѣсто обнесенное палисадникомъ, или остроколомъ.
- Острожеи**, *ia, m. (w botan.)* Полевая серпуха, (*Cirsium*).
- Остроженіе**, *vid.* **Острог**, **ostroжа** 2).
- Острожа**, *i, f. dim.* Малая шпора; *vid.* **Острога**, — 2) (*w botan.*) кавалерской шпоръ, (*Consolidaregalis*).
- Острожне**, *adv.* Осторожно, съ оспорожностію, съ оспопрительностію, обдумавши, *postępować ostroźnie*, поступать оспорожно. = **Острожнець**, *n. imperf.* дѣлаться оспорожнымъ. = **Острожноść, ści, f.** Оспорожность, предосторожность, оспопрительность, оспасливость. = **Острожноść w każdym zdarzeniu pożyteczna**, оспорожность во всякомъ случаѣ полезна, *niey ostrožność*, будь оспороженъ, берись. = **Острожнъ**, *a, e.* Оспорожный, оспороженъ; оспопрительный, оспасливый. = **Ostrożne użycie czego**, оспорожное у-



- потребление чего, *ufac ostroźnie i ostroźnym bydź ufaic*, доверять осторожно и осторожно бышь доверяя.
- \***Ostrożyc**, *act. perf.* Ostrożować, *imp.* Осторогомъ обнести, укрѣнить палисадникомъ или остроколомъ; — оспрожиться.
- Ostrużyc**, **Ovstrużyc**, *act. perf.* Ostrużać, *imp.* Острогать, обстричь, обстригать; оспрогивать; спрогать; скоблить что вокругъ. = *Ostrugany*, обспроганный, обстриженный.
- Ostrużyny**, *pl.* Оспрожны; щепки отъ чего нибудь посредствомъ спроганія отдѣленыя.
- Ostrzvie**, *pl. vid.* Ostrzew.
- Ostry**, *a, e.* Ostro, *adv.* Острый, (*vulg.*), вострый; оспрь, *ostru nóż* острый ножъ; — 2) (*w matemat.*), *kąt ostru*, острый уголъ. — 3) *Ostre ładunki*, боевые патроны. — 4) Острый, скоро понимающий, пронцающий, *ostru rozum*, острый умъ; — 5) острый, кислый, пранный, ѣдкий, пронцающий, разъѣдающий кожу. — 6) (*o chorobach*), острый, сильный, жестокий, пажкий. — 7) Острый, пронзительный, *ostru głos*, острый звукъ, голосъ. — 8) Суровый, строгий. — 9) *Ostre prawem*, уголовнымъ порядкомъ; — 10) (*w botan.*), *ostre ziele*, острая трава, (*Asperugo*).
- Ostrych**, *vid.* Ostrzyca.
- Ostryc**, **Ostrzyca**, *i, f.* Устрица; животное черепакожное. = **Ostrzygojad**, *vid.* Ostrzygojad.
- Ostryż**, *vid.* Ostrzyż.
- Ostrze**, *a, n.* \***Ostrz**, *a, m.* Оспрее, осприе; оспрое лезвее у какого либо рѣзательнаго, или рубачаго орудія. = **Ostrzeć**, *n. imp.* **Zostrzeć**, *perf.* Оспрьшь; оспрьшь дѣлаться.
- Ostrzedz**, *act. perf.* Ostrzegać, *imp.* Осперечь, осперегать; предостерегать, увѣщавать, подавать доброй совѣтъ, *ostrzegam cię jako przyjaciela*, я предостерегаю васъ, какъ другъ. = \***Ostrzedz się**, Осперечься, осперегаться; блюсти себя, беречься, брать оспорожность. = **Ostrzegacz**, *a, m.* Осперегатель.
- Ostrzeia**, *vid.* Ostryga.
- OSTRZEK**, **OSTREK**, *m.* Оспрее, осприе, *vid.* Ostrze.
- OSTRZELAC**, *act. perf.* Спрѣлать изъ ружья около чего, — касаться поверхности какой ружейными выспрѣлами, — очищать поверхность выспрѣлами, — 2) *Ostrzelac konia*, приучить лошада къ спрѣлбѣ,  *żołnierz ostrzelany*, опытный воинъ, храбрый солдатъ, бывалый въ сраженіяхъ.
- OSTRZENIE**, *ia, n.* Оспрение; восспрение, *vid.* Ostrzyć.
- OSTRZEW**, *strzvia.* = **OSTREW**, *strwia, m.* Спреманка; родъ лѣсницы. — 2) Рогашка.
- Ostrzężnica**, *vid.* Ostrzeżyny.
- Ostrzyć**, *act. perf.* **Zostrzyć**, **paostrzyć**, **poostrzyć**, *perf.* Оспрьть, (*vulg.*), восприть; наспривать, почить, напачивать; мусать; — *ostrzyć nóż*, восспрьть ножъ; *zaostrzyć koniec noża*, оппочить кончикъ у ножа. = *Kamień do ostrzenia*, брусъ, почало, камень на которомъ почать, — (*fig.*), *prawdziwa i gruntowna krytyka zaostrza dowcip*, истинная и основательная критика оспрьть разумъ, — *zęby na co ostrzyć*, желать чего, слюнки глотать ождаа чего, *ostrzyć apetyt*, придаать апетиту, охоты къ ѣдѣ. — 2) Поощрять, побуждать, ободрать. — 3) *Ostrzyć serce*, раздражать сердце, гнѣвъ, и проч. = **Ostrzyć się**, Оспрьться, дѣлаться оспрьшь, *częstą nauką zaostrza się pamięć*, частымъ учениемъ наизустъ оспрьться память.
- Ostrzyca**, *y, f.* (*w botan.*) Липкая трава; (*Aparine*). — 2) Камышь; (*Arundo Calama grosis*).
- OSTRZYCIEL**, *a, m.* Точилщикъ.
- OSTRZYDZ**, *act. inst.* Ostrzygać, *imp.* Оспрячь, оспрягать; спрячь, обрѣзывать что вокругъ, *ostrzydz włosy*, оспрячь волосы.
- \***Ostrzyca**, *vid.* Ostryga.
- OSTRZYCOJAD**, *a, m.* (*w zoolog.*) Кри-

- покъ, пшп морская сорока, пшпца питающаяся всякими ракушками.
- Ostrzyż**, *a, m.* Ostrzyż, (*w botan.*) Смышкь пахучей, (*Cyperus*). — 2) *Ostrzyż Indyjski, szafraniczka*, корень желтого инбирю, корень желтухи, (*Curcuma*). — 3) (*w zoolog.*), сѣрый соколя, хщпная пшпца.
- Ostrzyżek**, *żka, m.* Обрѣзокъ; лоскутокъ или частшца отрѣзанная отъ чего. = **Ostrzyżenie**, *ia, n.* Осприженіе. = **Ostrzyżony**, *a, e.* Осприженный; обрѣзанный.
- Ostrzyżony**, *pl.* Сприженіе.
- Ostuda**, *y, f.* Охлаждіе. = **Ostudzić**, **Odstudzić**, *act. perf.* Остудzać, *imp.* Остудить, остужать; нѣсколько прохолождать что горячее, — (*fig.*), остужать; уменьшать горячность, довѣренность обоюдную между друзьями, *ostudzić rozpalone żelazo*, остудить раскаленное желѣзо, *przypadek ten ostudził ich przyjaźń*, сей случай остудилъ ихъ дружбу. = **Ostudzony**, *a, e.* Остуженный.
- Ostygać**, *n. inst.* Ostygać, *imp.* Остынуть, и остыть; остывать; лишиться теплоты, мало по малу терять теплоту, — 2) (*fig.*), остывать; уменьшаться, убавляться, *wszystko ustaje, i miłość moja ostygła*, все прѣветъ свой конецъ, и любовь моя простыла. = **Ostygłość**, *ści, f.* Остываніе. = **Ostygły**, *a, e.* Простылый; прохолодившийся, сдѣлавшийся холоднымъ. = **Ostygłe potrawy**, простылое кушанье.
- Osuć**, *act. perf.* Осыпать, обсыпать.
- Osuch**, *u, m.* Osuszek, *szka, m. dim.* 1) Твердый, сухой порогъ, — 2) (*trans.*), *osuch stary*, сухой, худой, щедушный старикъ.
- Osusznica**, *y, f.* (*w medyc.*) Сыпъ на шлѣ.
- Osuszać**, *act. perf.* Сложить; подвесить цитогъ.
- Osunąć**, *act. inst.* Osunąć, *imp.* Osunąć się, *recipr.* Осыпаться; поскользнуться; осысть, осы-
- дать, опуститься, опускается, понижаться, сдвинуть, сдвинувшись, *ziemia się osunęła w studni*, осыпалась земля въ колодезь, *brzeg się osunął*, берегъ осыпался, *noga mi się osunęła*, ошь поскользнулся, оступилъ. — *Osunąwszy się Janków, rzekł.....*, Яковъ разсѣрдившись, сказалъ....
- Osunowiałość**, *ści, f.* Сырость; — непросвѣщеніе, грубость, невѣжество. = **Osunowiec**, *n. perf.* Сырьшь, отсырьшь, сдѣлаться сырымъ, — суровымъ, непросвѣщеннымъ, грубымъ, дикимъ.
- Osuszek**, *vid.* Osuch 1.
- Osuszyć**, *act. perf.* Osuszać, *imp.* Осушить, осушивать, и обсушивать; *Osuszać błota*, осушивать болота, — (*fig.*), изощпить, изощщать; изсушить, высушить, изсакнуть, изнурить, изчерпать; *osuszyć komu złotą powódź*, повыжать пзь кого, помянуть 'сь кого соку. *Osuszać źródło nierządów*, прекратить источникъ беспорядковъ, злоупотребленій.
- Osutka**, *i, f.* Сыпъ на шлѣ, пшпны. = **Osutkowy**, *a, e.* Кожный, накожный, *osutkowe choroby*, накожная болѣзнь, какъ по: короста, оспа, корь.
- Osuty**, *a, e.* Осыпанный, *vid.* Osuć.
- Osunąć**, *vid.* Osunąć.
- Oswędzić**, *act. perf.* Oswędzać, *imp.* Опалить, опалать; ожечь, ожигать; обжигать.
- Oświadczyć**, *act. perf.* Oświadczać, *imp.* Изъявить, изъявлять; засвидѣтельствовать; объявить, объявлять; *nie śmie mi oświadczyć miłości swojej*, не осмѣливается объявить мнѣ любви своей. = **Oświadczony**, изъявленный, объявленный, засвидѣтельствованный. = **Oświadczenie**, *ia, n.* Изъявленіе, увѣреніе, обѣщаніе, засвидѣтельствованіе, — 2) (*w prawie*), пропестъ; повѣстка, объявленіе въ судебныхъ актахъ записанное. = *Jestem przysłany oświadczyć Panu powinność atencjią*, я присланъ засвидѣтельствовать вамъ должное почтеніе, *pięknie*



*nas przyjął, tysiąc grzeczności oświadczył*, призналъ насъ отменно хорошо, и тысячу насклазалъ учивостей, *na oświadczeniach im nie schodzi*, они щедры общаціями. = *Oświadczyciel, a, m.* Изъявитель, объявитель.

*Oświata, y, f.* Свѣтъ, свѣтлость, освѣщеніе; — *освѣтъ; — 2) (fig.)*, просвѣщеніе; наставленіе, очищеніе разума отъ ложныхъ, предосудительныхъ понятій, заключеній.

*Oświecenie, ia, n.* Освѣщеніе; распространеніе на кого или сообщеніе кому свѣта, — возженіе многихъ свѣщальниковъ въ одномъ или разныхъ мѣстахъ. = *Oświecenie miasta, ogrodu*, освѣщеніе города, сада, — *2) (fig.)*, просвѣщеніе, *człowiek bez oświecenia*, человекъ непросвѣщенный; невѣжда, простакъ, неученый, безграмотный.

*Oświecić, act. perf. Oświecać, imp.* Освѣтить, освѣщать; освѣщать, освѣщать; озарять, озарять; распространять, испускать блескъ, свѣтъ свой на что, или многимъ огнямъ умножать гдѣ свѣтъ, *słońce oświeca ziemię*, солнце освѣщаетъ землю, *oświecić miasto, ogród*, освѣтить городъ, садъ, — *2) (fig.)*, просвѣтить, просвѣщать; наставлять, подавать истинныя понятія о чемъ, *nauki oświecają rozum*, науки просвѣщаютъ разумъ. — *3) Oświecić ślepego*, возрѣшить зрѣніе слѣпому; — *oświecić się*, просвѣтиться; освѣщаться, быть просвѣщаему, научиться. = *Oświecony, a, e.* Освѣщенный; осиянный свѣтомъ, озаренный, *oświecona świątynia*, освѣщенный храмъ; — *2) (fig.)*, просвѣщенный; наученный, или получившій истинное о чемъ понятие, озаренный, *oświecony nauką rozum*, просвѣщенный разумъ учениемъ, *świętym prawdy oświecony rozum*, умъ озаренный свѣтомъ истины. *Oświecony wiek*, просвѣщенный вѣкъ; — *Jaśnie oświecony*, свѣтлѣй-

шій; — Его сіательство, (*mitto, придаемое Клязливо*).

*Oświeścić, act. perf. Oświecać, imp.* Освящать, освящать. = *Oświeściciel, a, m.* Освятитель.

*Oświeściciel, a, m.* Просвѣтитель. = *Oświeścicielka, i, f.* Просвѣтительница; кто просвѣтилъ кого; подалъ кому способъ выдти изъ заблужденія, очистить разумъ отъ пустыхъ и ложныхъ понятій, мнѣній и заключеній.

*Oświeconosć, (Jaśnie), ści, f.* Свѣтлость, сіательство, (*mitto и достоинство Княжеское*). = *Oświecony, vid. Oświecić.*

*Oświećność, Oświećność, ści, f.* Свѣтъ, блескъ, сіаніе. = *Oświećny, a, e.* Блескащій, сіающій, свѣтащійся.

*Oświeżyć, Oświeżyć, n. perf.* Освѣжиться; получить прежнюю свѣжость; помолодеть, помоложевать. = *Oświeżyć, Oświeżyć, act. perf. Oświeżać, odświeżać, imp.* Освѣжить, освѣжать; дѣлать свѣжимъ; — помолодить, сдѣлать молодымъ; — обновить, обновлять.

*Oświt, u, m.* Разсвѣтъ; начало дня, въ которое разсвѣтаетъ; разсвѣтаніе. = *Oświtnąć, intr. inst.* Разсвѣтать. = *Oświećność, vid. Oświećność.*

*Oswobodzić, act. perf. Oswobadzać, imp.* Освободить, освобождаютъ; избавлять, доставлять свободу, спасти, спасать, *oswobodzić kogo zpod iarcza niewoli*, освободить кого отъ пра, отъ рабства, отъ неволы. = *Oswobodziciel, a, m.* Освободитель; избавитель. = *Oswobodzicielka, i, f.* Освободительница.

*Oswoić, act. perf. Oswiaić, imp.* Приучить, приучать; приучивать; поваживать, приобучать; *oswoić zwierzęta*, приучить, кропкимъ, ручнымъ сдѣлать, *trudno jest lwa oswoić*, трудно льва кропкимъ сдѣлать. = *Oswoić się z czém, albo do czego*, приобичнуть; привыкнуть къ чему или къ кому. = *Oswoiiony z czém, приобичный, приобичный, привыкшій. = O-*

SWOJICIEL, OSWAJACZ, *a, m.* Тотъ, который приучаетъ къ чему, дѣлаетъ ручнымъ.

OSYCHAĆ, *vid.* Oszuchać.

OSYR, *vid.* Osepr.

OSYRAĆ, OBSYRAĆ, *act. perf.* Obsypować, *imp.* Oсыпать, обсыпать; вокругъ сыпать, *pole kwieciet osypane*, поля цвѣтами осыпанныя, *po kątach stoig wszędzie stoly obsypane złotem*, по угламъ стоають вездѣ столы обремененные золотомъ, *bogactwu i godnościom go obsypał*, богатствомъ и почестами осыпалъ его. — 2) (*w medyc.*), *gorączkę cierpiałą i osypanie gardła*, страдала горячкою и сыпью въ горла. = *Osypany mi się wargi*, у него осыпало губы. — 3) *Osyrać wałem*, окружить, обвести яломъ, — *ziemia się osypnie*, земля осыпается; *brzeg rzeki osypał się*, берегъ рѣки осыпался, — (*fortyfik.*), *ganek w podkopach stęplią i ceμβrują, żeby się ziemia nie osypowała*, галлерею въ подкопѣ укрѣпляютъ бруслами и досками, дабы земля не осыпалась. — 4) *Osyrować bydło*, примѣшивать мѣсно, отрубей въ кормъ скоту, давать скоту мѣсно.

OSYRKA, *i, f.* Мѣсно; замѣшенный кормъ для скотины или птицы, *na osyrkę używają się otręby*, на мѣсно употребляютъ отруби. — 2) дань собираемая съ крестьянъ въ зёрна, *vid.* Osepr.

OSYSAĆ, *vid.* Ossać. = OSYSEK, *vid.* Osesek.

OSZACOWAĆ, *act. perf.* Оцѣнить; положить, назначить чему цѣну. = *Oszacować dom, wieś, majątek*, оцѣнить домъ, деревню, имѣніе. = *Oszacowanu, a, e.* Оцѣненный; (*opros.*), *nieoszacowanu*, неоцѣненный; предорогій, безцѣнный, неоцѣнный; *człowiek do kompanii nieoszacowanu*, человекъ въ обществѣ неоцѣненный, — *oszacować co czém*, купить чѣмъ либо, заплачивать, — *oszacować kogo*, оклеветать, оговорить. = *Oszacow-*

wnik, *a, m.* Цѣнитель; критикъ, судитель, хулитель, пересудникъ.

OSZADZIEĆ, *vid.* Oszedzieć.

OSZAFRANIC, *act. perf.* Положить во что шафрану, добыть, желтить, красить шафраномъ.

OSZALEĆ, *n. perf.* Ошалѣть, одурѣть, рахнуться, взбѣситься, сойти съ ума, въ умѣ помѣшаться, обезумѣть. = *Oszałić, act. perf.* Взбѣсить, съ ума свести.

OSZAMOTAĆ, *act. perf.* Шатая повалить, опрокинуть.

OSZAKCOWAĆ, *act. perf.* Обманцовать; сдѣлать вокругъ чего шанцы.

OSZARGAĆ, *act. perf.* Огразнить.

OSZARPAĆ, OBSZARPAĆ, *act. perf.* Оцарапать, ободрать, оципать, оборвать. = *OSZARPAŃCIEC, nca, m.* Лоскутникъ; одѣтый въ ветхую, изодранную, заплаченную одежду.

OSZARZEĆ, *n. perf.* Сдѣлаться сѣрымъ, сѣрага цвѣта.

OSZCZĄDEK, OSZCZĄTEK, *tka, m.* Остатокъ; остатное, избытокъ. = *Oszczałki rozbitego okrętu*, остатки, обломки, части разбитаго корабля. = *Pompeiusz zbił na głowę lotrów na morzu; oszczałki iednak ich zebrał; i osadził niemi kraję iedną daleką od morza*, Помпей разбилъ совершенно морскихъ разбойниковъ, остальныхъ однакоже собралъ, и населилъ имъ опаленную отъ моря землю.

OSZCZĘDNOŚĆ, ści, *f.* Экономія, бережливость, нерасчетливость, хозяйственное, осторожное, умѣренное употребленіе чего либо. = *Oszczędność w wydatkach*, бережливость въ издержкахъ. = *Oszczędny, a, e.* Бережливый, бережливъ; осторожный, умѣренный въ употребленіи чего либо. = *Oszczędnie, adv.* Бережливо, умѣренно, съ бережливостію.

OSZCZĘDZIĆ, *act. perf.* Oszczędzać, *imp.* Беречь; щадить, хранить, сберечь; *oszczędzaj grosz na inny czas*, береги денежку на



черный день; *nie żalować, nie oszczędzać pracy*, не жалеть, не щадить никаких трудов; *mógłbyś sobie oszczędzić tej pracy*, вы могли бы избавить себя от сего труда, *oszczędzaj za młodu, przyci ci się na starość*, молодец да буди скупецъ; беречь въ молодыхъ лѣтахъ, въ старости пригодится; лишняя копейка не мѣшаетъ, а восьмь-бо въ старости годится. = *Oszczędzać swoje zdrowie*, беречь свое здоровье, *śmierć nikogo nie oszczędza*, смерть не щадитъ никого. — *Oszczędzać kogo*, охранять, оберегать, почитать, чинить. = *Oszczędziciel, a, m. Oszczędzicielka, i, f.* Охранитель; охранительница; оберегатель, экономъ.

**OSZCZEK, u, m.** Лай, лаганіе, бреханіе. = *Oszczekać, act. perf. Oszczekiwać, freq.* Облгать; *złego psa natura jest, każdego oszczekać*, облгать каждаго, есть свойство серднивой собаки. — 2) (*trans.*), оклеветать, оговорить, обнести, озлословить. = *Oszczekiwacz, a, m.* Клеветникъ, злословъ, поноситель, порицатель.

**OSZCZENIE SIĘ, recipr. perf.** Ощениваться, *suka oszczeniła się*, сука ощенчалась.

**OSZCZEP, u, m.** *Oszczepek, pka, m. dim.* Дропъ, дропикъ; копье, копье, копьецо; — 2) *oszczepek*, овечьй сыръ. = *Oszczerisko, a, n.* Рапище; древо копейное. *Oszczeristy, a, e.* Вооруженный дропкомъ. = *Oszczerik, a, m.* Копейникъ, копейщикъ, копье-носецъ; вооруженный копьемъ. = *Oszczerow, a, e.* Копейный; коплю принадлежащій.

**OSZCZERCA, y, m.** Насмѣшникъ; поноситель, ругатель, порицатель. = *Oszczerczy, Oszczerzy, a, e.* Насмѣшническій. = *Oszczerstwo, a, n.* Насмѣшничество, поруганіе, презрѣніе. = *Oszczerzać zęby*, Скалить зубы. = *Oszczerzać się*, Насмѣхаться; издѣваться, смѣясь оуждать что въ комъ, порицать.

**OSZCZURNĄĆ, Oszczyrnać, act. inst.**

*Oszczyrać, perf.* Ощипнуть, ощипать, общипать, общипывать.

\***OSZEDZIEĆ, Oszadzić, n. perf.** Заиндѣвъшь; пнѣвъшь; покрыться приемъ, — (*trans.*), посѣдѣшь, сдѣлаешь сѣдымъ, покрышь сѣдиною.

**OSZEMLAĆ, act. perf.** Оглодать; кругомъ объѣсть, зубами обгрызать. = *Oszemłany*, оглоданный; вокругъ объѣденный, обгрызенный, — 2) (*trans.*), *oszemłany*, ободанный, негладкій, шероховатый, общипанный, отеребленный, оцарапанный.

**OSZEWA, i, f.** Обшвка; то, чѣмъ общито что нибудь.

**OSZKALOWAĆ, act. perf.** Поругать, изѣвать поношеніе, посрамить, очернить; злословить, опорочить, обнести.

**OSZKARADZIĆ, act. perf. Oszkardzić, imp.** Обезобразить, обезображивать; осрамить, осрамлять; изказить, изказать, испорчить.

**OSZKARD, vid.** Oskard. = *Oszklić, vid.* Osklić.

**OSZLACHCIĆ, Oślachcić, act. perf. Oszlachcać, imperf.** 1) Пожаловать кого дворянномъ, награждать дворянскимъ достоинствомъ, — 2) (*trans.*), приводить въ знать, въ честь, славу, знаменитымъ сдѣлать, украситъ, удостоитъ.

**OSZLADA, vid.** Oślada.

**OSZŁOCH, u, m.** (*w botan.*) Поррей; (*Allium porrum*).

**OSZNUROWAĆ, vid.** Obsznrować.

**OSZOW, u, m.** (*w hucie szklanej*) Обжигательная печь; печь для переварки стекла, въ коемъ оно переходитъ медленю и постепенно, отъ состоянія раскаленія, до степени теплоты атмосферы.

**OSZPECIĆ, act. perf. Oszpecać, imp.** Обезобразить, обезображивать, сдѣлать что безобразнымъ, дурнымъ, изуродовать. *Ospa twarz oszpecić*, оспа лице обезобразила. = *Ktoby oszpecił kogo, iak uczynił, tak mu się stanie, oko za oko, ząb za ząb*, будьбы кто изувѣчалъ кого, то

- какъ учпипть, п ему учпнено  
будеть, глазъ за глазъ, зубъ за  
зубъ. = *Oszętnicé, n. perf.* По-  
дурить, сдѣлаться безобраз-  
нѣе.
- Oszępiac, act. perf.* Прищипывать  
булавками вокругъ чего.
- Oszętować, act. perf.* Молоть  
зерна, очистишь отъ шелухи.
- Oszętkietować, act. perf.* Ого-  
родить, загородкою или пали-  
садникомъ обносить, обнести  
вокругъ.
- Oszęturkać, act. perf.* *Oszęturkać,*  
*inst.* Отпалакивать, отшод-  
кнуть; обить; отшибить, о-  
колошить.
- Oszękać, act. perf.* *Oszękiwać, freq.*  
Обмануть, обманывать; обо-  
льстить, обольщать; приводить  
другаго въ заблужденіе, въ по-  
грѣшность. = *Strzeż się oszę-  
kują ciębie*, остерегайтесь, всѣ  
обманываютъ. = *On niesumnie-  
nie oszękał przyjaciela swiego*,  
онъ безсовѣстно обманулъ дру-  
га своего. = *Oszękać się*, об-  
мануться, ошибаться, заблуж-  
даться, погрѣшать въ чемъ, *dru-  
giego chcąc oszękać, sam się o-  
szękał*, желая другаго обма-  
нуть, самъ обманулся. = *Oszę-  
kać się w wyborze rzeczy iakiey*,  
обмануться въ выборѣ вещи ка-  
кой.
- Oszękać, Oszękiwać, Oszęst, a,*  
*m.* Обманщикъ; оплета, опле-  
тала; обольстителъ; шшшмо-  
ра, плуть, плутова, обироха. =  
*Oszęstka, i. f.* Обманщица, плу-  
товка. = *Oszęstać kogo*, обма-  
нуть, обольстить кого, про-  
вестъ. = *Oszęstny, a, e.* *Oszę-  
stowski, a, ie.* Обманчивый, об-  
манный, обманщическій; льсти-  
вый. = *Oszękliwość, Oszęstow-  
stwo, Oszęstwo, a, n.* Обманъ;  
ложь, представляемая въ видѣ  
истины; хитрость употребле-  
мая для приведенія другаго  
въ заблужденіе; — плутовство,  
бездѣльность, мытарство.
- Oszęwać, act. perf.* *Oszęwiać, imp.*  
Обмануть, обманывать; про-  
вестъ, проводить. = *Oszęwiać, a,*  
*m.* Плуть, плутова, шшш-
- мора, оплетала, обманщикъ, о-  
бироха, *vid. Oszęst.*
- Oszęwać, act. perf.* Очер-  
нить, почернить; въ черный  
цвѣтъ красить что, или мараши  
чѣмъ либо чернымъ.
- Oszęć, vid. Oszęć.*
- Oszęzić, act. perf.* Ругаться,  
насмѣхаться, смѣяться надъ  
кѣмъ.
- \* *Oszęćnik, a, m.* Ошейникъ.
- От! *excl. vid. Oto!*
- Otaborzyc, Otaborować, Oта-  
borować, act. perf.* Отаборить;  
городить, обносить, забрать или  
загородить, окружить обозомъ,  
повозками, вагенбургомъ.
- Oтаczac, vid. Oтаczyc.*
- Oтаcłować, act. perf.* Обить пале-  
ями, устлать столарною ра-  
ботою.
- Oтаcлать, n. perf.* Отпалать; отъ  
теплоты или отъ влажности  
распускался, мало по малу от-  
ставать, къ чему примерзъ, или  
застынувъ приспалъ.
- \* *Oтаc, u, m.* Торгъ, армонка.
- Oтаcować, vid. Таcować.*
- Oтаmować, act. perf.* Обносить,  
окружить плошиною, землянымъ  
валомъ.
- Oтаriać, vid. Oтаpic.*
- Oтаrasować, act. perf.* Огородить,  
завалить, запретить дорогу во-  
кругъ, окружить укрыленіемъ.
- Oтаrcie, Oтаrtу, vid. Oтаrcić.*
- Oтаrgać, Oтаrtac, act. perf.* *O-  
таrgać, inst.* *Oтаrgiwać, freq.*  
Обдергать, обдернуть, обдер-  
гивать; обрывать, общипывать  
кругомъ, — отеребить, отере-  
бливать; *otargać konia*, объѣз-  
дить, укротить лошадь.
- Oтаrgować, Oтаrgować, act. perf.*  
Спорговать; условиться съ про-  
давцемъ о цѣнѣ какой либо ве-  
щи и купить оную.
- Oтаsmować, act. perf.* Оторочить,  
оторачивать; обить тесмою  
по кругъ, сдѣлать оторочку.
- Oтаcнac, vid. Oтаcнай.*
- Oтаcнac, act. inst.* Заразить ду-  
хомъ, дышаніемъ. — 2) Разбу-  
дить; пробудить. — *Oтаcнiony*,  
Зараженный дышаніемъ.
- Oтаcнić, n. perf.* Отупѣть; сдѣ-  
латься тупымъ, — 2) (*fig.*) при-



- тупиться; лишиться зоркости, способности хорошо видѣть, помнить. = *Otępiła wzrok, otępiła pamięć*, притупилось зрѣніе, притупилась память. = *Otępić, act. perf.* Притупить; сдѣлать тупымъ, — (*fig.*), лишиться зоркости, способности ясно видѣть.
- Отѣзѣć, act. perf.** *Otężyć, imp.* Тугимъ, крѣпкимъ, плотнымъ, жесткимъ сдѣлать. = *Otężalność, ści, f.* Тугость, жесткость, плотность, твердость, *glina piaskowatym gruntem dodu otężalności i chłodu*, глина песчаной землѣ придасть твердости и холоду.
- Отцѣ haha hahu!** Крикъ окошничковъ поощряя собакъ.
- Откаć, vid.** *Obećkać.*
- Отлосцзѣć, act. perf.** *Otluszczać, imp.* Толочить, угнетать, прижимать что вокругъ; нажимать, нагибать вокругъ чего, надавить, надавливать; натиснуть, натискивать. = *Otluszczyć lnu i konopi*, конопляная костра, паздеръ; костреца, остающаяся послѣ мятія льна, посконц и тому подобнаго.
- Отлѣć, act. perf.** *Otlukać, imp.* Околочить, околичить. *Otlukanie ziarna*, шелушеніе зерня, очищеніе, — *otluc o co*, толкнуть, удариться обо что, — *niecz otluczony*, изтупленный, вытупленный мечъ. = *Otluk, u, m.* Пашня, оставленная для отдыха, подъ парь. — 2) *Człowiek otłuk*, негодяй, человекъ ни къ чему неспособный.
- Отлѣścić, act. perf.** *Otluszczać, imp.* Сдѣлать жирнымъ, приправивъ жиромъ, масломъ, и проч. — 2) Смазать, вымазать, натереть, намазать саломъ, насаливать. — 3) Засаливать, замазывать саломъ. = *Otluszczyć, n. perf.* Разжирѣть, разполосѣть, одebelѣть, утолстѣть, умыть, мыть. — *Ziemia otłuszciała*, земля удобрилась.
- Ото! От! Отоż!** *exclam. demonstr.* О! вотъ, *oto człowiek o którym mówiłeś*, вотъ человекъ, о которомъ вы говорили. = *Otoż*
- macie*, вотъ тебѣ на. = *Bóg oto z tego kamienia mocen iest wskrzesić synu Abrahamowe*, можетъ Богъ изъ камней сихъ воздвигнуть дѣшею Аврааму, — *otoż nie puszczy*, вотъ же не пушу.
- Отосцзѣć, act. perf.** *Otoczać, imp.* Обвести, обводить; оградить, ограждать; окружить, окружать; *otoczył miasto murem*, обвести городъ стѣною. = *Kazimierz W. wiele miast murem otoczył*, Казимиръ Великій много города окружилъ стѣною. = *Morze wodami swemi na okolo ziemie otoczyło*, море водами своимъ окружило землю. = *Król otoczony był przyboczną strażą, Panami swojego dworu*, Государь былъ окруженъ своимъ стражамъ, вельможамъ своего двора, *blask go otaczał*, сіяніе окружающее его. — *Otoczenie*, обнесеніе, окруженіе. *Otoczony*, окруженный, окружень, обнесенный, обведенный, огражденный. = *Otoczyć, a, e.* Окружающий. = *Otoczyć, a, m.* Приблизительный, неотступный, окружающий.
- Отосцзѣć, u, f.** (*w medyc.*) Грудобрюшная преграда, перегородка, перепонка.
- Отосцзѣć, a, e.** Широкий, пространный, полный, бочастый, сумоватый, окружастый, обширный.
- Отосц, u, m.** 1) Опухоль. — 2) Икорь, гной, матерія выходящая изъ ранъ, сукровица, гноечеченіе. — 3) (*w matem.*) Окружность круга.
- Ототман, a, m.** Турокъ. = *Otomaniska Porta*, Порта оттоманская; дворъ турецкаго Султана.
- Ототріć, act. perf.** *Otariać, imp.* Потопить, потоплять; погрузить во глубину воды.
- Ототз, Отоż, vid.** *Oto.*
- Ототравіć, act. perf.** *Otrąbić, imp.* Возвѣстить, обнародовать публично, *teraz otrąbiono, aby dla tych, co pieniądze nie mają, darmo dawano iedź*, теперь обнародовано, дабы немущимъ

денегъ, даромъ ѣсть давали, *bez otrębywania i krzyczenia*, тихо, скромно, безъ шума, безъ крику. = *Otrąbić się*, (*w myśliw.*) опозваться въ рожокъ, затрубить.

**Otrącić**, *act. perf.* Отраćать, *imp.* Ударить обо что, полкнуть, набѣжать; *otrącić się*, наткнуться; *napotknąć się* на что. — *Otrącić co*, отбить, отшибить; *na ścienie wisi łeb ieleni z otrąconemi rogami*, на стѣнѣ виситъ оленья голова съ отшибенными рогами.

\* **Otręby**, *Otręby*, *pl.* Опруби; оставшіяся части отъ простынной мукы. = *Otręby żytnie, pszeniczne*, опрубн ржаные, пшеничные, *otręby do parzy dla psów*, мѣсашка; опрубн, полченой овечь для рожъ, чѣмъ посыпають мѣсиво. — *Otręby na głowie*, шелудь, парша на головѣ. = **Otrębiasty**, *a, e.* Отрѣбисты, **Otręby**, *a, e.* Опрубный; опрубейный, опрубаный, *chleb otrębisty, otrębny chleb*, опрубейной хлѣбъ. = **Otrębowaty**, **Otrębiasty**, *a, e.* Шелудивый; пѣлющий шелуди на головѣ. = **Otrębowiałość**, *ści, f.* Шелуди, парша на головѣ. = **Otrębowatość**, *ści, f.* Шелуди, короста, струпа на тѣлѣ, отъ испорченія крови происходящія, *ziele to otrębowatość z twarzy ścięra*, трава сія сгоняетъ шелуди съ лица, очищаетъ лицо.

**Otrębywać**, *vid.* Otrąbić.

**Otrębowacieć**, *n. perf.* Опроказаться; впасть въ проказу, заразиться проказою; покрыться какъ бы чешуею и пятнами разныхъ цвѣтвовъ.

**Otręć**, *u, m.* Ссадка кожи съ тѣла, садно на тѣлѣ.

**Otrętwić**, **Otrętwiały**, *vid.* Odrętwić.

**Otręsiny**, *pl.* Опилки; частицы деревянныя или металлическія при пилени отдѣляющіяся.

**Otręsz**, *ęcia, n.* Отросекъ, *czka, m. dim.* Отрочкъ; малолѣтнее дѣтще мужскаго пола. = **Otręski**, *a, ie.* Мужскій. = **O-**

**tręć**, *a, m.* Мужина, мущина; человекъ мужскаго пола.

**Otręć**, *act. perf.* Оправить; лшшить жизни, намѣшать въ пишу или питіе чего нибудь смертоноснаго, — окормить, окормливать; *otręć* давая адъ. = *Otręć psa kilcyborem*, окормить цѣлбухою собаку. = **Otręć**, *a, m.* Оправникъ; который оправую лишаетъ жизни.

**Otręć**, *n. perf.* Оцѣпить, околѣть, *otręć* сердце, сердце оцѣпѣлое.

**Otręć**, *ści, f.* Оцѣпѣніе, одеревѣніе, окоченіе, оморѣлость.

**Otręć**, *się, recipr. perf.* Ободраться; осмѣлиться.

**Otręć**, *act. perf.* Охлестать, охлыстать; — 2) Съ прескомъ, съ шумомъ отбить что вокругъ, отлапать. — 3) Приучить къ стрѣльбѣ, *z żołnierze otręć*, хлѣбные, испытанные солдаты, приобывшіе къ войнѣ.

**Otręć**, *act. inst.* **Otręć**, *imp.* Отрасить, отрасить, отрасывать; — *otręć*, отрасивать. = **Otręć**, *się*, отраситься, отрасиваться, шепелиться, поворачиваться, шатаваться. — *Otręć* *się z czego*, освободиться, отдѣлаться, отвязаться, раздѣлаться, развязаться. — *Otręć* *się z długów*, раздѣлаться съ своими заимодавцами, уплатить долги. = *Otręć* *się z biedy*, поправить свое состояніе, разбогатѣть, — *otręć* *się komu*, не поддаваться, не уступать; противуборствовать, противостоять, отразить.

**Otręć**, *act. perf.* Охолостить, класть, скопшить, валять, вырѣзать айцы у животнаго.

**Otręć**, *pl.* Отребіе; отребн; негодные остатки отъ употребленія чего либо, соръ вшикомъ подметенный.

**Otręć**, *act. perf.* **Ocierać**, *obcierać, imp.* Обтерать, обтирать; утирать, вытирать; *ocierać* *oczy*, отирать слезы. = **Ocieranie**, *o-*



*tarcie*, обшпраніе, обшпрка. = *Otarty*, обшертый; шерстый, *człowiek otarty*, человекъ воспитанный, искусный, бывалый, образованный. — *Ocierać się o co*, обшпираться обо что, или около чего, — *ocierać się o kogo, albo dokąd*, продираяться къ кому, или куда; сплаться пройти куда сквозь тесному, многолюдство, *mysl jego była nie zalegać pola, a otrzeć się o tury Konstantynopolskie*, онъ имѣлъ намѣреніе не оставаться въ бездѣйствіи, но шпни къ шпнамъ Константинополя. = *Każdy, ktokolwiek chociaż lekko się otarł o starożytnie Rzymian dzieje, wie, że...* каждый, кто только хопя слегка коснулся древней Римской исторіи; знаетъ, что ... *ocierać się z kim*, драться, спазаться, схватиться съ кѣмъ.

**OTRZEPAĆ, act. perf.** Оtrzeпуаць, *freq.* Чистить метелкою, шепкою, годикомъ, выколотить пламя, или что другое. — 2) Поколотить, наколотить, опалаять бока. = *Otrzepany* весьма простой, вѣсь извѣстной, низкой, площадной, простонародной, обыкновенный.

**OTRZEPAĆ, vid. Otrząść.**

**OTRZEZWIĆ, act. perf.** Otrzezwiаць, *imp.* Протрезвить, протрезвливать; презвѣмъ сдѣлать, выпрезвить, выпрезвливать; привести въ трезвое состояніе. = *Otrzeżwieć, n. perf.* Протрезвиться, протрезвливаться; выпрезвиться, выпрезвливаться; приходиться въ трезвое состояніе.

**OTRZOSKAĆ, act. perf.** Опоясать черезомъ.

**OTRZYMAĆ, act. perf.** Otrzymуаць, *freq.* Получить, получать; брать, принимать принадлежащее или даемое, приносимое или присланное, *otrzymać list*, получить письмо, *otrzymać wiadomość*, получить извѣстіе, *otrzymać karę*, получить наказание, быть наказану. = *Otrzytać plac, miejsce*, получить мѣсто, должность; быть опре-

дѣлену къ какому мѣсту, къ должности какой, — одержать, одерживать. = *Otrzymać zwycięstwo*, одержать побѣду. = *Piotr Wielki liczne nad Karolem XII. otrzymał zwycięstwa*, Пешрь Великій многія надъ Кароломъ XII. одержалъ побѣды. *Otrzymać górę*, одержать верхъ; взять надъ кѣмъ преимущество въ какомъ прении, въ войнѣ и проч. — *Otrzymać się*, удержаться, устоять о своей силѣ, — воздержаться отъ чего либо.

**OTTAWA, y, f.** Отава; трава по скошеніи вновь выросшая, подросль.

**OTUSNA, y, f.** Бодрость, мужество, расположение духа, духъ. — надежда, благонадежность, упованіе,  *dodał mi otuchy*, ободрилъ меня;  *mam otuchę*, надѣюсь, имѣю надежду,  *dobrą odnosi rzeczom swoim otuchę*, хорошую въ дѣлахъ своихъ предсматриваетъ надежду, хорошій знакъ;  *lecz zbytnia w nim otucha niech cię nie uwodzi*, не заблуждайся излишнимъ на него упованіемъ.

**OTUSZCĆ, act. perf.** Отушлать, *imp.* Откормить, откармливать; утучинить, утучинять; посредствомъ хорошаго и довольнаго корму сдѣлать сытымъ, жирнымъ, тучнымъ.

**OTULIĆ, Owtulić, act. perf.** Отулать, *imp.* Окутать, окутывать; прикутать, прикутывать; завертѣть, завертывать; укутать, укутывать;  *otulić się*, опахнуться,  *chorego trzeba szatami ciepłymi zakryć i obtulić dobrze*, надѣбно больнаго прикрыть теплою одеждою и хорошенько окутать,  *głowy nigdy zbyt otulony mieć nie trzeba*, головы не должно никогда съ лишкомъ окутывать.

**OTUMANIĆ, act. perf.** Ослабить, прельстить, опуманить, пыль въ глаза пустить.

**OTUSZYĆ, act. perf.** Ободрить, вселить надежду.

**OTWARCIE, adv.** Откровенно, *vid.* **OTWORZYĆ.**

**OTWARDNAĆ, n. inst.** Отwardнѣть,

**ОТВАРДИЕĆ, perf.** Отвердѣть; окрѣпнуть, принять твердость, сдѣлаться жесткимъ. — 2) Прывыкнуть къ трудамъ, къ невыгодамъ, приучиться къ суровой жизни. = **ОТВАРДИАЛОЃ**, **ОТВАРДИАЛОЃĆ, Źci, f.** Отвердѣлость, окрѣпимость. = **Отвардзиć, act. perf.** Ожесточить; ожестчить; сдѣлать жестче, скрѣпить. = **Otwardzenie**, отвердѣніе; ожестчѣніе; приплатіе твердости.

**ОТВАРТУ, a, e.** **Otwarcie, adv.** Отверстый, отверзтый; открытый, открытый; отпертый, — откровенный, *vid.* **Otworzyć.**

**ОТВАРТОЃĆ, Źci, f.** Отверстіе; отперстіе, — (*w matem.*), *dwie linie zbiegajace się z soba, mogą między soba czynić wiekszą lub mniejszą otwartość*, двѣ линіи соединясь въ одной точкѣ, сдѣлають большое или малое между собою отверстіе, — 2) (*moral.*), откровенность; искренности, чистосердечіе.

**ОТВАРТАСЪ, a, m.** Вратникъ, привратникъ; приворотникъ; дверникъ, придверникъ; который отворяетъ двери, ворота, — 2) (*w botan.*), вазель; права однолѣтняя, (*Coronilla securidaca*). = **ОТВАРТАЛНІА, i, f.** Отверстіе, мѣсто гдѣ что отворяется. = **ОТВАРТАЛНУ, a, e.** Отворяющійся; могущій быть отворяемъ.

**ОТВОА, u, m.** Отверстіе; покое, открытое мѣсто, сквозь которое свободный бываетъ проходъ къ содержащейся внутри пустотѣ, *otwór iaskini*, отверстіе въ пещеру, — (*w anatom.*), *otwór słuchowy*, слуховой; слышательный проходъ, — (*w artyller.*), *otwór działa*, калибрь пушки. = **Otwór mały, okrągły**, ячея, *din.* ячейка; небольшое круглое отверстіе на чѣмъ либо. = **Отворемъ, adv.** Отверсто, отверсто, открыто, поло, откровенно. = **Otworem zostawić**, не запереть; оставить отпертымъ. = **Отворну, a, e.** Отворяющійся; могущій быть отворяемъ. = **ОТВОРЗЕЛІА, y, f.**

Т о м I.

**ОТВОРЗЕЛІСКО, a, n.** Отперстіе, жерло огнедышущей горы.

**ОТВОРЗЕĆ, act. perf.** **Otworzać, imp.** Отворить, отворять; отперзать, открывать; отпереть, отперать; отомкнуть, отмыкать; *otworzyć drzwi*, отомкнуть дверь, *otworzyć okno*, отворить окошко, *butelkę otworzyć*, раскупорить, откупорить, — *list otwarty, otworzony*, открытый листъ; *listy otworzone obyczajem słusznym maia być dawane przez woznego powiatowego, i przed ludźmi stronnymi szlachtą*, открытые листы вышесказаннымъ порядкомъ имѣють быть вручаемы чрезъ повѣтоваго возного и при постороннихъ дворахъ. = **Otworzyć ciężkę**, раскрыть, развернуть книгу. — **Otwarta głowa**, человекъ весьма разумный, рассудительный, способный, понятный. — **Otwierać sobie drogę**, дорогу себѣ проложить, пробиваться, продираться. — **Otworzyć komu oczy**, наставить, надоумить кого въ чѣмъ, подать кому о чѣмъ свѣдѣніе, глаза открыть, показать истинну; *falszywi przyjaciele ciągle go oszukiwali, lecz prawdziwy przyjaciel otworzył mu oczy*, ложные друзья всегда его обманывали, но истинный другъ открылъ ему глаза. — **Otworzyć bal**, открыть балъ, начать танцовать. — **Otwarte powietrze**, открытой, свѣжей воздухъ, — *trzymać stół otwarty*, открытый столъ держать; — *gębę otworzyć*, разинуть ротъ, *otworzyć komu swój worek*, представивши готовность служить кому денегамъ, *worek mój trzymałem mi długi czas otwarty*, я ему долгое время не открывалъ въ денежномъ пособіи. — **Otworzyć wrzód**, проколоть, прочкнуть вередъ. = **Otworzyć zdanie, myśl, serce, otworzyć się, zwierzyć się**, открыться кому, вѣрить свои тайности, сказать, открыться кому свои мысли. =



- Отварту, *a, e*. Отверстый, отперзтый, отворенный, открытый, откровенный. = Отварacie, *adv*. Отперсто, открито, подо; откровенно, *miasto otwarte*, городъ ничѣмъ неукрѣпленный. = *Otwarta wojna*, явная война. = *Człowiek otwarty nic nie chce zataić*, человекъ откровенный не хочетъ ничего утаить, *proszę ciębie mów ze mną otwarcie*, прошу тебя говори со мною откровенно.
- Отворzystość, *ści, f*. Отверстие. — 2) Ясность, вразумительность. — 3) Откровенность, искренность, чистосердечие. = Отворzysty, *a, e*. Отворzysto, *adv*. Отворzyste, *adv*. Отверстый; *miasto otworzyste, bez murów*, неукрѣпленный городъ, необнесенный стѣною. = *Otworzyste listy*, открытые листы. = *Kucharz otworzysty zdrowia naszego nieprzyjaciel*, поваръ явный врагъ здоровья нашего. — 2) Откровенный, искренный. = *Otworzyste postępowanie*, откровенные поступки.
- Оту́с, *n. perf*. Отолстѣть; сдѣлаться толстымъ. = Отуло́сць, *ści, f*. Дородность, толстопа, пучность тѣла. = Отулу́, *a, e*. Дородный, дородень, дородливый, дородливъ; толстопѣлый.
- Отуцзүсць, *act. perf*. Обсадишь, обнесишь кольями, оставишь пычьями. = Отука́сць, *vid*. Обтыка́сць.
- Оту́ля, *ii, f*. (*w botan.*) Донникъ, буркунъ, (*seriula communis, melilotus*).
- Оту́ккова́сць, *act. perf*. Обмазать стѣну известью смѣшанною съ крупными пескомъ, выштукатурить.
- Оту́тулова́сць, *act. perf*. Оглавить; питуловать; дать питуль, заглавие, надпись, надписание, — кратко означить, показать, что въ какой главѣ, статьѣ или въ членѣ содержится.
- Отѣе, *vid*. Ото.
- Отзвасць, *vid*. Уздасць.
- Оw, owa, owo, *G. owego, owey*, Овый, овая, овое; овъ, ова, ово;
- потъ, сей, другой, *ten Król-lem, ów poddanym*, сей Король, тотъ подданный, *ten to, ten owo*, тотъ то, а другой другое, *pyta się tego, to owego*, спрашиваетъ и того и другого, *albo to, albo owo*, или то, или другое, *i to i owo tam najdziesz*, найдешь тамъ и то и другое. = *Owo zgoła*, однимъ словомъ, коротко сказать. = Оw, *adv. vid*. Ово, *adv*.
- Оwаw, *u, m*. Пасъкомое; малое животное, имѣющее сердце съ однимъ дульцомъ и бѣлую холодную кровь; снабженное усиками и челюстями, въ спорыны подвижными, но большей части шестью ногами. = *Owady trzykrotnie się przemieniają, nim się we właściwym okaza kształcie*, пасъкомыя превращаются проекартно прежде, нежели достигнутъ совершеннаго своего вида.
- Оwак, Оwако, *adv*. Инако, иначе; инымъ, другимъ образомъ, *ieden tak, drugi owak*, однимъ шакъ, другой иначе. = Оwакi, *a, ie*. Иный, другій, *było tam i takich i owakich ludzi*, было тамъ разнаго сорта людей, разнаго смѣси, *taki owaki*, дуракъ, осель.
- Оwаzасзүсць, *act. perf*. Охолостить; *vid*. Оузебić.
- Оwаlność, *ści, f*. Овальность; круглопродолговатость. = Оwаlny, *a, e*, Овальный; круглопродолговатый.
- Оwаrowа́сць, *vid*. Оwаrowа́сць.
- Оwата, *y, f*. Оваль; вещь имѣющая круглопродолговатый видъ.
- Оwса, *y, f*. Овца, — (*prov.*) *iedna owca parszywa wszystko stado zarazi*, одна паршивая овца все стадо портитъ; *wilkowi owce poruczyć*, поручишь волку стадо овецъ, или козла сдѣлать огородинкомъ.
- Оwсug, *u, m*. Крючекъ сапожный.
- Оwсzаny, *vid*. Оwсzy.
- Оwсzареk, *rka, m*. Оwсzаrcзyx, *a, m*. Овчаръ, пастухъ овецъ. = Оwсzаrnia, *i, f*. Овчарня; овчарникъ; овечей хлѣвъ. = Оw-

- czarzyn, *a, e*, Овчарый; принадлежащий овчарь. = Owczarz, *a, m*. Овчарь; пастухъ овецъ. = Owczarski, *a, ie*, Овчарю принадлежащий, *owczarski pies*, овчарка. = Owczatko, *a, n*. Овечка.
- Owczesny, *a, e*, Owoczesny, *a, e*, Тогдашній; тогда бывший.
- Owczu, *a, e*, Owczany, *a, e*, Овчій, овецъ; *owcza skóra*, овчина; шкура, кожа баранья или овечья съ шерстью, — (*w anatom.*) *blona owcza*, внутренняя водная зародышева оболочка.
- Owdowiec, *n. perf.* Овдовѣть, опсиротѣть; *owdowiały*, овдовѣлый; *owdowienie*, овдовѣние.
- Owdzie, *adv.* Тамъ, на томъ мѣстѣ, *tu i owdzie*, здѣсь и тамъ; туда и сюда. = Owzdy, *adv.* Овоуду; съ другой стороны.
- Owiał, Оwiał, *act. perf.* Оwіаnąć, *inst.* Оwіаwać, Оwіеwać, *imp.* провѣять, провѣвать; легкимъ вѣтеркомъ прохлаждать, обдуть, обдувать; обвѣвать со всѣхъ сторонъ, *owiał z czego*, сдуть; провѣять, провѣвать; очистить отъ плесели и маины посредствомъ вѣтанія. *Owiany*, провѣанный.
- Owieczka, *i, f. dim.* Овечка; *bydziesz-li owieczką, wilk cię zagryzie*, чѣмъ смирѣе, тѣмъ больше обижаютъ; кто становится овечкою, тотъ бываетъ свидѣю волка, т. е. чѣмъ болѣе уступать, тѣмъ болѣе обидѣ претерпѣвать. — 2) *Owieczki*, мокрица; насекомое живущее въ погребкахъ, на сырыхъ стѣнахъ, и пр. — 3) (*w botan.*) *Ziele owieczki*, заячья лапка, заячья датчина, (*Trifolium arvense*).
- Owieńnąć, *vid.* Obwieńnąć. = Owieńnić, *vid.* Obwieńnić.
- Owies, *G. owsa, m.* Овесь; (*avena sativa*). = Owiesek, *skā, m.* Оwsik, *a, m.* Овесецъ, матышка, (*avena fatua*). — *Owiesek, rybka*, жорюшка.
- Owieść, *vid.* Obieść.
- Owiesny, *a, e*, Овсяный. = Owiesny, *ego, m.* Смолпритель овсянаго магазейна.
- Owiewać, *vid.* Owiąć.
- Owilańc, Оwilyć, *vid.* Obwilyć. = Owinać, *vid.* Obwinać. = Owinić, *vid.* Obwinić. = Owiokać, *vid.* Owiąć. = Owisnąć, *vid.* Obwisnąć. = Owlec, *vid.* Oblec.
- \*Owłoka, *i, f.* Покрышка, покрывало, оберетка.
- Owo, *n. pron.* Ow, Ово; вошь; *ieśliby wam ktq powiedział: owo tu iest Chrystus, albo ondzie, nie wiercie*; ежели кто вамъ скажетъ: вошь здѣсь христомъ, пламя; не вѣрьте, *owoż iest, owoż go mamy!* вошь онъ, дѣмъ его!
- Owoc, *u, m.* Овоцъ; плоды древесные и огородные, — плодъ; произведение, приносимое деревьями и прозавеніями; — слѣдствие отъ хорошаго или дурнаго дѣйствія производящее. *Owoc z drzewa spadły*, падалица; *spokoyność duszy iest owocem czystego sumnienia*, душевное спокойствие есть плодъ доброй и чистой совѣсти, *życie satemi tylko owocami*, онъ только плодами, овоцемъ питається, *owoc w cukrze przyprawne*, овоци; сладкія съ сахаромъ приготовленныя заѣдки. *Owoc tego pracy, nauki*, плодъ его трудовъ, ученія, *pierwszy owoc, pierwiastek*, начатокъ; перво родные плоды. = Овосница, *u, f.* Опошная; покой, чуланъ, въ которомъ овоци хранятся. — 2) Овошница, торгующая плодами. = Овосник, *a, m.* Овошникъ; яблочникъ. = Овосну, Овосову, *a, e*, Овошный; для хранения или продажи овоца служащій. *Owocny sklad*, овошная; *owocowy ogród*, плодовой садъ; — Овошница; садъ въ которомъ овоцъ родится, *drzewo owocowe*, овошное дерево. = Овосну, Овосокорну, *a, e*, Плодородный; плодоносный; рождающій, приносящій плоды. *Owocodnie drzewa*, плодоносныя деревья. = Овосованіе, *ia, n.* (*w botan.*) Плодоношение.
- Owoczesny, *vid.* Owczesny.
- Owolic, *act. perf.* Owolnić, *imp.* Уволить, уволять, уволяшь;



освободить, освобождать; опустить, опускать.

**Owoszczyć, act. perf.** Owoszczać, *imp.* Обвожить, обвоживать; обмазать, со всехъ сторонъ покрыть что воскомъ.

**Owzredziałość, Owzredziałość, Owzredzliwość, ści, f.** Нарывы, вередъ, сыпь на тѣлѣ. = **Owzredzić, n. perf.** Покрыться вередомъ, получить сыпь на тѣлѣ.

**Owsianka, i, f.** Овсяная крупа. — Родъ грушъ. = **Owsiany, a, e,** Овсяный: *chleb owsiany*, овсянникъ; хлѣбъ изъ овсяной муки. = **Owski, vid.** Owieski. = **Owisko, a, n.** Поле овсомъ засеянное. = **Owowy, a, e,** Овсяный.

**Owzem, adv.** Совсѣмъ, весьма, конечно, опинюдь, пцкомъ образомъ, — *owzem, i owszem*, на противъ того, *i owszem on się szukał*, на противъ того, онъ меня обманулъ. — 2) (яко утвердительно), да, конечно, право, такъ, съ охотою; охотна, *rozwalacież? i owszem*, позволаете ли? охотню, позволяемъ. — *Słyszyszże ty, co oto ci mówią? a Jezus im rzecze: i owszem*, слышишь ли ты, что онъ говоритъ? а Иисусъ имъ отвѣчаетъ, да, слышу.

**Oxest, vid.** Oksest.

**Ox!** *exclam.* О! ахъ! Ой! увы! (неждоленіе извѣляющее внезапную боль, удивленіе, увѣщаніе).

**Oyciec, Ociec, G. oycza, m.** Отець; родитель; *oyciec powinien mieć staranie o dzieciach, a dzieci powinny szanować oycza, i być imi posłusznemi*, отецъ долженъ пешися о дѣтяхъ, а дѣти обязаны почитать отца, пошноваться отцу. *Oyciec czeladny*, отецъ семейства, хозяинъ; *Bóg Oyciec, Bóg Syn, Bóg Duch Święty*, Богъ Отець, Богъ Сынъ, Богъ Духъ Святыи; *Oyciec niebieski*, Отець небесный; *oyciec oyczyzny*, отецъ отечества; *Cesarz Piotr I. nazwany oycem oyczyzny*, Государь Пётръ I. по достоинству нареченъ отецъ отечества. — 2) Отець, родо-

начальникъ, предокъ, начальникъ рода, поколѣнія, племенн какаго, возходя даале прапращура. — 3) Основатель, учредитель; начало, виновникъ какаго заведенія. — 4) *Oyciec duchowny*, духовный отецъ; духовникъ. — 5) *Oycowie święci*, Святыи отцы, учителя церковные. — 6) *Oyciec święty*, Сватыи отецъ, Папа. — 7) *Oyciec, oycowie*, отецъ, (много, придаемъ какъ монашествующимъ, такъ и вѣлому духовенству). — 8) *Oycze nasz*, молитва господня; *m. e.* отецъ нашъ.

**Oycowóycza, y, m.** Оукомордерса, у, *m.* Отцеубійца. = **Oycowóycski, Oycowóyczy, a, e,** Отцеубійственный. = **Oycowóycstwo, Oycoworderstwo, a, n.** Отцеубійство; гнусное злодѣяніе состоящее въ убійци родителя.

**Oycowic, Oyczyc, a, m.** 1) Сынъ законнорожденный. — 2) Природный житель какаой земли, туземець, уроженецъ. — 3) Крѣпостный человекъ. — 4) Патрицианъ; происходящій отъ первѣйшихъ и древнѣйшихъ фамилій дворянства.

**Oycowizna, y, f.** Отчина, вотчина; родовое имѣніе, отцовщина.

**Oycowski, a, ie,** Отцовскій; отцевъ; отческій, отческій, *oycowskie* — *po oycowsku*, отчески; подобно отцу, по примѣру отца, *ukarać po oycowsku*, отчески наказать. = **Oycowstwo, Oycostwo, a, n.** Отцовство, отчество. = **Oycowy, a, e,** Отцевъ; отцовскій.

**Oyczyc, vid.** Oycowic.

**Oyczym, a, m.** Отчимъ; вощимъ; второй мужъ матери чьей либо. = **Oyczymowy, a, e,** Оучымскі, *a, ie,* Отчимовъ; принадлежащій отчиму. = **Oyczystość, ści, f.** Отчественность. = **Oyczysty, a, e,** Отчественный; къ мѣсту рожденія чьего принадлежащій, относительный, — родимый; *oyczysty człowiek*, крѣпостной человекъ; *język oyczysty*, природный, отчественный языкъ.

**Oyczuzna, y, f.** Отчество, отчествіе; страна, государство,

- область, мѣсто рожденія чьего, *miłość ojczyzny*, любовь къ отечеству, *bronieć ojczyzny*, защищать отечество. = *Ojczyznę*, *a, e*, Прродный житель какой земли, вѣздець, уроженецъ.
- Ożalić**, *perf.* **Ożalać**, **Ożalować**, **Ożalować**, *imp.* Плакать, оплакивать; сожалѣть.
- Ożanka**, *i, f.* (*w botan.*) Очанка, рострогъ; трава ежегодно возраждающаяся отъ корня, (*Teucrium*), *ożanka mniszka*, дубровка, кадило, пакуль.
- \***Ożarka**, *i, f.* Кокушка, и кукушка, *niuca*.
- Ożdabiać**, *vid.* **Ozdobić**.
- \***Ożo**, **Ożdnicą**, *vid.* **Ozdownia**.
- Ozdoba**, *y, f.* **Ozdobka**, *i, f. dim.* Украшеніе, утварь, уборъ, убранство, краса, *ozdoby architektoniczne*, архитектурныя украшенія, на пр. карнизы, валики, и пр. *Newton ozdoba wieku naszego*, Нейтонъ украшеніе, краса, красота нашего вѣка, *ozdoby kobiece*, драгоценныя вещи особливо къ женскимъ уборамъ принадлежашя. = **Ozdować**, *act. perf.* **Ozdabiać**, *imp.* Украсить, украшать; убрать, убрать; нарядить, нарядить; *spoty ozdabiają duszę*, добродѣтели украшаютъ душу, *ozdobić kościół*, *pokój*, украсить церковь, убрать горищу, *ozdobić krzyżem*, *znakiem dystyngcyi*, украсить кого знакомъ чести, пожаловать въ кавалеры. = **Ozdowić**, *a, m.* Украшатель торжественныхъ зданій, театровъ, и пр. убратель, убрщикъ, украситель. = **Ozdowność**, *ści, f.* Приятность; избранность; изящность или хорошей вкусъ въ живописи, скульптурѣ, архитектурѣ и въ иныхъ другихъ искусствахъ. = **Ozdowny**, *a, e*, **Ozdownik**, *adv.* Уборный, нарядный, красивый, украшенный, изящный, приятный.
- Ozdownia**, *i, f.* Соловня; строеніе съ печью, гдѣ растутъ и сушатъ солоды. = **Ozdownik**, *a, m.* Соловникъ.
- Ozdrowić**, *act. perf.* Исцѣлять, излѣчать, вылѣчать, выполь-
- зовать, уврачевать; привести опять въ хорошее состояніе, возстановить, поправить чье здоровье. = **Ozdrowiciel**, *a, m.* Исцѣлитель; кто излѣчилъ, уврачевалъ кого отъ болѣзни. = **Ozdrowieć**, *n. perf.* Оздоровѣть; оправиться, освободиться отъ болѣзни.
- Ożnżyć**, *act. perf.* Осушить солоды.
- Ożęcki**, *pl.* (*w botan.*) Ярутка, пастьуха сумка, (*thlaspi bursa pastoris*).
- Ożegnać**, **Ożęgać**, **Ożęgać**, *act. inst.* **Ożęgać**, **Ożęgać**, **Ożęgać**, *imp.* Обжечь, обжигать; ожечь, ожигать; опалить, опалить.
- Ożenić**, *act. perf.* **Ożenić**, *imp.* Бракомъ сочетать; женить, сочетать, выдать за мужа. — 2) (*fig.*) Соединить, сопрячь, совокнуть, содружить, связать двѣ вещи. = **Ożenić się**, *recipr.* Жениться; выйти за мужа. = **Ożeniecie**, *ia, n.* **Ożeniny**, *pl.* Женитьба, бракъ, замужство, брачный союзъ, женшва, бракосочетаніе.
- Ożsa**, *i, m.* Обгорѣлый вокругъ, погорѣлый; опаленный, обожженный.
- Oziębić**, *act. perf.* **Oziębiać**, *imp.* Остудить, остужать; простудить, простужать; прохолодить, прохолождать; *oziębić się*, простудиться; прохолодиться; получивъ простуду. **Oziębienie**, прохоложеніе, уменьшеніе жара, прохолодъ, охладѣніе, простываніе, прохладженіе, — простуда. **Oziębiony**, прохладженъ, простуженъ; ознобленъ. = **Oziębnie**, *adv.* Холодно; — нерадиво, нерадѣтельно, нерачительно.
- Ozięwlec**, *blea, m.* Холодной, равнодушный человекъ.
- Ozięwłość**, *ści, f.* Холодность, хладнокровіе, равнодушіе, неласковость. = **Ozięwły**, *a, e*, холодный; равнодушный, ничѣмъ не троганый, неласковый, *dadź komu odpowiedź oziębłą*, сдѣлать кому холодный отвѣтъ.
- Ozięwnąć**, *n. inst.* **Ozięwieć**, *perf.* Озабнуть; простудиться, прохолодиться; охладѣть, — ущи-



хнутъ, уменьшиться, умедлѣть, сдѣлаться медленнѣе, укропиться, охладѣть, уполниться, умрѣться. *Oziębla miłość*, уполнилась любовь.

**Ozielenić, act. perf.** *Ozieleniacie, imp.* Озеленить; покрыть листьями, — зеленить, окрасить зеленою краскою.

**Oziemnik, a, m.** (*w zoolog.*) Земляной многоногъ; *nacętkonos.*

**Oziernacъ, Oвзиernacъ, vid.** *Obeyrzeć.*

**Ozimi, y, ia, a, ie, e,** Озимный, озимый, озимовый, *ozime zboża*, озимый хлѣбъ, *ozima pszenica*, леданка, *żyto ozime*, озимовая рожь. = **Ozimina, y, f.** Озимца; озимъ; то что посеяно въ осени.

**Ozimnieć, n. perf.** Охладѣть; сдѣлаться холоднѣе, охладиться, простынуть.

**Ozionąć, act. inst.** Дышать на что, — заразить дыханіемъ, *ozionąć co*, страстно желать чего, жадничать; *ozionąć kogo*, уловить, лѣгнуть, прельстить, обворожить кого, *wilk go ozionął*, волкъ заразилъ его дыханіемъ своимъ, привелъ его въ смѣшеніе, увидѣвъ волка, азыкъ у него ошнѣлся.

**Ozłocić, act. perf.** *Ozłascić, imp.* Озлатить, озлатить; позолотить; покрыть что золотомъ вокругъ, *ozłocić pigułkę*, позолотить пилюлю, т. е. усладить приятными словами то, что другому непріятно быть можетъ. = **Ozłociście, a, m.** Золотыльщикъ; золотарь; покрывающій золотомъ металлы, дерево, и пр.

**Ozłorać się, recipr. perf.** Обожраться, объѣсться.

**Oznać się sobie, albo z kim, recipr. perf.** Ознакомиться; познаться съ кѣмъ, сдѣлать знакомство.

**Oznać, act. inst.** *Ożynać, imp.* Ожать, ожинать. = **Ożynanie, ia, n.** Ожинаніе, ожинь.

**Oznaczyć, Oвznaczyć, act. perf.** *Oznaczyć, imp.* Означить, означать; опмѣнить, опмѣчать; — заключать, содержать въ себѣ особый смыслъ. *Obrączka o-*

*znacza wieczność, narcys miłość własną*, Кольцо означаетъ вѣчность, нарцисс самолюбие, *strój częstokroć oznacza, co się wewnątrz świeci*, одежда часто означаетъ внутреннее достоинство человека. = **Oznaczyć, a, m.** Клеймовщикъ; кто клейма, мѣтки кладетъ.

**Oznak, u, m.** **Oznaka, i, f.** Знакъ, признакъ; мѣтка, замѣтка; знаменіе, знаменованіе, предзнаменованіе, предвѣстіе, предвозвѣщеніе, — опытъ, доказательство, доводъ, свидѣтельство, знакъ, *niebo czerwone wieczorem jest oznaką pięknej pogody*, погорѣлое, багровоидное, черное въ вечеру небо предвѣщаетъ хорошую погоду, *przymnięcie ten ostatni znak przyjaźni mojej*, примите сіе послѣднее доказательство дружбы моей.

**Oznaumiacъ, Oznaumicie, a, m.** Извѣститель. = **Oznaumicielka, i, f.** Извѣстительница.

**Oznaumić, act. perf.** *Oznaumiacъ, imp.* Извѣстить, извѣщать; увѣдомить, увѣдомлять; повѣстить, повѣщать; доложить, докладывать; *oznaumiony*, увѣдомленъ, *oznaumiacу*, извѣстительный, увѣдомительный; (*w grammat.*) *tryb oznaumiacу*, изъяснительное наклоніе. *Oznaumienie*, извѣщеніе, извѣстіе, увѣдомленіе.

**Ożnica, vid.** *Ożdwniać.*

**\*Ozować, Oвzować, act. perf.** Оглодать клювомъ.

**Ożog, a, m.** Ожегъ, ожигъ; клюка, кочерга, ухляпъ; рычагъ длинный, коимъ въ печь уголья мѣшаютъ.

**Ożócić, act. perf.** Выжелать; сдѣлать желтымъ.

**Ożonać się, recipr. inst.** Опразить непріятеля; оборониться, защититься, прогнать, отогнать, предохранить себя.

**Ożon, u, m.** *Ożonek, rka, m. dim.* Бычайей, говажей языкъ, *węzione ozory*, конченые языки. — 2) Языкъ.

**Ożota, y, f.** (*w botanice*) Дикой лентъ, (*Linum agreste*).

**Ożowca, vid.** *Ożowca.*

Ożrzałca, *y, m.* Ożrzałec, Ożrza-  
lec, *lca, m.* Обжора. = Ożrza-  
stwo, *a, n.* Обжорство, обжор-  
ство. = Ożrzały, *a, e,* Обжор-  
ливый, обжорный.

Ożrzewić się, *recipr. perf.* Оже-  
ребьшся; жеребьшся, *klacze*  
*gdy się już żurzebią, dobrze im*  
*dawać ięczmień*, кобыламъ, ко-  
гда онѣ уже ожеребашся, хоро-  
шо давать ячмень.

\*Ożrzędzie, *a, n.* Поасъ.

\*Ożrzenieć, Доспѣть; дозрѣть,  
прийти въ зрѣлость.

Ożuchwalić się, *recipr. perf.* Осмѣ-  
лишся, смѣть, дерзашъ, оп-  
важшся, *nigdyby się nie byli na*  
*to ożuchwaliłi*, никогдабы на сіе  
не осмѣлилась, не дерзалибы.

Ożuwca, Ożowca, *y, m.* Навадникъ,  
навѣтникъ, клеветникъ, зло-  
словъ, оговорщикъ.

Ożwałc się, *vid.* Odezwałc się.

Ożwałc, *act. perf.* Оглодать жева-  
шiemъ. — 2) Оклевашъ, огово-  
рить, озлословить.

Ożyc, *n. perf.* Ожить; воскреснуть,  
возстать изъ мертвыхъ, *vid.*  
Odżyć.

Ożynać, *vid.* Ożynać. = Ożynać, *vid.*  
Odczynać.

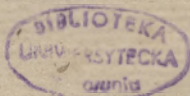
Ożycić, Ożycić, *act. perf.* Oży-  
wiać, *imp.* Оживить, оживлять;  
оживотворить, оживотворать;  
одушевить, одушевлять; — (*fig.*)

ободрить, ободрать; поощрить,  
поощрять, придашь силы, —  
воскресить, возвратишь жизнь  
умершему. *Zbawiciel nasz iedniem*  
*słowem użył Łazarza*, Спа-  
ситель нашъ оживилъ единымъ  
словомъ Лазаря, *wino rozumnie*  
*użyte, siły osłabione ożywia*,  
умѣренное употребление вина,  
оживотворяетъ, восстанавливаетъ  
потеряныя силы. *Ożywiający*,  
животворительный; оживляющий,  
животворящий, оживительный.  
*Duchy ożywiające albo serdeczne*,  
духъ животворящий. = Ożywio-  
ny, *a, e,* Оживотворенный; о-  
живленный; одушевленный. = O-  
żywiciel, Ożywiciel, Ożywiasz,  
*a, m.* Оживитель, животвори-  
тель, животворецъ; жизнедавецъ;  
дающий животъ, жизнь, живо-  
тодатель.

Ożywny, Ożywny, *a, e,* Живи-  
тельный, животворный, оживо-  
творительный; *ożywne słońce*,  
животворное солнце; *materya*  
*odżywna lub ożywna, która ie-*  
*stestwom organicznym za po-*  
*karm służyć może*, животворная  
матерія, которая органиче-  
скимъ естествомъ служить мо-  
жетъ въ пищу.

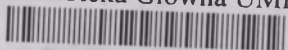
Ożywnić, *vid.* Używnić.

Ożżony, *a, e,* Ожженный, обож-  
женный, вокругъ опаленный.

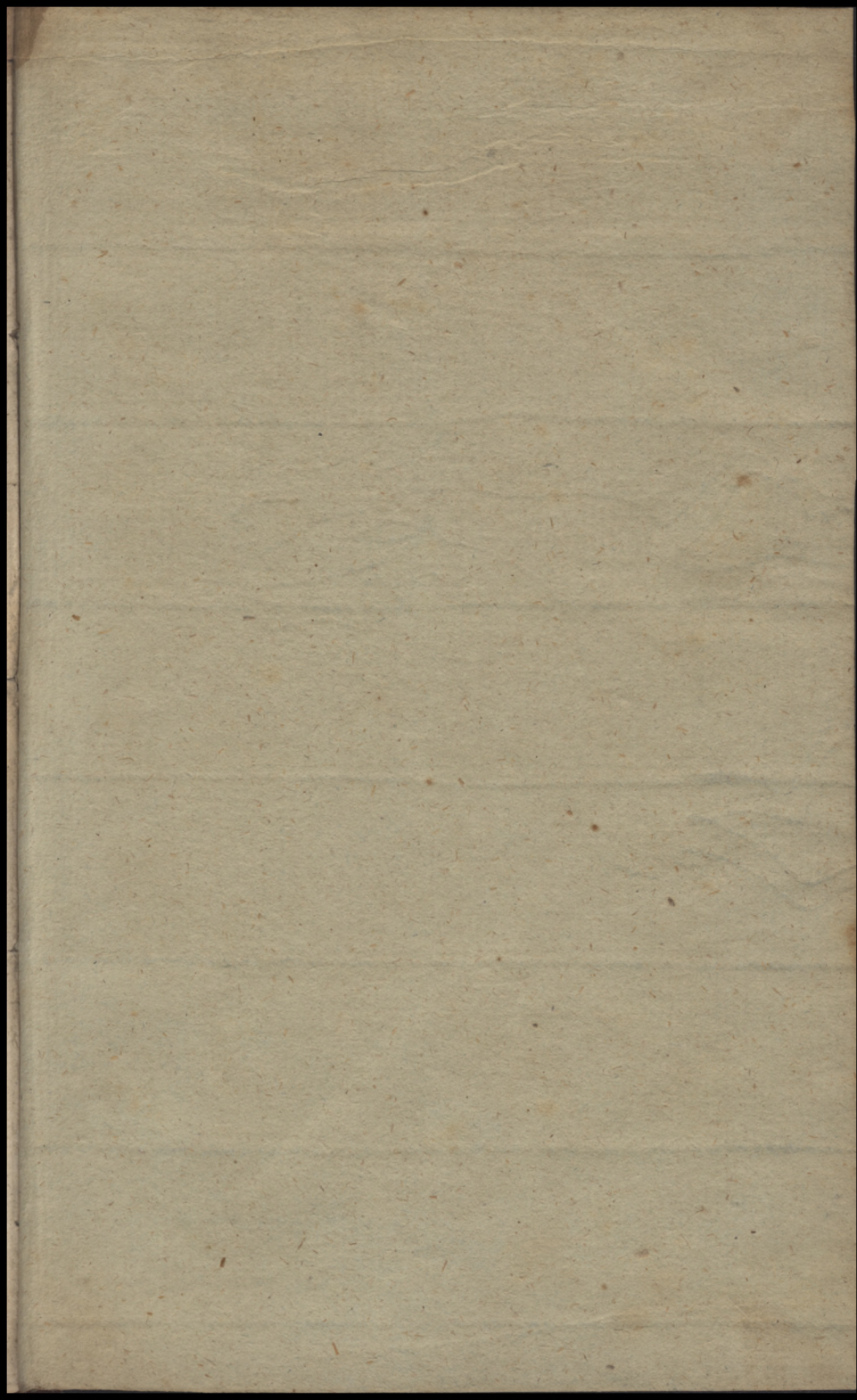




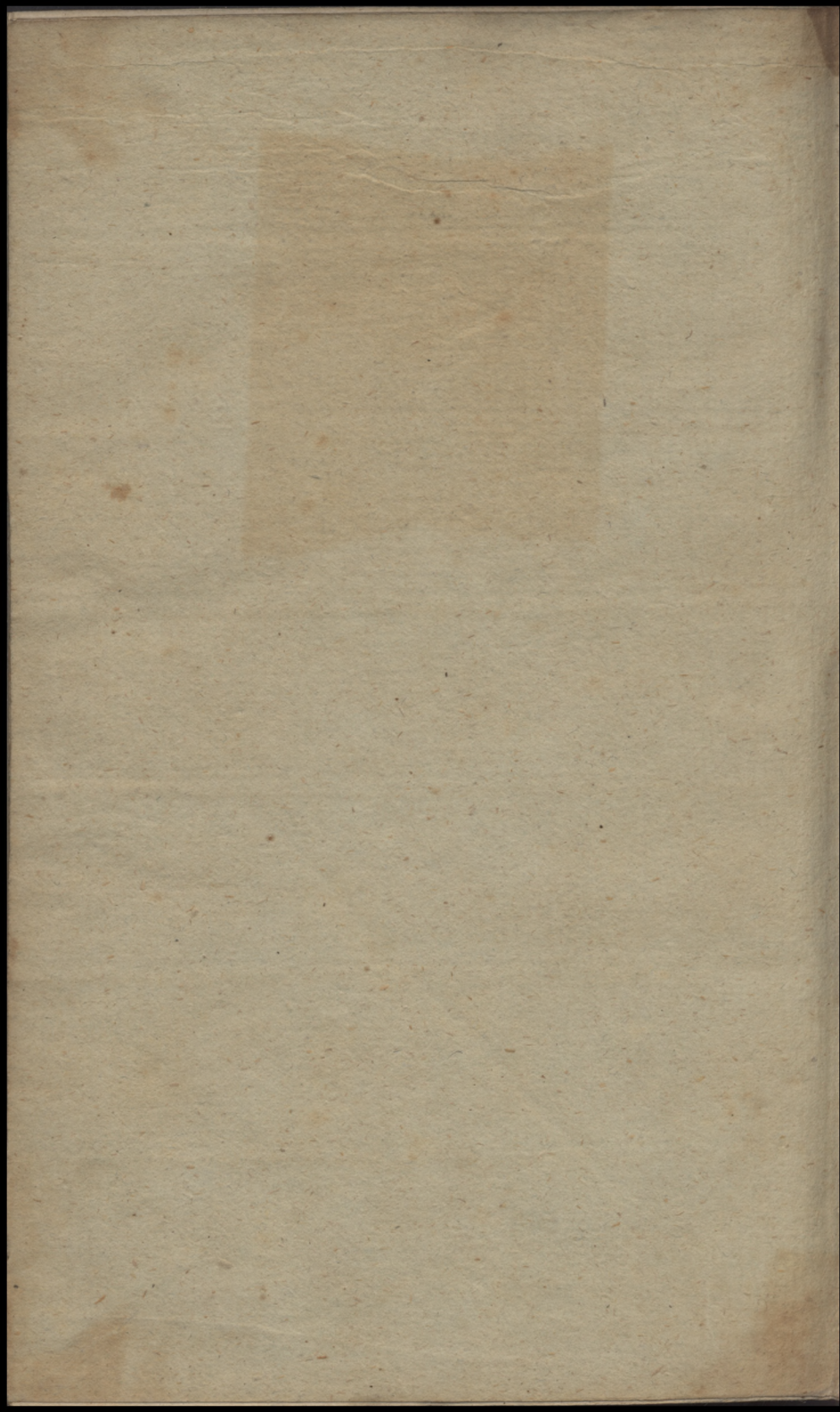
Biblioteka Główna UMK



300047632307







250-

299551

\*KSIEGARNIA\*

ANTYKWARIAT



C 413349



Biblioteka Główna UMK



300047632307